Digitized by the Internet Archive
in 2024 with funding from
University of Toronto

https://archive.org/details/39191216020042

Lacking Jan. & Feb., 2002

Lacking Jan. & Feb. 2002

(142)
Publications

March 2002

Mars 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

Nº 11-010-XPB au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY
MAR 27 2002
University of Toronto

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

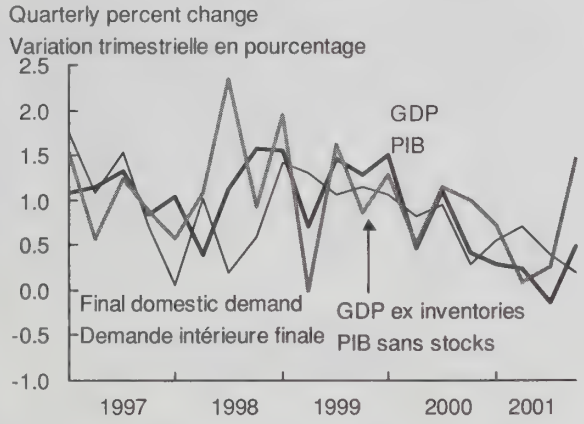
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

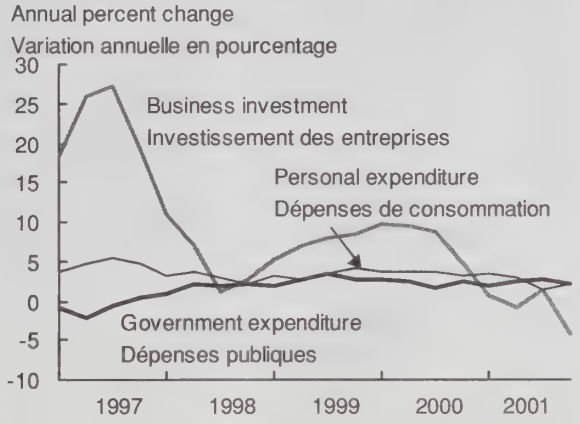
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

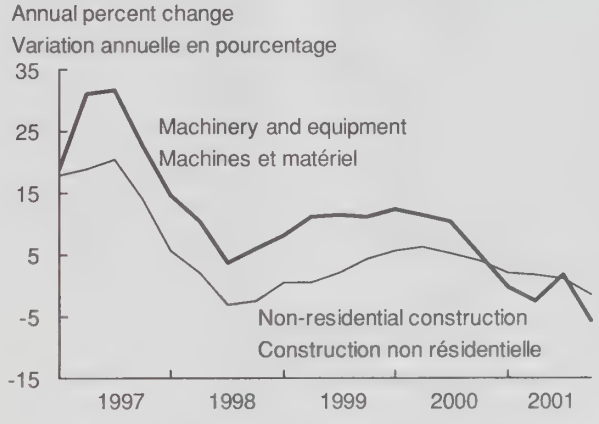
GDP and Demand
PIB et demande



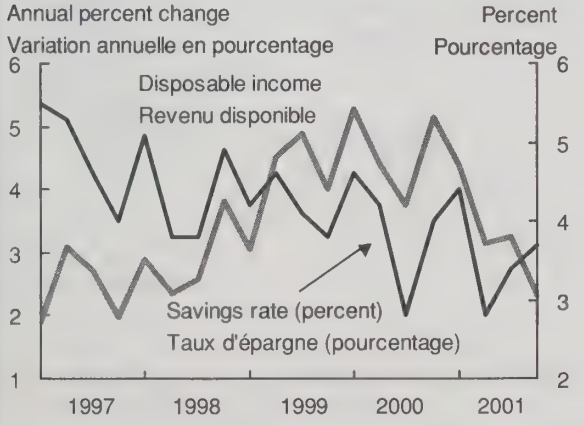
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



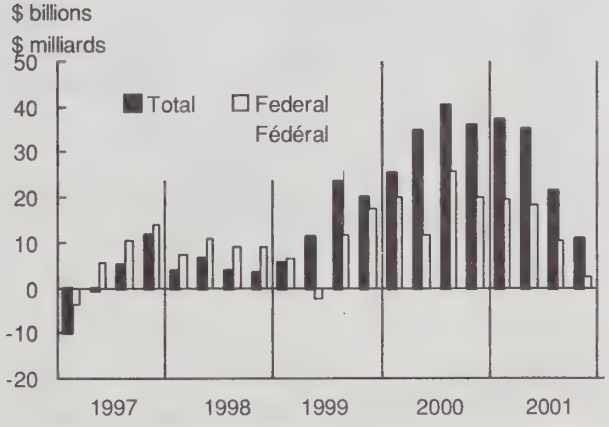
Business Investment
Investissement des entreprises



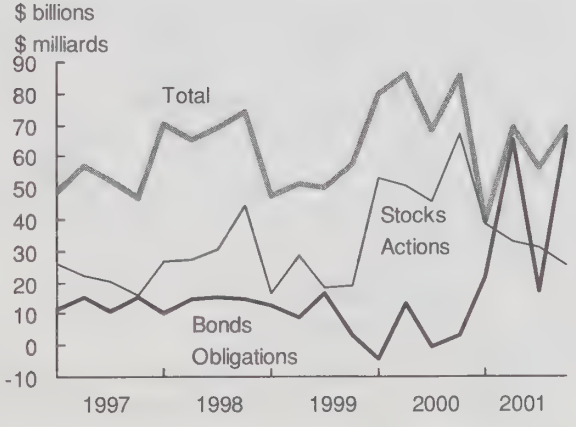
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



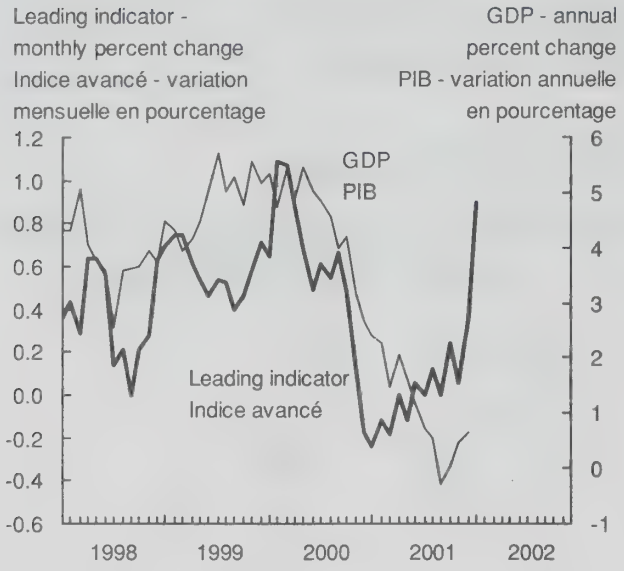
Budget Balance
Solde budgétaire



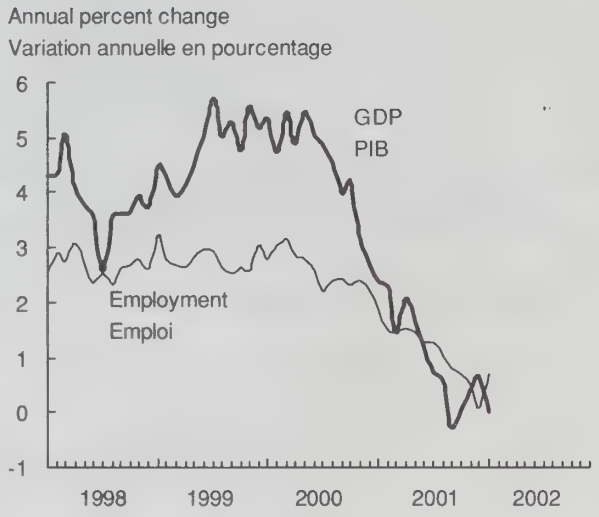
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



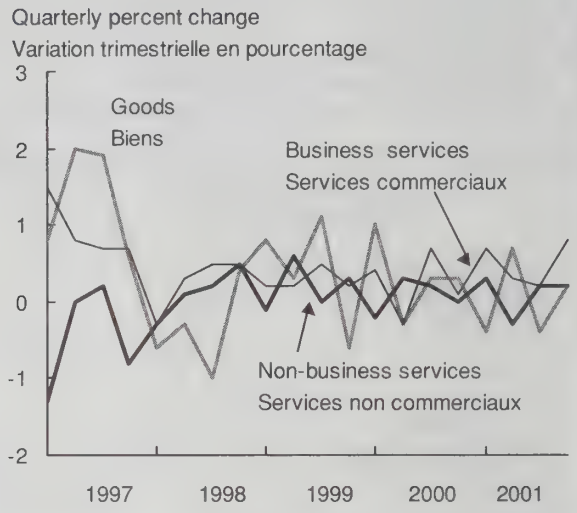
Leading Indicator
Indicateur avancé



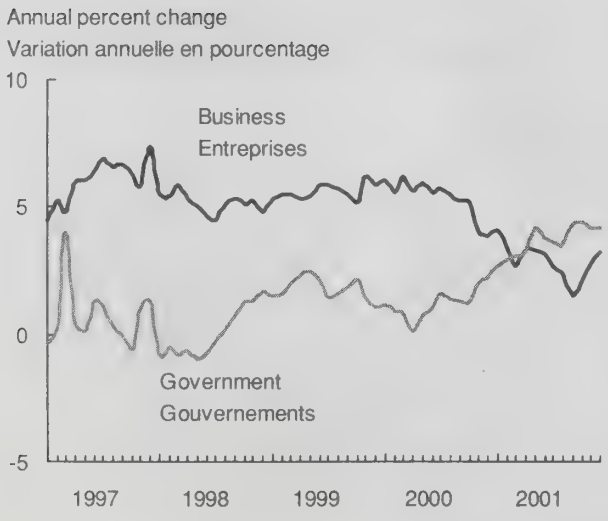
Output and Jobs
PIB et emploi



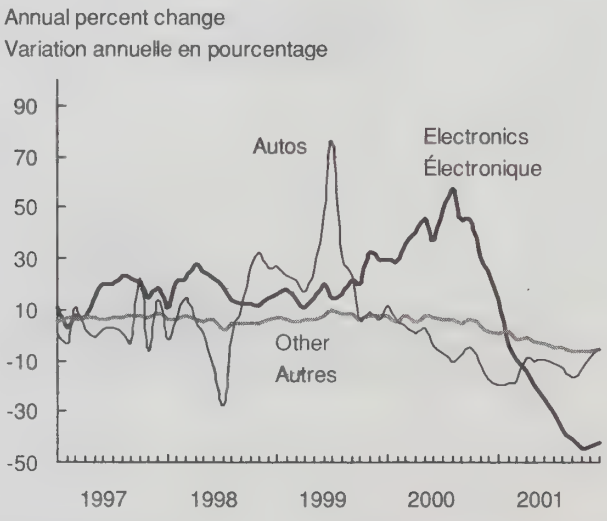
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

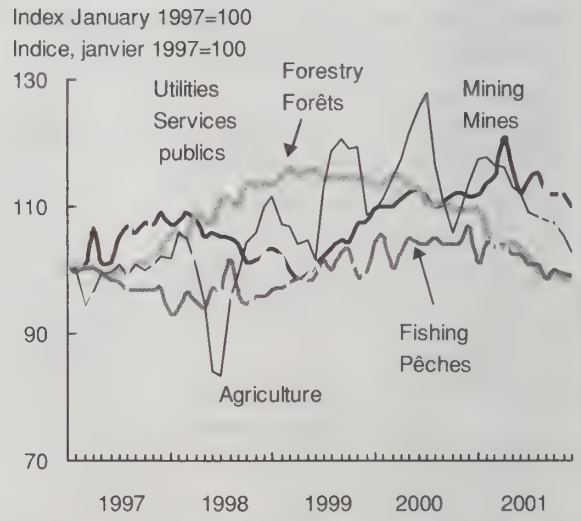


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
INCOME BASIS	*V*								*$'000,000*									**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	474,591	502,400	536,578	559,102	489,604	499,956	506,792	513,248	524,312	536,456	539,780	545,764	555,796	558,220	559,052	563,340	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	85,851	104,689	127,513	119,922	93,696	98,424	110,152	116,484	123,108	125,620	129,484	131,840	133,684	128,452	111,896	105,656	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	7,052	8,490	11,702	9,678	7,636	8,260	8,572	9,492	10,428	11,296	12,388	12,696	12,036	10,620	8,396	7,660	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	47,625	47,383	53,553	53,463	47,600	46,640	47,540	47,752	50,464	52,516	55,728	55,504	58,176	55,584	51,120	48,972	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,926	1,783	1,979	2,963	1,224	1,892	2,068	1,948	2,172	2,268	1,884	1,592	2,620	2,996	3,176	3,060	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	57,643	60,629	63,237	65,719	59,664	60,320	61,032	61,500	62,892	63,084	63,396	63,576	64,192	65,064	66,196	67,424	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-691	-2,862	-2,615	-458	-1,220	-1,492	-4,736	-4,000	-4,160	-2,196	1,212	-5,316	-2,652	-488	904	404	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes less subsidies, on factors of production	*1992216*	51,827	53,102	54,949	56,253	52,172	52,884	53,632	53,720	54,364	54,820	55,248	55,364	55,792	56,504	56,276	56,440	Impôts moins subventions, sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	725,824	775,614	846,896	866,642	750,376	766,884	785,052	800,144	823,580	843,864	859,120	861,020	879,644	876,952	857,016	852,956	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes less subsidies, on products	*1997473*	67,881	72,082	75,334	75,269	70,048	71,428	72,672	74,180	74,256	74,444	75,740	76,896	72,696	74,380	76,836	77,164	Impôts moins subventions, sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	122,303	127,723	134,315	142,498	125,280	126,744	128,724	130,144	132,008	133,716	134,928	136,608	139,588	141,720	143,504	145,180	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-143	-156	-535	-290	-968	68	972	-696	76	-1,036	-1,832	652	652	784	-1,176	-1,420	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	915,865	975,263	1,056,010	1,084,119	944,736	965,124	987,420	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS																		**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	534,391	561,566	593,275	619,860	549,444	557,060	566,632	573,128	580,412	588,260	599,500	604,928	610,968	620,660	621,064	626,748	**Particuliers**
Government																		**Gouvernements**
Current Investment	*498092*	176,842	183,287	192,771	199,683	180,656	182,472	184,352	185,668	187,252	195,248	194,044	194,540	195,716	198,452	200,768	203,796	Courantes Investissements
Fixed capital	*498093*	20,014	22,463	24,740	26,410	21,288	22,148	22,712	23,704	24,292	24,424	24,988	25,256	25,784	25,908	26,348	27,600	Capital fixe
Inventories	*498094*	-27	-3	24	13	-8	4	-60	52	4	-28	48	72	4	-16	88	-24	Stocks
Business																		**Entreprises**
Investment	*498095*	161,602	171,368	184,294	188,343	167,376	170,984	171,440	175,672	180,792	184,712	185,532	186,140	186,472	189,228	191,256	186,416	Investissements
Residential construction	*498096*	42,513	45,861	48,170	51,659	44,108	45,948	46,084	47,304	48,480	47,304	48,012	48,884	50,080	50,732	51,432	54,392	Résidentielle
Business investment	*498097*	119,089	125,507	136,124	136,684	123,268	125,036	125,356	128,368	132,312	137,408	137,520	137,256	136,392	138,496	139,824	132,024	Entreprises
Non-residential	*498098*	45,208	46,822	50,569	51,956	46,228	46,488	46,800	47,772	49,596	50,508	50,704	51,468	51,976	52,296	52,092	51,460	Non résidentielle
Machinery & equipment	*498099*	73,881	78,685	85,555	84,728	77,040	78,548	78,556	80,596	82,716	86,900	86,816	85,788	84,416	86,200	87,732	80,564	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	5,813	3,909	7,144	-6,022	-3,064	4,656	4,632	9,412	9,236	8,716	8,468	2,156	-3,404	-580	-6,600	-13,504	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,284	3,853	7,407	-4,794	-2,872	3,900	4,900	9,484	9,860	8,984	8,752	2,032	-2,596	924	-5,296	-12,208	Non agricoles
Farm	*498102*	-471	56	-263	-1,228	-192	756	-268	-72	-624	-268	-284	124	-808	-1,504	-1,304	-1,296	Agricoles
Exports	*498103*	377,349	418,542	479,450	469,355	403,696	404,628	426,904	438,940	461,528	476,980	484,124	495,168	501,480	484,424	454,352	437,194	**Exportations**
Imports	*498106*	360,261	386,025	426,223	413,812	375,620	376,760	388,220	403,500	413,520	428,360	430,584	432,428	423,784	423,456	412,268	395,740	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	142	156	535	289	968	-68	-972	696	-76	1,036	1,836	-656	-656	-784	1,172	1,424	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	915,865	975,263	1,056,010	1,084,119	944,736	965,124	987,420	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		3.5	6.5	8.3	2.7	3.9	5.8	8.0	8.1	9.0	8.9	8.2	7.1	6.1	4.1	0.8	-0.1	*Variation annuelle (%)*

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*V*								*$'000,000*									**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	528,320	546,451	566,229	580,531	538,740	543,289	549,718	554,056	558,803	563,382	570,542	572,190	577,689	580,103	579,149	585,184	**Particuliers**
Government																		**Gouvernements**
Current	*1992049*	174,947	179,555	183,562	187,634	177,328	179,056	180,643	181,194	181,970	183,183	183,743	185,352	185,231	187,725	188,421	189,158	Courantes
Investment																		Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	19,917	22,371	24,064	25,712	21,196	22,077	22,614	23,595	23,999	23,771	24,178	24,308	25,016	25,179	25,750	26,902	Capital fixe
Inventories	*1992051*	-25	-3	23	13	-8	4	-56	48	4	-28	44	72	8	-16	84	-24	Stocks
Business																		**Entreprises**
Investment	*1992052*	159,072	169,712	180,913	182,099	164,500	169,164	170,216	174,966	178,944	181,165	182,150	181,391	180,595	182,297	185,854	179,650	Investissements
Residential construction	*1992053*	41,982	44,222	45,399	47,392	42,989	44,154	44,333	45,412	45,664	44,472	45,513	45,946	46,392	46,659	47,121	49,395	Résidentielle
Business investment	*1992054*	117,084	125,478	135,613	134,699	121,495	124,995	125,872	129,550	133,323	136,849	136,751	135,529	134,250	135,697	138,825	130,022	Entreprises
Non-residential	*1992055*	44,063	44,873	47,274	47,685	44,467	44,491	44,842	45,693	46,961	47,315	47,252	47,566	47,990	48,121	47,777	46,851	Non résidentielle
Machinery & equipment	*1992056*	73,037	80,703	88,550	87,133	77,064	80,611	81,135	84,003	86,519	89,788	89,756	88,135	86,334	87,693	91,341	83,164	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	882,250	918,038	954,600	975,843	901,751	913,545	923,157	933,698	943,548	951,321	960,432	963,097	968,426	975,180	978,930	980,835	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	5,409	4,630	9,157	-3,333	-791	5,921	4,559	8,829	11,026	10,732	10,369	4,501	111	1,543	-2,543	-12,443	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	5,165	3,623	8,721	-2,722	-1,769	4,140	3,979	8,143	10,670	10,327	10,186	3,702	205	2,274	-1,702	-11,663	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	-73	616	-16	-1,102	609	1,402	181	272	-65	-38	-275	314	-577	-1,186	-1,316	-1,329	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	379,514	417,093	448,812	432,400	409,516	407,229	420,135	431,493	445,736	448,996	450,293	450,224	443,049	436,930	426,543	423,078	Exportations
Imports	*1992063*	347,417	372,935	403,126	380,057	359,613	368,195	374,355	389,577	400,336	407,429	407,153	397,584	388,295	387,481	380,128	364,323	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	146	159	510	282	975	-67	-957	683	-74	989	1,745	-622	-614	-734	1,114	1,363	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	919,770	966,362	1,009,182	1,024,196	951,258	957,926	971,858	984,407	999,112	1,003,758	1,014,860	1,018,996	1,021,897	1,024,279	1,022,808	1,027,799	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		3.9	5.1	4.4	1.5	4.7	5.1	5.4	5.1	5.0	4.8	4.4	3.5	2.3	2.0	0.8	0.9	*Variation annuelle (%)*
GDP AND NET PRODUCT																		**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	915,865	975,263	1,056,010	1,084,119	944,736	965,124	987,420	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	PIB aux prix du marché
- Taxes less subsidies, on products	*1997473*	67,881	72,082	75,334	75,269	70,048	71,428	72,672	74,180	74,256	74,444	75,740	76,896	72,696	74,380	76,836	77,164	- Impôts moins subventions, sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	122,303	127,723	134,315	142,498	125,280	126,744	128,724	130,144	132,008	133,716	134,928	136,608	139,588	141,720	143,504	145,180	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-143	-156	-535	-290	-968	68	972	-696	76	-1,036	-1,832	652	652	784	-1,176	-1,420	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	725,824	775,614	846,896	866,642	750,376	766,884	785,052	800,144	823,580	843,864	859,120	861,020	879,644	876,952	857,016	852,956	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Contact: Information Officer (951-3640).*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources	V	1998	1999	2000	2001	1999 I	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	Provenance
									$'000,000									
Labour income	498166	474,591	502,400	536,578	559,102	489,604	499,956	506,792	513,248	524,312	536,456	539,780	545,764	555,796	558,220	559,052	563,340	Rémunération des salariés
Unincorporated business	498170	59,569	62,412	65,216	68,682	60,888	62,212	63,100	63,448	65,064	65,352	65,280	65,168	66,812	68,060	69,372	70,484	Entreprises individuelles
Interest & investments	498171	105,568	108,099	114,134	113,762	107,816	107,452	108,480	108,648	111,040	112,924	113,984	118,588	114,912	114,856	113,492	111,788	Intérêts & placements
Government transfers	498172	104,460	107,379	111,658	117,695	106,248	107,016	107,796	108,456	113,512	109,628	110,816	112,676	118,828	115,204	117,068	119,680	Transferts
Total personal income	498165	747,178	783,322	830,757	862,710	767,640	779,564	789,288	796.796	817,104	827,416	833,132	845,376	859,800	859,588	862,640	868,812	**Revenu personnel total**
Annual % change		4.4	4.8	6.1	3.8	4.1	4.9	5.4	4.9	6.4	6.1	5.6	6.1	5.2	3.9	3.5	2.8	*Variation annuelle (%)*
Disposition																		**Emploi**
Goods and services	498179	534,391	561,566	593,275	619,860	549,444	557,060	566,632	573,128	580,412	588,260	599,500	604,928	610,968	620,660	621,064	626,748	En biens et services
To governments	498180	177,768	185,612	199,734	204,776	182,804	184,024	186,696	188,924	196,180	199,984	202,360	200,412	205,712	206,176	204,796	202,420	Aux gouvernements
Income taxes	498181	128,935	134,161	143,514	144,489	132,196	132,696	135,080	136,672	141,668	144,440	145,436	142,512	146,144	146,124	144,244	141,444	Impôts sur le revenu
Employment contributions	498182	43,486	46,048	50,618	54,524	45,276	45,788	46,248	46,880	48,728	50,000	51,400	52,344	53,836	54,352	54,772	55,136	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	498184	8,622	9,751	11,647	12,926	9,524	9,476	9,972	10,032	10,600	11,392	11,956	12,640	12,908	12,976	12,884	12,936	Aux sociétés
To non-residents	498185	1,382	1,454	1,559	1,793	1,420	1,444	1,464	1,488	1,512	1,544	1,580	1,600	1,652	1,792	1,852	1,876	Aux non-résidents
Personal saving	498164	25,015	24,939	24,542	23,355	24,448	27,560	24,524	23,224	28,400	26,236	17,736	25,796	28,560	17,984	22,044	24,832	Épargne personnelle
Disposable income	498186	569,410	597,710	631,023	657,934	584,836	595,540	602,592	607,872	620,924	627,432	630,772	644,964	654,088	653,412	657,844	666,392	**Revenu disponible**
Annual % change		3.8	5.0	5.6	4.3	3.9	5.3	5.8	4.9	6.2	5.4	4.7	6.1	5.3	4.1	4.3	3.3	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	498187	4.4	4.2	3.9	3.5	4.2	4.6	4.1	3.8	4.6	4.2	2.8	4.0	4.4	2.8	3.4	3.7	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, at chained 1997 $																		**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	1992115	528,320	546,451	566,229	580,531	538,740	543,289	549,718	554,056	558,803	563,382	570,542	572,190	577,689	580,103	579,149	585,184	**Total**
Annual % change		3.0	3.4	3.6	2.5	3.3	2.7	3.5	4.2	3.7	3.7	3.8	3.3	3.4	3.0	1.5	2.3	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	1992069	70,558	71,960	73,557	74,135	71,061	71,548	72,016	73,215	73,080	73,436	73,646	74,064	74,245	74,285	74,110	73,901	Aliments, boissons & tabac
Clothing	1992073	24,929	25,644	26,955	28,013	25,314	25,561	25,802	25,899	26,489	26,776	27,273	27,280	27,651	28,248	27,656	28,496	Vêtements
Housing	1992077	123,224	126,214	129,478	131,998	125,154	125,971	126,820	126,910	127,910	128,970	130,016	131,014	131,227	131,600	132,427	132,736	Logements
Furniture	1992084	42,673	44,148	46,209	47,948	43,580	43,884	44,512	44,617	45,516	45,953	46,557	46,811	47,606	47,684	47,717	48,785	Meubles
Medical care	1992091	24,576	25,259	25,871	26,593	24,950	25,127	25,427	25,531	25,704	25,879	25,928	25,972	26,236	26,495	26,695	26,944	Soins médicaux
Transportation	1992096	88,974	94,032	97,606	99,866	92,124	92,571	95,185	96,248	96,792	97,093	99,267	97,272	99,432	99,563	98,497	101,973	Transports
Recreation	1992103	57,568	60,837	64,471	67,572	59,731	60,469	61,305	61,842	63,115	63,629	65,032	66,109	67,076	67,361	67,404	68,447	Loisirs
Other	1992108	97,839	100,946	104,646	107,226	100,254	100,542	101,046	101,941	103,023	103,954	105,056	106,552	106,887	107,425	107,121	107,469	Autres
Net travel abroad	1992114	-1,915	-2,434	-2,377	-2,496	-3,232	-2,232	-2,244	-2,028	-2,644	-2,156	-2,072	-2,637	-2,447	-2,300	-2,212	-3,024	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	1992116	71,585	76,956	81,882	85,294	74,823	75,317	78,503	79,182	80,619	81,315	83,937	81,657	84,210	84,689	83,705	88,571	Biens durables
Semi-durable goods	1992117	46,795	48,212	50,476	52,489	47,456	47,944	48,684	48,763	49,607	49,977	51,100	51,220	51,871	52,606	52,108	53,370	Biens semi-durables
Non-durable goods	1992118	125,647	128,133	130,347	131,809	127,191	127,717	128,408	129,214	129,397	129,907	130,478	131,607	131,896	131,663	131,743	131,935	Biens non durables
Services	1992119	284,284	293,192	303,674	311,292	289,284	292,316	294,195	296,971	299,301	302,317	305,292	307,784	309,960	311,458	311,809	311,939	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Contact: Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Personne ressource: Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

	V	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
ALL LEVELS							*$'000,000*							**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	467,420	474,499	429,064	439,308	454,864	465,312	473,916	475,588	484,884	479,584	468,836	464,692	**Recettes**
Taxes on incomes from														Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,514	144,489	135,080	136,672	141,668	144,440	145,436	142,512	146,144	146,124	144,244	141,444	Des particuliers
Enterprises	*498319*	46,035	41,568	36,748	41,764	44,612	46,792	45,980	46,756	45,972	44,644	38,872	36,784	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,743	4,427	3,200	3,396	4,328	3,536	3,416	3,692	5,116	3,984	4,212	4,396	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,618	54,524	46,248	46,880	48,728	50,000	51,400	52,344	53,836	54,352	54,772	55,136	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	141,381	147,016	136,416	138,048	139,404	140,444	142,360	143,316	145,776	146,888	147,076	148,324	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	5,602	5,763	5,368	5,372	5,784	5,544	5,524	5,556	5,732	5,700	5,780	5,840	Autres transferts
Investment income	*498324*	41,486	42,069	32,856	33,440	36,304	40,200	44,108	45,332	47,728	43,264	39,212	38,072	Revenus de placements
Sales	*498325*	35,041	34,643	33,148	33,736	34,036	34,356	35,692	36,080	34,580	34,628	34,668	34,696	Ventes
Expenditure	*498326*	429,704	444,224	413,392	416,844	423,404	428,388	430,156	436,868	444,680	440,772	442,548	448,896	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	227,812	234,326	217,500	219,404	221,288	229,604	229,736	230,620	230,296	233,080	235,436	238,492	Biens et services
Transfer payments to														Transferts courants
Persons	*498329*	111,658	117,695	107,796	108,456	113,512	109,628	110,816	112,676	118,828	115,204	117,068	119,680	Aux particuliers
Businesses	*498330*	11,098	15,494	10,112	10,148	10,784	11,180	11,372	11,056	17,288	16,004	13,964	14,720	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,735	3,067	2,840	2,892	2,756	2,644	2,796	2,744	2,992	2,980	2,876	3,420	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,401	73,642	75,144	75,944	75,064	75,332	75,436	79,772	75,276	73,504	73,204	72,584	Service de la dette publique
Saving	*498315*	37,716	30,275	15,672	22,464	31,460	36,924	43,760	38,720	40,204	38,812	26,288	15,796	Épargne
Net lending	*498333*	34,036	26,202	26,028	20,228	25,452	34,688	40,276	35,728	37,320	35,212	21,536	10,740	**Prêt net**
PENSION PLANS														**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada														**Canada**
Revenue	*499659*	23,415	26,113	20,172	20,632	22,244	22,972	23,896	24,548	25,232	25,676	26,516	27,028	Recettes
Spending	*499662*	19,891	20,606	19,076	19,276	19,576	19,736	19,960	20,292	20,388	20,484	20,688	20,864	Dépenses
Saving	*499658*	3,524	5,507	1,096	1,356	2,668	3,236	3,936	4,256	4,844	5,192	5,828	6,164	Épargne
Quebec														**Québec**
Revenue	*499667*	6,514	7,394	5,624	5,684	6,056	6,336	6,688	6,976	7,232	7,328	7,336	7,680	Recettes
Spending	*499670*	6,087	6,413	5,824	5,852	5,976	6,056	6,128	6,188	6,264	6,376	6,484	6,528	Dépenses
Saving	*499666*	427	981	-200	-168	80	280	560	788	968	952	852	1,152	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		1998	1999	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
FEDERAL GOVERNMENT	*V*						*$'000,000*							**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	167,864	176,045	194,327	194,304	190,076	192,928	196,000	198,304	199,000	197,220	192,300	188,696	**Recettes**
Taxes on incomes from														Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	80,043	82,219	89,585	89,787	87,592	89,072	90,536	91,140	90,488	90,700	89,972	87,988	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	19,331	24,173	30,353	27,253	29,700	31,028	30,060	30,624	30,140	29,416	25,452	24,004	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	2,695	3,386	3,743	4,427	4,328	3,536	3,416	3,692	5,116	3,984	4,212	4,396	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	19,005	18,659	18,743	18,408	18,584	18,704	18,796	18,888	18,860	18,752	18,240	17,780	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	35,709	36,773	38,655	41,015	37,848	38,204	39,092	39,476	40,480	40,920	41,128	41,532	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	51	31	131	35	420	24	40	40	128	4	4	4	Autres transferts
Investment income	*498369*	5,694	6,020	7,249	7,769	6,412	7,040	7,668	7,876	7,940	7,728	7,720	7,688	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,629	4,057	5,084	4,751	4,424	4,540	5,600	5,772	5,008	4,860	4,704	4,432	Ventes
Expenditure	*498371*	163,149	171,536	178,857	184,795	173,544	185,736	174,272	181,876	182,480	182,292	185,176	189,232	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	35,988	37,991	42,800	43,228	39,716	45,800	43,328	42,356	41,416	43,428	43,632	44,436	Biens & services
Transfers to														Transferts courants
Persons	*498374*	50,364	51,327	53,502	58,206	56,160	51,896	52,688	53,264	59,880	55,824	57,400	59,720	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,659	3,426	3,562	3,819	3,628	3,516	3,596	3,508	3,620	3,660	3,732	4,264	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,492	2,704	2,578	2,901	2,596	2,488	2,640	2,588	2,828	2,816	2,712	3,248	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	26,877	32,761	32,259	34,820	28,616	38,944	28,828	32,648	31,636	34,924	36,152	36,568	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	43,769	43,327	44,156	41,821	42,828	43,092	43,192	47,512	43,100	41,640	41,548	40,996	Service de la dette publique
Saving	*498357*	4,715	4,509	15,470	9,509	16,532	7,192	21,728	16,428	16,520	14,928	7,124	-536	Épargne
Net lending	*498381*	9,026	8,321	19,371	12,661	20,212	11,476	25,628	20,168	19,556	18,300	10,260	2,528	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS														**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	196,972	213,132	229,682	234,339	219,464	236,364	230,336	232,564	238,160	237,236	231,608	230,352	**Recettes**
Taxes on incomes from														Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	48,892	51,942	53,929	54,702	54,076	55,368	54,900	51,372	55,656	55,424	54,272	53,456	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	11,131	12,494	15,682	14,315	14,912	15,764	15,920	16,132	15,832	15,228	13,420	12,780	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,201	6,389	6,594	6,648	6,532	6,612	6,644	6,588	6,768	6,664	6,628	6,532	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	62,473	66,285	69,963	72,550	68,872	69,544	70,456	70,980	72,036	72,548	72,456	73,160	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	4,778	4,820	4,908	5,163	4,800	4,956	4,920	4,956	5,036	5,128	5,212	5,276	Autres transferts
Investment income	*498404*	18,883	19,575	26,893	27,551	22,556	25,852	29,096	30,068	32,832	28,760	24,832	23,780	Revenus de placements
Federal government	*498402*	26,340	32,487	31,984	34,624	28,320	38,676	28,548	32,392	31,420	34,768	35,936	36,372	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	526	532	540	94	528	540	540	552	92	100	96	88	Adm. locales
Sales	*498405*	17,748	18,608	19,189	18,692	18,868	19,052	19,312	19,524	18,488	18,616	18,756	18,908	Ventes
Expenditure	*498406*	199,928	205,508	214,117	223,532	210,672	212,660	215,528	217,608	223,312	223,492	222,400	224,924	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	108,671	112,106	117,185	120,842	114,340	116,008	118,540	119,852	119,568	119,860	121,244	122,696	Biens & services
Transfers to														Transferts courants
Persons	*498409*	27,065	27,846	28,817	29,102	28,392	28,576	28,700	29,600	28,944	29,148	29,120	29,196	Aux particuliers
Businesses	*498410*	5,214	5,550	6,452	10,567	6,068	6,580	6,692	6,468	12,568	11,236	9,120	9,344	Aux entreprises
Government	*498411*	31,231	31,708	32,785	34,622	33,040	32,628	32,700	32,772	33,456	34,800	34,692	35,540	Administration publiques
Interest on public debt	*498414*	27,747	28,298	28,878	28,399	28,832	28,868	28,896	28,916	28,776	28,448	28,224	28,148	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-2,956	7,624	15,565	10,807	8,792	23,704	14,808	14,956	14,848	13,744	9,208	5,428	Épargne
Net lending	*498415*	-7,686	4,528	10,917	7,585	2,420	19,080	10,748	11,420	12,732	10,644	5,424	1,540	**Prêt net**

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

		1999	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
LOCAL GOVERNMENTS	*V*					*$'000,000*							**ADMINISTRATIONS MUNICIPALES**
Revenue	*498426*	77,059	79,066	81,885	79,208	78,824	79,064	79,168	80,444	81,948	82,016	83,132	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	32,201	32,763	33,451	32,684	32,696	32,812	32,860	33,260	33,420	33,492	33,632	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	552	563	565	564	564	564	560	568	568	564	560	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,529	2,696	2,710	2,648	2,684	2,720	2,732	2,700	2,708	2,712	2,720	Revenus de placements
Federal government	*498430*	274	275	196	296	268	280	256	216	156	216	196	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	30,981	32,001	33,763	32,272	31,848	31,908	31,976	32,616	33,944	33,824	34,668	Administration provinciale
Sales	*498433*	10,522	10,768	11,200	10,744	10,764	10,780	10,784	11,084	11,152	11,208	11,356	Ventes
Expenditure	*498434*	74,975	76,336	78,414	75,820	76,312	76,336	76,876	77,420	77,952	78,740	79,544	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	66,058	67,403	69,787	66,852	67,376	67,424	67,960	68,848	69,320	70,092	70,888	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,807	3,942	4,003	3,948	3,940	3,940	3,940	3,980	4,008	4,008	4,016	Particuliers
Businesses	*498438*	1,099	1,084	1,108	1,088	1,084	1,084	1,080	1,100	1,108	1,112	1,112	Entreprises
Government	*498439*	532	540	94	528	540	540	552	92	100	96	88	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,479	3,367	3,422	3,404	3,372	3,348	3,344	3,400	3,416	3,432	3,440	Service de la dette publique
Saving	*498425*	2,084	2,730	3,471	3,388	2,512	2,728	2,292	3,024	3,996	3,276	3,588	Épargne
Net lending	*498443*	2,211	-203	-532	72	616	-596	-904	-780	124	-828	-644	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-3640).*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (1997 Prices)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (prix de 1997)

		1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	V								*$'000,000*									
TOTAL	*2036138*	889,367	929,556	939,122	936,944	939,338	937,818	937,955	941,114	942,613	940,378	940,707	941,141	933,143	937,662	941,172	943,079	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.8	4.5	1.0	2.7	2.4	2.3	1.5	2.1	1.6	1.2	0.7	0.5	-0.3	0.0	0.5	0.7	*Variation annuelle (%)*
Business sector																		**Secteur des entreprises**
Goods	*2044336*	288,862	303,058	296,396	302,268	301,005	300,781	299,863	302,055	300,479	297,713	296,659	296,393	291,174	291,693	291,250	289,478	Biens
Services	*2044337*	460,938	485,710	499,319	492,758	496,014	494,680	495,737	497,171	498,852	499,310	500,451	501,199	497,759	501,496	505,367	508,806	Services
Non-business sector																		**Secteur non commercial**
Goods	*2044339*	2,108	2,168	2,210	2,208	2,207	2,219	2,221	2,227	2,212	2,192	2,202	2,197	2,197	2,204	2,213	2,222	Biens
Services	*2044340*	137,459	138,620	141,197	139,710	140,112	140,138	140,134	139,661	141,070	141,163	141,395	141,352	142,013	142,269	142,342	142,573	Services
Industrial production	*2044343*	221,560	233,830	227,361	233,001	231,272	230,958	230,243	232,422	231,121	228,578	227,671	227,441	222,332	222,591	222,160	220,183	Production industrielle
ICT	*4419306*	49,110	59,444	59,836	62,287	61,637	60,328	60,205	60,390	60,543	59,894	59,803	59,783	58,989	58,580	58,729	59,149	TIC
Manufacturing	*4419307*	11,836	16,496	12,305	16,928	15,898	14,137	13,929	13,698	13,583	12,570	12,201	11,833	10,593	9,927	9,642	9,653	Manufacturières
Services	*4419308*	37,274	42,948	47,531	45,359	45,739	46,191	46,276	46,692	46,960	47,324	47,602	47,950	48,396	48,653	49,087	49,496	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*2036139*	23,026	22,862	21,214	22,449	22,703	22,297	22,050	21,848	21,883	21,639	21,299	20,999	20,880	20,864	20,727	20,610	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*2036146*	33,453	36,125	37,023	36,265	36,423	36,972	37,332	39,325	37,743	36,503	37,109	37,483	36,526	36,340	36,365	35,723	Mines
Utilities	*2036163*	26,977	28,234	27,502	28,994	27,440	28,284	28,128	28,207	27,776	27,822	27,344	27,366	26,746	27,109	26,945	26,831	Services publics
Manufacturing	*2036171*	161,130	169,471	162,836	167,742	167,409	165,702	164,783	164,890	165,602	164,253	163,218	162,592	159,060	159,142	158,850	157,629	Manufacturières
Construction	*2036167*	46,384	48,534	50,031	49,026	49,237	49,745	49,791	50,012	49,687	49,688	49,891	50,150	50,159	50,442	50,576	50,907	Construction
Transportation	*2036360*	42,738	44,658	43,539	44,906	45,126	44,412	44,145	43,949	44,043	43,585	43,782	43,359	42,382	42,396	42,654	42,559	Transport
Trade	*(2036358+ 2036359)*	100,174	105,479	107,036	106,165	107,374	106,501	106,693	107,321	107,368	107,400	107,524	107,688	105,313	107,292	109,081	110,470	Commerce
Finance, insurance and real estate	*(2036395+ 2036405)*	165,132	170,735	176,027	172,478	173,425	173,441	174,141	174,627	175,520	175,709	176,108	176,565	176,886	177,675	178,690	179,358	Finances, assurances et affaires immobilières
Health & social	*2036428*	52,554	52,897	53,353	52,973	53,004	52,958	53,031	52,985	53,223	53,189	53,389	53,534	53,602	53,718	53,730	53,818	Santé et social
Administrative & support	*2036422*	17,971	19,425	20,339	19,929	20,066	20,127	20,215	20,267	20,310	20,351	20,364	20,406	20,314	20,404	20,515	20,695	Services administratifs, services de soutien
Public administration	*2036443*	50,396	51,009	52,896	51,724	51,983	52,094	52,216	52,170	52,886	52,805	52,907	52,880	53,480	53,659	53,745	53,892	Administration publique
Professional & related	*2036416*	35,784	39,181	40,498	40,299	40,442	40,466	40,431	40,607	40,563	40,591	40,493	40,641	40,487	40,375	40,360	40,515	Professionnels et connexes
Educational	*2036425*	42,793	42,942	43,270	43,110	43,268	43,217	43,087	42,808	43,283	43,463	43,485	43,383	43,343	43,306	43,230	43,286	Enseignement
Info. and cultural	*2036380*	34,845	39,760	44,092	41,777	41,980	42,546	42,621	43,086	43,403	43,902	44,176	44,560	45,135	45,556	45,839	46,236	Info. et culture
Accomm. & food	*2036436*	21,405	22,223	22,522	22,632	22,846	22,437	22,721	22,613	22,726	22,678	22,716	22,546	21,678	22,100	22,389	22,846	Hébergement et restauration
Other services	*2036439*	19,977	20,341	20,875	20,598	20,671	20,753	20,743	20,786	20,816	20,841	20,854	20,919	20,999	20,994	21,026	21,059	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. Macmillan (951-7248)*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. Macmillan (951-7248).*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		1999 D	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Composite index(1)	*V*														**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	155.7	156.7	158.4	160.1	161.5	162.6	163.4	164.4	165.3	166.4	167.2	167.4	167.1	Lissé
Unsmoothed	*7687*	158.3	160.0	162.7	163.7	162.6	163.8	164.4	167.6	168.2	168.0	167.7	165.3	166.2	Non lissé
Retail sales(2)															**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,421	1,435	1,446	1,452	1,472	1,486	1,490	1,506	1,514	1,522	1,530	1,537	1,545	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	6,666	6,716	6,707	6,812	6,838	6,845	6,853	6,947	6,998	7,072	7,096	7,097	7,075	Autres durables
Financial															**Financière**
Money supply(2)	*7682*	82,016	82,780	83,964	85,882	87,987	88,499	89,663	90,774	91,579	91,794	93,126	93,757	94,081	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	7,424	7,726	8,161	8,602	8,967	9,134	9,477	9,733	10,090	10,296	10,373	10,098	9,804	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing															**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,830	21,930	21,908	22,217	22,130	22,253	22,555	23,273	23,317	23,459	23,527	23,485	23,188	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.91	1.91	1.92	1.92	1.92	1.92	1.93	1.91	1.91	1.89	1.86	1.85	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.7	38.8	38.9	39.0	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.0	38.8	38.8	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,359	2,365	2,373	2,381	2,389	2,397	2,406	2,421	2,430	2,448	2,464	2,476	2,485	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending (1)	*7680*	98.1	97.7	98.4	100.4	100.3	100.5	99.6	99.3	97.3	97.6	99.6	101.4	99.6	Dépenses en logement(1)
US index (1992=100)	*7681*	108.0	108.2	108.3	108.4	108.5	108.5	108.4	108.4	108.3	108.2	108.1	107.9	107.6	Indice des É.-U. (1992=100)

		2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Composite index(1)															**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	166.1	166.3	166.3	166.7	166.8	167.4	168.9	Lissé
Unsmoothed	*7687*	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	167.1	166.8	166.0	166.6	167.7	169.9	174.2	Non lissé
Retail sales(2)															**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	1,627	1,628	1,627	1,637	1,646			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	7,207	7,224	7,158	7,158	7,235			Autres durables
Financial															**Financière**
Money supply(2)	*7682*	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	96,922	96,970	97,344	99,075	101,260	103,729	106,150	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	7,829	7,787	7,565	7,310	7,248	7,248	7,297	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing															**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	21,582	21,463	21,090	20,441	20,168			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	1.70	1.69	1.67	1.65	1.65			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.0	38.9	38.8	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	2,494	2,486	2,477	2,475	2,481	2,489	2,503	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	107.6	109.4	109.3	111.2	112.1	115.6	121.4	Dépenses en logement(1)
US index (1992=100)	*7681*	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	107.4	107.6	107.7	107.7	107.8	108.1		Indice des É.-U. (1992=100)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		1998	1999	2000	2001
	V				*$'000,000*
Total raised	*33343*	104,571	99,398	95,105	109,843
Persons	*33310*	37,454	36,700	34,628	35,779
Private corporations	*33315*	69,858	51,550	79,942	58,617
of which: equity	*33321*	32,252	20,625	54,259	32,248
Government enterprises	*33322*	-1,079	-5,015	-1,965	-898
Federal government	*33329*	-9,903	3,493	-18,779	7,338
Other governments	*33335*	8,241	12,670	1,279	9,007

		1999 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV
Total raised	*33343*	93,172	116,304	76,200	94,744	89,196	123,796	97,912	128,468
Persons	*33310*	36,216	33,992	35,360	32,944	35,496	35,684	35,532	36,404
Private corporations	*33315*	79,984	85,896	68,396	85,492	39,120	69,348	56,748	69,252
of which: equity	*33321*	53,224	50,728	45,944	67,140	38,856	33,256	31,272	25,608
Government enterprises	*33322*	-4,140	3,368	-1,992	-5,096	-228	2,224	-3,868	-1,720
Federal government	*33329*	-20,776	-11,840	-22,988	-19,512	14,088	-4,080	-1,536	20,880
Other governments	*33335*	1,888	4,888	-2,576	916	720	20,620	11,036	3,652

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1999 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV
Demande totale	*33343*	103,988	88,192	90,692	114,720	123,796	97,912	128,468	**Demande totale**
Particuliers	*33310*	36,096	37,944	34,500	38,260	35,684	35,532	36,404	Particuliers
Sociétés privées	*33315*	47,416	51,136	50,044	57,604	69,348	56,748	69,252	Sociétés privées
dont : actions	*33321*	16,388	28,512	18,284	19,316	33,256	31,272	25,608	dont : actions
Entreprises publiques	*33322*	-6,840	-9,528	-272	-3,420	2,224	-3,868	-1,720	Entreprises publiques
Administration fédérale	*33329*	9,548	-6,840	-6,140	17,404	-4,080	-1,536	20,880	Administration fédérale
Autres administrations publiques	*33335*	17,768	15,480	12,560	4,872	20,620	11,036	3,652	Autres administrations publiques

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	
	V				*$*					
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,278	31,977	34,320	34,879	31,125	31,738	32,375	32,819	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,702	25,683	26,999	27,756	25,290	25,636	25,879	26,052	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,825	19,598	20,508	21,168	19,268	19,584	19,758	19,875	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,667	18,412	19,281	19,943	18,102	18,319	18,579	18,739	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,407	31,685	32,798	32,952	31,340	31,501	31,865	32,186	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,466	17,917	18,402	18,677	17,749	17,866	18,024	18,115	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
					'000					
Population	*1*	30,248	30,499	30,770	31,082	30,353	30,409	30,499	30,585	**Population**

		1999 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
					$					
GDP at market prices	*498074÷V1*	33,639	34,258	34,708	34,841	35,366	35,315	34,624	34,467	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	26,688	26,971	27,076	27,394	27,831	27,752	27,754	27,886	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	20,281	20,452	20,500	20,900	21,172	21,096	21,165	21,389	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	18,957	19,175	19,483	19,603	19,776	20,038	19,982	20,116	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	32,633	32,719	32,982	33,021	33,078	33,069	32,907	32,988	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,252	18,364	18,542	18,542	18,699	18,729	18,633	18,782	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
					'000					
Population	*1*	30,617	30,679	30,770	30,859	30,894	30,974	31,082	31,156	**Population**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*

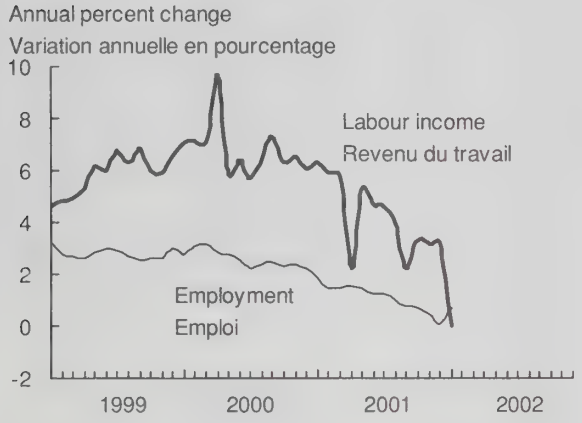
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

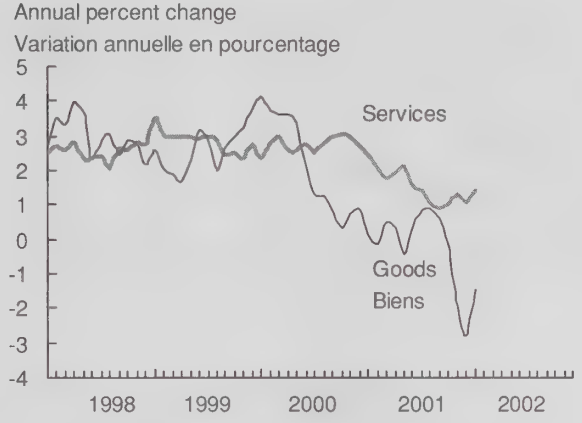
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

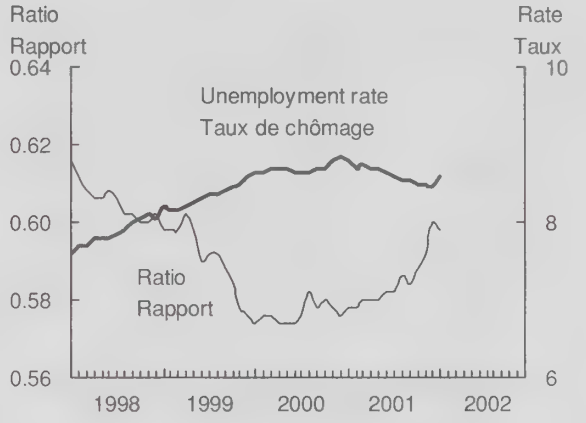
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



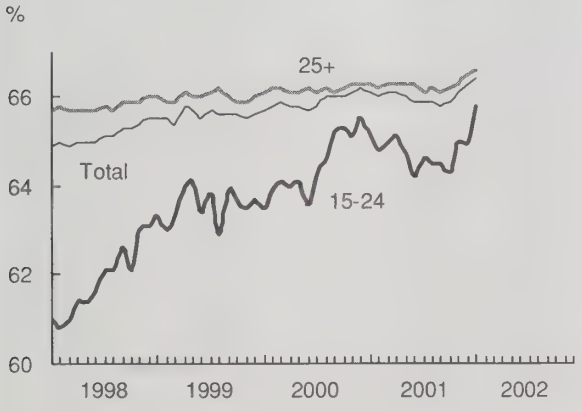
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



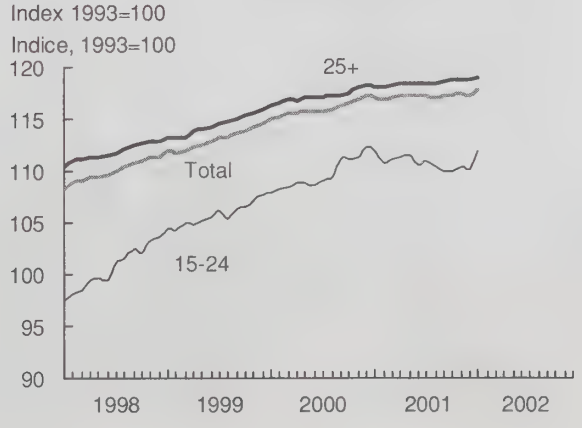
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



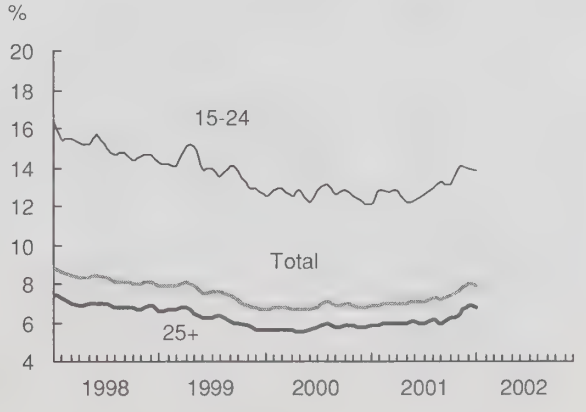
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



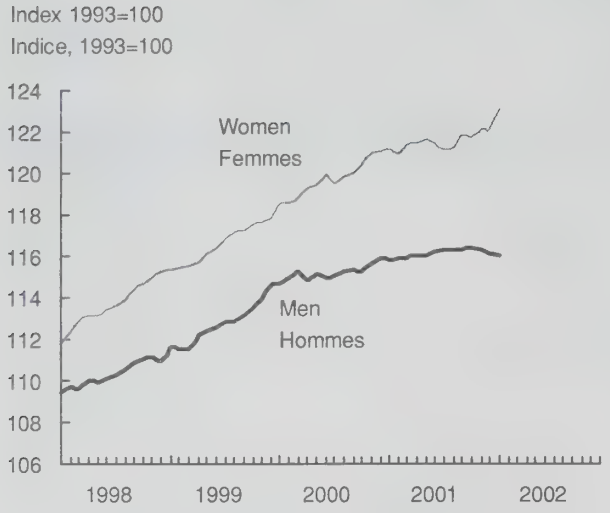
Employment by Age
Emploi par âge



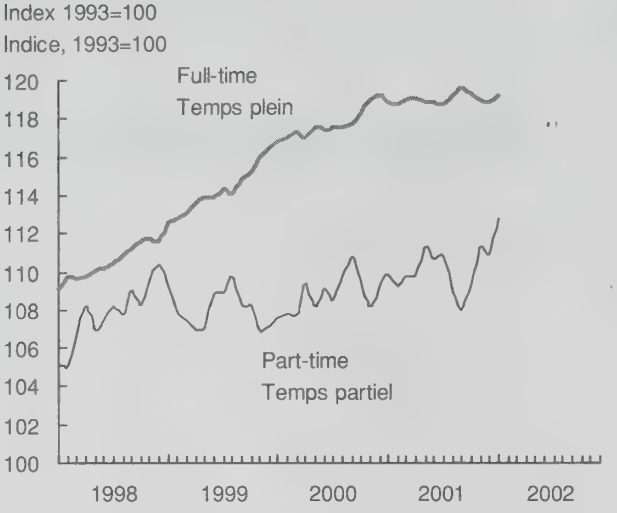
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



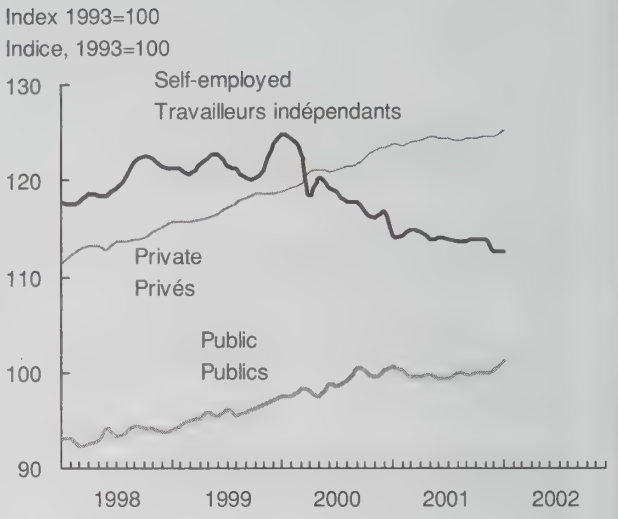
Adult Employment
Emploi adulte



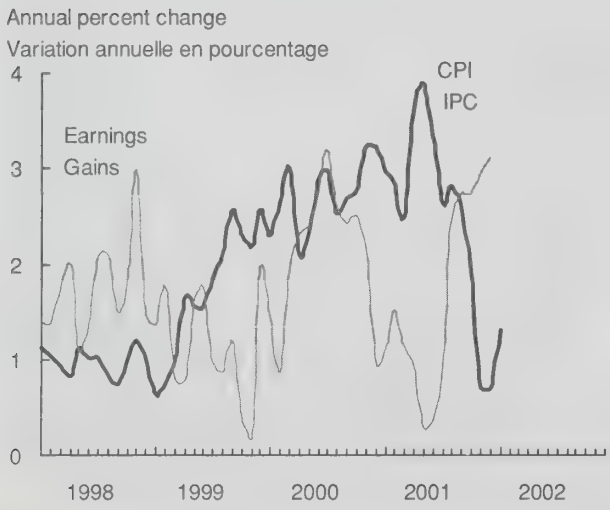
Type of Employment
Emploi par classe



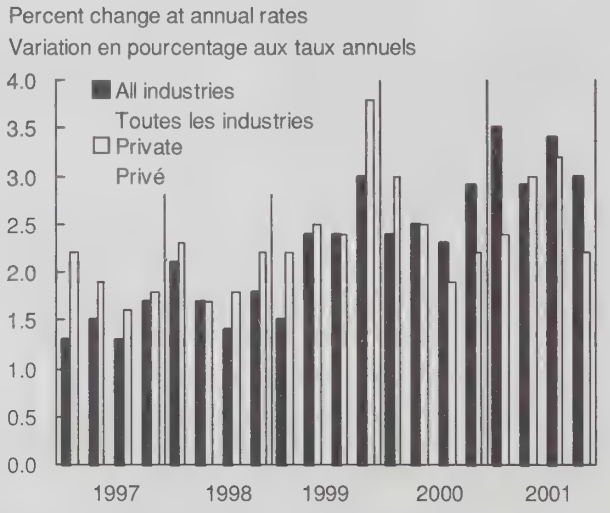
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

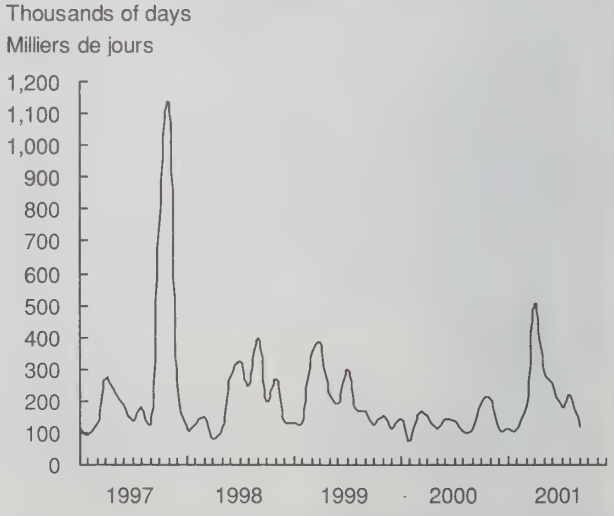


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	V							*'000*								
Labour force	*159560*	15,721	15,999	16,246	15,896	15,935	15,925	15,942	15,952	15,976	16,046	16,069	16,103	16,142	16,173	**Population active**
Employed	*159599*	14,531	14,910	15,077	14,817	14,851	14,855	14,879	14,888	14,884	14,914	14,963	14,983	15,032	15,077	**Pers. occupées**
Full-time	*159687*	11,849	12,208	12,345	12,142	12,174	12,140	12,193	12,178	12,191	12,189	12,213	12,263	12,347	12,363	À plein temps
Part-time	*159700*	2,682	2,702	2,732	2,675	2,677	2,715	2,685	2,710	2,693	2,725	2,750	2,720	2,685	2,714	À temps partiel
Men	*159606*	7,866	8,049	8,110	8,024	8,046	8,043	8,038	8,012	8,030	8,037	8,063	8,068	8,094	8,133	Hommes
Women	*159613*	6,665	6,860	6,967	6,793	6,805	6,812	6,840	6,876	6,854	6,877	6,900	6,915	6,939	6,944	Femmes
15-24	*159601*	2,206	2,289	2,314	2,260	2,267	2,275	2,272	2,270	2,279	2,286	2,320	2,322	2,324	2,346	15-24
25+	*159604*	12,325	12,621	12,763	12,557	12,584	12,581	12,607	12,618	12,604	12,628	12,643	12,660	12,708	12,731	25+
Employees	*159648*	12,070	12,488	12,768	12,293	12,363	12,455	12,443	12,470	12,476	12,526	12,578	12,616	12,678	12,710	Employés
Men	*159649*	6,265	6,481	6,584	6,396	6,436	6,483	6,467	6,454	6,481	6,505	6,526	6,525	6,549	6,575	Hommes
Women	*159650*	5,804	6,008	6,184	5,898	5,927	5,972	5,976	6,016	5,995	6,021	6,052	6,092	6,128	6,135	Femmes
Public	*159651*	2,707	2,792	2,822	2,756	2,779	2,776	2,756	2,789	2,787	2,802	2,836	2,832	2,814	2,832	Public
Men	*159652*	1,111	1,129	1,134	1,125	1,125	1,122	1,111	1,110	1,115	1,119	1,158	1,146	1,151	1,146	Hommes
Women	*159653*	1,596	1,663	1,688	1,631	1,655	1,654	1,644	1,679	1,672	1,683	1,678	1,686	1,663	1,685	Femmes
Private	*159654*	9,362	9,696	9,946	9,538	9,584	9,680	9,687	9,681	9,689	9,724	9,742	9,785	9,864	9,879	Privé
Men	*159655*	5,154	5,351	5,450	5,271	5,311	5,362	5,356	5,344	5,366	5,386	5,368	5,379	5,399	5,429	Hommes
Women	*159656*	4,209	4,344	4,496	4,267	4,273	4,318	4,332	4,337	4,323	4,338	4,374	4,406	4,465	4,450	Femmes
Self-employed	*159657*	2,463	2,421	2,309	2,524	2,487	2,400	2,436	2,418	2,408	2,388	2,385	2,366	2,355	2,367	Autonomes
Men	*159658*	1,601	1,569	1,526	1,629	1,610	1,560	1,572	1,558	1,549	1,532	1,537	1,543	1,545	1,558	Hommes
Women	*159659*	862	853	783	895	877	840	865	860	859	856	848	823	810	809	Femmes
Actual hours worked	*159660*	497,000	513,732	509,164	508,238	509,788	509,754	508,735	508,875	510,903	512,572	510,824	520,224	515,882	511,459	**Heures travaillées**

		2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Labour force	*159560*	16,172	16,156	16,207	16,224	16,231	16,224	16,225	16,252	16,257	16,290	16,343	16,409	16,471	16,465	**Population active**
Employed	*159599*	15,063	15,035	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	**Pers. occupées**
Full-time	*159687*	12,335	12,323	12,340	12,353	12,330	12,329	12,322	12,363	12,403	12,374	12,342	12,337	12,367	12,383	À plein temps
Part-time	*159700*	2,728	2,712	2,724	2,728	2,763	2,747	2,750	2,704	2,681	2,714	2,763	2,753	2,799	2,789	À temps partiel
Men	*159606*	8,111	8,107	8,107	8,117	8,113	8,115	8,116	8,113	8,111	8,112	8,102	8,089	8,115	8,132	Hommes
Women	*159613*	6,952	6,928	6,957	6,964	6,980	6,961	6,957	6,953	6,973	6,977	7,002	7,001	7,051	7,040	Femmes
15-24	*159601*	2,338	2,313	2,321	2,326	2,329	2,309	2,316	2,306	2,298	2,298	2,304	2,300	2,336	2,335	15-24
25+	*159604*	12,725	12,723	12,744	12,755	12,764	12,767	12,757	12,760	12,786	12,791	12,800	12,790	12,830	12,837	25+
Employees	*159648*	12,748	12,721	12,737	12,756	12,786	12,765	12,764	12,763	12,779	12,782	12,795	12,809	12,883	12,882	Employés
Men	*159649*	6,590	6,579	6,565	6,582	6,593	6,584	6,582	6,568	6,576	6,593	6,591	6,596	6,627	6,637	Hommes
Women	*159650*	6,158	6,142	6,171	6,173	6,193	6,181	6,182	6,195	6,203	6,189	6,204	6,213	6,257	6,245	Femmes
Public	*159651*	2,845	2,831	2,815	2,816	2,817	2,809	2,808	2,823	2,821	2,825	2,823	2,834	2,863	2,842	Public
Men	*159652*	1,145	1,143	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	1,143	1,134	1,139	1,120	1,111	1,127	1,119	Hommes
Women	*159653*	1,700	1,688	1,681	1,676	1,681	1,677	1,677	1,680	1,687	1,686	1,703	1,723	1,735	1,723	Femmes
Private	*159654*	9,903	9,890	9,922	9,939	9,969	9,956	9,956	9,939	9,958	9,957	9,972	9,975	10,021	10,040	Privé
Men	*159655*	5,444	5,435	5,431	5,442	5,457	5,452	5,451	5,425	5,442	5,454	5,471	5,485	5,499	5,518	Hommes
Women	*159656*	4,459	4,454	4,491	4,498	4,512	4,503	4,505	4,515	4,517	4,503	4,501	4,490	4,521	4,522	Femmes
Self-employed	*159657*	2,315	2,314	2,328	2,326	2,307	2,311	2,309	2,304	2,305	2,307	2,309	2,282	2,283	2,290	Autonomes
Men	*159658*	1,522	1,529	1,542	1,535	1,520	1,531	1,534	1,545	1,536	1,519	1,511	1,493	1,488	1,495	Hommes
Women	*159659*	794	786	786	791	787	780	775	759	769	788	798	788	795	795	Femmes
Actual hours worked	*159660*	519,495	515,631	515,332	502,849	512,546	511,317	508,655	508,374	510,541	495,419	512,689	507,004	511,564	510,189	**Heures travaillées**

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	V							%								
Participation rate(1)	*159791*	65.6	65.9	66.0	65.8	65.9	65.8	65.8	65.7	65.8	66.0	66.0	66.0	66.1	66.2	**Taux d'activité(1)**
Men	*159798*	72.5	72.5	72.5	72.6	72.7	72.6	72.5	72.3	72.3	72.4	72.4	72.4	72.6	72.8	Hommes
Women	*159805*	58.9	59.5	59.7	59.2	59.3	59.2	59.3	59.4	59.4	59.7	59.7	59.9	59.9	59.8	Femmes
15-24	*159793*	63.5	64.4	64.7	63.9	64.1	64.0	64.1	63.6	64.2	64.6	65.2	65.3	65.1	65.5	15-24
25+	*159796*	66.0	66.2	66.3	66.2	66.2	66.1	66.1	66.2	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.3	25+
Unemployment rate(2)	*159752*	7.6	6.8	7.2	6.8	6.8	6.7	6.7	6.7	6.8	7.1	6.9	7.0	6.9	6.8	**Taux de chômage(2)**
Men	*159759*	7.8	6.9	7.5	6.9	6.8	6.8	6.9	7.0	6.9	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	Hommes
Women	*159766*	7.3	6.7	6.8	6.7	6.8	6.6	6.5	6.3	6.7	7.0	6.8	6.9	6.7	6.6	Femmes
15-24	*159754*	14.0	12.6	12.8	12.8	12.9	12.5	12.8	12.2	12.8	13.1	12.6	12.8	12.5	12.3	15-24
25+	*159757*	6.3	5.7	6.1	5.6	5.6	5.6	5.5	5.6	5.7	5.9	5.7	5.8	5.8	5.7	25+
								'000								
Unemployed	*159713*	1,190	1,090	1,170	1,079	1,084	1,070	1,064	1,064	1,092	1,132	1,106	1,121	1,110	1,096	**Chômeurs**
Men	*159720*	668	600	660	594	591	590	592	604	597	617	604	606	611	604	Hommes
Women	*159727*	522	490	510	485	493	480	472	461	495	515	502	515	500	492	Femmes
15-24	*159715*	359	331	340	333	337	324	333	316	334	343	336	342	332	330	15-24
25+	*159718*	831	758	830	747	747	747	731	748	758	788	770	779	778	766	25+
Not in labour force (3)	*(158980-159028)*	8,248	8,286	8,372	8,517	8,494	8,457	8,136	8,038	7,879	7,877	8,298	8,322	8,365	8,446	**Inactifs (3)**

		2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
								%								
Participation rate(1)	*159791*	66.1	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	**Taux d'activité(1)**
Men	*159798*	72.6	72.6	72.7	72.7	72.5	72.5	72.3	72.4	72.2	72.4	72.4	72.8	72.9	72.9	Hommes
Women	*159805*	59.8	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.7	59.7	59.6	59.9	60.0	60.2	60.0	Femmes
15-24	*159793*	65.1	64.8	65.0	65.1	64.7	64.2	64.6	64.5	64.5	64.3	65.0	65.0	65.8	65.7	15-24
25+	*159796*	66.3	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.5	66.6	66.5	25+
Unemployment rate(2)	*159752*	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	**Taux de chômage(2)**
Men	*159759*	7.1	7.2	7.4	7.4	7.4	7.4	7.3	7.5	7.4	7.8	8.0	8.6	8.7	8.5	Hommes
Women	*159766*	6.6	6.6	6.6	6.6	6.5	6.6	6.9	7.1	6.9	6.9	7.1	7.3	7.0	7.1	Femmes
15-24	*159754*	12.1	12.8	12.7	12.8	12.2	12.3	12.6	12.9	13.2	13.1	13.9	14.0	13.8	13.7	15-24
25+	*159757*	5.8	5.8	5.9	5.9	6.0	6.1	6.0	6.2	6.0	6.3	6.4	6.9	6.8	6.7	25+
								'000								
Unemployed	*159713*	1,109	1,121	1,142	1,143	1,138	1,149	1,152	1,185	1,173	1,201	1,239	1,319	1,305	1,293	**Chômeurs**
Men	*159720*	615	632	652	647	649	653	638	657	652	682	705	766	771	758	Hommes
Women	*159727*	494	489	491	495	489	496	514	529	520	519	534	553	534	535	Femmes
15-24	*159715*	321	339	338	342	322	324	333	342	351	347	371	374	373	370	15-24
25+	*159718*	788	782	804	801	816	824	819	844	822	855	868	944	932	923	25+
Not in labour force(3)	*(158980-159028)*	8,596	8,579	8,539	8,490	8,192	8,109	7,976	7,997	8,454	8,479	8,503	8,544	8,596	8,586	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	V	1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Emploi selon l'industrie
								'000								
Non-agricultural	(159599-159631)	14,121	14,537	14,748	14,417	14,457	14,472	14,494	14,513	14,518	14,549	14,603	14,628	14,686	14,729	Non agricole
Total goods	159630	3,786	3,868	3,863	3,879	3,874	3,880	3,890	3,857	3,843	3,842	3,849	3,847	3,879	3,900	**Total des biens**
Agriculture	159631	410	373	329	400	394	383	385	375	366	365	360	354	347	348	Agriculture
Other primary	159632	268	283	293	280	277	286	285	286	285	283	284	285	287	279	Industries primaires
Utilities	159633	116	116	123	116	115	116	117	116	115	115	117	116	119	119	Services publics
Manufacturing	159635	2,217	2,280	2,274	2,265	2,272	2,282	2,290	2,275	2,254	2,262	2,266	2,289	2,305	2,330	Fabrication
Construction	159634	775	816	843	819	816	813	814	805	824	816	822	803	821	825	Construction
Total services	159636	10,745	11,042	11,214	10,938	10,976	10,975	10,989	11,031	11,041	11,072	11,114	11,136	11,153	11,176	**Total des services**
Transportation	159638	745	780	773	783	780	782	784	778	776	762	768	780	801	791	Transports
Trade	159637	2,248	2,318	2,384	2,296	2,315	2,303	2,305	2,307	2,313	2,344	2,349	2,340	2,332	2,354	Commerce
Finance, insurance and real estate	159639	863	867	875	860	864	860	850	862	881	867	862	872	885	881	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	159643	1,445	1,526	1,542	1,518	1,518	1,530	1,545	1,539	1,524	1,534	1,535	1,531	1,508	1,530	Santé et social
Managerial & related	159641	507	547	555	516	534	542	541	557	549	554	558	562	561	557	Gestion et connexes
Public administration	159647	774	762	767	765	773	775	752	742	749	759	768	766	766	759	Administration publique
Professional & related	159640	905	946	987	908	910	912	939	935	952	954	965	979	985	990	Professionnels et connexes
Educational	159642	983	975	966	991	990	980	970	983	960	960	972	964	973	954	Enseignement
Info. and recreation	159644	630	665	707	639	641	641	658	665	665	676	680	687	697	703	Info. et loisirs
Accomm. & food	159645	925	961	976	963	962	966	968	972	965	939	964	960	952	967	Hébergement et restauration
Other services	159646	722	696	683	699	691	685	679	691	707	723	694	696	694	692	Autres services

		2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
								'000								
Non-agricultural	(159599-159631)	14,718	14,700	14,728	14,741	14,765	14,748	14,741	14,741	14,763	14,768	14,782	14,778	14,860	14,872	Non agricole
Total goods	159630	3,891	3,875	3,894	3,893	3,874	3,867	3,875	3,877	3,872	3,841	3,804	3,791	3,833	3,873	**Total des biens**
Agriculture	159631	345	335	337	341	328	327	332	326	321	320	322	313	306	301	Agriculture
Other primary	159632	284	286	296	288	293	288	296	301	303	297	291	291	288	284	Industries primaires
Utilities	159633	123	122	118	121	122	125	125	129	123	124	123	122	129	125	Services publics
Manufacturing	159635	2,312	2,297	2,300	2,297	2,286	2,271	2,285	2,280	2,278	2,249	2,222	2,217	2,242	2,304	Fabrication
Construction	159634	827	835	843	847	845	855	838	842	847	851	846	849	869	860	Construction
Total services	159636	11,172	11,160	11,171	11,189	11,219	11,209	11,198	11,189	11,212	11,248	11,300	11,299	11,333	11,299	**Total des services**
Transportation	159638	788	783	783	782	783	777	773	783	767	765	751	746	733	740	Transports
Trade	159637	2,373	2,346	2,338	2,347	2,376	2,377	2,389	2,367	2,392	2,414	2,448	2,433	2,416	2,416	Commerce
Finance, insurance and real estate	159639	869	879	869	880	883	882	875	870	875	870	869	873	876	869	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	159643	1,544	1,533	1,543	1,531	1,529	1,530	1,529	1,545	1,553	1,547	1,558	1,565	1,573	1,561	Santé et social
Managerial and related	159641	532	552	547	543	547	548	559	562	566	567	569	569	571	568	Gestion et connexes
Public administration	159647	758	755	755	766	774	768	753	767	766	771	777	788	785	783	Administration publique
Professional & related	159640	994	1,004	1,009	1,014	997	1,005	974	956	969	969	985	970	973	977	Professionnels et connexes
Education	159642	960	964	962	964	959	962	969	960	970	980	973	971	996	979	Education
Info. and recreation	159644	703	692	708	707	715	704	719	724	704	710	704	697	707	704	Info. et loisirs
Accomm. & food	159645	968	975	977	974	978	975	982	980	953	980	979	991	1,010	1,008	Hébergement et restauration
Other services	159646	683	679	680	680	677	682	675	676	698	676	687	698	694	695	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB), contact: Client Services (951-4090).*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Sources: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-4090).*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	V								*$'000,000*									
LABOUR INCOME	*1996473*	502,400	536,578	559,102	45,776	46,112	46,398	46,439	46,417	46,552	46,585	46,573	46,623	46,567	46,708	46,883	47,245	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		5.9	6.8	4.2	6.1	6.3	5.9	5.8	2.2	5.3	4.7	4.6	3.9	2.2	3.3	3.2	3.2	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	6,870	7,199	6,960	605	613	607	606	584	597	586	565	570	558	552	559	561	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	8,323	8,820	9,124	748	745	767	761	760	764	761	764	753	769	745	770	767	Mines
Manufacturing	*1996455*	78,970	84,434	86,194	7,148	7,172	7,213	7,206	7,217	7,210	7,210	7,241	7,185	7,171	7,118	7,131	7,120	Fabrication
Construction	*1996456*	27,062	29,562	31,685	2,574	2,613	2,623	2,622	2,640	2,605	2,644	2,628	2,630	2,654	2,665	2,651	2,710	Construction
Transportation	*1996460*	24,823	26,218	27,209	2,244	2,254	2,258	2,250	2,239	2,264	2,274	2,231	2,277	2,281	2,296	2,290	2,297	Transports
Trade	*1996459*	61,907	64,903	67,896	5,557	5,603	5,668	5,651	5,651	5,694	5,680	5,638	5,660	5,633	5,651	5,689	5,678	Commerce
Finance	*1996462*	41,493	43,749	46,101	3,748	3,797	3,851	3,813	3,831	3,810	3,846	3,847	3,867	3,846	3,846	3,872	3,875	Finances
Services	*(1996461+ ...63+...64+ ...65)*	143,904	155,137	164,848	14,697	14,863	14,933	14,962	14,989	15,055	15,047	15,113	15,122	15,164	15,278	15,326	15,366	Services
Public administration	*(1996466+ ...69+...70)*	31,091	33,956	33,082	2,734	2,704	2,714	2,784	2,731	2,753	2,725	2,737	2,751	2,689	2,748	2,751	2,994	Administration publique
EMPLOYEES	*V*								*'000*									**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,079	12,484		12,697	12,720	12,742	12,739	12,763	12,788	12,767	12,762	12,763	12,758	12,757	12,749	12,769	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,790	2,917		2,956	2,961	2,964	2,962	2,953	2,945	2,938	2,939	2,938	2,929	2,924	2,926	2,932	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	83	83		82	82	82	81	80	79	78	77	77	74	73	72	72	Forêts
Mining	*1596768*	132	136		136	138	138	138	139	139	138	138	138	139	139	141	139	Mines
Manufacturing	*1596771*	1,955	2,047		2,073	2,070	2,068	2,061	2,053	2,046	2,037	2,042	2,032	2,024	2,018	2,014	2,011	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	892	932		943	946	947	944	943	943	940	938	939	936	935	935	932	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,063	1,115		1,130	1,125	1,122	1,117	1,110	1,103	1,097	1,101	1,095	1,088	1,081	1,078	1,077	Biens durables
Construction	*1596770*	511	541		552	557	563	569	569	570	575	574	577	583	585	587	603	Construction
Services producing	*1596774*	9,197	9,503		9,673	9,692	9,710	9,710	9,737	9,769	9,748	9,738	9,755	9,750	9,753	9,756	9,777	**Total des services**
Transportation	*1596783*	592	604		614	617	614	614	613	613	609	609	615	616	614	611	611	Transports
Trade	*1596775*	2,087	2,154		2,197	2,207	2,220	2,218	2,213	2,217	2,218	2,215	2,215	2,212	2,213	2,208	2,209	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	531	540		552	549	553	552	553	559	557	555	555	555	558	561	564	Finances et assurances
Health and education	*(1596790+ 1596778)*	2,149	2,165		2,172	2,174	2,171	2,169	2,166	2,182	2,190	2,191	2,192	2,190	2,194	2,195	2,197	Santé et éducation
Professional	*(1596787+ ...88+...89)*	1,097	1,194		1,240	1,244	1,245	1,251	1,253	1,255	1,255	1,253	1,255	1,249	1,245	1,245	1,255	Professionnel
Public administration	*1596782*	705	713		717	720	719	718	754	753	717	713	715	716	717	719	719	Administration publique
Acc. and food	*1596780*	868	908		931	937	938	935	938	942	941	943	944	944	945	947	948	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)									*$*									**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	638.69	653.55		658.80	660.28	660.50	661.56	659.68	660.26	662.42	665.79	667.94	668.48	669.57	670.76	671.43	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	803.33	820.92		820.50	822.06	822.57	824.99	824.93	829.05	828.76	833.05	833.75	834.04	833.20	835.27	834.47	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	765.63	803.21		804.22	813.18	812.66	817.78	827.98	830.58	826.49	833.44	835.35	839.67	843.79	840.22	844.26	Forêts
Mining	*1597107*	1,101.04	1,137.37		1,146.31	1,151.64	1,147.43	1,149.84	1,145.33	1,150.51	1,149.35	1,145.31	1,158.23	1,158.90	1,156.41	1,160.23	1,161.11	Mines
Manufacturing	*1597110*	780.19	794.52		793.05	792.69	795.94	799.60	800.77	806.12	806.50	809.88	813.37	813.35	811.84	813.50	813.84	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	708.30	725.68		726.63	726.04	725.71	727.53	729.06	732.29	732.55	738.32	740.90	742.93	743.30	746.15	746.92	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	840.52	852.09		850.32	850.04	855.88	861.10	862.12	868.90	869.87	870.64	874.24	872.43	871.19	871.70	872.24	Biens durables
Construction	*1597109*	782.63	808.06		813.81	816.46	806.90	804.90	800.09	799.92	796.13	799.90	795.81	796.25	795.84	800.19	798.35	Construction
Services producing	*1597113*	588.75	602.17		609.19	610.73	610.83	611.61	609.52	609.39	612.43	615.43	618.20	618.84	620.67	621.43	622.45	**Total des services**
Transportation	*1597122*	716.21	728.02		732.45	735.23	738.10	735.92	734.60	736.01	738.54	737.83	742.47	748.49	752.29	750.82	752.35	Transports
Trade	*1597114*	530.08	535.65		536.83	539.69	540.43	540.67	541.59	542.61	538.99	540.62	541.34	543.78	543.63	545.57	545.56	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	815.55	836.32		836.00	840.99	848.91	841.80	841.36	832.37	841.59	849.44	854.88	845.79	838.20	841.01	845.94	Finances et assurances
Health	*1597117*	544.56	562.89		573.68	574.77	576.28	577.94	573.39	575.00	580.46	583.22	586.07	590.31	594.37	595.53	597.25	Santé
Education	*1597129*	665.07	676.96		684.14	686.45	686.71	690.36	685.03	684.15	687.53	692.97	701.69	702.03	707.92	708.99	709.66	Éducation
Professional	*1597126*	827.84	866.08		888.97	886.73	879.62	880.10	883.67	881.88	884.47	888.23	892.80	889.08	886.30	880.50	887.23	Professionnel
Public administration	*1597121*	737.52	747.63		750.20	751.13	752.03	752.67	726.34	729.70	754.31	758.73	759.88	758.40	759.74	759.92	760.79	Administration publique
Acc. and food	*1597119*	259.80	273.13		278.39	280.56	281.81	283.02	284.08	283.70	284.41	284.79	287.81	287.62	289.13	291.77	292.99	Héberg. et restau.

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*V*								*$*									**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.07	16.52		16.44	16.40	16.53	16.60	16.66	16.67	16.72	16.90	17.00	17.03	17.05	17.10	17.04	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	18.78	19.19		19.11	19.09	19.19	19.21	19.27	19.24	19.26	19.28	19.34	19.50	19.58	19.68	19.63	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	25.51	24.90		25.48	25.11	25.01	24.57	24.53	23.95	23.98	24.24	24.06	23.86	24.49	24.72	24.82	Mines
Manufacturing	*1597788*	17.76	18.18		18.11	18.10	18.22	18.28	18.36	18.33	18.33	18.43	18.56	18.68	18.71	18.82	18.74	Fabrication
Construction	*1597787*	20.51	21.31		21.30	21.17	21.07	21.14	21.38	21.27	21.39	20.95	20.87	20.82	20.88	20.98	20.91	Construction
Services producing	*1597791*	14.54	15.07		15.01	14.96	15.09	15.19	15.25	15.28	15.39	15.54	15.66	15.69	15.67	15.67	15.59	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.56	17.72		17.80	17.67	17.64	17.73	17.83	18.07	18.12	18.34	18.43	18.38	18.35	18.40	18.39	Transports
Finance and insurance	*1597802*	15.45	16.73		16.11	16.49	16.05	16.65	16.59	16.72	16.98	17.23	17.47	17.50	17.62	17.64	17.58	Finances et assurances
Health	*1597795*	18.45	18.89		18.79	18.74	18.95	19.02	18.94	19.17	19.33	19.45	19.75	19.88	19.99	19.89	19.89	Santé
Professional	*1597804*	18.38	19.42		19.42	19.60	20.53	19.98	19.89	19.80	19.54	19.44	19.77	19.22	19.30	19.19	19.35	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	8.78	9.21		9.26	9.30	9.44	9.69	9.90	9.74	9.86	10.07	10.21	10.29	10.18	10.17	10.07	Héberg. et restau.
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)									*1996=100*									**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	103.7	106.0	107.8	106.2	106.5	106.9	106.7	107.0	106.4	107.1	108.0	108.8	108.5	108.8	108.8	109.5	**Total des industries**
Annual % change		1.1	2.1	1.7	1.0	1.1	1.5	1.1	0.9	0.3	0.4	1.0	2.4	2.7	2.7	2.9	3.1	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	105.8	108.4	110.5	109.2	109.6	110.1	109.5	109.5	109.3	110.0	110.2	110.8	111.1	111.3	111.5	112.7	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	100.4	105.2	110.6	108.5	107.1	107.3	107.8	109.2	107.4	111.7	112.7	112.3	113.9	112.8	113.0	112.2	Forêts
Mining	*1606083*	105.7	104.1	105.4	105.9	107.3	106.6	103.6	102.5	105.3	101.5	103.5	105.8	107.9	106.6	106.0	108.5	Mines
Manufacturing	*1606086*	106.9	109.7	112.7	110.8	111.1	111.9	111.7	111.6	111.2	112.6	112.8	113.4	113.5	113.8	114.1	114.8	Fabrication
Construction	*1606085*	99.8	102.4	101.9	102.2	103.1	103.5	101.4	101.7	101.9	101.3	100.7	100.6	101.5	102.0	101.4	103.8	Construction
Services producing	*1606089*	103.0	105.0	106.7	105.0	105.2	105.7	105.6	106.0	105.3	106.0	107.2	108.0	107.4	107.8	107.7	108.3	**Total des services**
Transportation	*1606098*	108.0	109.3	109.7	109.2	108.6	109.1	108.4	108.0	106.9	109.2	109.9	110.6	111.0	111.4	111.1	111.8	Transports
Retail trade	*1606092*	102.7	109.8	112.3	109.7	111.4	112.0	112.3	112.1	112.1	112.2	112.5	112.1	112.6	111.8	113.5	113.6	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	107.8	111.5	108.2	111.2	110.7	108.0	108.3	109.0	107.3	107.3	108.6	107.8	107.5	108.0	107.4	108.7	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	104.4	106.1	113.1	105.8	110.0	111.4	110.0	114.5	113.6	113.6	112.6	115.2	113.7	112.7	115.0	114.7	Finances et assurances
Health	*1606093*	104.0	105.9	109.0	106.4	105.8	107.2	107.7	107.5	106.8	107.4	107.9	110.6	110.9	111.8	112.0	112.3	Santé
Professional	*1606102*	99.4	105.3	108.1	106.2	108.5	106.9	106.3	106.2	106.4	107.2	109.3	109.2	108.5	109.3	109.5	109.7	Professionnel
Public administration	*1606097*	108.6	107.1	106.1	107.2	105.7	108.3	107.6	105.9	104.4	103.7	103.7	107.2	106.3	108.8	105.6	105.7	Administration publique
Acc. and food	*1606095*	96.7	102.7	107.4	104.3	104.5	104.5	106.7	107.6	105.5	107.0	108.0	108.6	109.0	107.9	109.4	109.8	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY HOURS									*Hours – Heures*									**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6		32.0	32.1	31.9	31.8	31.6	31.5	31.4	31.3	31.2	31.4	31.5	31.6	31.9	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.7		39.2	39.0	38.9	38.7	38.6	38.7	38.8	39.2	39.0	38.8	38.7	38.8	38.9	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	40.9	42.1		41.0	40.9	41.1	41.1	40.8	41.4	41.4	41.2	41.4	42.0	42.3	42.3	42.0	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.8	38.9		39.0	39.1	39.0	38.8	38.8	38.8	39.1	39.3	39.2	39.0	38.8	38.8	38.9	Fabrication
Construction	*1597448*	37.6	37.3		38.7	38.8	38.6	38.0	37.2	37.6	37.3	38.4	38.2	37.9	37.9	38.1	38.6	Construction
Services producing	*1597452*	28.6	28.8		29.2	29.4	29.2	29.1	28.8	28.5	28.4	28.1	27.9	28.3	28.6	28.7	29.0	**Total des services**
Transportation	*1597461*	35.8	36.3		36.8	36.6	37.5	38.0	37.8	37.6	37.6	36.9	36.9	37.3	37.4	37.6	37.8	Transports
Finance and insurance	*1597463*	28.7	29.2		30.4	30.7	30.3	29.7	30.0	29.3	29.1	28.6	27.7	27.6	27.1	27.5	27.2	Finances et assurances
Health	*1597456*	28.0	28.6		29.4	29.3	29.2	29.1	28.9	28.6	28.7	28.6	28.4	28.5	28.6	28.7	28.7	Santé
Professional	*1597465*	33.8	32.2		32.5	32.3	31.3	31.7	31.7	31.2	31.7	31.0	30.8	31.3	31.4	31.8	31.8	Professionnel

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Source: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), Contact: K. Fraser (951-4049).*
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4090).

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OEC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Source: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049).*
Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4090).

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		1999	2000	2001	2001 F	2001 M	2001 A	2001 M	2001 J	2001 J	2001 A	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	2002 J	2002 F	
A. Employment insurance(2)	*V*								*'000*									**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,079	12,502	12,784	12,456	12,464	12,563	12,921	13,086	13,145	13,117	12,885	12,805	12,805	12,744			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	700	654	735	841	844	766	645	587	694	701	609	660	766	875			Bénéficiaires
Regular	*384652*	529	484	524	494	503	498	504	510	552	540	537	547	557	557			Réguliers
Claims received	*383886*	2,625	2,593	2,942	194	208	196	185	175	315	170	208	310	316	318			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	36,789	34,482	38,609	3,416	3,434	3,725	2,886	2,416	2,957	2,843	2,908	2,965	3,124	3,933			Semaines payées
									$									
Average weekly payment	*384452*	263.69	268.71	279.89	280.12	279.41	279.15	273.43	275.43	278.99	285.87	279.77	278.80	282.71	287.65			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*3759*	158	174	149	169	168	168	164	*(1996=100)'* 161	155	153	148	140	133	126	125	124	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)									*'000*									**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	2,445.7	1,661.6		114.3	186.8	504.6	288.8	258.3	179.1	216.1	115.6						Toutes les industries
Primary	*4391648*	268.9	286.0		25.4	21.5	34.4	0.5	1.1	1.1	1.6	0.4						Primaires
Construction	*4391650*	6.4	15.5		0.5	1.3	1.2	81.4	0.4	0.0	1.6	0.0						Construction
Manufacturing	*4391651*	453.5	403.7		49.9	50.8	47.5	46.3	61.5	63.8	43.2	29.1						Fabrication
Trade	*4391652*	79.1	99.4		6.4	6.4	23.5	24.1	14.5	6.0	8.1	4.3						Commerce
Transportation	*4391653*	102.2	69.7		19.1	47.9	81.0	72.8	61.3	62.5	3.9	3.3						Transports
Education, health and social services	*4391656*	498.2	307.5		2.6	49.2	269.8	30.6	92.9	21.7	13.5	23.4						Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	210.2	219.1		0.1	0.2	24.9	5.5	6.9	8.8	127.7	44.8						Administration publique
		1998	1999	2000	2001	1999 I	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
D. Wage settlements(4)									*%*									**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	1.7	2.2	2.5	3.2	1.5	2.4	2.4	3.0	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.9	2.7	2.3	2.9	2.2	2.5	2.4	3.8	3.0	2.5	1.9	2.2	2.4	3.0	3.2	2.2	Privé
Public	*4327234*	1.6	1.9	2.5	3.3	1.3	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.6	3.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	921	825	1,080	954	249	272	177	127	537	243	138	163	178	310	235	231	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: J. Leduc (951-4090).*
B. Labour Division, contact: J. Leduc (951-4090).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: J. Leduc(951-4090)*
B. Division du travail, personne ressource: J. Leduc (951-4090).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

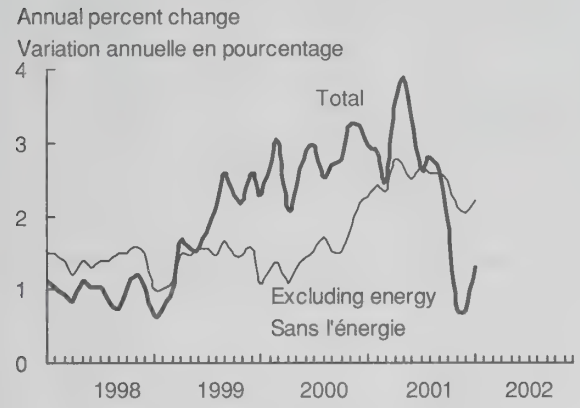
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

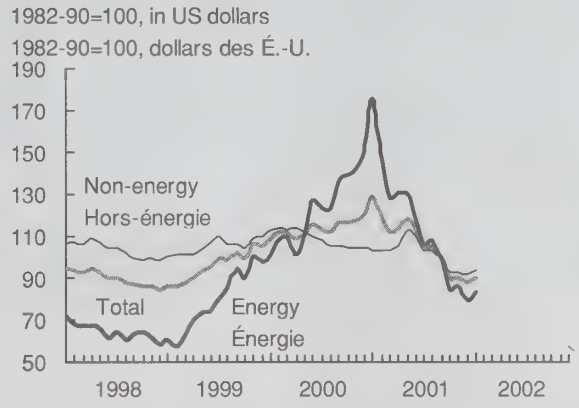
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

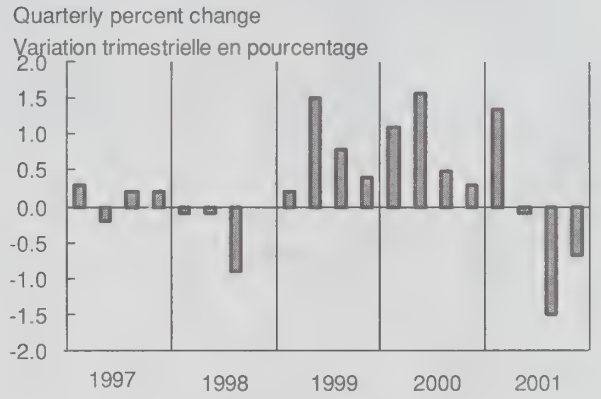
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



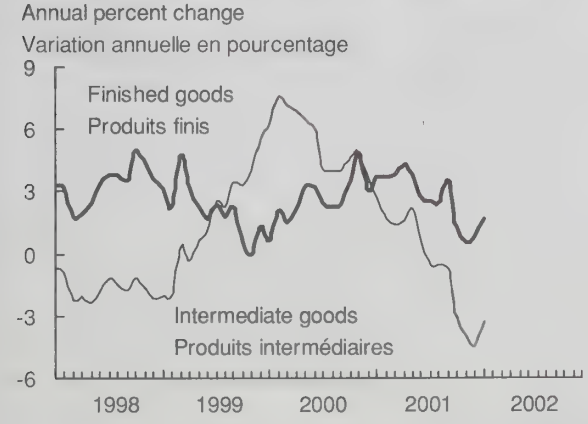
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



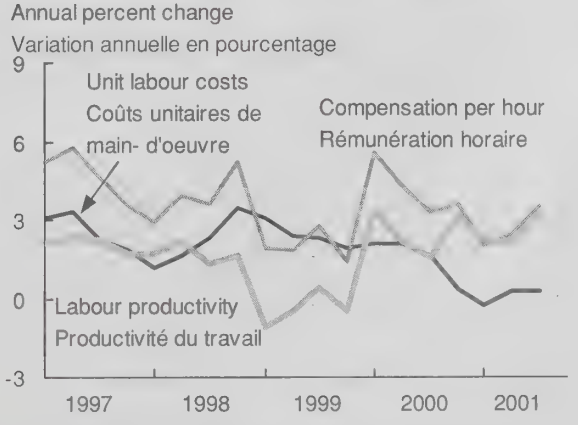
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

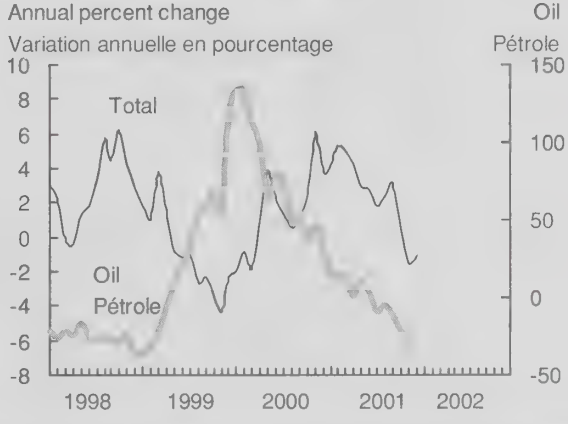


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)(1)

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Chain indexes	*V*																	**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	101.1	102.8	104.8	106.8	102.0	102.5	103.1	103.4	103.9	104.4	105.1	105.7	105.8	107.0	107.2	107.1	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.9	100.2	99.2	98.5	99.8	100.1	100.5	100.2	99.7	99.4	99.0	98.8	98.2	98.7	98.8	98.5	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	100.8	102.7	103.3	104.0	102.0	102.8	103.1	102.8	102.9	102.9	103.2	104.0	103.9	103.9	103.9	104.2	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	100.4	103.1	108.3	112.3	101.1	102.7	103.8	104.8	105.9	107.3	109.3	110.5	110.3	114.1	113.3	111.4	Biens non durables
Services	*1997742*	101.8	103.3	105.0	107.0	102.9	103.1	103.4	103.8	104.2	104.8	105.2	105.8	106.1	106.7	107.4	108.0	Services
Government expenditure	*1997743*	101.1	102.1	105.0	106.4	101.9	101.9	102.1	102.5	102.9	106.6	105.6	105.0	105.7	105.7	106.6	107.7	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	101.6	101.0	101.9	103.5	101.7	101.1	100.7	100.4	101.0	102.0	101.9	102.6	103.3	103.8	102.9	103.8	Investissement fixe des entreprises
Housing	*1997746*	101.3	103.7	106.1	109.0	102.6	104.1	103.9	104.2	106.2	106.4	105.5	106.4	107.9	108.7	109.1	110.1	Logement
Business investment	*1997747*	101.7	100.0	100.4	101.5	101.5	100.0	99.6	99.1	99.2	100.4	100.6	101.3	101.6	102.1	100.7	101.5	Entreprises
Non-residential	*1997748*	102.6	104.3	107.0	109.0	104.0	104.5	104.4	104.5	105.6	106.7	107.3	108.2	108.3	108.7	109.0	109.8	Non-résidentielle
Machinery & equipment	*1997749*	101.2	97.5	96.6	97.3	100.0	97.4	96.8	95.9	95.6	96.8	96.7	97.3	97.8	98.3	96.0	96.9	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	101.2	102.3	104.2	106.0	101.9	102.1	102.4	102.6	103.1	104.3	104.5	105.0	105.2	106.1	106.2	106.5	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	99.4	100.3	106.8	108.5	98.6	99.4	101.6	101.7	103.5	106.2	107.5	110.0	113.2	110.9	106.5	103.3	Exportations
Imports	*1997753*	103.7	103.5	105.8	108.9	104.5	102.3	103.7	103.6	103.3	105.1	105.8	108.8	109.1	109.3	108.5	108.6	Importations
Gross domestic product	*1997756*	99.6	100.9	104.6	105.8	99.3	100.8	101.6	102.0	103.1	104.7	105.2	105.5	106.9	106.8	105.2	104.5	Produit intérieur brut
Annual % change		-0.4	1.4	3.7	1.2	-0.8	0.8	2.5	2.9	3.8	3.9	3.5	3.4	3.7	2.0	0.0	-0.9	*Variation annuelle(%)*

(1) Seasonally adjusted at annual rates.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640).*

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)(1)

(1) Désaisonnalisées aux taux annuels.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-3640).*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)	V	1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	110.5	113.5	116.4	111.4	112.0	112.8	112.4	113.0	113.7	114.1	113.9	114.4	114.6	115.0	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			1.7	2.7	2.6	2.3	2.7	3.0	2.1	2.4	2.9	3.0	2.5	2.7	2.8	3.2		*Variation annuelle(%)*
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	110.5	112.2	114.4	110.6	111.2	111.6	111.6	111.9	112.2	112.4	112.6	112.8	112.9	113.0	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	1.5	2.0	1.4	1.6	1.5	1.3	1.4	1.4	1.5	1.5	1.3	1.5	1.8		*Variation annuelle(%)*
Food	**17.89**	*735320*	110.7	112.2	117.2	110.8	110.6	111.1	111.3	112.1	112.9	113.4	113.1	112.2	112.0	112.9	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	105.1	108.8	112.8	106.7	107.4	107.5	107.5	107.8	108.1	108.7	109.0	109.6	110.6	111.2	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	109.0	110.0	112.2	108.7	109.3	109.7	109.5	109.6	109.9	110.5	110.5	110.5	110.7	110.7	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.3	105.5	106.0	104.3	105.3	106.5	105.1	104.7	104.6	104.7	105.4	107.4	107.5	105.4	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	124.5	130.7	130.8	127.3	128.5	131.1	129.2	129.9	131.8	131.2	130.0	131.9	131.5	134.0	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	110.2	112.0	114.2	111.0	111.1	111.0	111.5	112.1	111.9	112.0	112.4	112.3	112.8	112.9	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	119.6	122.5	124.3	118.5	119.9	120.8	121.0	122.7	123.9	124.9	124.8	124.9	124.4	122.4	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	94.5	97.6	105.1	96.2	96.4	96.7	96.8	97.4	97.9	98.0	98.0	98.4	98.1	98.6	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	107.7	111.1	113.9	108.8	109.6	110.9	109.8	110.3	111.3	111.4	111.0	111.8	112.1	113.1	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	112.3	111.5	110.8	111.9	112.4	112.5	111.6	111.8	111.7	110.5	110.5	110.4	110.3	112.4	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.3	107.7	108.4	106.2	107.1	108.5	107.4	107.0	106.8	106.9	107.4	109.2	109.7	108.1	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	105.4	111.3	116.1	107.7	108.6	110.3	109.1	110.1	111.8	112.4	111.6	112.6	113.0	114.1	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	113.8	116.4	119.3	114.3	114.8	115.1	115.6	116.1	116.5	117.2	117.3	117.4	117.5	117.3	**49.72**	**Services**

			2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J		
All items	**100.00**	*735319*	115.1	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			3.2	3.0	2.9	2.5	3.6	3.9	3.3	2.6	2.8	2.6	1.9	0.7	0.7	1.3		*Variation annuelle(%)*
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	113.0	112.8	113.4	113.5	113.9	114.3	114.5	114.9	115.1	115.2	115.1	114.9	114.8	114.7	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.9	2.0	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0	2.2	2.2	2.1	1.9	1.7	1.6	1.7		*Variation annuelle(%)*
Food	**17.89**	*735320*	114.5	114.7	115.6	116.6	117.0	117.9	118.1	118.6	117.7	116.9	116.8	117.3	118.6	120.0	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	111.7	111.0	110.8	111.9	112.5	113.8	114.2	113.7	113.7	113.4	113.6	112.0	112.6	113.0	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.5	110.5	111.0	111.3	112.0	112.2	112.4	112.4	112.5	113.2	113.0	112.7	113.0	112.9	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.2	104.8	106.5	107.9	106.5	104.9	104.5	105.8	106.6	107.9	107.2	105.2	103.7	102.3	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	132.4	131.2	131.5	130.1	132.1	134.0	133.0	130.4	130.9	133.0	130.3	126.9	126.0	126.9	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.8	113.1	113.6	113.5	114.0	114.4	114.9	114.8	114.2	114.2	115.0	114.7	114.5	114.3	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.0	121.4	122.9	123.5	123.9	125.3	125.6	126.2	126.2	126.0	124.5	123.2	122.9	122.3	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	99.0	99.2	99.4	99.4	103.3	105.2	105.4	105.7	106.4	106.5	106.8	111.7	111.9	112.2	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	113.2	112.3	112.7	113.5	114.7	116.2	115.8	114.5	114.3	114.8	113.8	112.1	112.3	112.8	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	112.1	110.6	110.7	110.7	111.3	111.6	111.4	110.5	110.6	110.8	110.4	110.2	110.2	109.7	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.8	107.4	108.7	110.4	109.1	107.6	107.1	108.0	108.6	109.9	109.8	107.8	106.6	105.1	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	114.5	113.6	114.0	115.0	117.0	119.7	119.4	117.3	116.8	117.3	115.6	113.4	114.1	115.5	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	117.4	117.5	118.1	118.1	118.5	119.0	119.5	120.2	120.4	120.4	120.3	119.9	120.0	120.2	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*

NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***

NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

	V	1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
								(1997=100)								
All commodities	1574377	102.2	106.5	107.5	104.2	105.2	106.0	106.0	106.4	106.4	106.4	106.4	106.9	107.8	108.6	Tous les produits
Annual % change		1.8	4.3	1.0	3.8	5.2	4.8	4.8	5.1	4.9	3.4	3.3	3.3	4.2	4.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	1574379	99.9	105.3	105.0	103.2	104.3	105.0	105.0	105.2	105.2	105.1	105.1	105.8	106.3	107.1	Produits semi-finis
First stage(1)	1574380	96.5	111.9	104.6	106.6	109.2	109.8	109.7	111.4	111.1	112.9	113.5	115.2	114.7	114.7	Première étape(1)
Second stage(2)	1574406	100.4	104.3	105.1	102.6	103.6	104.3	104.2	104.3	104.3	104.0	103.9	104.4	105.1	105.9	Deuxième étape(2)
Finished goods	1574476	105.5	108.3	111.3	105.9	106.6	107.4	107.6	108.1	108.1	108.3	108.4	108.6	110.0	110.9	Produits finis
Foods & feeds	1574477	102.2	104.3	106.4	103.0	103.5	103.9	104.4	104.5	104.7	104.8	104.8	104.3	104.4	104.5	Alimentaires
Capital equipment	1574544	100.4	99.7	101.0	99.7	99.8	100.0	100.3	100.4	100.1	100.2	100.5	98.0	98.8	99.5	Biens de capital
Other	1574567	100.0	100.4	100.2	100.9	101.5	101.0	100.6	100.3	100.6	100.2	100.2	99.7	100.1	100.0	Autres

	V	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
All commodities	1574377	107.9	107.5	107.9	108.5	108.9	109.4	108.0	107.2	107.2	107.9	106.4	106.3	105.3	106.2	Tous les produits
Annual % change		3.5	3.2	2.6	2.4	2.7	2.8	1.5	0.8	0.8	0.9	-1.3	-2.1	-2.4	-1.2	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	1574379	106.5	106.0	106.1	106.5	106.7	107.5	106.0	104.6	104.6	105.0	103.1	102.8	101.7	102.5	Produits semi-finis
First stage(1)	1574380	114.4	114.5	113.0	112.9	111.0	108.6	103.7	100.0	98.6	99.1	97.5	99.0	97.0	99.0	Première étape(1)
Second stage(2)	1574406	105.3	104.7	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	105.3	105.5	105.9	103.9	103.4	102.4	103.0	Deuxième étape(2)
Finished goods	1574476	109.8	109.8	110.6	111.5	112.2	112.2	111.1	111.1	111.1	112.4	111.4	111.5	110.7	111.7	Produits finis
Foods & feeds	1574477	104.4	105.1	105.7	106.3	106.9	106.5	106.4	107.0	107.1	106.7	106.7	106.3	106.4	106.7	Alimentaires
Capital equipment	1574544	99.3	100.5	100.7	100.9	100.9	101.1	100.8	100.9	100.9	101.1	101.1	101.2	101.7	101.8	Biens de capital
Other	1574567	99.9	99.0	99.5	100.1	99.8	100.1	100.0	100.0	100.4	101.2	101.0	100.9	100.7	101.4	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB), contact: Client services (951-9606).*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue), contact: Services aux clients (951-9606).*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

	V	1998	1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
								(1997=100)								
Food	3825178	98.8	98.9	101.1	103.9	99.8	100.6	101.3	101.7	101.9	101.7	101.8	100.9	101.0	101.2	Aliments
Rubber	3822682	100.5	100.2	101.2	102.3	101.0	101.0	101.1	101.3	101.4	101.2	101.1	101.3	101.3	101.6	Caoutchouc
Plastics	3822673	99.8	100.4	105.8	106.8	103.8	104.6	106.0	106.6	106.9	106.8	106.6	105.8	106.6	106.3	Plastiques
Textiles	3825184	100.6	99.6	99.9	101.5	99.4	99.4	99.8	99.8	99.8	100.0	100.2	99.9	100.3	100.4	Textiles
Leather	3822619	101.6	103.3	104.9	107.1	104.5	104.5	104.7	104.6	104.6	105.0	105.0	105.0	105.6	105.6	Cuir
Clothing	3822609	101.6	102.2	102.8	103.2	102.2	102.4	102.6	102.5	102.7	102.9	103.2	103.2	103.3	103.0	Vêtements

	V	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Food	3825178	101.3	102.0	102.8	103.5	104.3	103.8	104.1	105.1	105.1	104.5	104.2	103.6	103.6	103.9	Aliments
Rubber	3822682	101.6	101.6	101.9	101.9	102.6	102.6	102.4	102.3	102.4	102.4	102.6	102.7	102.6	102.7	Caoutchouc
Plastics	3822673	106.4	106.5	106.2	107.0	107.1	107.5	107.1	107.4	106.7	107.1	106.3	106.3	105.9	106.0	Plastiques
Textiles	3825184	100.6	101.0	101.3	101.3	101.8	101.8	101.8	101.7	101.7	101.3	101.4	101.4	101.2	101.2	Textiles
Leather	3822619	105.5	106.2	106.1	106.2	107.2	107.1	106.9	107.2	107.1	107.2	107.7	108.1	108.0	108.1	Cuir
Clothing	3822609	103.0	102.8	102.8	103.0	103.1	103.1	103.1	103.2	103.1	103.4	103.5	103.5	103.5	103.4	Vêtements

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

	V	1998	1999	2000	2001	2000 F	2000 M	2000 A	2000 M	2000 J	2000 J	2000 A	2000 S	2000 O	2000 N	
								(1997=100)								
Wood	3822623	95.8	105.1	95.8	94.4	104.1	104.4	102.9	97.9	95.2	92.6	89.9	89.8	89.2	91.1	Bois
Furniture	3822783	101.0	102.2	104.5	106.2	104.0	104.2	104.4	104.5	104.5	104.6	104.8	104.9	104.9	104.8	Meubles
Paper	3822635	103.8	101.9	115.4	115.0	108.2	109.6	112.8	114.5	114.6	116.5	116.7	117.8	120.7	123.7	Papiers
Printing & publishing	3822647	103.4	105.7	109.2	111.8	107.8	108.5	108.9	108.9	109.1	109.1	109.4	109.6	110.2	110.7	Impression & édition
Primary metals	3822695	95.8	95.0	100.0	94.2	101.8	101.8	100.7	101.3	99.4	99.6	99.5	100.7	99.5	98.4	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	3822709	102.0	101.9	103.5	103.3	103.4	103.6	103.9	104.0	103.6	103.6	103.3	103.4	103.3	103.4	Semi-produits métalliques
Machinery	3822728	103.0	105.7	107.3	109.0	106.7	106.9	107.1	107.2	107.1	107.2	107.2	107.3	107.8	108.1	Machines
Transportation equipment	3822763	107.3	108.8	109.5	114.0	107.5	108.0	109.0	109.3	108.6	108.8	109.2	109.1	111.7	113.5	Équipement de transport
Computer and electronic products	3822742	100.4	99.6	96.8	97.3	96.5	96.6	97.1	96.9	96.6	97.0	97.1	96.0	96.8	97.7	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	3822752	100.0	100.9	102.5	103.6	101.6	101.7	101.7	102.2	102.4	102.6	102.8	103.2	103.3	103.6	Appareils électriques
Non-metallic minerals	3822686	100.4	102.2	105.3	107.6	105.0	105.0	105.2	105.1	105.3	105.2	105.3	105.5	105.9	106.0	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	3822651	81.8	96.1	141.0	134.5	132.3	138.0	128.2	133.7	141.1	140.7	141.3	152.3	154.0	156.2	Pétrole raffiné
Chemical products	3822654	96.7	98.6	105.7	107.7	102.9	103.7	104.1	105.2	106.3	106.3	107.2	107.0	107.6	107.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	3822799	101.3	103.2	105.1	107.2	104.7	104.7	104.8	104.8	105.1	105.0	105.3	105.4	105.6	105.3	Produits divers

		2000 D	2001 J	2001 F	2001 M	2001 A	2001 M	2001 J	2001 J	2001 A	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	2002 J	
Wood	3822623	89.3	87.0	88.5	90.2	93.0	103.4	101.4	97.3	100.5	97.8	90.7	92.0	91.3	92.7	Bois
Furniture	3822783	104.9	105.4	105.6	105.9	106.0	106.1	106.5	106.6	106.5	106.5	106.5	106.5	106.7	106.8	Meubles
Paper	3822635	122.4	121.8	121.5	122.3	119.9	117.9	114.7	112.6	110.9	111.1	109.5	110.0	108.3	108.1	Papiers
Printing & publishing	3822647	110.4	110.8	111.2	111.9	112.0	112.0	111.4	111.7	111.6	111.9	111.9	112.4	112.2	112.7	Impression & édition
Primary metals	3822695	98.0	96.2	97.1	97.0	96.3	96.2	94.8	93.7	92.4	92.5	91.3	92.0	91.2	93.2	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	3822709	103.1	102.9	103.2	103.3	103.4	103.5	103.3	103.5	103.3	103.6	103.5	103.4	103.2	103.4	Semi-produits métalliques
Machinery	3822728	108.0	108.4	108.6	108.9	109.1	109.1	108.9	108.7	108.6	109.3	109.2	109.5	109.7	110.0	Machines
Transportation equipment	3822763	111.8	111.3	112.7	114.4	114.6	114.0	112.6	113.7	113.4	115.3	114.6	116.2	114.9	116.5	Équipement de transport
Computer and electronic products	3822742	96.6	97.0	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	96.8	96.3	97.2	97.1	97.7	97.3	97.9	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	3822752	103.3	103.9	103.8	104.2	104.2	104.0	103.8	103.3	103.2	103.5	103.1	103.2	103.3	103.5	Appareils électriques
Non-metallic minerals	3822686	106.0	106.9	107.1	107.6	107.6	107.6	107.6	107.7	107.7	107.7	107.8	107.8	107.9	107.8	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	3822651	151.4	147.1	144.1	138.5	143.8	147.7	141.8	129.5	133.0	139.2	126.6	114.5	107.8	108.9	Pétrole raffiné
Chemical products	3822654	108.8	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	106.0	105.5	103.9	105.1	Produits chimiques
Miscellaneous products	3822799	105.6	106.0	106.2	106.9	106.9	107.1	106.9	107.4	107.5	108.0	107.9	107.9	107.7	108.2	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB), contact: Client services (951-9606).*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue), contact: Services aux clients (951-9606).*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

RAW MATERIALS	V	1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	MATIÈRES BRUTES
								1997=100								
Total(1)	*1576432*	93.8	114.7	113.2	107.6	110.7	112.8	106.3	112.4	115.2	113.5	116.1	120.2	121.0	123.5	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	89.5	93.6	92.7	92.8	93.0	93.8	94.5	94.7	93.3	92.9	93.6	93.7	93.5	93.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	87.9	91.9	85.0	91.9	91.2	92.1	92.4	91.8	91.8	91.6	92.4	92.1	92.4	92.2	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	105.6	108.1	109.0	105.8	107.1	107.3	108.4	107.6	107.9	108.4	108.3	109.3	109.5	109.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.3	88.8	87.0	95.0	91.9	91.7	92.2	90.0	89.0	88.9	88.7	88.5	85.7	82.8	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	86.7	90.4	82.0	92.1	91.3	90.6	88.4	90.5	88.8	89.7	91.4	94.3	90.4	88.4	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	103.1	160.2	157.5	139.5	149.0	153.9	132.0	150.6	162.6	158.1	164.7	177.5	180.4	189.1	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	79.8	78.7	84.7	77.2	76.6	78.0	78.6	79.5	78.2	77.6	77.6	78.4	79.5	80.5	Substances végétales
Animal products	*1576460*	96.0	103.9	108.9	100.3	102.7	104.3	107.2	106.9	104.3	102.9	103.5	101.6	103.4	103.8	Substances animales

RAW MATERIALS	V	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	MATIÈRES BRUTES
								1997=100								
Total(1)	*1576432*	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	110.6	105.0	101.8	100.6	103.2	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	89.2	91.7	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.8	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.2	108.2	107.7	109.0	109.1	108.9	108.6	109.2	109.4	109.3	109.7	109.5	109.8	110.0	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	81.0	84.2	82.5	86.7	87.7	87.8	87.4	88.3	88.2	89.2	88.6	87.0	86.6	89.0	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	89.4	87.0	87.8	87.7	86.0	85.6	82.0	79.6	77.9	78.3	76.2	78.9	76.4	81.8	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.3	127.9	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	83.0	82.6	81.6	82.2	81.6	83.4	82.9	85.4	85.8	86.3	86.2	89.7	88.6	89.5	Substances végétales
Animal products	*1576460*	106.2	104.9	110.2	115.3	112.8	113.9	109.9	110.8	108.9	107.0	105.8	104.5	102.9	106.7	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Sources: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB), contact: Client services (951-9606).*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Sources: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-9606).*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
COMMODITY PRICE INDEX	*V*							*1997=100*								**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	93.8	114.7	113.2	107.6	110.7	112.8	106.3	112.4	115.2	113.5	116.1	120.2	121.0	123.5	**Total(1)**
Annual % change		8.0	22.3	-1.3	29.0	33.9	30.1	18.2	23.4	27.2	20.6	19.7	19.5	21.4	20.0	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	89.5	93.6	92.7	92.8	93.0	93.8	94.5	94.7	93.3	92.9	93.6	93.7	93.5	93.2	Énergie exclue
Energy	*1576528*	103.1	160.2	157.5	139.5	149.0	153.9	132.0	150.6	162.6	158.1	164.7	177.5	180.4	189.1	Énergie
Grain	*1576437*	82.3	81.4	91.7	80.1	79.7	81.3	82.1	84.6	80.9	78.7	76.2	77.3	80.9	85.5	Céréales
Metal	*1576535*	88.4	91.5	83.9	92.6	91.7	91.5	89.9	91.8	90.0	90.6	92.3	95.0	91.4	90.0	Métaux
Wood	*1576480*	87.9	91.9	85.0	91.9	91.2	92.1	92.4	91.8	91.8	91.6	92.4	92.1	92.4	92.2	Bois

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
COMMODITY PRICE INDEX	*V*							*1997=100*								**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	110.6	105.0	101.8	100.6	103.2	**Total(1)**
Annual % change		9.4	10.2	8.2	5.8	11.8	5.9	1.0	0.7	-1.7	-8.0	-13.2	-17.6	-13.8	-13.0	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	89.2	91.7	Énergie exclue
Energy	*1576528*	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.3	127.9	Énergie
Grain	*1576437*	89.7	89.7	89.3	89.9	89.9	90.7	88.7	90.2	90.6	93.7	95.2	97.1	95.4	95.6	Céréales
Metal	*1576535*	90.7	88.6	88.9	88.9	87.4	86.8	83.6	81.7	80.4	81.0	78.8	81.7	79.1	84.3	Métaux
Wood	*1576480*	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.8	Bois

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 17. Housing (1992=100)

		1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Construction union wage rates	*V*															**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	108.8	110.8	112.1	109.6	109.6	109.6	109.6	111.3	111.3	111.4	111.4	111.4	111.4	111.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	113.8	116.7	118.6	115.0	115.0	115.0	115.0	117.5	117.5	117.5	117.5	117.5	117.5	117.8	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	101.0	103.2	106.0	102.0	102.4	102.5	102.7	103.0	103.0	103.2	103.5	103.7	103.9	104.3	**Prix des logements neufs**
Annual % change		0.9	2.2	2.7	1.7	2.1	2.0	2.1	2.4	2.4	2.4	2.4	2.4	2.4	2.5	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	101.9	105.1	108.8	103.5	104.1	104.2	104.4	104.8	104.8	105.0	105.4	105.7	105.9	106.5	Maison seulement
Land only	*734291*	102.0	102.7	103.7	102.3	102.3	102.4	102.4	102.6	102.6	102.7	102.9	103.0	103.1	103.1	Terrain seulement

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Construction union wage rates	*V*															**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	111.6	111.6	111.6	111.6	111.6	112.0	112.0	112.0	112.0	112.1	112.9	113.1	113.1	113.1	Taux de base
Including supplements	*734362*	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	118.4	118.4	118.5	118.5	118.5	119.7	120.1	120.1	120.1	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	104.4	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.4	2.5	2.4	2.6	2.7	2.6	2.9	3.0	2.9	2.9	2.8	2.7	2.8		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	106.6	107.0	107.3	107.7	108.1	108.3	108.8	109.2	109.4	109.7	109.8	110.2	110.4		Maison seulement
Land only	*734291*	103.2	103.2	103.3	103.3	103.4	103.6	103.7	103.7	103.8	103.8	103.9	104.1	104.0		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB).*

Tableau 17. Logements (1992=100)

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue).*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

		1997	1998	1999	2000	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	
Annual average	*V*						*1997=100*							**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	100.0	102.1	104.6	106.2	105.7	106.2	105.9	106.7	106.1	105.9	106.2	107.0	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	100.0	104.7	111.0	116.8	113.5	115.6	116.1	117.7	117.9	118.4	118.2	117.7	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	100.0	102.5	106.1	110.0	107.3	108.9	109.6	110.3	111.1	111.8	111.3	109.9	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	100.0	103.9	106.0	110.4	107.2	109.9	110.1	110.4	111.1	112.1	112.8	114.3	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	100.0	101.7	101.3	103.9	101.4	103.5	104.0	103.4	104.6	105.8	106.2	106.8	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings. It is valued at basic prices and calculated from a Fisher chained index formula.*
Source: *Productivity growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire. La valeur est évaluée au prix de base et dérivée de la formule d'un indice - chaîne Fisher.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

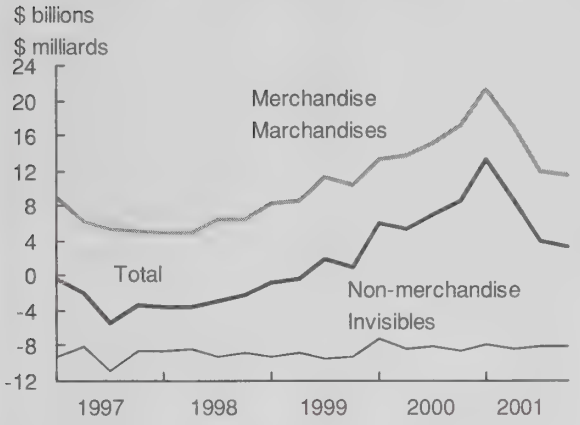
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

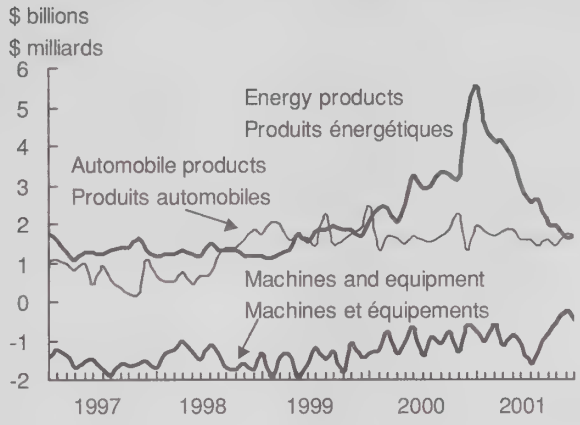
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

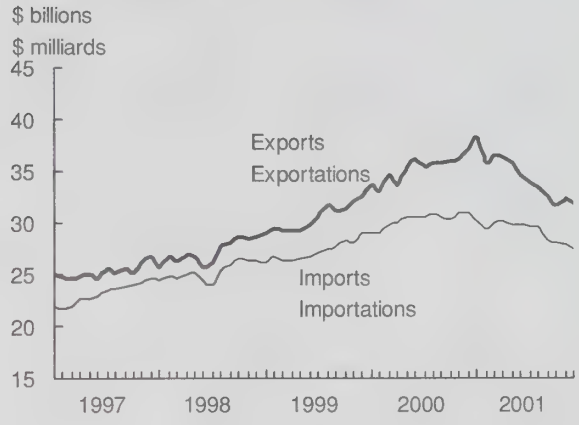
Current Account Balance
Solde du compte courant



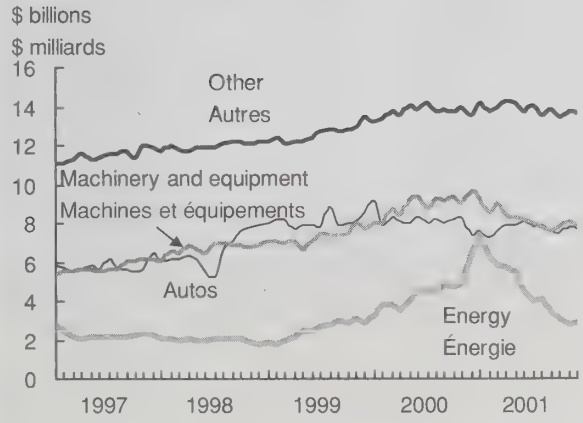
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



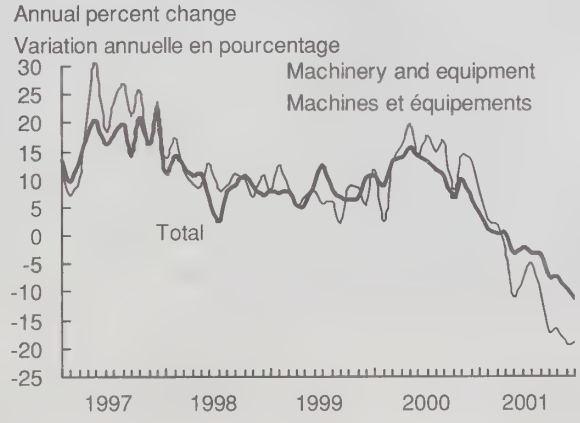
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
CURRENT ACCOUNT									*$'000,000*									**COMPTE COURANT**
Total	*V*																	**Total**
Receipts	*114364*	412,624	456,100	526,229	512,007	109,879	110,387	116,221	119,613	126,824	130,961	132,721	135,723	137,301	132,297	123,597	118,813	Recettes
Payments	*114397*	424,901	454,410	499,334	482,907	110,724	110,713	114,425	118,548	120,745	125,568	125,833	127,188	123,935	123,730	119,669	115,573	Paiements
Balance	*114421*	-12,277	1,690	26,894	29,100	-845	-326	1,796	1,066	6,079	5,393	6,888	8,535	13,366	8,567	3,928	3,240	Solde
Goods & services																		**Biens et services**
Exports	*114365*	375,530	416,956	477,850	467,605	100,460	100,777	106,374	109,345	115,003	118,873	120,634	123,339	124,937	120,677	113,147	108,844	Exportations
Imports	*114398*	359,334	385,019	425,286	412,929	93,665	93,939	96,801	100,614	103,129	106,845	107,422	107,891	105,729	105,642	102,839	98,719	Importations
Balance	*114422*	16,197	31,937	52,564	54,676	6,796	6,838	9,573	8,730	11,875	12,028	13,212	15,448	19,208	15,035	10,308	10,125	Solde
Goods																		**Biens**
Receipts	*114366*	326,181	365,233	422,559	412,510	87,768	88,208	93,378	95,879	101,271	105,070	106,888	109,331	110,714	106,658	99,609	95,529	Recettes
Payments	*114399*	303,378	326,844	363,281	351,003	79,425	79,643	82,158	85,618	87,947	91,235	91,846	92,254	89,482	89,835	87,635	84,051	Paiements
Balance	*114423*	22,803	38,390	59,277	61,507	8,343	8,565	11,220	10,261	13,324	13,835	15,042	17,077	21,232	16,824	11,974	11,478	Solde
Services																		**Services**
Receipts	*114368*	49,350	51,723	55,291	55,095	12,692	12,569	12,996	13,465	13,733	13,804	13,747	14,008	14,223	14,019	13,538	13,315	Recettes
Payments	*114400*	55,956	58,176	62,005	61,926	14,240	14,297	14,643	14,996	15,182	15,610	15,576	15,636	16,247	15,807	15,204	14,667	Paiements
Balance	*114425*	-6,606	-6,453	-6,714	-6,830	-1,548	-1,728	-1,647	-1,531	-1,449	-1,806	-1,829	-1,629	-2,024	-1,788	-1,666	-1,352	Solde
of which: travel	*114426*	-1,958	-1,755	-2,133	-1,292	-325	-449	-447	-534	-453	-628	-563	-489	-474	-365	-368	-85	dont: voyages
Investment income																		**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	32,141	33,487	42,336	37,436	7,816	8,336	8,469	8,867	10,147	10,655	10,648	10,886	10,445	10,036	8,720	8,235	Recettes
Payments	*114405*	61,353	64,859	69,458	64,883	15,933	15,663	16,486	16,777	16,486	17,589	17,248	18,135	17,000	16,831	15,580	15,471	Paiements
of which: interest	*114410*	31,357	30,734	29,648	28,877	7,678	7,596	7,734	7,726	7,377	7,489	7,366	7,416	7,098	7,174	7,237	7,367	dont: intérêt
Balance	*114430*	-29,212	-31,371	-27,121	-27,446	-8,117	-7,327	-8,017	-7,911	-6,339	-6,934	-6,599	-7,249	-6,555	-6,795	-6,860	-7,236	Solde
Current transfers																		**Transferts courants**
Balance	*114441*	738	1,125	1,452	1,870	476	163	240	246	543	298	275	336	713	327	480	351	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNTS(1)																		**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1)**
Capital account	*114554*	4,933	5,048	5,261	5,678	1,137	1,336	1,427	1,148	1,210	1,423	1,486	1,142	1,436	1,577	1,648	1,018	**Compte capital**
Canadian assets/ net flows																		**Actif du Canada/ flux nets**
Direct	*114559*	-51,304	-27,359	-65,415	-57,268	-5,665	-7,889	-6,730	-7,075	-16,493	-21,544	-5,518	-21,860	-13,623	-21,462	-12,929	-9,254	Directs
Portfolio																		De portefeuille
Stocks	*114562*	-15,433	-20,590	-58,681	-34,625	-3,441	-3,360	-5,524	-8,265	-11,163	-17,579	-9,586	-20,353	-13,898	-12,452	-3,069	-5,206	Actions
Bonds	*114561*	-7,064	-2,477	-3,996	81	-69	1,481	-2,019	-1,870	-1,885	392	-4,846	2,343	-1,038	189	-1,345	2,275	Obligations
Other investments	*114563*	6,494	5,113	-6,810	-15,575	21,363	2,502	-12,433	-6,319	2,249	-10,164	-1,790	2,895	1,783	2,602	727	-20,687	Autres investissements
Total Canadian assets	*114558*	-67,307	-45,313	-134,903	-107,388	12,189	-7,266	-26,707	-23,529	-27,292	-48,895	-21,740	-36,975	-26,777	-31,123	-16,616	-32,872	Total des créances canadiennes
Canadian liabilities/ net flows																		**Passif du Canada/ flux nets**
Direct	*114576*	33,489	37,366	94,059	42,767	5,014	9,601	13,003	9,748	9,195	29,946	10,368	44,550	7,907	15,042	6,875	12,944	Directs
Portfolio																		De portefeuille
Stocks	*114579*	13,629	14,063	35,273	3,893	-784	7,277	4,649	2,921	22,535	10,934	9,814	-8,010	6,406	852	-3,559	194	Actions
Bonds	*114578*	10,975	2,066	-17,427	33,574	-158	5,458	-3,418	185	-6,793	-3,187	-3,529	-3,917	6,843	7,352	921	18,458	Obligations
Money market	*114580*	130	-12,579	1,801	-7,349	-4,165	-3,799	-3,671	-944	3,118	-1,738	-2,662	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	Marché monétaire
Other investment	*114581*	9,115	-12,660	771	8,003	-4,187	-16,673	4,289	3,912	-1,219	1,303	-1,188	1,876	4,164	-7,998	12,665	-829	Autres investissements
Total Canadian liabilities	*114575*	67,339	28,256	114,477	80,889	-4,280	1,863	14,852	15,821	26,836	37,257	12,803	37,581	20,425	14,926	12,945	32,593	Total des engagements canadiens

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); current account: H. Henderson (951-9049).*

(1) Non désaisonnalisé.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); compte courant: H. Henderson (951-9049).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1)

		1998	1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Exports	*V*							*$'000,000*								**Exportations**
Total	*191490*	326,181	365,233	422,559	413,110	33,681	33,038	34,551	33,576	35,359	36,136	35,477	35,694	35,716	36,004	Total
Annual % change		7.5	12.0	15.7	-2.2	15.7	12.3	18.2	15.0	20.9	21.4	15.8	12.7	14.9	15.2	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	269,336	309,194	359,551	351,085	28,532	27,796	29,267	28,552	29,918	30,730	30,160	30,330	30,423	30,857	États-Unis
United Kingdom	*191560*	5,235	5,672	6,700	6,454	539	564	525	541	580	561	571	644	534	551	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	13,758	13,654	15,409	15,453	1,197	1,291	1,262	1,203	1,329	1,292	1,318	1,320	1,407	1,214	Autres UE
Japan	*191562*	9,640	9,552	10,312	9,363	868	817	841	863	901	895	775	834	847	871	Japon
Other OECD	*191563*	8,890	8,987	10,171	10,296	835	819	1,002	762	901	895	888	832	806	853	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	19,322	18,175	20,415	20,458	1,710	1,751	1,655	1,654	1,729	1,763	1,764	1,735	1,699	1,658	Autres pays
Agricultural & fish products		25,036	25,435	27,367	30,810	2,163	2,165	2,245	2,221	2,347	2,317	2,387	2,336	2,299	2,236	Produits agricoles et poisson
Energy products		23,812	29,821	52,928	55,311	3,254	3,808	3,773	3,475	4,020	4,658	4,510	4,529	4,847	4,683	Produits énergétiques
Forest products		35,375	39,352	41,756	38,631	3,558	3,518	3,542	3,558	3,570	3,517	3,516	3,369	3,451	3,432	Produits forestiers
Industrial goods		58,623	58,701	65,917	66,269	5,199	5,279	5,531	5,290	5,643	5,599	5,771	5,534	5,496	5,575	Biens industriels
Machines & equipment		80,196	87,382	106,886	98,810	8,008	8,006	8,724	8,451	9,242	9,310	8,765	9,223	9,112	9,299	Machines et équipements
Automobile products		78,452	97,026	97,941	92,722	9,147	7,904	8,352	8,129	8,036	8,273	8,015	8,161	7,962	8,239	Produits automobiles
Consumer goods		12,524	13,599	14,805	15,796	1,176	1,168	1,172	1,194	1,263	1,218	1,250	1,227	1,258	1,275	Biens de consommation

		2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Exports	*V*							*$'000,000*								**Exportations**
Total	*191490*	36,202	37,125	38,326	35,812	36,483	36,307	35,754	34,561	33,841	33,370	32,464	31,792	32,387	32,014	Total
Annual % change		12.6	14.3	13.8	8.4	5.6	8.1	1.1	-4.4	-4.6	-6.5	-9.1	-11.7	-10.5	-13.8	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	31,207	31,780	32,957	30,884	30,669	30,888	30,308	29,642	28,863	28,590	27,730	26,918	26,834	26,803	États-Unis
United Kingdom	*191560*	533	556	535	500	684	552	609	520	529	503	612	463	483	465	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,141	1,436	1,369	1,363	1,394	1,392	1,373	1,116	1,261	1,103	1,157	1,204	1,520	1,201	Autres UE
Japan	*191562*	903	896	878	854	868	797	807	750	775	665	711	700	830	730	Japon
Other OECD	*191563*	785	795	908	698	1,071	861	903	717	684	856	677	915	1,070	937	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,633	1,664	1,679	1,514	1,798	1,818	1,755	1,816	1,728	1,653	1,578	1,592	1,650	1,879	Autres pays
Agricultural & fish products		2,300	2,351	2,431	2,413	2,523	2,572	2,611	2,571	2,610	2,522	2,679	2,591	2,629	2,658	Produits agricoles et poisson
Energy products		4,922	6,450	7,363	6,207	5,809	5,706	5,413	4,544	4,050	4,110	3,406	3,085	2,782	2,836	Produits énergétiques
Forest products		3,467	3,259	3,404	3,278	3,266	3,377	3,348	3,281	3,295	3,203	3,084	3,100	3,001	2,995	Produits forestiers
Industrial goods		5,595	5,406	5,707	5,432	5,548	5,656	5,576	5,379	5,565	5,388	5,643	5,344	5,590	5,443	Biens industriels
Machines & equipment		9,061	9,685	9,257	8,494	9,072	8,410	8,262	8,155	8,026	7,823	7,585	7,783	8,072	7,872	Machines et équipements
Automobile products		8,295	7,429	7,562	7,331	7,641	7,946	7,925	8,124	7,756	7,856	7,585	7,453	7,836	7,707	Produits automobiles
Consumer goods		1,312	1,293	1,307	1,326	1,381	1,348	1,331	1,263	1,308	1,284	1,318	1,279	1,295	1,357	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (suite)

Imports	V	1998	1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	Importations
								$'000,000								
Total	183406	303,378	326,844	363,281	350,503	29,010	29,084	29,853	30,062	30,671	30,501	30,586	30,737	30,523	30,303	Total
Annual % change		9.2	7.7	11.1	-3.5	10.5	8.8	12.9	13.9	15.4	14.3	13.2	11.7	10.5	6.9	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	233,759	249,331	267,675	255,087	21,830	21,862	22,269	22,144	22,332	22,564	22,365	22,538	22,395	22,275	États-Unis
United Kingdom	183475	6,083	7,689	12,257	11,830	709	841	1,097	1,152	1,009	951	945	995	1,041	1,128	Royaume-Uni
Other EU	183476	19,149	20,739	21,171	23,212	1,867	1,543	1,794	1,678	1,773	1,700	1,825	1,818	1,784	1,773	Autres UE
Japan	183477	9,663	10,589	11,714	10,585	901	942	969	1,002	984	1,009	998	1,010	957	999	Japon
Other OECD	183478	11,392	13,253	18,947	18,610	1,372	1,443	1,274	1,513	1,895	1,583	1,700	1,676	1,646	1,533	Autres OCDÉ
Other countries	183479	23,331	25,242	31,518	31,179	2,331	2,453	2,450	2,573	2,679	2,695	2,752	2,701	2,701	2,595	Autres pays
Agricultural & fish products		17,257	17,661	18,568	20,360	1,509	1,498	1,509	1,480	1,523	1,519	1,537	1,590	1,606	1,608	Produits agricoles et poisson
Energy products		8,634	10,708	17,864	17,712	1,188	1,382	1,385	1,437	1,490	1,434	1,583	1,571	1,523	1,390	Produits énergétiques
Forest products		2,502	2,741	3,064	2,887	245	243	261	259	257	259	243	261	265	253	Produits forestiers
Industrial goods		60,291	62,169	70,470	68,451	5,574	5,648	5,963	5,906	5,942	6,051	5,938	5,804	5,878	5,753	Biens industriels
Machines & equipment		101,098	108,164	122,674	112,422	9,594	9,517	9,787	10,072	10,532	10,265	10,443	10,439	10,464	10,348	Machines et équipements
Automobile products		66,789	75,931	77,403	72,540	6,660	6,570	6,639	6,510	6,540	6,596	6,433	6,626	6,294	6,387	Produits automobiles
Consumer goods		34,583	36,975	40,089	42,922	3,202	3,152	3,246	3,329	3,305	3,288	3,307	3,371	3,396	3,478	Biens de consommation

Imports	V	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Importations
								$'000,000								
Total	183406	30,959	30,993	30,124	29,363	29,996	30,196	29,760	29,878	29,671	29,652	28,313	28,105	27,973	27,474	Total
Annual % change		10.0	6.4	3.8	1.0	0.5	0.4	-3.0	-2.0	-3.0	-3.5	-7.2	-7.3	-9.6	-11.4	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	22,529	22,572	21,642	21,576	21,977	22,098	21,740	22,076	21,733	21,270	20,316	20,261	20,358	20,039	États-Unis
United Kingdom	183475	1,249	1,139	1,232	1,011	1,057	1,066	1,215	771	863	921	986	953	905	850	Royaume-Uni
Other EU	183476	1,795	1,822	1,892	1,880	1,796	1,928	1,761	1,895	1,902	1,968	2,124	2,016	1,982	2,069	Autres UE
Japan	183477	933	1,009	888	901	820	941	746	815	950	1,022	802	864	939	898	Japon
Other OECD	183478	1,674	1,640	1,638	1,586	1,574	1,417	1,516	1,735	1,567	1,642	1,466	1,543	1,503	1,423	Autres OCDÉ
Other countries	183479	2,779	2,809	2,830	2,408	2,772	2,747	2,783	2,586	2,657	2,829	2,618	2,467	2,287	2,195	Autres pays
Agricultural & fish products		1,610	1,578	1,660	1,626	1,658	1,707	1,670	1,699	1,644	1,764	1,719	1,746	1,771	1,695	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,734	1,748	1,809	1,620	1,652	1,608	1,738	1,500	1,483	1,480	1,421	1,150	1,123	1,128	Produits énergétiques
Forest products		260	260	255	247	248	242	239	246	240	238	239	235	234	226	Produits forestiers
Industrial goods		6,111	5,904	5,940	6,025	5,845	5,896	6,023	5,650	5,526	5,675	5,605	5,649	5,497	5,121	Biens industriels
Machines & equipment		10,619	10,597	10,344	9,782	9,948	9,818	9,379	9,469	9,927	9,331	8,656	8,625	8,568	8,577	Machines et équipements
Automobile products		6,029	6,118	5,592	5,520	5,949	6,155	6,068	6,518	6,172	6,416	5,973	6,032	6,113	6,033	Produits automobiles
Consumer goods		3,505	3,510	3,502	3,464	3,595	3,598	3,506	3,664	3,579	3,659	3,602	3,571	3,598	3,584	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (fin)

		1998	1999	2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
						$'000,000										
Trade balance (exports - imports)	*V*															**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	22,803	38,390	59,277	62,607	4,671	3,954	4,699	3,513	4,687	5,635	4,892	4,957	5,193	5,700	Total
US	*(191559-183474)*	35,577	59,863	91,877	95,998	6,702	5,934	6,998	6,407	7,586	8,166	7,795	7,792	8,028	8,582	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-848	-2,017	-5,556	-5,376	-170	-277	-572	-611	-429	-390	-374	-351	-507	-577	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,391	-7,086	-5,763	-7,759	-671	-252	-531	-475	-444	-407	-507	-499	-376	-560	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-23	-1,037	-1,402	-1,222	-33	-125	-128	-139	-83	-114	-223	-176	-110	-128	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-2,503	-4,267	-8,776	-8,314	-537	-624	-272	-751	-993	-689	-812	-844	-840	-680	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-4,010	-7,067	-11,103	-10,720	-621	-702	-796	-918	-949	-932	-988	-966	-1,001	-937	Autres pays

		2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
							$'000,000									
Trade balance (exports - imports)	*V*															**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	5,244	6,133	8,202	6,449	6,487	6,111	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	Total
US	*(191559-183474)*	8,679	9,208	11,314	9,307	8,691	8,791	8,568	7,566	7,131	7,320	7,414	6,657	6,476	6,763	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-716	-583	-698	-511	-373	-514	-605	-252	-334	-417	-375	-490	-422	-385	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-654	-387	-523	-517	-402	-536	-388	-778	-640	-864	-967	-812	-463	-868	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-30	-114	-10	-47	48	-145	61	-65	-175	-357	-92	-164	-109	-168	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-888	-845	-730	-889	-503	-556	-614	-1,018	-883	-786	-789	-629	-433	-485	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,147	-1,146	-1,152	-894	-974	-929	-1,028	-770	-929	-1,177	-1,040	-875	-637	-316	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*V*							*(1997=100)*									**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	106.4	108.2	112.8	115.8	112.9	112.9	111.9	111.5	108.8	106.4	106.5	105.2	102.5	102.4	101.3	Total
Agricultural & fish products		98.6	104.6	102.5	101.2	103.0	102.5	104.0	104.3	105.1	105.6	105.9	107.1	105.9	106.0	104.5	Produits agricoles et poisson
Energy products		164.9	174.6	236.1	264.3	231.2	211.9	212.4	201.6	169.8	153.8	156.8	142.3	114.3	112.8	109.0	Produits énergétiques
Forest products		105.7	106.4	105.1	106.0	104.4	108.6	105.5	109.0	111.9	106.9	107.9	107.4	103.0	103.7	102.1	Produits forestiers
Industrial goods		102.7	100.5	102.8	102.4	100.6	105.7	103.3	104.2	102.6	99.8	99.5	99.3	97.6	96.4	94.8	Biens industriels
Machines & equipment		96.5	97.3	96.1	97.2	97.6	98.8	97.5	97.1	97.2	97.0	96.1	96.0	97.3	98.0	97.5	Machines et équipements
Automobile products		103.4	105.0	104.4	104.2	104.7	105.2	105.4	105.3	104.8	104.9	104.9	105.4	104.8	105.2	104.9	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	104.5	104.7	105.2	105.7	106.0	105.9	105.4	105.7	105.7	106.0	106.3	106.2	106.3	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)								*$'000,000*									**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,142	381,802	32,913	33,096	31,720	32,314	32,446	32,067	31,766	31,805	31,333	30,859	31,017	31,628	31,603	Total(1)
Agricultural & fish products		27,762	29,446	2,292	2,401	2,343	2,462	2,474	2,502	2,446	2,470	2,383	2,502	2,446	2,480	2,542	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,098	31,672	2,732	2,786	2,685	2,741	2,686	2,685	2,676	2,634	2,620	2,394	2,698	2,465	2,603	Produits énergétiques
Forest products		39,514	36,320	3,100	3,212	3,139	3,007	3,202	3,072	2,932	3,082	2,967	2,871	3,009	2,893	2,934	Produits forestiers
Industrial goods		63,417	64,508	5,261	5,571	5,398	5,250	5,473	5,350	5,244	5,576	5,413	5,681	5,474	5,799	5,740	Biens industriels
Machines & equipment		110,819	101,566	10,073	9,519	8,705	9,178	8,629	8,512	8,388	8,275	8,141	7,897	7,997	8,234	8,078	Machines et équipements
Automobile products		94,766	88,329	7,115	7,254	7,001	7,260	7,543	7,524	7,753	7,392	7,490	7,194	7,110	7,450	7,350	Produits automobiles
Consumer goods		14,236	14,930	1,238	1,248	1,260	1,306	1,272	1,257	1,199	1,237	1,215	1,243	1,203	1,219	1,277	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*V*							*(1997=100)*									**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	106.2	105.4	106.9	107.0	106.7	106.8	105.4	105.1	105.6	106.5	105.4	105.8	105.5	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	100.1	100.2	100.5	100.6	100.7	99.9	99.1	98.8	101.0	102.5	100.5	98.4	98.6	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.3	161.4	150.4	154.7	146.9	138.8	139.9	140.4	132.3	137.0	135.5	124.5	119.8	119.9	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	108.6	106.1	105.7	106.7	106.7	108.1	108.7	107.9	107.6	108.1	107.7	106.7	104.9	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	109.4	108.4	111.7	112.6	111.2	109.7	109.0	107.6	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.9	97.4	98.4	97.2	97.4	99.0	97.5	98.4	97.9	97.7	97.4	97.9	98.7	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	106.4	105.5	106.7	108.1	108.5	107.5	105.9	106.3	106.6	108.4	108.0	109.0	107.9	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	111.1	110.3	111.4	114.1	114.2	112.6	111.5	111.4	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)								*$'000,000*									**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		350,996	330,663	29,183	28,580	27,467	28,033	28,300	27,866	28,347	28,231	28,079	26,585	26,665	26,440	26,041	Total(1)
Agricultural & fish products		19,103	20,353	1,576	1,656	1,619	1,648	1,696	1,672	1,714	1,665	1,747	1,676	1,737	1,800	1,720	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,658	12,898	1,083	1,203	1,047	1,124	1,159	1,242	1,068	1,121	1,080	1,049	924	937	941	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,697	239	240	234	232	227	221	226	222	221	221	218	219	215	Produits forestiers
Industrial goods		66,834	62,706	5,396	5,478	5,394	5,192	5,302	5,493	5,185	5,134	5,270	5,157	5,246	5,083	4,774	Biens industriels
Machines & equipment		126,820	114,851	10,820	10,620	9,945	10,230	10,079	9,475	9,707	10,088	9,531	8,864	8,857	8,750	8,694	Machines et équipements
Automobile products		73,764	67,581	5,752	5,298	5,175	5,503	5,674	5,643	6,154	5,806	6,021	5,509	5,586	5,607	5,593	Produits automobiles
Consumer goods		37,085	38,005	3,160	3,175	3,109	3,151	3,151	3,113	3,287	3,213	3,255	3,161	3,136	3,127	3,131	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

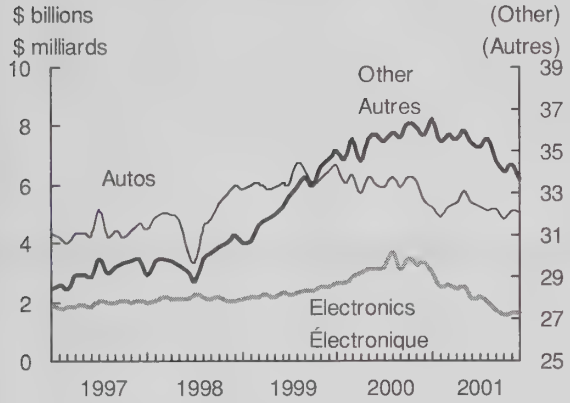
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

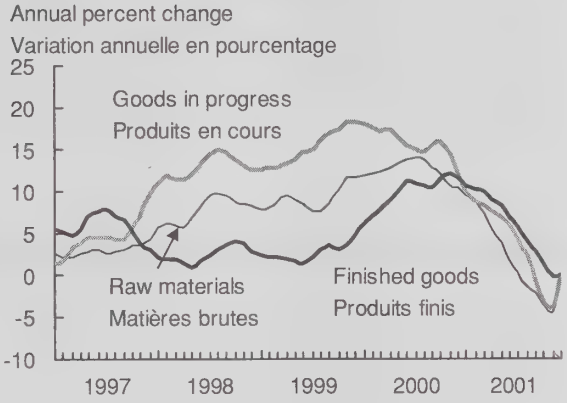
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

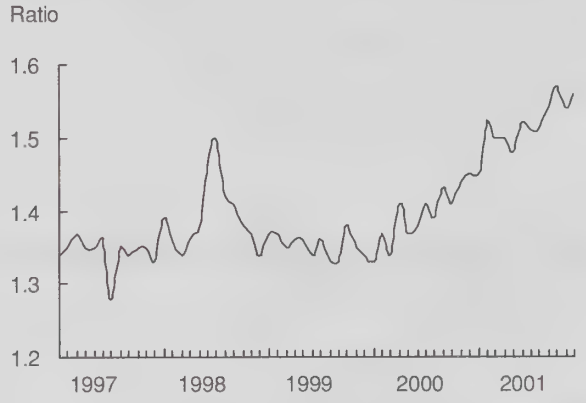
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



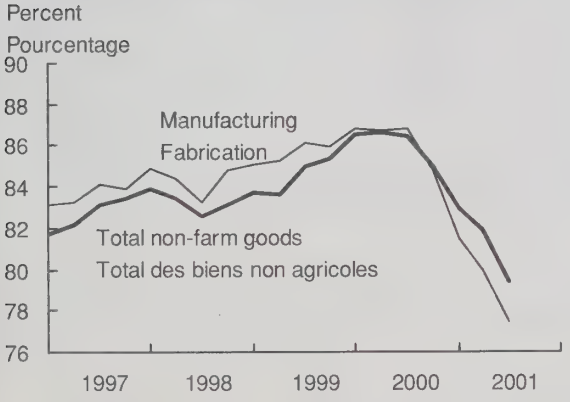
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



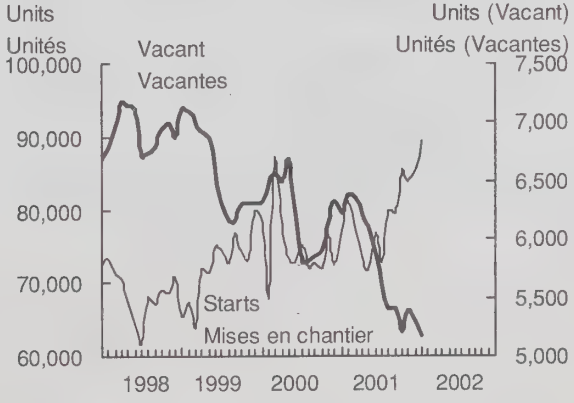
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

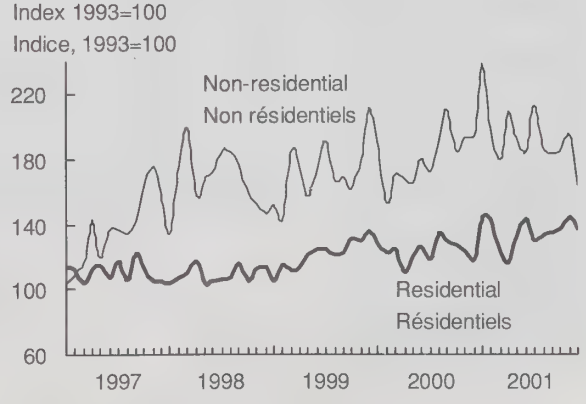


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

	V	1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
									$'000,000									
Shipments	800450	491,869	537,005	509,040	44,592	44,668	42,868	43,535	43,397	44,231	42,886	42,633	42,651	41,429	40,460	41,103	40,364	**Livraisons**
Annual % change		11.5	9.2	-5.2	2.4	0.7	-1.0	-2.7	0.4	-1.7	-4.4	-4.3	-6.9	-7.4	-12.1	-9.7	-9.5	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	800451	189,089	214,324	216,483	18,506	18,761	18,306	18,583	18,227	18,505	18,155	17,914	18,287	17,713	17,570	17,673	17,185	Biens non durables
Durable goods	800463	302,779	322,682	292,557	26,086	25,908	24,562	24,952	25,170	25,727	24,731	24,719	24,363	23,716	22,890	23,429	23,179	Biens durables
New orders	800913	497,855	539,642	505,347	44,019	42,719	44,701	41,983	44,040	44,524	42,437	42,804	42,165	41,317	39,715	40,693	39,662	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories owned to shipments	803313	1.35	1.40	1.52	1.45	1.45	1.52	1.50	1.50	1.48	1.52	1.51	1.51	1.54	1.57	1.54	1.56	**Rapport des stocks possédés aux livraisons**
Month-end unfilled orders	803189	47,424	50,302	46,836	50,302	48,352	50,186	48,634	49,277	49,570	49,121	49,292	48,806	48,694	47,948	47,539	46,836	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable	803190	2,390	2,551	2,840	2,551	2,501	2,406	2,320	2,231	2,196	2,262	2,277	2,418	2,711	2,791	2,793	2,840	Non durables
Durable	803202	45,034	47,750	43,996	47,750	45,851	47,779	46,313	47,046	47,374	46,859	47,015	46,388	45,982	45,157	44,746	43,996	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31 001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Kuntz (951-7092).*

Table 23. Inventories Owned

Tableau 23. Stocks possédés

	V	1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
									$'000,000									
Total	803227	58,460	64,675	62,827	64,675	64,723	65,287	65,239	65,071	65,350	65,146	64,585	64,404	63,998	63,521	63,095	62,827	**Total**
Non-durable	803228	19,197	20,654	20,527	20,654	20,647	20,852	20,907	20,880	21,044	20,908	20,698	20,815	20,879	20,948	20,691	20,527	Non durables
Durable	803240	39,262	44,020	42,300	44,020	44,077	44,436	44,331	44,191	44,305	44,237	43,887	43,589	43,119	42,573	42,404	42,300	Durables
Raw materials	801800	26,174	28,663	27,398	28,663	28,934	28,975	28,950	28,648	28,704	28,443	28,022	28,009	27,739	27,699	27,461	27,398	**Matières premières**
Non-durable	801801	8,907	9,446	9,455	9,446	9,560	9,515	9,527	9,465	9,521	9,447	9,270	9,445	9,615	9,674	9,582	9,455	Non durables
Durable	801813	17,266	19,217	17,943	19,217	19,373	19,460	19,423	19,183	19,183	18,996	18,752	18,564	18,123	18,025	17,879	17,943	Durables
Goods in process	802263	14,778	16,377	16,055	16,377	16,187	16,466	16,360	16,413	16,677	16,479	16,593	16,577	16,431	16,115	16,073	16,055	**Produits en cours**
Non-durable	802264	2,237	2,310	2,282	2,310	2,294	2,361	2,394	2,316	2,307	2,263	2,258	2,289	2,281	2,295	2,260	2,282	Non durables
Durable	802276	12,541	14,067	13,773	14,067	13,893	14,105	13,966	14,097	14,370	14,216	14,335	14,288	14,150	13,820	13,814	13,773	Durables
Finished goods	802726	17,508	19,635	19,374	19,635	19,602	19,846	19,929	20,011	19,969	20,224	19,970	19,818	19,828	19,707	19,560	19,374	**Produits finis**
Non-durable	802727	8,053	8,898	8,790	8,898	8,792	8,976	8,987	9,099	9,217	9,199	9,169	9,081	8,983	8,979	8,849	8,790	Non durables
Durable	802739	9,455	10,737	10,584	10,737	10,810	10,870	10,942	10,912	10,752	11,025	10,801	10,737	10,845	10,728	10,711	10,584	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Kuntz (951-7092).*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
MOTOR VEHICLES	*V*								*'000*									**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,735	2,666	2,373	161	193	194	222	204	230	219	104	220	197	220	214	157	**Production au Canada(1)**
Annual % change		16.3	-2.5	-11.0	-23.4	-18.9	-23.9	-20.7	-9.9	-9.6	-14.5	-7.6	1.1	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,482	1,496	1,297	98	104	112	113	113	124	124	70	116	96	115	121	88	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,254	1,171	1,076	64	89	82	109	91	106	95	33	104	101	105	92	69	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,542	1,588	1,602	130	131	126	127	134	132	133	132	135	128	133	144	146	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	806	849	870	71	71	67	68	72	73	73	73	74	71	73	77	78	Voitures particulières
North American	*2678*	625	641	622	54	52	49	49	52	52	52	52	52	49	51	54	56	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	181	208	248	17	19	18	18	20	21	21	21	22	22	22	23	22	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	736	738	732	59	60	59	59	63	59	60	59	61	57	60	68	67	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES									*$'000,000*									**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,195	13,410	13,513	13,713	13,915	14,043	14,127	13,962	13,607	13,671	13,257	13,441	12,990	13,172	13,034	12,874	PIB
Imports(1)																		Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,536	2,845		224	261	211	263	248	301	218	241	251	234	276	255		Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,280	5,406		422	553	525	546	554	509	513	509	502	413	576	439		Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	9,162	10,074		695	839	792	900	852	906	858	766	868	815	871	827		Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																		Exportations(1)
Chemicals	*192268*	4,887	6,145		473	583	481	628	555	585	531	493	513	489	487	665		Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	7,794	9,140		669	773	727	856	842	857	810	783	849	822	814	692		Caoutchouc
Inventory	*802737*	1,663	2,000	2,039	2,047	1,997	2,112	2,176	2,243	2,291	2,305	2,269	2,259	2,220	2,236	2,166	2,111	Stocks
Shipments	*800461*	32,518	35,207	36,294	3,051	3,201	3,163	3,166	3,122	3,133	3,024	2,927	3,003	2,906	2,913	3,010	2,838	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																		IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	98.6	105.7	107.7	108.8	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	106.0	105.5	103.9	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	99.0	114.6	120.3	121.2	128.1	125.5	127.1	129.5	125.3	117.4	113.7	114.7	118.2	115.4	116.2	112.7	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.3	43.7		46.2	46.0	46.0	46.0	45.5	45.3	45.0	44.9	44.6	44.5	44.2	44.1	43.3	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																		Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.70	19.50		19.30	19.26	19.24	19.30	19.50	20.10	20.62	20.72	20.98	21.31	21.42	21.38	21.50	Horaire
Weekly	*1558697*	1,015.62	1,064.74		1,076.49	1,069.92	1,069.18	1,072.26	1,073.80	1,070.99	1,063.66	1,077.84	1,079.97	1,088.34	1,095.26	1,091.70	1,093.69	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,619	15,277		15,261	15,266	15,265	15,387	15,716	15,879	15,756	15,066	14,836	14,816	14,706	14,519	14,888	Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB), contact: Information Officer (951-9647).*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-9647).*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		1998	1999	2000	1999 IV	2000 I	2001 II	III	IV	I	II	III	
	V						%						
Total non-farm	*4331081*	83.3	84.4	86.1	85.4	86.5	86.6	86.4	85.0	83.0	81.9	79.4	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	85.1	88.8	90.3	90.5	91.2	90.0	89.9	89.9	89.6	88.3	87.4	Construction
Forestry	*4331082*	81.0	87.9	88.1	90.2	86.3	93.2	90.1	82.8	86.1	82.5	76.6	Forêts
Mining	*4331083*	76.7	74.3	79.0	76.8	79.0	80.2	78.4	78.4	78.6	79.3	76.4	Mines
Utilities	*4331086*	84.3	83.8	88.5	84.6	87.6	88.2	88.7	89.5	87.7	88.0	83.8	Services publics
Manufacturing	*4331088*	84.3	85.6	86.3	85.9	86.8	86.7	86.8	84.8	81.5	80.0	77.4	Fabrication
Machinery	*4331109*	80.9	80.0	83.1	82.4	85.4	86.7	81.2	79.0	78.0	77.2	75.5	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	86.4	89.5	89.5	89.4	91.9	90.0	90.2	86.0	83.5	86.9	85.3	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	84.4	88.7	96.1	88.0	92.4	97.5	99.5	95.0	79.1	69.4	60.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	91.1	94.4	92.1	92.9	94.6	93.4	92.0	88.5	79.3	72.2	65.6	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	93.8	90.9	90.5	92.3	93.2	90.8	90.3	87.8	85.4	86.7	84.9	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	86.5	83.5	85.1	83.9	87.9	86.5	83.8	82.2	77.3	75.7	73.5	Bois
Clothing	*4331096*	84.1	86.5	87.1	82.3	85.1	85.8	86.9	90.7	87.1	85.1	80.5	Vêtements
Paper	*4331099*	86.1	90.9	92.6	93.4	91.4	92.0	94.4	92.6	89.5	87.1	85.0	Papiers
Petroleum	*4331101*	95.5	94.4	93.4	92.5	92.6	92.4	94.1	94.4	94.8	93.0	94.5	Pétrole
Chemicals	*4331102*	81.2	80.7	80.9	81.3	78.8	80.8	81.6	82.4	83.9	81.2	77.4	Produits chimiques

Source: *Industrial capacity utilization rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: S. Wood (951-0655).*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: S. Wood (951-0655).*

Table 26. Farm cash receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		1998	1999	2000	2001	2000 I	2001 II	III	IV	I	II	III	IV	
	V						$'000,000							
Total	*170328*	29,796	30,451	32,973	36,163	8,162	8,259	7,789	8,763	8,789	9,120	8,803	9,451	Total
Animal products	*170368*	14,459	15,194	17,030	18,856	4,056	4,287	4,162	4,526	4,543	4,752	4,793	4,767	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,720	6,205	6,836	7,833	1,553	1,715	1,611	1,956	1,884	1,947	1,955	2,048	Boeuf
Hogs	*170380*	2,229	2,434	3,382	3,846	788	894	879	821	885	1,039	1,052	871	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,601	1,561	1,625	1,770	382	420	419	405	406	445	463	457	Volaille
Dairy	*170383*	3,846	3,921	4,030	4,142	1,008	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,913	13,292	13,114	13,569	3,660	3,088	3,049	3,317	3,450	3,319	3,246	3,555	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,413	2,337	2,338	2,541	606	628	655	449	518	621	750	653	Blé
Barley	*170365*	510	421	478	604	123	114	127	115	156	145	150	152	Orge
Canola	*170334*	2,663	1,771	1,543	1,719	377	294	460	413	546	372	417	384	Colza
Corn	*170336*	643	745	684	588	189	154	133	207	134	103	113	238	Maïs
Floriculture	*170345*	1,221	1,322	1,615	1,715	289	658	283	386	307	699	300	409	Floricole
Vegetables	*170339*	1,153	1,201	1,231	1,348	145	370	453	263	142	410	511	285	Légumes
Direct payments	*170387*	1,423	1,966	2,829	3,738	446	884	578	920	796	1,049	764	1,129	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Sources: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*

(1) Non désaisonnalisées.
Sources: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	1999 S	O	N	D	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Crude oil & equivalent(2)	*V*							*'000 m3*									**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,755	128,562	9,909	10,346	10,564	10,886	10,797	10,140	10,431	10,427	10,969	10,660	10,813	10,686	10,477	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	3,943	4,280	4,028	3,957	4,281	4,329	4,284	4,355	4,539	4,357	4,836	4,855	4,046	Importations
Total supply	*17953*	180,793		13,852	14,626	14,592	14,843	15,078	14,469	14,715	14,782	15,508	15,017	15,650	15,542	14,522	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,979	5,677	6,064	6,706	7,100	6,800	6,269	6,391	6,579	7,380	6,845	6,736	6,723	6,610	Exportations
Natural gas								*'000,000m3*									**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	172,902		11,829	12,921	14,039	15,421	17,644	16,544	15,768	13,824	12,851	11,816	12,269	12,425	12,103	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246		7,999	8,196	8,160	8,256	8,699	8,259	8,526	7,630	7,917	8,019	8,348	8,307	7,903	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	71,656		3,830	4,725	5,878	7,165	8,945	8,285	7,242	6,194	4,934	3,797	3,921	4,118	4,200	Ventes intérieures
Refined petroleum products								*'000 m3*									**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564		8,076	8,453	7,850	7,840	8,439	8,207	8,150	8,024	8,290	8,127	8,993	8,796	8,044	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290		8,838	9,031	9,018	9,355	9,500	9,226	9,516	8,674	8,896	9,266	9,668	9,483	9,320	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,754	94,029	8,217	7,742	7,892	8,086	7,420	7,625	7,447	6,820	8,009	7,819	7,969	8,443	8,205	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113		9,660	9,449	9,601	9,189	9,648	9,746	10,067	10,225	9,618	9,509	9,768	9,313	9,333	Stocks de fermeture

		2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Crude oil & equivalent(2)	*V*							*'000 m3*									**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,707	10,635	11,015	10,980	10,078	11,193	10,322	10,939	10,252	10,727	10,906	10,008	11,034	10,852	11,272	Production nette
Imports	*17952*	3,457	4,732	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	3,998	4,694	4,379	4,409	3,631	3,881	4,509	Importations
Total supply	*17953*	14,164	15,367	15,980	16,478	14,258	16,333	14,652	15,808	14,250	15,420	15,285	14,417				Total des ressources
Exports	*17969*	6,476	6,248	7,261	6,976	6,195	6,981	6,814	6,849	6,875	6,428	6,304	5,814	7,308	6,510	6,927	Exportations
Natural gas								*'000,000m3*									**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	13,506	15,409	18,744	18,858	16,762	16,528	14,267	12,978	12,153	13,064	13,445	12,393	14,284			Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,273	8,883	10,483	10,685	9,075	9,340	8,510	8,457	8,387	9,401	9,545	8,391	9,184			Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	5,233	6,526	8,261	8,173	7,686	7,188	5,758	4,522	3,766	3,663	3,900	4,002	5,100			Ventes intérieures
Refined petroleum products								*'000 m3*									**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	7,630	8,973	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	7,976	9,477	8,870	8,136				Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	9,306	9,760	9,675	10,507	9,472	10,162	8,889	9,212	9,349	10,400	10,227	8,601				Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,299	8,309	8,388	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	7,831	8,014	8,678	7,225	7,907	7,711	7,742	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,408	9,540	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	9,613	10,182	9,833	9,602				Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Energy	*V*							*'000 MWh*									**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	536,613	519,492	52,137	51,347	46,900	47,533	42,289	40,975	40,221	40,680	42,138	37,214	40,198	42,606	47,391	Des services publics
Industry	*222426*	46,140	43,626	3,721	3,749	3,388	3,672	3,363	3,631	3,474	3,489	3,625	3,395	3,932	3,938	3,970	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	3,273	3,413	3,192	3,657	3,935	4,550	3,842	3,809	3,903	2,087	1,984	2,491	3,302	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	546,693	540,864	55,453	53,296	49,853	49,413	43,271	41,724	41,242	41,646	43,075	39,947	43,122	45,276	48,998	Total disponible
Coal								*'000 tonnes*									Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	5,825	6,017	5,411	6,414	5,672	5,901	6,146	5,870	5,745	5,822	5,929	6,226	5,316	Production
Exports	*198*	32,083	30,143	2,428	2,427	3,095	2,132	3,111	3,025	2,208	2,901	2,254	1,878	2,603	2,386	2,123	Exportations
Non-metallic minerals production								*'000 tonnes*									**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	29	22	23	20	25	25	27	27	22	20	24	21	21	Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	735	662	665	633	711	689	690	708	599	669	711	681	590	Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	915	477	619	815	923	1,235	1,232	1,329	1,323	1,396	1,339	1,150	955	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,235	163	181	162	199	197	211	192	185	179	171	195	183	180	Chaux(2)
								tonnes									
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	1,476	1,466	1,036	961	890	981	1,057	1,018	1,049	1,094	1,432	1,250	1,409	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	493	665	670	794	950	895	608	439	621	675	610	619	584	Potasse
Metal production								*'000 tonnes*									**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	57	51	48	51	49	49	52	53	47	54	54	51	54	Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	49	48	47	53	51	50	47	40	39	41	51	50	48	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	14	13	15	16	16	17	18	11	10	16	17	17	18	Nickel
Lead	*220*	143	148	10	9	9	7	13	14	11	3	19	11	30	13	9	Plomb
Refined lead	*221*	159	125	13	14	12	12	14	13	12	6	6	7	9	8	13	Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	994	57	76	65	51	79	63	72	110	123	78	119	90	68	Zinc
Refined zinc	*223*	780	655	59	55	53	64	56	59	58	45	40	42	60	62	61	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,963	2,213	1,619	1,368	1,099	1,413	2,875	2,480	3,071	2,647	2,304	3,120	2,811	2,156	Minerai de fer(2)
								kg									
Gold	*229*	154,384	157,897	13,505	13,288	11,765	13,864	12,323	14,651	12,838	12,857	11,941	13,043	13,757	13,192	14,378	Or
Silver	*224*	1,168,631	1,235,139	124,047	103,612	92,948	86,452	104,963	109,440	95,031	111,988	86,967	100,523	116,429	100,207	126,579	Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	627	1,210	1,005	1,255	1,073	1,437	1,038	298	1,026	1,423	1,515	1,221	491	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB), Statistics Canada. Contact S. Grenier (951-3566).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Statistics Canada.
Contact: S. Grenier (951-3566).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), Statistics Canada. Contact: S. Yasmin (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: S. Grenier (951-3566).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Statistique Canada.
Personne ressource: S. Grenier (951-3566).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: S. Yasmin (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	V							$'000,000									
BUILDING PERMITS	4667	36,950	39,212	3,123	3,790	3,481	3,049	3,183	3,279	3,369	3,402	3,254	3,237	3,292	3,473	3,137	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	6.1	-10.2	17.8	22.3	1.4	14.2	13.2	8.4	15.3	-1.5	-4.5	4.2	9.7	0.4	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	4669	16,608	17,263	1,489	1,819	1,524	1,371	1,595	1,474	1,406	1,622	1,424	1,398	1,411	1,489	1,256	**Non-résidentiel**
Industrial	4670	3,976	3,578	406	426	342	339	298	305	247	243	295	339	336	395	143	Industrielle
Commercial	4671	8,907	8,738	697	1,025	912	733	903	743	689	865	705	587	625	659	657	Commerciale
Institutional and government	4672	3,726	4,948	386	368	270	299	395	426	470	514	424	472	450	435	456	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	4668	20,342	21,949	1,634	1,971	1,957	1,677	1,587	1,805	1,963	1,780	1,830	1,839	1,882	1,984	1,881	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	V							'000 units/'000 unités									**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	730390	153	163	143	172	156	155	161	155	178	149	166	154	173	168	174	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	-10.1	21.9	-4.8	-4.5	5.5	10.0	32.6	-13.3	12.6	-4.4	4.5	9.8	21.9	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	730040	132	143	123	150	135	134	139	134	157	130	147	135	153	148	154	Centres urbains
Singles	730041	75	79	72	77	81	77	74	72	77	73	80	80	85	84	86	Unifamiliales
Multiples	730047	57	64	51	73	54	57	66	62	80	57	67	55	67	64	68	Multifamiliales

		1998	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)								$'000,000									**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	1992123	42,213	44,466	45,643	47,616	44,375	44,581	45,704	45,886	44,698	45,759	46,228	46,591	46,862	47,351	49,658	Total en bâtiments
New Housing	1992120	20,736	22,322	22,857	24,013	21,958	22,444	23,520	23,379	22,419	22,754	22,874	23,558	23,553	23,770	25,172	Construction neuve
Renovations	1992121	14,816	15,117	15,809	15,820	15,204	14,764	15,264	15,460	15,464	15,948	16,364	15,996	15,672	15,780	15,832	Rénovations
Transfer costs	1992122	6,660	7,016	6,976	7,731	7,200	7,364	6,908	7,036	6,812	7,056	7,000	7,024	7,592	7,752	8,556	Coûts de transfert
Sales Total	1992126	27,613	30,177	31,177	33,996	28,526	30,034	31,750	31,030	30,091	32,227	31,358	32,754	33,698	34,403	35,128	Ventes Total
Single	1992127	20,941	22,943	23,490	25,715	22,348	22,828	24,044	23,428	22,440	24,032	24,060	25,020	25,308	25,532	27,000	Unifamilial
Multiple	1992128	6,671	7,235	7,687	8,300	6,180	7,208	7,708	7,604	7,652	8,196	7,296	7,736	8,412	8,900	8,152	Multiple

Source: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Contact: Information Officer (951-3640).

Source: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Personne ressource: Agent d'information (951-3640).

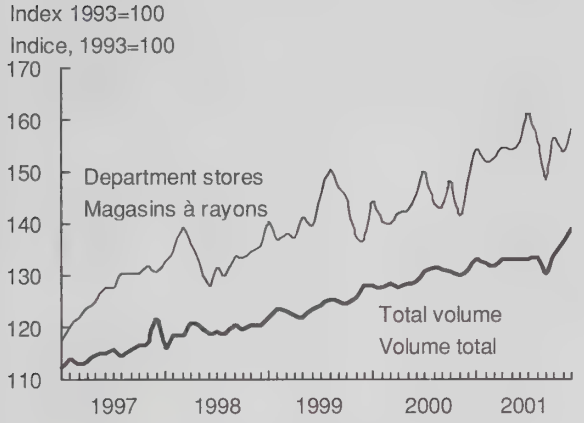
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

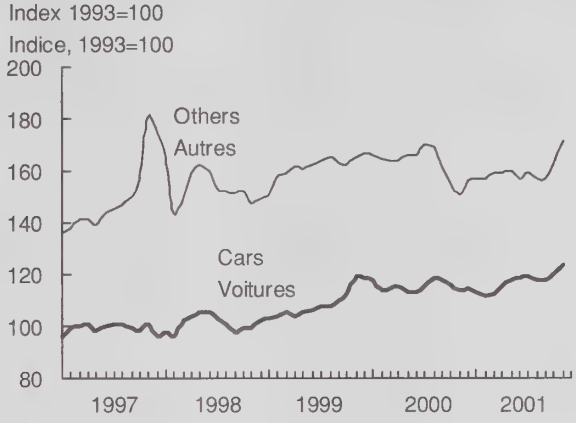
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

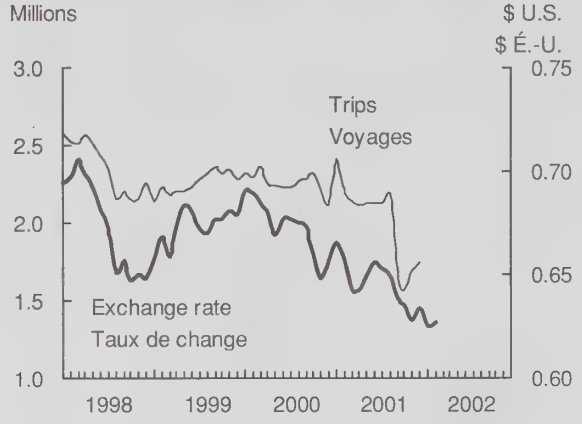
Retail Sales
Ventes au détail



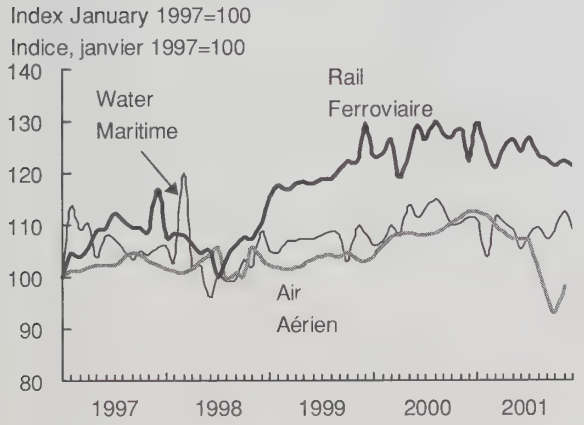
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



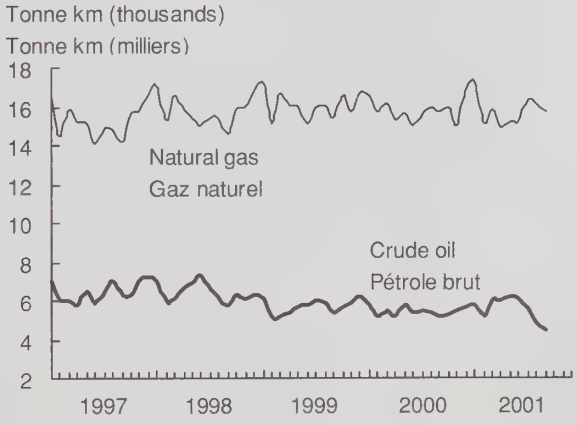
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

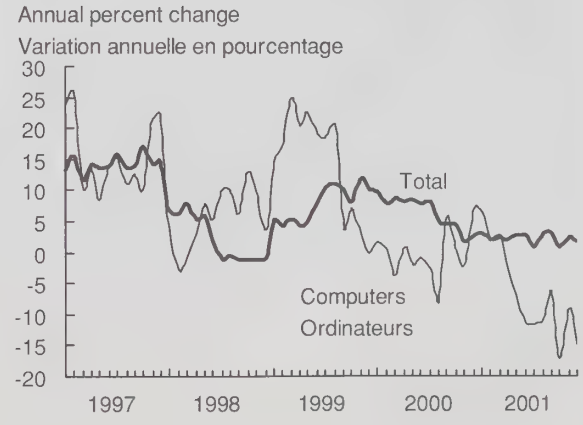


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		1998	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	V								*$'000,000*						
Total	*115584*	246,675	260,779	277,033	289,460	22,877	22,629	22,854	23,037	23,360	23,420	23,458	23,352	23,371	**Total**
Motor vehicles	*115586*	64,458	69,376	73,104	76,779	6,100	5,960	6,035	6,086	6,219	6,325	6,274	6,007	6,065	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	182,217	191,403	203,929	212,682	16,777	16,669	16,818	16,951	17,141	17,096	17,184	17,345	17,306	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	53,346	54,500	56,592	58,981	4,654	4,699	4,655	4,687	4,739	4,755	4,746	4,804	4,798	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,318	4,389	4,498	4,773	372	372	373	375	375	379	378	381	377	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	27,956	29,990	31,297	32,421	2,547	2,555	2,586	2,619	2,663	2,620	2,601	2,652	2,593	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	16,187	18,000	22,364	22,376	1,841	1,792	1,810	1,854	1,881	1,839	1,914	1,950	1,982	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	14,336	14,938	15,583	16,429	1,304	1,227	1,312	1,291	1,313	1,325	1,298	1,315	1,310	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,704	1,714	1,770	1,775	155	139	146	146	151	145	149	148	146	Magasins de chaussures
Clothing stores															Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,582	1,536	1,531	1,446	132	124	130	131	132	130	129	125	122	Hommes
Women's	*115601*	4,406	4,505	4,627	4,776	392	375	382	385	380	383	400	396	391	Femmes
Other	*115602*	6,259	6,667	7,350	7,899	598	601	597	608	620	613	636	626	638	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	10,107	11,082	12,276	13,200	1,002	1,029	1,024	1,015	1,031	1,024	1,041	1,035	1,040	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,429	2,572	2,883	3,163	234	235	237	236	244	243	248	247	251	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	12,944	13,335	13,499	14,470	1,102	1,117	1,118	1,123	1,128	1,127	1,139	1,144	1,151	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,217	8,493	8,721	8,956	726	704	718	739	741	737	729	731	713	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	6,750	7,060	7,460	7,662	610	596	613	623	621	632	630	632	641	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	11,675	12,621	13,478	14,356	1,108	1,103	1,117	1,120	1,123	1,141	1,146	1,158	1,152	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	246,108	256,004	267,361	274,451	22,096	21,972	22,097	22,165	22,516	22,601	22,529	22,470	22,360	Volume ($ de 1997)
Annual % change		3.5	4.0	4.4	2.7	4.3	4.5	5.3	4.5	5.6	4.8	4.9	4.9	3.5	*Variation annuelle (%)*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	V						*$'000,000*								
Total	*115584*	23,604	23,740	23,706	23,789	24,188	24,306	24,213	24,144	24,182	23,763	24,253	24,572	24,974	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,075	6,252	6,048	6,146	6,429	6,369	6,375	6,381	6,350	6,155	6,429	6,790	7,046	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,529	17,488	17,658	17,643	17,759	17,937	17,838	17,763	17,832	17,609	17,824	17,782	17,928	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,903	4,749	4,876	4,872	4,868	4,938	4,937	4,959	4,992	4,973	4,982	4,965	5,022	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	379	385	386	386	397	397	399	406	406	403	406	404	407	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,675	2,712	2,699	2,714	2,720	2,712	2,729	2,771	2,708	2,615	2,707	2,685	2,733	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,989	1,967	1,980	1,927	1,968	2,057	1,980	1,802	1,832	1,893	1,756	1,660	1,610	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,346	1,315	1,352	1,342	1,370	1,381	1,373	1,371	1,401	1,320	1,409	1,404	1,394	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	147	143	144	142	148	149	145	145	147	147	149	152	160	Magasins de chaussures
Clothing stores															Magasins de vêtements
Men's	*115600*	121	128	123	123	124	125	122	121	119	114	117	116	116	Hommes
Women's	*115601*	388	403	407	411	423	405	396	382	401	385	396	397	397	Femmes
Other	*115602*	632	641	638	646	683	648	645	646	659	646	681	682	695	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,052	1,083	1,068	1,094	1,062	1,062	1,080	1,082	1,090	1,091	1,126	1,150	1,202	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	247	258	252	255	253	259	262	260	267	268	265	278	281	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,148	1,166	1,181	1,185	1,192	1,207	1,204	1,211	1,215	1,211	1,225	1,238	1,242	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	716	720	726	729	727	754	736	756	731	727	747	783	792	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	642	646	653	646	647	647	639	639	640	617	637	635	648	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,144	1,173	1,173	1,171	1,178	1,194	1,190	1,211	1,225	1,198	1,221	1,233	1,229	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,581	22,864	22,718	22,698	22,865	22,871	22,854	22,900	22,924	22,393	23,010	23,481	23,888	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.7	3.8	3.5	2.7	4.1	3.5	3.1	1.7	1.4	-0.6	2.4	5.0	5.8	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), Statistics Canada. Contact: P. Gratton (951-3541).*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: P. Gratton (951-3541).*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

	V	1998	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
								$'000,000							
Total	*25411*	331,808	357,799	380,776	389,499	31,621	31,476	31,916	31,996	32,376	31,871	31,526	31,961	31,676	**Total**
Annual % change		2.3	7.8	6.4	2.3	8.7	8.2	8.4	7.9	8.2	5.1	4.6	4.5	1.9	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	*25417*	59,897	68,329	72,549	71,714	6,205	6,218	6,164	6,264	6,191	6,032	5,921	5,867	5,680	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies															Machines, matériel et fournitures
Farm	*25420*	8,570	7,400	7,253	7,860	635	611	621	605	618	649	617	625	599	Agricoles
Non farm	*25422*	49,198	52,725	59,201	60,456	4,880	4,870	4,954	4,976	5,025	5,016	5,002	4,998	5,036	Non agricoles
Computer & software	*25423*	30,907	35,219	35,060	32,581	2,812	2,937	2,946	2,977	3,004	2,907	2,921	2,992	2,808	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	*25419*	25,076	28,350	28,527	28,879	2,529	2,288	2,361	2,368	2,351	2,332	2,293	2,313	2,371	Bois et matériaux de construction
Food	*25413*	51,840	55,875	59,183	63,945	4,763	4,793	4,856	4,864	5,020	5,024	4,906	5,107	5,124	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	*25414*	21,546	22,452	24,550	27,632	1,958	1,963	2,053	2,058	2,064	2,117	2,118	2,109	2,135	Boissons, médicaments et tabac

	V	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Total	*25411*	31,951	32,315	31,694	32,417	32,142	32,807	32,906	32,664	32,841	32,533	32,222	32,436	32,530	**Total**
Annual % change		2.6	3.0	2.1	2.5	2.1	2.8	2.8	0.9	3.0	3.2	0.8	2.4	1.8	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	*25417*	5,642	5,913	5,292	5,948	5,819	6,094	6,443	6,154	6,298	6,185	5,929	5,994	5,840	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies															Machines, matériel et fournitures
Farm	*25420*	583	596	617	641	612	665	689	670	667	645	672	674	727	Agricoles
Non farm	*25422*	4,942	5,028	5,100	5,190	5,066	5,153	5,024	4,969	5,092	5,001	4,967	4,906	4,991	Non agricoles
Computer & software	*25423*	3,035	3,054	2,916	2,890	2,859	2,746	2,641	2,658	2,595	2,737	2,480	2,556	2,579	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	*25419*	2,307	2,316	2,328	2,317	2,311	2,437	2,435	2,406	2,411	2,378	2,447	2,490	2,458	Bois et matériaux de construction
Food	*25413*	5,282	5,140	5,184	5,167	5,229	5,315	5,336	5,399	5,412	5,374	5,486	5,420	5,497	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	*25414*	2,195	2,141	2,233	2,307	2,227	2,231	2,273	2,272	2,321	2,333	2,384	2,428	2,504	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), Statistics Canada. Contact: A. Hays (951-3552).*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: A. Hays (951-3552).*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		1998	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Canadian Travellers	*V*							*'000*							**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	46,985	46,448	47,182	43,201	4,075	3,942	3,923	3,898	3,910	3,959	3,968	4,032	3,908	**Total**
From US	*129472*	42,768	42,196	42,666	38,368	3,718	3,569	3,543	3,514	3,532	3,575	3,583	3,636	3,523	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	28,390	27,107	27,105	24,048	2,354	2,261	2,241	2,228	2,234	2,269	2,278	2,319	2,215	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,605	7,869	7,967	7,593	691	671	647	641	655	662	666	673	669	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	13,430	14,105	14,648	13,518	1,244	1,234	1,217	1,211	1,204	1,227	1,231	1,237	1,246	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,218	4,252	4,516	4,832	358	374	380	384	378	384	385	396	384	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada															**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,064	49,055	48,638	47,147	4,141	4,108	4,059	4,036	3,995	3,944	4,095	4,094	4,096	**Total**
From US	*129450*	43,857	44,630	43,994	42,871	3,758	3,687	3,684	3,656	3,618	3,593	3,709	3,703	3,692	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	27,062	27,318	26,646	25,313	2,287	2,259	2,274	2,190	2,187	2,166	2,245	2,271	2,214	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,402	9,609	9,457	9,889	813	788	786	769	763	765	780	797	797	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,892	15,180	15,225	15,529	1,290	1,269	1,263	1,258	1,251	1,246	1,266	1,274	1,295	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,207	4,425	4,644	4,275	383	422	375	380	377	351	386	392	404	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Canadian Travellers	*V*							*'000*							**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,721	4,183	3,873	3,851	3,782	3,785	3,768	3,830	3,817	3,089	2,945	3,078	3,163	**Total**
From US	*129472*	3,321	3,770	3,464	3,440	3,372	3,374	3,358	3,407	3,411	2,694	2,567	2,724	2,789	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	2,110	2,413	2,195	2,144	2,116	2,122	2,124	2,128	2,185	1,637	1,562	1,696	1,748	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	629	726	651	658	639	635	641	632	652	600	552	608	611	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,168	1,288	1,200	1,199	1,174	1,182	1,170	1,161	1,164	997	967	1,003	998	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	400	413	409	412	410	411	410	423	406	395	378	354	374	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada															**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	4,092	4,294	4,135	4,198	4,122	4,144	4,199	4,075	4,174	3,241	3,211	3,580	3,763	**Total**
From US	*129450*	3,687	3,891	3,752	3,805	3,741	3,781	3,832	3,717	3,830	2,929	2,909	3,265	3,413	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	2,168	2,339	2,254	2,292	2,273	2,285	2,313	2,313	2,279	1,626	1,567	1,850	1,938	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	811	855	830	842	814	810	818	803	861	709	766	837	921	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,299	1,379	1,323	1,343	1,317	1,310	1,314	1,281	1,345	1,105	1,202	1,252	1,357	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	404	403	383	393	381	364	366	358	344	311	302	315	350	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), Statistics Canada. Contact: P. Bellefeuille (951-1674).*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*V*							*'000,000*									**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471		6,716	6,833	6,137	7,104	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286				(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392		5,669	5,768	5,180	5,996	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462				(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701		2,662	2,337	2,082	2,163	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898				(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616		2,027	1,779	1,585	1,647	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445				(tonnes km)
Natural gas								*'000,000,000*									Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626		23,232	23,755	20,631	21,663	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172			(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527		16,959	17,341	15,061	15,814	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186			(tonnes km)
Major Canadian airlines								*'000*									**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		705,480	638,514	626,490	703,767	679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651				Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		933,269	797,698	724,885	726,033	733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469				Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,838	1,834	1,777	2,031	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,191	5,265	4,793	5,656	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	36,301	29,191	29,414	34,166	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	169,954	133,318	137,210	157,293	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148,668	143,554	156,955	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings-tonnes	*74870*	252,116	239,623	18,506	20,685	18,877	20,025	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	Chargements-tonnes

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XPB), Statistics Canada. Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XPB), Statistics Canada.*

Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB). Statistics Canada. Contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), Statistics Canada. Contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº 55-001-XPB au catalogue), Statistique Canada Services de gaz (nº 55-002-XPB au catalogue), Statistique Canada.*

Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue). Statistique Canada. Personne ressource: L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue). Statistique Canada. Personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

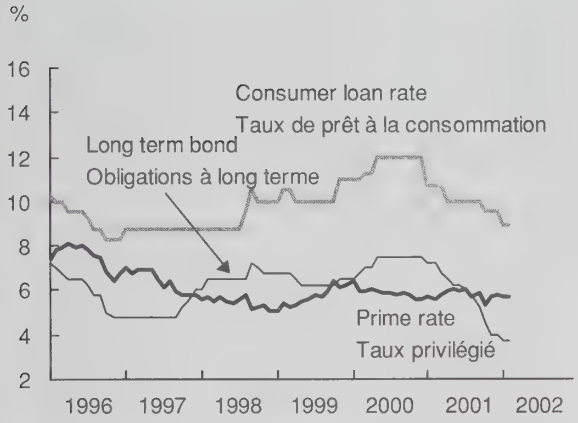
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

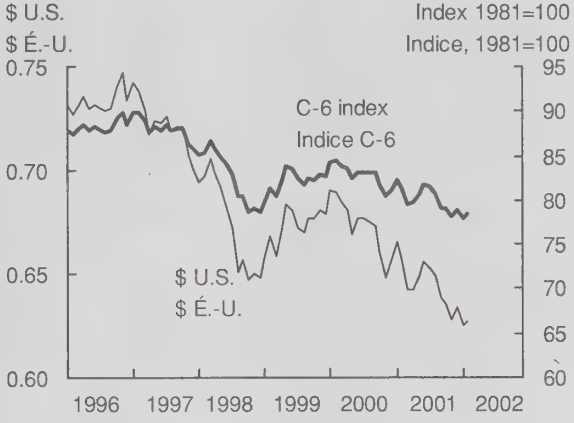
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



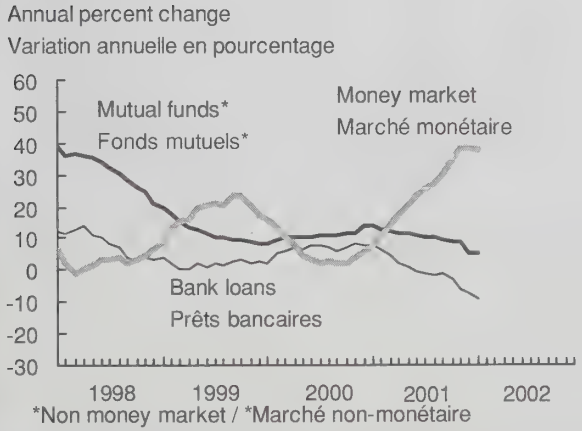
Exchange Rates
Taux de change



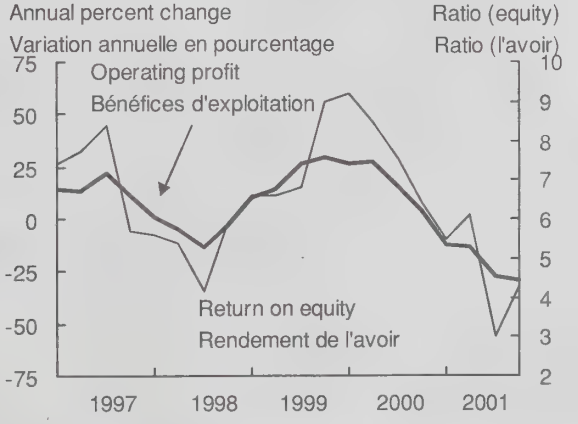
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

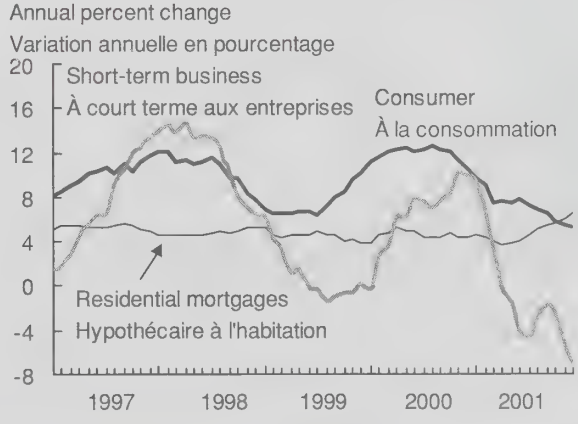


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		1997	1998	1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Interest rates	*V*																**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.52	5.10	4.92	5.77	4.31	5.25	5.50	5.50	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.96	6.60	6.44	7.27	5.81	6.75	7.00	7.00	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	3.21	4.74	4.70	5.48	3.85	5.12	5.22	5.40	5.71	5.58	5.59	5.64	5.58	5.62	5.71	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	3.61	5.05	4.94	5.71	3.87	5.31	5.46	5.62	5.98	5.89	5.88	5.90	5.83	5.85	5.89	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages																	Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	5.54	6.50	6.80	7.85	6.14	7.60	7.70	7.70	8.30	8.10	7.90	7.90	7.90	7.90	7.90	1 an
5-year	*122521*	7.07	6.93	7.56	8.35	7.40	8.55	8.35	8.35	8.75	8.45	8.25	8.25	8.25	8.25	8.25	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	6.42	5.46	5.69	5.89	5.78	5.98	5.96	6.03	5.94	5.90	5.83	5.79	5.83	5.79	5.63	Obligations à long terme
Exchange rates(1)																	**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.385	1.484	1.486	1.485	1.549	1.451	1.461	1.468	1.495	1.477	1.478	1.482	1.486	1.512	1.542	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.722	0.674	0.673	0.673	0.646	0.689	0.685	0.681	0.669	0.677	0.677	0.675	0.673	0.661	0.648	inversé
British pound	*37430*	2.268	2.459	2.404	2.250	2.231	2.322	2.308	2.324	2.257	2.229	2.228	2.207	2.131	2.194	2.196	Livre britannique
French franc	*37453*	0.237	0.252	0.242	0.209	0.211	0.218	0.215	0.212	0.207	0.214	0.211	0.204	0.197	0.197	0.201	Franc français
German mark	*37454*	0.799	0.845	0.811	0.701	0.709	0.730	0.720	0.710	0.694	0.718	0.709	0.685	0.661	0.659	0.674	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	11.45	11.40	13.11	13.78	12.75	13.26	13.74	13.91	13.81	13.92	13.66	13.72	13.91	13.95	14.13	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	88.06	82.67	82.14	82.84	80.21	84.39	83.84	83.47	82.37	83.06	83.17	83.13	83.16	81.87	80.34	Indice C-6(3)

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Interest rates																	**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	6.00	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.50	7.25	7.25	6.75	6.50	6.25	6.25	6.00	5.75	5.25	4.50	4.00	4.00	3.75	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.55	5.27	4.97	4.63	4.45	4.36	4.28	4.19	3.88	3.19	2.75	2.24	2.02	1.93	2.04	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	5.29	5.05	4.66	4.49	4.49	4.38	4.22	3.96	3.19	2.45	2.17	2.08	2.07	2.16	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages																	Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.70	7.40	7.20	6.70	6.80	6.70	6.70	6.45	6.20	5.45	4.90	4.60	4.60	4.55	4.55	1 an
5-year	*122521*	7.95	7.75	7.75	7.25	7.50	7.75	7.75	7.75	7.60	7.15	6.90	6.85	6.85	7.00	6.85	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.59	5.71	5.63	5.74	5.94	6.08	5.97	6.01	5.72	5.86	5.32	5.66	5.75	5.72	5.68	Obligations à long terme
Exchange rates(1)																	**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.522	1.503	1.522	1.559	1.557	1.541	1.524	1.530	1.540	1.568	1.571	1.592	1.577	1.600	1.596	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.657	0.665	0.657	0.642	0.642	0.649	0.656	0.653	0.649	0.638	0.636	0.628	0.634	0.625	0.627	inversé
British pound	*37430*	2.226	2.221	2.210	2.251	2.235	2.198	2.138	2.165	2.215	2.296	2.279	2.285	2.273	2.293	2.271	Livre britannique
French franc	*37453*	0.208	0.215	0.214	0.216	0.212	0.206	0.198	0.201	0.212	0.218	0.217	0.216	0.214			Franc français
German mark	*37454*	0.698	0.721	0.716	0.724	0.711	0.689	0.665	0.674	0.711	0.731	0.727	0.723	0.719			Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.58	12.88	13.10	12.83	12.59	12.67	12.46	12.29	12.71	13.22	12.94	13.00	12.38	12.06	11.95	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	81.19	82.15	81.26	79.62	79.85	80.73	81.82	81.51	80.60	79.01	78.98	78.08	78.95	78.05	78.38	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 35. Stock Exchanges

Tableau 35. Les bourses

		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Stock exchanges							'000,000									**Les bourses**
Toronto	*V*															**Toronto**
Volume(1)	*6379*	29,280	40,752	37,190	5,286	5,070	3,110	3,288	2,998	2,332	3,395	2,992	3,133	2,777	3,059	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	529,004	944,254	712,515	87,585	102,713	81,880	90,714	74,407	63,560	69,628	77,978	83,161	68,166	72,898	Valeur($)(1)
	V															
Price index(2)	*122620*	7,059	9,608	7,732	9,129	9,462	9,348	9,252	10,195	10,406	11,248	10,378	9,640	8,820	8,934	Indice des prix(2)
Annual % change		4.5	36.1	-19.5	44.6	43.4	33.3	35.2	45.4	47.0	61.4	49.2	32.8	17.2	6.2	*Variation annuelle(%)*
Price earnings ratio	*122629*	31.24	30.33		32.30	33.08	28.34	27.80	30.25	30.28	37.92	34.36	27.53	24.93	23.03	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.53	1.15	1.56	1.17	1.13	1.15	1.19	1.07	1.05	0.98	1.06	1.14	1.30	1.26	Rendement en dividende sur action (%)

		2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Stock exchanges								'000,000								**Les bourses**
Toronto	*V*															**Toronto**
Volume(1)	*6379*	3,353	3,286	3,381	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	3,319		Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	73,814	68,357	69,703	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	58,201		Valeur($)(1)
	V															
Price index(2)	*122620*	9,322	8,079	7,608	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	7,648	7,638	Indice des prix(2)
Annual % change		9.9	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	*Variation annuelle(%)*
Price earnings ratio	*122629*	23.67	20.50	19.72	23.49	26.90	26.31	25.99								Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.23	1.45	1.55	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	1.78	1.73	1 59	1.54	1.57	1.62	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	1999 D	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Monetary aggregates	*V*							*$'000,000*								**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	105,540	117,540	97,027	98,102	99,245	101,007	103,630	101,329	105,400	108,638	109,322	108,932	110,351	109,777	M1
M2	*37128*	488,016	513,123	470,512	473,192	475,963	478,961	483,887	481,330	488,185	492,897	493,725	493,878	497,041	496,927	M2
M2++	*37150*	1,009,973	1,086,209	969,783	974,384	981,094	988,619	997,863	998,527	1,008,376	1,016,190	1,020,444	1,023,535	1,030,017	1,033,985	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	292,978	323,680	274,906	276,971	279,896	282,591	285,674	288,278	291,141	293,856	296,769	299,599	302,554	305,373	Fonds mutuels(1)
Household credit																**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	614,420	648,449	592,042	595,882	599,533	604,233	608,935	611,677	613,927	616,459	619,138	621,678	624,880	627,020	Total
Consumer	*122707*	187,996	201,416	176,816	179,013	180,816	182,885	184,378	186,157	187,064	188,798	190,788	192,115	193,661	194,728	À la consommation
Mortgage	*122746*	426,424	447,034	415,226	416,869	418,717	421,348	424,557	425,520	426,863	427,662	428,350	429,563	431,218	432,292	Hypothécaire
Business credit	*122643*	787,631	822,205	755,764	755,578	763,513	772,310	781,649	786,294	790,662	795,016	794,068	795,266	800,214	807,323	**Crédit aux entreprises**

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Monetary aggregates	*V*							*$'000,000*								**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	110,750	110,421	112,567	113,812	114,914	113,960	115,905	115,599	117,129	119,803	122,792	126,071	127,510	130,012	M1
M2	*37128*	500,205	499,706	503,487	505,270	507,869	508,746	510,414	511,881	513,388	518,334	521,694	527,256	529,436	532,997	M2
M2++	*37150*	1,046,642	1,050,086	1,056,861	1,062,341	1,069,698	1,075,774	1,081,261	1,086,762	1,092,922	1,102,504	1,111,741	1,121,501	1,123,062		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	313,032	315,527	316,021	316,217	318,740	320,908	322,755	324,764	326,756	328,567	330,643	333,174	330,087	333,012	Fonds mutuels(1)
Household credit																**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	629,084	631,976	634,327	635,124	638,335	641,938	645,882	649,913	653,773	657,559	660,496	663,472	668,028		Total
Consumer	*122707*	195,459	196,443	197,283	196,506	198,378	199,851	201,504	202,495	203,809	204,539	204,818	205,483	205,811		À la consommation
Mortgage	*122746*	433,625	435,533	437,044	438,618	439,957	442,087	444,378	447,418	449,964	453,021	455,677	457,989	462,218		Hypothécaire
Business credit	*122643*	809,674	809,816	811,503	812,167	811,024	815,029	816,831	820,898	827,560	832,748	835,243	836,001	837,636	835,383	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		1999	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	V							*$'000,000*							
Operating profit	*634671*	168,323	197,733	156,839	42,949	46,483	49,685	50,405	49,435	48,208	43,470	43,771	35,803	33,795	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	1,971,311	2,085,928	2,070,513	497,962	508,519	513,887	515,638	523,742	532,661	533,313	525,356	509,702	502,142	Revenus
								ratio							
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	8.54	9.48	7.57	8.62	9.14	9.67	9.78	9.44	9.05	8.15	8.33	7.02	6.73	Marges bénéficiaires(1)
								$'000,000							
Net profit(2)	*634673*	99,467	118,235	75,711	23,517	32,059	33,360	31,314	28,908	24,653	21,502	24,684	12,107	17,418	Bénéfices nets(2)
								ratio							
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	7.27	7.89	4.74	6.80	8.96	9.24	8.49	7.55	6.37	5.48	6.14	3.02	4.34	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

	V	1999	2000	2001	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
								$'000,000								
Agriculture & other primary	(634968+ 635067+ 635166)	11,013	24,693	26,291	2,405	3,282	3,548	4,858	5,899	6,418	7,518	8,806	7,185	5,514	4,786	Agriculture et industries primaires
Utilities	635265	2,167	2,335	2,789	516	854	602	988	509	454	384	402	737	1,053	597	Services publics
Manufacturing	635463	46,582	53,263	35,368	11,146	12,230	12,893	13,959	13,801	12,996	12,507	10,695	9,706	7,095	7,872	Fabrication
Construction	635364	3,859	4,002	3,017	1,028	822	992	804	923	1,332	943	738	779	770	730	Construction
Transportation	635760	4,068	5,089	2,742	798	1,148	1,431	1,065	1,699	1,391	934	615	792	695	640	Transports
Trade	(635562+ 635661)	15,910	17,389	17,066	3,510	4,232	4,198	4,345	4,125	4,549	4,370	4,287	4,359	3,979	4,441	Commerce
Finance, insurance & real estate	(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)	58,301	67,157	45,829	13,991	14,172	16,023	17,547	17,401	16,388	15,821	12,226	14,208	10,148	9,247	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	636453	1,664	1,457	1,547	415	443	424	371	340	360	386	388	393	405	361	Santé et social
Managerial & related	(636156+ 636255)	10,345	11,200	11,038	2,253	2,578	2,601	2,688	2,974	2,736	2,802	3,023	2,798	3,183	2,034	Gestion et connexes
Professional & related	636057	1,093	1,128	1,999	643	-152	-30	-40	192	452	524	384	508	510	597	Professionnels et connexes
Educational	636354	268	148	137	58	100	74	-2	38	69	43	7	36	59	35	Enseignement
Info. & recreation	(635859+ 636552)	7,423	8,193	7,682	1,730	2,165	2,226	2,015	1,862	2,231	2,085	1,946	1,903	1,806	2,027	Info. et loisirs
Accomm. & food	636651	4,304	-17	24	860	695	1,134	636	289	-381	-561	-405	23	250	156	Hébergement et restauration
Other services	636750	1,323	1,696	1,309	313	379	366	451	355	439	451	358	343	335	273	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), Simard (951-0741).*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

	V	1999	2000	2001	1999 I	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
									$'000,000								
Stocks	122335	17,966	21,246	16,696	2,145	5,356	7,343	3,122	6,363	5,314	4,000	5,569	3,303	4,349	1,927	7,117	**Actions**
Bonds																	**Obligations**
Total(1)	122328	79,595	38,361	51,143	14,078	36,080	8,360	21,077	1,949	22,529	8,982	4,901	6,004	16,880	7,450	20,809	Total(1)
Federal	122305	2,214	-4,958	-17,466	-5,974	9,827	-13,562	11,923	-9,343	5,976	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,422	-2,875	Fédéral
Provincial	122308	4,680	-2,128	-4,256	2,190	2,741	656	-907	-2,880	2,384	3,221	-4,853	-2,222	1	179	-2,214	Provinciales
Corporate	122314	40,458	13,940	53,430	12,180	15,626	9,469	3,183	4,589	8,192	-341	1,500	10,410	14,221	9,558	19,241	Des sociétés

	V	2000	2001	2000 D	2001 J	2001 F	2001 M	2001 A	2001 M	2001 J	2001 J	2001 A	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	
									$'000,000								
Securities bought by non-residents(2)																	**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	113389	19,647	30,119	-20,824	3,071	-544	5,826	4,971	2,720	191	-5,116	6,811	-8,289	12,400	6,349	1,729	Total
Stocks	113419	35,273	3,894	-18,816	2,311	2,702	1,393	-1,076	-2,625	4,554	-3,386	212	-385	-2,052	856	1,390	Actions
Bonds	113390	-17,426	33,574	-4,148	1,470	-129	5,502	5,458	4,575	-2,681	-218	7,687	-6,547	13,217	7,224	-1,984	Obligations
Money market	113422	1,799	-7,349	2,140	-710	-3,116	-1,069	590	769	-1,682	-1,512	-1,088	-1,357	1,235	-1,732	2,323	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052)..*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282) Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	1999				2000				2001				
				I	II	III	IV	I	II	III	IV	I	II	III	IV	
Government of Canada	*V*							*$'000,000*								**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,430	450,601	448,146	442,844	453,573	450,278	444,903	433,367	434,263	438,664	428,462	426,838	434,430	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	10,609	10,851	9,200	16,947	11,950	11,251	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	16,271	565	22,352	4,853	20,601	4,715	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	Remboursements(3)
Provincial securities																**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	36,260	29,177	10,533	8,573	9,939	6,099	7,883	12,051	10,943	5,383	7,808	9,339	5,427	6,603	Émissions brutes
Retirements	*122286*	38,388	33,433	8,342	5,832	9,283	7,006	10,763	9,667	7,722	10,236	10,029	9,339	5,248	8,817	Remboursements
Net new issues	*122308*	-2,128	-4,256	2,190	2,741	656	-907	-2,880	2,384	3,221	-4,853	-2,222	1	179	-2,214	Émissions nettes
Corporate bonds																**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	40,037	79,429	16,114	20,215	17,117	10,583	11,037	14,753	7,967	6,280	17,244	22,041	15,501	24,643	Émissions brutes
Retirements	*122292*	26,097	26,000	3,934	4,589	7,648	7,399	6,448	6,562	8,307	4,780	6,834	7,820	5,943	5,403	Remboursements
Net new issues	*122314*	13,940	53,430	12,180	15,626	9,469	3,183	4,589	8,192	-341	1,500	10,410	14,221	9,558	19,241	Émissions nettes
Preferred stocks																**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,210	333	729	473	717	1,880	1,507	1,363	1,310	1,186	1,396	839	2,789	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	152	727	448	599	42	9	0	593	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,210	182	2	25	118	1,838	1,498	1,363	717	1,186	1,396	839	2,789	Émissions nettes
Common stocks																**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	19,997	10,774	2,557	5,976	8,305	3,966	5,719	4,998	3,868	5,412	2,123	2,958	1,365	4,328	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,168	290	593	622	986	963	1,194	1,183	1,231	560	7	5	278	0	Remboursements
Net new issues	*122320*	15,829	10,485	1,964	5,354	7,318	3,004	4,525	3,815	2,637	4,852	2,116	2,953	1,088	4,328	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*

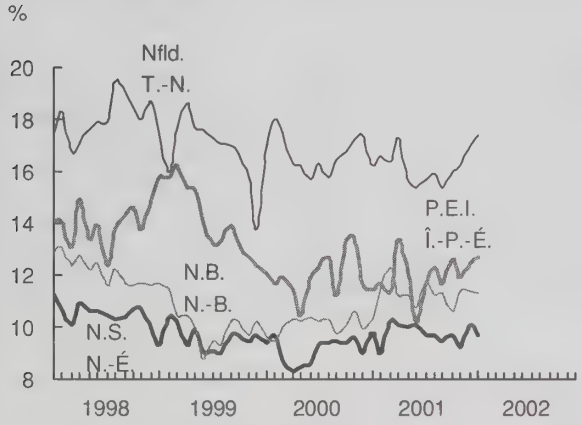
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

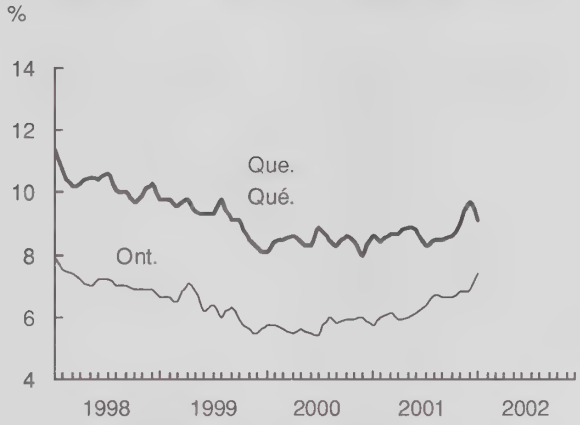
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

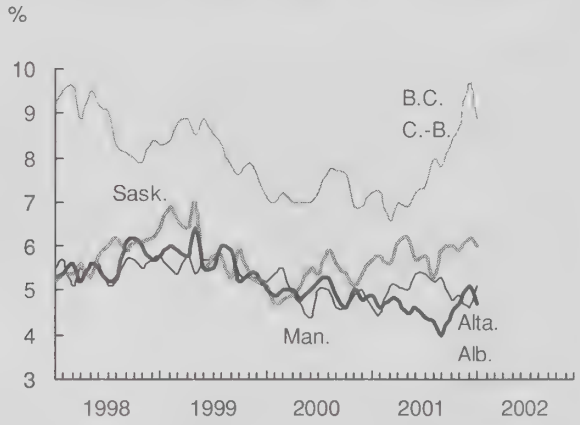
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



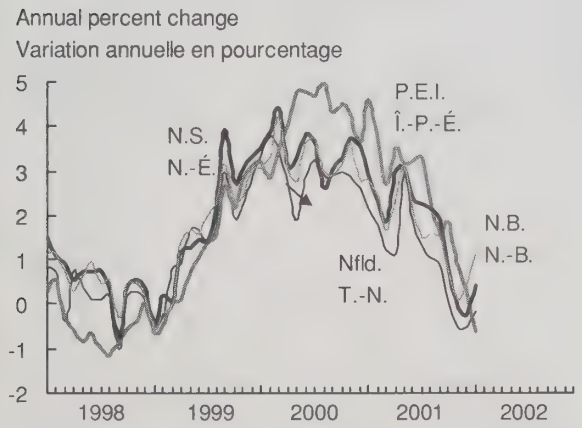
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



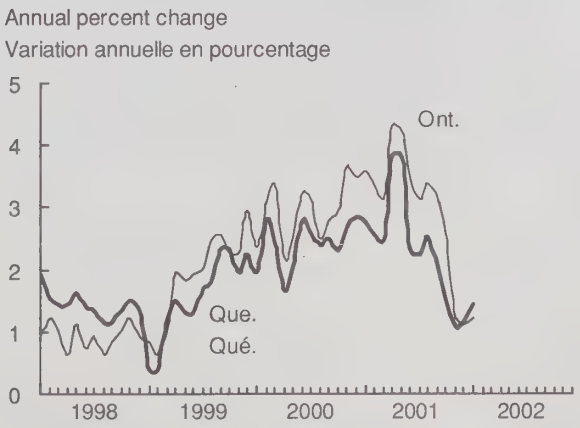
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

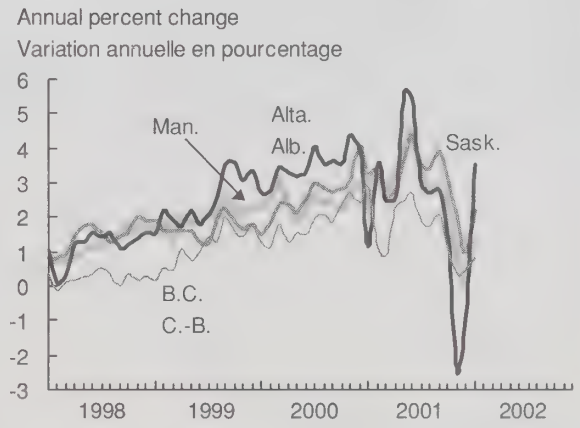


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

	V	1995	1996	1997	1998	1999	2000	
GDP at market prices				*$'000,000*				**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	812,460	839,064	885,022	915,865	975,913	1,056,910	Canada
Newfoundland	*687191*	10,693	10,450	10,575	11,242	12,369	14,081	Terre-Neuve
P.E.I.	*687203*	2,677	2,829	2,808	2,979	3,115	3,344	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,359	19,543	20,399	21,343	22,982	24,061	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,428	16,667	16,888	17,578	18,688	19,709	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	178,346	181,560	189,524	197,705	209,490	223,481	Québec
Ontario	*687251*	329,855	338,763	359,953	378,124	405,625	429,530	Ontario
Manitoba	*687263*	26,992	28,492	29,810	30,913	31,760	33,780	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	26,446	29,055	29,218	29,112	30,103	33,512	Saskatchewan
Alberta	*687287*	92,120	98,738	107,170	107,267	116,801	143,034	Alberta
British Columbia	*687299*	105,841	109,049	114,601	115,604	120,608	127,564	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	834,189	846,928	885,021	920,075	967,820	1,012,809	Canada
Newfoundland	*3839933*	10,914	10,457	10,575	11,397	12,160	12,835	Terre-Neuve
P.E.I.	*3839979*	2,728	2,817	2,808	2,964	3,078	3,170	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,686	19,752	20,399	21,100	22,298	22,815	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,533	16,745	16,888	17,483	18,283	18,606	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	180,693	183,143	189,523	195,976	206,133	214,978	Québec
Ontario	*3840163*	339,497	343,113	359,953	377,397	405,234	426,625	Ontario
Manitoba	*3840209*	27,785	28,609	29,810	31,089	31,937	32,842	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,186	27,705	29,218	30,077	30,452	31,441	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	97,322	99,677	107,170	111,983	114,104	120,466	Alberta
British Columbia	*3840347*	107,760	110,784	114,601	116,502	119,821	124,464	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	797,910	815,442	859,580	882,906	921,636	961,507	Canada
Newfoundland	*3839935*	13,640	13,009	13,523	13,903	15,011	15,121	Terre-Neuve
P.E.I.	*3839981*	3,206	3,340	3,301	3,412	3,593	3,727	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,811	23,781	25,024	25,789	27,650	27,553	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	17,905	18,176	18,423	19,401	20,894	21,248	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	177,601	182,482	188,044	193,435	201,403	208,219	Québec
Ontario	*3840165*	303,698	310,051	327,665	338,019	356,343	373,886	Ontario
Manitoba	*3840211*	28,801	29,406	30,738	31,063	32,269	33,088	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	26,325	27,335	29,849	29,349	30,016	30,404	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	86,082	88,140	98,600	104,167	106,391	115,331	Alberta
British Columbia	*3840349*	111,360	114,272	119,026	118,747	122,445	126,916	Colombie-Britannique

Sources: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB), contact: Information Officer (951-3640).*

Sources: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue), contact: Agent d'information (951-3640).*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		1999	2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Employment	*V*								*'000*									**Emploi**
Canada	*159599*	14,531	14,910	15,077	15,035	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	Canada
Newfoundland	*160127*	205	205	211	207	209	211	215	216	210	213	212	213	211	214	212	212	Terre-Neuve
P.E.I.	*160506*	61	65	66	66	66	65	66	66	66	66	66	66	67	66	66	66	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160885*	409	420	423	422	419	420	419	420	425	424	426	429	430	428	426	423	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161264*	328	334	334	333	331	334	333	333	331	333	334	337	337	337	340	342	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161643*	3,357	3,438	3,475	3,466	3,465	3,467	3,460	3,460	3,466	3,475	3,496	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	Québec
Ontario	*162022*	5,688	5,872	5,963	5,936	5,954	5,975	5,977	5,967	5,963	5,963	5,955	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	Ontario
Manitoba	*162401*	543	554	558	556	557	554	555	554	555	554	559	564	564	566	566	561	Manitoba
Saskatchewan	*162780*	480	485	472	476	478	474	470	470	473	475	469	468	467	466	470	476	Saskatchewan
Alberta	*163159*	1,553	1,588	1,632	1,623	1,616	1,625	1,631	1,639	1,634	1,632	1,637	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	Alberta
British Columbia	*163538*	1,906	1,949	1,942	1,950	1,971	1,956	1,968	1,951	1,950	1,932	1,930	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	Colombie-Britannique
Participation rates									*%*									**Taux d'activité**
Canada	*159791*	65.6	65.9	66.0	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	Canada
Newfoundland	*160194*	56.3	55.8	57.3	56.4	56.8	58.1	58.0	58.1	56.7	57.8	57.1	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	Terre-Neuve
P.E.I.	*160573*	66.4	66.9	67.6	67.6	67.9	68.2	67.4	66.5	67.5	67.6	67.7	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160952*	61.0	61.7	62.4	61.8	62.2	62.2	62.0	62.3	62.7	62.5	62.5	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161331*	61.0	61.6	62.2	62.2	62.3	62.2	61.9	61.7	62.0	61.8	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161710*	62.8	63.2	63.6	63.5	63.6	63.6	63.5	63.4	63.1	63.4	63.7	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	Québec
Ontario	*162089*	66.6	67.2	67.3	67.3	67.5	67.4	67.4	67.3	67.3	67.4	67.1	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	Ontario
Manitoba	*162468*	67.5	67.9	68.1	67.6	68.1	67.7	67.7	67.9	68.0	67.7	68.4	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	Manitoba
Saskatchewan	*162847*	67.0	67.0	65.8	66.2	66.4	66.1	65.7	65.4	65.9	66.0	65.4	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	Saskatchewan
Alberta	*163226*	72.6	72.2	72.3	72.5	72.2	72.5	72.3	72.7	72.2	71.9	71.7	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	Alberta
British Columbia	*163605*	65.1	64.9	64.1	64.4	64.6	64.3	64.6	64.1	64.1	63.9	63.7	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	Colombie-Britannique
Unemployment rates																		**Taux de chômage**
Canada	*159752*	7.6	6.8	7.2	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	Canada
Newfoundland	*160185*	16.9	16.7	16.1	16.6	16.4	17.3	15.6	15.4	15.7	15.9	15.4	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	Terre-Neuve
P.E.I.	*160564*	14.4	12.0	11.9	11.7	11.4	13.4	12.0	10.2	11.7	12.3	11.7	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160943*	9.6	9.1	9.7	9.0	10.2	10.1	10.0	10.1	9.7	9.7	9.5	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161322*	10.2	10.0	11.2	11.5	12.3	11.2	11.2	10.8	11.8	11.2	11.3	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161701*	9.3	8.4	8.7	8.4	8.7	8.7	8.9	8.8	8.3	8.5	8.5	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	Québec
Ontario	*162080*	6.3	5.7	6.3	6.0	6.1	5.9	6.0	6.1	6.4	6.7	6.6	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	Ontario
Manitoba	*162459*	5.6	4.9	5.0	4.5	5.1	5.1	5.0	5.4	5.4	5.2	5.3	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	Manitoba
Saskatchewan	*162838*	6.1	5.2	5.8	5.8	5.6	6.1	6.2	5.7	5.8	5.3	5.9	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	Saskatchewan
Alberta	*163217*	5.7	5.0	4.6	4.6	4.8	4.8	4.5	4.6	4.4	4.3	4.0	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	Alberta
British Columbia	*163596*	8.3	7.2	7.7	7.2	6.6	7.0	6.9	7.2	7.4	8.0	7.8	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB), contact: Client Services (951-4090)*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-4090)*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Labour income	*V*							*$'000,000*									**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	536,578	559,102	45,776	46,112	46,398	46,439	46,417	46,552	46,585	46,573	46,623	46,567	46,708	46,883	47,245	Canada
Newfoundland	*1996476*	6,296	6,514	532	536	539	538	526	546	545	540	545	538	544	556	562	Terre-Neuve
P.E.I.	*1996479*	1,731	1,809	145	148	148	149	147	146	150	147	151	150	155	158	161	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	12,940	13,442	1,096	1,108	1,111	1,118	1,103	1,113	1,117	1,106	1,110	1,115	1,132	1,143	1,167	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,647	11,111	915	928	928	927	918	926	926	903	911	913	928	945	957	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	115,072	119,273	9,785	9,872	9,930	9,901	9,875	9,892	9,907	9,911	9,936	9,953	9,985	10,014	10,097	Québec
Ontario	*1996491*	229,366	239,200	19,530	19,668	19,794	19,872	19,940	19,969	19,968	20,015	20,002	19,947	19,964	19,970	20,091	Ontario
Manitoba	*1996494*	17,237	17,733	1,468	1,470	1,480	1,471	1,458	1,466	1,477	1,469	1,476	1,477	1,483	1,492	1,515	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,583	13,982	1,157	1,169	1,177	1,164	1,154	1,160	1,159	1,154	1,154	1,155	1,168	1,177	1,192	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	59,351	64,011	5,148	5,208	5,241	5,279	5,309	5,333	5,330	5,333	5,341	5,356	5,385	5,428	5,467	Alberta
British Columbia	*1996503*	67,828	69,331	5,785	5,789	5,830	5,798	5,766	5,777	5,783	5,771	5,769	5,738	5,737	5,771	5,801	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*V*							*'000*									**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,484		12,697	12,720	12,742	12,739	12,763	12,788	12,767	12,762	12,763	12,758	12,757	12,749	12,769	Canada
Newfoundland	*1596792*	171		173	174	175	176	178	179	177	174	176	176	178	180	181	Terre-Neuve
P.E.I.	*1596820*	53		55	55	56	57	56	56	56	57	57	57	57	58	58	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	349		356	359	360	358	359	361	359	355	357	355	356	357	359	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283		291	293	293	292	294	293	290	287	290	291	294	297	297	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,965		3,010	3,017	3,016	3,009	3,007	3,011	3,001	3,004	3,003	3,003	3,000	3,002	3,004	Québec
Ontario	*1596926*	4,896		4,973	4,980	4,989	4,993	5,005	5,011	4,998	4,999	4,998	4,990	4,983	4,973	4,984	Ontario
Manitoba	*1596955*	485		497	499	499	496	498	499	500	500	503	501	504	505	506	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366		368	370	370	369	370	370	368	367	368	370	371	372	374	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,301		1,330	1,336	1,345	1,353	1,363	1,371	1,371	1,369	1,373	1,376	1,375	1,377	1,379	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,573		1,608	1,601	1,603	1,595	1,590	1,598	1,594	1,589	1,591	1,588	1,589	1,588	1,587	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Average weekly earnings(1)	*V*								*$*								**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.55		658.80	660.28	660.50	661.56	659.68	660.26	662.42	665.79	667.94	668.48	669.57	670.76	671.43	Canada
Newfoundland	*1597132*	595.07		601.84	600.45	600.76	603.58	597.72	596.97	599.39	601.89	604.61	606.49	607.40	609.88	613.77	Terre-Neuve
P.E.I.	*1597160*	519.22		521.20	520.95	516.85	515.80	512.55	519.28	521.41	523.89	527.78	522.06	525.86	528.51	524.52	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	559.94		567.01	570.15	570.23	569.36	566.96	563.98	562.83	564.04	567.12	569.89	573.06	575.76	576.56	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.59		595.19	591.15	589.48	589.40	585.98	583.31	587.74	591.15	595.12	591.05	595.85	596.12	598.46	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.91		616.83	621.03	620.33	620.78	617.61	617.14	620.98	622.30	624.85	627.17	630.00	630.73	631.95	Québec
Ontario	*1597266*	697.92		703.65	702.78	704.51	706.32	706.26	707.10	709.33	712.90	715.16	715.62	715.86	716.41	717.07	Ontario
Manitoba	*1597295*	585.96		590.49	587.81	586.98	585.17	583.77	585.47	595.03	598.88	600.05	596.09	595.91	595.62	600.21	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	588.91		593.38	596.15	597.68	596.05	592.71	592.54	591.79	597.91	602.17	602.38	600.41	605.72	604.78	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	665.05		671.16	675.17	677.32	679.56	678.43	678.75	680.84	687.46	689.37	688.64	689.50	690.33	693.32	Alberta
British Columbia	*1597378*	658.35		662.90	663.34	665.28	664.73	660.33	659.94	662.77	665.20	665.67	663.31	664.92	665.51	666.28	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)									*(1996=100)*								**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	106.0	107.8	106.2	106.5	106.9	106.7	107.0	106.4	107.1	108.0	108.8	108.5	108.8	108.8	109.5	Canada
Newfoundland	*1606108*	107.1	107.2	106.7	106.1	106.3	107.4	107.2	106.2	106.4	105.7	105.8	107.6	108.1	108.9	110.7	Terre-Neuve
P.E.I.	*1606136*	110.6	110.7	109.7	108.5	109.6	110.3	110.4	108.6	110.5	112.4	111.4	110.9	111.6	112.7	111.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.2	112.0	110.7	111.7	111.6	111.3	109.9	109.4	111.2	111.7	112.3	113.7	113.9	113.4	114.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.9	110.2	109.1	108.2	109.6	109.3	108.8	108.5	109.2	110.8	111.7	110.2	111.3	111.8	113.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.7	105.4	103.7	103.9	104.4	104.1	104.2	104.0	104.8	105.5	106.3	106.0	106.8	106.9	107.5	Québec
Ontario	*1606242*	105.9	107.7	106.3	106.8	107.4	106.9	107.0	106.4	106.9	107.9	108.9	108.7	108.5	108.3	109.0	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	115.6	109.5	108.0	110.3	109.2	113.7	114.6	116.1	118.1	118.6	118.4	118.2	120.4	121.4	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.6	109.1	108.2	108.2	107.1	107.6	108.0	107.8	108.1	110.1	110.8	110.3	110.2	110.2	111.3	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.3	112.1	113.0	113.4	112.9	113.8	111.6	111.8	112.6	114.0	113.4	114.4	113.5	114.9	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.1	104.7	103.2	103.5	103.3	104.1	104.0	103.8	105.0	105.4	105.3	104.8	105.2	106.0	106.5	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), Contact: K. Fraser (951-4090).*
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), Contact: Client Services (951-4090).

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090).*
Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-4090).

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Building permits(1)	*V*							*$'000,000*									**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	2,395	2,333	3,138	3,431	4,123	3,853	3,870	3,552	3,317	3,624	3,482	2,437	2,414	Canada
Newfoundland	*5407*	283	298	6	4	10	23	49	42	40	38	26	26	24	10	6	Terre-Neuve
P.E.I.	*5439*	99	217	8	2	5	10	6	69	15	35	29	17	11	12	4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	27	29	33	62	102	76	95	73	56	49	43	54	41	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	15	23	20	40	76	61	58	63	59	65	31	23	19	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	412	435	600	765	867	671	555	580	615	779	703	589	382	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,259	1,142	1,447	1,382	1,621	1,725	1,832	1,558	1,462	1,595	1,725	1,018	1,198	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	31	31	53	67	89	91	77	70	61	75	57	36	44	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	47	29	47	79	73	58	88	50	63	70	72	27	43	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	290	301	517	511	661	527	538	632	521	484	541	388	405	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	298	332	403	483	554	525	531	429	407	447	267	278	260	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*V*							*'000*									**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	150.4	134.9	133.7	139.4	134.0	156.8	129.7	147.2	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	Canada
Newfoundland	*729972*	1.0	1.2	0.8	0.8	0.4	0.8	1.3	1.3	1.1	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	Terre-Neuve
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.5	0.2	0.4	0.2	0.2	0.2	0.6	0.2	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	3.5	3.1	1.3	3.4	1.7	2.8	2.9	3.1	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	2.3	2.8	1.8	1.4	1.6	1.9	1.9	2.4	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	20.7	24.8	20.3	21.4	19.3	22.1	22.1	21.5	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	76.6	67.8	73.3	68.1	67.0	83.3	58.2	79.0	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	2.9	2.9	2.7	3.2	2.4	2.6	3.6	2.5	2.6	2.7	2.8	2.7	2.9	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	0.3	0.0	0.4	0.3	0.1	0.8	1.3	0.3	0.9	2.4	0.6	0.5	0.7	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	24.1	18.7	21.0	24.5	23.9	24.1	22.3	24.1	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	18.7	13.8	12.1	16.1	16.5	17.7	15.7	12.9	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*V*							*(1992=100)*									**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3		Canada
St. John's(Nfld.)	*734239*	98.6	100.6	99.5	99.5	99.5	99.5	99.7	99.3	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7		St. John's(T.-N.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	117.7	117.7	117.7	117.7	117.9	117.9	117.9	118.7	118.7	119.3	119.9	119.9		Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	93.4	92.7	92.9	92.9	94.0	93.7	94.1	94.1	94.2	94.4	94.4	94.5		Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	103.6	104.4	104.4	104.4	104.4	105.8	105.8	105.7	106.0	105.4	105.4	105.4		Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	111.2	112.2	112.5	113.0	113.6	114.1	114.1	114.4	114.8	115.2	115.5	115.5		Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	117.3	118.1	118.5	119.1	119.9	120.0	120.5	120.7	120.7	121.5	121.7	122.8		Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	107.9	108.1	108.6	108.8	108.9	109.3	109.4	109.6	109.7	109.7	110.1	110.1		Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	102.4	102.7	103.0	104.0	104.0	104.1	104.1	104.2	104.5	104.6	105.3	105.1		London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	118.1	118.2	119.2	119.3	119.3	119.3	119.3	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4		Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	117.7	117.7	119.7	119.7	119.7	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.4		Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	133.4	133.6	134.0	134.1	134.1	135.3	135.8	136.0	136.5	136.7	137.5	137.7		Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	112.3	112.5	112.5	112.9	113.2	113.6	114.2	114.5	114.6	114.7	115.3	115.6		Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	83.0	83.1	83.2	83.3	83.5	83.6	84.1	84.2	84.5	84.8	85.1	85.0		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: S. Boyd (951-9606).

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: S. Boyd (951-9606).

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Retail trade	*V*								*$'000,000*									**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,460	23,604	23,740	23,706	23,789	24,188	24,306	24,213	24,144	24,182	23,763	24,253	24,572	24,974		Canada
Newfoundland	*115696*	4,522	4,905	379	382	386	398	394	410	414	425	421	409	423	420	414		Terre-Neuve
P.E.I.	*115697*	1,230	1,277	105	105	104	105	105	106	108	108	108	104	108	109	108		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,743	728	726	693	722	725	736	731	733	725	726	737	747	748		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	582	596	588	584	607	581	584	579	584	572	598	603	605		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,201	5,395	5,385	5,407	5,470	5,670	5,598	5,568	5,504	5,522	5,396	5,503	5,561	5,726		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,520	9,032	9,109	9,043	8,996	9,155	9,209	9,110	9,105	9,137	8,922	9,134	9,290	9,450		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,938	793	806	805	805	822	833	823	843	829	828	845	860	843		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,368	675	692	689	687	690	698	693	693	690	694	710	712	723		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,588	2,732	2,797	2,789	2,829	2,857	2,898	2,903	2,896	2,908	2,880	2,932	2,966	2,986		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,865	3,102	3,065	3,120	3,112	3,083	3,156	3,198	3,178	3,177	3,149	3,180	3,216	3,284		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*V*								*(1992=100)*									**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	115.1	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	Canada
Newfoundland	*735613*	113.3	114.5	114.0	114.0	114.5	114.4	113.6	115.6	115.5	115.3	115.0	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	Terre-Neuve
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	113.4	114.1	113.2	113.3	114.6	115.0	115.5	115.7	115.2	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	116.0	115.3	115.5	115.6	116.5	117.0	117.0	116.7	116.5	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	113.8	113.4	113.8	114.1	114.8	115.8	115.6	115.1	115.1	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	111.8	111.7	112.4	112.7	113.8	114.3	113.7	113.6	113.8	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	111.9	112.0	112.6	112.8	113.8	114.3	113.7	113.8	114.0	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	116.0	115.9	116.6	117.3	117.9	118.5	118.5	118.3	118.3	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	116.2	116.4	117.1	117.8	118.4	118.8	118.6	118.5	118.4	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	119.9	119.1	120.5	120.7	121.0	122.1	122.9	122.2	121.9	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	119.1	118.3	118.9	118.8	119.2	120.4	121.6	121.1	121.2	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	119.6	116.0	118.8	118.7	118.9	123.2	123.5	121.6	121.5	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	114.3	114.5	112.6	113.3	115.0	115.6	116.3	116.3	116.1	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	115.0	115.3	113.9	114.0	115.7	116.3	117.0	117.0	117.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: S. Boyd (951-9606).

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: S. Boyd (951-9606).

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Liabilities	V	1998	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Passif
							$'000								
Canada	5081	4,263,514	3,091,293	4,383,939	5,799,068	287,243	279,128	187,840	529,103	1,022,049	410,130	306,950	236,080	314,222	Canada
Newfoundland	5082	61,894	13,845	24,873	16,619	4,967	1,221	1,761	613	556	1,136	573	1,625	7,450	Terre-Neuve
P.E.I.	5224	8,040	7,173	2,706	14,363	702	97	59	396	0	239	18	176	174	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	270,207	87,853	63,135	71,980	4,942	4,468	5,086	4,068	5,624	3,512	4,251	4,770	2,612	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	39,019	45,348	49,537	70,222	3,357	4,029	1,970	3,642	2,701	10,639	2,029	3,883	3,385	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	980,985	702,990	676,136	1,020,123	56,593	81,080	48,617	38,043	79,629	36,939	65,904	78,615	56,136	Québec
Ontario	5302	968,005	1,232,101	1,273,868	2,755,552	76,192	125,856	79,520	229,506	176,846	55,609	67,753	91,334	93,127	Ontario
Manitoba	5328	137,878	46,385	49,684	665,919	1,326	10,475	3,756	4,604	1,673	2,329	6,912	2,445	4,106	Manitoba
Saskatchewan	5354	69,064	126,734	94,110	79,863	7,154	5,047	3,645	4,473	36,355	3,801	4,334	5,315	4,313	Saskatchewan
Alberta	5380	246,973	473,739	1,691,538	431,503	111,073	24,848	24,503	224,876	676,473	200,045	136,271	21,290	42,637	Alberta
British Columbia	5108	1,480,316	352,658	456,249	670,293	20,670	22,008	18,313	18,882	41,940	95,738	18,903	26,539	100,245	Colombie-Britannique

Liabilities	V	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Passif
							$'000								
Canada	5081	284,041	418,865	338,350	369,911	565,999	497,050	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	513,964	1,147,444	Canada
Newfoundland	5082	1,709	1,324	461	2,894	1,505	2,341	915	1,089	1,226	643	2,212	426	1,583	Terre-Neuve
P.E.I.	5224	90	168	766	456	464	132	1,109	364	3,456	2,883	136	4,429	0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	13,676	4,104	12,895	5,244	3,352	6,035	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	4,457	3,885	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	3,735	2,855	12,118	6,265	10,323	3,642	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	5,653	2,731	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	44,142	202,483	59,864	72,719	151,221	91,294	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	103,331	47,134	Québec
Ontario	5302	138,352	148,839	133,593	199,777	245,231	270,752	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	224,573	404,835	Ontario
Manitoba	5328	2,001	5,329	3,736	12,674	2,987	4,554	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	4,473	588,669	Manitoba
Saskatchewan	5354	6,605	4,889	9,666	8,687	4,508	6,127	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	5,074	9,120	Saskatchewan
Alberta	5380	56,102	28,602	31,613	31,763	21,381	39,887	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	113,988	38,038	Alberta
British Columbia	5108	17,629	20,270	73,639	29,432	124,962	72,287	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	45,839	51,367	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*

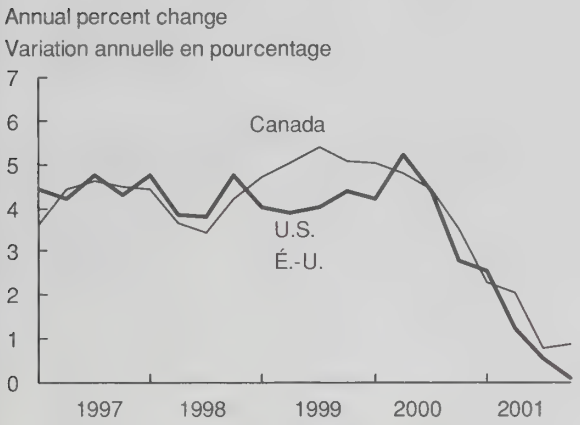
IX. International (G7)

		Page
47.	International (G7) data	65

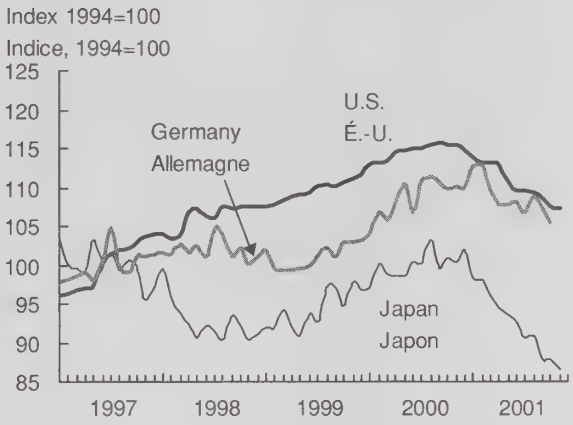
IX. Internationale (G-7)

		Page
47.	Données internationales (G-7)	65

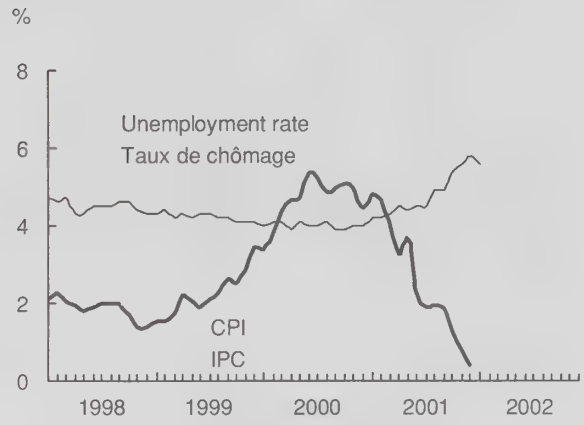
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



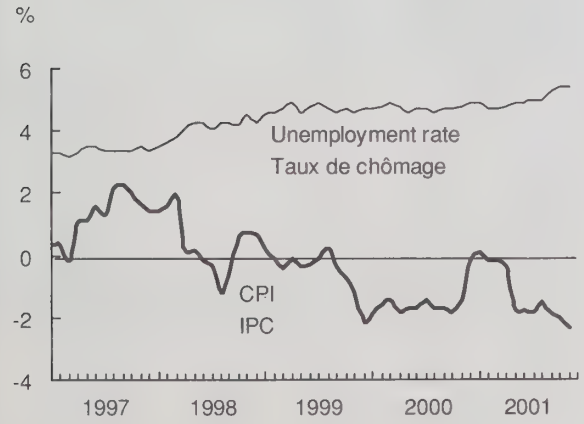
Industrial Production
Production industrielle



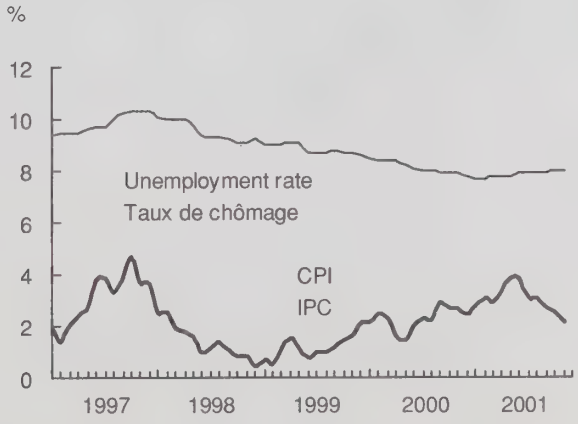
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



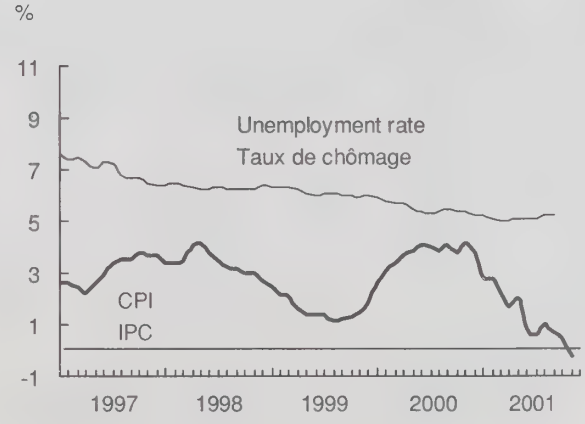
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



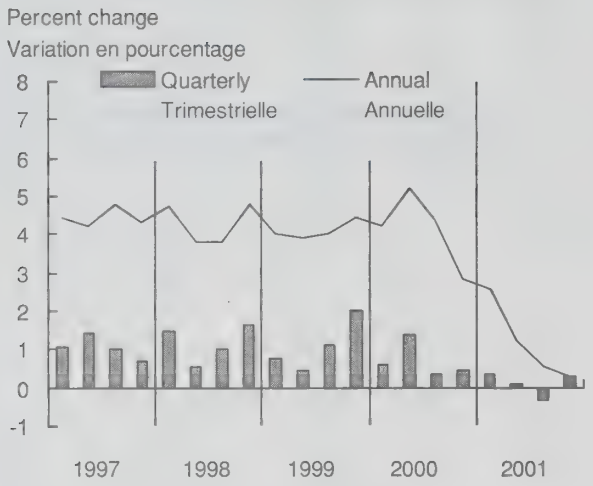
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



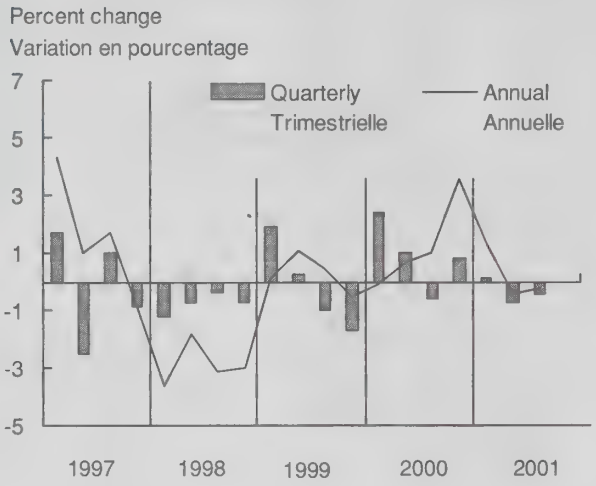
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



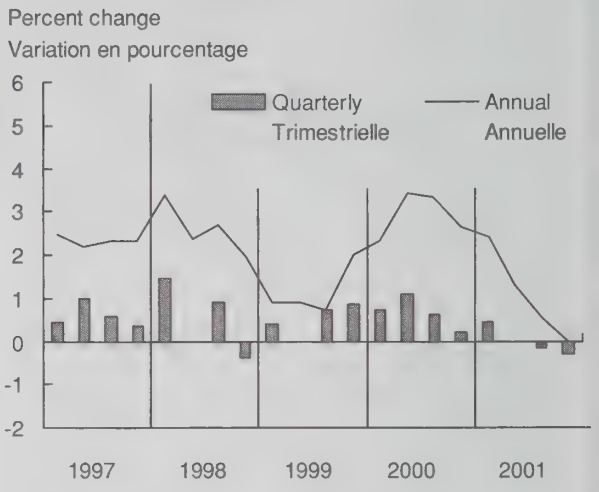
United States - GDP
États-Unis - PIB



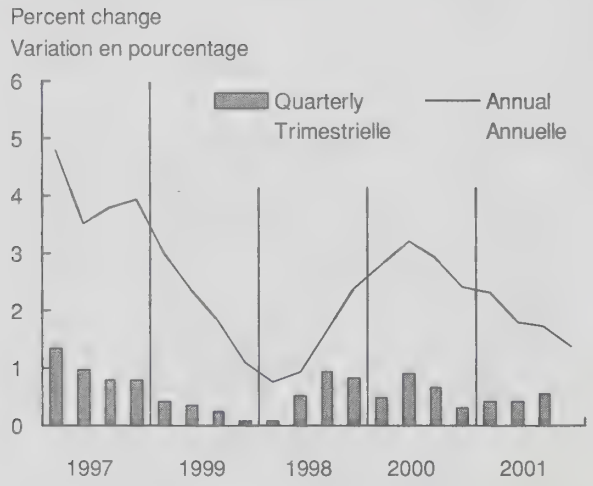
Japan - GDP
Japon - PIB



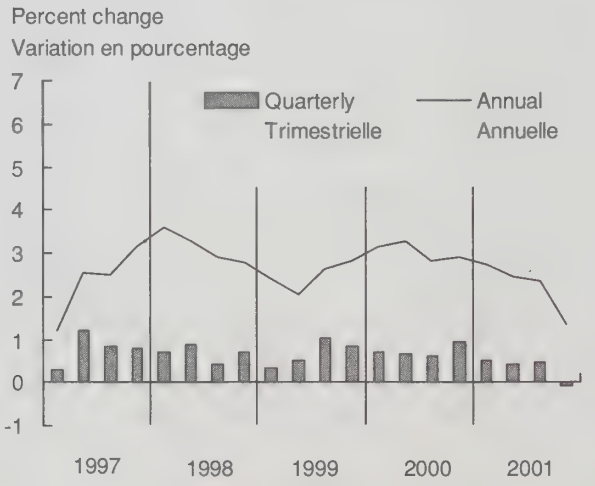
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

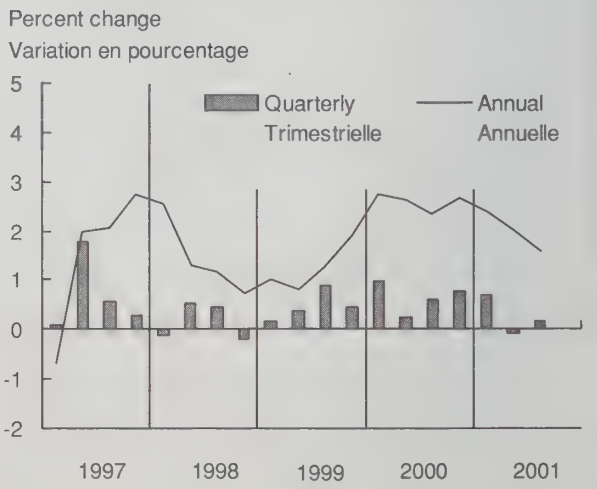


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	1999	2000	2001	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	1,691	26,895	29,101	-326	1,796	1,066	6,079	5,393	6,888	8,535	13,366	8,567	3,928	3,240	Canada ($millions)
US ($billions)	-324.4	-444.7		-77.4	-88.1	-92.5	-104.9	-108.2	-115.3	-116.3	-111.8	-107.6	-94.9		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,174	12,576		3,302	3,133	2,765	3,464	3,270	3,191	2,726	2,985	2,058	2,957		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-19.09	-18.43			-4.53	-5.23	-2.67	-5.46	-3.56	-5.31	-2.05	-4.57	-2.03		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-26.2	-70.1			-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-11.3	-1.2		Zone euro (EUR milliards)
France (FFr billions)	221.9	148.6		53.3	62.6	40.1	61.3	43.1	17.9	26.1	57.6	17.8	65.5		France (FFr milliards)
Germany (DM billions)(1)	-32.9	-39.7			-9.4	-10.8	-3.1	-9.2	-10.8	-17.8	-3.1	-12.5	10.4		Allemagne (DM milliards)(1)
Italy (billions of lire)	14,890	-11,790		5,616	9,750	-1,110	-3,570	-7,650	4,740	-5,310	-3,970	-3,060	2,550		Italie (milliards de lires)
GDP in constant prices							*'000,000,000*								**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	966.4	1,009.2	1,024.2	957.9	971.9	984.4	999.1	1,003.8	1,014.9	1,019.0	1,021.9	1,024.3	1,022.8	1,027.8	Canada (1997 $)
US (1996 $)	8,856.5	9,224.0		8,771.2	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,229.4	9,260.1	9,303.9	9,334.5	9,341.7	9,310.4		États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	521,830	534,150		524,460	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,170	530,280		Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	803.0	827.5		797.5	807.5	813.9	817.8	824.4	831.6	836.2	843.1	846.2	850.1		Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	5,917.9	6,117.7		5,879.7	5,944.4	6,002.6	6,054.7	6,107.7	6,136.1	6,172.2	6,204.2	6,208.7	6,214.7		Zone euro (1995 EUR)
France (1995 FFr)	8,520.2	8,806.5		8,475.0	8,550.0	8,640.5	8,706.5	8,781.6	8,842.7	8,918.1	8,957.9	8,978.2	9,019.6		France (1995 FFr)
Germany (1995 DM)(1)	3,737.8	3,850.1		3,695.2	3,741.9	3,773.4	3,812.3	3,856.2	3,860.8	3,867.0	3,882.4	3,881.2	3,875.6		Allemagne (1995 DM)(1)
Italy [(1995 lire)x1000]	1,907.1	1,962.6		1,898.1	1,913.8	1,931.6	1,949.1	1,956.6	1,964.2	1,980.7	1,998.2	1,997.8	2,008.9		Italie [(1995 lire)x1000]

	1999	2000	2000 D	2001 J	2001 F	2001 M	2001 A	2001 M	2001 J	2001 J	2001 A	2001 S	2001 O	2001 N	
Industrial production							*(1995=100)*								**Production industrielle**
Canada	116.7	123.2	122.3	121.9	121.6	122.0	122.3	121.4	119.9	119.4	119.2	116.7	116.8		Canada
US	121.9	127.4	128.4	127.6	126.9	126.8	126.4	123.8	122.7	122.8	122.4	121.4	120.3	119.9	États-Unis
Japan	99.8	105.4	108.2	104.4	104.2	102.1	100.3	99.3	98.6	96.3	96.6	93.4	93.5	92.1	Japon
UK	104.1	106.0	104.8	104.8	104.3	104.0	103.9	102.9	103.1	102.3	103.7	102.8			Royaume-Uni
Euro zone	111.2	117.0	119.7	118.8	118.7	119.6	118.8	117.4	118.0	116.6	118.4	117.4	116.2		Zone euro
France	112.4	116.2	117.8	117.5	117.7	117.5	117.2	117.7	117.8	118.6	118.6	117.5	116.8		France
Germany	110.3	117.2	120.5	123.1	123.2	119.9	118.1	118.1	118.3	116.8	119.1	117.4	115.4		Allemagne
Italy	102.9	107.8	110.1	108.1	108.1	108.7	106.6	107.1	107.1	106.5	107.2	106.2	106.1		Italie
Unemployment rate(2)							*%*								**Taux de chômage(2)**
Canada	7.6	6.8	6.8	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	7.0	7.0	7.2	7.2	7.3	7.5	Canada
US	4.2	4.0	4.0	4.2	4.2	4.3	4.5	4.4	4.5	4.5	4.9	4.9	5.4	5.6	États-Unis
Japan	4.7	4.7	4.9	4.9	4.7	4.7	4.8	4.9	4.9	5.0	5.0	5.3	5.4	5.4	Japon
UK	6.1	5.5	5.2	5.2	5.1	5.0	5.0	5.1	5.1	5.1	5.2	5.2			Royaume-Uni
Euro zone	9.9	8.9	8.5	8.5	8.4	8.4	8.4	8.4	8.4	8.4	8.4	8.5	8.5	8.5	Zone euro
France	11.2	9.6	8.8	8.7	8.6	8.9	8.9	8.9	8.9	9.0	9.0	9.0	9.1	9.2	France
Germany	8.6	7.9	7.8	7.7	7.7	7.8	7.8	7.8	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Consumer price index (1995=100)(1)																	**Indice des prix à la consommation (1995=100)(1)**
Canada	106.1	108.9		110.5	110.1	110.5	110.9	111.7	112.7	112.8	112.4	112.4	112.7	112.1	111.1		Canada
US	109.3	113.0		114.2	114.9	115.4	115.6	116.1	116.6	116.8	116.5	116.5	117.0	116.6	116.4		États-Unis
Japan	102.2	101.5		101.5	101.5	101.2	100.8	101.1	101.1	100.8	100.5	100.9	100.7	100.7	100.2		Japon
UK	110.0	114.2		115.5	114.8	115.4	115.5	116.1	116.9	117.6	116.3	116.7	117.1	116.9	116.5		Royaume-Uni
Euro zone	104.0	106.5		107.6	107.6	108.1	108.6	109.1	109.6	109.8	109.6	109.7	109.9	109.8	109.7		Zone euro
France	104.6	106.3	108.1	107.0	106.6	106.9	107.3	107.9	108.6	108.6	108.4	108.4	108.6	108.7	108.4	108.5	France
Germany	104.9	107.0		107.8	108.3	109.0	109.1	109.5	110.0	110.2	110.2	110.0	110.0	109.7	109.5		Allemagne
Italy	109.9	112.8	115.9	114.1	114.6	115.0	115.1	115.6	115.9	116.2	116.3	116.3	116.3	116.5	116.7	116.8	Italie
Central bank discount rate								%									**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	4.92	5.77	4.31	6.00	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	Canada
US	4.65	5.77	3.23	6.00	5.00	5.00	4.50	4.00	3.50	3.25	3.25	3.00	2.50	2.00	1.50	1.25	États-Unis
Japan	0.50	0.50		0.50	0.50	0.35	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.10	0.10			Japon
UK(2)	5.35	5.96		6.00	6.00	5.80	5.75	5.53	5.32	5.25	5.25	5.00	4.88	4.53	4.11		Royaume-Uni(2)
Euro (3)	2.70	4.08	4.27	4.75	4.75	4.75	4.75	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.00	3.75	3.25	3.25	Euro(3)

	1999	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Merchandise trade balance(4)																	**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	38,390	59,278	62,607	6,133	8,202	6,449	6,487	6,111	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	Canada ($millions)
US ($billions)	-363.6	-475.7		-41.3	-41.1	-34.8	-40.9	-39.7	-36.0	-37.2	-37.7	-36.1	-37.4	-36.9			États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,324	10,716		594	361	839	799	611	284	648	333	632	713	378	480		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-31.68	-34.68		-3.39	-3.12	-2.60	-3.13	-3.27	-3.18	-3.78	-3.02	-3.68	-2.61	-2.75			Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	33.36	-15.24		-2.24	-5.86	1.42	2.68	-0.40	2.92	5.16	8.50	4.73	4.44	7.61			Zone euro (EUR milliards)
France (FFr billions)	94.68	-20.64		-7.24	-4.12	-1.15	-0.35	-5.25	-0.24	2.08	-0.49	12.52	4.06	12.79			France (FFr milliards)
Germany (DM billions)	127.6	114.4		5.9	12.3	11.5	14.7	10.9	14.0	12.1	14.9	19.8	13.3	16.2			Allemagne (DM milliards)
Italy (billions of lire)	27,996	4,140		-36	1,570	1,148	1,190	1,414	1,450	639	-732	37	1,964	2,346			Italie (milliards de lires)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1

- expenditure-based 1
- expenditure-based, 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Help-wanted index 10

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals, production 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- 1997 dollars 2

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques, production 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11

Prix des produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12

Index to Tables – (Continued)

Population 7

Prices
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

April 2002

Avril 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

N° 11-010-XPB au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Government Publications

LIBRARY APR 25 2002 University of Toronto

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

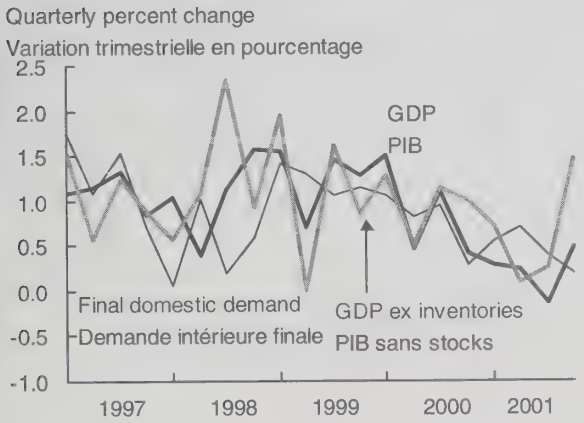
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

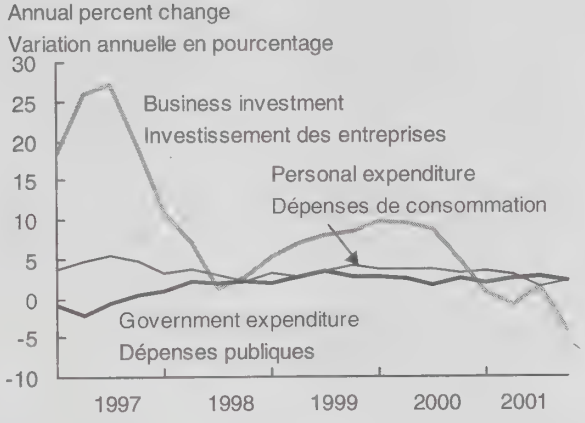
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

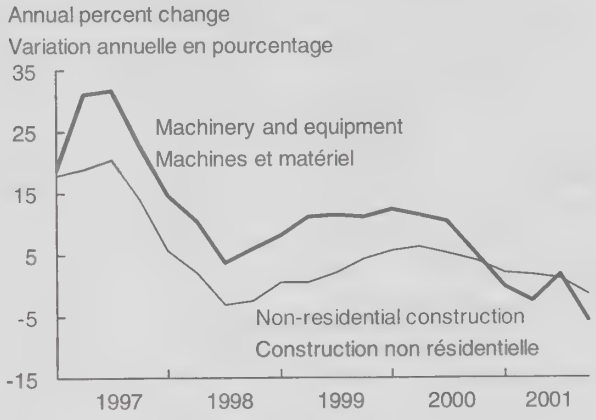
GDP and Demand
PIB et demande



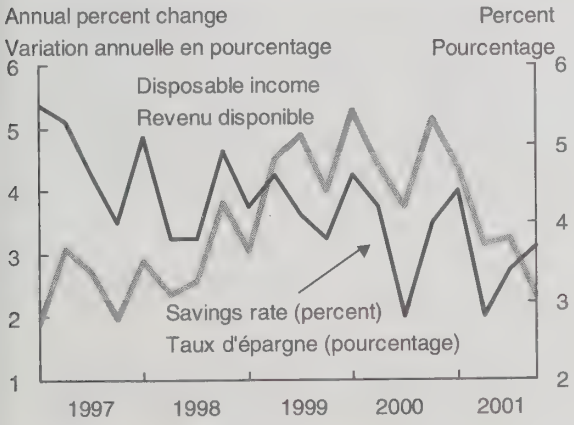
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



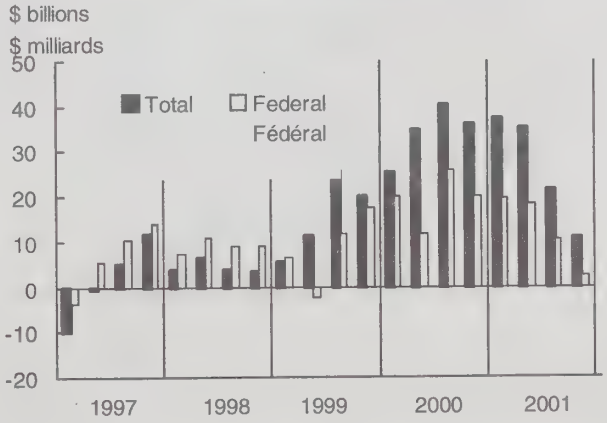
Business Investment
Investissement des entreprises



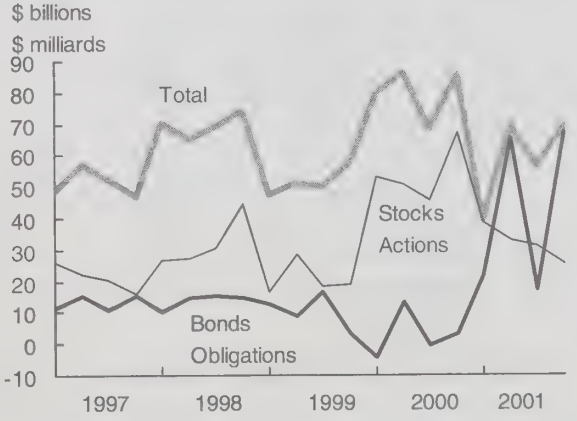
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



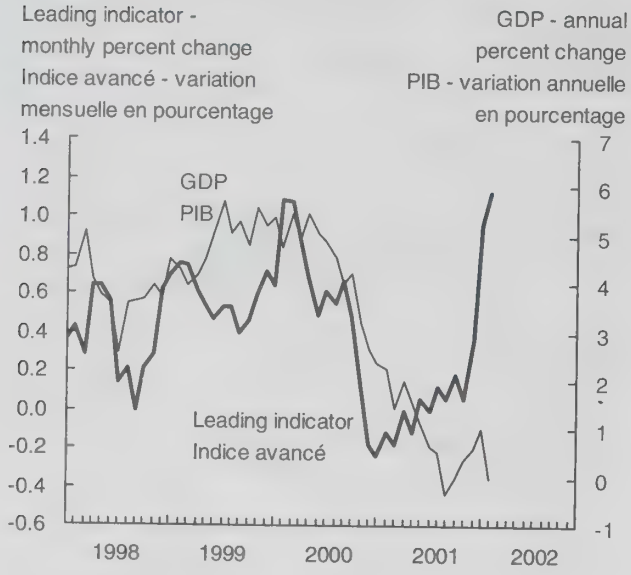
Budget Balance
Solde budgétaire



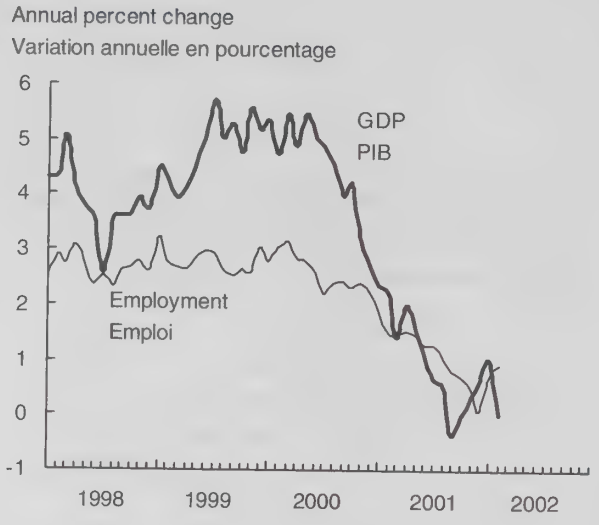
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



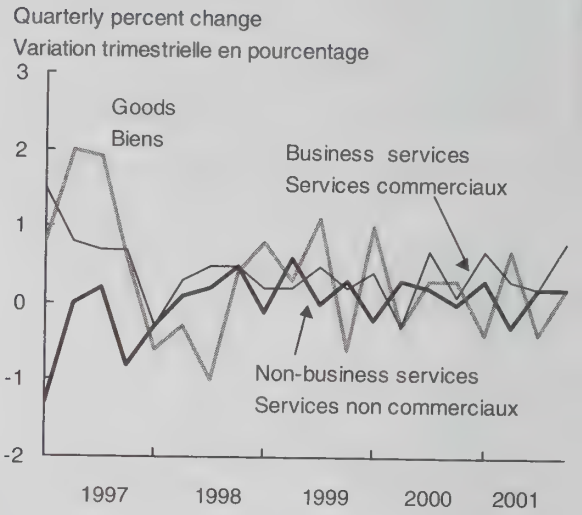
Leading Indicator
Indicateur avancé



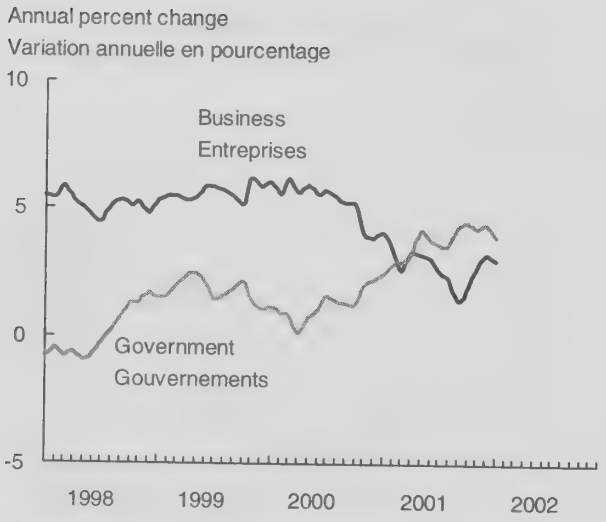
Output and Jobs
PIB et emploi



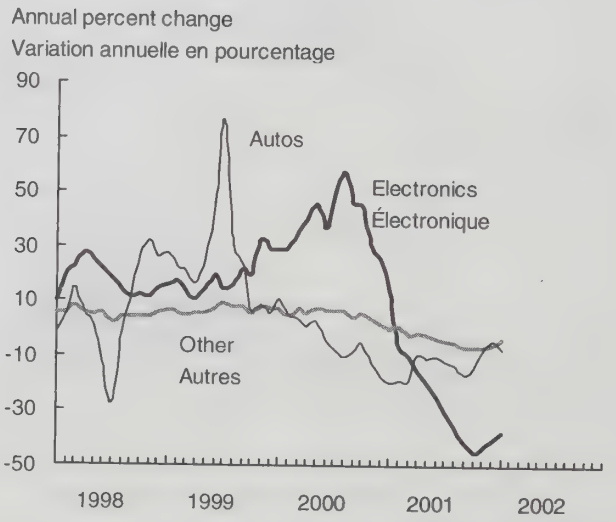
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

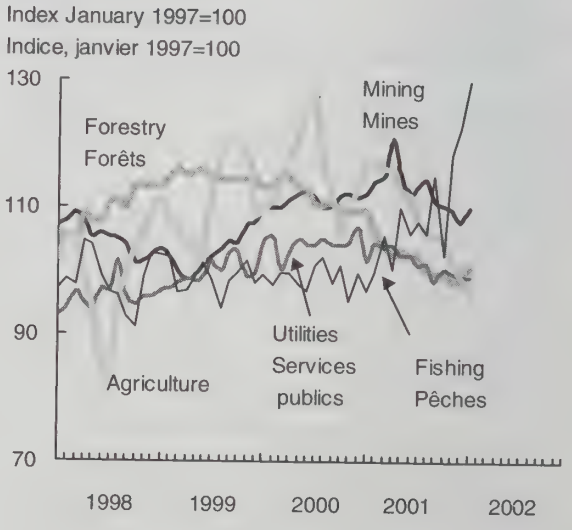


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
INCOME BASIS	*$'000,000*																	**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	474,591	502,400	536,578	559,102	489,604	499,956	506,792	513,248	524,312	536,456	539,780	545,764	555,796	558,220	559,052	563,340	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	85,851	104,689	127,513	119,922	93,696	98,424	110,152	116,484	123,108	125,620	129,484	131,840	133,684	128,452	111,896	105,656	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	7,052	8,490	11,702	9,678	7,636	8,260	8,572	9,492	10,428	11,296	12,388	12,696	12,036	10,620	8,396	7,660	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	47,625	47,383	53,553	53,463	47,600	46,640	47,540	47,752	50,464	52,516	55,728	55,504	58,176	55,584	51,120	48,972	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,926	1,783	1,979	2,963	1,224	1,892	2,068	1,948	2,172	2,268	1,884	1,592	2,620	2,996	3,176	3,060	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	57,643	60,629	63,237	65,719	59,664	60,320	61,032	61,500	62,892	63,084	63,396	63,576	64,192	65,064	66,196	67,424	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-691	-2,862	-2,615	-458	-1,220	-1,492	-4,736	-4,000	-4,160	-2,196	1,212	-5,316	-2,652	-488	904	404	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes less subsidies, on factors of production	*1992216*	51,827	53,102	54,949	56,253	52,172	52,884	53,632	53,720	54,364	54,820	55,248	55,364	55,792	56,504	56,276	56,440	Impôts moins subventions, sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	725,824	775,614	846,896	866,642	750,376	766,884	785,052	800,144	823,580	843,864	859,120	861,020	879,644	876,952	857,016	852,956	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes less subsidies, on products	*1997473*	67,881	72,082	75,334	75,269	70,048	71,428	72,672	74,180	74,256	74,444	75,740	76,896	72,696	74,380	76,836	77,164	Impôts moins subventions, sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	122,303	127,723	134,315	142,498	125,280	126,744	128,724	130,144	132,008	133,716	134,928	136,608	139,588	141,720	143,504	145,180	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-143	-156	-535	-290	-968	68	972	-696	76	-1,036	-1,832	652	652	784	-1,176	-1,420	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	915,865	975,263	1,056,010	1,084,119	944,736	965,124	987,420	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS																		**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	534,391	561,566	593,275	619,860	549,444	557,060	566,632	573,128	580,412	588,260	599,500	604,928	610,968	620,660	621,064	626,748	**Particuliers**
Government																		**Gouvernements**
Current investment	*498092*	176,842	183,287	192,771	199,683	180,656	182,472	184,352	185,668	187,252	195,248	194,044	194,540	195,716	198,452	200,768	203,796	Courantes Investissements
Fixed capital	*498093*	20,014	22,463	24,740	26,410	21,288	22,148	22,712	23,704	24,292	24,424	24,988	25,256	25,784	25,908	26,348	27,600	Capital fixe
Inventories	*498094*	-27	-3	24	13	-8	4	-60	52	4	-28	48	72	4	-16	88	-24	Stocks
Business																		**Entreprises**
Investment	*498095*	161,602	171,368	184,294	188,343	167,376	170,984	171,440	175,672	180,792	184,712	185,532	186,140	186,472	189,228	191,256	186,416	Investissements
Residential construction	*498096*	42,513	45,861	48,170	51,659	44,108	45,948	46,084	47,304	48,480	47,304	48,012	48,884	50,080	50,732	51,432	54,392	Résidentielle
Business investment	*498097*	119,089	125,507	136,124	136,684	123,268	125,036	125,356	128,368	132,312	137,408	137,520	137,256	136,392	138,496	139,824	132,024	Entreprises
Non-residential	*498098*	45,208	46,822	50,569	51,956	46,228	46,488	46,800	47,772	49,596	50,508	50,704	51,468	51,976	52,296	52,092	51,460	Non résidentielle
Machinery & equipment	*498099*	73,881	78,685	85,555	84,728	77,040	78,548	78,556	80,596	82,716	86,900	86,816	85,788	84,416	86,200	87,732	80,564	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	5,813	3,909	7,144	-6,022	-3,064	4,656	4,632	9,412	9,236	8,716	8,468	2,156	-3,404	-580	-6,600	-13,504	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	6,284	3,853	7,407	-4,794	-2,872	3,900	4,900	9,484	9,860	8,984	8,752	2,032	-2,596	924	-5,296	-12,208	Non agricoles
Farm	*498102*	-471	56	-263	-1,228	-192	756	-268	-72	-624	-268	-284	124	-808	-1,504	-1,304	-1,296	Agricoles
Exports	*498103*	377,349	418,542	479,450	469,355	403,696	404,628	426,904	438,940	461,528	476,980	484,124	495,168	501,480	484,424	454,352	437,164	**Exportations**
Imports	*498106*	360,261	386,025	426,223	413,812	375,620	376,760	388,220	403,500	413,520	428,360	430,584	432,428	423,784	423,456	412,268	395,740	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	142	156	535	289	968	-68	-972	696	-76	1,036	1,836	-656	-656	-784	1,172	1,424	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	915,865	975,263	1,056,010	1,084,119	944,736	965,124	987,420	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		3.5	6.5	8.3	2.7	3.9	5.8	8.0	8.1	9.0	8.9	8.2	7.1	6.1	4.1	0.8	-0.1	*Variation annuelle (%)*

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*																	**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	528,320	546,451	566,229	580,531	538,740	543,289	549,718	554,056	558,803	563,382	570,542	572,190	577,689	580,103	579,149	585,184	**Particuliers**
Government																		**Gouvernements**
Current	*1992049*	174,947	179,555	183,562	187,634	177,328	179,056	180,643	181,194	181,970	183,183	183,743	185,352	185,231	187,725	188,421	189,158	Courantes
Investment																		Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	19,917	22,371	24,064	25,712	21,196	22,077	22,614	23,595	23,999	23,771	24,178	24,308	25,016	25,179	25,750	26,902	Capital fixe
Inventories	*1992051*	-25	-3	23	13	-8	4	-56	48	4	-28	44	72	8	-16	84	-24	Stocks
Business																		**Entreprises**
Investment	*1992052*	159,072	169,712	180,913	182,099	164,500	169,164	170,216	174,966	178,944	181,165	182,150	181,391	180,595	182,297	185,854	179,650	Investissements
Residential construction	*1992053*	41,982	44,222	45,399	47,392	42,989	44,154	44,333	45,412	45,664	44,472	45,513	45,946	46,392	46,659	47,121	49,395	Résidentielle
Business investment	*1992054*	117,084	125,478	135,613	134,699	121,495	124,995	125,872	129,550	133,323	136,849	136,751	135,529	134,250	135,697	138,825	130,022	Entreprises
Non-residential	*1992055*	44,063	44,873	47,274	47,685	44,467	44,491	44,842	45,693	46,961	47,315	47,252	47,566	47,990	48,121	47,777	46,851	Non résidentielle
Machinery & equipment	*1992056*	73,037	80,703	88,550	87,133	77,064	80,611	81,135	84,003	86,519	89,788	89,756	88,135	86,334	87,693	91,341	83,164	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	882,250	918,038	954,600	975,843	901,751	913,545	923,157	933,698	943,548	951,321	960,432	963,097	968,426	975,180	978,930	980,835	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	5,409	4,630	9,157	-3,333	-791	5,921	4,559	8,829	11,026	10,732	10,369	4,501	111	1,543	-2,543	-12,443	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	5,165	3,623	8,721	-2,722	-1,769	4,140	3,979	8,143	10,670	10,327	10,186	3,702	205	2,274	-1,702	-11,663	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	-73	616	-16	-1,102	609	1,402	181	272	-65	-38	-275	314	-577	-1,186	-1,316	-1,329	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	379,514	417,093	448,812	432,400	409,516	407,229	420,135	431,493	445,736	448,996	450,293	450,224	443,049	436,930	426,543	423,078	Exportations
Imports	*1992063*	347,417	372,935	403,126	380,057	359,613	368,195	374,355	389,577	400,336	407,429	407,153	397,584	388,295	387,481	380,128	364,323	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	146	159	510	282	975	-67	-957	683	-74	989	1,745	-622	-614	-734	1,114	1,363	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	919,770	966,362	1,009,182	1,024,196	951,258	957,926	971,858	984,407	999,112	1,003,758	1,014,860	1,018,996	1,021,897	1,024,279	1,022,808	1,027,799	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		3.9	5.1	4.4	1.5	4.7	5.1	5.4	5.1	5.0	4.8	4.4	3.5	2.3	2.0	0.8	0.9	*Variation annuelle (%)*
GDP AND NET PRODUCT																		**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	915,865	975,263	1,056,010	1,084,119	944,736	965,124	987,420	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	PIB aux prix du marché
- Taxes less subsidies, on products	*1997473*	67,881	72,082	75,334	75,269	70,048	71,428	72,672	74,180	74,256	74,444	75,740	76,896	72,696	74,380	76,836	77,164	- Impôts moins subventions, sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	122,303	127,723	134,315	142,498	125,280	126,744	128,724	130,144	132,008	133,716	134,928	136,608	139,588	141,720	143,504	145,180	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-143	-156	-535	-290	-968	68	972	-696	76	-1,036	-1,832	652	652	784	-1,176	-1,420	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	725,824	775,614	846,896	866,642	750,376	766,884	785,052	800,144	823,580	843,864	859,120	861,020	879,644	876,952	857,016	852,956	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Contact: Information Officer (951-3640).*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources	$'000,000	1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	Provenance
Labour income	498166	474,591	502,400	536,578	559,102	489,604	499,956	506,792	513,248	524,312	536,456	539,780	545,764	555,796	558,220	559,052	563,340	Rémunération des salariés
Unincorporated business	498170	59,569	62,412	65,216	68,682	60,888	62,212	63,100	63,448	65,064	65,352	65,280	65,168	66,812	68,060	69,372	70,484	Entreprises individuelles
Interest & investments	498171	105,568	108,099	114,134	113,762	107,816	107,452	108,480	108,648	111,040	112,924	113,984	118,588	114,912	114,856	113,492	111,788	Intérêts & placements
Government transfers	498172	104,460	107,379	111,658	117,695	106,248	107,016	107,796	108,456	113,512	109,628	110,816	112,676	118,828	115,204	117,068	119,680	Transferts
Total personal income	498165	747,178	783,322	830,757	862,710	767,640	779,564	789,288	796,796	817,104	827,416	833,132	845,376	859,800	859,588	862,640	868,812	**Revenu personnel total**
Annual % change		4.4	4.8	6.1	3.8	4.1	4.9	5.4	4.9	6.4	6.1	5.6	6.1	5.2	3.9	3.5	2.8	*Variation annuelle (%)*
Disposition																		**Emploi**
Goods and services	498179	534,391	561,566	593,275	619,860	549,444	557,060	566,632	573,128	580,412	588,260	599,500	604,928	610,968	620,660	621,064	626,748	En biens et services
To governments	498180	177,768	185,612	199,734	204,776	182,804	184,024	186,696	188,924	196,180	199,984	202,360	200,412	205,712	206,176	204,796	202,420	Aux gouvernements
Income taxes	498181	128,935	134,161	143,514	144,489	132,196	132,696	135,080	136,672	141,668	144,440	145,436	142,512	146,144	146,124	144,244	141,444	Impôts sur le revenu
Employment contributions	498182	43,486	46,048	50,618	54,524	45,276	45,788	46,248	46,880	48,728	50,000	51,400	52,344	53,836	54,352	54,772	55,136	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	498184	8,622	9,751	11,647	12,926	9,524	9,476	9,972	10,032	10,600	11,392	11,956	12,640	12,908	12,976	12,884	12,936	Aux sociétés
To non-residents	498185	1,382	1,454	1,559	1,793	1,420	1,444	1,464	1,488	1,512	1,544	1,580	1,600	1,652	1,792	1,852	1,876	Aux non-résidents
Personal saving	498164	25,015	24,939	24,542	23,355	24,448	27,560	24,524	23,224	28,400	26,236	17,736	25,796	28,560	17,984	22,044	24,832	Épargne personnelle
Disposable income	498186	569,410	597,710	631,023	657,934	584,836	595,540	602,592	607,872	620,924	627,432	630,772	644,964	654,088	653,412	657,844	666,392	**Revenu disponible**
Annual % change		3.8	5.0	5.6	4.3	3.9	5.3	5.8	4.9	6.2	5.4	4.7	6.1	5.3	4.1	4.3	3.3	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	498187	4.4	4.2	3.9	3.5	4.2	4.6	4.1	3.8	4.6	4.2	2.8	4.0	4.4	2.8	3.4	3.7	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, at chained 1997 $																		**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	1992115	528,320	546,451	566,229	580,531	538,740	543,289	549,718	554,056	558,803	563,382	570,542	572,190	577,689	580,103	579,149	585,184	**Total**
Annual % change		3.0	3.4	3.6	2.5	3.3	2.7	3.5	4.2	3.7	3.7	3.8	3.3	3.4	3.0	1.5	2.3	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	1992069	70,558	71,960	73,557	74,135	71,061	71,548	72,016	73,215	73,080	73,436	73,646	74,064	74,245	74,285	74,110	73,901	Aliments, boissons & tabac
Clothing	1992073	24,929	25,644	26,955	28,013	25,314	25,561	25,802	25,899	26,489	26,776	27,273	27,280	27,651	28,248	27,656	28,496	Vêtements
Housing	1992077	123,224	126,214	129,478	131,998	125,154	125,971	126,820	126,910	127,910	128,970	130,016	131,014	131,227	131,600	132,427	132,736	Logements
Furniture	1992084	42,673	44,148	46,209	47,948	43,580	43,884	44,512	44,617	45,516	45,953	46,557	46,811	47,606	47,684	47,717	48,785	Meubles
Medical care	1992091	24,576	25,259	25,871	26,593	24,950	25,127	25,427	25,531	25,704	25,879	25,928	25,972	26,236	26,495	26,695	26,944	Soins médicaux
Transportation	1992096	88,974	94,032	97,606	99,866	92,124	92,571	95,185	96,248	96,792	97,093	99,267	97,272	99,432	99,563	98,497	101,973	Transports
Recreation	1992103	57,568	60,837	64,471	67,572	59,731	60,469	61,305	61,842	63,115	63,629	65,032	66,109	67,076	67,361	67,404	68,447	Loisirs
Other	1992108	97,839	100,946	104,646	107,226	100,254	100,542	101,046	101,941	103,023	103,954	105,056	106,552	106,887	107,425	107,121	107,469	Autres
Net travel abroad	1992114	-1,915	-2,434	-2,377	-2,496	-3,232	-2,232	-2,244	-2,028	-2,644	-2,156	-2,072	-2,637	-2,447	-2,300	-2,212	-3,024	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	1992116	71,585	76,956	81,882	85,294	74,823	75,317	78,503	79,182	80,619	81,315	83,937	81,657	84,210	84,689	83,705	88,571	Biens durables
Semi-durable goods	1992117	46,795	48,212	50,476	52,489	47,456	47,944	48,684	48,763	49,607	49,977	51,100	51,220	51,871	52,606	52,108	53,370	Biens semi-durables
Non-durable goods	1992118	125,647	128,133	130,347	131,809	127,191	127,717	128,408	129,214	129,397	129,907	130,478	131,607	131,896	131,663	131,743	131,935	Biens non durables
Services	1992119	284,284	293,192	303,674	311,292	289,284	292,316	294,195	296,971	299,301	302,317	305,292	307,784	309,960	311,458	311,809	311,939	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).*
Contact: Information Officer (951-3640).

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).*
Personne ressource: Agent d'information (951-3640).

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
ALL LEVELS	*$'000,000*													**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	467,420	474,499	429,064	439,308	454,864	465,312	473,916	475,588	484,884	479,584	468,836	464,692	**Recettes**
Taxes on incomes from														Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,514	144,489	135,080	136,672	141,668	144,440	145,436	142,512	146,144	146,124	144,244	141,444	Des particuliers
Enterprises	*498319*	46,035	41,568	36,748	41,764	44,612	46,792	45,980	46,756	45,972	44,644	38,872	36,784	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,743	4,427	3,200	3,396	4,328	3,536	3,416	3,692	5,116	3,984	4,212	4,396	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,618	54,524	46,248	46,880	48,728	50,000	51,400	52,344	53,836	54,352	54,772	55,136	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	141,381	147,016	136,416	138,048	139,404	140,444	142,360	143,316	145,776	146,888	147,076	148,324	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	5,602	5,763	5,368	5,372	5,784	5,544	5,524	5,556	5,732	5,700	5,780	5,840	Autres transferts
Investment income	*498324*	41,486	42,069	32,856	33,440	36,304	40,200	44,108	45,332	47,728	43,264	39,212	38,072	Revenus de placements
Sales	*498325*	35,041	34,643	33,148	33,736	34,036	34,356	35,692	36,080	34,580	34,628	34,668	34,696	Ventes
Expenditure	*498326*	429,704	444,224	413,392	416,844	423,404	428,388	430,156	436,868	444,680	440,772	442,548	448,896	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	227,812	234,326	217,500	219,404	221,288	229,604	229,736	230,620	230,296	233,080	235,436	238,492	Biens et services
Transfer payments to														Transferts courants
Persons	*498329*	111,658	117,695	107,796	108,456	113,512	109,628	110,816	112,676	118,828	115,204	117,068	119,680	Aux particuliers
Businesses	*498330*	11,098	15,494	10,112	10,148	10,784	11,180	11,372	11,056	17,288	16,004	13,964	14,720	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,735	3,067	2,840	2,892	2,756	2,644	2,796	2,744	2,992	2,980	2,876	3,420	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,401	73,642	75,144	75,944	75,064	75,332	75,436	79,772	75,276	73,504	73,204	72,584	Service de la dette publique
Saving	*498315*	37,716	30,275	15,672	22,464	31,460	36,924	43,760	38,720	40,204	38,812	26,288	15,796	Épargne
Net lending	*498333*	34,036	26,202	26,028	20,228	25,452	34,688	40,276	35,728	37,320	35,212	21,536	10,740	**Prêt net**
PENSION PLANS														**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada														**Canada**
Revenue	*499659*	23,415	26,113	20,172	20,632	22,244	22,972	23,896	24,548	25,232	25,676	26,516	27,028	Recettes
Spending	*499662*	19,891	20,606	19,076	19,276	19,576	19,736	19,960	20,292	20,388	20,484	20,688	20,864	Dépenses
Saving	*499658*	3,524	5,507	1,096	1,356	2,668	3,236	3,936	4,256	4,844	5,192	5,828	6,164	Épargne
Quebec														**Québec**
Revenue	*499667*	6,514	7,394	5,624	5,684	6,056	6,336	6,688	6,976	7,232	7,328	7,336	7,680	Recettes
Spending	*499670*	6,087	6,413	5,824	5,852	5,976	6,056	6,128	6,188	6,264	6,376	6,484	6,528	Dépenses
Saving	*499666*	427	981	-200	-168	80	280	560	788	968	952	852	1,152	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		1998	1999	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*													**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	167,864	176,045	194,327	194,304	190,076	192,928	196,000	198,304	199,000	197,220	192,300	188,696	**Recettes**
Taxes on incomes from														Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	80,043	82,219	89,585	89,787	87,592	89,072	90,536	91,140	90,488	90,700	89,972	87,988	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	19,331	24,173	30,353	27,253	29,700	31,028	30,060	30,624	30,140	29,416	25,452	24,004	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	2,695	3,386	3,743	4,427	4,328	3,536	3,416	3,692	5,116	3,984	4,212	4,396	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	19,005	18,659	18,743	18,408	18,584	18,704	18,796	18,888	18,860	18,752	18,240	17,780	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	35,709	36,773	38,655	41,015	37,848	38,204	39,092	39,476	40,480	40,920	41,128	41,532	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	51	31	131	35	420	24	40	40	128	4	4	4	Autres transferts
Investment income	*498369*	5,694	6,020	7,249	7,769	6,412	7,040	7,668	7,876	7,940	7,728	7,720	7,688	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,629	4,057	5,084	4,751	4,424	4,540	5,600	5,772	5,008	4,860	4,704	4,432	Ventes
Expenditure	*498371*	163,149	171,536	178,857	184,795	173,544	185,736	174,272	181,876	182,480	182,292	185,176	189,232	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	35,988	37,991	42,800	43,228	39,716	45,800	43,328	42,356	41,416	43,428	43,632	44,436	Biens & services
Transfers to														Transferts courants
Persons	*498374*	50,364	51,327	53,502	58,206	56,160	51,896	52,688	53,264	59,880	55,824	57,400	59,720	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,659	3,426	3,562	3,819	3,628	3,516	3,596	3,508	3,620	3,660	3,732	4,264	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,492	2,704	2,578	2,901	2,596	2,488	2,640	2,588	2,828	2,816	2,712	3,248	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	26,877	32,761	32,259	34,820	28,616	38,944	28,828	32,648	31,636	34,924	36,152	36,568	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	43,769	43,327	44,156	41,821	42,828	43,092	43,192	47,512	43,100	41,640	41,548	40,996	Service de la dette publique
Saving	*498357*	4,715	4,509	15,470	9,509	16,532	7,192	21,728	16,428	16,520	14,928	7,124	-536	Épargne
Net lending	*498381*	9,026	8,321	19,371	12,661	20,212	11,476	25,628	20,168	19,556	18,300	10,260	2,528	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS														**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	196,972	213,132	229,682	234,339	219,464	236,364	230,336	232,564	238,160	237,236	231,608	230,352	**Recettes**
Taxes on incomes from														Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	48,892	51,942	53,929	54,702	54,076	55,368	54,900	51,372	55,656	55,424	54,272	53,456	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	11,131	12,494	15,682	14,315	14,912	15,764	15,920	16,132	15,832	15,228	13,420	12,780	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,201	6,389	6,594	6,648	6,532	6,612	6,644	6,588	6,768	6,664	6,628	6,532	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	62,473	66,285	69,963	72,550	68,872	69,544	70,456	70,980	72,036	72,548	72,456	73,160	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	4,778	4,820	4,908	5,163	4,800	4,956	4,920	4,956	5,036	5,128	5,212	5,276	Autres transferts
Investment income	*498404*	18,883	19,575	26,893	27,551	22,556	25,852	29,096	30,068	32,832	28,760	24,832	23,780	Revenus de placements
Federal government	*498402*	26,340	32,487	31,984	34,624	28,320	38,676	28,548	32,392	31,420	34,768	35,936	36,372	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	526	532	540	94	528	540	540	552	92	100	96	88	Adm. locales
Sales	*498405*	17,748	18,608	19,189	18,692	18,868	19,052	19,312	19,524	18,488	18,616	18,756	18,908	Ventes
Expenditure	*498406*	199,928	205,508	214,117	223,532	210,672	212,660	215,528	217,608	223,312	223,492	222,400	224,924	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	108,671	112,106	117,185	120,842	114,340	116,008	118,540	119,852	119,568	119,860	121,244	122,696	Biens & services
Transfers to														Transferts courants
Persons	*498409*	27,065	27,846	28,817	29,102	28,392	28,576	28,700	29,600	28,944	29,148	29,120	29,196	Aux particuliers
Businesses	*498410*	5,214	5,550	6,452	10,567	6,068	6,580	6,692	6,468	12,568	11,236	9,120	9,344	Aux entreprises
Government	*498411*	31,231	31,708	32,785	34,622	33,040	32,628	32,700	32,772	33,456	34,800	34,692	35,540	Administration publiques
Interest on public debt	*498414*	27,747	28,298	28,878	28,399	28,832	28,868	28,896	28,916	28,776	28,448	28,224	28,148	Service de la dette publique
Saving	*498417*	-2,956	7,624	15,565	10,807	8,792	23,704	14,808	14,956	14,848	13,744	9,208	5,428	Épargne
Net lending	*498415*	-7,686	4,528	10,917	7,585	2,420	19,080	10,748	11,420	12,732	10,644	5,424	1,540	**Prêt net**

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	1999	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	498426	77,059	79,066	81,885	79,208	78,824	79,064	79,168	80,444	81,948	82,016	83,132	**Recettes**
Taxes on incomes	498427	32,201	32,763	33,451	32,684	32,696	32,812	32,860	33,260	33,420	33,492	33,632	Impôts sur revenus
Other transfers	498428	552	563	565	564	564	564	560	568	568	564	560	Autres transferts
Investment income	498432	2,529	2,696	2,710	2,648	2,684	2,720	2,732	2,700	2,708	2,712	2,720	Revenus de placements
Federal government	498430	274	275	196	296	268	280	256	216	156	216	196	Administration fédérale
Provincial governments	498431	30,981	32,001	33,763	32,272	31,848	31,908	31,976	32,616	33,944	33,824	34,668	Administration provinciale
Sales	498433	10,522	10,768	11,200	10,744	10,764	10,780	10,784	11,084	11,152	11,208	11,356	Ventes
Expenditure	498434	74,975	76,336	78,414	75,820	76,312	76,336	76,876	77,420	77,952	78,740	79,544	**Dépenses**
Goods & services	498435	66,058	67,403	69,787	66,852	67,376	67,424	67,960	68,848	69,320	70,092	70,888	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	498437	3,807	3,942	4,003	3,948	3,940	3,940	3,940	3,980	4,008	4,008	4,016	Particuliers
Businesses	498438	1,099	1,084	1,108	1,088	1,084	1,084	1,080	1,100	1,108	1,112	1,112	Entreprises
Government	498439	532	540	94	528	540	540	552	92	100	96	88	Administration publique
Interest on public debt	498442	3,479	3,367	3,422	3,404	3,372	3,348	3,344	3,400	3,416	3,432	3,440	Service de la dette publique
Saving	498425	2,084	2,730	3,471	3,388	2,512	2,728	2,292	3,024	3,996	3,276	3,588	Épargne
Net lending	498443	2,211	-203	-532	72	616	-596	-904	-780	124	-828	-644	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-3640).*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (1997 Prices)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (prix de 1997)

		1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
	$'000,000																	
TOTAL	*2036138*	889,367	929,556	939,236	938,902	937,406	937,384	940,581	942,014	939,740	939,918	940,758	932,357	937,137	940,171	942,526	948,425	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.8	4.5	1.0	2.3	2.2	1.4	2.0	1.6	1.1	0.6	0.5	-0.4	0.0	0.3	0.6	1.0	*Variation annuelle (%)*
Business sector																		**Secteur des entreprises**
Goods	*2044336*	288,862	303,058	296,246	300,754	300,284	299,479	301,670	300,028	297,479	296,230	296,295	290,607	291,307	290,553	289,035	292,786	Biens
Services	*2044337*	460,938	485,710	499,525	495,933	494,787	495,578	497,019	498,651	499,005	500,089	500,742	497,402	501,084	504,805	508,591	510,717	Services
Non-business sector																		**Secteur non commercial**
Goods	*2044339*	2,108	2,168	2,210	2,207	2,219	2,221	2,227	2,212	2,192	2,202	2,197	2,197	2,204	2,213	2,222	2,230	Biens
Services	*2044340*	137,459	138,620	141,255	140,008	140,116	140,106	139,665	141,123	141,064	141,397	141,524	142,151	142,542	142,600	142,678	142,692	Services
Industrial production	*2044343*	221,560	233,830	227,061	231,063	230,468	229,938	232,177	230,799	228,435	227,348	227,441	221,777	222,360	221,667	219,927	223,074	Production industrielle
ICT	*4419306*	49,110	59,444	59,517	61,400	59,925	60,021	60,106	60,403	59,734	59,569	59,562	58,523	57,989	58,197	58,770	59,009	TIC
Manufacturing	*4419307*	11,836	16,496	12,318	15,772	13,866	13,890	13,621	13,701	12,715	12,329	12,020	10,573	9,839	9,634	9,853	9,866	Manufacturières
Services	*4419308*	37,274	42,948	47,199	45,628	46,059	46,131	46,485	46,702	47,019	47,240	47,542	47,950	48,150	48,563	48,917	49,143	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*2036139*	23,026	22,862	21,363	22,656	22,294	21,971	21,718	21,748	21,553	21,205	20,896	20,853	20,718	20,513	20,418	20,622	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*2036146*	33,453	36,125	36,776	36,440	37,057	37,441	39,344	37,608	36,434	36,863	37,199	36,167	35,876	35,681	35,089	35,809	Mines
Utilities	*2036163*	26,977	28,234	27,530	27,560	28,329	28,155	28,196	27,748	27,822	27,363	27,418	26,673	27,199	27,026	26,852	26,849	Services publics
Manufacturing	*2036171*	161,130	169,471	162,755	167,063	165,082	164,342	164,637	165,443	164,179	163,122	162,824	158,937	159,285	158,960	157,986	160,416	Manufacturières
Construction	*2036167*	46,384	48,534	50,032	49,242	49,741	49,791	50,002	49,693	49,683	49,879	50,155	50,174	50,433	50,586	50,912	51,320	Construction
Transportation	*2036360*	42,738	44,658	43,355	45,011	44,380	44,118	43,832	43,902	43,430	43,598	43,143	42,127	42,108	42,245	42,199	42,253	Transport
Trade	*(2036358+ 2036359)*	100,174	105,479	107,483	107,368	106,488	106,680	107,330	107,370	107,376	107,537	107,700	105,340	107,299	109,068	110,460	112,273	Commerce
Finance, insurance and real estate	*(2036395+ 2036405)*	165,132	170,735	176,050	173,428	173,464	174,137	174,618	175,501	175,663	176,036	176,488	176,854	177,747	178,784	179,592	179,841	Finances, assurances et affaires immobilières
Health & social	*2036428*	52,554	52,897	53,630	53,007	53,099	53,189	53,156	53,480	53,384	53,668	53,794	54,064	54,162	54,213	54,341	54,415	Santé et social
Administrative & support	*2036422*	17,971	19,425	20,342	20,066	20,127	20,215	20,267	20,310	20,351	20,364	20,406	20,310	20,404	20,520	20,721	20,846	Services administratifs, services de soutien
Public administration	*2036443*	50,396	51,009	52,889	51,858	52,029	52,151	52,156	52,885	52,786	52,880	52,906	53,476	53,693	53,792	54,001	53,899	Administration publique
Professional & related	*2036416*	35,784	39,181	40,495	40,433	40,486	40,431	40,628	40,573	40,596	40,498	40,640	40,483	40,357	40,332	40,478	40,469	Professionnels et connexes
Educational	*2036425*	42,793	42,942	43,323	43,284	43,244	43,132	42,845	43,359	43,420	43,481	43,461	43,420	43,475	43,404	43,296	43,398	Enseignement
Info. and cultural	*2036380*	34,845	39,760	43,755	41,924	42,440	42,327	42,893	43,164	43,616	43,828	44,163	44,667	45,027	45,272	45,633	45,541	Info. et culture
Accomm. & food	*2036436*	21,405	22,223	22,511	22,954	22,497	22,745	22,637	22,750	22,690	22,692	22,546	21,630	22,016	22,257	22,714	22,558	Hébergement et restauration
Other services	*2036439*	19,977	20,341	20,878	20,671	20,753	20,743	20,786	20,816	20,841	20,854	20,919	20,999	20,994	21,026	21,079	21,190	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. Macmillan (951-7248)*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. Macmillan (951-7248).*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2001 J	
Composite index(1)															**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	156.7	158.4	160.1	161.5	162.6	163.4	164.4	165.3	166.4	167.2	167.4	167.1	166.7	Lissé
Unsmoothed	*7687*	160.0	162.7	163.7	162.6	163.8	164.4	167.6	168.2	168.0	167.7	165.3	166.2	166.3	Non lissé
Retail sales(2)															**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,435	1,446	1,452	1,472	1,486	1,490	1,506	1,514	1,522	1,530	1,537	1,545	1,568	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	6,716	6,707	6,812	6,838	6,845	6,853	6,947	6,998	7,072	7,096	7,097	7,075	7,082	Autres durables
Financial															**Financière**
Money supply(2)	*7682*	82,780	83,964	85,882	87,987	88,499	89,663	90,774	91,579	91,794	93,126	93,757	94,081	94,240	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	7,726	8,161	8,602	8,967	9,134	9,477	9,733	10,090	10,296	10,373	10,098	9,804	9,419	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing															**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,930	21,908	22,217	22,130	22,253	22,555	23,273	23,317	23,459	23,527	23,485	23,188	22,850	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.91	1.92	1.92	1.92	1.92	1.93	1.91	1.91	1.89	1.86	1.85	1.83	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.7	38.8	38.9	39.0	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.0	38.8	38.8	38.8	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,365	2,373	2,381	2,389	2,397	2,406	2,421	2,430	2,448	2,464	2,476	2,485	2,495	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending (1)	*7680*	97.7	98.4	100.4	100.3	100.5	99.6	99.3	97.3	97.6	99.6	101.4	99.6	102.0	Dépenses en logement(1)
US index (1992=100)	*7681*	108.2	108.3	108.4	108.5	108.5	108.4	108.4	108.3	108.2	108.1	107.9	107.6	107.5	Indice des É.-U. (1992=100)

		2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Composite index(1)															**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	166.1	166.3	166.4	166.7	166.8	167.4	169.0	170.9	Lissé
Unsmoothed	*7687*	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	167.1	166.8	166.2	166.4	167.4	170.1	174.7	176.0	Non lissé
Retail sales(2)															**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	1,627	1,628	1,628	1,640	1,653	1,674			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	7,207	7,224	7,155	7,161	7,233	7,353			Autres durables
Financial															**Financière**
Money supply(2)	*7682*	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	96,922	96,970	97,310	98,836	100,701	102,893	105,213	107,313	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	7,829	7,787	7,565	7,310	7,248	7,248	7,297	7,457	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing															**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	21,576	21,444	21,071	20,445	20,170	19,874			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	1.70	1.69	1.68	1.66	1.65	1.64			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.0	38.9	38.9	38.9	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	2,494	2,486	2,477	2,476	2,482	2,489	2,503	2,518	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	107.6	109.4	109.5	111.6	112.6	116.2	122.0	127.5	Dépenses en logement(1)
US index (1992=100)	*7681*	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	107.4	107.6	107.7	107.7	107.8	108.1	108.6		Indice des É.-U. (1992=100)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	104,571	99,398	95,105	109,843	103,988	88,192	90,692	114,720	**Demande totale**
Persons	*33310*	37,454	36,700	34,628	35,779	36,096	37,944	34,500	38,260	Particuliers
Private corporations	*33315*	69,858	51,550	79,942	58,617	47,416	51,136	50,044	57,604	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	32,252	20,625	54,259	32,248	16,388	28,512	18,284	19,316	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,079	-5,015	-1,965	-898	-6,840	-9,528	-272	-3,420	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-9,903	3,493	-18,779	7,338	9,548	-6,840	-6,140	17,404	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,241	12,670	1,279	9,007	17,768	15,480	12,560	4,872	Autres administrations publiques

		2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Total raised	*33343*	93,172	116,304	76,200	94,744	89,196	123,796	97,912	128,468	**Demande totale**
Persons	*33310*	36,216	33,992	35,360	32,944	35,496	35,684	35,532	36,404	Particuliers
Private corporations	*33315*	79,984	85,896	68,396	85,492	39,120	69,348	56,748	69,252	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	53,224	50,728	45,944	67,140	38,856	33,256	31,272	25,608	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-4,140	3,368	-1,992	-5,096	-228	2,224	-3,868	-1,720	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-20,776	-11,840	-22,988	-19,512	14,088	-4,080	-1,536	20,880	Administration fédérale
Other governments	*33335*	1,888	4,888	-2,576	916	720	20,620	11,036	3,652	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,278	31,977	34,320	34,879	31,738	32,375	32,819	33,639	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,702	25,683	26,999	27,756	25,636	25,879	26,052	26,688	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,825	19,598	20,508	21,168	19,584	19,758	19,875	20,281	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,667	18,412	19,281	19,943	18,319	18,579	18,739	18,957	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,407	31,685	32,798	32,952	31,501	31,865	32,186	32,633	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,466	17,917	18,402	18,677	17,866	18,024	18,115	18,252	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,499	30,770	31,082	30,409	30,499	30,585	30,617	**Population**

		2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	34,258	34,708	34,841	35,366	35,315	34,624	34,467		**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	26,971	27,076	27,394	27,831	27,752	27,754	27,886		Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	20,452	20,500	20,900	21,172	21,096	21,165	21,389		Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,175	19,483	19,603	19,776	20,038	19,982	20,116		Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	32,719	32,982	33,021	33,078	33,069	32,907	32,988		**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,364	18,542	18,542	18,699	18,729	18,633	18,782		Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,679	30,770	30,859	30,894	30,974	31,082	31,156	31,186	**Population**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*

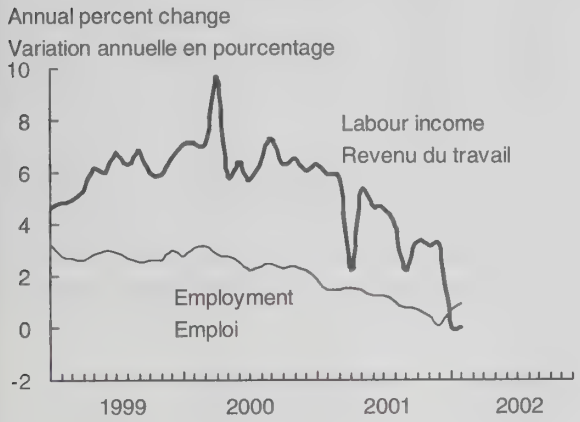
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

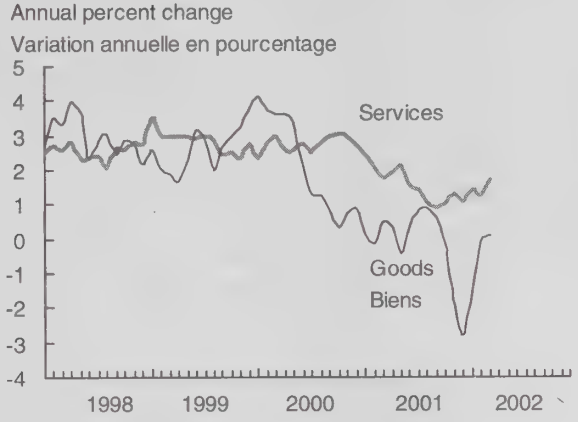
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

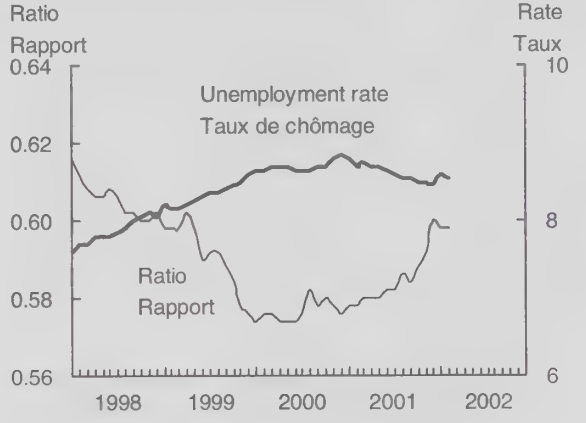
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



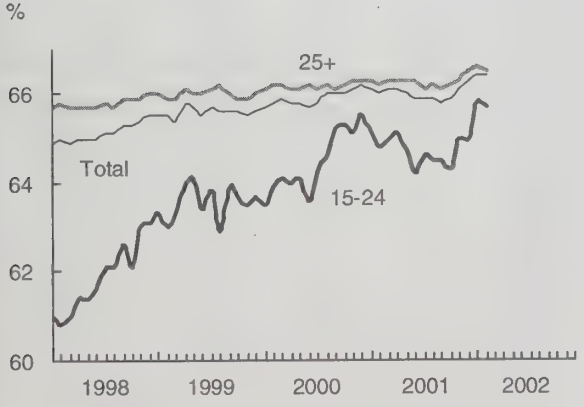
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



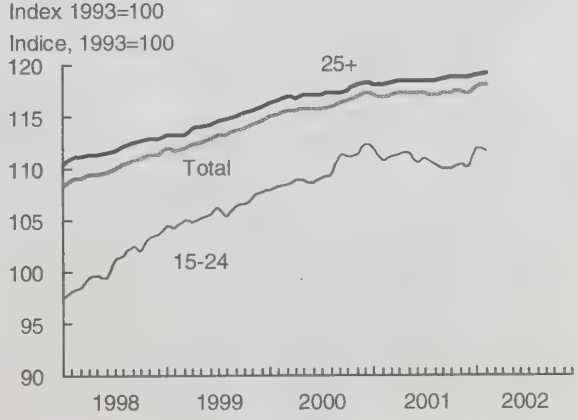
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



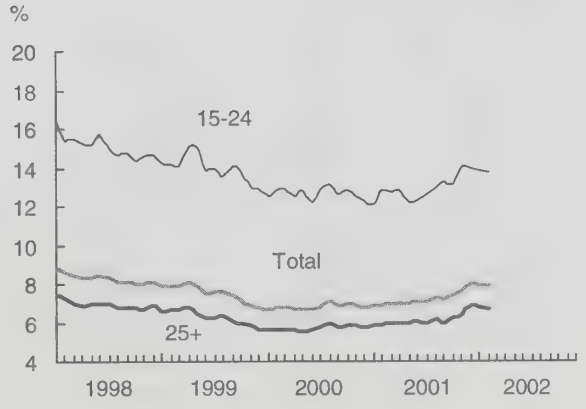
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



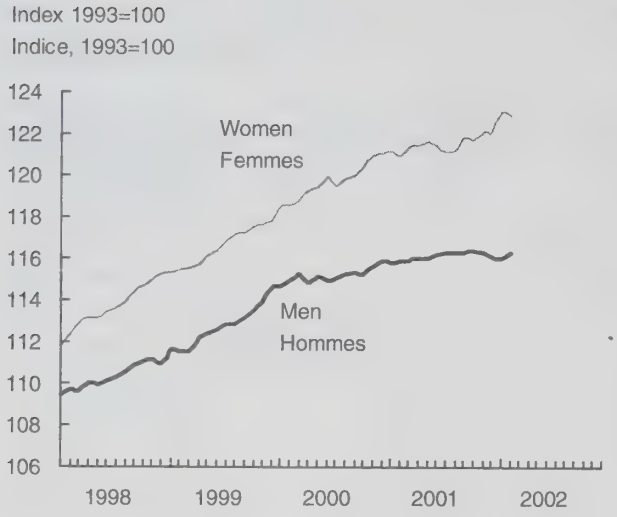
Employment by Age
Emploi par âge



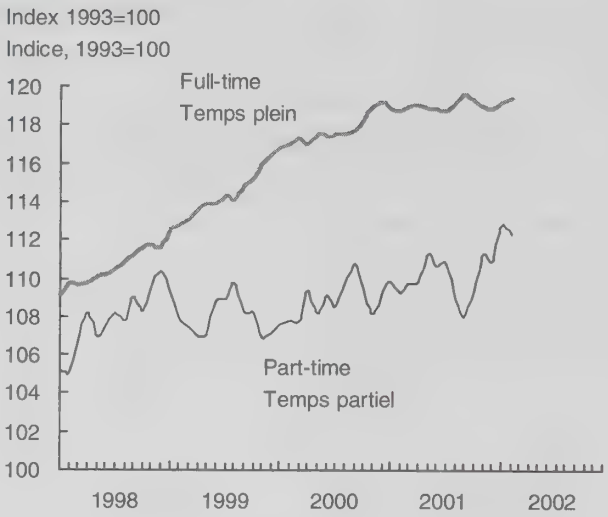
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



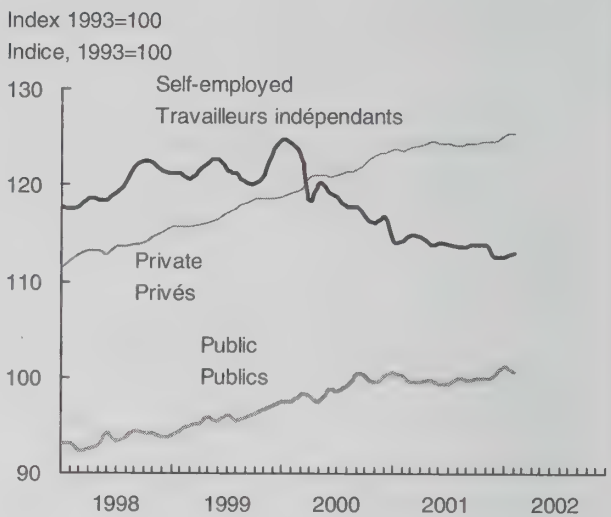
Adult Employment
Emploi adulte



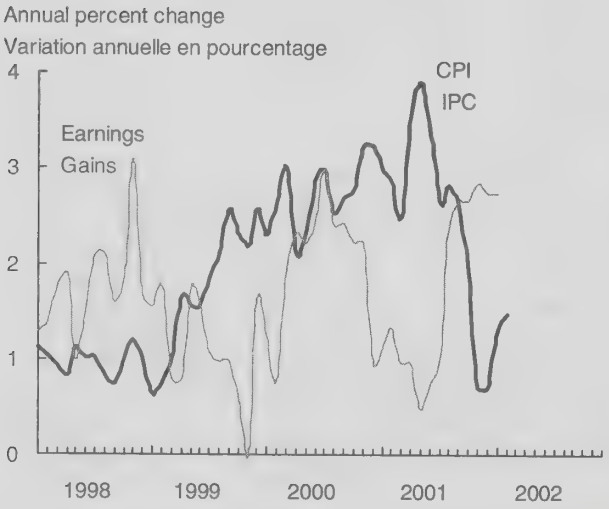
Type of Employment
Emploi par classe



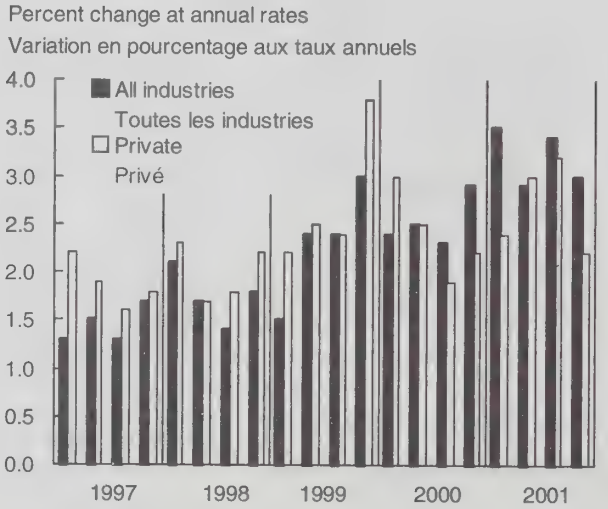
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

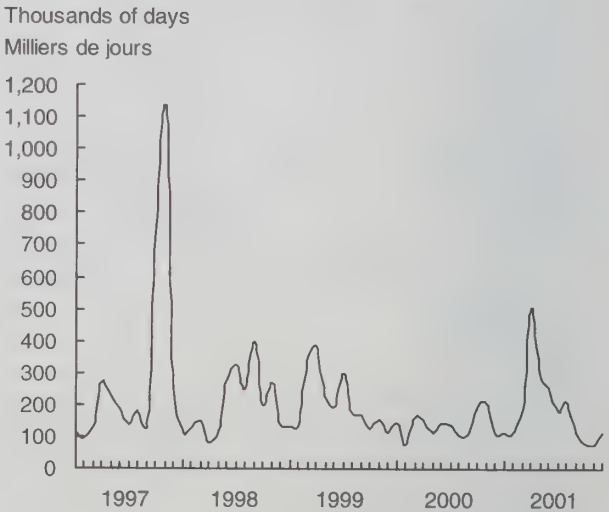


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2001 J	
	'000															
Labour force	*159560*	15,721	15,999	16,246	15,935	15,925	15,942	15,952	15,976	16,046	16,069	16,103	16,142	16,173	16,172	**Population active**
Employed	*159599*	14,531	14,910	15,077	14,851	14,855	14,879	14,888	14,884	14,914	14,963	14,983	15,032	15,077	15,063	**Pers. occupées**
Full-time	*159687*	11,849	12,208	12,345	12,174	12,140	12,193	12,178	12,191	12,189	12,213	12,263	12,347	12,363	12,335	À plein temps
Part-time	*159700*	2,682	2,702	2,732	2,677	2,715	2,685	2,710	2,693	2,725	2,750	2,720	2,685	2,714	2,728	À temps partiel
Men	*159606*	7,866	8,049	8,110	8,046	8,043	8,038	8,012	8,030	8,037	8,063	8,068	8,094	8,133	8,111	Hommes
Women	*159613*	6,665	6,860	6,967	6,805	6,812	6,840	6,876	6,854	6,877	6,900	6,915	6,939	6,944	6,952	Femmes
15-24	*159601*	2,206	2,289	2,314	2,267	2,275	2,272	2,270	2,279	2,286	2,320	2,322	2,324	2,346	2,338	15-24
25+	*159604*	12,325	12,621	12,763	12,584	12,581	12,607	12,618	12,604	12,628	12,643	12,660	12,708	12,731	12,725	25+
Employees	*159648*	12,070	12,488	12,768	12,363	12,455	12,443	12,470	12,476	12,526	12,578	12,616	12,678	12,710	12,748	Employés
Men	*159649*	6,265	6,481	6,584	6,436	6,483	6,467	6,454	6,481	6,505	6,526	6,525	6,549	6,575	6,590	Hommes
Women	*159650*	5,804	6,008	6,184	5,927	5,972	5,976	6,016	5,995	6,021	6,052	6,092	6,128	6,135	6,158	Femmes
Public	*159651*	2,707	2,792	2,822	2,779	2,776	2,756	2,789	2,787	2,802	2,836	2,832	2,814	2,832	2,845	Public
Men	*159652*	1,111	1,129	1,134	1,125	1,122	1,111	1,110	1,115	1,119	1,158	1,146	1,151	1,146	1,145	Hommes
Women	*159653*	1,596	1,663	1,688	1,655	1,654	1,644	1,679	1,672	1,683	1,678	1,686	1,663	1,685	1,700	Femmes
Private	*159654*	9,362	9,696	9,946	9,584	9,680	9,687	9,681	9,689	9,724	9,742	9,785	9,864	9,879	9,903	Privé
Men	*159655*	5,154	5,351	5,450	5,311	5,362	5,356	5,344	5,366	5,386	5,368	5,379	5,399	5,429	5,444	Hommes
Women	*159656*	4,209	4,344	4,496	4,273	4,318	4,332	4,337	4,323	4,338	4,374	4,406	4,465	4,450	4,459	Femmes
Self-employed	*159657*	2,463	2,421	2,309	2,487	2,400	2,436	2,418	2,408	2,388	2,385	2,366	2,355	2,367	2,315	Autonomes
Men	*159658*	1,601	1,569	1,526	1,610	1,560	1,572	1,558	1,549	1,532	1,537	1,543	1,545	1,558	1,522	Hommes
Women	*159659*	862	853	783	877	840	865	860	859	856	848	823	810	809	794	Femmes
Actual hours worked	*159660*	497,000	513,732	509,164	509,788	509,754	508,735	508,875	510,903	512,572	510,824	520,224	515,882	511,459	519,495	**Heures travaillées**

		2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Labour force	*159560*	16,156	16,207	16,224	16,231	16,224	16,225	16,252	16,257	16,290	16,343	16,409	16,471	16,465	16,533	**Population active**
Employed	*159599*	15,035	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	**Pers. occupées**
Full-time	*159687*	12,323	12,340	12,353	12,330	12,329	12,322	12,363	12,403	12,374	12,342	12,337	12,367	12,383	12,423	À plein temps
Part-time	*159700*	2,712	2,724	2,728	2,763	2,747	2,750	2,704	2,681	2,714	2,763	2,753	2,799	2,789	2,838	À temps partiel
Men	*159606*	8,107	8,107	8,117	8,113	8,115	8,116	8,113	8,111	8,112	8,102	8,089	8,115	8,132	8,192	Hommes
Women	*159613*	6,928	6,957	6,964	6,980	6,961	6,957	6,953	6,973	6,977	7,002	7,001	7,051	7,040	7,069	Femmes
15-24	*159601*	2,313	2,321	2,326	2,329	2,309	2,316	2,306	2,298	2,298	2,304	2,300	2,336	2,335	2,354	15-24
25+	*159604*	12,723	12,744	12,755	12,764	12,767	12,757	12,760	12,786	12,791	12,800	12,790	12,830	12,837	12,906	25+
Employees	*159648*	12,721	12,737	12,756	12,786	12,765	12,764	12,763	12,779	12,782	12,795	12,809	12,883	12,882	12,971	Employés
Men	*159649*	6,579	6,565	6,582	6,593	6,584	6,582	6,568	6,576	6,593	6,591	6,596	6,627	6,637	6,719	Hommes
Women	*159650*	6,142	6,171	6,173	6,193	6,181	6,182	6,195	6,203	6,189	6,204	6,213	6,257	6,245	6,252	Femmes
Public	*159651*	2,831	2,815	2,816	2,817	2,809	2,808	2,823	2,821	2,825	2,823	2,834	2,863	2,842	2,844	Public
Men	*159652*	1,143	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	1,143	1,134	1,139	1,120	1,111	1,127	1,119	1,128	Hommes
Women	*159653*	1,688	1,681	1,676	1,681	1,677	1,677	1,680	1,687	1,686	1,703	1,723	1,735	1,723	1,716	Femmes
Private	*159654*	9,890	9,922	9,939	9,969	9,956	9,956	9,939	9,958	9,957	9,972	9,975	10,021	10,040	10,127	Privé
Men	*159655*	5,435	5,431	5,442	5,457	5,452	5,451	5,425	5,442	5,454	5,471	5,485	5,499	5,518	5,591	Hommes
Women	*159656*	4,454	4,491	4,498	4,512	4,503	4,505	4,515	4,517	4,503	4,501	4,490	4,521	4,522	4,536	Femmes
Self-employed	*159657*	2,314	2,328	2,326	2,307	2,311	2,309	2,304	2,305	2,307	2,309	2,282	2,283	2,290	2,289	Autonomes
Men	*159658*	1,529	1,542	1,535	1,520	1,531	1,534	1,545	1,536	1,519	1,511	1,493	1,488	1,495	1,472	Hommes
Women	*159659*	786	786	791	787	780	775	759	769	788	798	788	795	795	817	Femmes
Actual hours worked	*159660*	515,631	515,332	502,849	512,546	511,317	508,655	508,374	510,541	495,419	512,689	507,004	511,564	510,189	512,833	**Heures travaillées**

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2001 J	
	%															
Participation rate(1)	*159791*	65.6	65.9	66.0	65.9	65.8	65.8	65.7	65.8	66.0	66.0	66.0	66.1	66.2	66.1	**Taux d'activité(1)**
Men	*159798*	72.5	72.5	72.5	72.7	72.6	72.5	72.3	72.3	72.4	72.4	72.4	72.6	72.8	72.6	Hommes
Women	*159805*	58.9	59.5	59.7	59.3	59.2	59.3	59.4	59.4	59.7	59.7	59.9	59.9	59.8	59.8	Femmes
15-24	*159793*	63.5	64.4	64.7	64.1	64.0	64.1	63.6	64.2	64.6	65.2	65.3	65.1	65.5	65.1	15-24
25+	*159796*	66.0	66.2	66.3	66.2	66.1	66.1	66.2	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.3	66.3	25+
Unemployment rate(2)	*159752*	7.6	6.8	7.2	6.8	6.7	6.7	6.7	6.8	7.1	6.9	7.0	6.9	6.8	6.9	**Taux de chômage(2)**
Men	*159759*	7.8	6.9	7.5	6.8	6.8	6.9	7.0	6.9	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	7.1	Hommes
Women	*159766*	7.3	6.7	6.8	6.8	6.6	6.5	6.3	6.7	7.0	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	Femmes
15-24	*159754*	14.0	12.6	12.8	12.9	12.5	12.8	12.2	12.8	13.1	12.6	12.8	12.5	12.3	12.1	15-24
25+	*159757*	6.3	5.7	6.1	5.6	5.6	5.5	5.6	5.7	5.9	5.7	5.8	5.8	5.7	5.8	25+
	'000															
Unemployed	*159713*	1,190	1,090	1,170	1,084	1,070	1,064	1,064	1,092	1,132	1,106	1,121	1,110	1,096	1,109	**Chômeurs**
Men	*159720*	668	600	660	591	590	592	604	597	617	604	606	611	604	615	Hommes
Women	*159727*	522	490	510	493	480	472	461	495	515	502	515	500	492	494	Femmes
15-24	*159715*	359	331	340	337	324	333	316	334	343	336	342	332	330	321	15-24
25+	*159718*	831	758	830	747	747	731	748	758	788	770	779	778	766	788	25+
Not in labour force (3)	*(158980-159028)*	8,248	8,286	8,372	8,494	8,457	8,136	8,038	7,879	7,877	8,298	8,322	8,365	8,446	8,596	**Inactifs (3)**

		2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Participation rate(1)	*159791*	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	**Taux d'activité(1)**
Men	*159798*	72.6	72.7	72.7	72.5	72.5	72.3	72.4	72.2	72.4	72.4	72.8	72.9	72.9	73.1	Hommes
Women	*159805*	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.7	59.7	59.6	59.9	60.0	60.2	60.0	60.3	Femmes
15-24	*159793*	64.8	65.0	65.1	64.7	64.2	64.6	64.5	64.5	64.3	65.0	65.0	65.8	65.7	66.1	15-24
25+	*159796*	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.5	66.6	66.5	66.6	25+
Unemployment rate(2)	*159752*	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	**Taux de chômage(2)**
Men	*159759*	7.2	7.4	7.4	7.4	7.4	7.3	7.5	7.4	7.8	8.0	8.6	8.7	8.5	8.2	Hommes
Women	*159766*	6.6	6.6	6.6	6.5	6.6	6.9	7.1	6.9	6.9	7.1	7.3	7.0	7.1	7.1	Femmes
15-24	*159754*	12.8	12.7	12.8	12.2	12.3	12.6	12.9	13.2	13.1	13.9	14.0	13.8	13.7	13.7	15-24
25+	*159757*	5.8	5.9	5.9	6.0	6.1	6.0	6.2	6.0	6.3	6.4	6.9	6.8	6.7	6.5	25+
	'000															
Unemployed	*159713*	1,121	1,142	1,143	1,138	1,149	1,152	1,185	1,173	1,201	1,239	1,319	1,305	1,293	1,273	**Chômeurs**
Men	*159720*	632	652	647	649	653	638	657	652	682	705	766	771	758	731	Hommes
Women	*159727*	489	491	495	489	496	514	529	520	519	534	553	534	535	542	Femmes
15-24	*159715*	339	338	342	322	324	333	342	351	347	371	374	373	370	372	15-24
25+	*159718*	782	804	801	816	824	819	844	822	855	868	944	932	923	901	25+
Not in labour force(3)	*(158980-159028)*	8,579	8,539	8,490	8,192	8,109	7,976	7,997	8,454	8,479	8,503	8,544	8,596	8,586	8,506	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2001 J	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(159599-159631)	14,121	14,537	14,748	14,457	14,472	14,494	14,513	14,518	14,549	14,603	14,628	14,686	14,729	14,718	Non agricole
Total goods	159630	3,786	3,868	3,863	3,874	3,880	3,890	3,857	3,843	3,842	3,849	3,847	3,879	3,900	3,891	**Total des biens**
Agriculture	159631	410	373	329	394	383	385	375	366	365	360	354	347	348	345	Agriculture
Other primary	159632	268	283	293	277	286	285	286	285	283	284	285	287	279	284	Industries primaires
Utilities	159633	116	116	123	115	116	117	116	115	115	117	116	119	119	123	Services publics
Manufacturing	159635	2,217	2,280	2,274	2,272	2,282	2,290	2,275	2,254	2,262	2,266	2,289	2,305	2,330	2,312	Fabrication
Construction	159634	775	816	843	816	813	814	805	824	816	822	803	821	825	827	Construction
Total services	159636	10,745	11,042	11,214	10,976	10,975	10,989	11,031	11,041	11,072	11,114	11,136	11,153	11,176	11,172	**Total des services**
Transportation	159638	745	780	773	780	782	784	778	776	762	768	780	801	791	788	Transports
Trade	159637	2,248	2,318	2,384	2,315	2,303	2,305	2,307	2,313	2,344	2,349	2,340	2,332	2,354	2,373	Commerce
Finance, insurance and real estate	159639	863	867	875	864	860	850	862	881	867	862	872	885	881	869	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	159643	1,445	1,526	1,542	1,518	1,530	1,545	1,539	1,524	1,534	1,535	1,531	1,508	1,530	1,544	Santé et social
Managerial & related	159641	507	547	555	534	542	541	557	549	554	558	562	561	557	532	Gestion et connexes
Public administration	159647	774	762	767	773	775	752	742	749	759	768	766	766	759	758	Administration publique
Professional & related	159640	905	946	987	910	912	939	935	952	954	965	979	985	990	994	Professionnels et connexes
Educational	159642	983	975	966	990	980	970	983	960	960	972	964	973	954	960	Enseignement
Info. and recreation	159644	630	665	707	641	641	658	665	665	676	680	687	697	703	703	Info. et loisirs
Accomm. & food	159645	925	961	976	962	966	968	972	965	939	964	960	952	967	968	Hébergement et restauration
Other services	159646	722	696	683	691	685	679	691	707	723	694	696	694	692	683	Autres services

		2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Non-agricultural	(159599-159631)	14,700	14,728	14,741	14,765	14,748	14,741	14,741	14,763	14,768	14,782	14,778	14,860	14,872	14,948	Non agricole
Total goods	159630	3,875	3,894	3,893	3,874	3,867	3,875	3,877	3,872	3,841	3,804	3,791	3,833	3,873	3,896	**Total des biens**
Agriculture	159631	335	337	341	328	327	332	326	321	320	322	313	306	301	312	Agriculture
Other primary	159632	286	296	288	293	288	296	301	303	297	291	291	288	284	285	Industries primaires
Utilities	159633	122	118	121	122	125	125	129	123	124	123	122	129	125	129	Services publics
Manufacturing	159635	2,297	2,300	2,297	2,286	2,271	2,285	2,280	2,278	2,249	2,222	2,217	2,242	2,304	2,317	Fabrication
Construction	159634	835	843	847	845	855	838	842	847	851	846	849	869	860	853	Construction
Total services	159636	11,160	11,171	11,189	11,219	11,209	11,198	11,189	11,212	11,248	11,300	11,299	11,333	11,299	11,364	**Total des services**
Transportation	159638	783	783	782	783	777	773	783	767	765	751	746	733	740	730	Transports
Trade	159637	2,346	2,338	2,347	2,376	2,377	2,389	2,367	2,392	2,414	2,448	2,433	2,416	2,416	2,434	Commerce
Finance, insurance and real estate	159639	879	869	880	883	882	875	870	875	870	869	873	876	869	881	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	159643	1,533	1,543	1,531	1,529	1,530	1,529	1,545	1,553	1,547	1,558	1,565	1,573	1,561	1,557	Santé et social
Managerial and related	159641	552	547	543	547	548	559	562	566	567	569	569	571	568	595	Gestion et connexes
Public administration	159647	755	755	766	774	768	753	767	766	771	777	788	785	783	792	Administration publique
Professional & related	159640	1,004	1,009	1,014	997	1,005	974	956	969	969	985	970	973	977	977	Professionnels et connexes
Education	159642	964	962	964	959	962	969	960	970	980	973	971	996	979	982	Education
Info. and recreation	159644	692	708	707	715	704	719	724	704	710	704	697	707	704	710	Info. et loisirs
Accomm. & food	159645	975	977	974	978	975	982	980	953	980	979	991	1,010	1,008	1,009	Hébergement et restauration
Other services	159646	679	680	680	677	682	675	676	698	676	687	698	694	695	698	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*
Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB), contact: Client Services (951-4090).*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*
Sources: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-4090).*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
	$'000,000																	
LABOUR INCOME	*1996473*	502,400	536,578	559,102	46,112	46,398	46,439	46,417	46,552	46,585	46,573	46,623	46,567	46,708	46,883	47,245		**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		5.9	6.8	4.2	6.3	5.9	5.8	2.2	5.3	4.7	4.6	3.9	2.2	3.3	3.2	3.2		*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	6,870	7,199	6,960	613	607	606	584	597	586	565	570	558	552	559	561		Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	8,323	8,820	9,124	745	767	761	760	764	761	764	753	769	745	770	767		Mines
Manufacturing	*1996455*	78,970	84,434	86,194	7,172	7,213	7,206	7,217	7,210	7,210	7,241	7,185	7,171	7,118	7,131	7,120		Fabrication
Construction	*1996456*	27,062	29,562	31,685	2,613	2,623	2,622	2,640	2,605	2,644	2,628	2,630	2,654	2,665	2,651	2,710		Construction
Transportation	*1996460*	24,823	26,218	27,209	2,254	2,258	2,250	2,239	2,264	2,274	2,231	2,277	2,281	2,296	2,290	2,297		Transports
Trade	*1996459*	61,907	64,903	67,896	5,603	5,668	5,651	5,651	5,694	5,680	5,638	5,660	5,633	5,651	5,689	5,678		Commerce
Finance	*1996462*	41,493	43,749	46,101	3,797	3,851	3,813	3,831	3,810	3,846	3,847	3,867	3,846	3,846	3,872	3,875		Finances
Services	*(1996461+ ...63+...64+ ...65)*	143,904	155,137	164,848	14,863	14,933	14,962	14,989	15,055	15,047	15,113	15,122	15,164	15,278	15,326	15,366		Services
Public administration	*(1996466+ ...69+...70)*	31,091	33,956	33,082	2,704	2,714	2,784	2,731	2,753	2,725	2,737	2,751	2,689	2,748	2,751	2,994		Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																	**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,075	12,483	12,781	12,740	12,763	12,760	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,785	2,913	2,941	2,955	2,959	2,955	2,949	2,943	2,938	2,939	2,938	2,929	2,925	2,925	2,932	2,946	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	78	76	82	82	81	81	79	77	76	76	74	73	72	72	72	Forêts
Mining	*1596768*	132	136	139	138	138	138	139	139	138	138	138	140	139	141	140	139	Mines
Manufacturing	*1596771*	1,956	2,048	2,038	2,067	2,065	2,058	2,050	2,044	2,036	2,039	2,030	2,024	2,018	2,015	2,012	2,020	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	892	932	939	944	945	943	942	943	940	938	939	936	935	936	932	934	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,064	1,115	1,098	1,123	1,120	1,115	1,109	1,102	1,096	1,099	1,094	1,087	1,081	1,078	1,079	1,086	Biens durables
Construction	*1596770*	511	541	576	557	563	568	568	569	575	574	578	583	585	586	602	599	Construction
Services producing	*1596774*	9,197	9,506	9,768	9,715	9,736	9,734	9,758	9,788	9,766	9,759	9,778	9,783	9,795	9,796	9,807	9,819	**Total des services**
Transportation	*1596783*	592	603	613	617	613	614	613	613	610	609	615	616	614	611	611	611	Transports
Trade	*1596775*	2,086	2,154	2,212	2,206	2,218	2,217	2,212	2,214	2,216	2,212	2,213	2,210	2,213	2,209	2,211	2,218	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	531	540	556	548	553	552	554	559	557	555	555	555	558	560	560	559	Finances et assurances
Health and education	*(1596790+ 1596778)*	2,150	2,175	2,211	2,193	2,193	2,193	2,192	2,206	2,211	2,215	2,218	2,222	2,230	2,229	2,227	2,229	Santé et éducation
Professional	*(1596787+ ...88+...89)*	1,096	1,193	1,250	1,243	1,244	1,250	1,253	1,254	1,255	1,254	1,255	1,250	1,246	1,244	1,254	1,254	Professionnel
Public administration	*1596782*	705	713	723	721	720	716	751	752	716	712	715	716	717	719	720	720	Administration publique
Acc. and food	*1596780*	868	906	942	938	941	937	938	943	941	941	941	942	943	946	948	952	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																	**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	638.92	653.60	665.12	660.29	660.50	661.73	660.07	661.32	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	671.78	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	805.13	822.74	831.03	824.03	824.33	827.23	826.80	831.05	830.19	833.65	835.09	835.08	833.91	836.03	835.74	837.70	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	773.42	810.15	830.84	815.88	815.41	817.35	826.98	830.94	827.97	834.13	836.04	838.78	843.61	838.71	843.60	847.19	Forêts
Mining	*1597107*	1,101.04	1,137.37	1,153.12	1,152.07	1,147.33	1,150.54	1,145.98	1,150.32	1,153.15	1,147.39	1,156.64	1,158.80	1,156.59	1,159.89	1,158.56	1,163.16	Mines
Manufacturing	*1597110*	782.43	796.89	808.12	795.77	798.54	802.77	803.45	808.32	808.18	812.11	815.15	814.25	812.39	814.08	813.75	814.75	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	710.85	727.52	737.46	727.78	727.95	730.26	732.02	734.38	733.88	738.91	743.18	743.99	743.98	746.30	746.91	748.02	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	842.44	854.86	868.55	853.64	858.53	864.37	864.68	871.36	872.15	872.47	876.27	873.62	871.77	872.81	872.40	873.10	Biens durables
Construction	*1597109*	782.63	808.06	800.80	815.30	805.89	803.86	799.15	801.61	795.99	799.06	795.80	796.48	795.98	800.35	803.11	804.92	Construction
Services producing	*1597113*	588.59	601.77	615.17	610.35	610.57	611.37	609.69	610.35	613.11	615.73	618.23	618.78	620.54	621.76	621.43	621.90	**Total des services**
Transportation	*1597122*	715.98	725.10	741.65	734.58	736.96	735.47	734.74	736.10	738.59	738.45	743.49	747.89	751.83	750.70	751.18	753.63	Transports
Trade	*1597114*	529.89	535.48	542.14	539.33	540.26	540.70	541.32	542.58	539.25	540.71	541.93	544.37	543.94	546.33	544.55	541.83	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	815.61	836.32	842.48	840.26	847.70	840.80	841.20	832.35	843.09	849.13	853.52	844.79	838.13	840.73	839.19	836.23	Finances et assurances
Health	*1597117*	544.68	562.25	581.29	571.86	573.78	575.85	572.24	573.33	578.59	580.85	583.45	587.15	591.53	592.56	593.96	597.11	Santé
Education	*1597129*	664.74	673.93	694.23	684.08	683.91	688.95	685.15	688.38	693.61	697.33	705.46	702.03	706.45	707.98	705.62	701.59	Éducation
Professional	*1597126*	828.23	866.81	885.14	886.73	879.62	880.10	883.67	881.88	884.47	888.23	892.80	889.08	886.30	880.50	888.32	904.63	Professionnel
Public administration	*1597121*	736.71	747.55	752.35	751.03	750.92	752.51	728.20	733.20	755.22	758.87	758.88	758.39	760.11	762.42	761.37	762.40	Administration publique
Acc. and food	*1597119*	259.54	273.30	286.00	280.42	281.84	282.38	283.79	283.54	284.12	285.51	287.67	288.02	288.57	291.41	293.23	296.56	Héberg. et restau.

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																	**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.04	16.49	16.79	16.41	16.50	16.57	16.64	16.67	16.71	16.88	16.98	17.01	17.04	17.09	17.03	17.03	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	18.83	19.27	19.45	19.22	19.25	19.30	19.37	19.34	19.35	19.37	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.78	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	25.51	24.90	24.40	25.09	25.01	24.59	24.55	23.96	24.11	24.28	24.02	23.90	24.48	24.80	24.58	24.55	Mines
Manufacturing	*1597788*	17.82	18.29	18.58	18.24	18.29	18.40	18.50	18.49	18.47	18.55	18.67	18.79	18.81	18.90	18.83	18.85	Fabrication
Construction	*1597787*	20.51	21.31	21.04	21.21	21.10	21.16	21.38	21.23	21.33	20.92	20.87	20.84	20.89	20.96	21.24	21.48	Construction
Services producing	*1597791*	14.47	14.98	15.34	14.92	15.02	15.12	15.16	15.20	15.30	15.48	15.57	15.58	15.61	15.60	15.51	15.54	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.59	17.74	18.13	17.71	17.70	17.79	17.90	18.11	18.12	18.30	18.40	18.41	18.38	18.41	18.27	18.37	Transports
Finance and insurance	*1597802*	15.45	16.73	17.01	16.41	16.05	16.65	16.59	16.72	16.98	17.23	17.47	17.50	17.62	17.64	17.59	17.62	Finances et assurances
Health	*1597795*	18.45	18.84	19.32	18.68	18.83	18.94	18.89	19.10	19.27	19.39	19.64	19.77	19.89	19.79	19.65	19.62	Santé
Professional	*1597804*	18.38	19.42	19.65	19.60	20.53	19.98	19.89	19.80	19.54	19.44	19.77	19.22	19.30	19.19	19.60	19.54	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	8.78	9.22	9.92	9.37	9.45	9.66	9.86	9.76	9.89	10.08	10.19	10.25	10.18	10.23	10.21	10.38	Héberg. et restau.
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																	**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	103.7	105.8	107.6	106.4	106.6	106.5	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.3	**Total des industries**
Annual % change		1.1	2.0	1.7	1.1	1.3	0.9	0.9	0.5	0.8	1.0	2.4	2.7	2.6	2.8	2.7	2.7	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	106.0	108.6	110.6	109.9	109.7	109.7	109.9	109.8	110.3	110.4	110.7	111.3	111.3	111.7	112.6	113.2	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	100.4	105.2	110.7	107.1	107.3	107.8	109.2	107.4	111.7	112.7	112.3	113.9	112.8	113.0	113.6	112.7	Forêts
Mining	*1606083*	105.7	104.1	105.4	107.3	106.6	103.6	102.5	105.3	102.0	103.5	105.8	107.9	106.6	106.0	107.7	106.6	Mines
Manufacturing	*1606086*	107.3	110.1	113.0	111.6	111.4	112.1	112.3	111.8	113.1	113.1	113.3	113.8	114.0	114.2	114.9	115.1	Fabrication
Construction	*1606085*	99.8	102.4	101.9	103.1	103.5	101.4	101.7	101.9	101.3	100.7	100.6	101.5	102.0	101.4	103.6	104.3	Construction
Services producing	*1606089*	102.9	104.8	106.4	105.1	105.4	105.3	105.7	105.1	105.8	106.9	107.8	107.1	107.5	107.5	107.6	107.9	**Total des services**
Transportation	*1606098*	108.0	109.3	109.5	108.5	108.1	108.4	108.0	106.9	109.2	109.9	110.6	111.0	111.4	111.1	111.3	111.0	Transports
Retail trade	*1606092*	102.8	109.8	111.9	110.8	111.3	111.6	111.6	111.6	111.8	112.1	111.8	112.2	111.4	113.5	113.3	113.6	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	107.7	111.5	108.1	110.7	108.0	108.3	109.0	107.3	107.3	108.6	107.8	107.5	108.0	107.4	107.3	107.8	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	104.4	106.1	112.7	110.0	111.4	110.0	114.5	113.6	113.6	112.6	115.2	113.7	112.7	115.0	109.5	110.2	Finances et assurances
Health	*1606093*	103.7	105.8	109.0	105.8	107.2	107.7	107.5	106.8	107.4	107.9	110.6	110.9	111.8	112.0	112.1	111.2	Santé
Professional	*1606102*	99.4	105.2	108.1	108.5	106.9	106.3	106.2	106.4	107.2	109.3	109.2	108.5	109.3	109.5	109.6	111.0	Professionnel
Public administration	*1606097*	108.6	107.1	106.1	106.7	108.3	107.6	105.9	104.4	103.7	103.8	107.2	106.3	108.8	105.6	105.3	107.6	Administration publique
Acc. and food	*1606095*	96.8	102.7	107.5	104.5	104.5	106.7	107.6	105.5	107.0	108.0	108.6	109.0	107.9	109.4	111.6	113.5	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																	**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.6	32.1	31.9	31.8	31.6	31.5	31.4	31.4	31.2	31.4	31.5	31.7	32.0	32.1	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.7	38.9	39.0	38.8	38.7	38.6	38.8	38.9	39.2	39.1	38.8	38.7	38.8	39.0	38.9	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	40.9	42.1	41.6	40.9	41.1	41.1	40.8	41.4	41.4	41.2	41.4	42.0	42.3	42.3	42.4	42.2	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	38.9	39.0	39.0	39.0	38.8	38.8	38.9	39.1	39.3	39.1	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	Fabrication
Construction	*1597448*	37.6	37.3	38.1	38.4	38.4	37.9	37.2	37.8	37.4	38.4	38.2	37.9	37.9	38.1	38.5	38.0	Construction
Services producing	*1597452*	28.6	28.7	28.7	29.3	29.2	29.1	28.8	28.5	28.5	28.2	28.0	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	**Total des services**
Transportation	*1597461*	35.7	36.2	37.4	36.8	37.5	38.0	37.7	37.4	37.6	36.9	36.9	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	Transports
Finance and insurance	*1597463*	28.7	29.2	28.7	30.6	30.2	29.6	29.9	29.2	28.9	28.5	27.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.6	Finances et assurances
Health	*1597456*	28.0	28.6	28.8	29.3	29.1	29.1	28.9	28.6	28.7	28.6	28.4	28.5	28.6	28.7	28.8	29.2	Santé
Professional	*1597465*	33.8	32.3	31.5	32.1	31.3	31.6	31.8	31.2	31.7	31.1	30.9	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	Professionnel

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Source: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), Contact: K. Fraser (951-4049).*
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4090).

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Source: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049).*
Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4090).

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		1999	2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
A. Employment insurance(2)	*'000*																	**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,079	12,502	12,784	12,464	12,563	12,921	13,086	13,145	13,117	12,885	12,805	12,805	12,744	12,560			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	700	654	735	844	766	645	587	694	701	609	660	772	875	1,032			Bénéficiaires
Regular	*384652*	529	484	524	503	498	504	510	552	540	537	547	560	557	559			Réguliers
Claims received	*383886*	2,625	2,593	2,942	208	196	185	175	315	170	208	310	316	318	357			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	36,789	34,482	38,609	3,434	3,725	2,886	2,416	2,957	2,843	2,908	2,965	3,124	3,933	4,687			Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	263.69	268.71	279.89	279.41	279.15	273.43	275.43	278.99	285.87	279.77	278.80	282.71	287.65	290.57			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*(1996=100)* *3759*	158	174	149	168	168	164	161	155	153	148	140	133	126	125	124	126	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																	**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	2,445.9	1,661.6	2,239.6	186.7	504.6	288.7	258.3	178.5	213.3	113.2	82.5	75.5	113.4				Toutes les industries
Primary	*4391648*	268.9	286.0	132.1	21.5	34.4	0.5	1.1	1.1	1.6	0.4	6.0	6.3	3.5				Primaires
Construction	*4391650*	6.4	15.5	86.6	1.3	1.2	81.4	0.4	0.0	1.6	0.0	0.3	0.0	0.0				Construction
Manufacturing	*4391651*	453.5	403.7	531.0	50.8	47.5	46.3	61.5	63.8	42.8	29.1	16.2	19.7	56.6				Fabrication
Trade	*4391652*	79.8	99.4	133.7	6.3	23.4	24.1	14.5	6.0	8.0	4.2	12.5	11.5	11.7				Commerce
Transportation	*4391653*	102.2	69.7	362.4	47.9	81.0	72.8	61.3	62.0	2.9	2.4	3.3	2.2	5.0				Transports
Education, health and social services	*4391656*	497.6	307.5	587.7	49.2	269.8	30.6	92.9	21.7	13.5	23.4	36.7	31.4	4.5				Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	210.2	219.1	219.6	0.2	24.9	5.5	6.9	8.8	127.7	44.8	0.2	0.2	0.3				Administration publique
		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
D. Wage settlements(4)	*%*																	**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	1.7	2.2	2.5	3.2	1.5	2.4	2.4	3.0	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	Toutes les industries
Private	*4327222*	1.9	2.7	2.3	2.9	2.2	2.5	2.4	3.8	3.0	2.5	1.9	2.2	2.4	3.0	3.2	2.2	Privé
Public	*4327234*	1.6	1.9	2.5	3.3	1.3	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.6	3.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	921	825	1,080	954	249	272	177	127	537	243	138	163	178	310	235	231	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: J. Leduc (951-4090).*
B. Labour Division, contact: J. Leduc (951-4090).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: J. Leduc(951-4090)*
B. Division du travail, personne ressource: J. Leduc (951-4090).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

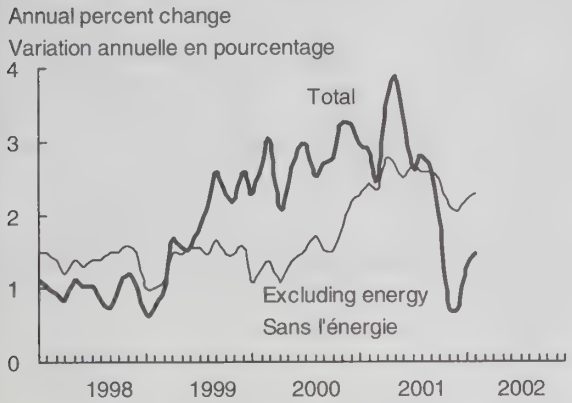
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

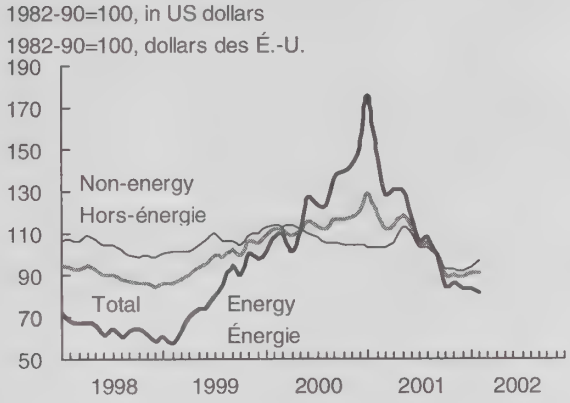
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

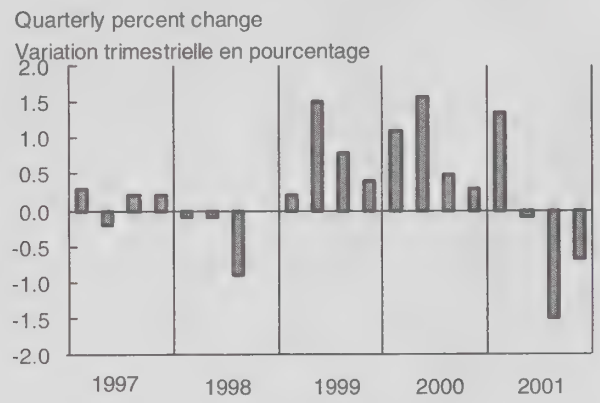
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



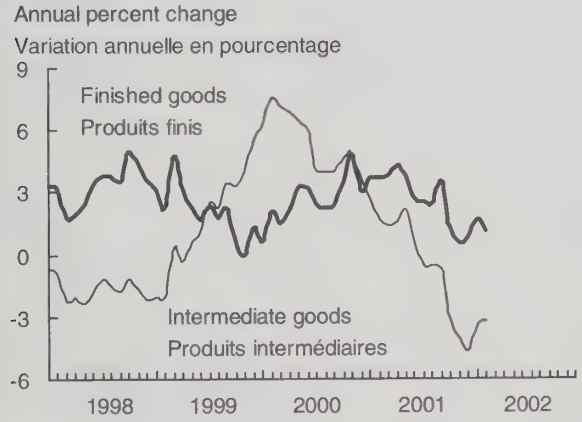
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



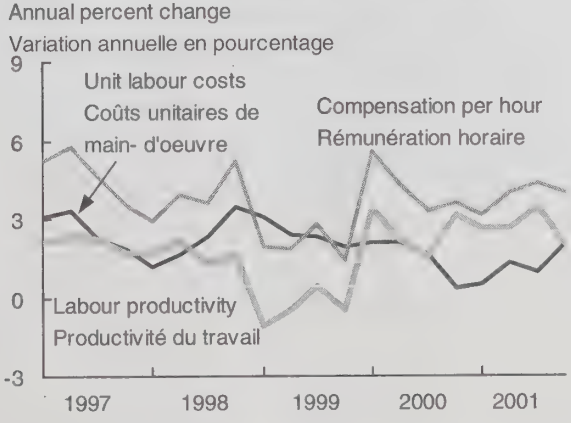
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

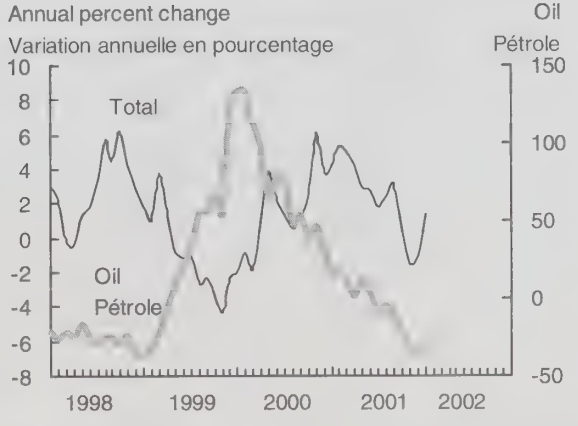


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)(1)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)(1)

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Chain indexes																		**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	101.1	102.8	104.8	106.8	102.0	102.5	103.1	103.4	103.9	104.4	105.1	105.7	105.8	107.0	107.2	107.1	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.9	100.2	99.2	98.5	99.8	100.1	100.5	100.2	99.7	99.4	99.0	98.8	98.2	98.7	98.8	98.5	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	100.8	102.7	103.3	104.0	102.0	102.8	103.1	102.8	102.9	102.9	103.2	104.0	103.9	103.9	103.9	104.2	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	100.4	103.1	108.3	112.3	101.1	102.7	103.8	104.8	105.9	107.3	109.3	110.5	110.3	114.1	113.3	111.4	Biens non durables
Services	*1997742*	101.8	103.3	105.0	107.0	102.9	103.1	103.4	103.8	104.2	104.8	105.2	105.8	106.1	106.7	107.4	108.0	Services
Government expenditure	*1997743*	101.1	102.1	105.0	106.4	101.9	101.9	102.1	102.5	102.9	106.6	105.6	105.0	105.7	105.7	106.6	107.7	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	101.6	101.0	101.9	103.5	101.7	101.1	100.7	100.4	101.0	102.0	101.9	102.6	103.3	103.8	102.9	103.8	Investissement fixe des entreprises
Housing	*1997746*	101.3	103.7	106.1	109.0	102.6	104.1	103.9	104.2	106.2	106.4	105.5	106.4	107.9	108.7	109.1	110.1	Logement
Business investment	*1997747*	101.7	100.0	100.4	101.5	101.5	100.0	99.6	99.1	99.2	100.4	100.6	101.3	101.6	102.1	100.7	101.5	Entreprises
Non-residential	*1997748*	102.6	104.3	107.0	109.0	104.0	104.5	104.4	104.5	105.6	106.7	107.3	108.2	108.3	108.7	109.0	109.8	Non-résidentielle
Machinery & equipment	*1997749*	101.2	97.5	96.6	97.3	100.0	97.4	96.8	95.9	95.6	96.8	96.7	97.3	97.8	98.3	96.0	96.9	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	101.2	102.3	104.2	106.0	101.9	102.1	102.4	102.6	103.1	104.3	104.5	105.0	105.2	106.1	106.2	106.5	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	99.4	100.3	106.8	108.5	98.6	99.4	101.6	101.7	103.5	106.2	107.5	110.0	113.2	110.9	106.5	103.3	Exportations
Imports	*1997753*	103.7	103.5	105.8	108.9	104.5	102.3	103.7	103.6	103.3	105.1	105.8	108.8	109.1	109.3	108.5	108.6	Importations
Gross domestic product	*1997756*	99.6	100.9	104.6	105.8	99.3	100.8	101.6	102.0	103.1	104.7	105.2	105.5	106.9	106.8	105.2	104.5	Produit intérieur brut
Annual % change		-0.4	1.4	3.7	1.2	-0.8	0.8	2.5	2.9	3.8	3.9	3.5	3.4	3.7	2.0	0.0	-0.9	*Variation annuelle(%)*

(1) Seasonally adjusted at annual rates.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), contact: Information Officer (951-3640).*

(1) Désaisonnalisées aux taux annuels.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-3640).*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	110.5	113.5	116.4	112.0	112.8	112.4	113.0	113.7	114.1	113.9	114.4	114.6	115.0	115.1	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			1.7	2.7	2.6	2.7	3.0	2.1	2.4	2.9	3.0	2.5	2.7	2.8	3.2	3.2		*Variation annuelle(%)*
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	110.5	112.2	114.4	111.2	111.6	111.6	111.9	112.2	112.4	112.6	112.8	112.9	113.0	113.0	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	1.5	2.0	1.6	1.5	1.3	1.4	1.4	1.5	1.5	1.3	1.5	1.8	1.9		*Variation annuelle(%)*
Food	**17.89**	*735320*	110.7	112.2	117.2	110.6	111.1	111.3	112.1	112.9	113.4	113.1	112.2	112.0	112.9	114.5	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	105.1	108.8	112.8	107.4	107.5	107.5	107.8	108.1	108.7	109.0	109.6	110.6	111.2	111.7	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	109.0	110.0	112.2	109.3	109.7	109.5	109.6	109.9	110.5	110.5	110.5	110.7	110.7	110.5	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.3	105.5	106.0	105.3	106.5	105.1	104.7	104.6	104.7	105.4	107.4	107.5	105.4	105.2	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	124.5	130.7	130.8	128.5	131.1	129.2	129.9	131.8	131.2	130.0	131.9	131.5	134.0	132.4	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	110.2	112.0	114.2	111.1	111.0	111.5	112.1	111.9	112.0	112.4	112.3	112.8	112.9	112.8	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	119.6	122.5	124.3	119.9	120.8	121.0	122.7	123.9	124.9	124.8	124.9	124.4	122.4	122.0	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	94.5	97.6	105.1	96.4	96.7	96.8	97.4	97.9	98.0	98.0	98.4	98.1	98.6	99.0	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	107.7	111.1	113.9	109.6	110.9	109.8	110.3	111.3	111.4	111.0	111.8	112.1	113.1	113.2	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	112.3	111.5	110.8	112.4	112.5	111.6	111.8	111.7	110.5	110.5	110.4	110.3	112.4	112.1	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.3	107.7	108.4	107.1	108.5	107.4	107.0	106.8	106.9	107.4	109.2	109.7	108.1	107.8	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	105.4	111.3	116.1	108.6	110.3	109.1	110.1	111.8	112.4	111.6	112.6	113.0	114.1	114.5	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	113.8	116.4	119.3	114.8	115.1	115.6	116.1	116.5	117.2	117.3	117.4	117.5	117.3	117.4	**49.72**	**Services**

			2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F		
All items	**100.00**	*735319*	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			3.0	2.9	2.5	3.6	3.9	3.3	2.6	2.8	2.6	1.9	0.7	0.7	1.3	1.5		*Variation annuelle(%)*
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.8	113.4	113.5	113.9	114.3	114.5	114.9	115.1	115.2	115.1	114.9	114.8	114.7	115.4	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.0	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0	2.2	2.2	2.1	1.9	1.7	1.6	1.7	1.8		*Variation annuelle(%)*
Food	**17.89**	*735320*	114.7	115.6	116.6	117.0	117.9	118.1	118.6	117.7	116.9	116.8	117.3	118.6	120.0	120.6	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	111.0	110.8	111.9	112.5	113.8	114.2	113.7	113.7	113.4	113.6	112.0	112.6	113.0	113.1	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.5	111.0	111.3	112.0	112.2	112.4	112.4	112.5	113.2	113.0	112.7	113.0	112.9	113.1	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	104.8	106.5	107.9	106.5	104.9	104.5	105.8	106.6	107.9	107.2	105.2	103.7	102.3	105.4	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	131.2	131.5	130.1	132.1	134.0	133.0	130.4	130.9	133.0	130.3	126.9	126.0	126.9	127.5	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	113.1	113.6	113.5	114.0	114.4	114.9	114.8	114.2	114.2	115.0	114.7	114.5	114.3	114.8	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	121.4	122.9	123.5	123.9	125.3	125.6	126.2	126.2	126.0	124.5	123.2	122.9	122.3	124.1	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	99.2	99.4	99.4	103.3	105.2	105.4	105.7	106.4	106.5	106.8	111.7	111.9	112.2	112.9	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	112.3	112.7	113.5	114.7	116.2	115.8	114.5	114.3	114.8	113.8	112.1	112.3	112.8	113.7	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	110.6	110.7	110.7	111.3	111.6	111.4	110.5	110.6	110.8	110.4	110.2	110.2	109.7	109.9	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.4	108.7	110.4	109.1	107.6	107.1	108.0	108.6	109.9	109.8	107.8	106.6	105.1	107.8	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	113.6	114.0	115.0	117.0	119.7	119.4	117.3	116.8	117.3	115.6	113.4	114.1	115.5	116.2	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	117.5	118.1	118.1	118.5	119.0	119.5	120.2	120.4	120.4	120.3	119.9	120.0	120.2	120.7	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*

NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	(1997=100)															
All commodities	*1574377*	102.2	106.5	107.5	105.2	106.0	106.0	106.4	106.4	106.4	106.4	106.9	107.8	108.6	107.9	Tous les produits
Annual % change		1.8	4.3	0.9	5.2	4.8	4.8	5.1	4.9	3.4	3.3	3.3	4.2	4.8	3.5	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	99.9	105.3	105.0	104.3	105.0	105.0	105.2	105.2	105.1	105.1	105.8	106.3	107.1	106.5	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	96.5	111.9	104.5	109.2	109.8	109.7	111.4	111.1	112.9	113.5	115.2	114.7	114.7	114.4	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	100.4	104.3	105.1	103.6	104.3	104.2	104.3	104.3	104.0	103.9	104.4	105.1	105.9	105.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	105.5	108.3	111.3	106.6	107.4	107.6	108.1	108.1	108.3	108.4	108.6	110.0	110.9	109.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	102.2	104.3	106.4	103.5	103.9	104.4	104.5	104.7	104.8	104.8	104.3	104.4	104.5	104.4	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	100.4	99.7	101.0	99.8	100.0	100.3	100.4	100.1	100.2	100.5	98.0	98.8	99.5	99.3	Biens de capital
Other	*1574567*	100.0	100.4	100.2	101.5	101.0	100.6	100.3	100.6	100.2	100.2	99.7	100.1	100.0	99.9	Autres

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
All commodities	*1574377*	107.5	107.9	108.5	108.9	109.4	108.0	107.2	107.2	107.9	106.4	106.2	105.2	106.1	106.4	Tous les produits
Annual % change		3.2	2.6	2.4	2.7	2.8	1.5	0.8	0.8	0.9	-1.3	-2.2	-2.5	-1.3	-1.4	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	106.0	106.1	106.5	106.7	107.5	106.0	104.6	104.6	105.0	103.0	102.7	101.5	102.4	102.7	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	114.5	113.0	112.9	111.0	108.6	103.7	100.0	98.6	99.1	97.4	98.9	96.7	98.8	99.4	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.7	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	105.3	105.5	105.8	103.8	103.3	102.3	102.9	103.2	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	109.8	110.6	111.5	112.2	112.2	111.1	111.1	111.1	112.4	111.4	111.5	110.7	111.7	111.8	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	105.1	105.7	106.3	106.9	106.5	106.4	107.0	107.0	106.7	106.7	106.3	106.3	106.5	106.6	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	100.5	100.7	100.9	100.9	101.1	100.8	100.9	100.9	101.1	101.1	101.2	101.7	101.8	101.8	Biens de capital
Other	*1574567*	99.0	99.5	100.1	99.8	100.1	100.0	100.0	100.3	101.2	101.0	100.9	100.7	101.4	102.1	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB), contact: Client services (951-9606).*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue), contact: Services aux clients (951-9606).*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		1998	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	(1997=100)															
Food	*3825178*	98.8	98.9	101.1	103.9	100.6	101.3	101.7	101.9	101.7	101.8	100.9	101.0	101.2	101.3	Aliments
Rubber	*3822682*	100.5	100.2	101.2	102.3	101.0	101.1	101.3	101.4	101.2	101.1	101.3	101.3	101.6	101.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	99.8	100.4	105.8	106.7	104.6	106.0	106.6	106.9	106.8	106.6	105.8	106.6	106.3	106.4	Plastiques
Textiles	*3825184*	100.6	99.6	99.9	101.5	99.4	99.8	99.8	99.8	100.0	100.2	99.9	100.3	100.4	100.6	Textiles
Leather	*3822619*	101.6	103.3	104.9	107.4	104.5	104.7	104.6	104.6	105.0	105.0	105.0	105.6	105.6	105.5	Cuir
Clothing	*3822609*	101.6	102.2	102.8	103.2	102.4	102.6	102.5	102.7	102.9	103.2	103.2	103.3	103.0	103.0	Vêtements

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Food	*3825178*	102.0	102.8	103.5	104.3	103.8	104.1	105.1	105.1	104.5	104.2	103.6	103.6	103.8	103.9	Aliments
Rubber	*3822682*	101.6	101.9	101.9	102.6	102.6	102.4	102.3	102.4	102.4	102.6	102.7	102.6	102.7	102.7	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	106.5	106.2	107.0	107.1	107.5	107.1	107.4	106.7	107.1	106.2	106.2	105.9	105.8	105.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.0	101.3	101.3	101.8	101.8	101.8	101.7	101.7	101.3	101.4	101.4	101.2	101.1	101.4	Textiles
Leather	*3822619*	106.2	106.1	106.2	107.2	107.1	106.9	107.2	107.1	107.5	108.8	109.1	109.1	109.1	109.4	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	102.8	103.0	103.1	103.1	103.1	103.2	103.1	103.4	103.5	103.5	103.5	103.4	103.6	Vêtements

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		1998	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	(1997=100)															
Wood	*3822623*	95.8	105.1	95.8	94.3	104.4	102.9	97.9	95.2	92.6	89.9	89.8	89.2	91.1	89.3	Bois
Furniture	*3822783*	101.0	102.2	104.5	106.2	104.2	104.4	104.5	104.5	104.6	104.8	104.9	104.9	104.8	104.9	Meubles
Paper	*3822635*	103.8	101.9	115.4	115.0	109.6	112.8	114.5	114.6	116.5	116.7	117.8	120.7	123.7	122.4	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	103.4	105.7	109.2	111.8	108.5	108.9	108.9	109.1	109.1	109.4	109.6	110.2	110.7	110.4	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	95.8	95.0	100.0	94.2	101.8	100.7	101.3	99.4	99.6	99.5	100.7	99.5	98.4	98.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	102.0	101.9	103.5	103.3	103.6	103.9	104.0	103.6	103.6	103.3	103.4	103.3	103.4	103.1	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	103.0	105.7	107.3	109.0	106.9	107.1	107.2	107.1	107.2	107.2	107.3	107.8	108.1	108.0	Machines
Transportation equipment	*3822763*	107.3	108.8	109.5	114.0	108.0	109.0	109.3	108.6	108.8	109.2	109.1	111.7	113.5	111.8	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	100.4	99.6	96.8	97.3	96.6	97.1	96.9	96.6	97.0	97.1	96.0	96.8	97.7	96.6	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	100.0	100.9	102.5	103.7	101.7	101.7	102.2	102.4	102.6	102.8	103.2	103.3	103.6	103.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	100.4	102.2	105.3	107.6	105.0	105.2	105.1	105.3	105.2	105.3	105.5	105.9	106.0	106.0	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	81.8	96.1	141.0	134.3	138.0	128.2	133.7	141.1	140.7	141.3	152.3	154.0	156.2	151.4	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	96.7	98.6	105.7	107.6	103.7	104.1	105.2	106.3	106.3	107.2	107.0	107.6	107.5	108.8	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	101.3	103.2	105.1	107.2	104.7	104.8	104.8	105.1	105.0	105.3	105.4	105.6	105.3	105.6	Produits divers

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Wood	*3822623*	87.0	88.5	90.2	93.0	103.4	101.4	97.3	100.5	97.8	90.1	91.5	90.8	92.3	95.1	Bois
Furniture	*3822783*	105.4	105.6	105.9	106.0	106.1	106.5	106.6	106.5	106.5	106.5	106.5	106.7	106.8	106.8	Meubles
Paper	*3822635*	121.8	121.5	122.3	119.9	117.9	114.7	112.6	110.9	111.1	109.4	109.7	108.0	107.6	106.6	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	110.8	111.2	111.9	112.0	112.0	111.4	111.7	111.6	112.0	112.0	112.4	112.2	113.4	113.4	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.2	97.1	97.0	96.3	96.2	94.8	93.7	92.3	92.4	91.1	91.9	91.1	93.1	94.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	102.9	103.2	103.3	103.4	103.5	103.3	103.5	103.2	103.4	103.3	103.2	103.0	103.1	103.1	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.4	108.6	108.9	109.1	109.1	108.9	108.7	108.6	109.2	109.2	109.5	109.7	110.0	110.0	Machines
Transportation equipment	*3822763*	111.3	112.7	114.4	114.6	114.0	112.6	113.7	113.4	115.4	114.6	116.2	115.0	116.7	116.7	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	97.0	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	96.8	96.3	97.0	97.1	97.7	97.3	97.9	97.9	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	103.9	103.8	104.2	104.2	104.0	103.8	103.3	103.2	103.4	103.1	103.6	103.6	104.1	104.2	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	106.9	107.1	107.6	107.6	107.6	107.6	107.7	107.7	107.8	107.8	107.9	107.9	108.1	108.1	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	147.1	144.1	138.5	143.8	147.7	141.8	129.5	133.0	139.2	126.6	114.2	106.7	107.9	108.6	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	106.0	105.5	103.7	105.3	105.6	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	106.0	106.2	106.9	106.9	107.1	106.9	107.4	107.5	108.0	107.8	107.8	107.7	108.1	108.4	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB), contact: Client services (951-9606).*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue), contact: Services aux clients (951-9606).*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

RAW MATERIALS	1997=100	1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	MATIÈRES BRUTES
Total(1)	1576432	93.8	114.7	113.2	110.7	112.8	106.3	112.4	115.2	113.5	116.1	120.2	121.0	123.5	116.7	**Total(1)**
Total less mineral fuels	1576532	89.5	93.6	92.7	93.0	93.8	94.5	94.7	93.3	92.9	93.6	93.7	93.5	93.2	94.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	1576480	87.9	91.9	85.0	91.2	92.1	92.4	91.8	91.8	91.6	92.4	92.1	92.4	92.2	91.3	Bois
Non-metallic minerals	1576511	105.6	108.1	109.0	107.1	107.3	108.4	107.6	107.9	108.4	108.3	109.3	109.5	109.1	108.2	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	1576488	88.3	88.8	87.0	91.9	91.7	92.2	90.0	89.0	88.9	88.7	88.5	85.7	82.8	81.0	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	1576491	86.7	90.4	82.0	91.3	90.6	88.4	90.5	88.8	89.7	91.4	94.3	90.4	88.4	89.4	Métaux non ferreux
Mineral fuels	1576528	103.1	160.2	157.5	149.0	153.9	132.0	150.6	162.6	158.1	164.7	177.5	180.4	189.1	165.5	Combustibles minéraux
Vegetable products	1576433	79.8	78.7	84.8	76.6	78.0	78.6	79.5	78.2	77.6	77.6	78.4	79.5	80.5	83.0	Substances végétales
Animal products	1576460	96.0	103.9	108.9	102.7	104.3	107.2	106.9	104.3	102.9	103.5	101.6	103.4	103.8	106.2	Substances animales

RAW MATERIALS		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	MATIÈRES BRUTES
Total(1)	1576432	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.1	**Total(1)**
Total less mineral fuels	1576532	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	89.3	91.2	92.3	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	1576480	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	Bois
Non-metallic minerals	1576511	108.2	107.7	109.0	109.1	108.9	108.6	109.2	109.4	109.3	109.7	109.3	109.5	110.3	110.3	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	1576488	84.2	82.5	86.7	87.7	87.8	87.4	88.3	88.2	89.2	88.6	87.0	86.6	89.2	89.4	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	1576491	87.0	87.8	87.7	86.0	85.6	82.0	79.6	77.9	78.3	76.2	78.9	76.4	81.8	81.7	Métaux non ferreux
Mineral fuels	1576528	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	Combustibles minéraux
Vegetable products	1576433	82.6	81.6	82.2	81.6	83.4	82.9	85.4	85.8	86.5	86.4	90.0	88.9	89.2	89.4	Substances végétales
Animal products	1576460	104.9	110.2	115.3	112.8	113.9	109.9	110.8	108.9	107.0	105.8	104.5	102.9	105.5	108.4	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Sources: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB), contact: Client services (951-9606).*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Sources: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-9606).*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
COMMODITY PRICE INDEX	*1997=100*															**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	93.8	114.7	113.2	110.7	112.8	106.3	112.4	115.2	113.5	116.1	120.2	121.0	123.5	116.7	**Total(1)**
Annual % change		8.0	22.3	-1.3	33.9	30.1	18.2	23.4	27.2	20.6	19.7	19.5	21.4	20.0	9.4	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	89.5	93.6	92.7	93.0	93.8	94.5	94.7	93.3	92.9	93.6	93.7	93.5	93.2	94.2	Énergie exclue
Energy	*1576528*	103.1	160.2	157.5	149.0	153.9	132.0	150.6	162.6	158.1	164.7	177.5	180.4	189.1	165.5	Énergie
Grain	*1576437*	82.3	81.4	91.9	79.7	81.3	82.1	84.6	80.9	78.7	76.2	77.3	80.9	85.5	89.7	Céréales
Metal	*1576535*	88.4	91.5	83.9	91.7	91.5	89.9	91.8	90.0	90.6	92.3	95.0	91.4	90.0	90.7	Métaux
Wood	*1576480*	87.9	91.9	85.0	91.2	92.1	92.4	91.8	91.8	91.6	92.4	92.1	92.4	92.2	91.3	Bois

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
COMMODITY PRICE INDEX																**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.1	**Total(1)**
Annual % change		10.2	8.2	5.8	11.8	5.9	1.0	0.7	-1.7	-7.9	-13.2	-17.6	-13.7	-13.3	-12.3	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	89.3	91.2	92.3	Énergie exclue
Energy	*1576528*	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	Énergie
Grain	*1576437*	89.7	89.3	89.9	89.9	90.7	88.7	90.2	90.6	94.3	95.8	97.9	96.1	97.1	96.2	Céréales
Metal	*1576535*	88.6	88.9	88.9	87.4	86.8	83.6	81.7	80.4	81.0	78.8	81.7	79.1	84.4	84.0	Métaux
Wood	*1576480*	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	Bois

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 17. Housing (1992=100)

Tableau 17. Logements (1992=100)

		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Construction union wage rates																**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	108.8	110.8	112.2	109.6	109.6	109.6	111.3	111.3	111.4	111.4	111.4	111.4	111.6	111.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	113.8	116.7	118.6	115.0	115.0	115.0	117.5	117.5	117.5	117.5	117.5	117.5	117.8	117.8	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	101.0	103.2	106.0	102.4	102.5	102.7	103.0	103.0	103.2	103.5	103.7	103.9	104.3	104.4	**Prix des logements neufs**
Annual % change		0.9	2.2	2.7	2.1	2.0	2.1	2.4	2.4	2.4	2.4	2.4	2.4	2.5	2.4	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	101.9	105.1	108.8	104.1	104.2	104.4	104.8	104.8	105.0	105.4	105.7	105.9	106.5	106.6	Maison seulement
Land only	*734291*	102.0	102.7	103.7	102.3	102.4	102.4	102.6	102.6	102.7	102.9	103.0	103.1	103.1	103.2	Terrain seulement

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Construction union wage rates																**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	111.6	111.6	111.6	111.6	112.0	112.0	112.0	112.0	112.1	112.9	113.2	113.2	113.2	113.2	Taux de base
Including supplements	*734362*	117.8	117.8	117.8	117.8	118.4	118.4	118.5	118.5	118.5	119.7	120.2	120.2	120.2	120.2	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.5	2.4	2.6	2.7	2.6	2.9	3.0	2.9	2.9	2.8	2.7	2.8	2.9		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	107.0	107.3	107.7	108.1	108.3	108.8	109.2	109.4	109.7	109.8	110.2	110.4	110.9		Maison seulement
Land only	*734291*	103.2	103.3	103.3	103.4	103.6	103.7	103.7	103.8	103.8	103.9	104.1	104.0	104.1		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB).*

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue).*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		1998	1999	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Annual average														**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	102.1	104.6	106.2	107.5	106.2	105.9	106.7	106.1	106.7	107.3	107.7	108.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	104.7	111.0	116.8	118.2	115.6	116.1	117.7	117.9	118.4	118.3	117.8	118.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	102.5	106.1	110.0	110.0	108.9	109.6	110.3	111.1	110.9	110.2	109.4	109.4	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	103.9	106.0	110.4	114.7	109.9	110.1	110.4	111.1	113.4	114.5	115.2	115.5	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	101.7	101.3	103.9	106.7	103.5	104.0	103.4	104.6	106.2	106.7	107.0	106.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings. It is valued at basic prices and calculated from a Fisher chained index formula.*

Source: *Productivity growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire. La valeur est évaluée au prix de base et dérivée de la formule d'un indice - chaîne Fisher.*

Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

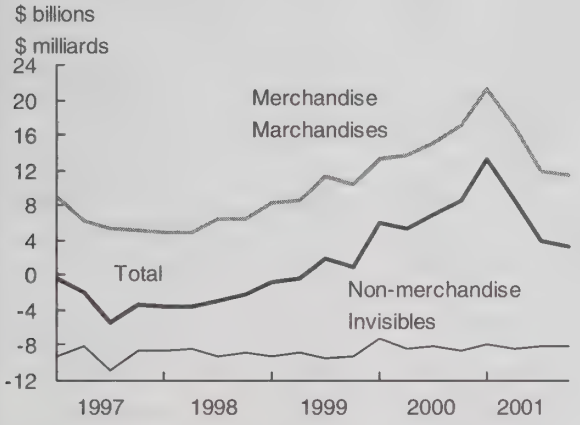
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

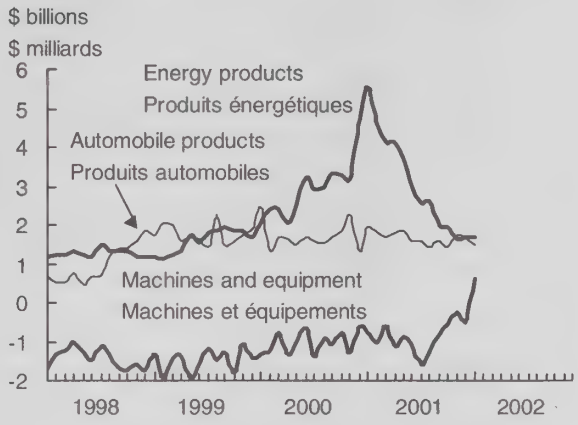
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



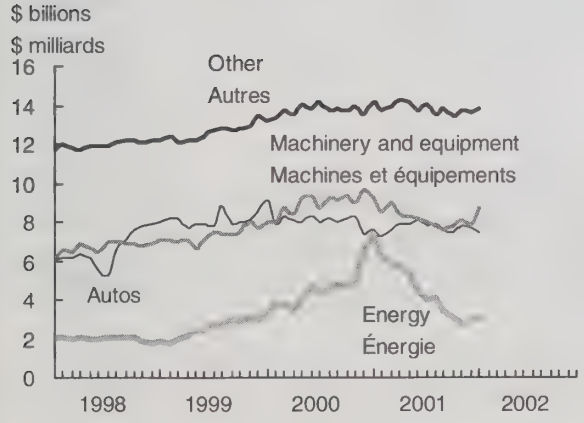
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



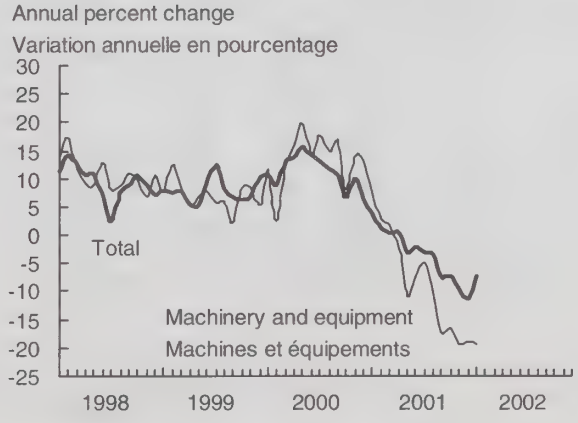
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

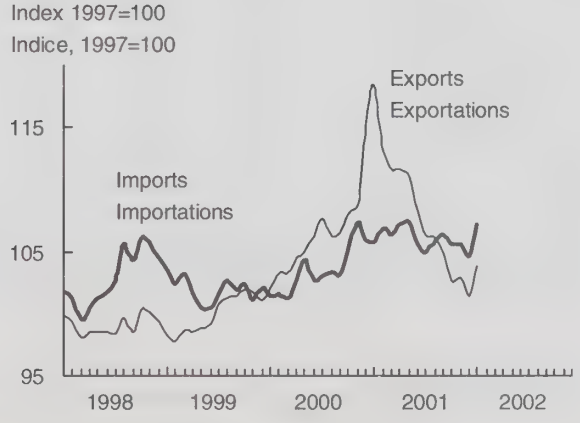


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		1998	1999	2000	2001	1999 I	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
CURRENT ACCOUNT																		**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*																	**Total**
Receipts	*114364*	412,624	456,100	526,229	512,007	109,879	110,387	116,221	119,613	126,824	130,961	132,721	135,723	137,301	132,297	123,597	118,813	Recettes
Payments	*114397*	424,901	454,410	499,334	482,907	110,724	110,713	114,425	118,548	120,745	125,568	125,833	127,188	123,935	123,730	119,669	115,573	Paiements
Balance	*114421*	-12,277	1,690	26,894	29,100	-845	-326	1,796	1,066	6,079	5,393	6,888	8,535	13,366	8,567	3,928	3,240	Solde
Goods & services																		**Biens et services**
Exports	*114365*	375,530	416,956	477,850	467,605	100,460	100,777	106,374	109,345	115,003	118,873	120,634	123,339	124,937	120,677	113,147	108,844	Exportations
Imports	*114398*	359,334	385,019	425,286	412,929	93,665	93,939	96,801	100,614	103,129	106,845	107,422	107,891	105,729	105,642	102,839	98,719	Importations
Balance	*114422*	16,197	31,937	52,564	54,676	6,796	6,838	9,573	8,730	11,875	12,028	13,212	15,448	19,208	15,035	10,308	10,125	Solde
Goods																		**Biens**
Receipts	*114366*	326,181	365,233	422,559	412,510	87,768	88,208	93,378	95,879	101,271	105,070	106,888	109,331	110,714	106,658	99,609	95,529	Recettes
Payments	*114399*	303,378	326,844	363,281	351,003	79,425	79,643	82,158	85,618	87,947	91,235	91,846	92,254	89,482	89,835	87,635	84,051	Paiements
Balance	*114423*	22,803	38,390	59,277	61,507	8,343	8,565	11,220	10,261	13,324	13,835	15,042	17,077	21,232	16,824	11,974	11,478	Solde
Services																		**Services**
Receipts	*114368*	49,350	51,723	55,291	55,095	12,692	12,569	12,996	13,465	13,733	13,804	13,747	14,008	14,223	14,019	13,538	13,315	Recettes
Payments	*114400*	55,956	58,176	62,005	61,926	14,240	14,297	14,643	14,996	15,182	15,610	15,576	15,636	16,247	15,807	15,204	14,667	Paiements
Balance	*114425*	-6,606	-6,453	-6,714	-6,830	-1,548	-1,728	-1,647	-1,531	-1,449	-1,806	-1,829	-1,629	-2,024	-1,788	-1,666	-1,352	Solde
of which: travel	*114426*	-1,958	-1,755	-2,133	-1,292	-325	-449	-447	-534	-453	-628	-563	-489	-474	-365	-368	-85	dont: voyages
Investment income																		**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	32,141	33,487	42,336	37,436	7,816	8,336	8,469	8,867	10,147	10,655	10,648	10,886	10,445	10,036	8,720	8,235	Recettes
Payments	*114405*	61,353	64,859	69,458	64,883	15,933	15,663	16,486	16,777	16,486	17,589	17,248	18,135	17,000	16,831	15,580	15,471	Paiements
of which: interest	*114410*	31,357	30,734	29,648	28,877	7,678	7,596	7,734	7,726	7,377	7,489	7,366	7,416	7,098	7,174	7,237	7,367	dont: intérêt
Balance	*114430*	-29,212	-31,371	-27,121	-27,446	-8,117	-7,327	-8,017	-7,911	-6,339	-6,934	-6,599	-7,249	-6,555	-6,795	-6,860	-7,236	Solde
Current transfers																		**Transferts courants**
Balance	*114441*	738	1,125	1,452	1,870	476	163	240	246	543	298	275	336	713	327	480	351	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNTS(1)																		**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1)**
Capital account	*114554*	4,933	5,048	5,261	5,678	1,137	1,336	1,427	1,148	1,210	1,423	1,486	1,142	1,436	1,577	1,648	1,018	**Compte capital**
Canadian assets/ net flows																		**Actif du Canada/ flux nets**
Direct	*114559*	-51,304	-27,359	-65,415	-57,268	-5,665	-7,889	-6,730	-7,075	-16,493	-21,544	-5,518	-21,860	-13,623	-21,462	-12,929	-9,254	Directs
Portfolio																		De portefeuille
Stocks	*114562*	-15,433	-20,590	-58,681	-34,625	-3,441	-3,360	-5,524	-8,265	-11,163	-17,579	-9,586	-20,353	-13,898	-12,452	-3,069	-5,206	Actions
Bonds	*114561*	-7,064	-2,477	-3,996	81	-69	1,481	-2,019	-1,870	-1,885	392	-4,846	2,343	-1,038	189	-1,345	2,275	Obligations
Other investments	*114563*	6,494	5,113	-6,810	-15,575	21,363	2,502	-12,433	-6,319	2,249	-10,164	-1,790	2,895	1,783	2,602	727	-20,687	Autres investissements
Total Canadian assets	*114558*	-67,307	-45,313	-134,903	-107,388	12,189	-7,266	-26,707	-23,529	-27,292	-48,895	-21,740	-36,975	-26,777	-31,123	-16,616	-32,872	Total des créances canadiennes
Canadian liabilities/ net flows																		**Passif du Canada/ flux nets**
Direct	*114576*	33,489	37,366	94,059	42,767	5,014	9,601	13,003	9,748	9,195	29,946	10,368	44,550	7,907	15,042	6,875	12,944	Directs
Portfolio																		De portefeuille
Stocks	*114579*	13,629	14,063	35,273	3,893	-784	7,277	4,649	2,921	22,535	10,934	9,814	-8,010	6,406	852	-3,559	194	Actions
Bonds	*114578*	10,975	2,066	-17,427	33,574	-158	5,458	-3,418	185	-6,793	-3,187	-3,529	-3,917	6,843	7,352	921	18,458	Obligations
Money market	*114580*	130	-12,579	1,801	-7,349	-4,165	-3,799	-3,671	-944	3,118	-1,738	-2,662	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	Marché monétaire
Other investment	*114581*	9,115	-12,660	771	8,003	-4,187	-16,673	4,289	3,912	-1,219	1,303	-1,188	1,876	4,164	-7,998	12,665	-829	Autres investissements
Total Canadian liabilities	*114575*	67,339	28,256	114,477	80,889	-4,280	1,863	14,852	15,821	26,836	37,257	12,803	37,581	20,425	14,926	12,945	32,593	Total des engagements canadiens

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); current account: H. Henderson (951-9049).*

(1) Non désaisonnalisé.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); compte courant: H. Henderson (951-9049).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1)

		1998	1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Exports	*$'000,000*															**Exportations**
Total	*191490*	326,181	365,233	422,559	413,110	33,038	34,551	33,576	35,359	36,136	35,477	35,694	35,716	36,004	36,202	Total
Annual % change		7.5	12.0	15.7	-2.2	12.3	18.2	15.0	20.9	21.4	15.8	12.7	14.9	15.2	12.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	269,336	309,194	359,551	351,085	27,796	29,267	28,552	29,918	30,730	30,160	30,330	30,423	30,857	31,207	États-Unis
United Kingdom	*191560*	5,235	5,672	6,700	6,454	564	525	541	580	561	571	644	534	551	533	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	13,758	13,654	15,409	15,453	1,291	1,262	1,203	1,329	1,292	1,318	1,320	1,407	1,214	1,141	Autres UE
Japan	*191562*	9,640	9,552	10,312	9,363	817	841	863	901	895	775	834	847	871	903	Japon
Other OECD	*191563*	8,890	8,987	10,171	10,296	819	1,002	762	901	895	888	832	806	853	785	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	19,322	18,175	20,415	20,458	1,751	1,655	1,654	1,729	1,763	1,764	1,735	1,699	1,658	1,633	Autres pays
Agricultural & fish products		25,036	25,435	27,367	30,810	2,165	2,245	2,221	2,347	2,317	2,387	2,336	2,299	2,236	2,300	Produits agricoles et poisson
Energy products		23,812	29,821	52,928	55,311	3,808	3,773	3,475	4,020	4,658	4,510	4,529	4,847	4,683	4,922	Produits énergétiques
Forest products		35,375	39,352	41,756	38,631	3,518	3,542	3,558	3,570	3,517	3,516	3,369	3,451	3,432	3,467	Produits forestiers
Industrial goods		58,623	58,701	65,917	66,269	5,279	5,531	5,290	5,643	5,599	5,771	5,534	5,496	5,575	5,595	Biens industriels
Machines & equipment		80,196	87,382	106,886	98,810	8,006	8,724	8,451	9,242	9,310	8,765	9,223	9,112	9,299	9,061	Machines et équipements
Automobile products		78,452	97,026	97,941	92,722	7,904	8,352	8,129	8,036	8,273	8,015	8,161	7,962	8,239	8,295	Produits automobiles
Consumer goods		12,524	13,599	14,805	15,796	1,168	1,172	1,194	1,263	1,218	1,250	1,227	1,258	1,275	1,312	Biens de consommation

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Exports																**Exportations**
Total	*191490*	37,125	38,326	35,812	36,483	36,307	35,754	34,561	33,841	33,370	32,464	31,792	32,387	32,014	33,014	Total
Annual % change		14.3	13.8	8.4	5.6	8.1	1.1	-4.4	-4.6	-6.5	-9.1	-11.7	-10.5	-13.8	-13.9	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	31,780	32,957	30,884	30,669	30,888	30,308	29,642	28,863	28,590	27,730	26,918	26,834	26,803	27,975	États-Unis
United Kingdom	*191560*	556	535	500	684	552	609	520	529	503	612	463	483	465	572	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,436	1,369	1,363	1,394	1,392	1,373	1,116	1,261	1,103	1,157	1,204	1,520	1,201	1,261	Autres UE
Japan	*191562*	896	878	854	868	797	807	750	775	665	711	700	830	730	707	Japon
Other OECD	*191563*	795	908	698	1,071	861	903	717	684	856	677	915	1,070	937	826	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,664	1,679	1,514	1,798	1,818	1,755	1,816	1,728	1,653	1,578	1,592	1,650	1,879	1,673	Autres pays
Agricultural & fish products		2,351	2,431	2,413	2,523	2,572	2,611	2,571	2,610	2,522	2,679	2,591	2,629	2,658	2,599	Produits agricoles et poisson
Energy products		6,450	7,363	6,207	5,809	5,706	5,413	4,544	4,050	4,110	3,406	3,085	2,782	2,836	3,040	Produits énergétiques
Forest products		3,259	3,404	3,278	3,266	3,377	3,348	3,281	3,295	3,203	3,084	3,100	3,001	2,995	3,017	Produits forestiers
Industrial goods		5,406	5,707	5,432	5,548	5,656	5,576	5,379	5,565	5,388	5,643	5,344	5,590	5,443	5,503	Biens industriels
Machines & equipment		9,685	9,257	8,494	9,072	8,410	8,262	8,155	8,026	7,823	7,585	7,783	8,072	7,872	8,720	Machines et équipements
Automobile products		7,429	7,562	7,331	7,641	7,946	7,925	8,124	7,756	7,856	7,585	7,453	7,836	7,707	7,452	Produits automobiles
Consumer goods		1,293	1,307	1,326	1,381	1,348	1,331	1,263	1,308	1,284	1,318	1,279	1,295	1,357	1,504	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (suite)

Imports	$'000,000	1998	1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
																Importations
Total	*183406*	303,378	326,844	363,281	350,503	29,084	29,853	30,062	30,671	30,501	30,586	30,737	30,523	30,303	30,959	Total
Annual % change		9.2	7.7	11.1	-3.5	8.8	12.9	13.9	15.4	14.3	13.2	11.7	10.5	6.9	10.0	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	233,759	249,331	267,675	255,087	21,862	22,269	22,144	22,332	22,564	22,365	22,538	22,395	22,275	22,529	États-Unis
United Kingdom	*183475*	6,083	7,689	12,257	11,830	841	1,097	1,152	1,009	951	945	995	1,041	1,128	1,249	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	19,149	20,739	21,171	23,212	1,543	1,794	1,678	1,773	1,700	1,825	1,818	1,784	1,773	1,795	Autres UE
Japan	*183477*	9,663	10,589	11,714	10,585	942	969	1,002	984	1,009	998	1,010	957	999	933	Japon
Other OECD	*183478*	11,392	13,253	18,947	18,610	1,443	1,274	1,513	1,895	1,583	1,700	1,676	1,646	1,533	1,674	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	23,331	25,242	31,518	31,179	2,453	2,450	2,573	2,679	2,695	2,752	2,701	2,701	2,595	2,779	Autres pays
Agricultural & fish products		17,257	17,661	18,568	20,360	1,498	1,509	1,480	1,523	1,519	1,537	1,590	1,606	1,608	1,610	Produits agricoles et poisson
Energy products		8,634	10,708	17,864	17,712	1,382	1,385	1,437	1,490	1,434	1,583	1,571	1,523	1,390	1,734	Produits énergétiques
Forest products		2,502	2,741	3,064	2,887	243	261	259	257	259	243	261	265	253	260	Produits forestiers
Industrial goods		60,291	62,169	70,470	68,451	5,648	5,963	5,906	5,942	6,051	5,938	5,804	5,878	5,753	6,111	Biens industriels
Machines & equipment		101,098	108,164	122,674	112,422	9,517	9,787	10,072	10,532	10,265	10,443	10,439	10,464	10,348	10,619	Machines et équipements
Automobile products		66,789	75,931	77,403	72,540	6,570	6,639	6,510	6,540	6,596	6,433	6,626	6,294	6,387	6,029	Produits automobiles
Consumer goods		34,583	36,975	40,089	42,922	3,152	3,246	3,329	3,305	3,288	3,307	3,371	3,396	3,478	3,505	Biens de consommation

Imports		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
																Importations
Total	*183406*	30,993	30,124	29,363	29,996	30,196	29,760	29,878	29,671	29,652	28,313	28,105	27,973	27,474	27,916	Total
Annual % change		6.4	3.8	1.0	0.5	0.4	-3.0	-2.0	-3.0	-3.5	-7.2	-7.3	-9.6	-11.4	-7.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	22,572	21,642	21,576	21,977	22,098	21,740	22,076	21,733	21,270	20,316	20,261	20,358	20,039	20,359	États-Unis
United Kingdom	*183475*	1,139	1,232	1,011	1,057	1,066	1,215	771	863	921	986	953	905	850	842	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,822	1,892	1,880	1,796	1,928	1,761	1,895	1,902	1,968	2,124	2,016	1,982	2,069	1,832	Autres UE
Japan	*183477*	1,009	888	901	820	941	746	815	950	1,022	802	864	939	898	841	Japon
Other OECD	*183478*	1,640	1,638	1,586	1,574	1,417	1,516	1,735	1,567	1,642	1,466	1,543	1,503	1,423	1,528	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	2,809	2,830	2,408	2,772	2,747	2,783	2,586	2,657	2,829	2,618	2,467	2,287	2,195	2,514	Autres pays
Agricultural & fish products		1,578	1,660	1,626	1,658	1,707	1,670	1,699	1,644	1,764	1,719	1,746	1,771	1,695	1,775	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,748	1,809	1,620	1,652	1,608	1,738	1,500	1,483	1,480	1,421	1,150	1,123	1,128	1,368	Produits énergétiques
Forest products		260	255	247	248	242	239	246	240	238	239	235	234	226	249	Produits forestiers
Industrial goods		5,904	5,940	6,025	5,845	5,896	6,023	5,650	5,526	5,675	5,605	5,649	5,497	5,121	5,535	Biens industriels
Machines & equipment		10,597	10,344	9,782	9,948	9,818	9,379	9,469	9,927	9,331	8,656	8,625	8,568	8,577	8,352	Machines et équipements
Automobile products		6,118	5,592	5,520	5,949	6,155	6,068	6,518	6,172	6,416	5,973	6,032	6,113	6,033	5,982	Produits automobiles
Consumer goods		3,510	3,502	3,464	3,595	3,598	3,506	3,664	3,579	3,659	3,602	3,571	3,598	3,584	3,592	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (fin)

		1998	1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Trade balance (exports - imports)	*$'000,000*															**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	22,803	38,390	59,277	62,607	3,954	4,699	3,513	4,687	5,635	4,892	4,957	5,193	5,700	5,244	Total
US	*(191559-183474)*	35,577	59,863	91,877	95,998	5,934	6,998	6,407	7,586	8,166	7,795	7,792	8,028	8,582	8,679	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-848	-2,017	-5,556	-5,376	-277	-572	-611	-429	-390	-374	-351	-507	-577	-716	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,391	-7,086	-5,763	-7,759	-252	-531	-475	-444	-407	-507	-499	-376	-560	-654	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-23	-1,037	-1,402	-1,222	-125	-128	-139	-83	-114	-223	-176	-110	-128	-30	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-2,503	-4,267	-8,776	-8,314	-624	-272	-751	-993	-689	-812	-844	-840	-680	-888	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-4,010	-7,067	-11,103	-10,720	-702	-796	-918	-949	-932	-988	-966	-1,001	-937	-1,147	Autres pays

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Trade balance (exports - imports)																**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	6,133	8,202	6,449	6,487	6,111	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	5,098	Total
US	*(191559-183474)*	9,208	11,314	9,307	8,691	8,791	8,568	7,566	7,131	7,320	7,414	6,657	6,476	6,763	7,616	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-583	-698	-511	-373	-514	-605	-252	-334	-417	-375	-490	-422	-385	-270	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-387	-523	-517	-402	-536	-388	-778	-640	-864	-967	-812	-463	-868	-571	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-114	-10	-47	48	-145	61	-65	-175	-357	-92	-164	-109	-168	-134	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-845	-730	-889	-503	-556	-614	-1,018	-883	-786	-789	-629	-433	-485	-702	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,146	-1,152	-894	-974	-929	-1,028	-770	-929	-1,177	-1,040	-875	-637	-316	-841	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	106.4	108.2	115.8	112.9	112.9	111.9	111.5	108.8	106.4	106.5	105.2	102.5	102.4	101.3	103.1	Total
Agricultural & fish products		98.6	104.6	101.2	103.0	102.5	104.0	104.3	105.1	105.6	105.9	107.1	105.9	106.0	104.5	104.2	Produits agricoles et poisson
Energy products		164.9	174.6	264.3	231.2	211.9	212.4	201.6	169.8	153.8	156.8	142.3	114.3	112.8	109.0	114.0	Produits énergétiques
Forest products		105.7	106.4	106.0	104.4	108.6	105.5	109.0	111.9	106.9	107.9	107.4	103.0	103.7	102.1	102.3	Produits forestiers
Industrial goods		102.7	100.5	102.4	100.6	105.7	103.3	104.2	102.6	99.8	99.5	99.3	97.6	96.4	94.8	97.3	Biens industriels
Machines & equipment		96.5	97.3	97.2	97.6	98.8	97.5	97.1	97.2	97.0	96.1	96.0	97.3	98.0	97.5	99.9	Machines et équipements
Automobile products		103.4	105.0	104.2	104.7	105.2	105.4	105.3	104.8	104.9	104.9	105.4	104.8	105.2	104.9	106.0	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	104.7	105.2	105.7	106.0	105.9	105.4	105.7	105.7	106.0	106.3	106.2	106.3	106.7	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,142	381,802	33,096	31,720	32,314	32,446	32,067	31,766	31,805	31,333	30,859	31,017	31,628	31,603	32,021	Total(1)
Agricultural & fish products		27,762	29,446	2,401	2,343	2,462	2,474	2,502	2,446	2,470	2,383	2,502	2,446	2,480	2,542	2,493	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,098	31,672	2,786	2,685	2,741	2,686	2,685	2,676	2,634	2,620	2,394	2,698	2,465	2,603	2,668	Produits énergétiques
Forest products		39,514	36,320	3,212	3,139	3,007	3,202	3,072	2,932	3,082	2,967	2,871	3,009	2,893	2,934	2,948	Produits forestiers
Industrial goods		63,726	64,852	5,571	5,398	5,250	5,473	5,350	5,244	5,576	5,413	5,681	5,474	5,799	5,740	5,654	Biens industriels
Machines & equipment		110,819	101,566	9,519	8,705	9,178	8,629	8,512	8,388	8,275	8,141	7,897	7,997	8,234	8,078	8,731	Machines et équipements
Automobile products		94,766	88,329	7,254	7,001	7,260	7,543	7,524	7,753	7,392	7,490	7,194	7,110	7,450	7,350	7,032	Produits automobiles
Consumer goods		14,236	14,930	1,248	1,260	1,306	1,272	1,257	1,199	1,237	1,215	1,243	1,203	1,219	1,277	1,410	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	105.4	106.9	107.0	106.7	106.8	105.4	105.1	105.6	106.5	105.4	105.8	105.5	106.8	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	100.2	100.5	100.6	100.7	99.9	99.1	98.8	101.0	102.5	100.5	98.4	98.6	102.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.3	150.4	154.7	146.9	138.8	139.9	140.4	132.3	137.0	135.5	124.5	119.8	119.9	113.9	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	106.1	105.7	106.7	106.7	108.1	108.7	107.9	107.6	108.1	107.7	106.7	104.9	106.1	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	108.4	111.7	112.6	111.2	109.7	109.0	107.6	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	107.7	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.4	98.4	97.2	97.4	99.0	97.5	98.4	97.9	97.7	97.4	97.9	98.7	100.2	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	105.5	106.7	108.1	108.5	107.5	105.9	106.3	106.6	108.4	108.0	109.0	107.9	109.5	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	110.3	111.4	114.1	114.2	112.6	111.5	111.4	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	115.9	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		350,996	330,663	28,580	27,467	28,033	28,300	27,866	28,347	28,231	28,079	26,585	26,665	26,440	26,041	26,139	Total(1)
Agricultural & fish products		19,103	20,353	1,656	1,619	1,648	1,696	1,672	1,714	1,665	1,747	1,676	1,737	1,800	1,720	1,741	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,658	12,898	1,203	1,047	1,124	1,159	1,242	1,068	1,121	1,080	1,049	924	937	941	1,201	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,697	240	234	232	227	221	226	222	221	221	218	219	215	234	Produits forestiers
Industrial goods		66,834	62,706	5,478	5,394	5,192	5,302	5,493	5,185	5,134	5,270	5,157	5,246	5,083	4,774	5,140	Biens industriels
Machines & equipment		126,820	114,851	10,620	9,945	10,230	10,079	9,475	9,707	10,088	9,531	8,864	8,857	8,750	8,694	8,335	Machines et équipements
Automobile products		73,764	67,581	5,298	5,175	5,503	5,674	5,643	6,154	5,806	6,021	5,509	5,586	5,607	5,593	5,461	Produits automobiles
Consumer goods		37,085	38,005	3,175	3,109	3,151	3,151	3,113	3,287	3,213	3,255	3,161	3,136	3,127	3,131	3,100	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

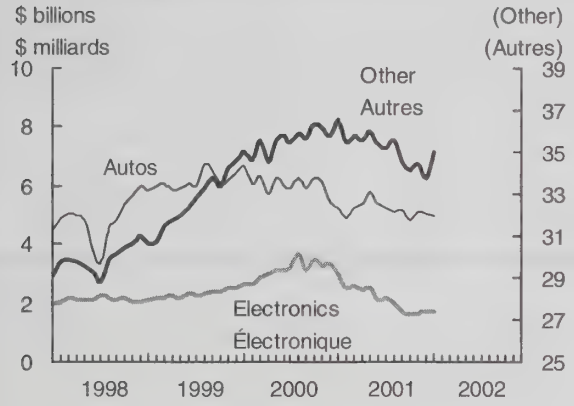
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

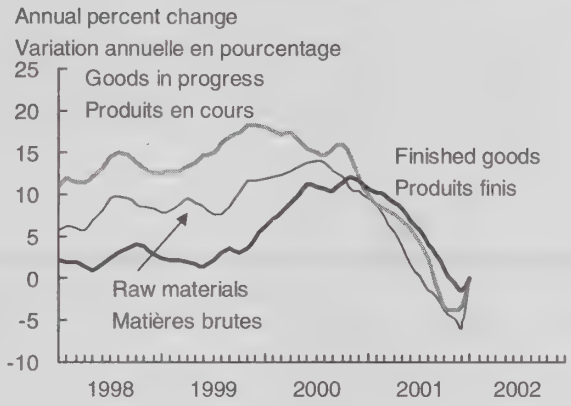
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

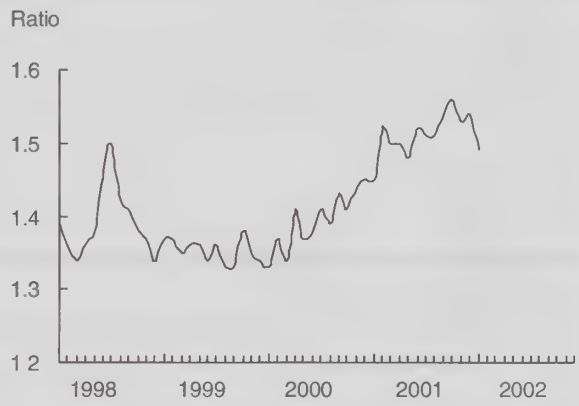
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



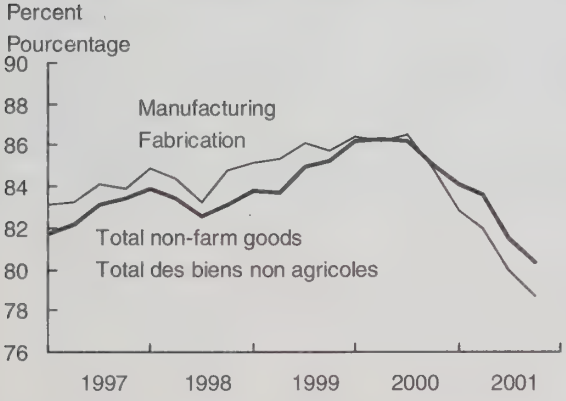
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



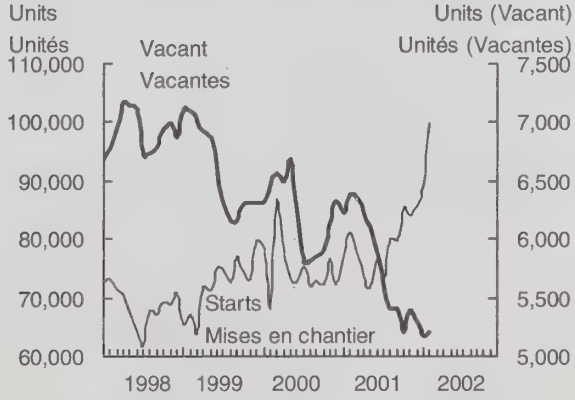
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

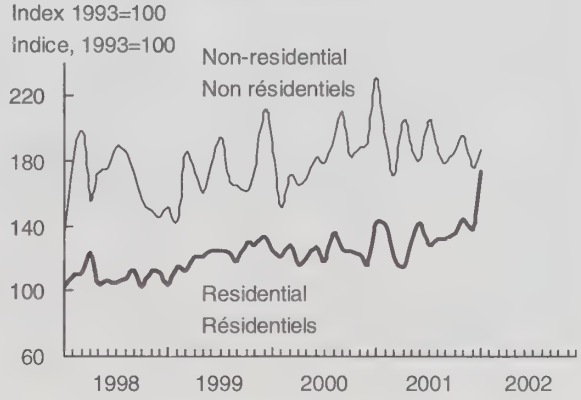


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
	$'000,000																	
Shipments	*800450*	491,869	537,005	509,009	44,668	42,868	43,535	43,397	44,231	42,886	42,633	42,651	41,429	40,570	41,190	40,439	41,680	**Livraisons**
Annual % change		11.5	9.2	-5.2	0.7	-1.0	-2.7	0.4	-1.7	-4.4	-4.3	-6.9	-7.4	-11.9	-9.5	-9.3	-6.7	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	189,089	214,324	216,502	18,761	18,306	18,583	18,227	18,505	18,155	17,914	18,287	17,713	17,600	17,693	17,192	17,589	Biens non durables
Durable goods	*800463*	302,779	322,682	292,507	25,908	24,562	24,952	25,170	25,727	24,731	24,719	24,363	23,716	22,970	23,497	23,247	24,092	Biens durables
New orders	*800913*	497,855	539,642	505,251	42,719	44,701	41,983	44,040	44,524	42,437	42,804	42,165	41,317	39,756	40,761	39,765	41,311	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories owned to shipments	*803313*	1.35	1.40	1.52	1.45	1.52	1.50	1.50	1.48	1.52	1.51	1.51	1.54	1.56	1.53	1.54	1.49	**Rapport des stocks possédés aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	47,424	50,302	46,777	48,352	50,186	48,634	49,277	49,570	49,121	49,292	48,806	48,694	47,880	47,451	46,777	46,408	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable	*803190*	2,390	2,551	2,814	2,501	2,406	2,320	2,231	2,196	2,262	2,277	2,418	2,711	2,781	2,777	2,814	2,782	Non durables
Durable	*803202*	45,034	47,750	43,963	45,851	47,779	46,313	47,046	47,374	46,859	47,015	46,388	45,982	45,099	44,674	43,963	43,626	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Kuntz (951-7092).*

Table 23. Inventories Owned

Tableau 23. Stocks possédés

		1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
	$'000,000																	
Total	*803227*	58,460	64,675	62,467	64,723	65,287	65,239	65,071	65,350	65,146	64,585	64,404	63,998	63,392	62,905	62,467	62,183	**Total**
Non-durable	*803228*	19,197	20,654	20,477	20,647	20,852	20,907	20,880	21,044	20,908	20,698	20,815	20,879	20,938	20,670	20,477	20,458	Non durables
Durable	*803240*	39,262	44,020	41,990	44,077	44,436	44,331	44,191	44,305	44,237	43,887	43,589	43,119	42,454	42,235	41,990	41,725	Durables
Raw materials	*801800*	26,174	28,663	27,133	28,934	28,975	28,950	28,648	28,704	28,443	28,022	28,009	27,739	27,646	27,372	27,133	27,117	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	8,907	9,446	9,433	9,560	9,515	9,527	9,465	9,521	9,447	9,270	9,445	9,615	9,673	9,577	9,433	9,454	Non durables
Durable	*801813*	17,266	19,217	17,700	19,373	19,460	19,423	19,183	19,183	18,996	18,752	18,564	18,123	17,972	17,795	17,700	17,663	Durables
Goods in process	*802263*	14,778	16,377	16,018	16,187	16,466	16,360	16,413	16,677	16,479	16,593	16,577	16,431	16,085	16,034	16,018	15,768	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,237	2,310	2,287	2,294	2,361	2,394	2,316	2,307	2,263	2,258	2,289	2,281	2,297	2,270	2,287	2,293	Non durables
Durable	*802276*	12,541	14,067	13,731	13,893	14,105	13,966	14,097	14,370	14,216	14,335	14,288	14,150	13,788	13,764	13,731	13,475	Durables
Finished goods	*802726*	17,508	19,635	19,316	19,602	19,846	19,929	20,011	19,969	20,224	19,970	19,818	19,828	19,662	19,499	19,316	19,298	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,053	8,898	8,757	8,792	8,976	8,987	9,099	9,217	9,199	9,169	9,081	8,983	8,968	8,823	8,757	8,711	Non durables
Durable	*802739*	9,455	10,737	10,559	10,810	10,870	10,942	10,912	10,752	11,025	10,801	10,737	10,845	10,694	10,676	10,559	10,587	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Kuntz (951-7092).*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
MOTOR VEHICLES	*'000*																	**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,735	2,666	2,373	193	194	222	204	230	219	104	220	197	220	214	157	178	**Production au Canada(1)**
Annual % change		16.3	-2.5	-11.0	-18.9	-23.9	-20.7	-9.9	-9.6	-14.5	-7.6	1.1	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,482	1,496	1,297	104	112	113	113	124	124	70	116	96	115	121	88	100	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,254	1,171	1,076	89	82	109	91	106	95	33	104	101	105	92	69	78	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,542	1,588	1,604	131	126	127	134	132	133	132	135	128	133	145	146	146	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	806	849	871	71	67	68	72	73	73	73	74	71	73	77	79	79	Voitures particulières
North American	*2678*	625	641	623	52	49	49	52	52	52	52	52	49	52	54	56	55	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	181	208	248	19	18	18	20	21	21	21	22	22	22	23	22	24	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	736	738	733	60	59	59	63	59	60	59	61	57	60	68	68	67	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																	**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,195	13,410	13,523	13,795	14,010	14,100	13,950	13,617	13,665	13,189	13,466	12,983	13,265	13,079	13,132	13,562	PIB
Imports(1)																		Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,533	2,845	2,941	261	211	263	248	301	218	240	251	234	276	255	184	242	Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,278	5,406	6,046	553	525	546	554	509	513	504	502	413	576	439	412	520	Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	9,161	10,076	9,948	839	792	900	852	906	858	766	868	816	871	829	651	814	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																		Exportations(1)
Chemicals	*192268*	4,888	6,145	6,512	583	481	628	555	585	531	493	514	499	499	680	464	482	Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	7,794	9,141	9,448	773	727	856	842	857	810	783	849	822	815	692	622	722	Caoutchouc
Inventory	*802737*	1,663	2,000	2,016	1,997	2,112	2,176	2,243	2,291	2,305	2,269	2,259	2,220	2,230	2,156	2,088	2,036	Stocks
Shipments	*800461*	32,518	35,207	36,297	3,201	3,163	3,166	3,122	3,133	3,024	2,927	3,003	2,906	2,927	3,020	2,846	3,026	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																		IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	98.6	105.7	107.6	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	106.0	105.5	103.7	105.3	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	99.0	114.6	120.2	128.1	125.5	127.1	129.5	125.3	117.4	113.7	114.7	118.2	115.4	116.1	111.9	115.6	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	39.5	43.0	44.5	44.7	44.6	44.3	44.3	45.4	45.7	45.2	44.9	44.9	44.5	42.8	42.5	42.0	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																		Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	21.40	20.86	20.99	20.74	20.79	20.91	20.90	20.04	21.09	20.63	21.00	21.10	21.40	21.64	21.80	21.82	Horaire
Weekly	*1558697*	1,028.26	1,083.84	1,086.08	1,090.12	1,089.47	1,088.37	1,089.93	1,071.00	1,063.31	1,081.89	1,084.61	1,089.47	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,094.96	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	14,619	15,277	15,137	15,266	15,265	15,387	15,716	15,879	15,757	15,066	14,836	14,816	14,706	14,519	14,433	14,418	Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB), contact: Information Officer (951-9647).*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue), personne ressource: Agent d'information (951-9647).*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		1999	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	%												
Total non-farm	*4331081*	84.5	86.0	82.4	86.2	86.3	86.2	85.1	84.1	83.6	81.5	80.3	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	88.8	90.3	89.5	91.2	90.0	89.9	89.9	90.1	89.5	89.0	89.2	Construction
Forestry	*4331082*	87.9	88.1	83.2	86.3	93.2	90.1	82.8	88.1	85.2	81.0	78.4	Forêts
Mining	*4331083*	74.3	78.9	77.3	78.9	80.1	78.3	78.2	78.6	79.6	76.9	74.3	Mines
Utilities	*4331086*	83.8	88.5	87.5	87.3	88.0	88.7	90.0	88.9	89.7	86.0	85.4	Services publics
Manufacturing	*4331088*	85.6	86.0	80.9	86.4	86.2	86.5	84.9	82.9	82.0	80.0	78.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	80.0	83.6	79.3	85.3	86.9	81.9	80.4	80.2	79.7	79.0	78.1	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.5	89.0	84.5	91.7	89.7	89.6	85.1	82.2	85.6	85.4	84.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	88.7	96.1	70.9	92.4	97.5	99.5	95.0	81.4	74.5	66.4	61.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	94.4	92.1	74.8	94.6	93.4	92.0	88.5	82.6	78.0	72.0	66.5	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.9	90.5	86.3	93.0	90.6	90.3	88.1	86.0	87.8	85.7	85.7	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	83.5	85.1	82.1	86.6	85.4	83.9	84.6	82.9	82.5	81.9	81.0	Bois
Clothing	*4331096*	86.5	84.0	82.7	82.3	82.3	83.4	88.1	86.2	84.8	82.1	77.7	Vêtements
Paper	*4331099*	90.9	92.1	89.1	90.6	91.2	93.9	92.7	91.3	89.5	87.4	88.2	Papiers
Petroleum	*4331101*	94.4	93.6	95.2	92.7	92.6	94.3	94.8	96.6	93.8	94.6	95.8	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.7	80.1	78.5	78.8	80.0	80.7	80.9	83.3	80.5	76.1	74.1	Produits chimiques

Source: *Industrial capacity utilization rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: S. Wood (951-0655).*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue). personne ressource: S. Wood (951-0655).*

Table 26. Farm cash receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		1998	1999	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000													
Total	*170328*	29,796	30,451	32,973	36,163	8,162	8,259	7,789	8,763	8,789	9,120	8,803	9,451	Total
Animal products	*170368*	14,459	15,194	17,030	18,856	4,056	4,287	4,162	4,526	4,543	4,752	4,793	4,767	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	5,720	6,205	6,836	7,833	1,553	1,715	1,611	1,956	1,884	1,947	1,955	2,048	Boeuf
Hogs	*170380*	2,229	2,434	3,382	3,846	788	894	879	821	885	1,039	1,052	871	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,601	1,561	1,625	1,770	382	420	419	405	406	445	463	457	Volaille
Dairy	*170383*	3,846	3,921	4,030	4,142	1,008	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,913	13,292	13,114	13,569	3,660	3,088	3,049	3,317	3,450	3,319	3,246	3,555	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,413	2,337	2,338	2,541	606	628	655	449	518	621	750	653	Blé
Barley	*170365*	510	421	478	604	123	114	127	115	156	145	150	152	Orge
Canola	*170334*	2,663	1,771	1,543	1,719	377	294	460	413	546	372	417	384	Colza
Corn	*170336*	643	745	684	588	189	154	133	207	134	103	113	238	Maïs
Floriculture	*170345*	1,221	1,322	1,615	1,715	289	658	283	386	307	699	300	409	Floricole
Vegetables	*170339*	1,153	1,201	1,231	1,348	145	370	453	263	142	410	511	285	Légumes
Direct payments	*170387*	1,423	1,966	2,829	3,738	446	884	578	920	796	1,049	764	1,129	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Sources: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*

(1) Non désaisonnalisées.
Sources: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	1999 S	O	N	D	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*																**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,755	128,933	9,909	10,346	10,564	10,886	10,797	10,140	10,431	10,427	10,969	10,660	10,813	10,686	10,477	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	3,943	4,280	4,028	3,957	4,281	4,329	4,284	4,355	4,539	4,357	4,836	4,855	4,046	Importations
Total supply	*17953*	180,793		13,852	14,626	14,592	14,843	15,078	14,469	14,715	14,782	15,508	15,017	15,650	15,542	14,522	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,460	5,677	6,064	6,706	7,100	6,800	6,269	6,391	6,579	7,380	6,845	6,736	6,723	6,610	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*																**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	172,902		11,829	12,921	14,039	15,421	17,644	16,544	15,768	13,824	12,851	11,816	12,269	12,425	12,103	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246		7,999	8,196	8,160	8,256	8,699	8,259	8,526	7,630	7,917	8,019	8,348	8,307	7,903	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	71,656		3,830	4,725	5,878	7,165	8,945	8,285	7,242	6,194	4,934	3,797	3,921	4,118	4,200	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*																**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564		8,076	8,453	7,850	7,840	8,439	8,207	8,150	8,024	8,290	8,127	8,993	8,796	8,044	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290		8,838	9,031	9,018	9,355	9,500	9,226	9,516	8,674	8,896	9,266	9,668	9,483	9,320	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,754	93,857	8,217	7,742	7,892	8,086	7,420	7,625	7,447	6,820	8,009	7,819	7,969	8,443	8,205	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113		9,660	9,449	9,601	9,189	9,648	9,746	10,067	10,225	9,618	9,509	9,768	9,313	9,333	Stocks de fermeture

		2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*																**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,707	10,635	11,015	10,981	10,080	11,193	10,322	11,038	10,365	10,727	10,907	10,150	11,049	10,852	11,272	Production nette
Imports	*17952*	3,457	4,732	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	3,998	4,694	4,379	4,409	3,631	3,881	4,509	Importations
Total supply	*17953*	14,164	15,367	15,980	16,478	14,260	16,333	14,652	15,907	14,363	15,420	15,285	14,559	14,679			Total des ressources
Exports	*17969*	6,476	6,248	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	6,848	6,875	6,428	6,304	5,814	6,974	6,510	6,927	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*																**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	13,506	15,409	18,744	18,858	16,762	16,528	14,267	12,978	12,153	13,064	13,445	12,393	14,284			Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,273	8,883	10,483	10,685	9,075	9,340	8,510	8,457	8,387	9,401	9,545	8,391	9,184			Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	5,233	6,526	8,261	8,173	7,686	7,188	5,758	4,522	3,766	3,663	3,900	4,002	5,100			Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*																**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	7,630	8,973	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	7,976	9,477	8,870	8,136	8,003			Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	9,306	9,760	9,675	10,507	9,472	10,162	8,889	9,212	9,349	10,400	10,227	8,601	9,019			Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,299	8,309	8,388	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	7,831	8,014	8,678	7,225	7,927	7,711	7,551	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,408	9,540	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	9,613	10,182	9,833	9,602	9,701			Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	536,966	520,645	51,566	47,121	47,659	42,352	41,129	40,320	40,804	42,167	37,244	40,229	42,637	47,418	49,904	Des services publics
Industry	*222426*	46,140	43,640	3,749	3,388	3,672	3,363	3,631	3,474	3,485	3,621	3,393	3,940	3,945	3,979	4,118	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	3,413	3,192	3,657	3,935	4,550	3,842	3,809	3,903	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,046	542,030	53,515	50,073	49,539	43,334	41,879	41,341	41,765	43,100	39,974	43,160	45,314	49,035	51,726	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	6,017	5,411	6,414	5,672	5,901	6,146	5,870	5,745	5,822	5,929	6,226	5,316		Production
Exports	*198*	32,083	30,143	2,427	3,095	2,132	3,111	3,025	2,208	2,901	2,254	1,878	2,603	2,386	2,123		Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	22	23	20	25	25	27	27	22	20	24	21	21	23	Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	662	665	633	711	689	690	708	599	669	711	681	590	733	Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	477	619	815	923	1,235	1,232	1,329	1,323	1,396	1,339	1,150	955	566	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	181	162	199	197	211	192	185	179	171	195	183	175	187	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	1,466	1,036	961	890	981	1,057	1,018	1,049	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	665	670	794	950	895	608	439	621	675	610	619	584	711	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	51	48	51	49	49	52	53	47	54	54	51	54	51	Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	48	47	53	51	50	47	40	39	41	51	50	48	51	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	13	15	16	16	17	18	11	10	16	17	17	18	17	Nickel
Lead	*220*	143	147	9	9	7	13	14	11	3	19	11	30	13	8	7	Plomb
Refined lead	*221*	159	127	14	12	12	14	13	12	6	6	7	9	10	13	14	Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	76	65	51	79	63	72	110	123	78	119	90	64	61	Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	55	53	64	56	59	58	45	40	42	60	65	61	64	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	1,619	1,368	1,099	1,413	2,875	2,480	3,071	2,647	2,304	3,120	2,811	2,154	1,671	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	13,099	11,685	13,840	12,319	14,651	12,838	12,857	11,933	12,612	13,757	13,192	14,567	12,743	Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	103,558	92,925	86,445	104,963	109,440	95,031	111,988	86,967	100,523	116,429	100,207	126,209	111,198	Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,210	1,005	1,255	1,073	1,437	1,038	298	1,026	1,423	1,515	1,221	491	1,052	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB), Statistics Canada. Contact S. Grenier (951-3566).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Statistics Canada.
Contact: S. Grenier (951-3566).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), Statistics Canada. Contact: S. Yasmin (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: S. Grenier (951-3566).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Statistique Canada.
Personne ressource: S. Grenier (951-3566).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: S. Yasmin (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,704	3,413	2,972	3,144	3,228	3,324	3,328	3,238	3,182	3,294	3,474	3,254	3,821	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	17.0	21.3	-3.1	10.0	9.9	5.9	11.0	-3.3	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.2	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,763	1,478	1,309	1,570	1,434	1,385	1,570	1,420	1,365	1,429	1,495	1,342	1,433	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	398	341	320	275	254	245	238	292	336	354	391	156	242	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	1,006	879	690	851	741	663	830	700	581	591	663	663	783	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	360	259	299	444	439	477	503	428	449	484	441	523	408	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,940	1,935	1,663	1,574	1,795	1,939	1,758	1,818	1,817	1,865	1,979	1,912	2,389	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	172	156	155	161	155	178	149	166	154	173	168	174	205	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	21.9	-4.8	-4.5	5.5	10.0	32.6	-13.3	12.6	-4.4	4.5	9.8	21.9	19.5	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	150	135	134	139	134	157	130	147	135	153	148	154	185	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	77	81	77	74	72	77	73	80	80	85	84	86	89	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	73	54	57	66	62	80	57	67	55	67	64	68	96	Multifamiliales

		1998	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	*1992123*	42,213	44,466	45,643	47,616	44,375	44,581	45,704	45,886	44,698	45,759	46,228	46,591	46,862	47,351	49,658	Total en bâtiments
New Housing	*1992120*	20,736	22,322	22,857	24,013	21,958	22,444	23,520	23,379	22,419	22,754	22,874	23,558	23,553	23,770	25,172	Construction neuve
Renovations	*1992121*	14,816	15,117	15,809	15,820	15,204	14,764	15,264	15,460	15,464	15,948	16,364	15,996	15,672	15,780	15,832	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	6,660	7,016	6,976	7,731	7,200	7,364	6,908	7,036	6,812	7,056	7,000	7,024	7,592	7,752	8,556	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	27,613	30,177	31,177	33,996	28,526	30,034	31,750	31,030	30,091	32,227	31,358	32,754	33,698	34,403	35,128	Ventes Total
Single	*1992127*	20,941	22,943	23,490	25,715	22,348	22,828	24,044	23,428	22,440	24,032	24,060	25,020	25,308	25,532	27,000	Unifamilial
Multiple	*1992128*	6,671	7,235	7,687	8,300	6,180	7,208	7,708	7,604	7,652	8,196	7,296	7,736	8,412	8,900	8,152	Multiple

Source: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Contact: Information Officer (951-3640).

Source: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Personne ressource: Agent d'information (951-3640).

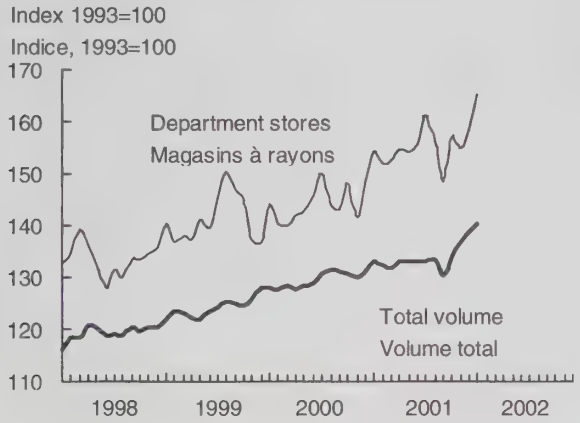
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

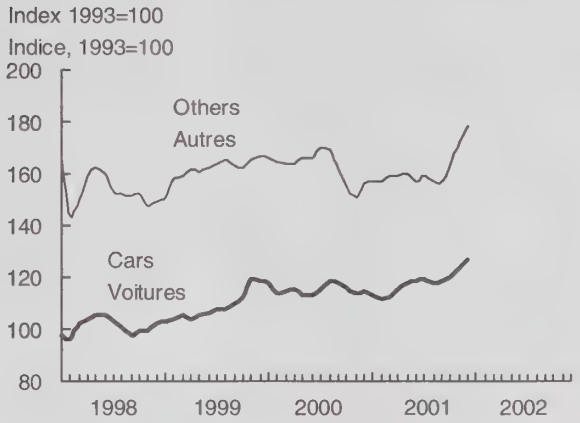
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

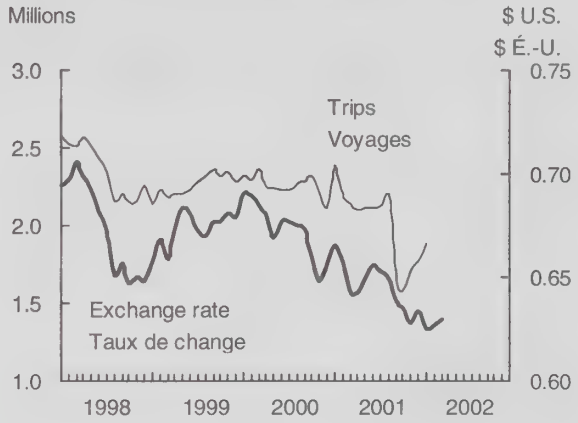
Retail Sales
Ventes au détail



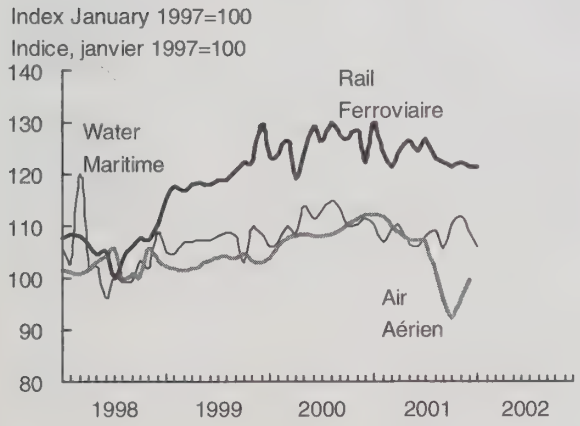
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



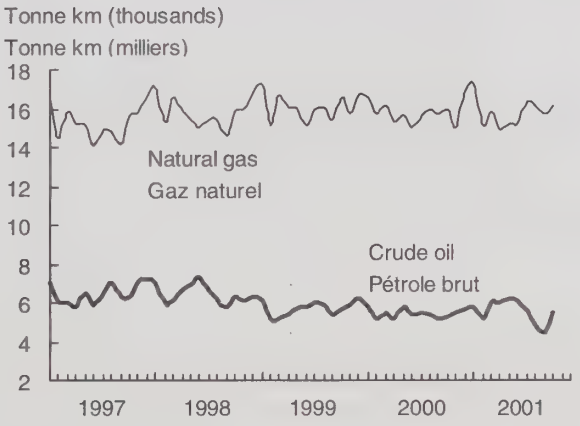
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

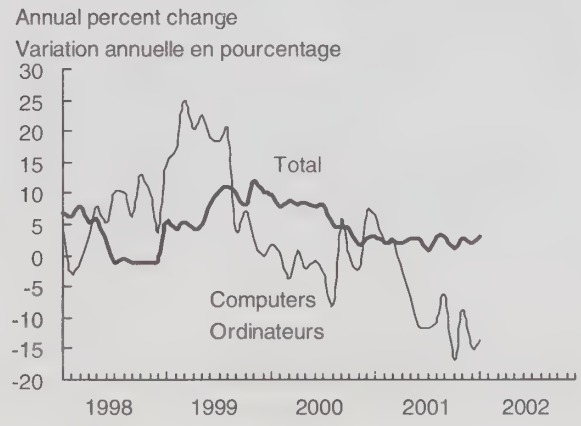


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		1998	1999	2000	2001	2000 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000														
Total	*115584*	246,675	260,779	277,033	289,425	22,629	22,854	23,037	23,360	23,420	23,458	23,352	23,371	23,604	**Total**
Motor vehicles	*115586*	64,458	69,376	73,104	76,771	5,960	6,035	6,086	6,219	6,325	6,274	6,007	6,065	6,075	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	182,217	191,403	203,929	212,653	16,669	16,818	16,951	17,141	17,096	17,184	17,345	17,306	17,529	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	53,346	54,500	56,592	58,971	4,699	4,655	4,687	4,739	4,755	4,746	4,804	4,798	4,903	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,318	4,389	4,498	4,782	372	373	375	375	379	378	381	377	379	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	27,956	29,990	31,297	32,419	2,555	2,586	2,619	2,663	2,620	2,601	2,652	2,593	2,675	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	16,187	18,000	22,364	22,358	1,792	1,810	1,854	1,881	1,839	1,914	1,950	1,982	1,989	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	14,336	14,938	15,583	16,423	1,227	1,312	1,291	1,313	1,325	1,298	1,315	1,310	1,346	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,704	1,714	1,770	1,774	139	146	146	151	145	149	148	146	147	Magasins de chaussures
Clothing stores															Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,582	1,536	1,531	1,445	124	130	131	132	130	129	125	122	121	Hommes
Women's	*115601*	4,406	4,505	4,627	4,784	375	382	385	380	383	400	396	391	388	Femmes
Other	*115602*	6,259	6,667	7,350	7,896	601	597	608	620	613	636	626	638	632	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	10,107	11,082	12,276	13,196	1,029	1,024	1,015	1,031	1,024	1,041	1,035	1,040	1,052	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,429	2,572	2,883	3,164	235	237	236	244	243	248	247	251	247	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	12,944	13,335	13,499	14,475	1,117	1,118	1,123	1,128	1,127	1,139	1,144	1,151	1,148	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,217	8,493	8,721	8,949	704	718	739	741	737	729	731	713	716	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	6,750	7,060	7,460	7,657	596	613	623	621	632	630	632	641	642	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	11,675	12,621	13,478	14,359	1,103	1,117	1,120	1,123	1,141	1,146	1,158	1,152	1,144	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	246,108	256,004	267,361	274,416	21,972	22,097	22,165	22,516	22,601	22,529	22,470	22,360	22,581	Volume ($ de 1997)
Annual % change			3.5	4.0	4.4	2.6	4.5	5.3	4.5	5.6	4.8	4.9	4.9	3.5	2.7	*Variation annuelle (%)*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
	$'000,000														
Total	*115584*	23,740	23,706	23,789	24,188	24,306	24,213	24,144	24,182	23,763	24,288	24,626	24,966	25,251	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,252	6,048	6,146	6,429	6,369	6,375	6,381	6,350	6,155	6,452	6,824	7,036	7,112	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,488	17,658	17,643	17,759	17,937	17,838	17,763	17,832	17,609	17,836	17,801	17,931	18,140	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,749	4,876	4,872	4,868	4,938	4,937	4,959	4,992	4,973	4,980	4,962	5,013	4,995	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	385	386	386	397	397	399	406	406	403	408	405	415	420	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,712	2,699	2,714	2,720	2,712	2,729	2,771	2,708	2,615	2,708	2,694	2,739	2,800	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,967	1,980	1,927	1,968	2,057	1,980	1,802	1,832	1,893	1,763	1,665	1,590	1,668	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,315	1,352	1,342	1,370	1,381	1,373	1,371	1,401	1,320	1,409	1,404	1,393	1,417	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	143	144	142	148	149	145	145	147	147	150	153	159	160	Magasins de chaussures
Clothing stores															Magasins de vêtements
Men's	*115600*	128	123	123	124	125	122	121	119	114	118	117	117	120	Hommes
Women's	*115601*	403	407	411	423	405	396	382	401	385	397	397	399	394	Femmes
Other	*115602*	641	638	646	683	648	645	646	659	646	680	681	693	686	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,083	1,068	1,094	1,062	1,062	1,080	1,082	1,090	1,091	1,124	1,148	1,206	1,192	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	258	252	255	253	259	262	260	267	268	266	280	287	306	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,166	1,181	1,185	1,192	1,207	1,204	1,211	1,215	1,211	1,228	1,243	1,254	1,280	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	720	726	729	727	754	736	756	731	727	746	782	788	787	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	646	653	646	647	647	639	639	640	617	637	635	647	649	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,173	1,173	1,171	1,178	1,194	1,190	1,211	1,225	1,198	1,224	1,237	1,231	1,266	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,864	22,718	22,698	22,865	22,871	22,854	22,900	22,924	22,393	23,043	23,533	23,880	24,151	Volume ($ de 1997)
Annual % change		3.8	3.5	2.7	4.1	3.5	3.1	1.7	1.4	-0.6	2.6	5.2	5.8	5.6	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), Statistics Canada. Contact: P. Gratton (951-3541).*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: P. Gratton (951-3541).*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		1998	1999	2000	2001	2000 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	$'000,000														
Total	*25411*	331,808	357,799	380,776	389,533	31,476	31,916	31,996	32,376	31,871	31,526	31,961	31,676	31,951	**Total**
Annual % change		2.3	7.8	6.4	2.3	8.2	8.4	7.9	8.2	5.1	4.6	4.5	1.9	2.6	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	*25417*	59,897	68,329	72,549	71,735	6,218	6,164	6,264	6,191	6,032	5,921	5,867	5,680	5,642	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies															Machines, matériel et fournitures
Farm	*25420*	8,570	7,400	7,253	7,867	611	621	605	618	649	617	625	599	583	Agricoles
Non farm	*25422*	49,198	52,725	59,201	60,455	4,870	4,954	4,976	5,025	5,016	5,002	4,998	5,036	4,942	Non agricoles
Computer & software	*25423*	30,907	35,219	35,060	32,570	2,937	2,946	2,977	3,004	2,907	2,921	2,992	2,808	3,035	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	*25419*	25,076	28,350	28,527	28,887	2,288	2,381	2,368	2,351	2,332	2,293	2,313	2,371	2,307	Bois et matériaux de construction
Food	*25413*	51,840	55,875	59,183	63,911	4,793	4,856	4,864	5,020	5,024	4,906	5,107	5,124	5,282	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	*25414*	21,546	22,452	24,550	27,624	1,963	2,053	2,058	2,064	2,117	2,118	2,109	2,135	2,195	Boissons, médicaments et tabac

		2001 J	F	M	A*	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Total	*25411*	32,315	31,694	32,417	32,142	32,807	32,906	32,664	32,841	32,533	32,293	32,570	32,635	33,281	**Total**
Annual % change		3.0	2.1	2.5	2.1	2.8	2.8	0.9	3.0	3.2	1.0	2.8	2.1	3.0	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	*25417*	5,913	5,292	5,948	5,819	6,094	6,443	6,154	6,298	6,185	5,986	6,078	5,842	6,284	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies															Machines, matériel et fournitures
Farm	*25420*	596	617	641	612	665	689	670	667	645	670	671	740	671	Agricoles
Non farm	*25422*	5,028	5,100	5,190	5,066	5,153	5,024	4,969	5,092	5,001	4,960	4,899	4,970	4,908	Non agricoles
Computer & software	*25423*	3,054	2,916	2,890	2,859	2,746	2,641	2,658	2,595	2,737	2,489	2,564	2,585	2,640	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	*25419*	2,316	2,328	2,317	2,311	2,437	2,435	2,406	2,411	2,378	2,461	2,507	2,487	2,630	Bois et matériaux de construction
Food	*25413*	5,140	5,184	5,167	5,229	5,315	5,336	5,399	5,412	5,374	5,481	5,417	5,476	5,507	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	*25414*	2,141	2,233	2,307	2,227	2,231	2,273	2,272	2,321	2,333	2,388	2,434	2,507	2,551	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), Statistics Canada. Contact: A. Hays (951-3552).*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: A. Hays (951-3552).*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		1998	1999	2000	2001	2000 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Canadian Travellers	*'000*														**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	46,985	46,448	47,182	43,201	3,942	3,923	3,898	3,910	3,959	3,968	4,032	3,908	3,721	**Total**
From US	*129472*	42,768	42,196	42,666	38,368	3,569	3,543	3,514	3,532	3,575	3,583	3,636	3,523	3,321	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	28,390	27,107	27,105	24,048	2,261	2,241	2,228	2,234	2,269	2,278	2,319	2,215	2,110	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,605	7,869	7,967	7,593	671	647	641	655	662	666	673	669	629	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	13,430	14,105	14,648	13,507	1,234	1,217	1,211	1,204	1,227	1,231	1,237	1,246	1,168	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,218	4,252	4,516	4,832	374	380	384	378	384	385	396	384	400	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada															**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,064	49,055	48,638	47,147	4,108	4,059	4,036	3,995	3,944	4,095	4,094	4,096	4,092	**Total**
From US	*129450*	43,857	44,630	43,994	42,871	3,687	3,684	3,656	3,618	3,593	3,709	3,703	3,692	3,687	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	27,062	27,318	26,646	25,313	2,259	2,274	2,190	2,187	2,166	2,245	2,271	2,214	2,168	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,402	9,609	9,457	9,889	788	786	769	763	765	780	797	797	811	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	14,892	15,180	15,225	15,543	1,269	1,263	1,258	1,251	1,246	1,266	1,274	1,295	1,299	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,207	4,425	4,644	4,275	422	375	380	377	351	386	392	404	404	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Canadian Travellers															**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	4,169	3,860	3,841	3,772	3,772	3,750	3,840	3,836	3,097	2,958	3,099	3,207	3,396	**Total**
From US	*129472*	3,749	3,444	3,424	3,356	3,357	3,338	3,416	3,423	2,702	2,580	2,745	2,833	3,030	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	2,381	2,181	2,135	2,107	2,111	2,115	2,131	2,186	1,643	1,571	1,710	1,775	1,885	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	699	648	656	637	633	637	636	653	603	555	615	622	639	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,244	1,196	1,196	1,173	1,180	1,168	1,167	1,171	1,002	973	1,015	1,024	1,048	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	420	415	418	415	415	412	424	413	395	378	353	374	366	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada															**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	4,263	4,146	4,182	4,112	4,103	4,178	4,101	4,184	3,247	3,219	3,600	3,811	3,789	**Total**
From US	*129450*	3,862	3,762	3,788	3,730	3,740	3,813	3,741	3,837	2,936	2,916	3,285	3,460	3,453	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	2,316	2,250	2,284	2,261	2,265	2,289	2,330	2,289	1,637	1,576	1,864	1,954	1,996	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	838	830	846	819	816	824	816	869	705	768	835	922	854	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,358	1,323	1,348	1,321	1,314	1,319	1,289	1,354	1,099	1,208	1,249	1,359	1,302	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	401	383	394	382	363	365	360	347	311	302	315	351	337	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), Statistics Canada. Contact: P. Bellefeuille (951-1674).*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471		6,716	6,833	6,137	7,104	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286	6,522			(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392		5,669	5,768	5,180	5,996	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462	5,505			(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701		2,662	2,337	2,082	2,163	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898	1,976			(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616		2,027	1,779	1,585	1,647	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445	1,505			(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626		23,232	23,755	20,631	21,663	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172			(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527		16,959	17,341	15,061	15,814	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186			(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		705,480	638,514	626,490	703,767	679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651				Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		933,269	797,698	724,885	726,033	733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469				Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,838	1,834	1,777	2,031	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,191	5,265	4,793	5,656	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	36,301	29,191	29,414	34,166	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	169,954	133,318	137,210	157,293	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148,668	143,554	156,955	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings-tonnes	*74870*	252,116	239,623	18,506	20,685	18,877	20,025	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	Chargements-tonnes

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XPB), Statistics Canada. Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XPB), Statistics Canada.*

Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), Statistics Canada. Contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), Statistics Canada. Contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº 55-001-XPB au catalogue), Statistique Canada Services de gaz (nº 55-002-XPB au catalogue), Statistique Canada.*

Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), Statistique Canada. Personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

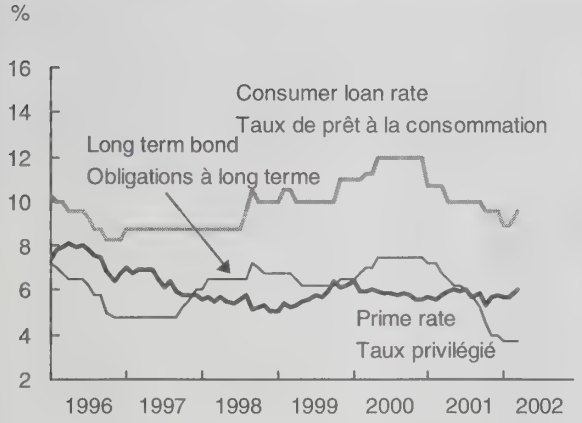
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

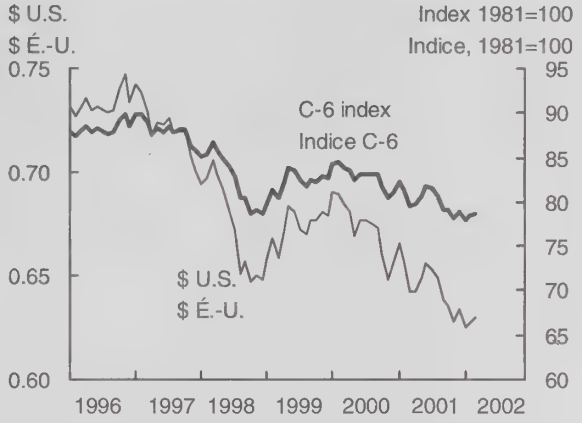
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



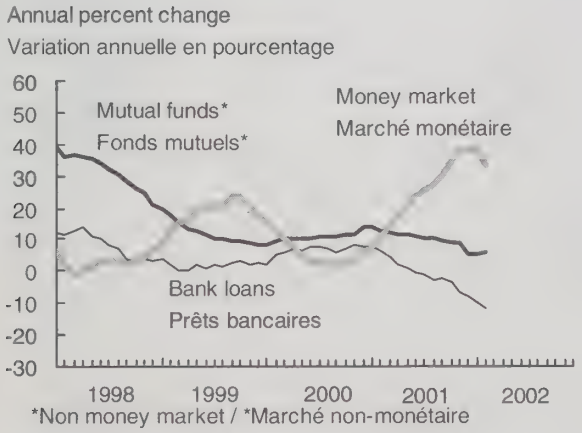
Exchange Rates
Taux de change



Stock Markets
Marchés boursiers

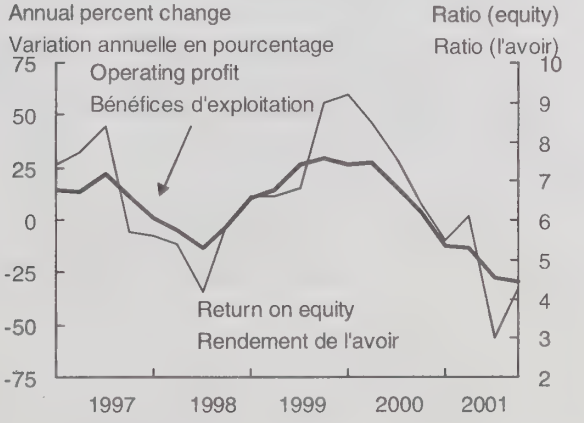


Finance



*Non money market / *Marché non-monétaire

Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

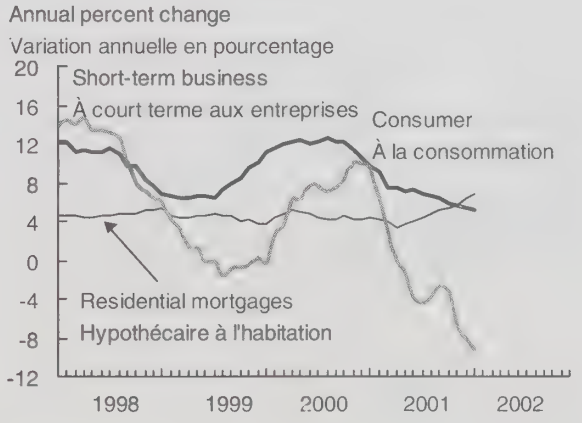


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		1997	1998	1999	2000	2001	2000 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Interest rates																	**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.52	5.10	4.92	5.77	4.31	5.50	5.50	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	6.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.96	6.60	6.44	7.27	5.81	7.00	7.00	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	7.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	3.21	4.74	4.70	5.48	3.85	5.22	5.40	5.71	5.58	5.59	5.64	5.58	5.62	5.71	5.55	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	3.61	5.05	4.94	5.71	3.87	5.46	5.62	5.98	5.89	5.88	5.90	5.83	5.85	5.89	5.71	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages																	Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	5.54	6.50	6.80	7.85	6.14	7.70	7.70	8.30	8.10	7.90	7.90	7.90	7.90	7.90	7.70	1 an
5-year	*122521*	7.07	6.93	7.56	8.35	7.40	8.35	8.35	8.75	8.45	8.25	8.25	8.25	8.25	8.25	7.95	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	6.42	5.46	5.69	5.89	5.78	5.96	6.03	5.94	5.90	5.83	5.79	5.83	5.79	5.63	5.59	Obligations à long terme
Exchange rates(1)																	**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.385	1.484	1.486	1.485	1.549	1.461	1.468	1.495	1.477	1.478	1.482	1.486	1.512	1.542	1.522	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.722	0.674	0.673	0.673	0.646	0.685	0.681	0.669	0.677	0.677	0.675	0.673	0.661	0.648	0.657	inversé
British pound	*37430*	2.268	2.459	2.404	2.250	2.231	2.308	2.324	2.257	2.229	2.228	2.207	2.131	2.194	2.196	2.226	Livre britannique
French franc	*37453*	0.237	0.252	0.242	0.209	0.211	0.215	0.212	0.207	0.214	0.211	0.204	0.197	0.197	0.201	0.208	Franc français
German mark	*37454*	0.799	0.845	0.811	0.701	0.709	0.720	0.710	0.694	0.718	0.709	0.685	0.661	0.659	0.674	0.698	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	11.45	11.40	13.11	13.78	12.75	13.74	13.91	13.81	13.92	13.66	13.72	13.91	13.95	14.13	13.58	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	88.06	82.67	82.14	82.84	80.21	83.84	83.47	82.37	83.06	83.17	83.13	83.16	81.87	80.34	81.19	Indice C-6(3)

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Interest rates																	**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.25	7.25	6.75	6.50	6.25	6.25	6.00	5.75	5.25	4.50	4.00	4.00	3.75	3.75	3.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.27	4.97	4.63	4.45	4.36	4.28	4.19	3.88	3.19	2.75	2.24	2.02	1.93	2.04	2.25	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.29	5.05	4.66	4.49	4.49	4.38	4.22	3.96	3.19	2.45	2.17	2.08	2.07	2.16	2.36	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages																	Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.40	7.20	6.70	6.80	6.70	6.70	6.45	6.20	5.45	4.90	4.60	4.60	4.55	4.55	5.30	1 an
5-year	*122521*	7.75	7.75	7.25	7.50	7.75	7.75	7.75	7.60	7.15	6.90	6.85	6.85	7.00	6.85	7.30	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.71	5.63	5.74	5.94	6.08	5.97	6.01	5.72	5.86	5.32	5.66	5.75	5.72	5.68	6.00	Obligations à long terme
Exchange rates(1)																	**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.503	1.522	1.559	1.557	1.541	1.524	1.530	1.540	1.568	1.571	1.592	1.577	1.600	1.596	1.587	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.665	0.657	0.642	0.642	0.649	0.656	0.653	0.649	0.638	0.636	0.628	0.634	0.625	0.627	0.630	inversé
British pound	*37430*	2.221	2.210	2.251	2.235	2.198	2.138	2.165	2.215	2.296	2.279	2.285	2.273	2.293	2.271	2.258	Livre britannique
French franc	*37453*	0.215	0.214	0.216	0.212	0.206	0.198	0.201	0.212	0.218	0.217	0.216	0.214				Franc français
German mark	*37454*	0.721	0.716	0.724	0.711	0.689	0.665	0.674	0.711	0.731	0.727	0.723	0.719				Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	12.88	13.10	12.83	12.59	12.67	12.46	12.29	12.71	13.22	12.94	13.00	12.38	12.06	11.95	12.12	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.15	81.26	79.62	79.85	80.73	81.82	81.51	80.60	79.01	78.98	78.08	78.95	78.05	78.38	78.69	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 35. Stock Exchanges

Tableau 35. Les bourses

		1999	2000	2001	2000 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Stock exchanges																**Les bourses**
Toronto	*'000,000*															**Toronto**
Volume(1)	*6379*	29,280	40,752	37,190	5,286	5,070	3,110	3,288	2,998	2,332	3,395	2,992	3,133	2,777	3,059	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	529,004	944,254	712,515	87,585	102,713	81,880	90,714	74,407	63,560	69,628	77,978	83,161	68,166	72,898	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,059	9,608	7,732	9,129	9,462	9,348	9,252	10,195	10,406	11,248	10,378	9,640	8,820	8,934	Indice des prix(2)
Annual % change		4.5	36.1	-19.5	44.6	43.4	33.3	35.2	45.4	47.0	61.4	49.2	32.8	17.2	6.2	*Variation annuelle(%)*
Price earnings ratio	*122629*	31.24	30.33		32.30	33.08	28.34	27.80	30.25	30.28	37.92	34.36	27.53	24.93	23.03	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.53	1.15	1.56	1.17	1.13	1.15	1.19	1.07	1.05	0.98	1.06	1.14	1.30	1.26	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Stock exchanges																**Les bourses**
Toronto																**Toronto**
Volume(1)	*6379*	3,353	3,286	3,381	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	3,319	3,736	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	73,814	68,357	69,703	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	58,201	55,121	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,322	8,079	7,608	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	7,648	7,638	Indice des prix(2)
Annual % change		9.9	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	*Variation annuelle(%)*
Price earnings ratio	*122629*	23.67	20.50	19.72	23.49	26.90	26.31	25.99								Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.23	1.45	1.55	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	1.78	1.73	1.59	1.54	1.57	1.62	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2000 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Monetary aggregates	*$'000,000*															**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,538	118,772	98,997	100,185	101,993	104,639	102,320	106,389	109,612	110,312	109,920	111,365	110,849	111,875	M1
M2	*37128*	489,502	514,956	474,524	477,365	480,427	485,376	482,796	489,634	494,339	495,180	495,341	498,563	498,553	501,930	M2
M2++	*37150*	1,011,459	1,088,043	975,717	982,496	990,085	999,351	999,994	1,009,825	1,017,632	1,021,899	1,024,997	1,031,539	1,035,611	1,048,367	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	292,978	323,680	276,971	279,896	282,591	285,674	288,278	291,141	293,856	296,769	299,599	302,554	305,373	313,032	Fonds mutuels(1)
Household credit																**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	614,111	647,210	595,845	599,423	604,051	608,681	611,352	613,533	616,052	618,773	621,353	624,531	626,585	628,563	Total
Consumer	*122707*	187,996	201,283	179,013	180,816	182,885	184,378	186,157	187,064	188,798	190,788	192,115	193,661	194,728	195,459	À la consommation
Mortgage	*122746*	426,115	445,927	416,832	418,608	421,167	424,303	425,196	426,469	427,255	427,984	429,238	430,869	431,857	433,104	Hypothécaire
Business credit	*122643*	787,631	823,837	755,578	763,513	772,310	781,649	786,294	790,662	795,016	794,068	795,266	800,214	807,323	809,674	**Crédit aux entreprises**

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Monetary aggregates																**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	111,642	113,790	115,045	116,162	115,218	117,181	116,859	118,391	121,044	124,004	127,257	128,672	131,016	129,961	M1
M2	*37128*	501,516	505,312	507,106	509,714	510,603	512,285	513,747	515,242	520,168	523,513	529,056	531,214	534,496	534,856	M2
M2++	*37150*	1,051,896	1,058,686	1,064,178	1,071,543	1,077,632	1,083,132	1,088,569	1,094,598	1,104,043	1,113,396	1,123,538	1,125,309	1,133,190		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	315,527	316,021	316,217	318,740	320,908	322,755	324,764	326,756	328,567	330,643	333,174	330,087	333,012	333,983	Fonds mutuels(1)
Household credit																**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	631,356	633,596	634,283	637,230	640,417	643,953	647,899	651,998	656,052	659,187	662,362	667,631	671,480		Total
Consumer	*122707*	196,429	197,240	196,434	198,174	199,410	200,828	201,849	203,466	204,524	204,960	205,744	206,274	206,625		À la consommation
Mortgage	*122746*	434,927	436,356	437,848	439,056	441,006	443,125	446,050	448,532	451,528	454,227	456,618	461,358	464,855		Hypothécaire
Business credit	*122643*	809,828	812,680	814,506	813,549	817,907	820,067	824,095	828,143	833,341	836,105	836,991	838,827	836,703	838,985	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		1999	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000														
Operating profit	*634671*	168,323	197,733	156,839	42,949	46,483	49,685	50,405	49,435	48,208	43,470	43,771	35,803	33,795	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	1,971,311	2,085,928	2,070,513	497,962	508,519	513,887	515,638	523,742	532,661	533,313	525,356	509,702	502,142	Revenus
	ratio														
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	8.54	9.48	7.57	8.62	9.14	9.67	9.78	9.44	9.05	8.15	8.33	7.02	6.73	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000														
Net profit(2)	*634673*	99,467	118,235	75,711	23,517	32,059	33,360	31,314	28,908	24,653	21,502	24,684	12,107	17,418	Bénéfices nets(2)
	ratio														
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	7.27	7.89	4.74	6.80	8.96	9.24	8.49	7.55	6.37	5.48	6.14	3.02	4.34	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000															
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	11,013	24,693	26,291	2,405	3,282	3,548	4,858	5,899	6,418	7,518	8,806	7,185	5,514	4,786	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,167	2,335	2,789	516	854	602	988	509	454	384	402	737	1,053	597	Services publics
Manufacturing	*635463*	46,582	53,263	35,368	11,146	12,230	12,893	13,959	13,801	12,996	12,507	10,695	9,706	7,095	7,872	Fabrication
Construction	*635364*	3,859	4,002	3,017	1,028	822	992	804	923	1,332	943	738	779	770	730	Construction
Transportation	*635760*	4,068	5,089	2,742	798	1,148	1,431	1,065	1,699	1,391	934	615	792	695	640	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	15,910	17,389	17,066	3,510	4,232	4,198	4,345	4,125	4,549	4,370	4,287	4,359	3,979	4,441	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	58,301	67,157	45,829	13,991	14,172	16,023	17,547	17,401	16,388	15,821	12,226	14,208	10,148	9,247	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	*636453*	1,664	1,457	1,547	415	443	424	371	340	360	386	388	393	405	361	Santé et social
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	10,345	11,200	11,038	2,253	2,578	2,601	2,688	2,974	2,736	2,802	3,023	2,798	3,183	2,034	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	1,093	1,128	1,999	643	-152	-30	-40	192	452	524	384	508	510	597	Professionnels et connexes
Educational	*636354*	268	148	137	58	100	74	-2	38	69	43	7	36	59	35	Enseignement
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	7,423	8,193	7,682	1,730	2,165	2,226	2,015	1,862	2,231	2,085	1,946	1,903	1,806	2,027	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	4,304	-17	24	860	695	1,134	636	289	-381	-561	-405	23	250	156	Hébergement et restauration
Other services	*636750*	1,323	1,696	1,309	313	379	366	451	355	439	451	358	343	335	273	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000																
Stocks	*122335*	17,966	21,246	16,696	5,356	7,343	3,122	6,363	5,314	4,000	5,569	3,303	4,349	1,927	7,117	2,748	**Actions**
Bonds																	**Obligations**
Total(1)	*122328*	80,104	39,022	56,430	36,080	8,383	21,534	2,039	22,529	9,062	5,392	9,027	18,195	6,930	22,278		Total(1)
Federal	*122305*	2,214	-4,958	-17,089	9,827	-13,562	11,923	-9,343	5,976	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,727	Fédéral
Provincial	*122308*	5,134	-1,487	-1,569	2,741	656	-453	-2,810	2,384	3,301	-4,362	-1,500	1,466	179	-1,714	-1,948	Provinciales
Corporate	*122314*	40,458	13,940	55,713	15,626	9,469	3,183	4,589	8,192	-341	1,500	12,693	14,221	9,558	19,241	9,791	Des sociétés

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*																**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	19,647	30,119	3,071	-544	5,826	4,971	2,720	191	-5,116	6,811	-8,289	12,400	6,349	1,729	547	Total
Stocks	*113419*	35,273	3,894	2,311	2,702	1,393	-1,076	-2,625	4,554	-3,386	212	-385	-2,052	856	1,390	-120	Actions
Bonds	*113390*	-17,426	33,574	1,470	-129	5,502	5,458	4,575	-2,681	-218	7,687	-6,547	13,217	7,224	-1,984	323	Obligations
Money market	*113422*	1,799	-7,349	-710	-3,116	-1,069	590	769	-1,682	-1,512	-1,088	-1,357	1,235	-1,732	2,323	344	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052)..*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Government of Canada	*$'000,000*															**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	448,146	442,844	453,573	450,278	444,903	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,772	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	10,851	9,200	16,947	11,950	11,251	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	565	22,352	4,853	20,601	4,715	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,209	Remboursements(3)
Provincial securities																**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	36,260	29,937	8,573	9,939	6,099	7,883	12,051	10,943	5,383	7,868	9,533	5,427	7,109	4,633	Émissions brutes
Retirements	*122286*	37,747	31,505	5,832	9,283	6,552	10,693	9,667	7,642	9,745	9,368	8,066	5,248	8,823	6,582	Remboursements
Net new issues	*122308*	-1,487	-1,569	2,741	656	-453	-2,810	2,384	3,301	-4,362	-1,500	1,466	179	-1,714	-1,948	Émissions nettes
Corporate bonds																**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	40,037	81,712	20,215	17,117	10,583	11,037	14,753	7,967	6,280	19,527	22,041	15,501	24,643	15,447	Émissions brutes
Retirements	*122292*	26,097	26,000	4,589	7,648	7,399	6,448	6,562	8,307	4,780	6,834	7,820	5,943	5,403	5,656	Remboursements
Net new issues	*122314*	13,940	55,713	15,626	9,469	3,183	4,589	8,192	-341	1,500	12,693	14,221	9,558	19,241	9,791	Émissions nettes
Preferred stocks																**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,210	729	473	717	1,880	1,507	1,363	1,310	1,186	1,396	839	2,789	907	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	727	448	599	42	9	0	593	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,210	2	25	118	1,838	1,498	1,363	717	1,186	1,396	839	2,789	907	Émissions nettes
Common stocks																**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	19,997	10,774	5,976	8,305	3,966	5,719	4,998	3,868	5,412	2,123	2,958	1,365	4,328	1,840	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,168	290	622	986	963	1,194	1,183	1,231	560	7	5	278	0	0	Remboursements
Net new issues	*122320*	15,829	10,485	5,354	7,318	3,004	4,525	3,815	2,637	4,852	2,116	2,953	1,088	4,328	1,840	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*

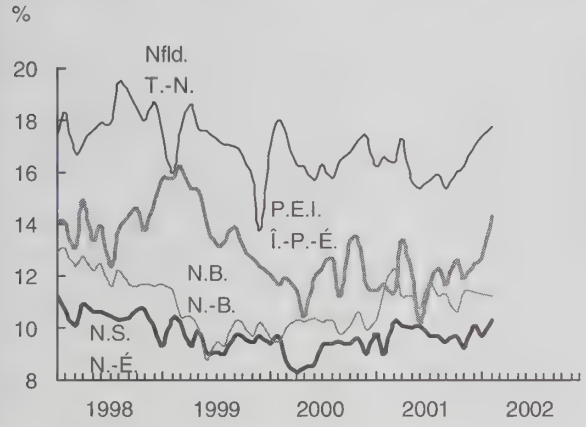
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

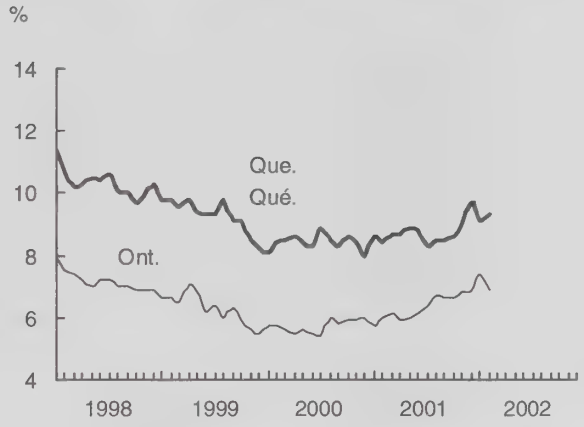
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

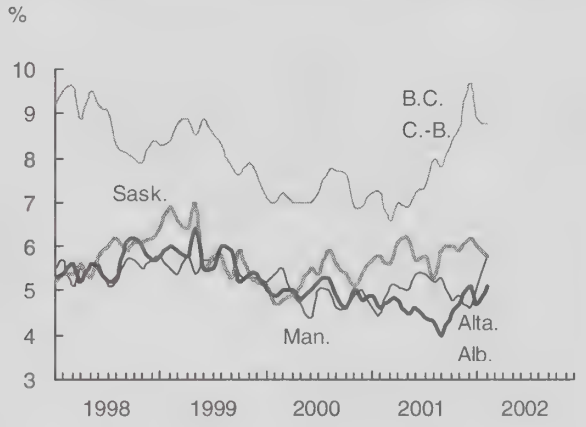
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



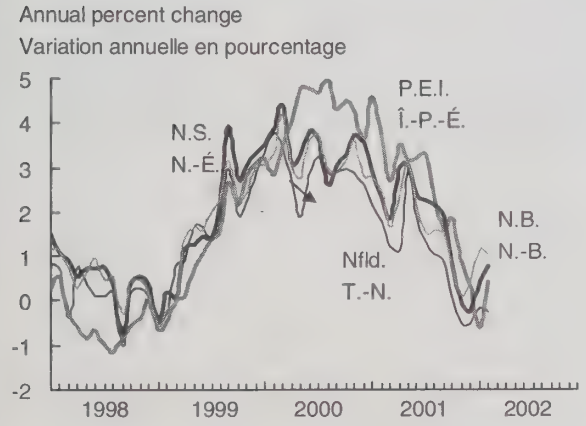
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



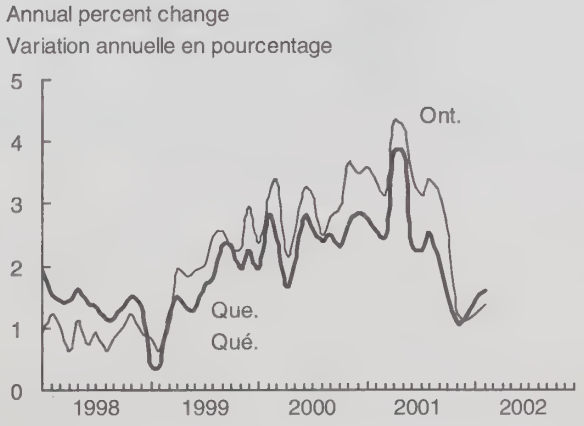
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

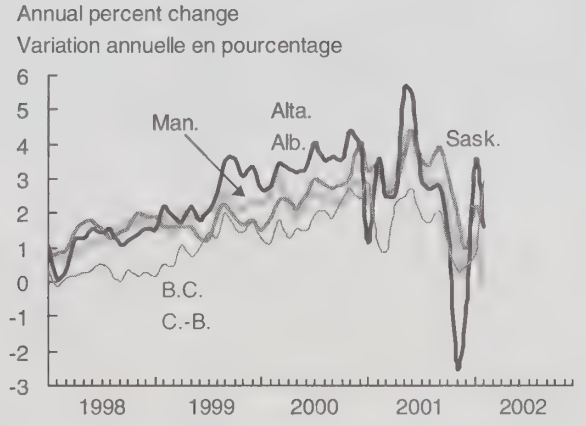


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1995	1996	1997	1998	1999	2000	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	812,460	839,064	885,022	915,865	975,913	1,056,910	Canada
Newfoundland	*687191*	10,693	10,450	10,575	11,242	12,369	14,081	Terre-Neuve
P.E.I.	*687203*	2,677	2,829	2,808	2,979	3,115	3,344	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,359	19,543	20,399	21,343	22,982	24,061	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,428	16,667	16,888	17,578	18,688	19,709	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	178,346	181,560	189,524	197,705	209,490	223,481	Québec
Ontario	*687251*	329,855	338,763	359,953	378,124	405,625	429,530	Ontario
Manitoba	*687263*	26,992	28,492	29,810	30,913	31,760	33,780	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	26,446	29,055	29,218	29,112	30,103	33,512	Saskatchewan
Alberta	*687287*	92,120	98,738	107,170	107,267	116,801	143,034	Alberta
British Columbia	*687299*	105,841	109,049	114,601	115,604	120,608	127,564	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	834,189	846,928	885,021	920,075	967,820	1,012,809	Canada
Newfoundland	*3839933*	10,914	10,457	10,575	11,397	12,160	12,835	Terre-Neuve
P.E.I.	*3839979*	2,728	2,817	2,808	2,964	3,078	3,170	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,686	19,752	20,399	21,100	22,298	22,815	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,533	16,745	16,888	17,483	18,283	18,606	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	180,693	183,143	189,523	195,976	206,133	214,978	Québec
Ontario	*3840163*	339,497	343,113	359,953	377,397	405,234	426,625	Ontario
Manitoba	*3840209*	27,785	28,609	29,810	31,089	31,937	32,842	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,186	27,705	29,218	30,077	30,452	31,441	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	97,322	99,677	107,170	111,983	114,104	120,466	Alberta
British Columbia	*3840347*	107,760	110,784	114,601	116,502	119,821	124,464	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	797,910	815,442	859,580	882,906	921,636	961,507	Canada
Newfoundland	*3839935*	13,640	13,009	13,523	13,903	15,011	15,121	Terre-Neuve
P.E.I.	*3839981*	3,206	3,340	3,301	3,412	3,593	3,727	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,811	23,781	25,024	25,789	27,650	27,553	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	17,905	18,176	18,423	19,401	20,894	21,248	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	177,601	182,482	188,044	193,435	201,403	208,219	Québec
Ontario	*3840165*	303,698	310,051	327,665	338,019	356,343	373,886	Ontario
Manitoba	*3840211*	28,801	29,406	30,738	31,063	32,269	33,088	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	26,325	27,335	29,849	29,349	30,016	30,404	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	86,082	88,140	98,600	104,167	106,391	115,331	Alberta
British Columbia	*3840349*	111,360	114,272	119,026	118,747	122,445	126,916	Colombie-Britannique

Sources: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB), contact: Information Officer (951-3640).*

Sources: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue), contact: Agent d'information (951-3640).*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		1999	2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Employment	*'000*																	**Emploi**
Canada	*159599*	14,531	14,910	15,077	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	Canada
Newfoundland	*160127*	205	205	211	209	211	215	216	210	213	212	213	211	214	212	212	215	Terre-Neuve
P.E.I.	*160506*	61	65	66	66	65	66	66	66	66	66	66	67	66	66	66	66	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160885*	409	420	423	419	420	419	420	425	424	426	429	430	428	426	423	425	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161264*	328	334	334	331	334	333	333	331	333	334	337	337	337	340	342	347	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161643*	3,357	3,438	3,475	3,465	3,467	3,460	3,460	3,466	3,475	3,496	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	Québec
Ontario	*162022*	5,688	5,872	5,963	5,954	5,975	5,977	5,967	5,963	5,963	5,955	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	Ontario
Manitoba	*162401*	543	554	558	557	554	555	554	555	554	559	564	564	566	566	561	567	Manitoba
Saskatchewan	*162780*	480	485	472	478	474	470	470	473	475	469	468	467	466	470	476	475	Saskatchewan
Alberta	*163159*	1,553	1,588	1,632	1,616	1,625	1,631	1,639	1,634	1,632	1,637	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	Alberta
British Columbia	*163538*	1,906	1,949	1,942	1,971	1,956	1,968	1,951	1,950	1,932	1,930	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																	**Taux d'activité**
Canada	*159791*	65.6	65.9	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	Canada
Newfoundland	*160194*	56.3	55.8	57.3	56.8	58.1	58.0	58.1	56.7	57.8	57.1	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	Terre-Neuve
P.E.I.	*160573*	66.4	66.9	67.6	67.9	68.2	67.4	66.5	67.5	67.6	67.7	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160952*	61.0	61.7	62.4	62.2	62.2	62.0	62.3	62.7	62.5	62.5	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161331*	61.0	61.6	62.2	62.3	62.2	61.9	61.7	62.0	61.8	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161710*	62.8	63.2	63.6	63.6	63.6	63.5	63.4	63.1	63.4	63.7	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	Québec
Ontario	*162089*	66.6	67.2	67.3	67.5	67.4	67.4	67.3	67.3	67.4	67.1	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	Ontario
Manitoba	*162468*	67.5	67.9	68.1	68.1	67.7	67.7	67.9	68.0	67.7	68.4	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	Manitoba
Saskatchewan	*162847*	67.0	67.0	65.8	66.4	66.1	65.7	65.4	65.9	66.0	65.4	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	Saskatchewan
Alberta	*163226*	72.6	72.2	72.3	72.2	72.5	72.3	72.7	72.2	71.9	71.7	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	Alberta
British Columbia	*163605*	65.1	64.9	64.1	64.6	64.3	64.6	64.1	64.1	63.9	63.7	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	Colombie-Britannique
Unemployment rates																		**Taux de chômage**
Canada	*159752*	7.6	6.8	7.2	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	Canada
Newfoundland	*160185*	16.9	16.7	16.1	16.4	17.3	15.6	15.4	15.7	15.9	15.4	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	Terre-Neuve
P.E.I.	*160564*	14.4	12.0	11.9	11.4	13.4	12.0	10.2	11.7	12.3	11.7	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160943*	9.6	9.1	9.7	10.2	10.1	10.0	10.1	9.7	9.7	9.5	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161322*	10.2	10.0	11.2	12.3	11.2	11.2	10.8	11.8	11.2	11.3	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161701*	9.3	8.4	8.7	8.7	8.7	8.9	8.8	8.3	8.5	8.5	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	Québec
Ontario	*162080*	6.3	5.7	6.3	6.1	5.9	6.0	6.1	6.4	6.7	6.6	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	Ontario
Manitoba	*162459*	5.6	4.9	5.0	5.1	5.1	5.0	5.4	5.4	5.2	5.3	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	Manitoba
Saskatchewan	*162838*	6.1	5.2	5.8	5.6	6.1	6.2	5.7	5.8	5.3	5.9	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	Saskatchewan
Alberta	*163217*	5.7	5.0	4.6	4.8	4.8	4.5	4.6	4.4	4.3	4.0	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	Alberta
British Columbia	*163596*	8.3	7.2	7.7	6.6	7.0	6.9	7.2	7.4	8.0	7.8	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB), contact: Client Services (951-4090)*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-4090)*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	536,578	559,102	46,112	46,398	46,439	46,417	46,552	46,585	46,573	46,623	46,567	46,708	46,883	47,245		Canada
Newfoundland	*1996476*	6,296	6,514	536	539	538	526	546	545	540	545	538	544	556	562		Terre-Neuve
P.E.I.	*1996479*	1,731	1,809	148	148	149	147	146	150	147	151	150	155	158	161		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	12,940	13,442	1,108	1,111	1,118	1,103	1,113	1,117	1,106	1,110	1,115	1,132	1,143	1,167		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,647	11,111	928	928	927	918	926	926	903	911	913	928	945	957		Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	115,072	119,273	9,872	9,930	9,901	9,875	9,892	9,907	9,911	9,936	9,953	9,985	10,014	10,097		Québec
Ontario	*1996491*	229,366	239,200	19,668	19,794	19,872	19,940	19,969	19,968	20,015	20,002	19,947	19,964	19,970	20,091		Ontario
Manitoba	*1996494*	17,237	17,733	1,470	1,480	1,471	1,458	1,466	1,477	1,469	1,476	1,477	1,483	1,492	1,515		Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,583	13,982	1,169	1,177	1,164	1,154	1,160	1,159	1,154	1,154	1,155	1,168	1,177	1,192		Saskatchewan
Alberta	*1996500*	59,351	64,011	5,208	5,241	5,279	5,309	5,333	5,330	5,333	5,341	5,356	5,385	5,428	5,467		Alberta
British Columbia	*1996503*	67,828	69,331	5,789	5,830	5,798	5,766	5,777	5,783	5,771	5,769	5,738	5,737	5,771	5,801		Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,740	12,763	12,760	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	Canada
Newfoundland	*1596792*	170	177	175	176	176	178	179	177	174	177	177	179	180	182	182	Terre-Neuve
P.E.I.	*1596820*	53	57	55	56	57	56	56	56	57	57	57	57	58	58	58	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	359	360	359	360	361	360	356	358	357	358	360	359	357	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	292	293	292	294	293	291	288	292	292	295	297	297	297	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,022	3,023	3,017	3,015	3,019	3,010	3,015	3,013	3,016	3,013	3,015	3,019	3,025	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	4,990	4,997	4,997	5,008	5,015	5,002	5,002	5,004	4,997	4,996	4,987	4,995	5,006	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	498	498	497	497	499	499	499	503	503	506	506	507	507	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	370	370	370	370	371	369	368	369	370	372	372	374	373	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,341	1,350	1,356	1,364	1,370	1,371	1,370	1,374	1,378	1,377	1,379	1,380	1,389	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,601	1,605	1,598	1,593	1,599	1,595	1,591	1,595	1,593	1,594	1,593	1,593	1,599	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitonng the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Average weekly earnings(1)	**$**																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	660.29	660.50	661.73	660.07	661.32	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	671.78	Canada
Newfoundland	*1597132*	592.94	603.13	599.10	599.47	601.86	596.73	595.72	599.63	601.87	604.59	606.57	607.49	610.14	613.42	615.27	Terre-Neuve
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	521.35	519.03	517.33	513.59	519.31	521.57	522.52	528.64	522.90	525.59	529.24	526.51	533.08	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	568.24	568.71	568.09	566.38	564.88	564.35	565.80	569.59	571.44	574.62	576.69	576.50	580.36	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	590.77	589.34	589.97	586.70	583.79	588.39	591.56	595.24	592.23	595.86	596.05	597.92	596.41	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	620.92	620.85	621.26	618.16	617.98	621.27	622.59	624.96	627.43	629.86	630.66	630.93	633.55	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	702.78	704.42	706.16	706.36	708.00	709.98	713.47	715.65	715.91	716.07	717.04	716.09	716.52	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	585.87	585.19	583.72	582.89	584.52	594.04	597.82	599.11	595.18	594.92	594.83	599.01	596.93	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	594.43	596.44	595.15	592.24	592.95	593.26	597.55	601.69	602.14	600.51	605.19	603.29	603.17	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	675.40	677.53	679.44	678.35	678.51	680.40	686.65	688.55	687.50	688.38	689.29	692.28	694.56	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	665.22	666.26	666.64	662.14	663.01	664.24	666.15	666.83	664.05	665.48	666.50	667.22	665.12	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	***(1996=100)***																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	106.4	106.6	106.5	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.3	Canada
Newfoundland	*1606108*	106.8	107.2	105.8	106.0	106.9	107.0	105.9	106.4	105.8	105.9	107.7	109.9	109.0	110.5	109.7	Terre-Neuve
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	108.9	110.0	110.2	110.3	108.6	110.4	112.5	111.4	110.9	111.6	112.7	111.7	113.1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	111.9	111.7	112.3	110.7	109.6	111.6	112.0	112.6	113.8	114.0	113.5	114.5	114.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	108.1	109.5	109.4	108.9	108.7	109.4	110.9	111.8	110.3	111.4	111.8	112.8	111.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	103.9	104.1	103.8	104.0	103.8	104.6	105.3	106.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.2	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	106.6	107.0	106.6	106.8	106.3	106.8	107.7	108.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.9	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	107.9	108.9	109.3	113.8	114.7	116.2	118.2	118.7	118.5	118.3	120.5	113.7	112.8	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	108.3	107.2	107.6	107.9	107.8	108.5	110.1	110.8	110.2	110.1	110.1	110.9	110.2	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	112.9	112.6	112.8	113.8	111.6	111.8	112.5	113.9	113.3	114.2	113.3	114.5	115.2	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	104.0	103.7	104.5	104.5	104.2	105.3	105.6	105.5	105.0	105.4	106.4	107.2	108.1	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), Contact: K. Fraser (951-4090).*
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), Contact: Client Services (951-4090).

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090).*
Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: Services aux clients (951-4090).

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	2,395	2,333	3,138	3,431	4,123	3,853	3,870	3,552	3,317	3,624	3,482	2,437	2,414	Canada
Newfoundland	*5407*	283	298	6	4	10	23	49	42	40	38	26	26	24	10	6	Terre-Neuve
P.E.I.	*5439*	99	217	8	2	5	10	6	69	15	35	29	17	11	12	4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	27	29	33	62	102	76	95	73	56	49	43	54	41	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	15	23	20	40	76	61	58	63	59	65	31	23	19	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	412	435	600	765	867	671	555	580	615	779	703	589	382	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,259	1,142	1,447	1,382	1,621	1,725	1,832	1,558	1,462	1,595	1,725	1,018	1,198	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	31	31	53	67	89	91	77	70	61	75	57	36	44	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	47	29	47	79	73	58	88	50	63	70	72	27	43	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	290	301	517	511	661	527	538	632	521	484	541	388	405	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	298	332	403	483	554	525	531	429	407	447	267	278	260	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	150.4	134.9	133.7	139.4	134.0	156.8	129.7	147.2	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	Canada
Newfoundland	*729972*	1.0	1.2	0.8	0.8	0.4	0.8	1.3	1.3	1.1	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	Terre-Neuve
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.5	0.2	0.4	0.2	0.2	0.2	0.6	0.2	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	3.5	3.1	1.3	3.4	1.7	2.8	2.9	3.1	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	2.3	2.8	1.8	1.4	1.6	1.9	1.9	2.4	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	20.7	24.8	20.3	21.4	19.3	22.1	22.1	21.5	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	76.6	67.8	73.3	68.1	67.0	83.3	58.2	79.0	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	1.5	1.7	1.6	2.1	1.5	1.5	2.4	1.6	1.5	1.5	1.6	1.4	1.5	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	1.7	1.2	1.5	1.4	1.0	1.9	2.5	1.2	2.0	3.6	1.8	1.8	2.1	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	24.1	18.7	21.0	24.5	23.9	24.1	22.3	24.1	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	18.7	13.8	12.1	16.1	16.5	17.7	15.7	12.9	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	Canada
St. John's(Nfld.)	*734239*	98.6	100.6	99.5	99.5	99.5	99.5	99.7	99.3	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	St. John's(T.-N.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	117.7	117.7	117.7	117.7	117.9	117.9	117.9	118.7	118.7	119.3	119.9	119.9	121.2	Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	93.4	92.7	92.9	92.9	94.0	93.7	94.1	94.1	94.2	94.4	94.4	94.5	94.5	Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	103.6	104.4	104.4	104.4	104.4	105.8	105.8	105.7	106.0	105.4	105.4	105.4	106.2	Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	111.2	112.2	112.5	113.0	113.6	114.1	114.1	114.4	114.8	115.2	115.5	115.5	115.8	Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	117.3	118.1	118.5	119.1	119.9	120.0	120.5	120.7	120.7	121.5	121.7	122.8	124.4	Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	107.9	108.1	108.6	108.8	108.9	109.3	109.4	109.6	109.7	109.7	110.1	110.1	110.3	Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	102.4	102.7	103.0	104.0	104.0	104.1	104.1	104.2	104.5	104.6	105.3	105.1	106.3	London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	118.1	118.2	119.2	119.3	119.3	119.3	119.3	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4	120.4	Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	117.7	117.7	119.7	119.7	119.7	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.4	120.4	Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	133.4	133.6	134.0	134.1	134.1	135.3	135.8	136.0	136.5	136.7	137.5	137.7	138.3	Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	112.3	112.5	112.5	112.9	113.2	113.6	114.2	114.5	114.6	114.7	115.3	115.6	116.2	Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	83.0	83.1	83.2	83.3	83.5	83.6	84.1	84.2	84.5	84.8	85.1	85.0	85.2	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: S. Boyd (951-9606).

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: S. Boyd (951-9606).

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Retail trade	*$'000,000*																	**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,425	23,740	23,706	23,789	24,188	24,306	24,213	24,144	24,182	23,763	24,288	24,626	24,966	25,251		Canada
Newfoundland	*115696*	4,522	4,904	382	386	398	394	410	414	425	421	409	424	422	411	431		Terre-Neuve
P.E.I.	*115697*	1,230	1,277	105	104	105	105	106	108	108	108	104	108	109	108	111		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,742	726	693	722	725	736	731	733	725	726	738	749	752	765		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	596	588	584	607	581	584	579	584	572	599	605	606	618		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,186	5,385	5,407	5,470	5,670	5,598	5,568	5,504	5,522	5,396	5,503	5,560	5,714	5,647		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,513	9,109	9,043	8,996	9,155	9,209	9,110	9,105	9,137	8,922	9,155	9,320	9,449	9,632		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,940	806	805	805	822	833	823	843	829	828	847	863	847	872		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,367	692	689	687	690	698	693	693	690	694	711	714	726	736		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,581	2,797	2,789	2,829	2,857	2,898	2,903	2,896	2,908	2,880	2,937	2,975	2,988	3,066		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,857	3,065	3,120	3,112	3,083	3,156	3,198	3,178	3,177	3,149	3,181	3,220	3,277	3,279		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																	**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	Canada
Newfoundland	*735613*	113.3	114.5	114.0	114.5	114.4	113.6	115.6	115.5	115.3	115.0	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	Terre-Neuve
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	114.1	113.2	113.3	114.6	115.0	115.5	115.7	115.2	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	115.3	115.5	115.6	116.5	117.0	117.0	116.7	116.5	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	113.4	113.8	114.1	114.8	115.8	115.6	115.1	115.1	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	111.7	112.4	112.7	113.8	114.3	113.7	113.6	113.8	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	112.0	112.6	112.8	113.8	114.3	113.7	113.8	114.0	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	115.9	116.6	117.3	117.9	118.5	118.5	118.3	118.3	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	116.4	117.1	117.8	118.4	118.8	118.6	118.5	118.4	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	119.1	120.5	120.7	121.0	122.1	122.9	122.2	121.9	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	118.3	118.9	118.8	119.2	120.4	121.6	121.1	121.2	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	116.0	118.8	118.7	118.9	123.2	123.5	121.6	121.5	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	114.5	112.6	113.3	115.0	115.6	116.3	116.3	116.1	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	115.3	113.9	114.0	115.7	116.3	117.0	117.0	117.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: S. Boyd (951-9606).

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: S. Boyd (951-9606).

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Liabilities	$'000	1998	1999	2000	2001	2000 A	M	J	J	A	S	O	N	D	Passif
Canada	5081	4,263,514	3,091,293	4,383,939	5,799,068	279,128	187,840	529,103	1,022,049	410,130	306,950	236,080	314,222	284,041	Canada
Newfoundland	5082	61,894	13,845	24,873	16,619	1,221	1,761	613	556	1,136	573	1,625	7,450	1,709	Terre-Neuve
P.E.I.	5224	8,040	7,173	2,706	14,363	97	59	396	0	239	18	176	174	90	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	270,207	87,853	63,135	71,980	4,468	5,086	4,068	5,624	3,512	4,251	4,770	2,612	13,676	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	39,019	45,348	49,537	70,222	4,029	1,970	3,642	2,701	10,639	2,029	3,883	3,385	3,735	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	980,985	702,990	676,136	1,020,123	81,080	48,617	38,043	79,629	36,939	65,904	78,615	56,136	44,142	Québec
Ontario	5302	968,005	1,232,101	1,273,868	2,755,552	125,856	79,520	229,506	176,846	55,609	67,753	91,334	93,127	138,352	Ontario
Manitoba	5328	137,878	46,385	49,684	665,919	10,475	3,756	4,604	1,673	2,329	6,912	2,445	4,106	2,001	Manitoba
Saskatchewan	5354	69,064	126,734	94,110	79,863	5,047	3,645	4,473	36,355	3,801	4,334	5,315	4,313	6,605	Saskatchewan
Alberta	5380	246,973	473,739	1,691,538	431,503	24,848	24,503	224,876	676,473	200,045	136,271	21,290	42,637	56,102	Alberta
British Columbia	5108	1,480,316	352,658	456,249	670,293	22,008	18,313	18,882	41,940	95,738	18,903	26,539	100,245	17,629	Colombie-Britannique

Liabilities		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	Passif
Canada	5081	418,865	338,350	369,911	565,999	497,050	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	513,964	1,147,444	931,243	Canada
Newfoundland	5082	1,324	461	2,894	1,505	2,341	915	1,089	1,226	643	2,212	426	1,583	577	Terre-Neuve
P.E.I.	5224	168	766	456	464	132	1,109	364	3,456	2,883	136	4,429	0	2,339	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	4,104	12,895	5,244	3,352	6,035	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	4,457	3,885	3,691	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	2,855	12,118	6,265	10,323	3,642	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	5,653	2,731	3,659	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	202,483	59,864	72,719	151,221	91,294	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	103,331	47,134	62,518	Québec
Ontario	5302	148,839	133,593	199,777	245,231	270,752	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	224,573	404,835	776,359	Ontario
Manitoba	5328	5,329	3,736	12,674	2,987	4,554	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	4,473	588,669	7,127	Manitoba
Saskatchewan	5354	4,889	9,666	8,687	4,508	6,127	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	5,074	9,120	6,692	Saskatchewan
Alberta	5380	28,602	31,613	31,763	21,381	39,887	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	113,988	38,038	44,007	Alberta
British Columbia	5108	20,270	73,639	29,432	124,962	72,287	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	45,839	51,367	23,702	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*

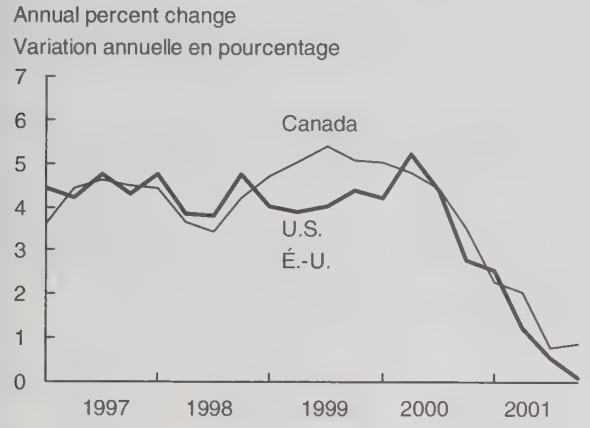
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

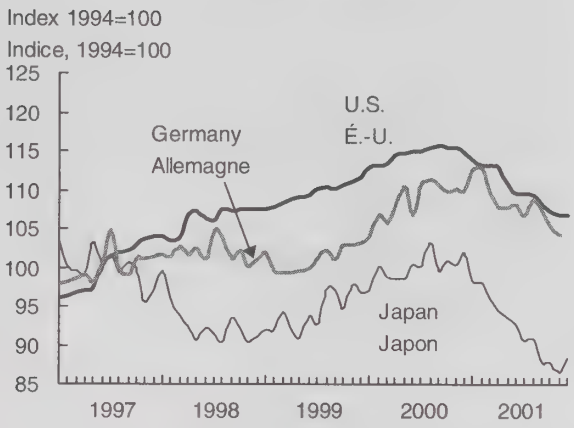
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

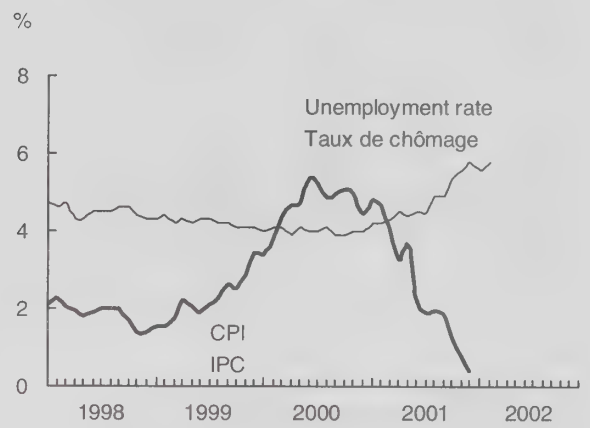
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



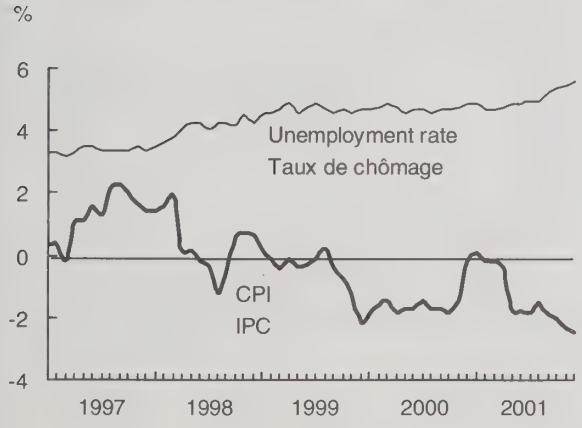
Industrial Production
Production industrielle



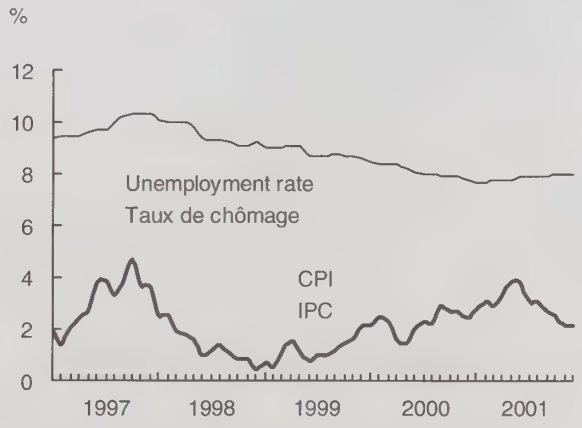
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



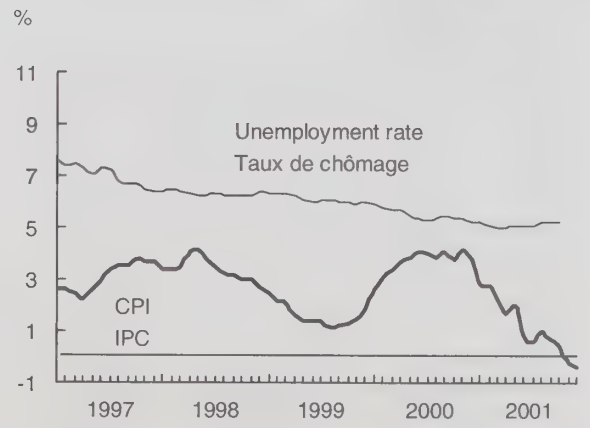
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



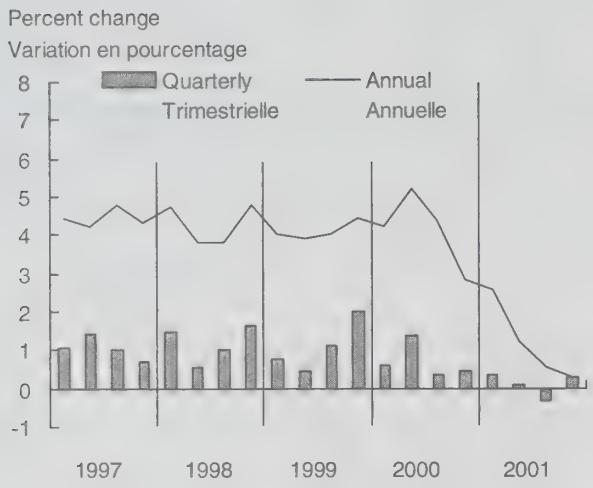
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



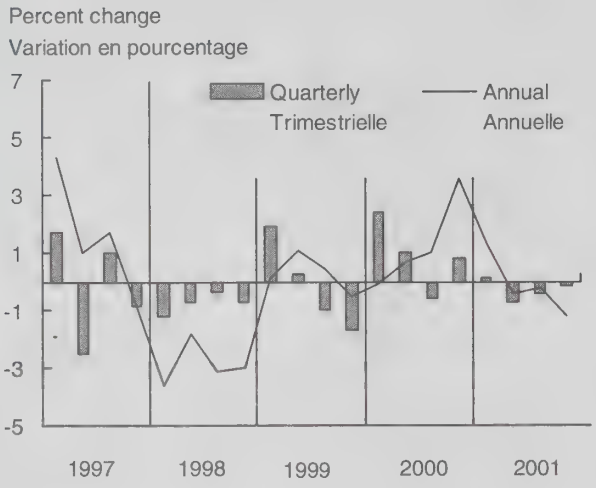
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



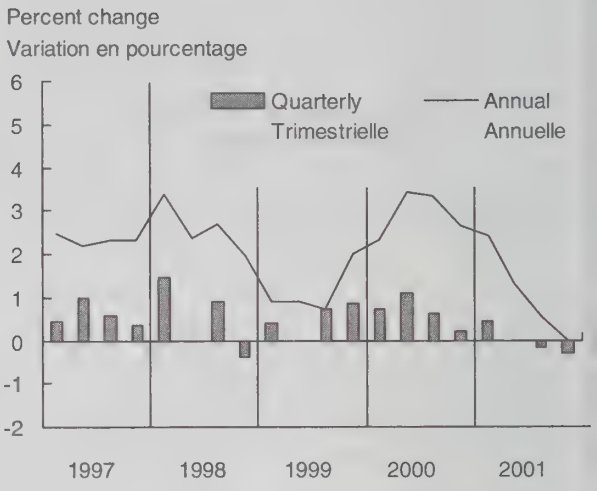
United States - GDP
États-Unis - PIB



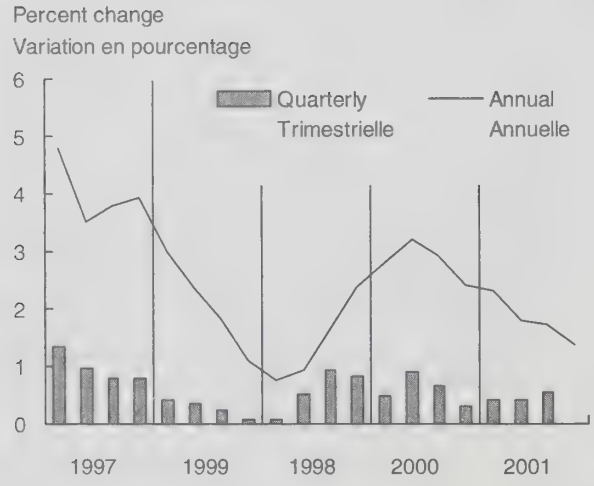
Japan - GDP
Japon - PIB



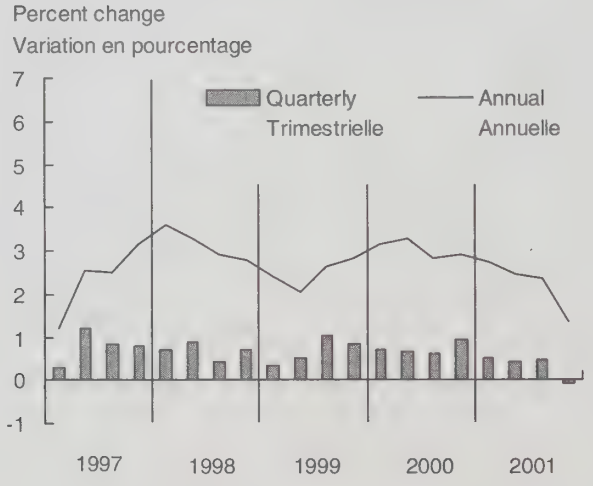
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

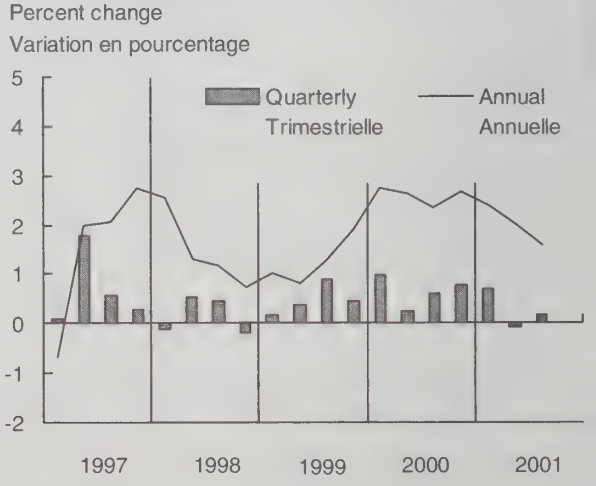


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	1,691	26,895	29,101	-326	1,796	1,066	6,079	5,393	6,888	8,535	13,366	8,567	3,928	3,240	Canada ($millions)
US ($billions)	-324.4	-444.7		-77.4	-88.1	-92.5	-104.9	-108.2	-115.3	-116.3	-111.8	-107.6	-94.9		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,174	12,576		3,302	3,133	2,765	3,464	3,270	3,191	2,726	2,985	2,058	2,962		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-19.09	-18.43			-4.53	-5.23	-2.67	-5.46	-3.56	-5.31	-2.05	-4.57	-2.03		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-26.2	-70.1			-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	5.2		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	33.8	22.7				6.11	9.38	6.58	2.72	3.98	8.78	2.71	9.99		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)(1)	-16.8	-20.3				-5.5	-1.6	-4.7	-5.5	-9.1	-1.6	-6.4	5.3		Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	7.69	-6.09				-0.57	-1.85	-3.95	2.45	-2.74	-2.05	-1.58	1.97		Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	966.4	1,009.2	1,024.2	957.9	971.9	984.4	999.1	1,003.8	1,014.9	1,019.0	1,021.9	1,024.3	1,022.8	1,027.8	Canada (1997 $)
US (1996 $)	8,856.5	9,224.0	9,325.6	8,771.2	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,229.4	9,260.1	9,303.9	9,334.5	9,341.7	9,310.4	9,315.6	États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	521,830	534,150		524,460	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,170	530,280		Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	803.0	827.5		797.5	807.5	813.9	817.8	824.4	831.6	836.2	843.1	846.2	850.1		Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	5,917.9	6,117.7		5,879.7	5,944.4	6,002.6	6,054.7	6,107.7	6,136.1	6,172.2	6,204.2	6,208.7	6,214.7		Zone euro (1995 EUR)
France (1995 EUR)	1,298.9	1,342.8			1,303.5	1,317.5	1,327.7	1,339.3	1,348.0	1,359.5	1,365.2	1,368.0	1,374.2		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,911.1	1,968.5			1,913.2	1,929.3	1,949.2	1,971.7	1,974.0	1,977.2	1,985.0	1,984.4	1,981.6		Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	984.9	1,013.6			988.4	997.6	1,006.6	1,010.5	1,014.4	1,022.9	1,032.0	1,031.8	1,033.4		Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	123.2		121.9	121.6	122.0	122.3	121.4	119.9	119.4	119.2	116.3	116.5	116.2		Canada
US	127.4	122.5	127.6	126.9	126.8	126.4	123.8	122.7	122.8	122.4	121.1	120.2	119.7	119.6	États-Unis
Japan	105.4	97.8	104.4	104.2	102.1	100.3	99.3	98.6	96.3	96.6	93.4	93.5	92.1	94.0	Japon
UK	106.0		104.8	104.3	104.0	103.9	102.9	103.1	102.3	103.7	102.8	101.5	101.1		Royaume-Uni
Euro zone	117.0		118.8	118.7	119.6	118.8	117.4	118.4	116.1	117.5	117.1	115.7	114.9		Zone euro
France	116.2		117.5	117.7	117.5	117.2	117.7	117.8	118.6	118.6	117.5	116.6	116.6		France
Germany	117.2		123.1	123.2	119.9	118.1	118.1	118.3	116.8	119.1	117.4	115.4	113.9		Allemagne
Italy	107.8		108.1	108.1	108.7	106.6	107.1	107.1	106.3	106.9	105.9	105.7	102.9		Italie
Unemployment rate(2)	*%*														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.8	7.2	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	Canada
US	4.0	4.8	4.2	4.2	4.3	4.5	4.4	4.5	4.5	4.9	4.9	5.4	5.6	5.8	États-Unis
Japan	4.7	5.0	4.9	4.7	4.7	4.8	4.9	4.9	5.0	5.0	5.3	5.4	5.5	5.6	Japon
UK	5.5		5.2	5.1	5.0	5.0	5.1	5.1	5.1	5.2	5.2	5.2			Royaume-Uni
Euro zone	8.9	8.5	8.5	8.4	8.4	8.4	8.4	8.4	8.4	8.4	8.5	8.5	8.5	8.5	Zone euro
France	9.6	9.0	8.7	8.6	8.9	8.9	8.9	8.9	9.0	9.0	9.0	9.1	9.2	9.3	France
Germany	7.9	7.9	7.7	7.7	7.8	7.8	7.8	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Consumer price index (1995=100)(1)																	**Indice des prix à la consommation (1995=100)(1)**
Canada	106.1	108.9	111.7	110.1	110.5	110.9	111.7	112.7	112.8	112.4	112.4	112.7	112.1	111.1	111.2		Canada
US	109.3	113.0	116.2	114.9	115.4	115.6	116.1	116.6	116.8	116.5	116.5	117.0	116.6	116.4	116.0		États-Unis
Japan	102.2	101.5	100.8	101.5	101.2	100.8	101.1	101.1	100.8	100.5	100.9	100.7	100.7	100.2	100.1		Japon
UK	110.0	114.2	116.3	114.8	115.4	115.5	116.1	116.9	117.6	116.3	116.7	117.1	116.9	116.5	116.3		Royaume-Uni
Euro zone	104.0	106.5	109.3	107.6	108.1	108.6	109.1	109.6	109.8	109.6	109.7	109.9	109.8	109.7	109.9		Zone euro
France	104.6	106.3	108.1	106.6	106.9	107.3	107.9	108.6	108.6	108.4	108.4	108.6	108.7	108.4	108.5		France
Germany	104.9	107.0	109.6	108.3	109.0	109.1	109.5	110.0	110.2	110.2	110.0	110.0	109.7	109.5	109.6		Allemagne
Italy	109.9	112.8	115.9	114.6	115.0	115.1	115.6	115.9	116.2	116.3	116.3	116.3	116.5	116.7	116.8	117.4	Italie
Central bank discount rate %																	**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	4.92	5.77	4.31	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	Canada
US	4.65	5.77	3.23	5.00	5.00	4.50	4.00	3.50	3.25	3.25	3.00	2.50	2.00	1.50	1.25	1.25	États-Unis
Japan	0.50	0.50	0.23	0.50	0.35	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.10	0.10	0.10	0.10		Japon
UK(2)	5.35	5.96	5.12	6.00	5.80	5.75	5.53	5.32	5.25	5.25	5.00	4.88	4.53	4.11	4.00		Royaume-Uni(2)
Euro (3)	2.70	4.08	4.27	4.75	4.75	4.75	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.00	3.75	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	1999	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	
Merchandise trade balance(4)																	**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	38,390	59,278	62,607	8,202	6,449	6,487	6,111	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	5,098	Canada ($millions)
US ($billions)	-363.6	-475.7		-41.1	-34.8	-40.9	-39.7	-36.0	-37.2	-37.7	-36.1	-37.4	-36.9	-35.9			États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,324	10,716	6,670	361	839	799	611	284	648	333	632	713	378	596	476		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-31.68	-34.68		-3.10	-2.59	-3.10	-3.27	-3.20	-3.74	-3.02	-3.72	-2.57	-2.81	-3.28			Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	33.36	-15.24		-5.86	1.42	2.68	-0.40	2.92	5.16	8.20	4.72	4.45	9.52	5.54			Zone euro (EUR milliards
France (EUR billions)	14.40	-3.24		-0.52	-0.04	-0.03	-0.83	-0.08	0.07	-0.48	1.90	0.17	1.66	2.14			France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	65.2	59.2		6.3	5.9	7.5	5.6	7.1	6.2	7.6	10.1	6.8	8.2	4.6			Allemagne (EUR milliards
Italy (EUR billions)	14.52	2.16		0.75	0.37	0.51	0.53	0.69	0.34	-0.21	-0.05	0.94	1.20	1.75			Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1

- expenditure-based 1
- expenditure-based, 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Help-wanted index 10

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals, production 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- 1997 dollars 2

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques, production 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11

Prix des produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12

Index to Tables – (Continued)

Population 7

Prices
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Government
Publications

May 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

Statistical Summary

Mai 2002

N° 11-010-XPB au catalogue

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Aperçu statistique



Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The letter "*V*" indicating the Cansim series numbers, also referred to as vector numbers (example: *V498076*), will no longer be displayed in the second column of the tables. The units of measure, usually displayed mid-way in the row, have been shifted to the second column on the left side of every table.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

La lettre "*V*" identifiant les numéros des séries dans CANSIM, aussi appelés les nombres vecteurs (par exemple: *V498076*) n'apparaîtra plus à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure qui étaient habituellement inscrites au milieu de la rangée, ont été déplacées à la deuxième colonne du côté gauche de chaque tableau.

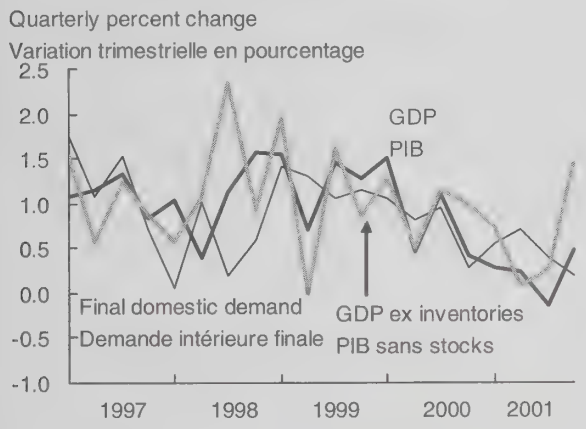
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

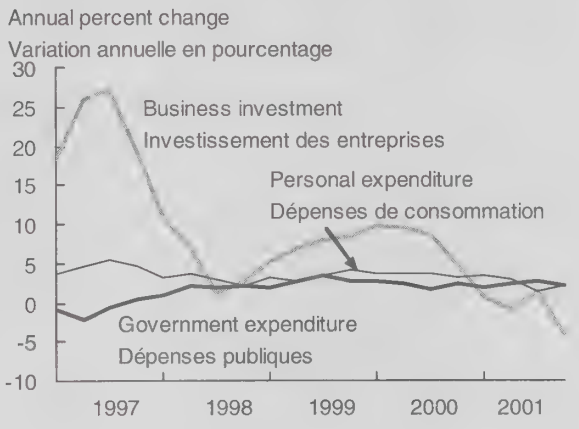
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

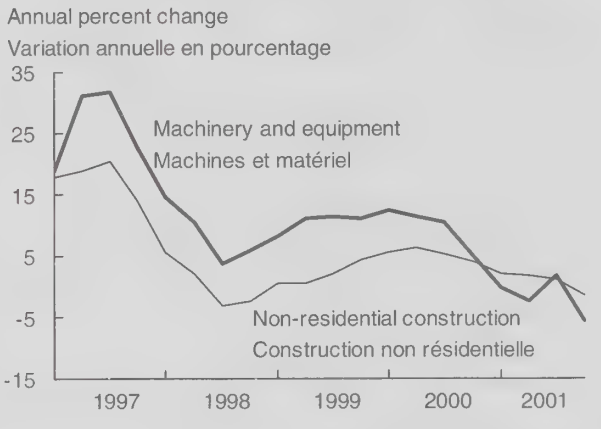
GDP and Demand
PIB et demande



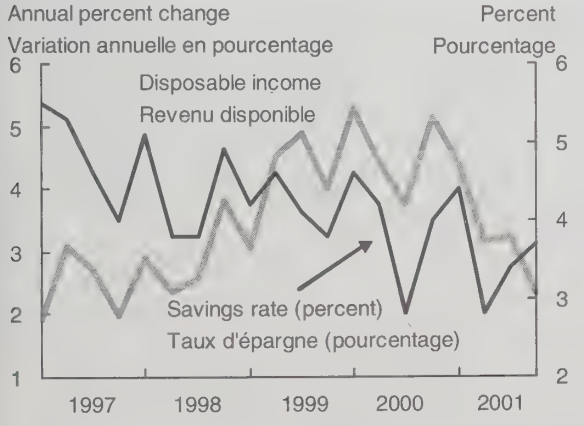
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



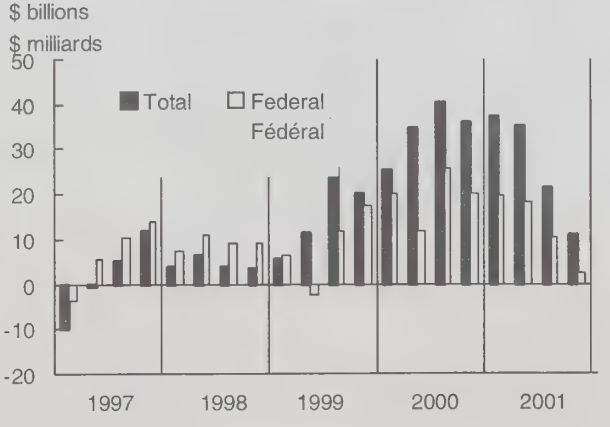
Business Investment
Investissement des entreprises



Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



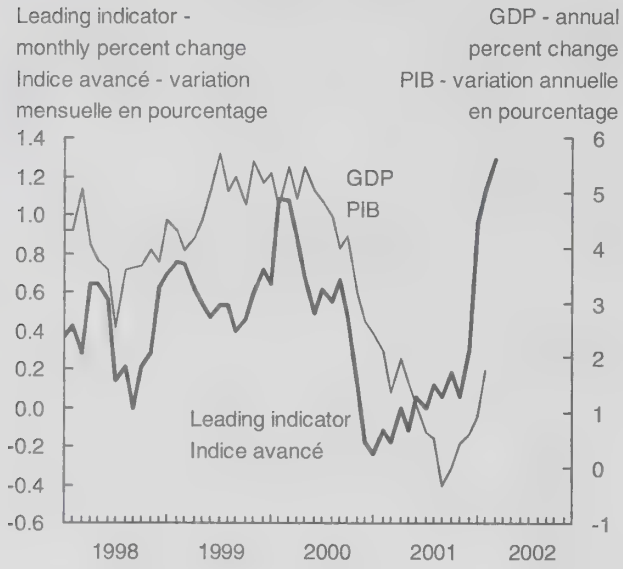
Budget Balance
Solde budgétaire



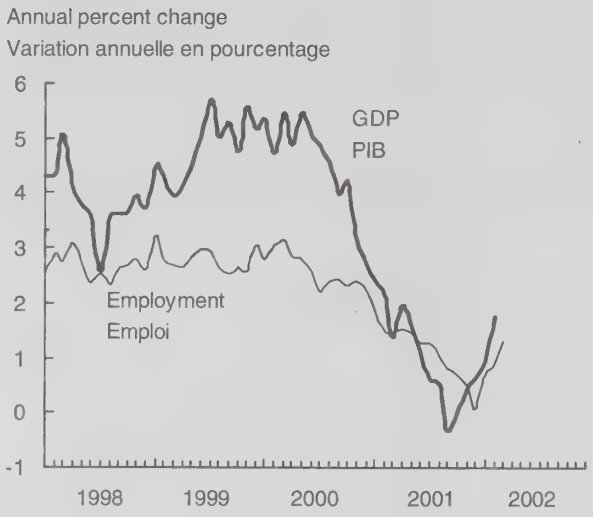
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



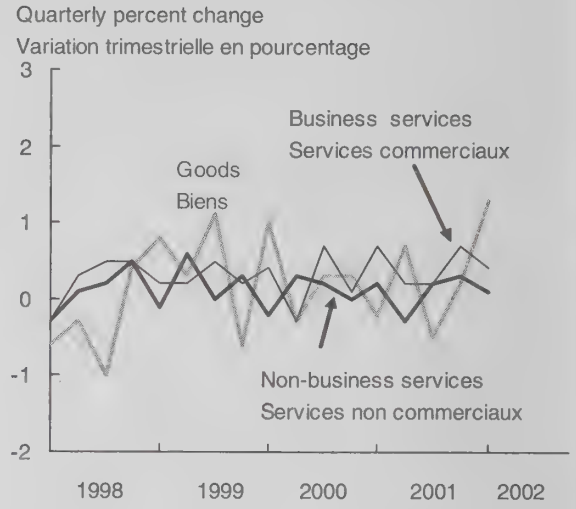
Leading Indicator
Indicateur avancé



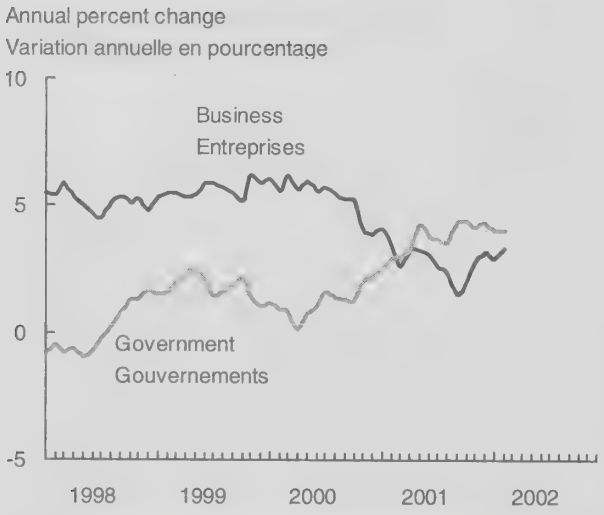
Output and Jobs
PIB et emploi



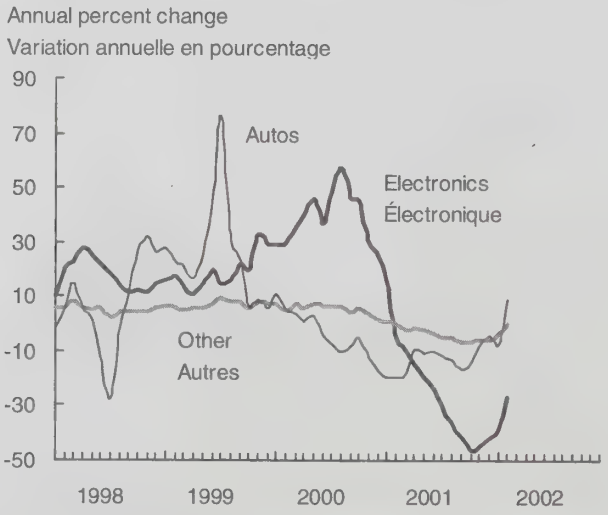
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

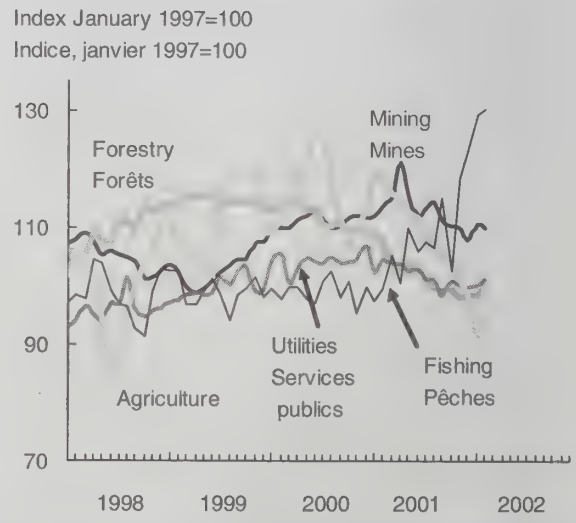


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	536,578	559,102	513,248	524,312	536,456	539,780	545,764	555,796	558,220	559,052	563,340	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	127,513	119,922	116,484	123,108	125,620	129,484	131,840	133,684	128,452	111,896	105,656	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,702	9,678	9,492	10,428	11,296	12,388	12,696	12,036	10,620	8,396	7,660	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	53,553	53,463	47,752	50,464	52,516	55,728	55,504	58,176	55,584	51,120	48,972	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,979	2,963	1,948	2,172	2,268	1,884	1,592	2,620	2,996	3,176	3,060	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	63,237	65,719	61,500	62,892	63,084	63,396	63,576	64,192	65,064	66,196	67,424	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-2,615	-458	-4,000	-4,160	-2,196	1,212	-5,316	-2,652	-488	904	404	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes less subsidies, on factors of production	*1992216*	54,949	56,253	53,720	54,364	54,820	55,248	55,364	55,792	56,504	56,276	56,440	Impôts moins subventions, sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	846,896	866,642	800,144	823,580	843,864	859,120	861,020	879,644	876,952	857,016	852,956	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes less subsidies, on products	*1997473*	75,334	75,269	74,180	74,256	74,444	75,740	76,896	72,696	74,380	76,836	77,164	Impôts moins subventions, sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	134,315	142,498	130,144	132,008	133,716	134,928	136,608	139,588	141,720	143,504	145,180	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-535	-290	-696	76	-1,036	-1,832	652	652	784	-1,176	-1,420	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,056,010	1,084,119	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	593,275	619,860	573,128	580,412	588,260	599,500	604,928	610,968	620,660	621,064	626,748	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current Investment	*498092*	192,771	199,683	185,668	187,252	195,248	194,044	194,540	195,716	198,452	200,768	203,796	Courantes
													Investissements
Fixed capital	*498093*	24,740	26,410	23,704	24,292	24,424	24,988	25,256	25,784	25,908	26,348	27,600	Capital fixe
Inventories	*498094*	24	13	52	4	-28	48	72	4	-16	88	-24	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*498095*	184,294	188,343	175,672	180,792	184,712	185,532	186,140	186,472	189,228	191,256	186,416	Investissements
Residential	*498096*	48,170	51,659	47,304	48,480	47,304	48,012	48,884	50,080	50,732	51,432	54,392	Résidentiels
Business	*498097*	136,124	136,684	128,368	132,312	137,408	137,520	137,256	136,392	138,496	139,824	132,024	Des entreprises
Non-residential	*498098*	50,569	51,956	47,772	49,596	50,508	50,704	51,468	51,976	52,296	52,092	51,460	Non résidentiels
Machinery & equipment	*498099*	85,555	84,728	80,596	82,716	86,900	86,816	85,788	84,416	86,200	87,732	80,564	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	7,144	-6,022	9,412	9,236	8,716	8,468	2,156	-3,404	-580	-6,600	-13,504	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	7,407	-4,794	9,484	9,860	8,984	8,752	2,032	-2,596	924	-5,296	-12,208	Non agricoles
Farm	*498102*	-263	-1,228	-72	-624	-268	-284	124	-808	-1,504	-1,304	-1,296	Agricoles
Exports	*498103*	479,450	469,355	438,940	461,528	476,980	484,124	495,168	501,480	484,424	454,352	437,164	**Exportations**
Imports	*498106*	426,223	413,812	403,500	413,520	428,360	430,584	432,428	423,784	423,456	412,268	395,740	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	535	289	696	-76	1,036	1,836	-656	-656	-784	1,172	1,424	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,056,010	1,084,119	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		8.3	2.7	8.1	9.0	8.9	8.2	7.1	6.1	4.1	0.8	-0.1	Variation annuelle (%)

NOTE: *Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.*

NOTA: *Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997 EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	566,229	580,531	554,056	558,803	563,382	570,542	572,190	577,689	580,103	579,149	585,184	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	183,562	187,634	181,194	181,970	183,183	183,743	185,352	185,231	187,725	188,421	189,158	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	24,064	25,712	23,595	23,999	23,771	24,178	24,308	25,016	25,179	25,750	26,902	Capital fixe
Inventories	*1992051*	23	13	48	4	-28	44	72	8	-16	84	-24	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*1992052*	180,913	182,099	174,966	178,944	181,165	182,150	181,391	180,595	182,297	185,854	179,650	Investissements
Residential	*1992053*	45,399	47,392	45,412	45,664	44,472	45,513	45,946	46,392	46,659	47,121	49,395	Résidentiels
Business	*1992054*	135,613	134,699	129,550	133,323	136,849	136,751	135,529	134,250	135,697	138,825	130,022	Des entreprises
Non-residential	*1992055*	47,274	47,685	45,693	46,961	47,315	47,252	47,566	47,990	48,121	47,777	46,851	Non résidentiels
Machinery & equipment	*1992056*	88,550	87,133	84,003	86,519	89,788	89,756	88,135	86,334	87,693	91,341	83,164	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	954,600	975,843	933,698	943,548	951,321	960,432	963,097	968,426	975,180	978,930	980,835	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	9,157	-3,333	8,829	11,026	10,732	10,369	4,501	111	1,543	-2,543	-12,443	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	8,721	-2,722	8,143	10,670	10,327	10,186	3,702	205	2,274	-1,702	-11,663	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	-16	-1,102	272	-65	-38	-275	314	-577	-1,186	-1,316	-1,329	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	448,812	432,400	431,493	445,736	448,996	450,293	450,224	443,049	436,930	426,543	423,078	Exportations
Imports	*1992063*	403,126	380,057	389,577	400,336	407,429	407,153	397,584	388,295	387,481	380,128	364,323	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	510	282	683	-74	989	1,745	-622	-614	-734	1,114	1,363	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,009,182	1,024,196	984,407	999,112	1,003,758	1,014,860	1,018,996	1,021,897	1,024,279	1,022,808	1,027,799	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.4	1.5	5.1	5.0	4.8	4.4	3.5	2.3	2.0	0.8	0.9	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	1,056,010	1,084,119	1,003,772	1,029,920	1,050,988	1,067,956	1,075,176	1,092,580	1,093,836	1,076,180	1,073,880	PIB aux prix du marché
- Taxes less subsidies, on products	*1997473*	75,334	75,269	74,180	74,256	74,444	75,740	76,896	72,696	74,380	76,836	77,164	- Impôts moins subventions, sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	134,315	142,498	130,144	132,008	133,716	134,928	136,608	139,588	141,720	143,504	145,180	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-535	-290	-696	76	-1,036	-1,832	652	652	784	-1,176	-1,420	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	846,896	866,642	800,144	823,580	843,864	859,120	861,020	879,644	876,952	857,016	852,956	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	536,578	559,102	513,248	524,312	536,456	539,780	545,764	555,796	558,220	559,052	563,340	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	65,216	68,682	63,448	65,064	65,352	65,280	65,168	66,812	68,060	69,372	70,484	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	114,134	113,762	108,648	111,040	112,924	113,984	118,588	114,912	114,856	113,492	111,788	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	111,658	117,695	108,456	113,512	109,628	110,816	112,676	118,828	115,204	117,068	119,680	Transferts
Total personal income	*498165*	830,757	862,710	796,796	817,104	827,416	833,132	845,376	859,800	859,588	862,640	868,812	**Revenu personnel total**
Annual % change		6.1	3.8	4.9	6.4	6.1	5.6	6.1	5.2	3.9	3.5	2.8	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	593,275	619,860	573,128	580,412	588,260	599,500	604,928	610,968	620,660	621,064	626,748	En biens et services
To governments	*498180*	199,734	204,776	188,924	196,180	199,984	202,360	200,412	205,712	206,176	204,796	202,420	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	143,514	144,489	136,672	141,668	144,440	145,436	142,512	146,144	146,124	144,244	141,444	Impôts sur le revenu
Employment contributions	*498182*	50,618	54,524	46,880	48,728	50,000	51,400	52,344	53,836	54,352	54,772	55,136	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	*498184*	11,647	12,926	10,032	10,600	11,392	11,956	12,640	12,908	12,976	12,884	12,936	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	1,559	1,793	1,488	1,512	1,544	1,580	1,600	1,652	1,792	1,852	1,876	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	24,542	23,355	23,224	28,400	26,236	17,736	25,796	28,560	17,984	22,044	24,832	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	631,023	657,934	607,872	620,924	627,432	630,772	644,964	654,088	653,412	657,844	666,392	**Revenu disponible**
Annual % change		5.6	4.3	4.9	6.2	5.4	4.7	6.1	5.3	4.1	4.3	3.3	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	3.9	3.5	3.8	4.6	4.2	2.8	4.0	4.4	2.8	3.4	3.7	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, at chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	566,229	580,531	554,056	558,803	563,382	570,542	572,190	577,689	580,103	579,149	585,184	**Total**
Annual % change		3.6	2.5	4.2	3.7	3.7	3.8	3.3	3.4	3.0	1.5	2.3	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	73,557	74,135	73,215	73,080	73,436	73,646	74,064	74,245	74,285	74,110	73,901	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	26,955	28,013	25,899	26,489	26,776	27,273	27,280	27,651	28,248	27,656	28,496	Vêtements
Housing	*1992077*	129,478	131,998	126,910	127,910	128,970	130,016	131,014	131,227	131,600	132,427	132,736	Logements
Furniture	*1992084*	46,209	47,948	44,617	45,516	45,953	46,557	46,811	47,606	47,684	47,717	48,785	Meubles
Medical care	*1992091*	25,871	26,593	25,531	25,704	25,879	25,928	25,972	26,236	26,495	26,695	26,944	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	97,606	99,866	96,248	96,792	97,093	99,267	97,272	99,432	99,563	98,497	101,973	Transports
Recreation	*1992103*	64,471	67,572	61,842	63,115	63,629	65,032	66,109	67,076	67,361	67,404	68,447	Loisirs
Other	*1992108*	104,646	107,226	101,941	103,023	103,954	105,056	106,552	106,887	107,425	107,121	107,469	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,377	-2,496	-2,028	-2,644	-2,156	-2,072	-2,637	-2,447	-2,300	-2,212	-3,024	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	81,882	85,294	79,182	80,619	81,315	83,937	81,657	84,210	84,689	83,705	88,571	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	50,476	52,489	48,763	49,607	49,977	51,100	51,220	51,871	52,606	52,108	53,370	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	130,347	131,809	129,214	129,397	129,907	130,478	131,607	131,896	131,663	131,743	131,935	Biens non durables
Services	*1992119*	303,674	311,292	296,971	299,301	302,317	305,292	307,784	309,960	311,458	311,809	311,939	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	467,420	474,499	439,308	454,864	465,312	473,916	475,588	484,884	479,584	468,836	464,692	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,514	144,489	136,672	141,668	144,440	145,436	142,512	146,144	146,124	144,244	141,444	Des particuliers
Enterprises	*498319*	46,035	41,568	41,764	44,612	46,792	45,980	46,756	45,972	44,644	38,872	36,784	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,743	4,427	3,396	4,328	3,536	3,416	3,692	5,116	3,984	4,212	4,396	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,618	54,524	46,880	48,728	50,000	51,400	52,344	53,836	54,352	54,772	55,136	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	141,381	147,016	138,048	139,404	140,444	142,360	143,316	145,776	146,888	147,076	148,324	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	5,602	5,763	5,372	5,784	5,544	5,524	5,556	5,732	5,700	5,780	5,840	Autres transferts
Investment income	*498324*	41,486	42,069	33,440	36,304	40,200	44,108	45,332	47,728	43,264	39,212	38,072	Revenus de placements
Sales	*498325*	35,041	34,643	33,736	34,036	34,356	35,692	36,080	34,580	34,628	34,668	34,696	Ventes
Expenditure	*498326*	429,704	444,224	416,844	423,404	428,388	430,156	436,868	444,680	440,772	442,548	448,896	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	227,812	234,326	219,404	221,288	229,604	229,736	230,620	230,296	233,080	235,436	238,492	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	111,658	117,695	108,456	113,512	109,628	110,816	112,676	118,828	115,204	117,068	119,680	Aux particuliers
Businesses	*498330*	11,098	15,494	10,148	10,784	11,180	11,372	11,056	17,288	16,004	13,964	14,720	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,735	3,067	2,892	2,756	2,644	2,796	2,744	2,992	2,980	2,876	3,420	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,401	73,642	75,944	75,064	75,332	75,436	79,772	75,276	73,504	73,204	72,584	Service de la dette publique
Saving	*498315*	37,716	30,275	22,464	31,460	36,924	43,760	38,720	40,204	38,812	26,288	15,796	Épargne
Net lending	*498333*	34,036	26,202	20,228	25,452	34,688	40,276	35,728	37,320	35,212	21,536	10,740	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	23,415	26,113	20,632	22,244	22,972	23,896	24,548	25,232	25,676	26,516	27,028	Recettes
Spending	*499662*	19,891	20,606	19,276	19,576	19,736	19,960	20,292	20,388	20,484	20,688	20,864	Dépenses
Saving	*499658*	3,524	5,507	1,356	2,668	3,236	3,936	4,256	4,844	5,192	5,828	6,164	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	6,514	7,394	5,684	6,056	6,336	6,688	6,976	7,232	7,328	7,336	7,680	Recettes
Spending	*499670*	6,087	6,413	5,852	5,976	6,056	6,128	6,188	6,264	6,376	6,484	6,528	Dépenses
Saving	*499666*	427	981	-168	80	280	560	788	968	952	852	1,152	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	194,327	194,304	181,396	190,076	192,928	196,000	198,304	199,000	197,220	192,300	188,696	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	89,585	89,787	83,028	87,592	89,072	90,536	91,140	90,488	90,700	89,972	87,988	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	30,353	27,253	27,816	29,700	31,028	30,060	30,624	30,140	29,416	25,452	24,004	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	3,743	4,427	3,396	4,328	3,536	3,416	3,692	5,116	3,984	4,212	4,396	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,743	18,408	18,588	18,584	18,704	18,796	18,888	18,860	18,752	18,240	17,780	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	38,655	41,015	37,744	37,848	38,204	39,092	39,476	40,480	40,920	41,128	41,532	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	131	35	32	420	24	40	40	128	4	4	4	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,249	7,769	5,776	6,412	7,040	7,668	7,876	7,940	7,728	7,720	7,688	Revenus de placements
Sales	*498370*	5,084	4,751	4,272	4,424	4,540	5,600	5,772	5,008	4,860	4,704	4,432	Ventes
Expenditure	*498371*	178,857	184,795	167,740	173,544	185,736	174,272	181,876	182,480	182,292	185,176	189,232	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	42,800	43,228	39,356	39,716	45,800	43,328	42,356	41,416	43,428	43,632	44,436	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	53,502	58,206	51,664	56,160	51,896	52,688	53,264	59,880	55,824	57,400	59,720	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,562	3,819	3,328	3,628	3,516	3,596	3,508	3,620	3,660	3,732	4,264	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,578	2,901	2,744	2,596	2,488	2,640	2,588	2,828	2,816	2,712	3,248	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	32,259	34,820	26,780	28,616	38,944	28,828	32,648	31,636	34,924	36,152	36,568	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	44,156	41,821	43,868	42,828	43,092	43,192	47,512	43,100	41,640	41,548	40,996	Service de la dette publique
Saving	*498357*	15,470	9,509	13,656	16,532	7,192	21,728	16,428	16,520	14,928	7,124	-536	Épargne
Net lending	*498381*	19,371	12,661	17,412	20,212	11,476	25,628	20,168	19,556	18,300	10,260	2,528	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	229,682	234,339	213,172	219,464	236,364	230,336	232,564	238,160	237,236	231,608	230,352	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	53,929	54,702	53,644	54,076	55,368	54,900	51,372	55,656	55,424	54,272	53,456	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,682	14,315	13,948	14,912	15,764	15,920	16,132	15,832	15,228	13,420	12,780	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,594	6,648	6,416	6,532	6,612	6,644	6,588	6,768	6,664	6,628	6,532	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	69,963	72,550	67,860	68,872	69,544	70,456	70,980	72,036	72,548	72,456	73,160	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	4,908	5,163	4,780	4,800	4,956	4,920	4,956	5,036	5,128	5,212	5,276	Autres transferts
Investment income	*498404*	26,893	27,551	20,668	22,556	25,852	29,096	30,068	32,832	28,760	24,832	23,780	Revenus de placements
Federal government	*498402*	31,984	34,624	26,556	28,320	38,676	28,548	32,392	31,420	34,768	35,936	36,372	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	540	94	556	528	540	540	552	92	100	96	88	Adm. locales
Sales	*498405*	19,189	18,692	18,744	18,868	19,052	19,312	19,524	18,488	18,616	18,756	18,908	Ventes
Expenditure	*498406*	214,117	223,532	207,944	210,672	212,660	215,528	217,608	223,312	223,492	222,400	224,924	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	117,185	120,842	113,096	114,340	116,008	118,540	119,852	119,568	119,860	121,244	122,696	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	28,817	29,102	28,192	28,392	28,576	28,700	29,600	28,944	29,148	29,120	29,196	Aux particuliers
Businesses	*498410*	6,452	10,567	5,704	6,068	6,580	6,692	6,468	12,568	11,236	9,120	9,344	Aux entreprises
Government	*498411*	32,785	34,622	32,316	33,040	32,628	32,700	32,772	33,456	34,800	34,692	35,540	Administration publiques
Interest on public debt	*498414*	28,878	28,399	28,636	28,832	28,868	28,896	28,916	28,776	28,448	28,224	28,148	Service de la dette publique
Saving	*498417*	15,565	10,807	5,228	8,792	23,704	14,808	14,956	14,848	13,744	9,208	5,428	Épargne
Net lending	*498415*	10,917	7,585	-540	2,420	19,080	10,748	11,420	12,732	10,644	5,424	1,540	**Prêt net**

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	*$'000,000*	2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	79,066	81,885	78,076	79,208	78,824	79,064	79,168	80,444	81,948	82,016	83,132	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	32,763	33,451	32,444	32,684	32,696	32,812	32,860	33,260	33,420	33,492	33,632	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	563	565	560	564	564	564	560	568	568	564	560	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,696	2,710	2,556	2,648	2,684	2,720	2,732	2,700	2,708	2,712	2,720	Revenus de placements
Federal government	*498430*	275	196	224	296	268	280	256	216	156	216	196	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	32,001	33,763	31,572	32,272	31,848	31,908	31,976	32,616	33,944	33,824	34,668	Administration provinciale
Sales	*498433*	10,768	11,200	10,720	10,744	10,764	10,780	10,784	11,084	11,152	11,208	11,356	Ventes
Expenditure	*498434*	76,336	78,414	75,684	75,820	76,312	76,336	76,876	77,420	77,952	78,740	79,544	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	67,403	69,787	66,620	66,852	67,376	67,424	67,960	68,848	69,320	70,092	70,888	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,942	4,003	3,952	3,948	3,940	3,940	3,940	3,980	4,008	4,008	4,016	Particuliers
Businesses	*498438*	1,084	1,108	1,116	1,088	1,084	1,084	1,080	1,100	1,108	1,112	1,112	Entreprises
Government	*498439*	540	94	556	528	540	540	552	92	100	96	88	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,367	3,422	3,440	3,404	3,372	3,348	3,344	3,400	3,416	3,432	3,440	Service de la dette publique
Saving	*498425*	2,730	3,471	2,392	3,388	2,512	2,728	2,292	3,024	3,996	3,276	3,588	Épargne
Net lending	*498443*	-203	-532	2,168	72	616	-596	-904	-780	124	-828	-644	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (1997 Prices)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (prix de 1997)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
	$'000,000																
TOTAL	*2036138*	929,556	939,219	936,659	937,228	940,188	942,064	939,887	939,824	940,939	932,874	937,443	940,983	942,723	948,591	953,112	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.5	1.0	2.1	1.4	2.0	1.6	1.1	0.6	0.5	-0.3	0.0	0.4	0.6	0.9	1.8	*Variation annuelle (%)*
Business sector																	**Secteur des entreprises**
Goods	*2044336*	303,058	296,180	299,597	299,359	301,582	300,004	297,474	296,038	296,190	290,613	291,303	291,083	289,352	293,082	297,565	Biens
Services	*2044337*	485,710	499,587	494,651	495,535	496,687	498,724	499,144	500,177	501,081	497,931	501,439	505,154	508,519	510,505	511,023	Services
Non-business sector																	**Secteur non commercial**
Goods	*2044339*	2,168	2,209	2,219	2,221	2,227	2,212	2,192	2,197	2,197	2,197	2,204	2,213	2,222	2,230	2,222	Biens
Services	*2044340*	138,620	141,243	140,192	140,113	139,692	141,124	141,077	141,412	141,471	142,133	142,497	142,533	142,630	142,774	142,302	Services
Industrial production	*2044343*	233,830	226,991	229,676	229,881	232,071	230,766	228,466	227,215	227,369	221,821	222,411	222,202	220,270	224,091	227,926	Production industrielle
ICT	*4419306*	59,444	59,491	60,002	60,080	60,178	60,437	59,753	59,567	59,392	58,474	57,715	57,975	58,650	58,949	59,568	TIC
Manufacturing	*4419307*	16,496	12,292	14,021	13,941	13,698	13,719	12,748	12,324	11,858	10,527	9,555	9,410	9,692	9,805	10,103	Manufacturières
Services	*4419308*	42,948	47,199	45,981	46,139	46,480	46,718	47,005	47,243	47,534	47,947	48,160	48,565	48,958	49,144	49,465	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*2036139*	22,862	21,371	22,451	21,952	21,752	21,758	21,515	21,149	20,864	20,810	20,645	20,478	20,355	19,997	20,478	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*2036146*	36,125	36,768	36,985	37,509	39,378	37,594	36,431	36,815	37,201	36,159	35,892	35,712	35,120	35,952	35,804	Mines
Utilities	*2036163*	28,234	27,572	28,299	28,158	28,174	27,776	27,834	27,374	27,427	26,665	27,292	27,152	27,058	27,135	27,443	Services publics
Manufacturing	*2036171*	169,471	162,651	164,392	164,214	164,519	165,396	164,201	163,026	162,741	158,997	159,227	159,338	158,092	161,004	164,679	Manufacturières
Construction	*2036167*	48,534	50,027	49,689	49,747	49,986	49,692	49,685	49,871	50,154	50,179	50,451	50,616	50,949	51,224	51,383	Construction
Transportation	*2036360*	44,658	43,359	44,277	44,108	43,845	43,897	43,454	43,580	43,139	42,121	42,137	42,347	42,242	42,350	42,655	Transport
Trade	*(2036358+ 2036359)*	105,479	107,489	106,338	106,486	106,950	107,291	107,418	107,505	107,932	105,738	107,453	109,107	110,278	112,156	111,958	Commerce
Finance, insurance and real estate	*(2036395+ 2036405)*	170,735	176,111	173,580	174,250	174,635	175,534	175,696	176,121	176,590	177,004	177,933	178,990	179,642	179,983	180,276	Finances, assurances et affaires immobilières
Health & social	*2036428*	52,897	53,630	53,103	53,183	53,158	53,478	53,383	53,661	53,777	54,055	54,153	54,221	54,375	54,409	54,509	Santé et social
Administrative & support	*2036422*	19,425	20,342	20,122	20,213	20,262	20,319	20,360	20,357	20,418	20,313	20,413	20,528	20,730	20,852	20,883	Services administratifs, services de soutien
Management	*2036415*	21,929	22,988	22,346	22,446	22,482	22,658	22,599	22,853	23,044	23,009	23,495	24,065	24,422	24,537	24,683	Gestion
Recreation	*2036431*	8,490	8,770	8,852	8,723	8,450	8,572	8,813	8,813	8,775	8,753	8,797	8,896	8,954	9,104	8,584	Loisir
Public administration	*2036443*	51,009	52,885	52,068	52,170	52,182	52,894	52,802	52,913	52,879	53,477	53,651	53,730	53,950	54,007	54,172	Administration publique
Professional & related	*2036416*	39,181	40,492	40,430	40,409	40,600	40,565	40,588	40,493	40,638	40,491	40,401	40,370	40,502	40,502	40,697	Professionnels et connexes
Educational	*2036425*	42,942	43,317	43,257	43,130	42,843	43,357	43,420	43,482	43,461	43,420	43,475	43,392	43,285	43,362	42,862	Enseignement
Info. and cultural	*2036380*	39,760	43,754	42,397	42,349	42,890	43,167	43,598	43,844	44,151	44,655	45,033	45,262	45,741	45,571	45,792	Info. et culture
Accomm. & food	*2036436*	22,223	22,509	22,590	22,769	22,638	22,742	22,677	22,691	22,529	21,621	21,989	22,249	22,693	22,342	22,277	Hébergement et restauration
Other services	*2036439*	20,341	20,878	20,750	20,739	20,772	20,819	20,840	20,850	20,925	21,006	21,018	21,043	21,101	21,205	21,227	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. Macmillan (951-7248)*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. Macmillan (951-7248).*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2000 J	J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	163.4	164.4	165.3	166.4	167.2	167.4	167.1	166.7	166.5	166.2	166.2	Lissé
Unsmoothed	*7687*	164.4	167.6	168.2	168.0	167.7	165.3	166.2	166.3	167.1	165.9	165.7	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,490	1,506	1,514	1,522	1,530	1,537	1,545	1,568	1,581	1,598	1,611	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	6,853	6,947	6,998	7,072	7,096	7,097	7,075	7,082	7,062	7,081	7,140	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	89,663	90,774	91,579	91,794	93,126	93,757	94,081	94,240	94,953	95,551	96,355	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	9,477	9,733	10,090	10,296	10,373	10,098	9,804	9,419	8,959	8,552	8,378	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,555	23,273	23,317	23,459	23,527	23,485	23,188	22,850	22,971	22,628	22,347	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.92	1.93	1.91	1.91	1.89	1.86	1.85	1.83	1.81	1.78	1.77	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.9	38.9	39.0	39.0	39.0	38.8	38.8	38.8	38.8	38.9	38.9	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,406	2,421	2,430	2,448	2,464	2,476	2,485	2,495	2,500	2,500	2,503	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	99.6	99.3	97.3	97.6	99.6	101.4	99.6	102.0	103.0	102.9	103.9	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	108.4	108.4	108.3	108.2	108.1	107.9	107.6	107.5	107.3	107.1	107.0	Indice des É.-U.(1)

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.0	166.1	166.1	166.3	166.4	166.7	166.8	167.3	168.9	170.8	173.0	Lissé
Unsmoothed	*7687*	164.8	167.0	167.1	166.8	166.2	166.3	167.4	170.0	174.6	175.7	177.3	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,617	1,619	1,627	1,628	1,628	1,640	1,653	1,674	1,703			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,177	7,175	7,207	7,224	7,155	7,161	7,233	7,353	7,498			Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	96,390	96,929	96,922	96,970	97,310	98,826	100,671	102,837	105,099	106,661	107,413	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	8,223	7,906	7,829	7,787	7,565	7,310	7,248	7,248	7,297	7,457	7,650	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,046	21,946	21,576	21,455	21,094	20,482	20,227	19,979	19,934			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.74	1.72	1.70	1.69	1.67	1.65	1.65	1.64	1.64			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.0	38.9	38.9	38.9	38.9	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,500	2,500	2,494	2,486	2,477	2,476	2,482	2,489	2,503	2,518	2,530	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	106.5	107.5	107.6	109.4	109.5	111.5	112.4	116.0	121.8	126.8	129.8	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.1	107.2	107.4	107.6	107.7	107.7	107.8	108.1	108.7	109.3		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		1998	1999	2000	2001	1999 I	II	III	IV	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	104,571	99,398	95,105	109,843	103,988	88,192	90,692	114,720	**Demande totale**
Persons	*33310*	37,454	36,700	34,628	35,779	36,096	37,944	34,500	38,260	Particuliers
Private corporations	*33315*	69,858	51,550	79,942	58,617	47,416	51,136	50,044	57,604	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	32,252	20,625	54,259	32,248	16,388	28,512	18,284	19,316	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,079	-5,015	-1,965	-898	-6,840	-9,528	-272	-3,420	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-9,903	3,493	-18,779	7,338	9,548	-6,840	-6,140	17,404	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,241	12,670	1,279	9,007	17,768	15,480	12,560	4,872	Autres administrations publiques

		2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Total raised	*33343*	93,172	116,304	76,200	94,744	89,196	123,796	97,912	128,468	**Demande totale**
Persons	*33310*	36,216	33,992	35,360	32,944	35,496	35,684	35,532	36,404	Particuliers
Private corporations	*33315*	79,984	85,896	68,396	85,492	39,120	69,348	56,748	69,252	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	53,224	50,728	45,944	67,140	38,856	33,256	31,272	25,608	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-4,140	3,368	-1,992	-5,096	-228	2,224	-3,868	-1,720	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-20,776	-11,840	-22,988	-19,512	14,088	-4,080	-1,536	20,880	Administration fédérale
Other governments	*33335*	1,888	4,888	-2,576	916	720	20,620	11,036	3,652	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,278	31,977	34,320	34,879	31,738	32,375	32,819	33,639	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,702	25,683	26,999	27,756	25,636	25,879	26,052	26,688	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,825	19,598	20,508	21,168	19,584	19,758	19,875	20,281	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,667	18,412	19,281	19,943	18,319	18,579	18,739	18,957	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,407	31,685	32,798	32,952	31,501	31,865	32,186	32,633	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,466	17,917	18,402	18,677	17,866	18,024	18,115	18,252	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,499	30,770	31,082	30,409	30,499	30,585	30,617	**Population**

		2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	34,258	34,708	34,841	35,366	35,315	34,624	34,467		**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	26,971	27,076	27,394	27,831	27,752	27,754	27,886		Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	20,452	20,500	20,900	21,172	21,096	21,165	21,389		Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,175	19,483	19,603	19,776	20,038	19,982	20,116		Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	32,719	32,982	33,021	33,078	33,069	32,907	32,988		**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,364	18,542	18,542	18,699	18,729	18,633	18,782		Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,679	30,770	30,859	30,894	30,974	31,082	31,156	31,186	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*

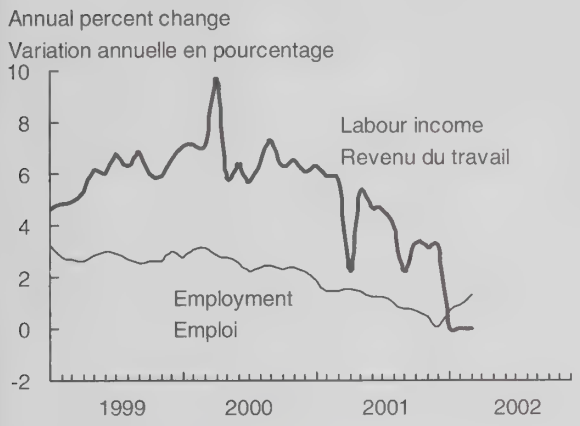
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

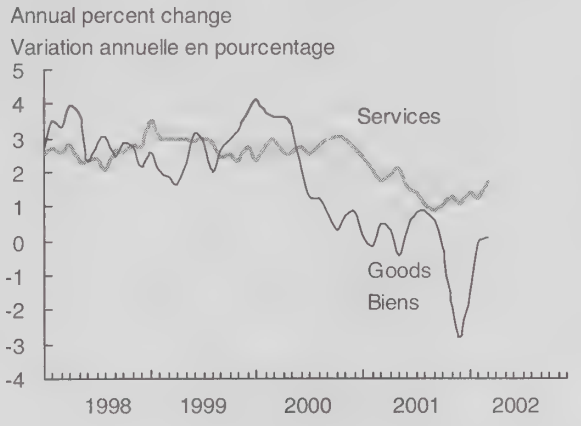
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

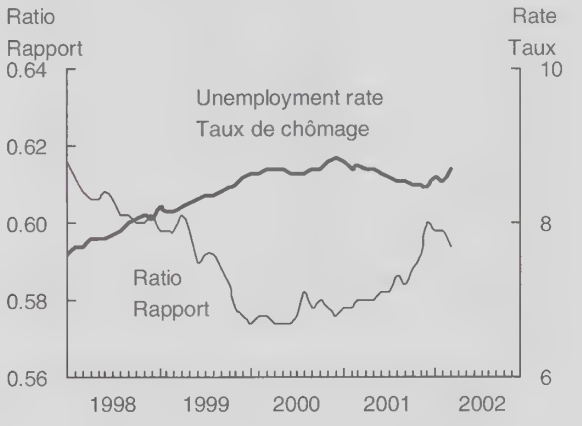
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



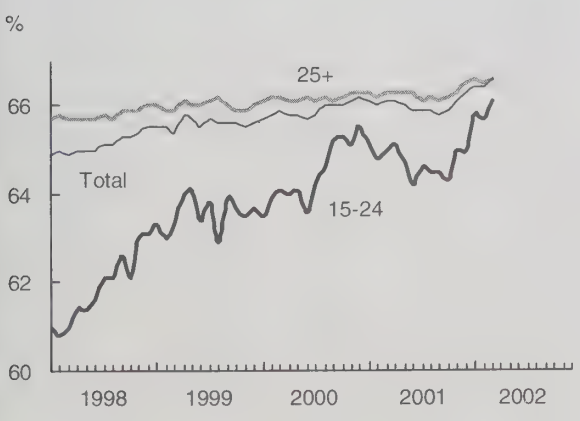
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



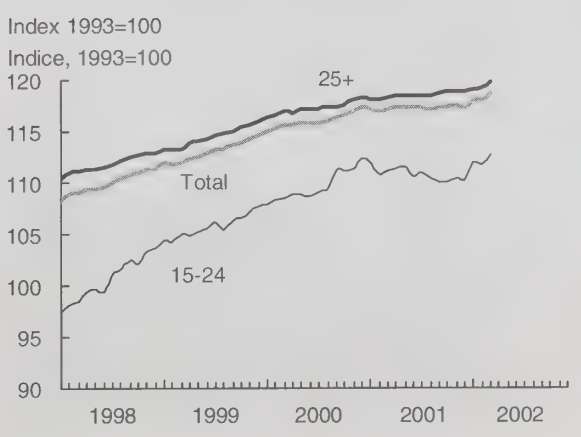
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



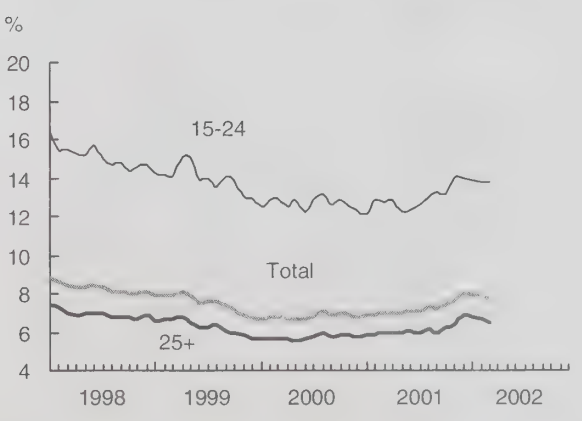
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



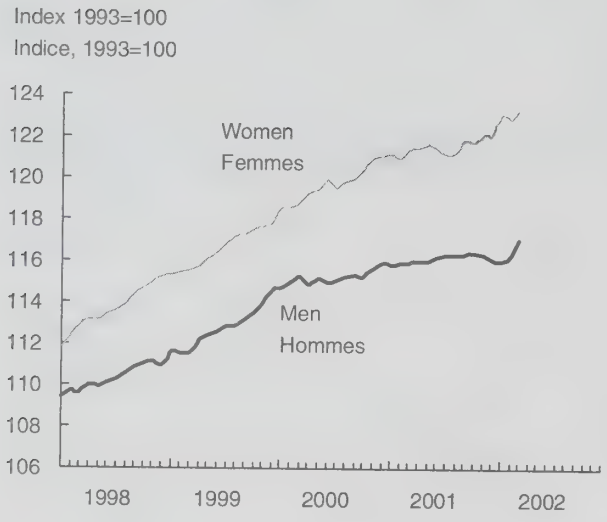
Employment by Age
Emploi par âge



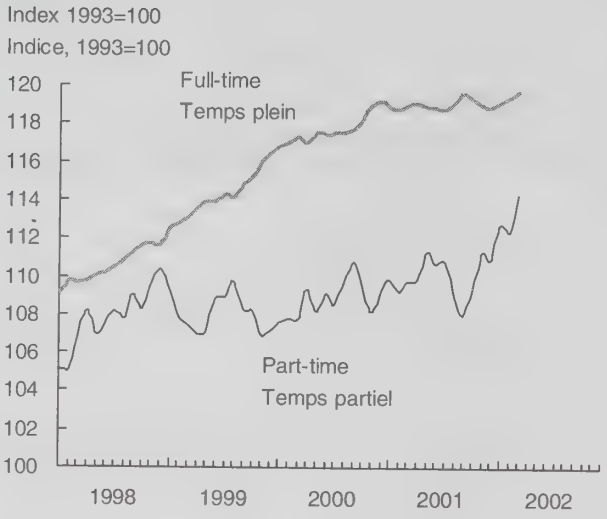
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



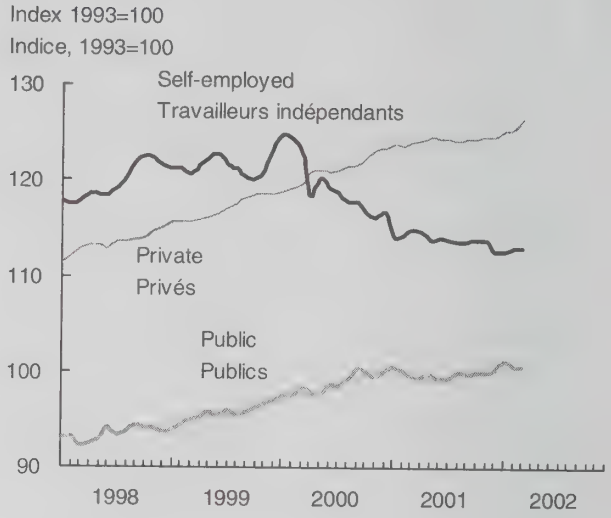
Adult Employment
Emploi adulte



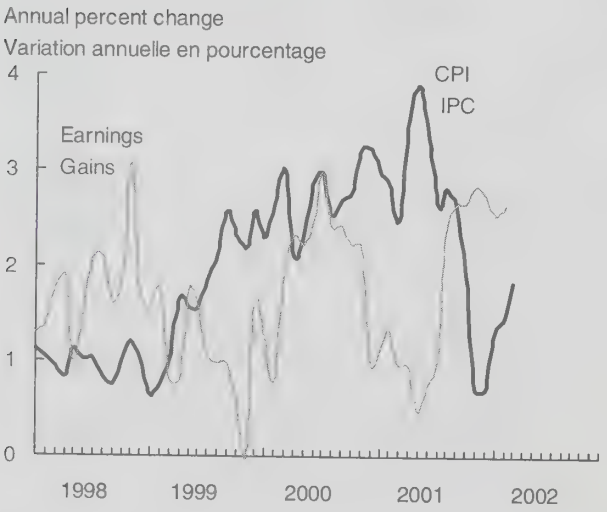
Type of Employment
Emploi par classe



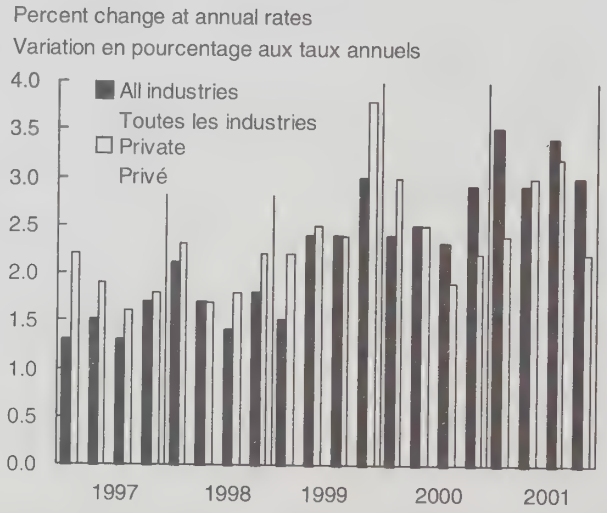
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

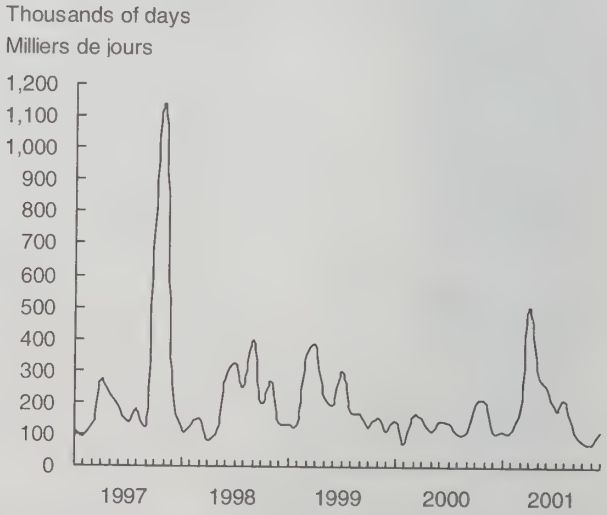


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
	'000												
Labour force	*159560*	15,999	16,246	16,069	16,103	16,142	16,173	16,172	16,156	16,207	16,224	16,231	**Population active**
Employed	*159599*	14,910	15,077	14,963	14,983	15,032	15,077	15,063	15,035	15,065	15,081	15,093	**Pers. occupées**
Full-time	*159687*	12,208	12,345	12,213	12,263	12,347	12,363	12,335	12,323	12,340	12,353	12,330	À plein temps
Part-time	*159700*	2,702	2,732	2,750	2,720	2,685	2,714	2,728	2,712	2,724	2,728	2,763	À temps partiel
Men	*159606*	8,049	8,110	8,063	8,068	8,094	8,133	8,111	8,107	8,107	8,117	8,113	Hommes
Women	*159613*	6,860	6,967	6,900	6,915	6,939	6,944	6,952	6,928	6,957	6,964	6,980	Femmes
15-24	*159601*	2,289	2,314	2,320	2,322	2,324	2,346	2,338	2,313	2,321	2,326	2,329	15-24
25+	*159604*	12,621	12,763	12,643	12,660	12,708	12,731	12,725	12,723	12,744	12,755	12,764	25+
Employees	*159648*	12,488	12,768	12,578	12,616	12,678	12,710	12,748	12,721	12,737	12,756	12,786	Employés
Men	*159649*	6,481	6,584	6,526	6,525	6,549	6,575	6,590	6,579	6,565	6,582	6,593	Hommes
Women	*159650*	6,008	6,184	6,052	6,092	6,128	6,135	6,158	6,142	6,171	6,173	6,193	Femmes
Public	*159651*	2,792	2,822	2,836	2,832	2,814	2,832	2,845	2,831	2,815	2,816	2,817	Public
Men	*159652*	1,129	1,134	1,158	1,146	1,151	1,146	1,145	1,143	1,134	1,141	1,136	Hommes
Women	*159653*	1,663	1,688	1,678	1,686	1,663	1,685	1,700	1,688	1,681	1,676	1,681	Femmes
Private	*159654*	9,696	9,946	9,742	9,785	9,864	9,879	9,903	9,890	9,922	9,939	9,969	Privé
Men	*159655*	5,351	5,450	5,368	5,379	5,399	5,429	5,444	5,435	5,431	5,442	5,457	Hommes
Women	*159656*	4,344	4,496	4,374	4,406	4,465	4,450	4,459	4,454	4,491	4,498	4,512	Femmes
Self-employed	*159657*	2,421	2,309	2,385	2,366	2,355	2,367	2,315	2,314	2,328	2,326	2,307	Autonomes
Men	*159658*	1,569	1,526	1,537	1,543	1,545	1,558	1,522	1,529	1,542	1,535	1,520	Hommes
Women	*159659*	853	783	848	823	810	809	794	786	786	791	787	Femmes
Actual hours worked	*159660*	513,732	509,164	510,824	520,224	515,882	511,459	519,495	515,631	515,332	502,849	512,546	**Heures travaillées**

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Labour force	*159560*	16,224	16,225	16,252	16,257	16,290	16,343	16,409	16,471	16,465	16,533	16,559	**Population active**
Employed	*159599*	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	**Pers. occupées**
Full-time	*159687*	12,329	12,322	12,363	12,403	12,374	12,342	12,337	12,367	12,383	12,423	12,464	À plein temps
Part-time	*159700*	2,747	2,750	2,704	2,681	2,714	2,763	2,753	2,799	2,789	2,838	2,833	À temps partiel
Men	*159606*	8,115	8,116	8,113	8,111	8,112	8,102	8,089	8,115	8,132	8,192	8,222	Hommes
Women	*159613*	6,961	6,957	6,953	6,973	6,977	7,002	7,001	7,051	7,040	7,069	7,075	Femmes
15-24	*159601*	2,309	2,316	2,306	2,298	2,298	2,304	2,300	2,336	2,335	2,354	2,356	15-24
25+	*159604*	12,767	12,757	12,760	12,786	12,791	12,800	12,790	12,830	12,837	12,906	12,941	25+
Employees	*159648*	12,765	12,764	12,763	12,779	12,782	12,795	12,809	12,883	12,882	12,971	12,978	Employés
Men	*159649*	6,584	6,582	6,568	6,576	6,593	6,591	6,596	6,627	6,637	6,719	6,710	Hommes
Women	*159650*	6,181	6,182	6,195	6,203	6,189	6,204	6,213	6,257	6,245	6,252	6,269	Femmes
Public	*159651*	2,809	2,808	2,823	2,821	2,825	2,823	2,834	2,863	2,842	2,844	2,846	Public
Men	*159652*	1,132	1,131	1,143	1,134	1,139	1,120	1,111	1,127	1,119	1,128	1,120	Hommes
Women	*159653*	1,677	1,677	1,680	1,687	1,686	1,703	1,723	1,735	1,723	1,716	1,726	Femmes
Private	*159654*	9,956	9,956	9,939	9,958	9,957	9,972	9,975	10,021	10,040	10,127	10,132	Privé
Men	*159655*	5,452	5,451	5,425	5,442	5,454	5,471	5,485	5,499	5,518	5,591	5,589	Hommes
Women	*159656*	4,503	4,505	4,515	4,517	4,503	4,501	4,490	4,521	4,522	4,536	4,543	Femmes
Self-employed	*159657*	2,311	2,309	2,304	2,305	2,307	2,309	2,282	2,283	2,290	2,289	2,318	Autonomes
Men	*159658*	1,531	1,534	1,545	1,536	1,519	1,511	1,493	1,488	1,495	1,472	1,513	Hommes
Women	*159659*	780	775	759	769	788	798	788	795	795	817	806	Femmes
Actual hours worked	*159660*	511,317	508,655	508,374	510,541	495,419	512,689	507,004	511,564	510,189	512,833	517,613	**Heures travaillées**

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
	%												
Participation rate(1)	*159791*	65.9	66.0	66.0	66.0	66.1	66.2	66.1	66.0	66.1	66.1	66.0	**Taux d'activité(1)**
Men	*159798*	72.5	72.5	72.4	72.4	72.6	72.8	72.6	72.6	72.7	72.7	72.5	Hommes
Women	*159805*	59.5	59.7	59.7	59.9	59.9	59.8	59.8	59.5	59.7	59.7	59.7	Femmes
15-24	*159793*	64.4	64.7	65.2	65.3	65.1	65.5	65.1	64.8	65.0	65.1	64.7	15-24
25+	*159796*	66.2	66.3	66.1	66.2	66.3	66.3	66.3	66.2	66.3	66.3	66.3	25+
Unemployment rate(2)	*159752*	6.8	7.2	6.9	7.0	6.9	6.8	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	**Taux de chômage(2)**
Men	*159759*	6.9	7.5	7.0	7.0	7.0	6.9	7.1	7.2	7.4	7.4	7.4	Hommes
Women	*159766*	6.7	6.8	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	6.6	6.6	6.6	6.5	Femmes
15-24	*159754*	12.6	12.8	12.6	12.8	12.5	12.3	12.1	12.8	12.7	12.8	12.2	15-24
25+	*159757*	5.7	6.1	5.7	5.8	5.8	5.7	5.8	5.8	5.9	5.9	6.0	25+
	'000												
Unemployed	*159713*	1,090	1,170	1,106	1,121	1,110	1,096	1,109	1,121	1,142	1,143	1,138	**Chômeurs**
Men	*159720*	600	660	604	606	611	604	615	632	652	647	649	Hommes
Women	*159727*	490	510	502	515	500	492	494	489	491	495	489	Femmes
15-24	*159715*	331	340	336	342	332	330	321	339	338	342	322	15-24
25+	*159718*	758	830	770	779	778	766	788	782	804	801	816	25+
Not in labour force (3)	*(158980-159028)*	8,286	8,372	8,298	8,322	8,365	8,446	8,596	8,579	8,539	8,490	8,192	**Inactifs (3)**

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
	%												
Participation rate(1)	*159791*	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	**Taux d'activité(1)**
Men	*159798*	72.5	72.3	72.4	72.2	72.4	72.4	72.8	72.9	72.9	73.1	73.1	Hommes
Women	*159805*	59.6	59.6	59.7	59.7	59.6	59.9	60.0	60.2	60.0	60.3	60.3	Femmes
15-24	*159793*	64.2	64.6	64.5	64.5	64.3	65.0	65.0	65.8	65.7	66.1	65.8	15-24
25+	*159796*	66.3	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.5	66.6	66.5	66.6	66.7	25+
Unemployment rate(2)	*159752*	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	**Taux de chômage(2)**
Men	*159759*	7.4	7.3	7.5	7.4	7.8	8.0	8.6	8.7	8.5	8.2	8.0	Hommes
Women	*159766*	6.6	6.9	7.1	6.9	6.9	7.1	7.3	7.0	7.1	7.1	7.2	Femmes
15-24	*159754*	12.3	12.6	12.9	13.2	13.1	13.9	14.0	13.8	13.7	13.7	13.3	15-24
25+	*159757*	6.1	6.0	6.2	6.0	6.3	6.4	6.9	6.8	6.7	6.5	6.5	25+
	'000												
Unemployed	*159713*	1,149	1,152	1,185	1,173	1,201	1,239	1,319	1,305	1,293	1,273	1,263	**Chômeurs**
Men	*159720*	653	638	657	652	682	705	766	771	758	731	715	Hommes
Women	*159727*	496	514	529	520	519	534	553	534	535	542	547	Femmes
15-24	*159715*	324	333	342	351	347	371	374	373	370	372	360	15-24
25+	*159718*	824	819	844	822	855	868	944	932	923	901	902	25+
Not in labour force(3)	*(158980-159028)*	8,109	7,976	7,997	8,454	8,479	8,503	8,544	8,596	8,586	8,506	8,462	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Employment by industry	*'000*												**Emploi selon l'industrie**
Non-agricultural	*(159599-159631)*	14,537	14,748	14,603	14,628	14,686	14,729	14,718	14,700	14,728	14,741	14,765	Non agricole
Total goods	*159630*	3,868	3,863	3,849	3,847	3,879	3,900	3,891	3,875	3,894	3,893	3,874	**Total des biens**
Agriculture	*159631*	373	329	360	354	347	348	345	335	337	341	328	Agriculture
Other primary	*159632*	283	293	284	285	287	279	284	286	296	288	293	Industries primaires
Utilities	*159633*	116	123	117	116	119	119	123	122	118	121	122	Services publics
Manufacturing	*159635*	2,280	2,274	2,266	2,289	2,305	2,330	2,312	2,297	2,300	2,297	2,286	Fabrication
Construction	*159634*	816	843	822	803	821	825	827	835	843	847	845	Construction
Total services	*159636*	11,042	11,214	11,114	11,136	11,153	11,176	11,172	11,160	11,171	11,189	11,219	**Total des services**
Transportation	*159638*	780	773	768	780	801	791	788	783	783	782	783	Transports
Trade	*159637*	2,318	2,384	2,349	2,340	2,332	2,354	2,373	2,346	2,338	2,347	2,376	Commerce
Finance, insurance and real estate	*159639*	867	875	862	872	885	881	869	879	869	880	883	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	*159643*	1,526	1,542	1,535	1,531	1,508	1,530	1,544	1,533	1,543	1,531	1,529	Santé et social
Managerial & related	*159641*	547	555	558	562	561	557	532	552	547	543	547	Gestion et connexes
Public administration	*159647*	762	767	768	766	766	759	758	755	755	766	774	Administration publique
Professional & related	*159640*	946	987	965	979	985	990	994	1,004	1,009	1,014	997	Professionnels et connexes
Educational	*159642*	975	966	972	964	973	954	960	964	962	964	959	Enseignement
Info. and recreation	*159644*	665	707	680	687	697	703	703	692	708	707	715	Info. et loisirs
Accomm. & food	*159645*	961	976	964	960	952	967	968	975	977	974	978	Hébergement et restauration
Other services	*159646*	696	683	694	696	694	692	683	679	680	680	677	Autres services

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Non-agricultural	*(159599-159631)*	14,748	14,741	14,741	14,763	14,768	14,782	14,778	14,860	14,872	14,948	14,985	Non agricole
Total goods	*159630*	3,867	3,875	3,877	3,872	3,841	3,804	3,791	3,833	3,873	3,896	3,877	**Total des biens**
Agriculture	*159631*	327	332	326	321	320	322	313	306	301	312	312	Agriculture
Other primary	*159632*	288	296	301	303	297	291	291	288	284	285	277	Industries primaires
Utilities	*159633*	125	125	129	123	124	123	122	129	125	129	130	Services publics
Manufacturing	*159635*	2,271	2,285	2,280	2,278	2,249	2,222	2,217	2,242	2,304	2,317	2,298	Fabrication
Construction	*159634*	855	838	842	847	851	846	849	869	860	853	861	Construction
Total services	*159636*	11,209	11,198	11,189	11,212	11,248	11,300	11,299	11,333	11,299	11,364	11,420	**Total des services**
Transportation	*159638*	777	773	783	767	765	751	746	733	740	730	741	Transports
Trade	*159637*	2,377	2,389	2,367	2,392	2,414	2,448	2,433	2,416	2,416	2,434	2,458	Commerce
Finance, insurance and real estate	*159639*	882	875	870	875	870	869	873	876	869	881	886	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	*159643*	1,530	1,529	1,545	1,553	1,547	1,558	1,565	1,573	1,561	1,557	1,582	Santé et social
Managerial and related	*159641*	548	559	562	566	567	569	569	571	568	595	592	Gestion et connexes
Public administration	*159647*	768	753	767	766	771	777	788	785	783	792	769	Administration publique
Professional & related	*159640*	1,005	974	956	969	969	985	970	973	977	977	975	Professionnels et connexes
Education	*159642*	962	969	960	970	980	973	971	996	979	982	993	Education
Info. and recreation	*159644*	704	719	724	704	710	704	697	707	704	710	718	Info. et loisirs
Accomm. & food	*159645*	975	982	980	953	980	979	991	1,010	1,008	1,009	1,010	Hébergement et restauration
Other services	*159646*	682	675	676	698	676	687	698	694	695	698	696	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB). Client Services (951-4090).*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	536,578	559,102	46,398	46,439	46,417	46,552	46,585	46,573	46,623	46,567	46,708	46,883	47,245			**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		6.8	4.2	5.9	5.8	2.2	5.3	4.7	4.6	3.9	2.2	3.3	3.2	3.2			*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,199	6,960	607	606	584	597	586	565	570	558	552	559	561			Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	8,820	9,124	767	761	760	764	761	764	753	769	745	770	767			Mines
Manufacturing	*1996455*	84,434	86,194	7,213	7,206	7,217	7,210	7,210	7,241	7,185	7,171	7,118	7,131	7,120			Fabrication
Construction	*1996456*	29,562	31,685	2,623	2,622	2,640	2,605	2,644	2,628	2,630	2,654	2,665	2,651	2,710			Construction
Transportation	*1996460*	26,218	27,209	2,258	2,250	2,239	2,264	2,274	2,231	2,277	2,281	2,296	2,290	2,297			Transports
Trade	*1996459*	64,903	67,896	5,668	5,651	5,651	5,694	5,680	5,638	5,660	5,633	5,651	5,689	5,678			Commerce
Finance	*1996462*	43,749	46,101	3,851	3,813	3,831	3,810	3,846	3,847	3,867	3,846	3,846	3,872	3,875			Finances
Services	*(1996461+ ...63+...64+ ...65)*	155,137	164,848	14,933	14,962	14,989	15,055	15,047	15,113	15,122	15,164	15,278	15,326	15,366			Services
Public administration	*(...66...69...70)*	33,956	33,082	2,714	2,784	2,731	2,753	2,725	2,737	2,751	2,689	2,748	2,751	2,994			Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,483	12,781	12,763	12,760	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,851	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,913	2,941	2,959	2,955	2,949	2,943	2,938	2,939	2,938	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,948	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	76	82	81	81	79	77	76	76	74	73	72	72	71	70	Forêts
Mining	*1596768*	136	139	138	138	139	139	138	138	138	140	139	141	140	138	137	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,048	2,038	2,065	2,058	2,050	2,044	2,036	2,039	2,030	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,028	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	932	939	945	943	942	943	940	938	939	936	935	936	932	935	936	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,115	1,098	1,120	1,115	1,109	1,102	1,096	1,099	1,094	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,091	Biens durables
Construction	*1596770*	541	576	563	568	568	569	575	574	578	583	585	586	602	597	598	Construction
Services producing	*1596774*	9,506	9,768	9,736	9,734	9,758	9,788	9,766	9,759	9,778	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,837	**Total des services**
Transportation	*1596783*	603	613	613	614	613	613	610	609	615	616	614	611	611	611	611	Transports
Trade	*1596775*	2,154	2,212	2,218	2,217	2,212	2,214	2,216	2,212	2,213	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,229	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	540	556	553	552	554	559	557	555	555	555	558	560	560	560	561	Finances et assurances
Health and education	*(1596790+ 1596778)*	2,175	2,211	2,193	2,193	2,192	2,206	2,211	2,215	2,218	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,227	Santé et éducation
Professional	*(...87...88...89)*	1,193	1,250	1,244	1,250	1,253	1,254	1,255	1,254	1,255	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,257	Professionnel
Public administration	*1596782*	713	723	720	716	751	752	716	712	715	716	717	719	720	723	723	Administration publique
Acc. and food	*1596780*	906	942	941	937	938	943	941	941	941	942	943	946	948	952	953	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	653.60	665.12	660.50	661.73	660.07	661.32	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	674.50	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	822.74	831.03	824.33	827.23	826.80	831.05	830.19	833.65	835.09	835.08	833.91	836.03	835.74	839.16	841.42	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	810.15	830.84	815.41	817.35	826.98	830.94	827.97	834.13	836.04	838.78	843.61	838.71	843.60	849.20	849.53	Forêts
Mining	*1597107*	1,137.37	1,153.12	1,147.33	1,150.54	1,145.98	1,150.32	1,153.15	1,147.39	1,156.64	1,158.80	1,156.59	1,159.89	1,158.56	1,162.46	1,163.69	Mines
Manufacturing	*1597110*	796.89	808.12	798.54	802.77	803.45	808.32	808.18	812.11	815.15	814.25	812.39	814.08	813.75	816.67	819.54	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	727.52	737.46	727.95	730.26	732.02	734.38	733.88	738.91	743.18	743.99	743.98	746.30	746.91	750.59	750.80	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	854.86	868.55	858.53	864.37	864.68	871.36	872.15	872.47	876.27	873.62	871.77	872.81	872.40	873.80	878.26	Biens durables
Construction	*1597109*	808.06	800.80	805.89	803.86	799.15	801.61	795.99	799.06	795.80	796.48	795.98	800.35	803.11	805.64	806.53	Construction
Services producing	*1597113*	601.77	615.17	610.57	611.37	609.69	610.35	613.11	615.73	618.23	618.78	620.54	621.76	621.43	622.20	624.35	**Total des services**
Transportation	*1597122*	725.10	741.65	736.96	735.47	734.74	736.10	738.59	738.45	743.49	747.89	751.83	750.70	751.18	753.72	756.93	Transports
Trade	*1597114*	535.48	542.14	540.26	540.70	541.32	542.58	539.25	540.71	541.93	544.37	543.94	546.33	544.55	542.92	543.23	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	836.32	842.48	847.70	840.80	841.20	832.35	843.09	849.13	853.52	844.79	838.13	840.73	839.19	838.34	840.05	Finances et assurances
Health	*1597117*	562.25	581.29	573.78	575.85	572.24	573.33	578.59	580.85	583.45	587.15	591.53	592.56	593.96	597.35	600.19	Santé
Education	*1597129*	673.93	694.23	683.91	688.95	685.15	688.38	693.61	697.33	705.46	702.03	706.45	707.98	705.62	702.26	706.35	Éducation
Professional	*1597126*	866.81	885.14	879.62	880.10	883.67	881.88	884.47	888.23	892.80	889.08	886.30	880.50	888.32	900.96	908.87	Professionnel
Public administration	*1597121*	747.55	752.35	750.92	752.51	728.20	733.20	755.22	758.87	758.88	758.39	760.11	762.42	761.37	762.72	764.50	Administration publique
Acc. and food	*1597119*	273.30	286.00	281.84	282.38	283.79	283.54	284.12	285.51	287.67	288.02	288.57	291.41	293.23	297.84	300.80	Héberg. et restau.

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.49	16.79	16.50	16.57	16.64	16.67	16.71	16.88	16.98	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.04	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	19.27	19.45	19.25	19.30	19.37	19.34	19.35	19.37	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.82	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.90	24.40	25.01	24.59	24.55	23.96	24.11	24.28	24.02	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.62	Mines
Manufacturing	*1597788*	18.29	18.58	18.29	18.40	18.50	18.49	18.47	18.55	18.67	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.89	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.04	21.10	21.16	21.38	21.23	21.33	20.92	20.87	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.71	Construction
Services producing	*1597791*	14.98	15.34	15.02	15.12	15.16	15.20	15.30	15.48	15.57	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.54	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.74	18.13	17.70	17.79	17.90	18.11	18.12	18.30	18.40	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.33	Transports
Finance and insurance	*1597802*	16.73	17.01	16.05	16.65	16.59	16.72	16.98	17.23	17.47	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.76	Finances et assurances
Health	*1597795*	18.84	19.32	18.83	18.94	18.89	19.10	19.27	19.39	19.64	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.78	Santé
Professional	*1597804*	19.42	19.65	20.53	19.98	19.89	19.80	19.54	19.44	19.77	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.86	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.22	9.92	9.45	9.66	9.86	9.76	9.89	10.08	10.19	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.48	Héberg. et restau.
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	105.8	107.6	106.6	106.5	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.4	**Total des industries**
Annual % change		2.0	1.7	1.3	0.9	0.9	0.5	0.8	1.0	2.4	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.6	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	108.6	110.6	109.7	109.7	109.9	109.8	110.3	110.4	110.7	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	112.8	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	105.2	110.7	107.3	107.8	109.2	107.4	111.7	112.7	112.3	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	111.9	Forêts
Mining	*1606083*	104.1	105.4	106.6	103.6	102.5	105.3	102.0	103.5	105.8	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	107.8	Mines
Manufacturing	*1606086*	110.1	113.0	111.4	112.1	112.3	111.8	113.1	113.1	113.3	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.2	Fabrication
Construction	*1606085*	102.4	101.9	103.5	101.4	101.7	101.9	101.3	100.7	100.6	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	105.3	Construction
Services producing	*1606089*	104.8	106.4	105.4	105.3	105.7	105.1	105.8	106.9	107.8	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	108.1	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.3	109.5	108.1	108.4	108.0	106.9	109.2	109.9	110.6	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.5	Transports
Retail trade	*1606092*	109.8	111.9	111.3	111.6	111.6	111.6	111.8	112.1	111.8	112.2	111.4	113.5	113.3	113.3	113.7	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	111.5	108.1	108.0	108.3	109.0	107.3	107.3	108.6	107.8	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	109.4	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	106.1	112.7	111.4	110.0	114.5	113.6	113.6	112.6	115.2	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	111.3	Finances et assurances
Health	*1606093*	105.8	109.0	107.2	107.7	107.5	106.8	107.4	107.9	110.6	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.9	Santé
Professional	*1606102*	105.2	108.1	106.9	106.3	106.2	106.4	107.2	109.3	109.2	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.6	Professionnel
Public administration	*1606097*	107.1	106.1	108.3	107.6	105.9	104.4	103.7	103.8	107.2	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	106.5	Administration publique
Acc. and food	*1606095*	102.7	107.5	104.5	106.7	107.6	105.5	107.0	108.0	108.6	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	114.2	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.9	31.8	31.6	31.5	31.4	31.4	31.2	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.9	38.8	38.7	38.6	38.8	38.9	39.2	39.1	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.7	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.1	41.6	41.1	41.1	40.8	41.4	41.4	41.2	41.4	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	41.9	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	39.0	39.0	38.8	38.8	38.9	39.1	39.3	39.1	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.0	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.1	38.4	37.9	37.2	37.8	37.4	38.4	38.2	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.2	Construction
Services producing	*1597452*	28.7	28.7	29.2	29.1	28.8	28.5	28.5	28.2	28.0	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.2	37.4	37.5	38.0	37.7	37.4	37.6	36.9	36.9	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.1	Transports
Finance and insurance	*1597463*	29.2	28.7	30.2	29.6	29.9	29.2	28.9	28.5	27.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.5	Finances et assurances
Health	*1597456*	28.6	28.8	29.1	29.1	28.9	28.6	28.7	28.6	28.4	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	28.9	Santé
Professional	*1597465*	32.3	31.5	31.3	31.6	31.8	31.2	31.7	31.1	30.9	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	32.2	Professionnel

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OEC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,502	12,790	12,563	12,921	13,086	13,145	13,117	12,885	12,872	12,805	12,744	12,560	12,613			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	654	736	766	645	587	694	701	609	660	772	880	1,032	1,023			Bénéficiaires
Regular	*384652*	484	524	498	504	510	552	540	537	547	560	559	559	553			Réguliers
Claims received	*383886*	2,593	2,942	196	185	175	315	170	208	310	316	318	357	193			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	34,482	38,609	3,725	2,886	2,416	2,957	2,843	2,908	2,965	3,124	3,933	4,687	4,203			Semaines payées
Average weekly payment	*384452*	268.71	279.89	279.15	273.43	275.43	278.99	285.87	279.77	278.80	282.71	287.65	290.57	292.46			Prestation hebdomadaire moyenne
	$																
	(1996=100)																
B. Help wanted index	*3759*	174	149	161	157	153	149	144	139	134	129	127	126	126	126	127	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,661.6	2,239.6	504.6	288.7	258.3	178.5	213.3	113.2	82.5	75.5	113.4					Toutes les industries
Primary	*4391648*	286.0	132.1	34.4	0.5	1.1	1.1	1.6	0.4	6.0	6.3	3.5					Primaires
Construction	*4391650*	15.5	86.6	1.2	81.4	0.4	0.0	1.6	0.0	0.3	0.0	0.0					Construction
Manufacturing	*4391651*	403.7	531.0	47.5	46.3	61.5	63.8	42.8	29.1	16.2	19.7	56.6					Fabrication
Trade	*4391652*	99.4	133.7	23.4	24.1	14.5	6.0	8.0	4.2	12.5	11.5	11.7					Commerce
Transportation	*4391653*	69.7	362.4	81.0	72.8	61.3	62.0	2.9	2.4	3.3	2.2	5.0					Transports
Education, health and social services	*4391656*	307.5	587.7	269.8	30.6	92.9	21.7	13.5	23.4	36.7	31.4	4.5					Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	219.1	219.6	24.9	5.5	6.9	8.8	127.7	44.8	0.2	0.2	0.3					Administration publique

		2000	2001	1998 IV	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
D. Wage settlements(4)	*%*																**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.5	3.2	1.8	1.5	2.4	2.4	3.0	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	Toutes les industries
Private	*4327222*	2.3	2.9	2.2	2.2	2.5	2.4	3.8	3.0	2.5	1.9	2.2	2.4	3.0	3.2	2.2	Privé
Public	*4327234*	2.5	3.3	1.7	1.3	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.6	3.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	1,080	954	244	249	272	177	127	537	243	138	163	178	310	235	231	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).*
B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).*
B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

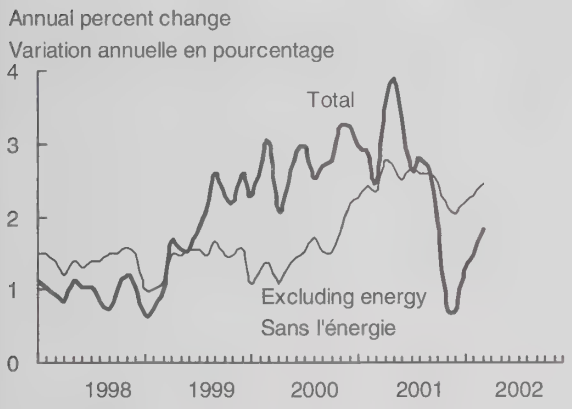
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

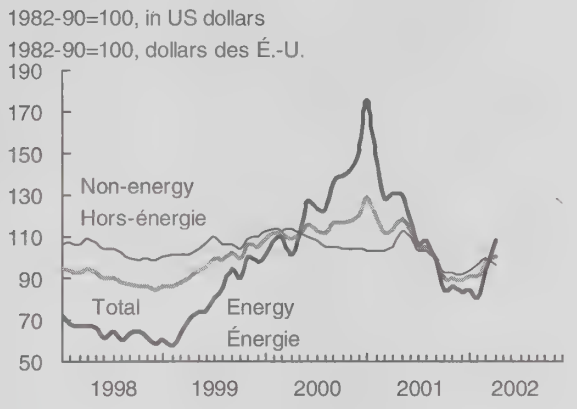
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

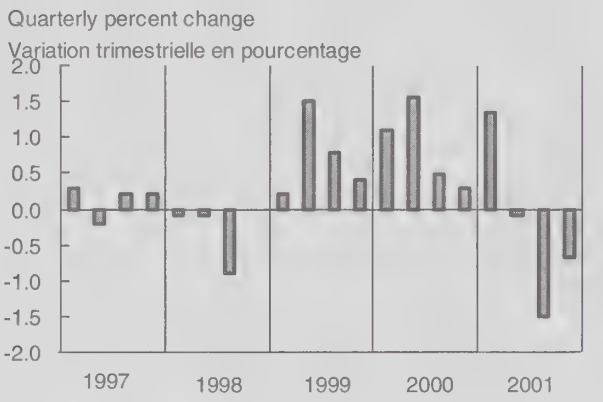
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



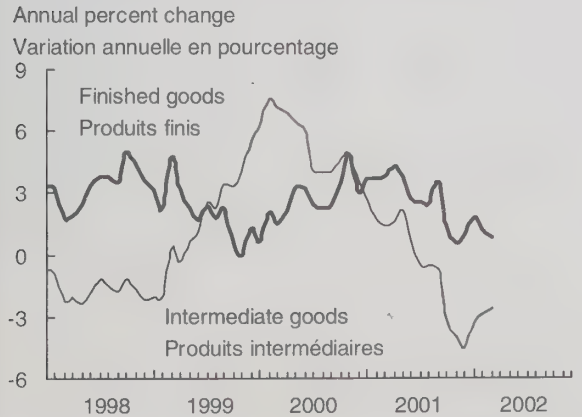
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



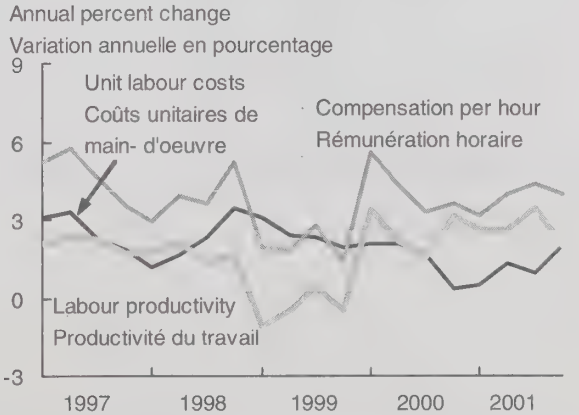
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

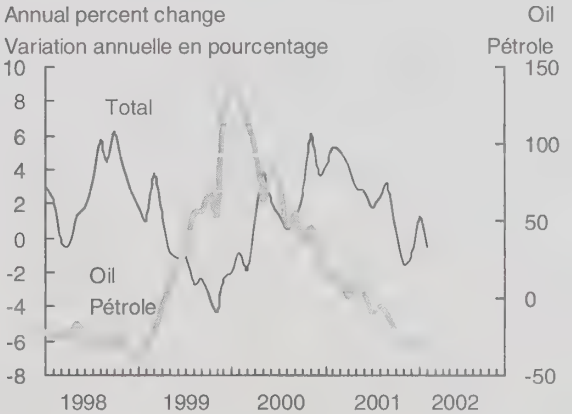


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)(1)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)(1)

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	104.8	106.8	103.4	103.9	104.4	105.1	105.7	105.8	107.0	107.2	107.1	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.2	98.5	100.2	99.7	99.4	99.0	98.8	98.2	98.7	98.8	98.5	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.3	104.0	102.8	102.9	102.9	103.2	104.0	103.9	103.9	103.9	104.2	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	108.3	112.3	104.8	105.9	107.3	109.3	110.5	110.3	114.1	113.3	111.4	Biens non durables
Services	*1997742*	105.0	107.0	103.8	104.2	104.8	105.2	105.8	106.1	106.7	107.4	108.0	Services
Government expenditure	*1997743*	105.0	106.4	102.5	102.9	106.6	105.6	105.0	105.7	105.7	106.6	107.7	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	101.9	103.5	100.4	101.0	102.0	101.9	102.6	103.3	103.8	102.9	103.8	Investissement fixe des entreprises
Housing	*1997746*	106.1	109.0	104.2	106.2	106.4	105.5	106.4	107.9	108.7	109.1	110.1	Logement
Business investment	*1997747*	100.4	101.5	99.1	99.2	100.4	100.6	101.3	101.6	102.1	100.7	101.5	Entreprises
Non-residential	*1997748*	107.0	109.0	104.5	105.6	106.7	107.3	108.2	108.3	108.7	109.0	109.8	Non-résidentielle
Machinery & equipment	*1997749*	96.6	97.3	95.9	95.6	96.8	96.7	97.3	97.8	98.3	96.0	96.9	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	104.2	106.0	102.6	103.1	104.3	104.5	105.0	105.2	106.1	106.2	106.5	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	106.8	108.5	101.7	103.5	106.2	107.5	110.0	113.2	110.9	106.5	103.3	Exportations
Imports	*1997753*	105.8	108.9	103.6	103.3	105.1	105.8	108.8	109.1	109.3	108.5	108.6	Importations
Gross domestic product	*1997756*	104.6	105.8	102.0	103.1	104.7	105.2	105.5	106.9	106.8	105.2	104.5	Produit intérieur brut
Annual % change		3.7	1.2	2.9	3.8	3.9	3.5	3.4	3.7	2.0	0.0	-0.9	*Variation annuelle(%)*

(1) Seasonally adjusted at annual rates.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Désaisonnalisées aux taux annuels.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	113.5	116.4	113.9	114.4	114.6	115.0	115.1	114.7	115.2	115.6	116.4	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.7	2.6	2.5	2.7	2.8	3.2	3.2	3.0	2.9	2.5	3.6		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.2	114.4	112.6	112.8	112.9	113.0	113.0	112.8	113.4	113.5	113.9	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	2.0	1.5	1.3	1.5	1.8	1.9	2.0	2.0	1.7	2.1		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	112.2	117.2	113.1	112.2	112.0	112.9	114.5	114.7	115.6	116.6	117.0	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	108.8	112.8	109.0	109.6	110.6	111.2	111.7	111.0	110.8	111.9	112.5	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.0	112.2	110.5	110.5	110.7	110.7	110.5	110.5	111.0	111.3	112.0	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.5	106.0	105.4	107.4	107.5	105.4	105.2	104.8	106.5	107.9	106.5	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.7	130.8	130.0	131.9	131.5	134.0	132.4	131.2	131.5	130.1	132.1	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.0	114.2	112.4	112.3	112.8	112.9	112.8	113.1	113.6	113.5	114.0	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.5	124.3	124.8	124.9	124.4	122.4	122.0	121.4	122.9	123.5	123.9	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	97.6	105.1	98.0	98.4	98.1	98.6	99.0	99.2	99.4	99.4	103.3	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	111.1	113.9	111.0	111.8	112.1	113.1	113.2	112.3	112.7	113.5	114.7	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.5	110.8	110.5	110.4	110.3	112.4	112.1	110.6	110.7	110.7	111.3	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.7	108.4	107.4	109.2	109.7	108.1	107.8	107.4	108.7	110.4	109.1	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	111.3	116.1	111.6	112.6	113.0	114.1	114.5	113.6	114.0	115.0	117.0	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	116.4	119.3	117.3	117.4	117.5	117.3	117.4	117.5	118.1	118.1	118.5	**49.72**	**Services**

			2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M		
All items	**100.00**	*735319*	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			3.9	3.3	2.6	2.8	2.6	1.9	0.7	0.7	1.3	1.5	1.8		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	114.3	114.5	114.9	115.1	115.2	115.1	114.9	114.8	114.7	115.4	116.0	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.1	2.0	2.2	2.2	2.1	1.9	1.7	1.6	1.7	1.8	2.2		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	117.9	118.1	118.6	117.7	116.9	116.8	117.3	118.6	120.0	120.6	120.4	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	113.8	114.2	113.7	113.7	113.4	113.6	112.0	112.6	113.0	113.1	113.1	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	112.2	112.4	112.4	112.5	113.2	113.0	112.7	113.0	112.9	113.1	113.7	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	104.9	104.5	105.8	106.6	107.9	107.2	105.2	103.7	102 3	105.4	107.1	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	134.0	133.0	130.4	130.9	133.0	130.3	126.9	126.0	126.9	127.5	130.5	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	114.4	114.9	114.8	114.2	114.2	115.0	114.7	114.5	114.3	114.8	114.5	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	125.3	125.6	126.2	126.2	126.0	124.5	123.2	122.9	122.3	124.1	124.9	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	105.2	105.4	105.7	106.4	106.5	106.8	111.7	111.9	112.2	112.9	114.1	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	116.2	115.8	114.5	114.3	114.8	113.8	112.1	112.3	112.8	113.7	114.8	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.6	111.4	110.5	110.6	110.8	110.4	110.2	110.2	109.7	109.9	110.2	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.6	107.1	108.0	108.6	109.9	109.8	107.8	106.6	105.1	107.8	109.6	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	119.7	119.4	117.3	116.8	117.3	115.6	113.4	114.1	115.5	116.2	117.5	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	119.0	119.5	120.2	120.4	120.4	120.3	119.9	120.0	120.2	120.7	121.1	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*

NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.5	107.5	106.4	106.9	107.8	108.6	107.9	107.5	107.9	108.5	108.9	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	3.3	3.3	4.2	4.8	3.5	3.2	2.6	2.4	2.7	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.3	105.0	105.1	105.8	106.3	107.1	106.5	106.0	106.1	106.5	106.7	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	111.9	104.5	113.5	115.2	114.7	114.7	114.4	114.5	113.0	112.9	111.0	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.3	105.1	103.9	104.4	105.1	105.9	105.3	104.7	105.1	105.5	106.0	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.3	111.3	108.4	108.6	110.0	110.9	109.8	109.8	110.6	111.5	112.2	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	104.3	106.4	104.8	104.3	104.4	104.5	104.4	105.1	105.7	106.3	106.9	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	99.7	101.0	100.5	98.0	98.8	99.5	99.3	100.5	100.7	100.9	100.9	Biens de capital
Other	*1574567*	100.4	100.2	100.2	99.7	100.1	100.0	99.9	99.0	99.5	100.1	99.8	Autres

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
All commodities	*1574377*	109.4	108.0	107.2	107.2	108.0	106.4	106.3	105.3	106.2	106.6	107.2	Tous les produits
Annual % change		2.8	1.5	0.8	0.8	1.0	-1.3	-2.1	-2.4	-1.2	-1.2	-1.2	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	107.5	106.0	104.6	104.6	105.0	103.0	102.8	101.6	102.5	103.0	103.7	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	108.6	103.7	100.0	98.6	99.1	97.4	98.9	96.5	98.7	99.5	100.2	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	107.3	106.3	105.3	105.5	105.9	103.9	103.3	102.3	103.1	103.6	104.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	112.2	111.1	111.1	111.1	112.4	111.5	111.5	110.8	111.8	111.9	112.4	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	106.5	106.4	107.0	107.0	106.7	106.7	106.3	106.3	106.5	106.9	107.2	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	101.1	100.8	100.9	100.9	101.1	101.1	101.2	101.7	101.8	101.3	101.3	Biens de capital
Other	*1574567*	100.1	100.0	100.0	100.3	101.2	101.0	100.9	100.7	101.5	102.3	102.0	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	101.1	103.9	101.8	100.9	101.0	101.2	101.3	102.0	102.8	103.5	104.3	Aliments
Rubber	*3822682*	101.2	102.3	101.1	101.3	101.3	101.6	101.6	101.6	101.9	101.9	102.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	106.7	106.6	105.8	106.6	106.3	106.4	106.5	106.2	107.0	107.1	Plastiques
Textiles	*3825184*	99.9	101.5	100.2	99.9	100.3	100.4	100.6	101.0	101.3	101.3	101.8	Textiles
Leather	*3822619*	104.9	107.4	105.0	105.0	105.6	105.6	105.5	106.2	106.1	106.2	107.2	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	103.2	103.2	103.2	103.3	103.0	103.0	102.8	102.8	103.0	103.1	Vêtements

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Food	*3825178*	103.8	104.1	105.1	105.1	104.5	104.2	103.6	103.6	103.9	104.2	104.6	Aliments
Rubber	*3822682*	102.6	102.4	102.3	102.4	102.4	102.6	102.7	102.3	102.7	102.8	103.0	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.5	107.1	107.4	106.7	107.1	106.2	106.2	105.8	105.7	105.6	105.2	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.8	101.8	101.7	101.7	101.3	101.4	101.4	101.2	101.1	101.3	101.4	Textiles
Leather	*3822619*	107.1	106.9	107.2	107.1	107.5	108.8	109.1	109.1	108.7	108.9	109.3	Cuir
Clothing	*3822609*	103.1	103.1	103.2	103.1	103.4	103.5	103.5	103.5	103.4	103.5	103.6	Vêtements

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	95.8	94.3	89.9	89.8	89.2	91.1	89.3	87.0	88.5	90.2	93.0	Bois
Furniture	*3822783*	104.5	106.2	104.8	104.9	104.9	104.8	104.9	105.4	105.6	105.9	106.0	Meubles
Paper	*3822635*	115.4	115.0	116.7	117.8	120.7	123.7	122.4	121.8	121.5	122.3	119.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	109.2	111.8	109.4	109.6	110.2	110.7	110.4	110.8	111.2	111.9	112.0	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.0	94.2	99.5	100.7	99.5	98.4	98.0	96.2	97.1	97.0	96.3	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.3	103.4	103.3	103.4	103.1	102.9	103.2	103.3	103.4	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.3	109.0	107.2	107.3	107.8	108.1	108.0	108.4	108.6	108.9	109.1	Machines
Transportation equipment	*3822763*	109.5	114.0	109.2	109.1	111.7	113.5	111.8	111.3	112.7	114.4	114.6	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	97.4	97.1	96.0	96.8	97.7	96.6	97.0	97.4	98.1	98.3	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	102.5	103.7	102.8	103.2	103.3	103.6	103.3	103.9	103.8	104.2	104.2	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	105.3	107.6	105.3	105.5	105.9	106.0	106.0	106.9	107.1	107.6	107.6	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.0	134.3	141.3	152.3	154.0	156.2	151.4	147.1	144.1	138.5	143.8	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.7	107.6	107.2	107.0	107.6	107.5	108.8	110.3	109.7	110.4	110.8	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	105.1	107.2	105.3	105.4	105.6	105.3	105.6	106.0	106.2	106.9	106.9	Produits divers

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Wood	*3822623*	103.4	101.4	97.3	100.5	97.8	90.1	91.6	91.0	92.6	96.4	100.0	Bois
Furniture	*3822783*	106.1	106.5	106.6	106.5	106.5	106.5	106.5	106.7	106.9	106.9	106.8	Meubles
Paper	*3822635*	117.9	114.7	112.6	110.9	111.1	109.4	109.7	108.0	107.6	106.7	105.0	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.0	111.4	111.7	111.6	112.0	112.0	112.4	112.2	113.4	113.4	113.4	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	96.2	94.8	93.7	92.3	92.4	91.2	91.9	91.1	93.2	94.1	95.7	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.5	103.2	103.5	103.5	103.3	103.1	103.3	103.3	103.4	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.1	108.9	108.7	108.6	109.3	109.2	109.5	109.7	110.0	110.0	110.0	Machines
Transportation equipment	*3822763*	114.0	112.6	113.7	113.4	115.4	114.7	116.3	115.0	116.8	116.7	116.5	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	97.7	96.7	96.8	96.3	97.5	97.3	98.2	97.7	98.5	98.4	98.3	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	104.0	103.8	103.3	103.2	103.4	103.1	103.6	103.6	104.4	104.0	104.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	107.6	107.6	107.7	107.7	107.8	107.8	107.9	108.0	108.6	108.6	108.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	147.7	141.8	129.5	133.0	139.2	126.6	114.2	106.7	107.8	109.4	118.5	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	106.0	105.5	103.6	105.1	105.6	105.3	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	107.1	106.9	107.4	107.5	108.0	107.9	107.9	107.7	108.6	108.8	108.7	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

RAW MATERIALS	1997=100	2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	MATIÈRES BRUTES
Total(1)	1576432	114.7	113.2	116.1	120.2	121.0	123.5	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	**Total(1)**
Total less mineral fuels	1576532	93.6	92.7	93.6	93.7	93.5	93.2	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	1576480	91.9	85.0	92.4	92.1	92.4	92.2	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	Bois
Non-metallic minerals	1576511	108.1	109.0	108.3	109.3	109.5	109.1	108.2	108.2	107.7	109.0	109.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	1576488	88.8	87.0	88.7	88.5	85.7	82.8	81.0	84.2	82.5	86.7	87.7	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	1576491	90.4	82.0	91.4	94.3	90.4	88.4	89.4	87.0	87.8	87.7	86.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	1576528	160.2	157.5	164.7	177.5	180.4	189.1	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	Combustibles minéraux
Vegetable products	1576433	78.7	84.8	77.6	78.4	79.5	80.5	83.0	82.6	81.6	82.2	81.6	Substances végétales
Animal products	1576460	103.9	108.9	103.5	101.6	103.4	103.8	106.2	104.9	110.2	115.3	112.8	Substances animales

RAW MATERIALS		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	MATIÈRES BRUTES
Total(1)	1576432	119.0	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.2	111.0	**Total(1)**
Total less mineral fuels	1576532	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.3	89.3	91.2	92.5	92.9	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	1576480	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	Bois
Non-metallic minerals	1576511	108.9	108.6	109.2	109.4	109.3	109.7	109.3	109.5	108.9	109.0	109.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	1576488	87.8	87.4	88.3	88.2	89.2	88.6	87.0	86.6	89.2	89.7	90.2	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	1576491	85.6	82.0	79.6	77.9	78.3	76.2	78.9	76.4	81.8	81.1	83.2	Métaux non ferreux
Mineral fuels	1576528	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	150.2	Combustibles minéraux
Vegetable products	1576433	83.4	82.9	85.4	85.8	86.5	86.4	90.2	89.1	89.6	89.6	89.7	Substances végétales
Animal products	1576460	113.9	109.9	110.8	108.9	107.0	105.8	104.5	102.9	105.4	109.5	109.0	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
COMMODITY PRICE INDEX	*1997=100*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	116.1	120.2	121.0	123.5	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	**Total(1)**
Annual % change		22.3	-1.3	19.7	19.5	21.4	20.0	9.4	10.2	8.2	5.8	11.8	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	93.6	92.7	93.6	93.7	93.5	93.2	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	Énergie exclue
Energy	*1576528*	160.2	157.5	164.7	177.5	180.4	189.1	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	Énergie
Grain	*1576437*	81.4	91.9	76.2	77.3	80.9	85.5	89.7	89.7	89.3	89.9	89.9	Céréales
Metal	*1576535*	91.5	83.9	92.3	95.0	91.4	90.0	90.7	88.6	88.9	88.9	87.4	Métaux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	92.4	92.1	92.4	92.2	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	Bois

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	119.0	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.2	111.0	**Total(1)**
Annual % change		5.9	1.0	0.7	-1.7	-7.9	-13.2	-17.6	-13.7	-13.3	-12.2	-7.0	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.3	89.3	91.2	92.5	92.9	Énergie exclue
Energy	*1576528*	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	150.2	Énergie
Grain	*1576437*	90.7	88.7	90.2	90.6	94.3	95.8	97.9	96.1	97.1	95.5	95.1	Céréales
Metal	*1576535*	86.8	83.6	81.7	80.4	81.0	78.8	81.7	79.1	84.4	83.4	85.4	Métaux
Wood	*1576480*	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	Bois

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 17. Housing (1992=100)

Tableau 17. Logements (1992=100)

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	110.8	112.2	111.4	111.4	111.4	111.6	111.6	111.6	111.6	111.6	111.6	Taux de base
Including supplements	*734362*	116.7	118.6	117.5	117.5	117.5	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	103.2	106.0	103.5	103.7	103.9	104.3	104.4	104.6	104.9	105.2	105.5	**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.2	2.7	2.4	2.4	2.4	2.5	2.4	2.5	2.4	2.6	2.7	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	105.1	108.8	105.4	105.7	105.9	106.5	106.6	107.0	107.3	107.7	108.1	Maison seulement
Land only	*734291*	102.7	103.7	102.9	103.0	103.1	103.1	103.2	103.2	103.3	103.3	103.4	Terrain seulement

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	112.0	112.0	112.0	112.0	112.1	112.9	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	Taux de base
Including supplements	*734362*	118.4	118.4	118.5	118.5	118.5	119.7	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.6	2.9	3.0	2.9	2.9	2.8	2.7	2.8	2.9	3.2		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	108.3	108.8	109.2	109.4	109.7	109.8	110.2	110.4	110.9	112.0		Maison seulement
Land only	*734291*	103.6	103.7	103.7	103.8	103.8	103.9	104.1	104.0	104.1	104.2		Terrain seulement

Source: *Construction Pnce Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Annual average													**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	106.2	107.5	105.7	106.2	105.9	106.7	106.1	106.7	107.3	107.7	108.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	116.8	118.2	113.5	115.6	116.1	117.7	117.9	118.4	118.3	117.8	118.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.0	110.0	107.3	108.9	109.6	110.3	111.1	110.9	110.2	109.4	109.4	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	110.4	114.7	107.2	109.9	110.1	110.4	111.1	113.4	114.5	115.2	115.5	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	103.9	106.7	101.4	103.5	104.0	103.4	104.6	106.2	106.7	107.0	106.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings. It is valued at basic prices and calculated from a Fisher chained index formula.*

Source: *Productivity growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire. La valeur est évaluée au prix de base et dérivée de la formule d'un indice - chaîne Fisher.*

Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

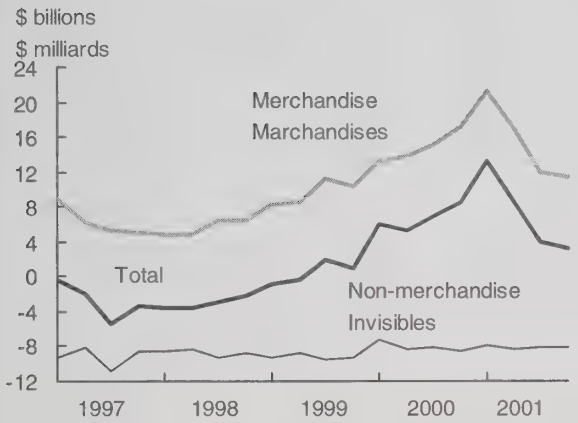
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

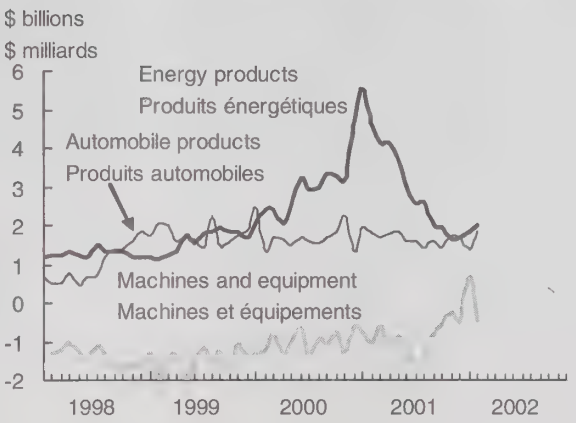
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

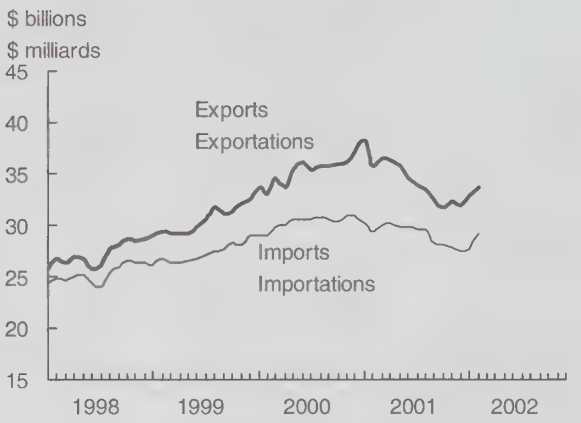
Current Account Balance
Solde du compte courant



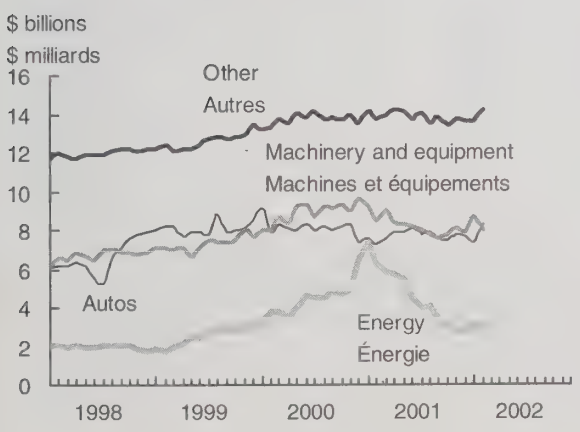
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



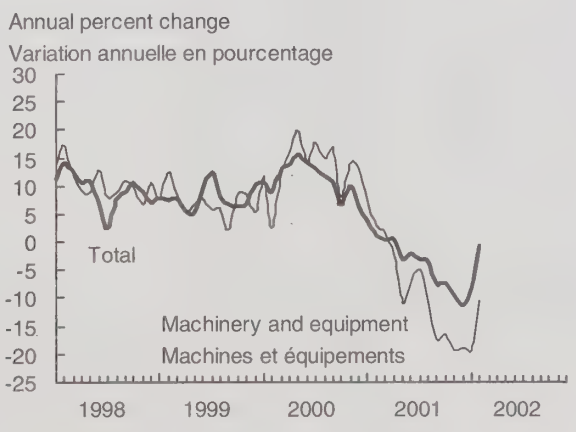
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	526,229	512,007	119,613	126,824	130,961	132,721	135,723	137,301	132,297	123,597	118,813	Recettes
Payments	*114397*	499,334	482,907	118,548	120,745	125,568	125,833	127,188	123,935	123,730	119,669	115,573	Paiements
Balance	*114421*	26,894	29,100	1,066	6,079	5,393	6,888	8,535	13,366	8,567	3,928	3,240	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	477,850	467,605	109,345	115,003	118,873	120,634	123,339	124,937	120,677	113,147	108,844	Exportations
Imports	*114398*	425,286	412,929	100,614	103,129	106,845	107,422	107,891	105,729	105,642	102,839	98,719	Importations
Balance	*114422*	52,564	54,676	8,730	11,875	12,028	13,212	15,448	19,208	15,035	10,308	10,125	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	422,559	412,510	95,879	101,271	105,070	106,888	109,331	110,714	106,658	99,609	95,529	Recettes
Payments	*114399*	363,281	351,003	85,618	87,947	91,235	91,846	92,254	89,482	89,835	87,635	84,051	Paiements
Balance	*114423*	59,277	61,507	10,261	13,324	13,835	15,042	17,077	21,232	16,824	11,974	11,478	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	55,291	55,095	13,465	13,733	13,804	13,747	14,008	14,223	14,019	13,538	13,315	Recettes
Payments	*114400*	62,005	61,926	14,996	15,182	15,610	15,576	15,636	16,247	15,807	15,204	14,667	Paiements
Balance	*114425*	-6,714	-6,830	-1,531	-1,449	-1,806	-1,829	-1,629	-2,024	-1,788	-1,666	-1,352	Solde
of which: travel	*114426*	-2,133	-1,292	-534	-453	-628	-563	-489	-474	-365	-368	-85	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	42,336	37,436	8,867	10,147	10,655	10,648	10,886	10,445	10,036	8,720	8,235	Recettes
Payments	*114405*	69,458	64,883	16,777	16,486	17,589	17,248	18,135	17,000	16,831	15,580	15,471	Paiements
of which: interest	*114410*	29,648	28,877	7,726	7,377	7,489	7,366	7,416	7,098	7,174	7,237	7,367	dont: intérêt
Balance	*114430*	-27,121	-27,446	-7,911	-6,339	-6,934	-6,599	-7,249	-6,555	-6,795	-6,860	-7,236	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,452	1,870	246	543	298	275	336	713	327	480	351	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNTS(1)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1)**
Capital account	*114554*	5,261	5,678	1,148	1,210	1,423	1,486	1,142	1,436	1,577	1,648	1,018	**Compte capital**
Canadian assets/ net flows													**Actif du Canada/ flux nets**
Direct	*114559*	-65,415	-57,268	-7,075	-16,493	-21,544	-5,518	-21,860	-13,623	-21,462	-12,929	-9,254	Directs
Portfolio													De portefeuille
Stocks	*114562*	-58,681	-34,625	-8,265	-11,163	-17,579	-9,586	-20,353	-13,898	-12,452	-3,069	-5,206	Actions
Bonds	*114561*	-3,996	81	-1,870	-1,885	392	-4,846	2,343	-1,038	189	-1,345	2,275	Obligations
Other investments	*114563*	-6,810	-15,575	-6,319	2,249	-10,164	-1,790	2,895	1,783	2,602	727	-20,687	Autres investissements
Total Canadian assets	*114558*	-134,903	-107,388	-23,529	-27,292	-48,895	-21,740	-36,975	-26,777	-31,123	-16,616	-32,872	Total des créances canadiennes
Canadian liabilities/ net flows													**Passif du Canada/ flux nets**
Direct	*114576*	94,059	42,767	9,748	9,195	29,946	10,368	44,550	7,907	15,042	6,875	12,944	Directs
Portfolio													De portefeuille
Stocks	*114579*	35,273	3,893	2,921	22,535	10,934	9,814	-8,010	6,406	852	-3,559	194	Actions
Bonds	*114578*	-17,427	33,574	185	-6,793	-3,187	-3,529	-3,917	6,843	7,352	921	18,458	Obligations
Money market	*114580*	1,801	-7,349	-944	3,118	-1,738	-2,662	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	Marché monétaire
Other investment	*114581*	771	8,003	3,912	-1,219	1,303	-1,188	1,876	4,164	-7,998	12,665	-829	Autres investissements
Total Canadian liabilities	*114575*	114,477	80,889	15,821	26,836	37,257	12,803	37,581	20,425	14,926	12,945	32,593	Total des engagements canadiens

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); current account: H. Henderson (951-9049).*

(1) Non désaisonnalisé.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); compte courant: H. Henderson (951-9049).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1)

		2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	422,559	413,110	35,477	35,694	35,716	36,004	36,202	37,125	38,326	35,812	36,483	Total
Annual % change		15.7	-2.2	15.8	12.7	14.9	15.2	12.6	14.3	13.8	8.4	5.6	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	359,551	351,085	30,160	30,330	30,423	30,857	31,207	31,780	32,957	30,884	30,669	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,700	6,454	571	644	534	551	533	556	535	500	684	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	15,409	15,453	1,318	1,320	1,407	1,214	1,141	1,436	1,369	1,363	1,394	Autres UE
Japan	*191562*	10,312	9,363	775	834	847	871	903	896	878	854	868	Japon
Other OECD	*191563*	10,171	10,296	888	832	806	853	785	795	908	698	1,071	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	20,415	20,458	1,764	1,735	1,699	1,658	1,633	1,664	1,679	1,514	1,798	Autres pays
Agricultural & fish products		27,367	30,810	2,387	2,336	2,299	2,236	2,300	2,351	2,431	2,413	2,523	Produits agricoles et poisson
Energy products		52,928	55,311	4,510	4,529	4,847	4,683	4,922	6,450	7,363	6,207	5,809	Produits énergétiques
Forest products		41,756	38,631	3,516	3,369	3,451	3,432	3,467	3,259	3,404	3,278	3,266	Produits forestiers
Industrial goods		65,917	66,269	5,771	5,534	5,496	5,575	5,595	5,406	5,707	5,432	5,548	Biens industriels
Machines & equipment		106,886	98,810	8,765	9,223	9,112	9,299	9,061	9,685	9,257	8,494	9,072	Machines et équipements
Automobile products		97,941	92,722	8,015	8,161	7,962	8,239	8,295	7,429	7,562	7,331	7,641	Produits automobiles
Consumer goods		14,805	15,796	1,250	1,227	1,258	1,275	1,312	1,293	1,307	1,326	1,381	Biens de consommation

		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	36,307	35,754	34,561	33,841	33,370	32,464	31,792	32,387	32,014	32,802	33,692	Total
Annual % change		8.1	1.1	-4.4	-4.6	-6.5	-9.1	-11.7	-10.5	-13.8	-14.4	-5.9	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	30,888	30,308	29,642	28,863	28,590	27,730	26,918	26,834	26,803	28,072	28,531	États-Unis
United Kingdom	*191560*	552	609	520	529	503	612	463	483	465	559	741	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,392	1,373	1,116	1,261	1,103	1,157	1,204	1,520	1,201	1,215	1,348	Autres UE
Japan	*191562*	797	807	750	775	665	711	700	830	730	640	709	Japon
Other OECD	*191563*	861	903	717	684	856	677	915	1,070	937	804	791	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,818	1,755	1,816	1,728	1,653	1,578	1,592	1,650	1,879	1,511	1,572	Autres pays
Agricultural & fish products		2,572	2,611	2,571	2,610	2,522	2,679	2,591	2,629	2,658	2,585	2,695	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,706	5,413	4,544	4,050	4,110	3,406	3,085	2,782	2,836	2,987	3,071	Produits énergétiques
Forest products		3,377	3,348	3,281	3,295	3,203	3,084	3,100	3,001	2,995	2,889	3,099	Produits forestiers
Industrial goods		5,656	5,576	5,379	5,565	5,388	5,643	5,344	5,590	5,443	5,523	5,848	Biens industriels
Machines & equipment		8,410	8,262	8,155	8,026	7,823	7,585	7,783	8,072	7,872	8,737	8,035	Machines et équipements
Automobile products		7,946	7,925	8,124	7,756	7,856	7,585	7,453	7,836	7,707	7,396	8,286	Produits automobiles
Consumer goods		1,348	1,331	1,263	1,308	1,284	1,318	1,279	1,295	1,357	1,490	1,406	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (suite)

		2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	
Imports	*$'000,000*												**Importations**
Total	*183406*	363,281	350,503	30,586	30,737	30,523	30,303	30,959	30,993	30,124	29,363	29,996	Total
Annual % change		11.1	-3.5	13.2	11.7	10.5	6.9	10.0	6.4	3.8	1.0	0.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	267,675	255,087	22,365	22,538	22,395	22,275	22,529	22,572	21,642	21,576	21,977	États-Unis
United Kingdom	*183475*	12,257	11,830	945	995	1,041	1,128	1,249	1,139	1,232	1,011	1,057	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	21,171	23,212	1,825	1,818	1,784	1,773	1,795	1,822	1,892	1,880	1,796	Autres UE
Japan	*183477*	11,714	10,585	998	1,010	957	999	933	1,009	888	901	820	Japon
Other OECD	*183478*	18,947	18,610	1,700	1,676	1,646	1,533	1,674	1,640	1,638	1,586	1,574	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	31,518	31,179	2,752	2,701	2,701	2,595	2,779	2,809	2,830	2,408	2,772	Autres pays
Agricultural & fish products		18,568	20,360	1,537	1,590	1,606	1,608	1,610	1,578	1,660	1,626	1,658	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,864	17,712	1,583	1,571	1,523	1,390	1,734	1,748	1,809	1,620	1,652	Produits énergétiques
Forest products		3,064	2,887	243	261	265	253	260	260	255	247	248	Produits forestiers
Industrial goods		70,470	68,451	5,938	5,804	5,878	5,753	6,111	5,904	5,940	6,025	5,845	Biens industriels
Machines & equipment		122,674	112,422	10,443	10,439	10,464	10,348	10,619	10,597	10,344	9,782	9,948	Machines et équipements
Automobile products		77,403	72,540	6,433	6,626	6,294	6,387	6,029	6,118	5,592	5,520	5,949	Produits automobiles
Consumer goods		40,089	42,922	3,307	3,371	3,396	3,478	3,505	3,510	3,502	3,464	3,595	Biens de consommation

		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	30,196	29,760	29,878	29,671	29,652	28,313	28,105	27,973	27,474	27,717	29,143	Total
Annual % change		0.4	-3.0	-2.0	-3.0	-3.5	-7.2	-7.3	-9.6	-11.4	-8.0	-0.7	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	22,098	21,740	22,076	21,733	21,270	20,316	20,261	20,358	20,039	20,410	20,902	États-Unis
United Kingdom	*183475*	1,066	1,215	771	863	921	986	953	905	850	740	1,083	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,928	1,761	1,895	1,902	1,968	2,124	2,016	1,982	2,069	1,806	1,836	Autres UE
Japan	*183477*	941	746	815	950	1,022	802	864	939	898	776	936	Japon
Other OECD	*183478*	1,417	1,516	1,735	1,567	1,642	1,466	1,543	1,503	1,423	1,479	1,584	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	2,747	2,783	2,586	2,657	2,829	2,618	2,467	2,287	2,195	2,506	2,802	Autres pays
Agricultural & fish products		1,707	1,670	1,699	1,644	1,764	1,719	1,746	1,771	1,695	1,779	1,803	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,608	1,738	1,500	1,483	1,480	1,421	1,150	1,123	1,128	1,162	1,064	Produits énergétiques
Forest products		242	239	246	240	238	239	235	234	226	249	250	Produits forestiers
Industrial goods		5,896	6,023	5,650	5,526	5,675	5,605	5,649	5,497	5,121	5,558	5,850	Biens industriels
Machines & equipment		9,818	9,379	9,469	9,927	9,331	8,656	8,625	8,568	8,577	8,323	8,765	Machines et équipements
Automobile products		6,155	6,068	6,518	6,172	6,416	5,973	6,032	6,113	6,033	6,014	6,430	Produits automobiles
Consumer goods		3,598	3,506	3,664	3,579	3,659	3,602	3,571	3,598	3,584	3,612	3,795	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (fin)

		2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	59,277	62,607	4,892	4,957	5,193	5,700	5,244	6,133	8,202	6,449	6,487	Total
US	*(191559-183474)*	91,877	95,998	7,795	7,792	8,028	8,582	8,679	9,208	11,314	9,307	8,691	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-5,556	-5,376	-374	-351	-507	-577	-716	-583	-698	-511	-373	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,763	-7,759	-507	-499	-376	-560	-654	-387	-523	-517	-402	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-1,402	-1,222	-223	-176	-110	-128	-30	-114	-10	-47	48	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-8,776	-8,314	-812	-844	-840	-680	-888	-845	-730	-889	-503	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-11,103	-10,720	-988	-966	-1,001	-937	-1,147	-1,146	-1,152	-894	-974	Autres pays

		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	6,111	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	5,085	4,549	Total
US	*(191559-183474)*	8,791	8,568	7,566	7,131	7,320	7,414	6,657	6,476	6,763	7,662	7,629	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-514	-605	-252	-334	-417	-375	-490	-422	-385	-180	-342	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-536	-388	-778	-640	-864	-967	-812	-463	-868	-591	-489	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-145	61	-65	-175	-357	-92	-164	-109	-168	-136	-227	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-556	-614	-1,018	-883	-786	-789	-629	-433	-485	-675	-793	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-929	-1,028	-770	-929	-1,177	-1,040	-875	-637	-316	-994	-1,230	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	106.4	108.2	112.9	112.9	111.9	111.5	108.8	106.4	106.5	105.2	102.5	102.4	101.3	103.1	102.9	Total
Agricultural & fish products		98.6	104.6	103.0	102.5	104.0	104.3	105.1	105.6	105.9	107.1	105.9	106.0	104.5	104.4	105.9	Produits agricoles et poisson
Energy products		164.9	174.6	231.2	211.9	212.4	201.6	169.8	153.8	156.8	142.3	114.3	112.8	109.0	113.8	118.7	Produits énergétiques
Forest products		105.7	106.4	104.4	108.6	105.5	109.0	111.9	106.9	107.9	107.4	103.0	103.7	102.1	102.1	103.4	Produits forestiers
Industrial goods		102.7	100.5	100.6	105.7	103.3	104.2	102.6	99.8	99.5	99.3	97.6	96.4	94.8	97.8	95.6	Biens industriels
Machines & equipment		96.5	97.3	97.6	98.8	97.5	97.1	97.2	97.0	96.1	96.0	97.3	98.0	97.5	99.8	98.2	Machines et équipements
Automobile products		103.4	105.0	104.7	105.2	105.4	105.3	104.8	104.9	104.9	105.4	104.8	105.2	104.9	106.0	106.0	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	105.2	105.7	106.0	105.9	105.4	105.7	105.7	106.0	106.3	106.2	106.3	106.6	106.7	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,142	381,802	31,720	32,314	32,446	32,067	31,766	31,805	31,333	30,859	31,017	31,628	31,603	31,815	32,742	Total(1)
Agricultural & fish products		27,762	29,446	2,343	2,462	2,474	2,502	2,446	2,470	2,383	2,502	2,446	2,480	2,542	2,477	2,544	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,098	31,672	2,685	2,741	2,686	2,685	2,676	2,634	2,620	2,394	2,698	2,465	2,603	2,624	2,587	Produits énergétiques
Forest products		39,514	36,320	3,139	3,007	3,202	3,072	2,932	3,082	2,967	2,871	3,009	2,893	2,934	2,831	2,998	Produits forestiers
Industrial goods		63,726	64,852	5,398	5,250	5,473	5,350	5,244	5,576	5,413	5,681	5,474	5,799	5,740	5,644	6,118	Biens industriels
Machines & equipment		110,819	101,566	8,705	9,178	8,629	8,512	8,388	8,275	8,141	7,897	7,997	8,234	8,078	8,753	8,182	Machines et équipements
Automobile products		94,766	88,329	7,001	7,260	7,543	7,524	7,753	7,392	7,490	7,194	7,110	7,450	7,350	6,978	7,820	Produits automobiles
Consumer goods		14,236	14,930	1,260	1,306	1,272	1,257	1,199	1,237	1,215	1,243	1,203	1,219	1,277	1,398	1,318	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	106.9	107.0	106.7	106.8	105.4	105.1	105.6	106.5	105.4	105.8	105.5	106.8	106.3	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	100.5	100.6	100.7	99.9	99.1	98.8	101.0	102.5	100.5	98.4	98.6	101.1	100.5	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.3	154.7	146.9	138.8	139.9	140.4	132.3	137.0	135.5	124.5	119.8	119.9	116.5	117.3	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	105.7	106.7	106.7	108.1	108.7	107.9	107.6	108.1	107.7	106.7	104.9	106.1	106.4	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	111.7	112.6	111.2	109.7	109.0	107.6	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	107.7	105.7	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	98.4	97.2	97.4	99.0	97.5	98.4	97.9	97.7	97.4	97.9	98.7	100.1	100.4	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	106.7	108.1	108.5	107.5	105.9	106.3	106.6	108.4	108.0	109.0	107.9	109.6	109.8	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	111.4	114.1	114.2	112.6	111.5	111.4	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	115.9	115.4	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		350,996	330,663	27,467	28,033	28,300	27,866	28,347	28,231	28,079	26,585	26,665	26,440	26,041	25,952	27,415	Total(1)
Agricultural & fish products		19,103	20,353	1,619	1,648	1,696	1,672	1,714	1,665	1,747	1,676	1,737	1,800	1,720	1,759	1,793	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,658	12,898	1,047	1,124	1,159	1,242	1,068	1,121	1,080	1,049	924	937	941	998	907	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,697	234	232	227	221	226	222	221	221	218	219	215	235	235	Produits forestiers
Industrial goods		66,834	62,706	5,394	5,192	5,302	5,493	5,185	5,134	5,270	5,157	5,246	5,083	4,774	5,159	5,533	Biens industriels
Machines & equipment		126,820	114,851	9,945	10,230	10,079	9,475	9,707	10,088	9,531	8,864	8,857	8,750	8,694	8,316	8,731	Machines et équipements
Automobile products		73,764	67,581	5,175	5,503	5,674	5,643	6,154	5,806	6,021	5,509	5,586	5,607	5,593	5,487	5,857	Produits automobiles
Consumer goods		37,085	38,005	3,109	3,151	3,151	3,113	3,287	3,213	3,255	3,161	3,136	3,127	3,131	3,117	3,289	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

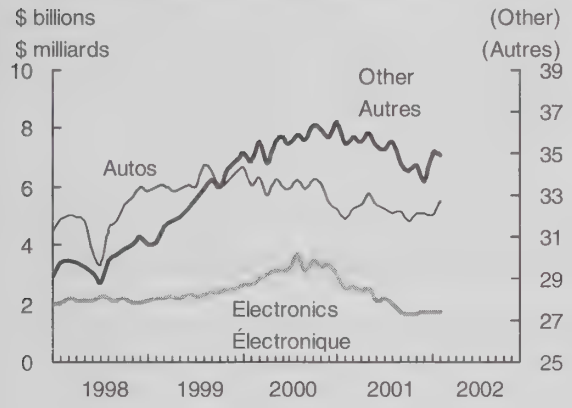
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

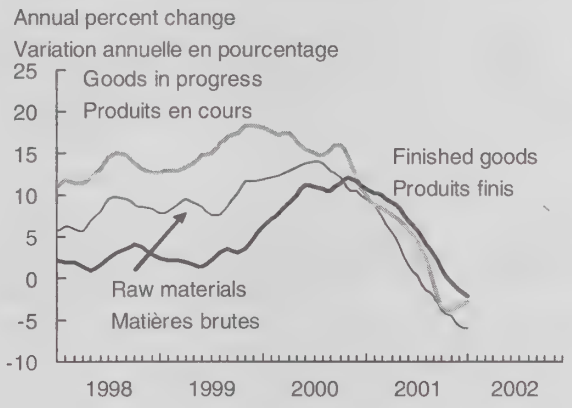
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

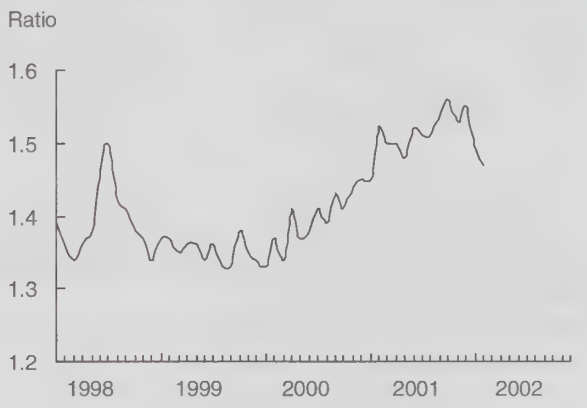
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



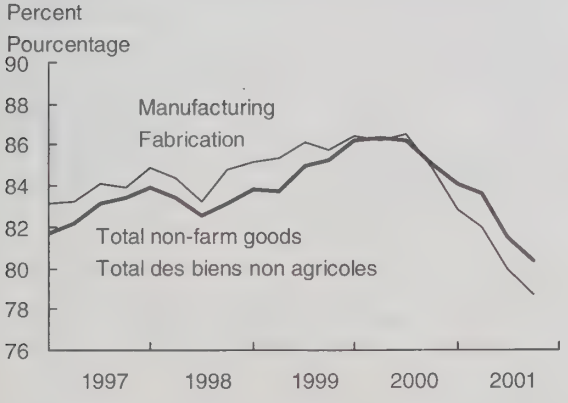
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



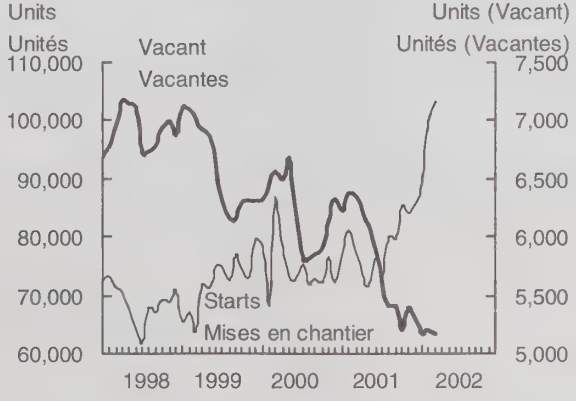
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

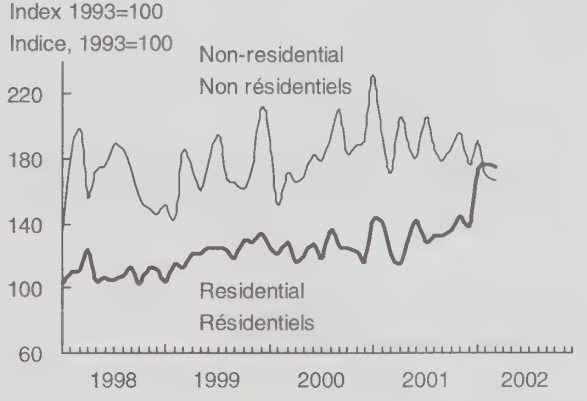


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	537,005	508,851	42,868	43,535	43,397	44,231	42,886	42,633	42,651	41,429	40,570	41,190	40,456	41,738	42,092	**Livraisons**
Annual % change		9.2	-5.2	-1.0	-2.7	0.4	-1.7	-4.4	-4.3	-6.9	-7.4	-11.9	-9.5	-9.3	-6.6	-1.8	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	214,324	216,351	18,306	18,583	18,227	18,505	18,155	17,914	18,287	17,713	17,600	17,637	17,116	17,458	17,302	Biens non durables
Durable goods	*800463*	322,682	292,500	24,562	24,952	25,170	25,727	24,731	24,719	24,363	23,716	22,970	23,553	23,340	24,280	24,790	Biens durables
New orders	*800913*	539,642	505,177	44,701	41,983	44,040	44,524	42,437	42,804	42,165	41,317	39,756	40,712	39,851	41,432	42,346	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories owned to shipments	*803313*	1.40	1.52	1.52	1.50	1.50	1.48	1.52	1.51	1.51	1.54	1.56	1.53	1.55	1.49	1.47	**Rapport des stocks possédés aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	50,302	46,796	50,186	48,634	49,277	49,570	49,121	49,292	48,806	48,694	47,880	47,401	46,796	46,490	46,745	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable	*803190*	2,551	2,829	2,406	2,320	2,231	2,196	2,262	2,277	2,418	2,711	2,781	2,782	2,829	2,787	2,713	Non durables
Durable	*803202*	47,750	43,967	47,779	46,313	47,046	47,374	46,859	47,015	46,388	45,982	45,099	44,619	43,967	43,703	44,032	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 23. Inventories Owned

Tableau 23. Stocks possédés

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
	$'000,000																
Total	*803227*	64,675	62,607	65,287	65,239	65,071	65,350	65,146	64,585	64,404	63,998	63,392	62,954	62,607	62,133	62,048	**Total**
Non-durable	*803228*	20,654	20,502	20,852	20,907	20,880	21,044	20,908	20,698	20,815	20,879	20,938	20,666	20,502	20,422	20,403	Non durables
Durable	*803240*	44,020	42,105	44,436	44,331	44,191	44,305	44,237	43,887	43,589	43,119	42,454	42,288	42,105	41,711	41,644	Durables
Raw materials	*801800*	28,663	27,218	28,975	28,950	28,648	28,704	28,443	28,022	28,009	27,739	27,646	27,402	27,218	27,066	27,101	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,446	9,441	9,515	9,527	9,465	9,521	9,447	9,270	9,445	9,615	9,673	9,575	9,441	9,429	9,418	Non durables
Durable	*801813*	19,217	17,777	19,460	19,423	19,183	19,183	18,996	18,752	18,564	18,123	17,972	17,827	17,777	17,637	17,684	Durables
Goods in process	*802263*	16,377	16,057	16,466	16,360	16,413	16,677	16,479	16,593	16,577	16,431	16,085	16,020	16,057	15,799	15,774	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,310	2,301	2,361	2,394	2,316	2,307	2,263	2,258	2,289	2,281	2,297	2,271	2,301	2,292	2,313	Non durables
Durable	*802276*	14,067	13,756	14,105	13,966	14,097	14,370	14,216	14,335	14,288	14,150	13,788	13,749	13,756	13,507	13,461	Durables
Finished goods	*802726*	19,635	19,333	19,846	19,929	20,011	19,969	20,224	19,970	19,818	19,828	19,662	19,531	19,333	19,268	19,172	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,898	8,761	8,976	8,987	9,099	9,217	9,199	9,169	9,081	8,983	8,968	8,819	8,761	8,701	8,673	Non durables
Durable	*802739*	10,737	10,572	10,870	10,942	10,912	10,752	11,025	10,801	10,737	10,845	10,694	10,712	10,572	10,567	10,499	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturng (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,666	2,373	194	222	204	230	219	104	220	197	220	214	157	178	209	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-2.5	-11.0	-23.9	-20.7	-9.9	-9.6	-14.5	-7.6	1.1	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.6	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,496	1,297	112	113	113	124	124	70	116	96	115	121	88	100	119	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,171	1,076	82	109	91	106	95	33	104	101	105	92	69	78	90	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,588	1,598	125	127	133	132	133	132	134	130	134	145	146	147	146	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	849	869	67	68	71	73	73	73	73	72	74	77	79	79	78	Voitures particulières
North American	*2678*	641	620	49	50	51	52	52	52	52	50	52	54	56	55	54	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	208	249	18	19	20	21	21	21	22	22	22	23	22	23	24	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	738	729	58	59	62	58	60	59	61	58	61	68	68	68	68	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,410	13,532	13,893	14,066	13,913	13,582	13,650	13,188	13,450	12,977	13,279	13,196	13,296	13,727	14,090	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,845	2,941	211	263	248	301	218	240	251	234	276	255	184	242	241	Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,406	6,046	525	546	554	509	513	504	502	413	576	439	412	519	505	Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	10,076	9,948	792	900	852	906	858	766	868	816	871	829	651	815	782	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*192268*	6,145	6,512	481	628	555	585	531	493	514	499	499	680	464	483	488	Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	9,141	9,448	727	856	842	857	810	783	849	822	815	692	622	724	719	Caoutchouc
Inventory	*802737*	2,000	2,018	2,112	2,176	2,243	2,291	2,305	2,269	2,259	2,220	2,230	2,150	2,081	2,021	2,006	Stocks
Shipments	*800461*	35,207	36,319	3,163	3,166	3,122	3,133	3,024	2,927	3,003	2,906	2,927	3,038	2,859	3,041	3,049	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	105.7	107.6	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	106.0	105.5	103.6	105.1	105.6	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	114.6	120.2	125.5	127.1	129.5	125.3	117.4	113.7	114.7	118.2	115.3	116.1	111.6	114.9	115.1	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	43.0	44.5	44.6	44.3	44.3	45.4	45.7	45.2	44.9	44.9	44.5	42.8	42.5	42.6	41.0	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.86	20.99	20.79	20.91	20.90	20.04	21.09	20.63	21.00	21.10	21.40	21.64	21.80	21.45	22.25	Horaire
Weekly	*1558697*	1,083.84	1,086.08	1,089.47	1,088.37	1,089.93	1,071.00	1,063.31	1,081.89	1,084.61	1,089.47	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,106.71	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	15,277	15,137	15,265	15,387	15,716	15,879	15,757	15,066	14,836	14,816	14,706	14,519	14,433	14,533	14,548	Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB). Information Officer (951-9647).*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue). Agent d'information (951-9647).*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	%												
Total non-farm	*4331081*	86.0	82.4	85.3	86.2	86.3	86.2	85.1	84.1	83.6	81.5	80.3	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	90.3	89.5	90.5	91.2	90.0	89.9	89.9	90.1	89.5	89.0	89.2	Construction
Forestry	*4331082*	88.1	83.2	90.2	86.3	93.2	90.1	82.8	88.1	85.2	81.0	78.4	Forêts
Mining	*4331083*	78.9	77.3	76.7	78.9	80.1	78.3	78.2	78.6	79.6	76.9	74.3	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	87.5	84.5	87.3	88.0	88.7	90.0	88.9	89.7	86.0	85.4	Services publics
Manufacturing	*4331088*	86.0	80.9	85.8	86.4	86.2	86.5	84.9	82.9	82.0	80.0	78.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	83.6	79.3	82.4	85.3	86.9	81.9	80.4	80.2	79.7	79.0	78.1	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.0	84.5	89.3	91.7	89.7	89.6	85.1	82.2	85.6	85.4	84.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	96.1	70.9	88.0	92.4	97.5	99.5	95.0	81.4	74.5	66.4	61.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	92.1	74.8	92.9	94.6	93.4	92.0	88.5	82.6	78.0	72.0	66.5	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.5	86.3	92.3	93.0	90.6	90.3	88.1	86.0	87.8	85.7	85.7	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	85.1	82.1	83.5	86.6	85.4	83.9	84.6	82.9	82.5	81.9	81.0	Bois
Clothing	*4331096*	84.0	82.7	81.2	82.3	82.3	83.4	88.1	86.2	84.8	82.1	77.7	Vêtements
Paper	*4331099*	92.1	89.1	93.1	90.6	91.2	93.9	92.7	91.3	89.5	87.4	88.2	Papiers
Petroleum	*4331101*	93.6	95.2	92.6	92.7	92.6	94.3	94.8	96.6	93.8	94.6	95.8	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.1	78.5	81.3	78.8	80.0	80.7	80.9	83.3	80.5	76.1	74.1	Produits chimiques

Source: *Industrial capacity utilization rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*

Table 26. Farm cash receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Total	*170328*	32,973	36,163	8,250	8,162	8,259	7,789	8,763	8,789	9,120	8,803	9,451	**Total**
Animal products	*170368*	17,030	18,856	4,150	4,056	4,287	4,162	4,526	4,543	4,752	4,793	4,767	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	6,836	7,833	1,789	1,553	1,715	1,611	1,956	1,884	1,947	1,955	2,048	Boeuf
Hogs	*170380*	3,382	3,846	678	788	894	879	821	885	1,039	1,052	871	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,625	1,770	392	382	420	419	405	406	445	463	457	Volaille
Dairy	*170383*	4,030	4,142	996	1,008	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,114	13,569	3,390	3,660	3,088	3,049	3,317	3,450	3,319	3,246	3,555	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,338	2,541	531	606	628	655	449	518	621	750	653	Blé
Barley	*170365*	478	604	106	123	114	127	115	156	145	150	152	Orge
Canola	*170334*	1,543	1,719	526	377	294	460	413	546	372	417	384	Colza
Corn	*170336*	684	588	231	189	154	133	207	134	103	113	238	Maïs
Floriculture	*170345*	1,615	1,715	318	289	658	283	386	307	699	300	409	Floricole
Vegetables	*170339*	1,231	1,348	258	145	370	453	263	142	410	511	285	Légumes
Direct payments	*170387*	2,829	3,738	710	446	884	578	920	796	1,049	764	1,129	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,769	128,988	10,815	10,688	10,478	10,709	10,636	11,017	10,982	10,082	11,194	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	4,836	4,855	4,046	3,457	4,732	4,965	5,497	4,180	5,140	Importations
Total supply	*17953*	180,807		15,651	15,544	14,524	14,166	15,368	15,982	16,480	14,261	16,334	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,496	6,736	6,723	6,610	6,476	6,248	7,261	6,886	6,195	6,887	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	172,902		12,269	12,425	12,103	13,506	15,409	18,744	18,859	16,762	16,530	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246		8,348	8,307	7,903	8,273	8,883	10,483	10,685	9,074	9,340	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	71,656		3,921	4,118	4,200	5,233	6,526	8,261	8,175	7,688	7,190	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564		8,993	8,796	8,044	7,630	8,973	8,890	9,607	8,240	9,312	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290		9,668	9,483	9,320	9,306	9,760	9,675	10,507	9,472	10,162	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,754	93,958	7,969	8,443	8,205	8,299	8,309	8,388	8,042	7,572	7,866	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113		9,768	9,313	9,333	9,408	9,540	9,113	9,596	10,034	10,432	Stocks de fermeture

		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,324	11,040	10,367	10,729	10,909	10,152	11,050	10,888	11,272	11,398	10,472	Production nette
Imports	*17952*	4,330	4,869	3,998	4,694	4,379	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	Importations
Total supply	*17953*	14,654	15,909	14,365	15,423	15,288	14,561	14,681	14,769				Total des ressources
Exports	*17969*	6,813	6,848	6,875	6,428	6,304	5,814	6,974	6,546	6,927	6,551	6,339	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	14,267	12,982	12,156	13,063	13,415	12,347	14,289	14,648				Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,508	8,457	8,387	9,400	9,515	8,345	9,190	8,661				Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	5,759	4,525	3,769	3,663	3,900	4,002	5,100	5,987				Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	7,845	8,506	7,976	9,477	8,870	8,136	8,003	8,492				Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	8,889	9,212	9,349	10,400	10,227	8,601	9,019	9,698				Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	7,331	8,109	7,831	8,014	8,678	7,225	7,927	7,812	7,551	7,492	7,176	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	10,242	9,710	9,613	10,182	9,833	9,602	9,765	9,771				Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	537,310	520,655	47,121	47,659	42,309	41,087	40,278	40,764	42,127	37,203	40,329	42,720	47,491	50,012	45,749	Des services publics
Industry	*222426*	46,140	43,640	3,388	3,672	3,363	3,631	3,474	3,485	3,621	3,393	3,940	3,945	3,979	4,117	3,707	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	3,192	3,657	3,935	4,550	3,842	3,809	3,903	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,389	542,040	50,073	49,539	43,292	41,837	41,299	41,725	43,059	39,934	43,261	45,398	49,108	51,834	48,912	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	5,411	6,414	5,672	5,901	6,146	5,870	5,745	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525		Production
Exports	*198*	32,083	30,143	3,095	2,132	3,111	3,025	2,208	2,901	2,254	1,878	2,603	2,386	2,123	1,722		Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	23	20	25	25	27	27	22	20	24	21	21	23	26	Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	665	633	711	689	690	708	599	669	711	681	590	733	612	Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	619	815	923	1,235	1,232	1,329	1,323	1,396	1,339	1,150	955	566	631	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	162	199	197	211	192	185	179	171	195	183	175	187	157	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	1,036	961	890	981	1,057	1,018	1,049	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	877	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	670	794	950	895	608	439	621	675	610	619	584	711	636	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	48	51	49	49	52	53	47	54	54	51	54	50	46	Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	47	53	51	50	47	40	39	41	51	50	48	54	47	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	15	16	16	17	18	11	10	16	17	17	18	16	14	Nickel
Lead	*220*	143	147	9	7	13	14	11	3	19	11	30	13	8	7	5	Plomb
Refined lead	*221*	159	127	12	12	14	13	12	6	6	7	9	10	13	14	12	Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	65	51	79	63	72	110	123	78	119	90	64	60	51	Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	53	64	56	59	58	45	40	42	60	65	61	67	64	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	1,368	1,099	1,413	2,875	2,480	3,071	2,647	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	11,685	13,840	12,319	14,651	12,838	12,857	11,933	12,612	13,757	13,192	14,567	12,702	11,206	Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	92,925	86,445	104,963	109,440	95,031	111,988	86,967	100,523	116,429	100,207	126,209	116,399	93,398	Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,005	1,255	1,073	1,437	1,038	298	1,026	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB).Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB).
Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue). Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue),
Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,413	2,972	3,144	3,228	3,324	3,328	3,238	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,677	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	21.3	-3.1	10.0	9.9	5.9	11.0	-3.3	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	7.7	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,478	1,309	1,570	1,434	1,385	1,570	1,420	1,365	1,429	1,495	1,342	1,454	1,296	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	341	320	275	254	245	238	292	336	354	391	156	248	307	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	879	690	851	741	663	830	700	581	591	663	663	802	584	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	259	299	444	439	477	503	428	449	484	441	523	404	405	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,935	1,663	1,574	1,795	1,939	1,758	1,818	1,817	1,865	1,979	1,912	2,386	2,381	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	156	155	161	155	178	149	166	154	173	168	174	215	190	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	-4.8	-4.5	5.5	10.0	32.6	-13.3	12.6	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	135	134	139	134	157	130	147	135	153	148	154	185	160	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	81	77	74	72	77	73	80	80	85	84	86	89	100	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	54	57	66	62	80	57	67	55	67	64	68	96	60	Multifamiliales

		2000	2001	1998 IV	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	*1992123*	45,643	47,616	41,697	43,202	44,375	44,581	45,704	45,886	44,698	45,759	46,228	46,591	46,862	47,351	49,658	Total en bâtiments
New Housing	*1992120*	22,857	24,013	20,503	21,366	21,958	22,444	23,520	23,379	22,419	22,754	22,874	23,558	23,553	23,770	25,172	Construction neuve
Renovations	*1992121*	15,809	15,820	14,592	15,236	15,204	14,764	15,264	15,460	15,464	15,948	16,364	15,996	15,672	15,780	15,832	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	6,976	7,731	6,596	6,592	7,200	7,364	6,908	7,036	6,812	7,056	7,000	7,024	7,592	7,752	8,556	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	31,177	33,996	27,561	30,399	28,526	30,034	31,750	31,030	30,091	32,227	31,358	32,754	33,698	34,403	35,128	Ventes Total
Single	*1992127*	23,490	25,715	21,040	22,552	22,348	22,828	24,044	23,428	22,440	24,032	24,060	25,020	25,308	25,532	27,000	Unifamilial
Multiple	*1992128*	7,687	8,300	6,520	7,844	6,180	7,208	7,708	7,604	7,652	8,196	7,296	7,736	8,412	8,900	8,152	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Information Officer (951-3640).

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

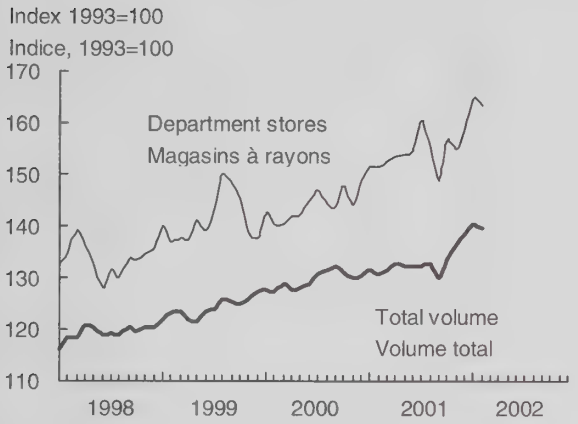
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

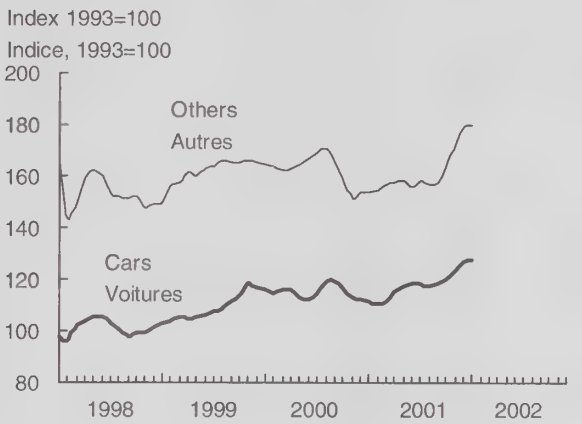
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

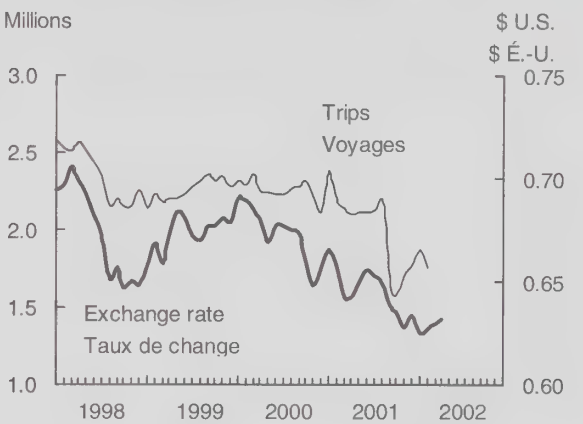
Retail Sales
Ventes au détail



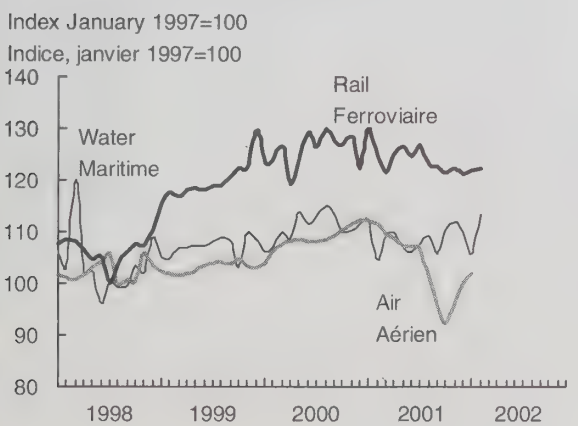
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



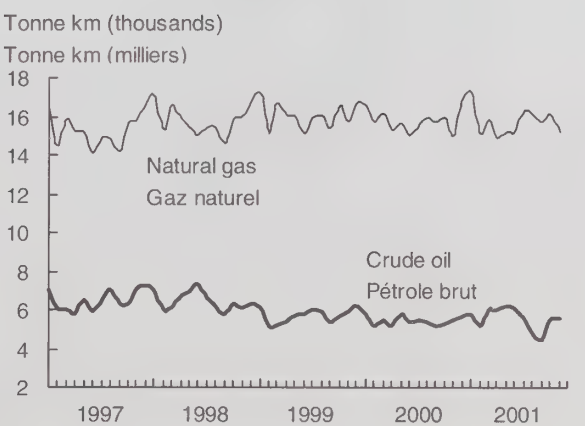
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

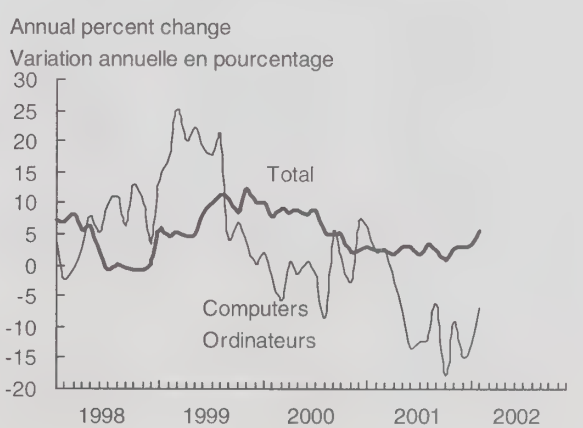


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	
	$'000,000												
Total	*115584*	277,033	289,130	23,336	23,459	23,643	23,446	23,410	23,478	23,621	23,615	23,735	**Total**
Motor vehicles	*115586*	73,104	76,618	6,197	6,364	6,377	6,086	6,044	6,018	6,191	6,034	6,128	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	203,929	212,512	17,139	17,095	17,267	17,360	17,366	17,461	17,430	17,581	17,606	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	56,592	58,858	4,745	4,745	4,746	4,800	4,802	4,848	4,745	4,857	4,855	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,498	4,793	372	378	379	383	380	381	385	387	389	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	31,297	32,294	2,639	2,626	2,621	2,653	2,621	2,656	2,674	2,674	2,688	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	22,364	22,415	1,879	1,850	1,908	1,953	2,013	2,011	1,956	1,965	1,928	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	15,583	16,491	1,314	1,316	1,303	1,314	1,311	1,354	1,328	1,354	1,352	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,770	1,772	151	146	150	149	145	146	143	144	143	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,531	1,421	132	130	131	125	123	123	124	120	120	Hommes
Women's	*115601*	4,627	4,774	383	382	405	397	390	384	402	399	403	Femmes
Other	*115602*	7,350	7,901	622	613	649	621	636	629	646	635	645	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	12,276	13,254	1,034	1,028	1,055	1,044	1,041	1,043	1,070	1,074	1,104	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,883	3,110	245	243	250	250	251	246	253	251	251	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	13,499	14,416	1,129	1,128	1,144	1,147	1,153	1,150	1,158	1,168	1,179	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,721	8,952	738	739	737	739	707	715	738	734	737	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	7,460	7,694	624	632	636	634	647	639	644	649	645	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	13,478	14,365	1,131	1,139	1,152	1,152	1,149	1,138	1,163	1,169	1,168	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	267,323	274,199	22,485	22,639	22,718	22,543	22,384	22,418	22,629	22,513	22,611	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.5	2.6	5.5	4.8	5.3	4.8	3.4	2.4	3.1	2.7	2.0	*Variation annuelle (%)*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
	$'000,000												
Total	*115584*	24,122	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,234	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,417	6,350	6,384	6,390	6,366	6,109	6,440	6,808	7,001	7,118	7,067	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,705	17,842	17,763	17,662	17,758	17,640	17,806	17,775	17,945	18,144	18,167	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,851	4,901	4,900	4,911	4,949	4,967	4,967	4,957	4,999	4,990	5,030	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	397	397	398	405	405	404	406	406	414	418	419	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,692	2,685	2,705	2,747	2,685	2,616	2,700	2,689	2,737	2,793	2,794	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,963	2,044	1,956	1,789	1,834	1,915	1,772	1,670	1,620	1,711	1,695	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,376	1,387	1,380	1,379	1,402	1,327	1,407	1,402	1,396	1,423	1,433	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	148	149	146	146	147	147	148	152	159	153	152	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	121	122	120	118	116	112	116	116	116	121	118	Hommes
Women's	*115601*	418	401	392	383	396	388	396	397	400	392	400	Femmes
Other	*115602*	679	645	648	646	656	647	678	682	693	687	691	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,070	1,070	1,093	1,093	1,099	1,100	1,122	1,149	1,210	1,195	1,185	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	250	254	257	257	263	263	261	273	278	294	281	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,185	1,200	1,201	1,201	1,209	1,208	1,222	1,236	1,249	1,281	1,282	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	734	753	743	754	734	722	741	770	793	773	777	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	647	647	639	639	640	619	640	637	648	647	647	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,173	1,186	1,186	1,194	1,223	1,204	1,229	1,238	1,232	1,261	1,263	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,783	22,719	22,753	22,772	22,823	22,335	22,965	23,459	23,837	24,150	24,000	Volume ($ de 1997)
Annual % change		3.8	3.2	2.8	1.3	0.8	-1.7	1.9	4.8	6.3	6.7	6.6	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	
	$'000,000												
Total	*25411*	384,567	394,168	32,550	32,212	32,151	32,361	32,072	32,121	32,624	32,032	32,705	**Total**
Annual % change		6.7	2.5	8.9	5.4	5.0	5.0	2.2	2.4	3.1	2.4	2.5	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	*25417*	72,549	72,114	6,191	6,032	5,921	5,867	5,680	5,642	5,908	5,287	5,943	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	*25420*	7,253	7,867	617	645	625	623	602	572	605	619	640	Agricoles
Non farm	*25422*	59,201	60,455	5,052	4,998	5,012	5,029	5,098	4,911	5,052	5,082	5,184	Non agricoles
Computer & software	*25423*	35,060	32,570	3,013	2,945	2,918	3,021	2,820	3,033	3,020	2,877	2,857	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	*25419*	28,527	28,887	2,342	2,331	2,319	2,326	2,359	2,314	2,306	2,339	2,324	Bois et matériaux de construction
Food	*25413*	59,183	63,911	4,986	5,014	5,004	5,082	5,131	5,172	5,133	5,197	5,168	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	*25414*	28,341	32,598	2,372	2,468	2,469	2,433	2,466	2,527	2,498	2,594	2,651	Boissons, médicaments et tabac

		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Total	*25411*	32,424	33,076	33,277	33,131	33,271	32,897	32,672	33,000	33,058	33,779	33,832	**Total**
Annual % change		1.9	2.9	3.0	1.8	3.3	2.3	1.0	2.9	2.9	3.5	5.6	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	*25417*	5,814	6,088	6,437	6,148	6,292	6,179	5,980	6,128	5,841	6,381	6,510	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	*25420*	608	659	684	663	661	642	669	671	738	665	683	Agricoles
Non farm	*25422*	5,060	5,132	5,006	4,955	5,104	4,991	4,956	4,899	4,977	4,942	4,999	Non agricoles
Computer & software	*25423*	2,836	2,729	2,612	2,643	2,588	2,740	2,486	2,563	2,587	2,642	2,678	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	*25419*	2,316	2,456	2,455	2,426	2,433	2,380	2,450	2,497	2,476	2,664	2,535	Bois et matériaux de construction
Food	*25413*	5,220	5,313	5,324	5,391	5,402	5,347	5,474	5,411	5,469	5,514	5,496	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	*25414*	2,609	2,599	2,714	2,771	2,754	2,744	2,804	2,868	2,961	2,904	2,928	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	47,182	43,201	3,910	3,959	3,968	4,032	3,908	3,721	4,169	3,860	3,841	**Total**
From US	*129472*	42,666	38,368	3,532	3,575	3,583	3,636	3,523	3,321	3,749	3,444	3,424	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	27,105	24,048	2,234	2,269	2,278	2,319	2,215	2,110	2,381	2,181	2,135	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,967	7,593	655	662	666	673	669	629	699	648	656	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	14,648	13,507	1,204	1,227	1,231	1,237	1,246	1,168	1,244	1,196	1,196	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,516	4,832	378	384	385	396	384	400	420	415	418	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,638	47,147	3,995	3,944	4,095	4,094	4,096	4,092	4,263	4,146	4,182	**Total**
From US	*129450*	43,994	42,871	3,618	3,593	3,709	3,703	3,692	3,687	3,862	3,762	3,788	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	26,646	25,313	2,187	2,166	2,245	2,271	2,214	2,168	2,316	2,250	2,284	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,457	9,889	763	765	780	797	797	811	838	830	846	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	15,225	15,543	1,251	1,246	1,266	1,274	1,295	1,299	1,358	1,323	1,348	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,644	4,275	377	351	386	392	404	404	401	383	394	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,772	3,772	3,750	3,840	3,836	3,097	2,958	3,092	3,197	3,397	3,219	**Total**
From US	*129472*	3,356	3,357	3,338	3,416	3,423	2,702	2,580	2,739	2,825	3,031	2,855	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	2,107	2,111	2,115	2,131	2,186	1,643	1,571	1,702	1,763	1,874	1,760	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	637	633	637	636	653	603	555	610	618	628	620	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,173	1,180	1,168	1,167	1,171	1,002	973	1,005	1,024	1,037	1,043	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	415	415	412	424	413	395	378	353	373	366	364	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	4,112	4,103	4,178	4,101	4,184	3,247	3,219	3,562	3,773	3,793	3,815	**Total**
From US	*129450*	3,730	3,740	3,813	3,741	3,837	2,936	2,916	3,245	3,420	3,454	3,466	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	2,261	2,265	2,289	2,330	2,289	1,637	1,576	1,866	1,950	1,999	1,982	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	819	816	824	816	869	705	768	842	922	878	901	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,321	1,314	1,319	1,289	1,354	1,099	1,208	1,256	1,361	1,325	1,347	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	382	363	365	360	347	311	302	317	353	340	349	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471		6,716	6,833	6,137	7,104	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286	6,522	6,618		(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392		5,669	5,768	5,180	5,996	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462	5,505	5,586		(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701		2,662	2,337	2,082	2,163	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898	1,976	2,424		(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616		2,027	1,779	1,585	1,647	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445	1,505	1,845		(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626		23,232	23,755	20,631	21,663	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172	20,875		(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527		16,959	17,341	15,061	15,814	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186	15,239		(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		705,480	638,514	626,490	703,767	679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651				Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		933,269	797,698	724,885	726,033	733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469				Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,838	1,834	1,777	2,031	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,191	5,265	4,793	5,656	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	36,301	29,191	29,414	34,166	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	169,954	133,318	137,210	157,293	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148.668	143,554	156,955	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings-tonnes	*74870*	252,116	239,623	18,506	20,685	18,877	20,025	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	Chargements-tonnes

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XPB).*
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XPB).

Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº 55-001-XPB au catalogue).*
Services de gaz (nº 55-002-XPB au catalogue).

Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

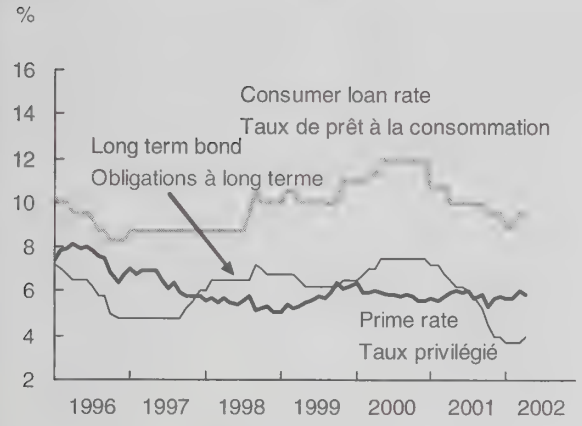
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

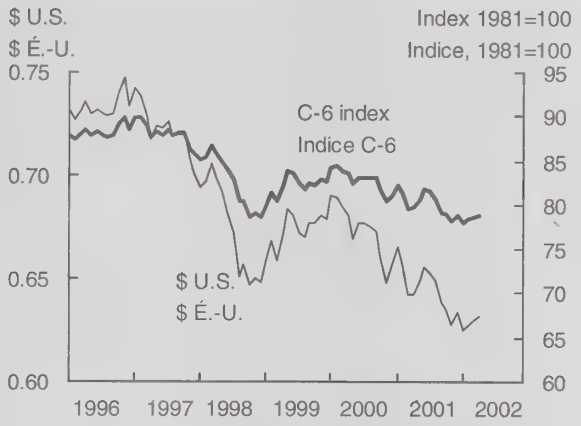
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



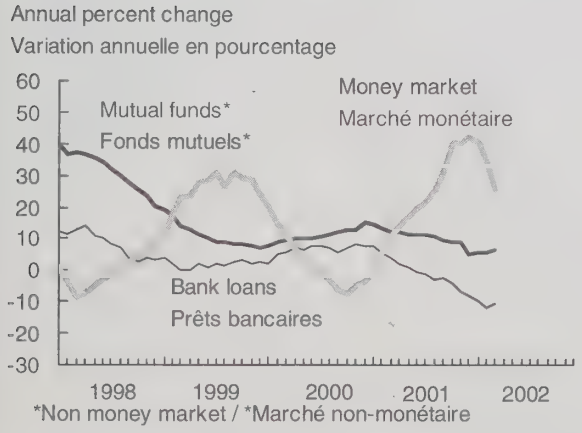
Exchange Rates
Taux de change



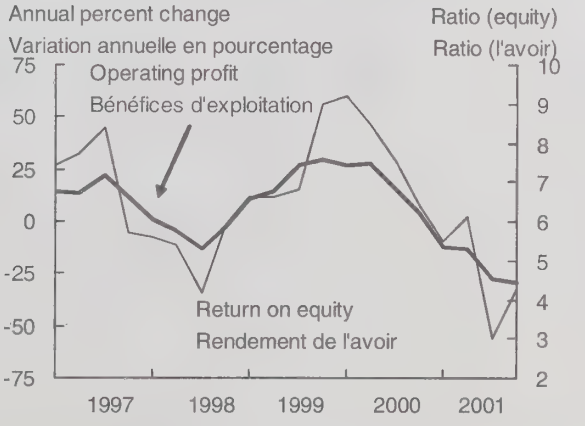
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

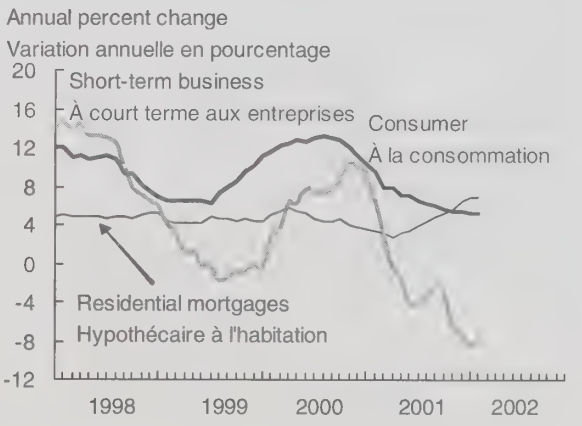


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.77	4.31	6.00	6.00	6.00	6.00	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.27	5.81	7.50	7.50	7.50	7.50	7.25	7.25	6.75	6.50	6.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.48	3.85	5.58	5.62	5.71	5.55	5.27	4.97	4.63	4.45	4.36	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	3.87	5.83	5.85	5.89	5.71	5.29	5.05	4.66	4.49	4.49	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.85	6.14	7.90	7.90	7.90	7.70	7.40	7.20	6.70	6.80	6.70	1 an
5-year	*122521*	8.35	7.40	8.25	8.25	8.25	7.95	7.75	7.75	7.25	7.50	7.75	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.89	5.78	5.83	5.79	5.63	5.59	5.71	5.63	5.74	5.94	6.08	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.485	1.549	1.486	1.512	1.542	1.522	1.503	1.522	1.559	1.557	1.541	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.673	0.646	0.673	0.661	0.648	0.657	0.665	0.657	0.642	0.642	0.649	inversé
British pound	*37430*	2.250	2.231	2.131	2.194	2.196	2.226	2.221	2.210	2.251	2.235	2.198	Livre britannique
French franc	*37453*	0.209	0.211	0.197	0.197	0.201	0.208	0.215	0.214	0.216	0.212	0.206	Franc français
German mark	*37454*	0.701	0.709	0.661	0.659	0.674	0.698	0.721	0.716	0.724	0.711	0.689	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.78	12.75	13.91	13.95	14.13	13.58	12.88	13.10	12.83	12.59	12.67	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.84	80.21	83.16	81.87	80.34	81.19	82.15	81.26	79.62	79.85	80.73	Indice C-6(3)

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	6.25	6.00	5.75	5.25	4.50	4.00	4.00	3.75	3.75	3.75	4.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	4.28	4.19	3.88	3.19	2.75	2.24	2.02	1.93	2.04	2.25	2.39	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	4.38	4.22	3.96	3.19	2.45	2.17	2.08	2.07	2.16	2.36	2.46	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	6.70	6.45	6.20	5.45	4.90	4.60	4.60	4.55	4.55	5.30	5.40	1 an
5-year	*122521*	7.75	7.75	7.60	7.15	6.90	6.85	6.85	7.00	6.85	7.30	7.45	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.97	6.01	5.72	5.86	5.32	5.66	5.75	5.72	5.68	6.00	5.89	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.524	1.530	1.540	1.568	1.571	1.592	1.577	1.600	1.596	1.587	1.581	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.656	0.653	0.649	0.638	0.636	0.628	0.634	0.625	0.627	0.630	0.632	inversé
British pound	*37430*	2.138	2.165	2.215	2.296	2.279	2.285	2.273	2.293	2.271	2.258	2.282	Livre britannique
French franc	*37453*	0.198	0.201	0.212	0.218	0.217	0.216	0.214					Franc français
German mark	*37454*	0.665	0.674	0.711	0.731	0.727	0.723	0.719					Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	12.46	12.29	12.71	13.22	12.94	13.00	12.38	12.06	11.95	12.12	12.09	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	81.82	81.51	80.60	79.01	78.98	78.08	78.95	78.05	78.38	78.69	78.89	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 35. Stock Exchanges

Tableau 35. Les bourses

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Stock exchanges													**Les bourses**
Toronto	*'000,000*												**Toronto**
Volume(1)	*6379*	40,752	37,190	2,992	3,133	2,777	3,059	3,353	3,286	3,381	3,035	3,628	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	944,254	712,515	77,978	83,161	68,166	72,898	73,814	68,357	69,703	59,805	67,626	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,608	7,732	10,378	9,640	8,820	8,934	9,322	8,079	7,608	7,947	8,162	Indice des prix(2)
Annual % change			-19.5	49.2	32.8	17.2	6.2	9.9	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	30.33		34.36	27.53	24.93	23.03	23.67	20.50	19.72	23.49	26.90	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.15	1.56	1.06	1.14	1.30	1.26	1.23	1.45	1.55	1.50	1.50	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Stock exchanges													**Les bourses**
Toronto													**Toronto**
Volume(1)	*6379*	3,248	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	3,319	3,736	3,707	3,871	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	57,802	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	58,201	55,121	62,822	60,396	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,736	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	7,648	7,638	7,851	7,663	Indice des prix(2)
Annual % change		-24.1	-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	3.2	-3.6	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	26.31	25.99										Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.58	1.61	1.69	1.78	1.73	1.59	1.54	1.57	1.62	1.57	1.61	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,545	118,891	110,312	109,920	111,383	110,877	111,917	111,701	113,866	115,151	116,282	M1
M2	*37128*	489,510	515,075	495,180	495,340	498,582	498,581	501,972	501,576	505,389	507,212	509,833	M2
M2++	*37150*	1,009,338	1,085,744	1,019,497	1,022,500	1,029,055	1,033,111	1,045,839	1,049,317	1,056,125	1,061,814	1,069,192	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	293,317	325,189	297,159	300,330	304,118	306,351	313,914	316,997	316,953	317,070	320,555	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	617,534	648,843	622,200	624,580	627,447	629,065	630,607	633,192	635,446	636,134	639,013	Total
Consumer	*122707*	188,550	201,911	191,763	193,057	194,571	195,605	196,298	197,255	198,078	197,272	198,942	À la consommation
Mortgage	*122746*	428,984	446,932	430,437	431,523	432,875	433,460	434,309	435,937	437,368	438,862	440,071	Hypothécaire
Business credit	*122643*	786,781	824,443	793,409	794,542	799,589	806,783	809,163	809,529	812,461	814,371	813,684	**Crédit aux entreprises**

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	115,355	117,329	117,023	118,573	121,243	124,212	127,274	128,684	131,016	129,961	128,652	M1
M2	*37128*	510,738	512,431	513,910	515,421	520,366	523,723	529,073	531,227	534,496	534,856	534,144	M2
M2++	*37150*	1,075,322	1,080,846	1,086,313	1,092,402	1,101,942	1,111,319	1,121,305	1,123,032	1,130,881	1,132,595		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	322,578	324,802	327,156	328,808	329,943	331,373	334,904	331,124	335,375	335,867	337,346	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	642,044	645,422	649,289	653,389	657,442	660,672	664,030	669,482	673,424	676,062		Total
Consumer	*122707*	200,023	201,284	202,230	203,849	204,908	205,444	206,426	207,150	207,598	208,248		À la consommation
Mortgage	*122746*	442,021	444,137	447,059	449,540	452,534	455,228	457,604	462,333	465,825	467,814		Hypothécaire
Business credit	*122643*	818,307	820,775	824,935	828,935	834,071	837,102	838,489	840,658	838,431	841,099	844,298	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	197,733	156,839	46,483	49,685	50,405	49,435	48,208	43,470	43,771	35,803	33,795	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,085,928	2,070,513	508,519	513,887	515,638	523,742	532,661	533,313	525,356	509,702	502,142	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	9.48	7.57	9.14	9.67	9.78	9.44	9.05	8.15	8.33	7.02	6.73	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	118,235	75,711	32,059	33,360	31,314	28,908	24,653	21,502	24,684	12,107	17,418	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	7.89	4.74	8.96	9.24	8.49	7.55	6.37	5.48	6.14	3.02	4.34	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	24,693	26,291	3,548	4,858	5,899	6,418	7,518	8,806	7,185	5,514	4,786	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,335	2,789	602	988	509	454	384	402	737	1,053	597	Services publics
Manufacturing	*635463*	53,263	35,368	12,893	13,959	13,801	12,996	12,507	10,695	9,706	7,095	7,872	Fabrication
Construction	*635364*	4,002	3,017	992	804	923	1,332	943	738	779	770	730	Construction
Transportation	*635760*	5,089	2,742	1,431	1,065	1,699	1,391	934	615	792	695	640	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	17,389	17,066	4,198	4,345	4,125	4,549	4,370	4,287	4,359	3,979	4,441	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	67,157	45,829	16,023	17,547	17,401	16,388	15,821	12,226	14,208	10,148	9,247	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	*636453*	1,457	1,547	424	371	340	360	386	388	393	405	361	Santé et social
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	11,200	11,038	2,601	2,688	2,974	2,736	2,802	3,023	2,798	3,183	2,034	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	1,128	1,999	-30	-40	192	452	524	384	508	510	597	Professionnels et connexes
Educational	*636354*	148	137	74	-2	38	69	43	7	36	59	35	Enseignement
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,193	7,682	2,226	2,015	1,862	2,231	2,085	1,946	1,903	1,806	2,027	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	-17	24	1,134	636	289	-381	-561	-405	23	250	156	Hébergement et restauration
Other services	*636750*	1,696	1,309	366	451	355	439	451	358	343	335	273	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	21,246	16,696	6,363	5,314	4,000	5,569	3,303	4,349	1,927	7,117	2,794	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	40,815	56,379	1,917	23,068	9,230	6,600	9,179	17,931	6,657	22,612		Total(1)
Federal	*122305*	-4,958	-17,089	-9,343	5,976	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,776	Fédéral
Provincial	*122308*	182	-1,506	-2,810	2,879	3,297	-3,184	-1,507	1,535	179	-1,713	-2,011	Provinciales
Corporate	*122314*	14,065	54,951	4,467	8,236	-169	1,531	12,851	13,685	9,284	19,131	9,771	Des sociétés

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	19,647	30,119	191	-5,116	6,811	-8,289	12,400	6,349	1,729	159	789	Total
Stocks	*113419*	35,273	3,894	4,554	-3,386	212	-385	-2,052	856	1,390	-104	-203	Actions
Bonds	*113390*	-17,426	33,574	-2,681	-218	7,687	-6,547	13,217	7,224	-1,984	-81	1,274	Obligations
Money market	*113422*	1,799	-7,349	-1,682	-1,512	-1,088	-1,357	1,235	-1,732	2,323	344	-282	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052)..*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	450,278	444,903	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,821	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	11,950	11,251	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	20,601	4,715	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,209	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	37,947	29,937	7,883	12,549	10,943	6,572	7,868	9,533	5,427	7,109	4,633	Émissions brutes
Retirements	*122286*	37,766	31,442	10,693	9,671	7,646	9,756	9,375	7,997	5,248	8,822	6,644	Remboursements
Net new issues	*122308*	182	-1,506	-2,810	2,879	3,297	-3,184	-1,507	1,535	179	-1,713	-2,011	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	40,469	81,804	11,037	14,867	8,190	6,375	19,701	21,959	15,501	24,643	15,447	Émissions brutes
Retirements	*122292*	26,404	26,853	6,570	6,631	8,359	4,844	6,849	8,274	6,217	5,513	5,676	Remboursements
Net new issues	*122314*	14,065	54,951	4,467	8,236	-169	1,531	12,851	13,685	9,284	19,131	9,771	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,210	1,880	1,507	1,363	1,310	1,186	1,396	839	2,789	854	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	42	9	0	593	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,210	1,838	1,498	1,363	717	1,186	1,396	839	2,789	854	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	19,997	10,774	5,719	4,998	3,868	5,412	2,123	2,958	1,365	4,328	1,940	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,168	290	1,194	1,183	1,231	560	7	5	278	0	0	Remboursements
Net new issues	*122320*	15,829	10,485	4,525	3,815	2,637	4,852	2,116	2,953	1,088	4,328	1,940	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*

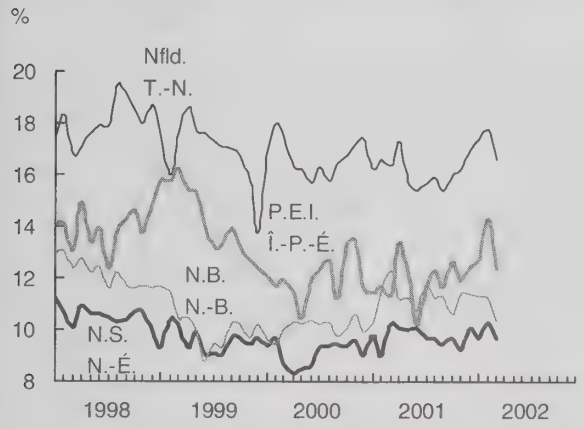
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

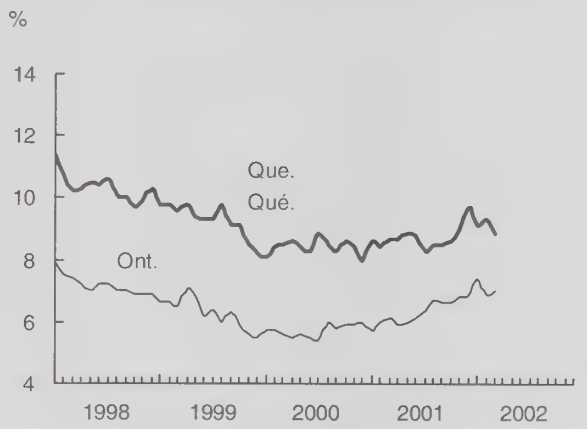
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

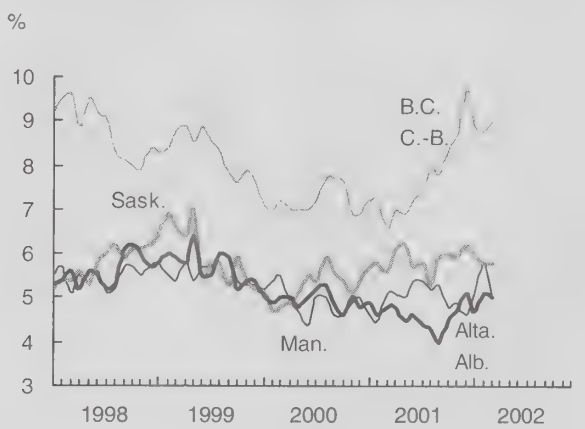
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



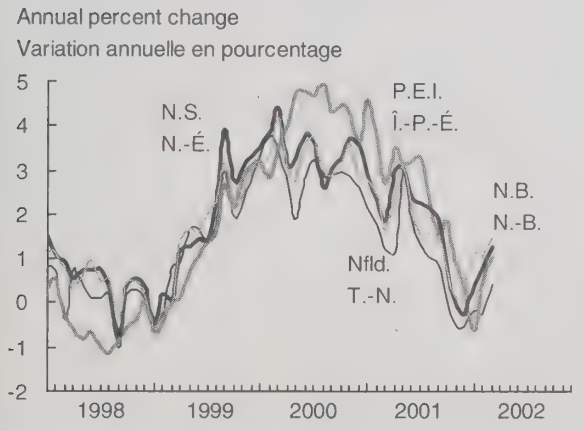
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



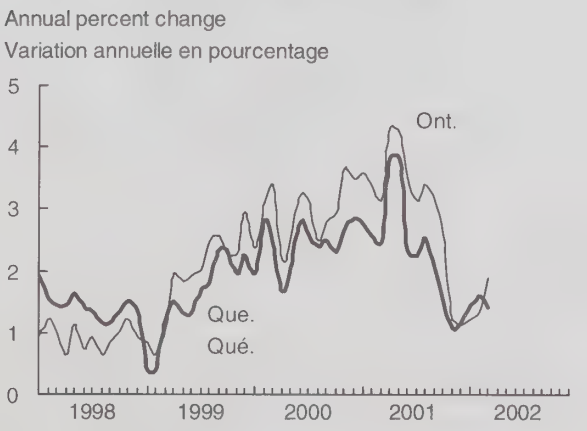
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

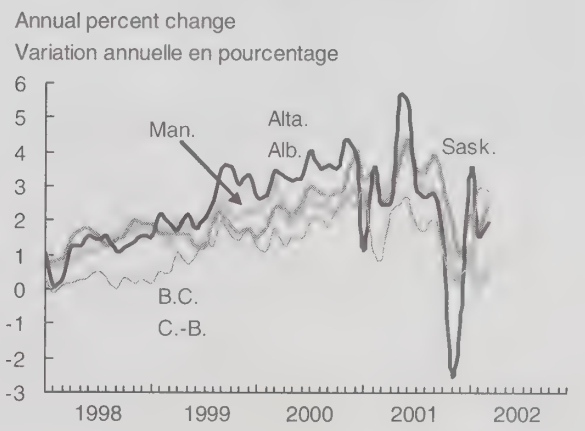


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1996	1997	1998	1999	2000	2001	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	839,064	885,022	915,865	975,913	1,056,910	1,085,141	Canada
Newfoundland	*687191*	10,450	10,575	11,242	12,369	14,081	13,916	Terre-Neuve
P.E.I.	*687203*	2,829	2,808	2,979	3,115	3,344	3,423	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,543	20,399	21,343	22,982	24,061	24,917	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,667	16,888	17,578	18,688	19,709	20,211	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	181,560	189,524	197,705	209,490	223,481	228,516	Québec
Ontario	*687251*	338,763	359,953	378,124	405,625	429,530	440,051	Ontario
Manitoba	*687263*	28,492	29,810	30,913	31,760	33,780	35,084	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,055	29,218	29,112	30,103	33,512	33,059	Saskatchewan
Alberta	*687287*	98,738	107,170	107,267	116,801	143,034	150,284	Alberta
British Columbia	*687299*	109,049	114,601	115,604	120,608	127,564	130,396	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	846,928	885,021	920,075	967,820	1,012,809	1,024,931	Canada
Newfoundland	*3839933*	10,457	10,575	11,397	12,160	12,835	13,000	Terre-Neuve
P.E.I.	*3839979*	2,817	2,808	2,964	3,078	3,170	3,174	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,752	20,399	21,100	22,298	22,815	23,368	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,745	16,888	17,483	18,283	18,606	18,739	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	183,143	189,523	195,976	206,133	214,978	216,988	Québec
Ontario	*3840163*	343,113	359,953	377,397	405,234	426,625	430,957	Ontario
Manitoba	*3840209*	28,609	29,810	31,089	31,937	32,842	33,305	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,705	29,218	30,077	30,452	31,441	30,836	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	99,677	107,170	111,983	114,104	120,466	123,955	Alberta
British Columbia	*3840347*	110,784	114,601	116,502	119,821	124,464	125,534	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	815,442	859,580	882,906	921,636	961,507	982,992	Canada
Newfoundland	*3839935*	13,009	13,523	13,903	15,011	15,121	15,306	Terre-Neuve
P.E.I.	*3839981*	3,340	3,301	3,412	3,593	3,727	3,801	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,781	25,024	25,789	27,650	27,553	28,095	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	18,176	18,423	19,401	20,894	21,248	20,880	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	182,482	188,044	193,435	201,403	208,219	211,694	Québec
Ontario	*3840165*	310,051	327,665	338,019	356,343	373,886	379,754	Ontario
Manitoba	*3840211*	29,406	30,738	31,063	32,269	33,088	33,822	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	27,335	29,849	29,349	30,016	30,404	30,320	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	88,140	98,600	104,167	106,391	115,331	121,699	Alberta
British Columbia	*3840349*	114,272	119,026	118,747	122,445	126,916	130,887	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*159599*	14,910	15,077	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	Canada
Newfoundland	*160127*	205	211	211	215	216	210	213	212	213	211	214	212	212	215	218	Terre-Neuve
P.E.I.	*160506*	65	66	65	66	66	66	66	66	66	67	66	66	66	66	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160885*	420	423	420	419	420	425	424	426	429	430	428	426	423	425	427	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161264*	334	334	334	333	333	331	333	334	337	337	337	340	342	347	347	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161643*	3,438	3,475	3,467	3,460	3,460	3,466	3,475	3,496	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	Québec
Ontario	*162022*	5,872	5,963	5,975	5,977	5,967	5,963	5,963	5,955	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	Ontario
Manitoba	*162401*	554	558	554	555	554	555	554	559	564	564	566	566	561	567	563	Manitoba
Saskatchewan	*162780*	485	472	474	470	470	473	475	469	468	467	466	470	476	475	473	Saskatchewan
Alberta	*163159*	1,588	1,632	1,625	1,631	1,639	1,634	1,632	1,637	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	Alberta
British Columbia	*163538*	1,949	1,942	1,956	1,968	1,951	1,950	1,932	1,930	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*159791*	65.9	66.0	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	Canada
Newfoundland	*160194*	55.8	57.3	58.1	58.0	58.1	56.7	57.8	57.1	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	Terre-Neuve
P.E.I.	*160573*	66.9	67.6	68.2	67.4	66.5	67.5	67.6	67.7	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160952*	61.7	62.4	62.2	62.0	62.3	62.7	62.5	62.5	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161331*	61.6	62.2	62.2	61.9	61.7	62.0	61.8	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161710*	63.2	63.6	63.6	63.5	63.4	63.1	63.4	63.7	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	Québec
Ontario	*162089*	67.2	67.3	67.4	67.4	67.3	67.3	67.4	67.1	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	Ontario
Manitoba	*162468*	67.9	68.1	67.7	67.7	67.9	68.0	67.7	68.4	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	Manitoba
Saskatchewan	*162847*	67.0	65.8	66.1	65.7	65.4	65.9	66.0	65.4	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	Saskatchewan
Alberta	*163226*	72.2	72.3	72.5	72.3	72.7	72.2	71.9	71.7	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	Alberta
British Columbia	*163605*	64.9	64.1	64.3	64.6	64.1	64.1	63.9	63.7	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*159752*	6.8	7.2	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	Canada
Newfoundland	*160185*	16.7	16.1	17.3	15.6	15.4	15.7	15.9	15.4	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	Terre-Neuve
P.E.I.	*160564*	12.0	11.9	13.4	12.0	10.2	11.7	12.3	11.7	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*160943*	9.1	9.7	10.1	10.0	10.1	9.7	9.7	9.5	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*161322*	10.0	11.2	11.2	11.2	10.8	11.8	11.2	11.3	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*161701*	8.4	8.7	8.7	8.9	8.8	8.3	8.5	8.5	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	Québec
Ontario	*162080*	5.7	6.3	5.9	6.0	6.1	6.4	6.7	6.6	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	Ontario
Manitoba	*162459*	4.9	5.0	5.1	5.0	5.4	5.4	5.2	5.3	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	Manitoba
Saskatchewan	*162838*	5.2	5.8	6.1	6.2	5.7	5.8	5.3	5.9	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	Saskatchewan
Alberta	*163217*	5.0	4.6	4.8	4.5	4.6	4.4	4.3	4.0	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	Alberta
British Columbia	*163596*	7.2	7.7	7.0	6.9	7.2	7.4	8.0	7.8	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	536,578	559,102	46,398	46,439	46,417	46,552	46,585	46,573	46,623	46,567	46,708	46,883	47,245			Canada
Newfoundland	*1996476*	6,296	6,514	539	538	526	546	545	540	545	538	544	556	562			Terre-Neuve
P.E.I.	*1996479*	1,731	1,809	148	149	147	146	150	147	151	150	155	158	161			Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	12,940	13,442	1,111	1,118	1,103	1,113	1,117	1,106	1,110	1,115	1,132	1,143	1,167			Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,647	11,111	928	927	918	926	926	903	911	913	928	945	957			Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	115,072	119,273	9,930	9,901	9,875	9,892	9,907	9,911	9,936	9,953	9,985	10,014	10,097			Québec
Ontario	*1996491*	229,366	239,200	19,794	19,872	19,940	19,969	19,968	20,015	20,002	19,947	19,964	19,970	20,091			Ontario
Manitoba	*1996494*	17,237	17,733	1,480	1,471	1,458	1,466	1,477	1,469	1,476	1,477	1,483	1,492	1,515			Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,583	13,982	1,177	1,164	1,154	1,160	1,159	1,154	1,154	1,155	1,168	1,177	1,192			Saskatchewan
Alberta	*1996500*	59,351	64,011	5,241	5,279	5,309	5,333	5,330	5,333	5,341	5,356	5,385	5,428	5,467			Alberta
British Columbia	*1996503*	67,828	69,331	5,830	5,798	5,766	5,777	5,783	5,771	5,769	5,738	5,737	5,771	5,801			Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,763	12,760	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,851	Canada
Newfoundland	*1596792*	170	177	176	176	178	179	177	174	177	177	179	180	182	183	183	Terre-Neuve
P.E.I.	*1596820*	53	57	56	57	56	56	56	57	57	57	57	58	58	58	58	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	360	359	360	361	360	356	358	357	358	360	359	358	359	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	293	292	294	293	291	288	292	292	295	297	297	298	297	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,023	3,017	3,015	3,019	3,010	3,015	3,013	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,019	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	4,997	4,997	5,008	5,015	5,002	5,002	5,004	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,009	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	498	497	497	499	499	499	503	503	506	506	507	507	509	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	370	370	370	371	369	368	369	370	372	372	374	373	374	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,350	1,356	1,364	1,370	1,371	1,370	1,374	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,605	1,598	1,593	1,599	1,595	1,591	1,595	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,602	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Average weekly earnings(1)	**$**																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	660.50	661.73	660.07	661.32	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	674.50	Canada
Newfoundland	*1597132*	592.94	603.13	599.47	601.86	596.73	595.72	599.63	601.87	604.59	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	619.90	Terre-Neuve
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	519.03	517.33	513.59	519.31	521.57	522.52	528.64	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	533.46	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	568.71	568.09	566.38	564.88	564.35	565.80	569.59	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.09	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	589.34	589.97	586.70	583.79	588.39	591.56	595.24	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	598.47	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	620.85	621.26	618.16	617.98	621.27	622.59	624.96	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	636.88	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	704.42	706.16	706.36	708.00	709.98	713.47	715.65	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	718.18	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	585.19	583.72	582.89	584.52	594.04	597.82	599.11	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	602.16	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	596.44	595.15	592.24	592.95	593.26	597.55	601.69	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.95	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	677.53	679.44	678.35	678.51	680.40	686.65	688.55	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	697.92	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	666.26	666.64	662.14	663.01	664.24	666.15	666.83	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	670.71	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	***(1996=100)***																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	106.6	106.5	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.4	Canada
Newfoundland	*1606108*	106.8	107.2	106.0	106.9	107.0	105.9	106.4	105.8	105.9	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.2	Terre-Neuve
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	110.0	110.2	110.3	108.6	110.4	112.5	111.4	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	111.7	112.3	110.7	109.6	111.6	112.0	112.6	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	114.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	109.5	109.4	108.9	108.7	109.4	110.9	111.8	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	113.0	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	104.1	103.8	104.0	103.8	104.6	105.3	106.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.8	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	107.0	106.6	106.8	106.3	106.8	107.7	108.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.8	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	108.9	109.3	113.8	114.7	116.2	118.2	118.7	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.6	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	107.2	107.6	107.9	107.8	108.5	110.1	110.8	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	111.2	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	112.6	112.8	113.8	111.6	111.8	112.5	113.9	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	115.2	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	103.7	104.5	104.5	104.2	105.3	105.6	105.5	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.9	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	3,138	3,431	4,123	3,853	3,870	3,552	3,317	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,632	Canada
Newfoundland	*5407*	283	298	10	23	49	42	40	38	26	26	24	10	6	8	19	Terre-Neuve
P.E.I.	*5439*	99	217	5	10	6	69	15	35	29	17	11	12	4	2	8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	33	62	102	76	95	73	56	49	43	54	41	38	50	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	20	40	76	61	58	63	59	65	31	23	19	18	32	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	600	765	867	671	555	580	615	779	703	589	381	462	789	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,447	1,382	1,621	1,725	1,832	1,558	1,462	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,651	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	53	67	89	91	77	70	61	75	57	36	44	78	59	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	47	79	73	58	88	50	63	70	72	27	43	55	35	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	517	511	661	527	538	632	521	484	541	388	406	392	551	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	403	483	554	525	531	429	407	447	267	278	260	341	438	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	133.7	139.4	134.0	156.8	129.7	147.2	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	Canada
Newfoundland	*729972*	1.0	1.2	0.4	0.8	1.3	1.3	1.1	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	Terre-Neuve
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.4	0.2	0.2	0.2	0.6	0.2	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	1.3	3.4	1.7	2.8	2.9	3.1	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	1.8	1.4	1.6	1.9	1.9	2.4	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	20.3	21.4	19.3	22.1	22.1	21.5	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	73.3	68.1	67.0	83.3	58.2	79.0	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	1.6	2.1	1.5	1.5	2.4	1.6	1.5	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	1.5	1.4	1.0	1.9	2.5	1.2	2.0	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	21.0	24.5	23.9	24.1	22.3	24.1	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	12.1	16.1	16.5	17.7	15.7	12.9	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	Canada
St. John's(Nfld.)	*734239*	98.6	100.6	99.5	99.5	99.7	99.3	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3	St. John's(T.-N.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	117.7	117.7	117.9	117.9	117.9	118.7	118.7	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2	Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	92.9	92.9	94.0	93.7	94.1	94.1	94.2	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7	Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	104.4	104.4	104.4	105.8	105.8	105.7	106.0	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3	Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	112.5	113.0	113.6	114.1	114.1	114.4	114.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5	Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	118.5	119.1	119.9	120.0	120.5	120.7	120.7	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7	Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	108.6	108.8	108.9	109.3	109.4	109.6	109.7	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4	Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	103.0	104.0	104.0	104.1	104.1	104.2	104.5	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0	London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	119.2	119.3	119.3	119.3	119.3	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3	Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	119.7	119.7	119.7	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4	Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	134.0	134.1	134.1	135.3	135.8	136.0	136.5	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4	Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	112.5	112.9	113.2	113.6	114.2	114.5	114.6	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2	Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	83.2	83.3	83.5	83.6	84.1	84.2	84.5	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,130	23,735	24,122	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,234		Canada
Newfoundland	*115696*	4,522	4,943	409	400	412	416	424	421	414	424	424	414	427	434		Terre-Neuve
P.E.I.	*115697*	1,230	1,281	106	106	106	108	108	108	104	108	109	108	110	109		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,703	716	719	729	726	729	721	723	737	748	744	763	759		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	584	607	584	585	578	581	573	596	603	603	614	608		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,036	5,434	5,654	5,560	5,542	5,477	5,496	5,390	5,495	5,558	5,711	5,649	5,774		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,194	8,971	9,089	9,145	9,079	9,049	9,104	8,923	9,110	9,270	9,426	9,644	9,447		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,937	808	819	831	825	835	827	831	845	861	847	870	880		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,395	688	693	701	697	697	693	699	711	715	724	733	724		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,602	2,823	2,848	2,881	2,891	2,895	2,913	2,850	2,944	2,984	3,008	3,083	3,086		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,979	3,115	3,107	3,161	3,195	3,180	3,180	3,159	3,190	3,223	3,273	3,275	3,320		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	Canada
Newfoundland	*735613*	113.3	114.5	114.4	113.6	115.6	115.5	115.3	115.0	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	Terre-Neuve
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	113.3	114.6	115.0	115.5	115.7	115.2	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	115.6	116.5	117.0	117.0	116.7	116.5	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	114.1	114.8	115.8	115.6	115.1	115.1	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	112.7	113.8	114.3	113.7	113.6	113.8	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	112.8	113.8	114.3	113.7	113.8	114.0	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	117.3	117.9	118.5	118.5	118.3	118.3	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	117.8	118.4	118.8	118.6	118.5	118.4	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	120.7	121.0	122.1	122.9	122.2	121.9	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	118.8	119.2	120.4	121.6	121.1	121.2	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	118.7	118.9	123.2	123.5	121.6	121.5	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	113.3	115.0	115.6	116.3	116.3	116.1	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	114.0	115.7	116.3	117.0	117.0	117.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Liabilities	$'000	2000	2001	2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	Passif
Canada	5081	4,383,939	5,799,068	1,022,049	410,130	306,950	236,080	314,222	284,041	418,865	338,350	369,911	Canada
Newfoundland	5082	24,873	16,619	556	1,136	573	1,625	7,450	1,709	1,324	461	2,894	Terre-Neuve
P.E.I.	5224	2,706	14,363	0	239	18	176	174	90	168	766	456	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	63,135	71,980	5,624	3,512	4,251	4,770	2,612	13,676	4,104	12,895	5,244	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	49,537	70,222	2,701	10,639	2,029	3,883	3,385	3,735	2,855	12,118	6,265	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	676,136	1,020,123	79,629	36,939	65,904	78,615	56,136	44,142	202,483	59,864	72,719	Québec
Ontario	5302	1,273,868	2,755,552	176,846	55,609	67,753	91,334	93,127	138,352	148,839	133,593	199,777	Ontario
Manitoba	5328	49,684	665,919	1,673	2,329	6,912	2,445	4,106	2,001	5,329	3,736	12,674	Manitoba
Saskatchewan	5354	94,110	79,863	36,355	3,801	4,334	5,315	4,313	6,605	4,889	9,666	8,687	Saskatchewan
Alberta	5380	1,691,538	431,503	676,473	200,045	136,271	21,290	42,637	56,102	28,602	31,613	31,763	Alberta
British Columbia	5108	456,249	670,293	41,940	95,738	18,903	26,539	100,245	17,629	20,270	73,639	29,432	Colombie-Britannique

Liabilities		2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	Passif
Canada	5081	565,999	497,050	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	513,964	1,147,444	931,243	316,921	Canada
Newfoundland	5082	1,505	2,341	915	1,089	1,226	643	2,212	426	1,583	577	1,690	Terre-Neuve
P.E.I.	5224	464	132	1,109	364	3,456	2,883	136	4,429	0	2,339	488	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	3,352	6,035	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	4,457	3,885	3,691	2,699	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	10,323	3,642	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	5,653	2,731	3,659	5,002	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	151,221	91,294	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	103,331	47,134	62,518	50,242	Québec
Ontario	5302	245,231	270,752	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	224,573	404,835	776,359	205,458	Ontario
Manitoba	5328	2,987	4,554	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	4,473	588,669	7,127	2,313	Manitoba
Saskatchewan	5354	4,508	6,127	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	5,074	9,120	6,692	1,116	Saskatchewan
Alberta	5380	21,381	39,887	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	113,988	38,038	44,007	22,044	Alberta
British Columbia	5108	124,962	72,287	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	45,839	51,367	23,702	25,869	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*

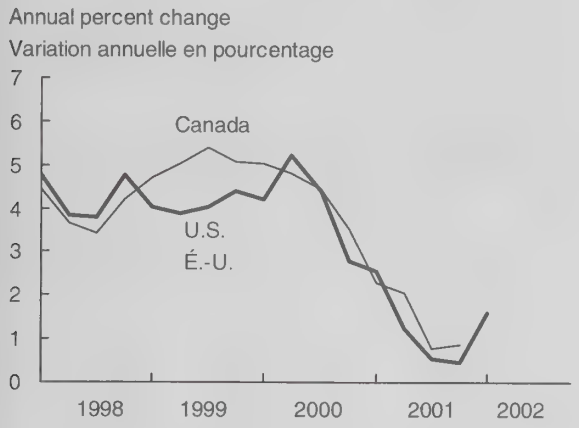
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

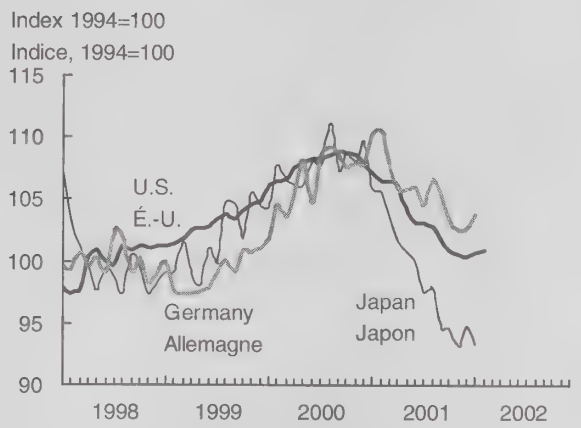
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

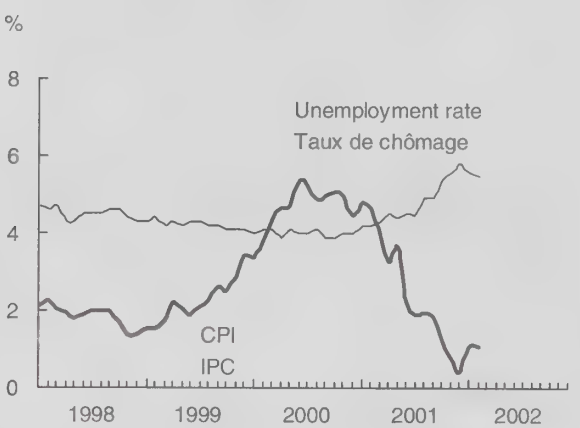
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



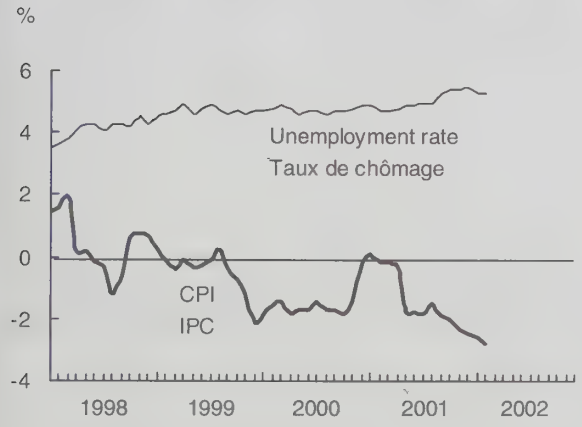
Industrial Production
Production industrielle



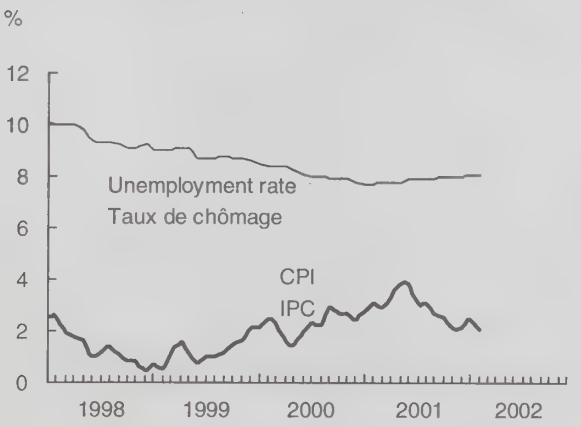
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



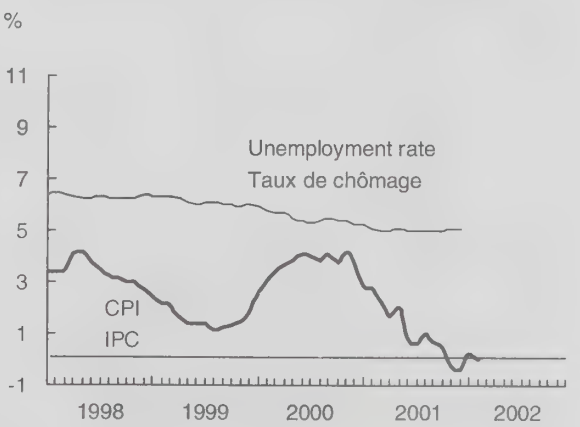
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



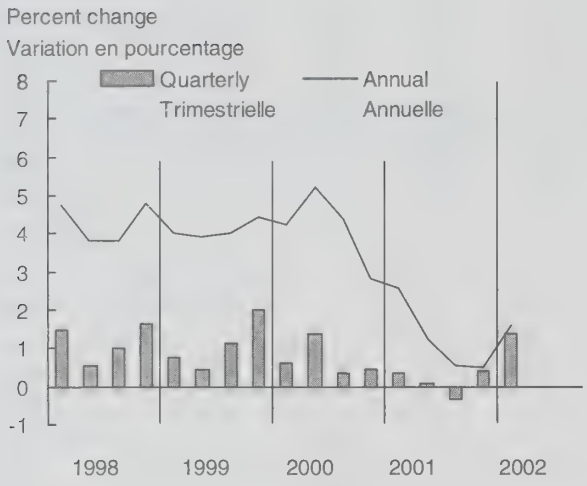
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



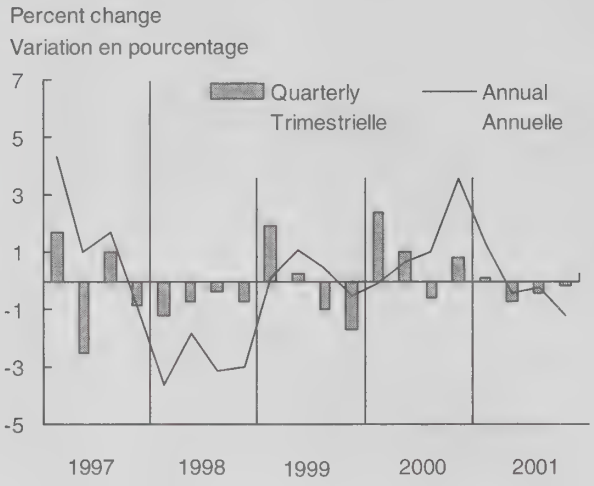
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



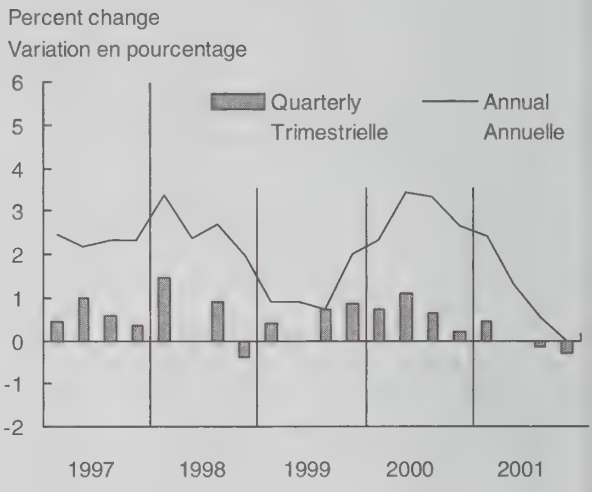
United States - GDP
États-Unis - PIB



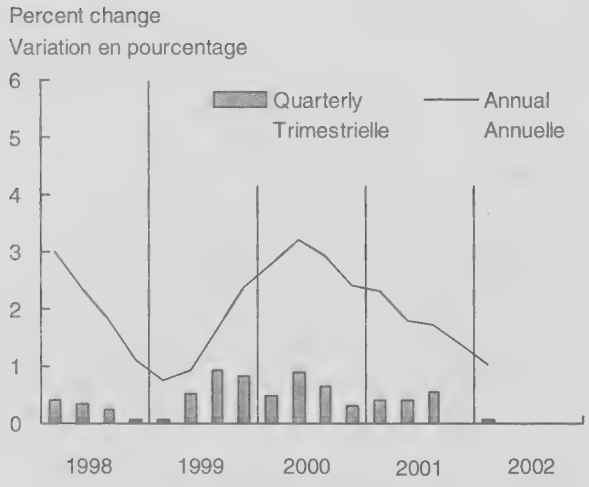
Japan - GDP
Japon - PIB



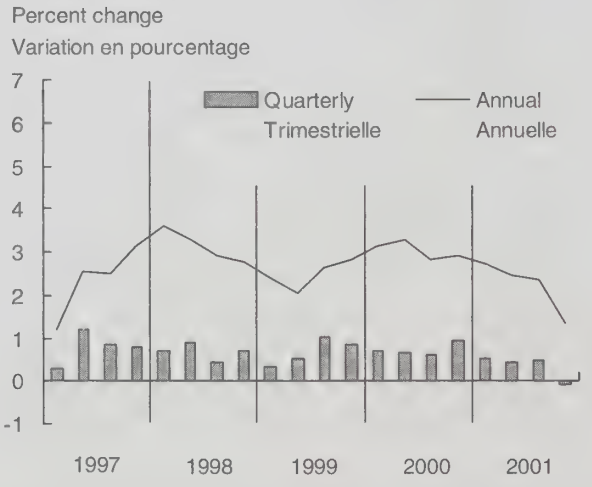
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

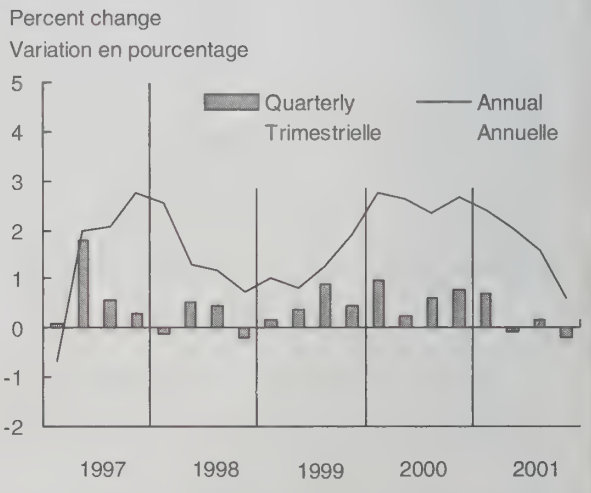


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999 I	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	26,895	29,101	-845	-326	1,796	1,066	6,079	5,393	6,888	8,535	13,366	8,567	3,928	3,240	Canada ($millions)
US ($billions)	-444.7	-417.4	-66.5	-77.4	-88.1	-92.5	-104.9	-108.2	-115.3	-116.3	-112.1	-107.9	-98.5	-98.8	États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,576	10,410	3,331	3,302	3,133	2,765	3,464	3,270	3,191	2,726	2,985	2,058	2,962	3,621	Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-17.03	-17.44	-4.67		-4.53	-5.23	-2.73	-5.36	-3.46	-5.48	-2.27	-5.22	-2.39	-7.57	Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	-9.4			-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	5.2	5.8	Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8				6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15	France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)(1)	-22.6	2.28				-6.2	-3.3	-5.8	-7.2	-8.3	-2.4	-8.0	6.6	7.1	Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.36	3.59				-0.57	-1.07	-3.51	1.53	-3.31	-2.05	-1.58	2.70	4.51	Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	1,009.2	1,024.2	951.3	957.9	971.9	984.4	999.1	1,003.8	1,014.9	1,019.0	1,021.9	1,024.3	1,022.8	1,027.8	Canada (1997 $)
US (1996 $)	9,224.0	9,333.8	8733.5	8,771.2	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,229.4	9,260.1	9,303.9	9,334.5	9,341.7	9,310.4	9,348.6	États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	534,150	531,330	519070	524,460	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,170	530,310	524,200	Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	827.4	845.7	785.1	797.5	807.5	813.9	817.1	825.4	831.7	835.5	840.8	844.9	848.5	848.5	Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	6,117.3	6,210.4		5,879.7	5,943.6	6,004.6	6,056.0	6,108.2	6,132.8	6,172.3	6,203.7	6,208.2	6,216.0	6,209.6	Zone euro (1995 EUR)
France (1995 EUR)	1,343.4	1,371.1			1,303.0	1,318.1	1,328.4	1,339.9	1,347.6	1,361.7	1,367.1	1,369.7	1,376.0	1,374.0	France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,968.5	1,979.6			1,913.2	1,929.2	1,948.9	1,971.9	1,974.0	1,977.0	1,984.8	1,985.7	1,982.4	1,977.4	Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.9			987.9	998.1	1,005.9	1,009.1	1,014.0	1,022.3	1,030.9	1,030.8	1,032.0	1,029.9	Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 M	2001 A	2001 M	2001 J	2001 J	2001 A	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	2002 J	2002 F	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	123.2	119.6	122.0	122.3	121.4	119.9	119.4	119.8	116.8	117.2	116.8	115.9	117.5		Canada
US	127.4	122.5	126.8	126.4	123.8	122.7	122.8	122.4	121.1	120.4	120.0	119.6	119.9	120.3	États-Unis
Japan	105.4	97.8	102.1	100.3	99.3	98.6	96.3	96.6	93.4	93.5	92.1	93.7	92.3		Japon
UK	105.8	103.5	104.0	103.9	102.9	103.1	102.3	104.0	102.7	101.3	101.2	100.9			Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	119.6	118.8	117.4	118.4	116.1	118.1	117.0	115.4	114.7	115.3	115.2		Zone euro
France	116.3	117.3	117.5	117.2	117.7	117.8	118.6	117.3	117.6	116.5	116.8	115.5	116.2		France
Germany	117.2	117.9	119.9	118.1	118.1	118.3	116.8	119.1	117.4	115.4	114.8	114.6	115.8		Allemagne
Italy	107.8	106.5	108.7	106.6	107.1	107.1	106.3	106.9	105.9	105.7	103.1	104.7	104.9		Italie
Unemployment rate(2)	*%*														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.9	6.1	6.3	6.2	6.3	6.3	6.3	6.4	6.5	6.5	6.7	7.2	7.3	7.1	Canada
US	4.0	4.8	4.3	4.5	4.4	4.5	4.5	4.9	4.9	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	États-Unis
Japan	4.7	5.0	4.7	4.8	4.9	4.9	5.0	5.0	5.3	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3	Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.0	5.1	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	5.1	5.1			Royaume-Uni
Euro zone	8.8	8.3	8.4	8.4	8.4	8.3	8.3	8.3	8.3	8.3	8.4	8.4	8.4	8.4	Zone euro
France	9.3	8.6	8.9	8.9	8.9	8.6	8.6	8.6	8.6	8.7	8.8	8.9	8.9	9.0	France
Germany	7.9	7.9	7.8	7.8	7.8	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.1	8.1	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des Ètas-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux Ètas-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Consumer price index (1995=100)(1)																**Indice des prix à la consommation (1995=100)(1)**
Canada	108.9	111.7	110.5	110.9	111.7	112.7	112.8	112.4	112.4	112.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2	Canada
US	113.0	116.2	115.4	115.6	116.1	116.6	116.8	116.5	116.5	117.0	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7	États-Unis
Japan	101.5	100.8	101.2	100.8	101.1	101.1	100.8	100.5	100.9	100.7	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4	Japon
UK	114.2	116.3	115.4	115.5	116.1	116.9	117.6	116.3	116.7	117.1	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6	Royaume-Uni
Euro zone	106.5	109.3	108.1	108.6	109.1	109.6	109.8	109.6	109.7	109.9	109.8	109.7	109.9	110.3	110.5	Zone euro
France	106.3	108.1	106.9	107.3	107.9	108.6	108.6	108.4	108.4	108.6	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1	France
Germany	107.0	109.6	109.0	109.1	109.5	110.0	110.2	110.2	110.0	110.0	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9	Allemagne
Italy	112.8	115.9	115.0	115.1	115.6	115.9	116.2	116.3	116.3	116.3	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9	Italie
Central bank discount rate %																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	5.77	4.31	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	Canada
US	5.77	3.23	5.00	4.50	4.00	3.50	3.25	3.25	3.00	2.50	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	États-Unis
Japan	0.50	0.23	0.35	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(2)	5.96	5.12	5.80	5.75	5.53	5.32	5.25	5.25	5.00	4.88	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	Royaume-Uni(2)
Euro (3)	4.08	4.27	4.75	4.75	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.00	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Merchandise trade balance(4)																**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	59,278	62,607	6,449	6,487	6,111	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	5,085	4,549	Canada ($millions)
US ($billions)	-475.7	-388.8	-34.8	-40.9	-39.7	-36.0	-37.2	-37.7	-36.1	-37.4	-36.9	-36.2	-32.7	-36.1		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	839	799	611	284	648	351	579	641	471	621	539	661	676	Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-34.80	-37.92	-2.59	-3.17	-3.24	-3.15	-3.72	-2.99	-3.68	-2.77	-2.72	-3.26	-3.55	-3.25		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-17.88	47.28	1.42	2.80	-0.37	2.93	5.20	8.21	5.25	4.16	8.90	6.29	8.37	-0.64		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	-3.36	2.76	-0.04	0.00	-0.91	-0.23	0.09	-0.30	2.10	0.26	1.08	0.96	0.41	1.31		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	5.9	8.2	6.2	8.0	7.0	8.2	10.7	7.7	8.6	6.2	10.7	11.5		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	0.37	0.57	0.57	0.71	0.35	-0.23	-0.10	0.88	1.07	1.72	1.49	0.49		Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1

- expenditure-based 1
- expenditure-based, 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Help-wanted index 10

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals, production 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- 1997 dollars 2

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques, production 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11

Prix des produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12

Index to Tables – (Continued)

Population 7

Prices
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Publications

June 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

Statistical Summary

Juin 2002

Nº 11-010-XPB au catalogue

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Aperçu statistique

LIBRARY
JUN 26 2002
University of Toronto

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The letter "*V*" indicating the Cansim series numbers, also referred to as vector numbers (example: *V498076*), will no longer be displayed in the second column of the tables. The units of measure, usually displayed mid-way in the row, have been shifted to the second column on the left side of every table.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

La lettre "*V*" identifiant les numéros des séries dans CANSIM, aussi appelés les nombres vecteurs (par exemple: *V498076*) n'apparaîtra plus à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure qui étaient habituellement inscrites au milieu de la rangée, ont été déplacées à la deuxième colonne du côté gauche de chaque tableau.

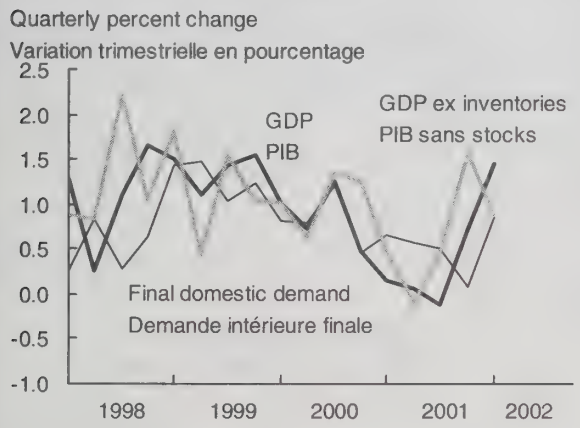
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

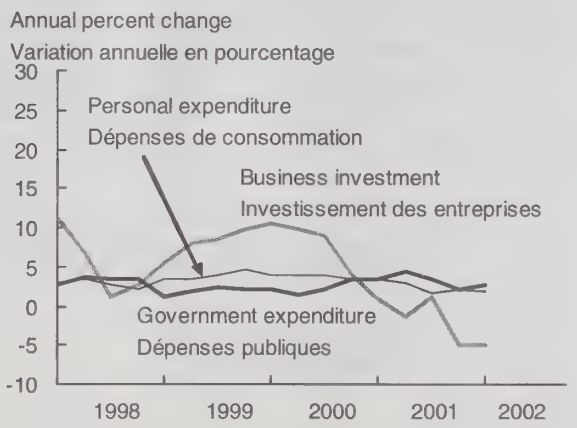
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

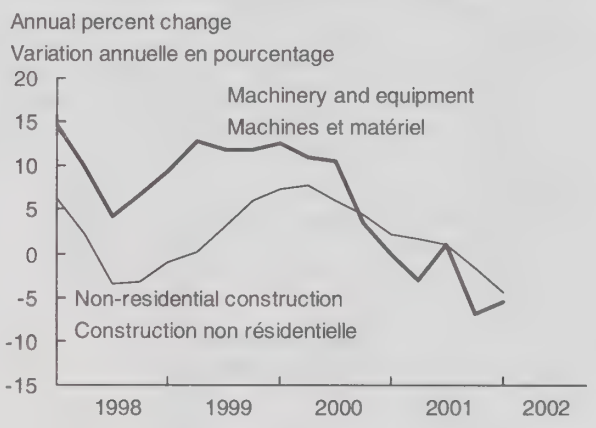
GDP and Demand
PIB et demande



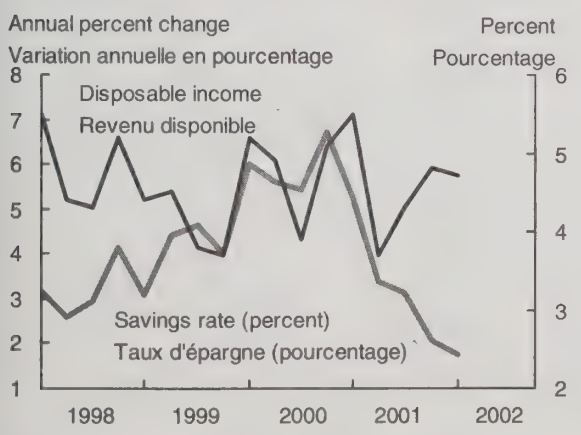
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



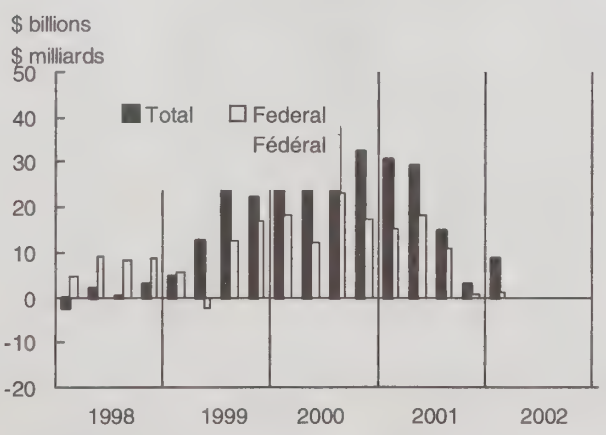
Business Investment
Investissement des entreprises



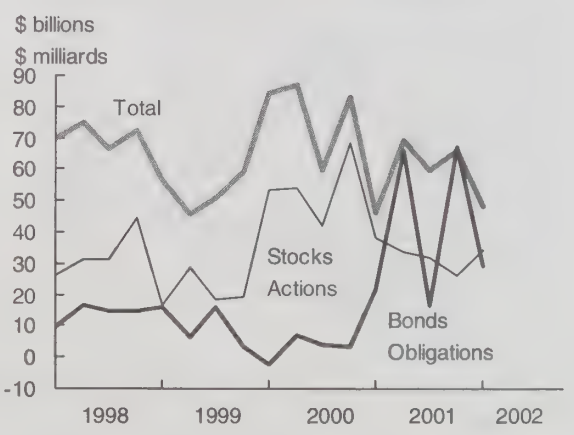
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



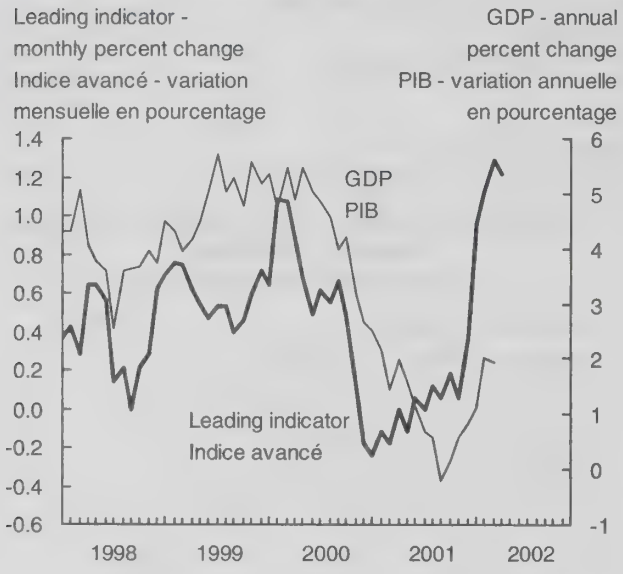
Budget Balance
Solde budgétaire



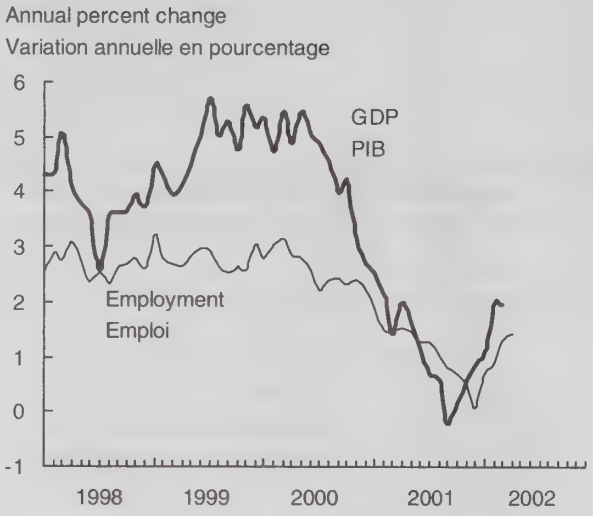
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



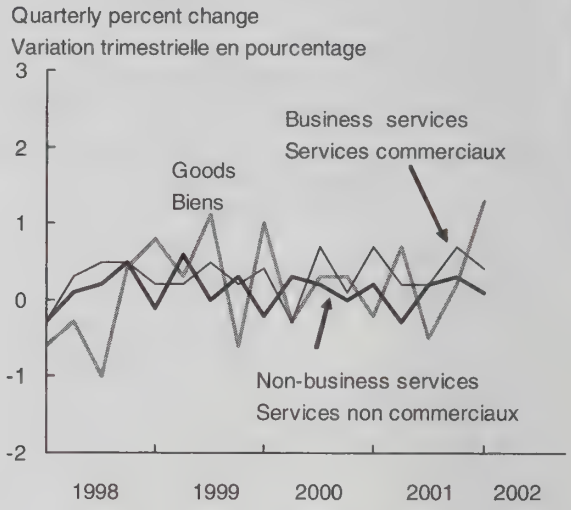
Leading Indicator
Indicateur avancé



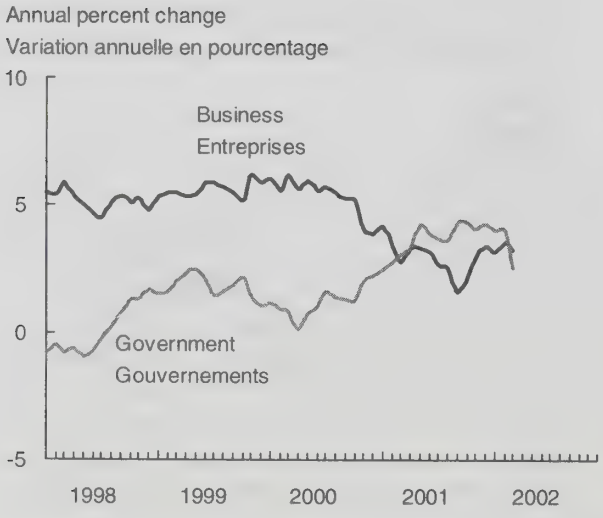
Output and Jobs
PIB et emploi



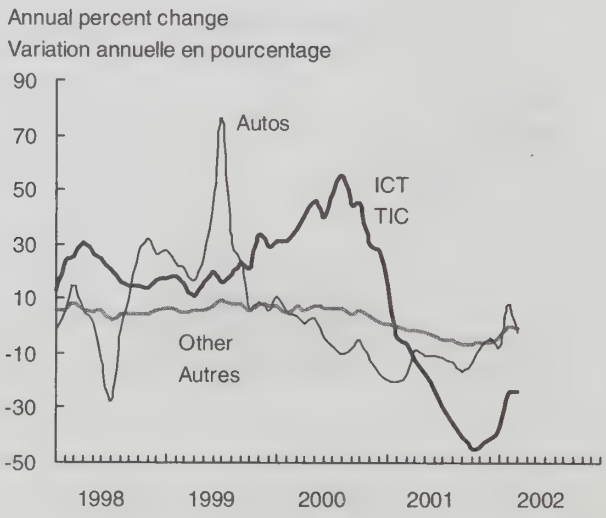
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

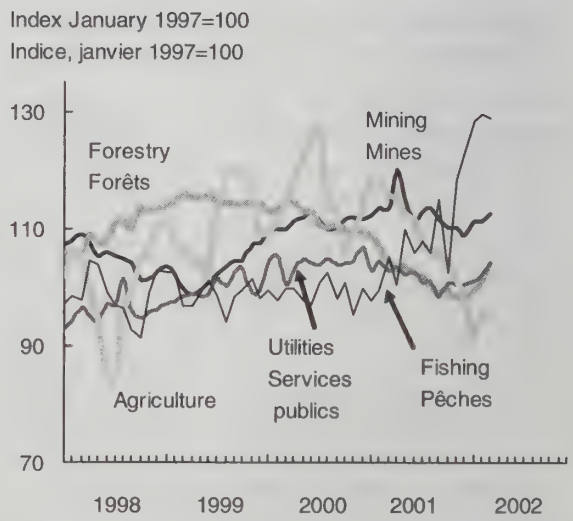


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	545,110	568,864	529,056	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	580,544	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	129,821	118,227	126,888	128,540	131,100	132,756	132,948	127,196	111,484	101,280	115,236	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,832	10,127	10,392	11,676	13,324	11,936	10,800	10,932	9,400	9,376	9,824	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	53,933	53,238	51,600	52,640	54,788	56,704	58,268	55,200	51,576	47,908	47,584	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,758	2,972	1,984	1,892	1,524	1,632	2,740	2,944	3,244	2,960	3,016	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	63,962	66,551	63,424	63,788	64,144	64,492	65,520	65,920	66,872	67,892	69,596	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-3,431	21	-4,268	-3,052	172	-6,576	-1,900	324	912	748	-3,952	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes less subsidies, on factors of production	*1992216*	51,716	52,577	51,348	51,576	52,012	51,928	52,248	52,916	52,492	52,652	52,932	Impôts moins subventions, sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	830,424	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,780	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes less subsidies, on products	*1997473*	76,029	75,370	75,140	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,200	Impôts moins subventions, sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	132,888	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,432	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,588	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,940	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	594,089	620,777	580,376	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	634,848	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current Investment	*498092*	196,004	204,492	189,504	197,724	197,848	198,940	200,272	203,140	205,920	208,636	209,824	Courantes
													Investissements
Fixed capital	*498093*	23,788	26,561	23,472	23,504	23,964	24,212	25,404	26,060	26,768	28,012	28,436	Capital fixe
Inventories	*498094*	24	13	4	-28	48	72	4	-16	88	-24	8	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*498095*	186,149	189,926	182,584	186,004	187,788	188,220	189,152	190,420	192,780	187,352	193,752	Investissements
Residential	*498096*	48,566	52,154	48,368	47,036	48,820	50,040	50,620	50,688	51,932	55,376	60,484	Résidentiels
Business	*498097*	137,583	137,772	134,216	138,968	138,968	138,180	138,532	139,732	140,848	131,976	133,268	Des entreprises
Non-residential	*498098*	50,890	52,268	50,048	50,864	50,908	51,740	52,280	52,644	52,356	51,792	51,052	Non résidentiels
Machinery & equipment	*498099*	86,693	85,504	84,168	88,104	88,060	86,440	86,252	87,088	88,492	80,184	82,216	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	8,028	-6,040	10,372	9,584	9,944	2,212	-3,544	132	-6,400	-14,348	-9,200	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	8,189	-4,740	10,908	9,740	10,136	1,972	-2,680	1,672	-4,980	-12,972	-9,092	Non agricoles
Farm	*498102*	-161	-1,300	-536	-156	-192	240	-864	-1,540	-1,420	-1,376	-108	Agricoles
Exports	*498103*	484,331	473,000	464,800	479,828	489,680	503,016	503,592	485,080	459,160	444,168	456,992	**Exportations**
Imports	*498106*	428,934	416,498	415,832	428,704	433,476	437,724	426,380	425,864	415,528	398,220	406,368	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	1,516	15	1,584	1,900	2,176	404	-208	364	880	-976	-1,940	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		8.6	2.6	9.2	9.2	8.6	7.5	6.1	4.0	0.7	-0.4	0.5	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	565,487	579,999	557,366	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,331	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	184,787	190,967	182,312	183,018	185,420	188,397	188,440	191,057	191,959	192,412	193,362	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	23,173	25,846	23,215	22,916	23,214	23,346	24,632	25,308	26,157	27,288	27,444	Capital fixe
Inventories	*1992051*	23	13	4	-28	44	72	8	-16	84	-24	8	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*1992052*	182,423	183,228	180,441	182,248	183,977	183,026	183,008	183,005	186,869	180,030	183,887	Investissements
Residential	*1992053*	45,796	47,967	45,683	44,317	46,265	46,918	47,183	46,726	47,669	50,288	54,293	Résidentiels
Business	*1992054*	136,704	135,216	134,802	138,083	137,789	136,142	135,845	136,324	139,248	129,448	129,062	Des entreprises
Non-residential	*1992055*	47,762	48,126	47,487	47,836	47,679	48,044	48,465	48,644	48,165	47,230	46,392	Non résidentiels
Machinery & equipment	*1992056*	89,094	87,145	87,430	90,439	90,306	88,202	87,433	87,732	91,295	82,118	82,650	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	955,705	979,919	943,154	950,672	962,311	966,681	973,049	978,585	983,644	984,397	992,918	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	9,940	-3,516	11,570	12,509	11,746	3,933	489	2,098	-3,992	-12,657	-6,723	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	9,451	-2,728	11,150	12,015	11,537	3,103	656	2,999	-2,908	-11,658	-7,662	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	384	-902	327	394	105	709	-272	-966	-1,182	-1,189	646	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	451,677	434,523	446,526	450,105	453,801	456,277	444,220	436,713	428,896	428,263	434,401	Exportations
Imports	*1992063*	405,785	382,378	402,746	407,753	409,980	402,660	390,945	389,969	382,959	365,639	370,298	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	1,443	11	1,527	1,807	2,057	381	-194	339	831	-932	-1,837	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,012,335	1,027,523	999,345	1,006,599	1,019,232	1,024,162	1,025,741	1,026,454	1,025,210	1,032,685	1,047,731	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	1.5	5.2	4.8	4.6	3.5	2.6	2.0	0.6	0.8	2.1	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	PIB aux prix du marché
- Taxes less subsidies, on products	*1997473*	76,029	75,370	75,140	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,200	- Impôts moins subventions, sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	132,888	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,432	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,588	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,940	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	830,424	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,780	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	545,110	568,864	529,056	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	580,544	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	65,720	69,523	65,408	65,680	65,668	66,124	68,260	68,864	70,116	70,852	72,612	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	114,097	113,672	111,560	112,840	113,728	118,260	114,720	114,376	113,920	111,672	109,808	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	110,424	116,891	112,372	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,368	Transferts
Total personal income	*498165*	838,880	872,657	821,936	834,376	843,028	856,180	870,740	868,384	872,272	879,232	888,304	**Revenu personnel total**
Annual % change		7.1	4.0	7.0	7.1	6.9	7.3	5.9	4.1	3.5	2.7	2.0	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	594,089	620,777	580,376	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	634,848	En biens et services
To governments	*498180*	201,207	206,733	197,228	201,476	204,132	201,992	207,364	207,812	206,648	205,108	206,776	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	143,488	144,435	141,648	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,804	Impôts sur le revenu
Employment contributions	*498182*	50,433	54,410	48,472	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,944	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	*498184*	11,607	12,901	10,540	11,324	11,964	12,600	12,892	12,948	12,860	12,904	12,964	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	1,555	1,805	1,504	1,544	1,572	1,600	1,656	1,808	1,868	1,888	1,752	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	30,422	30,441	32,288	31,200	24,928	33,272	36,516	24,136	28,720	32,392	31,964	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	637,673	665,924	624,708	632,900	638,896	654,188	663,376	660,572	665,624	674,124	681,528	**Revenu disponible**
Annual % change		6.9	4.4	6.9	6.5	6.3	7.7	6.2	4.4	4.2	3.0	2.7	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	4.8	4.6	5.2	4.9	3.9	5.1	5.5	3.7	4.3	4.8	4.7	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, at chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	565,487	579,999	557,366	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,331	**Total**
Annual % change		3.7	2.6	3.9	3.8	3.8	3.4	3.5	3.0	1.6	2.2	2.0	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	73,571	74,229	73,099	73,510	73,689	73,984	74,273	74,352	74,186	74,104	74,122	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	26,980	28,026	26,555	26,753	27,339	27,272	27,657	28,266	27,674	28,507	29,100	Vêtements
Housing	*1992077*	129,699	132,317	128,037	129,216	130,240	131,303	131,500	131,918	132,770	133,079	133,456	Logements
Furniture	*1992084*	46,404	48,224	45,710	46,104	46,768	47,035	47,861	47,951	48,003	49,080	49,955	Meubles
Medical care	*1992091*	26,499	27,442	26,208	26,451	26,584	26,752	27,065	27,344	27,540	27,818	28,175	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	95,071	97,011	94,152	94,545	96,921	94,666	96,607	96,619	95,598	99,221	100,506	Transports
Recreation	*1992103*	64,370	67,241	63,094	63,661	64,847	65,878	66,650	67,037	67,123	68,154	69,068	Loisirs
Other	*1992108*	105,573	108,434	103,853	104,771	106,028	107,639	108,083	108,485	108,370	108,799	108,983	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,521	-2,632	-3,148	-2,204	-2,392	-2,341	-2,447	-2,420	-2,164	-3,497	-4,334	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	82,234	85,939	80,900	81,655	84,340	82,039	84,652	85,373	84,470	89,262	91,100	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	50,440	52,360	49,652	49,890	51,088	51,129	51,751	52,486	51,951	53,253	54,261	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	131,791	133,186	130,690	131,449	132,025	132,999	133,309	133,020	133,072	133,341	133,946	Biens non durables
Services	*1992119*	301,173	308,888	296,250	299,817	302,692	305,934	307,616	308,777	309,646	309,512	309,841	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	465,718	469,050	454,732	464,468	471,304	472,368	480,460	474,384	463,008	458,348	465,908	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,488	144,435	141,648	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,804	Des particuliers
Enterprises	*498319*	45,360	38,303	45,620	46,568	44,700	44,552	43,264	41,568	35,952	32,428	36,520	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,746	4,529	3,568	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,180	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,433	54,410	48,472	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,944	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	138,709	143,918	136,804	137,696	139,604	140,732	142,768	143,832	143,896	145,176	146,664	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	7,286	7,888	7,108	7,276	7,288	7,472	7,876	7,868	7,856	7,952	8,028	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,737	41,204	38,252	41,128	44,664	46,904	48,224	42,600	37,656	36,336	36,684	Revenus de placements
Sales	*498325*	33,959	34,363	33,260	33,704	34,316	34,556	34,580	34,288	34,252	34,332	35,084	Ventes
Expenditure	*498326*	430,884	447,469	423,468	428,868	432,492	438,708	449,216	443,504	445,016	452,140	452,940	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	229,963	238,855	222,764	231,428	232,164	233,496	234,852	237,428	240,172	242,968	244,908	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	110,424	116,891	112,372	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,368	Aux particuliers
Businesses	*498330*	10,964	15,971	10,316	10,772	11,296	11,472	17,580	16,444	14,324	15,536	12,532	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,765	2,999	2,760	2,424	3,028	2,848	2,988	2,996	2,960	3,052	3,312	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,768	72,753	75,256	75,804	76,352	79,660	75,232	72,680	71,528	71,572	70,820	Service de la dette publique
Saving	*498315*	34,834	21,581	31,264	35,600	38,812	33,660	31,244	30,880	17,992	6,208	12,968	Épargne
Net lending	*498333*	32,619	19,410	24,708	35,664	37,504	32,600	30,632	29,248	14,904	2,856	8,804	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	23,522	26,113	22,308	23,072	24,016	24,692	25,276	25,684	26,496	26,996	28,284	Recettes
Spending	*499662*	19,803	20,610	19,500	19,636	19,856	20,220	20,352	20,480	20,712	20,896	21,200	Dépenses
Saving	*499658*	3,719	5,503	2,808	3,436	4,160	4,472	4,924	5,204	5,784	6,100	7,084	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	6,503	7,303	5,996	6,276	6,696	7,044	7,196	7,212	7,260	7,544	7,868	Recettes
Spending	*499670*	6,071	6,400	5,964	6,040	6,108	6,172	6,248	6,360	6,472	6,520	6,600	Dépenses
Saving	*499666*	432	903	32	236	588	872	948	852	788	1,024	1,268	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	193,231	191,448	190,052	192,824	194,176	195,872	195,104	194,976	190,320	185,392	188,820	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	89,993	89,787	88,052	89,532	90,944	91,444	90,628	90,720	89,912	87,888	87,816	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,859	25,104	30,376	30,740	29,164	29,156	28,100	27,348	23,820	21,148	23,892	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	3,746	4,529	3,568	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,180	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,743	18,408	18,584	18,704	18,796	18,888	18,660	18,552	18,340	18,080	18,156	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	38,131	40,439	37,324	37,700	38,544	38,956	39,932	40,316	40,556	40,952	42,016	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	30	35	44	16	40	20	128	4	4	4	40	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,287	7,958	6,844	6,896	7,224	8,184	8,032	8,384	7,948	7,468	7,512	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,676	4,437	4,480	4,572	4,816	4,836	4,612	4,616	4,384	4,136	4,448	Ventes
Expenditure	*498371*	179,505	184,703	174,688	185,664	175,204	182,464	184,332	181,340	184,184	188,956	190,340	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	42,598	43,559	39,644	45,496	43,040	42,212	41,748	43,728	44,048	44,712	45,660	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	53,646	58,679	56,360	51,948	52,712	53,564	60,924	56,000	57,784	60,008	61,884	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,612	3,914	3,640	3,508	3,636	3,664	3,680	3,760	3,824	4,392	3,488	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,608	2,833	2,600	2,268	2,872	2,692	2,824	2,832	2,796	2,880	3,140	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	31,971	34,224	28,620	38,404	28,380	32,480	31,928	33,648	35,108	36,212	36,496	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	45,070	41,494	43,824	44,040	44,564	47,852	43,228	41,372	40,624	40,752	39,672	Service de la dette publique
Saving	*498357*	13,726	6,745	15,364	7,160	18,972	13,408	10,772	13,636	6,136	-3,564	-1,520	Épargne
Net lending	*498381*	17,750	11,244	18,168	12,224	23,284	17,324	15,180	18,396	10,664	736	1,012	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	226,947	230,302	218,232	233,096	226,808	229,652	236,680	232,104	225,960	226,464	229,024	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	53,495	54,648	53,596	54,868	54,656	50,860	55,348	55,228	54,156	53,860	53,988	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,501	13,199	15,244	15,828	15,536	15,396	15,164	14,220	12,132	11,280	12,628	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,420	6,537	6,284	6,424	6,500	6,472	6,652	6,512	6,480	6,504	6,500	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	67,693	70,309	66,600	67,200	68,136	68,836	69,748	70,356	70,180	70,952	71,180	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	6,458	7,015	6,344	6,472	6,416	6,600	6,904	7,024	7,016	7,116	7,156	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,856	26,341	23,916	26,732	29,820	30,956	33,012	27,312	22,884	22,156	22,308	Revenus de placements
Federal government	*498402*	31,698	34,029	28,304	38,128	28,116	32,244	31,692	33,488	34,900	36,036	36,388	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	329	91	592	76	84	564	84	96	96	88	88	Adm. locales
Sales	*498405*	17,497	18,133	17,352	17,368	17,544	17,724	18,076	17,868	18,116	18,472	18,788	Ventes
Expenditure	*498406*	213,485	225,619	209,416	211,828	215,248	217,448	226,324	224,964	224,084	227,104	226,448	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	120,325	126,719	116,992	118,856	121,832	123,620	124,920	125,504	127,432	129,020	129,672	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	27,990	28,299	27,764	27,908	28,000	28,288	28,104	28,204	28,176	28,712	28,788	Aux particuliers
Businesses	*498410*	6,250	10,955	5,592	6,164	6,548	6,696	12,792	11,580	9,400	10,048	7,944	Aux entreprises
Government	*498411*	30,409	31,541	30,856	30,328	30,256	30,196	31,660	31,524	31,328	31,652	31,996	Administration publiques
Interest on public debt	*498414*	28,511	28,105	28,212	28,572	28,612	28,648	28,848	28,152	27,748	27,672	28,048	Service de la dette publique
Saving	*498417*	13,462	4,683	8,816	21,268	11,560	12,204	10,356	7,140	1,876	-640	2,576	Épargne
Net lending	*498415*	9,933	1,695	2,340	18,936	8,688	9,768	8,660	4,316	-1,828	-4,368	-212	**Prêt net**

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	ADMINISTRATIONS MUNICIPALES
Revenue	498426	78,224	79,740	78,212	78,008	78,328	78,348	79,876	79,676	79,504	79,904	80,492	**Recettes**
Taxes on incomes	498427	32,885	33,170	32,880	32,796	32,924	32,940	33,088	33,160	33,160	33,272	33,468	Impôts sur revenus
Other transfers	498428	798	838	720	788	832	852	844	840	836	832	832	Autres transferts
Investment income	498432	2,839	2,954	2,792	2,824	2,856	2,884	2,908	2,940	2,972	2,996	3,000	Revenus de placements
Federal government	498430	273	195	316	276	264	236	236	160	208	176	108	Administration fédérale
Provincial governments	498431	29,643	30,790	30,076	29,560	29,496	29,440	30,908	30,772	30,576	30,904	31,236	Administration provinciale
Sales	498433	11,786	11,793	11,428	11,764	11,956	11,996	11,892	11,804	11,752	11,724	11,848	Ventes
Expenditure	498434	74,729	75,993	73,968	74,508	74,796	75,644	75,632	75,628	76,096	76,616	76,932	**Dépenses**
Goods & services	498435	66,676	68,117	65,800	66,724	66,920	67,260	67,752	67,740	68,220	68,756	69,124	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	498437	3,435	3,529	3,272	3,416	3,504	3,548	3,532	3,532	3,524	3,528	3,520	Particuliers
Businesses	498438	1,102	1,102	1,084	1,100	1,112	1,112	1,108	1,104	1,100	1,096	1,100	Entreprises
Government	498439	329	91	592	76	84	564	84	96	96	88	88	Administration publique
Interest on public debt	498442	3,187	3,154	3,220	3,192	3,176	3,160	3,156	3,156	3,156	3,148	3,100	Service de la dette publique
Saving	498425	3,495	3,747	4,244	3,500	3,532	2,704	4,244	4,048	3,408	3,288	3,560	Épargne
Net lending	498443	785	65	1,360	832	784	164	920	480	-504	-636	-348	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (1997 Prices)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (prix de 1997)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
	$'000,000																
TOTAL	*2036138*	929,556	939,960	937,638	940,470	942,290	940,192	940,338	941,585	933,755	938,652	942,421	944,787	951,060	955,510	956,006	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.5	1.1	1.4	2.0	1.6	1.2	0.7	0.6	-0.2	0.1	0.6	0.8	1.1	2.0	2.0	*Variation annuelle (%)*
Business sector																	**Secteur des entreprises**
Goods	*2044336*	303,058	296,378	299,139	301,377	299,813	297,311	296,066	296,216	291,041	291,895	291,715	290,326	294,195	298,616	299,213	Biens
Services	*2044337*	485,710	500,130	496,141	497,136	499,100	499,608	500,639	501,685	498,359	502,114	505,986	509,606	511,937	512,365	512,213	Services
Non-business sector																	**Secteur non commercial**
Goods	*2044339*	2,168	2,209	2,221	2,227	2,212	2,192	2,202	2,197	2,192	2,204	2,213	2,222	2,230	2,224	2,239	Biens
Services	*2044340*	138,620	141,243	140,137	139,730	141,165	141,081	141,431	141,487	142,163	142,439	142,507	142,633	142,698	142,305	142,341	Services
Industrial production	*2044343*	233,830	226,985	229,561	231,825	230,471	228,128	227,037	227,139	221,976	222,609	222,507	220,895	224,880	228,443	228,111	Production industrielle
ICT	*4419306*	59,444	59,561	60,214	60,217	60,522	59,822	59,628	59,447	58,420	57,819	58,082	58,905	59,356	59,928	60,107	TIC
Manufacturing	*4419307*	16,496	12,352	14,053	13,765	13,771	12,767	12,322	11,866	10,488	9,707	9,535	9,917	10,183	10,490	10,657	Manufacturières
Services	*4419308*	42,948	47,209	46,161	46,452	46,751	47,055	47,306	47,581	47,932	48,112	48,547	48,988	49,173	49,438	49,450	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*2036139*	22,862	21,366	21,982	21,750	21,764	21,493	21,156	20,880	20,779	20,646	20,470	20,356	20,134	20,586	20,963	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*2036146*	36,125	36,703	37,004	39,098	37,383	36,323	36,729	36,974	36,270	35,866	35,870	35,420	36,245	36,180	36,619	Mines
Utilities	*2036163*	28,234	27,568	27,866	28,089	27,697	27,754	27,288	27,428	26,711	27,355	27,249	27,204	27,433	27,723	28,251	Services publics
Manufacturing	*2036171*	169,471	162,714	164,691	164,638	165,391	164,051	163,020	162,737	158,995	159,388	159,388	158,271	161,202	164,540	163,241	Manufacturières
Construction	*2036167*	48,534	50,236	49,817	50,029	49,790	49,882	50,075	50,394	50,478	50,844	50,951	51,297	51,411	51,811	52,378	Construction
Transportation	*2036360*	44,658	43,382	44,137	43,912	43,900	43,457	43,620	43,204	42,097	42,190	42,385	42,204	42,340	42,705	42,617	Transport
Trade	*(2036358+ 2036359)*	105,479	107,469	106,458	106,922	107,272	107,426	107,487	107,935	105,740	107,430	109,092	110,210	112,086	111,765	111,412	Commerce
Finance, insurance and real estate	*(2036395+ 2036405)*	170,735	176,468	174,450	174,880	175,736	175,997	176,460	176,999	177,394	178,478	179,618	180,401	181,024	181,212	181,140	Finances, assurances et affaires immobilières
Health & social	*2036428*	52,897	53,630	53,176	53,158	53,479	53,374	53,657	53,777	54,066	54,157	54,225	54,372	54,409	54,600	54,637	Santé et social
Administrative & support	*2036422*	19,425	20,354	20,218	20,273	20,323	20,366	20,362	20,420	20,315	20,452	20,563	20,771	20,888	20,914	20,936	Services administratifs, services de soutien
Management	*2036415*	21,929	23,296	22,826	22,870	22,987	22,933	23,097	23,278	23,143	23,712	24,361	24,839	25,060	24,990	24,841	Gestion
Recreation	*2036431*	8,490	8,768	8,707	8,436	8,607	8,811	8,802	8,762	8,747	8,794	8,906	8,982	9,064	8,570	9,069	Loisir
Public administration	*2036443*	51,009	52,885	52,201	52,229	52,923	52,827	52,928	52,900	53,476	53,611	53,697	53,940	53,952	54,102	53,508	Administration publique
Professional & related	*2036416*	39,181	40,508	40,397	40,613	40,548	40,579	40,476	40,641	40,497	40,401	40,423	40,618	40,574	40,921	41,137	Professionnels et connexes
Educational	*2036425*	42,942	43,317	43,133	42,848	43,361	43,422	43,484	43,462	43,420	43,463	43,392	43,289	43,332	42,856	43,260	Enseignement
Info. and cultural	*2036380*	39,760	43,769	42,496	42,863	43,228	43,645	43,902	44,200	44,650	44,963	45,222	45,777	45,607	45,773	45,773	Info. et culture
Accomm. & food	*2036436*	22,223	22,511	22,898	22,676	22,768	22,700	22,703	22,537	21,592	21,979	22,187	22,680	22,265	22,164	21,884	Hébergement et restauration
Other services	*2036439*	20,341	20,878	20,730	20,784	20,813	20,831	20,858	20,927	21,020	21,010	21,051	21,101	21,205	21,194	21,203	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. MacMillan (951-7248)*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. MacMillan (951-7248).*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2000 J	A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	164.4	165.3	166.4	167.2	167.4	167.1	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	Lissé
Unsmoothed	*7687*	167.6	168.2	168.0	167.7	165.3	166.2	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,506	1,514	1,522	1,530	1,537	1,545	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	6,947	6,998	7,072	7,096	7,097	7,075	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	90,774	91,579	91,794	93,126	93,757	94,081	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	9,733	10,090	10,296	10,373	10,098	9,804	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,273	23,317	23,459	23,527	23,485	23,188	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.93	1.91	1.91	1.89	1.86	1.85	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.9	39.0	39.0	39.0	38.8	38.8	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,421	2,430	2,448	2,464	2,476	2,485	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	99.3	97.3	97.6	99.6	101.4	99.6	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	108.4	108.3	108.2	108.1	107.9	107.6	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	Indice des É.-U.(1)

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.1	166.1	166.3	166.4	166.7	166.8	167.4	169.0	170.9	173.1	175.2	Lissé
Unsmoothed	*7687*	167.0	167.1	166.8	166.2	166.3	167.5	170.2	174.8	175.7	177.3	178.1	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,619	1,627	1,628	1,629	1,639	1,651	1,674	1,702	1,730			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,175	7,207	7,224	7,149	7,156	7,230	7,343	7,493	7,686			Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	96,929	96,922	96,970	97,310	98,826	100,671	102,837	105,099	106,661	107,268	107,563	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	7,906	7,829	7,787	7,565	7,310	7,248	7,248	7,297	7,457	7,650	7,697	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,946	21,576	21,455	21,100	20,500	20,274	20,074	20,084	20,315			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.72	1.70	1.69	1.67	1.65	1.65	1.64	1.64	1.67			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.0	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,500	2,494	2,486	2,477	2,476	2,482	2,489	2,503	2,518	2,531	2,537	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	107.5	107.6	109.4	109.5	111.5	112.4	115.9	121.8	126.8	130.2	131.2	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.2	107.4	107.6	107.7	107.7	107.9	108.2	108.7	109.3	109.9		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1998	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	106,444	103,305	102,479	105,496	85,068	94,808	121,812	111,132	**Demande totale**
Persons	*33310*	38,324	39,178	39,376	40,989	40,900	37,436	40,360	39,296	Particuliers
Private corporations	*33315*	70,858	52,970	78,642	60,117	45,692	50,652	59,072	84,600	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	33,252	20,625	54,259	32,248	28,352	18,604	19,068	53,280	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-8,392	-752	-2,888	-5,488	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	-7,552	-6,048	20,600	-16,204	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,241	12,637	5,954	8,944	14,420	13,520	4,668	8,928	Autres administrations publiques

		2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Total raised	*33343*	113,420	65,356	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	90,568	**Demande totale**
Persons	*33310*	39,828	40,804	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	43,664	Particuliers
Private corporations	*33315*	86,948	59,784	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	48,472	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	53,700	41,584	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	34,212	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,892	-784	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	3,044	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-15,004	-37,684	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,824	-6,608	Administration fédérale
Other governments	*33335*	3,540	3,236	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	1,996	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,249	32,149	34,612	35,141	31,885	32,550	33,043	33,866	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,739	25,692	27,263	28,076	25,631	25,861	26,085	26,846	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,803	19,563	20,724	21,425	19,537	19,698	19,865	20,404	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,560	18,392	19,308	19,972	18,295	18,570	18,753	18,956	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,379	31,753	32,900	33,059	31,583	31,942	32,343	32,641	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,350	17,875	18,378	18,660	17,822	17,996	18,095	18,205	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,499	30,770	31,082	30,409	30,499	30,585	30,617	**Population**

		2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	34,508	35,048	35,194	35,625	35,546	34,935	34,713	35,476	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	27,197	27,398	27,744	28,185	28,036	28,064	28,220	28,484	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	20,630	20,764	21,199	21,473	21,327	21,415	21,637	21,854	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,194	19,514	19,661	19,820	20,071	20,017	20,122	20,357	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	32,811	33,125	33,188	33,202	33,139	32,984	33,145	33,596	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,341	18,521	18,536	18,679	18,703	18,625	18,767	18,865	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,679	30,770	30,859	30,894	30,974	31,082	31,156	31,186	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*

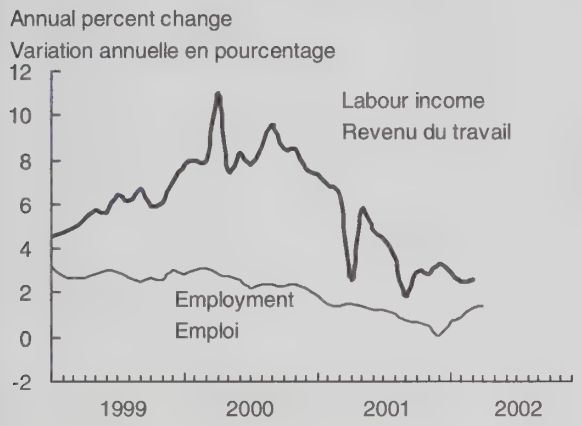
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

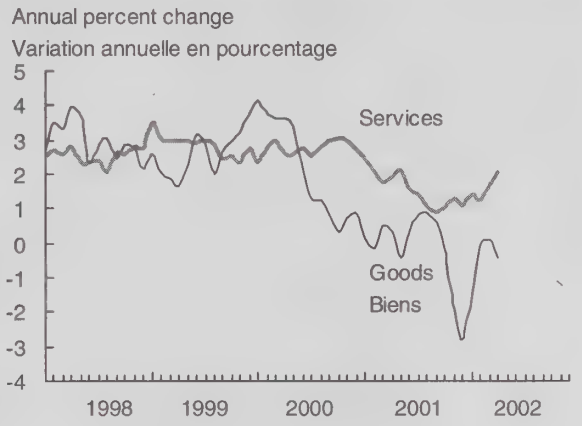
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

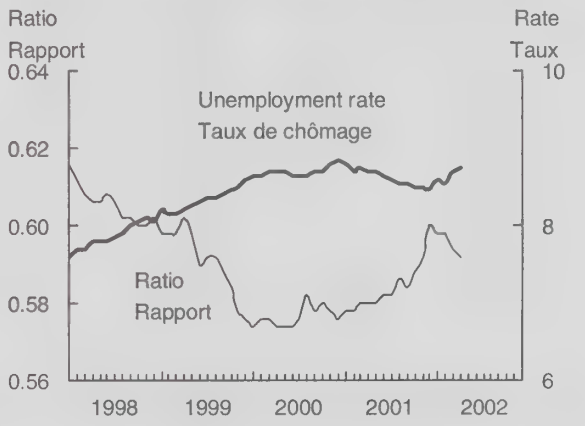
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



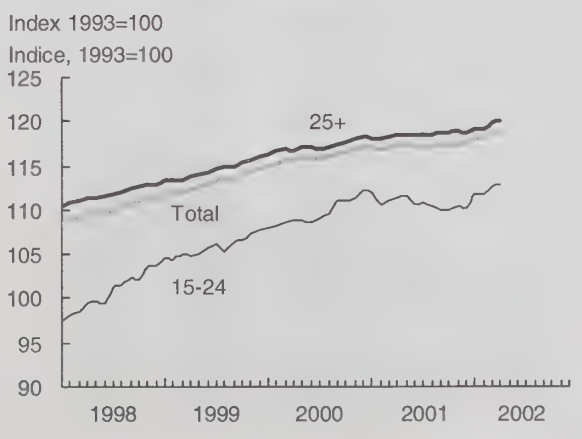
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



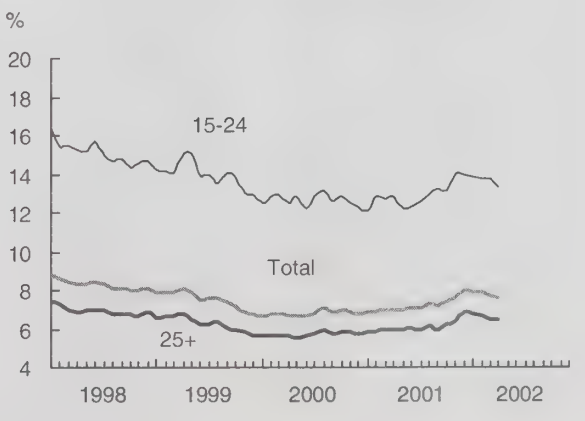
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



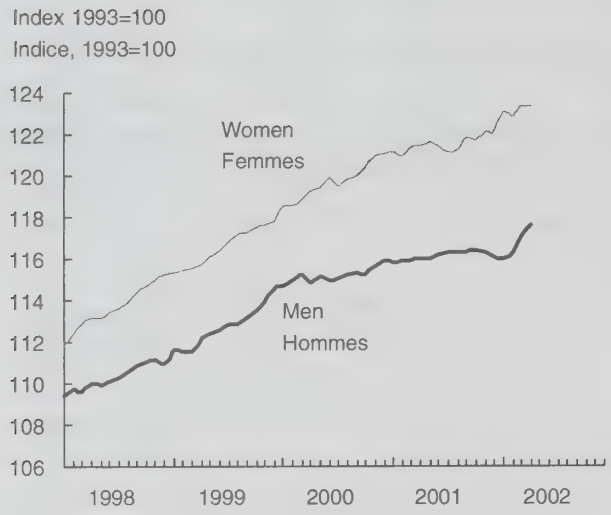
Employment by Age
Emploi par âge



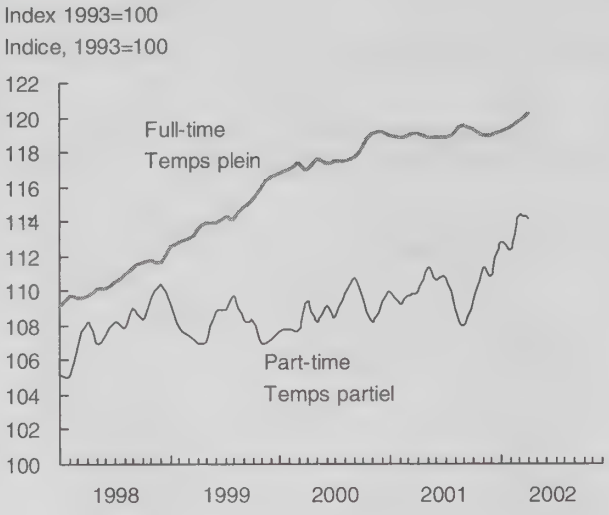
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



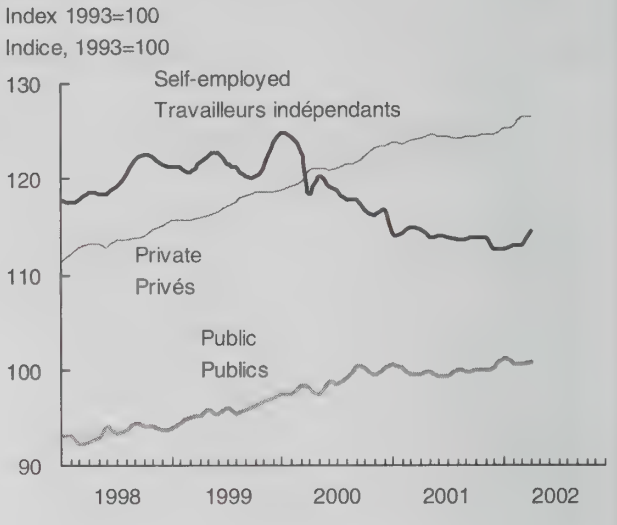
Adult Employment
Emploi adulte



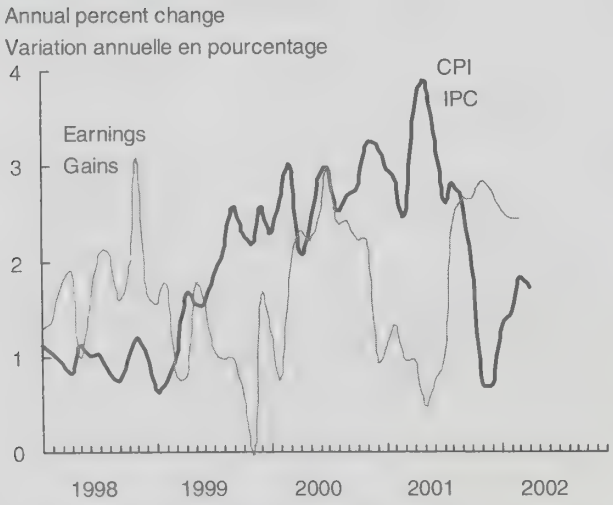
Type of Employment
Emploi par classe



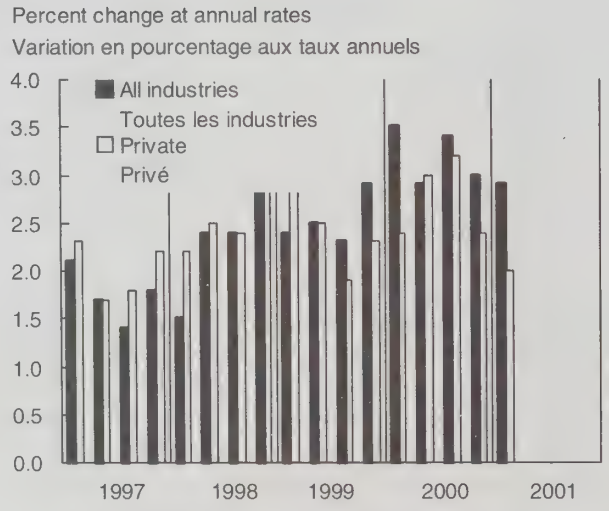
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

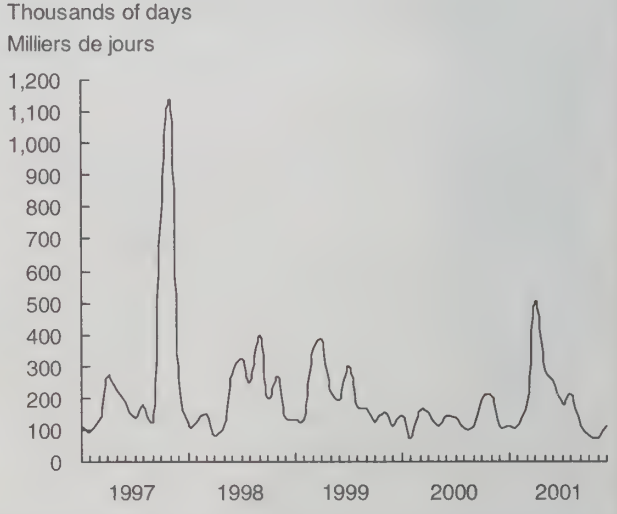


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

	'000	2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Labour force	*2062810*	15,999	16,246	16,103	16,142	16,173	16,172	16,156	16,207	16,224	16,231	16,224	**Population active**
Employed	*2062811*	14,910	15,077	14,983	15,032	15,077	15,063	15,035	15,065	15,081	15,093	15,076	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,208	12,345	12,263	12,347	12,363	12,335	12,323	12,340	12,353	12,330	12,329	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,702	2,732	2,720	2,685	2,714	2,728	2,712	2,724	2,728	2,763	2,747	À temps partiel
Men	*2062820*	8,049	8,110	8,068	8,094	8,133	8,111	8,107	8,107	8,117	8,113	8,115	Hommes
Women	*2062829*	6,860	6,967	6,915	6,939	6,944	6,952	6,928	6,957	6,964	6,980	6,961	Femmes
15-24	*2062838*	2,289	2,314	2,322	2,324	2,346	2,338	2,313	2,321	2,326	2,329	2,309	15-24
25+	*2062919*	12,621	12,763	12,660	12,708	12,731	12,725	12,723	12,744	12,755	12,764	12,767	25+
Employees	*2066968*	12,488	12,768	12,616	12,678	12,710	12,748	12,721	12,737	12,756	12,786	12,765	Employés
Men	*2067023*	6,481	6,584	6,525	6,549	6,575	6,590	6,579	6,565	6,582	6,593	6,584	Hommes
Women	*2067078*	6,008	6,184	6,092	6,128	6,135	6,158	6,142	6,171	6,173	6,193	6,181	Femmes
Public	*2066969*	2,792	2,822	2,832	2,814	2,832	2,845	2,831	2,815	2,816	2,817	2,809	Public
Men	*2067024*	1,129	1,134	1,146	1,151	1,146	1,145	1,143	1,134	1,141	1,136	1,132	Hommes
Women	*2067079*	1,663	1,688	1,686	1,663	1,685	1,700	1,688	1,681	1,676	1,681	1,677	Femmes
Private	*2066970*	9,696	9,946	9,785	9,864	9,879	9,903	9,890	9,922	9,939	9,969	9,956	Privé
Men	*2067025*	5,351	5,450	5,379	5,399	5,429	5,444	5,435	5,431	5,442	5,457	5,452	Hommes
Women	*2067080*	4,344	4,496	4,406	4,465	4,450	4,459	4,454	4,491	4,498	4,512	4,503	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,421	2,309	2,366	2,355	2,367	2,315	2,314	2,328	2,326	2,307	2,311	Autonomes
Men	*2067026*	1,569	1,526	1,543	1,545	1,558	1,522	1,529	1,542	1,535	1,520	1,531	Hommes
Women	*2067081*	853	783	823	810	809	794	786	786	791	787	780	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	513,732	509,164	520,224	515,882	511,459	519,495	515,631	515,332	502,849	512,546	511,317	**Heures travaillées**

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Labour force	*2062810*	16,225	16,252	16,257	16,290	16,343	16,409	16,471	16,465	16,533	16,559	16,611	**Population active**
Employed	*2062811*	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,322	12,363	12,403	12,374	12,342	12,337	12,367	12,383	12,423	12,464	12,476	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,750	2,704	2,681	2,714	2,763	2,753	2,799	2,789	2,838	2,833	2,851	À temps partiel
Men	*2062820*	8,116	8,113	8,111	8,112	8,102	8,089	8,115	8,132	8,192	8,222	8,241	Hommes
Women	*2062829*	6,957	6,953	6,973	6,977	7,002	7,001	7,051	7,040	7,069	7,075	7,086	Femmes
15-24	*2062838*	2,316	2,306	2,298	2,298	2,304	2,300	2,336	2,335	2,354	2,356	2,343	15-24
25+	*2062919*	12,757	12,760	12,786	12,791	12,800	12,790	12,830	12,837	12,906	12,941	12,984	25+
Employees	*2066968*	12,764	12,763	12,779	12,782	12,795	12,809	12,883	12,882	12,971	12,978	13,000	Employés
Men	*2067023*	6,582	6,568	6,576	6,593	6,591	6,596	6,627	6,637	6,719	6,710	6,725	Hommes
Women	*2067078*	6,182	6,195	6,203	6,189	6,204	6,213	6,257	6,245	6,252	6,269	6,275	Femmes
Public	*2066969*	2,808	2,823	2,821	2,825	2,823	2,834	2,863	2,842	2,844	2,846	2,877	Public
Men	*2067024*	1,131	1,143	1,134	1,139	1,120	1,111	1,127	1,119	1,128	1,120	1,143	Hommes
Women	*2067079*	1,677	1,680	1,687	1,686	1,703	1,723	1,735	1,723	1,716	1,726	1,734	Femmes
Private	*2066970*	9,956	9,939	9,958	9,957	9,972	9,975	10,021	10,040	10,127	10,132	10,123	Privé
Men	*2067025*	5,451	5,425	5,442	5,454	5,471	5,485	5,499	5,518	5,591	5,589	5,582	Hommes
Women	*2067080*	4,505	4,515	4,517	4,503	4,501	4,490	4,521	4,522	4,536	4,543	4,541	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,309	2,304	2,305	2,307	2,309	2,282	2,283	2,290	2,289	2,318	2,327	Autonomes
Men	*2067026*	1,534	1,545	1,536	1,519	1,511	1,493	1,488	1,495	1,472	1,513	1,516	Hommes
Women	*2067081*	775	759	769	788	798	788	795	795	817	806	811	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	508,655	508,374	510,541	495,419	512,689	507,004	511,564	510,189	512,833	517,613	514,681	**Heures travaillées**

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	66.0	66.0	66.1	66.2	66.1	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.5	72.5	72.4	72.6	72.8	72.6	72.6	72.7	72.7	72.5	72.5	Hommes
Women	*2062834*	59.5	59.7	59.9	59.9	59.8	59.8	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	Femmes
15-24	*2062843*	64.4	64.7	65.3	65.1	65.5	65.1	64.8	65.0	65.1	64.7	64.2	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.3	66.2	66.3	66.3	66.3	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	6.8	7.2	7.0	6.9	6.8	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	6.9	7.5	7.0	7.0	6.9	7.1	7.2	7.4	7.4	7.4	7.4	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.8	6.9	6.7	6.6	6.6	6.6	6.6	6.6	6.5	6.6	Femmes
15-24	*2062842*	12.6	12.8	12.8	12.5	12.3	12.1	12.8	12.7	12.8	12.2	12.3	15-24
25+	*2062923*	5.7	6.1	5.8	5.8	5.7	5.8	5.8	5.9	5.9	6.0	6.1	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,090	1,170	1,121	1,110	1,096	1,109	1,121	1,142	1,143	1,138	1,149	**Chômeurs**
Men	*2062823*	600	660	606	611	604	615	632	652	647	649	653	Hommes
Women	*2062832*	490	510	515	500	492	494	489	491	495	489	496	Femmes
15-24	*2062841*	331	340	342	332	330	321	339	338	342	322	324	15-24
25+	*2062922*	758	830	779	778	766	788	782	804	801	816	824	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,286	8,372	8,322	8,365	8,446	8,596	8,579	8,539	8,490	8,192	8,109	**Inactifs (3)**

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.3	72.4	72.2	72.4	72.4	72.8	72.9	72.9	73.1	73.1	73.3	Hommes
Women	*2062834*	59.6	59.7	59.7	59.6	59.9	60.0	60.2	60.0	60.3	60.3	60.3	Femmes
15-24	*2062843*	64.6	64.5	64.5	64.3	65.0	65.0	65.8	65.7	66.1	65.8	66.1	15-24
25+	*2062924*	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.5	66.6	66.5	66.6	66.7	66.8	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.3	7.5	7.4	7.8	8.0	8.6	8.7	8.5	8.2	8.0	8.1	Hommes
Women	*2062833*	6.9	7.1	6.9	6.9	7.1	7.3	7.0	7.1	7.1	7.2	7.3	Femmes
15-24	*2062842*	12.6	12.9	13.2	13.1	13.9	14.0	13.8	13.7	13.7	13.3	14.2	15-24
25+	*2062923*	6.0	6.2	6.0	6.3	6.4	6.9	6.8	6.7	6.5	6.5	6.5	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,152	1,185	1,173	1,201	1,239	1,319	1,305	1,293	1,273	1,263	1,284	**Chômeurs**
Men	*2062823*	638	657	652	682	705	766	771	758	731	715	730	Hommes
Women	*2062832*	514	529	520	519	534	553	534	535	542	547	554	Femmes
15-24	*2062841*	333	342	351	347	371	374	373	370	372	360	387	15-24
25+	*2062922*	819	844	822	855	868	944	932	923	901	902	897	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	7,976	7,997	8,454	8,479	8,503	8,544	8,596	8,586	8,506	8,462	8,119	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,537	14,748	14,628	14,686	14,729	14,718	14,700	14,728	14,741	14,765	14,748	Non agricole
Total goods	2057604	3,868	3,863	3,847	3,879	3,900	3,891	3,875	3,894	3,893	3,874	3,867	**Total des biens**
Agriculture	2057605	373	329	354	347	348	345	335	337	341	328	327	Agriculture
Other primary	2057606	283	293	285	287	279	284	286	296	288	293	288	Industries primaires
Utilities	2057607	116	123	116	119	119	123	122	118	121	122	125	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,275	2,289	2,305	2,330	2,312	2,297	2,300	2,297	2,286	2,271	Fabrication
Construction	2057608	816	843	803	821	825	827	835	843	847	845	855	Construction
Total services	2057610	11,042	11,214	11,136	11,153	11,176	11,172	11,160	11,171	11,189	11,219	11,209	**Total des services**
Transportation	2057612	780	773	780	801	791	788	783	783	782	783	777	Transports
Trade	2057611	2,318	2,384	2,340	2,332	2,354	2,373	2,346	2,338	2,347	2,376	2,377	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	867	875	872	885	881	869	879	869	880	883	882	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	2057617	1,526	1,542	1,531	1,508	1,530	1,544	1,533	1,543	1,531	1,529	1,530	Santé et social
Managerial & related	2057615	546	555	562	561	557	532	552	547	543	547	548	Gestion et connexes
Public administration	2057621	762	766	766	766	759	758	755	755	766	774	768	Administration publique
Professional & related	2057614	946	987	979	985	990	994	1,004	1,009	1,014	997	1,005	Professionnels et connexes
Educational	2057616	975	966	964	973	954	960	964	962	964	959	962	Enseignement
Info. and recreation	2057618	666	707	687	697	703	703	692	708	707	715	704	Info. et loisirs
Accomm. & food	2057619	961	976	960	952	967	968	975	977	974	978	975	Hébergement et restauration
Other services	2057620	696	683	696	694	692	683	679	680	680	677	682	Autres services

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,741	14,741	14,763	14,768	14,782	14,778	14,860	14,872	14,948	14,985	15,009	Non agricole
Total goods	2057604	3,875	3,877	3,872	3,841	3,804	3,791	3,833	3,873	3,896	3,877	3,887	**Total des biens**
Agriculture	2057605	332	326	321	320	322	313	306	301	312	312	318	Agriculture
Other primary	2057606	296	301	303	297	291	291	288	284	285	277	263	Industries primaires
Utilities	2057607	125	129	123	124	123	122	129	125	129	130	137	Services publics
Manufacturing	2057609	2,285	2,280	2,278	2,249	2,222	2,217	2,242	2,304	2,317	2,298	2,300	Fabrication
Construction	2057608	838	842	847	851	846	849	869	860	853	861	868	Construction
Total services	2057610	11,198	11,189	11,212	11,248	11,300	11,299	11,333	11,299	11,364	11,420	11,441	**Total des services**
Transportation	2057612	773	783	767	765	751	746	733	740	730	741	746	Transports
Trade	2057611	2,389	2,367	2,392	2,414	2,448	2,433	2,416	2,416	2,434	2,458	2,450	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	875	870	875	870	869	873	876	869	881	886	890	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	2057617	1,529	1,545	1,553	1,547	1,558	1,565	1,573	1,561	1,557	1,582	1,577	Santé et social
Managerial and related	2057615	559	562	566	567	569	569	571	568	595	592	589	Gestion et connexes
Public administration	2057621	753	767	766	771	777	788	785	783	792	769	771	Administration publique
Professional & related	2057614	974	956	969	969	985	970	973	977	977	975	990	Professionnels et connexes
Education	2057616	969	960	970	980	973	971	996	979	982	993	1,020	Education
Info. and recreation	2057618	719	724	704	710	704	697	707	704	710	718	706	Info. et loisirs
Accomm. & food	2057619	982	980	953	980	979	991	1,010	1,008	1,009	1,010	1,004	Hébergement et restauration
Other services	2057620	675	676	698	676	687	698	694	695	698	696	699	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB). Client Services (951-4090).*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	545,110	568,864	47,201	47,194	47,344	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,301	48,409	48,426	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		8.4	4.4	6.4	2.6	5.7	4.8	4.5	3.5	1.8	3.0	2.8	3.3	2.9	2.5	2.6	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,078	6,900	601	579	592	581	561	566	554	548	555	558	599	576	570	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	9,914	10,318	864	862	864	859	858	847	865	837	868	872	854	854	867	Mines
Manufacturing	*1996455*	82,937	84,804	7,068	7,070	7,065	7,080	7,138	7,078	7,068	7,026	7,034	7,049	7,071	7,146	7,167	Fabrication
Construction	*1996456*	28,765	30,879	2,552	2,552	2,523	2,560	2,540	2,542	2,574	2,605	2,609	2,719	2,746	2,717	2,722	Construction
Transportation	*1996460*	25,491	26,485	2,185	2,176	2,205	2,218	2,164	2,214	2,231	2,243	2,230	2,245	2,222	2,223	2,242	Transports
Trade	*1996459*	66,668	69,811	5,802	5,815	5,865	5,848	5,795	5,816	5,791	5,807	5,835	5,851	5,856	5,892	5,864	Commerce
Finance	*1996462*	46,508	49,068	4,079	4,090	4,061	4,079	4,074	4,093	4,074	4,077	4,093	4,103	4,177	4,174	4,175	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	157,805	167,904	15,279	15,338	15,411	15,422	15,449	15,478	15,521	15,632	15,697	15,770	15,884	15,944	15,965	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	35,434	34,671	2,915	2,865	2,886	2,854	2,872	2,878	2,821	2,883	2,887	3,131	2,929	2,909	2,884	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,483	12,781	12,760	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,896	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,913	2,941	2,955	2,949	2,943	2,938	2,939	2,938	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,953	2,963	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	76	81	81	79	77	76	76	74	73	72	72	71	69	69	Forêts
Mining	*1596768*	136	139	138	139	139	138	138	138	140	139	141	140	138	137	137	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,048	2,038	2,058	2,050	2,044	2,036	2,039	2,030	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,029	2,033	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	932	939	943	942	943	940	938	939	936	935	936	932	935	936	937	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,115	1,098	1,115	1,109	1,102	1,096	1,099	1,094	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,092	1,096	Biens durables
Construction	*1596770*	541	576	568	568	569	575	574	578	583	585	586	602	597	603	607	Construction
Services producing	*1596774*	9,506	9,768	9,734	9,758	9,788	9,766	9,759	9,778	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,847	9,857	**Total des services**
Transportation	*1596783*	603	613	614	613	613	610	609	615	616	614	611	611	611	611	612	Transports
Trade	*1596775*	2,154	2,212	2,217	2,212	2,214	2,216	2,212	2,213	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,231	2,239	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	540	556	552	554	559	557	555	555	555	558	560	560	560	560	561	Finances et assurances
Health and education	*(1596790+...78)*	2,175	2,211	2,193	2,192	2,206	2,211	2,215	2,218	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,231	2,232	Santé et éducation
Professional	*(...87...88...89)*	1,193	1,250	1,250	1,253	1,254	1,255	1,254	1,255	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,261	1,269	Professionnel
Public administration	*1596782*	713	723	716	751	752	716	712	715	716	717	719	720	723	720	698	Administration publique
Acc. and food	*1596780*	906	942	937	938	943	941	941	941	942	943	946	948	952	953	952	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	654	665	662	660	661	663	666	668	669	669	671	671	672	673	674	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	823	831	827	827	831	830	834	835	835	834	836	836	839	842	843	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	810	831	817	827	831	828	834	836	839	844	839	844	849	849	848	Forêts
Mining	*1597107*	1,137	1,153	1,151	1,146	1,150	1,153	1,147	1,157	1,159	1,157	1,160	1,159	1,162	1,160	1,163	Mines
Manufacturing	*1597110*	797	808	803	803	808	808	812	815	814	812	814	814	817	822	823	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	728	737	730	732	734	734	739	743	744	744	746	747	751	753	755	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	855	869	864	865	871	872	872	876	874	872	873	872	874	880	882	Biens durables
Construction	*1597109*	808	801	804	799	802	796	799	796	796	796	800	803	806	803	801	Construction
Services producing	*1597113*	602	615	611	610	610	613	616	618	619	621	622	621	622	622	623	**Total des services**
Transportation	*1597122*	725	742	735	735	736	739	738	743	748	752	751	751	754	757	759	Transports
Trade	*1597114*	535	542	541	541	543	539	541	542	544	544	546	545	543	542	541	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	836	842	841	841	832	843	849	854	845	838	841	839	838	833	839	Finances et assurances
Health	*1597117*	562	581	576	572	573	579	581	583	587	592	593	594	597	599	602	Santé
Education	*1597129*	674	694	689	685	688	694	697	705	702	706	708	706	702	706	707	Éducation
Professional	*1597126*	867	885	880	884	882	884	888	893	889	886	881	888	901	899	904	Professionnel
Public administration	*1597121*	748	752	753	728	733	755	759	759	758	760	762	761	763	764	764	Administration publique
Acc. and food	*1597119*	273	286	282	284	284	284	286	288	288	289	291	293	298	297	299	Héberg. et restau.

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.49	16.79	16.57	16.64	16.67	16.71	16.88	16.98	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.03	17.03	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	19.27	19.45	19.30	19.37	19.34	19.35	19.37	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.84	19.93	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.90	24.40	24.59	24.55	23.96	24.11	24.28	24.02	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.45	24.68	Mines
Manufacturing	*1597788*	18.29	18.58	18.40	18.50	18.49	18.47	18.55	18.67	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.93	19.00	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.04	21.16	21.38	21.23	21.33	20.92	20.87	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.57	21.54	Construction
Services producing	*1597791*	14.98	15.34	15.12	15.16	15.20	15.30	15.48	15.57	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.49	15.47	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.74	18.13	17.79	17.90	18.11	18.12	18.30	18.40	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.32	18.27	Transports
Finance and insurance	*1597802*	16.73	17.01	16.65	16.59	16.72	16.98	17.23	17.47	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.67	17.64	Finances et assurances
Health	*1597795*	18.84	19.32	18.94	18.89	19.10	19.27	19.39	19.64	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.75	19.60	Santé
Professional	*1597804*	19.42	19.65	19.98	19.89	19.80	19.54	19.44	19.77	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.78	18.29	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.22	9.92	9.66	9.86	9.76	9.89	10.08	10.19	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.39	10.51	Héberg. et restau.
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	105.8	107.6	106.5	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.1	**Total des industries**
Annual % change		2.0	1.7	0.9	0.9	0.5	0.8	1.0	2.4	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.4	2.4	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	108.6	110.6	109.7	109.9	109.8	110.3	110.4	110.7	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	113.2	112.9	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	105.2	110.7	107.8	109.2	107.4	111.7	112.7	112.3	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	111.2	112.6	Forêts
Mining	*1606083*	104.1	105.4	103.6	102.5	105.3	102.0	103.5	105.8	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	111.4	110.1	Mines
Manufacturing	*1606086*	110.1	113.0	112.1	112.3	111.8	113.1	113.1	113.3	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.3	115.2	Fabrication
Construction	*1606085*	102.4	101.9	101.4	101.7	101.9	101.3	100.7	100.6	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	104.3	104.2	Construction
Services producing	*1606089*	104.8	106.4	105.3	105.7	105.1	105.8	106.9	107.8	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	107.7	107.6	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.3	109.5	108.4	108.0	106.9	109.2	109.9	110.6	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.7	111.8	Transports
Retail trade	*1606092*	109.8	111.9	111.6	111.6	111.6	111.8	112.1	111.8	112.2	111.4	113.5	113.3	113.3	113.4	113.5	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	111.5	108.1	108.3	109.0	107.3	107.3	108.6	107.8	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	108.9	109.4	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	106.1	112.7	110.0	114.5	113.6	113.6	112.6	115.2	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	110.0	110.1	Finances et assurances
Health	*1606093*	105.8	109.0	107.7	107.5	106.8	107.4	107.9	110.6	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.7	111.6	Santé
Professional	*1606102*	105.2	108.1	106.3	106.2	106.4	107.2	109.3	109.2	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.3	110.5	Professionnel
Public administration	*1606097*	107.1	106.1	107.6	105.9	104.4	103.7	103.8	107.2	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	105.5	106.1	Administration publique
Acc. and food	*1606095*	102.7	107.5	106.7	107.6	105.5	107.0	108.0	108.6	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	112.3	113.2	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY HOURS	***Hours – Heures***																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.8	31.6	31.5	31.4	31.4	31.2	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	32.0	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.9	38.7	38.6	38.8	38.9	39.2	39.1	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.8	38.8	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.1	41.6	41.1	40.8	41.4	41.4	41.2	41.4	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	42.0	42.1	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	39.0	38.8	38.8	38.9	39.1	39.3	39.1	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.1	39.1	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.1	37.9	37.2	37.8	37.4	38.4	38.2	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.4	37.5	Construction
Services producing	*1597452*	28.7	28.7	29.1	28.8	28.5	28.5	28.2	28.0	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	29.2	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.2	37.4	38.0	37.7	37.4	37.6	36.9	36.9	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.1	38.1	Transports
Finance and insurance	*1597463*	29.2	28.7	29.6	29.9	29.2	28.9	28.5	27.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.4	27.0	Finances et assurances
Health	*1597456*	28.6	28.8	29.1	28.9	28.6	28.7	28.6	28.4	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	29.0	29.2	Santé
Professional	*1597465*	32.3	31.5	31.6	31.8	31.2	31.7	31.1	30.9	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	31.8	31.5	Professionnel

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,502	12,790	12,921	13,086	13,145	13,117	12,885	12,872	12,805	12,744	12,560	12,613	12,716			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	654	736	645	587	694	701	609	660	772	880	1,042	1,023	998			Bénéficiaires
Regular	*384652*	484	524	504	510	552	540	537	547	560	559	561	553	549			Réguliers
Claims received	*383886*	2,593	2,942	185	175	315	170	208	310	316	318	357	193	183			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	34,482	38,609	2,886	2,416	2,957	2,843	2,908	2,965	3,124	3,933	4,687	4,203	4,043			Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	268.71	279.89	273.43	275.43	278.99	285.87	279.77	278.80	282.71	287.65	290.57	292.46	292.17			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*(1996=100)* *3759*	174	149	157	153	149	144	139	134	129	127	126	126	126	127	127	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,661.6	2,239.6	288.7	258.3	178.5	213.3	113.2	82.5	75.5	113.4						Toutes les industries
Primary	*4391648*	286.0	132.1	0.5	1.1	1.1	1.6	0.4	6.0	6.3	3.5						Primaires
Construction	*4391650*	15.5	86.6	81.4	0.4	0.0	1.6	0.0	0.3	0.0	0.0						Construction
Manufacturing	*4391651*	403.7	531.0	46.3	61.5	63.8	42.8	29.1	16.2	19.7	56.6						Fabrication
Trade	*4391652*	99.4	133.7	24.1	14.5	6.0	8.0	4.2	12.5	11.5	11.7						Commerce
Transportation	*4391653*	69.7	362.4	72.8	61.3	62.0	2.9	2.4	3.3	2.2	5.0						Transports
Education, health and social services	*4391656*	307.5	587.7	30.6	92.9	21.7	13.5	23.4	36.7	31.4	4.5						Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	219.1	219.6	5.5	6.9	8.8	127.7	44.8	0.2	0.2	0.3						Administration publique

		2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
D. Wage settlements(4)	*%*																**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.5	3.2	1.5	2.4	2.4	3.0	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	2.9	Toutes les industries
Private	*4327222*	2.4	2.9	2.2	2.5	2.4	3.8	3.0	2.5	1.9	2.3	2.4	3.0	3.2	2.4	2.0	Privé
Public	*4327234*	2.5	3.2	1.3	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.5	3.1	3.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	1,081	974	249	272	177	127	537	243	138	163	178	311	240	245	202	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).*
B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).*
B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

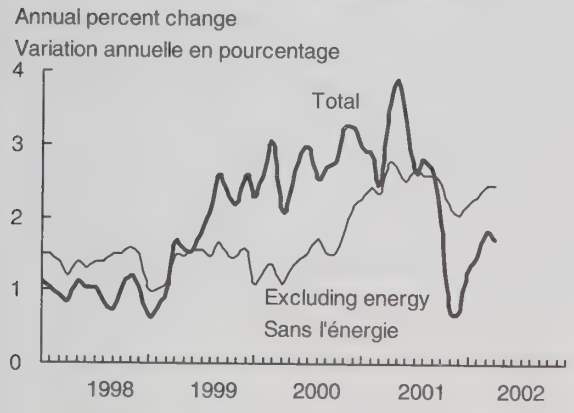
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

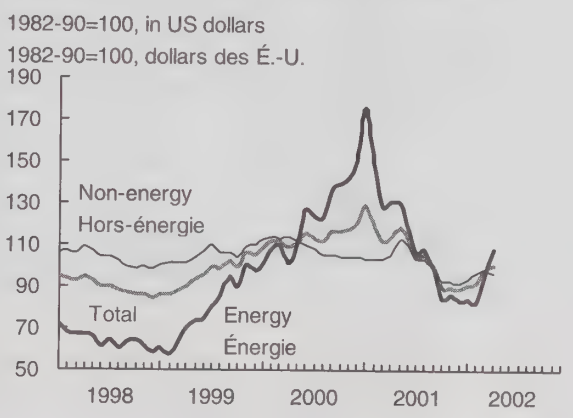
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

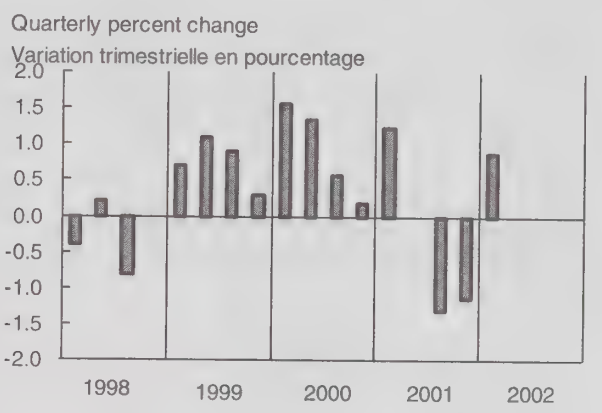
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



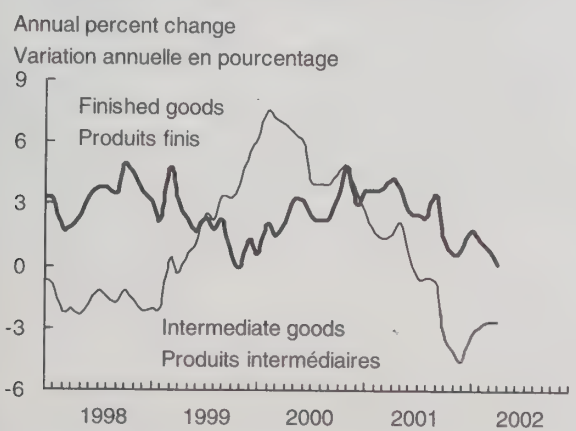
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



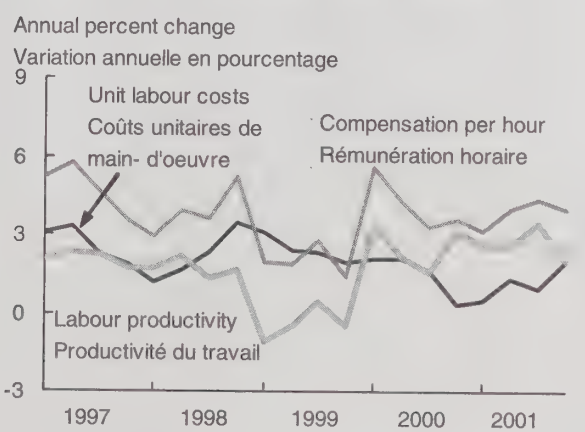
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

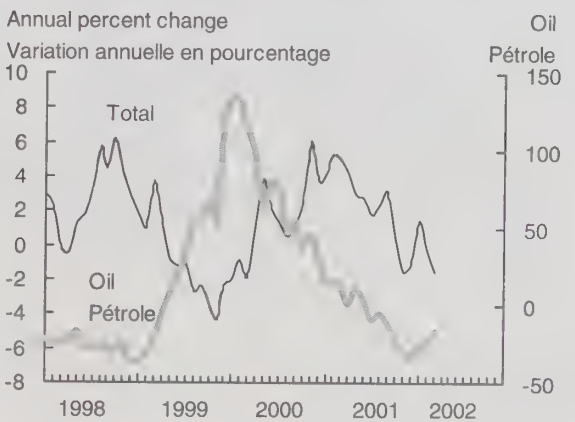


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)(1)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	105.0	107.0	104.1	104.6	105.4	106.1	106.1	107.3	107.5	107.2	107.9	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.3	98.7	100.0	99.4	99.0	98.9	98.4	98.9	98.9	98.6	98.5	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.3	104.0	102.7	103.1	103.2	104.0	104.0	103.9	103.9	104.1	104.0	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	108.2	112.2	105.9	107.2	109.2	110.6	110.3	114.0	113.2	111.3	112.8	Biens non durables
Services	*1997742*	105.5	107.5	104.7	105.2	105.7	106.3	106.7	107.2	107.9	108.3	109.0	Services
Government expenditure	*1997743*	106.0	107.1	103.9	108.0	106.7	105.6	106.3	106.3	107.3	108.4	108.5	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	102.0	103.7	101.2	102.1	102.1	102.8	103.4	104.1	103.2	104.1	105.4	Investissement fixe des entreprises
Housing	*1997746*	106.0	108.7	105.9	106.1	105.5	106.7	107.3	108.5	108.9	110.1	111.4	Logement
Business investment	*1997747*	100.7	101.9	99.6	100.6	100.9	101.5	102.0	102.5	101.1	102.0	103.3	Entreprises
Non-residential	*1997748*	106.5	108.6	105.4	106.3	106.8	107.7	107.9	108.2	108.7	109.7	110.0	Non-résidentielle
Machinery & equipment	*1997749*	97.3	98.1	96.3	97.4	97.5	98.0	98.6	99.3	96.9	97.6	99.5	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	104.7	106.3	103.5	104.8	105.0	105.3	105.6	106.4	106.5	106.8	107.4	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	107.2	108.8	104.1	106.6	107.9	110.2	113.4	111.1	107.1	103.7	105.2	Exportations
Imports	*1997753*	105.7	108.9	103.2	105.1	105.7	108.7	109.1	109.2	108.5	108.9	109.7	Importations
Gross domestic product	*1997756*	105.2	106.3	103.8	105.2	105.8	106.0	107.3	107.3	105.9	104.7	105.6	Produit intérieur brut
Annual % change		3.9	1.0	3.9	4.2	3.8	3.7	3.4	2.0	0.1	-1.2	-1.6	*Variation annuelle(%)*

(1) Seasonally adjusted at annual rates.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Désaisonnalisées aux taux annuels.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	113.5	116.4	114.4	114.6	115.0	115.1	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.7	2.6	2.7	2.8	3.2	3.2	3.0	2.9	2.5	3.6	3.9		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.2	114.4	112.8	112.9	113.0	113.0	112.8	113.4	113.5	113.9	114.3	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	2.0	1.3	1.5	1.8	1.9	2.0	2.0	1.7	2.1	2.1		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	112.2	117.2	112.2	112.0	112.9	114.5	114.7	115.6	116.6	117.0	117.9	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	108.8	112.8	109.6	110.6	111.2	111.7	111.0	110.8	111.9	112.5	113.8	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.0	112.2	110.5	110.7	110.7	110.5	110.5	111.0	111.3	112.0	112.2	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.5	106.0	107.4	107.5	105.4	105.2	104.8	106.5	107.9	106.5	104.9	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.7	130.8	131.9	131.5	134.0	132.4	131.2	131.5	130.1	132.1	134.0	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.0	114.2	112.3	112.8	112.9	112.8	113.1	113.6	113.5	114.0	114.4	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.5	124.3	124.9	124.4	122.4	122.0	121.4	122.9	123.5	123.9	125.3	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	97.6	105.1	98.4	98.1	98.6	99.0	99.2	99.4	99.4	103.3	105.2	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	111.1	113.9	111.8	112.1	113.1	113.2	112.3	112.7	113.5	114.7	116.2	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.5	110.8	110.4	110.3	112.4	112.1	110.6	110.7	110.7	111.3	111.6	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.7	108.4	109.2	109.7	108.1	107.8	107.4	108.7	110.4	109.1	107.6	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	111.3	116.1	112.6	113.0	114.1	114.5	113.6	114.0	115.0	117.0	119.7	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	116.4	119.3	117.4	117.5	117.3	117.4	117.5	118.1	118.1	118.5	119.0	**49.72**	**Services**

			2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A		
All items	**100.00**	*735319*	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			3.3	2.6	2.8	2.6	1.9	0.7	0.7	1.3	1.5	1.8	1.7		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	114.5	114.9	115.1	115.2	115.1	114.9	114.8	114.7	115.4	116.0	116.5	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.0	2.2	2.2	2.1	1.9	1.7	1.6	1.7	1.8	2.2	2.3		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	118.1	118.6	117.7	116.9	116.8	117.3	118.6	120.0	120.6	120.4	120.9	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	114.2	113.7	113.7	113.4	113.6	112.0	112.6	113.0	113.1	113.1	112.8	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	112.4	112.4	112.5	113.2	113.0	112.7	113.0	112.9	113.1	113.7	113.9	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	104.5	105.8	106.6	107.9	107.2	105.2	103.7	102.3	105.4	107.1	106.6	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	133.0	130.4	130.9	133.0	130.3	126.9	126.0	126.9	127.5	130.5	133.8	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	114.9	114.8	114.2	114.2	115.0	114.7	114.5	114.3	114.8	114.5	115.3	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	125.6	126.2	126.2	126.0	124.5	123.2	122.9	122.3	124.1	124.9	124.7	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	105.4	105.7	106.4	106.5	106.8	111.7	111.9	112.2	112.9	114.1	116.8	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	115.8	114.5	114.3	114.8	113.8	112.1	112.3	112.8	113.7	114.8	115.7	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.4	110.5	110.6	110.8	110.4	110.2	110.2	109.7	109.9	110.2	110.9	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.1	108.0	108.6	109.9	109.8	107.8	106.6	105.1	107.8	109.6	109.3	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	119.4	117.3	116.8	117.3	115.6	113.4	114.1	115.5	116.2	117.5	118.8	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	119.5	120.2	120.4	120.4	120.3	119.9	120.0	120.2	120.7	121.1	121.6	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*

NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.5	107.5	106.9	107.8	108.6	107.9	107.5	107.9	108.5	108.9	109.4	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	3.3	4.2	4.8	3.5	3.2	2.6	2.4	2.7	2.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.3	105.0	105.8	106.3	107.1	106.5	106.0	106.1	106.5	106.7	107.5	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	111.9	104.5	115.2	114.7	114.7	114.4	114.5	113.0	112.9	111.0	108.6	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.3	105.1	104.4	105.1	105.9	105.3	104.7	105.1	105.5	106.0	107.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.3	111.3	108.6	110.0	110.9	109.8	109.8	110.6	111.5	112.2	112.2	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	104.3	106.4	104.3	104.4	104.5	104.4	105.1	105.7	106.3	106.9	106.5	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	99.7	101.0	98.0	98.8	99.5	99.3	100.5	100.7	100.9	100.9	101.1	Biens de capital
Other	*1574567*	100.4	100.2	99.7	100.1	100.0	99.9	99.0	99.5	100.1	99.8	100.1	Autres

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
All commodities	*1574377*	108.0	107.2	107.2	108.0	106.4	106.3	105.3	106.2	106.6	107.2	107.3	Tous les produits
Annual % change		1.5	0.8	0.8	1.0	-1.3	-2.1	-2.4	-1.2	-1.2	-1.2	-1.5	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	106.0	104.6	104.6	105.0	103.0	102.7	101.6	102.5	103.0	103.7	103.9	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	103.7	100.0	98.6	99.1	97.4	98.9	96.5	98.6	99.0	99.4	99.6	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	106.3	105.3	105.5	105.9	103.9	103.3	102.3	103.1	103.6	104.3	104.5	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	111.1	111.1	111.1	112.4	111.5	111.6	110.8	111.8	112.0	112.4	112.4	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	106.4	107.0	107.0	106.7	106.7	106.2	106.3	106.6	107.2	107.5	107.3	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	100.8	100.9	100.9	101.1	101.1	101.2	101.7	101.8	101.3	101.3	101.3	Biens de capital
Other	*1574567*	100.0	100.0	100.3	101.2	100.9	100.9	100.7	101.5	102.3	102.0	102.5	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	101.1	103.9	100.9	101.0	101.2	101.3	102.0	102.8	103.5	104.3	103.8	Aliments
Rubber	*3822682*	101.2	102.3	101.3	101.3	101.6	101.6	101.6	101.9	101.9	102.6	102.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	106.7	105.8	106.6	106.3	106.4	106.5	106.2	107.0	107.1	107.5	Plastiques
Textiles	*3825184*	99.9	101.5	99.9	100.3	100.4	100.6	101.0	101.3	101.3	101.8	101.8	Textiles
Leather	*3822619*	104.9	107.4	105.0	105.6	105.6	105.5	106.2	106.1	106.2	107.2	107.1	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	103.2	103.2	103.3	103.0	103.0	102.8	102.8	103.0	103.1	103.1	Vêtements

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Food	*3825178*	104.1	105.1	105.1	104.5	104.2	103.6	103.6	103.9	104.5	104.9	104.5	Aliments
Rubber	*3822682*	102.4	102.3	102.4	102.4	102.6	102.7	102.3	102.8	102.8	103.1	103.3	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	107.4	106.7	107.1	106.2	106.2	105.8	105.7	105.6	105.1	105.3	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.8	101.7	101.7	101.3	101.3	101.3	101.2	101.0	101.3	101.3	101.3	Textiles
Leather	*3822619*	106.9	107.2	107.1	107.5	109.0	109.3	109.3	108.9	109.1	109.5	109.6	Cuir
Clothing	*3822609*	103.1	103.2	103.1	103.4	103.5	103.6	103.5	103.4	103.6	103.6	103.6	Vêtements

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	95.8	94.3	89.8	89.2	91.1	89.3	87.0	88.5	90.2	93.0	103.4	Bois
Furniture	*3822783*	104.5	106.2	104.9	104.9	104.8	104.9	105.4	105.6	105.9	106.0	106.1	Meubles
Paper	*3822635*	115.4	115.0	117.8	120.7	123.7	122.4	121.8	121.5	122.3	119.9	117.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	109.2	111.8	109.6	110.2	110.7	110.4	110.8	111.2	111.9	112.0	112.0	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.0	94.2	100.7	99.5	98.4	98.0	96.2	97.1	97.0	96.3	96.2	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.4	103.3	103.4	103.1	102.9	103.2	103.3	103.4	103.5	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.3	109.0	107.3	107.8	108.1	108.0	108.4	108.6	108.9	109.1	109.1	Machines
Transportation equipment	*3822763*	109.5	114.0	109.1	111.7	113.5	111.8	111.3	112.7	114.4	114.6	114.0	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	97.4	96.0	96.8	97.7	96.6	97.0	97.4	98.1	98.3	97.7	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	102.5	103.7	103.2	103.3	103.6	103.3	103.9	103.8	104.2	104.2	104.0	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	105.3	107.6	105.5	105.9	106.0	106.0	106.9	107.1	107.6	107.6	107.6	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.0	134.3	152.3	154.0	156.2	151.4	147.1	144.1	138.5	143.8	147.7	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.7	107.6	107.0	107.6	107.5	108.8	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	105.1	107.2	105.4	105.6	105.3	105.6	106.0	106.2	106.9	106.9	107.1	Produits divers

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Wood	*3822623*	101.4	97.3	100.5	97.8	90.1	91.6	91.0	92.6	96.4	100.8	100.0	Bois
Furniture	*3822783*	106.5	106.6	106.5	106.5	106.5	106.5	106.7	106.9	106.9	106.9	106.9	Meubles
Paper	*3822635*	114.7	112.6	110.9	111.1	109.3	109.7	108.1	107.6	106.3	104.6	104.5	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	111.4	111.7	111.6	112.0	112.0	112.4	112.2	113.4	113.4	113.4	113.5	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	94.8	93.7	92.3	92.4	91.2	91.9	91.1	93.1	94.1	95.5	95.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	103.3	103.5	103.2	103.5	103.5	103.3	103.1	103.4	103.5	103.5	103.7	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.9	108.7	108.6	109.3	109.2	109.5	109.7	110.0	110.0	110.0	110.1	Machines
Transportation equipment	*3822763*	112.6	113.7	113.4	115.4	114.7	116.3	115.0	116.8	116.8	116.7	116.3	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.7	96.8	96.3	97.5	97.3	98.1	97.7	98.6	98.5	97.8	97.9	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	103.8	103.3	103.2	103.4	103.1	103.5	103.6	104.2	104.0	104.0	104.2	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	107.6	107.7	107.7	107.8	107.6	107.7	107.8	108.3	108.4	108.3	108.4	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.8	129.5	133.0	139.2	126.6	114.2	106.7	107.8	109.4	117.1	122.9	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	103.6	105.2	105.1	104.6	105.0	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	106.9	107.4	107.5	108.0	107.9	107.9	107.7	108.7	109.0	109.0	109.3	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

RAW MATERIALS	(1997=100)	2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	MATIÈRES BRUTES
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	120.2	121.0	123.5	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	93.6	92.7	93.7	93.5	93.2	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	92.1	92.4	92.2	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.1	109.0	109.3	109.5	109.1	108.2	108.2	107.7	109.0	109.1	108.9	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.8	87.0	88.5	85.7	82.8	81.0	84.2	82.5	86.7	87.7	87.8	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	90.4	82.0	94.3	90.4	88.4	89.4	87.0	87.8	87.7	86.0	85.6	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	160.2	157.5	177.5	180.4	189.1	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	78.7	84.8	78.4	79.5	80.5	83.0	82.6	81.6	82.2	81.6	83.4	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.9	108.9	101.6	103.4	103.8	106.2	104.9	110.2	115.3	112.8	113.9	Substances animales

RAW MATERIALS		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	MATIÈRES BRUTES
Total(1)	*1576432*	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.2	110.8	112.0	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	89.3	91.2	92.4	92.6	91.0	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	79.2	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.6	109.2	109.4	109.3	109.6	109.2	109.4	108.8	108.8	108.6	108.7	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	87.4	88.3	88.2	89.2	88.6	87.0	86.6	89.2	89.6	90.9	93.8	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	82.0	79.6	77.9	78.3	76.2	78.9	76.4	81.8	81.1	83.2	82.2	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	150.2	157.5	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	82.9	85.4	85.8	86.5	86.4	90.2	89.1	89.5	89.4	90.4	91.4	Substances végétales
Animal products	*1576460*	109.9	110.8	108.9	107.0	105.8	104.5	102.9	105.4	109.5	107.8	102.7	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1997=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	120.2	121.0	123.5	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	**Total(1)**
Annual % change		22.3	-1.3	19.5	21.4	20.0	9.4	10.2	8.2	5.8	11.8	5.9	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	93.6	92.7	93.7	93.5	93.2	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	Énergie exclue
Energy	*1576528*	160.2	157.5	177.5	180.4	189.1	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	Énergie
Grain	*1576437*	81.4	91.9	77.3	80.9	85.5	89.7	89.7	89.3	89.9	89.9	90.7	Céréales
Metal	*1576535*	91.5	83.9	95.0	91.4	90.0	90.7	88.6	88.9	88.9	87.4	86.8	Métaux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	92.1	92.4	92.2	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	Bois

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*1576432*	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.2	110.8	112.0	**Total(1)**
Annual % change		1.0	0.7	-1.7	-7.9	-13.2	-17.6	-13.7	-13.3	-12.2	-7.1	-5.7	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*1576532*	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	89.3	91.2	92.4	92.6	91.0	Énergie exclue
Energy	*1576528*	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	150.2	157.5	Énergie
Grain	*1576437*	88.7	90.2	90.6	94.3	95.8	97.9	96.1	97.1	95.5	95.1	94.6	Céréales
Metal	*1576535*	83.6	81.7	80.4	81.0	78.8	81.7	79.1	84.4	83.4	85.4	84.2	Métaux
Wood	*1576480*	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	79.2	Bois

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 17. Housing (1992=100)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	110.8	112.2	111.4	111.4	111.6	111.6	111.6	111.6	111.6	111.6	112.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	116.7	118.6	117.5	117.5	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	118.4	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	103.2	106.0	103.7	103.9	104.3	104.4	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.2	2.7	2.4	2.4	2.5	2.4	2.5	2.4	2.6	2.7	2.6	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	105.1	108.8	105.7	105.9	106.5	106.6	107.0	107.3	107.7	108.1	108.3	Maison seulement
Land only	*734291*	102.7	103.7	103.0	103.1	103.1	103.2	103.2	103.3	103.3	103.4	103.6	Terrain seulement

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	112.0	112.0	112.0	112.1	112.9	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	Taux de base
Including supplements	*734362*	118.4	118.5	118.5	118.5	119.7	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.9	3.0	2.9	2.9	2.8	2.7	2.8	2.9	3.2	3.3		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	108.8	109.2	109.4	109.7	109.8	110.2	110.4	110.9	112.0	112.4		Maison seulement
Land only	*734291*	103.7	103.7	103.8	103.8	103.9	104.1	104.0	104.1	104.2	104.4		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Tableau 17. Logements (1992=100)

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
Annual average													**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	106.2	107.5	105.7	106.2	105.9	106.7	106.1	106.7	107.3	107.7	108.2	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	116.8	118.2	113.5	115.6	116.1	117.7	117.9	118.4	118.3	117.8	118.4	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.0	110.0	107.3	108.9	109.6	110.3	111.1	110.9	110.2	109.4	109.4	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	110.4	114.7	107.2	109.9	110.1	110.4	111.1	113.4	114.5	115.2	115.5	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	103.9	106.7	101.4	103.5	104.0	103.4	104.6	106.2	106.7	107.0	106.7	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings. It is valued at basic prices and calculated from a Fisher chained index formula.*
Source: *Productivity growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire. La valeur est évaluée au prix de base et dérivée de la formule d'un indice - chaîne Fisher.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

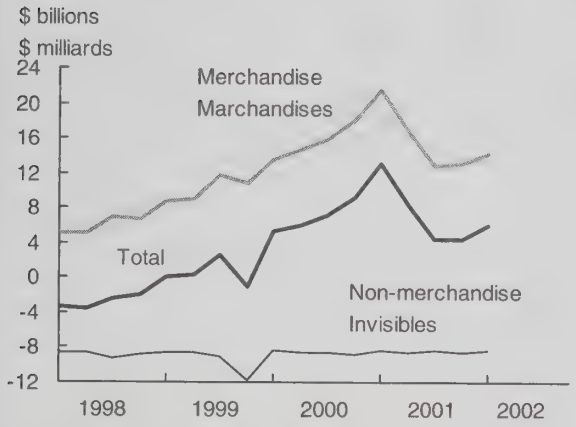
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

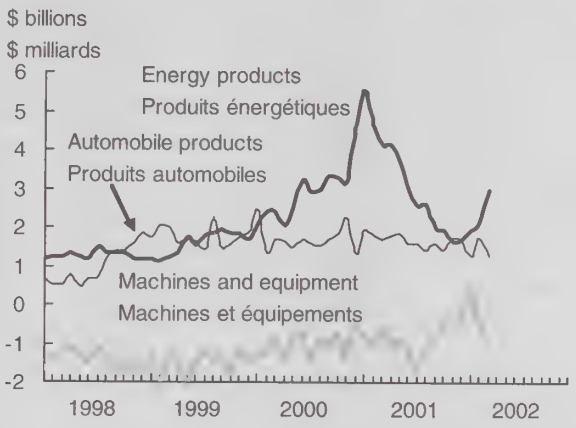
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

Current Account Balance
Solde du compte courant



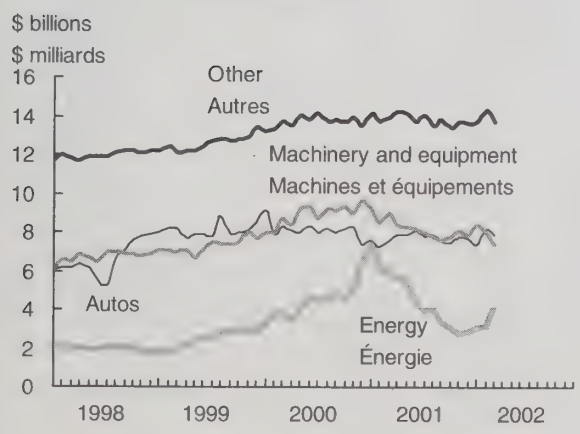
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



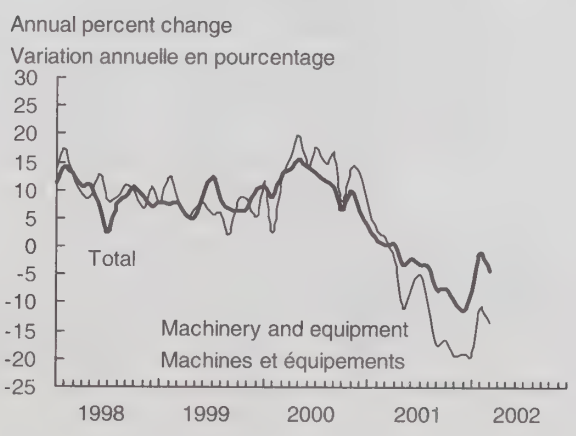
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

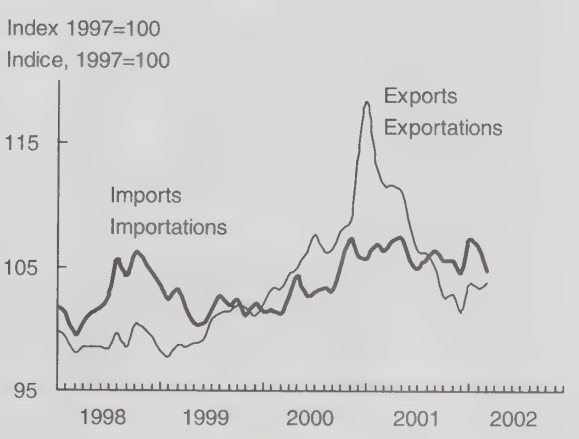


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	528,643	513,264	126,728	131,084	133,945	136,887	137,090	132,084	124,498	119,592	122,810	Recettes
Payments	*114397*	500,862	483,216	121,407	125,071	126,720	127,664	124,040	123,904	120,106	115,165	116,902	Paiements
Balance	*114421*	27,781	30,049	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,908	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	482,731	471,250	115,822	119,585	122,025	125,300	125,466	120,844	114,349	110,592	113,837	Exportations
Imports	*114398*	427,997	415,617	103,709	106,934	108,141	109,212	106,377	106,248	103,660	99,333	101,373	Importations
Balance	*114422*	54,735	55,633	12,112	12,651	13,884	16,088	19,089	14,596	10,689	11,259	12,465	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	425,587	414,638	101,695	105,410	107,680	110,804	110,960	106,547	100,417	96,714	99,705	Recettes
Payments	*114399*	363,432	350,623	88,071	90,763	91,841	92,756	89,497	89,737	87,630	83,759	85,552	Paiements
Balance	*114423*	62,155	64,016	13,623	14,647	15,839	18,047	21,462	16,811	12,787	12,955	14,154	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	57,144	56,612	14,127	14,175	14,345	14,496	14,506	14,296	13,931	13,878	14,132	Recettes
Payments	*114400*	64,565	64,994	15,638	16,171	16,300	16,455	16,879	16,511	16,030	15,574	15,821	Paiements
Balance	*114425*	-7,421	-8,382	-1,511	-1,996	-1,955	-1,959	-2,373	-2,215	-2,098	-1,696	-1,689	Solde
of which: travel	*114426*	-2,214	-1,316	-419	-683	-566	-547	-460	-383	-383	-90	-30	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	39,815	34,990	9,401	9,961	10,352	10,101	9,921	9,585	8,342	7,143	7,243	Recettes
Payments	*114405*	68,241	62,524	16,565	17,057	17,359	17,261	16,445	16,382	15,171	14,526	14,195	Paiements
of which: interest	*114410*	29,240	29,652	7,349	7,403	7,238	7,250	7,263	7,363	7,438	7,588	7,532	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,427	-27,534	-7,164	-7,096	-7,006	-7,160	-6,524	-6,797	-6,829	-7,383	-6,953	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,473	1,949	372	458	348	295	485	381	532	551	396	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNTS(1)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1)**
Capital account	*114554*	5,270	5,678	1,211	1,424	1,491	1,144	1,436	1,577	1,648	1,017	1,076	**Compte capital**
Canadian assets/ net flows													**Actif du Canada/ flux nets**
Direct	*114559*	-70,545	-54,924	-14,500	-26,653	-3,223	-26,170	-13,413	-21,182	-12,675	-7,654	-7,217	Directs
Portfolio													De portefeuille
Stocks	*114562*	-58,316	-35,836	-11,076	-17,492	-9,499	-20,250	-13,898	-12,452	-4,129	-5,356	-9,206	Actions
Bonds	*114561*	-3,958	-1,882	-1,875	401	-4,837	2,352	-1,039	189	-1,345	313	-2,523	Obligations
Other investments	*114563*	-9,610	-17,743	2,091	-9,688	-2,986	973	1,505	2,747	2,665	-24,661	-3,631	Autres investissements
Total Canadian assets	*114558*	-142,429	-110,385	-25,360	-53,432	-20,544	-43,094	-26,845	-30,698	-15,484	-37,359	-22,576	Total des créances canadiennes
Canadian liabilities/ net flows													**Passif du Canada/ flux nets**
Direct	*114576*	98,940	42,527	10,696	29,959	10,934	47,351	8,289	15,201	7,265	11,772	17,091	Directs
Portfolio													De portefeuille
Stocks	*114579*	34,973	4,608	22,535	10,956	9,492	-8,010	6,406	852	-3,540	890	-3,180	Actions
Bonds	*114578*	-22,655	33,609	-8,583	-5,743	-3,820	-4,509	6,843	7,352	921	18,493	3,646	Obligations
Money market	*114580*	1,707	-7,349	3,118	-1,738	-2,756	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	1,305	Marché monétaire
Other investment	*114581*	2,677	10,394	-1,672	4,017	-1,639	1,972	4,740	-6,269	14,277	-2,354	8,197	Autres investissements
Total Canadian liabilities	*114575*	115,641	83,789	26,095	37,450	12,211	39,886	21,383	16,813	14,966	30,627	27,059	Total des engagements canadiens

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); current account: H. Henderson (951-9049).*

(1) Non désaisonnalisé.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); compte courant: H. Henderson (951-9049).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1)

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	422,559	413,110	35,694	35,716	36,004	36,202	37,125	38,326	35,812	36,483	36,307	Total
Annual % change		15.7	-2.2	12.7	14.9	15.2	12.6	14.3	13.8	8.4	5.6	8.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	359,551	351,085	30,330	30,423	30,857	31,207	31,780	32,957	30,884	30,669	30,888	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,700	6,454	644	534	551	533	556	535	500	684	552	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	15,409	15,453	1,320	1,407	1,214	1,141	1,436	1,369	1,363	1,394	1,392	Autres UE
Japan	*191562*	10,312	9,363	834	847	871	903	896	878	854	868	797	Japon
Other OECD	*191563*	10,171	10,296	832	806	853	785	795	908	698	1,071	861	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	20,415	20,458	1,735	1,699	1,658	1,633	1,664	1,679	1,514	1,798	1,818	Autres pays
Agricultural & fish products		27,367	30,810	2,336	2,299	2,236	2,300	2,351	2,431	2,413	2,523	2,572	Produits agricoles et poisson
Energy products		52,928	55,311	4,529	4,847	4,683	4,922	6,450	7,363	6,207	5,809	5,706	Produits énergétiques
Forest products		41,756	38,631	3,369	3,451	3,432	3,467	3,259	3,404	3,278	3,266	3,377	Produits forestiers
Industrial goods		65,917	66,269	5,534	5,496	5,575	5,595	5,406	5,707	5,432	5,548	5,656	Biens industriels
Machines & equipment		106,886	98,810	9,223	9,112	9,299	9,061	9,685	9,257	8,494	9,072	8,410	Machines et équipements
Automobile products		97,941	92,722	8,161	7,962	8,239	8,295	7,429	7,562	7,331	7,641	7,946	Produits automobiles
Consumer goods		14,805	15,796	1,227	1,258	1,275	1,312	1,293	1,307	1,326	1,381	1,348	Biens de consommation

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	35,754	34,561	33,841	33,370	32,464	31,792	32,387	32,014	32,650	33,822	33,150	Total
Annual % change		1.1	-4.4	-4.6	-6.5	-9.1	-11.7	-10.5	-13.8	-14.8	-5.6	-9.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	30,308	29,642	28,863	28,590	27,730	26,918	26,834	26,803	27,905	28,465	28,281	États-Unis
United Kingdom	*191560*	609	520	529	503	612	463	483	465	554	745	462	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,373	1,116	1,261	1,103	1,157	1,204	1,520	1,201	1,221	1,406	1,167	Autres UE
Japan	*191562*	807	750	775	665	711	700	830	730	647	715	747	Japon
Other OECD	*191563*	903	717	684	856	677	915	1,070	937	798	906	916	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,755	1,816	1,728	1,653	1,578	1,592	1,650	1,879	1,526	1,586	1,578	Autres pays
Agricultural & fish products		2,611	2,571	2,610	2,522	2,679	2,591	2,629	2,658	2,575	2,684	2,497	Produits agricoles et poisson
Energy products		5,413	4,544	4,050	4,110	3,406	3,085	2,782	2,836	3,109	3,225	4,175	Produits énergétiques
Forest products		3,348	3,281	3,295	3,203	3,084	3,100	3,001	2,995	3,016	3,130	3,147	Produits forestiers
Industrial goods		5,576	5,379	5,565	5,388	5,643	5,344	5,590	5,443	5,514	5,884	5,434	Biens industriels
Machines & equipment		8,262	8,155	8,026	7,823	7,585	7,783	8,072	7,872	8,407	8,035	7,405	Machines et équipements
Automobile products		7,925	8,124	7,756	7,856	7,585	7,453	7,836	7,707	7,360	8,209	7,856	Produits automobiles
Consumer goods		1,331	1,263	1,308	1,284	1,318	1,279	1,295	1,357	1,495	1,415	1,422	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (suite)

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Imports	*$'000,000*												**Importations**
Total	*183406*	363,281	350,503	30,737	30,523	30,303	30,959	30,993	30,124	29,363	29,996	30,196	Total
Annual % change		11.1	-3.5	11.7	10.5	6.9	10.0	6.4	3.8	1.0	0.5	0.4	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	267,675	255,087	22,538	22,395	22,275	22,529	22,572	21,642	21,576	21,977	22,098	États-Unis
United Kingdom	*183475*	12,257	11,830	995	1,041	1,128	1,249	1,139	1,232	1,011	1,057	1,066	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	21,171	23,212	1,818	1,784	1,773	1,795	1,822	1,892	1,880	1,796	1,928	Autres UE
Japan	*183477*	11,714	10,585	1,010	957	999	933	1,009	888	901	820	941	Japon
Other OECD	*183478*	18,947	18,610	1,676	1,646	1,533	1,674	1,640	1,638	1,586	1,574	1,417	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	31,518	31,179	2,701	2,701	2,595	2,779	2,809	2,830	2,408	2,772	2,747	Autres pays
Agricultural & fish products		18,568	20,360	1,590	1,606	1,608	1,610	1,578	1,660	1,626	1,658	1,707	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,864	17,712	1,571	1,523	1,390	1,734	1,748	1,809	1,620	1,652	1,608	Produits énergétiques
Forest products		3,064	2,887	261	265	253	260	260	255	247	248	242	Produits forestiers
Industrial goods		70,470	68,451	5,804	5,878	5,753	6,111	5,904	5,940	6,025	5,845	5,896	Biens industriels
Machines & equipment		122,674	112,422	10,439	10,464	10,348	10,619	10,597	10,344	9,782	9,948	9,818	Machines et équipements
Automobile products		77,403	72,540	6,626	6,294	6,387	6,029	6,118	5,592	5,520	5,949	6,155	Produits automobiles
Consumer goods		40,089	42,922	3,371	3,396	3,478	3,505	3,510	3,502	3,464	3,595	3,598	Biens de consommation

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	29,760	29,878	29,671	29,652	28,313	28,105	27,973	27,474	27,834	29,050	28,754	Total
Annual % change		-3.0	-2.0	-3.0	-3.5	-7.2	-7.3	-9.6	-11.4	-7.6	-1.1	-4.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	21,740	22,076	21,733	21,270	20,316	20,261	20,358	20,039	20,480	20,821	20,866	États-Unis
United Kingdom	*183475*	1,215	771	863	921	986	953	905	850	742	1,056	806	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,761	1,895	1,902	1,968	2,124	2,016	1,982	2,069	1,830	1,840	1,842	Autres UE
Japan	*183477*	746	815	950	1,022	802	864	939	898	779	946	972	Japon
Other OECD	*183478*	1,516	1,735	1,567	1,642	1,466	1,543	1,503	1,423	1,489	1,583	1,624	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	2,783	2,586	2,657	2,829	2,618	2,467	2,287	2,195	2,516	2,804	2,644	Autres pays
Agricultural & fish products		1,670	1,699	1,644	1,764	1,719	1,746	1,771	1,695	1,780	1,809	1,798	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,738	1,500	1,483	1,480	1,421	1,150	1,123	1,128	1,169	1,079	1,216	Produits énergétiques
Forest products		239	246	240	238	239	235	234	226	249	248	239	Produits forestiers
Industrial goods		6,023	5,650	5,526	5,675	5,605	5,649	5,497	5,121	5,562	5,865	5,450	Biens industriels
Machines & equipment		9,379	9,469	9,927	9,331	8,656	8,625	8,568	8,577	8,332	8,711	8,619	Machines et équipements
Automobile products		6,068	6,518	6,172	6,416	5,973	6,032	6,113	6,033	6,101	6,455	6,590	Produits automobiles
Consumer goods		3,506	3,664	3,579	3,659	3,602	3,571	3,598	3,584	3,607	3,788	3,724	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (fin)

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	59,277	62,607	4,957	5,193	5,700	5,244	6,133	8,202	6,449	6,487	6,111	Total
US	*(191559-183474)*	91,877	95,998	7,792	8,028	8,582	8,679	9,208	11,314	9,307	8,691	8,791	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-5,556	-5,376	-351	-507	-577	-716	-583	-698	-511	-373	-514	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,763	-7,759	-499	-376	-560	-654	-387	-523	-517	-402	-536	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-1,402	-1,222	-176	-110	-128	-30	-114	-10	-47	48	-145	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-8,776	-8,314	-844	-840	-680	-888	-845	-730	-889	-503	-556	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-11,103	-10,720	-966	-1,001	-937	-1,147	-1,146	-1,152	-894	-974	-929	Autres pays

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	4,816	4,772	4,396	Total
US	*(191559-183474)*	8,568	7,566	7,131	7,320	7,414	6,657	6,476	6,763	7,425	7,644	7,415	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-605	-252	-334	-417	-375	-490	-422	-385	-188	-311	-344	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-388	-778	-640	-864	-967	-812	-463	-868	-609	-435	-676	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	61	-65	-175	-357	-92	-164	-109	-168	-132	-231	-225	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-614	-1,018	-883	-786	-789	-629	-433	-485	-691	-677	-708	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,028	-770	-929	-1,177	-1,040	-875	-637	-316	-989	-1,218	-1,067	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	106.4	108.2	112.9	111.9	111.5	108.8	106.4	106.5	105.2	102.5	102.4	101.3	103.2	103.2	104.0	Total
Agricultural & fish products		98.6	104.6	102.5	104.0	104.3	105.1	105.6	105.9	107.1	105.9	106.0	104.5	103.7	104.6	102.6	Produits agricoles et poisson
Energy products		164.9	174.6	211.9	212.4	201.6	169.8	153.8	156.8	142.3	114.3	112.8	109.0	117.5	118.5	130.9	Produits énergétiques
Forest products		105.7	106.4	108.6	105.5	109.0	111.9	106.9	107.9	107.4	103.0	103.7	102.1	102.1	103.1	104.6	Produits forestiers
Industrial goods		102.7	100.5	105.7	103.3	104.2	102.6	99.8	99.5	99.3	97.6	96.4	94.8	98.0	97.4	97.3	Biens industriels
Machines & equipment		96.5	97.3	98.8	97.5	97.1	97.2	97.0	96.1	96.0	97.3	98.0	97.5	99.3	98.4	96.8	Machines et équipements
Automobile products		103.4	105.0	105.2	105.4	105.3	104.8	104.9	104.9	105.4	104.8	105.2	104.9	106.0	106.0	105.6	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	105.7	106.0	105.9	105.4	105.7	105.7	106.0	106.3	106.2	106.3	106.6	106.7	106.5	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,142	381,802	32,314	32,446	32,067	31,766	31,805	31,333	30,859	31,017	31,628	31,603	31,638	32,773	31,875	Total(1)
Agricultural & fish products		27,762	29,446	2,462	2,474	2,502	2,446	2,470	2,383	2,502	2,446	2,480	2,542	2,482	2,565	2,432	Produits agricoles et poisson
Energy products		32,098	31,672	2,741	2,686	2,685	2,676	2,634	2,620	2,394	2,698	2,465	2,603	2,645	2,721	3,189	Produits énergétiques
Forest products		39,514	36,320	3,007	3,202	3,072	2,932	3,082	2,967	2,871	3,009	2,893	2,934	2,953	3,035	3,008	Produits forestiers
Industrial goods		63,726	64,852	5,250	5,473	5,350	5,244	5,576	5,413	5,681	5,474	5,799	5,740	5,626	6,040	5,588	Biens industriels
Machines & equipment		110,819	101,566	9,178	8,629	8,512	8,388	8,275	8,141	7,897	7,997	8,234	8,078	8,468	8,169	7,652	Machines et équipements
Automobile products		94,766	88,329	7,260	7,543	7,524	7,753	7,392	7,490	7,194	7,110	7,450	7,350	6,943	7,746	7,437	Produits automobiles
Consumer goods		14,236	14,930	1,306	1,272	1,257	1,199	1,237	1,215	1,243	1,203	1,219	1,277	1,403	1,326	1,335	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	107.0	106.7	106.8	105.4	105.1	105.6	106.5	105.4	105.8	105.5	107.0	106.5	105.4	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	100.6	100.7	99.9	99.1	98.8	101.0	102.5	100.5	98.4	98.6	101.2	100.5	99.7	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.3	146.9	138.8	139.9	140.4	132.3	137.0	135.5	124.5	119.8	119.9	121.7	119.8	126.3	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	106.7	106.7	108.1	108.7	107.9	107.6	108.1	107.7	106.7	104.9	106.0	106.3	106.6	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	112.6	111.2	109.7	109.0	107.6	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	107.7	105.7	105.7	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.2	97.4	99.0	97.5	98.4	97.9	97.7	97.4	97.9	98.7	100.1	100.2	97.6	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	108.1	108.5	107.5	105.9	106.3	106.6	108.4	108.0	109.0	107.9	109.6	109.7	108.2	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	114.1	114.2	112.6	111.5	111.4	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	115.8	115.3	115.0	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		350,996	330,663	28,033	28,300	27,866	28,347	28,231	28,079	26,585	26,665	26,440	26,041	26,013	27,277	27,281	Total(1)
Agricultural & fish products		19,103	20,353	1,648	1,696	1,672	1,714	1,665	1,747	1,676	1,737	1,800	1,720	1,759	1,800	1,802	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,658	12,898	1,124	1,159	1,242	1,068	1,121	1,080	1,049	924	937	941	961	900	962	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,697	232	227	221	226	222	221	221	218	219	215	235	233	224	Produits forestiers
Industrial goods		66,834	62,706	5,192	5,302	5,493	5,185	5,134	5,270	5,157	5,246	5,083	4,774	5,164	5,549	5,157	Biens industriels
Machines & equipment		126,820	114,851	10,230	10,079	9,475	9,707	10,088	9,531	8,864	8,857	8,750	8,694	8,327	8,691	8,830	Machines et équipements
Automobile products		73,764	67,581	5,503	5,674	5,643	6,154	5,806	6,021	5,509	5,586	5,607	5,593	5,565	5,886	6,091	Produits automobiles
Consumer goods		37,085	38,005	3,151	3,151	3,113	3,287	3,213	3,255	3,161	3,136	3,127	3,131	3,115	3,284	3,240	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

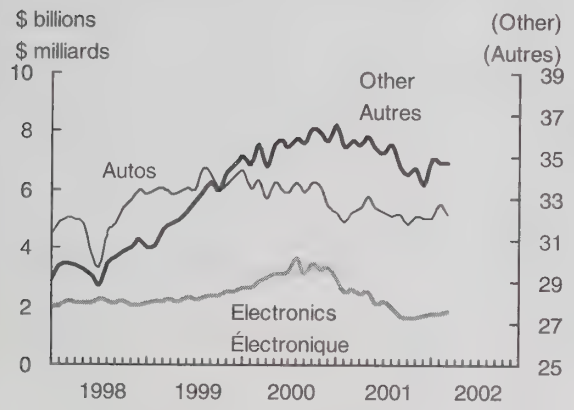
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

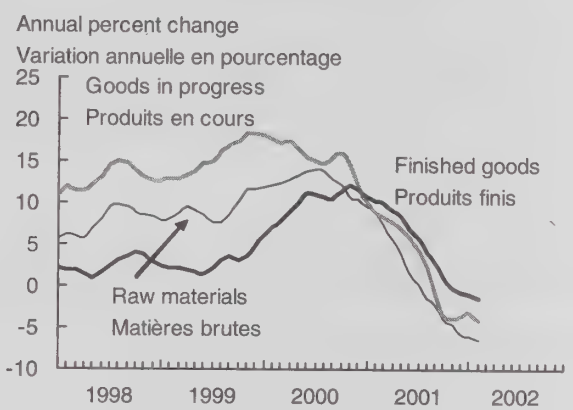
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

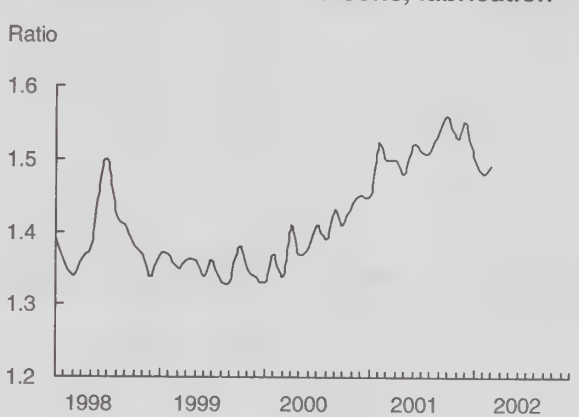
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



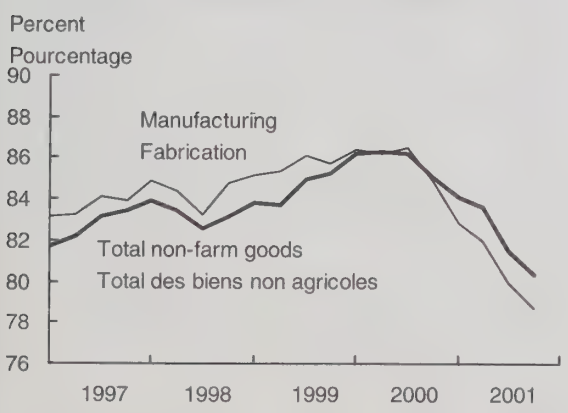
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



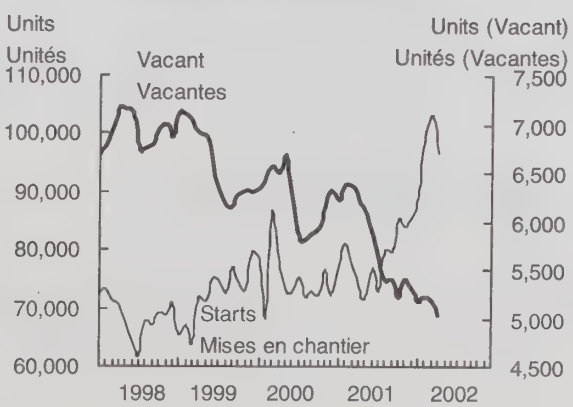
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

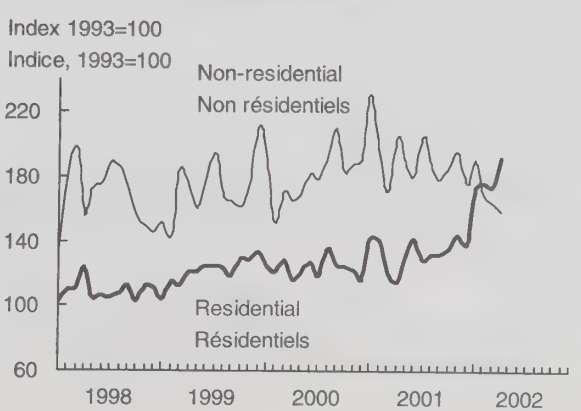


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	537,005	508,804	43,535	43,397	44,231	42,886	42,633	42,651	41,429	40,570	41,190	40,380	41,687	41,993	41,697	**Livraisons**
Annual % change		9.2	-5.3	-2.7	0.4	-1.7	-4.4	-4.3	-6.9	-7.4	-11.9	-9.5	-9.4	-6.7	-2.0	-4.2	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	214,324	216,355	18,583	18,227	18,505	18,155	17,914	18,287	17,713	17,600	17,637	17,099	17,403	17,240	17,413	Biens non durables
Durable goods	*800463*	322,682	292,448	24,952	25,170	25,727	24,731	24,719	24,363	23,716	22,970	23,553	23,280	24,284	24,753	24,284	Biens durables
New orders	*800913*	539,642	505,167	41,983	44,040	44,524	42,437	42,804	42,165	41,317	39,756	40,712	39,768	41,372	42,471	42,341	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories owned to shipments	*803313*	1.40	1.52	1.50	1.50	1.48	1.52	1.51	1.51	1.54	1.56	1.53	1.55	1.50	1.48	1.49	**Rapport des stocks possédés aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	50,302	46,789	48,634	49,277	49,570	49,121	49,292	48,806	48,694	47,880	47,401	46,789	46,475	46,952	47,597	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable	*803190*	2,551	2,833	2,320	2,231	2,196	2,262	2,277	2,418	2,711	2,781	2,782	2,833	2,801	2,791	2,884	Non durables
Durable	*803202*	47,750	43,956	46,313	47,046	47,374	46,859	47,015	46,388	45,982	45,099	44,619	43,956	43,674	44,162	44,713	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 23. Inventories Owned

Tableau 23. Stocks possédés

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
	$'000,000																
Total	*803227*	64,675	62,767	65,239	65,071	65,350	65,146	64,585	64,404	63,998	63,392	62,954	62,767	62,405	62,246	62,122	**Total**
Non-durable	*803228*	20,654	20,520	20,907	20,880	21,044	20,908	20,698	20,815	20,879	20,938	20,666	20,520	20,481	20,404	20,567	Non durables
Durable	*803240*	44,020	42,247	44,331	44,191	44,305	44,237	43,887	43,589	43,119	42,454	42,288	42,247	41,924	41,842	41,554	Durables
Raw materials	*801800*	28,663	27,219	28,950	28,648	28,704	28,443	28,022	28,009	27,739	27,646	27,402	27,219	27,129	27,117	26,975	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,446	9,460	9,527	9,465	9,521	9,447	9,270	9,445	9,615	9,673	9,575	9,460	9,483	9,444	9,537	Non durables
Durable	*801813*	19,217	17,760	19,423	19,183	19,183	18,996	18,752	18,564	18,123	17,972	17,827	17,760	17,646	17,673	17,438	Durables
Goods in process	*802263*	16,377	16,028	16,360	16,413	16,677	16,479	16,593	16,577	16,431	16,085	16,020	16,028	15,750	15,697	15,541	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,310	2,295	2,394	2,316	2,307	2,263	2,258	2,289	2,281	2,297	2,271	2,295	2,289	2,288	2,287	Non durables
Durable	*802276*	14,067	13,733	13,966	14,097	14,370	14,216	14,335	14,288	14,150	13,788	13,749	13,733	13,462	13,409	13,254	Durables
Finished goods	*802726*	19,635	19,519	19,929	20,011	19,969	20,224	19,970	19,818	19,828	19,662	19,531	19,519	19,526	19,432	19,606	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,898	8,766	8,987	9,099	9,217	9,199	9,169	9,081	8,983	8,968	8,819	8,766	8,709	8,672	8,743	Non durables
Durable	*802739*	10,737	10,754	10,942	10,912	10,752	11,025	10,801	10,737	10,845	10,694	10,712	10,754	10,817	10,760	10,862	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,666	2,373	222	204	230	219	104	220	197	220	214	157	178	209	209	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-2.5	-11.0	-20.7	-9.9	-9.6	-14.5	-7.6	1.1	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.7	-5.6	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,496	1,297	113	113	124	124	70	116	96	115	121	88	100	119	115	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,171	1,076	109	91	106	95	33	104	101	105	92	69	78	90	95	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,588	1,598	127	133	132	133	132	134	130	134	145	146	146	145	140	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	849	869	68	71	73	73	73	73	72	74	77	79	79	78	77	Voitures particulières
North American	*2678*	641	620	50	51	52	52	52	52	50	52	54	56	55	54	54	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	208	249	19	20	21	21	21	22	22	22	23	22	23	24	23	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	738	729	59	62	58	60	59	61	58	61	68	68	68	68	63	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,410	13,532	14,064	13,908	13,583	13,654	13,197	13,464	12,992	13,293	13,203	13,227	13,643	13,784	13,823	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,845	2,941	263	248	301	218	240	251	234	276	255	184	242	241	202	Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,406	6,046	546	554	508	513	504	502	413	576	439	413	520	506	516	Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	10,076	9,949	900	852	906	858	766	869	816	871	829	651	815	783	873	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*192268*	6,145	6,522	628	557	573	551	493	519	499	498	680	462	489	502	550	Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	9,141	9,461	856	842	857	810	783	850	832	815	693	623	724	719	790	Caoutchouc
Inventory	*802737*	2,000	2,006	2,176	2,243	2,291	2,305	2,269	2,259	2,220	2,230	2,150	2,074	2,019	2,011	2,023	Stocks
Shipments	*800461*	35,207	36,315	3,166	3,122	3,133	3,024	2,927	3,003	2,906	2,927	3,038	2,853	2,996	2,993	2,901	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	105.7	107.6	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	103.6	105.2	105.1	104.6	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	114.6	120.2	127.1	129.5	125.3	117.4	113.7	114.7	118.2	115.3	116.1	111.6	114.9	113.0	111.3	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	43.0	44.5	44.3	44.3	45.4	45.7	45.2	44.9	44.9	44.5	42.8	42.5	42.6	42.6	42.5	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.86	20.99	20.91	20.90	20.04	21.09	20.63	21.00	21.10	21.40	21.64	21.80	21.45	21.35	21.43	Horaire
Weekly	*1558697*	1,083.84	1,086.08	1,088.37	1,089.93	1,071.00	1,063.31	1,081.89	1,084.61	1,089.47	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,104.76	1,106.01	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	15,277	15,137	15,387	15,716	15,879	15,757	15,066	14,836	14,816	14,706	14,519	14,433	14,533	14,554	14,513	Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB). Information Officer (951-9647).*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue). Agent d'information (951-9647).*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	%												
Total non-farm	*4331081*	86.0	82.4	85.3	86.2	86.3	86.2	85.1	84.1	83.6	81.5	80.3	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	90.3	89.5	90.5	91.2	90.0	89.9	89.9	90.1	89.5	89.0	89.2	Construction
Forestry	*4331082*	88.1	83.2	90.2	86.3	93.2	90.1	82.8	88.1	85.2	81.0	78.4	Forêts
Mining	*4331083*	78.9	77.3	76.7	78.9	80.1	78.3	78.2	78.6	79.6	76.9	74.3	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	87.5	84.5	87.3	88.0	88.7	90.0	88.9	89.7	86.0	85.4	Services publics
Manufacturing	*4331088*	86.0	80.9	85.8	86.4	86.2	86.5	84.9	82.9	82.0	80.0	78.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	83.6	79.3	82.4	85.3	86.9	81.9	80.4	80.2	79.7	79.0	78.1	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.0	84.5	89.3	91.7	89.7	89.6	85.1	82.2	85.6	85.4	84.8	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	96.1	70.9	88.0	92.4	97.5	99.5	95.0	81.4	74.5	66.4	61.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	92.1	74.8	92.9	94.6	93.4	92.0	88.5	82.6	78.0	72.0	66.5	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.5	86.3	92.3	93.0	90.6	90.3	88.1	86.0	87.8	85.7	85.7	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	85.1	82.1	83.5	86.6	85.4	83.9	84.6	82.9	82.5	81.9	81.0	Bois
Clothing	*4331096*	84.0	82.7	81.2	82.3	82.3	83.4	88.1	86.2	84.8	82.1	77.7	Vêtements
Paper	*4331099*	92.1	89.1	93.1	90.6	91.2	93.9	92.7	91.3	89.5	87.4	88.2	Papiers
Petroleum	*4331101*	93.6	95.2	92.6	92.7	92.6	94.3	94.8	96.6	93.8	94.6	95.8	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.1	78.5	81.3	78.8	80.0	80.7	80.9	83.3	80.5	76.1	74.1	Produits chimiques

Source: *Industrial capacity utilization rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*

Table 26. Farm cash receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Total	*170328*	33,008	36,196	8,141	8,253	7,817	8,798	8,829	9,105	8,775	9,488	8,878	**Total**
Animal products	*170368*	17,023	18,851	4,055	4,285	4,161	4,522	4,543	4,754	4,796	4,758	4,841	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	6,826	7,816	1,552	1,714	1,608	1,952	1,884	1,948	1,953	2,031	2,059	Boeuf
Hogs	*170380*	3,387	3,851	789	894	882	821	885	1,039	1,056	872	945	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,625	1,770	382	420	419	405	406	445	463	457	420	Volaille
Dairy	*170383*	4,030	4,142	1,008	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	1,046	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,158	13,593	3,647	3,091	3,077	3,344	3,489	3,302	3,215	3,586	3,300	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,352	2,521	606	628	658	461	528	619	741	633	525	Blé
Barley	*170365*	477	622	123	114	126	115	157	161	153	151	116	Orge
Canola	*170334*	1,560	1,718	377	294	466	424	567	354	416	382	321	Colza
Corn	*170336*	677	622	189	154	133	201	134	103	114	271	156	Maïs
Floriculture	*170345*	1,616	1,698	289	658	283	386	305	689	298	406	322	Floricole
Vegetables	*170339*	1,249	1,349	145	371	470	263	143	417	501	289	152	Légumes
Direct payments	*170387*	2,827	3,752	440	877	579	932	796	1,049	764	1,144	737	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,769	128,951	10,688	10,478	10,709	10,636	11,017	10,982	10,082	11,194	10,324	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	4,855	4,046	3,457	4,732	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	Importations
Total supply	*17953*	180,807	182,468	15,544	14,524	14,166	15,368	15,982	16,480	14,261	16,334	14,654	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,562	6,723	6,610	6,476	6,248	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	172,902	174,967	12,425	12,103	13,506	15,409	18,744	18,859	16,762	16,527	14,267	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246	108,242	8,307	7,903	8,273	8,883	10,483	10,685	9,074	9,340	8,508	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	71,656	66,726	4,118	4,200	5,233	6,526	8,261	8,175	7,688	7,187	5,759	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564	103,076	8,796	8,044	7,630	8,973	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290	115,585	9,483	9,320	9,306	9,760	9,675	10,507	9,472	10,162	8,889	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,759	93,733	8,443	8,205	8,299	8,309	8,393	8,042	7,572	7,866	7,331	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113	9,748	9,313	9,333	9,408	9,540	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	Stocks de fermeture

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	11,040	10,367	10,729	10,909	10,152	11,050	10,888	11,235	11,398	10,472	11,591	Production nette
Imports	*17952*	4,869	3,998	4,694	4,379	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	4,417	Importations
Total supply	*17953*	15,909	14,365	15,423	15,288	14,561	14,681	14,769	15,745				Total des ressources
Exports	*17969*	6,848	6,875	6,428	6,304	5,814	6,974	6,546	6,993	6,551	6,339	6,795	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,940	12,084	13,015	13,420	12,353	14,290	14,653	15,797				Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,457	8,387	9,400	9,515	8,345	9,190	8,661	8,680				Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	4,483	3,697	3,614	3,905	4,008	5,100	5,992	7,117				Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,506	7,976	9,477	8,870	8,136	8,003	8,492	8,613	9,014			Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	9,212	9,349	10,400	10,227	8,601	9,019	9,698	10,049	10,489			Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,109	7,831	8,021	8,545	7,251	7,927	7,812	7,427	7,792	6,929	7,708	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,710	9,613	10,182	9,833	9,602	9,765	9,771	9,748	10,468			Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB), Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	537,232	520,674	47,664	42,283	41,072	40,263	40,786	42,141	37,220	40,338	42,725	47,502	50,116	45,809	48,170	Des services publics
Industry	*222426*	46,140	43,658	3,675	3,362	3,635	3,473	3,486	3,622	3,391	3,941	3,947	3,981	4,123	3,712	3,949	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	3,657	3,935	4,550	3,842	3,809	3,903	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	3,016	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,311	542,078	49,547	43,265	41,825	41,284	41,748	43,075	39,948	43,271	45,404	49,120	51,943	48,976	50,273	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	6,414	5,672	5,901	6,146	5,870	5,745	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525	5,136	5,856	Production
Exports	*198*	32,083	30,154	2,143	3,111	3,025	2,208	2,901	2,254	1,878	2,603	2,386	2,123	1,722	2,513	2,419	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	20	25	25	27	27	22	20	24	21	21	23	26	20	Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	633	711	689	690	708	599	669	711	681	590	733	612	648	Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	815	923	1,235	1,232	1,329	1,323	1,396	1,339	1,150	955	566	631	787	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	199	197	211	192	185	179	171	195	183	175	187	157	174	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	961	890	981	1,057	1,018	1,049	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	726	472	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	794	950	895	608	439	621	675	610	619	584	711	636	850	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	51	49	49	52	53	47	54	54	51	54	50	46	53	Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	53	51	50	47	40	39	41	51	50	48	54	47	47	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	16	16	17	18	11	10	16	17	17	18	16	14	19	Nickel
Lead	*220*	143	147	7	13	14	11	3	19	11	30	13	8	7	5	5	Plomb
Refined lead	*221*	159	127	12	14	13	12	6	6	7	9	10	13	14	12	12	Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	51	79	63	72	110	123	78	119	90	64	60	51	60	Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	64	56	59	58	45	40	42	60	65	61	67	64	67	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	1,099	1,413	2,875	2,480	3,071	2,647	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	1,837	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	13,840	12,319	14,651	12,838	12,857	11,933	12,612	13,757	13,192	14,567	12,769	11,324	11,798	Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	86,445	104,963	109,440	95,031	111,988	86,967	100,523	116,429	100,207	126,209	116,306	93,564	131,761	Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,255	1,073	1,437	1,038	298	1,026	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	1,097	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB).Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB),
Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue). Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue),
Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,144	3,228	3,324	3,328	3,238	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,716	3,645	3,850	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	10.0	9.9	5.9	11.0	-3.3	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	8.9	22.7	22.5	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,570	1,434	1,385	1,570	1,420	1,365	1,429	1,495	1,342	1,454	1,295	1,251	1,214	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	275	254	245	238	292	336	354	391	156	248	307	195	317	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	851	741	663	830	700	581	591	663	663	802	587	698	629	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	444	439	477	503	428	449	484	441	523	404	401	359	267	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,574	1,795	1,939	1,758	1,818	1,817	1,865	1,979	1,912	2,386	2,420	2,394	2,637	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	161	155	178	149	166	154	173	168	174	215	190	208	185	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	5.5	10.0	32.6	-13.3	12.6	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	34.2	14.9	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	139	134	157	130	147	135	153	148	154	185	160	179	159	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	74	72	77	73	80	80	85	84	86	89	100	103	97	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	66	62	80	57	67	55	67	64	68	96	60	75	62	Multifamiliales

		2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	*1992123*	46,043	48,201	42,978	44,503	44,843	45,725	45,883	44,608	46,549	47,133	47,378	47,001	47,936	50,489	54,473	Total en bâtiments
New Housing	*1992120*	22,475	23,866	21,211	22,131	22,638	23,314	22,775	21,550	22,630	22,943	23,488	23,055	23,576	25,345	28,002	Construction neuve
Renovations	*1992121*	16,521	16,529	15,108	15,104	14,780	15,476	15,956	16,152	16,768	17,208	16,788	16,392	16,444	16,492	16,916	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	7,050	7,754	6,652	7,256	7,416	6,928	7,144	6,908	7,152	6,996	7,092	7,516	7,860	8,548	9,392	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	29,987	32,380	29,677	28,357	29,167	30,974	29,663	29,234	30,891	30,161	30,947	31,893	32,814	33,865	36,606	Ventes Total
Single	*1992127*	22,714	24,762	22,004	22,104	22,460	23,488	22,444	21,868	23,324	23,220	24,248	24,140	24,472	26,188	26,924	Unifamilial
Multiple	*1992128*	7,275	7,624	7,668	6,260	6,712	7,488	7,220	7,364	7,568	6,948	6,712	7,756	8,340	7,688	9,676	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Information Officer (951-3640).

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

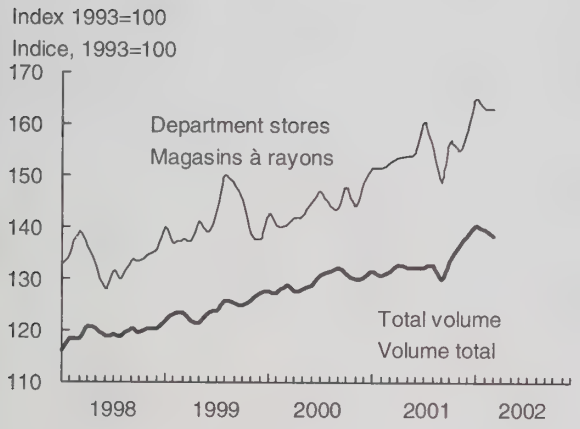
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

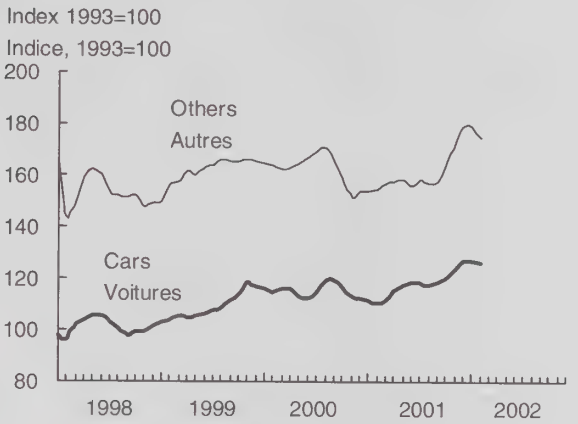
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

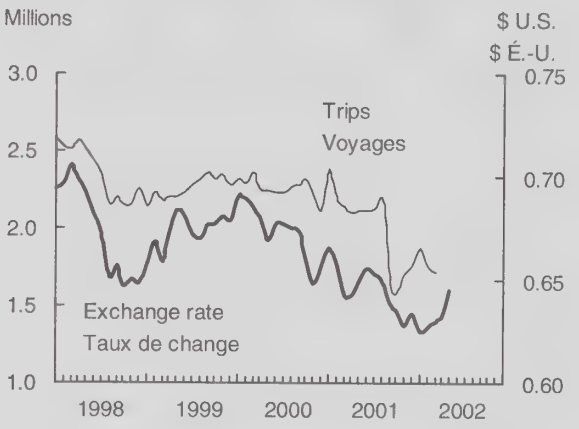
Retail Sales
Ventes au détail



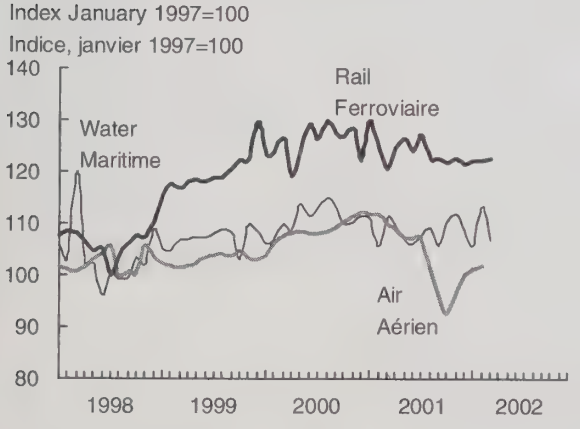
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



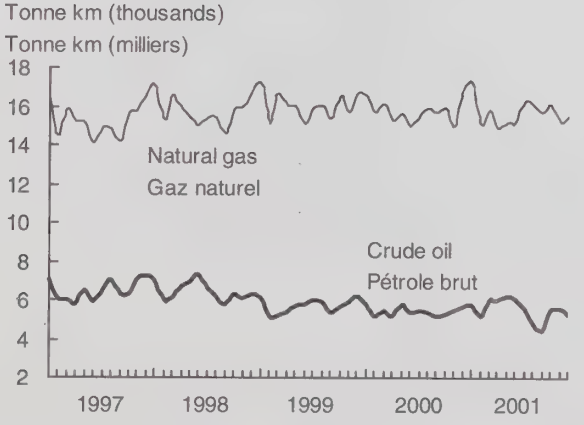
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

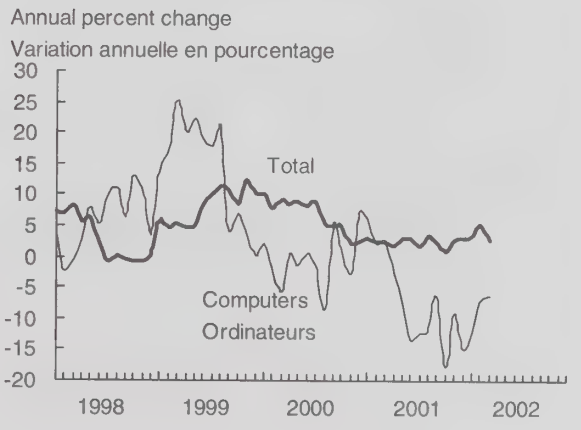


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
	$'000,000												
Total	*115584*	277,033	289,130	23,459	23,643	23,446	23,410	23,478	23,621	23,615	23,735	24,122	**Total**
Motor vehicles	*115586*	73,104	76,618	6,364	6,377	6,086	6,044	6,018	6,191	6,034	6,128	6,417	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	203,929	212,512	17,095	17,267	17,360	17,366	17,461	17,430	17,581	17,606	17,705	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	56,592	58,858	4,745	4,746	4,800	4,802	4,848	4,745	4,857	4,855	4,851	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,498	4,793	378	379	383	380	381	385	387	389	397	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	31,297	32,294	2,626	2,621	2,653	2,621	2,656	2,674	2,674	2,688	2,692	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	22,364	22,415	1,850	1,908	1,953	2,013	2,011	1,956	1,965	1,928	1,963	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	15,583	16,491	1,316	1,303	1,314	1,311	1,354	1,328	1,354	1,352	1,376	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,770	1,772	146	150	149	145	146	143	144	143	148	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,531	1,421	130	131	125	123	123	124	120	120	121	Hommes
Women's	*115601*	4,627	4,774	382	405	397	390	384	402	399	403	418	Femmes
Other	*115602*	7,350	7,901	613	649	621	636	629	646	635	645	679	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	12,276	13,254	1,028	1,055	1,044	1,041	1,043	1,070	1,074	1,104	1,070	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,883	3,110	243	250	250	251	246	253	251	251	250	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	13,499	14,416	1,128	1,144	1,147	1,153	1,150	1,158	1,168	1,179	1,185	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,721	8,952	739	737	739	707	715	738	734	737	734	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	7,460	7,694	632	636	634	647	639	644	649	645	647	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	13,478	14,365	1,139	1,152	1,152	1,149	1,138	1,163	1,169	1,168	1,173	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	267,323	274,199	22,639	22,718	22,543	22,384	22,418	22,629	22,513	22,611	22,783	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.5	2.6	4.8	5.3	4.8	3.4	2.4	3.1	2.7	2.0	3.8	*Variation annuelle (%)*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
	$'000,000												
Total	*115584*	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,255	25,239	25,193	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,350	6,384	6,390	6,366	6,109	6,440	6,808	7,001	7,099	7,024	6,944	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,842	17,763	17,662	17,758	17,640	17,806	17,775	17,945	18,156	18,214	18,249	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,901	4,900	4,911	4,949	4,967	4,967	4,957	4,999	4,987	5,027	5,016	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	397	398	405	405	404	406	406	414	418	420	419	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,685	2,705	2,747	2,685	2,616	2,700	2,689	2,737	2,795	2,793	2,782	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	2,044	1,956	1,789	1,834	1,915	1,772	1,670	1,620	1,734	1,737	1,834	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,387	1,380	1,379	1,402	1,327	1,407	1,402	1,396	1,419	1,427	1,390	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	149	146	146	147	147	148	152	159	153	151	145	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	122	120	118	116	112	116	116	116	121	117	116	Hommes
Women's	*115601*	401	392	383	396	388	396	397	400	393	402	398	Femmes
Other	*115602*	645	648	646	656	647	678	682	693	685	691	678	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,070	1,093	1,093	1,099	1,100	1,122	1,149	1,210	1,195	1,183	1,190	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	254	257	257	263	263	261	273	278	294	283	285	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,200	1,201	1,201	1,209	1,208	1,222	1,236	1,249	1,281	1,287	1,297	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	753	743	754	734	722	741	770	793	774	780	783	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	647	639	639	640	619	640	637	648	649	651	656	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,186	1,186	1,194	1,223	1,204	1,229	1,238	1,232	1,259	1,267	1,257	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,719	22,753	22,772	22,823	22,335	22,965	23,459	23,837	24,140	24,000	23,822	Volume ($ de 1997)
Annual % change		3.2	2.8	1.3	0.8	-1.7	1.9	4.8	6.3	6.7	6.6	5.4	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
	$'000,000												
Total	25411	384,567	394,168	32,212	32,151	32,361	32,072	32,121	32,624	32,032	32,705	32,424	**Total**
Annual % change		6.7	2.5	5.4	5.0	5.0	2.2	2.4	3.1	2.4	2.5	1.9	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	72,549	72,114	6,032	5,921	5,867	5,680	5,642	5,908	5,287	5,943	5,814	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	7,253	7,867	645	625	623	602	572	605	619	640	608	Agricoles
Non farm	25422	59,201	60,455	4,998	5,012	5,029	5,098	4,911	5,052	5,082	5,184	5,060	Non agricoles
Computer & software	25423	35,060	32,570	2,945	2,918	3,021	2,820	3,033	3,020	2,877	2,857	2,836	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	28,527	28,887	2,331	2,319	2,326	2,359	2,314	2,306	2,339	2,324	2,316	Bois et matériaux de construction
Food	25413	59,183	63,911	5,014	5,004	5,082	5,131	5,172	5,133	5,197	5,168	5,220	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	28,341	32,598	2,468	2,469	2,433	2,466	2,527	2,498	2,594	2,651	2,609	Boissons, médicaments et tabac

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Total	25411	33,076	33,277	33,131	33,271	32,897	32,672	33,000	33,058	33,724	33,714	33,635	**Total**
Annual % change		2.9	3.0	1.8	3.3	2.3	1.0	2.9	2.9	3.4	5.3	2.8	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	6,088	6,437	6,148	6,292	6,179	5,980	6,128	5,841	6,370	6,494	6,554	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	659	684	663	661	642	669	671	738	662	678	658	Agricoles
Non farm	25422	5,132	5,006	4,955	5,104	4,991	4,956	4,899	4,977	4,917	4,944	4,837	Non agricoles
Computer & software	25423	2,729	2,612	2,643	2,588	2,740	2,486	2,563	2,587	2,646	2,673	2,681	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	2,456	2,455	2,426	2,433	2,380	2,450	2,497	2,476	2,666	2,546	2,589	Bois et matériaux de construction
Food	25413	5,313	5,324	5,391	5,402	5,347	5,474	5,411	5,469	5,497	5,466	5,290	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	2,599	2,714	2,771	2,754	2,744	2,804	2,868	2,961	2,901	2,923	2,924	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	47,182	43,201	3,959	3,968	4,032	3,908	3,721	4,169	3,860	3,841	3,772	**Total**
From US	*129472*	42,666	38,368	3,575	3,583	3,636	3,523	3,321	3,749	3,444	3,424	3,356	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	27,105	24,048	2,269	2,278	2,319	2,215	2,110	2,381	2,181	2,135	2,107	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,967	7,593	662	666	673	669	629	699	648	656	637	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	14,648	13,507	1,227	1,231	1,237	1,246	1,168	1,244	1,196	1,196	1,173	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,516	4,832	384	385	396	384	400	420	415	418	415	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,638	47,147	3,944	4,095	4,094	4,096	4,092	4,263	4,146	4,182	4,112	**Total**
From US	*129450*	43,994	42,871	3,593	3,709	3,703	3,692	3,687	3,862	3,762	3,788	3,730	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	26,646	25,313	2,166	2,245	2,271	2,214	2,168	2,316	2,250	2,284	2,261	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,457	9,889	765	780	797	797	811	838	830	846	819	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	15,225	15,543	1,246	1,266	1,274	1,295	1,299	1,358	1,323	1,348	1,321	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,644	4,275	351	386	392	404	404	401	383	394	382	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,772	3,750	3,840	3,836	3,097	2,958	3,092	3,197	3,394	3,212	3,206	**Total**
From US	*129472*	3,357	3,338	3,416	3,423	2,702	2,580	2,739	2,823	3,026	2,845	2,829	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	2,111	2,115	2,131	2,186	1,643	1,571	1,702	1,760	1,870	1,752	1,723	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	633	637	636	653	603	555	610	619	631	622	627	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,180	1,168	1,167	1,171	1,002	973	1,005	1,025	1,039	1,045	1,050	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	415	412	424	413	395	378	353	374	368	367	376	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	4,103	4,178	4,101	4,184	3,247	3,219	3,562	3,773	3,788	3,806	3,806	**Total**
From US	*129450*	3,740	3,813	3,741	3,837	2,936	2,916	3,245	3,419	3,449	3,458	3,461	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	2,265	2,289	2,330	2,289	1,637	1,576	1,866	1,951	1,997	1,978	1,963	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	816	824	816	869	705	768	842	921	875	897	878	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,314	1,319	1,289	1,354	1,099	1,208	1,256	1,360	1,321	1,341	1,319	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	363	365	360	347	311	302	317	354	339	348	345	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471	78,779	6,716	6,833	6,137	7,104	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286	6,522	6,618	6,255	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392	66,497	5,669	5,768	5,180	5,996	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462	5,505	5,586	5,280	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701	24,930	2,662	2,337	2,082	2,163	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898	1,976	2,424	2,348	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616	18,981	2,027	1,779	1,585	1,647	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445	1,505	1,845	1,788	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626	258,450	23,232	23,755	20,631	21,663	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172	20,875	21,206	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527	188,668	16,959	17,341	15,061	15,814	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186	15,239	15,480	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		705,480	638,514	626,490	703,767	679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651				Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		933,269	797,698	724,885	726,033	733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469				Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,838	1,834	1,777	2,031	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,191	5,265	4,793	5,656	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	36,301	29,191	29,414	34,166	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	169,954	133,318	137,210	157,293	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148,668	143,554	156,955	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings-tonnes	*74870*	252,116	239,623	18,506	20,685	18,877	20,025	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	Chargements-tonnes

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XPB).*
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XPB).

Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº 55-001-XPB au catalogue).*
Services de gaz (nº 55-002-XPB au catalogue).

Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

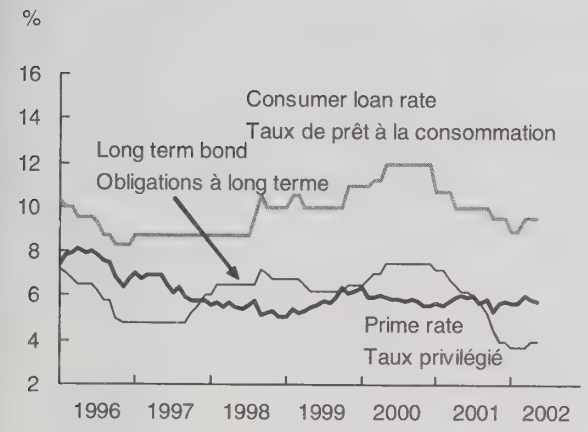
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

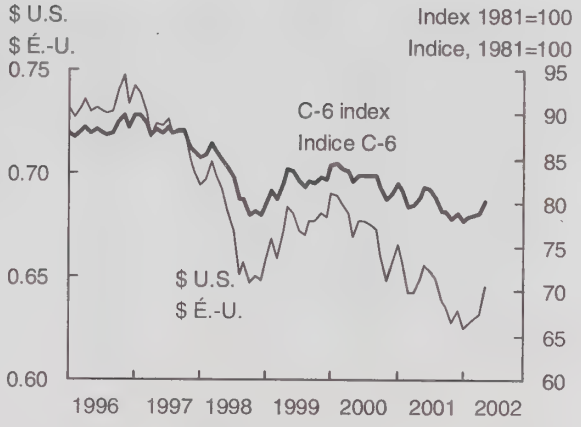
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

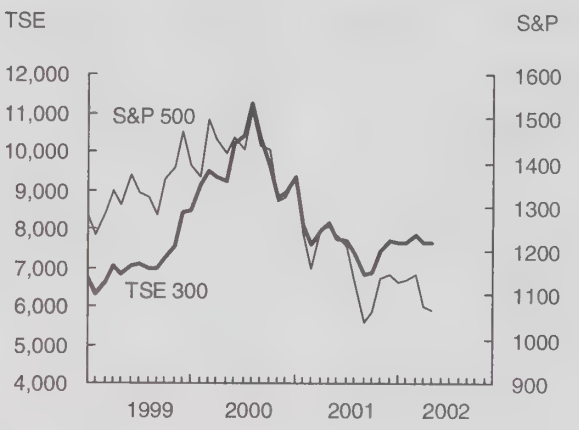
Interest Rates
Taux d'intérêt



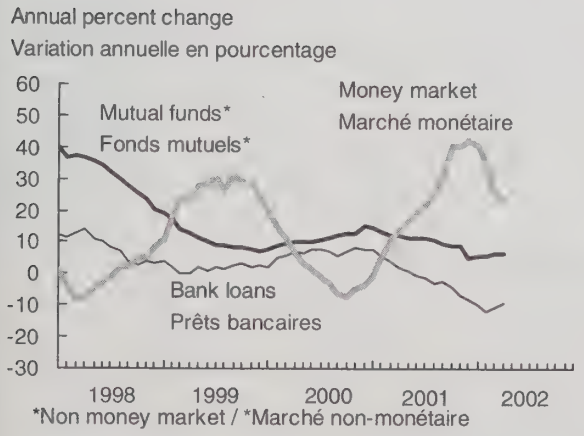
Exchange Rates
Taux de change



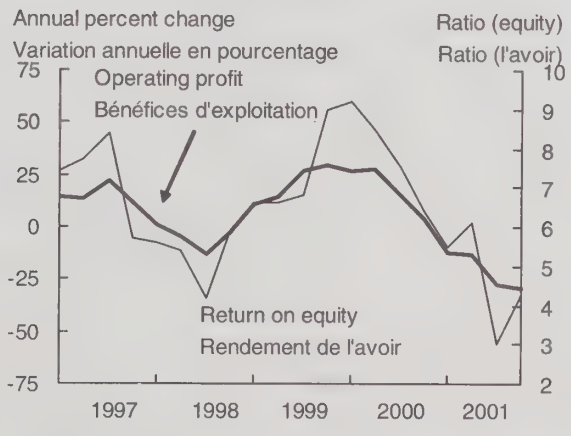
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

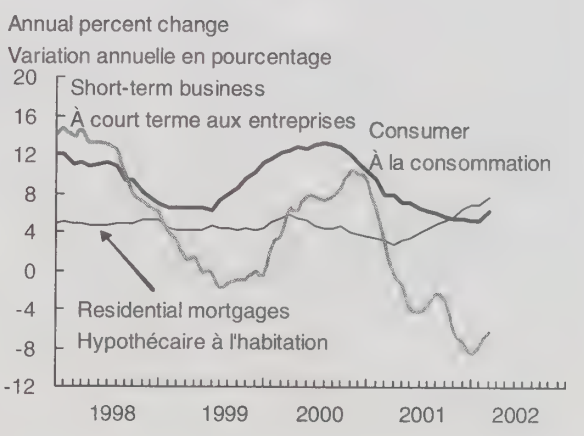


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.77	4.31	6.00	6.00	6.00	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.27	5.81	7.50	7.50	7.50	7.25	7.25	6.75	6.50	6.25	6.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.48	3.85	5.62	5.71	5.55	5.27	4.97	4.63	4.45	4.36	4.28	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	3.87	5.85	5.89	5.71	5.29	5.05	4.66	4.49	4.49	4.38	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.85	6.14	7.90	7.90	7.70	7.40	7.20	6.70	6.80	6.70	6.70	1 an
5-year	*122521*	8.35	7.40	8.25	8.25	7.95	7.75	7.75	7.25	7.50	7.75	7.75	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.89	5.78	5.79	5.63	5.59	5.71	5.63	5.74	5.94	6.08	5.97	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.485	1.549	1.512	1.542	1.522	1.503	1.522	1.559	1.557	1.541	1.524	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.673	0.646	0.661	0.648	0.657	0.665	0.657	0.642	0.642	0.649	0.656	inversé
British pound	*37430*	2.250	2.231	2.194	2.196	2.226	2.221	2.210	2.251	2.235	2.198	2.138	Livre britannique
French franc	*37453*	0.209	0.211	0.197	0.201	0.208	0.215	0.214	0.216	0.212	0.206	0.198	Franc français
German mark	*37454*	0.701	0.709	0.659	0.674	0.698	0.721	0.716	0.724	0.711	0.689	0.665	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.78	12.75	13.95	14.13	13.58	12.88	13.10	12.83	12.59	12.67	12.46	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.84	80.21	81.87	80.34	81.19	82.15	81.26	79.62	79.85	80.73	81.82	Indice C-6(3)

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	6.00	5.75	5.25	4.50	4.00	4.00	3.75	3.75	3.75	4.00	4.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	4.19	3.88	3.19	2.75	2.24	2.02	1.93	2.04	2.25	2.39	2.54	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	4.22	3.96	3.19	2.45	2.17	2.08	2.07	2.16	2.36	2.46	2.68	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	6.45	6.20	5.45	4.90	4.60	4.60	4.55	4.55	5.30	5.40	5.55	1 an
5-year	*122521*	7.75	7.60	7.15	6.90	6.85	6.85	7.00	6.85	7.30	7.45	7.40	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	6.01	5.72	5.86	5.32	5.66	5.75	5.72	5.68	6.00	5.89	5.76	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.530	1.540	1.568	1.571	1.592	1.577	1.600	1.596	1.587	1.581	1.550	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.653	0.649	0.638	0.636	0.628	0.634	0.625	0.627	0.630	0.632	0.645	inversé
British pound	*37430*	2.165	2.215	2.296	2.279	2.285	2.273	2.293	2.271	2.258	2.282	2.262	Livre britannique
French franc	*37453*	0.201	0.212	0.218	0.217	0.216	0.214						Franc français
German mark	*37454*	0.674	0.711	0.731	0.727	0.723	0.719						Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	12.29	12.71	13.22	12.94	13.00	12.38	12.06	11.95	12.12	12.09	12.27	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	81.51	80.60	79.01	78.98	78.08	78.95	78.05	78.38	78.69	78.89	80.15	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Volume(1)	*6379*	40,752	37,190	3,133	2,777	3,059	3,353	3,286	3,381	3,035	3,628	3,248	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	944,254	712,515	83,161	68,166	72,898	73,814	68,357	69,703	59,805	67,626	57,802	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,608	7,732	9,640	8,820	8,934	9,322	8,079	7,608	7,947	8,162	7,736	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	32.8	17.2	6.2	9.9	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	-24.1	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	30.33		27.53	24.93	23.03	23.67	20.50	19.72	23.49	26.90	26.31	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.15	1.56	1.14	1.30	1.26	1.23	1.45	1.55	1.50	1.50	1.58	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Volume(1)	*6379*	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	7,648	7,638	7,851	7,663		Indice des prix(2)
Annual % change		-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	3.2	-3.6		Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	25.99											Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.61	1.69	1.78	1.73	1.59	1.54	1.57	1.62	1.57	1.61		Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,545	118,891	109,920	111,383	110,877	111,917	111,701	113,866	115,151	116,282	115,355	M1
M2	*37128*	489,510	515,075	495,340	498,582	498,581	501,972	501,576	505,389	507,212	509,833	510,738	M2
M2++	*37150*	1,009,338	1,085,744	1,022,500	1,029,055	1,033,111	1,045,839	1,049,317	1,056,125	1,061,814	1,069,192	1,075,322	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	293,317	325,189	300,330	304,118	306,351	313,914	316,997	316,953	317,070	320,555	322,578	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	617,534	648,843	624,580	627,447	629,065	630,607	633,192	635,446	636,134	639,013	642,044	Total
Consumer	*122707*	188,550	201,911	193,057	194,571	195,605	196,298	197,255	198,078	197,272	198,942	200,023	À la consommation
Mortgage	*122746*	428,984	446,932	431,523	432,875	433,460	434,309	435,937	437,368	438,862	440,071	442,021	Hypothécaire
Business credit	*122643*	786,728	824,399	794,474	799,520	806,714	809,095	809,474	812,418	814,328	813,641	818,264	**Crédit aux entreprises**

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	117,329	117,023	118,573	121,243	124,212	127,274	128,684	131,016	129,961	128,652	131,136	M1
M2	*37128*	512,431	513,910	515,421	520,366	523,723	529,073	531,227	534,496	534,856	534,144	537,843	M2
M2++	*37150*	1,080,846	1,086,313	1,092,402	1,101,942	1,111,319	1,121,305	1,123,032	1,131,640	1,134,798	1,137,241		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	324,802	327,156	328,808	329,943	331,373	334,904	331,124	335,375	335,867	337,346	340,493	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	645,422	649,289	653,389	657,442	660,672	664,030	669,482	673,424	676,062	681,851		Total
Consumer	*122707*	201,284	202,230	203,849	204,908	205,444	206,426	207,150	207,598	208,248	209,480		À la consommation
Mortgage	*122746*	444,137	447,059	449,540	452,534	455,228	457,604	462,333	465,825	467,814	472,371		Hypothécaire
Business credit	*122643*	820,732	824,892	828,892	834,028	837,059	838,446	840,615	838,388	841,057	844,224	848,500	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	197,733	156,839	46,483	49,685	50,405	49,435	48,208	43,470	43,771	35,803	33,795	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,085,928	2,070,513	508,519	513,887	515,638	523,742	532,661	533,313	525,356	509,702	502,142	Revenus
Profit margins(1)	*ratio (634671/ 634670)*	9.48	7.57	9.14	9.67	9.78	9.44	9.05	8.15	8.33	7.02	6.73	Marges bénéficiaires(1)
Net profit(2)	*$'000,000 634673*	118,235	75,711	32,059	33,360	31,314	28,908	24,653	21,502	24,684	12,107	17,418	Bénéfices nets(2)
Return on equity(3)	*ratio (634672/ 634628)*	7.89	4.74	8.96	9.24	8.49	7.55	6.37	5.48	6.14	3.02	4.34	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	
	$'000,000												
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	24,693	26,291	3,548	4,858	5,899	6,418	7,518	8,806	7,185	5,514	4,786	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,335	2,789	602	988	509	454	384	402	737	1,053	597	Services publics
Manufacturing	*635463*	53,263	35,368	12,893	13,959	13,801	12,996	12,507	10,695	9,706	7,095	7,872	Fabrication
Construction	*635364*	4,002	3,017	992	804	923	1,332	943	738	779	770	730	Construction
Transportation	*635760*	5,089	2,742	1,431	1,065	1,699	1,391	934	615	792	695	640	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	17,389	17,066	4,198	4,345	4,125	4,549	4,370	4,287	4,359	3,979	4,441	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	67,157	45,829	16,023	17,547	17,401	16,388	15,821	12,226	14,208	10,148	9,247	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	*636453*	1,457	1,547	424	371	340	360	386	388	393	405	361	Santé et social
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	11,200	11,038	2,601	2,688	2,974	2,736	2,802	3,023	2,798	3,183	2,034	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	1,128	1,999	-30	-40	192	452	524	384	508	510	597	Professionnels et connexes
Educational	*636354*	148	137	74	-2	38	69	43	7	36	59	35	Enseignement
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,193	7,682	2,226	2,015	1,862	2,231	2,085	1,946	1,903	1,806	2,027	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	-17	24	1,134	636	289	-381	-561	-405	23	250	156	Hébergement et restauration
Other services	*636750*	1,696	1,309	366	451	355	439	451	358	343	335	273	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	21,246	16,696	6,363	5,314	4,000	5,569	3,303	4,349	1,927	7,117	2,794	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	41,275	65,037	2,390	23,744	8,737	6,404	9,493	22,756	8,672	24,116	17,403	Total(1)
Federal	*122305*	-4,958	-17,089	-9,343	5,976	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,776	Fédéral
Provincial	*122308*	989	5,515	-2,310	3,679	2,915	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,182	Provinciales
Corporate	*122314*	13,718	56,589	4,440	8,112	-279	1,445	12,889	13,806	10,132	19,762	9,750	Des sociétés

		2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	14,025	30,869	-5,116	6,811	-8,270	13,099	6,350	1,760	167	1,428	176	Total
Stocks	*113419*	34,973	4,609	-3,386	212	-366	-1,353	823	1,420	-108	435	-3,507	Actions
Bonds	*113390*	-22,655	33,609	-218	7,687	-6,547	13,217	7,259	-1,984	-69	1,276	2,439	Obligations
Money market	*113422*	1,704	-7,349	-1,512	-1,088	-1,357	1,235	-1,732	2,323	343	-282	1,244	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052)..*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	450,278	444,903	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,811	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	11,950	11,251	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	20,601	4,715	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,209	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	39,291	40,793	8,383	13,449	10,806	6,653	8,818	14,589	7,013	10,373	4,633	Émissions brutes
Retirements	*122286*	38,302	35,279	10,693	9,771	7,891	9,947	10,050	8,349	5,666	11,214	6,816	Remboursements
Net new issues	*122308*	989	5,515	-2,310	3,679	2,915	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,182	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	40,540	84,182	11,023	14,872	8,260	6,385	19,866	22,145	16,601	25,570	15,447	Émissions brutes
Retirements	*122292*	26,821	27,593	6,582	6,760	8,539	4,940	6,977	8,339	6,469	5,808	5,697	Remboursements
Net new issues	*122314*	13,718	56,589	4,440	8,112	-279	1,445	12,889	13,806	10,132	19,762	9,750	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,210	1,880	1,507	1,363	1,310	1,186	1,396	839	2,789	854	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	42	9	0	593	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,210	1,838	1,498	1,363	717	1,186	1,396	839	2,789	854	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	19,997	10,774	5,719	4,998	3,868	5,412	2,123	2,958	1,365	4,328	1,940	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,168	290	1,194	1,183	1,231	560	7	5	278	0	0	Remboursements
Net new issues	*122320*	15,829	10,485	4,525	3,815	2,637	4,852	2,116	2,953	1,088	4,328	1,940	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*

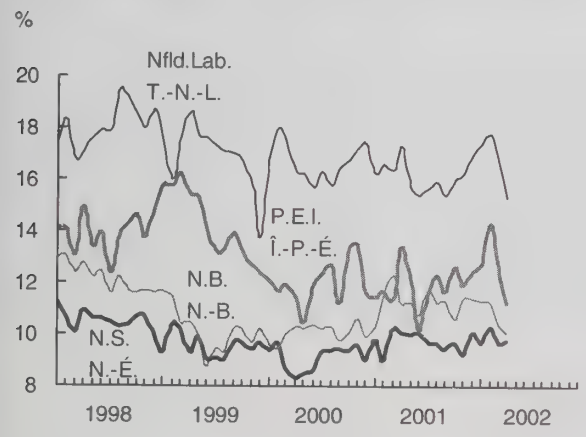
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

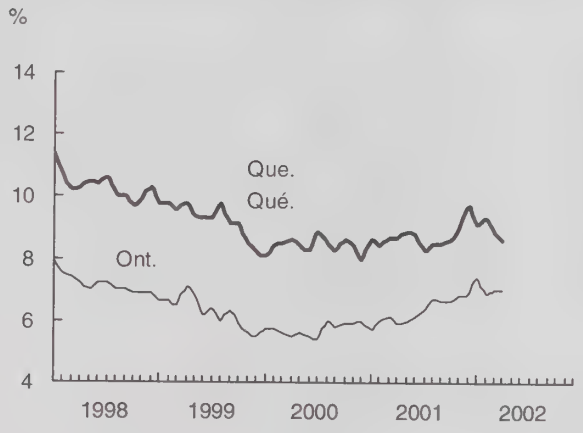
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

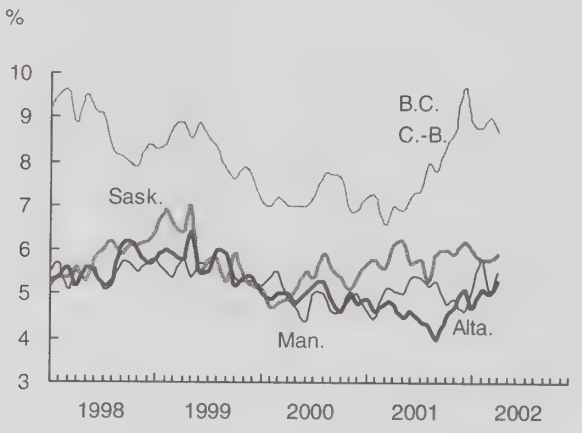
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



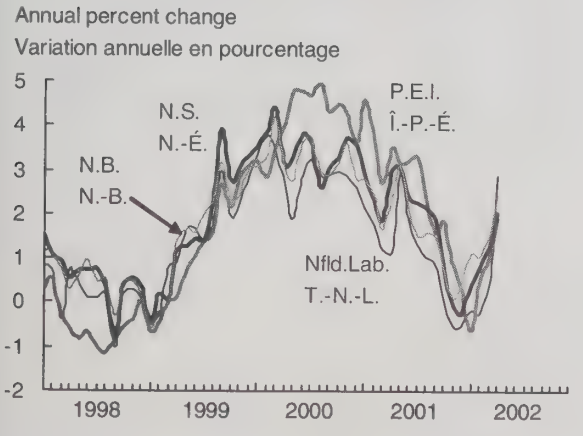
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



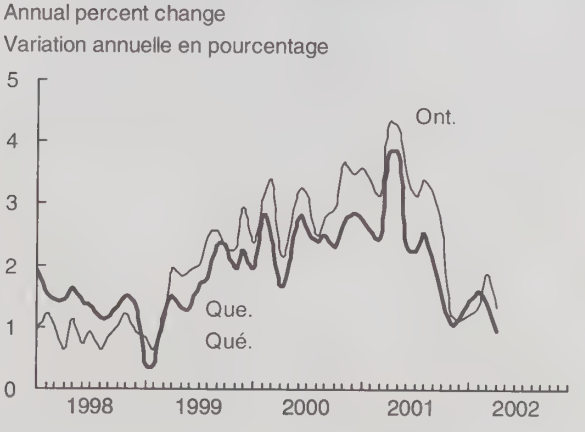
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

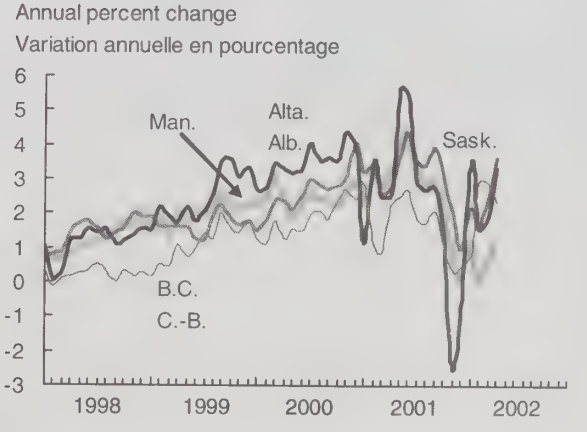


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1996	1997	1998	1999	2000	2001	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	839,064	885,022	915,865	975,913	1,056,910	1,085,141	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	10,450	10,575	11,242	12,369	14,081	13,916	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,829	2,808	2,979	3,115	3,344	3,423	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,543	20,399	21,343	22,982	24,061	24,917	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,667	16,888	17,578	18,688	19,709	20,211	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	181,560	189,524	197,705	209,490	223,481	228,516	Québec
Ontario	*687251*	338,763	359,953	378,124	405,625	429,530	440,051	Ontario
Manitoba	*687263*	28,492	29,810	30,913	31,760	33,780	35,084	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,055	29,218	29,112	30,103	33,512	33,059	Saskatchewan
Alberta	*687287*	98,738	107,170	107,267	116,801	143,034	150,284	Alberta
British Columbia	*687299*	109,049	114,601	115,604	120,608	127,564	130,396	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	846,928	885,021	920,075	967,820	1,012,809	1,024,931	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	10,457	10,575	11,397	12,160	12,835	13,000	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,817	2,808	2,964	3,078	3,170	3,174	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,752	20,399	21,100	22,298	22,815	23,368	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,745	16,888	17,483	18,283	18,606	18,739	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	183,143	189,523	195,976	206,133	214,978	216,988	Québec
Ontario	*3840163*	343,113	359,953	377,397	405,234	426,625	430,957	Ontario
Manitoba	*3840209*	28,609	29,810	31,089	31,937	32,842	33,305	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,705	29,218	30,077	30,452	31,441	30,836	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	99,677	107,170	111,983	114,104	120,466	123,955	Alberta
British Columbia	*3840347*	110,784	114,601	116,502	119,821	124,464	125,534	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	815,442	859,580	882,906	921,636	961,507	982,992	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,009	13,523	13,903	15,011	15,121	15,306	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,340	3,301	3,412	3,593	3,727	3,801	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,781	25,024	25,789	27,650	27,553	28,095	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	18,176	18,423	19,401	20,894	21,248	20,880	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	182,482	188,044	193,435	201,403	208,219	211,694	Québec
Ontario	*3840165*	310,051	327,665	338,019	356,343	373,886	379,754	Ontario
Manitoba	*3840211*	29,406	30,738	31,063	32,269	33,088	33,822	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	27,335	29,849	29,349	30,016	30,404	30,320	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	88,140	98,600	104,167	106,391	115,331	121,699	Alberta
British Columbia	*3840349*	114,272	119,026	118,747	122,445	126,916	130,887	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	14,910	15,077	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	205	211	215	216	210	213	212	213	211	214	212	212	215	218	215	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	65	66	66	66	66	66	66	66	67	66	66	66	66	68	67	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	420	423	419	420	425	424	426	429	430	428	426	423	425	427	431	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	334	334	333	333	331	333	334	337	337	337	340	342	347	347	346	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,438	3,475	3,460	3,460	3,466	3,475	3,496	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	3,607	Québec
Ontario	*2063945*	5,872	5,963	5,977	5,967	5,963	5,963	5,955	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	6,025	Ontario
Manitoba	*2064134*	554	558	555	554	555	554	559	564	564	566	566	561	567	563	563	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	485	472	470	470	473	475	469	468	467	466	470	476	475	473	479	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,588	1,632	1,631	1,639	1,634	1,632	1,637	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	1,654	Alberta
British Columbia	*2064701*	1,949	1,942	1,968	1,951	1,950	1,932	1,930	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	1,942	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	65.9	66.0	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	55.8	57.3	58.0	58.1	56.7	57.8	57.1	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	58.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	66.9	67.6	67.4	66.5	67.5	67.6	67.7	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	67.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	61.7	62.4	62.0	62.3	62.7	62.5	62.5	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	63.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	61.6	62.2	61.9	61.7	62.0	61.8	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	63.2	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	63.2	63.6	63.5	63.4	63.1	63.4	63.7	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	65.2	Québec
Ontario	*2063950*	67.2	67.3	67.4	67.3	67.3	67.4	67.1	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	67.4	Ontario
Manitoba	*2064139*	67.9	68.1	67.7	67.9	68.0	67.7	68.4	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	68.8	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.0	65.8	65.7	65.4	65.9	66.0	65.4	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	67.0	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	72.2	72.3	72.3	72.7	72.2	71.9	71.7	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	72.8	Alberta
British Columbia	*2064706*	64.9	64.1	64.6	64.1	64.1	63.9	63.7	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	64.6	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	6.8	7.2	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.7	16.1	15.6	15.4	15.7	15.9	15.4	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	16.8	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	12.0	11.9	12.0	10.2	11.7	12.3	11.7	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	11.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	9.7	10.0	10.1	9.7	9.7	9.5	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	9.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.0	11.2	11.2	10.8	11.8	11.2	11.3	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	9.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	8.4	8.7	8.9	8.8	8.3	8.5	8.5	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	8.3	Québec
Ontario	*2063949*	5.7	6.3	6.0	6.1	6.4	6.7	6.6	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	7.0	Ontario
Manitoba	*2064138*	4.9	5.0	5.0	5.4	5.4	5.2	5.3	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	5.4	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.2	5.8	6.2	5.7	5.8	5.3	5.9	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	5.9	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.0	4.6	4.5	4.6	4.4	4.3	4.0	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	5.9	Alberta
British Columbia	*2064705*	7.2	7.7	6.9	7.2	7.4	8.0	7.8	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	9.5	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	545,110	568,864	47,201	47,194	47,344	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,301	48,409	48,426	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,281	6,539	539	527	548	549	542	547	541	547	558	566	567	565	565	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,734	1,832	151	148	149	152	150	153	152	156	159	163	160	159	157	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	13,107	13,617	1,129	1,117	1,127	1,129	1,118	1,125	1,130	1,149	1,163	1,189	1,167	1,172	1,155	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,604	11,064	926	918	925	921	896	906	907	922	941	954	945	940	941	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	117,658	122,172	10,142	10,118	10,127	10,139	10,131	10,155	10,185	10,224	10,248	10,392	10,419	10,426	10,457	Québec
Ontario	*1996491*	233,886	244,386	20,260	20,332	20,362	20,390	20,436	20,421	20,388	20,409	20,429	20,605	20,625	20,762	20,762	Ontario
Manitoba	*1996494*	17,146	17,738	1,468	1,457	1,466	1,475	1,469	1,478	1,479	1,486	1,497	1,523	1,514	1,523	1,520	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,383	13,747	1,144	1,135	1,142	1,140	1,131	1,134	1,134	1,149	1,158	1,175	1,164	1,162	1,156	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	60,392	65,112	5,367	5,404	5,435	5,428	5,418	5,426	5,441	5,476	5,519	5,579	5,635	5,595	5,637	Alberta
British Columbia	*1996503*	68,369	69,903	5,848	5,813	5,836	5,828	5,811	5,812	5,783	5,781	5,811	5,853	5,865	5,868	5,838	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,760	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,896	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	170	177	176	178	179	177	174	177	177	179	180	182	183	184	184	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	53	57	57	56	56	56	57	57	57	57	58	58	58	59	59	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	359	360	361	360	356	358	357	358	360	359	358	360	361	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	292	294	293	291	288	292	292	295	297	297	298	298	297	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,017	3,015	3,019	3,010	3,015	3,013	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,033	3,051	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	4,997	5,008	5,015	5,002	5,002	5,004	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,010	5,008	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	497	497	499	499	499	503	503	506	506	507	507	510	512	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	370	370	371	369	368	369	370	372	372	374	373	374	374	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,356	1,364	1,370	1,371	1,370	1,374	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	1,403	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,598	1,593	1,599	1,595	1,591	1,595	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,603	1,604	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Average weekly earnings(1)	**$**																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	661.73	660.07	661.32	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	673.13	674.04	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	592.94	603.13	601.86	596.73	595.72	599.63	601.87	604.59	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	618.40	617.79	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	517.33	513.59	519.31	521.57	522.52	528.64	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	529.78	526.61	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	568.09	566.38	564.88	564.35	565.80	569.59	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.58	582.59	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	589.97	586.70	583.79	588.39	591.56	595.24	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	597.07	598.42	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	621.26	618.16	617.98	621.27	622.59	624.96	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	635.54	636.23	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	706.16	706.36	708.00	709.98	713.47	715.65	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	716.76	718.46	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	583.72	582.89	584.52	594.04	597.82	599.11	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	599.80	600.11	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	595.15	592.24	592.95	593.26	597.55	601.69	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.31	609.12	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	679.44	678.35	678.51	680.40	686.65	688.55	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	695.50	697.99	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	666.64	662.14	663.01	664.24	666.15	666.83	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	669.56	670.04	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	***(1996=100)***																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	106.5	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.1	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	106.8	107.2	106.9	107.0	105.9	106.4	105.8	105.9	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.1	110.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	110.2	110.3	108.6	110.4	112.5	111.4	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.2	113.1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	112.3	110.7	109.6	111.6	112.0	112.6	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	132.7	123.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	109.4	108.9	108.7	109.4	110.9	111.8	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	112.7	112.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	103.8	104.0	103.8	104.6	105.3	106.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.6	107.3	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	106.6	106.8	106.3	106.8	107.7	108.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.6	108.3	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	109.3	113.8	114.7	116.2	118.2	118.7	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.4	113.2	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	107.6	107.9	107.8	108.5	110.1	110.8	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	110.8	111.4	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	112.8	113.8	111.6	111.8	112.5	113.9	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	114.7	115.3	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	104.5	104.5	104.2	105.3	105.6	105.5	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.4	106.7	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	3,431	4,123	3,853	3,870	3,552	3,317	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,623	4,441	Canada
Nfld.Lab.	*5407*	283	298	23	49	42	40	38	26	26	24	10	6	8	19	39	T.-N.-L.
P.E.I.	*5439*	99	217	10	6	69	15	35	29	17	11	12	4	2	8	9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	62	102	76	95	73	56	49	43	54	41	38	50	88	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	40	76	61	58	63	59	65	31	23	19	18	36	79	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	765	867	671	555	580	615	779	703	589	381	462	792	827	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,382	1,621	1,725	1,832	1,558	1,462	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,633	2,042	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	67	89	91	77	70	61	75	57	36	44	78	59	78	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	79	73	58	88	50	63	70	72	27	43	55	35	70	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	511	661	527	538	632	521	484	541	388	406	392	552	624	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	483	554	525	531	429	407	447	267	278	260	341	439	567	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	139.4	134.0	156.8	129.7	147.2	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	158.6	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.0	1.2	0.8	1.3	1.3	1.1	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	1.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.2	0.2	0.2	0.6	0.2	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	0.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	3.4	1.7	2.8	2.9	3.1	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	2.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	1.4	1.6	1.9	1.9	2.4	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	2.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	21.4	19.3	22.1	22.1	21.5	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	31.0	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	68.1	67.0	83.3	58.2	79.0	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	71.6	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	2.1	1.5	1.5	2.4	1.6	1.5	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	1.7	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	1.4	1.0	1.9	2.5	1.2	2.0	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	2.0	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	24.5	23.9	24.1	22.3	24.1	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	30.6	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	16.1	16.5	17.7	15.7	12.9	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	14.0	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7		Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*734239*	98.6	100.6	99.5	99.7	99.3	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3		St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	117.7	117.9	117.9	117.9	118.7	118.7	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2		Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	92.9	94.0	93.7	94.1	94.1	94.2	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7		Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	104.4	104.4	105.8	105.8	105.7	106.0	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3		Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	113.0	113.6	114.1	114.1	114.4	114.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5		Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	119.1	119.9	120.0	120.5	120.7	120.7	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7		Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	108.8	108.9	109.3	109.4	109.6	109.7	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4		Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	104.0	104.0	104.1	104.1	104.2	104.5	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0		London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	119.3	119.3	119.3	119.3	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3		Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	119.7	119.7	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4		Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	134.1	134.1	135.3	135.8	136.0	136.5	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4		Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	112.9	113.2	113.6	114.2	114.5	114.6	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2		Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	83.3	83.5	83.6	84.1	84.2	84.5	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,130	24,122	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,255	25,239	25,193		Canada
Nfld.Lab.	*115696*	4,522	4,943	400	412	416	424	421	414	424	424	414	423	427	417		T.-N.-L.
P.E.I.	*115697*	1,230	1,281	106	106	108	108	108	104	108	109	108	111	110	111		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,703	719	729	726	729	721	723	737	748	744	766	764	779		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	607	584	585	578	581	573	596	603	603	616	609	625		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,036	5,654	5,560	5,542	5,477	5,496	5,390	5,495	5,558	5,711	5,651	5,769	5,776		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,194	9,089	9,145	9,079	9,049	9,104	8,923	9,110	9,270	9,426	9,640	9,460	9,462		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,937	819	831	825	835	827	831	845	861	847	869	879	866		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,395	693	701	697	697	693	699	711	715	724	734	728	734		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,602	2,848	2,881	2,891	2,895	2,913	2,850	2,944	2,984	3,008	3,079	3,082	3,034		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,979	3,107	3,161	3,195	3,180	3,180	3,159	3,190	3,223	3,273	3,273	3,317	3,300		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	113.3	114.5	113.6	115.6	115.5	115.3	115.0	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	116.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	114.6	115.0	115.5	115.7	115.2	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	116.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	116.5	117.0	117.0	116.7	116.5	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	118.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	114.8	115.8	115.6	115.1	115.1	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	117.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	113.8	114.3	113.7	113.6	113.8	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	114.9	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	113.8	114.3	113.7	113.8	114.0	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	115.1	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	117.9	118.5	118.5	118.3	118.3	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	119.5	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	118.4	118.8	118.6	118.5	118.4	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	120.0	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	121.0	122.1	122.9	122.2	121.9	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	122.5	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	119.2	120.4	121.6	121.1	121.2	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	123.5	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	118.9	123.2	123.5	121.6	121.5	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	122.9	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	115.0	115.6	116.3	116.3	116.1	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	117.7	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	115.7	116.3	117.0	117.0	117.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	118.4	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Liabilities	$'000	2000	2001	2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	Passif
Canada	5081	4,383,939	5,799,068	410,130	306,950	236,080	314,222	284,041	418,865	338,350	369,911	565,999	Canada
Nfld.Lab.	5082	24,873	16,619	1,136	573	1,625	7,450	1,709	1,324	461	2,894	1,505	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	2,706	14,363	239	18	176	174	90	168	766	456	464	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	63,135	71,980	3,512	4,251	4,770	2,612	13,676	4,104	12,895	5,244	3,352	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	49,537	70,222	10,639	2,029	3,883	3,385	3,735	2,855	12,118	6,265	10,323	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	676,136	1,020,123	36,939	65,904	78,615	56,136	44,142	202,483	59,864	72,719	151,221	Québec
Ontario	5302	1,273,868	2,755,552	55,609	67,753	91,334	93,127	138,352	148,839	133,593	199,777	245,231	Ontario
Manitoba	5328	49,684	665,919	2,329	6,912	2,445	4,106	2,001	5,329	3,736	12,674	2,987	Manitoba
Saskatchewan	5354	94,110	79,863	3,801	4,334	5,315	4,313	6,605	4,889	9,666	8,687	4,508	Saskatchewan
Alberta	5380	1,691,538	431,503	200,045	136,271	21,290	42,637	56,102	28,602	31,613	31,763	21,381	Alberta
British Columbia	5108	456,249	670,293	95,738	18,903	26,539	100,245	17,629	20,270	73,639	29,432	124,962	Colombie-Britannique

Liabilities		2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	Passif
Canada	5081	497,050	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	513,964	1,147,444	931,243	316,921	3,667,421	Canada
Nfld.Lab.	5082	2,341	915	1,089	1,226	643	2,212	426	1,583	577	1,690	1,163	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	132	1,109	364	3,456	2,883	136	4,429	0	2,339	488	682	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	6,035	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	4,457	3,885	3,691	2,699	12,288	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	3,642	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	5,653	2,731	3,659	5,002	3,381	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	91,294	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	103,331	47,134	62,518	50,242	64,845	Québec
Ontario	5302	270,752	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	224,573	404,835	776,359	205,458	2,191,233	Ontario
Manitoba	5328	4,554	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	4,473	588,669	7,127	2,313	5,134	Manitoba
Saskatchewan	5354	6,127	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	5,074	9,120	6,692	1,116	9,199	Saskatchewan
Alberta	5380	39,887	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	113,988	38,038	44,007	22,044	33,497	Alberta
British Columbia	5108	72,287	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	45,839	51,367	23,702	25,869	1,345,400	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*

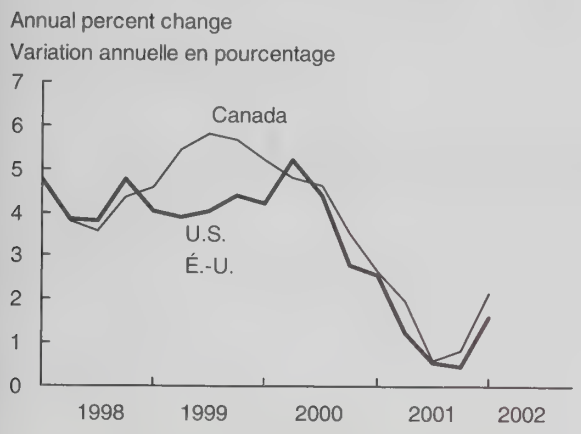
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

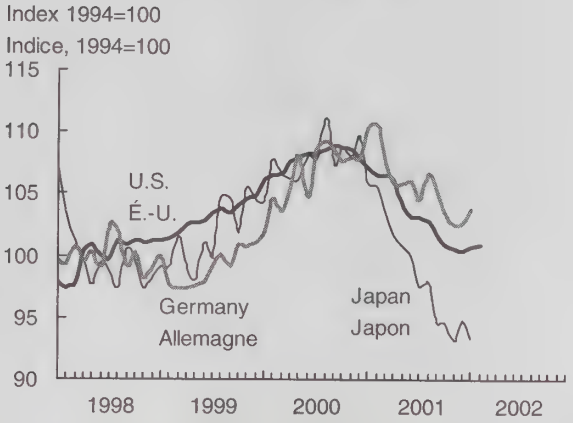
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

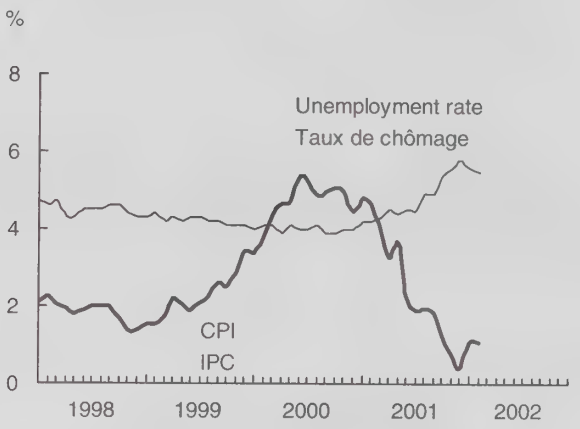
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



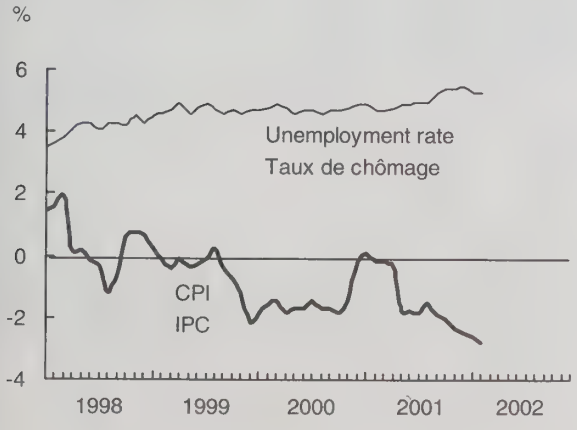
Industrial Production
Production industrielle



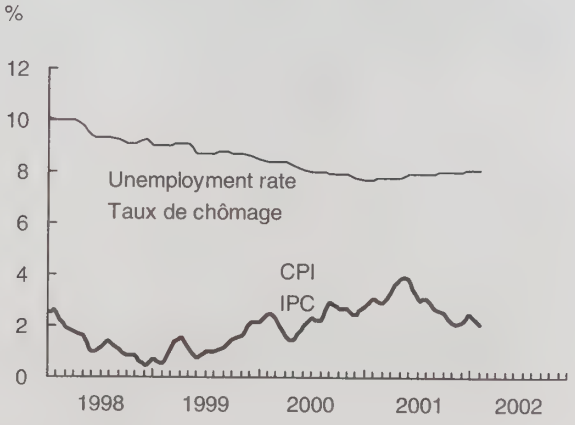
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



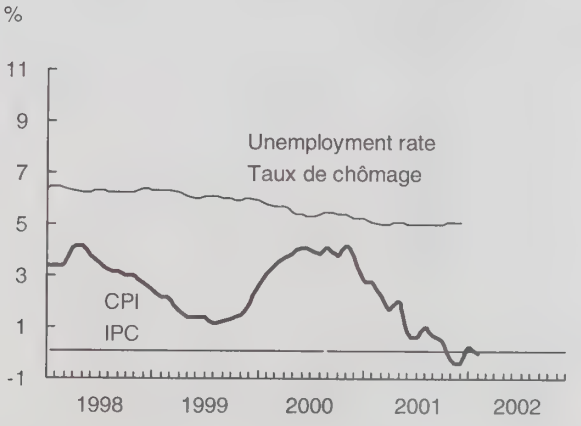
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



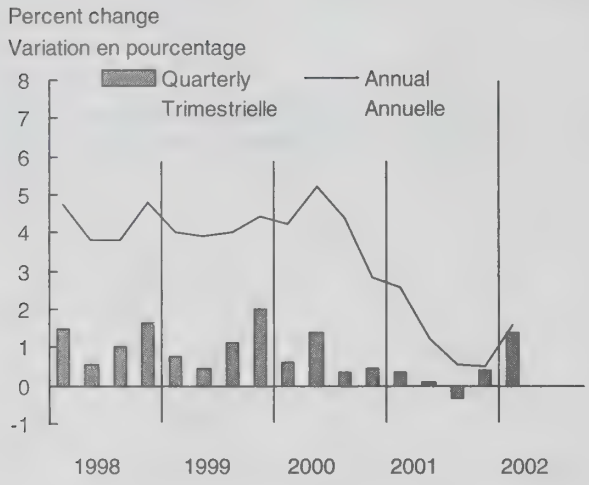
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



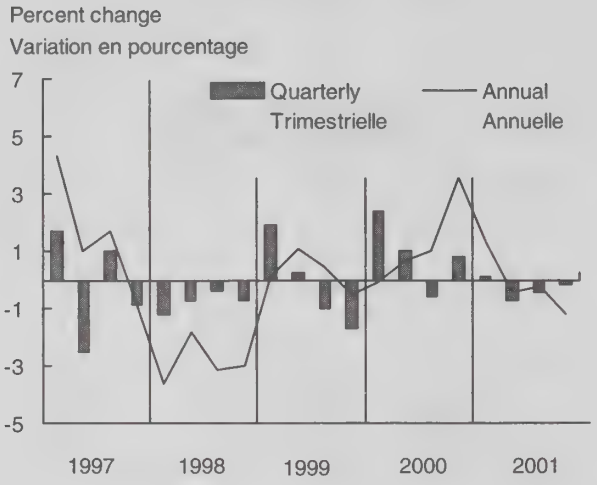
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



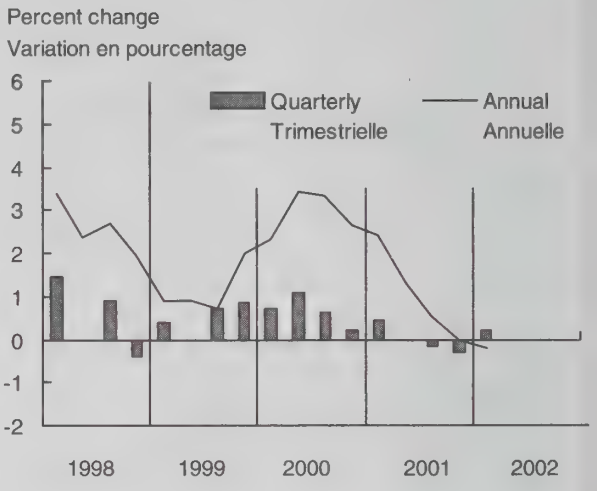
United States - GDP
États-Unis - PIB



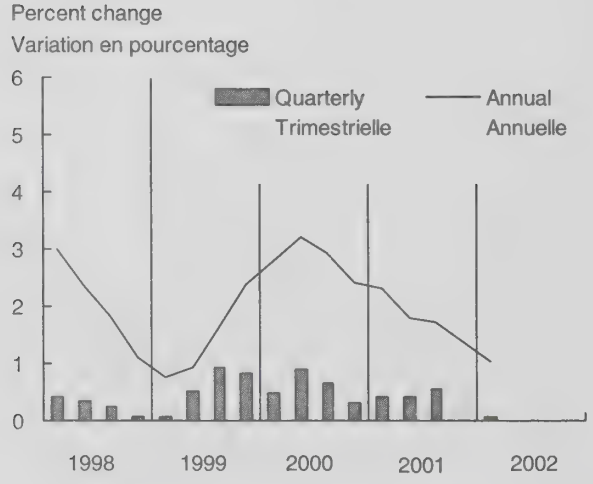
Japan - GDP
Japon - PIB



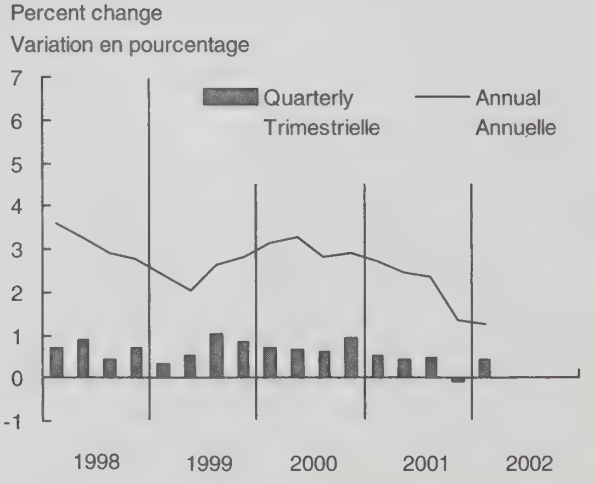
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

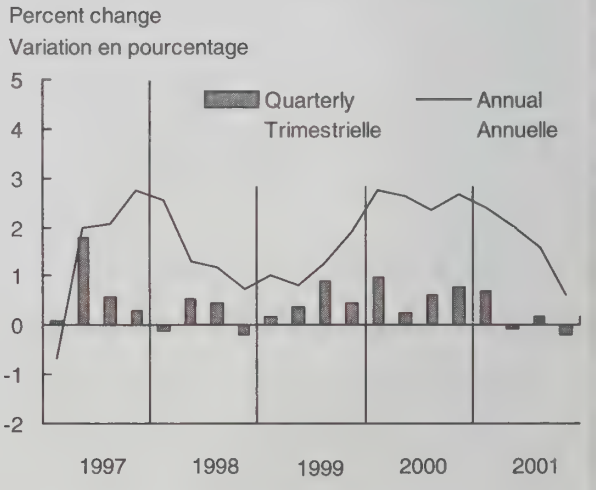


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	27,782	30,050	398	2,574	-954	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,908	Canada ($millions)
US ($billions)	-444.7	-417.4	-77.4	-88.1	-92.5	-104.9	-108.2	-115.3	-116.3	-112.1	-107.9	-98.5	-98.8		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,576	10,410	3,302	3,133	2,765	3,464	3,270	3,191	2,726	2,985	2,058	2,962	3,621		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-17.03	-17.44		-4.53	-5.23	-2.73	-5.36	-3.46	-5.48	-2.27	-5.22	-2.39	-7.57		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	-9.4		-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	5.2	5.8		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8			6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)(1)	-22.6	2.28			-6.2	-3.3	-5.8	-7.2	-8.3	-2.4	-8.0	6.6	7.1		Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.36	3.59			-0.57	-1.07	-3.51	1.53	-3.31	-2.05	-1.58	2.70	4.51		Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	1,012.3	1,027.5	960.4	974.2	989.2	999.3	1,006.6	1,019.2	1,024.2	1,025.7	1,026.5	1,025.2	1,032.7	1,047.7	Canada (1997 $)
US (1996 $)	9,224.0	9,333.8	8,771.2	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,229.4	9,260.1	9,303.9	9,334.5	9,341.7	9,310.4	9,348.6		États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	534,150	531,330	524,460	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,170	530,310	524,200		Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	827.4	845.7	797.5	807.5	813.9	817.1	825.4	831.7	835.5	840.8	844.9	848.5	848.5		Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	6,117.3	6,210.4	5,879.7	5,943.6	6,004.6	6,056.0	6,108.2	6,132.8	6,172.3	6,203.7	6,208.2	6,216.0	6,209.6		Zone euro (1995 EUR)
France (1995 EUR)	1,343.4	1,371.1		1,303.0	1,318.1	1,328.4	1,339.9	1,347.6	1,361.7	1,367.1	1,369.7	1,376.0	1,374.0		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,968.5	1,979.6		1,913.2	1,929.2	1,948.9	1,971.9	1,974.0	1,977.0	1,984.8	1,985.7	1,982.4	1,977.4		Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.9		987.9	998.1	1,005.9	1,009.1	1,014.0	1,022.3	1,030.9	1,030.8	1,032.0	1,029.9		Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	123.2	119.6	122.0	122.3	121.4	119.9	119.4	119.8	116.8	117.2	116.8	115.9	117.5		Canada
US	127.4	122.5	126.8	126.4	123.8	122.7	122.8	122.4	121.1	120.4	120.0	119.6	119.9	120.3	États-Unis
Japan	105.4	97.8	102.1	100.3	99.3	98.6	96.3	96.6	93.4	93.5	92.1	93.7	92.3		Japon
UK	105.8	103.5	104.0	103.9	102.9	103.1	102.3	104.0	102.7	101.3	101.2	100.9			Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	119.6	118.8	117.4	118.4	116.1	118.1	117.0	115.4	114.7	115. 3	115.2		Zone euro
France	116.3	117.3	117.5	117.2	117.7	117.8	118.6	117.3	117.6	116.5	116.8	115.5	116.2		France
Germany	117.2	117.9	119.9	118.1	118.1	118.3	116.8	119.1	117.4	115.4	114.8	114.6	115.8		Allemagne
Italy	107.8	106.5	108.7	106.6	107.1	107.1	106.3	106.9	105.9	105.7	103.1	104.7	104.9		Italie
Unemployment rate(2)	**%**														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.9	6.1	6.3	6.2	6.3	6.3	6.3	6.4	6.5	6.5	6.7	7.2	7.3	7.1	Canada
US	4.0	4.8	4.3	4.5	4.4	4.5	4.5	4.9	4.9	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	États-Unis
Japan	4.7	5.0	4.7	4.8	4.9	4.9	5.0	5.0	5.3	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3	Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.0	5.1	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	5.1	5.1			Royaume-Uni
Euro zone	8.8	8.3	8.4	8.4	8.4	8.3	8.3	8.3	8.3	8.3	8.4	8.4	8.4	8.4	Zone euro
France	9.3	8.6	8.9	8.9	8.9	8.6	8.6	8.6	8.6	8.7	8.8	8.9	8.9	9.0	France
Germany	7.9	7.9	7.8	7.8	7.8	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.1	8.1	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des Ètas-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux Ètas-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Consumer price index (1)	***(1995=100)***															**Indice des prix à la consommation (1**
Canada	108.9	111.7	110.9	111.7	112.7	112.8	112.4	112.4	112.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2		Canada
US	113.0	116.2	115.6	116.1	116.6	116.8	116.5	116.5	117.0	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7		États-Unis
Japan	101.5	100.8	100.8	101.1	101.1	100.8	100.5	100.9	100.7	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4		Japon
UK	114.2	116.3	115.5	116.1	116.9	117.6	116.3	116.7	117.1	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6		Royaume-Uni
Euro zone	106.5	109.3	108.6	109.1	109.6	109.8	109.6	109.7	109.9	109.8	109.7	109.9	110.3	110.5		Zone euro
France	106.3	108.1	107.3	107.9	108.6	108.6	108.4	108.4	108.6	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1		France
Germany	107.0	109.6	109.1	109.5	110.0	110.2	110.2	110.0	110.0	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9		Allemagne
Italy	112.8	115.9	115.1	115.6	115.9	116.2	116.3	116.3	116.3	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9		Italie
Central bank discount rate	**%**															**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	5.77	4.31	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.50	Canada
US	5.77	3.23	4.50	4.00	3.50	3.25	3.25	3.00	2.50	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	1.25	États-Unis
Japan	0.50	0.23	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(2)	5.96	5.12	5.75	5.53	5.32	5.25	5.25	5.00	4.88	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	4.00	Royaume-Uni(2)
Euro (3)	4.08	4.27	4.75	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.00	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Merchandise trade balance(4)																**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	59,278	62,607	6,487	6,111	5,994	4,684	4,170	3,718	4,151	3,688	4,414	4,540	4,816	4,772	4,396	Canada ($millions)
US ($billions)	-475.7	-388.8	-40.9	-39.7	-36.0	-37.2	-37.7	-36.1	-37.4	-36.9	-36.2	-32.7	-36.1			États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	799	611	284	648	351	579	641	471	621	539	661	676		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-34.80	-37.92	-3.17	-3.24	-3.15	-3.72	-2.99	-3.68	-2.77	-2.72	-3.26	-3.55	-3.25			Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-17.88	47.28	2.80	-0.37	2.93	5.20	8.21	5.25	4.16	8.90	6.29	8.37	-0.64			Zone euro (EUR milliards
France (EUR billions)	-3.36	2.76	0.00	-0.91	-0.23	0.09	-0.30	2.10	0.26	1.08	0.96	0.41	1.31			France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	8.2	6.2	8.0	7.0	8.2	10.7	7.7	8.6	6.2	10.7	11.5			Allemagne (EUR milliards
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	0.57	0.57	0.71	0.35	-0.23	-0.10	0.88	1.07	1.72	1.49	0.49			Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Help-wanted index 10

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals, production 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- 1997 dollars 2

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques, production 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11

Prix des produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12

Index to Tables – (Continued)

Population 7

Prices
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Publications

July 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

Statistical Summary

Juillet 2002

Nº 11-010-XPB au catalogue

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Aperçu statistique

LIBRARY
AUG 1 2002

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The letter "*V*" indicating the Cansim series numbers, also referred to as vector numbers (example: *V498076*), will no longer be displayed in the second column of the tables. The units of measure, usually displayed mid-way in the row, have been shifted to the second column on the left side of every table.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

La lettre "*V*" identifiant les numéros des séries dans CANSIM, aussi appelés les nombres vecteurs (par exemple: *V498076*) n'apparaîtra plus à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure qui étaient habituellement inscrites au milieu de la rangée, ont été déplacées à la deuxième colonne du côté gauche de chaque tableau.

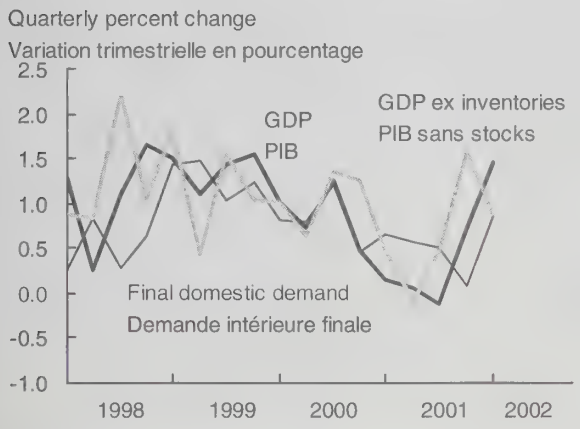
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

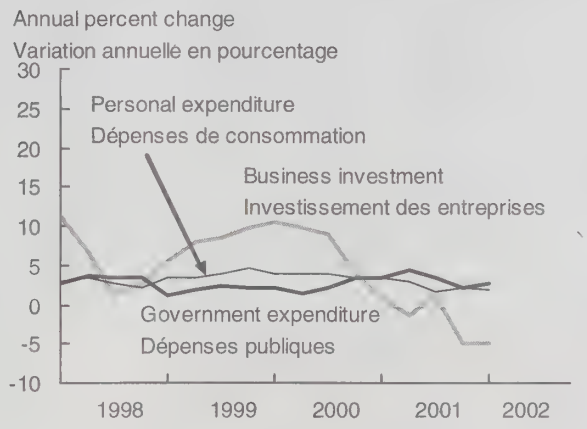
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

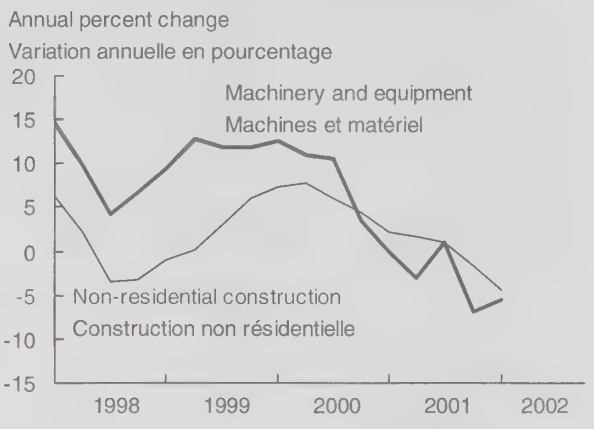
GDP and Demand
PIB et demande



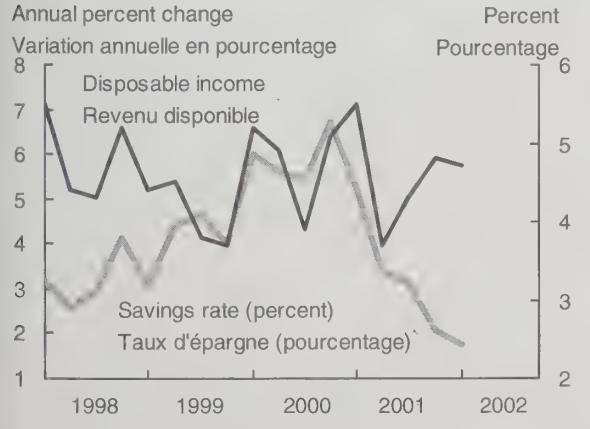
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



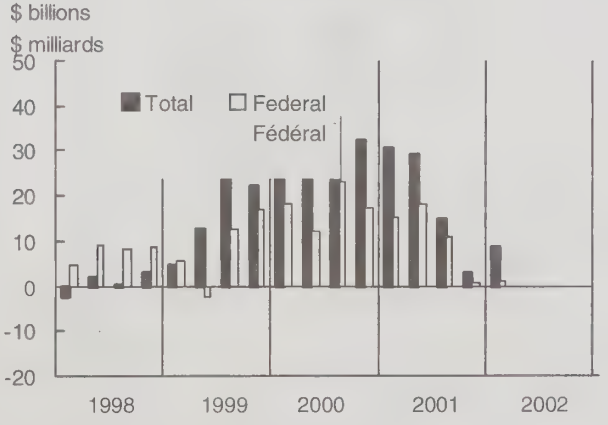
Business Investment
Investissement des entreprises



Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



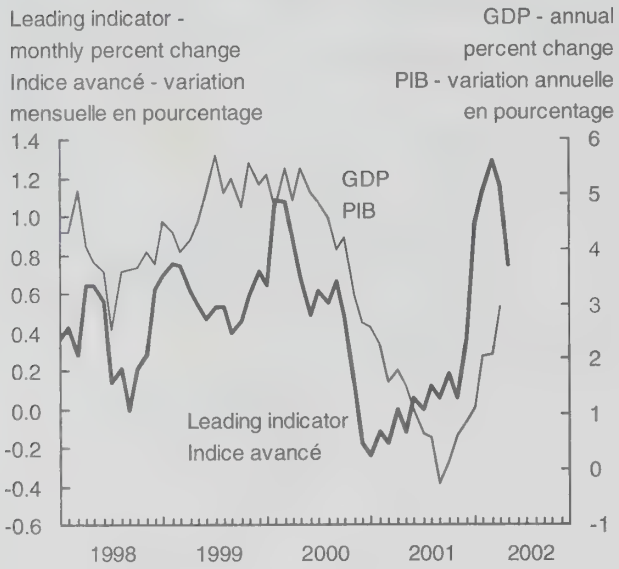
Budget Balance
Solde budgétaire



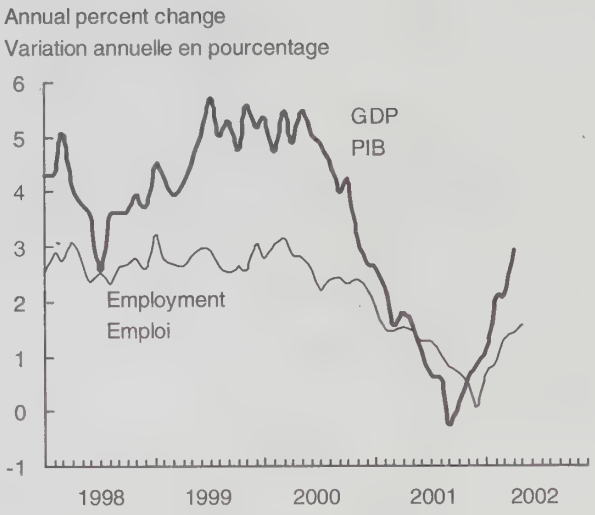
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



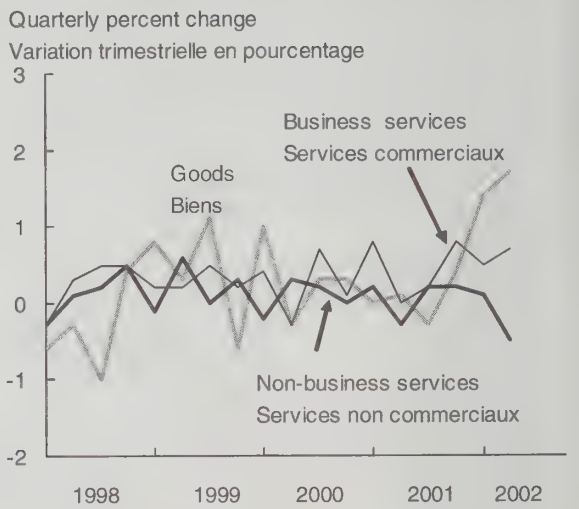
Leading Indicator
Indicateur avancé



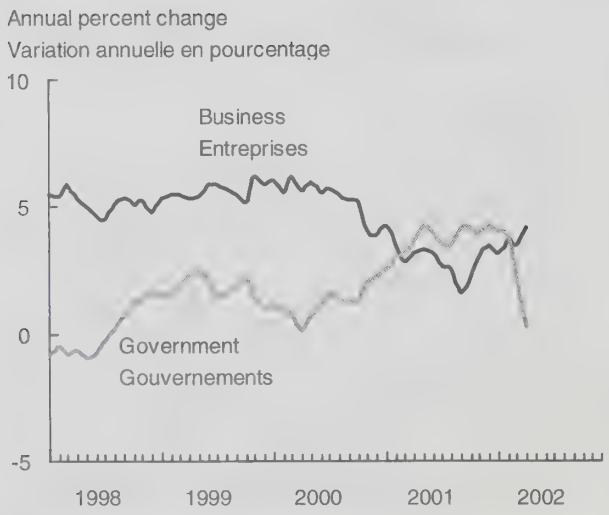
Output and Jobs
PIB et emploi



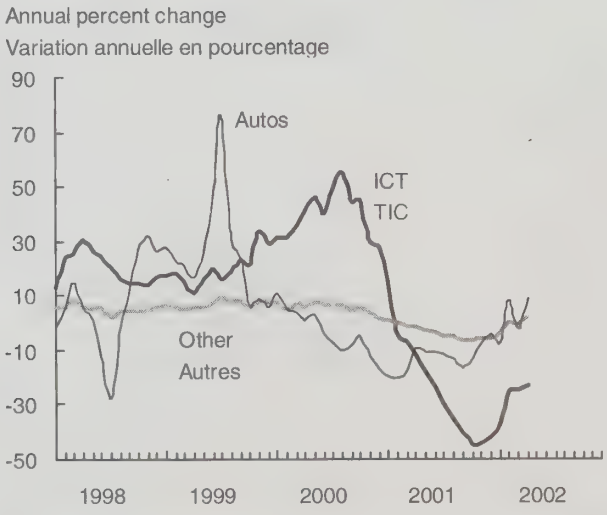
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

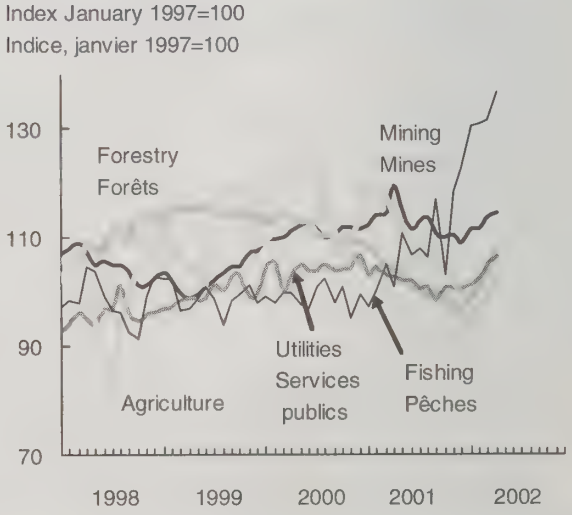


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	545,110	568,864	529,056	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	580,544	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	129,821	118,227	126,888	128,540	131,100	132,756	132,948	127,196	111,484	101,280	115,236	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,832	10,127	10,392	11,676	13,324	11,936	10,800	10,932	9,400	9,376	9,824	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	53,933	53,238	51,600	52,640	54,788	56,704	58,268	55,200	51,576	47,908	47,584	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,758	2,972	1,984	1,892	1,524	1,632	2,740	2,944	3,244	2,960	3,016	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	63,962	66,551	63,424	63,788	64,144	64,492	65,520	65,920	66,872	67,892	69,596	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-3,431	21	-4,268	-3,052	172	-6,576	-1,900	324	912	748	-3,952	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes less subsidies, on factors of production	*1992216*	51,716	52,577	51,348	51,576	52,012	51,928	52,248	52,916	52,492	52,652	52,932	Impôts moins subventions, sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	830,424	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,780	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes less subsidies, on products	*1997473*	76,029	75,370	75,140	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,200	Impôts moins subventions, sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	132,888	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,432	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,588	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,940	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	594,089	620,777	580,376	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	634,848	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current Investment	*498092*	196,004	204,492	189,504	197,724	197,848	198,940	200,272	203,140	205,920	208,636	209,824	Courantes
													Investissements
Fixed capital	*498093*	23,788	26,561	23,472	23,504	23,964	24,212	25,404	26,060	26,768	28,012	28,436	Capital fixe
Inventories	*498094*	24	13	4	-28	48	72	4	-16	88	-24	8	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*498095*	186,149	189,926	182,584	186,004	187,788	188,220	189,152	190,420	192,780	187,352	193,752	Investissements
Residential	*498096*	48,566	52,154	48,368	47,036	48,820	50,040	50,620	50,688	51,932	55,376	60,484	Résidentiels
Business	*498097*	137,583	137,772	134,216	138,968	138,968	138,180	138,532	139,732	140,848	131,976	133,268	Des entreprises
Non-residential	*498098*	50,890	52,268	50,048	50,864	50,908	51,740	52,280	52,644	52,356	51,792	51,052	Non résidentiels
Machinery & equipment	*498099*	86,693	85,504	84,168	88,104	88,060	86,440	86,252	87,088	88,492	80,184	82,216	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	8,028	-6,040	10,372	9,584	9,944	2,212	-3,544	132	-6,400	-14,348	-9,200	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	8,189	-4,740	10,908	9,740	10,136	1,972	-2,680	1,672	-4,980	-12,972	-9,092	Non agricoles
Farm	*498102*	-161	-1,300	-536	-156	-192	240	-864	-1,540	-1,420	-1,376	-108	Agricoles
Exports	*498103*	484,331	473,000	464,800	479,828	489,680	503,016	503,592	485,080	459,160	444,168	456,992	**Exportations**
Imports	*498106*	428,934	416,498	415,832	428,704	433,476	437,724	426,380	425,864	415,528	398,220	406,368	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	1,516	15	1,584	1,900	2,176	404	-208	364	880	-976	-1,940	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		8.6	2.6	9.2	9.2	8.6	7.5	6.1	4.0	0.7	-0.4	0.5	Variation annuelle (%)

NOTE: *Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.*

NOTA: *Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	565,487	579,999	557,366	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,331	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	184,787	190,967	182,312	183,018	185,420	188,397	188,440	191,057	191,959	192,412	193,362	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	23,173	25,846	23,215	22,916	23,214	23,346	24,632	25,308	26,157	27,288	27,444	Capital fixe
Inventories	*1992051*	23	13	4	-28	44	72	8	-16	84	-24	8	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*1992052*	182,423	183,228	180,441	182,248	183,977	183,026	183,008	183,005	186,869	180,030	183,887	Investissements
Residential	*1992053*	45,796	47,967	45,683	44,317	46,265	46,918	47,183	46,726	47,669	50,288	54,293	Résidentiels
Business	*1992054*	136,704	135,216	134,802	138,083	137,789	136,142	135,845	136,324	139,248	129,448	129,062	Des entreprises
Non-residential	*1992055*	47,762	48,126	47,487	47,836	47,679	48,044	48,465	48,644	48,165	47,230	46,392	Non résidentiels
Machinery & equipment	*1992056*	89,094	87,145	87,430	90,439	90,306	88,202	87,433	87,732	91,295	82,118	82,650	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	955,705	979,919	943,154	950,672	962,311	966,681	973,049	978,585	983,644	984,397	992,918	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	9,940	-3,516	11,570	12,509	11,746	3,933	489	2,098	-3,992	-12,657	-6,723	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	9,451	-2,728	11,150	12,015	11,537	3,103	656	2,999	-2,908	-11,658	-7,662	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	384	-902	327	394	105	709	-272	-966	-1,182	-1,189	646	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	451,677	434,523	446,526	450,105	453,801	456,277	444,220	436,713	428,896	428,263	434,401	Exportations
Imports	*1992063*	405,785	382,378	402,746	407,753	409,980	402,660	390,945	389,969	382,959	365,639	370,298	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	1,443	11	1,527	1,807	2,057	381	-194	339	831	-932	-1,837	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,012,335	1,027,523	999,345	1,006,599	1,019,232	1,024,162	1,025,741	1,026,454	1,025,210	1,032,685	1,047,731	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	1.5	5.2	4.8	4.6	3.5	2.6	2.0	0.6	0.8	2.1	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	PIB aux prix du marché
- Taxes less subsidies, on products	*1997473*	76,029	75,370	75,140	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,200	- Impôts moins subventions, sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	132,888	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,432	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,588	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,940	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	830,424	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,780	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	545,110	568,864	529,056	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	580,544	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	65,720	69,523	65,408	65,680	65,668	66,124	68,260	68,864	70,116	70,852	72,612	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	114,097	113,672	111,560	112,840	113,728	118,260	114,720	114,376	113,920	111,672	109,808	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	110,424	116,891	112,372	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,368	Transferts
Total personal income	*498165*	838,880	872,657	821,936	834,376	843,028	856,180	870,740	868,384	872,272	879,232	888,304	**Revenu personnel total**
Annual % change		7.1	4.0	7.0	7.1	6.9	7.3	5.9	4.1	3.5	2.7	2.0	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	594,089	620,777	580,376	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	634,848	En biens et services
To governments	*498180*	201,207	206,733	197,228	201,476	204,132	201,992	207,364	207,812	206,648	205,108	206,776	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	143,488	144,435	141,648	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,804	Impôts sur le revenu
Employment contributions	*498182*	50,433	54,410	48,472	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,944	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	*498184*	11,607	12,901	10,540	11,324	11,964	12,600	12,892	12,948	12,860	12,904	12,964	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	1,555	1,805	1,504	1,544	1,572	1,600	1,656	1,808	1,868	1,888	1,752	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	30,422	30,441	32,288	31,200	24,928	33,272	36,516	24,136	28,720	32,392	31,964	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	637,673	665,924	624,708	632,900	638,896	654,188	663,376	660,572	665,624	674,124	681,528	**Revenu disponible**
Annual % change		6.9	4.4	6.9	6.5	6.3	7.7	6.2	4.4	4.2	3.0	2.7	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	4.8	4.6	5.2	4.9	3.9	5.1	5.5	3.7	4.3	4.8	4.7	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, at chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	565,487	579,999	557,366	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,331	**Total**
Annual % change		3.7	2.6	3.9	3.8	3.8	3.4	3.5	3.0	1.6	2.2	2.0	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	73,571	74,229	73,099	73,510	73,689	73,984	74,273	74,352	74,186	74,104	74,122	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	26,980	28,026	26,555	26,753	27,339	27,272	27,657	28,266	27,674	28,507	29,100	Vêtements
Housing	*1992077*	129,699	132,317	128,037	129,216	130,240	131,303	131,500	131,918	132,770	133,079	133,456	Logements
Furniture	*1992084*	46,404	48,224	45,710	46,104	46,768	47,035	47,861	47,951	48,003	49,080	49,955	Meubles
Medical care	*1992091*	26,499	27,442	26,208	26,451	26,584	26,752	27,065	27,344	27,540	27,818	28,175	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	95,071	97,011	94,152	94,545	96,921	94,666	96,607	96,619	95,598	99,221	100,506	Transports
Recreation	*1992103*	64,370	67,241	63,094	63,661	64,847	65,878	66,650	67,037	67,123	68,154	69,068	Loisirs
Other	*1992108*	105,573	108,434	103,853	104,771	106,028	107,639	108,083	108,485	108,370	108,799	108,983	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,521	-2,632	-3,148	-2,204	-2,392	-2,341	-2,447	-2,420	-2,164	-3,497	-4,334	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	82,234	85,939	80,900	81,655	84,340	82,039	84,652	85,373	84,470	89,262	91,100	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	50,440	52,360	49,652	49,890	51,088	51,129	51,751	52,486	51,951	53,253	54,261	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	131,791	133,186	130,690	131,449	132,025	132,999	133,309	133,020	133,072	133,341	133,946	Biens non durables
Services	*1992119*	301,173	308,888	296,250	299,817	302,692	305,934	307,616	308,777	309,646	309,512	309,841	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	465,718	469,050	454,732	464,468	471,304	472,368	480,460	474,384	463,008	458,348	465,908	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,488	144,435	141,648	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,804	Des particuliers
Enterprises	*498319*	45,360	38,303	45,620	46,568	44,700	44,552	43,264	41,568	35,952	32,428	36,520	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,746	4,529	3,568	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,180	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,433	54,410	48,472	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,944	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	138,709	143,918	136,804	137,696	139,604	140,732	142,768	143,832	143,896	145,176	146,664	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	7,286	7,888	7,108	7,276	7,288	7,472	7,876	7,868	7,856	7,952	8,028	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,737	41,204	38,252	41,128	44,664	46,904	48,224	42,600	37,656	36,336	36,684	Revenus de placements
Sales	*498325*	33,959	34,363	33,260	33,704	34,316	34,556	34,580	34,288	34,252	34,332	35,084	Ventes
Expenditure	*498326*	430,884	447,469	423,468	428,868	432,492	438,708	449,216	443,504	445,016	452,140	452,940	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	229,963	238,855	222,764	231,428	232,164	233,496	234,852	237,428	240,172	242,968	244,908	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	110,424	116,891	112,372	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,368	Aux particuliers
Businesses	*498330*	10,964	15,971	10,316	10,772	11,296	11,472	17,580	16,444	14,324	15,536	12,532	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,765	2,999	2,760	2,424	3,028	2,848	2,988	2,996	2,960	3,052	3,312	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,768	72,753	75,256	75,804	76,352	79,660	75,232	72,680	71,528	71,572	70,820	Service de la dette publique
Saving	*498315*	34,834	21,581	31,264	35,600	38,812	33,660	31,244	30,880	17,992	6,208	12,968	Épargne
Net lending	*498333*	32,619	19,410	24,708	35,664	37,504	32,600	30,632	29,248	14,904	2,856	8,804	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	23,522	26,113	22,308	23,072	24,016	24,692	25,276	25,684	26,496	26,996	28,284	Recettes
Spending	*499662*	19,803	20,610	19,500	19,636	19,856	20,220	20,352	20,480	20,712	20,896	21,200	Dépenses
Saving	*499658*	3,719	5,503	2,808	3,436	4,160	4,472	4,924	5,204	5,784	6,100	7,084	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	6,503	7,303	5,996	6,276	6,696	7,044	7,196	7,212	7,260	7,544	7,868	Recettes
Spending	*499670*	6,071	6,400	5,964	6,040	6,108	6,172	6,248	6,360	6,472	6,520	6,600	Dépenses
Saving	*499666*	432	903	32	236	588	872	948	852	788	1,024	1,268	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB) Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	193,231	191,448	190,052	192,824	194,176	195,872	195,104	194,976	190,320	185,392	188,820	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	89,993	89,787	88,052	89,532	90,944	91,444	90,628	90,720	89,912	87,888	87,816	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,859	25,104	30,376	30,740	29,164	29,156	28,100	27,348	23,820	21,148	23,892	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	3,746	4,529	3,568	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,180	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,743	18,408	18,584	18,704	18,796	18,888	18,660	18,552	18,340	18,080	18,156	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	38,131	40,439	37,324	37,700	38,544	38,956	39,932	40,316	40,556	40,952	42,016	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	30	35	44	16	40	20	128	4	4	4	40	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,287	7,958	6,844	6,896	7,224	8,184	8,032	8,384	7,948	7,468	7,512	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,676	4,437	4,480	4,572	4,816	4,836	4,612	4,616	4,384	4,136	4,448	Ventes
Expenditure	*498371*	179,505	184,703	174,688	185,664	175,204	182,464	184,332	181,340	184,184	188,956	190,340	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	42,598	43,559	39,644	45,496	43,040	42,212	41,748	43,728	44,048	44,712	45,660	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	53,646	58,679	56,360	51,948	52,712	53,564	60,924	56,000	57,784	60,008	61,884	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,612	3,914	3,640	3,508	3,636	3,664	3,680	3,760	3,824	4,392	3,488	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,608	2,833	2,600	2,268	2,872	2,692	2,824	2,832	2,796	2,880	3,140	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	31,971	34,224	28,620	38,404	28,380	32,480	31,928	33,648	35,108	36,212	36,496	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	45,070	41,494	43,824	44,040	44,564	47,852	43,228	41,372	40,624	40,752	39,672	Service de la dette publique
Saving	*498357*	13,726	6,745	15,364	7,160	18,972	13,408	10,772	13,636	6,136	-3,564	-1,520	Épargne
Net lending	*498381*	17,750	11,244	18,168	12,224	23,284	17,324	15,180	18,396	10,664	736	1,012	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	226,947	230,302	218,232	233,096	226,808	229,652	236,680	232,104	225,960	226,464	229,024	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	53,495	54,648	53,596	54,868	54,656	50,860	55,348	55,228	54,156	53,860	53,988	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,501	13,199	15,244	15,828	15,536	15,396	15,164	14,220	12,132	11,280	12,628	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,420	6,537	6,284	6,424	6,500	6,472	6,652	6,512	6,480	6,504	6,500	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	67,693	70,309	66,600	67,200	68,136	68,836	69,748	70,356	70,180	70,952	71,180	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	6,458	7,015	6,344	6,472	6,416	6,600	6,904	7,024	7,016	7,116	7,156	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,856	26,341	23,916	26,732	29,820	30,956	33,012	27,312	22,884	22,156	22,308	Revenus de placements
Federal government	*498402*	31,698	34,029	28,304	38,128	28,116	32,244	31,692	33,488	34,900	36,036	36,388	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	329	91	592	76	84	564	84	96	96	88	88	Adm. locales
Sales	*498405*	17,497	18,133	17,352	17,368	17,544	17,724	18,076	17,868	18,116	18,472	18,788	Ventes
Expenditure	*498406*	213,485	225,619	209,416	211,828	215,248	217,448	226,324	224,964	224,084	227,104	226,448	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	120,325	126,719	116,992	118,856	121,832	123,620	124,920	125,504	127,432	129,020	129,672	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	27,990	28,299	27,764	27,908	28,000	28,288	28,104	28,204	28,176	28,712	28,788	Aux particuliers
Businesses	*498410*	6,250	10,955	5,592	6,164	6,548	6,696	12,792	11,580	9,400	10,048	7,944	Aux entreprises
Government	*498411*	30,409	31,541	30,856	30,328	30,256	30,196	31,660	31,524	31,328	31,652	31,996	Administration publiques
Interest on public debt	*498414*	28,511	28,105	28,212	28,572	28,612	28,648	28,848	28,152	27,748	27,672	28,048	Service de la dette publique
Saving	*498417*	13,462	4,683	8,816	21,268	11,560	12,204	10,356	7,140	1,876	-640	2,576	Épargne
Net lending	*498415*	9,933	1,695	2,340	18,936	8,688	9,768	8,660	4,316	-1,828	-4,368	-212	**Prêt net**

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	$'000,000	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	78,224	79,740	78,212	78,008	78,328	78,348	79,876	79,676	79,504	79,904	80,492	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	32,885	33,170	32,880	32,796	32,924	32,940	33,088	33,160	33,160	33,272	33,468	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	798	838	720	788	832	852	844	840	836	832	832	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,839	2,954	2,792	2,824	2,856	2,884	2,908	2,940	2,972	2,996	3,000	Revenus de placements
Federal government	*498430*	273	195	316	276	264	236	236	160	208	176	108	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	29,643	30,790	30,076	29,560	29,496	29,440	30,908	30,772	30,576	30,904	31,236	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,786	11,793	11,428	11,764	11,956	11,996	11,892	11,804	11,752	11,724	11,848	Ventes
Expenditure	*498434*	74,729	75,993	73,968	74,508	74,796	75,644	75,632	75,628	76,096	76,616	76,932	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	66,676	68,117	65,800	66,724	66,920	67,260	67,752	67,740	68,220	68,756	69,124	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,435	3,529	3,272	3,416	3,504	3,548	3,532	3,532	3,524	3,528	3,520	Particuliers
Businesses	*498438*	1,102	1,102	1,084	1,100	1,112	1,112	1,108	1,104	1,100	1,096	1,100	Entreprises
Government	*498439*	329	91	592	76	84	564	84	96	96	88	88	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,187	3,154	3,220	3,192	3,176	3,160	3,156	3,156	3,156	3,148	3,100	Service de la dette publique
Saving	*498425*	3,495	3,747	4,244	3,500	3,532	2,704	4,244	4,048	3,408	3,288	3,560	Épargne
Net lending	*498443*	785	65	1,360	832	784	164	920	480	-504	-636	-348	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (1997 Prices)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (prix de 1997)

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
	$'000,000																
TOTAL	*2036138*	929,556	939,901	938,609	941,716	939,498	939,954	941,370	933,452	938,683	942,745	944,902	951,725	957,111	958,658	966,298	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.5	1.1	1.8	1.5	1.1	0.7	0.6	-0.2	0.1	0.6	0.8	1.1	2.1	2.1	3.0	*Variation annuelle (%)*
Business sector																	**Secteur des entreprises**
Goods	*2044336*	303,058	296,329	300,272	299,572	296,793	295,858	296,098	290,794	291,852	291,901	290,363	294,505	298,988	300,300	305,282	Biens
Services	*2044337*	485,710	500,129	496,290	498,808	499,361	500,527	501,666	498,411	502,265	506,259	509,682	512,217	513,523	513,715	517,066	Services
Non-business sector																	**Secteur non commercial**
Goods	*2044339*	2,168	2,209	2,224	2,209	2,190	2,200	2,196	2,197	2,206	2,209	2,226	2,233	2,232	2,257	2,263	Biens
Services	*2044340*	138,620	141,234	139,823	141,127	141,154	141,369	141,410	142,050	142,360	142,376	142,631	142,770	142,368	142,386	141,687	Services
Industrial production	*2044343*	233,830	226,984	230,609	230,288	227,879	226,990	227,132	221,785	222,641	222,716	221,064	225,115	228,781	229,004	233,664	Production industrielle
ICT	*4419306*	59,444	59,556	60,270	60,523	59,865	59,641	59,459	58,475	57,853	58,105	58,759	59,232	60,115	60,100	60,432	TIC
Manufacturing	*4419307*	16,496	12,347	13,817	13,733	12,757	12,301	11,863	10,512	9,746	9,553	9,868	10,109	10,445	10,609	10,628	Manufacturières
Services	*4419308*	42,948	47,209	46,453	46,790	47,108	47,340	47,596	47,963	48,107	48,552	48,891	49,123	49,670	49,491	49,804	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*2036139*	22,862	21,316	21,790	21,698	21,279	20,999	20,765	20,726	20,572	20,422	20,227	20,171	20,691	21,152	21,878	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*2036146*	36,125	36,703	38,882	37,499	36,252	36,704	37,018	36,018	35,844	35,906	35,431	36,281	36,310	36,979	37,198	Mines
Utilities	*2036163*	28,234	27,568	27,849	27,623	27,689	27,249	27,413	26,728	27,391	27,290	27,264	27,516	27,784	28,418	28,883	Services publics
Manufacturing	*2036171*	169,471	162,713	163,878	165,166	163,938	163,037	162,701	159,039	159,406	159,520	158,369	161,318	164,687	163,607	167,583	Manufacturières
Construction	*2036167*	48,534	50,238	50,097	49,795	49,825	50,069	50,397	50,480	50,845	50,972	51,298	51,452	51,748	52,401	52,003	Construction
Transportation	*2036360*	44,658	43,394	43,650	43,761	43,356	43,604	43,171	42,108	42,219	42,491	42,304	42,363	42,883	42,875	43,627	Transport
Trade	*(2036358+ 2036359)*	105,479	107,465	106,551	107,143	107,319	107,414	107,893	105,696	107,490	109,161	110,323	112,347	112,184	112,048	113,379	Commerce
Finance, insurance and real estate	*2036414*	177,925	183,902	182,095	183,083	183,188	183,770	184,401	184,942	186,123	187,381	188,267	188,823	189,203	189,415	189,944	Finances, assurances et affaires immobilières
Health & social	*2036428*	52,897	53,628	53,178	53,469	53,388	53,671	53,813	54,054	54,171	54,218	54,332	54,401	54,539	54,589	54,637	Santé et social
Administrative & support	*2036422*	19,425	20,354	20,269	20,313	20,359	20,369	20,414	20,327	20,462	20,557	20,782	20,882	20,905	20,935	20,974	Services administratifs, services de soutien
Recreation	*2036431*	8,490	8,769	8,364	8,591	8,790	8,797	8,783	8,774	8,808	8,899	8,967	9,049	8,600	9,108	9,164	Loisir
Public administration	*2036443*	51,009	52,873	52,327	52,898	52,861	52,861	52,838	53,398	53,527	53,609	53,902	53,971	54,133	53,452	52,492	Administration publique
Professional & related	*2036416*	39,181	40,508	40,577	40,551	40,578	40,453	40,632	40,494	40,408	40,431	40,641	40,757	41,058	41,243	41,476	Professionnels et connexes
Educational	*2036425*	42,942	43,317	42,845	43,322	43,427	43,486	43,440	43,409	43,475	43,370	43,318	43,329	42,897	43,349	43,564	Enseignement
Info. and cultural	*2036380*	39,760	43,770	42,904	43,255	43,722	43,948	44,229	44,692	44,953	45,233	45,678	45,542	46,061	45,823	45,991	Info. et culture
Accomm. & food	*2036436*	22,223	22,505	22,581	22,730	22,687	22,673	22,537	21,561	21,971	22,242	22,698	22,318	22,234	22,057	22,264	Hébergement et restauration
Other services	*2036439*	20,341	20,878	20,772	20,819	20,840	20,850	20,925	21,006	21,018	21,043	21,101	21,205	21,194	21,207	21,241	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. MacMillan (951-7248)*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. MacMillan (951-7248).*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2000 A	S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	165.3	166.4	167.2	167.4	167.1	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	Lissé
Unsmoothed	*7687*	168.2	168.0	167.7	165.3	166.2	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,514	1,522	1,530	1,537	1,545	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	6,998	7,072	7,096	7,097	7,075	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	91,579	91,794	93,126	93,757	94,081	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	10,090	10,296	10,373	10,098	9,804	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,317	23,459	23,527	23,485	23,188	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.91	1.89	1.86	1.85	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.0	39.0	39.0	38.8	38.8	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,430	2,448	2,464	2,476	2,485	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	97.3	97.6	99.6	101.4	99.6	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	108.3	108.2	108.1	107.9	107.6	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	Indice des É.-U.(1)

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.1	166.3	166.4	166.7	166.8	167.4	169.0	170.9	173.1	175.1	176.4	Lissé
Unsmoothed	*7687*	167.1	166.8	166.2	166.3	167.5	170.3	174.8	175.8	177.0	177.6	176.7	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,627	1,628	1,629	1,639	1,650	1,673	1,701	1,729	1,747			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,207	7,224	7,149	7,154	7,225	7,335	7,480	7,664	7,752			Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	96,922	96,970	97,310	98,826	100,671	102,837	105,099	106,661	107,264	107,431	107,322	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	7,829	7,787	7,565	7,310	7,248	7,248	7,297	7,457	7,650	7,697	7,691	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,576	21,455	21,100	20,499	20,271	20,054	20,062	20,320	20,692			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.70	1.69	1.67	1.66	1.65	1.65	1.65	1.67	1.68			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.0	39.0	39.1	39.1	39.0	38.9	38.9	38.9	39.0	39.1	39.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,494	2,486	2,477	2,476	2,482	2,489	2,503	2,518	2,530	2,536	2,544	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	107.6	109.4	109.5	111.5	112.4	115.9	121.9	126.8	130.1	131.4	131.8	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.4	107.6	107.7	107.7	107.8	108.2	108.6	109.2	109.7	110.0		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

		1998	1999	2000	2001	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I
	$'000,000								
Total raised	*33343*	106,444	103,305	102,479	105,496	85,068	94,808	121,812	111,132
Persons	*33310*	38,324	39,178	39,376	40,989	40,900	37,436	40,360	39,296
Private corporations	*33315*	70,858	52,970	78,642	60,117	45,692	50,652	59,072	84,600
of which: equity	*33321*	33,252	20,625	54,259	32,248	28,352	18,604	19,068	53,280
Government enterprises	*33322*	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-8,392	-752	-2,888	-5,488
Federal government	*33329*	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	-7,552	-6,048	20,600	-16,204
Other governments	*33335*	8,241	12,637	5,954	8,944	14,420	13,520	4,668	8,928

		2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	2002 I
Total raised	*33343*	113,420	65,356	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	90,568
Persons	*33310*	39,828	40,804	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	43,664
Private corporations	*33315*	86,948	59,784	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	48,472
of which: equity	*33321*	53,700	41,584	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	34,212
Government enterprises	*33322*	-1,892	-784	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	3,044
Federal government	*33329*	-15,004	-37,684	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,824	-6,608
Other governments	*33335*	3,540	3,236	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	1,996

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1998	1999	2000	2001	1999 II	1999 III	1999 IV	2000 I
	$'000,000								
Demande totale	*33343*	106,444	103,305	102,479	105,496	85,068	94,808	121,812	111,132
Particuliers	*33310*	38,324	39,178	39,376	40,989	40,900	37,436	40,360	39,296
Sociétés privées	*33315*	70,858	52,970	78,642	60,117	45,692	50,652	59,072	84,600
dont : actions	*33321*	33,252	20,625	54,259	32,248	28,352	18,604	19,068	53,280
Entreprises publiques	*33322*	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-8,392	-752	-2,888	-5,488
Administration fédérale	*33329*	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	-7,552	-6,048	20,600	-16,204
Autres administrations publiques	*33335*	8,241	12,637	5,954	8,944	14,420	13,520	4,668	8,928

		2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	2002 I
Demande totale	*33343*	113,420	65,356	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	90,568
Particuliers	*33310*	39,828	40,804	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	43,664
Sociétés privées	*33315*	86,948	59,784	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	48,472
dont : actions	*33321*	53,700	41,584	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	34,212
Entreprises publiques	*33322*	-1,892	-784	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	3,044
Administration fédérale	*33329*	-15,004	-37,684	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,824	-6,608
Autres administrations publiques	*33335*	3,540	3,236	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	1,996

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,249	32,149	34,612	35,141	32,550	33,043	33,866	34,508	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,739	25,692	27,263	28,076	25,861	26,085	26,846	27,197	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,803	19,563	20,724	21,425	19,698	19,865	20,404	20,630	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,560	18,392	19,308	19,972	18,570	18,753	18,956	19,194	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,379	31,753	32,900	33,059	31,942	32,343	32,641	32,811	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,350	17,875	18,378	18,660	17,996	18,095	18,205	18,341	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,499	30,770	31,082	30,499	30,585	30,617	30,679	**Population**

		2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,048	35,194	35,625	35,546	34,935	34,713	35,476		**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	27,398	27,744	28,185	28,036	28,064	28,220	28,484		Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	20,764	21,199	21,473	21,327	21,415	21,637	21,854		Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,514	19,661	19,820	20,071	20,017	20,122	20,357		Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,125	33,188	33,202	33,139	32,984	33,145	33,596		**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,521	18,536	18,679	18,703	18,625	18,767	18,865		Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,770	30,859	30,894	30,974	31,082	31,156	31,186	31,260	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*

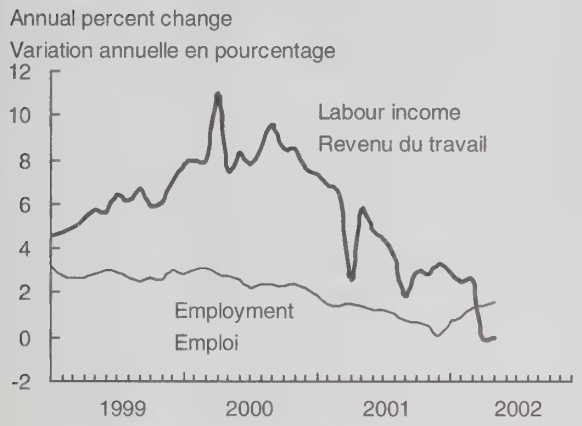
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

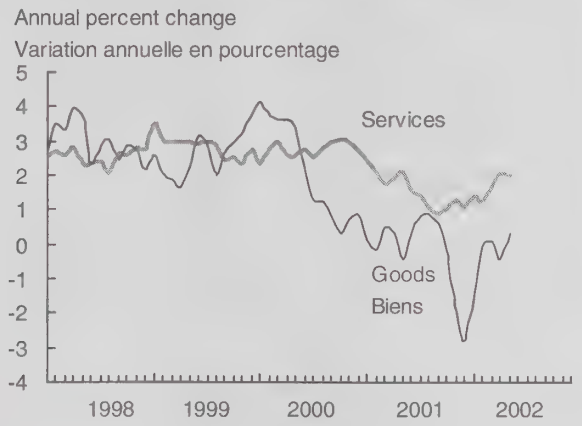
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

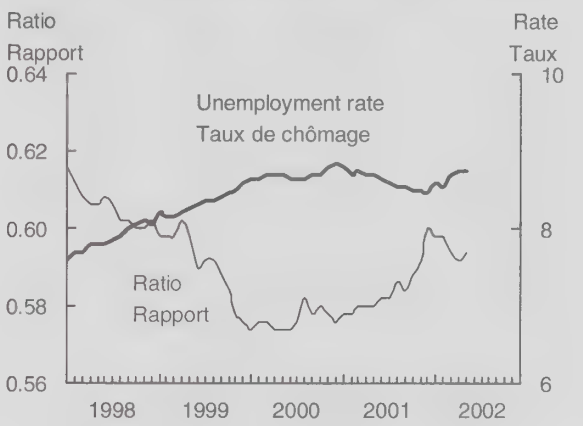
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



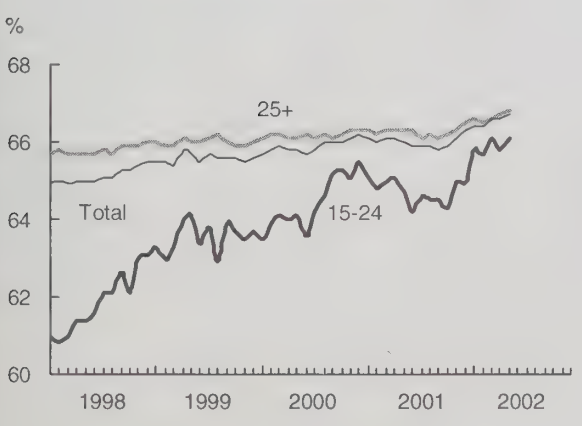
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



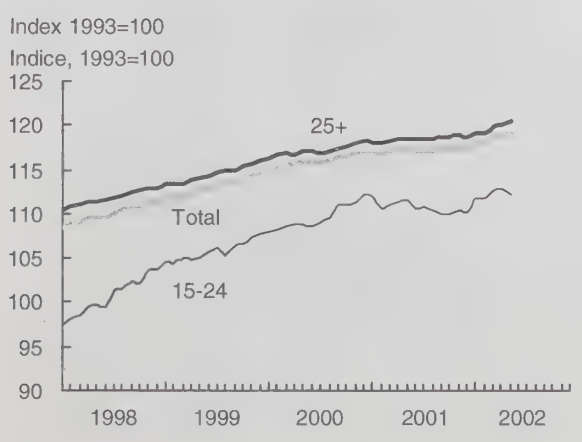
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



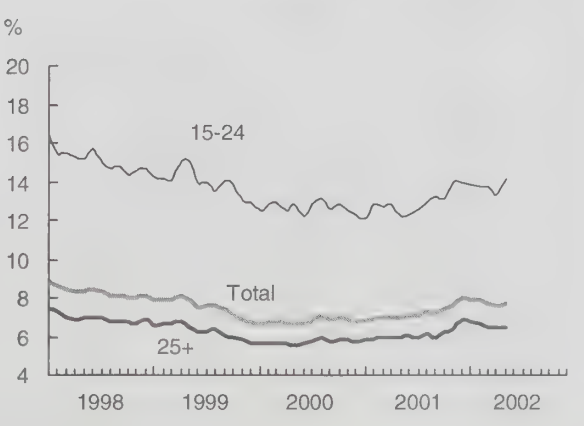
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



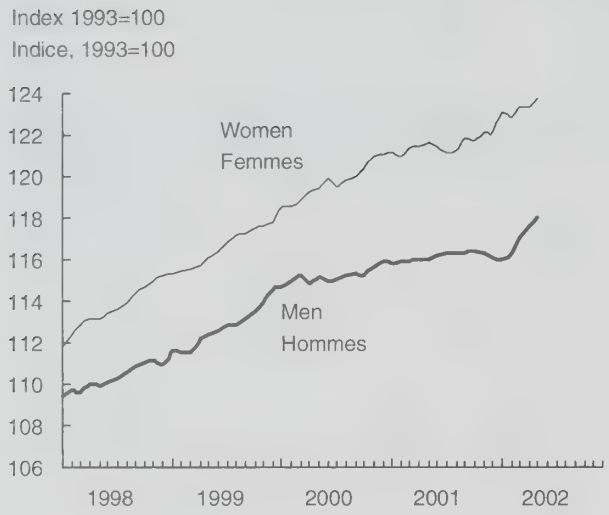
Employment by Age
Emploi par âge



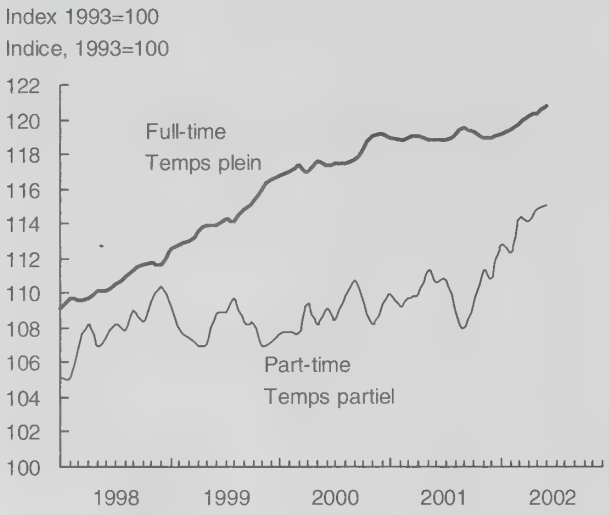
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



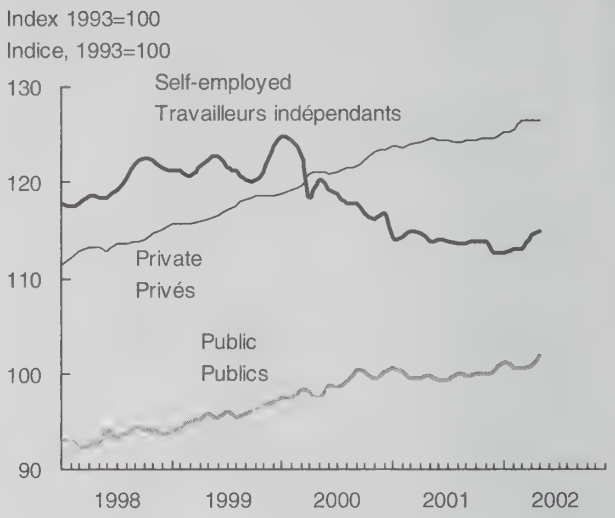
Adult Employment
Emploi adulte



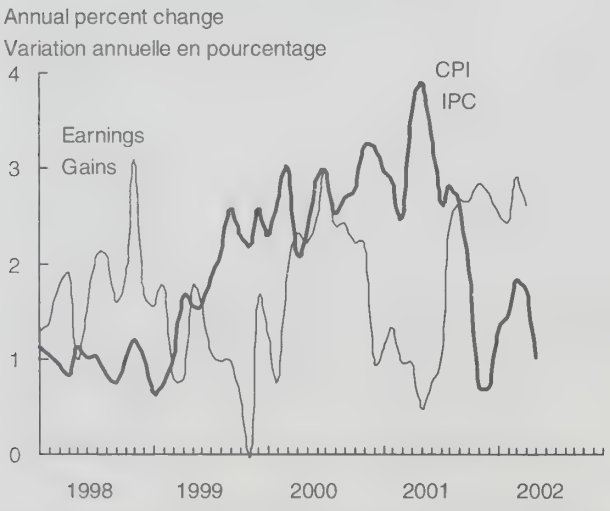
Type of Employment
Emploi par classe



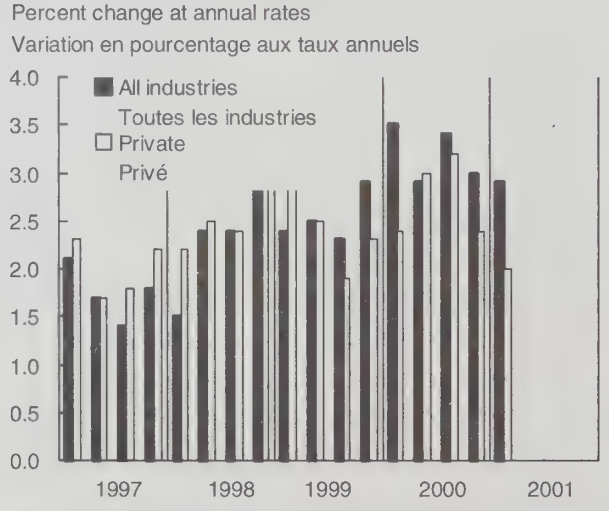
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

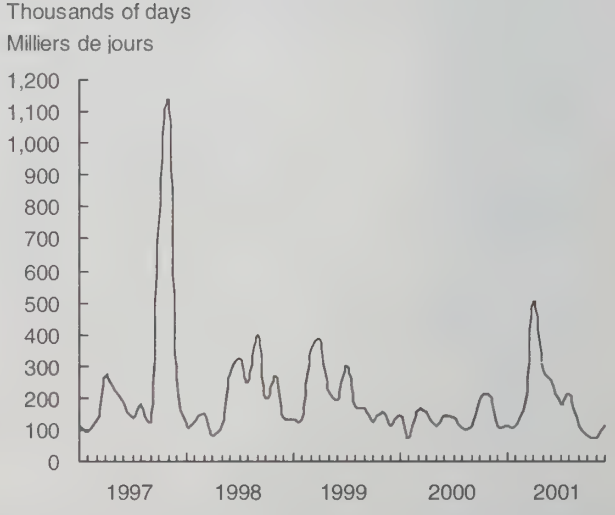


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

	'000	2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Labour force	*2062810*	15,999	16,246	16,142	16,173	16,172	16,156	16,207	16,224	16,231	16,224	16,225	**Population active**
Employed	*2062811*	14,910	15,077	15,032	15,077	15,063	15,035	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,208	12,345	12,347	12,363	12,335	12,323	12,340	12,353	12,330	12,329	12,322	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,702	2,732	2,685	2,714	2,728	2,712	2,724	2,728	2,763	2,747	2,750	À temps partiel
Men	*2062820*	8,049	8,110	8,094	8,133	8,111	8,107	8,107	8,117	8,113	8,115	8,116	Hommes
Women	*2062829*	6,860	6,967	6,939	6,944	6,952	6,928	6,957	6,964	6,980	6,961	6,957	Femmes
15-24	*2062838*	2,289	2,314	2,324	2,346	2,338	2,313	2,321	2,326	2,329	2,309	2,316	15-24
25+	*2062919*	12,621	12,763	12,708	12,731	12,725	12,723	12,744	12,755	12,764	12,767	12,757	25+
Employees	*2066968*	12,488	12,768	12,678	12,710	12,748	12,721	12,737	12,756	12,786	12,765	12,764	Employés
Men	*2067023*	6,481	6,584	6,549	6,575	6,590	6,579	6,565	6,582	6,593	6,584	6,582	Hommes
Women	*2067078*	6,008	6,184	6,128	6,135	6,158	6,142	6,171	6,173	6,193	6,181	6,182	Femmes
Public	*2066969*	2,792	2,822	2,814	2,832	2,845	2,831	2,815	2,816	2,817	2,809	2,808	Public
Men	*2067024*	1,129	1,134	1,151	1,146	1,145	1,143	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	Hommes
Women	*2067079*	1,663	1,688	1,663	1,685	1,700	1,688	1,681	1,676	1,681	1,677	1,677	Femmes
Private	*2066970*	9,696	9,946	9,864	9,879	9,903	9,890	9,922	9,939	9,969	9,956	9,956	Privé
Men	*2067025*	5,351	5,450	5,399	5,429	5,444	5,435	5,431	5,442	5,457	5,452	5,451	Hommes
Women	*2067080*	4,344	4,496	4,465	4,450	4,459	4,454	4,491	4,498	4,512	4,503	4,505	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,421	2,309	2,355	2,367	2,315	2,314	2,328	2,326	2,307	2,311	2,309	Autonomes
Men	*2067026*	1,569	1,526	1,545	1,558	1,522	1,529	1,542	1,535	1,520	1,531	1,534	Hommes
Women	*2067081*	853	783	810	809	794	786	786	791	787	780	775	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	513,732	509,164	515,882	511,459	519,495	515,631	515,332	502,849	512,546	511,317	508,655	**Heures travaillées**

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Labour force	*2062810*	16,252	16,257	16,290	16,343	16,409	16,471	16,465	16,533	16,559	16,611	16,646	**Population active**
Employed	*2062811*	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,363	12,403	12,374	12,342	12,337	12,367	12,383	12,423	12,464	12,476	12,537	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,704	2,681	2,714	2,763	2,753	2,799	2,789	2,838	2,833	2,851	2,857	À temps partiel
Men	*2062820*	8,113	8,111	8,112	8,102	8,089	8,115	8,132	8,192	8,222	8,241	8,265	Hommes
Women	*2062829*	6,953	6,973	6,977	7,002	7,001	7,051	7,040	7,069	7,075	7,086	7,129	Femmes
15-24	*2062838*	2,306	2,298	2,298	2,304	2,300	2,336	2,335	2,354	2,356	2,343	2,354	15-24
25+	*2062919*	12,760	12,786	12,791	12,800	12,790	12,830	12,837	12,906	12,941	12,984	13,039	25+
Employees	*2066968*	12,763	12,779	12,782	12,795	12,809	12,883	12,882	12,971	12,978	13,000	13,049	Employés
Men	*2067023*	6,568	6,576	6,593	6,591	6,596	6,627	6,637	6,719	6,710	6,725	6,738	Hommes
Women	*2067078*	6,195	6,203	6,189	6,204	6,213	6,257	6,245	6,252	6,269	6,275	6,311	Femmes
Public	*2066969*	2,823	2,821	2,825	2,823	2,834	2,863	2,842	2,844	2,846	2,877	2,901	Public
Men	*2067024*	1,143	1,134	1,139	1,120	1,111	1,127	1,119	1,128	1,120	1,143	1,153	Hommes
Women	*2067079*	1,680	1,687	1,686	1,703	1,723	1,735	1,723	1,716	1,726	1,734	1,748	Femmes
Private	*2066970*	9,939	9,958	9,957	9,972	9,975	10,021	10,040	10,127	10,132	10,123	10,148	Privé
Men	*2067025*	5,425	5,442	5,454	5,471	5,485	5,499	5,518	5,591	5,589	5,582	5,585	Hommes
Women	*2067080*	4,515	4,517	4,503	4,501	4,490	4,521	4,522	4,536	4,543	4,541	4,563	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,304	2,305	2,307	2,309	2,282	2,283	2,290	2,289	2,318	2,327	2,344	Autonomes
Men	*2067026*	1,545	1,536	1,519	1,511	1,493	1,488	1,495	1,472	1,513	1,516	1,527	Hommes
Women	*2067081*	759	769	788	798	788	795	795	817	806	811	818	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	508,374	510,541	495,419	512,689	507,004	511,564	510,189	512,833	517,613	514,681	518,375	**Heures travaillées**

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2000	2001	2000 N	2000 D	2001 J	2001 F	2001 M	2001 A	2001 M	2001 J	2001 J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	66.0	66.1	66.2	66.1	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.5	72.5	72.6	72.8	72.6	72.6	72.7	72.7	72.5	72.5	72.3	Hommes
Women	*2062834*	59.5	59.7	59.9	59.8	59.8	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	Femmes
15-24	*2062843*	64.4	64.7	65.1	65.5	65.1	64.8	65.0	65.1	64.7	64.2	64.6	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	6.8	7.2	6.9	6.8	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	6.9	7.5	7.0	6.9	7.1	7.2	7.4	7.4	7.4	7.4	7.3	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.8	6.7	6.6	6.6	6.6	6.6	6.6	6.5	6.6	6.9	Femmes
15-24	*2062842*	12.6	12.8	12.5	12.3	12.1	12.8	12.7	12.8	12.2	12.3	12.6	15-24
25+	*2062923*	5.7	6.1	5.8	5.7	5.8	5.8	5.9	5.9	6.0	6.1	6.0	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,090	1,170	1,110	1,096	1,109	1,121	1,142	1,143	1,138	1,149	1,152	**Chômeurs**
Men	*2062823*	600	660	611	604	615	632	652	647	649	653	638	Hommes
Women	*2062832*	490	510	500	492	494	489	491	495	489	496	514	Femmes
15-24	*2062841*	331	340	332	330	321	339	338	342	322	324	333	15-24
25+	*2062922*	758	830	778	766	788	782	804	801	816	824	819	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,286	8,372	8,365	8,446	8,596	8,579	8,539	8,490	8,192	8,109	7,976	**Inactifs (3)**

		2001 A	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	2002 J	2002 F	2002 M	2002 A	2002 M	2002 J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.4	72.2	72.4	72.4	72.8	72.9	72.9	73.1	73.1	73.3	73.2	Hommes
Women	*2062834*	59.7	59.7	59.6	59.9	60.0	60.2	60.0	60.3	60.3	60.3	60.5	Femmes
15-24	*2062843*	64.5	64.5	64.3	65.0	65.0	65.8	65.7	66.1	65.8	66.1	65.9	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.1	66.2	66.3	66.5	66.6	66.5	66.6	66.7	66.8	66.9	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.5	7.4	7.8	8.0	8.6	8.7	8.5	8.2	8.0	8.1	7.9	Hommes
Women	*2062833*	7.1	6.9	6.9	7.1	7.3	7.0	7.1	7.1	7.2	7.3	7.1	Femmes
15-24	*2062842*	12.9	13.2	13.1	13.9	14.0	13.8	13.7	13.7	13.3	14.2	13.5	15-24
25+	*2062923*	6.2	6.0	6.3	6.4	6.9	6.8	6.7	6.5	6.5	6.5	6.3	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,185	1,173	1,201	1,239	1,319	1,305	1,293	1,273	1,263	1,284	1,253	**Chômeurs**
Men	*2062823*	657	652	682	705	766	771	758	731	715	730	705	Hommes
Women	*2062832*	529	520	519	534	553	534	535	542	547	554	547	Femmes
15-24	*2062841*	342	351	347	371	374	373	370	372	360	387	369	15-24
25+	*2062922*	844	822	855	868	944	932	923	901	902	897	884	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	7,997	8,454	8,479	8,503	8,544	8,596	8,586	8,506	8,462	8,119	8,011	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,537	14,748	14,686	14,729	14,718	14,700	14,728	14,741	14,765	14,748	14,741	Non agricole
Total goods	2057604	3,868	3,863	3,879	3,900	3,891	3,875	3,894	3,893	3,874	3,867	3,875	**Total des biens**
Agriculture	2057605	373	329	347	348	345	335	337	341	328	327	332	Agriculture
Other primary	2057606	283	293	287	279	284	286	296	288	293	288	296	Industries primaires
Utilities	2057607	116	123	119	119	123	122	118	121	122	125	125	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,275	2,305	2,330	2,312	2,297	2,300	2,297	2,286	2,271	2,285	Fabrication
Construction	2057608	816	843	821	825	827	835	843	847	845	855	838	Construction
Total services	2057610	11,042	11,214	11,153	11,176	11,172	11,160	11,171	11,189	11,219	11,209	11,198	**Total des services**
Transportation	2057612	780	773	801	791	788	783	783	782	783	777	773	Transports
Trade	2057611	2,318	2,384	2,332	2,354	2,373	2,346	2,338	2,347	2,376	2,377	2,389	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	867	875	885	881	869	879	869	880	883	882	875	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	2057617	1,526	1,542	1,508	1,530	1,544	1,533	1,543	1,531	1,529	1,530	1,529	Santé et social
Managerial & related	2057615	546	555	561	557	532	552	547	543	547	548	559	Gestion et connexes
Public administration	2057621	762	766	766	759	758	755	755	766	774	768	753	Administration publique
Professional & related	2057614	946	987	985	990	994	1,004	1,009	1,014	997	1,005	974	Professionnels et connexes
Educational	2057616	975	966	973	954	960	964	962	964	959	962	969	Enseignement
Info. and recreation	2057618	666	707	697	703	703	692	708	707	715	704	719	Info. et loisirs
Accomm. & food	2057619	961	976	952	967	968	975	977	974	978	975	982	Hébergement et restauration
Other services	2057620	696	683	694	692	683	679	680	680	677	682	675	Autres services

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,741	14,763	14,768	14,782	14,778	14,860	14,872	14,948	14,985	15,009	15,072	Non agricole
Total goods	2057604	3,877	3,872	3,841	3,804	3,791	3,833	3,873	3,896	3,877	3,887	3,928	**Total des biens**
Agriculture	2057605	326	321	320	322	313	306	301	312	312	318	322	Agriculture
Other primary	2057606	301	303	297	291	291	288	284	285	277	263	265	Industries primaires
Utilities	2057607	129	123	124	123	122	129	125	129	130	137	131	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,278	2,249	2,222	2,217	2,242	2,304	2,317	2,298	2,300	2,331	Fabrication
Construction	2057608	842	847	851	846	849	869	860	853	861	868	879	Construction
Total services	2057610	11,189	11,212	11,248	11,300	11,299	11,333	11,299	11,364	11,420	11,441	11,466	**Total des services**
Transportation	2057612	783	767	765	751	746	733	740	730	741	746	748	Transports
Trade	2057611	2,367	2,392	2,414	2,448	2,433	2,416	2,416	2,434	2,458	2,450	2,434	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	870	875	870	869	873	876	869	881	886	890	911	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	2057617	1,545	1,553	1,547	1,558	1,565	1,573	1,561	1,557	1,582	1,577	1,591	Santé et social
Managerial and related	2057615	562	566	567	569	569	571	568	595	592	589	601	Gestion et connexes
Public administration	2057621	767	766	771	777	788	785	783	792	769	771	767	Administration publique
Professional & related	2057614	956	969	969	985	970	973	977	977	975	990	994	Professionnels et connexes
Education	2057616	960	970	980	973	971	996	979	982	993	1,020	1,020	Education
Info. and recreation	2057618	724	704	710	704	697	707	704	710	718	706	715	Info. et loisirs
Accomm. & food	2057619	980	953	980	979	991	1,010	1,008	1,009	1,010	1,004	991	Hébergement et restauration
Other services	2057620	676	698	676	687	698	694	695	698	696	699	694	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB). Client Services (951-4090).*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	545,110	568,864	47,194	47,344	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,301	48,409	48,426		**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		8.4	4.4	2.6	5.7	4.8	4.5	3.5	1.8	3.0	2.8	3.3	2.9	2.5	2.6		*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,078	6,900	579	592	581	561	566	554	548	555	558	599	576	570		Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	9,914	10,318	862	864	859	858	847	865	837	868	872	854	854	867		Mines
Manufacturing	*1996455*	82,937	84,804	7,070	7,065	7,080	7,138	7,078	7,068	7,026	7,034	7,049	7,071	7,146	7,167		Fabrication
Construction	*1996456*	28,765	30,879	2,552	2,523	2,560	2,540	2,542	2,574	2,605	2,609	2,719	2,746	2,717	2,722		Construction
Transportation	*1996460*	25,491	26,485	2,176	2,205	2,218	2,164	2,214	2,231	2,243	2,230	2,245	2,222	2,223	2,242		Transports
Trade	*1996459*	66,668	69,811	5,815	5,865	5,848	5,795	5,816	5,791	5,807	5,835	5,851	5,856	5,892	5,864		Commerce
Finance	*1996462*	46,508	49,068	4,090	4,061	4,079	4,074	4,093	4,074	4,077	4,093	4,103	4,177	4,174	4,175		Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	157,805	167,904	15,338	15,411	15,422	15,449	15,478	15,521	15,632	15,697	15,770	15,884	15,944	15,965		Services
Public administration	*(...66...69...70)*	35,434	34,671	2,865	2,886	2,854	2,872	2,878	2,821	2,883	2,887	3,131	2,929	2,909	2,884		Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,483	12,781	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,947	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,913	2,941	2,949	2,943	2,938	2,939	2,938	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,953	2,959	2,956	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	76	81	79	77	76	76	74	73	72	72	71	69	68	66	Forêts
Mining	*1596768*	136	139	139	139	138	138	138	140	139	141	140	138	137	137	138	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,048	2,038	2,050	2,044	2,036	2,039	2,030	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,029	2,033	2,033	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	932	939	942	943	940	938	939	936	935	936	932	935	936	938	938	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,115	1,098	1,109	1,102	1,096	1,099	1,094	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,092	1,095	1,094	Biens durables
Construction	*1596770*	541	576	568	569	575	574	578	583	585	586	602	597	603	606	601	Construction
Services producing	*1596774*	9,506	9,768	9,758	9,788	9,766	9,759	9,778	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,847	9,864	9,906	**Total des services**
Transportation	*1596783*	603	613	613	613	610	609	615	616	614	611	611	611	611	613	616	Transports
Trade	*1596775*	2,154	2,212	2,212	2,214	2,216	2,212	2,213	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,231	2,242	2,250	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	540	556	554	559	557	555	555	555	558	560	560	560	560	562	566	Finances et assurances
Health and education	*(1596790+...78)*	2,175	2,211	2,192	2,206	2,211	2,215	2,218	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,231	2,233	2,243	Santé et éducation
Professional	*(...87...88...89)*	1,193	1,250	1,253	1,254	1,255	1,254	1,255	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,261	1,269	1,283	Professionnel
Public administration	*1596782*	713	723	751	752	716	712	715	716	717	719	720	723	720	696	695	Administration publique
Acc. and food	*1596780*	906	942	938	943	941	941	941	942	943	946	948	952	953	954	953	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	654	665	660	661	663	666	668	669	669	671	671	672	673	674	674	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	823	831	827	831	830	834	835	835	834	836	836	839	842	842	843	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	810	831	827	831	828	834	836	839	844	839	844	849	849	849	853	Forêts
Mining	*1597107*	1,137	1,153	1,146	1,150	1,153	1,147	1,157	1,159	1,157	1,160	1,159	1,162	1,160	1,160	1,159	Mines
Manufacturing	*1597110*	797	808	803	808	808	812	815	814	812	814	814	817	822	823	824	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	728	737	732	734	734	739	743	744	744	746	747	751	753	755	754	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	855	869	865	871	872	872	876	874	872	873	872	874	880	882	883	Biens durables
Construction	*1597109*	808	801	799	802	796	799	796	796	796	800	803	806	803	799	799	Construction
Services producing	*1597113*	602	615	610	610	613	616	618	619	621	622	621	622	622	623	623	**Total des services**
Transportation	*1597122*	725	742	735	736	739	738	743	748	752	751	751	754	757	760	761	Transports
Trade	*1597114*	535	542	541	543	539	541	542	544	544	546	545	543	542	540	540	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	836	842	841	832	843	849	854	845	838	841	839	838	833	837	836	Finances et assurances
Health	*1597117*	562	581	572	573	579	581	583	587	592	593	594	597	599	602	602	Santé
Education	*1597129*	674	694	685	688	694	697	705	702	706	708	706	702	706	707	706	Éducation
Professional	*1597126*	867	885	884	882	884	888	893	889	886	881	888	901	899	900	889	Professionnel
Public administration	*1597121*	748	752	728	733	755	759	759	758	760	762	761	763	764	767	771	Administration publique
Acc. and food	*1597119*	273	286	284	284	284	286	288	288	289	291	293	298	297	299	300	Héberg. et restau.

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.49	16.79	16.64	16.67	16.71	16.88	16.98	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.03	17.07	17.11	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	19.27	19.45	19.37	19.34	19.35	19.37	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.84	19.95	19.96	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.90	24.40	24.55	23.96	24.11	24.28	24.02	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.45	24.50	24.47	Mines
Manufacturing	*1597788*	18.29	18.58	18.50	18.49	18.47	18.55	18.67	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.93	18.99	19.01	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.04	21.38	21.23	21.33	20.92	20.87	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.57	21.73	21.88	Construction
Services producing	*1597791*	14.98	15.34	15.16	15.20	15.30	15.48	15.57	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.49	15.49	15.55	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.74	18.13	17.90	18.11	18.12	18.30	18.40	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.32	18.28	18.36	Transports
Finance and insurance	*1597802*	16.73	17.01	16.59	16.72	16.98	17.23	17.47	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.67	17.17	17.10	Finances et assurances
Health	*1597795*	18.84	19.32	18.89	19.10	19.27	19.39	19.64	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.75	19.81	19.94	Santé
Professional	*1597804*	19.42	19.65	19.89	19.80	19.54	19.44	19.77	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.78	18.27	18.19	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.22	9.92	9.86	9.76	9.89	10.08	10.19	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.39	10.52	10.52	Héberg. et restau.
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	105.8	107.6	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	109.7	**Total des industries**
Annual % change		2.0	1.7	0.9	0.5	0.8	1.0	2.4	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.4	2.9	2.6	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	108.6	110.6	109.9	109.8	110.3	110.4	110.7	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	113.2	114.2	113.4	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	105.2	110.7	109.2	107.4	111.7	112.7	112.3	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	111.2	112.2	113.0	Forêts
Mining	*1606083*	104.1	105.4	102.5	105.3	102.0	103.5	105.8	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	111.4	107.8	108.6	Mines
Manufacturing	*1606086*	110.1	113.0	112.3	111.8	113.1	113.1	113.3	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.3	116.9	115.9	Fabrication
Construction	*1606085*	102.4	101.9	101.7	101.9	101.3	100.7	100.6	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	104.3	105.4	104.6	Construction
Services producing	*1606089*	104.8	106.4	105.7	105.1	105.8	106.9	107.8	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	107.7	107.8	108.3	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.3	109.5	108.0	106.9	109.2	109.9	110.6	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.7	112.5	111.5	Transports
Retail trade	*1606092*	109.8	111.9	111.6	111.6	111.8	112.1	111.8	112.2	111.4	113.5	113.3	113.3	113.4	114.0	113.7	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	111.5	108.1	109.0	107.3	107.3	108.6	107.8	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	108.9	109.0	108.7	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	106.1	112.7	114.5	113.6	113.6	112.6	115.2	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	110.0	110.1	111.7	Finances et assurances
Health	*1606093*	105.8	109.0	107.5	106.8	107.4	107.9	110.6	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.7	113.5	113.7	Santé
Professional	*1606102*	105.2	108.1	106.2	106.4	107.2	109.3	109.2	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.3	109.8	110.7	Professionnel
Public administration	*1606097*	107.1	106.1	105.9	104.4	103.7	103.8	107.2	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	105.5	105.7	108.7	Administration publique
Acc. and food	*1606095*	102.7	107.5	107.6	105.5	107.0	108.0	108.6	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	112.3	113.6	113.8	Héberg. et restau.
AVERAGE WEEKLY HOURS	***Hours – Heures***																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.6	31.5	31.4	31.4	31.2	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	31.9	31.8	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.9	38.6	38.8	38.9	39.2	39.1	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.8	38.7	38.8	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.1	41.6	40.8	41.4	41.4	41.2	41.4	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	42.0	42.2	42.2	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	39.0	38.8	38.9	39.1	39.3	39.1	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.1	39.1	39.1	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.1	37.2	37.8	37.4	38.4	38.2	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.4	37.1	37.1	Construction
Services producing	*1597452*	28.7	28.7	28.8	28.5	28.5	28.2	28.0	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	29.1	29.0	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.2	37.4	37.7	37.4	37.6	36.9	36.9	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.1	38.2	38.1	Transports
Finance and insurance	*1597463*	29.2	28.7	29.9	29.2	28.9	28.5	27.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.4	27.7	27.9	Finances et assurances
Health	*1597456*	28.6	28.8	28.9	28.6	28.7	28.6	28.4	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	29.0	28.9	28.7	Santé
Professional	*1597465*	32.3	31.5	31.8	31.2	31.7	31.1	30.9	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	31.8	31.4	31.4	Professionnel

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: K. Fraser (951-4049). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4049). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,502	12,790	13,086	13,145	13,117	12,885	12,872	12,805	12,744	12,560	12,613	12,716	12,801			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	654	736	587	694	701	609	660	772	880	1,042	1,032	998	885			Bénéficiaires
Regular	*384652*	484	524	510	552	540	537	547	560	559	561	554	549	532			Réguliers
Claims received	*383886*	2,593	2,942	175	315	170	208	310	316	318	357	193	183	206			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	34,482	38,609	2,416	2,957	2,843	2,908	2,965	3,124	3,933	4,687	4,203	4,043	4,629			Semaines payées
Average weekly payment	*384452* *$*	268.71	279.89	275.43	278.99	285.87	279.77	278.80	282.71	287.65	290.57	292.46	292.17	292.32			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*(1996=100)* *3759*	174	149	153	149	144	139	134	129	127	126	126	126	127	127	128	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,661.6	2,239.6	258.3	178.5	213.3	113.2	82.5	75.5	113.4							Toutes les industries
Primary	*4391648*	286.0	132.1	1.1	1.1	1.6	0.4	6.0	6.3	3.5							Primaires
Construction	*4391650*	15.5	86.6	0.4	0.0	1.6	0.0	0.3	0.0	0.0							Construction
Manufacturing	*4391651*	403.7	531.0	61.5	63.8	42.8	29.1	16.2	19.7	56.6							Fabrication
Trade	*4391652*	99.4	133.7	14.5	6.0	8.0	4.2	12.5	11.5	11.7							Commerce
Transportation	*4391653*	69.7	362.4	61.3	62.0	2.9	2.4	3.3	2.2	5.0							Transports
Education, health and social services	*4391656*	307.5	587.7	92.9	21.7	13.5	23.4	36.7	31.4	4.5							Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	219.1	219.6	6.9	8.8	127.7	44.8	0.2	0.2	0.3							Administration publique

		2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
D. Wage settlements(4)	*%*																**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.5	3.2	1.5	2.4	2.4	3.0	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	2.9	Toutes les industries
Private	*4327222*	2.4	2.9	2.2	2.5	2.4	3.8	3.0	2.5	1.9	2.3	2.4	3.0	3.2	2.4	2.0	Privé
Public	*4327234*	2.5	3.2	1.3	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.5	3.1	3.1	Public
Employees ('000)	*4327079*	1,081	974	249	272	177	127	537	243	138	163	178	311	240	245	202	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).*
B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).*
B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

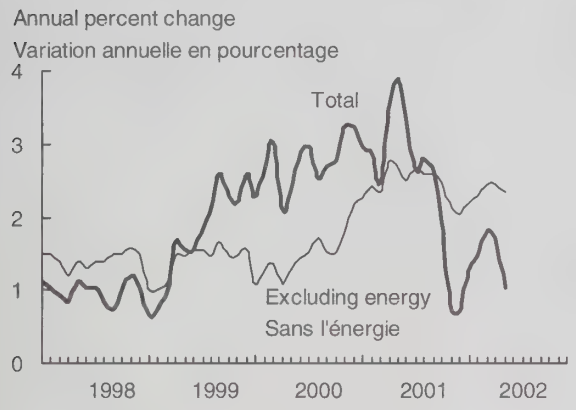
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

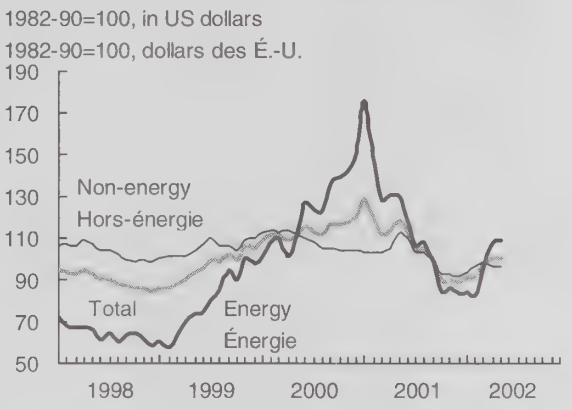
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

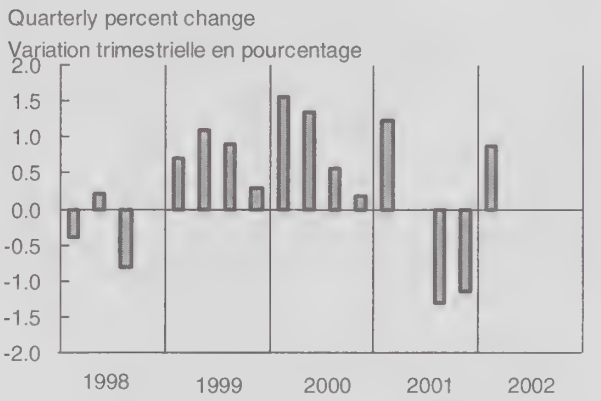
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



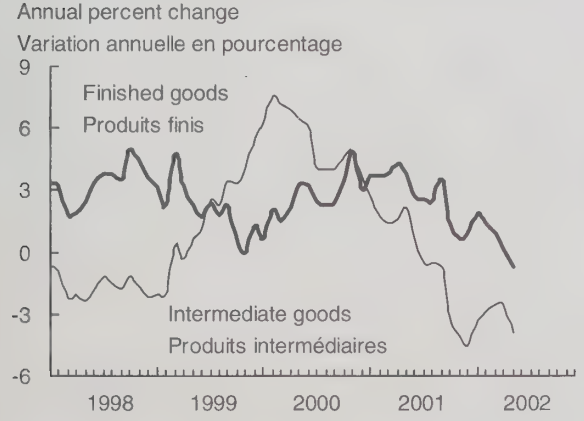
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



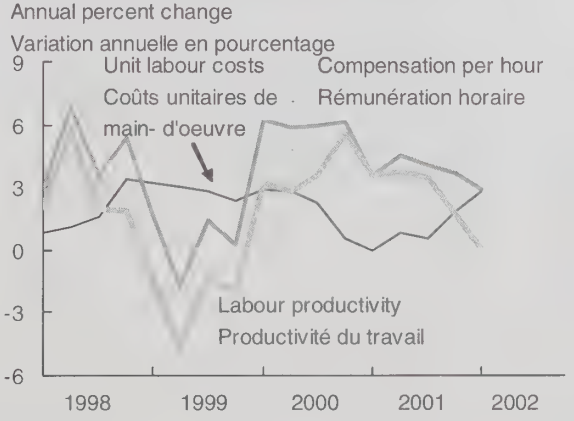
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

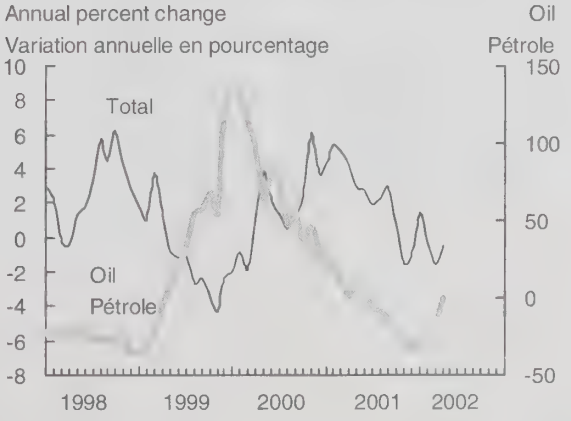


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)(1)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	105.0	107.0	104.1	104.6	105.4	106.1	106.1	107.3	107.5	107.2	107.9	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.3	98.7	100.0	99.4	99.0	98.9	98.4	98.9	98.9	98.6	98.5	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.3	104.0	102.7	103.1	103.2	104.0	104.0	103.9	103.9	104.1	104.0	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	108.2	112.2	105.9	107.2	109.2	110.6	110.3	114.0	113.2	111.3	112.8	Biens non durables
Services	*1997742*	105.5	107.5	104.7	105.2	105.7	106.3	106.7	107.2	107.9	108.3	109.0	Services
Government expenditure	*1997743*	106.0	107.1	103.9	108.0	106.7	105.6	106.3	106.3	107.3	108.4	108.5	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	102.0	103.7	101.2	102.1	102.1	102.8	103.4	104.1	103.2	104.1	105.4	Investissement fixe des entreprises
Housing	*1997746*	106.0	108.7	105.9	106.1	105.5	106.7	107.3	108.5	108.9	110.1	111.4	Logement
Business investment	*1997747*	100.7	101.9	99.6	100.6	100.9	101.5	102.0	102.5	101.1	102.0	103.3	Entreprises
Non-residential	*1997748*	106.5	108.6	105.4	106.3	106.8	107.7	107.9	108.2	108.7	109.7	110.0	Non-résidentielle
Machinery & equipment	*1997749*	97.3	98.1	96.3	97.4	97.5	98.0	98.6	99.3	96.9	97.6	99.5	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	104.7	106.3	103.5	104.8	105.0	105.3	105.6	106.4	106.5	106.8	107.4	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	107.2	108.8	104.1	106.6	107.9	110.2	113.4	111.1	107.1	103.7	105.2	Exportations
Imports	*1997753*	105.7	108.9	103.2	105.1	105.7	108.7	109.1	109.2	108.5	108.9	109.7	Importations
Gross domestic product	*1997756*	105.2	106.3	103.8	105.2	105.8	106.0	107.3	107.3	105.9	104.7	105.6	Produit intérieur brut
Annual % change		3.9	1.0	3.9	4.2	3.8	3.7	3.4	2.0	0.1	-1.2	-1.6	*Variation annuelle(%)*

(1) Seasonally adjusted at annual rates.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Désaisonnalisées aux taux annuels.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	113.5	116.4	114.6	115.0	115.1	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.7	2.6	2.8	3.2	3.2	3.0	2.9	2.5	3.6	3.9	3.3		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.2	114.4	112.9	113.0	113.0	112.8	113.4	113.5	113.9	114.3	114.5	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	2.0	1.5	1.8	1.9	2.0	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	112.2	117.2	112.0	112.9	114.5	114.7	115.6	116.6	117.0	117.9	118.1	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	108.8	112.8	110.6	111.2	111.7	111.0	110.8	111.9	112.5	113.8	114.2	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.0	112.2	110.7	110.7	110.5	110.5	111.0	111.3	112.0	112.2	112.4	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.5	106.0	107.5	105.4	105.2	104.8	106.5	107.9	106.5	104.9	104.5	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.7	130.8	131.5	134.0	132.4	131.2	131.5	130.1	132.1	134.0	133.0	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.0	114.2	112.8	112.9	112.8	113.1	113.6	113.5	114.0	114.4	114.9	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.5	124.3	124.4	122.4	122.0	121.4	122.9	123.5	123.9	125.3	125.6	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	97.6	105.1	98.1	98.6	99.0	99.2	99.4	99.4	103.3	105.2	105.4	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	111.1	113.9	112.1	113.1	113.2	112.3	112.7	113.5	114.7	116.2	115.8	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.5	110.8	110.3	112.4	112.1	110.6	110.7	110.7	111.3	111.6	111.4	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.7	108.4	109.7	108.1	107.8	107.4	108.7	110.4	109.1	107.6	107.1	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	111.3	116.1	113.0	114.1	114.5	113.6	114.0	115.0	117.0	119.7	119.4	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	116.4	119.3	117.5	117.3	117.4	117.5	118.1	118.1	118.5	119.0	119.5	**49.72**	**Services**

			2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M		
All items	**100.00**	*735319*	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.6	2.8	2.6	1.9	0.7	0.7	1.3	1.5	1.8	1.7	1.0		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	114.9	115.1	115.2	115.1	114.9	114.8	114.7	115.4	116.0	116.5	117.0	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.2	2.2	2.1	1.9	1.7	1.6	1.7	1.8	2.2	2.3	2.4		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	118.6	117.7	116.9	116.8	117.3	118.6	120.0	120.6	120.4	120.9	120.4	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	113.7	113.7	113.4	113.6	112.0	112.6	113.0	113.1	113.1	112.8	113.1	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	112.4	112.5	113.2	113.0	112.7	113.0	112.9	113.1	113.7	113.9	113.8	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.8	106.6	107.9	107.2	105.2	103.7	102.3	105.4	107.1	106.6	104.6	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.4	130.9	133.0	130.3	126.9	126.0	126.9	127.5	130.5	133.8	134.1	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	114.8	114.2	114.2	115.0	114.7	114.5	114.3	114.8	114.5	115.3	115.7	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	126.2	126.2	126.0	124.5	123.2	122.9	122.3	124.1	124.9	124.7	126.8	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	105.7	106.4	106.5	106.8	111.7	111.9	112.2	112.9	114.1	116.8	118.8	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	114.5	114.3	114.8	113.8	112.1	112.3	112.8	113.7	114.8	115.7	115.3	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	110.5	110.6	110.8	110.4	110.2	110.2	109.7	109.9	110.2	110.9	111.1	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	108.0	108.6	109.9	109.8	107.8	106.6	105.1	107.8	109.6	109.3	107.6	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	117.3	116.8	117.3	115.6	113.4	114.1	115.5	116.2	117.5	118.8	118.4	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	120.2	120.4	120.4	120.3	119.9	120.0	120.2	120.7	121.1	121.6	122.5	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*

NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.5	107.5	107.8	108.6	107.9	107.5	107.9	108.5	108.9	109.4	108.0	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	4.2	4.8	3.5	3.2	2.6	2.4	2.7	2.8	1.5	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.3	105.0	106.3	107.1	106.5	106.0	106.1	106.5	106.7	107.5	106.0	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	111.9	104.5	114.7	114.7	114.4	114.5	113.0	112.9	111.0	108.6	103.7	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.3	105.1	105.1	105.9	105.3	104.7	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.3	111.3	110.0	110.9	109.8	109.8	110.6	111.5	112.2	112.2	111.1	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	104.3	106.4	104.4	104.5	104.4	105.1	105.7	106.3	106.9	106.5	106.4	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	99.7	101.0	98.8	99.5	99.3	100.5	100.7	100.9	100.9	101.1	100.8	Biens de capital
Other	*1574567*	100.4	100.2	100.1	100.0	99.9	99.0	99.5	100.1	99.8	100.1	100.0	Autres

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
All commodities	*1574377*	107.2	107.2	108.0	106.4	106.3	105.3	106.2	106.6	107.3	107.4	106.6	Tous les produits
Annual % change		0.8	0.8	1.0	-1.3	-2.1	-2.4	-1.2	-1.2	-1.1	-1.4	-2.6	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	104.6	104.6	105.0	103.0	102.7	101.6	102.5	103.0	103.8	104.0	103.3	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	100.0	98.6	99.1	97.4	98.9	96.6	98.6	99.0	99.6	100.1	99.1	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	105.3	105.5	105.9	103.9	103.3	102.3	103.1	103.6	104.4	104.6	103.9	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	111.1	111.1	112.4	111.5	111.6	110.8	111.9	112.1	112.5	112.4	111.4	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	107.0	107.0	106.7	106.7	106.3	106.3	106.6	107.2	107.6	107.3	107.1	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	100.9	100.9	101.1	101.1	101.2	101.7	101.8	101.3	101.3	101.3	101.2	Biens de capital
Other	*1574567*	100.0	100.3	101.2	100.9	100.9	100.7	101.5	102.3	102.0	102.5	102.6	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	101.1	103.9	101.0	101.2	101.3	102.0	102.8	103.5	104.3	103.8	104.1	Aliments
Rubber	*3822682*	101.2	102.3	101.3	101.6	101.6	101.6	101.9	101.9	102.6	102.6	102.4	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	106.7	106.6	106.3	106.4	106.5	106.2	107.0	107.1	107.5	107.1	Plastiques
Textiles	*3825184*	99.9	101.5	100.3	100.4	100.6	101.0	101.3	101.3	101.8	101.8	101.8	Textiles
Leather	*3822619*	104.9	107.5	105.6	105.6	105.5	106.2	106.1	106.2	107.2	107.1	106.9	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	103.2	103.3	103.0	103.0	102.8	102.8	103.0	103.1	103.1	103.1	Vêtements

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Food	*3825178*	105.1	105.1	104.5	104.2	103.6	103.6	103.9	104.5	104.9	104.4	104.2	Aliments
Rubber	*3822682*	102.3	102.4	102.4	102.6	102.7	102.3	102.8	102.8	103.1	103.3	103.2	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.4	106.7	107.1	106.2	106.2	105.8	105.4	105.4	104.8	104.9	104.6	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.7	101.7	101.3	101.3	101.4	101.2	101.1	101.3	101.1	101.1	101.0	Textiles
Leather	*3822619*	107.2	107.1	107.5	109.0	109.3	109.8	109.4	109.7	110.1	110.1	109.9	Cuir
Clothing	*3822609*	103.2	103.1	103.4	103.5	103.6	103.5	103.4	103.6	103.6	103.6	103.6	Vêtements

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	95.8	94.3	89.2	91.1	89.3	87.0	88.5	90.2	93.0	103.4	101.4	Bois
Furniture	*3822783*	104.5	106.2	104.9	104.8	104.9	105.4	105.6	105.9	106.0	106.1	106.5	Meubles
Paper	*3822635*	115.4	115.0	120.7	123.7	122.4	121.8	121.5	122.3	119.9	117.9	114.7	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	109.2	111.8	110.2	110.7	110.4	110.8	111.2	111.9	112.0	112.0	111.4	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.0	94.2	99.5	98.4	98.0	96.2	97.1	97.0	96.3	96.2	94.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.3	103.4	103.1	102.9	103.2	103.3	103.4	103.5	103.3	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.3	109.0	107.8	108.1	108.0	108.4	108.6	108.9	109.1	109.1	108.9	Machines
Transportation equipment	*3822763*	109.5	114.0	111.7	113.5	111.8	111.3	112.7	114.4	114.6	114.0	112.6	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	97.4	96.8	97.7	96.6	97.0	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	102.5	103.7	103.3	103.6	103.3	103.9	103.8	104.2	104.2	104.0	103.8	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	105.3	107.6	105.9	106.0	106.0	106.9	107.1	107.6	107.6	107.6	107.6	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.0	134.3	154.0	156.2	151.4	147.1	144.1	138.5	143.8	147.7	141.8	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.7	107.6	107.6	107.5	108.8	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	105.1	107.2	105.6	105.3	105.6	106.0	106.2	106.9	106.9	107.1	106.9	Produits divers

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Wood	*3822623*	97.3	100.5	97.8	90.1	91.6	90.9	92.5	96.5	101.3	100.0	97.4	Bois
Furniture	*3822783*	106.6	106.5	106.5	106.5	106.5	106.7	106.9	106.9	106.9	106.9	106.8	Meubles
Paper	*3822635*	112.6	110.9	111.1	109.3	109.7	108.1	107.6	106.4	104.6	104.3	103.8	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	111.7	111.6	112.0	112.0	112.4	112.4	113.5	113.5	113.5	113.5	113.8	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	93.7	92.3	92.4	91.2	91.8	91.1	93.0	94.0	95.4	95.8	94.5	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	103.5	103.2	103.5	103.5	103.4	103.2	103.5	103.5	103.6	103.8	103.8	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.7	108.6	109.3	109.2	109.5	109.7	110.0	110.1	110.1	110.1	109.8	Machines
Transportation equipment	*3822763*	113.7	113.4	115.4	114.7	116.3	115.1	116.9	116.9	116.8	116.4	114.5	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	96.3	97.5	97.3	98.1	97.7	98.7	98.6	97.9	97.9	97.1	Ordinateurs et produits éléctroniques
Electical products	*3822752*	103.3	103.2	103.4	103.1	103.5	103.6	104.3	104.1	104.1	104.3	104.1	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	107.7	107.7	107.8	107.6	107.7	107.8	108.3	108.4	108.3	108.4	108.3	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	129.5	133.0	139.2	126.6	114.2	106.7	107.8	109.4	117.8	123.2	123.0	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	103.6	105.2	105.2	104.8	105.5	105.2	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	107.4	107.5	108.0	107.9	107.9	107.8	108.7	109.0	108.9	109.2	109.2	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

RAW MATERIALS		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	MATIÈRES BRUTES
	(1997=100)												
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	121.0	123.5	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	93.6	92.7	93.5	93.2	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	92.4	92.2	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.1	109.0	109.5	109.1	108.2	108.2	107.7	109.0	109.1	108.9	108.6	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.8	87.0	85.7	82.8	81.0	84.2	82.5	86.7	87.7	87.8	87.4	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	90.4	82.0	90.4	88.4	89.4	87.0	87.8	87.7	86.0	85.6	82.0	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	160.2	157.5	180.4	189.1	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	78.7	84.8	79.5	80.5	83.0	82.6	81.6	82.2	81.6	83.4	82.9	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.9	108.9	103.4	103.8	106.2	104.9	110.2	115.3	112.8	113.9	109.9	Substances animales

RAW MATERIALS		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	MATIÈRES BRUTES
Total(1)	*1576432*	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.2	110.8	111.9	112.6	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	89.3	91.2	92.4	92.6	90.8	90.7	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	79.4	79.3	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	109.2	109.4	109.3	109.6	109.2	109.4	108.8	108.8	108.6	108.7	108.8	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.3	88.2	89.2	88.6	87.0	86.6	88.7	89.1	90.4	94.0	93.8	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	79.6	77.9	78.3	76.2	78.9	76.4	81.8	81.1	83.2	82.2	80.6	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	150.2	157.7	160.1	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	85.4	85.8	86.5	86.4	90.2	89.1	89.5	89.4	90.4	91.4	93.3	Substances végétales
Animal products	*1576460*	110.8	108.9	107.0	105.8	104.5	102.9	105.4	109.5	107.9	101.8	101.6	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	113.7	106.9	116.7	117.5	120.5	128.6	118.1	112.2	114.2	118.7	112.5	**Total(1)**
Annual % change		3.5	-6.3	-0.2	-4.8	-5.3	-7.9	-9.0	-8.4	-7.0	1.0	0.2	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	108.8	101.9	104.4	104.1	104.2	103.6	103.2	103.6	105.5	112.8	109.8	Énergie exclue
Energy	*36384*	122.9	116.1	139.6	142.5	150.9	175.3	145.9	128.2	130.5	129.6	117.5	Énergie
Food	*36385*	93.9	97.4	90.3	90.7	92.9	95.0	96.1	99.4	101.7	103.5	103.6	Alimentation
Industrial materials	*36386*	114.8	103.7	110.2	109.5	108.8	107.0	106.0	105.4	107.1	116.7	112.3	Matières industrielles

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	104.4	105.2	99.5	90.1	90.3	88.7	90.6	91.7	97.8	100.4	100.7	**Total(1)**
Annual % change		-4.3	-1.5	-5.7	-10.9	-11.0	-11.9	-9.2	-6.2	-4.5	-8.5	-14.6	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.4	103.8	99.7	93.0	92.6	91.8	94.1	96.8	98.9	96.5	96.3	Énergie exclue
Energy	*36384*	106.1	107.8	99.0	84.7	85.9	83.0	83.9	82.3	95.6	107.7	108.8	Énergie
Food	*36385*	103.2	99.7	94.5	91.7	90.4	89.9	92.1	95.9	93.7	90.4	91.7	Alimentation
Industrial materials	*36386*	103.5	105.4	101.8	93.5	93.5	92.6	95.0	97.2	101.0	99.0	98.2	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 17. Housing (1992=100)

Tableau 17. Logements (1992=100)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	110.8	112.1	111.4	111.5	111.5	111.6	111.6	111.6	111.6	112.0	112.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	116.7	118.6	117.5	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	118.4	118.4	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	103.2	106.0	103.9	104.3	104.4	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.2	2.7	2.4	2.5	2.4	2.5	2.4	2.6	2.7	2.6	2.9	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	105.1	108.8	105.9	106.5	106.6	107.0	107.3	107.7	108.1	108.3	108.8	Maison seulement
Land only	*734291*	102.7	103.7	103.1	103.1	103.2	103.2	103.3	103.3	103.4	103.6	103.7	Terrain seulement

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	112.0	112.0	112.1	112.8	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	114.3	Taux de base
Including supplements	*734362*	118.5	118.5	118.5	119.7	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	121.6	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4		**Prix des logements neufs**
Annual % change		3.0	2.9	2.9	2.8	2.7	2.8	2.9	3.2	3.3	3.7		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	109.2	109.4	109.7	109.8	110.2	110.4	110.9	112.0	112.4	113.4		Maison seulement
Land only	*734291*	103.7	103.8	103.8	103.9	104.1	104.0	104.1	104.2	104.4	104.6		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Annual average													**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	106.8	107.7	106.7	106.7	107.2	106.6	106.7	107.6	107.8	108.6	109.7	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	117.5	118.5	116.0	116.9	118.4	118.6	118.8	118.4	118.0	119.0	121.2	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.0	110.1	108.7	109.5	110.5	111.3	111.3	110.1	109.5	109.6	110.5	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	111.4	115.8	110.3	110.9	111.8	112.7	114.3	115.9	116.3	116.8	117.6	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	104.3	107.6	103.4	103.9	104.3	105.8	107.1	107.8	107.9	107.6	107.2	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings. It is valued at basic prices and calculated from a Fisher chained index formula.*

Source: *Productivity growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire. La valeur est évaluée au prix de base et dérivée de la formule d'un indice - chaîne Fisher.*

Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

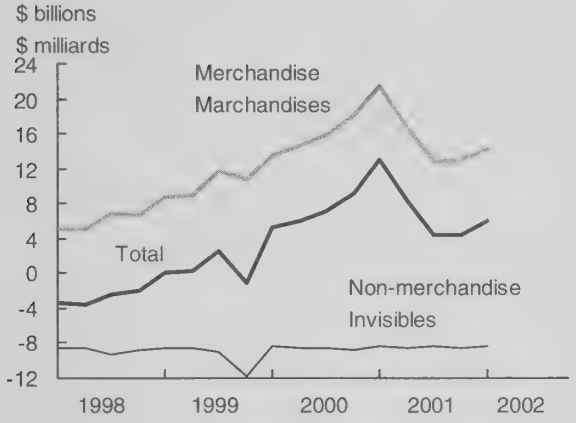
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

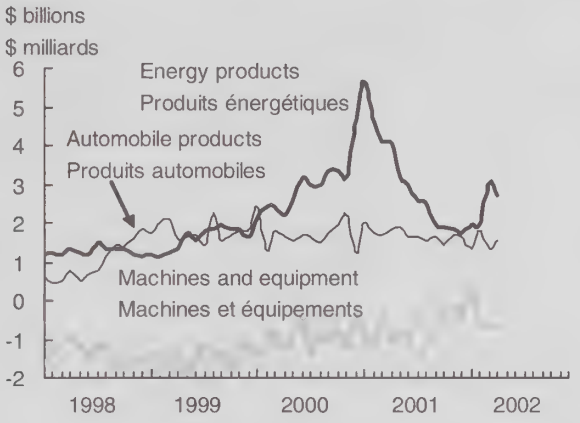
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

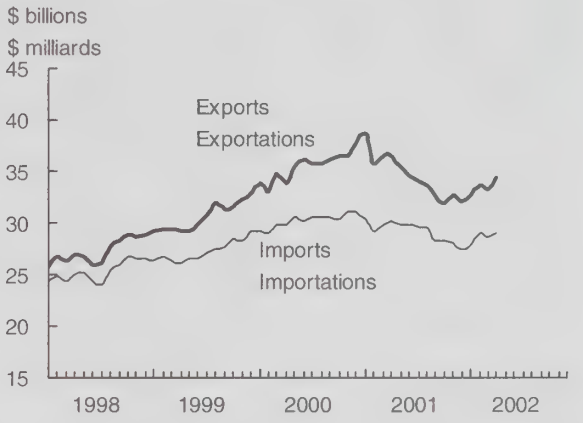
Current Account Balance
Solde du compte courant



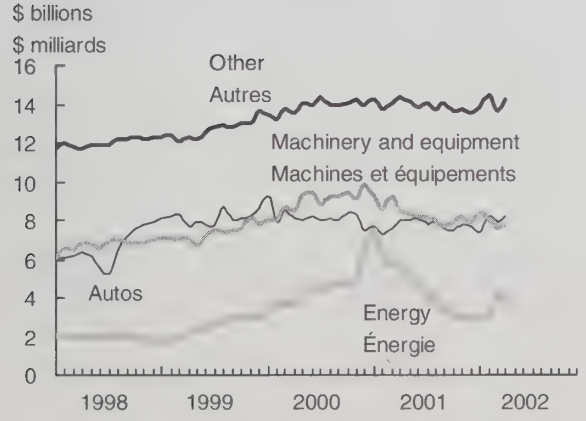
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



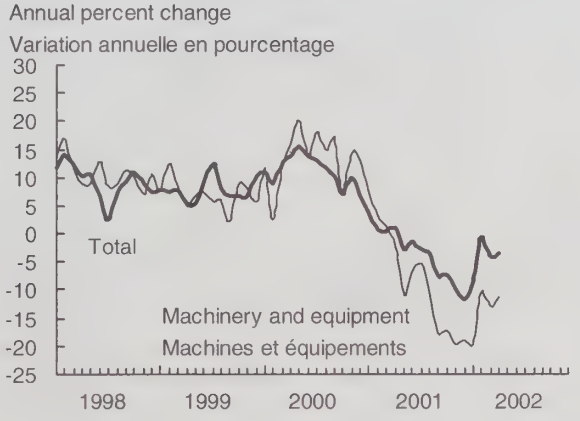
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	528,643	513,264	126,728	131,084	133,945	136,887	137,090	132,084	124,498	119,592	122,810	Recettes
Payments	*114397*	500,862	483,216	121,407	125,071	126,720	127,664	124,040	123,904	120,106	115,165	116,902	Paiements
Balance	*114421*	27,781	30,049	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,908	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	482,731	471,250	115,822	119,585	122,025	125,300	125,466	120,844	114,349	110,592	113,837	Exportations
Imports	*114398*	427,997	415,617	103,709	106,934	108,141	109,212	106,377	106,248	103,660	99,333	101,373	Importations
Balance	*114422*	54,735	55,633	12,112	12,651	13,884	16,088	19,089	14,596	10,689	11,259	12,465	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	425,587	414,638	101,695	105,410	107,680	110,804	110,960	106,547	100,417	96,714	99,705	Recettes
Payments	*114399*	363,432	350,623	88,071	90,763	91,841	92,756	89,497	89,737	87,630	83,759	85,552	Paiements
Balance	*114423*	62,155	64,016	13,623	14,647	15,839	18,047	21,462	16,811	12,787	12,955	14,154	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	57,144	56,612	14,127	14,175	14,345	14,496	14,506	14,296	13,931	13,878	14,132	Recettes
Payments	*114400*	64,565	64,994	15,638	16,171	16,300	16,455	16,879	16,511	16,030	15,574	15,821	Paiements
Balance	*114425*	-7,421	-8,382	-1,511	-1,996	-1,955	-1,959	-2,373	-2,215	-2,098	-1,696	-1,689	Solde
of which: travel	*114426*	-2,214	-1,316	-419	-683	-566	-547	-460	-383	-383	-90	-30	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	39,815	34,990	9,401	9,961	10,352	10,101	9,921	9,585	8,342	7,143	7,243	Recettes
Payments	*114405*	68,241	62,524	16,565	17,057	17,359	17,261	16,445	16,382	15,171	14,526	14,195	Paiements
of which: interest	*114410*	29,240	29,652	7,349	7,403	7,238	7,250	7,263	7,363	7,438	7,588	7,532	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,427	-27,534	-7,164	-7,096	-7,006	-7,160	-6,524	-6,797	-6,829	-7,383	-6,953	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,473	1,949	372	458	348	295	485	381	532	551	396	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-21,518	-20,918	1,946	-14,559	-6,841	-2,064	-4,026	-12,308	1,130	-5,715	5,559	**Total**
Financial account	*114557*	-26,788	-26,596	735	-15,982	-8,333	-3,208	-5,462	-13,885	-517	-6,732	4,483	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-70,545	-54,924	-14,500	-26,653	-3,223	-26,170	-13,413	-21,182	-12,675	-7,654	-7,217	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-58,316	-35,836	-11,076	-17,492	-9,499	-20,250	-13,898	-12,452	-4,129	-5,356	-9,206	Actions
Bonds	*114561*	-3,958	-1,882	-1,875	401	-4,837	2,352	-1,039	189	-1,345	313	-2,523	Obligations
Other investment assets	*114563*	-9,610	-17,743	2,091	-9,688	-2,986	973	1,505	2,747	2,665	-24,661	-3,631	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-142,429	-110,385	-25,360	-53,432	-20,544	-43,094	-26,845	-30,698	-15,484	-37,359	-22,576	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	98,940	42,527	10,696	29,959	10,934	47,351	8,289	15,201	7,265	11,772	17,091	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	34,973	4,608	22,535	10,956	9,492	-8,010	6,406	852	-3,540	890	-3,180	Actions
Bonds	*114578*	-22,655	33,609	-8,583	-5,743	-3,820	-4,509	6,843	7,352	921	18,493	3,646	Obligations
Money market	*114580*	1,707	-7,349	3,118	-1,738	-2,756	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	1,305	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	2,677	10,394	-1,672	4,017	-1,639	1,972	4,740	-6,269	14,277	-2,354	8,197	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	115,641	83,789	26,095	37,450	12,211	39,886	21,383	16,813	14,966	30,627	27,059	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	5,270	5,678	1,211	1,424	1,491	1,144	1,436	1,577	1,648	1,017	1,076	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); current account: D. Caron (951-1861).*

(1) Non désaisonnalisé.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); compte courant: D. Caron (951-1861).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	425,587	414,638	36,083	36,501	36,626	37,674	38,617	35,730	36,610	36,489	35,404	Total
Annual % change		15.9	-2.6	15.4	15.5	13.2	14.7	13.9	8.2	5.3	8.0	0.0	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	359,672	350,908	30,493	31,044	31,327	32,028	32,957	30,536	30,632	30,876	29,855	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,903	6,574	569	582	560	583	545	531	713	568	594	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	15,982	15,727	1,481	1,293	1,201	1,456	1,416	1,421	1,441	1,436	1,389	Autres UE
Japan	*191562*	10,701	9,482	880	896	944	932	924	893	869	809	813	Japon
Other OECD	*191563*	10,899	10,925	856	910	844	919	991	758	1,098	913	948	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	21,430	21,023	1,804	1,776	1,750	1,757	1,784	1,592	1,857	1,887	1,805	Autres pays
Agricultural & fish products		27,501	30,883	2,291	2,267	2,340	2,357	2,435	2,419	2,554	2,599	2,587	Produits agricoles et poisson
Energy products		53,159	54,743	4,864	4,716	4,938	6,468	7,442	6,250	5,723	5,655	4,917	Produits énergétiques
Forest products		42,164	39,309	3,501	3,461	3,539	3,360	3,475	3,327	3,333	3,421	3,407	Produits forestiers
Industrial goods		67,245	66,797	5,633	5,736	5,809	5,656	5,784	5,408	5,614	5,738	5,593	Biens industriels
Machines & equipment		107,799	99,732	9,197	9,401	9,172	9,832	9,226	8,472	9,195	8,500	8,344	Machines et équipements
Automobile products		98,112	92,861	8,044	8,369	8,259	7,462	7,697	7,257	7,601	7,962	7,965	Produits automobiles
Consumer goods		14,899	15,973	1,271	1,296	1,336	1,304	1,308	1,333	1,388	1,360	1,341	Biens de consommation

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	34,655	34,034	33,643	32,742	32,007	32,672	32,037	32,776	33,715	33,362	34,335	Total
Annual % change		-4.3	-4.8	-6.2	-9.3	-12.3	-10.8	-15.0	-15.1	-5.6	-8.9	-5.9	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	29,492	28,842	28,599	27,794	26,975	27,242	27,109	27,893	28,203	28,472	29,168	États-Unis
United Kingdom	*191560*	548	531	511	630	475	484	444	538	785	451	487	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,165	1,300	1,161	1,196	1,227	1,479	1,097	1,245	1,442	1,146	1,299	Autres UE
Japan	*191562*	768	789	688	727	716	797	689	685	732	747	765	Japon
Other OECD	*191563*	793	772	957	756	995	1,039	905	822	931	932	937	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,888	1,801	1,727	1,639	1,619	1,632	1,792	1,592	1,621	1,616	1,680	Autres pays
Agricultural & fish products		2,579	2,616	2,541	2,701	2,602	2,622	2,628	2,562	2,685	2,479	2,664	Produits agricoles et poisson
Energy products		4,451	4,015	4,005	3,367	3,059	2,963	2,898	3,124	3,063	4,191	4,050	Produits énergétiques
Forest products		3,335	3,356	3,280	3,154	3,167	3,042	3,010	3,069	3,168	3,178	3,180	Produits forestiers
Industrial goods		5,467	5,576	5,480	5,764	5,393	5,569	5,412	5,571	5,918	5,379	5,770	Biens industriels
Machines & equipment		8,224	8,169	7,975	7,694	7,876	8,196	7,861	8,388	7,999	7,607	7,808	Machines et équipements
Automobile products		8,110	7,784	7,904	7,587	7,467	7,820	7,708	7,392	8,240	7,890	8,214	Produits automobiles
Consumer goods		1,278	1,322	1,306	1,338	1,317	1,314	1,369	1,501	1,423	1,427	1,433	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (suite)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Imports	*$'000,000*												**Importations**
Total	*183406*	363,432	350,623	30,623	30,464	31,109	31,184	30,339	29,274	29,885	30,126	29,805	Total
Annual % change		11.2	-3.5	10.4	7.1	10.1	6.6	3.8	0.8	0.3	0.9	-2.8	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	267,754	255,028	22,559	22,464	22,660	22,730	21,706	21,506	21,893	22,037	21,775	États-Unis
United Kingdom	*183475*	12,287	11,863	1,030	1,123	1,259	1,139	1,229	1,011	1,060	1,066	1,219	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	21,176	23,225	1,738	1,731	1,768	1,785	2,018	1,897	1,816	1,934	1,759	Autres UE
Japan	*183477*	11,729	10,585	960	1,007	897	999	905	896	804	946	751	Japon
Other OECD	*183478*	18,947	18,626	1,662	1,498	1,673	1,671	1,656	1,579	1,556	1,406	1,513	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	31,539	31,295	2,674	2,641	2,853	2,860	2,825	2,385	2,756	2,739	2,788	Autres pays
Agricultural & fish products		18,558	20,359	1,596	1,612	1,611	1,588	1,649	1,622	1,652	1,707	1,672	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,860	17,753	1,524	1,387	1,774	1,777	1,824	1,647	1,637	1,613	1,741	Produits énergétiques
Forest products		3,063	2,886	263	258	263	263	256	239	248	242	240	Produits forestiers
Industrial goods		70,476	68,457	5,899	5,776	6,125	5,975	5,937	5,998	5,840	5,891	6,024	Biens industriels
Machines & equipment		122,787	112,422	10,545	10,414	10,673	10,603	10,378	9,768	9,890	9,793	9,392	Machines et équipements
Automobile products		77,431	72,546	6,290	6,427	6,031	6,208	5,698	5,495	5,923	6,114	6,069	Produits automobiles
Consumer goods		40,109	42,927	3,404	3,509	3,529	3,534	3,514	3,417	3,584	3,590	3,534	Biens de consommation

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	29,806	29,691	29,591	28,348	28,189	28,014	27,557	27,806	29,069	28,650	29,106	Total
Annual % change		-1.5	-3.0	-3.4	-7.4	-7.5	-10.0	-11.6	-8.3	-0.7	-4.1	-3.4	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	22,021	21,758	21,236	20,362	20,330	20,407	19,998	20,452	20,815	20,819	20,888	États-Unis
United Kingdom	*183475*	770	865	919	987	955	905	877	741	1,057	754	845	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,887	1,896	1,948	2,085	1,984	1,948	2,052	1,827	1,858	1,876	2,056	Autres UE
Japan	*183477*	815	941	1,019	805	868	939	897	785	957	987	1,030	Japon
Other OECD	*183478*	1,734	1,571	1,642	1,475	1,549	1,515	1,432	1,487	1,581	1,589	1,649	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	2,578	2,661	2,827	2,633	2,503	2,299	2,300	2,514	2,801	2,625	2,638	Autres pays
Agricultural & fish products		1,684	1,652	1,753	1,720	1,781	1,770	1,699	1,779	1,811	1,791	1,776	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,501	1,475	1,472	1,413	1,178	1,122	1,131	1,178	1,089	1,154	1,339	Produits énergétiques
Forest products		246	241	238	239	236	235	228	250	251	241	268	Produits forestiers
industrial goods		5,640	5,536	5,666	5,616	5,653	5,518	5,138	5,574	5,866	5,484	5,616	Biens industriels
Machines & equipment		9,472	9,938	9,329	8,694	8,616	8,558	8,596	8,328	8,738	8,611	8,693	Machines et équipements
Automobile products		6,489	6,157	6,390	5,965	6,048	6,121	6,077	6,054	6,443	6,578	6,665	Produits automobiles
Consumer goods		3,643	3,590	3,654	3,616	3,570	3,610	3,606	3,622	3,789	3,731	3,716	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786)*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (fin)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	62,155	64,016	5,460	6,037	5,517	6,490	8,278	6,456	6,725	6,362	5,599	Total
US	*(191559-183474)*	91,918	95,880	7,933	8,580	8,667	9,297	11,251	9,029	8,739	8,839	8,081	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-5,384	-5,290	-461	-541	-698	-557	-684	-480	-347	-498	-625	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,194	-7,498	-257	-438	-567	-328	-603	-476	-375	-497	-371	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-1,027	-1,104	-80	-111	47	-67	19	-3	65	-137	62	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-8,048	-7,701	-805	-588	-828	-752	-665	-821	-458	-492	-566	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-10,109	-10,272	-870	-866	-1,103	-1,103	-1,041	-794	-899	-853	-983	Autres pays

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	4,849	4,343	4,052	4,394	3,818	4,658	4,480	4,970	4,646	4,713	5,229	Total
US	*(191559-183474)*	7,471	7,084	7,363	7,432	6,645	6,835	7,111	7,441	7,388	7,653	8,280	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-223	-334	-409	-357	-481	-421	-433	-203	-272	-304	-358	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-721	-597	-788	-889	-757	-470	-956	-582	-416	-730	-757	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-47	-153	-331	-78	-152	-142	-208	-99	-225	-240	-265	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-940	-799	-685	-719	-553	-476	-527	-665	-650	-657	-713	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-691	-859	-1,099	-994	-884	-667	-508	-923	-1,179	-1,009	-958	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	107.2	109.1	112.7	111.4	109.7	107.2	107.3	106.0	103.6	103.8	102.8	104.4	104.2	106.9	106.9	Total
Agricultural & fish products		98.7	104.7	104.3	105.1	105.5	105.8	106.1	107.0	105.8	106.1	104.1	104.1	105.4	102.7	104.8	Produits agricoles et poisson
Energy products		169.2	170.8	203.6	187.2	168.1	150.1	154.3	136.5	115.2	113.0	112.5	118.3	113.9	145.5	143.7	Produits énergétiques
Forest products		105.8	106.6	106.1	109.4	112.0	107.1	108.0	107.6	103.2	104.0	102.1	101.8	103.2	103.5	104.4	Produits forestiers
Industrial goods		102.5	100.5	103.3	104.2	102.6	99.8	99.5	99.3	97.7	96.7	95.2	98.3	97.8	98.6	97.7	Biens industriels
Machines & equipment		96.4	97.4	97.5	97.1	97.2	97.0	96.3	96.1	97.5	98.5	97.6	99.0	98.2	97.2	98.1	Machines et équipements
Automobile products		105.9	109.7	110.5	110.1	109.2	109.5	109.2	110.9	109.6	110.8	110.0	111.5	112.2	111.4	111.6	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	106.0	105.9	105.4	105.7	105.6	106.0	106.3	106.2	106.3	106.7	106.8	106.7	106.7	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,003	380,053	32,377	31,781	31,590	31,748	31,354	30,889	30,895	31,476	31,164	31,394	32,356	31,209	32,119	Total(1)
Agricultural & fish products		27,873	29,483	2,493	2,461	2,444	2,473	2,394	2,525	2,458	2,472	2,523	2,460	2,548	2,413	2,541	Produits agricoles et poisson
Energy products		31,427	32,056	2,777	2,627	2,648	2,674	2,595	2,468	2,656	2,622	2,576	2,640	2,690	2,880	2,818	Produits énergétiques
Forest products		39,867	36,875	3,226	3,115	2,978	3,135	3,039	2,932	3,070	2,926	2,948	3,015	3,071	3,071	3,046	Produits forestiers
Industrial goods		65,157	65,304	5,554	5,369	5,330	5,588	5,507	5,805	5,517	5,760	5,684	5,667	6,050	5,457	5,906	Biens industriels
Machines & equipment		111,771	102,399	8,719	8,591	8,461	8,420	8,283	8,004	8,077	8,321	8,053	8,469	8,142	7,828	7,963	Machines et équipements
Automobile products		92,663	84,657	7,206	7,234	7,425	7,108	7,240	6,842	6,813	7,056	7,008	6,628	7,346	7,081	7,359	Produits automobiles
Consumer goods		14,326	15,097	1,283	1,266	1,212	1,251	1,236	1,262	1,239	1,237	1,288	1,407	1,332	1,338	1,343	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	106.7	106.8	105.4	105.2	105.5	106.4	105.6	105.8	105.5	107.0	106.6	105.4	106.1	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	100.6	99.8	99.2	98.7	100.9	102.6	100.7	98.4	98.6	101.2	101.9	100.8	99.8	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.5	139.4	138.4	140.9	133.6	133.7	133.6	129.5	119.0	118.4	121.8	120.0	125.3	140.3	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	106.8	108.2	108.7	107.9	107.6	108.1	107.7	106.6	104.8	106.0	106.3	106.6	106.0	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	111.2	109.6	108.9	107.6	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	107.7	105.7	105.7	105.7	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.4	99.0	97.5	98.5	97.9	97.8	97.3	97.9	98.7	100.1	100.3	97.7	98.5	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	108.5	107.5	105.9	106.3	106.6	108.4	108.0	109.2	107.8	109.5	109.6	108.2	108.5	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	114.2	112.7	111.5	111.4	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	115.8	115.3	115.0	114.1	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		351,142	330,776	28,235	27,907	28,279	28,223	28,049	26,642	26,694	26,478	26,120	25,987	27,269	27,182	27,433	Total(1)
Agricultural & fish products		19,093	20,353	1,696	1,675	1,697	1,673	1,736	1,677	1,768	1,799	1,723	1,758	1,778	1,776	1,779	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,657	12,914	1,157	1,258	1,065	1,104	1,101	1,057	910	943	955	968	907	921	955	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,696	227	221	226	223	221	221	220	220	217	236	236	226	253	Produits forestiers
Industrial goods		66,838	62,711	5,297	5,494	5,177	5,144	5,263	5,169	5,251	5,103	4,788	5,175	5,550	5,190	5,315	Biens industriels
Machines & equipment		126,937	114,824	10,053	9,483	9,711	10,094	9,526	8,893	8,855	8,739	8,712	8,321	8,714	8,815	8,826	Machines et équipements
Automobile products		73,790	67,586	5,634	5,645	6,126	5,789	5,992	5,500	5,598	5,608	5,637	5,527	5,877	6,078	6,146	Produits automobiles
Consumer goods		37,104	38,010	3,144	3,137	3,268	3,222	3,250	3,172	3,135	3,137	3,150	3,127	3,285	3,245	3,258	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

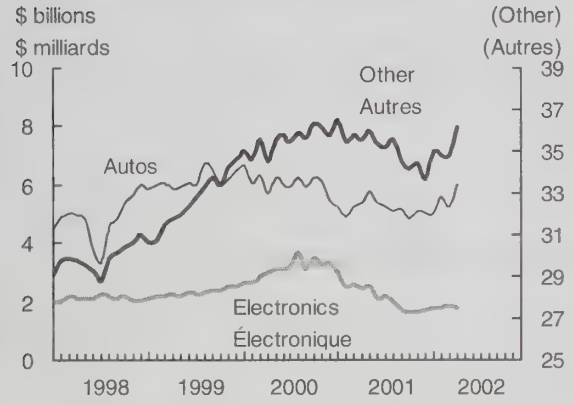
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

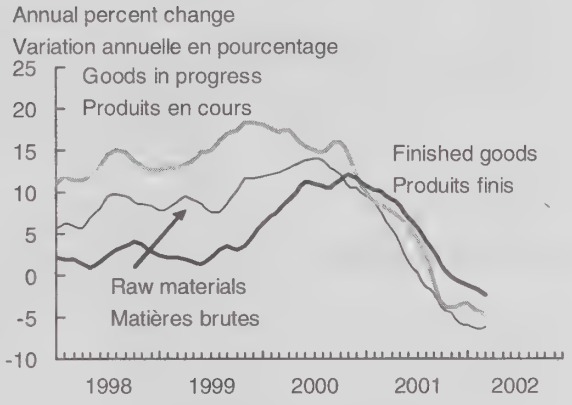
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

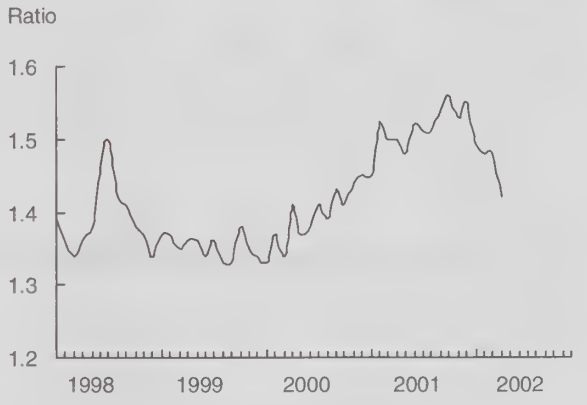
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



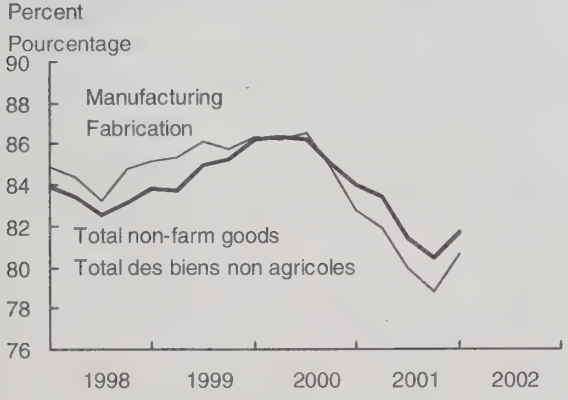
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



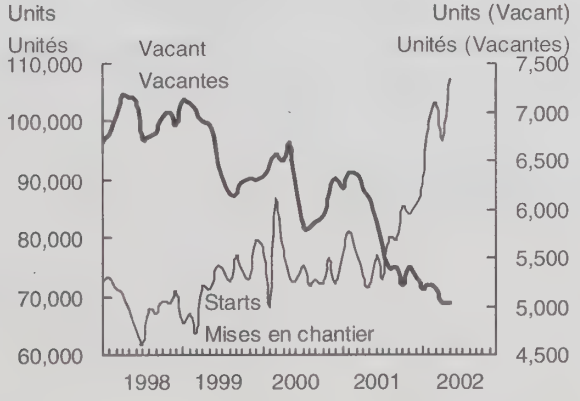
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

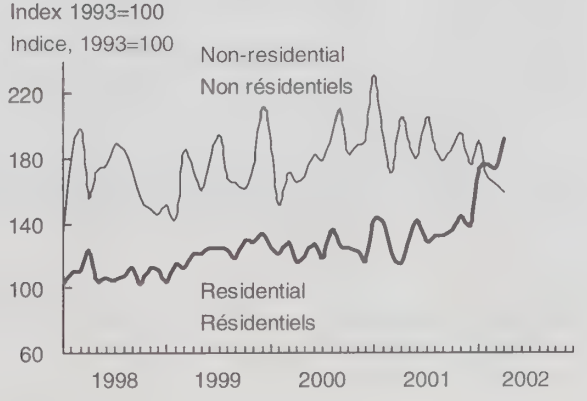


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	537,005	508,804	43,397	44,231	42,886	42,633	42,651	41,429	40,570	41,190	40,380	41,782	42,151	41,840	43,913	**Livraisons**
Annual % change		9.2	-5.3	0.4	-1.7	-4.4	-4.3	-6.9	-7.4	-11.9	-9.5	-9.4	-6.5	-1.7	-3.9	1.2	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	214,324	216,355	18,227	18,505	18,155	17,914	18,287	17,713	17,600	17,637	17,099	17,428	17,286	17,440	18,020	Biens non durables
Durable goods	*800463*	322,682	292,448	25,170	25,727	24,731	24,719	24,363	23,716	22,970	23,553	23,280	24,353	24,865	24,400	25,894	Biens durables
New orders	*800913*	539,642	505,167	44,040	44,524	42,437	42,804	42,165	41,317	39,756	40,712	39,768	41,170	42,592	42,255	44,177	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories owned to shipments	*803313*	1.40	1.52	1.50	1.48	1.52	1.51	1.51	1.54	1.56	1.53	1.55	1.49	1.48	1.48	1.42	**Rapport des stocks possédés aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	50,302	46,789	49,277	49,570	49,121	49,292	48,806	48,694	47,880	47,401	46,789	46,178	46,619	47,034	47,297	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable	*803190*	2,551	2,833	2,231	2,196	2,262	2,277	2,418	2,711	2,781	2,782	2,833	2,755	2,737	2,796	2,790	Non durables
Durable	*803202*	47,750	43,956	47,046	47,374	46,859	47,015	46,388	45,982	45,099	44,619	43,956	43,423	43,882	44,238	44,507	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 23. Inventories Owned

Tableau 23. Stocks possédés

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
	$'000,000																
Total	*803227*	64,675	62,767	65,071	65,350	65,146	64,585	64,404	63,998	63,392	62,954	62,767	62,311	62,204	62,049	62,229	**Total**
Non-durable	*803228*	20,654	20,520	20,880	21,044	20,908	20,698	20,815	20,879	20,938	20,666	20,520	20,510	20,482	20,635	20,802	Non durables
Durable	*803240*	44,020	42,247	44,191	44,305	44,237	43,887	43,589	43,119	42,454	42,288	42,247	41,801	41,721	41,415	41,428	Durables
Raw materials	*801800*	28,663	27,219	28,648	28,704	28,443	28,022	28,009	27,739	27,646	27,402	27,219	27,124	27,126	26,964	27,160	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,446	9,460	9,465	9,521	9,447	9,270	9,445	9,615	9,673	9,575	9,460	9,527	9,505	9,550	9,710	Non durables
Durable	*801813*	19,217	17,760	19,183	19,183	18,996	18,752	18,564	18,123	17,972	17,827	17,760	17,597	17,621	17,414	17,450	Durables
Goods in process	*802263*	16,377	16,028	16,413	16,677	16,479	16,593	16,577	16,431	16,085	16,020	16,028	15,712	15,669	15,548	15,639	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,310	2,295	2,316	2,307	2,263	2,258	2,289	2,281	2,297	2,271	2,295	2,288	2,310	2,345	2,358	Non durables
Durable	*802276*	14,067	13,733	14,097	14,370	14,216	14,335	14,288	14,150	13,788	13,749	13,733	13,424	13,359	13,203	13,281	Durables
Finished goods	*802726*	19,635	19,519	20,011	19,969	20,224	19,970	19,818	19,828	19,662	19,531	19,519	19,475	19,408	19,538	19,431	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,898	8,766	9,099	9,217	9,199	9,169	9,081	8,983	8,968	8,819	8,766	8,695	8,667	8,740	8,734	Non durables
Durable	*802739*	10,737	10,754	10,912	10,752	11,025	10,801	10,737	10,845	10,694	10,712	10,754	10,780	10,741	10,798	10,697	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,666	2,373	230	219	104	220	197	220	214	157	178	209	209	226	230	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-2.5	-11.0	-9.6	-14.5	-7.6	1.1	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.7	-5.7	11.1	0.0	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,496	1,297	124	124	70	116	96	115	121	88	100	119	115	128	129	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,171	1,076	106	95	33	104	101	105	92	69	78	90	95	98	101	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,588	1,598	132	133	132	134	130	134	145	146	146	145	140	142		**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	849	869	73	73	73	73	72	74	77	79	79	78	77	78		Voitures particulières
North American	*2678*	641	620	52	52	52	52	50	52	54	56	55	54	54	55		D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	208	249	21	21	21	22	22	22	23	22	23	24	23	23		D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	738	729	58	60	59	61	58	61	68	68	68	68	63	65		Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,410	13,533	13,555	13,626	13,219	13,465	13,004	13,293	13,222	13,217	13,603	13,722	13,840	14,064		PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,845	2,941	301	218	240	251	234	276	255	184	242	241	202	278		Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,406	6,046	508	513	504	502	413	576	439	413	520	506	516	571		Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	10,076	9,949	906	858	766	869	816	871	829	651	815	783	874	889		Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*192268*	6,145	6,522	573	551	493	519	499	498	680	462	490	503	550	519		Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	9,141	9,461	857	810	783	850	832	815	693	623	725	721	790	817		Caoutchouc
Inventory	*802737*	2,000	2,006	2,291	2,305	2,269	2,259	2,220	2,230	2,150	2,074	2,017	2,018	2,029	2,027		Stocks
Shipments	*800461*	35,207	36,315	3,133	3,024	2,927	3,003	2,906	2,927	3,038	2,853	2,997	3,002	2,907	3,044		Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	105.7	107.6	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	103.6	105.2	105.2	104.8	105.5	105.2	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	114.6	120.2	125.3	117.4	113.7	114.7	118.2	115.3	116.1	111.6	114.9	113.0	111.7	112.5	111.6	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	43.0	44.5	45.4	45.7	45.2	44.9	44.9	44.5	42.8	42.5	42.6	42.6	43.0	42.4		Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.86	20.99	20.04	21.09	20.63	21.00	21.10	21.40	21.64	21.80	21.45	21.35	21.15	21.48		Horaire
Weekly	*1558697*	1,083.84	1,086.08	1,071.00	1,063.31	1,081.89	1,084.61	1,089.47	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,104.76	1,106.01	1,108.68		Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	15,277	15,137	15,879	15,757	15,066	14,836	14,816	14,706	14,519	14,433	14,533	14,554	14,513	14,243		Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB). Information Officer (951-9647).*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue). Agent d'information (951-9647).*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	%												
Total non-farm	*4331081*	86.0	82.3	86.2	86.3	86.2	85.1	84.0	83.4	81.4	80.4	81.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	90.3	89.8	91.2	90.0	89.9	89.9	90.3	89.6	89.4	89.8	90.7	Construction
Forestry	*4331082*	88.1	82.1	86.3	93.2	90.1	82.8	88.4	84.7	79.5	75.8	70.0	Forêts
Mining	*4331083*	78.8	76.7	78.9	80.0	78.2	78.2	78.4	79.0	76.1	73.4	74.2	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	87.5	87.4	88.0	88.7	89.9	89.0	89.1	85.7	86.2	87.7	Services publics
Manufacturing	*4331088*	86.0	80.9	86.3	86.2	86.5	84.9	82.8	81.9	80.0	78.8	80.6	Fabrication
Machinery	*4331109*	83.6	79.3	85.3	86.9	81.9	80.3	80.2	79.9	79.3	77.6	77.9	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.0	84.5	91.6	89.6	89.6	85.2	82.3	85.6	85.4	84.8	88.1	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	96.1	70.9	92.4	97.5	99.5	95.0	81.6	74.7	66.4	61.0	65.7	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	92.1	74.8	94.6	93.4	92.0	88.5	82.5	78.0	72.1	66.5	66.9	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.5	86.3	92.9	90.5	90.3	88.3	85.7	87.8	85.8	85.9	87.0	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	85.1	82.1	86.6	85.4	83.9	84.6	82.7	82.5	82.4	80.9	85.5	Bois
Clothing	*4331096*	84.0	82.7	82.4	82.3	83.4	88.0	86.4	84.7	81.9	77.8	81.6	Vêtements
Paper	*4331099*	92.1	89.1	90.6	91.2	93.9	92.7	91.3	89.4	87.5	88.3	86.6	Papiers
Petroleum	*4331101*	93.6	95.2	92.6	92.5	94.3	95.0	96.8	94.0	94.1	95.8	95.9	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.1	78.5	78.8	80.0	80.7	80.9	82.6	80.1	75.9	75.4	78.4	Produits chimiques

Source: *Industrial capacity utilization rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*

Table 26. Farm cash receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Total	*170328*	33,008	36,196	8,141	8,253	7,817	8,798	8,829	9,105	8,775	9,488	8,878	**Total**
Animal products	*170368*	17,023	18,851	4,055	4,285	4,161	4,522	4,543	4,754	4,796	4,758	4,841	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	6,826	7,816	1,552	1,714	1,608	1,952	1,884	1,948	1,953	2,031	2,059	Boeuf
Hogs	*170380*	3,387	3,851	789	894	882	821	885	1,039	1,056	872	945	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,625	1,770	382	420	419	405	406	445	463	457	420	Volaille
Dairy	*170383*	4,030	4,142	1,008	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	1,046	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,158	13,593	3,647	3,091	3,077	3,344	3,489	3,302	3,215	3,586	3,300	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,352	2,521	606	628	658	461	528	619	741	633	525	Blé
Barley	*170365*	477	622	123	114	126	115	157	161	153	151	116	Orge
Canola	*170334*	1,560	1,718	377	294	466	424	567	354	416	382	321	Colza
Corn	*170336*	677	622	189	154	133	201	134	103	114	271	156	Maïs
Floriculture	*170345*	1,616	1,698	289	658	283	386	305	689	298	406	322	Floricole
Vegetables	*170339*	1,249	1,349	145	371	470	263	143	417	501	289	152	Légumes
Direct payments	*170387*	2,827	3,752	440	877	579	932	796	1,049	764	1,144	737	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,769	128,951	10,478	10,709	10,636	11,017	10,982	10,082	11,194	10,324	11,040	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	4,046	3,457	4,732	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	Importations
Total supply	*17953*	180,807	182,468	14,524	14,166	15,368	15,982	16,480	14,261	16,334	14,654	15,909	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,513	6,610	6,476	6,248	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	6,848	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	172,902	174,967	12,103	13,506	15,409	18,744	18,859	16,762	16,527	14,267	12,940	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246	108,242	7,903	8,273	8,883	10,483	10,685	9,074	9,340	8,508	8,457	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	71,656	66,726	4,200	5,233	6,526	8,261	8,175	7,688	7,187	5,759	4,483	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564	103,076	8,044	7,630	8,973	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290	115,585	9,320	9,306	9,760	9,675	10,507	9,472	10,162	8,889	9,212	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,759	93,733	8,205	8,299	8,309	8,393	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113	9,748	9,333	9,408	9,540	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	Stocks de fermeture

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,367	10,729	10,909	10,152	11,050	10,888	11,235	11,309	10,472	11,591	11,402	Production nette
Imports	*17952*	3,998	4,694	4,379	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	4,417	3,623	Importations
Total supply	*17953*	14,365	15,423	15,288	14,561	14,681	14,769	15,745	15,648				Total des ressources
Exports	*17969*	6,875	6,428	6,304	5,814	6,974	6,528	6,963	6,640	6,339	6,795	7,057	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,084	13,015	13,420	12,353	14,290	14,653	15,797					Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,387	9,400	9,515	8,345	9,190	8,661	8,680					Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,697	3,614	3,905	4,008	5,100	5,992	7,117					Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	7,976	9,477	8,870	8,136	8,003	8,492	8,613	9,014	8,286			Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	9,349	10,400	10,227	8,601	9,019	9,698	10,049	10,489	9,311			Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	7,831	8,021	8,545	7,251	7,927	7,812	7,427	7,792	7,079	7,708	7,259	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,613	10,182	9,833	9,602	9,765	9,771	9,748	10,468	10,728			Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	537,232	520,784	41,072	40,263	40,786	42,141	37,220	40,338	42,725	47,502	50,116	45,809	48,170	43,841		Des services publics
Industry	*222426*	46,140	43,658	3,635	3,473	3,486	3,622	3,391	3,941	3,947	3,981	4,136	3,717	3,950	3,787		Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	4,550	3,842	3,809	3,903	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	3,016	3,282		Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,311	542,188	41,825	41,284	41,748	43,075	39,948	43,271	45,404	49,120	51,956	48,981	50,274	45,739		Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	5,901	6,146	5,870	5,745	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525	5,136	5,856			Production
Exports	*198*	32,083	30,154	3,025	2,208	2,901	2,254	1,878	2,603	2,386	2,123	1,722	2,513	2,419			Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	25	27	27	22	20	24	21	21	23	26	20	24		Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	689	690	708	599	669	711	681	590	733	612	648	683		Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	1,235	1,232	1,329	1,323	1,396	1,339	1,150	955	566	631	787	973	1,216	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	211	192	185	179	171	195	183	175	187	157	174	180		Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	981	1,057	1,018	1,049	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	726	472	919		Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	895	608	439	621	675	610	619	584	711	636	850	1,094		Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	49	52	53	47	54	54	51	54	50	46	53	51		Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	50	47	40	39	41	51	50	48	54	47	47	48		Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	17	18	11	10	16	17	17	18	16	14	20	15		Nickel
Lead	*220*	143	147	14	11	3	19	11	30	13	8	7	5	5	4		Plomb
Refined lead	*221*	159	127	13	12	6	6	7	9	10	13	14	12	12	13		Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	63	72	110	123	78	119	90	64	60	51	60	66		Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	59	58	45	40	42	60	65	61	67	64	67	67		Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	2,875	2,480	3,071	2,647	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	1,837	2,414		Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	14,651	12,838	12,857	11,933	12,612	13,757	13,192	14,567	12,769	11,324	11,809	11,999		Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	109,440	95,031	111,988	86,967	100,523	116,429	100,207	126,209	116,306	93,564	131,782	113,727		Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,437	1,038	298	1,026	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	1,097	1,025		Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB).Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB),
Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue). Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue),
Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,228	3,324	3,328	3,238	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,716	3,645	3,898	3,602	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	9.9	5.9	11.0	-3.3	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	8.9	22.7	24.0	11.6	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,434	1,385	1,570	1,420	1,365	1,429	1,495	1,342	1,454	1,295	1,251	1,228	1,269	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	254	245	238	292	336	354	391	156	248	307	195	316	245	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	741	663	830	700	581	591	663	663	802	587	698	644	651	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	439	477	503	428	449	484	441	523	404	401	359	268	373	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,795	1,939	1,758	1,818	1,817	1,865	1,979	1,912	2,386	2,420	2,394	2,670	2,332	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	155	178	149	166	154	173	168	174	215	190	208	185	203	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	10.0	32.6	-13.3	12.6	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	34.2	14.9	31.0	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	134	157	130	147	135	153	148	154	185	160	179	159	177	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	72	77	73	80	80	85	84	86	89	100	103	97	107	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	62	80	57	67	55	67	64	68	96	60	75	62	70	Multifamiliales

		2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	*1992123*	46,043	48,201	42,978	44,503	44,843	45,725	45,883	44,608	46,549	47,133	47,378	47,001	47,936	50,489	54,473	Total en bâtiments
New Housing	*1992120*	22,475	23,866	21,211	22,131	22,638	23,314	22,775	21,550	22,630	22,943	23,488	23,055	23,576	25,345	28,002	Construction neuve
Renovations	*1992121*	16,521	16,529	15,108	15,104	14,780	15,476	15,956	16,152	16,768	17,208	16,788	16,392	16,444	16,492	16,916	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	7,050	7,754	6,652	7,256	7,416	6,928	7,144	6,908	7,152	6,996	7,092	7,516	7,860	8,548	9,392	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	29,987	32,380	29,677	28,357	29,167	30,974	29,663	29,234	30,891	30,161	30,947	31,893	32,814	33,865	36,606	Ventes Total
Single	*1992127*	22,714	24,762	22,004	22,104	22,460	23,488	22,444	21,868	23,324	23,220	24,248	24,140	24,472	26,188	26,924	Unifamilial
Multiple	*1992128*	7,275	7,624	7,668	6,260	6,712	7,488	7,220	7,364	7,568	6,948	6,712	7,756	8,340	7,688	9,676	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Information Officer (951-3640).

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

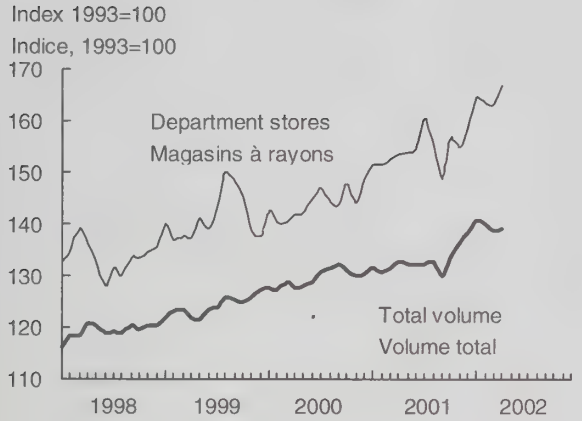
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

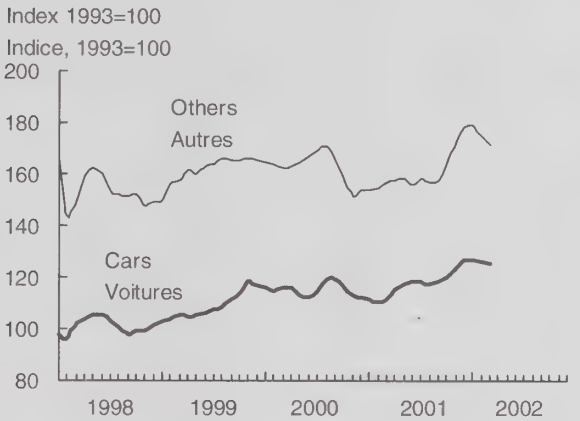
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

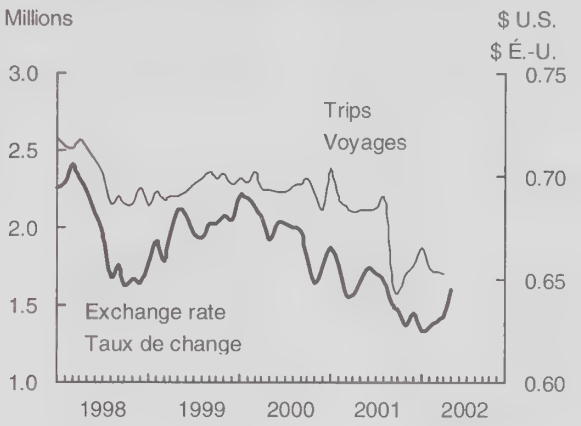
Retail Sales
Ventes au détail



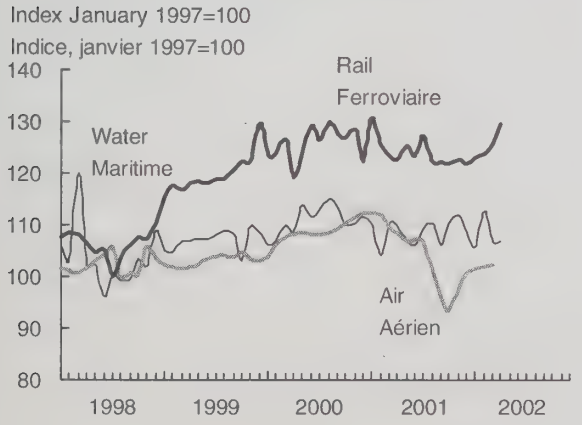
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



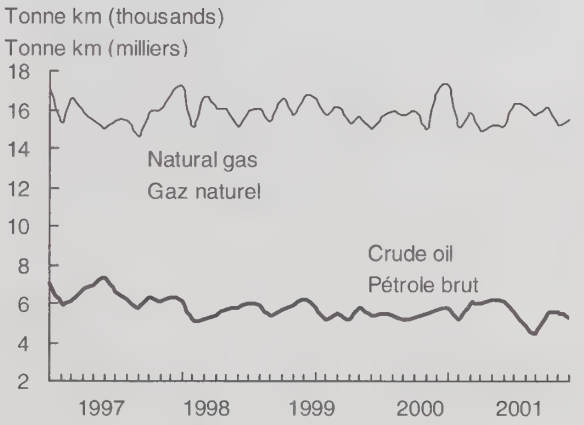
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

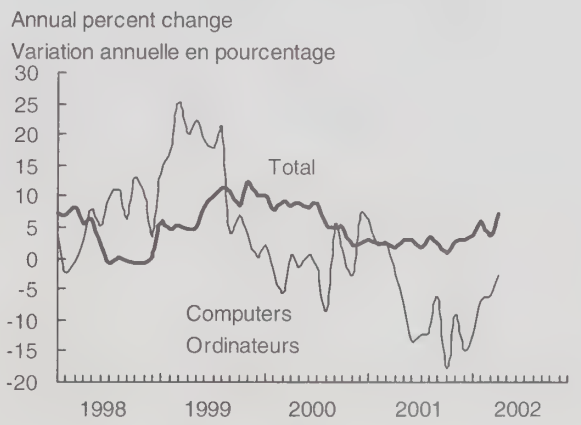


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
	$'000,000												
Total	*115584*	277,033	289,130	23,643	23,446	23,410	23,478	23,621	23,615	23,735	24,122	24,192	**Total**
Motor vehicles	*115586*	73,104	76,618	6,377	6,086	6,044	6,018	6,191	6,034	6,128	6,417	6,350	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	203,929	212,512	17,267	17,360	17,366	17,461	17,430	17,581	17,606	17,705	17,842	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	56,592	58,858	4,746	4,800	4,802	4,848	4,745	4,857	4,855	4,851	4,901	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,498	4,793	379	383	380	381	385	387	389	397	397	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	31,297	32,294	2,621	2,653	2,621	2,656	2,674	2,674	2,688	2,692	2,685	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	22,364	22,415	1,908	1,953	2,013	2,011	1,956	1,965	1,928	1,963	2,044	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	15,583	16,491	1,303	1,314	1,311	1,354	1,328	1,354	1,352	1,376	1,387	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,770	1,772	150	149	145	146	143	144	143	148	149	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,531	1,421	131	125	123	123	124	120	120	121	122	Hommes
Women's	*115601*	4,627	4,774	405	397	390	384	402	399	403	418	401	Femmes
Other	*115602*	7,350	7,901	649	621	636	629	646	635	645	679	645	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	12,276	13,254	1,055	1,044	1,041	1,043	1,070	1,074	1,104	1,070	1,070	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,883	3,110	250	250	251	246	253	251	251	250	254	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	13,499	14,416	1,144	1,147	1,153	1,150	1,158	1,168	1,179	1,185	1,200	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,721	8,952	737	739	707	715	738	734	737	734	753	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	7,460	7,694	636	634	647	639	644	649	645	647	647	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	13,478	14,365	1,152	1,152	1,149	1,138	1,163	1,169	1,168	1,173	1,186	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	267,323	274,199	22,718	22,543	22,384	22,418	22,629	22,513	22,611	22,783	22,719	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.5	2.6	5.3	4.8	3.4	2.4	3.1	2.7	2.0	3.8	3.2	*Variation annuelle (%)*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
	$'000,000												
Total	*115584*	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,251	25,213	25,453	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,384	6,390	6,366	6,109	6,440	6,808	7,001	7,089	7,006	6,926	6,876	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,763	17,662	17,758	17,640	17,806	17,775	17,945	18,173	18,245	18,287	18,576	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,900	4,911	4,949	4,967	4,967	4,957	4,999	4,993	5,032	5,049	5,076	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	398	405	405	404	406	406	414	415	418	400	400	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,705	2,747	2,685	2,616	2,700	2,689	2,737	2,795	2,795	2,787	2,820	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,956	1,789	1,834	1,915	1,772	1,670	1,620	1,735	1,747	1,843	1,912	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,380	1,379	1,402	1,327	1,407	1,402	1,396	1,424	1,434	1,387	1,460	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	146	146	147	147	148	152	159	153	152	145	152	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	120	118	116	112	116	116	116	121	118	118	123	Hommes
Women's	*115601*	392	383	396	388	396	397	400	394	404	401	422	Femmes
Other	*115602*	648	646	656	647	678	682	693	686	692	680	699	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,093	1,093	1,099	1,100	1,122	1,149	1,210	1,196	1,185	1,198	1,213	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	257	257	263	263	261	273	278	295	284	288	295	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,201	1,201	1,209	1,208	1,222	1,236	1,249	1,280	1,283	1,290	1,281	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	743	754	734	722	741	770	793	772	777	779	768	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	639	639	640	619	640	637	648	652	655	665	681	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,186	1,194	1,223	1,204	1,229	1,238	1,232	1,263	1,270	1,258	1,274	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,753	22,772	22,823	22,335	22,965	23,459	23,837	24,192	24,052	23,889	23,954	Volume ($ de 1997)
Annual % change		2.8	1.3	0.8	-1.7	1.9	4.8	6.3	6.9	6.8	5.7	5.1	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*

Table 31. Wholesale Trade

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
	$'000,000												
Total	25411	384,567	394,168	32,151	32,361	32,072	32,121	32,624	32,032	32,705	32,424	33,076	**Total**
Annual % change		6.7	2.5	5.0	5.0	2.2	2.4	3.1	2.4	2.5	1.9	2.9	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	72,549	72,114	5,921	5,867	5,680	5,642	5,908	5,287	5,943	5,814	6,088	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	7,253	7,867	625	623	602	572	605	619	640	608	659	Agricoles
Non farm	25422	59,201	60,455	5,012	5,029	5,098	4,911	5,052	5,082	5,184	5,060	5,132	Non agricoles
Computer & software	25423	35,060	32,570	2,918	3,021	2,820	3,033	3,020	2,877	2,857	2,836	2,729	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	28,527	28,887	2,319	2,326	2,359	2,314	2,306	2,339	2,324	2,316	2,456	Bois et matériaux de construction
Food	25413	59,183	63,911	5,004	5,082	5,131	5,172	5,133	5,197	5,168	5,220	5,313	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	28,341	32,598	2,469	2,433	2,466	2,527	2,498	2,594	2,651	2,609	2,599	Boissons, médicaments et tabac

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Total	25411	33,277	33,131	33,271	32,897	32,672	33,000	33,058	33,852	33,908	33,968	34,785	**Total**
Annual % change		3.0	1.8	3.3	2.3	1.0	2.9	2.9	3.8	5.9	3.9	7.3	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	6,437	6,148	6,292	6,179	5,980	6,128	5,841	6,455	6,627	6,686	6,980	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	684	663	661	642	669	671	738	668	688	677	762	Agricoles
Non farm	25422	5,006	4,955	5,104	4,991	4,956	4,899	4,977	4,927	4,959	4,841	4,984	Non agricoles
Computer & software	25423	2,612	2,643	2,588	2,740	2,486	2,563	2,587	2,650	2,680	2,691	2,757	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	2,455	2,426	2,433	2,380	2,450	2,497	2,476	2,675	2,559	2,602	2,675	Bois et matériaux de construction
Food	25413	5,324	5,391	5,402	5,347	5,474	5,411	5,469	5,493	5,463	5,388	5,359	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	2,714	2,771	2,754	2,744	2,804	2,868	2,961	2,903	2,930	2,940	2,993	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).*

Tableau 31. Commerce de gros

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	47,182	43,201	3,968	4,032	3,908	3,721	4,169	3,860	3,841	3,772	3,772	**Total**
From US	*129472*	42,666	38,368	3,583	3,636	3,523	3,321	3,749	3,444	3,424	3,356	3,357	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	27,105	24,048	2,278	2,319	2,215	2,110	2,381	2,181	2,135	2,107	2,111	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,967	7,593	666	673	669	629	699	648	656	637	633	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	14,648	13,516	1,231	1,237	1,246	1,168	1,244	1,196	1,196	1,173	1,180	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,516	4,832	385	396	384	400	420	415	418	415	415	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,638	47,147	4,095	4,094	4,096	4,092	4,263	4,146	4,182	4,112	4,103	**Total**
From US	*129450*	43,994	42,871	3,709	3,703	3,692	3,687	3,862	3,762	3,788	3,730	3,740	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	26,646	25,313	2,245	2,271	2,214	2,168	2,316	2,250	2,284	2,261	2,265	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,457	9,889	780	797	797	811	838	830	846	819	816	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	15,225	15,588	1,266	1,274	1,295	1,299	1,358	1,323	1,348	1,321	1,314	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,644	4,275	386	392	404	404	401	383	394	382	363	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,750	3,830	3,843	3,100	2,959	3,101	3,203	3,401	3,213	3,205	3,212	**Total**
From US	*129472*	3,338	3,405	3,431	2,706	2,582	2,747	2,828	3,031	2,843	2,824	2,826	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	2,115	2,126	2,190	1,651	1,578	1,708	1,761	1,869	1,748	1,719	1,699	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	637	628	642	643	558	612	619	630	620	624	614	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,168	1,156	1,156	1,042	978	1,009	1,027	1,039	1,045	1,048	1,045	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	412	424	412	394	378	354	375	370	369	381	386	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	4,178	4,187	4,179	3,246	3,200	3,570	3,771	3,782	3,801	3,775	3,742	**Total**
From US	*129450*	3,813	3,825	3,829	2,933	2,895	3,252	3,417	3,444	3,454	3,436	3,415	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	2,289	2,329	2,293	1,637	1,582	1,873	1,954	1,995	1,971	1,949	1,922	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	824	817	850	729	756	849	922	879	902	884	911	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,319	1,301	1,339	1,141	1,197	1,264	1,367	1,327	1,347	1,326	1,345	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	365	362	350	313	305	318	354	338	346	338	327	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471	78,779	6,716	6,833	6,137	7,104	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286	6,522	6,618	6,255	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392	66,497	5,669	5,768	5,180	5,996	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462	5,505	5,586	5,280	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701	24,930	2,662	2,337	2,082	2,163	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898	1,976	2,424	2,348	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616	18,981	2,027	1,779	1,585	1,647	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445	1,505	1,845	1,788	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626	258,450	23,232	23,755	20,631	21,663	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172	20,875	21,206	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527	188,668	16,959	17,341	15,061	15,814	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186	15,239	15,480	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		705,480	638,514	626,490	703,767	679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651				Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		933,269	797,698	724,885	726,033	733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469				Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,838	1,834	1,777	2,031	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,191	5,265	4,793	5,656	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	36,301	29,191	29,414	34,166	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	169,954	133,318	137,210	157,293	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148 668	143,554	156,955	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings-tonnes	*74870*	252,116	239,623	18,506	20,685	18,877	20,025	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	Chargements-tonnes

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XPB).*
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XPB).

Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº 55-001-XPB au catalogue).*
Services de gaz (nº 55-002-XPB au catalogue).

Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

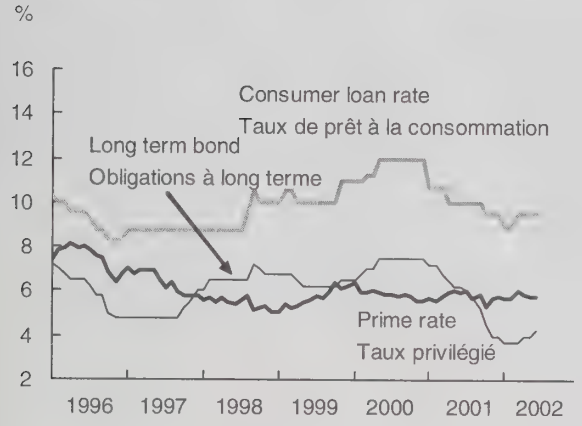
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

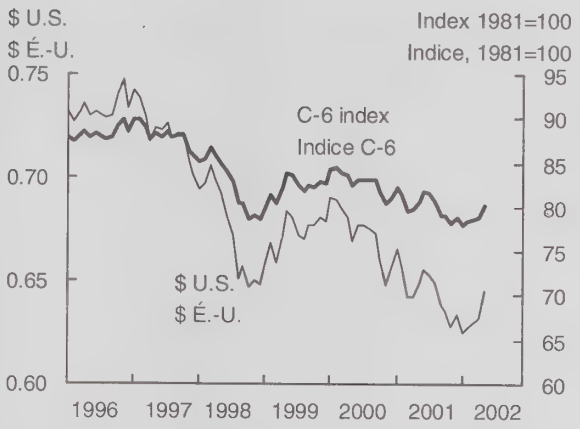
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

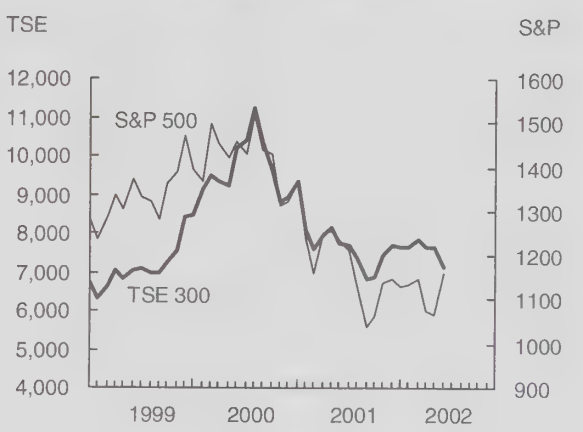
Interest Rates
Taux d'intérêt



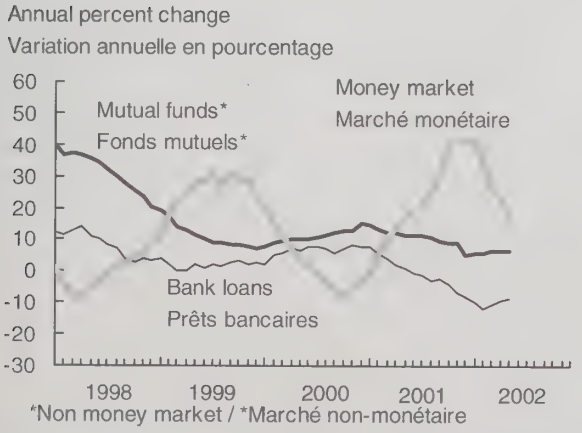
Exchange Rates
Taux de change



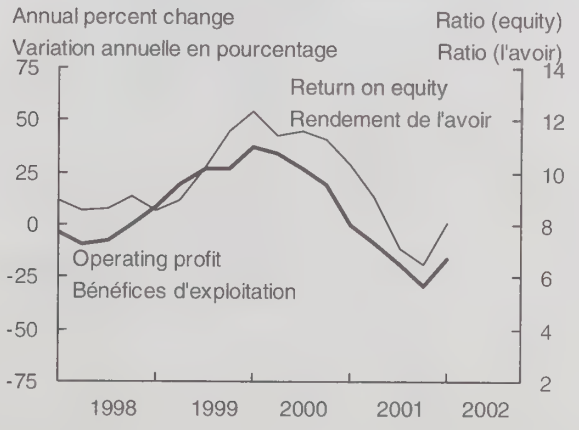
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

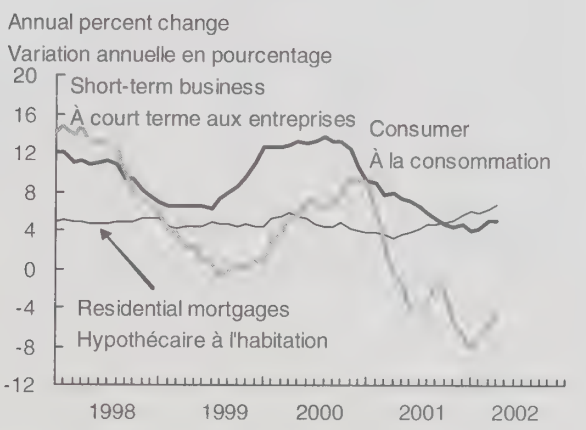


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.77	4.31	6.00	6.00	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.27	5.81	7.50	7.50	7.25	7.25	6.75	6.50	6.25	6.25	6.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.48	3.85	5.71	5.55	5.27	4.97	4.63	4.45	4.36	4.28	4.19	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	3.87	5.89	5.71	5.29	5.05	4.66	4.49	4.49	4.38	4.22	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.85	6.14	7.90	7.70	7.40	7.20	6.70	6.80	6.70	6.70	6.45	1 an
5-year	*122521*	8.35	7.40	8.25	7.95	7.75	7.75	7.25	7.50	7.75	7.75	7.75	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.89	5.78	5.63	5.59	5.71	5.63	5.74	5.94	6.08	5.97	6.01	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.485	1.549	1.542	1.522	1.503	1.522	1.559	1.557	1.541	1.524	1.530	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.673	0.646	0.648	0.657	0.665	0.657	0.642	0.642	0.649	0.656	0.653	inversé
British pound	*37430*	2.250	2.231	2.196	2.226	2.221	2.210	2.251	2.235	2.198	2.138	2.165	Livre britannique
French franc	*37453*	0.209	0.211	0.201	0.208	0.215	0.214	0.216	0.212	0.206	0.198	0.201	Franc français
German mark	*37454*	0.701	0.709	0.674	0.698	0.721	0.716	0.724	0.711	0.689	0.665	0.674	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.78	12.75	14.13	13.58	12.88	13.10	12.83	12.59	12.67	12.46	12.29	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.84	80.21	80.34	81.19	82.15	81.26	79.62	79.85	80.73	81.82	81.51	Indice C-6(3)

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.50	2.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	5.75	5.25	4.50	4.00	4.00	3.75	3.75	3.75	4.00	4.00	4.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	3.88	3.19	2.75	2.24	2.02	1.93	2.04	2.25	2.39	2.54	2.70	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	3.96	3.19	2.45	2.17	2.08	2.07	2.16	2.36	2.46	2.68	2.78	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	6.20	5.45	4.90	4.60	4.60	4.55	4.55	5.30	5.40	5.55	5.55	1 an
5-year	*122521*	7.60	7.15	6.90	6.85	6.85	7.00	6.85	7.30	7.45	7.40	7.25	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.72	5.86	5.32	5.66	5.75	5.72	5.68	6.00	5.89	5.76	5.73	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.540	1.568	1.571	1.592	1.577	1.600	1.596	1.587	1.581	1.550	1.532	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.649	0.638	0.636	0.628	0.634	0.625	0.627	0.630	0.632	0.645	0.653	inversé
British pound	*37430*	2.215	2.296	2.279	2.285	2.273	2.293	2.271	2.258	2.282	2.262	2.273	Livre britannique
French franc	*37453*	0.212	0.218	0.217	0.216	0.214							Franc français
German mark	*37454*	0.711	0.731	0.727	0.723	0.719							Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	12.71	13.22	12.94	13.00	12.38	12.06	11.95	12.12	12.09	12.27	12.43	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	80.60	79.01	78.98	78.08	78.95	78.05	78.38	78.69	78.89	80.15	80.73	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 35. Toronto stock Exchange

	'000,000	2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Volume(1)	6379	40,752	37,190	3,133	2,777	3,059	3,353	3,286	3,381	3,035	3,628	3,248	Volume(1)
Value($)(1)	6384	944,254	712,515	83,161	68,166	72,898	73,814	68,357	69,703	59,805	67,626	57,802	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	9,608	7,732	9,640	8,820	8,934	9,322	8,079	7,608	7,947	8,162	7,736	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	32.8	17.2	6.2	9.9	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	-24.1	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	30.33		27.53	24.93	23.03	23.67	20.50	19.72	23.49	26.90	26.31	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.15	1.56	1.14	1.30	1.26	1.23	1.45	1.55	1.50	1.50	1.58	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Volume(1)	6379	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	Volume(1)
Value($)(1)	6384	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	Valeur($)(1)
Price index(2)	122620	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	7,648	7,638	7,851	7,663	7,656	Indice des prix(2)
Annual % change		-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	3.2	-3.6	-6.2	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	122629	25.99											Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	122628	1.61	1.69	1.78	1.73	1.59	1.54	1.57	1.62	1.57	1.61		Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*

Tableau 35. La bourse de Toronto

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,545	118,891	111,383	110,877	111,917	111,701	113,866	115,151	116,282	115,355	117,329	M1
M2	*37128*	489,510	515,075	498,582	498,581	501,972	501,576	505,389	507,212	509,833	510,738	512,431	M2
M2++	*37150*	1,009,338	1,084,763	1,029,054	1,033,110	1,045,838	1,049,316	1,056,124	1,061,813	1,069,194	1,075,331	1,080,861	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	293,317	325,189	304,118	306,351	313,914	316,997	316,953	317,070	320,555	322,578	324,802	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	619,250	649,819	629,638	631,304	632,895	635,613	638,070	638,954	641,902	644,857	648,151	Total
Consumer	*122707*	189,345	201,736	195,106	196,124	196,799	197,777	198,656	197,898	199,584	200,636	201,865	À la consommation
Mortgage	*122746*	429,904	448,083	434,532	435,179	436,096	437,836	439,415	441,056	442,318	444,221	446,286	Hypothécaire
Business credit	*122643*	791,388	832,995	807,076	814,070	816,275	816,647	819,972	822,106	821,503	826,398	829,053	**Crédit aux entreprises**

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	117,023	118,573	121,243	124,212	127,274	128,684	131,016	129,961	128,623	131,136	131,001	M1
M2	*37128*	513,910	515,421	520,366	523,723	529,073	531,227	534,496	534,856	534,114	537,843	539,002	M2
M2++	*37150*	1,085,909	1,091,154	1,099,864	1,108,764	1,118,616	1,120,208	1,128,664	1,131,634	1,133,578	1,140,543		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	327,156	328,808	329,943	331,373	334,904	331,124	335,375	335,867	337,346	340,493	342,865	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	651,282	653,989	656,678	659,037	662,004	666,745	669,421	671,960	676,749	681,530		Total
Consumer	*122707*	202,460	203,395	203,787	203,991	204,969	205,725	205,519	206,914	207,781	209,621		À la consommation
Mortgage	*122746*	448,823	450,594	452,891	455,046	457,035	461,020	463,901	465,046	468,968	471,909		Hypothécaire
Business credit	*122643*	833,395	837,938	843,761	847,007	848,126	850,037	847,176	848,891	851,029	854,514	855,326	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	173,029	147,758	41,276	42,355	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,688	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,172,386	2,184,670	530,099	532,903	547,647	561,737	559,767	551,630	542,401	530,872	545,294	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.96	6.76	7.79	7.95	8.05	8.07	7.40	7.04	6.58	5.99	6.36	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	102,885	78,278	26,293	24,895	25,858	25,839	23,945	21,550	17,180	15,603	19,901	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	11.66	8.23	12.33	11.44	11.62	11.29	10.31	9.05	7.11	6.52	8.11	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	26,101	24,143	4,318	6,219	6,962	8,602	8,520	6,667	5,303	3,653	3,524	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,178	2,830	903	444	389	442	448	624	1,138	620	782	Services publics
Manufacturing	*635463*	54,714	36,748	14,020	13,713	13,630	13,351	11,079	9,746	7,521	8,402	9,949	Fabrication
Construction	*635364*	4,479	3,314	973	1,003	1,311	1,192	907	859	902	646	557	Construction
Transportation	*635760*	6,748	4,671	1,503	2,121	1,862	1,262	1,276	1,222	1,023	1,150	1,424	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	17,415	15,825	4,296	4,184	4,418	4,517	3,951	4,035	3,755	4,084	4,492	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	75,165	52,829	19,858	19,635	19,100	16,572	14,033	15,749	11,432	11,615	12,755	Finances, assurances & affaires imm.
Health & social	*636453*	1,321	1,399	347	315	299	360	362	326	375	336	355	Santé et social
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	16,332	17,077	3,762	4,396	3,967	4,207	4,472	4,401	4,429	3,775	3,818	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	905	1,698	11	207	405	282	247	498	479	474	524	Professionnels et connexes
Educational	*636354*	-240	-257	-71	-59	-63	-47	-70	-59	-62	-66	-60	Enseignement
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,182	6,917	2,047	1,984	2,225	1,926	1,828	1,807	1,839	1,443	1,480	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	2,131	2,174	630	484	421	596	556	465	577	576	602	Hébergement et restauration
Other services	*636750*	1,559	857	413	435	370	341	221	96	268	272	307	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	21,221	16,622	6,338	5,314	4,000	5,569	3,256	4,349	1,900	7,117	2,801	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	51,516	69,238	2,885	25,534	17,271	5,826	11,638	24,934	8,770	23,896	17,398	Total(1)
Federal	*122305*	-4,958	-17,089	-9,343	5,976	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,827	Fédéral
Provincial	*122308*	989	5,515	-2,310	3,679	2,915	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,182	Provinciales
Corporate	*122314*	22,386	60,710	4,607	9,896	7,021	862	15,063	15,964	9,902	19,781	9,705	Des sociétés

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	14,025	30,869	6,811	-8,270	13,099	6,350	1,760	110	1,683	970	1,145	Total
Stocks	*113419*	34,973	4,609	212	-366	-1,353	823	1,420	-174	354	-3,591	-189	Actions
Bonds	*113390*	-22,655	33,609	7,687	-6,547	13,217	7,259	-1,984	-60	1,612	3,317	1,437	Obligations
Money market	*113422*	1,704	-7,349	-1,088	-1,357	1,235	-1,732	2,323	343	-282	1,244	-103	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052)..*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282) Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	450,278	444,903	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,811	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	11,950	11,251	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	20,601	4,715	12.375	8,435	16,602	15,103	11.917	11,719	6,210	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	39,291	40,793	8,383	13,449	10,806	6,653	8,818	14,589	7,013	10,373	4,633	Émissions brutes
Retirements	*122286*	38,302	35,279	10,693	9,771	7,891	9,947	10,050	8,349	5,666	11,214	6,816	Remboursements
Net new issues	*122308*	989	5,515	-2,310	3,679	2,915	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,182	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	51,086	89,928	11,477	16,826	15,801	6,982	23,151	24,681	16,526	25,570	15,447	Émissions brutes
Retirements	*122292*	28,700	29,217	6,870	6,930	8,780	6,120	8,088	8,717	6,624	5,788	5,742	Remboursements
Net new issues	*122314*	22,386	60,710	4,607	9,896	7,021	862	15,063	15,964	9,902	19,781	9,705	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,210	1,880	1,507	1,363	1,310	1,186	1,396	839	2,789	854	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	42	9	0	593	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,210	1,838	1,498	1,363	717	1,186	1,396	839	2,789	854	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	19,972	10,701	5,694	4,998	3,868	5,412	2,076	2,958	1,339	4,328	1,947	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,168	290	1,194	1,183	1,231	560	7	5	278	0	0	Remboursements
Net new issues	*122320*	15,804	10,413	4,500	3,815	2,637	4,852	2,070	2,953	1,062	4,328	1,947	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*

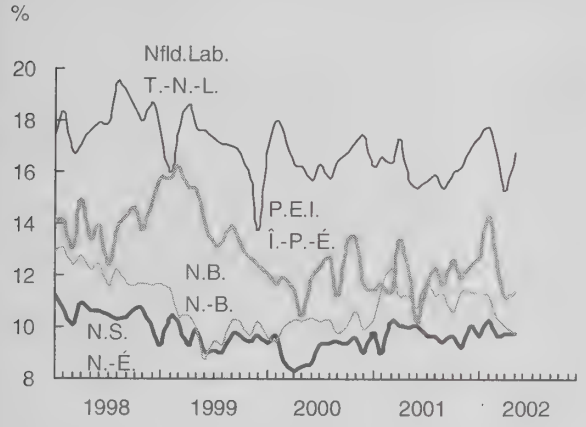
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

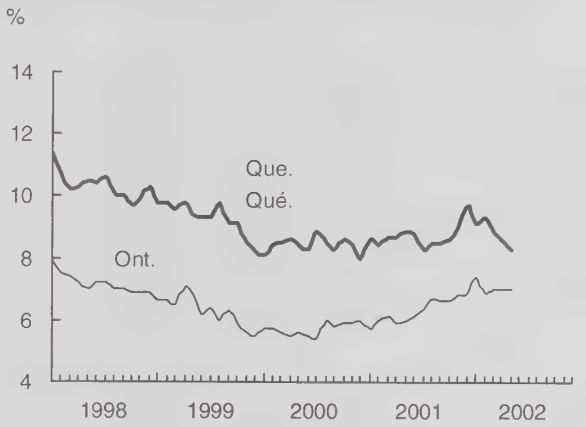
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

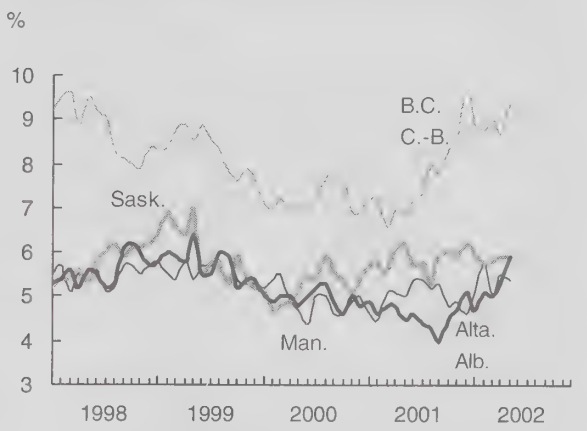
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



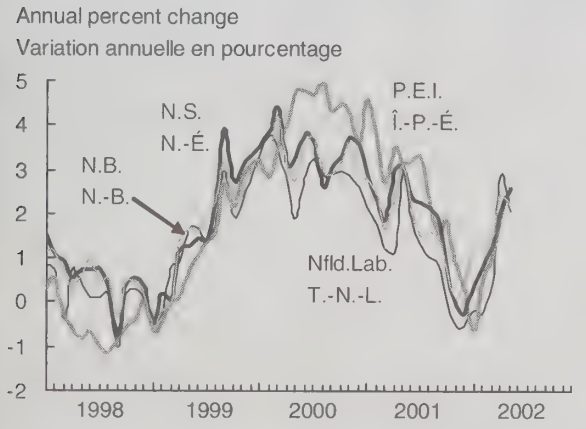
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



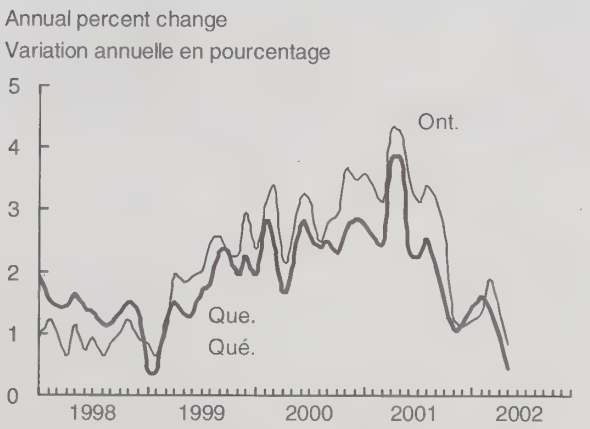
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

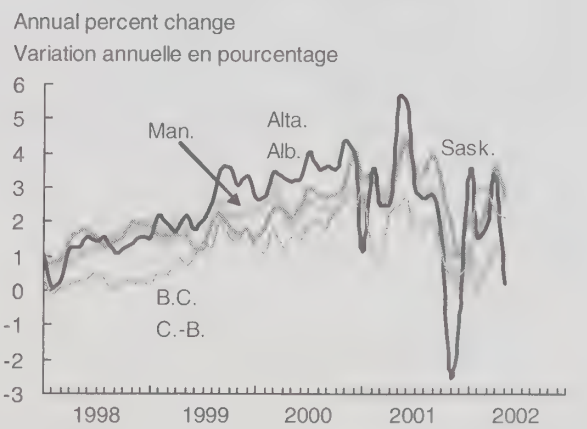


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1996	1997	1998	1999	2000	2001	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	839,064	885,022	915,865	975,913	1,056,910	1,085,141	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	10,450	10,575	11,242	12,369	14,081	13,916	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,829	2,808	2,979	3,115	3,344	3,423	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,543	20,399	21,343	22,982	24,061	24,917	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,667	16,888	17,578	18,688	19,709	20,211	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	181,560	189,524	197,705	209,490	223,481	228,516	Québec
Ontario	*687251*	338,763	359,953	378,124	405,625	429,530	440,051	Ontario
Manitoba	*687263*	28,492	29,810	30,913	31,760	33,780	35,084	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,055	29,218	29,112	30,103	33,512	33,059	Saskatchewan
Alberta	*687287*	98,738	107,170	107,267	116,801	143,034	150,284	Alberta
British Columbia	*687299*	109,049	114,601	115,604	120,608	127,564	130,396	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	846,928	885,021	920,075	967,820	1,012,809	1,024,931	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	10,457	10,575	11,397	12,160	12,835	13,000	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,817	2,808	2,964	3,078	3,170	3,174	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,752	20,399	21,100	22,298	22,815	23,368	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,745	16,888	17,483	18,283	18,606	18,739	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	183,143	189,523	195,976	206,133	214,978	216,988	Québec
Ontario	*3840163*	343,113	359,953	377,397	405,234	426,625	430,957	Ontario
Manitoba	*3840209*	28,609	29,810	31,089	31,937	32,842	33,305	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,705	29,218	30,077	30,452	31,441	30,836	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	99,677	107,170	111,983	114,104	120,466	123,955	Alberta
British Columbia	*3840347*	110,784	114,601	116,502	119,821	124,464	125,534	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	815,442	859,580	882,906	921,636	961,507	982,992	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,009	13,523	13,903	15,011	15,121	15,306	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,340	3,301	3,412	3,593	3,727	3,801	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,781	25,024	25,789	27,650	27,553	28,095	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	18,176	18,423	19,401	20,894	21,248	20,880	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	182,482	188,044	193,435	201,403	208,219	211,694	Québec
Ontario	*3840165*	310,051	327,665	338,019	356,343	373,886	379,754	Ontario
Manitoba	*3840211*	29,406	30,738	31,063	32,269	33,088	33,822	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	27,335	29,849	29,349	30,016	30,404	30,320	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	88,140	98,600	104,167	106,391	115,331	121,699	Alberta
British Columbia	*3840349*	114,272	119,026	118,747	122,445	126,916	130,887	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	14,910	15,077	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	205	211	216	210	213	212	213	211	214	212	212	215	218	215	219	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	65	66	66	66	66	66	66	67	66	66	66	66	68	67	67	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	420	423	420	425	424	426	429	430	428	426	423	425	427	431	429	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	334	334	333	331	333	334	337	337	337	340	342	347	347	346	345	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,438	3,475	3,460	3,466	3,475	3,496	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	3,607	3,615	Québec
Ontario	*2063945*	5,872	5,963	5,967	5,963	5,963	5,955	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	6,025	6,037	Ontario
Manitoba	*2064134*	554	558	554	555	554	559	564	564	566	566	561	567	563	563	568	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	485	472	470	473	475	469	468	467	466	470	476	475	473	479	482	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,588	1,632	1,639	1,634	1,632	1,637	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	1,654	1,665	Alberta
British Columbia	*2064701*	1,949	1,942	1,951	1,950	1,932	1,930	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	1,942	1,969	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	65.9	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	55.8	57.3	58.1	56.7	57.8	57.1	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	58.7	59.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	66.9	67.6	66.5	67.5	67.6	67.7	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	67.5	67.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	61.7	62.4	62.3	62.7	62.5	62.5	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	63.3	62.6	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	61.6	62.2	61.7	62.0	61.8	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	63.2	62.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	63.2	63.6	63.4	63.1	63.4	63.7	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	65.2	65.2	Québec
Ontario	*2063950*	67.2	67.3	67.3	67.3	67.4	67.1	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	67.4	67.5	Ontario
Manitoba	*2064139*	67.9	68.1	67.9	68.0	67.7	68.4	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	68.8	69.0	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.0	65.8	65.4	65.9	66.0	65.4	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	67.0	66.9	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	72.2	72.3	72.7	72.2	71.9	71.7	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	72.8	72.9	Alberta
British Columbia	*2064706*	64.9	64.1	64.1	64.1	63.9	63.7	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	64.6	64.9	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	6.8	7.2	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.7	16.1	15.4	15.7	15.9	15.4	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	16.8	15.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	12.0	11.9	10.2	11.7	12.3	11.7	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	11.4	12.1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	9.7	10.1	9.7	9.7	9.5	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	9.8	9.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.0	11.2	10.8	11.8	11.2	11.3	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	9.8	9.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	8.4	8.7	8.8	8.3	8.5	8.5	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	8.3	8.2	Québec
Ontario	*2063949*	5.7	6.3	6.1	6.4	6.7	6.6	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	Ontario
Manitoba	*2064138*	4.9	5.0	5.4	5.4	5.2	5.3	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	5.4	4.9	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.2	5.8	5.7	5.8	5.3	5.9	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	5.9	5.3	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.0	4.6	4.6	4.4	4.3	4.0	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	5.9	5.6	Alberta
British Columbia	*2064705*	7.2	7.7	7.2	7.4	8.0	7.8	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	9.5	8.7	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	545,110	568,864	47,194	47,344	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,301	48,409	48,426		Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,281	6,539	527	548	549	542	547	541	547	558	566	567	565	565		T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,734	1,832	148	149	152	150	153	152	156	159	163	160	159	157		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	13,107	13,617	1,117	1,127	1,129	1,118	1,125	1,130	1,149	1,163	1,189	1,167	1,172	1,155		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,604	11,064	918	925	921	896	906	907	922	941	954	945	940	941		Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	117,658	122,172	10,118	10,127	10,139	10,131	10,155	10,185	10,224	10,248	10,392	10,419	10,426	10,457		Québec
Ontario	*1996491*	233,886	244,386	20,332	20,362	20,390	20,436	20,421	20,388	20,409	20,429	20,605	20,625	20,762	20,762		Ontario
Manitoba	*1996494*	17,146	17,738	1,457	1,466	1,475	1,469	1,478	1,479	1,486	1,497	1,523	1,514	1,523	1,520		Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,383	13,747	1,135	1,142	1,140	1,131	1,134	1,134	1,149	1,158	1,175	1,164	1,162	1,156		Saskatchewan
Alberta	*1996500*	60,392	65,112	5,404	5,435	5,428	5,418	5,426	5,441	5,476	5,519	5,579	5,635	5,595	5,637		Alberta
British Columbia	*1996503*	68,369	69,903	5,813	5,836	5,828	5,811	5,812	5,783	5,781	5,811	5,853	5,865	5,868	5,838		Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,778	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,947	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	170	177	178	179	177	174	177	177	179	180	182	183	184	184	184	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	53	57	56	56	56	57	57	57	57	58	58	58	59	59	58	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	360	361	360	356	358	357	358	360	359	358	360	361	362	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	294	293	291	288	292	292	295	297	297	298	298	297	298	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,015	3,019	3,010	3,015	3,013	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,033	3,051	3,053	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	5,008	5,015	5,002	5,002	5,004	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,010	5,013	5,030	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	497	499	499	499	503	503	506	506	507	507	510	510	510	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	370	371	369	368	369	370	372	372	374	373	374	375	376	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,364	1,370	1,371	1,370	1,374	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	1,402	1,407	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,593	1,599	1,595	1,591	1,595	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,603	1,603	1,603	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	660.07	661.32	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	673.13	673.51	673.85	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	592.94	603.13	596.73	595.72	599.63	601.87	604.59	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	618.40	616.01	613.92	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	513.59	519.31	521.57	522.52	528.64	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	529.78	527.23	531.70	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	566.38	564.88	564.35	565.80	569.59	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.58	582.52	581.56	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	586.70	583.79	588.39	591.56	595.24	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	597.07	597.30	598.03	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	618.16	617.98	621.27	622.59	624.96	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	635.54	635.44	634.24	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	706.36	708.00	709.98	713.47	715.65	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	716.76	718.38	719.38	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	582.89	584.52	594.04	597.82	599.11	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	599.80	599.98	599.60	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	592.24	592.95	593.26	597.55	601.69	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.31	608.98	608.82	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	678.35	678.51	680.40	686.65	688.55	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	695.50	696.08	696.26	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	662.14	663.01	664.24	666.15	666.83	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	669.56	668.92	665.96	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	106.9	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	109.7	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	106.8	107.2	107.0	105.9	106.4	105.8	105.9	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.1	109.6	109.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	110.3	108.6	110.4	112.5	111.4	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.2	113.7	113.0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	110.7	109.6	111.6	112.0	112.6	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	132.7	117.2	114.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	108.9	108.7	109.4	110.9	111.8	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	112.7	112.7	113.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	104.0	103.8	104.6	105.3	106.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.6	108.6	107.8	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	106.8	106.3	106.8	107.7	108.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.6	108.8	109.5	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	113.8	114.7	116.2	118.2	118.7	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.4	114.5	114.0	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	107.9	107.8	108.5	110.1	110.8	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	110.8	111.6	111.8	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	113.8	111.6	111.8	112.5	113.9	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	114.7	115.2	115.7	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	104.5	104.2	105.3	105.6	105.5	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.4	106.7	106.6	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: K. Fraser (951-4090). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: K. Fraser (951-4090). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	4,123	3,853	3,870	3,552	3,317	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,623	4,493	4,537	Canada
Nfld.Lab.	*5407*	283	298	49	42	40	38	26	26	24	10	6	8	19	40	53	T.-N.-L.
P.E.I.	*5439*	99	217	6	69	15	35	29	17	11	12	4	2	8	9	24	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	102	76	95	73	56	49	43	54	41	38	50	88	98	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	76	61	58	63	59	65	31	23	19	18	36	81	71	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	867	671	555	580	615	779	703	589	381	462	792	832	912	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,621	1,725	1,832	1,558	1,462	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,633	2,066	2,042	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	89	91	77	70	61	75	57	36	44	78	59	78	102	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	73	58	88	50	63	70	72	27	43	55	35	70	63	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	661	527	538	632	521	484	541	388	406	392	552	632	641	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	554	525	531	429	407	447	267	278	260	341	439	577	504	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	134.0	156.8	129.7	147.2	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	158.6	177.4	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.0	1.2	1.3	1.3	1.1	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	1.6	2.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.2	0.2	0.6	0.2	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	0.5	1.1	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	1.7	2.8	2.9	3.1	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	2.9	3.4	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	1.6	1.9	1.9	2.4	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	2.7	2.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	19.3	22.1	22.1	21.5	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	31.0	30.7	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	67.0	83.3	58.2	79.0	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	71.6	82.3	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	1.5	1.5	2.4	1.6	1.5	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	1.7	2.3	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	1.0	1.9	2.5	1.2	2.0	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	2.0	1.7	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	23.9	24.1	22.3	24.1	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	30.6	32.0	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	16.5	17.7	15.7	12.9	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	14.0	19.3	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4		Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*734239*	98.6	100.6	99.7	99.3	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3	103.1		St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	117.9	117.9	117.9	118.7	118.7	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2	122.4		Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	94.0	93.7	94.1	94.1	94.2	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7	94.7		Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	104.4	105.8	105.8	105.7	106.0	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3	107.9		Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	113.6	114.1	114.1	114.4	114.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5	119.3		Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	119.9	120.0	120.5	120.7	120.7	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7	128.6		Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	108.9	109.3	109.4	109.6	109.7	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4	112.0		Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	104.0	104.1	104.1	104.2	104.5	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0	106.6		London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	119.3	119.3	119.3	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3	121.6		Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	119.7	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4	121.4		Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	134.1	135.3	135.8	136.0	136.5	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4	141.0		Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	113.2	113.6	114.2	114.5	114.6	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2	119.8		Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	83.5	83.6	84.1	84.2	84.5	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7	86.0		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,130	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,251	25,213	25,453		Canada
Nfld.Lab.	*115696*	4,522	4,943	412	416	424	421	414	424	424	414	424	430	417	431		T.-N.-L.
P.E.I.	*115697*	1,230	1,281	106	108	108	108	104	108	109	108	111	110	112	113		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,703	729	726	729	721	723	737	748	744	764	762	771	759		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	584	585	578	581	573	596	603	603	613	605	623	600		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,036	5,560	5,542	5,477	5,496	5,390	5,495	5,558	5,711	5,655	5,775	5,787	5,825		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,194	9,145	9,079	9,049	9,104	8,923	9,110	9,270	9,426	9,643	9,468	9,487	9,585		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,937	831	825	835	827	831	845	861	847	871	881	866	905		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,395	701	697	697	693	699	711	715	724	735	728	735	737		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,602	2,881	2,891	2,895	2,913	2,850	2,944	2,984	3,008	3,080	3,082	3,029	3,085		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,979	3,161	3,195	3,180	3,180	3,159	3,190	3,223	3,273	3,273	3,316	3,294	3,325		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	113.3	114.5	115.6	115.5	115.3	115.0	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	116.9	118.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	115.0	115.5	115.7	115.2	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	116.8	118.0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	117.0	117.0	116.7	116.5	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	118.9	120.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	115.8	115.6	115.1	115.1	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	117.6	118.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	114.3	113.7	113.6	113.8	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	114.9	114.8	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	114.3	113.7	113.8	114.0	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	115.1	114.9	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	118.5	118.5	118.3	118.3	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	119.5	119.5	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	118.8	118.6	118.5	118.4	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	120.0	120.0	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	122.1	122.9	122.2	121.9	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	122.5	123.2	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	120.4	121.6	121.1	121.2	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	123.5	123.7	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	123.2	123.5	121.6	121.5	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	122.9	123.5	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	115.6	116.3	116.3	116.1	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	117.7	118.1	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	116.3	117.0	117.0	117.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	118.4	119.0	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Liabilities	$'000	2000	2001	2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	Passif
Canada	5081	4,383,939	5,799,068	306,950	236,080	314,222	284,041	418,865	338,350	369,911	565,999	497,050	Canada
Nfld.Lab.	5082	24,873	16,619	573	1,625	7,450	1,709	1,324	461	2,894	1,505	2,341	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	2,706	14,363	18	176	174	90	168	766	456	464	132	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	63,135	71,980	4,251	4,770	2,612	13,676	4,104	12,895	5,244	3,352	6,035	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	49,537	70,222	2,029	3,883	3,385	3,735	2,855	12,118	6,265	10,323	3,642	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	676,136	1,020,123	65,904	78,615	56,136	44,142	202,483	59,864	72,719	151,221	91,294	Québec
Ontario	5302	1,273,868	2,755,552	67,753	91,334	93,127	138,352	148,839	133,593	199,777	245,231	270,752	Ontario
Manitoba	5328	49,684	665,919	6,912	2,445	4,106	2,001	5,329	3,736	12,674	2,987	4,554	Manitoba
Saskatchewan	5354	94,110	79,863	4,334	5,315	4,313	6,605	4,889	9,666	8,687	4,508	6,127	Saskatchewan
Alberta	5380	1,691,538	431,503	136,271	21,290	42,637	56,102	28,602	31,613	31,763	21,381	39,887	Alberta
British Columbia	5108	456,249	670,293	18,903	26,539	100,245	17,629	20,270	73,639	29,432	124,962	72,287	Colombie-Britannique

Liabilities		2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	Passif
Canada	5081	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	513,964	1,147,444	931,243	316,921	596,387	3,667,421	Canada
Nfld.Lab.	5082	915	1,089	1,226	643	2,212	426	1,583	577	1,690	1,764	1,163	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	1,109	364	3,456	2,883	136	4,429	0	2,339	488	3,280	682	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	4,457	3,885	3,691	2,699	7,603	12,288	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	5,653	2,731	3,659	5,002	5,281	3,381	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	103,331	47,134	62,518	50,242	45,962	64,845	Québec
Ontario	5302	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	224,573	404,835	776,359	205,458	253,665	2,191,233	Ontario
Manitoba	5328	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	4,473	588,669	7,127	2,313	195,750	5,134	Manitoba
Saskatchewan	5354	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	5,074	9,120	6,692	1,116	5,102	9,199	Saskatchewan
Alberta	5380	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	113,988	38,038	44,007	22,044	56,559	33,497	Alberta
British Columbia	5108	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	45,839	51,367	23,702	25,869	21,421	1,345,400	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*

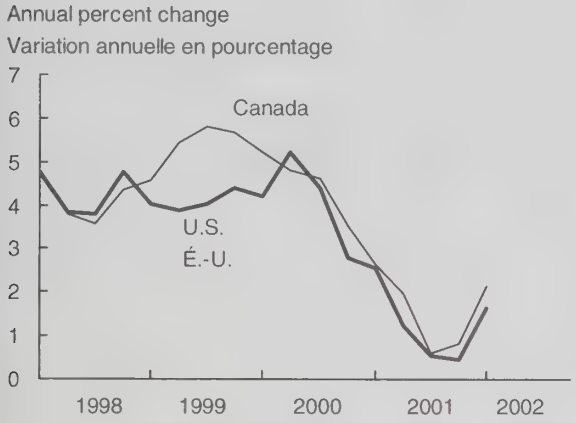
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

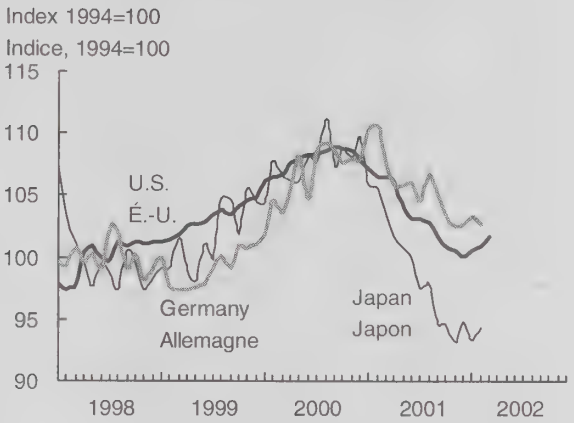
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

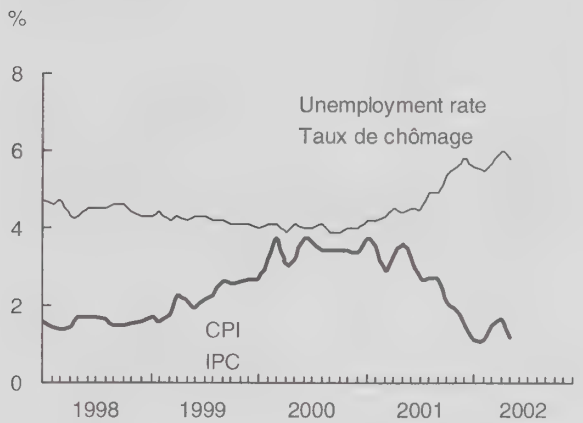
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



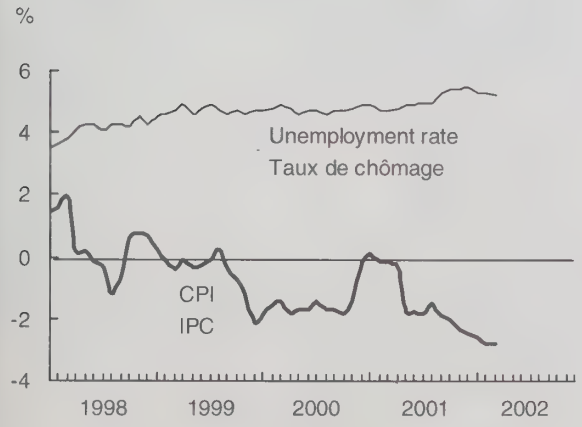
Industrial Production
Production industrielle



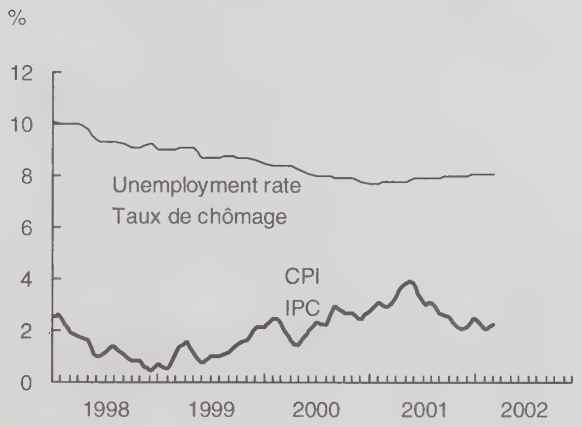
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



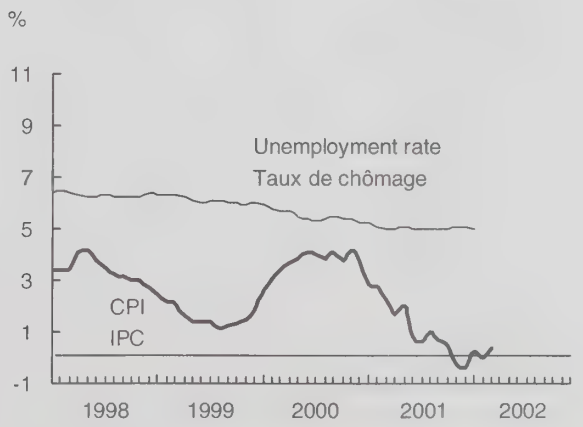
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



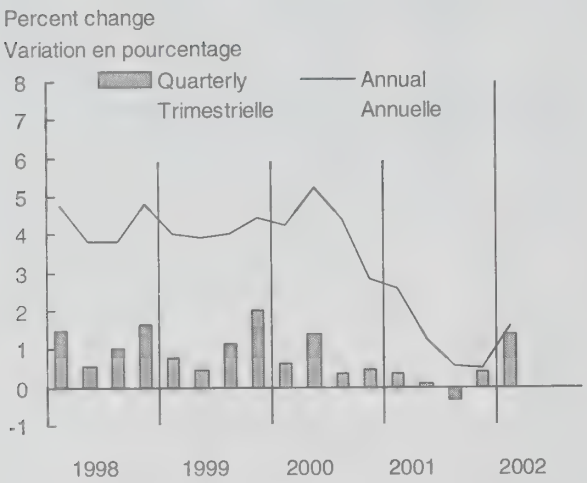
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



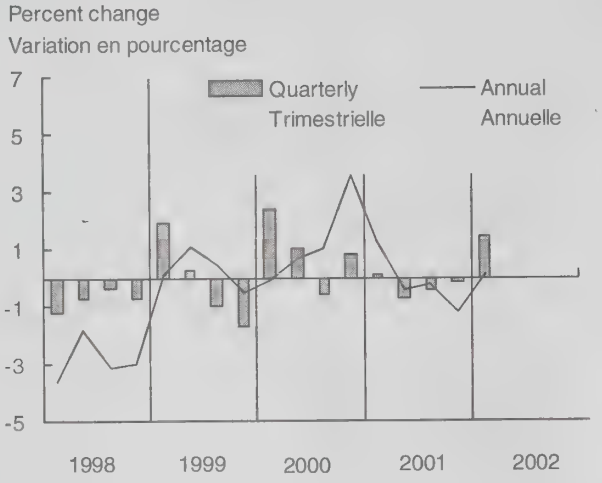
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



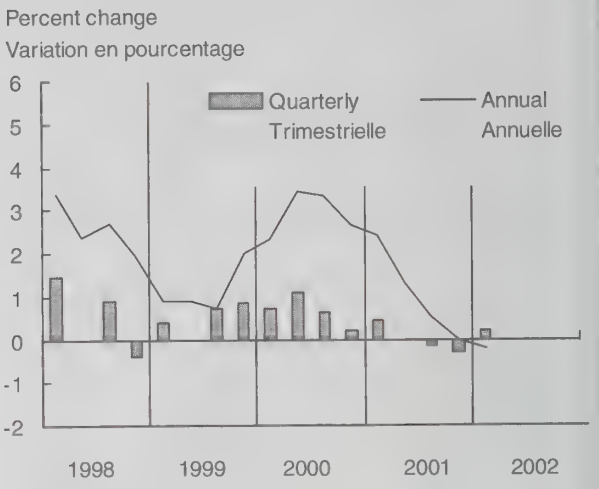
United States - GDP
États-Unis - PIB



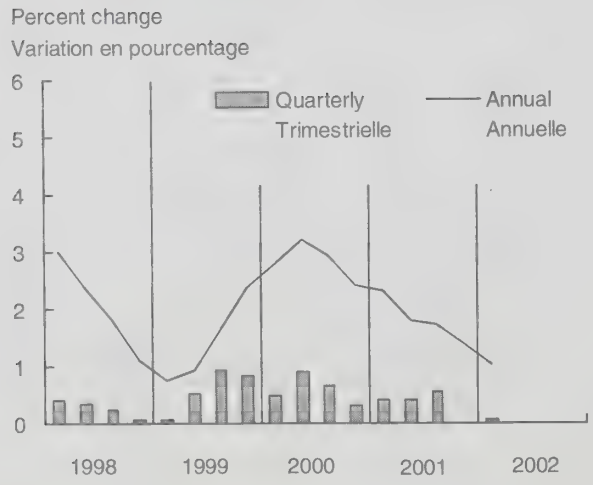
Japan - GDP
Japon - PIB



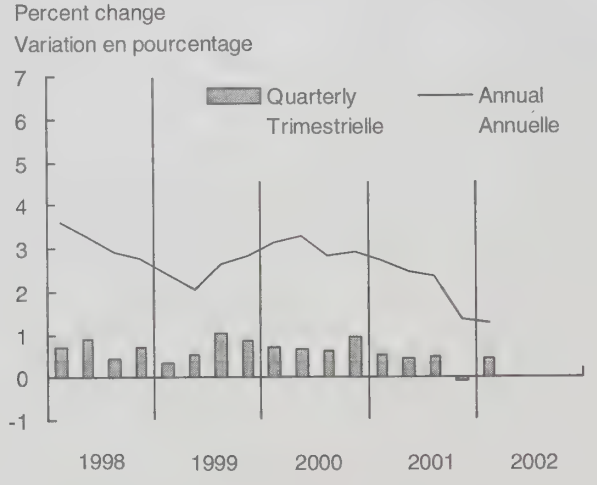
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

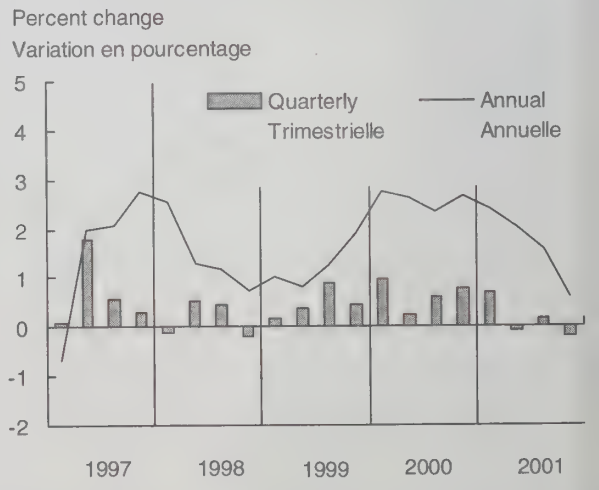


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	27,782	30,050	398	2,574	-954	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,908	Canada ($millions)
US ($billions)	-444.7	-417.4	-77.4	-88.1	-92.5	-104.9	-108.2	-115.3	-116.3	-112.1	-107.9	-98.5	-98.8		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,576	10,435	3,302	3,133	2,765	3,464	3,270	3,191	2,726	2,985	2,058	2,962	3,127		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-17.03	-17.44		-4.53	-5.23	-2.73	-5.36	-3.46	-5.48	-2.27	-5.22	-2.39	-7.57		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	2.0		-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	7.4	-15.0		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8			6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)(1)	-22.6	2.28			-6.2	-3.3	-5.8	-7.2	-8.3	-2.4	-8.0	6.6	7.1		Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.36	2.83			-0.57	-1.07	-3.51	1.53	-3.31	-2.05	-1.58	2.70	3.76		Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	1,012.3	1,027.5	960.4	974.2	989.2	999.3	1,006.6	1,019.2	1,024.2	1,025.7	1,026.5	1,025.2	1,032.7	1,047.7	Canada (1997 $)
US (1996 $)	9,224.0	9,333.8	8,771.2	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,229.4	9,260.1	9,303.9	9,334.5	9,341.7	9,310.4	9,348.6	9,482.1	États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	534,150	531,330	524,460	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,170	530,310	523,880		Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	827.4	845.7	797.5	807.5	813.9	817.1	825.4	831.7	835.5	840.8	844.9	848.5	848.5		Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	6,117.3	6,210.2	5,879.7	5,943.6	6,004.8	6,055.9	6,108.0	6,132.6	6,172.5	6,203.8	6,208.4	6,219.4	6,209.1		Zone euro (1995 EUR)
France (1995 EUR)	1,353.7	1,379.2		1,303.0	1,323.9	1,337.5	1,351.0	1,357.2	1,373.1	1,378.0	1,377.7	1,384.6	1,379.9		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,968.5	1,979.6		1,913.2	1,929.2	1,948.9	1,971.9	1,974.0	1,977.0	1,984.8	1,985.7	1,982.4	1,977.4		Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.9		987.9	998.1	1,005.9	1,009.1	1,014.0	1,022.3	1,030.9	1,030.8	1,032.0	1,029.9		Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	123.2	119.6	122.3	121.4	119.9	119.4	119.8	116.9	117.2	117.1	116.1	118.1	120.1		Canada
US	127.4	122.5	126.4	123.8	122.7	122.8	122.4	121.1	120.4	120.0	119.5	120.1	120.5	121.4	États-Unis
Japan	105.4	97.8	100.3	99.3	98.6	96.3	96.6	93.4	93.5	92.1	93.7	92.3	93.1		Japon
UK	105.8	103.5	103.9	102.9	103.1	102.3	104.0	102.7	101.3	101.1	100.3	100.8			Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	118.8	117.4	118.4	116.1	118.1	116.9	115.6	114.8	115.4	115.5	115.7		Zone euro
France	116.3	117.3	117.2	117.7	117.8	118.6	117.3	117.6	116.5	116.8	115.5	116.4	116.9		France
Germany	117.2	117.8	118.1	118.1	118.3	116.8	119.1	117.2	115.5	114.5	114.6	115.2	114.6		Allemagne
Italy	107.8	106.5	106.6	107.1	107.1	106.3	106.9	105.9	105.8	103.1	104.8	105.0	105.0		Italie
Unemployment rate(2)	*%*														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.9	6.1	6.2	6.3	6.3	6.3	6.4	6.5	6.5	6.7	7.2	7.3	7.1	7.0	Canada
US	4.0	4.8	4.5	4.4	4.5	4.5	4.9	4.9	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	5.2	États-Unis
Japan	4.7	5.0	4.8	4.9	4.9	5.0	5.0	5.3	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3		Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.1	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	5.1	5.1	5.0			Royaume-Uni
Euro zone	8.8	8.3	8.4	8.4	8.3	8.3	8.3	8.3	8.3	8.4	8.4	8.4	8.4	8.4	Zone euro
France	9.3	8.6	8.9	8.9	8.6	8.6	8.6	8.6	8.7	8.8	8.9	8.9	9.0	9.1	France
Germany	7.9	7.9	7.8	7.8	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.1	8.1	8.1	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Consumer price index (1) *(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	108.9	111.7	111.7	112.7	112.8	112.4	112.4	112.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2	112.9		Canada
US	113.0	116.2	116.1	116.6	116.8	116.5	116.5	117.0	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7	117.3		États-Unis
Japan	101.5	100.8	101.1	101.1	100.8	100.5	100.9	100.7	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4	99.6		Japon
UK	114.2	116.3	116.1	116.9	117.6	116.3	116.7	117.1	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6	117.1		Royaume-Uni
Euro zone	106.5	109.3	109.1	109.6	109.8	109.6	109.7	109.9	109.8	109.7	109.9	110.3	110.4	111.1		Zone euro
France	106.3	108.1	107.9	108.6	108.6	108.4	108.4	108.6	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1	109.6		France
Germany	107.0	109.6	109.5	110.0	110.2	110.2	110.0	110.0	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9	111.1		Allemagne
Italy	112.8	115.9	115.6	115.9	116.2	116.3	116.3	116.3	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9	118.0		Italie
Central bank discount rate %																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	5.77	4.31	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.50	2.50	Canada
US	5.77	3.23	4.00	3.50	3.25	3.25	3.00	2.50	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	États-Unis
Japan	0.50	0.23	0.25	0.25	0.25	0.25	0.25	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(2)	5.96	5.12	5.53	5.32	5.25	5.25	5.00	4.88	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	Royaume-Uni(2)
Euro (3)	4.08	4.27	4.75	4.50	4.50	4.50	4.50	4.00	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Merchandise trade balance(4)																**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	64,015	62,155	6,362	5,599	4,849	4,343	4,051	4,394	3,818	4,658	4,480	4,970	4,646	4,713	5,229	Canada ($millions)
US ($billions)	-475.7	-388.8	-39.7	-36.0	-37.2	-37.7	-36.1	-37.4	-36.9	-36.2	-32.7	-35.7	-38.7			États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	611	284	648	351	579	641	471	621	539	661	676			Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-34.80	-37.92	-3.24	-3.15	-3.72	-2.99	-3.68	-2.77	-2.72	-3.26	-3.55	-3.02	-3.27			Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-18.36	48.00	-0.36	2.94	5.21	8.23	5.26	4.17	9.66	6.94	7.95	1.02	4.15			Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	-3.36	2.76	-0.90	-0.21	0.07	-0.28	2.15	0.26	1.05	0.98	0.33	1.29	0.43			France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	6.2	8.0	7.0	8.2	10.7	7.7	8.6	6.2	10.7	11.5	9.5			Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	0.57	0.71	0.35	-0.20	-0.10	0.87	1.06	1.70	1.46	0.42	0.68			Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts..... 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts..... 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts..... 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1

- expenditure-based 1
- expenditure-based, 1997 dollars..... 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province..... 41

Help-wanted index..... 10

Housing starts 29
- by province..... 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux..... 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux..... 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux..... 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux..... 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux..... 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes..... 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals, production 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- 1997 dollars 2

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques, production 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11

Prix des produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12

Index to Tables – (Continued)

Population 7

Prices
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

- par province 45

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

- pipe-lines 33

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Publications

August 2002 | Août 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

N° 11-010-XPB au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

SEP 1 2002

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The letter "*V*" indicating the Cansim series numbers, also referred to as vector numbers (example: *V498076*), will no longer be displayed in the second column of the tables. The units of measure, usually displayed mid-way in the row, have been shifted to the second column on the left side of every table.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

La lettre "*V*" identifiant les numéros des séries dans CANSIM, aussi appelés les nombres vecteurs (par exemple: *V498076*) n'apparaîtra plus à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure qui étaient habituellement inscrites au milieu de la rangée, ont été déplacées à la deuxième colonne du côté gauche de chaque tableau.

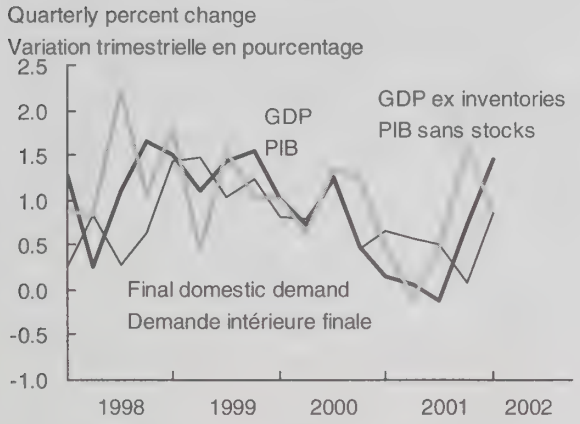
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

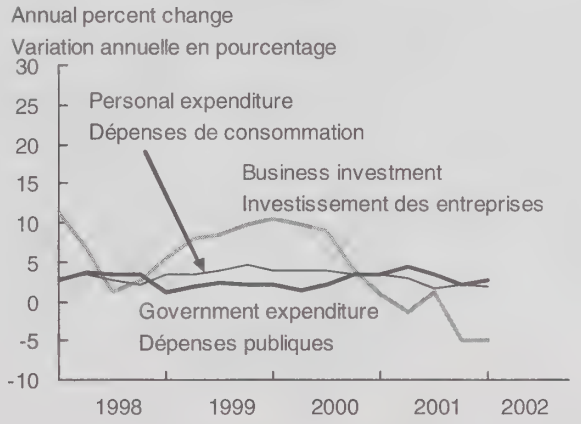
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

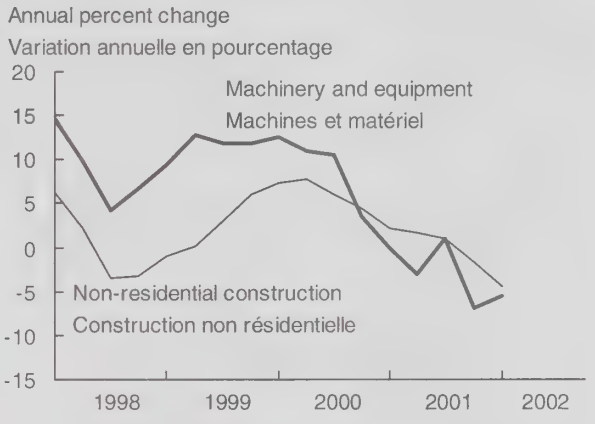
GDP and Demand
PIB et demande



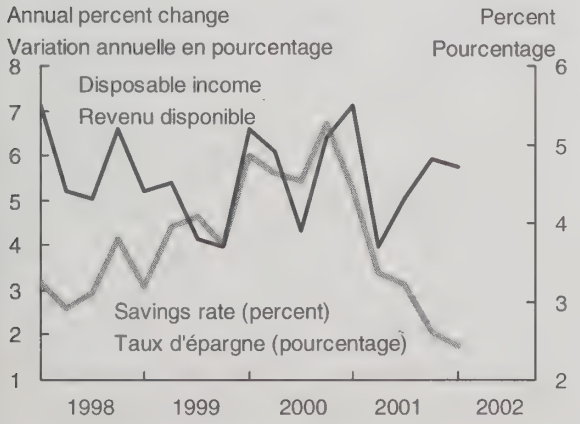
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



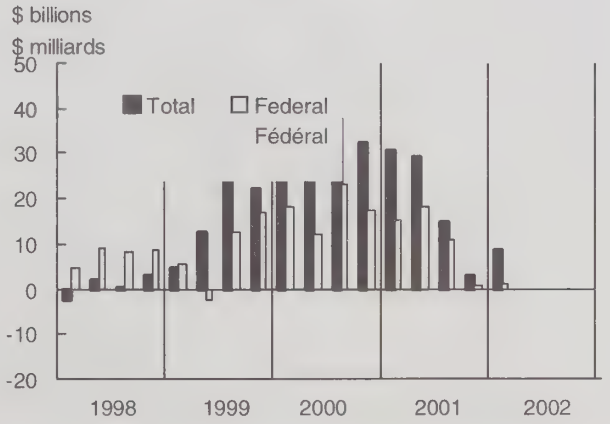
Business Investment
Investissement des entreprises



Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



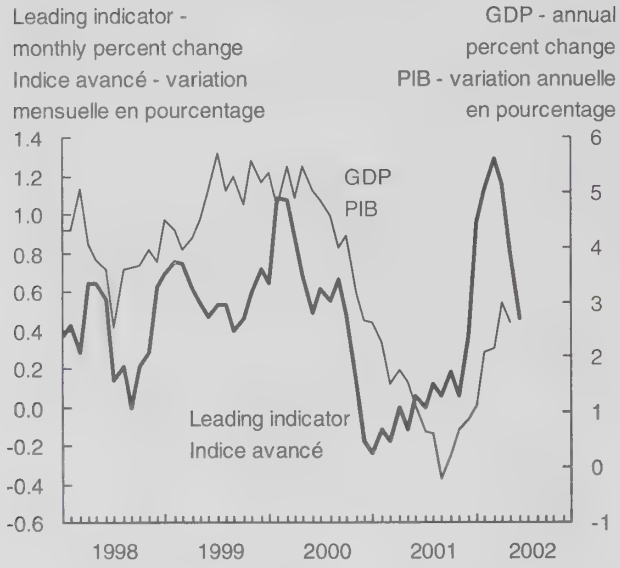
Budget Balance
Solde budgétaire



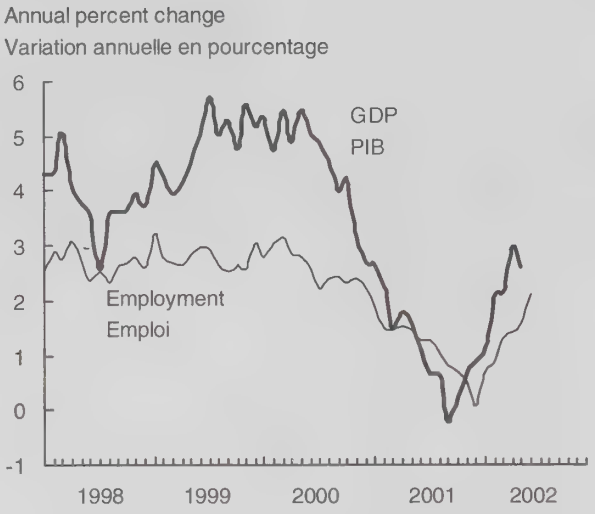
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



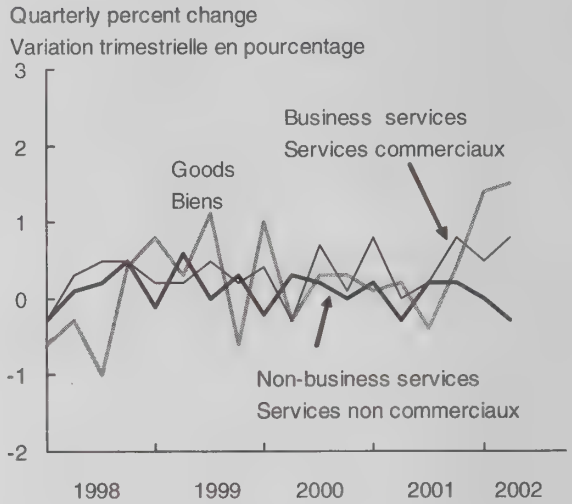
Leading Indicator
Indicateur avancé



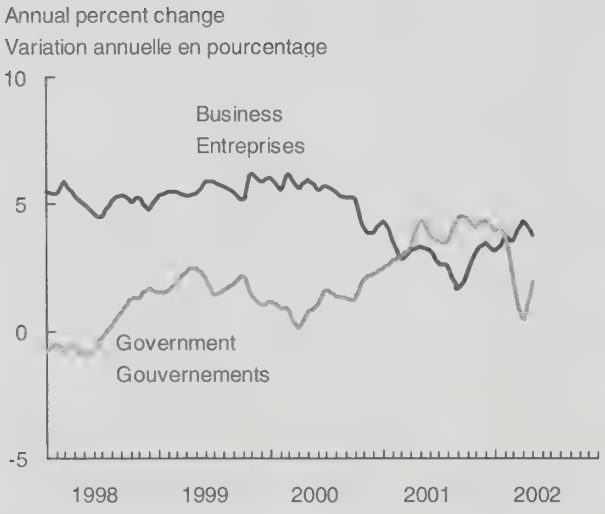
Output and Jobs
PIB et emploi



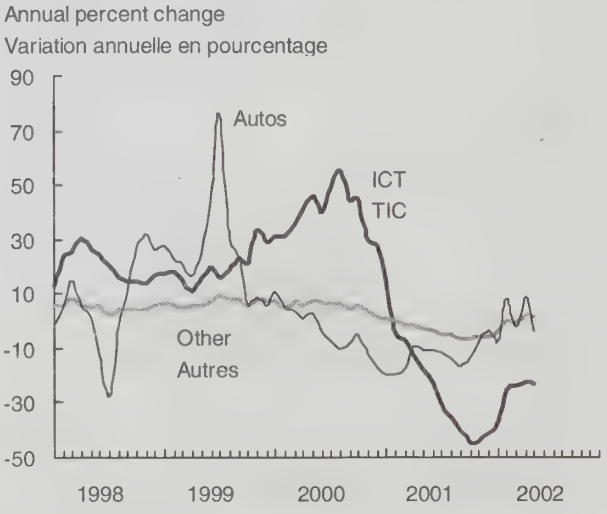
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

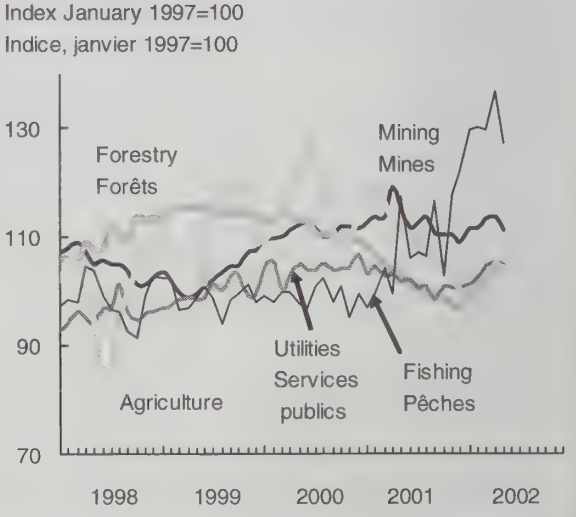


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
INCOME BASIS	***$'000,000***												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	545,110	568,864	529,056	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	580,544	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	129,821	118,227	126,888	128,540	131,100	132,756	132,948	127,196	111,484	101,280	115,236	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,832	10,127	10,392	11,676	13,324	11,936	10,800	10,932	9,400	9,376	9,824	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	53,933	53,238	51,600	52,640	54,788	56,704	58,268	55,200	51,576	47,908	47,584	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,758	2,972	1,984	1,892	1,524	1,632	2,740	2,944	3,244	2,960	3,016	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	63,962	66,551	63,424	63,788	64,144	64,492	65,520	65,920	66,872	67,892	69,596	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-3,431	21	-4,268	-3,052	172	-6,576	-1,900	324	912	748	-3,952	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	51,716	52,577	51,348	51,576	52,012	51,928	52,248	52,916	52,492	52,652	52,932	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	830,424	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,780	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	75,140	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,200	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	132,888	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,432	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,588	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,940	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	594,089	620,777	580,376	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	634,848	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current Investment	*498092*	196,004	204,492	189,504	197,724	197,848	198,940	200,272	203,140	205,920	208,636	209,824	Courantes
													Investissements
Fixed capital	*498093*	23,788	26,561	23,472	23,504	23,964	24,212	25,404	26,060	26,768	28,012	28,436	Capital fixe
Inventories	*498094*	24	13	4	-28	48	72	4	-16	88	-24	8	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*498095*	186,149	189,926	182,584	186,004	187,788	188,220	189,152	190,420	192,780	187,352	193,752	Investissements
Residential	*498096*	48,566	52,154	48,368	47,036	48,820	50,040	50,620	50,688	51,932	55,376	60,484	Résidentiels
Business	*498097*	137,583	137,772	134,216	138,968	138,968	138,180	138,532	139,732	140,848	131,976	133,268	Des entreprises
Non-residential	*498098*	50,890	52,268	50,048	50,864	50,908	51,740	52,280	52,644	52,356	51,792	51,052	Non résidentiels
Machinery & equipment	*498099*	86,693	85,504	84,168	88,104	88,060	86,440	86,252	87,088	88,492	80,184	82,216	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	8,028	-6,040	10,372	9,584	9,944	2,212	-3,544	132	-6,400	-14,348	-9,200	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	8,189	-4,740	10,908	9,740	10,136	1,972	-2,680	1,672	-4,980	-12,972	-9,092	Non agricoles
Farm	*498102*	-161	-1,300	-536	-156	-192	240	-864	-1,540	-1,420	-1,376	-108	Agricoles
Exports	*498103*	484,331	473,000	464,800	479,828	489,680	503,016	503,592	485,080	459,160	444,168	456,992	**Exportations**
Imports	*498106*	428,934	416,498	415,832	428,704	433,476	437,724	426,380	425,864	415,528	398,220	406,368	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	1,516	15	1,584	1,900	2,176	404	-208	364	880	-976	-1,940	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		8.6	2.6	9.2	9.2	8.6	7.5	6.1	4.0	0.7	-0.4	0.5	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	565,487	579,999	557,366	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,331	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	184,787	190,967	182,312	183,018	185,420	188,397	188,440	191,057	191,959	192,412	193,362	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	23,173	25,846	23,215	22,916	23,214	23,346	24,632	25,308	26,157	27,288	27,444	Capital fixe
Inventories	*1992051*	23	13	4	-28	44	72	8	-16	84	-24	8	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*1992052*	182,423	183,228	180,441	182,248	183,977	183,026	183,008	183,005	186,869	180,030	183,887	Investissements
Residential	*1992053*	45,796	47,967	45,683	44,317	46,265	46,918	47,183	46,726	47,669	50,288	54,293	Résidentiels
Business	*1992054*	136,704	135,216	134,802	138,083	137,789	136,142	135,845	136,324	139,248	129,448	129,062	Des entreprises
Non-residential	*1992055*	47,762	48,126	47,487	47,836	47,679	48,044	48,465	48,644	48,165	47,230	46,392	Non résidentiels
Machinery & equipment	*1992056*	89,094	87,145	87,430	90,439	90,306	88,202	87,433	87,732	91,295	82,118	82,650	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	955,705	979,919	943,154	950,672	962,311	966,681	973,049	978,585	983,644	984,397	992,918	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	9,940	-3,516	11,570	12,509	11,746	3,933	489	2,098	-3,992	-12,657	-6,723	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	9,451	-2,728	11,150	12,015	11,537	3,103	656	2,999	-2,908	-11,658	-7,662	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	384	-902	327	394	105	709	-272	-966	-1,182	-1,189	646	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	451,677	434,523	446,526	450,105	453,801	456,277	444,220	436,713	428,896	428,263	434,401	Exportations
Imports	*1992063*	405,785	382,378	402,746	407,753	409,980	402,660	390,945	389,969	382,959	365,639	370,298	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	1,443	11	1,527	1,807	2,057	381	-194	339	831	-932	-1,837	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,012,335	1,027,523	999,345	1,006,599	1,019,232	1,024,162	1,025,741	1,026,454	1,025,210	1,032,685	1,047,731	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	1.5	5.2	4.8	4.6	3.5	2.6	2.0	0.6	0.8	2.1	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,036,864	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,352	PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	75,140	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,200	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	132,888	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,432	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,588	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,940	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	830,424	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,780	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												**Provenance**
Labour income	*498166*	545,110	568,864	529,056	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	580,544	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	65,720	69,523	65,408	65,680	65,668	66,124	68,260	68,864	70,116	70,852	72,612	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	114,097	113,672	111,560	112,840	113,728	118,260	114,720	114,376	113,920	111,672	109,808	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	110,424	116,891	112,372	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,368	Transferts
Total personal income	*498165*	838,880	872,657	821,936	834,376	843,028	856,180	870,740	868,384	872,272	879,232	888,304	**Revenu personnel total**
Annual % change		7.1	4.0	7.0	7.1	6.9	7.3	5.9	4.1	3.5	2.7	2.0	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	594,089	620,777	580,376	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	634,848	En biens et services
To governments	*498180*	201,207	206,733	197,228	201,476	204,132	201,992	207,364	207,812	206,648	205,108	206,776	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	143,488	144,435	141,648	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,804	Impôts sur le revenu
Employment contributions	*498182*	50,433	54,410	48,472	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,944	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	*498184*	11,607	12,901	10,540	11,324	11,964	12,600	12,892	12,948	12,860	12,904	12,964	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	1,555	1,805	1,504	1,544	1,572	1,600	1,656	1,808	1,868	1,888	1,752	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	30,422	30,441	32,288	31,200	24,928	33,272	36,516	24,136	28,720	32,392	31,964	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	637,673	665,924	624,708	632,900	638,896	654,188	663,376	660,572	665,624	674,124	681,528	**Revenu disponible**
Annual % change		6.9	4.4	6.9	6.5	6.3	7.7	6.2	4.4	4.2	3.0	2.7	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	4.8	4.6	5.2	4.9	3.9	5.1	5.5	3.7	4.3	4.8	4.7	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	565,487	579,999	557,366	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,331	**Total**
Annual % change		3.7	2.6	3.9	3.8	3.8	3.4	3.5	3.0	1.6	2.2	2.0	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	73,571	74,229	73,099	73,510	73,689	73,984	74,273	74,352	74,186	74,104	74,122	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	26,980	28,026	26,555	26,753	27,339	27,272	27,657	28,266	27,674	28,507	29,100	Vêtements
Housing	*1992077*	129,699	132,317	128,037	129,216	130,240	131,303	131,500	131,918	132,770	133,079	133,456	Logements
Furniture	*1992084*	46,404	48,224	45,710	46,104	46,768	47,035	47,861	47,951	48,003	49,080	49,955	Meubles
Medical care	*1992091*	26,499	27,442	26,208	26,451	26,584	26,752	27,065	27,344	27,540	27,818	28,175	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	95,071	97,011	94,152	94,545	96,921	94,666	96,607	96,619	95,598	99,221	100,506	Transports
Recreation	*1992103*	64,370	67,241	63,094	63,661	64,847	65,878	66,650	67,037	67,123	68,154	69,068	Loisirs
Other	*1992108*	105,573	108,434	103,853	104,771	106,028	107,639	108,083	108,485	108,370	108,799	108,983	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,521	-2,632	-3,148	-2,204	-2,392	-2,341	-2,447	-2,420	-2,164	-3,497	-4,334	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	82,234	85,939	80,900	81,655	84,340	82,039	84,652	85,373	84,470	89,262	91,100	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	50,440	52,360	49,652	49,890	51,088	51,129	51,751	52,486	51,951	53,253	54,261	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	131,791	133,186	130,690	131,449	132,025	132,999	133,309	133,020	133,072	133,341	133,946	Biens non durables
Services	*1992119*	301,173	308,888	296,250	299,817	302,692	305,934	307,616	308,777	309,646	309,512	309,841	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	465,718	469,050	454,732	464,468	471,304	472,368	480,460	474,384	463,008	458,348	465,908	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,488	144,435	141,648	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,804	Des particuliers
Enterprises	*498319*	45,360	38,303	45,620	46,568	44,700	44,552	43,264	41,568	35,952	32,428	36,520	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,746	4,529	3,568	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,180	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,433	54,410	48,472	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,944	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	138,709	143,918	136,804	137,696	139,604	140,732	142,768	143,832	143,896	145,176	146,664	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	7,286	7,888	7,108	7,276	7,288	7,472	7,876	7,868	7,856	7,952	8,028	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,737	41,204	38,252	41,128	44,664	46,904	48,224	42,600	37,656	36,336	36,684	Revenus de placements
Sales	*498325*	33,959	34,363	33,260	33,704	34,316	34,556	34,580	34,288	34,252	34,332	35,084	Ventes
Expenditure	*498326*	430,884	447,469	423,468	428,868	432,492	438,708	449,216	443,504	445,016	452,140	452,940	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	229,963	238,855	222,764	231,428	232,164	233,496	234,852	237,428	240,172	242,968	244,908	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	110,424	116,891	112,372	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,368	Aux particuliers
Businesses	*498330*	10,964	15,971	10,316	10,772	11,296	11,472	17,580	16,444	14,324	15,536	12,532	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,765	2,999	2,760	2,424	3,028	2,848	2,988	2,996	2,960	3,052	3,312	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,768	72,753	75,256	75,804	76,352	79,660	75,232	72,680	71,528	71,572	70,820	Service de la dette publique
Saving	*498315*	34,834	21,581	31,264	35,600	38,812	33,660	31,244	30,880	17,992	6,208	12,968	Épargne
Net lending	*498333*	32,619	19,410	24,708	35,664	37,504	32,600	30,632	29,248	14,904	2,856	8,804	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	23,522	26,113	22,308	23,072	24,016	24,692	25,276	25,684	26,496	26,996	28,284	Recettes
Spending	*499662*	19,803	20,610	19,500	19,636	19,856	20,220	20,352	20,480	20,712	20,896	21,200	Dépenses
Saving	*499658*	3,719	5,503	2,808	3,436	4,160	4,472	4,924	5,204	5,784	6,100	7,084	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	6,503	7,303	5,996	6,276	6,696	7,044	7,196	7,212	7,260	7,544	7,868	Recettes
Spending	*499670*	6,071	6,400	5,964	6,040	6,108	6,172	6,248	6,360	6,472	6,520	6,600	Dépenses
Saving	*499666*	432	903	32	236	588	872	948	852	788	1,024	1,268	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	193,231	191,448	190,052	192,824	194,176	195,872	195,104	194,976	190,320	185,392	188,820	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	89,993	89,787	88,052	89,532	90,944	91,444	90,628	90,720	89,912	87,888	87,816	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,859	25,104	30,376	30,740	29,164	29,156	28,100	27,348	23,820	21,148	23,892	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	3,746	4,529	3,568	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,180	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,743	18,408	18,584	18,704	18,796	18,888	18,660	18,552	18,340	18,080	18,156	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	38,131	40,439	37,324	37,700	38,544	38,956	39,932	40,316	40,556	40,952	42,016	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	30	35	44	16	40	20	128	4	4	4	40	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,287	7,958	6,844	6,896	7,224	8,184	8,032	8,384	7,948	7,468	7,512	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,676	4,437	4,480	4,572	4,816	4,836	4,612	4,616	4,384	4,136	4,448	Ventes
Expenditure	*498371*	179,505	184,703	174,688	185,664	175,204	182,464	184,332	181,340	184,184	188,956	190,340	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	42,598	43,559	39,644	45,496	43,040	42,212	41,748	43,728	44,048	44,712	45,660	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	53,646	58,679	56,360	51,948	52,712	53,564	60,924	56,000	57,784	60,008	61,884	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,612	3,914	3,640	3,508	3,636	3,664	3,680	3,760	3,824	4,392	3,488	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,608	2,833	2,600	2,268	2,872	2,692	2,824	2,832	2,796	2,880	3,140	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	31,971	34,224	28,620	38,404	28,380	32,480	31,928	33,648	35,108	36,212	36,496	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	45,070	41,494	43,824	44,040	44,564	47,852	43,228	41,372	40,624	40,752	39,672	Service de la dette publique
Saving	*498357*	13,726	6,745	15,364	7,160	18,972	13,408	10,772	13,636	6,136	-3,564	-1,520	Épargne
Net lending	*498381*	17,750	11,244	18,168	12,224	23,284	17,324	15,180	18,396	10,664	736	1,012	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	226,947	230,302	218,232	233,096	226,808	229,652	236,680	232,104	225,960	226,464	229,024	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	53,495	54,648	53,596	54,868	54,656	50,860	55,348	55,228	54,156	53,860	53,988	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,501	13,199	15,244	15,828	15,536	15,396	15,164	14,220	12,132	11,280	12,628	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,420	6,537	6,284	6,424	6,500	6,472	6,652	6,512	6,480	6,504	6,500	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	67,693	70,309	66,600	67,200	68,136	68,836	69,748	70,356	70,180	70,952	71,180	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	6,458	7,015	6,344	6,472	6,416	6,600	6,904	7,024	7,016	7,116	7,156	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,856	26,341	23,916	26,732	29,820	30,956	33,012	27,312	22,884	22,156	22,308	Revenus de placements
Federal government	*498402*	31,698	34,029	28,304	38,128	28,116	32,244	31,692	33,488	34,900	36,036	36,388	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	329	91	592	76	84	564	84	96	96	88	88	Adm. locales
Sales	*498405*	17,497	18,133	17,352	17,368	17,544	17,724	18,076	17,868	18,116	18,472	18,788	Ventes
Expenditure	*498406*	213,485	225,619	209,416	211,828	215,248	217,448	226,324	224,964	224,084	227,104	226,448	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	120,325	126,719	116,992	118,856	121,832	123,620	124,920	125,504	127,432	129,020	129,672	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	27,990	28,299	27,764	27,908	28,000	28,288	28,104	28,204	28,176	28,712	28,788	Aux particuliers
Businesses	*498410*	6,250	10,955	5,592	6,164	6,548	6,696	12,792	11,580	9,400	10,048	7,944	Aux entreprises
Government	*498411*	30,409	31,541	30,856	30,328	30,256	30,196	31,660	31,524	31,328	31,652	31,996	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	28,511	28,105	28,212	28,572	28,612	28,648	28,848	28,152	27,748	27,672	28,048	Service de la dette publique
Saving	*498417*	13,462	4,683	8,816	21,268	11,560	12,204	10,356	7,140	1,876	-640	2,576	Épargne
Net lending	*498415*	9,933	1,695	2,340	18,936	8,688	9,768	8,660	4,316	-1,828	-4,368	-212	**Prêt net**

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

LOCAL GOVERNMENTS	*$'000,000*	2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES
Revenue	*498426*	78,224	79,740	78,212	78,008	78,328	78,348	79,876	79,676	79,504	79,904	80,492	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	32,885	33,170	32,880	32,796	32,924	32,940	33,088	33,160	33,160	33,272	33,468	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	798	838	720	788	832	852	844	840	836	832	832	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,839	2,954	2,792	2,824	2,856	2,884	2,908	2,940	2,972	2,996	3,000	Revenus de placements
Federal government	*498430*	273	195	316	276	264	236	236	160	208	176	108	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	29,643	30,790	30,076	29,560	29,496	29,440	30,908	30,772	30,576	30,904	31,236	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,786	11,793	11,428	11,764	11,956	11,996	11,892	11,804	11,752	11,724	11,848	Ventes
Expenditure	*498434*	74,729	75,993	73,968	74,508	74,796	75,644	75,632	75,628	76,096	76,616	76,932	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	66,676	68,117	65,800	66,724	66,920	67,260	67,752	67,740	68,220	68,756	69,124	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,435	3,529	3,272	3,416	3,504	3,548	3,532	3,532	3,524	3,528	3,520	Particuliers
Businesses	*498438*	1,102	1,102	1,084	1,100	1,112	1,112	1,108	1,104	1,100	1,096	1,100	Entreprises
Government	*498439*	329	91	592	76	84	564	84	96	96	88	88	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,187	3,154	3,220	3,192	3,176	3,160	3,156	3,156	3,156	3,148	3,100	Service de la dette publique
Saving	*498425*	3,495	3,747	4,244	3,500	3,532	2,704	4,244	4,048	3,408	3,288	3,560	Épargne
Net lending	*498443*	785	65	1,360	832	784	164	920	480	-504	-636	-348	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (n° 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (1997 Prices)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (prix de 1997)

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
TOTAL	*2036138*	929,556	940,109	941,981	939,784	939,965	941,764	933,833	939,404	943,357	945,152	952,038	957,362	958,443	966,433	966,685	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.5	1.1	1.6	1.1	0.7	0.6	-0.2	0.2	0.7	0.9	1.1	2.1	2.2	3.0	2.6	*Variation annuelle (%)*
Business sector																	**Secteur des entreprises**
Goods	*2044336*	303,058	296,325	299,577	296,952	295,742	296,130	290,791	292,096	292,065	290,472	294,608	299,251	300,045	304,473	302,928	Biens
Services	*2044337*	485,710	500,341	499,027	499,573	500,657	501,992	498,685	502,618	506,586	509,768	512,495	513,672	513,924	517,991	517,817	Services
Non-business sector																	**Secteur non commercial**
Goods	*2044339*	2,168	2,209	2,212	2,192	2,201	2,197	2,197	2,206	2,214	2,225	2,230	2,226	2,257	2,239	2,237	Biens
Services	*2044340*	138,620	141,234	141,165	141,067	141,365	141,445	142,160	142,484	142,492	142,687	142,705	142,213	142,217	141,730	143,703	Services
Industrial production	*2044343*	233,830	226,982	230,322	228,051	226,881	227,160	221,795	222,873	222,855	221,127	225,103	228,886	228,836	233,225	231,461	Production industrielle
ICT	*4419306*	59,444	59,546	60,414	59,860	59,521	59,483	58,498	57,951	58,235	58,873	59,319	60,151	60,129	60,929	61,128	TIC
Manufacturing	*4419307*	16,496	12,343	13,713	12,844	12,270	11,850	10,519	9,788	9,630	9,912	10,113	10,431	10,574	10,642	10,564	Manufacturières
Services	*4419308*	42,948	47,203	46,701	47,016	47,251	47,633	47,979	48,163	48,605	48,961	49,206	49,720	49,555	50,287	50,564	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*2036139*	22,862	21,315	21,715	21,295	21,014	20,788	20,736	20,608	20,459	20,262	20,254	20,794	20,989	21,537	21,592	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*2036146*	36,125	36,701	37,635	36,268	36,686	37,037	36,009	35,894	35,883	35,469	36,249	36,259	36,831	36,951	36,141	Mines
Utilities	*2036163*	28,234	27,568	27,616	27,713	27,271	27,420	26,709	27,393	27,301	27,261	27,498	27,747	28,347	28,518	28,354	Services publics
Manufacturing	*2036171*	169,471	162,713	165,071	164,070	162,924	162,703	159,077	159,586	159,671	158,397	161,356	164,880	163,658	167,756	166,966	Manufacturières
Construction	*2036167*	48,534	50,237	49,752	49,798	50,048	50,379	50,457	50,821	50,965	51,308	51,481	51,797	52,477	51,950	52,112	Construction
Transportation	*2036360*	44,658	43,409	43,735	43,397	43,593	43,187	42,123	42,285	42,537	42,349	42,374	42,919	42,869	43,859	43,453	Transports
Trade	*(2036358+ 2036359)*	105,479	107,647	107,305	107,488	107,534	108,084	105,829	107,725	109,415	110,564	112,597	112,297	112,193	113,727	113,118	Commerce
Finance, insurance and real estate	*2036414*	177,925	183,897	183,139	183,210	183,787	184,415	184,965	186,104	187,343	188,240	188,796	189,145	189,373	189,846	189,620	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*2036422*	19,425	20,354	20,318	20,363	20,375	20,415	20,313	20,447	20,560	20,762	20,867	20,906	20,936	20,996	21,095	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*2036416*	39,181	40,536	40,620	40,640	40,529	40,710	40,551	40,458	40,435	40,433	40,739	41,100	41,254	41,387	41,515	Professionnels et connexes
Recreation	*2036431*	8,490	8,771	8,541	8,783	8,808	8,774	8,778	8,810	8,905	8,994	9,049	8,573	9,147	9,232	10,036	Loisir
Info. and cultural	*2036380*	39,760	43,761	43,211	43,645	43,857	44,259	44,706	44,988	45,278	45,722	45,604	46,088	45,791	46,467	46,764	Info. et culture
Accomm. & food	*2036436*	22,223	22,504	22,788	22,682	22,681	22,546	21,611	21,971	22,255	22,693	22,328	22,237	22,143	22,234	22,131	Hébergement et restauration
Health & social	*2036428*	52,897	53,628	53,441	53,380	53,665	53,809	54,048	54,175	54,231	54,346	54,404	54,547	54,609	54,700	54,879	Santé et social
Educational	*2036425*	42,942	43,317	43,326	43,424	43,491	43,442	43,409	43,475	43,370	43,318	43,329	42,897	43,361	43,589	43,667	Enseignement
Public administration	*2036443*	51,009	52,873	52,950	52,782	52,839	52,867	53,503	53,656	53,709	53,944	53,907	53,990	53,258	52,437	53,963	Administration publique
Other services	*2036439*	20,341	20,878	20,818	20,846	20,863	20,929	21,009	21,008	21,040	21,090	21,206	21,186	21,207	21,247	21,279	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. MacMillan (951-7248)*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. MacMillan (951-7248).*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2000 S	O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.4	167.2	167.4	167.1	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	166.1	Lissé
Unsmoothed	*7687*	168.0	167.7	165.3	166.2	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	167.1	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,522	1,530	1,537	1,545	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	1,627	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,072	7,096	7,097	7,075	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	7,207	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	91,794	93,126	93,757	94,081	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	96,922	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	10,296	10,373	10,098	9,804	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	7,829	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,459	23,527	23,485	23,188	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	21,576	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.91	1.89	1.86	1.85	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	1.70	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.0	39.0	38.8	38.8	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	39.0	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,448	2,464	2,476	2,485	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	2,494	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	97.6	99.6	101.4	99.6	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	107.6	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	108.2	108.1	107.9	107.6	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	107.4	Indice des É.-U.(1)

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.3	166.4	166.7	166.8	167.4	169.0	170.9	173.1	175.1	176.5	177.3	Lissé
Unsmoothed	*7687*	166.8	166.2	166.3	167.5	170.3	174.8	175.7	177.1	177.8	177.1	178.9	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,628	1,629	1,639	1,650	1,673	1,701	1,730	1,750	1,766			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,224	7,149	7,154	7,225	7,336	7,484	7,672	7,761	7,795			Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	96,970	97,310	98,826	100,671	102,837	105,097	106,657	107,258	107,423	107,312	107,404	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	7,787	7,565	7,310	7,248	7,248	7,297	7,457	7,650	7,697	7,691	7,591	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,455	21,100	20,499	20,278	20,090	20,092	20,405	20,857	21,465			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.69	1.67	1.66	1.65	1.65	1.66	1.68	1.69	1.71			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.0	39.1	39.1	39.0	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,486	2,477	2,476	2,482	2,489	2,503	2,518	2,529	2,536	2,543	2,547	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	109.4	109.5	111.5	112.4	115.9	121.9	126.7	129.9	131.1	131.8	127.4	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.6	107.7	107.7	107.8	108.2	108.6	109.2	109.7	110.0	110.2		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1998	1999	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	106,444	103,305	102,479	105,496	85,068	94,808	121,812	111,132	**Demande totale**
Persons	*33310*	38,324	39,178	39,376	40,989	40,900	37,436	40,360	39,296	Particuliers
Private corporations	*33315*	70,858	52,970	78,642	60,117	45,692	50,652	59,072	84,600	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	33,252	20,625	54,259	32,248	28,352	18,604	19,068	53,280	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-8,392	-752	-2,888	-5,488	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	-7,552	-6,048	20,600	-16,204	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,241	12,637	5,954	8,944	14,420	13,520	4,668	8,928	Autres administrations publiques

		2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Total raised	*33343*	113,420	65,356	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	90,568	**Demande totale**
Persons	*33310*	39,828	40,804	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	43,664	Particuliers
Private corporations	*33315*	86,948	59,784	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	48,472	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	53,700	41,584	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	34,212	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,892	-784	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	3,044	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-15,004	-37,684	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,824	-6,608	Administration fédérale
Other governments	*33335*	3,540	3,236	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	1,996	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,249	32,149	34,612	35,141	32,550	33,043	33,866	34,508	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,739	25,692	27,263	28,076	25,861	26,085	26,846	27,197	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,803	19,563	20,724	21,425	19,698	19,865	20,404	20,630	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,560	18,392	19,308	19,972	18,570	18,753	18,956	19,194	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,379	31,753	32,900	33,059	31,942	32,343	32,641	32,811	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,350	17,875	18,378	18,660	17,996	18,095	18,205	18,341	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,499	30,770	31,082	30,499	30,585	30,617	30,679	**Population**

		2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,048	35,194	35,625	35,546	34,935	34,713	35,476		**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	27,398	27,744	28,185	28,036	28,064	28,220	28,484		Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	20,764	21,199	21,473	21,327	21,415	21,637	21,854		Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,514	19,661	19,820	20,071	20,017	20,122	20,357		Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,125	33,188	33,202	33,139	32,984	33,145	33,596		**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,521	18,536	18,679	18,703	18,625	18,767	18,865		Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,770	30,859	30,894	30,974	31,082	31,156	31,186	31,260	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (n° 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*

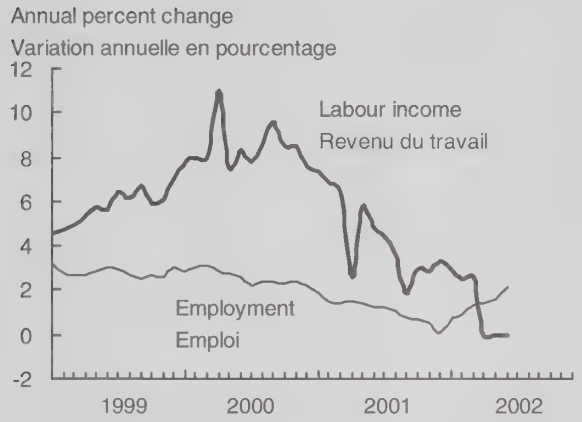
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

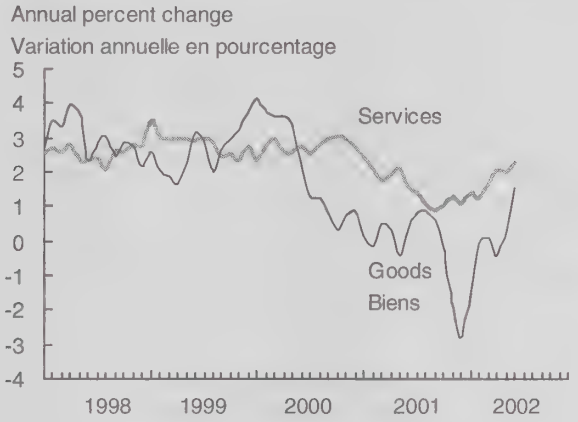
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

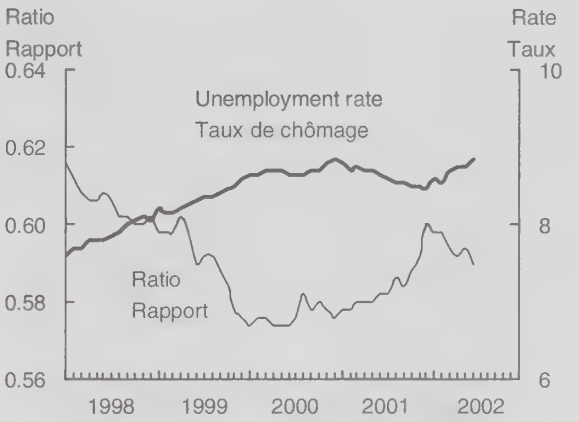
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



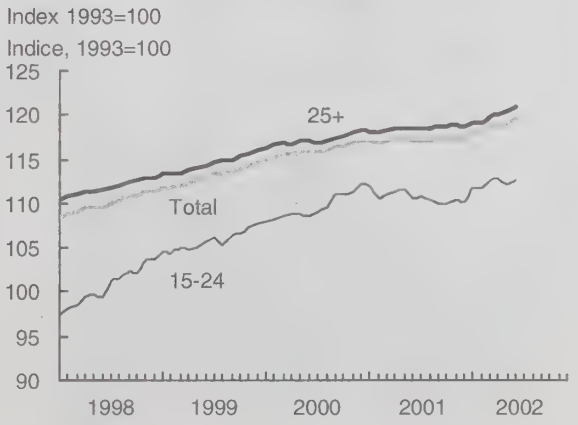
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



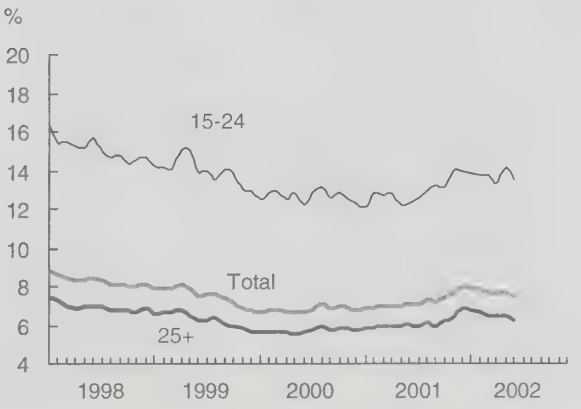
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



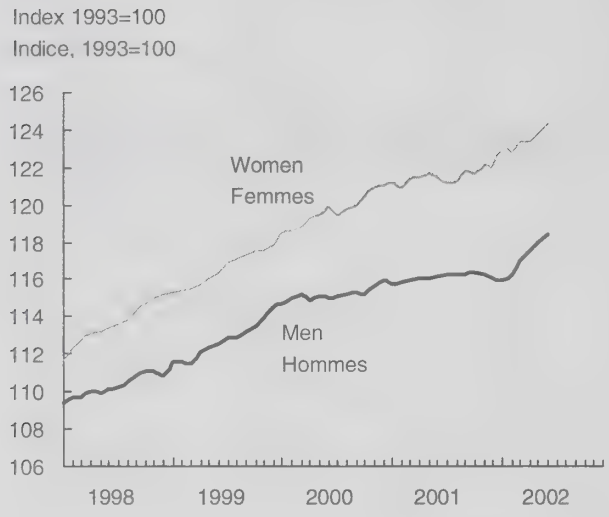
Employment by Age
Emploi par âge



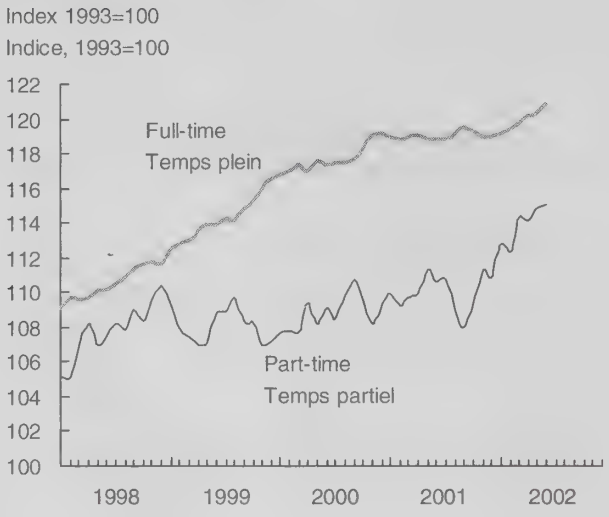
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



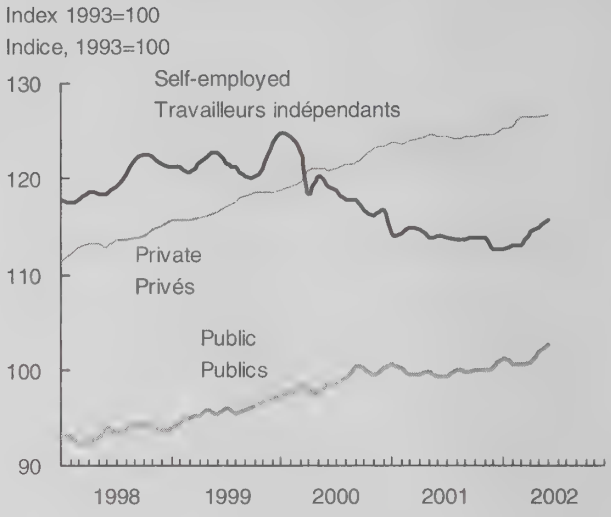
Adult Employment
Emploi adulte



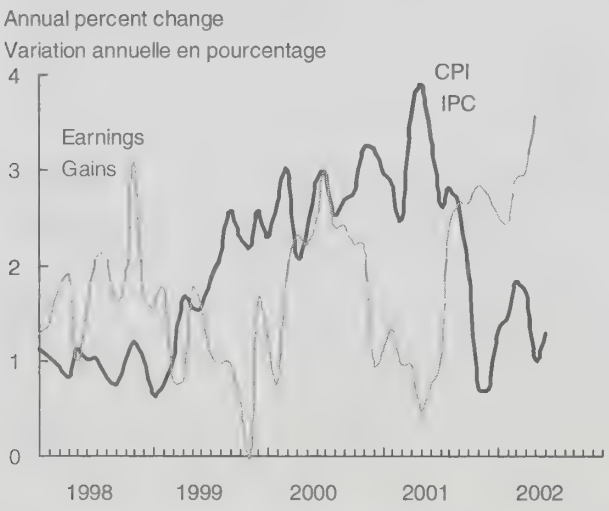
Type of Employment
Emploi par classe



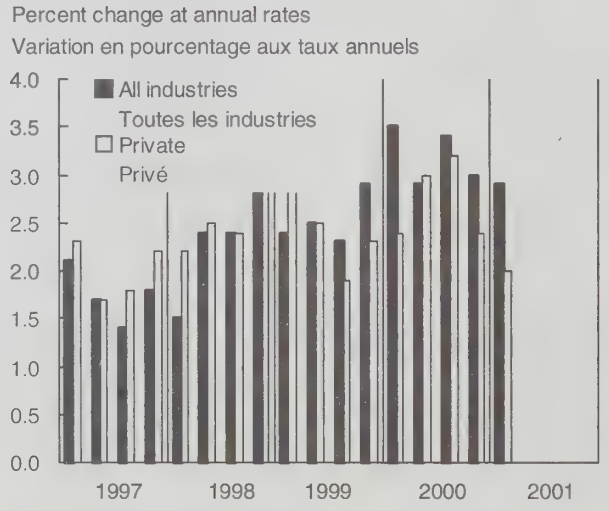
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

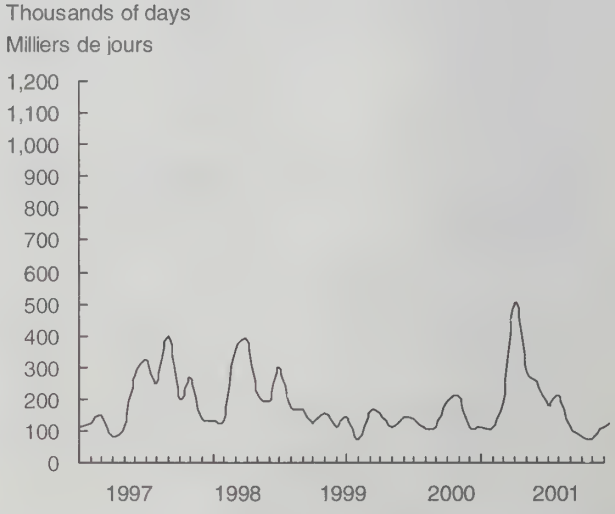


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
	'000												
Labour force	*2062810*	15,999	16,246	16,173	16,172	16,156	16,207	16,224	16,231	16,224	16,225	16,252	**Population active**
Employed	*2062811*	14,910	15,077	15,077	15,063	15,035	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,208	12,345	12,363	12,335	12,323	12,340	12,353	12,330	12,329	12,322	12,363	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,702	2,732	2,714	2,728	2,712	2,724	2,728	2,763	2,747	2,750	2,704	À temps partiel
Men	*2062820*	8,049	8,110	8,133	8,111	8,107	8,107	8,117	8,113	8,115	8,116	8,113	Hommes
Women	*2062829*	6,860	6,967	6,944	6,952	6,928	6,957	6,964	6,980	6,961	6,957	6,953	Femmes
15-24	*2062838*	2,289	2,314	2,346	2,338	2,313	2,321	2,326	2,329	2,309	2,316	2,306	15-24
25+	*2062919*	12,621	12,763	12,731	12,725	12,723	12,744	12,755	12,764	12,767	12,757	12,760	25+
Employees	*2066968*	12,488	12,768	12,710	12,748	12,721	12,737	12,756	12,786	12,765	12,764	12,763	Employés
Men	*2067023*	6,481	6,584	6,575	6,590	6,579	6,565	6,582	6,593	6,584	6,582	6,568	Hommes
Women	*2067078*	6,008	6,184	6,135	6,158	6,142	6,171	6,173	6,193	6,181	6,182	6,195	Femmes
Public	*2066969*	2,792	2,822	2,832	2,845	2,831	2,815	2,816	2,817	2,809	2,808	2,823	Public
Men	*2067024*	1,129	1,134	1,146	1,145	1,143	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	1,143	Hommes
Women	*2067079*	1,663	1,688	1,685	1,700	1,688	1,681	1,676	1,681	1,677	1,677	1,680	Femmes
Private	*2066970*	9,696	9,946	9,879	9,903	9,890	9,922	9,939	9,969	9,956	9,956	9,939	Privé
Men	*2067025*	5,351	5,450	5,429	5,444	5,435	5,431	5,442	5,457	5,452	5,451	5,425	Hommes
Women	*2067080*	4,344	4,496	4,450	4,459	4,454	4,491	4,498	4,512	4,503	4,505	4,515	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,421	2,309	2,367	2,315	2,314	2,328	2,326	2,307	2,311	2,309	2,304	Autonomes
Men	*2067026*	1,569	1,526	1,558	1,522	1,529	1,542	1,535	1,520	1,531	1,534	1,545	Hommes
Women	*2067081*	853	783	809	794	786	786	791	787	780	775	759	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	513,732	509,164	511,459	519,495	515,631	515,332	502,849	512,546	511,317	508,655	508,374	**Heures travaillées**

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Labour force	*2062810*	16,257	16,290	16,343	16,409	16,471	16,465	16,533	16,559	16,611	16,646	16,686	**Population active**
Employed	*2062811*	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,403	12,374	12,342	12,337	12,367	12,383	12,423	12,464	12,476	12,537	12,572	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,681	2,714	2,763	2,753	2,799	2,789	2,838	2,833	2,851	2,857	2,844	À temps partiel
Men	*2062820*	8,111	8,112	8,102	8,089	8,115	8,132	8,192	8,222	8,241	8,265	8,282	Hommes
Women	*2062829*	6,973	6,977	7,002	7,001	7,051	7,040	7,069	7,075	7,086	7,129	7,134	Femmes
15-24	*2062838*	2,298	2,298	2,304	2,300	2,336	2,335	2,354	2,356	2,343	2,354	2,362	15-24
25+	*2062919*	12,786	12,791	12,800	12,790	12,830	12,837	12,906	12,941	12,984	13,039	13,054	25+
Employees	*2066968*	12,779	12,782	12,795	12,809	12,883	12,882	12,971	12,978	13,000	13,049	13,059	Employés
Men	*2067023*	6,576	6,593	6,591	6,596	6,627	6,637	6,719	6,710	6,725	6,738	6,744	Hommes
Women	*2067078*	6,203	6,189	6,204	6,213	6,257	6,245	6,252	6,269	6,275	6,311	6,314	Femmes
Public	*2066969*	2,821	2,825	2,823	2,834	2,863	2,842	2,844	2,846	2,877	2,901	2,936	Public
Men	*2067024*	1,134	1,139	1,120	1,111	1,127	1,119	1,128	1,120	1,143	1,153	1,171	Hommes
Women	*2067079*	1,687	1,686	1,703	1,723	1,735	1,723	1,716	1,726	1,734	1,748	1,765	Femmes
Private	*2066970*	9,958	9,957	9,972	9,975	10,021	10,040	10,127	10,132	10,123	10,148	10,123	Privé
Men	*2067025*	5,442	5,454	5,471	5,485	5,499	5,518	5,591	5,589	5,582	5,585	5,573	Hommes
Women	*2067080*	4,517	4,503	4,501	4,490	4,521	4,522	4,536	4,543	4,541	4,563	4,549	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,305	2,307	2,309	2,282	2,283	2,290	2,289	2,318	2,327	2,344	2,358	Autonomes
Men	*2067026*	1,536	1,519	1,511	1,493	1,488	1,495	1,472	1,513	1,516	1,527	1,538	Hommes
Women	*2067081*	769	788	798	788	795	795	817	806	811	818	820	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	510,541	495,419	512,689	507,004	511,564	510,189	512,833	517,613	514,681	518,375	516,865	**Heures travaillées**

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	66.0	66.2	66.1	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.5	72.5	72.8	72.6	72.6	72.7	72.7	72.5	72.5	72.3	72.4	Hommes
Women	*2062834*	59.5	59.7	59.8	59.8	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.7	Femmes
15-24	*2062843*	64.4	64.7	65.5	65.1	64.8	65.0	65.1	64.7	64.2	64.6	64.5	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.3	66.3	66.3	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	66.2	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	6.8	7.2	6.8	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	6.9	7.5	6.9	7.1	7.2	7.4	7.4	7.4	7.4	7.3	7.5	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.8	6.6	6.6	6.6	6.6	6.6	6.5	6.6	6.9	7.1	Femmes
15-24	*2062842*	12.6	12.8	12.3	12.1	12.8	12.7	12.8	12.2	12.3	12.6	12.9	15-24
25+	*2062923*	5.7	6.1	5.7	5.8	5.8	5.9	5.9	6.0	6.1	6.0	6.2	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,090	1,170	1,096	1,109	1,121	1,142	1,143	1,138	1,149	1,152	1,185	**Chômeurs**
Men	*2062823*	600	660	604	615	632	652	647	649	653	638	657	Hommes
Women	*2062832*	490	510	492	494	489	491	495	489	496	514	529	Femmes
15-24	*2062841*	331	340	330	321	339	338	342	322	324	333	342	15-24
25+	*2062922*	758	830	766	788	782	804	801	816	824	819	844	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,286	8,372	8,446	8,596	8,579	8,539	8,490	8,192	8,109	7,976	7,997	**Inactifs (3)**

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.2	72.4	72.4	72.8	72.9	72.9	73.1	73.1	73.3	73.2	73.4	Hommes
Women	*2062834*	59.7	59.6	59.9	60.0	60.2	60.0	60.3	60.3	60.3	60.5	60.5	Femmes
15-24	*2062843*	64.5	64.3	65.0	65.0	65.8	65.7	66.1	65.8	66.1	65.9	66.0	15-24
25+	*2062924*	66.1	66.2	66.3	66.5	66.6	66.5	66.6	66.7	66.8	66.9	67.0	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.4	7.8	8.0	8.6	8.7	8.5	8.2	8.0	8.1	7.9	8.0	Hommes
Women	*2062833*	6.9	6.9	7.1	7.3	7.0	7.1	7.1	7.2	7.3	7.1	7.2	Femmes
15-24	*2062842*	13.2	13.1	13.9	14.0	13.8	13.7	13.7	13.3	14.2	13.5	13.4	15-24
25+	*2062923*	6.0	6.3	6.4	6.9	6.8	6.7	6.5	6.5	6.5	6.3	6.5	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,173	1,201	1,239	1,319	1,305	1,293	1,273	1,263	1,284	1,253	1,269	**Chômeurs**
Men	*2062823*	652	682	705	766	771	758	731	715	730	705	719	Hommes
Women	*2062832*	520	519	534	553	534	535	542	547	554	547	549	Femmes
15-24	*2062841*	351	347	371	374	373	370	372	360	387	369	366	15-24
25+	*2062922*	822	855	868	944	932	923	901	902	897	884	903	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,454	8,479	8,503	8,544	8,596	8,586	8,506	8,462	8,119	8,011	7,833	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,537	14,748	14,729	14,718	14,700	14,728	14,741	14,765	14,748	14,741	14,741	Non agricole
Total goods	2057604	3,868	3,863	3,900	3,891	3,875	3,894	3,893	3,874	3,867	3,875	3,877	**Total des biens**
Agriculture	2057605	373	329	348	345	335	337	341	328	327	332	326	Agriculture
Other primary	2057606	283	293	279	284	286	296	288	293	288	296	301	Industries primaires
Utilities	2057607	116	123	119	123	122	118	121	122	125	125	129	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,275	2,330	2,312	2,297	2,300	2,297	2,286	2,271	2,285	2,280	Fabrication
Construction	2057608	816	843	825	827	835	843	847	845	855	838	842	Construction
Total services	2057610	11,042	11,214	11,176	11,172	11,160	11,171	11,189	11,219	11,209	11,198	11,189	**Total des services**
Transportation	2057612	780	773	791	788	783	783	782	783	777	773	783	Transports
Trade	2057611	2,318	2,384	2,354	2,373	2,346	2,338	2,347	2,376	2,377	2,389	2,367	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	867	875	881	869	879	869	880	883	882	875	870	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	546	555	557	532	552	547	543	547	548	559	562	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	946	987	990	994	1,004	1,009	1,014	997	1,005	974	956	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	666	707	703	703	692	708	707	715	704	719	724	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	961	976	967	968	975	977	974	978	975	982	980	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,526	1,542	1,530	1,544	1,533	1,543	1,531	1,529	1,530	1,529	1,545	Santé et social
Educational	2057616	975	966	954	960	964	962	964	959	962	969	960	Enseignement
Public administration	2057621	762	766	759	758	755	755	766	774	768	753	767	Administration publique
Other services	2057620	696	683	692	683	679	680	680	677	682	675	676	Autres services

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,763	14,768	14,782	14,778	14,860	14,872	14,948	14,985	15,009	15,072	15,089	Non agricole
Total goods	2057604	3,872	3,841	3,804	3,791	3,833	3,873	3,896	3,877	3,887	3,928	3,957	**Total des biens**
Agriculture	2057605	321	320	322	313	306	301	312	312	318	322	328	Agriculture
Other primary	2057606	303	297	291	291	288	284	285	277	263	265	270	Industries primaires
Utilities	2057607	123	124	123	122	129	125	129	130	137	131	133	Services publics
Manufacturing	2057609	2,278	2,249	2,222	2,217	2,242	2,304	2,317	2,298	2,300	2,331	2,345	Fabrication
Construction	2057608	847	851	846	849	869	860	853	861	868	879	882	Construction
Total services	2057610	11,212	11,248	11,300	11,299	11,333	11,299	11,364	11,420	11,441	11,466	11,459	**Total des services**
Transportation	2057612	767	765	751	746	733	740	730	741	746	748	768	Transports
Trade	2057611	2,392	2,414	2,448	2,433	2,416	2,416	2,434	2,458	2,450	2,434	2,411	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	875	870	869	873	876	869	881	886	890	911	903	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	566	567	569	569	571	568	595	592	589	601	588	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	969	969	985	970	973	977	977	975	990	994	992	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	704	710	704	697	707	704	710	718	706	715	718	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	953	980	979	991	1,010	1,008	1,009	1,010	1,004	991	980	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,553	1,547	1,558	1,565	1,573	1,561	1,557	1,582	1,577	1,591	1,627	Santé et social
Educational	2057616	970	980	973	971	996	979	982	993	1,020	1,020	1,014	Enseignement
Public administration	2057621	766	771	777	788	785	783	792	769	771	767	774	Administration publique
Other services	2057620	698	676	687	698	694	695	698	696	699	694	686	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB). Client Services (951-4090).*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	545,110	568,864	47,344	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,301	48,409	48,426			**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		8.4	4.4	5.7	4.8	4.5	3.5	1.8	3.0	2.8	3.3	2.9	2.5	2.6			*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,078	6,900	592	581	561	566	554	548	555	558	599	576	570			Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	9,914	10,318	864	859	858	847	865	837	868	872	854	854	867			Mines
Manufacturing	*1996455*	82,937	84,804	7,065	7,080	7,138	7,078	7,068	7,026	7,034	7,049	7,071	7,146	7,167			Fabrication
Construction	*1996456*	28,765	30,879	2,523	2,560	2,540	2,542	2,574	2,605	2,609	2,719	2,746	2,717	2,722			Construction
Transportation	*1996460*	25,491	26,485	2,205	2,218	2,164	2,214	2,231	2,243	2,230	2,245	2,222	2,223	2,242			Transports
Trade	*1996459*	66,668	69,811	5,865	5,848	5,795	5,816	5,791	5,807	5,835	5,851	5,856	5,892	5,864			Commerce
Finance	*1996462*	46,508	49,068	4,061	4,079	4,074	4,093	4,074	4,077	4,093	4,103	4,177	4,174	4,175			Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	157,805	167,904	15,411	15,422	15,449	15,478	15,521	15,632	15,697	15,770	15,884	15,944	15,965			Services
Public administration	*(...66...69...70)*	35,434	34,671	2,886	2,854	2,872	2,878	2,821	2,883	2,887	3,131	2,929	2,909	2,884			Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,483	12,781	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,033	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,913	2,941	2,943	2,938	2,939	2,938	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,953	2,959	2,958	2,955	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	76	79	77	76	76	74	73	72	72	71	69	68	65	64	Forêts
Mining	*1596768*	136	139	139	138	138	138	140	139	141	140	138	137	137	138	137	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,048	2,038	2,044	2,036	2,039	2,030	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,029	2,033	2,035	2,041	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	932	939	943	940	938	939	936	935	936	932	935	936	938	939	941	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,115	1,098	1,102	1,096	1,099	1,094	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,092	1,095	1,096	1,101	Biens durables
Construction	*1596770*	541	576	569	575	574	578	583	585	586	602	597	603	606	602	596	Construction
Services producing	*1596774*	9,506	9,768	9,788	9,766	9,759	9,778	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,847	9,864	9,921	9,979	**Total des services**
Transportation	*1596783*	603	613	613	610	609	615	616	614	611	611	611	611	613	611	609	Transports
Trade	*1596775*	2,154	2,212	2,214	2,216	2,212	2,213	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,231	2,242	2,257	2,273	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	540	556	559	557	555	555	555	558	560	560	560	560	562	563	564	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,193	1,250	1,254	1,255	1,254	1,255	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,261	1,269	1,291	1,304	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	906	942	943	941	941	941	942	943	946	948	952	953	954	955	959	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,175	2,211	2,206	2,211	2,215	2,218	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,231	2,233	2,242	2,250	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	713	723	752	716	712	715	716	717	719	720	723	720	696	698	728	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	654	665	661	663	666	668	669	669	671	671	672	673	674	675	677	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	823	831	831	830	834	835	835	834	836	836	839	842	842	844	847	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	810	831	831	828	834	836	839	844	839	844	849	849	849	856	862	Forêts
Mining	*1597107*	1,137	1,153	1,150	1,153	1,147	1,157	1,159	1,157	1,160	1,159	1,162	1,160	1,160	1,157	1,162	Mines
Manufacturing	*1597110*	797	808	808	808	812	815	814	812	814	814	817	822	823	824	826	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	728	737	734	734	739	743	744	744	746	747	751	753	755	754	754	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	855	869	871	872	872	876	874	872	873	872	874	880	882	884	888	Biens durables
Construction	*1597109*	808	801	802	796	799	796	796	796	800	803	806	803	799	806	809	Construction
Services producing	*1597113*	602	615	610	613	616	618	619	621	622	621	622	622	623	625	627	**Total des services**
Transportation	*1597122*	725	742	736	739	738	743	748	752	751	751	754	757	760	762	765	Transports
Trade	*1597114*	535	542	543	539	541	542	544	544	546	545	543	542	540	540	541	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	836	842	832	843	849	854	845	838	841	839	838	833	837	843	838	Finances et assurances
Education	*1597129*	674	694	688	694	697	705	702	706	708	706	702	706	707	711	716	Éducation
Professional	*1597126*	867	885	882	884	888	893	889	886	881	888	901	899	900	892	903	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	273	286	284	284	286	288	288	289	291	293	298	297	299	300	302	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	562	581	573	579	581	583	587	592	593	594	597	599	602	602	602	Santé
Public administration	*1597121*	748	752	733	755	759	759	758	760	762	761	763	764	767	772	777	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.49	16.79	16.67	16.71	16.88	16.98	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.03	17.07	17.14	17.18	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	19.27	19.45	19.34	19.35	19.37	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.84	19.95	19.99	20.02	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.90	24.40	23.96	24.11	24.28	24.02	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.45	24.50	24.46	24.68	Mines
Manufacturing	*1597788*	18.29	18.58	18.49	18.47	18.55	18.67	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.93	18.99	19.01	19.00	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.04	21.23	21.33	20.92	20.87	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.57	21.73	22.01	22.22	Construction
Services producing	*1597791*	14.98	15.34	15.20	15.30	15.48	15.57	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.49	15.49	15.55	15.64	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.74	18.13	18.11	18.12	18.30	18.40	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.32	18.28	18.37	18.45	Transports
Finance and insurance	*1597802*	16.73	17.01	16.72	16.98	17.23	17.47	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.67	17.17	17.08	16.96	Finances et assurances
Professional	*1597804*	19.42	19.65	19.80	19.54	19.44	19.77	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.78	18.27	18.26	18.16	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.22	9.92	9.76	9.89	10.08	10.19	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.39	10.52	10.56	10.66	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	18.84	19.32	19.10	19.27	19.39	19.64	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.75	19.81	19.93	20.05	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	105.8	107.6	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.2	**Total des industries**
Annual % change		2.0	1.7	0.5	0.8	1.0	2.4	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.4	2.9	3.0	3.6	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	108.6	110.6	109.8	110.3	110.4	110.7	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	113.2	114.2	114.2	114.6	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	105.2	110.7	107.4	111.7	112.7	112.3	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	111.2	112.2	112.8	112.7	Forêts
Mining	*1606083*	104.1	105.4	105.3	102.0	103.5	105.8	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	111.4	107.8	108.6	108.2	Mines
Manufacturing	*1606086*	110.1	113.0	111.8	113.1	113.1	113.3	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.3	116.9	117.0	117.2	Fabrication
Construction	*1606085*	102.4	101.9	101.9	101.3	100.7	100.6	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	104.3	105.4	104.8	106.7	Construction
Services producing	*1606089*	104.8	106.4	105.1	105.8	106.9	107.8	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	107.7	107.8	108.5	108.5	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.3	109.5	106.9	109.2	109.9	110.6	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.7	112.5	111.4	110.6	Transports
Retail trade	*1606092*	109.8	111.9	111.6	111.8	112.1	111.8	112.2	111.4	113.5	113.3	113.3	113.4	114.0	114.2	114.4	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	111.5	108.1	107.3	107.3	108.6	107.8	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	108.9	109.0	108.8	111.4	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	106.1	112.7	113.6	113.6	112.6	115.2	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	110.0	110.1	112.7	111.8	Finances et assurances
Professional	*1606102*	105.2	108.1	106.4	107.2	109.3	109.2	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.3	109.8	111.4	108.2	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	102.7	107.5	105.5	107.0	108.0	108.6	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	112.3	113.6	113.4	112.5	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	105.8	109.0	106.8	107.4	107.9	110.6	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.7	113.5	113.6	113.7	Santé
Public administration	*1606097*	107.1	106.1	104.4	103.7	103.8	107.2	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	105.5	105.7	108.6	108.8	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.5	31.4	31.4	31.2	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	31.9	31.8	31.7	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.9	38.8	38.9	39.2	39.1	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.8	38.7	38.8	38.7	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.1	41.6	41.4	41.4	41.2	41.4	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	42.0	42.2	42.2	42.1	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	39.0	38.9	39.1	39.3	39.1	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.1	39.1	39.1	39.0	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.1	37.8	37.4	38.4	38.2	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.4	37.1	37.1	36.8	Construction
Services producing	*1597452*	28.7	28.7	28.5	28.5	28.2	28.0	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	29.1	29.0	28.9	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.2	37.4	37.4	37.6	36.9	36.9	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.1	38.2	38.1	38.1	Transports
Finance and insurance	*1597463*	29.2	28.7	29.2	28.9	28.5	27.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.4	27.7	27.8	27.5	Finances et assurances
Professional	*1597465*	32.3	31.5	31.2	31.7	31.1	30.9	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	31.8	31.4	31.4	31.0	Professionnel
Health	*1597456*	28.6	28.8	28.6	28.7	28.6	28.4	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	29.0	28.9	28.7	28.7	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,502	12,790	13,145	13,117	12,885	12,872	12,805	12,744	12,560	12,613	12,716	12,801	13,150			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	654	736	694	701	609	660	772	880	1,042	1,032	1,003	885	762			Bénéficiaires
Regular	*384652*	484	524	552	540	537	547	560	559	561	554	550	532	554			Réguliers
Claims received	*383886*	2,593	2,942	315	170	208	310	316	318	357	193	183	206	169			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	34,482	38,609	2,957	2,843	2,908	2,965	3,124	3,933	4,687	4,203	4,043	4,629	3,313			Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	268.71	279.89	278.99	285.87	279.77	278.80	282.71	287.65	290.57	292.46	292.17	292.32	282.34			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*(1996=100)* *3759*	174	149	149	144	139	134	129	127	126	126	126	127	127	128	128	**B. Indice d'offre d'emploi**

		2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,661.6	2,231.1	178.4	209.0	110.7	82.5	75.3	112.8	125.4	76.1	442.3					Toutes les industries
Primary	*4391648*	286.0	132.1	1.1	1.6	0.4	6.0	6.3	3.5	0.0	0.0	0.0					Primaires
Construction	*4391650*	15.5	11.6	0.0	1.6	0.0	0.3	0.0	0.0	0.0	1.0	0.5					Construction
Manufacturing	*4391651*	403.7	528.3	63.8	42.6	26.7	16.2	19.7	56.6	52.1	21.8	19.8					Fabrication
Trade	*4391652*	89.7	125.7	5.7	4.8	4.0	12.1	11.1	10.8	10.4	8.9	20.4					Commerce
Transportation	*4391653*	79.5	440.7	62.2	2.7	2.6	3.7	2.5	5.4	6.2	5.5	5.7					Transports
Education, health and social services	*4391656*	307.5	585.8	21.7	13.3	23.4	35.4	31.0	4.5	40.8	30.6	17.8					Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	219.1	219.1	8.8	127.2	44.8	0.2	0.2	0.3	11.6	6.1	367.4					Administration publique

		2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
D. Wage settlements(4)	*%*																**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327079*	2.5	3.2	1.5	2.4	2.4	3.0	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	2.9	Toutes les industries
Private	*4327223*	2.4	2.9	2.2	2.5	2.4	3.8	3.0	2.5	1.9	2.3	2.4	3.0	3.2	2.4	2.0	Privé
Public	*4327235*	2.5	3.2	1.3	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.5	3.1	3.1	Public
Employees ('000)	*4327080*	1,081	974	249	272	177	127	537	243	138	163	178	311	240	245	202	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).*
B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).*
B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

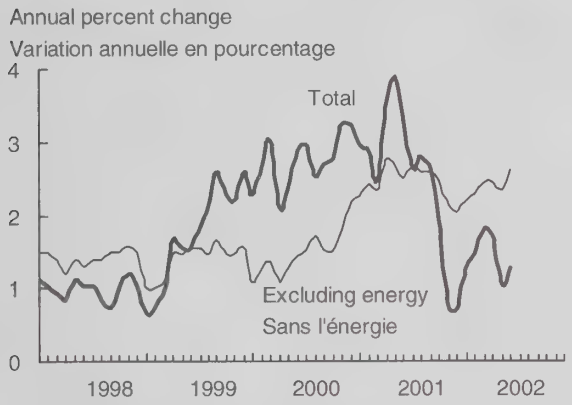
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

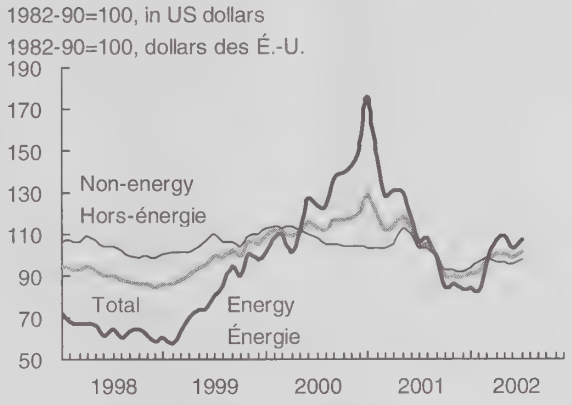
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

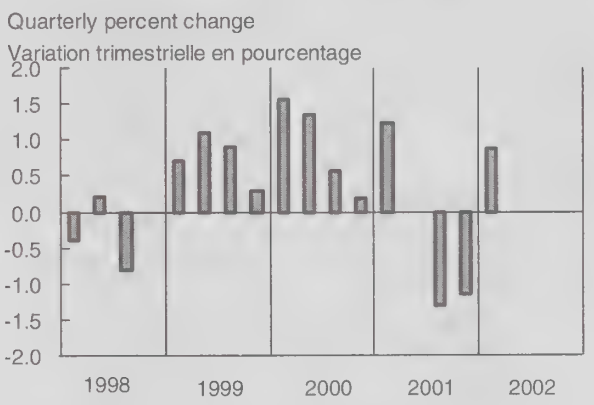
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



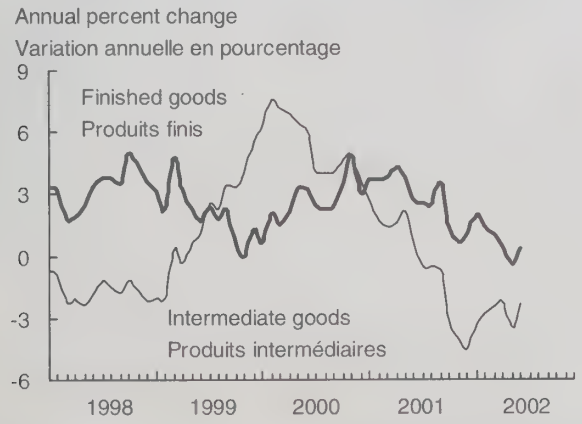
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



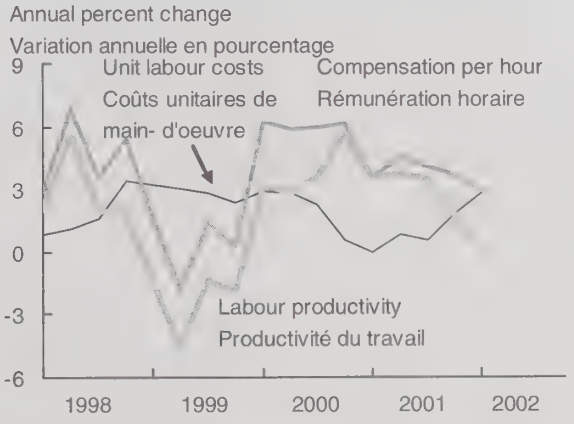
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

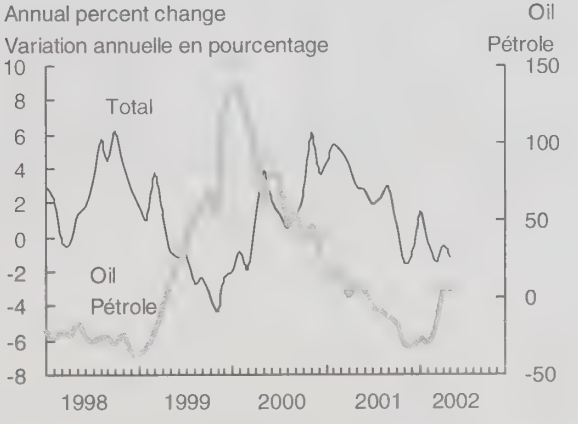


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)(1)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	105.0	107.0	104.1	104.6	105.4	106.1	106.1	107.3	107.5	107.2	107.9	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.3	98.7	100.0	99.4	99.0	98.9	98.4	98.9	98.9	98.6	98.5	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.3	104.0	102.7	103.1	103.2	104.0	104.0	103.9	103.9	104.1	104.0	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	108.2	112.2	105.9	107.2	109.2	110.6	110.3	114.0	113.2	111.3	112.8	Biens non durables
Services	*1997742*	105.5	107.5	104.7	105.2	105.7	106.3	106.7	107.2	107.9	108.3	109.0	Services
Government expenditure	*1997743*	106.0	107.1	103.9	108.0	106.7	105.6	106.3	106.3	107.3	108.4	108.5	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	102.0	103.7	101.2	102.1	102.1	102.8	103.4	104.1	103.2	104.1	105.4	Investissement fixe des entreprises
Housing	*1997746*	106.0	108.7	105.9	106.1	105.5	106.7	107.3	108.5	108.9	110.1	111.4	Logement
Business investment	*1997747*	100.7	101.9	99.6	100.6	100.9	101.5	102.0	102.5	101.1	102.0	103.3	Entreprises
Non-residential	*1997748*	106.5	108.6	105.4	106.3	106.8	107.7	107.9	108.2	108.7	109.7	110.0	Non-résidentielle
Machinery & equipment	*1997749*	97.3	98.1	96.3	97.4	97.5	98.0	98.6	99.3	96.9	97.6	99.5	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	104.7	106.3	103.5	104.8	105.0	105.3	105.6	106.4	106.5	106.8	107.4	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	107.2	108.8	104.1	106.6	107.9	110.2	113.4	111.1	107.1	103.7	105.2	Exportations
Imports	*1997753*	105.7	108.9	103.2	105.1	105.7	108.7	109.1	109.2	108.5	108.9	109.7	Importations
Gross domestic product	*1997756*	105.2	106.3	103.8	105.2	105.8	106.0	107.3	107.3	105.9	104.7	105.6	Produit intérieur brut
Annual % change		3.9	1.0	3.9	4.2	3.8	3.7	3.4	2.0	0.1	-1.2	-1.6	*Variation annuelle(%)*

(1) Seasonally adjusted at annual rates.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

(1) Désaisonnalisés aux taux annuels.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	113.5	116.4	115.0	115.1	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.7	2.6	3.2	3.2	3.0	2.9	2.5	3.6	3.9	3.3	2.6		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.2	114.4	113.0	113.0	112.8	113.4	113.5	113.9	114.3	114.5	114.9	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	2.0	1.8	1.9	2.0	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0	2.2		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	112.2	117.2	112.9	114.5	114.7	115.6	116.6	117.0	117.9	118.1	118.6	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	108.8	112.8	111.2	111.7	111.0	110.8	111.9	112.5	113.8	114.2	113.7	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.0	112.2	110.7	110.5	110.5	111.0	111.3	112.0	112.2	112.4	112.4	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.5	106.0	105.4	105.2	104.8	106.5	107.9	106.5	104.9	104.5	105.8	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.7	130.8	134.0	132.4	131.2	131.5	130.1	132.1	134.0	133.0	130.4	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.0	114.2	112.9	112.8	113.1	113.6	113.5	114.0	114.4	114.9	114.8	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.5	124.3	122.4	122.0	121.4	122.9	123.5	123.9	125.3	125.6	126.2	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	97.6	105.1	98.6	99.0	99.2	99.4	99.4	103.3	105.2	105.4	105.7	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	111.1	113.9	113.1	113.2	112.3	112.7	113.5	114.7	116.2	115.8	114.5	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.5	110.8	112.4	112.1	110.6	110.7	110.7	111.3	111.6	111.4	110.5	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.7	108.4	108.1	107.8	107.4	108.7	110.4	109.1	107.6	107.1	108.0	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	111.3	116.1	114.1	114.5	113.6	114.0	115.0	117.0	119.7	119.4	117.3	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	116.4	119.3	117.3	117.4	117.5	118.1	118.1	118.5	119.0	119.5	120.2	**49.72**	**Services**

			2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J		
All items	**100.00**	*735319*	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.8	2.6	1.9	0.7	0.7	1.3	1.5	1.8	1.7	1.0	1.3		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	115.1	115.2	115.1	114.9	114.8	114.7	115.4	116.0	116.5	117.0	117.5	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.2	2.1	1.9	1.7	1.6	1.7	1.8	2.2	2.3	2.4	2.6		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	117.7	116.9	116.8	117.3	118.6	120.0	120.6	120.4	120.9	120.4	120.9	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	113.7	113.4	113.6	112.0	112.6	113.0	113.1	113.1	112.8	113.1	113.1	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	112.5	113.2	113.0	112.7	113.0	112.9	113.1	113.7	113.9	113.8	114.0	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	106.6	107.9	107.2	105.2	103.7	102.3	105.4	107.1	106.6	104.6	104.2	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.9	133.0	130.3	126.9	126.0	126.9	127.5	130.5	133.8	134.1	134.0	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	114.2	114.2	115.0	114.7	114.5	114.3	114.8	114.5	115.3	115.7	115.9	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	126.2	126.0	124.5	123.2	122.9	122.3	124.1	124.9	124.7	126.8	127.2	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	106.4	106.5	106.8	111.7	111.9	112.2	112.9	114.1	116.8	118.8	124.1	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	114.3	114.8	113.8	112.1	112.3	112.8	113.7	114.8	115.7	115.3	115.6	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	110.6	110.8	110.4	110.2	110.2	109.7	109.9	110.2	110.9	111.1	111.0	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	108.6	109.9	109.8	107.8	106.6	105.1	107.8	109.6	109.3	107.6	107.5	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	116.8	117.3	115.6	113.4	114.1	115.5	116.2	117.5	118.8	118.4	119.0	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	120.4	120.4	120.3	119.9	120.0	120.2	120.7	121.1	121.6	122.5	122.8	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*

NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.5	107.5	108.6	107.9	107.5	107.9	108.5	108.9	109.4	108.0	107.2	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	4.8	3.5	3.2	2.6	2.4	2.7	2.8	1.5	0.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.3	105.0	107.1	106.5	106.0	106.1	106.5	106.7	107.5	106.0	104.6	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	111.9	104.5	114.7	114.4	114.5	113.0	112.9	111.0	108.6	103.7	100.0	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.3	105.1	105.9	105.3	104.7	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	105.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.3	111.3	110.9	109.8	109.8	110.6	111.5	112.2	112.2	111.1	111.1	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	104.3	106.4	104.5	104.4	105.1	105.7	106.3	106.9	106.5	106.4	107.0	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	99.7	101.0	99.5	99.3	100.5	100.7	100.9	100.9	101.1	100.8	100.9	Biens de capital
Other	*1574567*	100.4	100.2	100.0	99.9	99.0	99.5	100.1	99.8	100.1	100.0	100.0	Autres

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
All commodities	*1574377*	107.2	108.0	106.4	106.3	105.3	106.3	106.7	107.4	107.6	106.9	106.7	Tous les produits
Annual % change		0.8	1.0	-1.3	-2.1	-2.4	-1.1	-1.1	-1.0	-1.2	-2.3	-1.2	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	104.6	105.0	103.0	102.7	101.6	102.5	103.1	103.9	104.3	103.7	103.5	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	98.6	99.1	97.4	98.9	96.6	98.6	98.9	99.6	100.5	99.7	101.2	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	105.5	105.9	103.9	103.3	102.3	103.1	103.7	104.5	104.9	104.3	103.8	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	111.1	112.4	111.5	111.6	110.9	112.0	112.2	112.6	112.7	111.7	111.5	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	107.0	106.7	106.7	106.3	106.4	106.6	107.2	107.6	107.4	107.2	107.2	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	100.9	101.1	101.1	101.2	101.7	101.8	101.3	101.3	101.3	101.2	101.2	Biens de capital
Other	*1574567*	100.3	101.2	100.9	100.9	100.7	101.5	102.3	102.0	102.5	102.7	103.1	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (n° 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	101.1	103.9	101.2	101.3	102.0	102.8	103.5	104.3	103.8	104.1	105.1	Aliments
Rubber	*3822682*	101.2	102.3	101.6	101.6	101.6	101.9	101.9	102.6	102.6	102.4	102.3	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	106.7	106.3	106.4	106.5	106.2	107.0	107.1	107.5	107.1	107.4	Plastiques
Textiles	*3825184*	99.9	101.5	100.4	100.6	101.0	101.3	101.3	101.8	101.8	101.8	101.7	Textiles
Leather	*3822619*	104.9	107.5	105.6	105.5	106.2	106.1	106.2	107.2	107.1	106.9	107.2	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	103.2	103.0	103.0	102.8	102.8	103.0	103.1	103.1	103.1	103.2	Vêtements

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Food	*3825178*	105.1	104.5	104.2	103.6	103.7	103.9	104.5	105.0	104.5	104.3	104.3	Aliments
Rubber	*3822682*	102.4	102.4	102.6	102.7	102.3	102.7	102.6	102.9	103.3	103.2	103.3	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	106.7	107.1	106.2	106.2	105.8	105.4	105.4	104.8	105.1	105.8	105.5	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.7	101.3	101.3	101.4	101.2	101.1	101.3	101.1	101.1	101.0	101.0	Textiles
Leather	*3822619*	107.1	107.5	109.0	109.3	109.8	109.4	109.7	109.7	109.7	109.6	109.6	Cuir
Clothing	*3822609*	103.1	103.4	103.5	103.6	103.6	103.4	103.7	103.7	103.7	103.7	103.9	Vêtements

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	95.8	94.3	91.1	89.3	87.0	88.5	90.2	93.0	103.4	101.4	97.3	Bois
Furniture	*3822783*	104.5	106.2	104.8	104.9	105.4	105.6	105.9	106.0	106.1	106.5	106.6	Meubles
Paper	*3822635*	115.4	115.0	123.7	122.4	121.8	121.5	122.3	119.9	117.9	114.7	112.6	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	109.2	111.8	110.7	110.4	110.8	111.2	111.9	112.0	112.0	111.4	111.7	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.0	94.2	98.4	98.0	96.2	97.1	97.0	96.3	96.2	94.8	93.7	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.4	103.1	102.9	103.2	103.3	103.4	103.5	103.3	103.5	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.3	109.0	108.1	108.0	108.4	108.6	108.9	109.1	109.1	108.9	108.7	Machines
Transportation equipment	*3822763*	109.5	114.0	113.5	111.8	111.3	112.7	114.4	114.6	114.0	112.6	113.7	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	97.4	97.7	96.6	97.0	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	96.8	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	102.5	103.7	103.6	103.3	103.9	103.8	104.2	104.2	104.0	103.8	103.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	105.3	107.6	106.0	106.0	106.9	107.1	107.6	107.6	107.6	107.6	107.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.0	134.3	156.2	151.4	147.1	144.1	138.5	143.8	147.7	141.8	129.5	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.7	107.6	107.5	108.8	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	105.1	107.2	105.3	105.6	106.0	106.2	106.9	106.9	107.1	106.9	107.4	Produits divers

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Wood	*3822623*	100.5	97.8	90.1	91.6	90.9	92.6	96.6	101.6	100.4	97.4	93.9	Bois
Furniture	*3822783*	106.5	106.5	106.5	106.5	106.7	106.8	106.9	106.9	106.9	106.9	106.8	Meubles
Paper	*3822635*	110.9	111.1	109.3	109.7	108.1	107.6	106.3	104.6	104.2	103.8	104.1	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	111.6	112.0	112.0	112.4	112.4	113.4	113.5	113.5	113.6	114.0	113.9	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	92.3	92.4	91.2	91.8	91.0	93.0	94.0	95.4	96.1	94.9	96.4	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	103.2	103.5	103.5	103.4	103.2	103.7	103.7	103.6	104.0	104.2	104.4	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	108.6	109.3	109.2	109.5	109.7	110.0	110.1	110.1	110.1	109.8	109.8	Machines
Transportation equipment	*3822763*	113.4	115.4	114.7	116.3	115.1	116.9	117.0	116.8	116.4	114.6	114.1	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.3	97.5	97.3	98.1	97.7	100.1	100.0	99.4	99.5	98.5	98.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	103.2	103.4	103.1	103.5	103.6	104.2	104.0	104.1	104.3	103.9	103.8	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	107.7	107.8	107.6	107.7	107.8	108.3	108.3	108.2	108.8	108.8	108.8	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	133.0	139.2	126.6	114.2	106.7	107.8	109.4	117.8	124.8	124.7	123.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.5	106.5	105.9	105.5	103.6	105.3	105.2	105.0	105.9	105.9	106.0	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	107.5	108.0	107.9	107.9	107.8	108.6	108.9	108.9	109.3	109.1	109.3	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	123.5	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	93.6	92.7	93.2	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	92.2	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.1	109.0	109.1	108.2	108.2	107.7	109.0	109.1	108.9	108.6	109.2	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.8	87.0	82.8	81.0	84.2	82.5	86.7	87.7	87.8	87.4	88.3	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	90.4	82.0	88.4	89.4	87.0	87.8	87.7	86.0	85.6	82.0	79.6	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	160.2	157.5	189.1	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	78.7	84.8	80.5	83.0	82.6	81.6	82.2	81.6	83.4	82.9	85.4	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.9	108.9	103.8	106.2	104.9	110.2	115.3	112.8	113.9	109.9	110.8	Substances animales

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.1	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.1	110.8	112.4	113.6	111.6	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	91.1	90.5	89.8	90.2	89.3	91.2	92.3	92.5	91.3	92.0	92.0	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	80.5	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	81.8	84.8	85.8	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	109.4	109.3	109.6	109.2	109.4	108.8	108.7	108.5	108.9	108.9	109.0	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.2	89.2	88.6	87.0	86.6	88.7	89.1	90.4	94.0	94.3	93.7	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	77.9	78.3	76.2	78.9	76.4	81.8	81.1	83.2	82.2	80.6	80.9	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	163.9	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	150.3	158.1	160.1	153.8	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	85.8	86.5	86.4	90.2	89.1	89.5	89.0	90.0	91.0	92.9	93.9	Substances végétales
Animal products	*1576460*	108.9	107.0	105.8	104.5	102.9	105.4	109.5	107.9	101.9	102.2	100.9	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	113.7	106.9	117.5	120.5	128.6	118.1	112.2	114.2	118.7	112.5	104.4	**Total(1)**
Annual % change		3.5	-6.3	-4.8	-5.3	-7.9	-9.0	-8.4	-7.0	1.0	0.2	-4.3	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	108.8	101.9	104.1	104.2	103.6	103.2	103.6	105.5	112.8	109.8	103.4	Énergie exclue
Energy	*36384*	122.9	116.1	142.5	150.9	175.3	145.9	128.2	130.5	129.6	117.5	106.1	Énergie
Food	*36385*	93.9	97.4	90.7	92.9	95.0	96.1	99.4	101.7	103.5	103.6	103.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	114.8	103.7	109.5	108.8	107.0	106.0	105.4	107.1	116.7	112.3	103.5	Matières industrielles

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	105.2	99.5	90.1	90.3	88.7	90.6	91.7	97.8	100.2	100.8	98.6	**Total(1)**
Annual % change		-1.5	-5.7	-10.9	-11.0	-11.9	-9.2	-6.2	-4.5	-8.5	-14.5	-12.7	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	103.8	99.7	93.0	92.6	91.8	94.1	96.8	98.9	96.5	96.5	95.9	Énergie exclue
Energy	*36384*	107.8	99.0	84.7	85.9	83.0	83.9	82.3	95.6	107.0	108.8	103.6	Énergie
Food	*36385*	99.7	94.5	91.7	90.4	89.9	92.1	95.9	93.7	90.4	92.3	93.2	Alimentation
Industrial materials	*36386*	105.4	101.8	93.5	93.5	92.6	95.0	97.2	101.0	99.0	98.2	97.0	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 17. Housing (1992=100)

Tableau 17. Logements (1992=100)

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	110.8	112.1	111.5	111.5	111.6	111.6	111.6	111.6	112.0	112.0	112.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	116.7	118.6	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	118.4	118.4	118.5	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	103.2	106.0	104.3	104.4	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.2	2.7	2.5	2.4	2.5	2.4	2.6	2.7	2.6	2.9	3.0	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	105.1	108.8	106.5	106.6	107.0	107.3	107.7	108.1	108.3	108.8	109.2	Maison seulement
Land only	*734291*	102.7	103.7	103.1	103.2	103.2	103.3	103.3	103.4	103.6	103.7	103.7	Terrain seulement

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	112.0	112.1	112.8	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	114.3	114.3	Taux de base
Including supplements	*734362*	118.5	118.5	119.7	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	121.6	121.6	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.9	2.9	2.8	2.7	2.8	2.9	3.2	3.3	3.7	4.2		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	109.4	109.7	109.8	110.2	110.4	110.9	112.0	112.4	113.4	114.3		Maison seulement
Land only	*734291*	103.8	103.8	103.9	104.1	104.0	104.1	104.2	104.4	104.6	104.8		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Annual average													**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	106.8	107.7	106.7	106.7	107.2	106.6	106.7	107.6	107.8	108.6	109.7	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	117.5	118.5	116.0	116.9	118.4	118.6	118.8	118.4	118.0	119.0	121.2	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.0	110.1	108.7	109.5	110.5	111.3	111.3	110.1	109.5	109.6	110.5	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	111.4	115.8	110.3	110.9	111.8	112.7	114.3	115.9	116.3	116.8	117.6	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	104.3	107.6	103.4	103.9	104.3	105.8	107.1	107.8	107.9	107.6	107.2	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*

Source: *Productivity growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654)*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*

Source: *Croissance de la productivité au Canada (nº 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

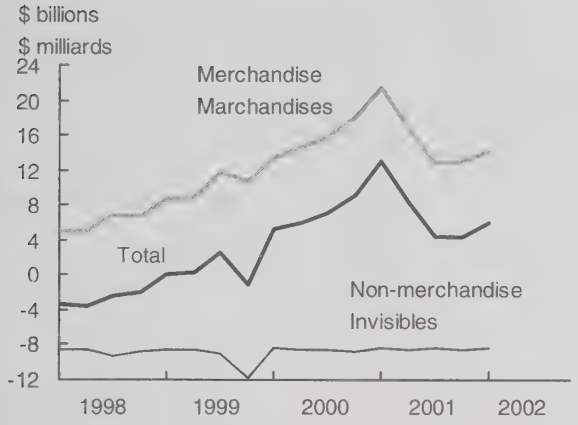
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

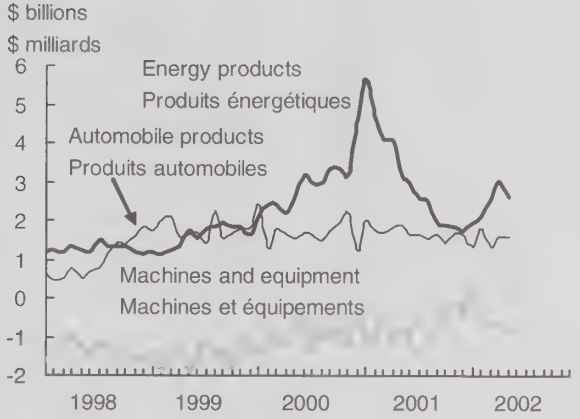
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

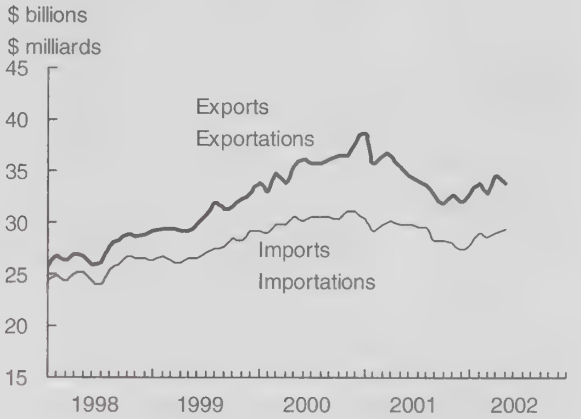
Current Account Balance
Solde du compte courant



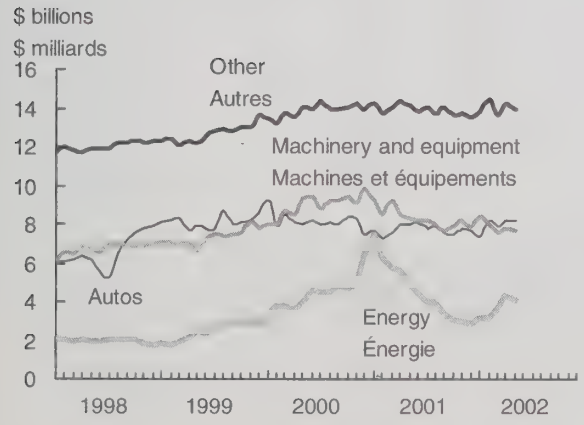
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



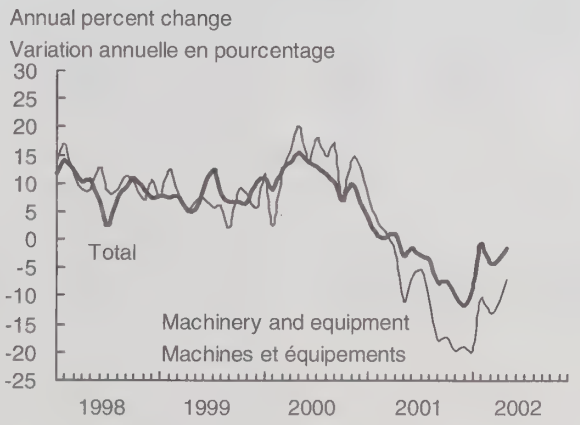
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	528,643	513,264	126,728	131,084	133,945	136,887	137,090	132,084	124,498	119,592	122,810	Recettes
Payments	*114397*	500,862	483,216	121,407	125,071	126,720	127,664	124,040	123,904	120,106	115,165	116,902	Paiements
Balance	*114421*	27,781	30,049	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,908	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	482,731	471,250	115,822	119,585	122,025	125,300	125,466	120,844	114,349	110,592	113,837	Exportations
Imports	*114398*	427,997	415,617	103,709	106,934	108,141	109,212	106,377	106,248	103,660	99,333	101,373	Importations
Balance	*114422*	54,735	55,633	12,112	12,651	13,884	16,088	19,089	14,596	10,689	11,259	12,465	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	425,587	414,638	101,695	105,410	107,680	110,804	110,960	106,547	100,417	96,714	99,705	Recettes
Payments	*114399*	363,432	350,623	88,071	90,763	91,841	92,756	89,497	89,737	87,630	83,759	85,552	Paiements
Balance	*114423*	62,155	64,016	13,623	14,647	15,839	18,047	21,462	16,811	12,787	12,955	14,154	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	57,144	56,612	14,127	14,175	14,345	14,496	14,506	14,296	13,931	13,878	14,132	Recettes
Payments	*114400*	64,565	64,994	15,638	16,171	16,300	16,455	16,879	16,511	16,030	15,574	15,821	Paiements
Balance	*114425*	-7,421	-8,382	-1,511	-1,996	-1,955	-1,959	-2,373	-2,215	-2,098	-1,696	-1,689	Solde
of which: travel	*114426*	-2,214	-1,316	-419	-683	-566	-547	-460	-383	-383	-90	-30	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	39,815	34,990	9,401	9,961	10,352	10,101	9,921	9,585	8,342	7,143	7,243	Recettes
Payments	*114405*	68,241	62,524	16,565	17,057	17,359	17,261	16,445	16,382	15,171	14,526	14,195	Paiements
of which: interest	*114410*	29,240	29,652	7,349	7,403	7,238	7,250	7,263	7,363	7,438	7,588	7,532	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,427	-27,534	-7,164	-7,096	-7,006	-7,160	-6,524	-6,797	-6,829	-7,383	-6,953	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,473	1,949	372	458	348	295	485	381	532	551	396	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-21,518	-20,918	1,946	-14,559	-6,841	-2,064	-4,026	-12,308	1,130	-5,715	5,559	**Total**
Financial account	*114557*	-26,788	-26,596	735	-15,982	-8,333	-3,208	-5,462	-13,885	-517	-6,732	4,483	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-70,545	-54,924	-14,500	-26,653	-3,223	-26,170	-13,413	-21,182	-12,675	-7,654	-7,217	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-58,316	-35,836	-11,076	-17,492	-9,499	-20,250	-13,898	-12,452	-4,129	-5,356	-9,206	Actions
Bonds	*114561*	-3,958	-1,882	-1,875	401	-4,837	2,352	-1,039	189	-1,345	313	-2,523	Obligations
Other investment assets	*114563*	-9,610	-17,743	2,091	-9,688	-2,986	973	1,505	2,747	2,665	-24,661	-3,631	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-142,429	-110,385	-25,360	-53,432	-20,544	-43,094	-26,845	-30,698	-15,484	-37,359	-22,576	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	98,940	42,527	10,696	29,959	10,934	47,351	8,289	15,201	7,265	11,772	17,091	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	34,973	4,608	22,535	10,956	9,492	-8,010	6,406	852	-3,540	890	-3,180	Actions
Bonds	*114578*	-22,655	33,609	-8,583	-5,743	-3,820	-4,509	6,843	7,352	921	18,493	3,646	Obligations
Money market	*114580*	1,707	-7,349	3,118	-1,738	-2,756	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	1,305	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	2,677	10,394	-1,672	4,017	-1,639	1,972	4,740	-6,269	14,277	-2,354	8,197	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	115,641	83,789	26,095	37,450	12,211	39,886	21,383	16,813	14,966	30,627	27,059	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	5,270	5,678	1,211	1,424	1,491	1,144	1,436	1,577	1,648	1,017	1,076	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	425,587	414,638	36,501	36,626	37,674	38,617	35,730	36,610	36,489	35,404	34,655	Total
Annual % change		15.9	-2.6	15.5	13.2	14.7	13.9	8.2	5.3	8.0	0.0	-4.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	359,672	350,908	31,044	31,327	32,028	32,957	30,536	30,632	30,876	29,855	29,492	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,903	6,574	582	560	583	545	531	713	568	594	548	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	15,982	15,727	1,293	1,201	1,456	1,416	1,421	1,441	1,436	1,389	1,165	Autres UE
Japan	*191562*	10,701	9,482	896	944	932	924	893	869	809	813	768	Japon
Other OECD	*191563*	10,899	10,925	910	844	919	991	758	1,098	913	948	793	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	21,430	21,023	1,776	1,750	1,757	1,784	1,592	1,857	1,887	1,805	1,888	Autres pays
Agricultural & fish products		27,501	30,883	2,267	2,340	2,357	2,435	2,419	2,554	2,599	2,587	2,579	Produits agricoles et poisson
Energy products		53,159	54,743	4,716	4,938	6,468	7,442	6,250	5,723	5,655	4,917	4,451	Produits énergétiques
Forest products		42,164	39,309	3,461	3,539	3,360	3,475	3,327	3,333	3,421	3,407	3,335	Produits forestiers
Industrial goods		67,245	66,797	5,736	5,809	5,656	5,784	5,408	5,614	5,738	5,593	5,467	Biens industriels
Machines & equipment		107,799	99,732	9,401	9,172	9,832	9,226	8,472	9,195	8,500	8,344	8,224	Machines et équipements
Automobile products		98,112	92,861	8,369	8,259	7,462	7,697	7,257	7,601	7,962	7,965	8,110	Produits automobiles
Consumer goods		14,899	15,973	1,296	1,336	1,304	1,308	1,333	1,388	1,360	1,341	1,278	Biens de consommation

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	34,034	33,643	32,742	32,007	32,672	32,037	32,810	33,830	32,871	34,556	33,910	Total
Annual % change		-4.8	-6.2	-9.3	-12.3	-10.8	-15.0	-15.0	-5.3	-10.2	-5.3	-4.2	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	28,842	28,599	27,794	26,975	27,242	27,109	27,903	28,306	28,039	29,444	28,975	États-Unis
United Kingdom	*191560*	531	511	630	475	484	444	536	779	440	477	441	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,300	1,161	1,196	1,227	1,479	1,097	1,247	1,442	1,126	1,290	1,194	Autres UE
Japan	*191562*	789	688	727	716	797	689	699	734	738	765	801	Japon
Other OECD	*191563*	772	957	756	995	1,039	905	826	930	913	925	877	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,801	1,727	1,639	1,619	1,632	1,792	1,599	1,639	1,614	1,656	1,622	Autres pays
Agricultural & fish products		2,616	2,541	2,701	2,602	2,622	2,628	2,571	2,670	2,462	2,540	2,419	Produits agricoles et poisson
Energy products		4,015	4,005	3,367	3,059	2,963	2,898	3,143	3,192	3,711	4,320	4,053	Produits énergétiques
Forest products		3,356	3,280	3,154	3,167	3,042	3,010	3,089	3,202	3,187	3,237	3,234	Produits forestiers
Industrial goods		5,576	5,480	5,764	5,393	5,569	5,412	5,558	5,919	5,362	5,766	5,786	Biens industriels
Machines & equipment		8,169	7,975	7,694	7,876	8,196	7,861	8,397	7,977	7,632	7,795	7,646	Machines et équipements
Automobile products		7,784	7,904	7,587	7,467	7,820	7,708	7,389	8,234	7,889	8,235	8,219	Produits automobiles
Consumer goods		1,322	1,306	1,338	1,317	1,314	1,369	1,498	1,419	1,415	1,429	1,389	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (suite)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Imports	*$'000,000*												**Importations**
Total	*183406*	363,432	350,623	30,464	31,109	31,184	30,339	29,274	29,885	30,126	29,805	29,806	Total
Annual % change		11.2	-3.5	7.1	10.1	6.6	3.8	0.8	0.3	0.9	-2.8	-1.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	267,754	255,028	22,464	22,660	22,730	21,706	21,506	21,893	22,037	21,775	22,021	États-Unis
United Kingdom	*183475*	12,287	11,863	1,123	1,259	1,139	1,229	1,011	1,060	1,066	1,219	770	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	21,176	23,225	1,731	1,768	1,785	2,018	1,897	1,816	1,934	1,759	1,887	Autres UE
Japan	*183477*	11,729	10,585	1,007	897	999	905	896	804	946	751	815	Japon
Other OECD	*183478*	18,947	18,626	1,498	1,673	1,671	1,656	1,579	1,556	1,406	1,513	1,734	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	31,539	31,295	2,641	2,853	2,860	2,825	2,385	2,756	2,739	2,788	2,578	Autres pays
Agricultural & fish products		18,558	20,359	1,612	1,611	1,588	1,649	1,622	1,652	1,707	1,672	1,684	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,860	17,753	1,387	1,774	1,777	1,824	1,647	1,637	1,613	1,741	1,501	Produits énergétiques
Forest products		3,063	2,886	258	263	263	256	239	248	242	240	246	Produits forestiers
Industrial goods		70,476	68,457	5,776	6,125	5,975	5,937	5,998	5,840	5,891	6,024	5,640	Biens industriels
Machines & equipment		122,787	112,422	10,414	10,673	10,603	10,378	9,768	9,890	9,793	9,392	9,472	Machines et équipements
Automobile products		77,431	72,546	6,427	6,031	6,208	5,698	5,495	5,923	6,114	6,069	6,489	Produits automobiles
Consumer goods		40,109	42,927	3,509	3,529	3,534	3,514	3,417	3,584	3,590	3,534	3,643	Biens de consommation

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Imports													**Importations**
Total	*183406*	29,691	29,591	28,348	28,189	28,014	27,557	27,819	29,078	28,661	29,032	29,369	Total
Annual % change		-3.0	-3.4	-7.4	-7.5	-10.0	-11.6	-8.3	-0.7	-4.1	-3.6	-1.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	21,758	21,236	20,362	20,330	20,407	19,998	20,474	20,831	20,841	20,832	21,189	États-Unis
United Kingdom	*183475*	865	919	987	955	905	877	741	1,056	754	913	852	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,896	1,948	2,085	1,984	1,948	2,052	1,823	1,861	1,880	2,072	2,036	Autres UE
Japan	*183477*	941	1,019	805	868	939	897	785	959	991	1,041	1,023	Japon
Other OECD	*183478*	1,571	1,642	1,475	1,549	1,515	1,432	1,479	1,570	1,576	1,563	1,622	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	2,661	2,827	2,633	2,503	2,299	2,300	2,517	2,801	2,621	2,612	2,646	Autres pays
Agricultural & fish products		1,652	1,753	1,720	1,781	1,770	1,699	1,779	1,811	1,788	1,774	1,782	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,475	1,472	1,413	1,178	1,122	1,131	1,181	1,089	1,160	1,290	1,417	Produits énergétiques
Forest products		241	238	239	236	235	228	250	251	241	269	260	Produits forestiers
Industrial goods		5,536	5,666	5,616	5,653	5,518	5,138	5,570	5,864	5,488	5,622	5,680	Biens industriels
Machines & equipment		9,938	9,329	8,694	8,616	8,558	8,596	8,335	8,734	8,616	8,688	8,732	Machines et équipements
Automobile products		6,157	6,390	5,965	6,048	6,121	6,077	6,064	6,463	6,578	6,657	6,645	Produits automobiles
Consumer goods		3,590	3,654	3,616	3,570	3,610	3,606	3,619	3,785	3,728	3,721	3,766	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade, Balance of Payments Basis(1) – (Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises sur la base de la balance des paiements(1) – (fin)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Trade balance (exports - imports)	*$'000,000*												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	62,155	64,016	6,037	5,517	6,490	8,278	6,456	6,725	6,362	5,599	4,849	Total
US	*(191559-183474)*	91,918	95,880	8,580	8,667	9,297	11,251	9,029	8,739	8,839	8,081	7,471	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-5,384	-5,290	-541	-698	-557	-684	-480	-347	-498	-625	-223	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,194	-7,498	-438	-567	-328	-603	-476	-375	-497	-371	-721	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-1,027	-1,104	-111	47	-67	19	-3	65	-137	62	-47	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-8,048	-7,701	-588	-828	-752	-665	-821	-458	-492	-566	-940	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-10,109	-10,272	-866	-1,103	-1,103	-1,041	-794	-899	-853	-983	-691	Autres pays

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	4,343	4,052	4,394	3,818	4,658	4,480	4,991	4,752	4,209	5,524	4,542	Total
US	*(191559-183474)*	7,084	7,363	7,432	6,645	6,835	7,111	7,429	7,476	7,198	8,612	7,786	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-334	-409	-357	-481	-421	-433	-205	-277	-313	-436	-412	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-597	-788	-889	-757	-470	-956	-576	-419	-753	-782	-842	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-153	-331	-78	-152	-142	-208	-86	-225	-253	-275	-221	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-799	-685	-719	-553	-476	-527	-653	-641	-663	-638	-745	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-859	-1,099	-994	-884	-667	-508	-917	-1,162	-1,007	-956	-1,025	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures also reflect adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	107.2	109.1	111.4	109.7	107.2	107.3	106.0	103.6	103.8	102.8	103.3	103.0	105.1	106.2	105.1	Total
Agricultural & fish products		98.7	104.7	105.1	105.5	105.8	106.1	107.0	105.8	106.1	104.1	104.3	105.6	103.2	104.8	102.9	Produits agricoles et poisson
Energy products		169.2	170.8	187.2	168.1	150.1	154.3	136.5	115.2	113.0	112.5	118.3	114.6	142.8	148.5	153.0	Produits énergétiques
Forest products		105.8	106.6	109.4	112.0	107.1	108.0	107.6	103.2	104.0	102.1	101.8	103.2	103.4	103.7	100.2	Produits forestiers
Industrial goods		102.5	100.5	104.2	102.6	99.8	99.5	99.3	97.7	96.7	95.2	98.2	97.8	98.6	98.6	97.3	Biens industriels
Machines & equipment		96.4	97.4	97.1	97.2	97.0	96.3	96.1	97.5	98.5	97.6	99.1	98.2	97.4	98.0	96.9	Machines et équipements
Automobile products		105.9	109.7	110.1	109.2	109.5	109.2	110.9	109.6	110.8	110.0	111.5	112.1	111.5	111.7	110.3	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	105.9	105.4	105.7	105.6	106.0	106.3	106.2	106.3	106.6	106.7	106.6	106.6	106.2	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,003	380,053	31,781	31,590	31,748	31,354	30,889	30,895	31,476	31,164	31,761	32,845	31,276	32,539	32,265	Total(1)
Agricultural & fish products		27,873	29,483	2,461	2,444	2,473	2,394	2,525	2,458	2,472	2,523	2,466	2,528	2,385	2,424	2,350	Produits agricoles et poisson
Energy products		31,427	32,056	2,627	2,648	2,674	2,595	2,468	2,656	2,622	2,576	2,656	2,786	2,600	2,910	2,649	Produits énergétiques
Forest products		39,867	36,875	3,115	2,978	3,135	3,039	2,932	3,070	2,926	2,948	3,035	3,104	3,082	3,122	3,228	Produits forestiers
Industrial goods		65,157	65,304	5,369	5,330	5,588	5,507	5,805	5,517	5,760	5,684	5,657	6,055	5,437	5,849	5,949	Biens industriels
Machines & equipment		111,771	102,399	8,591	8,461	8,420	8,283	8,004	8,077	8,321	8,053	8,477	8,122	7,838	7,955	7,889	Machines et équipements
Automobile products		92,663	84,657	7,234	7,425	7,108	7,240	6,842	6,813	7,056	7,008	6,628	7,342	7,075	7,374	7,451	Produits automobiles
Consumer goods		14,326	15,097	1,266	1,212	1,251	1,236	1,262	1,239	1,237	1,288	1,406	1,330	1,327	1,341	1,308	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	106.8	105.4	105.2	105.5	106.4	105.6	105.8	105.5	107.1	106.6	105.5	106.3	105.3	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	99.8	99.2	98.7	100.9	102.6	100.7	98.4	98.6	101.1	101.9	100.8	99.4	98.7	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.5	138.4	140.9	133.6	133.7	133.6	129.5	119.0	118.4	121.6	120.0	125.4	145.8	144.5	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	108.2	108.7	107.9	107.6	108.1	107.7	106.6	104.8	106.2	106.3	106.5	105.9	106.0	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	109.6	108.9	107.6	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	107.9	105.7	105.7	105.6	104.6	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	99.0	97.5	98.5	97.9	97.8	97.3	97.9	98.7	100.2	100.4	97.9	98.6	97.8	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	107.5	105.9	106.3	106.6	108.4	108.0	109.2	107.8	109.7	109.6	108.4	108.6	107.5	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	112.7	111.5	111.4	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	115.7	115.3	115.0	114.1	111.9	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		351,142	330,776	27,907	28,279	28,223	28,049	26,642	26,694	26,478	26,120	25,974	27,277	27,167	27,311	27,891	Total(1)
Agricultural & fish products		19,093	20,353	1,675	1,697	1,673	1,736	1,677	1,768	1,799	1,723	1,760	1,778	1,773	1,786	1,805	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,657	12,914	1,258	1,065	1,104	1,101	1,057	910	943	955	971	908	925	885	980	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,696	221	226	223	221	221	220	220	217	236	236	227	254	245	Produits forestiers
Industrial goods		66,838	62,711	5,494	5,177	5,144	5,263	5,169	5,251	5,103	4,788	5,165	5,547	5,194	5,325	5,433	Biens industriels
Machines & equipment		126,937	114,824	9,483	9,711	10,094	9,526	8,893	8,855	8,739	8,712	8,314	8,696	8,805	8,807	8,926	Machines et équipements
Automobile products		73,790	67,586	5,645	6,126	5,789	5,992	5,500	5,598	5,608	5,637	5,529	5,894	6,070	6,132	6,181	Produits automobiles
Consumer goods		37,104	38,010	3,137	3,268	3,222	3,250	3,172	3,135	3,137	3,150	3,127	3,281	3,243	3,263	3,365	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

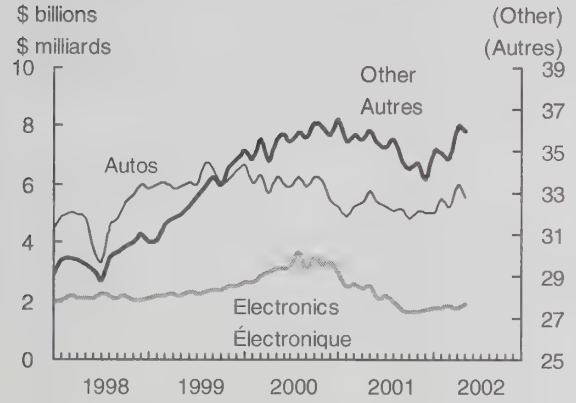
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

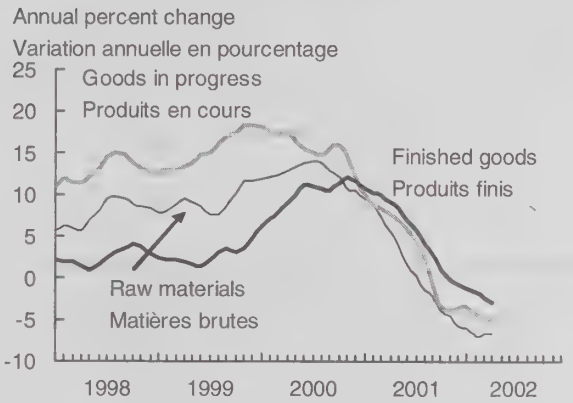
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



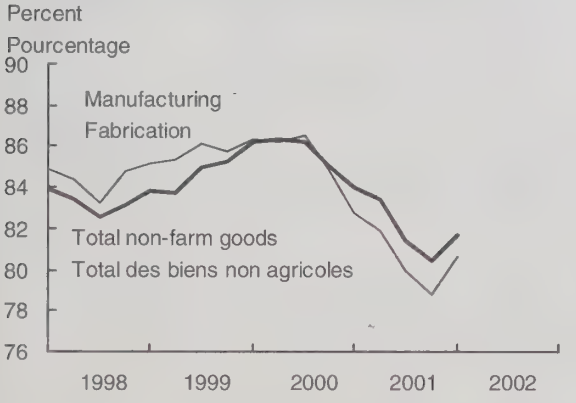
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



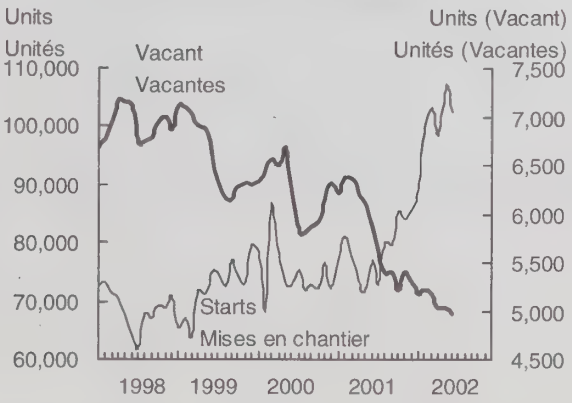
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

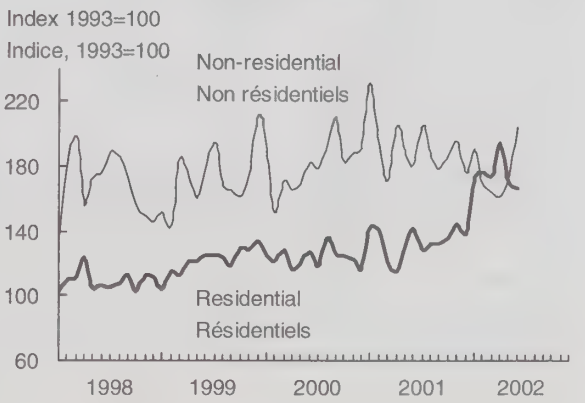


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	537,005	508,804	44,231	42,886	42,633	42,651	41,429	40,570	41,190	40,380	41,782	42,168	41,819	43,973	43,367	**Livraisons**
Annual % change		9.2	-5.3	-1.7	-4.4	-4.3	-6.9	-7.4	-11.9	-9.5	-9.4	-6.5	-1.6	-3.9	1.3	-2.0	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	214,324	216,355	18,505	18,155	17,914	18,287	17,713	17,600	17,637	17,099	17,428	17,302	17,425	18,017	18,092	Biens non durables
Durable goods	*800463*	322,682	292,448	25,727	24,731	24,719	24,363	23,716	22,970	23,553	23,280	24,353	24,866	24,394	25,955	25,275	Biens durables
New orders	*800913*	539,642	505,167	44,524	42,437	42,804	42,165	41,317	39,756	40,712	39,768	41,170	42,586	42,253	44,243	43,762	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.40	1.52	1.48	1.52	1.51	1.51	1.54	1.56	1.53	1.55	1.49	1.48	1.48	1.41	1.43	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	50,302	46,789	49,570	49,121	49,292	48,806	48,694	47,880	47,401	46,789	46,178	46,596	47,030	47,300	47,695	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable	*803190*	2,551	2,833	2,196	2,262	2,277	2,418	2,711	2,781	2,782	2,833	2,755	2,728	2,785	2,780	2,762	Non durables
Durable	*803202*	47,750	43,956	47,374	46,859	47,015	46,388	45,982	45,099	44,619	43,956	43,423	43,868	44,245	44,521	44,933	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
	$'000,000																
Total	*803227*	64,675	62,767	65,350	65,146	64,585	64,404	63,998	63,392	62,954	62,767	62,311	62,213	61,805	61,971	61,976	**Total**
Non-durable	*803228*	20,654	20,520	21,044	20,908	20,698	20,815	20,879	20,938	20,666	20,520	20,510	20,488	20,402	20,586	20,736	Non durables
Durable	*803240*	44,020	42,247	44,305	44,237	43,887	43,589	43,119	42,454	42,288	42,247	41,801	41,725	41,403	41,385	41,240	Durables
Raw materials	*801800*	28,663	27,219	28,704	28,443	28,022	28,009	27,739	27,646	27,402	27,219	27,124	27,095	26,728	26,899	26,972	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,446	9,460	9,521	9,447	9,270	9,445	9,615	9,673	9,575	9,460	9,527	9,499	9,334	9,456	9,551	Non durables
Durable	*801813*	19,217	17,760	19,183	18,996	18,752	18,564	18,123	17,972	17,827	17,760	17,597	17,596	17,393	17,443	17,421	Durables
Goods in process	*802263*	16,377	16,028	16,677	16,479	16,593	16,577	16,431	16,085	16,020	16,028	15,712	15,689	15,534	15,671	15,750	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,310	2,295	2,307	2,263	2,258	2,289	2,281	2,297	2,271	2,295	2,288	2,322	2,344	2,419	2,509	Non durables
Durable	*802276*	14,067	13,733	14,370	14,216	14,335	14,288	14,150	13,788	13,749	13,733	13,424	13,367	13,190	13,251	13,241	Durables
Finished goods	*802726*	19,635	19,519	19,969	20,224	19,970	19,818	19,828	19,662	19,531	19,519	19,475	19,429	19,544	19,401	19,255	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,898	8,766	9,217	9,199	9,169	9,081	8,983	8,968	8,819	8,766	8,695	8,668	8,724	8,710	8,677	Non durables
Durable	*802739*	10,737	10,754	10,752	11,025	10,801	10,737	10,845	10,694	10,712	10,754	10,780	10,761	10,820	10,691	10,579	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,666	2,373	219	104	220	197	220	214	157	178	209	209	226	230	203	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-2.5	-11.0	-14.5	-7.6	1.1	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.7	-5.7	11.1	0.0	-7.4	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,496	1,297	124	70	116	96	115	121	88	100	119	115	128	129	123	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,171	1,076	95	33	104	101	105	92	69	78	90	95	98	101	91	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,588	1,598	133	132	134	130	134	145	146	146	145	140	143	146		**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	849	869	73	73	73	72	74	77	79	79	78	77	78	79		Voitures particulières
North American	*2678*	641	620	52	52	52	50	52	54	56	55	54	54	55	54		D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	208	249	21	21	22	22	22	23	22	23	24	23	23	24		D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	738	729	60	59	61	58	61	68	68	68	68	63	65	67		Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,410	13,533	13,647	13,219	13,475	13,005	13,298	13,202	13,200	13,556	13,729	13,828	14,085	14,082		PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,845	2,941	218	240	251	234	276	255	184	242	241	202	278	222		Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,406	6,046	513	504	502	413	576	439	413	520	506	517	571	560		Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	10,076	9,949	858	766	869	816	871	829	651	815	783	874	890	933		Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*192268*	6,145	6,522	551	493	519	499	498	680	462	490	503	551	521	521		Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	9,141	9,461	810	783	850	832	815	693	623	725	721	791	819	838		Caoutchouc
Inventory	*802737*	2,000	2,006	2,305	2,269	2,259	2,220	2,230	2,150	2,074	2,017	2,011	2,014	2,005	1,951		Stocks
Shipments	*800461*	35,207	36,315	3,024	2,927	3,003	2,906	2,927	3,038	2,853	2,997	3,010	2,903	3,061	3,074		Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	105.7	107.6	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	103.6	105.3	105.2	105.0	105.9	105.9	106.0	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	114.6	120.2	117.4	113.7	114.7	118.2	115.3	116.1	111.6	114.9	113.0	111.7	113.5	113.3	113.1	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	43.0	44.5	45.7	45.2	44.9	44.9	44.5	42.8	42.5	42.6	42.6	43.0	42.0	40.7		Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.86	20.99	21.09	20.63	21.00	21.10	21.40	21.64	21.80	21.45	21.35	21.15	21.47	21.73		Horaire
Weekly	*1558697*	1,083.84	1,086.08	1,063.31	1,081.89	1,084.61	1,089.47	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,104.76	1,106.01	1,098.03	1,094.40		Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	15,277	15,137	15,757	15,066	14,836	14,816	14,706	14,519	14,433	14,533	14,554	14,513	14,446	14,423		Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB). Information Officer (951-9647).*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue). Agent d'information (951-9647).*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	%												
Total non-farm	*4331081*	86.0	82.3	86.2	86.3	86.2	85.1	84.0	83.4	81.4	80.4	81.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	90.3	89.8	91.2	90.0	89.9	89.9	90.3	89.6	89.4	89.8	90.7	Construction
Forestry	*4331082*	88.1	82.1	86.3	93.2	90.1	82.8	88.4	84.7	79.5	75.8	70.0	Forêts
Mining	*4331083*	78.8	76.7	78.9	80.0	78.2	78.2	78.4	79.0	76.1	73.4	74.2	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	87.5	87.4	88.0	88.7	89.9	89.0	89.1	85.7	86.2	87.7	Services publics
Manufacturing	*4331088*	86.0	80.9	86.3	86.2	86.5	84.9	82.8	81.9	80.0	78.8	80.6	Fabrication
Machinery	*4331109*	83.6	79.3	85.3	86.9	81.9	80.3	80.2	79.9	79.3	77.6	77.9	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.0	84.5	91.6	89.6	89.6	85.2	82.3	85.6	85.4	84.8	88.1	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	96.1	70.9	92.4	97.5	99.5	95.0	81.6	74.7	66.4	61.0	65.7	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	92.1	74.8	94.6	93.4	92.0	88.5	82.5	78.0	72.1	66.5	66.9	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.5	86.3	92.9	90.5	90.3	88.3	85.7	87.8	85.8	85.9	87.0	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	85.1	82.1	86.6	85.4	83.9	84.6	82.7	82.5	82.4	80.9	85.5	Bois
Clothing	*4331096*	84.0	82.7	82.4	82.3	83.4	88.0	86.4	84.7	81.9	77.8	81.6	Vêtements
Paper	*4331099*	92.1	89.1	90.6	91.2	93.9	92.7	91.3	89.4	87.5	88.3	86.6	Papiers
Petroleum	*4331101*	93.6	95.2	92.6	92.5	94.3	95.0	96.8	94.0	94.1	95.8	95.9	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.1	78.5	78.8	80.0	80.7	80.9	82.6	80.1	75.9	75.4	78.4	Produits chimiques

Source: *Industrial capacity utilization rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*

Table 26. Farm cash receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Total	*170328*	33,008	36,196	8,141	8,253	7,817	8,798	8,829	9,105	8,775	9,488	8,878	**Total**
Animal products	*170368*	17,023	18,851	4,055	4,285	4,161	4,522	4,543	4,754	4,796	4,758	4,841	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	6,826	7,816	1,552	1,714	1,608	1,952	1,884	1,948	1,953	2,031	2,059	Boeuf
Hogs	*170380*	3,387	3,851	789	894	882	821	885	1,039	1,056	872	945	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,625	1,770	382	420	419	405	406	445	463	457	420	Volaille
Dairy	*170383*	4,030	4,142	1,008	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	1,046	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,158	13,593	3,647	3,091	3,077	3,344	3,489	3,302	3,215	3,586	3,300	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,352	2,521	606	628	658	461	528	619	741	633	525	Blé
Barley	*170365*	477	622	123	114	126	115	157	161	153	151	116	Orge
Canola	*170334*	1,560	1,718	377	294	466	424	567	354	416	382	321	Colza
Corn	*170336*	677	622	189	154	133	201	134	103	114	271	156	Maïs
Floriculture	*170345*	1,616	1,698	289	658	283	386	305	689	298	406	322	Floricole
Vegetables	*170339*	1,249	1,349	145	371	470	263	143	417	501	289	152	Légumes
Direct payments	*170387*	2,827	3,752	440	877	579	932	796	1,049	764	1,144	737	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,769	128,951	10,709	10,636	11,017	10,982	10,082	11,194	10,324	11,040	10,367	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	3,457	4,732	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	3,998	Importations
Total supply	*17953*	180,807	182,468	14,166	15,368	15,982	16,480	14,261	16,334	14,654	15,909	14,365	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,571	6,476	6,248	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	6,848	6,875	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	172,902	174,967	13,506	15,409	18,744	18,859	16,762	16,527	14,267	12,940	12,084	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246	108,242	8,273	8,883	10,483	10,685	9,074	9,340	8,508	8,457	8,387	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	71,656	66,726	5,233	6,526	8,261	8,175	7,688	7,187	5,759	4,483	3,697	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564	103,076	7,630	8,973	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	7,976	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290	115,585	9,306	9,760	9,675	10,507	9,472	10,162	8,889	9,212	9,349	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,759	93,732	8,299	8,309	8,393	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	7,831	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113	9,748	9,408	9,540	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	9,613	Stocks de fermeture

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,729	10,909	10,152	11,050	10,888	11,235	11,355	10,507	11,591	11,402	11,323	Production nette
Imports	*17952*	4,694	4,379	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	4,417	3,623	3,922	Importations
Total supply	*17953*	15,423	15,288	14,561	14,681	14,769	15,745	15,694	14,760				Total des ressources
Exports	*17969*	6,428	6,308	5,849	6,974	6,546	6,963	6,640	6,306	6,795	7,057	7,344	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	13,015	13,420	12,353	14,290	14,653	15,797						Approvisionnement total
Exports	*47600*	9,400	9,515	8,345	9,190	8,661	8,680						Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,614	3,905	4,008	5,100	5,992	7,117						Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	9,477	8,870	8,136	8,003	8,492	8,613	9,065	8,305	8,875	8,098		Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,400	10,227	8,601	9,019	9,698	10,049	10,489	9,311	9,905	8,839		Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,021	8,545	7,251	7,927	7,812	7,427	7,792	7,079	7,744	7,257	7,128	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	10,182	9,833	9,602	9,765	9,771	9,748	10,468	10,728	10,678	10,254		Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	537,232	520,784	40,263	40,786	42,141	37,220	40,338	42,725	47,502	50,121	45,814	48,174	42,823	41,264		Des services publics
Industry	*222426*	46,140	43,658	3,473	3,486	3,622	3,391	3,941	3,947	3,981	4,136	3,717	3,950	3,790	3,817		Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	3,842	3,809	3,903	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	3,016	3,282	2,687		Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,311	542,188	41,284	41,748	43,075	39,948	43,271	45,404	49,120	51,961	48,986	50,279	44,724	44,171		Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	6,146	5,870	5,745	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525	5,136	5,863	5,679	6,096		Production
Exports	*198*	32,083	30,246	2,208	2,901	2,254	1,878	2,603	2,386	2,123	1,722	2,513	2,419	2,437	2,181		Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	27	27	22	20	24	21	21	23	26	20	24	21		Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	690	708	599	669	711	681	590	733	612	648	683	714		Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	1,232	1,329	1,323	1,396	1,339	1,150	955	566	631	787	973	1,216	1,404	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	192	185	179	171	195	183	175	187	157	174	180	185		Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	1,057	1,018	1,049	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	726	472	919	1,074		Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	608	439	621	675	610	619	584	711	636	850	1,094	832		Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	52	53	47	54	54	51	54	50	46	53	52	51		Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	47	40	39	41	51	50	48	54	47	47	48	49		Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	18	11	10	16	17	17	18	16	14	20	15	15		Nickel
Lead	*220*	143	147	11	3	19	11	30	13	8	7	5	5	6	8		Plomb
Refined lead	*221*	159	127	12	6	6	7	9	10	13	14	12	12	13	12		Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	72	110	123	78	119	90	64	60	51	60	72	64		Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	58	45	40	42	60	65	61	67	64	68	67	66		Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	2,480	3,071	2,647	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	1,837	2,414	3,634		Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	12,838	12,857	11,933	12,612	13,757	13,192	14,567	12,770	11,325	11,518	11,759	12,403		Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	95,031	111,988	86,967	100,523	116,429	100,207	126,209	116,306	93,564	131,748	118,394	130,928		Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,038	298	1,026	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	1,097	1,025	1,358		Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB).Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB),
Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue). Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue),
Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,324	3,328	3,238	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,716	3,645	3,898	3,667	3,835	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	5.9	11.0	-3.3	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	8.9	22.7	24.0	13.6	15.4	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,385	1,570	1,420	1,365	1,429	1,495	1,342	1,454	1,295	1,251	1,228	1,312	1,563	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	245	238	292	336	354	391	156	248	307	195	316	245	253	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	663	830	700	581	591	663	663	802	587	698	644	653	800	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	477	503	428	449	484	441	523	404	401	359	268	413	509	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,939	1,758	1,818	1,817	1,865	1,979	1,912	2,386	2,420	2,394	2,670	2,355	2,273	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	178	149	166	154	173	168	174	215	190	208	185	203	201	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	32.6	-13.3	12.6	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	34.2	15.0	30.5	12.8	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	157	130	147	135	153	148	154	185	160	179	160	178	176	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	77	73	80	80	85	84	86	89	100	103	98	107	103	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	80	57	67	55	67	64	68	96	60	75	62	71	74	Multifamiliales

		2000	2001	1999 I	II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	*1992123*	46,043	48,201	42,978	44,503	44,843	45,725	45,883	44,608	46,549	47,133	47,378	47,001	47,936	50,489	54,473	Total en bâtiments
New Housing	*1992120*	22,475	23,866	21,211	22,131	22,638	23,314	22,775	21,550	22,630	22,943	23,488	23,055	23,576	25,345	28,002	Construction neuve
Renovations	*1992121*	16,521	16,529	15,108	15,104	14,780	15,476	15,956	16,152	16,768	17,208	16,788	16,392	16,444	16,492	16,916	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	7,050	7,754	6,652	7,256	7,416	6,928	7,144	6,908	7,152	6,996	7,092	7,516	7,860	8,548	9,392	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	29,987	32,380	29,677	28,357	29,167	30,974	29,663	29,234	30,891	30,161	30,947	31,893	32,814	33,865	36,606	Ventes Total
Single	*1992127*	22,714	24,762	22,004	22,104	22,460	23,488	22,444	21,868	23,324	23,220	24,248	24,140	24,472	26,188	26,924	Unifamilial
Multiple	*1992128*	7,275	7,624	7,668	6,260	6,712	7,488	7,220	7,364	7,568	6,948	6,712	7,756	8,340	7,688	9,676	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Information Officer (951-3640).

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

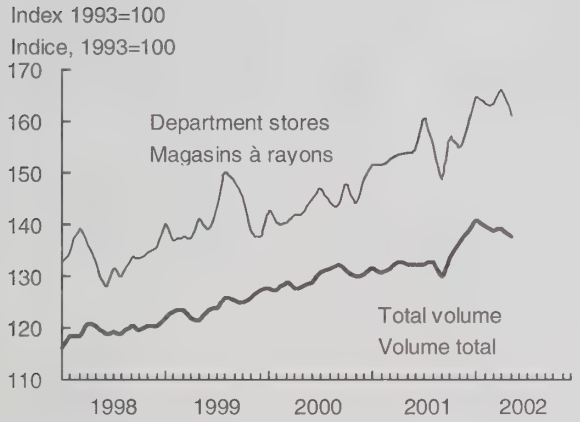
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

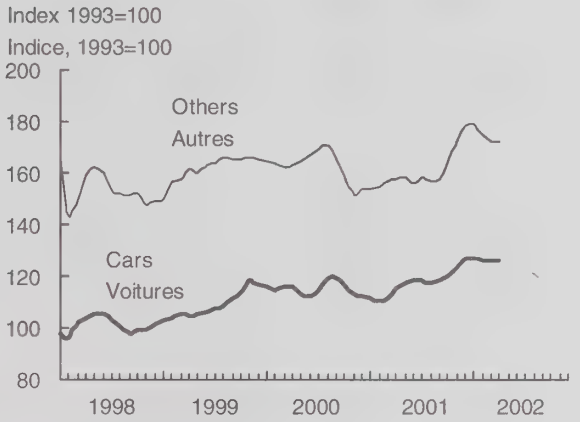
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

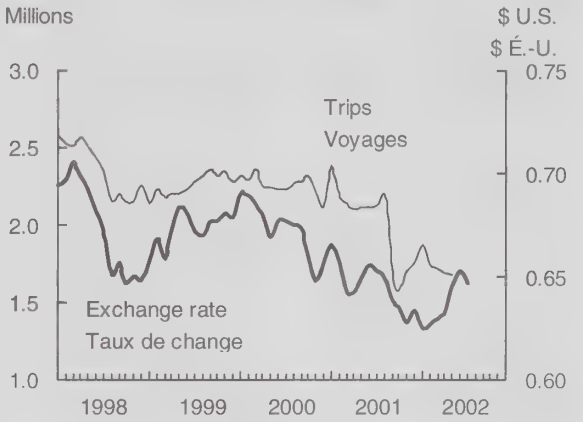
Retail Sales
Ventes au détail



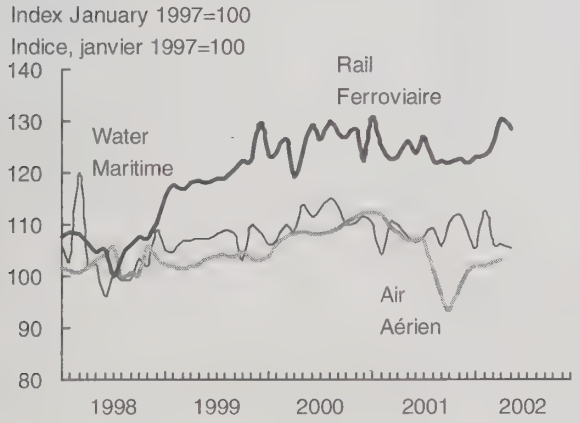
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



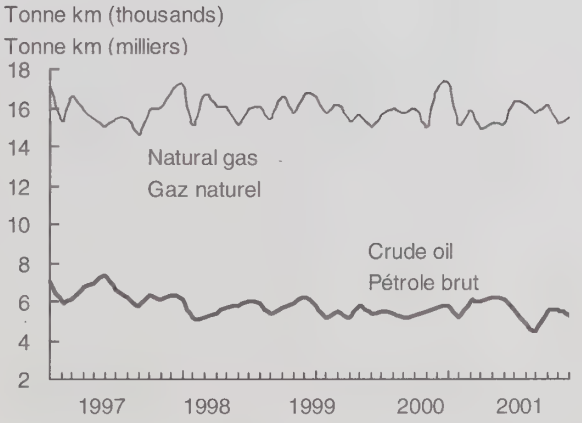
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

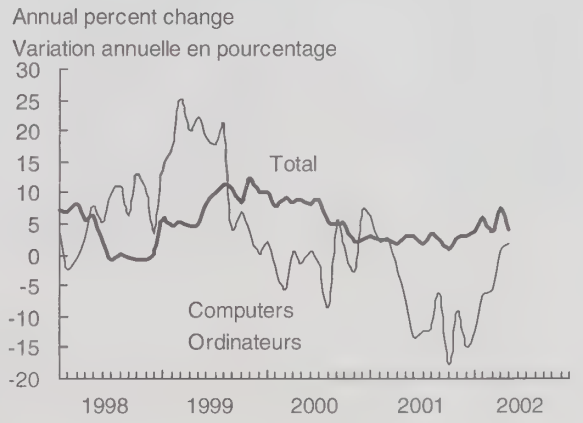


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000												
Total	*115584*	277,033	289,130	23,446	23,410	23,478	23,621	23,615	23,735	24,122	24,192	24,146	**Total**
Motor vehicles	*115586*	73,104	76,618	6,086	6,044	6,018	6,191	6,034	6,128	6,417	6,350	6,384	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	203,929	212,512	17,360	17,366	17,461	17,430	17,581	17,606	17,705	17,842	17,763	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	56,592	58,858	4,800	4,802	4,848	4,745	4,857	4,855	4,851	4,901	4,900	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,498	4,793	383	380	381	385	387	389	397	397	398	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	31,297	32,294	2,653	2,621	2,656	2,674	2,674	2,688	2,692	2,685	2,705	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	22,364	22,415	1,953	2,013	2,011	1,956	1,965	1,928	1,963	2,044	1,956	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	15,583	16,491	1,314	1,311	1,354	1,328	1,354	1,352	1,376	1,387	1,380	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,770	1,772	149	145	146	143	144	143	148	149	146	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,531	1,421	125	123	123	124	120	120	121	122	120	Hommes
Women's	*115601*	4,627	4,774	397	390	384	402	399	403	418	401	392	Femmes
Other	*115602*	7,350	7,901	621	636	629	646	635	645	679	645	648	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	12,276	13,254	1,044	1,041	1,043	1,070	1,074	1,104	1,070	1,070	1,093	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,883	3,110	250	251	246	253	251	251	250	254	257	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	13,499	14,416	1,147	1,153	1,150	1,158	1,168	1,179	1,185	1,200	1,201	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,721	8,952	739	707	715	738	734	737	734	753	743	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	7,460	7,694	634	647	639	644	649	645	647	647	639	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	13,478	14,365	1,152	1,149	1,138	1,163	1,169	1,168	1,173	1,186	1,186	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	267,323	274,199	22,543	22,384	22,418	22,629	22,513	22,611	22,783	22,719	22,753	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.5	2.6	4.8	3.4	2.4	3.1	2.7	2.0	3.8	3.2	2.8	*Variation annuelle (%)*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2002										
		J	A	S	O	N	D	J	F	M	A	M	
	$'000,000												
Total	*115584*	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,187	25,433	25,103	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,390	6,366	6,109	6,440	6,808	7,001	7,089	6,996	6,914	6,857	6,822	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,662	17,758	17,640	17,806	17,775	17,945	18,173	18,215	18,274	18,577	18,281	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,911	4,949	4,967	4,967	4,957	4,999	4,993	5,032	5,049	5,081	5,072	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	405	405	404	406	406	414	415	417	400	396	384	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,747	2,685	2,616	2,700	2,689	2,737	2,795	2,796	2,787	2,822	2,780	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,789	1,834	1,915	1,772	1,670	1,620	1,735	1,729	1,844	1,926	1,854	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,379	1,402	1,327	1,407	1,402	1,396	1,424	1,431	1,388	1,475	1,417	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	146	147	147	148	152	159	153	151	146	151	140	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	118	116	112	116	116	116	121	117	117	124	117	Hommes
Women's	*115601*	383	396	388	396	397	400	394	402	399	419	394	Femmes
Other	*115602*	646	656	647	678	682	693	686	689	677	687	657	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,093	1,099	1,100	1,122	1,149	1,210	1,196	1,188	1,202	1,220	1,240	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	257	263	263	261	273	278	295	283	287	292	286	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,201	1,209	1,208	1,222	1,236	1,249	1,280	1,286	1,294	1,283	1,313	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	754	734	722	741	770	793	772	777	778	770	762	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	639	640	619	640	637	648	652	651	659	667	652	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,194	1,223	1,204	1,229	1,238	1,232	1,263	1,265	1,249	1,261	1,210	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,772	22,823	22,335	22,965	23,459	23,837	24,192	24,019	23,871	23,952	23,700	Volume ($ de 1997)
Annual % change		1.3	0.8	-1.7	1.9	4.8	6.3	6.9	6.7	5.6	5.1	4.3	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000												
Total	25411	384,567	394,168	32,361	32,072	32,121	32,624	32,032	32,705	32,424	33,076	33,277	**Total**
Annual % change		6.7	2.5	5.0	2.2	2.4	3.1	2.4	2.5	1.9	2.9	3.0	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	72,549	72,114	5,867	5,680	5,642	5,908	5,287	5,943	5,814	6,088	6,437	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	7,253	7,867	623	602	572	605	619	640	608	659	684	Agricoles
Non farm	25422	59,201	60,455	5,029	5,098	4,911	5,052	5,082	5,184	5,060	5,132	5,006	Non agricoles
Computer & software	25423	35,060	32,570	3,021	2,820	3,033	3,020	2,877	2,857	2,836	2,729	2,612	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	28,527	28,887	2,326	2,359	2,314	2,306	2,339	2,324	2,316	2,456	2,455	Bois et matériaux de construction
Food	25413	59,183	63,911	5,082	5,131	5,172	5,133	5,197	5,168	5,220	5,313	5,324	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	28,341	32,598	2,433	2,466	2,527	2,498	2,594	2,651	2,609	2,599	2,714	Boissons, médicaments et tabac

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Total	25411	33,131	33,271	32,897	32,672	33,000	33,058	33,852	33,894	33,924	34,856	34,451	**Total**
Annual % change		1.8	3.3	2.3	1.0	2.9	2.9	3.8	5.8	3.7	7.5	4.2	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	6,148	6,292	6,179	5,980	6,128	5,841	6,455	6,625	6,671	6,963	6,895	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	663	661	642	669	671	738	668	688	678	760	736	Agricoles
Non farm	25422	4,955	5,104	4,991	4,956	4,899	4,977	4,927	4,943	4,836	4,984	4,801	Non agricoles
Computer & software	25423	2,643	2,588	2,740	2,486	2,563	2,587	2,650	2,685	2,700	2,847	2,780	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	2,426	2,433	2,380	2,450	2,497	2,476	2,675	2,556	2,596	2,658	2,624	Bois et matériaux de construction
Food	25413	5,391	5,402	5,347	5,474	5,411	5,469	5,493	5,462	5,390	5,374	5,460	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	2,771	2,754	2,744	2,804	2,868	2,961	2,903	2,930	2,944	3,007	2,999	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	47,182	43,201	4,032	3,908	3,721	4,169	3,860	3,841	3,772	3,772	3,750	**Total**
From US	*129472*	42,666	38,368	3,636	3,523	3,321	3,749	3,444	3,424	3,356	3,357	3,338	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	27,105	24,048	2,319	2,215	2,110	2,381	2,181	2,135	2,107	2,111	2,115	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,967	7,593	673	669	629	699	648	656	637	633	637	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	14,648	13,516	1,237	1,246	1,168	1,244	1,196	1,196	1,173	1,180	1,168	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,516	4,832	396	384	400	420	415	418	415	415	412	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,638	47,147	4,094	4,096	4,092	4,263	4,146	4,182	4,112	4,103	4,178	**Total**
From US	*129450*	43,994	42,871	3,703	3,692	3,687	3,862	3,762	3,788	3,730	3,740	3,813	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	26,646	25,313	2,271	2,214	2,168	2,316	2,250	2,284	2,261	2,265	2,289	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,457	9,889	797	797	811	838	830	846	819	816	824	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	15,225	15,588	1,274	1,295	1,299	1,358	1,323	1,348	1,321	1,314	1,319	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,644	4,275	392	404	404	401	383	394	382	363	365	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,830	3,843	3,100	2,959	3,101	3,203	3,401	3,214	3,203	3,210	3,191	**Total**
From US	*129472*	3,405	3,431	2,706	2,582	2,747	2,828	3,031	2,844	2,822	2,821	2,796	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	2,126	2,190	1,651	1,578	1,708	1,761	1,869	1,749	1,719	1,698	1,685	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	628	642	643	558	612	619	630	621	626	617	628	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,156	1,156	1,042	978	1,009	1,027	1,039	1,047	1,050	1,047	1,055	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	424	412	394	378	354	375	370	370	382	389	395	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	4,187	4,179	3,246	3,200	3,570	3,771	3,782	3,796	3,764	3,722	3,662	**Total**
From US	*129450*	3,825	3,829	2,933	2,895	3,252	3,417	3,444	3,451	3,427	3,398	3,345	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	2,329	2,293	1,637	1,582	1,873	1,954	1,995	1,968	1,942	1,912	1,867	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	817	850	729	756	849	922	879	899	880	905	878	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,301	1,339	1,141	1,197	1,264	1,367	1,327	1,344	1,322	1,339	1,311	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	362	350	313	305	318	354	338	345	337	324	317	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471	78,779	6,716	6,833	6,137	7,104	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286	6,522	6,618	6,255	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392	66,497	5,669	5,768	5,180	5,996	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462	5,505	5,586	5,280	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701	24,930	2,662	2,337	2,082	2,163	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898	1,976	2,424	2,348	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616	18,981	2,027	1,779	1,585	1,647	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445	1,505	1,845	1,788	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626	258,450	23,232	23,755	20,631	21,663	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172	20,875	21,206	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527	188,668	16,959	17,341	15,061	15,814	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186	15,239	15,480	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		705,480	638,514	626,490	703,767	679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651				Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		933,269	797,698	724,885	726,033	733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469				Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,838	1,834	1,777	2,031	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,191	5,265	4,793	5,656	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	36,301	29,191	29,414	34,166	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	169,954	133,318	137,210	157,293	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148,668	143,554	156,955	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings-tonnes	*74870*	252,116	239,623	18,506	20,685	18,877	20,025	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	Chargements-tonnes

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB).

Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº55-001-XIB au catalogue).*
Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue).

Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

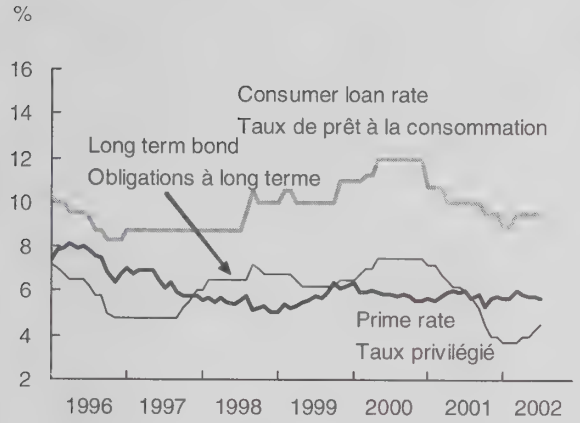
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

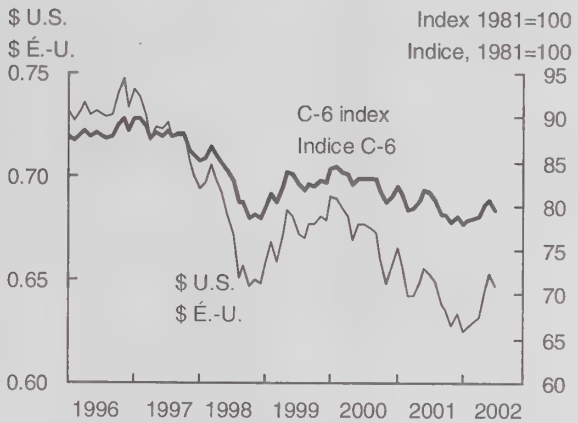
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

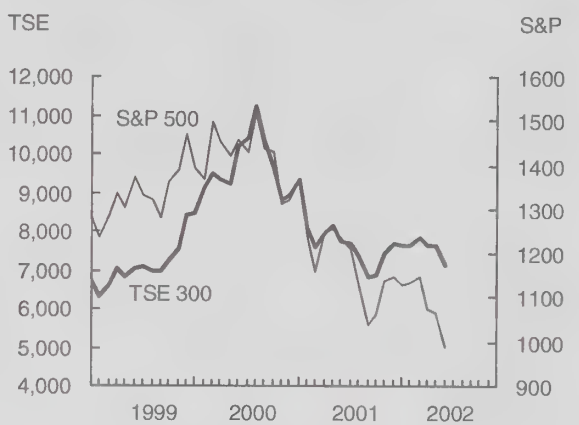
Interest Rates
Taux d'intérêt



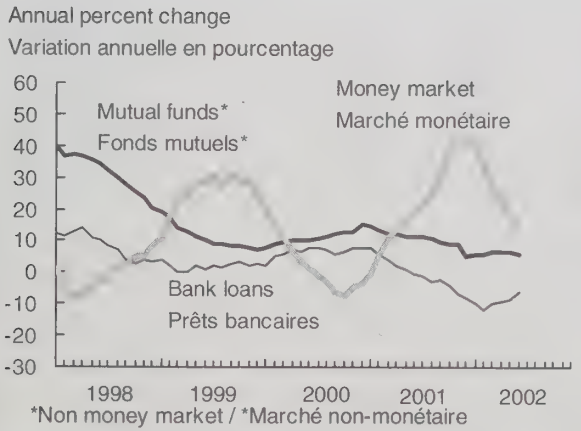
Exchange Rates
Taux de change



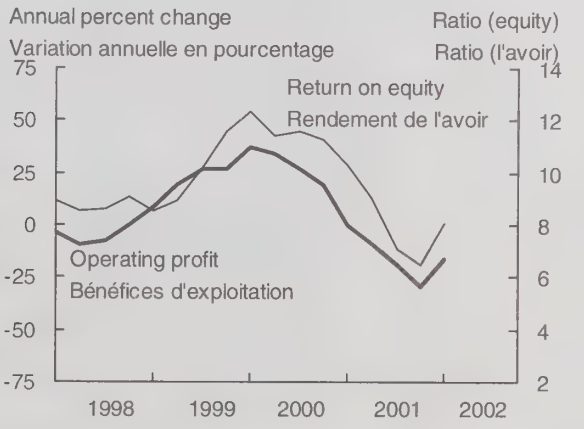
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

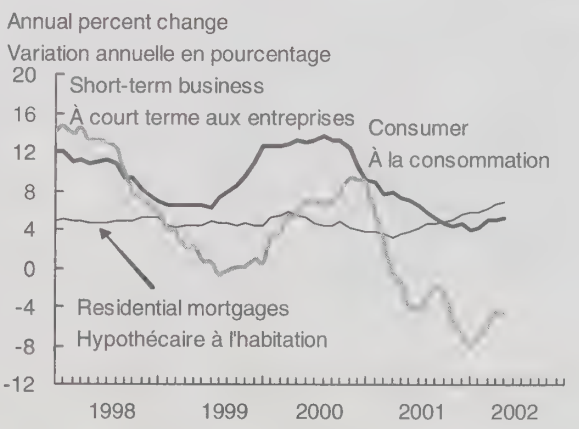


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.77	4.31	6.00	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.27	5.81	7.50	7.25	7.25	6.75	6.50	6.25	6.25	6.00	5.75	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.48	3.85	5.55	5.27	4.97	4.63	4.45	4.36	4.28	4.19	3.88	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	3.87	5.71	5.29	5.05	4.66	4.49	4.49	4.38	4.22	3.96	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.85	6.14	7.70	7.40	7.20	6.70	6.80	6.70	6.70	6.45	6.20	1 an
5-year	*122521*	8.35	7.40	7.95	7.75	7.75	7.25	7.50	7.75	7.75	7.75	7.60	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.89	5.78	5.59	5.71	5.63	5.74	5.94	6.08	5.97	6.01	5.72	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.485	1.549	1.522	1.503	1.522	1.559	1.557	1.541	1.524	1.530	1.540	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.673	0.646	0.657	0.665	0.657	0.642	0.642	0.649	0.656	0.653	0.649	inversé
British pound	*37430*	2.250	2.231	2.226	2.221	2.210	2.251	2.235	2.198	2.138	2.165	2.215	Livre britannique
French franc	*37453*	0.209	0.211	0.208	0.215	0.214	0.216	0.212	0.206	0.198	0.201	0.212	Franc français
German mark	*37454*	0.701	0.709	0.698	0.721	0.716	0.724	0.711	0.689	0.665	0.674	0.711	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.78	12.75	13.58	12.88	13.10	12.83	12.59	12.67	12.46	12.29	12.71	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.84	80.21	81.19	82.15	81.26	79.62	79.85	80.73	81.82	81.51	80.60	Indice C-6(3)

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.50	2.75	3.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	5.25	4.50	4.00	4.00	3.75	3.75	3.75	4.00	4.00	4.25	4.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	3.19	2.75	2.24	2.02	1.93	2.04	2.25	2.39	2.54	2.70	2.81	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	3.19	2.45	2.17	2.08	2.07	2.16	2.36	2.46	2.68	2.78	2.88	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	5.45	4.90	4.60	4.60	4.55	4.55	5.30	5.40	5.55	5.55	5.35	1 an
5-year	*122521*	7.15	6.90	6.85	6.85	7.00	6.85	7.30	7.45	7.40	7.25	7.05	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.86	5.32	5.66	5.75	5.72	5.68	6.00	5.89	5.76	5.73	5.70	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.568	1.571	1.592	1.577	1.600	1.596	1.587	1.581	1.550	1.532	1.546	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.638	0.636	0.628	0.634	0.625	0.627	0.630	0.632	0.645	0.653	0.647	inversé
British pound	*37430*	2.296	2.279	2.285	2.273	2.293	2.271	2.258	2.282	2.262	2.273	2.406	Livre britannique
French franc	*37453*	0.218	0.217	0.216	0.214								Franc français
German mark	*37454*	0.731	0.727	0.723	0.719								Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.22	12.94	13.00	12.38	12.06	11.95	12.12	12.09	12.27	12.43	13.11	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	79.01	78.98	78.08	78.95	78.05	78.38	78.69	78.89	80.15	80.73	79.53	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Volume(1)	*6379*	40,752	37,190	3,059	3,353	3,286	3,381	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	944,254	712,515	72,898	73,814	68,357	69,703	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,608	7,732	8,934	9,322	8,079	7,608	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	6.2	9.9	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	30.33		23.03	23.67	20.50	19.72	23.49	26.90	26.31	25.99		Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.15	1.56	1.26	1.23	1.45	1.55	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Volume(1)	*6379*	3,039	3,145	3,426	2,913	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	4,545	3,852	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	63,534	59,158	54,794	49,138	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	54,834	53,761	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	6,839	6,886	7,426	7,688	7,648	7,638	7,851	7,663	7,656	7,146	6,605	Indice des prix(2)
Annual % change		-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	3.2	-3.6	-6.2	-7.6	-14.1	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*												Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.78	1.73	1.59	1.54	1.57	1.62	1.57	1.61	1.66	1.77	1.94	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,545	118,891	110,877	111,917	111,701	113,866	115,151	116,282	115,355	117,329	117,023	M1
M2	*37128*	489,510	515,075	498,581	501,972	501,576	505,389	507,212	509,833	510,738	512,431	513,910	M2
M2++	*37150*	1,009,338	1,084,727	1,033,110	1,045,838	1,049,316	1,056,124	1,061,813	1,069,194	1,075,331	1,080,861	1,085,909	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	293,317	325,189	306,351	313,914	316,997	316,953	317,070	320,555	322,578	324,802	327,156	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	619,250	649,819	631,304	632,895	635,613	638,070	638,954	641,902	644,857	648,151	651,282	Total
Consumer	*122707*	189,345	201,736	196,124	196,799	197,777	198,656	197,898	199,584	200,636	201,865	202,460	À la consommation
Mortgage	*122746*	429,904	448,083	435,179	436,096	437,836	439,415	441,056	442,318	444,221	446,286	448,823	Hypothécaire
Business credit	*122643*	790,490	831,950	813,146	815,262	815,597	818,922	821,061	820,461	825,355	828,008	832,352	**Crédit aux entreprises**

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	118,573	121,243	124,212	127,274	128,684	131,016	129,961	128,623	131,136	131,001	134,290	M1
M2	*37128*	515,421	520,366	523,723	529,073	531,227	534,496	534,856	534,114	537,843	539,002	545,832	M2
M2++	*37150*	1,091,154	1,099,864	1,108,716	1,118,473	1,119,971	1,128,337	1,131,227	1,133,091	1,139,972	1,143,451		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	328,808	329,943	331,373	334,904	331,124	335,375	335,867	337,346	340,493	342,865	343,552	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	653,989	656,678	659,037	662,004	666,745	669,353	671,762	676,442	681,190	685,836		Total
Consumer	*122707*	203,395	203,787	203,991	204,969	205,725	205,498	206,851	207,698	209,536	210,996		À la consommation
Mortgage	*122746*	450,594	452,891	455,046	457,035	461,020	463,855	464,911	468,743	471,654	474,841		Hypothécaire
Business credit	*122643*	836,895	842,720	845,961	847,076	848,987	846,125	847,854	850,050	853,458	854,074	853,932	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	173,029	147,758	41,276	42,355	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,688	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,172,386	2,184,670	530,099	532,903	547,647	561,737	559,767	551,630	542,401	530,872	545,294	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.96	6.76	7.79	7.95	8.05	8.07	7.40	7.04	6.58	5.99	6.36	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	102,885	78,278	26,293	24,895	25,858	25,839	23,945	21,550	17,180	15,603	19,901	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	11.66	8.23	12.33	11.44	11.62	11.29	10.31	9.05	7.11	6.52	8.11	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Total	*634671*	173,029	147,758	41,276	42,355	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,688	**Total**
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	26,101	24,143	4,318	6,219	6,962	8,602	8,520	6,667	5,303	3,653	3,524	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,178	2,830	903	444	389	442	448	624	1,138	620	782	Services publics
Manufacturing	*635463*	54,714	36,748	14,020	13,713	13,630	13,351	11,079	9,746	7,521	8,402	9,949	Fabrication
Construction	*635364*	4,479	3,314	973	1,003	1,311	1,192	907	859	902	646	557	Construction
Transportation	*635760*	6,748	4,671	1,503	2,121	1,862	1,262	1,276	1,222	1,023	1,150	1,424	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	17,415	15,825	4,296	4,184	4,418	4,517	3,951	4,035	3,755	4,084	4,492	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	75,165	52,829	19,858	19,635	19,100	16,572	14,033	15,749	11,432	11,615	12,755	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	16,332	17,077	3,762	4,396	3,967	4,207	4,472	4,401	4,429	3,775	3,818	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	905	1,698	11	207	405	282	247	498	479	474	524	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,182	6,917	2,047	1,984	2,225	1,926	1,828	1,807	1,839	1,443	1,480	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	2,131	2,174	630	484	421	596	556	465	577	576	602	Hébergement et restauration
Health & social	*636453*	1,321	1,399	347	315	299	360	362	326	375	336	355	Santé et social
Educational	*636354*	-240	-257	-71	-59	-63	-47	-70	-59	-62	-66	-60	Enseignement
Other services	*636750*	1,559	857	413	435	370	341	221	96	268	272	307	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	21,308	16,596	5,341	4,027	5,574	3,231	4,352	1,904	7,109	2,884	6,430	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	51,559	68,549	25,520	17,435	5,695	11,196	24,929	8,773	23,651	17,383	587	Total(1)
Federal	*122305*	-4,958	-17,089	5,976	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,827	-5,980	Fédéral
Provincial	*122308*	989	5,515	3,679	2,915	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,446	-5,915	Provinciales
Corporate	*122314*	22,341	60,285	9,855	7,158	725	14,646	15,956	9,902	19,781	9,735	3,528	Des sociétés

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	14,025	30,869	-8,270	13,099	6,350	1,760	101	1,042	960	1,071	1,850	Total
Stocks	*113419*	34,973	4,609	-366	-1,353	823	1,420	-174	-288	-3,591	-183	524	Actions
Bonds	*113390*	-22,655	33,609	-6,547	13,217	7,259	-1,984	-68	1,612	3,308	1,357	1,276	Obligations
Money market	*113422*	1,704	-7,349	-1,357	1,235	-1,732	2,323	343	-282	1,244	-103	51	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052)..*

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	444,903	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,811	440,746	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	11,251	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	9,700	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	4,715	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,210	15,384	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	39,291	40,793	13,449	10,806	6,653	8,818	14,589	7,013	10,373	4,653	7,485	Émissions brutes
Retirements	*122286*	38,302	35,279	9,771	7,891	9,947	10,050	8,349	5,666	11,214	7,099	13,400	Remboursements
Net new issues	*122308*	989	5,515	3,679	2,915	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,446	-5,915	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	51,375	89,663	16,826	15,946	7,126	22,886	24,681	16,526	25,570	15,447	17,666	Émissions brutes
Retirements	*122292*	29,033	29,377	6,971	8,788	6,400	8,240	8,725	6,624	5,788	5,712	14,138	Remboursements
Net new issues	*122314*	22,341	60,285	9,855	7,158	725	14,646	15,956	9,902	19,781	9,735	3,528	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,210	1,507	1,363	1,310	1,186	1,396	839	2,789	854	1,109	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	9	0	593	0	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,210	1,498	1,363	717	1,186	1,396	839	2,789	854	1,109	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	20,140	10,719	5,040	3,910	5,454	2,085	2,961	1,342	4,331	2,030	5,558	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,248	334	1,197	1,246	596	40	5	278	11	0	238	Remboursements
Net new issues	*122320*	15,892	10,386	3,843	2,664	4,857	2,045	2,956	1,065	4,320	2,030	5,321	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*

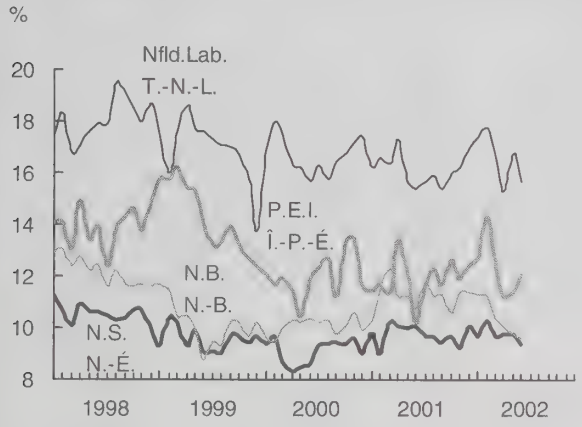
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

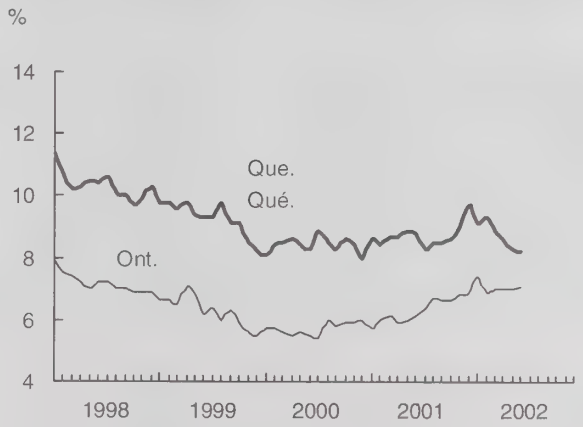
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

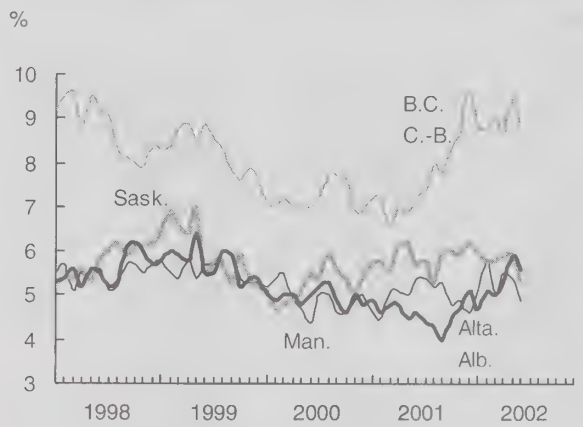
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



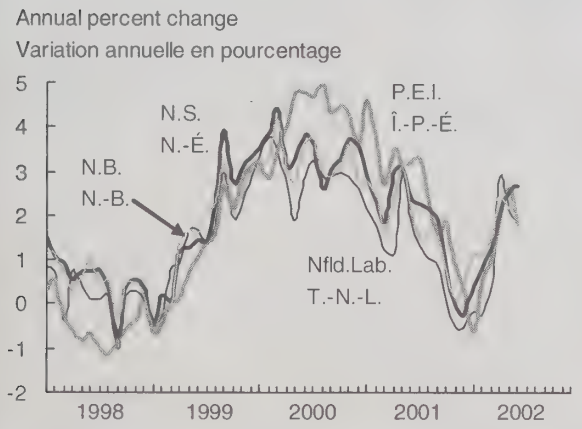
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



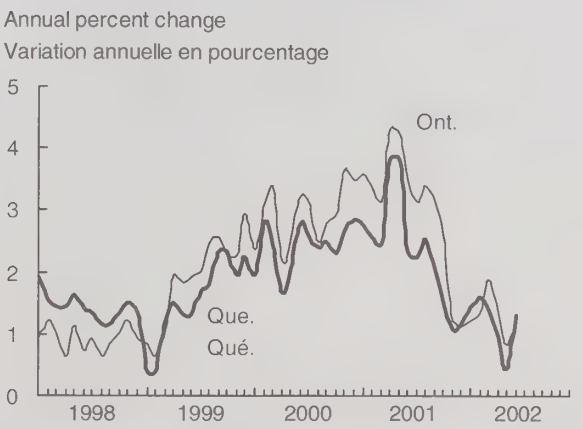
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

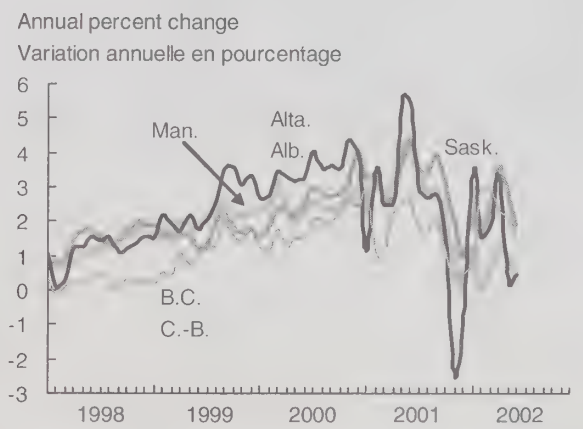


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1996	1997	1998	1999	2000	2001	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	839,064	885,022	915,865	975,913	1,056,910	1,085,141	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	10,450	10,575	11,242	12,369	14,081	13,916	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,829	2,808	2,979	3,115	3,344	3,423	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,543	20,399	21,343	22,982	24,061	24,917	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,667	16,888	17,578	18,688	19,709	20,211	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	181,560	189,524	197,705	209,490	223,481	228,516	Québec
Ontario	*687251*	338,763	359,953	378,124	405,625	429,530	440,051	Ontario
Manitoba	*687263*	28,492	29,810	30,913	31,760	33,780	35,084	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,055	29,218	29,112	30,103	33,512	33,059	Saskatchewan
Alberta	*687287*	98,738	107,170	107,267	116,801	143,034	150,284	Alberta
British Columbia	*687299*	109,049	114,601	115,604	120,608	127,564	130,396	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	846,928	885,021	920,075	967,820	1,012,809	1,024,931	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	10,457	10,575	11,397	12,160	12,835	13,000	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,817	2,808	2,964	3,078	3,170	3,174	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,752	20,399	21,100	22,298	22,815	23,368	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,745	16,888	17,483	18,283	18,606	18,739	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	183,143	189,523	195,976	206,133	214,978	216,988	Québec
Ontario	*3840163*	343,113	359,953	377,397	405,234	426,625	430,957	Ontario
Manitoba	*3840209*	28,609	29,810	31,089	31,937	32,842	33,305	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,705	29,218	30,077	30,452	31,441	30,836	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	99,677	107,170	111,983	114,104	120,466	123,955	Alberta
British Columbia	*3840347*	110,784	114,601	116,502	119,821	124,464	125,534	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	815,442	859,580	882,906	921,636	961,507	982,992	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,009	13,523	13,903	15,011	15,121	15,306	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,340	3,301	3,412	3,593	3,727	3,801	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,781	25,024	25,789	27,650	27,553	28,095	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	18,176	18,423	19,401	20,894	21,248	20,880	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	182,482	188,044	193,435	201,403	208,219	211,694	Québec
Ontario	*3840165*	310,051	327,665	338,019	356,343	373,886	379,754	Ontario
Manitoba	*3840211*	29,406	30,738	31,063	32,269	33,088	33,822	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	27,335	29,849	29,349	30,016	30,404	30,320	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	88,140	98,600	104,167	106,391	115,331	121,699	Alberta
British Columbia	*3840349*	114,272	119,026	118,747	122,445	126,916	130,887	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	14,910	15,077	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	205	211	210	213	212	213	211	214	212	212	215	218	215	219	217	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	65	66	66	66	66	66	67	66	66	66	66	68	67	67	66	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	420	423	425	424	426	429	430	428	426	423	425	427	431	429	424	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	334	334	331	333	334	337	337	337	340	342	347	347	346	345	343	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,438	3,475	3,466	3,475	3,496	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	3,607	3,615	3,600	Québec
Ontario	*2063945*	5,872	5,963	5,963	5,963	5,955	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	6,025	6,037	6,043	Ontario
Manitoba	*2064134*	554	558	555	554	559	564	564	566	566	561	567	563	563	568	568	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	485	472	473	475	469	468	467	466	470	476	475	473	479	482	479	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,588	1,632	1,634	1,632	1,637	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	1,654	1,665	1,691	Alberta
British Columbia	*2064701*	1,949	1,942	1,950	1,932	1,930	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	1,942	1,969	1,985	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	65.9	66.0	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	55.8	57.3	56.7	57.8	57.1	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	58.7	59.1	58.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	66.9	67.6	67.5	67.6	67.7	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	67.5	67.9	67.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	61.7	62.4	62.7	62.5	62.5	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	63.3	62.6	62.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	61.6	62.2	62.0	61.8	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	63.2	62.8	63.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	63.2	63.6	63.1	63.4	63.7	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	65.2	65.2	65.3	Québec
Ontario	*2063950*	67.2	67.3	67.3	67.4	67.1	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	67.4	67.5	67.6	Ontario
Manitoba	*2064139*	67.9	68.1	68.0	67.7	68.4	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	68.8	69.0	69.2	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.0	65.8	65.9	66.0	65.4	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	67.0	66.9	66.7	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	72.2	72.3	72.2	71.9	71.7	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	72.8	72.9	73.5	Alberta
British Columbia	*2064706*	64.9	64.1	64.1	63.9	63.7	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	64.6	64.9	65.0	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	6.8	7.2	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.7	16.1	15.7	15.9	15.4	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	16.8	15.7	15.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	12.0	11.9	11.7	12.3	11.7	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	11.4	12.1	12.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	9.7	9.7	9.7	9.5	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	9.8	9.4	10.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.0	11.2	11.8	11.2	11.3	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	9.8	9.6	10.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	8.4	8.7	8.3	8.5	8.5	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	8.3	8.2	8.7	Québec
Ontario	*2063949*	5.7	6.3	6.4	6.7	6.6	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.2	Ontario
Manitoba	*2064138*	4.9	5.0	5.4	5.2	5.3	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	5.4	4.9	5.0	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.2	5.8	5.8	5.3	5.9	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	5.9	5.3	5.3	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.0	4.6	4.4	4.3	4.0	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	5.9	5.6	5.0	Alberta
British Columbia	*2064705*	7.2	7.7	7.4	8.0	7.8	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	9.5	8.7	8.2	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	545,110	568,864	47,344	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,301	48,409	48,426			Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,281	6,539	548	549	542	547	541	547	558	566	567	565	565			T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,734	1,832	149	152	150	153	152	156	159	163	160	159	157			Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	13,107	13,617	1,127	1,129	1,118	1,125	1,130	1,149	1,163	1,189	1,167	1,172	1,155			Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,604	11,064	925	921	896	906	907	922	941	954	945	940	941			Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	117,658	122,172	10,127	10,139	10,131	10,155	10,185	10,224	10,248	10,392	10,419	10,426	10,457			Québec
Ontario	*1996491*	233,886	244,386	20,362	20,390	20,436	20,421	20,388	20,409	20,429	20,605	20,625	20,762	20,762			Ontario
Manitoba	*1996494*	17,146	17,738	1,466	1,475	1,469	1,478	1,479	1,486	1,497	1,523	1,514	1,523	1,520			Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,383	13,747	1,142	1,140	1,131	1,134	1,134	1,149	1,158	1,175	1,164	1,162	1,156			Saskatchewan
Alberta	*1996500*	60,392	65,112	5,435	5,428	5,418	5,426	5,441	5,476	5,519	5,579	5,635	5,595	5,637			Alberta
British Columbia	*1996503*	68,369	69,903	5,836	5,828	5,811	5,812	5,783	5,781	5,811	5,853	5,865	5,868	5,838			Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,800	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,033	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	170	177	179	177	174	177	177	179	180	182	183	184	184	184	184	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	53	57	56	56	57	57	57	57	58	58	58	59	59	58	58	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	361	360	356	358	357	358	360	359	358	360	361	362	363	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	293	291	288	292	292	295	297	297	298	298	297	298	296	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,019	3,010	3,015	3,013	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,033	3,051	3,056	3,072	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	5,015	5,002	5,002	5,004	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,010	5,013	5,043	5,091	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	499	499	499	503	503	506	506	507	507	510	510	511	513	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	371	369	368	369	370	372	372	374	373	374	375	375	374	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,370	1,371	1,370	1,374	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	1,402	1,409	1,410	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,599	1,595	1,591	1,595	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,603	1,603	1,604	1,605	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	661.32	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	673.13	673.51	674.99	677.03	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	592.94	603.13	595.72	599.63	601.87	604.59	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	618.40	616.01	612.54	612.43	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	519.31	521.57	522.52	528.64	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	529.78	527.23	532.24	536.73	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	564.88	564.35	565.80	569.59	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.58	582.52	580.54	583.20	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	583.79	588.39	591.56	595.24	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	597.07	597.30	597.02	599.28	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	617.98	621.27	622.59	624.96	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	635.54	635.44	636.38	637.83	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	708.00	709.98	713.47	715.65	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	716.76	718.38	720.07	722.96	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	584.52	594.04	597.82	599.11	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	599.80	599.98	600.64	602.54	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	592.95	593.26	597.55	601.69	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.31	608.98	608.45	609.59	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	678.51	680.40	686.65	688.55	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	695.50	696.08	696.87	697.27	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	663.01	664.24	666.15	666.83	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	669.56	668.92	668.14	668.63	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	106.4	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.2	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	106.8	107.2	105.9	106.4	105.8	105.9	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.1	109.6	108.8	108.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	108.6	110.4	112.5	111.4	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.2	113.7	112.5	114.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	109.6	111.6	112.0	112.6	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	132.7	117.2	114.8	113.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	108.7	109.4	110.9	111.8	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	112.7	112.7	113.1	113.4	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	103.8	104.6	105.3	106.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.6	108.6	109.1	109.1	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	106.3	106.8	107.7	108.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.6	108.8	109.6	109.4	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	114.7	116.2	118.2	118.7	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.4	114.5	113.9	113.9	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	107.8	108.5	110.1	110.8	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	110.8	111.6	111.7	112.0	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	111.6	111.8	112.5	113.9	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	114.7	115.2	115.7	117.3	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	104.2	105.3	105.6	105.5	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.4	106.7	107.1	107.3	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	3,853	3,870	3,552	3,317	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,623	4,493	4,587	4,442	Canada
Nfld.Lab.	*5407*	283	298	42	40	38	26	26	24	10	6	8	19	40	53	39	T.-N.-L.
P.E.I.	*5439*	99	217	69	15	35	29	17	11	12	4	2	8	9	24	20	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	76	95	73	56	49	43	54	41	38	50	88	100	97	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	61	58	63	59	65	31	23	19	18	36	81	73	67	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	671	555	580	615	779	703	589	381	462	792	832	882	801	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,725	1,832	1,558	1,462	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,633	2,066	2,100	2,024	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	91	77	70	61	75	57	36	44	78	59	78	104	81	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	58	88	50	63	70	72	27	43	55	35	70	63	79	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	527	538	632	521	484	541	388	406	392	552	632	658	663	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	525	531	429	407	447	267	278	260	341	439	577	504	561	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	156.8	129.7	147.2	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	160.3	178.1	176.4	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.0	1.2	1.3	1.1	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	1.7	2.3	1.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.2	0.6	0.2	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	0.5	1.1	0.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	2.8	2.9	3.1	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	3.0	3.4	3.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	1.9	1.9	2.4	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	2.9	2.3	2.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	22.1	22.1	21.5	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	31.3	30.8	32.1	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	83.3	58.2	79.0	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	72.1	81.9	76.9	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	1.5	2.4	1.6	1.5	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	1.7	2.3	2.1	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	1.9	2.5	1.2	2.0	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	2.1	1.8	1.6	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	24.1	22.3	24.1	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	30.9	32.3	33.9	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	17.7	15.7	12.9	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	14.1	19.9	21.5	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1		Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*734239*	98.6	100.6	99.3	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3	103.1	104.5		St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	117.9	117.9	118.7	118.7	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2	122.4	122.6		Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	93.7	94.1	94.1	94.2	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7	94.7	96.3		Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	105.8	105.8	105.7	106.0	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3	107.9	108.5		Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	114.1	114.1	114.4	114.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5	119.3	120.0		Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	120.0	120.5	120.7	120.7	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7	128.6	129.5		Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	109.3	109.4	109.6	109.7	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4	112.0	112.6		Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	104.1	104.1	104.2	104.5	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0	106.6	106.3		London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	119.3	119.3	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3	121.6	121.6		Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4	121.4	121.4		Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	135.3	135.8	136.0	136.5	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4	141.0	142.0		Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	113.6	114.2	114.5	114.6	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2	119.8	121.6		Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	83.6	84.1	84.2	84.5	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7	86.0	86.0		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,130	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,187	25,433	25,103		Canada
Nfld.Lab.	*115696*	4,522	4,943	416	424	421	414	424	424	414	424	428	417	432	417		T.-N.-L.
P.E.I.	*115697*	1,230	1,281	108	108	108	104	108	109	108	111	110	112	113	112		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,703	726	729	721	723	737	748	744	764	761	771	761	761		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	585	578	581	573	596	603	603	613	605	618	601	605		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,036	5,542	5,477	5,496	5,390	5,495	5,558	5,711	5,655	5,770	5,784	5,824	5,787		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,194	9,079	9,049	9,104	8,923	9,110	9,270	9,426	9,643	9,443	9,466	9,560	9,254		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,937	825	835	827	831	845	861	847	871	879	867	906	881		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,395	697	697	693	699	711	715	724	735	728	736	738	739		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,602	2,891	2,895	2,913	2,850	2,944	2,984	3,008	3,080	3,080	3,031	3,082	3,099		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,979	3,195	3,180	3,180	3,159	3,190	3,223	3,273	3,273	3,315	3,297	3,328	3,359		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	113.3	114.5	115.5	115.3	115.0	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	116.9	118.0	117.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	115.5	115.7	115.2	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	116.8	118.0	117.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	117.0	116.7	116.5	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	118.9	120.0	120.1	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	115.6	115.1	115.1	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	117.6	118.3	118.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	113.7	113.6	113.8	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	114.9	114.8	115.2	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	113.7	113.8	114.0	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	115.1	114.9	115.4	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	118.5	118.3	118.3	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	119.5	119.5	119.9	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	118.6	118.5	118.4	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	120.0	120.0	120.5	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	122.9	122.2	121.9	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	122.5	123.2	123.6	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	121.6	121.1	121.2	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	123.5	123.7	123.9	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	123.5	121.6	121.5	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	122.9	123.5	124.1	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	116.3	116.3	116.1	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	117.7	118.1	118.2	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	117.0	117.0	117.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	118.4	119.0	119.0	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2000	2001	2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	
Liabilities	*$'000*												**Passif**
Canada	*5081*	4,383,939	5,799,068	236,080	314,222	284,041	418,865	338,350	369,911	565,999	497,050	858,269	Canada
Nfld.Lab.	*5082*	24,873	16,619	1,625	7,450	1,709	1,324	461	2,894	1,505	2,341	915	T.-N.-L.
P.E.I.	*5224*	2,706	14,363	176	174	90	168	766	456	464	132	1,109	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5198*	63,135	71,980	4,770	2,612	13,676	4,104	12,895	5,244	3,352	6,035	5,254	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5250*	49,537	70,222	3,883	3,385	3,735	2,855	12,118	6,265	10,323	3,642	4,555	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5276*	676,136	1,020,123	78,615	56,136	44,142	202,483	59,864	72,719	151,221	91,294	49,416	Québec
Ontario	*5302*	1,273,868	2,755,552	91,334	93,127	138,352	148,839	133,593	199,777	245,231	270,752	621,101	Ontario
Manitoba	*5328*	49,684	665,919	2,445	4,106	2,001	5,329	3,736	12,674	2,987	4,554	24,704	Manitoba
Saskatchewan	*5354*	94,110	79,863	5,315	4,313	6,605	4,889	9,666	8,687	4,508	6,127	9,071	Saskatchewan
Alberta	*5380*	1,691,538	431,503	21,290	42,637	56,102	28,602	31,613	31,763	21,381	39,887	42,585	Alberta
British Columbia	*5108*	456,249	670,293	26,539	100,245	17,629	20,270	73,639	29,432	124,962	72,287	99,560	Colombie-Britannique

		2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Liabilities													**Passif**
Canada	*5081*	251,430	246,071	252,690	339,025	513,964	1,147,444	931,243	316,921	596,387	3,667,421	275,301	Canada
Nfld.Lab.	*5082*	1,089	1,226	643	2,212	426	1,583	577	1,690	1,764	1,163	877	T.-N.-L.
P.E.I.	*5224*	364	3,456	2,883	136	4,429	0	2,339	488	3,280	682	497	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5198*	4,600	6,496	7,833	7,825	4,457	3,885	3,691	2,699	7,603	12,288	4,200	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5250*	9,031	4,306	3,142	5,601	5,653	2,731	3,659	5,002	5,281	3,381	2,498	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5276*	38,618	49,592	100,700	53,751	103,331	47,134	62,518	50,242	45,962	64,845	66,841	Québec
Ontario	*5302*	143,386	113,707	82,075	167,683	224,573	404,835	776,359	205,458	253,665	2,191,233	87,952	Ontario
Manitoba	*5328*	4,648	5,036	1,641	7,468	4,473	588,669	7,127	2,313	195,750	5,134	3,396	Manitoba
Saskatchewan	*5354*	8,600	6,044	2,393	5,684	5,074	9,120	6,692	1,116	5,102	9,199	3,545	Saskatchewan
Alberta	*5380*	19,392	18,165	19,011	27,078	113,988	38,038	44,007	22,044	56,559	33,497	42,091	Alberta
British Columbia	*5108*	21,543	37,774	32,370	61,250	45,839	51,367	23,702	25,869	21,421	1,345,400	63,403	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*

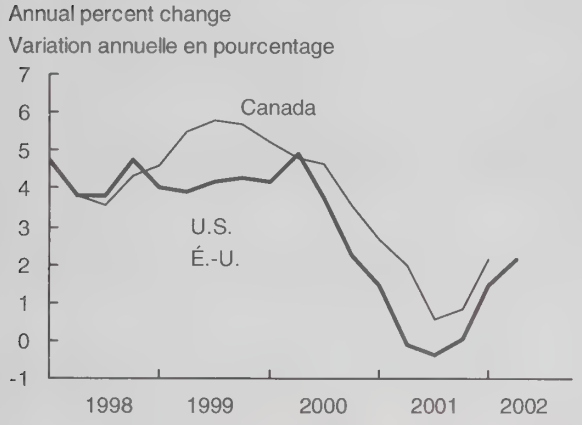
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

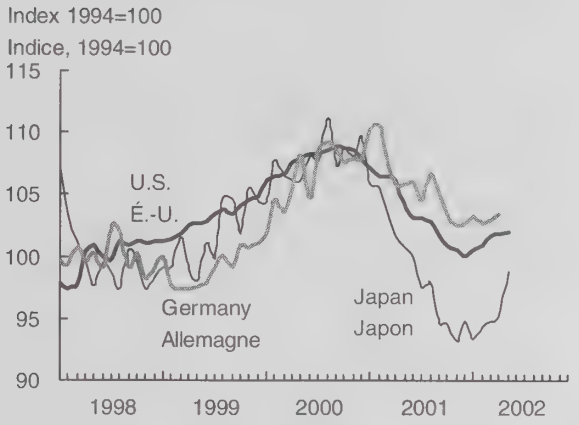
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

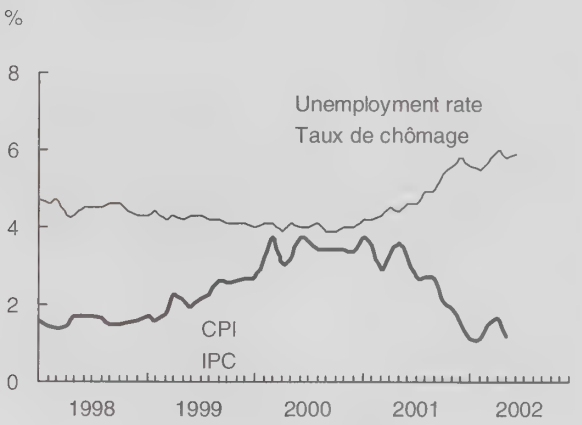
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



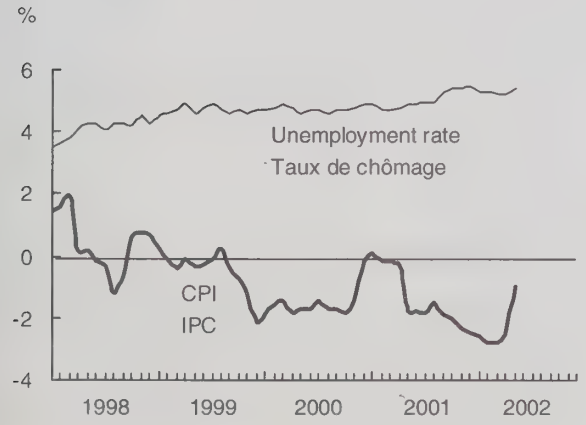
Industrial Production
Production industrielle



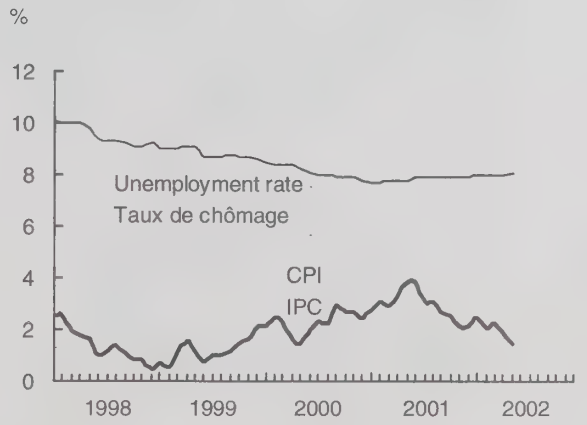
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



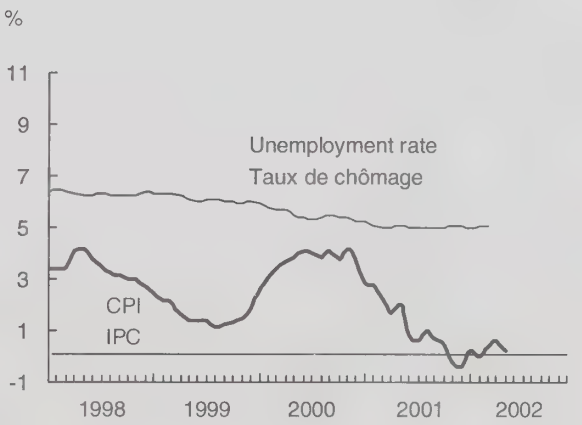
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



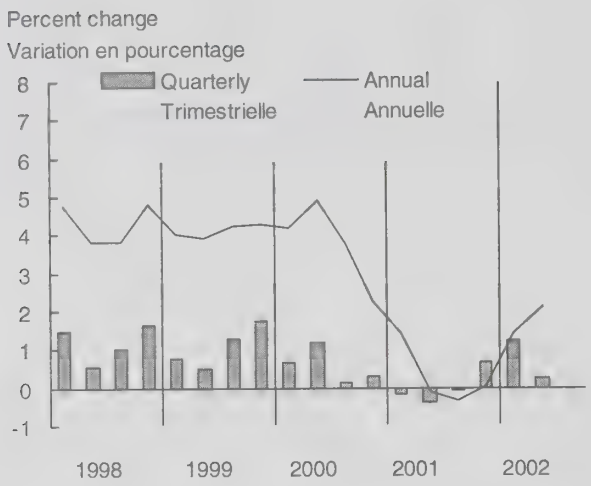
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



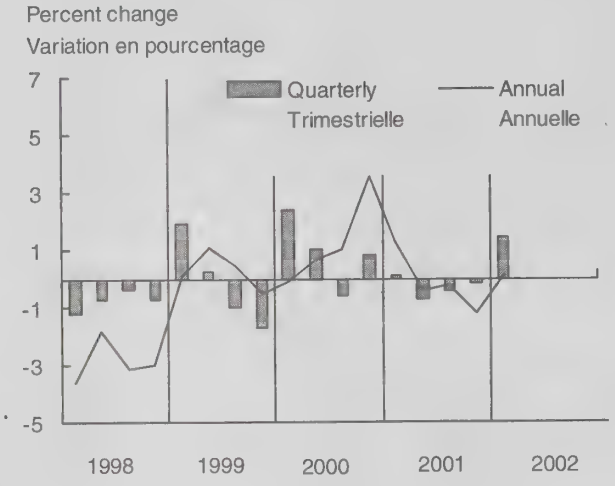
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



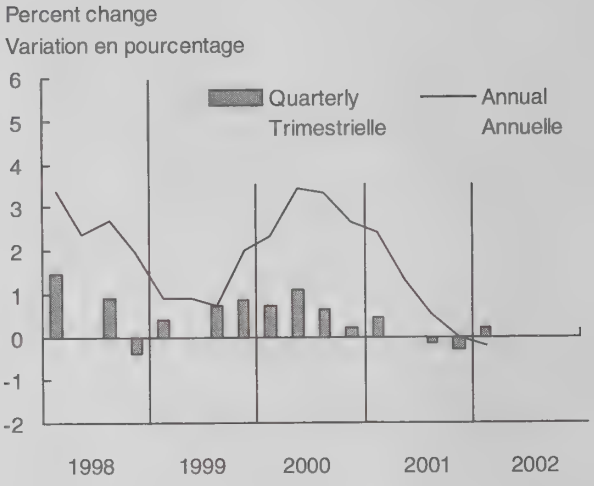
United States - GDP
États-Unis - PIB



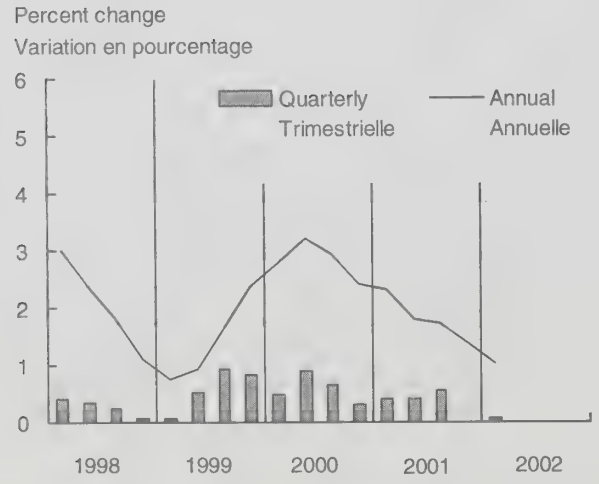
Japan - GDP
Japon - PIB



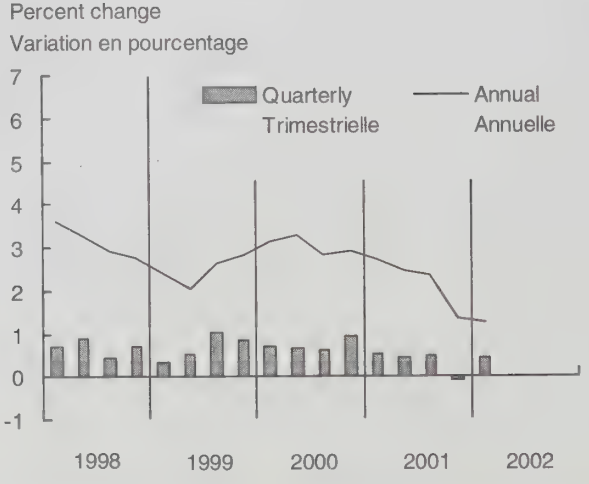
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

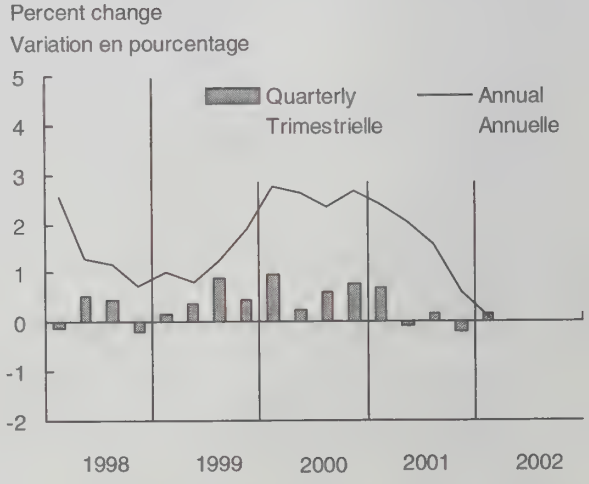


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	27,782	30,050	398	2,574	-954	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,908	Canada ($millions)
US ($billions)	-410.3	-393.4	-77.4	-88.1	-92.5	-94.1	-98.1	-107.2	-111.0	-107.7	-99.2	-91.3	-95.1	-112.5	États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,875	10,652	3,302	3,133	2,765	3,352	3,406	3,390	2,682	2,711	2,275	2,962	3,127	3,907	Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-17.03	-17.44		-4.53	-5.23	-2.73	-5.36	-3.46	-5.48	-2.27	-5.22	-2.39	-7.57		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	2.0		-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	7.4	-15.0	4.3	Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8			6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15	7.77	France (EUR milliards)
Germany . (EUR billions)(1)	-22.6	2.28			-6.2	-3.3	-5.8	-7.2	-8.3	-2.4	-8.0	6.6	7.1		Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.13	-0.18			-0.57	-1.07	-3.50	1.54	-3.27	-2.02	-2.02	1.78	2.08	-2.15	Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	1,012.3	1,027.5	960.4	974.2	989.2	999.3	1,006.6	1,019.2	1,024.2	1,025.7	1,026.5	1,025.2	1,032.7	1,047.7	Canada (1997 $)
US (1996 $)	9,224.0	9,333.8	8,771.2	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,229.4	9,260.1	9,303.9	9,334.5	9,341.7	9,310.4	9,348.6	9,488.6	États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	534,150	531,060	524,460	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,040	530,050	523,500	530,830	Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	829.5	845.6	797.5	807.5	817.9	821.5	827.7	832.5	836.3	840.4	845.1	848.0	848.8	850.0	Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	6,130.0	6,219.0	5,879.7	5,943.6	6,011.9	6,066.8	6,120.0	6,145.4	6,187.7	6,219.0	6,220.9	6,227.0	6,209.0	6,222.5	Zone euro (1995 EUR)
France (1995 EUR)	1,353.7	1,378.9		1,303.0	1,324.2	1,338.4	1,350.0	1,356.5	1,373.9	1,378.6	1,377.7	1,384.2	1,378.1	1,383.0	France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,968.5	1,979.6		1,913.2	1,929.2	1,948.9	1,971.9	1,974.0	1,977.0	1,984.8	1,985.7	1,982.4	1,977.4	1,980.7	Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.8		987.9	997.7	1,004.9	1,008.5	1,014.4	1,023.4	1,030.5	1,031.5	1,031.8	1,029.3	1,031.0	Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	123.2	119.6	119.4	119.8	116.9	117.2	117.3	116.5	118.6	120.5	120.7	123.1			Canada
US	127.4	122.5	122.8	122.4	121.1	120.4	120.0	119.5	120.3	120.8	121.3	121.6	121.8		États-Unis
Japan	105.4	97.8	96.3	96.6	93.4	93.5	92.1	93.7	92.3	93.1	93.6	93.9			Japon
UK	105.8	103.5	102.3	104.0	102.7	101.3	101.1	100.8	99.9	99.8	99.7	100.8			Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	116.1	118.1	116.9	115.6	114.6	115.3	115.5	115.6	116.3	116.0			Zone euro
France	116.3	117.1	118.6	117.3	117.6	116.5	116.3	115.4	116.0	116.6	117.2	117.7			France
Germany	117.2	117.8	116.8	119.1	117.2	115.5	114.5	114.6	115.2	114.7	115.0	115.6			Allemagne
Italy	107.8	106.5	106.3	106.9	105.9	103.0	104.6	104.8	104.8	105.0	104.1	103.1			Italie
Unemployment rate(2)	*%*														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.9	6.1	6.3	6.4	6.5	6.5	6.7	7.2	7.3	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	Canada
US	4.0	4.8	4.6	4.9	5.0	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	5.7	6.0	5.8	5.9	États-Unis
Japan	4.7	5.0	5.0	5.0	5.3	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3	5.2	5.2	5.4		Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	5.1	5.1	5.0	5.1	5.1				Royaume-Uni
Euro zone	8.5	8.0	8.3	8.3	8.0	8.1	8.1	8.1	8.2	8.2	8.2	8.3	8.3		Zone euro
France	9.3	8.6	8.6	8.6	8.6	8.7	8.8	8.8	8.9	9.0	9.0	9.1	9.2		France
Germany	7.7	7.7	7.9	7.9	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.0	8.1		Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*															**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	108.9	111.7	112.8	112.4	112.4	112.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2	112.9	113.6	113.8		Canada
US	113.0	116.2	116.8	116.5	116.5	117.0	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7	117.3	118.0	118.0		États-Unis
Japan	101.5	100.8	100.8	100.5	100.9	100.7	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4	99.6	99.9	100.2		Japon
UK	114.2	116.3	117.6	116.3	116.7	117.1	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6	117.1	117.9	118.2		Royaume-Uni
Euro zone	106.5	109.1	109.8	109.6	109.7	109.9	109.8	109.7	109.9	110.3	110.4	111.1	111.6	111.8		Zone euro
France	106.3	108.1	108.6	108.4	108.4	108.6	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1	109.6	110.0	110.2		France
Germany	107.0	109.6	110.2	110.2	110.0	110.0	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9	111.1	111.2	111.2		Allemagne
Italy	112.8	115.9	116.2	116.3	116.3	116.3	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9	118.0	118.4	118.6	118.7	Italie
Central bank discount rate	%															**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	5.77	4.31	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.50	2.50	2.50	2.75	Canada
US	5.77	3.23	3.25	3.25	3.00	2.50	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	États-Unis
Japan	0.50	0.23	0.25	0.25	0.25	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(2)	5.96	5.12	5.25	5.25	5.00	4.88	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00		Royaume-Uni(2)
Euro (3)	4.08	4.27	4.50	4.50	4.50	4.00	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	2000	2001	2001 M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	
Merchandise trade balance(4)																**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	64,015	62,155	5,599	4,849	4,343	4,051	4,394	3,818	4,658	4,480	4,991	4,752	4,209	5,224	4,542	Canada ($millions)
US ($billions)	-477.4	-450.1	-36.0	-37.4	-37.5	-36.5	-37.6	-36.9	-35.9	-33.3	-35.4	-38.1	-38.2	-41.9		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	284	648	351	579	641	471	621	539	661	675	1,057	775	908	Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-33.60	-38.52	-3.15	-3.68	-3.07	-3.72	-2.74	-2.77	-3.25	-3.76	-3.20	-3.09	-2.84	-3.08		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-18.36	49.28	2.94	5.21	8.49	5.44	4.39	9.70	6.98	8.41	1.75	6.07	12.06	3.11		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	-3.72	3.84	-0.21	0.23	-0.13	2.27	0.40	1.15	0.92	0.22	1.09	0.24	0.31	1.89		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	8.0	7.0	8.2	10.2	7.8	8.4	6.6	10.8	11.7	9.5	11.2	9.1		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	0.71	0.30	-0.23	-0.10	0.86	1.07	1.71	1.45	0.41	0.67	0.55	0.70		Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1

- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Help-wanted index 10

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Publications

September 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

SEP 24 2002

Septembre 2002

Nº 11-010-XPB au catalogue

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The letter "*V*" indicating the Cansim series numbers, also referred to as vector numbers (example: *V498076*), will no longer be displayed in the second column of the tables. The units of measure, usually displayed mid-way in the row, have been shifted to the second column on the left side of every table.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

La lettre "*V*" identifiant les numéros des séries dans CANSIM, aussi appelés les nombres vecteurs (par exemple: *V498076*) n'apparaîtra plus à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure qui étaient habituellement inscrites au milieu de la rangée, ont été déplacées à la deuxième colonne du côté gauche de chaque tableau.

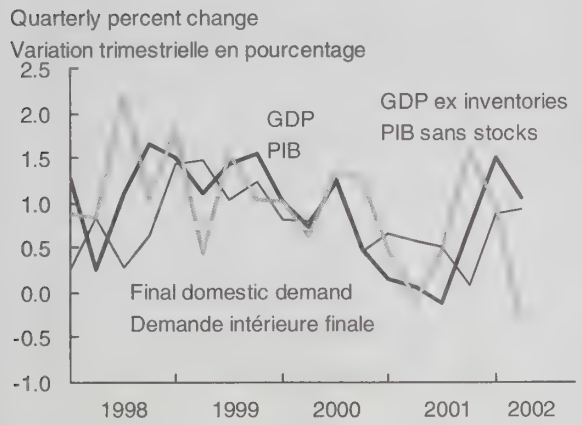
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

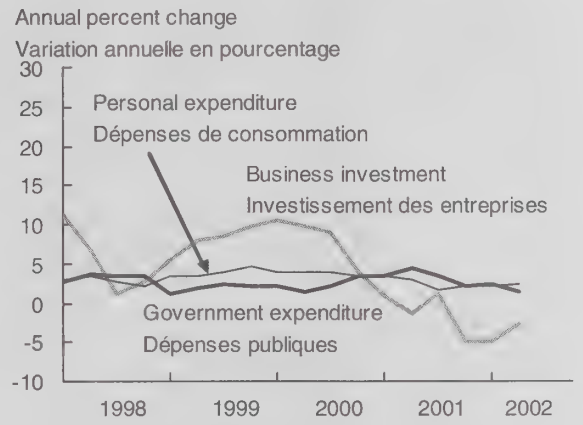
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

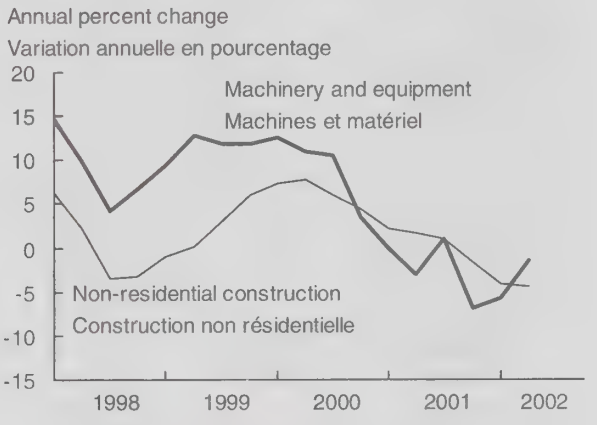
GDP and Demand
PIB et demande



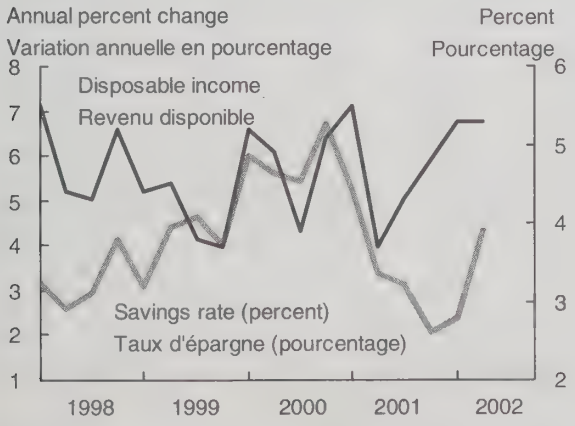
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



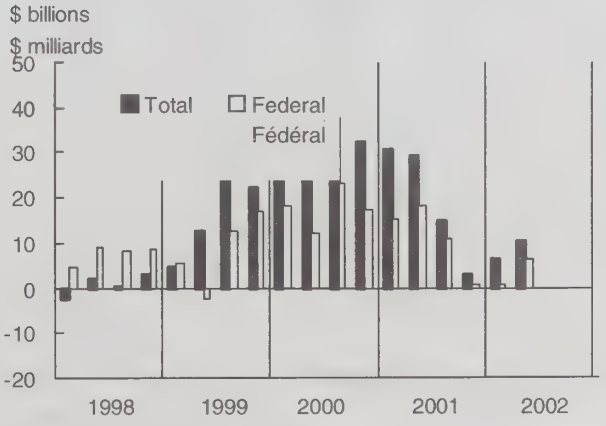
Business Investment
Investissement des entreprises



Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



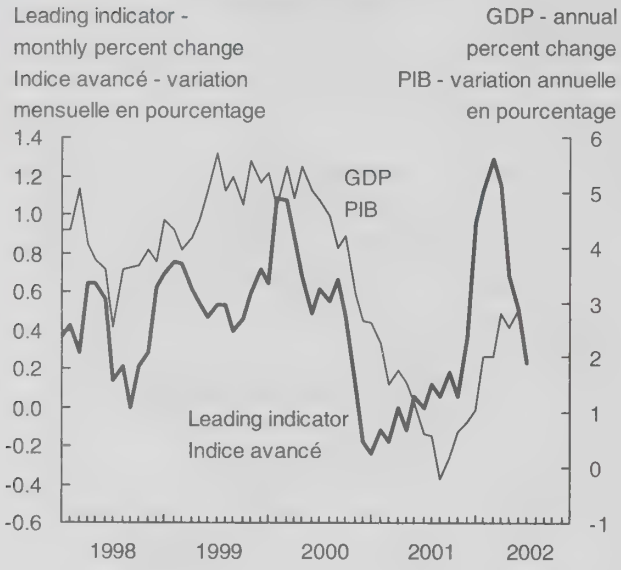
Budget Balance
Solde budgétaire



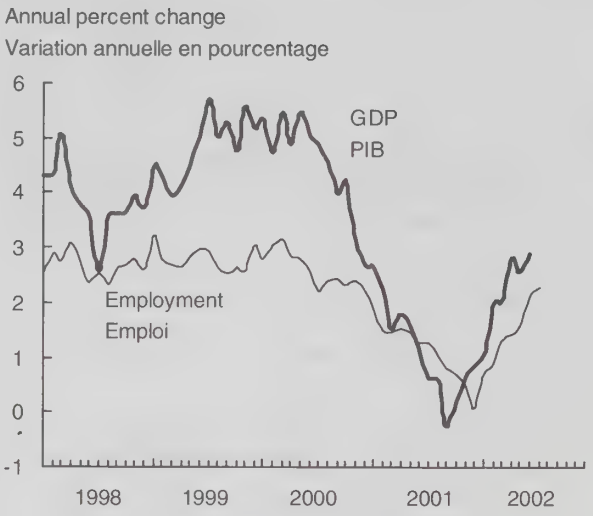
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



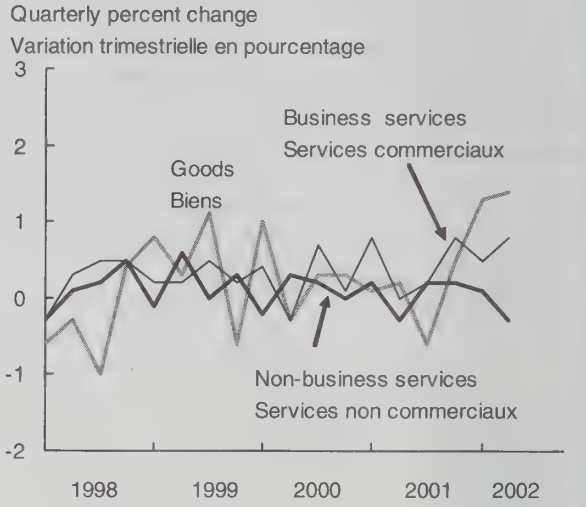
Leading Indicator
Indicateur avancé



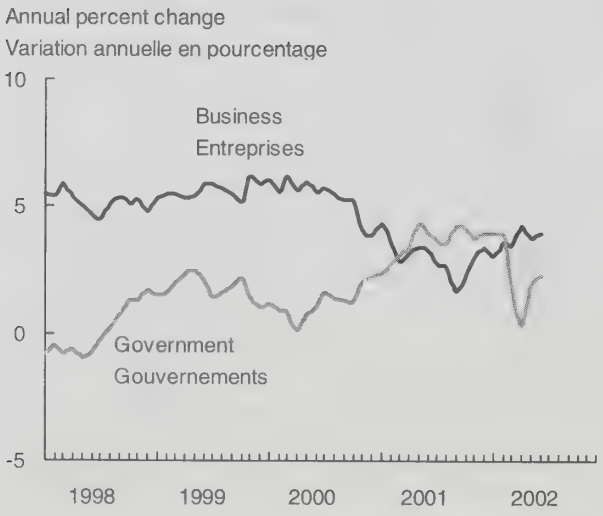
Output and Jobs
PIB et emploi



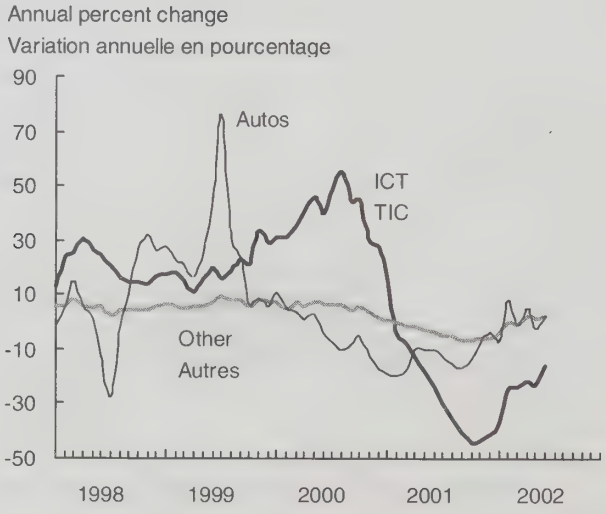
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

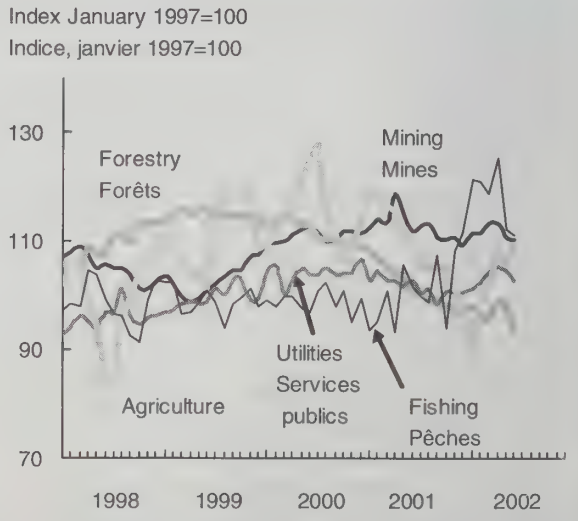


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	545,110	568,864	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,356	590,528	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	129,821	118,227	128,540	131,100	132,756	132,948	127,196	111,484	101,280	113,152	124,252	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,832	10,127	11,676	13,324	11,936	10,800	10,932	9,400	9,376	9,740	10,688	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	53,933	53,238	52,640	54,788	56,704	58,268	55,200	51,576	47,908	47,912	49,924	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,758	2,972	1,892	1,524	1,632	2,740	2,944	3,244	2,960	2,704	2,624	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	63,962	66,551	63,788	64,144	64,492	65,520	65,920	66,872	67,892	70,144	72,120	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-3,431	21	-3,052	172	-6,576	-1,900	324	912	748	-4,152	204	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	51,716	52,577	51,576	52,012	51,928	52,248	52,916	52,492	52,652	52,804	52,828	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	875,660	903,168	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,152	82,972	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,888	150,804	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,512	1,268	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,107,212	1,138,212	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	594,089	620,777	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,612	645,092	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	196,004	204,492	197,724	197,848	198,940	200,272	203,140	205,920	208,636	209,416	211,752	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	23,788	26,561	23,504	23,964	24,212	25,404	26,060	26,768	28,012	28,716	29,660	Capital fixe
Inventories	*498094*	24	13	-28	48	72	4	-16	88	-24	8	-20	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*498095*	186,149	189,926	186,004	187,788	188,220	189,152	190,420	192,780	187,352	194,308	197,916	Investissements
Residential	*498096*	48,566	52,154	47,036	48,820	50,040	50,620	50,688	51,932	55,376	60,376	60,776	Résidentiels
Business	*498097*	137,583	137,772	138,968	138,968	138,180	138,532	139,732	140,848	131,976	133,932	137,140	Des entreprises
Non-residential	*498098*	50,890	52,268	50,864	50,908	51,740	52,280	52,644	52,356	51,792	51,244	51,568	Non résidentiels
Machinery & equipment	*498099*	86,693	85,504	88,104	88,060	86,440	86,252	87,088	88,492	80,184	82,688	85,572	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	8,028	-6,040	9,584	9,944	2,212	-3,544	132	-6,400	-14,348	-9,400	7,080	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	8,189	-4,740	9,740	10,136	1,972	-2,680	1,672	-4,980	-12,972	-8,832	7,756	Non agricoles
Farm	*498102*	-161	-1,300	-156	-192	240	-864	-1,540	-1,420	-1,376	-568	-676	Agricoles
Exports	*498103*	484,331	473,000	479,828	489,680	503,016	503,592	485,080	459,160	444,168	456,228	466,132	**Exportations**
Imports	*498106*	428,934	416,498	428,704	433,476	437,724	426,380	425,864	415,528	398,220	406,164	418,132	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	1,516	15	1,900	2,176	404	-208	364	880	-976	-1,512	-1,268	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,064,995	1,092,246	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,107,212	1,138,212	**PIB aux prix du marché**
Annual % change			8.6	2.6	9.2	8.6	7.5	6.1	4.0	0.7	-0.4	0.6	3.4	Variation annuelle (%)

NOTE: Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.

NOTA: Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	565,487	579,999	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,822	593,119	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	184,787	190,967	183,018	185,420	188,397	188,440	191,057	191,959	192,412	193,001	193,598	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	23,173	25,846	22,916	23,214	23,346	24,632	25,308	26,157	27,288	27,614	28,496	Capital fixe
Inventories	*1992051*	23	13	-28	44	72	8	-16	84	-24	8	-20	Stocks
Business													**Entreprises**
Investment	*1992052*	182,423	183,228	182,248	183,977	183,026	183,008	183,005	186,869	180,030	183,809	187,277	Investissements
Residential	*1992053*	45,796	47,967	44,317	46,265	46,918	47,183	46,726	47,669	50,288	54,276	53,995	Résidentiels
Business	*1992054*	136,704	135,216	138,083	137,789	136,142	135,845	136,324	139,248	129,448	129,011	132,856	Des entreprises
Non-residential	*1992055*	47,762	48,126	47,836	47,679	48,044	48,465	48,644	48,165	47,230	46,470	46,514	Non résidentiels
Machinery & equipment	*1992056*	89,094	87,145	90,439	90,306	88,202	87,433	87,732	91,295	82,118	82,509	86,456	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	955,705	979,919	950,672	962,311	966,681	973,049	978,585	983,644	984,397	993,135	1,002,304	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	9,940	-3,516	12,509	11,746	3,933	489	2,098	-3,992	-12,657	-7,214	7,503	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	9,451	-2,728	12,015	11,537	3,103	656	2,999	-2,908	-11,658	-6,776	8,594	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	384	-902	394	105	709	-272	-966	-1,182	-1,189	-617	-1,064	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	451,677	434,523	450,105	453,801	456,277	444,220	436,713	428,896	428,263	433,932	435,861	Exportations
Imports	*1992063*	405,785	382,378	407,753	409,980	402,660	390,945	389,969	382,959	365,639	369,491	384,147	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	1,443	11	1,807	2,057	381	-194	339	831	-932	-1,431	-1,180	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,012,335	1,027,523	1,006,599	1,019,232	1,024,162	1,025,741	1,026,454	1,025,210	1,032,685	1,048,249	1,059,412	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	1.5	4.8	4.6	3.5	2.6	2.0	0.6	0.8	2.2	3.2	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,107,212	1,138,212	PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,152	82,972	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,888	150,804	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,512	1,268	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	875,660	903,168	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	545,110	568,864	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,356	590,528	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	65,720	69,523	65,680	65,668	66,124	68,260	68,864	70,116	70,852	72,848	74,744	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	114,097	113,672	112,840	113,728	118,260	114,720	114,376	113,920	111,672	108,636	107,268	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	110,424	116,891	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	122,692	122,940	Transferts
Total personal income	*498165*	838,880	872,657	834,376	843,028	856,180	870,740	868,384	872,272	879,232	891,584	899,208	**Revenu personnel total**
Annual % change		7.1	4.0	7.1	6.9	7.3	5.9	4.1	3.5	2.7	2.4	3.5	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	594,089	620,777	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,612	645,092	En biens et services
To governments	*498180*	201,207	206,733	201,476	204,132	201,992	207,364	207,812	206,648	205,108	206,040	203,612	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	143,488	144,435	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,404	138,408	Impôts sur le revenu
Employment contributions	*498182*	50,433	54,410	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,408	56,660	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	*498184*	11,607	12,901	11,324	11,964	12,600	12,892	12,948	12,860	12,904	12,068	11,780	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	1,555	1,805	1,544	1,572	1,600	1,656	1,808	1,868	1,888	1,752	1,896	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	30,422	30,441	31,200	24,928	33,272	36,516	24,136	28,720	32,392	36,112	36,828	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	637,673	665,924	632,900	638,896	654,188	663,376	660,572	665,624	674,124	685,544	695,596	**Revenu disponible**
Annual % change		6.9	4.4	6.5	6.3	7.7	6.2	4.4	4.2	3.0	3.3	5.3	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	4.8	4.6	4.9	3.9	5.1	5.5	3.7	4.3	4.8	5.3	5.3	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	565,487	579,999	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,822	593,119	**Total**
Annual % change		3.7	2.6	3.8	3.8	3.4	3.5	3.0	1.6	2.2	2.0	2.4	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	73,571	74,229	73,510	73,689	73,984	74,273	74,352	74,186	74,104	74,299	74,409	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	26,980	28,026	26,753	27,339	27,272	27,657	28,266	27,674	28,507	29,124	29,154	Vêtements
Housing	*1992077*	129,699	132,317	129,216	130,240	131,303	131,500	131,918	132,770	133,079	133,574	135,051	Logements
Furniture	*1992084*	46,404	48,224	46,104	46,768	47,035	47,861	47,951	48,003	49,080	50,009	50,316	Meubles
Medical care	*1992091*	26,499	27,442	26,451	26,584	26,752	27,065	27,344	27,540	27,818	28,179	28,290	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	95,071	97,011	94,545	96,921	94,666	96,607	96,619	95,598	99,221	100,578	99,748	Transports
Recreation	*1992103*	64,370	67,241	63,661	64,847	65,878	66,650	67,037	67,123	68,154	68,904	70,436	Loisirs
Other	*1992108*	105,573	108,434	104,771	106,028	107,639	108,083	108,485	108,370	108,799	108,870	109,790	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,521	-2,632	-2,204	-2,392	-2,341	-2,447	-2,420	-2,164	-3,497	-4,062	-3,422	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	82,234	85,939	81,655	84,340	82,039	84,652	85,373	84,470	89,262	91,251	91,091	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	50,440	52,360	49,890	51,088	51,129	51,751	52,486	51,951	53,253	54,287	54,369	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	131,791	133,186	131,449	132,025	132,999	133,309	133,020	133,072	133,341	134,207	134,739	Biens non durables
Services	*1992119*	301,173	308,888	299,817	302,692	305,934	307,616	308,777	309,646	309,512	309,896	313,672	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	465,718	469,050	464,468	471,304	472,368	480,460	474,384	463,008	458,348	464,272	468,164	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,488	144,435	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,404	138,408	Des particuliers
Enterprises	*498319*	45,360	38,303	46,568	44,700	44,552	43,264	41,568	35,952	32,428	35,424	39,308	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,746	4,529	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,104	3,564	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,433	54,410	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,408	56,660	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	138,709	143,918	137,696	139,604	140,732	142,768	143,832	143,896	145,176	146,884	148,668	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	7,286	7,888	7,276	7,288	7,472	7,876	7,868	7,856	7,952	8,228	8,544	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,737	41,204	41,128	44,664	46,904	48,224	42,600	37,656	36,336	36,688	37,296	Revenus de placements
Sales	*498325*	33,959	34,363	33,704	34,316	34,556	34,580	34,288	34,252	34,332	35,132	35,716	Ventes
Expenditure	*498326*	430,884	447,469	428,868	432,492	438,708	449,216	443,504	445,016	452,140	452,712	452,964	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	229,963	238,855	231,428	232,164	233,496	234,852	237,428	240,172	242,968	244,548	247,468	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	110,424	116,891	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	122,692	122,940	Aux particuliers
Businesses	*498330*	10,964	15,971	10,772	11,296	11,472	17,580	16,444	14,324	15,536	12,928	12,868	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,765	2,999	2,424	3,028	2,848	2,988	2,996	2,960	3,052	3,188	2,628	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,768	72,753	75,804	76,352	79,660	75,232	72,680	71,528	71,572	69,356	67,060	Service de la dette publique
Saving	*498315*	34,834	21,581	35,600	38,812	33,660	31,244	30,880	17,992	6,208	11,560	15,200	Épargne
Net lending	*498333*	32,619	19,410	35,664	37,504	32,600	30,632	29,248	14,904	2,856	6,600	10,212	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	23,522	26,113	23,072	24,016	24,692	25,276	25,684	26,496	26,996	27,708	28,128	Recettes
Spending	*499662*	19,803	20,610	19,636	19,856	20,220	20,352	20,480	20,712	20,896	21,276	21,712	Dépenses
Saving	*499658*	3,719	5,503	3,436	4,160	4,472	4,924	5,204	5,784	6,100	6,432	6,416	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	6,503	7,303	6,276	6,696	7,044	7,196	7,212	7,260	7,544	7,808	7,712	Recettes
Spending	*499670*	6,071	6,400	6,040	6,108	6,172	6,248	6,360	6,472	6,520	6,672	6,748	Dépenses
Saving	*499666*	432	903	236	588	872	948	852	788	1,024	1,136	964	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	193,231	191,448	192,824	194,176	195,872	195,104	194,976	190,320	185,392	187,184	187,820	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	89,993	89,787	89,532	90,944	91,444	90,628	90,720	89,912	87,888	87,572	85,500	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,859	25,104	30,740	29,164	29,156	28,100	27,348	23,820	21,148	22,436	25,180	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	3,746	4,529	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,104	3,564	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,743	18,408	18,704	18,796	18,888	18,660	18,552	18,340	18,080	18,252	18,216	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	38,131	40,439	37,700	38,544	38,956	39,932	40,316	40,556	40,952	42,312	43,192	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	30	35	16	40	20	128	4	4	4	204	136	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,287	7,958	6,896	7,224	8,184	8,032	8,384	7,948	7,468	7,248	6,724	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,676	4,437	4,572	4,816	4,836	4,612	4,616	4,384	4,136	4,332	4,588	Ventes
Expenditure	*498371*	179,505	184,703	185,664	175,204	182,464	184,332	181,340	184,184	188,956	188,812	185,488	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	42,598	43,559	45,496	43,040	42,212	41,748	43,728	44,048	44,712	44,840	45,268	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	53,646	58,679	51,948	52,712	53,564	60,924	56,000	57,784	60,008	62,780	62,192	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,612	3,914	3,508	3,636	3,664	3,680	3,760	3,824	4,392	4,076	3,868	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,608	2,833	2,268	2,872	2,692	2,824	2,832	2,796	2,880	3,016	2,452	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	31,971	34,224	38,404	28,380	32,480	31,928	33,648	35,108	36,212	35,676	34,900	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	45,070	41,494	44,040	44,564	47,852	43,228	41,372	40,624	40,752	38,424	36,808	Service de la dette publique
Saving	*498357*	13,726	6,745	7,160	18,972	13,408	10,772	13,636	6,136	-3,564	-1,628	2,332	Épargne
Net lending	*498381*	17,750	11,244	12,224	23,284	17,324	15,180	18,396	10,664	736	552	6,308	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	226,947	230,302	233,096	226,808	229,652	236,680	232,104	225,960	226,464	228,580	230,208	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	53,495	54,648	54,868	54,656	50,860	55,348	55,228	54,156	53,860	53,832	52,908	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,501	13,199	15,828	15,536	15,396	15,164	14,220	12,132	11,280	12,988	14,128	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,420	6,537	6,424	6,500	6,472	6,652	6,512	6,480	6,504	6,552	6,608	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	67,693	70,309	67,200	68,136	68,836	69,748	70,356	70,180	70,952	70,968	71,644	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	6,458	7,015	6,472	6,416	6,600	6,904	7,024	7,016	7,116	7,188	7,576	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,856	26,341	26,732	29,820	30,956	33,012	27,312	22,884	22,156	22,536	23,520	Revenus de placements
Federal government	*498402*	31,698	34,029	38,128	28,116	32,244	31,692	33,488	34,900	36,036	35,504	34,600	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	329	91	76	84	564	84	96	96	88	88	88	Adm. locales
Sales	*498405*	17,497	18,133	17,368	17,544	17,724	18,076	17,868	18,116	18,472	18,924	19,136	Ventes
Expenditure	*498406*	213,485	225,619	211,828	215,248	217,448	226,324	224,964	224,084	227,104	227,292	228,800	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	120,325	126,719	118,856	121,832	123,620	124,920	125,504	127,432	129,020	130,072	131,400	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	27,990	28,299	27,908	28,000	28,288	28,104	28,204	28,176	28,712	29,080	29,400	Aux particuliers
Businesses	*498410*	6,250	10,955	6,164	6,548	6,696	12,792	11,580	9,400	10,048	7,752	7,904	Aux entreprises
Government	*498411*	30,409	31,541	30,328	30,256	30,196	31,660	31,524	31,328	31,652	32,556	32,944	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	28,511	28,105	28,572	28,612	28,648	28,848	28,152	27,748	27,672	27,832	27,152	Service de la dette publique
Saving	*498417*	13,462	4,683	21,268	11,560	12,204	10,356	7,140	1,876	-640	1,288	1,408	Épargne
Net lending	*498415*	9,933	1,695	18,936	8,688	9,768	8,660	4,316	-1,828	-4,368	-1,696	-2,820	**Prêt net**

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
LOCAL GOVERNMENTS	*$'000,000*												**ADMINISTRATIONS MUNICIPALES**
Revenue	*498426*	78,224	79,740	78,008	78,328	78,348	79,876	79,676	79,504	79,904	81,312	82,228	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	32,885	33,170	32,796	32,924	32,940	33,088	33,160	33,160	33,272	33,604	33,832	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	798	838	788	832	852	844	840	836	832	836	832	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,839	2,954	2,824	2,856	2,884	2,908	2,940	2,972	2,996	2,992	3,048	Revenus de placements
Federal government	*498430*	273	195	276	264	236	236	160	208	176	172	300	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	29,643	30,790	29,560	29,496	29,440	30,908	30,772	30,576	30,904	31,832	32,224	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,786	11,793	11,764	11,956	11,996	11,892	11,804	11,752	11,724	11,876	11,992	Ventes
Expenditure	*498434*	74,729	75,993	74,508	74,796	75,644	75,632	75,628	76,096	76,616	76,980	78,148	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	66,676	68,117	66,724	66,920	67,260	67,752	67,740	68,220	68,756	69,172	70,340	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,435	3,529	3,416	3,504	3,548	3,532	3,532	3,524	3,528	3,520	3,524	Particuliers
Businesses	*498438*	1,102	1,102	1,100	1,112	1,112	1,108	1,104	1,100	1,096	1,100	1,096	Entreprises
Government	*498439*	329	91	76	84	564	84	96	96	88	88	88	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,187	3,154	3,192	3,176	3,160	3,156	3,156	3,156	3,148	3,100	3,100	Service de la dette publique
Saving	*498425*	3,495	3,747	3,500	3,532	2,704	4,244	4,048	3,408	3,288	4,332	4,080	Épargne
Net lending	*498443*	785	65	832	784	164	920	480	-504	-636	176	-656	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (1997 Prices)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (prix de 1997)

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
TOTAL	*2036138*	929,556	940,006	940,240	939,762	941,379	933,621	939,116	943,086	944,836	951,433	956,573	957,339	964,943	966,029	967,350	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.5	1.1	1.2	0.6	0.6	-0.2	0.2	0.7	0.8	1.1	2.0	2.0	2.8	2.6	2.9	*Variation annuelle (%)*
Business sector																	**Secteur des entreprises**
Goods	*2044336*	303,058	296,168	297,048	295,303	295,507	290,602	291,970	292,070	290,486	294,184	298,506	299,051	303,200	301,883	301,647	Biens
Services	*2044337*	485,710	500,422	499,832	500,840	502,218	498,740	502,616	506,493	509,634	512,336	513,614	513,832	517,735	518,152	519,499	Services
Non-business sector																	**Secteur non commercial**
Goods	*2044339*	2,168	2,209	2,186	2,201	2,197	2,197	2,206	2,214	2,225	2,230	2,226	2,257	2,239	2,237	2,230	Biens
Services	*2044340*	138,620	141,207	141,174	141,418	141,457	142,082	142,324	142,309	142,491	142,683	142,227	142,199	141,769	143,757	143,974	Services
Industrial production	*2044343*	233,830	226,900	228,198	226,584	226,656	221,705	222,831	223,030	221,397	225,287	228,992	228,965	232,770	231,270	231,105	Production industrielle
ICT	*4419306*	59,444	59,542	59,754	59,538	59,511	58,498	57,967	58,251	58,843	59,152	59,983	59,993	60,578	60,675	60,830	TIC
Manufacturing	*4419307*	16,496	12,343	12,665	12,274	11,838	10,522	9,813	9,679	9,963	10,121	10,479	10,635	10,682	10,518	10,658	Manufacturières
Services	*4419308*	42,948	47,198	47,089	47,264	47,673	47,976	48,154	48,572	48,880	49,031	49,504	49,358	49,896	50,157	50,172	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*2036139*	22,862	21,241	21,179	20,848	20,664	20,603	20,484	20,270	20,064	19,835	20,171	20,092	20,996	20,699	20,295	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*2036146*	36,125	36,700	36,431	36,699	36,919	36,044	35,930	35,993	35,543	36,326	36,295	36,841	36,893	36,059	35,976	Mines
Utilities	*2036163*	28,234	27,567	27,841	27,298	27,440	26,711	27,382	27,289	27,266	27,477	27,731	28,297	28,519	28,364	27,877	Services publics
Manufacturing	*2036171*	169,471	162,633	163,926	162,587	162,297	158,950	159,519	159,748	158,588	161,484	164,966	163,827	167,358	166,847	167,252	Manufacturières
Construction	*2036167*	48,534	50,236	49,857	50,072	50,384	50,491	50,861	50,984	51,250	51,292	51,569	52,251	51,673	52,151	52,477	Construction
Transportation	*2036360*	44,658	43,370	43,342	43,495	43,078	42,036	42,224	42,466	42,292	42,367	42,932	42,883	43,831	43,554	43,659	Transports
Trade	*(2036358+ 2036359)*	105,479	107,647	107,607	107,569	108,122	105,800	107,672	109,333	110,540	112,568	112,355	112,148	113,664	113,219	114,130	Commerce
Finance, insurance and real estate	*2036414*	177,925	184,005	183,388	184,024	184,679	185,107	186,149	187,393	188,231	188,796	189,203	189,486	190,089	190,211	190,371	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*2036422*	19,425	20,354	20,368	20,387	20,426	20,307	20,459	20,561	20,766	20,867	20,906	20,936	20,996	21,120	21,247	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*2036416*	39,181	40,536	40,644	40,520	40,705	40,548	40,476	40,443	40,431	40,744	41,109	41,244	41,349	41,436	41,526	Professionnels et connexes
Recreation	*2036431*	8,490	8,773	8,826	8,803	8,786	8,788	8,814	8,892	8,980	9,004	8,534	9,093	9,169	9,939	9,180	Loisir
Info. and cultural	*2036380*	39,760	43,773	43,679	43,878	44,284	44,741	45,029	45,299	45,677	45,520	45,932	45,655	46,125	46,355	46,547	Info. et culture
Accomm. & food	*2036436*	22,223	22,502	22,625	22,663	22,529	21,606	21,965	22,243	22,692	22,329	22,244	22,173	22,274	22,189	22,379	Hébergement et restauration
Health & social	*2036428*	52,897	53,628	53,380	53,665	53,816	54,045	54,163	54,221	54,349	54,404	54,547	54,609	54,699	54,892	55,054	Santé et social
Educational	*2036425*	42,942	43,317	43,419	43,489	43,442	43,409	43,475	43,370	43,318	43,329	42,897	43,361	43,589	43,733	43,915	Enseignement
Public administration	*2036443*	51,009	52,846	52,885	52,914	52,883	53,428	53,495	53,538	53,747	53,885	53,996	53,236	52,465	53,957	54,122	Administration publique
Other services	*2036439*	20,341	20,878	20,843	20,851	20,925	21,007	21,019	21,043	21,102	21,206	21,186	21,207	21,254	21,304	21,343	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. MacMillan (951-7248)*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. MacMillan (951-7248).*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2000 O	N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	167.2	167.4	167.1	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	166.1	166.3	Lissé
Unsmoothed	*7687*	167.7	165.3	166.2	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	167.1	166.8	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,530	1,537	1,545	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	1,627	1,628	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,096	7,097	7,075	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	7,207	7,224	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	93,126	93,757	94,081	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	96,922	96,970	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	10,373	10,098	9,804	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	7,829	7,787	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,527	23,485	23,188	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	21,576	21,455	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.89	1.86	1.85	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	1.70	1.69	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.0	38.8	38.8	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,464	2,476	2,485	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	2,494	2,486	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	99.6	101.4	99.6	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	107.6	109.4	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	108.1	107.9	107.6	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	107.4	107.6	Indice des É.-U.(1)

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.4	166.7	166.8	167.4	169.0	170.9	173.1	175.1	176.3	177.2	177.6	Lissé
Unsmoothed	*7687*	166.2	166.3	167.5	170.3	174.8	175.7	177.0	177.5	176.7	178.9	178.0	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,629	1,639	1,650	1,673	1,701	1,730	1,750	1,768	1,773			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,149	7,154	7,225	7,336	7,484	7,668	7,755	7,787	7,758			Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	97,310	98,826	100,671	102,837	105,097	106,657	107,258	107,423	107,312	107,331	108,065	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	7,565	7,310	7,248	7,248	7,297	7,457	7,650	7,697	7,691	7,591	7,384	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	21,100	20,499	20,278	20,080	20,079	20,378	20,809	21,417	21,827			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.67	1.66	1.65	1.65	1.66	1.68	1.69	1.71	1.73			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.1	39.1	39.0	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.0	39.0	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,477	2,476	2,482	2,489	2,503	2,517	2,529	2,535	2,541	2,545	2,545	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	109.5	111.5	112.4	115.9	121.9	126.7	129.9	131.3	132.0	127.6	125.8	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.7	107.7	107.8	108.2	108.6	109.2	109.7	110.0	110.2	110.3		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1998	1999	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	106,444	103,305	102,479	105,496	94,808	121,812	111,132	113,420	**Demande totale**
Persons	*33310*	38,324	39,178	39,376	40,989	37,436	40,360	39,296	39,828	Particuliers
Private corporations	*33315*	70,858	52,970	78,642	60,117	50,652	59,072	84,600	86,948	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	33,252	20,625	54,259	32,248	18,604	19,068	53,280	53,700	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-752	-2,888	-5,488	-1,892	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	-6,048	20,600	-16,204	-15,004	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,241	12,637	5,954	8,944	13,520	4,668	8,928	3,540	Autres administrations publiques

		2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Total raised	*33343*	65,356	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	96,380	111,360	**Demande totale**
Persons	*33310*	40,804	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	42,728	41,612	Particuliers
Private corporations	*33315*	59,784	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	39,212	61,628	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	41,584	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	31,356	39,076	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-784	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	-2,116	-12,596	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-37,684	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,824	8,840	4,920	Administration fédérale
Other governments	*33335*	3,236	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	7,716	15,796	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,249	32,149	34,612	35,141	32,550	33,043	33,866	34,508	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,739	25,692	27,263	28,076	25,861	26,085	26,846	27,197	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,803	19,563	20,724	21,425	19,698	19,865	20,404	20,630	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,560	18,392	19,308	19,972	18,570	18,753	18,956	19,194	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,379	31,753	32,900	33,059	31,942	32,343	32,641	32,811	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,350	17,875	18,378	18,660	17,996	18,095	18,205	18,341	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,499	30,770	31,082	30,499	30,585	30,617	30,679	**Population**

		2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,048	35,194	35,625	35,546	34,935	34,713	35,504	36,411	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	27,398	27,744	28,185	28,036	28,064	28,220	28,589	28,765	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	20,764	21,199	21,473	21,327	21,415	21,637	21,983	22,252	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,514	19,661	19,820	20,071	20,017	20,122	20,381	20,636	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,125	33,188	33,202	33,139	32,984	33,145	33,613	33,890	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,521	18,536	18,679	18,703	18,625	18,767	18,881	18,974	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,770	30,859	30,894	30,974	31,082	31,156	31,186	31,260	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*

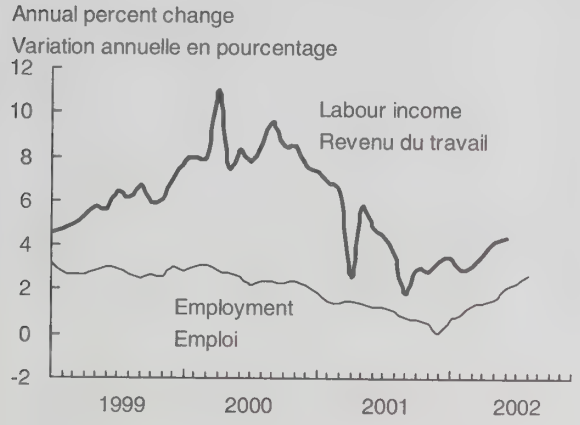
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

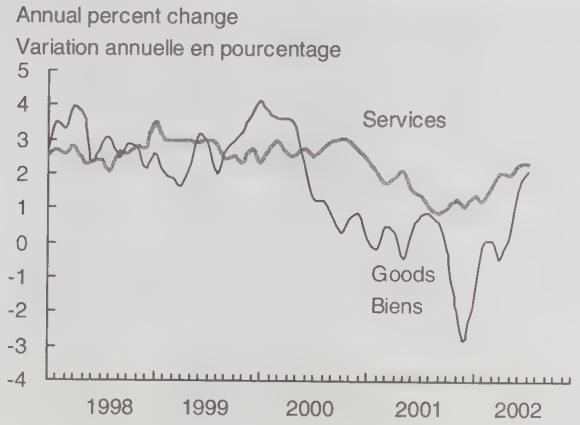
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

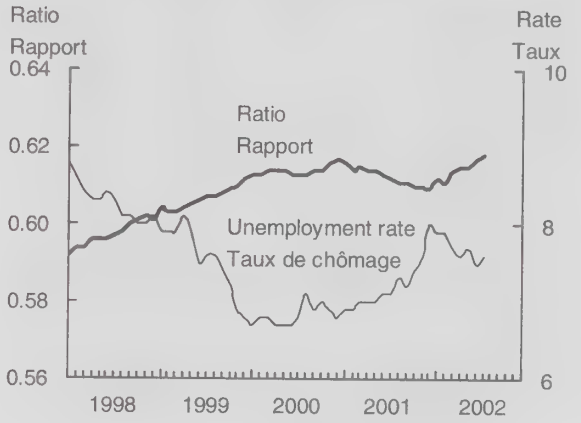
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



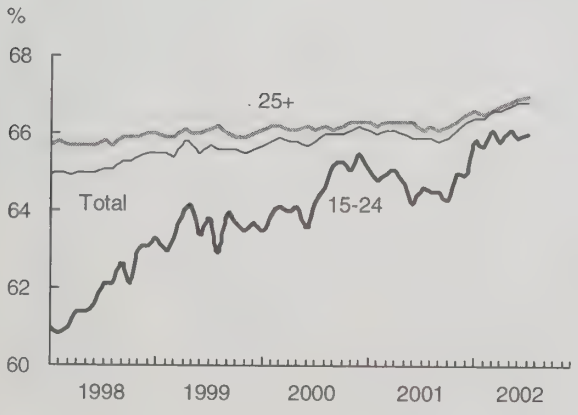
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



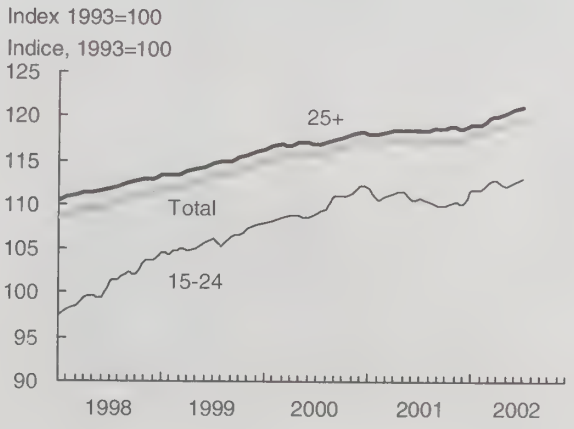
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



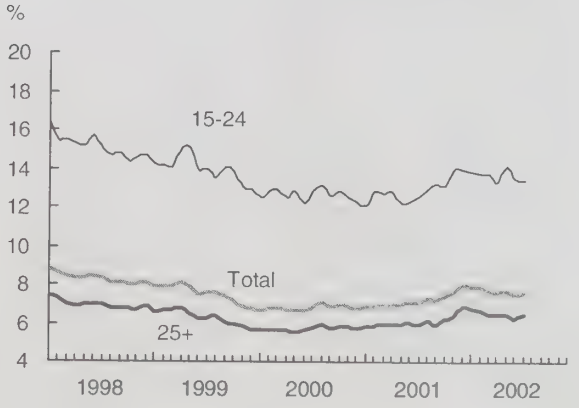
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



Employment by Age
Emploi par âge



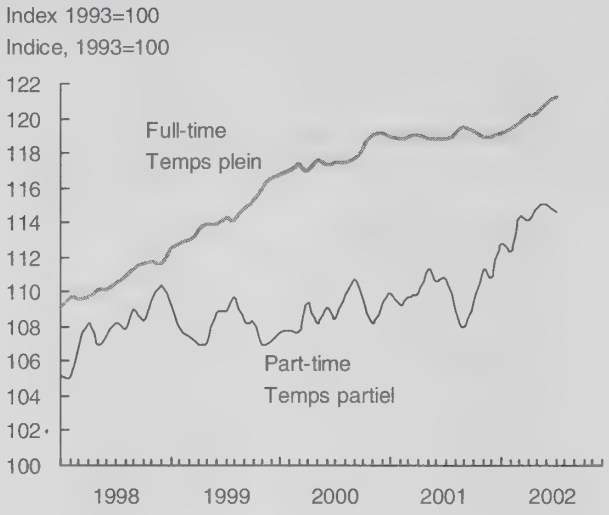
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



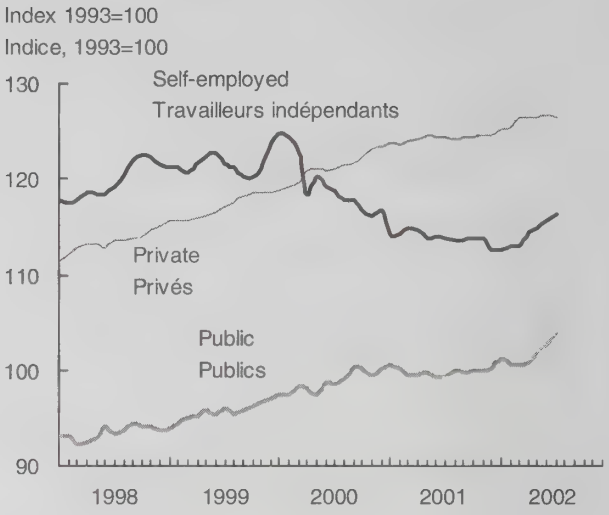
Adult Employment
Emploi adulte



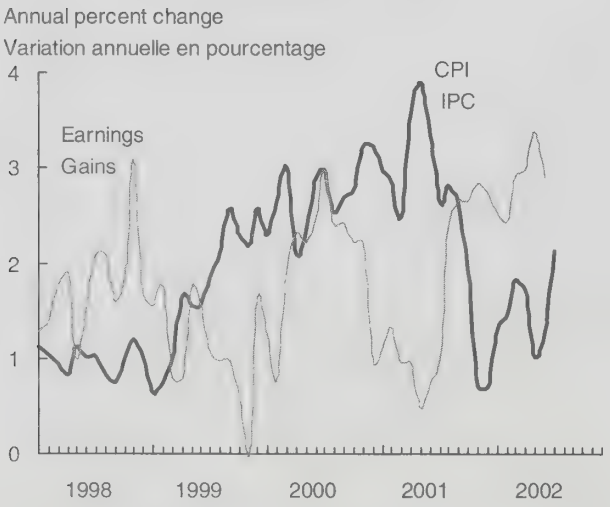
Type of Employment
Emploi par classe



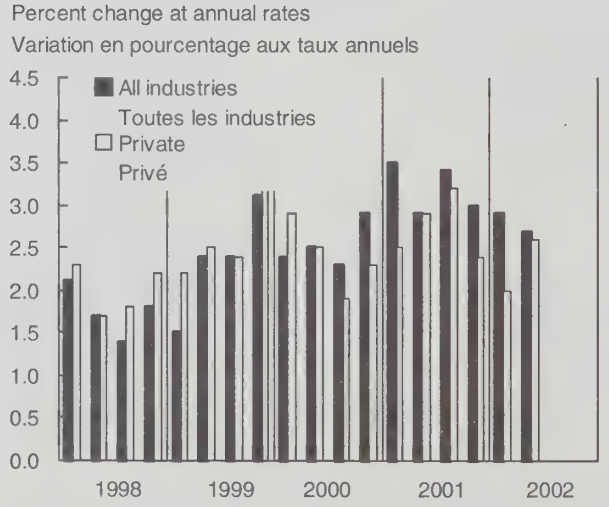
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

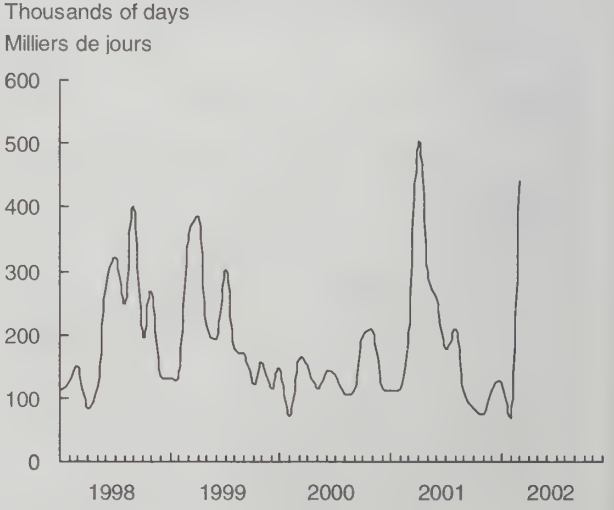


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	'000												
Labour force	*2062810*	15,999	16,246	16,172	16,156	16,207	16,224	16,231	16,224	16,225	16,252	16,257	**Population active**
Employed	*2062811*	14,910	15,077	15,063	15,035	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,208	12,345	12,335	12,323	12,340	12,353	12,330	12,329	12,322	12,363	12,403	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,702	2,732	2,728	2,712	2,724	2,728	2,763	2,747	2,750	2,704	2,681	À temps partiel
Men	*2062820*	8,049	8,110	8,111	8,107	8,107	8,117	8,113	8,115	8,116	8,113	8,111	Hommes
Women	*2062829*	6,860	6,967	6,952	6,928	6,957	6,964	6,980	6,961	6,957	6,953	6,973	Femmes
15-24	*2062838*	2,289	2,314	2,338	2,313	2,321	2,326	2,329	2,309	2,316	2,306	2,298	15-24
25+	*2062919*	12,621	12,763	12,725	12,723	12,744	12,755	12,764	12,767	12,757	12,760	12,786	25+
Employees	*2066968*	12,488	12,768	12,748	12,721	12,737	12,756	12,786	12,765	12,764	12,763	12,779	Employés
Men	*2067023*	6,481	6,584	6,590	6,579	6,565	6,582	6,593	6,584	6,582	6,568	6,576	Hommes
Women	*2067078*	6,008	6,184	6,158	6,142	6,171	6,173	6,193	6,181	6,182	6,195	6,203	Femmes
Public	*2066969*	2,792	2,822	2,845	2,831	2,815	2,816	2,817	2,809	2,808	2,823	2,821	Public
Men	*2067024*	1,129	1,134	1,145	1,143	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	1,143	1,134	Hommes
Women	*2067079*	1,663	1,688	1,700	1,688	1,681	1,676	1,681	1,677	1,677	1,680	1,687	Femmes
Private	*2066970*	9,696	9,946	9,903	9,890	9,922	9,939	9,969	9,956	9,956	9,939	9,958	Privé
Men	*2067025*	5,351	5,450	5,444	5,435	5,431	5,442	5,457	5,452	5,451	5,425	5,442	Hommes
Women	*2067080*	4,344	4,496	4,459	4,454	4,491	4,498	4,512	4,503	4,505	4,515	4,517	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,421	2,309	2,315	2,314	2,328	2,326	2,307	2,311	2,309	2,304	2,305	Autonomes
Men	*2067026*	1,569	1,526	1,522	1,529	1,542	1,535	1,520	1,531	1,534	1,545	1,536	Hommes
Women	*2067081*	853	783	794	786	786	791	787	780	775	759	769	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	513,732	509,164	519,495	515,631	515,332	502,849	512,546	511,317	508,655	508,374	510,541	**Heures travaillées**

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Labour force	*2062810*	16,290	16,343	16,409	16,471	16,465	16,533	16,559	16,611	16,646	16,686	16,738	**Population active**
Employed	*2062811*	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,374	12,342	12,337	12,367	12,383	12,423	12,464	12,476	12,537	12,572	12,597	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,714	2,763	2,753	2,799	2,789	2,838	2,833	2,851	2,857	2,844	2,879	À temps partiel
Men	*2062820*	8,112	8,102	8,089	8,115	8,132	8,192	8,222	8,241	8,265	8,282	8,304	Hommes
Women	*2062829*	6,977	7,002	7,001	7,051	7,040	7,069	7,075	7,086	7,129	7,134	7,172	Femmes
15-24	*2062838*	2,298	2,304	2,300	2,336	2,335	2,354	2,356	2,343	2,354	2,362	2,382	15-24
25+	*2062919*	12,791	12,800	12,790	12,830	12,837	12,906	12,941	12,984	13,039	13,054	13,094	25+
Employees	*2066968*	12,782	12,795	12,809	12,883	12,882	12,971	12,978	13,000	13,049	13,059	13,121	Employés
Men	*2067023*	6,593	6,591	6,596	6,627	6,637	6,719	6,710	6,725	6,738	6,744	6,759	Hommes
Women	*2067078*	6,189	6,204	6,213	6,257	6,245	6,252	6,269	6,275	6,311	6,314	6,362	Femmes
Public	*2066969*	2,825	2,823	2,834	2,863	2,842	2,844	2,846	2,877	2,901	2,936	2,947	Public
Men	*2067024*	1,139	1,120	1,111	1,127	1,119	1,128	1,120	1,143	1,153	1,171	1,167	Hommes
Women	*2067079*	1,686	1,703	1,723	1,735	1,723	1,716	1,726	1,734	1,748	1,765	1,781	Femmes
Private	*2066970*	9,957	9,972	9,975	10,021	10,040	10,127	10,132	10,123	10,148	10,123	10,174	Privé
Men	*2067025*	5,454	5,471	5,485	5,499	5,518	5,591	5,589	5,582	5,585	5,573	5,593	Hommes
Women	*2067080*	4,503	4,501	4,490	4,521	4,522	4,536	4,543	4,541	4,563	4,549	4,581	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,307	2,309	2,282	2,283	2,290	2,289	2,318	2,327	2,344	2,358	2,355	Autonomes
Men	*2067026*	1,519	1,511	1,493	1,488	1,495	1,472	1,513	1,516	1,527	1,538	1,545	Hommes
Women	*2067081*	788	798	788	795	795	817	806	811	818	820	811	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	495,419	512,689	507,004	511,564	510,189	512,833	517,613	514,681	518,375	516,865	513,435	**Heures travaillées**

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	66.0	66.1	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.5	72.5	72.6	72.6	72.7	72.7	72.5	72.5	72.3	72.4	72.2	Hommes
Women	*2062834*	59.5	59.7	59.8	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.7	59.7	Femmes
15-24	*2062843*	64.4	64.7	65.1	64.8	65.0	65.1	64.7	64.2	64.6	64.5	64.5	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.3	66.3	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	66.2	66.1	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	6.8	7.2	6.9	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	6.9	7.5	7.1	7.2	7.4	7.4	7.4	7.4	7.3	7.5	7.4	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.8	6.6	6.6	6.6	6.6	6.5	6.6	6.9	7.1	6.9	Femmes
15-24	*2062842*	12.6	12.8	12.1	12.8	12.7	12.8	12.2	12.3	12.6	12.9	13.2	15-24
25+	*2062923*	5.7	6.1	5.8	5.8	5.9	5.9	6.0	6.1	6.0	6.2	6.0	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,090	1,170	1,109	1,121	1,142	1,143	1,138	1,149	1,152	1,185	1,173	**Chômeurs**
Men	*2062823*	600	660	615	632	652	647	649	653	638	657	652	Hommes
Women	*2062832*	490	510	494	489	491	495	489	496	514	529	520	Femmes
15-24	*2062841*	331	340	321	339	338	342	322	324	333	342	351	15-24
25+	*2062922*	758	830	788	782	804	801	816	824	819	844	822	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,286	8,372	8,596	8,579	8,539	8,490	8,192	8,109	7,976	7,997	8,454	**Inactifs (3)**

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.4	72.4	72.8	72.9	72.9	73.1	73.1	73.3	73.2	73.4	73.4	Hommes
Women	*2062834*	59.6	59.9	60.0	60.2	60.0	60.3	60.3	60.3	60.5	60.5	60.8	Femmes
15-24	*2062843*	64.3	65.0	65.0	65.8	65.7	66.1	65.8	66.1	65.9	66.0	67.0	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.3	66.5	66.6	66.5	66.6	66.7	66.8	66.9	67.0	67.0	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	7.8	8.0	8.6	8.7	8.5	8.2	8.0	8.1	7.9	8.0	7.8	Hommes
Women	*2062833*	6.9	7.1	7.3	7.0	7.1	7.1	7.2	7.3	7.1	7.2	7.2	Femmes
15-24	*2062842*	13.1	13.9	14.0	13.8	13.7	13.7	13.3	14.2	13.5	13.4	13.8	15-24
25+	*2062923*	6.3	6.4	6.9	6.8	6.7	6.5	6.5	6.5	6.3	6.5	6.3	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,201	1,239	1,319	1,305	1,293	1,273	1,263	1,284	1,253	1,269	1,262	**Chômeurs**
Men	*2062823*	682	705	766	771	758	731	715	730	705	719	707	Hommes
Women	*2062832*	519	534	553	534	535	542	547	554	547	549	555	Femmes
15-24	*2062841*	347	371	374	373	370	372	360	387	369	366	382	15-24
25+	*2062922*	855	868	944	932	923	901	902	897	884	903	880	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,479	8,503	8,544	8,596	8,586	8,506	8,462	8,119	8,011	7,833	7,799	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,537	14,748	14,718	14,700	14,728	14,741	14,765	14,748	14,741	14,741	14,763	Non agricole
Total goods	2057604	3,868	3,863	3,891	3,875	3,894	3,893	3,874	3,867	3,875	3,877	3,872	**Total des biens**
Agriculture	2057605	373	329	345	335	337	341	328	327	332	326	321	Agriculture
Other primary	2057606	283	293	284	286	296	288	293	288	296	301	303	Industries primaires
Utilities	2057607	116	123	123	122	118	121	122	125	125	129	123	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,275	2,312	2,297	2,300	2,297	2,286	2,271	2,285	2,280	2,278	Fabrication
Construction	2057608	816	843	827	835	843	847	845	855	838	842	847	Construction
Total services	2057610	11,042	11,214	11,172	11,160	11,171	11,189	11,219	11,209	11,198	11,189	11,212	**Total des services**
Transportation	2057612	780	773	788	783	783	782	783	777	773	783	767	Transports
Trade	2057611	2,318	2,384	2,373	2,346	2,338	2,347	2,376	2,377	2,389	2,367	2,392	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	867	875	869	879	869	880	883	882	875	870	875	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	546	555	532	552	547	543	547	548	559	562	566	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	946	987	994	1,004	1,009	1,014	997	1,005	974	956	969	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	666	707	703	692	708	707	715	704	719	724	704	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	961	976	968	975	977	974	978	975	982	980	953	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,526	1,542	1,544	1,533	1,543	1,531	1,529	1,530	1,529	1,545	1,553	Santé et social
Educational	2057616	975	966	960	964	962	964	959	962	969	960	970	Enseignement
Public administration	2057621	762	766	758	755	755	766	774	768	753	767	766	Administration publique
Other services	2057620	696	683	683	679	680	680	677	682	675	676	698	Autres services

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,768	14,782	14,778	14,860	14,872	14,948	14,985	15,009	15,072	15,089	15,149	Non agricole
Total goods	2057604	3,841	3,804	3,791	3,833	3,873	3,896	3,877	3,887	3,928	3,957	3,987	**Total des biens**
Agriculture	2057605	320	322	313	306	301	312	312	318	322	328	327	Agriculture
Other primary	2057606	297	291	291	288	284	285	277	263	265	270	268	Industries primaires
Utilities	2057607	124	123	122	129	125	129	130	137	131	133	132	Services publics
Manufacturing	2057609	2,249	2,222	2,217	2,242	2,304	2,317	2,298	2,300	2,331	2,345	2,366	Fabrication
Construction	2057608	851	846	849	869	860	853	861	868	879	882	893	Construction
Total services	2057610	11,248	11,300	11,299	11,333	11,299	11,364	11,420	11,441	11,466	11,459	11,489	**Total des services**
Transportation	2057612	765	751	746	733	740	730	741	746	748	768	757	Transports
Trade	2057611	2,414	2,448	2,433	2,416	2,416	2,434	2,458	2,450	2,434	2,411	2,418	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	870	869	873	876	869	881	886	890	911	903	910	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	567	569	569	571	568	595	592	589	601	588	592	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	969	985	970	973	977	977	975	990	994	992	997	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	710	704	697	707	704	710	718	706	715	718	726	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	980	979	991	1,010	1,008	1,009	1,010	1,004	991	980	985	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,547	1,558	1,565	1,573	1,561	1,557	1,582	1,577	1,591	1,627	1,611	Santé et social
Educational	2057616	980	973	971	996	979	982	993	1,020	1,020	1,014	1,032	Enseignement
Public administration	2057621	771	777	788	785	783	792	769	771	767	774	772	Administration publique
Other services	2057620	676	687	698	694	695	698	696	699	694	686	690	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*
Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB). Client Services (951-4090).*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*
Source: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	545,110	568,864	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,553	48,622	48,663	48,867	49,324	49,442	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		8.4	4.4	4.8	4.5	3.5	1.8	3.0	2.8	3.3	3.4	3.0	3.1	3.5	4.2	4.3	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,078	6,900	581	561	566	554	548	555	558	606	575	571	568	566	551	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	9,914	10,318	859	858	847	865	837	868	872	865	870	878	883	889	883	Mines
Manufacturing	*1996455*	82,937	84,804	7,080	7,138	7,078	7,068	7,026	7,034	7,049	7,096	7,166	7,199	7,188	7,253	7,331	Fabrication
Construction	*1996456*	28,765	30,879	2,560	2,540	2,542	2,574	2,605	2,609	2,719	2,755	2,735	2,739	2,736	2,715	2,724	Construction
Transportation	*1996460*	25,491	26,485	2,218	2,164	2,214	2,231	2,243	2,230	2,245	2,233	2,234	2,254	2,261	2,268	2,282	Transports
Trade	*1996459*	66,668	69,811	5,848	5,795	5,816	5,791	5,807	5,835	5,851	5,889	5,935	5,917	5,948	6,024	6,041	Commerce
Finance	*1996462*	46,508	49,068	4,079	4,074	4,093	4,074	4,077	4,093	4,103	4,232	4,166	4,170	4,199	4,244	4,246	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	157,805	167,904	15,422	15,449	15,478	15,521	15,632	15,697	15,770	15,944	16,002	16,039	16,170	16,219	16,270	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	35,434	34,671	2,854	2,872	2,878	2,821	2,883	2,887	3,131	2,934	2,921	2,885	2,866	3,053	3,002	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,483	12,781	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,051	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,913	2,941	2,938	2,939	2,938	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,953	2,959	2,958	2,961	2,962	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	76	77	76	76	74	73	72	72	71	69	68	65	63	62	Forêts
Mining	*1596768*	136	139	138	138	138	140	139	141	140	138	137	137	138	138	137	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,048	2,038	2,036	2,039	2,030	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,029	2,033	2,035	2,045	2,048	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	932	939	940	938	939	936	935	936	932	935	936	938	939	943	943	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,115	1,098	1,096	1,099	1,094	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,092	1,095	1,096	1,103	1,106	Biens durables
Construction	*1596770*	541	576	575	574	578	583	585	586	602	597	603	606	602	600	601	Construction
Services producing	*1596774*	9,506	9,768	9,766	9,759	9,778	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,847	9,864	9,921	9,993	10,005	**Total des services**
Transportation	*1596783*	603	613	610	609	615	616	614	611	611	611	611	613	611	610	609	Transports
Trade	*1596775*	2,154	2,212	2,216	2,212	2,213	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,231	2,242	2,257	2,272	2,279	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	540	556	557	555	555	555	558	560	560	560	560	562	563	568	570	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,193	1,250	1,255	1,254	1,255	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,261	1,269	1,291	1,307	1,310	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	906	942	941	941	941	942	943	946	948	952	953	954	955	961	958	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,175	2,211	2,211	2,215	2,218	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,231	2,233	2,242	2,251	2,256	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	713	723	716	712	715	716	717	719	720	723	720	696	698	725	723	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	654	665	663	666	668	669	669	671	671	672	673	674	675	676	677	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	823	831	830	834	835	835	834	836	836	839	842	842	844	845	847	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	810	831	828	834	836	839	844	839	844	849	849	856	862	856	856	Forêts
Mining	*1597107*	1,137	1,153	1,153	1,147	1,157	1,159	1,157	1,160	1,159	1,162	1,160	1,160	1,157	1,162	1,163	Mines
Manufacturing	*1597110*	797	808	808	812	815	814	812	814	814	817	822	823	824	826	830	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	728	737	734	739	743	744	744	746	747	751	753	755	754	753	754	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	855	869	872	872	876	874	872	873	872	874	880	882	884	888	894	Biens durables
Construction	*1597109*	808	801	796	799	796	796	796	800	803	806	803	799	806	802	801	Construction
Services producing	*1597113*	602	615	613	616	618	619	621	622	621	622	622	623	625	626	626	**Total des services**
Transportation	*1597122*	725	742	739	738	743	748	752	751	751	754	757	760	762	764	767	Transports
Trade	*1597114*	535	542	539	541	542	544	544	546	545	543	542	540	540	542	542	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	836	842	843	849	854	845	838	841	839	838	833	837	843	836	837	Finances et assurances
Education	*1597129*	674	694	694	697	705	702	706	708	706	702	706	707	711	716	717	Éducation
Professional	*1597126*	867	885	884	888	893	889	886	881	888	901	899	900	892	899	900	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	273	286	284	286	288	288	289	291	293	298	297	299	300	296	298	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	562	581	579	581	583	587	592	593	594	597	599	602	602	602	606	Santé
Public administration	*1597121*	748	752	755	759	759	758	760	762	761	763	764	767	772	776	774	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.49	16.79	16.71	16.88	16.98	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.03	17.07	17.14	17.13	17.17	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	19.27	19.45	19.35	19.37	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.84	19.95	19.99	19.98	20.02	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.90	24.40	24.11	24.28	24.02	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.45	24.50	24.46	24.68	24.49	Mines
Manufacturing	*1597788*	18.29	18.58	18.47	18.55	18.67	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.93	18.99	19.01	18.99	19.02	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.04	21.33	20.92	20.87	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.57	21.73	22.01	22.06	22.18	Construction
Services producing	*1597791*	14.98	15.34	15.30	15.48	15.57	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.49	15.49	15.55	15.57	15.62	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.74	18.13	18.12	18.30	18.40	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.32	18.28	18.37	18.36	18.37	Transports
Finance and insurance	*1597802*	16.73	17.01	16.98	17.23	17.47	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.67	17.17	17.08	17.02	16.91	Finances et assurances
Professional	*1597804*	19.42	19.65	19.54	19.44	19.77	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.78	18.27	18.26	17.96	18.20	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.22	9.92	9.89	10.08	10.19	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.39	10.52	10.56	10.43	10.44	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	18.84	19.32	19.27	19.39	19.64	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.75	19.81	19.93	20.06	20.12	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	105.8	107.6	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.2	**Total des industries**
Annual % change		2.0	1.7	0.8	1.0	2.4	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.4	2.9	3.0	3.4	2.9	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	108.6	110.6	110.3	110.4	110.7	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	113.2	114.2	114.2	113.9	113.6	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	105.2	110.7	111.7	112.7	112.3	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	111.2	112.2	112.8	112.6	113.4	Forêts
Mining	*1606083*	104.1	105.4	102.0	103.5	105.8	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	111.4	107.8	108.6	108.0	107.4	Mines
Manufacturing	*1606086*	110.1	113.0	113.1	113.1	113.3	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.3	116.9	117.0	116.5	115.9	Fabrication
Construction	*1606085*	102.4	101.9	101.3	100.7	100.6	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	104.3	105.4	104.8	105.7	107.1	Construction
Services producing	*1606089*	104.8	106.4	105.8	106.9	107.8	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	107.7	107.8	108.5	108.4	108.9	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.3	109.5	109.2	109.9	110.6	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.7	112.5	111.4	111.5	111.1	Transports
Retail trade	*1606092*	109.8	111.9	111.8	112.1	111.8	112.2	111.4	113.5	113.3	113.3	113.4	114.0	114.2	113.8	114.4	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	111.5	108.1	107.3	108.6	107.8	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	108.9	109.0	108.8	110.4	110.8	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	106.1	112.7	113.6	112.6	115.2	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	110.0	110.1	112.7	111.1	111.6	Finances et assurances
Professional	*1606102*	105.2	108.1	107.2	109.3	109.2	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.3	109.8	111.4	110.3	109.5	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	102.7	107.5	107.0	108.0	108.6	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	112.3	113.6	113.4	109.8	109.7	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	105.8	109.0	107.4	107.9	110.6	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.7	113.5	113.6	113.7	113.6	Santé
Public administration	*1606097*	107.1	106.1	103.7	103.8	107.2	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	105.5	105.7	108.6	109.1	109.2	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.4	31.4	31.2	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	31.9	31.8	31.8	31.7	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.9	38.9	39.2	39.1	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.8	38.7	38.8	38.7	38.6	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.1	41.6	41.4	41.2	41.4	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	42.0	42.2	42.2	42.2	42.1	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	39.0	39.1	39.3	39.1	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.1	39.1	39.1	39.1	39.1	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.1	37.4	38.4	38.2	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.4	37.1	37.1	36.8	36.2	Construction
Services producing	*1597452*	28.7	28.7	28.5	28.2	28.0	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	29.1	29.0	28.9	28.8	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.2	37.4	37.6	36.9	36.9	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.1	38.2	38.1	38.0	37.9	Transports
Finance and insurance	*1597463*	29.2	28.7	28.9	28.5	27.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.4	27.7	27.8	27.6	27.5	Finances et assurances
Professional	*1597465*	32.3	31.5	31.7	31.1	30.9	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	31.8	31.4	31.4	31.0	31.1	Professionnel
Health	*1597456*	28.6	28.8	28.7	28.6	28.4	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	29.0	28.9	28.7	28.6	28.7	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039).*
Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039).*
Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,502	12,790	13,117	12,885	12,872	12,805	12,744	12,560	12,613	12,716	12,801	13,150	13,386			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	654	736	7a01	609	660	772	880	1,042	1,032	1,003	892	762	685			Bénéficiaires
Regular	*384652*	484	524	540	537	547	560	559	561	554	550	536	554	551			Réguliers
Claims received	*383886*	2,593	2,942	170	208	310	316	318	357	193	183	206	169	155			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	34,482	38,609	2,843	2,908	2,965	3,124	3,933	4,687	4,203	4,043	4,629	3,313	2,858			Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	268.71	279.89	285.87	279.77	278.80	282.71	287.65	290.57	292.46	292.17	292.32	282.34	286.32			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*(1996=100)* *3759*	174	149	144	139	134	129	127	126	126	126	127	127	128	128	127	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,661.6	2,231.1	209.0	110.7	82.5	75.3	112.8	125.4	76.1	442.3						Toutes les industries
Primary	*4391648*	286.0	132.1	1.6	0.4	6.0	6.3	3.5	0.0	0.0	0.0						Primaires
Construction	*4391650*	15.5	11.6	1.6	0.0	0.3	0.0	0.0	0.0	1.0	0.5						Construction
Manufacturing	*4391651*	403.7	528.3	42.6	26.7	16.2	19.7	56.6	52.1	21.8	19.8						Fabrication
Trade	*4391652*	89.7	125.7	4.8	4.0	12.1	11.1	10.8	10.4	8.9	20.4						Commerce
Transportation	*4391653*	79.5	440.7	2.7	2.6	3.7	2.5	5.4	6.2	5.5	5.7						Transports
Education, health and social services	*4391656*	307.5	585.8	13.3	23.4	35.4	31.0	4.5	40.8	30.6	17.8						Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	219.1	219.1	127.2	44.8	0.2	0.2	0.3	11.6	6.1	367.4						Administration publique

		2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
D. Wage settlements(4)	*%*																**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327079*	2.5	3.2	2.4	2.4	3.1	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	2.9	2.7	Toutes les industries
Private	*4327223*	2.3	2.9	2.5	2.4	3.9	2.9	2.5	1.9	2.3	2.5	2.9	3.2	2.4	2.0	2.6	Privé
Public	*4327235*	2.5	3.2	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.5	3.1	3.1	2.7	Public
Employees ('000)	*4327080*	1,081	976	272	177	127	537	243	138	163	178	311	241	246	204	442	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).*
B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).*
B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].

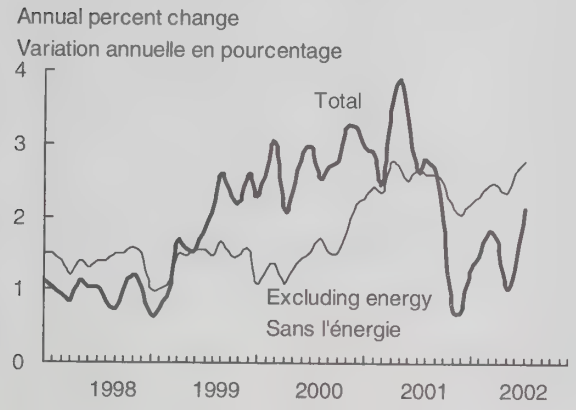
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

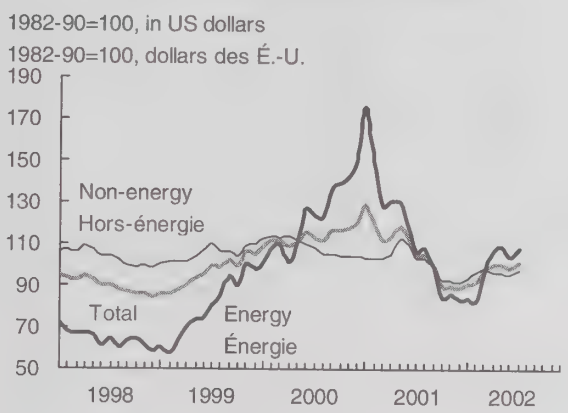
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

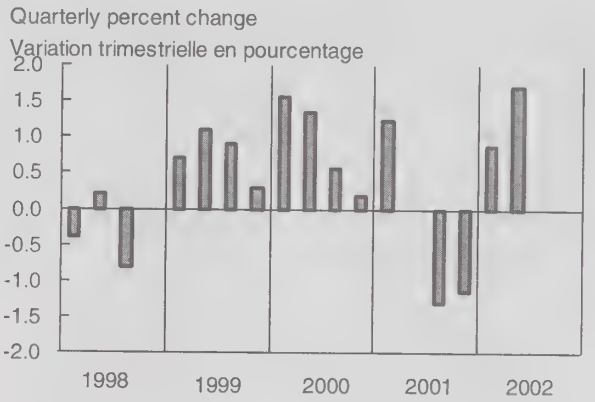
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



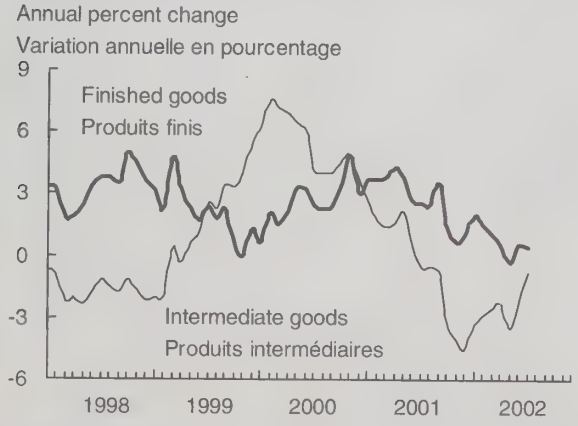
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



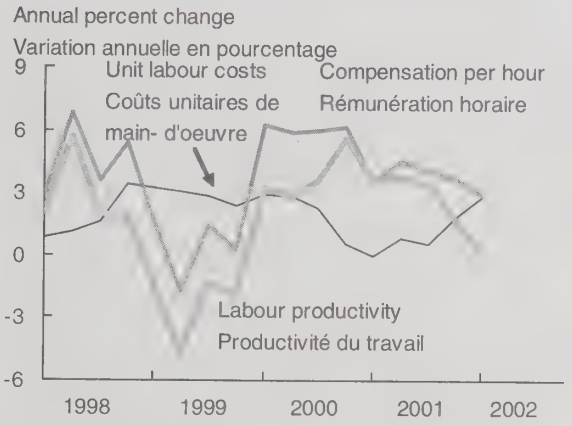
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

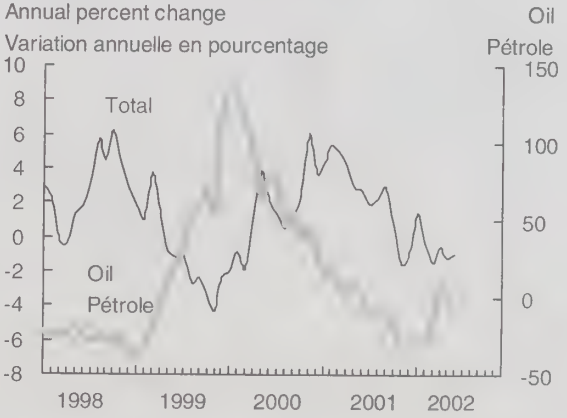


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	105.0	107.0	104.6	105.4	106.1	106.1	107.3	107.5	107.2	107.9	108.8	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.3	98.7	99.4	99.0	98.9	98.4	98.9	98.9	98.6	98.6	99.0	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.3	104.0	103.1	103.2	104.0	104.0	103.9	103.9	104.1	104.0	104.9	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	108.2	112.2	107.2	109.2	110.6	110.3	114.0	113.2	111.3	112.8	114.9	Biens non durables
Services	*1997742*	105.5	107.5	105.2	105.7	106.3	106.7	107.2	107.9	108.3	109.0	109.4	Services
Government expenditure	*1997743*	106.0	107.1	108.0	106.7	105.6	106.3	106.3	107.3	108.4	108.5	109.4	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	102.0	103.7	102.1	102.1	102.8	103.4	104.1	103.2	104.1	105.7	105.7	Investissement fixe des entreprises
Housing	*1997746*	106.0	108.7	106.1	105.5	106.7	107.3	108.5	108.9	110.1	111.2	112.6	Logement
Business investment	*1997747*	100.7	101.9	100.6	100.9	101.5	102.0	102.5	101.1	102.0	103.8	103.2	Entreprises
Non-residential	*1997748*	106.5	108.6	106.3	106.8	107.7	107.9	108.2	108.7	109.7	110.3	110.9	Non-résidentielle
Machinery & equipment	*1997749*	97.3	98.1	97.4	97.5	98.0	98.6	99.3	96.9	97.6	100.2	99.0	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	104.7	106.3	104.8	105.0	105.3	105.6	106.4	106.5	106.8	107.5	108.2	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	107.2	108.8	106.6	107.9	110.2	113.4	111.1	107.1	103.7	105.1	106.9	Exportations
Imports	*1997753*	105.7	108.9	105.1	105.7	108.7	109.1	109.2	108.5	108.9	109.9	108.8	Importations
Gross domestic product	*1997756*	105.2	106.3	105.2	105.8	106.0	107.3	107.3	105.9	104.7	105.6	107.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.9	1.0	4.2	3.8	3.7	3.4	2.0	0.1	-1.2	-1.6	0.1	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	113.5	116.4	115.1	114.7	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.7	2.6	3.2	3.0	2.9	2.5	3.6	3.9	3.3	2.6	2.8		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.2	114.4	113.0	112.8	113.4	113.5	113.9	114.3	114.5	114.9	115.1	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	2.0	1.9	2.0	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0	2.2	2.2		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	112.2	117.2	114.5	114.7	115.6	116.6	117.0	117.9	118.1	118.6	117.7	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	108.8	112.8	111.7	111.0	110.8	111.9	112.5	113.8	114.2	113.7	113.7	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.0	112.2	110.5	110.5	111.0	111.3	112.0	112.2	112.4	112.4	112.5	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.5	106.0	105.2	104.8	106.5	107.9	106.5	104.9	104.5	105.8	106.6	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.7	130.8	132.4	131.2	131.5	130.1	132.1	134.0	133.0	130.4	130.9	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.0	114.2	112.8	113.1	113.6	113.5	114.0	114.4	114.9	114.8	114.2	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.5	124.3	122.0	121.4	122.9	123.5	123.9	125.3	125.6	126.2	126.2	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	97.6	105.1	99.0	99.2	99.4	99.4	103.3	105.2	105.4	105.7	106.4	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	111.1	113.9	113.2	112.3	112.7	113.5	114.7	116.2	115.8	114.5	114.3	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.5	110.8	112.1	110.6	110.7	110.7	111.3	111.6	111.4	110.5	110.6	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.7	108.4	107.8	107.4	108.7	110.4	109.1	107.6	107.1	108.0	108.6	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	111.3	116.1	114.5	113.6	114.0	115.0	117.0	119.7	119.4	117.3	116.8	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	116.4	119.3	117.4	117.5	118.1	118.1	118.5	119.0	119.5	120.2	120.4	**49.72**	**Services**

			2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J		
All items	**100.00**	*735319*	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.6	1.9	0.7	0.7	1.3	1.5	1.8	1.7	1.0	1.3	2.1		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	115.2	115.1	114.9	114.8	114.7	115.4	116.0	116.5	117.0	117.5	118.2	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			2.1	1.9	1.7	1.6	1.7	1.8	2.2	2.3	2.4	2.6	2.9		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	116.9	116.8	117.3	118.6	120.0	120.6	120.4	120.9	120.4	120.9	120.9	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	113.4	113.6	112.0	112.6	113.0	113.1	113.1	112.8	113.1	113.1	113.2	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	113.2	113.0	112.7	113.0	112.9	113.1	113.7	113.9	113.8	114.0	114.2	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	107.9	107.2	105.2	103.7	102.3	105.4	107.1	106.6	104.6	104.2	105.0	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	133.0	130.3	126.9	126.0	126.9	127.5	130.5	133.8	134.1	134.0	135.4	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	114.2	115.0	114.7	114.5	114.3	114.8	114.5	115.3	115.7	115.9	115.4	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	126.0	124.5	123.2	122.9	122.3	124.1	124.9	124.7	126.8	127.2	128.4	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	106.5	106.8	111.7	111.9	112.2	112.9	114.1	116.8	118.8	124.1	129.5	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	114.8	113.8	112.1	112.3	112.8	113.7	114.8	115.7	115.3	115.6	116.3	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	110.8	110.4	110.2	110.2	109.7	109.9	110.2	110.9	111.1	111.0	110.6	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	109.9	109.8	107.8	106.6	105.1	107.8	109.6	109.3	107.6	107.5	108.3	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	117.3	115.6	113.4	114.1	115.5	116.2	117.5	118.8	118.4	119.0	120.2	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	120.4	120.3	119.9	120.0	120.2	120.7	121.1	121.6	122.5	122.8	123.5	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*

NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.5	107.5	107.9	107.5	107.9	108.5	108.9	109.4	108.0	107.2	107.2	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	3.5	3.2	2.6	2.4	2.7	2.8	1.5	0.8	0.8	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.3	105.0	106.5	106.0	106.1	106.5	106.7	107.5	106.0	104.6	104.6	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	111.9	104.5	114.4	114.5	113.0	112.9	111.0	108.6	103.7	100.0	98.6	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.3	105.1	105.3	104.7	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	105.3	105.5	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.3	111.3	109.8	109.8	110.6	111.5	112.2	112.2	111.1	111.1	111.1	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	104.3	106.4	104.4	105.1	105.7	106.3	106.9	106.5	106.4	107.0	107.0	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	99.7	101.0	99.3	100.5	100.7	100.9	100.9	101.1	100.8	100.9	100.9	Biens de capital
Other	*1574567*	100.4	100.2	99.9	99.0	99.5	100.1	99.8	100.1	100.0	100.0	100.3	Autres

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
All commodities	*1574377*	108.0	106.4	106.3	105.3	106.3	106.7	107.4	107.7	107.0	106.7	106.9	Tous les produits
Annual % change		1.0	-1.3	-2.1	-2.4	-1.1	-1.1	-1.0	-1.1	-2.2	-1.2	-0.3	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.0	103.0	102.7	101.6	102.5	103.0	103.8	104.3	103.7	103.4	103.8	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	99.1	97.4	98.9	96.6	98.6	98.9	99.5	100.4	100.0	101.4	101.7	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	105.9	103.9	103.3	102.3	103.1	103.7	104.5	104.8	104.2	103.7	104.2	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	112.4	111.5	111.6	110.9	112.0	112.3	112.6	112.8	111.8	111.7	111.6	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	106.7	106.7	106.3	106.4	106.6	107.3	107.7	107.5	107.3	107.4	107.9	Alimentaires
Capital equipment	*1574544*	101.1	101.1	101.2	101.7	101.8	101.3	101.3	101.3	101.2	102.1	102.1	Biens de capital
Other	*1574567*	101.2	100.9	100.9	100.7	101.5	102.3	102.0	102.5	102.7	103.2	102.8	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	101.1	103.9	101.3	102.0	102.8	103.5	104.3	103.8	104.1	105.1	105.1	Aliments
Rubber	*3822682*	101.2	102.3	101.6	101.6	101.9	101.9	102.6	102.6	102.4	102.3	102.4	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	106.7	106.4	106.5	106.2	107.0	107.1	107.5	107.1	107.4	106.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	99.9	101.5	100.6	101.0	101.3	101.3	101.8	101.8	101.8	101.7	101.7	Textiles
Leather	*3822619*	104.9	107.5	105.5	106.2	106.1	106.2	107.2	107.1	106.9	107.2	107.1	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	103.2	103.0	102.8	102.8	103.0	103.1	103.1	103.1	103.2	103.1	Vêtements

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Food	*3825178*	104.5	104.2	103.6	103.7	103.9	104.5	105.0	104.5	104.3	104.5	105.7	Aliments
Rubber	*3822682*	102.4	102.6	102.7	102.3	102.7	102.6	102.9	103.3	103.2	103.3	103.2	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	107.1	106.2	106.2	105.8	105.4	105.4	104.8	105.0	105.7	105.3	105.1	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.3	101.3	101.4	101.2	101.1	101.3	101.1	101.1	101.0	100.9	100.9	Textiles
Leather	*3822619*	107.5	109.0	109.3	109.8	109.4	109.7	110.1	110.2	110.0	110.0	110.0	Cuir
Clothing	*3822609*	103.4	103.5	103.6	103.6	103.4	103.7	103.7	103.7	103.7	103.9	103.9	Vêtements

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	95.8	94.3	89.3	87.0	88.5	90.2	93.0	103.4	101.4	97.3	100.5	Bois
Furniture	*3822783*	104.5	106.2	104.9	105.4	105.6	105.9	106.0	106.1	106.5	106.6	106.5	Meubles
Paper	*3822635*	115.4	115.0	122.4	121.8	121.5	122.3	119.9	117.9	114.7	112.6	110.9	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	109.2	111.8	110.4	110.8	111.2	111.9	112.0	112.0	111.4	111.7	111.6	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.0	94.2	98.0	96.2	97.1	97.0	96.3	96.2	94.8	93.7	92.3	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.1	102.9	103.2	103.3	103.4	103.5	103.3	103.5	103.2	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.3	109.0	108.0	108.4	108.6	108.9	109.1	109.1	108.9	108.7	108.6	Machines
Transportation equipment	*3822763*	109.5	114.0	111.8	111.3	112.7	114.4	114.6	114.0	112.6	113.7	113.4	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	97.4	96.6	97.0	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	96.8	96.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	102.5	103.7	103.3	103.9	103.8	104.2	104.2	104.0	103.8	103.3	103.2	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	105.3	107.6	106.0	106.9	107.1	107.6	107.6	107.6	107.6	107.7	107.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.0	134.3	151.4	147.1	144.1	138.5	143.8	147.7	141.8	129.5	133.0	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.7	107.6	108.8	110.3	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	105.1	107.2	105.6	106.0	106.2	106.9	106.9	107.1	106.9	107.4	107.5	Produits divers

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Wood	*3822623*	97.8	90.1	91.6	90.9	92.6	96.6	101.7	100.5	97.2	92.3	92.9	Bois
Furniture	*3822783*	106.5	106.5	106.5	106.7	106.8	106.9	106.9	106.9	106.9	106.9	107.0	Meubles
Paper	*3822635*	111.1	109.3	109.7	108.1	107.5	106.2	104.4	104.1	103.7	104.1	104.3	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.0	112.0	112.4	112.4	113.4	113.5	113.5	113.6	114.0	114.0	113.8	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	92.4	91.2	91.8	91.0	93.0	94.0	95.4	96.1	95.0	96.6	96.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	103.5	103.5	103.4	103.2	103.7	103.7	103.7	104.0	104.2	104.5	104.7	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.3	109.2	109.5	109.7	110.1	110.2	110.2	110.3	110.0	110.0	109.8	Machines
Transportation equipment	*3822763*	115.4	114.7	116.3	115.1	116.9	117.0	116.8	116.4	114.6	114.2	113.6	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	97.5	97.3	98.1	97.7	100.1	99.9	99.5	99.5	98.5	98.6	98.2	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	103.4	103.1	103.5	103.6	104.2	104.1	104.1	104.2	103.9	103.8	103.8	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	107.8	107.6	107.7	107.8	108.8	108.8	108.7	109.3	109.4	109.5	109.5	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	139.2	126.6	114.2	106.7	107.8	109.4	117.8	124.8	124.4	123.6	126.1	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	106.5	105.9	105.5	103.6	105.1	105.1	104.7	105.6	105.9	106.1	106.3	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	108.0	107.9	107.9	107.8	108.6	108.9	108.9	109.3	109.1	109.3	109.1	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	116.7	118.6	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	93.6	92.7	94.2	93.6	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	91.3	91.9	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.1	109.0	108.2	108.2	107.7	109.0	109.1	108.9	108.6	109.2	109.4	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.8	87.0	81.0	84.2	82.5	86.7	87.7	87.8	87.4	88.3	88.2	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	90.4	82.0	89.4	87.0	87.8	87.7	86.0	85.6	82.0	79.6	77.9	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	160.2	157.5	165.5	172.6	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	78.7	84.8	83.0	82.6	81.6	82.2	81.6	83.4	82.9	85.4	85.8	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.9	108.9	106.2	104.9	110.2	115.3	112.8	113.9	109.9	110.8	108.9	Substances animales

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	110.7	105.0	101.8	100.7	102.8	105.1	110.8	112.4	113.6	111.8	114.7	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	90.5	89.8	90.2	89.3	91.2	92.4	92.6	91.3	92.1	92.4	93.4	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	79.5	80.1	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	81.8	84.8	85.8	84.2	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	109.3	109.6	109.2	109.4	109.3	109.3	109.1	109.5	109.4	109.5	109.8	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	89.2	88.6	87.0	86.6	88.7	89.1	90.4	94.2	95.3	94.6	93.9	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	78.3	76.2	78.9	76.4	81.8	81.1	83.2	82.2	80.6	80.9	81.9	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	154.2	137.9	126.9	125.4	127.9	132.8	150.3	158.1	160.1	153.8	160.8	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	86.5	86.4	90.2	89.1	89.5	89.0	90.0	91.0	92.9	94.1	99.0	Substances végétales
Animal products	*1576460*	107.0	105.8	104.5	102.9	105.4	109.5	107.9	101.9	102.2	101.9	103.0	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	113.7	106.9	120.5	128.6	118.1	112.2	114.2	118.7	112.5	104.4	105.2	**Total(1)**
Annual % change		3.5	-6.3	-5.3	-7.9	-9.0	-8.4	-7.0	1.0	0.2	-4.3	-1.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	108.8	101.9	104.2	103.6	103.2	103.6	105.5	112.8	109.8	103.4	103.8	Énergie exclue
Energy	*36384*	122.9	116.1	150.9	175.3	145.9	128.2	130.5	129.6	117.5	106.1	107.8	Énergie
Food	*36385*	93.9	97.4	92.9	95.0	96.1	99.4	101.7	103.5	103.6	103.2	99.7	Alimentation
Industrial materials	*36386*	114.8	103.7	108.8	107.0	106.0	105.4	107.1	116.7	112.3	103.5	105.4	Matières industrielles

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	99.5	90.1	90.3	88.7	90.6	91.7	97.8	100.2	100.9	98.7	101.1	**Total(1)**
Annual % change		-5.7	-10.9	-11.0	-11.9	-9.2	-6.2	-4.5	-8.5	-14.5	-12.8	-5.6	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	99.7	93.0	92.6	91.8	94.1	96.8	98.9	96.5	96.5	95.8	97.6	Énergie exclue
Energy	*36384*	99.0	84.7	85.9	83.0	83.9	82.3	95.6	107.1	109.2	104.1	107.7	Énergie
Food	*36385*	94.5	91.7	90.4	89.9	92.1	95.9	93.7	90.4	92.3	92.7	98.3	Alimentation
Industrial materials	*36386*	101.8	93.5	93.5	92.6	95.0	97.2	101.0	99.0	98.2	97.0	97.3	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 17. Housing (1992=100)

Tableau 17. Logements (1992=100)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	110.8	112.2	111.5	111.6	111.6	111.6	111.6	112.0	112.0	112.0	112.0	Taux de base
Including supplements	*734362*	116.7	118.6	117.8	117.8	117.8	117.8	117.8	118.4	118.4	118.5	118.5	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	103.2	106.0	104.4	104.6	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.2	2.7	2.4	2.5	2.4	2.6	2.7	2.6	2.9	3.0	2.9	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	105.1	108.8	106.6	107.0	107.3	107.7	108.1	108.3	108.8	109.2	109.4	Maison seulement
Land only	*734291*	102.7	103.7	103.2	103.2	103.3	103.3	103.4	103.6	103.7	103.7	103.8	Terrain seulement

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	112.1	112.9	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	114.3	114.3	114.4	Taux de base
Including supplements	*734362*	118.5	119.7	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	120.2	121.8	121.8	121.8	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.9	2.8	2.7	2.8	2.9	3.2	3.3	3.7	4.2	4.1		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	109.7	109.8	110.2	110.4	110.9	112.0	112.4	113.4	114.3	114.6		Maison seulement
Land only	*734291*	103.8	103.9	104.1	104.0	104.1	104.2	104.4	104.6	104.8	104.9		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chaîné (951-9606).*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
Annual average													**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	106.8	107.7	106.7	106.7	107.2	106.6	106.7	107.6	107.8	108.6	109.7	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	117.5	118.5	116.0	116.9	118.4	118.6	118.8	118.4	118.0	119.0	121.2	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.0	110.1	108.7	109.5	110.5	111.3	111.3	110.1	109.5	109.6	110.5	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	111.4	115.8	110.3	110.9	111.8	112.7	114.3	115.9	116.3	116.8	117.6	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	104.3	107.6	103.4	103.9	104.3	105.8	107.1	107.8	107.9	107.6	107.2	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*

Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*

Source: *Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

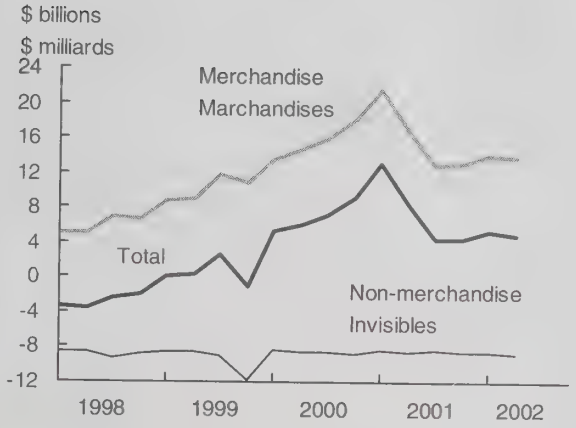
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

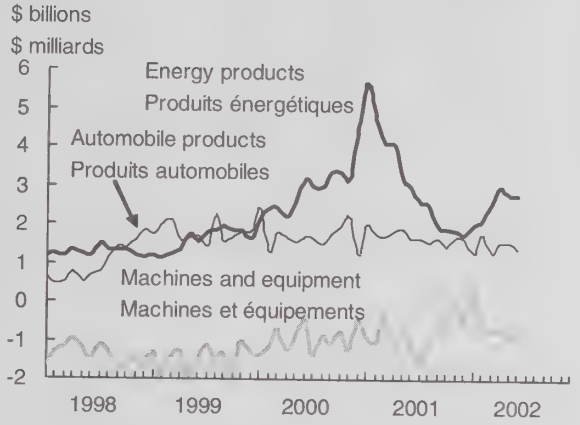
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

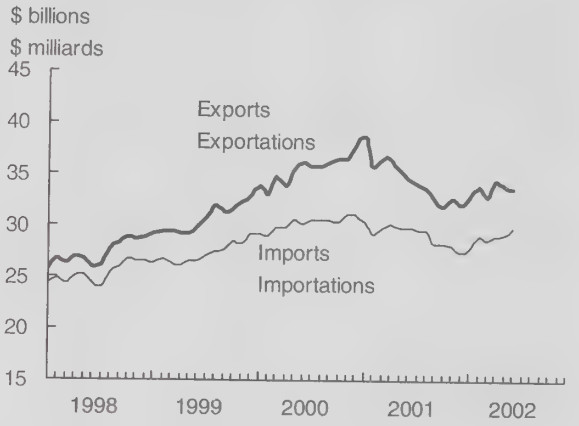
Current Account Balance
Solde du compte courant



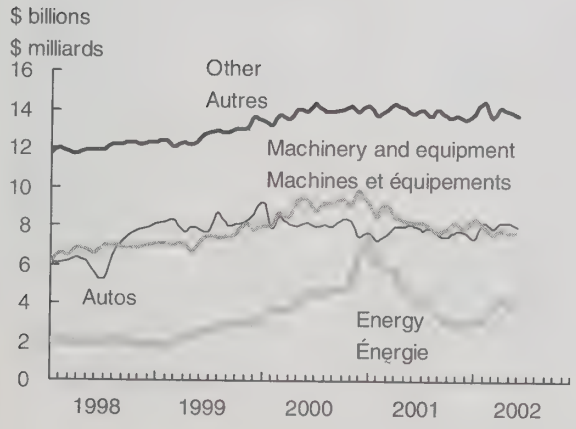
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



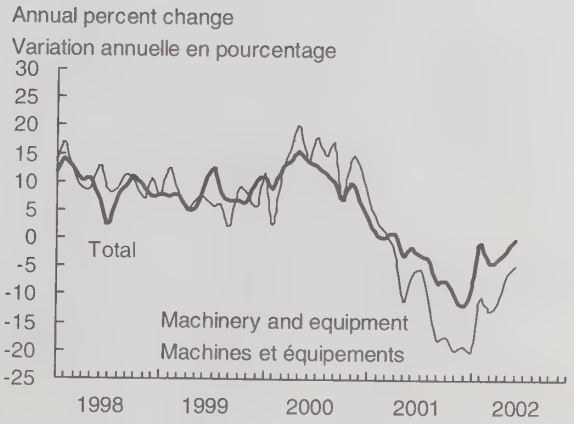
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

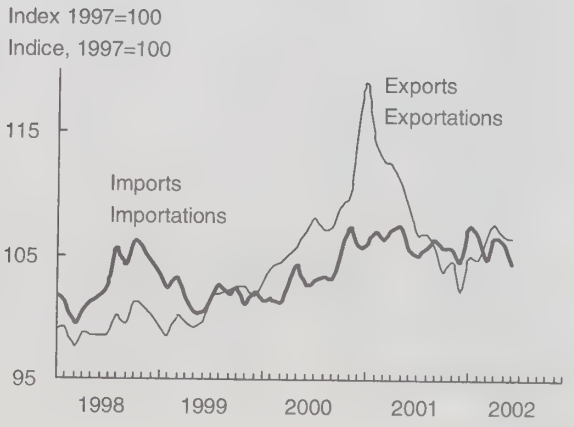


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	528,643	513,264	131,084	133,945	136,887	137,090	132,084	124,498	119,592	122,025	125,076	Recettes
Payments	*114397*	500,862	483,216	125,071	126,720	127,664	124,040	123,904	120,106	115,165	116,734	120,173	Paiements
Balance	*114421*	27,781	30,049	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,290	4,903	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	482,731	471,250	119,585	122,025	125,300	125,466	120,844	114,349	110,592	113,645	116,158	Exportations
Imports	*114398*	427,997	415,617	106,934	108,141	109,212	106,377	106,248	103,660	99,333	101,324	104,329	Importations
Balance	*114422*	54,735	55,633	12,651	13,884	16,088	19,089	14,596	10,689	11,259	12,321	11,829	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	425,587	414,638	105,410	107,680	110,804	110,960	106,547	100,417	96,714	99,512	101,824	Recettes
Payments	*114399*	363,432	350,623	90,763	91,841	92,756	89,497	89,737	87,630	83,759	85,594	88,116	Paiements
Balance	*114423*	62,155	64,016	14,647	15,839	18,047	21,462	16,811	12,787	12,955	13,918	13,708	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	57,144	56,612	14,175	14,345	14,496	14,506	14,296	13,931	13,878	14,133	14,334	Recettes
Payments	*114400*	64,565	64,994	16,171	16,300	16,455	16,879	16,511	16,030	15,574	15,730	16,213	Paiements
Balance	*114425*	-7,421	-8,382	-1,996	-1,955	-1,959	-2,373	-2,215	-2,098	-1,696	-1,597	-1,879	Solde
of which: travel	*114426*	-2,214	-1,316	-683	-566	-547	-460	-383	-383	-90	-189	-418	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	39,815	34,990	9,961	10,352	10,101	9,921	9,585	8,342	7,143	6,652	7,407	Recettes
Payments	*114405*	68,241	62,524	17,057	17,359	17,261	16,445	16,382	15,171	14,526	14,103	14,631	Paiements
of which: interest	*114410*	29,240	29,652	7,403	7,238	7,250	7,263	7,363	7,438	7,588	7,237	7,280	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,427	-27,534	-7,096	-7,006	-7,160	-6,524	-6,797	-6,829	-7,383	-7,451	-7,223	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,473	1,949	458	348	295	485	381	532	551	420	297	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-21,518	-20,918	-14,559	-6,841	-2,064	-4,026	-12,308	1,130	-5,715	3,084	1,413	**Total**
Financial account	*114557*	-26,788	-26,596	-15,982	-8,333	-3,208	-5,462	-13,885	-517	-6,732	1,573	-261	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-70,545	-54,924	-26,653	-3,223	-26,170	-13,413	-21,182	-12,675	-7,654	-6,578	-8,273	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-58,316	-35,836	-17,492	-9,499	-20,250	-13,898	-12,452	-4,129	-5,356	-8,947	-4,042	Actions
Bonds	*114561*	-3,958	-1,882	401	-4,837	2,352	-1,039	189	-1,345	313	-2,434	-2,295	Obligations
Other investment assets	*114563*	-9,610	-17,743	-9,688	-2,986	973	1,505	2,747	2,665	-24,661	-6,577	2,828	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-142,429	-110,385	-53,432	-20,544	-43,094	-26,845	-30,698	-15,484	-37,359	-24,537	-11,782	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	98,940	42,527	29,959	10,934	47,351	8,289	15,201	7,265	11,772	17,212	7,853	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	34,973	4,608	10,956	9,492	-8,010	6,406	852	-3,540	890	-4,052	4,225	Actions
Bonds	*114578*	-22,655	33,609	-5,743	-3,820	-4,509	6,843	7,352	921	18,493	4,823	1,923	Obligations
Money market	*114580*	1,707	-7,349	-1,738	-2,756	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	1,305	344	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	2,677	10,394	4,017	-1,639	1,972	4,740	-6,269	14,277	-2,354	6,822	-2,825	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	115,641	83,789	37,450	12,211	39,886	21,383	16,813	14,966	30,627	26,110	11,521	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	5,270	5,678	1,424	1,491	1,144	1,436	1,577	1,648	1,017	1,511	1,674	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Exports	***$'000,000***												**Exportations**
Total	*191490*	425,587	414,638	36,626	37,674	38,617	35,730	36,610	36,489	35,404	34,655	34,034	Total
Annual % change		15.9	-2.6	13.2	14.7	13.9	8.2	5.3	8.0	0.0	-4.3	-4.8	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	359,672	350,908	31,327	32,028	32,957	30,536	30,632	30,876	29,855	29,492	28,842	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,903	6,574	560	583	545	531	713	568	594	548	531	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	15,982	15,727	1,201	1,456	1,416	1,421	1,441	1,436	1,389	1,165	1,300	Autres UE
Japan	*191562*	10,701	9,482	944	932	924	893	869	809	813	768	789	Japon
Other OECD	*191563*	10,899	10,925	844	919	991	758	1,098	913	948	793	772	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	21,430	21,023	1,750	1,757	1,784	1,592	1,857	1,887	1,805	1,888	1,801	Autres pays
Agricultural & fish products		27,501	30,883	2,340	2,357	2,435	2,419	2,554	2,599	2,587	2,579	2,616	Produits agricoles et poisson
Energy products		53,159	54,743	4,938	6,468	7,442	6,250	5,723	5,655	4,917	4,451	4,015	Produits énergétiques
Forest products		42,164	39,309	3,539	3,360	3,475	3,327	3,333	3,421	3,407	3,335	3,356	Produits forestiers
Industrial goods		67,245	66,797	5,809	5,656	5,784	5,408	5,614	5,738	5,593	5,467	5,576	Biens industriels
Machines & equipment		107,799	99,732	9,172	9,832	9,226	8,472	9,195	8,500	8,344	8,224	8,169	Machines et équipements
Automobile products		98,112	92,861	8,259	7,462	7,697	7,257	7,601	7,962	7,965	8,110	7,784	Produits automobiles
Consumer goods		14,899	15,973	1,336	1,304	1,308	1,333	1,388	1,360	1,341	1,278	1,322	Biens de consommation

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	33,643	32,742	32,007	32,672	32,037	32,825	33,813	32,874	34,373	33,806	33,644	Total
Annual % change		-6.2	-9.3	-12.3	-10.8	-15.0	-15.0	-5.4	-10.2	-5.8	-4.5	-2.9	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	28,599	27,794	26,975	27,242	27,109	27,911	28,267	27,988	29,208	28,863	28,358	États-Unis
United Kingdom	*191560*	511	630	475	484	444	538	791	440	477	442	599	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,161	1,196	1,227	1,479	1,097	1,250	1,446	1,122	1,308	1,191	1,281	Autres UE
Japan	*191562*	688	727	716	797	689	701	737	781	776	802	763	Japon
Other OECD	*191563*	957	756	995	1,039	905	826	930	911	922	879	931	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,727	1,639	1,619	1,632	1,792	1,599	1,643	1,631	1,683	1,629	1,712	Autres pays
Agricultural & fish products		2,541	2,701	2,602	2,622	2,628	2,570	2,671	2,462	2,562	2,460	2,507	Produits agricoles et poisson
Energy products		4,005	3,367	3,059	2,963	2,898	3,162	3,209	3,733	4,227	4,048	4,053	Produits énergétiques
Forest products		3,280	3,154	3,167	3,042	3,010	3,069	3,169	3,164	3,178	3,206	2,794	Produits forestiers
Industrial goods		5,480	5,764	5,393	5,569	5,412	5,591	5,947	5,402	5,793	5,682	5,905	Biens industriels
Machines & equipment		7,975	7,694	7,876	8,196	7,861	8,393	7,971	7,615	7,746	7,667	7,779	Machines et équipements
Automobile products		7,904	7,587	7,467	7,820	7,708	7,379	8,210	7,873	8,205	8,184	8,051	Produits automobiles
Consumer goods		1,306	1,338	1,317	1,314	1,369	1,494	1,415	1,410	1,423	1,382	1,362	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports	*$'000,000*	2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	Importations
Total	*183406*	363,432	350,623	31,109	31,184	30,339	29,274	29,885	30,126	29,805	29,806	29,691	Total
Annual % change		11.2	-3.5	10.1	6.6	3.8	0.8	0.3	0.9	-2.8	-1.5	-3.0	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	267,754	255,028	22,660	22,730	21,706	21,506	21,893	22,037	21,775	22,021	21,758	États-Unis
United Kingdom	*183475*	12,287	11,863	1,259	1,139	1,229	1,011	1,060	1,066	1,219	770	865	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	21,176	23,225	1,768	1,785	2,018	1,897	1,816	1,934	1,759	1,887	1,896	Autres UE
Japan	*183477*	11,729	10,585	897	999	905	896	804	946	751	815	941	Japon
Other OECD	*183478*	18,947	18,626	1,673	1,671	1,656	1,579	1,556	1,406	1,513	1,734	1,571	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	31,539	31,295	2,853	2,860	2,825	2,385	2,756	2,739	2,788	2,578	2,661	Autres pays
Agricultural & fish products		18,558	20,359	1,611	1,588	1,649	1,622	1,652	1,707	1,672	1,684	1,652	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,860	17,753	1,774	1,777	1,824	1,647	1,637	1,613	1,741	1,501	1,475	Produits énergétiques
Forest products		3,063	2,886	263	263	256	239	248	242	240	246	241	Produits forestiers
Industrial goods		70,476	68,457	6,125	5,975	5,937	5,998	5,840	5,891	6,024	5,640	5,536	Biens industriels
Machines & equipment		122,787	112,422	10,673	10,603	10,378	9,768	9,890	9,793	9,392	9,472	9,938	Machines et équipements
Automobile products		77,431	72,546	6,031	6,208	5,698	5,495	5,923	6,114	6,069	6,489	6,157	Produits automobiles
Consumer goods		40,109	42,927	3,529	3,534	3,514	3,417	3,584	3,590	3,534	3,643	3,590	Biens de consommation

Imports		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	Importations
Total	*183406*	29,591	28,348	28,189	28,014	27,557	27,846	29,082	28,666	29,047	29,228	29,841	Total
Annual % change		-3.4	-7.4	-7.5	-10.0	-11.6	-8.2	-0.7	-4.1	-3.6	-1.9	0.1	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	21,236	20,362	20,330	20,407	19,998	20,469	20,838	20,842	20,831	21,114	21,196	États-Unis
United Kingdom	*183475*	919	987	955	905	877	740	1,055	753	911	800	825	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,948	2,085	1,984	1,948	2,052	1,860	1,863	1,890	2,099	2,095	2,546	Autres UE
Japan	*183477*	1,019	805	868	939	897	782	956	987	1,035	1,015	972	Japon
Other OECD	*183478*	1,642	1,475	1,549	1,515	1,432	1,478	1,570	1,575	1,563	1,562	1,637	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	2,827	2,633	2,503	2,299	2,300	2,517	2,801	2,619	2,608	2,642	2,665	Autres pays
Agricultural & fish products		1,753	1,720	1,781	1,770	1,699	1,777	1,807	1,784	1,766	1,780	1,765	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,472	1,413	1,178	1,122	1,131	1,180	1,089	1,157	1,278	1,294	1,292	Produits énergétiques
Forest products		238	239	236	235	228	251	251	241	270	261	261	Produits forestiers
Industrial goods		5,666	5,616	5,653	5,518	5,138	5,576	5,868	5,493	5,630	5,705	5,798	Biens industriels
Machines & equipment		9,329	8,694	8,616	8,558	8,596	8,346	8,734	8,632	8,707	8,774	9,031	Machines et équipements
Automobile products		6,390	5,965	6,048	6,121	6,077	6,079	6,471	6,581	6,685	6,646	6,666	Produits automobiles
Consumer goods		3,654	3,616	3,570	3,610	3,606	3,625	3,790	3,733	3,716	3,773	3,891	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 20. Merchandise Trade(1) –(Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	62,155	64,016	5,517	6,490	8,278	6,456	6,725	6,362	5,599	4,849	4,343	Total
US	*(191559-183474)*	91,918	95,880	8,667	9,297	11,251	9,029	8,739	8,839	8,081	7,471	7,084	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-5,384	-5,290	-698	-557	-684	-480	-347	-498	-625	-223	-334	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,194	-7,498	-567	-328	-603	-476	-375	-497	-371	-721	-597	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-1,027	-1,104	47	-67	19	-3	65	-137	62	-47	-153	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-8,048	-7,701	-828	-752	-665	-821	-458	-492	-566	-940	-799	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-10,109	-10,272	-1,103	-1,103	-1,041	-794	-899	-853	-983	-691	-859	Autres pays

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	4,052	4,394	3,818	4,658	4,480	4,979	4,731	4,208	5,326	4,578	3,803	Total
US	*(191559-183474)*	7,363	7,432	6,645	6,835	7,111	7,443	7,429	7,146	8,376	7,749	7,162	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-409	-357	-481	-421	-433	-203	-265	-313	-434	-358	-226	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-788	-889	-757	-470	-956	-610	-417	-767	-791	-904	-1,265	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-331	-78	-152	-142	-208	-81	-219	-206	-259	-213	-209	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-685	-719	-553	-476	-527	-652	-640	-664	-641	-684	-706	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-1,099	-994	-884	-667	-508	-918	-1,158	-988	-925	-1,013	-953	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	107.2	109.1	109.7	107.2	107.3	106.0	103.6	103.8	102.8	104.5	104.4	106.5	107.4	106.4	106.8	Total
Agricultural & fish products		98.7	104.7	105.5	105.8	106.1	107.0	105.8	106.1	104.1	104.3	105.7	103.9	104.6	102.0	102.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		169.2	170.8	168.1	150.1	154.3	136.5	115.2	113.0	112.5	118.8	115.2	143.1	147.3	152.3	151.3	Produits énergétiques
Forest products		105.8	106.6	112.0	107.1	108.0	107.6	103.2	104.0	102.1	101.9	103.3	103.5	104.0	100.5	100.8	Produits forestiers
Industrial goods		102.5	100.5	102.6	99.8	99.5	99.3	97.7	96.7	95.2	98.2	97.5	98.3	98.5	98.3	99.0	Biens industriels
Machines & equipment		96.4	97.4	97.2	97.0	96.3	96.1	97.5	98.5	97.6	99.4	98.5	97.8	98.3	97.2	98.4	Machines et équipements
Automobile products		105.9	109.7	109.2	109.5	109.2	110.9	109.6	110.8	110.0	111.5	112.1	111.4	111.5	110.1	110.1	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	105.4	105.7	105.6	106.0	106.3	106.2	106.3	106.4	106.5	106.4	106.2	105.7	105.7	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,003	380,053	31,590	31,748	31,354	30,889	30,895	31,476	31,164	31,412	32,388	30,867	32,005	31,773	31,502	Total(1)
Agricultural & fish products		27,873	29,483	2,444	2,473	2,394	2,525	2,458	2,472	2,523	2,464	2,527	2,370	2,449	2,412	2,458	Produits agricoles et poisson
Energy products		31,427	32,056	2,648	2,674	2,595	2,468	2,656	2,622	2,576	2,662	2,786	2,609	2,870	2,657	2,679	Produits énergétiques
Forest products		39,867	36,875	2,978	3,135	3,039	2,932	3,070	2,926	2,948	3,011	3,068	3,058	3,057	3,190	2,773	Produits forestiers
Industrial goods		65,157	65,304	5,330	5,588	5,507	5,805	5,517	5,760	5,684	5,696	6,096	5,496	5,882	5,777	5,966	Biens industriels
Machines & equipment		111,771	102,399	8,461	8,420	8,283	8,004	8,077	8,321	8,053	8,446	8,090	7,789	7,879	7,889	7,903	Machines et équipements
Automobile products		92,663	84,657	7,425	7,108	7,240	6,842	6,813	7,056	7,008	6,617	7,326	7,069	7,362	7,431	7,315	Produits automobiles
Consumer goods		14,326	15,097	1,212	1,251	1,236	1,262	1,239	1,237	1,288	1,404	1,328	1,325	1,339	1,307	1,289	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	105.4	105.2	105.5	106.4	105.6	105.8	105.5	107.1	106.6	105.5	106.2	105.2	104.3	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	99.2	98.7	100.9	102.6	100.7	98.4	98.6	101.2	101.9	100.9	99.5	99.5	99.6	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.5	140.9	133.6	133.7	133.6	129.5	119.0	118.4	121.6	119.3	124.5	144.2	143.5	140.0	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	108.7	107.9	107.6	108.1	107.7	106.6	104.8	106.2	106.3	106.6	105.9	106.0	104.7	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	108.9	107.6	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	107.8	105.6	105.7	105.6	104.6	104.9	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.5	98.5	97.9	97.8	97.3	97.9	98.7	100.3	100.5	97.8	98.6	97.8	96.1	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	105.9	106.3	106.6	108.4	108.0	109.2	107.8	109.6	109.8	108.3	108.6	107.4	106.7	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	111.5	111.4	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	115.7	115.2	115.0	114.0	111.9	110.9	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		351,142	330,776	28,279	28,223	28,049	26,642	26,694	26,478	26,120	26,000	27,281	27,171	27,351	27,783	28,611	Total(1)
Agricultural & fish products		19,093	20,353	1,697	1,673	1,736	1,677	1,768	1,799	1,723	1,756	1,774	1,767	1,775	1,788	1,773	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,657	12,914	1,065	1,104	1,101	1,057	910	943	955	970	913	929	886	902	923	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,696	226	223	221	221	220	220	217	236	236	226	255	246	250	Produits forestiers
Industrial goods		66,838	62,711	5,177	5,144	5,263	5,169	5,251	5,103	4,788	5,170	5,557	5,197	5,333	5,454	5,525	Biens industriels
Machines & equipment		126,937	114,824	9,711	10,094	9,526	8,893	8,855	8,739	8,712	8,324	8,693	8,824	8,827	8,974	9,400	Machines et équipements
Automobile products		73,790	67,586	6,126	5,789	5,992	5,500	5,598	5,608	5,637	5,544	5,894	6,077	6,157	6,187	6,246	Produits automobiles
Consumer goods		37,104	38,010	3,268	3,222	3,250	3,172	3,135	3,137	3,150	3,132	3,289	3,247	3,258	3,371	3,507	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*

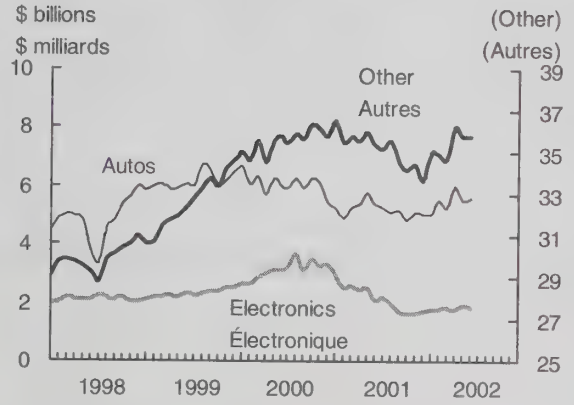
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

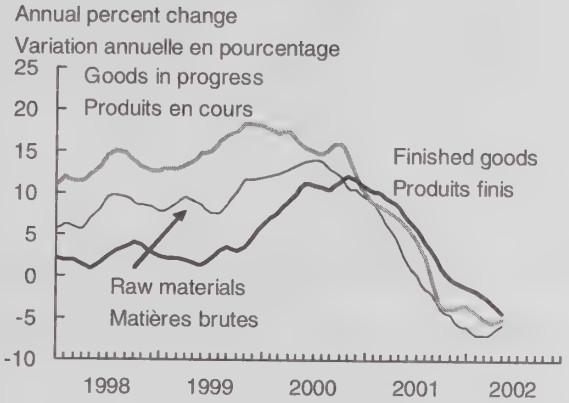
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

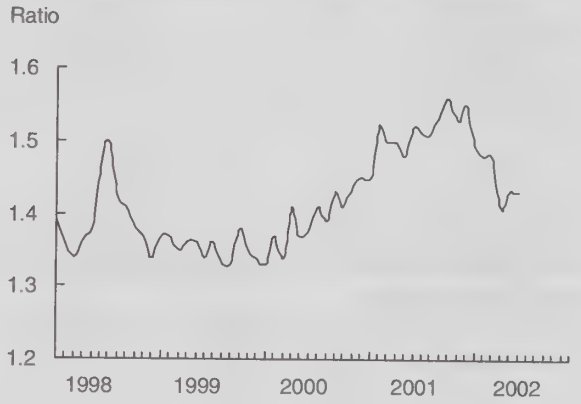
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



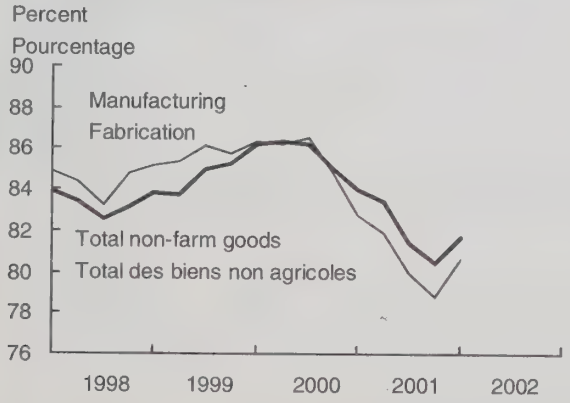
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



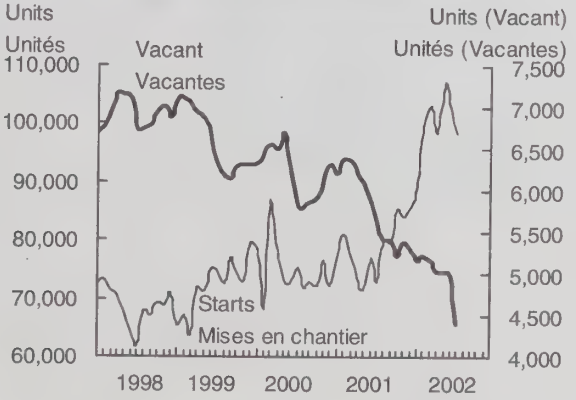
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

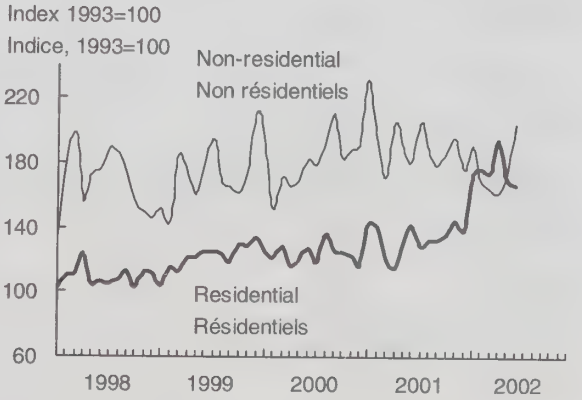


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	537,005	508,804	42,886	42,633	42,651	41,429	40,570	41,190	40,380	41,782	42,168	41,803	43,991	43,257	43,215	**Livraisons**
Annual % change		9.2	-5.3	-4.4	-4.3	-6.9	-7.4	-11.9	-9.5	-9.4	-6.5	-1.6	-4.0	1.4	-2.2	0.8	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	214,324	216,355	18,155	17,914	18,287	17,713	17,600	17,637	17,099	17,428	17,302	17,450	18,051	18,064	18,033	Biens non durables
Durable goods	*800463*	322,682	292,448	24,731	24,719	24,363	23,716	22,970	23,553	23,280	24,353	24,866	24,353	25,940	25,193	25,181	Biens durables
New orders	*800913*	539,642	505,167	42,437	42,804	42,165	41,317	39,756	40,712	39,768	41,170	42,586	42,137	44,225	43,504	43,612	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.40	1.52	1.52	1.51	1.51	1.54	1.56	1.53	1.55	1.49	1.48	1.48	1.41	1.43	1.43	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	50,302	46,789	49,121	49,292	48,806	48,694	47,880	47,401	46,789	46,178	46,596	46,931	47,164	47,411	47,808	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	2,551	2,833	2,262	2,277	2,418	2,711	2,781	2,782	2,833	2,755	2,728	2,788	2,789	2,779	2,867	Biens non durables
Durable goods	*803202*	47,750	43,956	46,859	47,015	46,388	45,982	45,099	44,619	43,956	43,423	43,868	44,142	44,375	44,632	44,941	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000																
Total	*803227*	64,675	62,767	65,146	64,585	64,404	63,998	63,392	62,954	62,767	62,311	62,213	61,724	61,849	61,708	61,920	**Total**
Non-durable	*803228*	20,654	20,520	20,908	20,698	20,815	20,879	20,938	20,666	20,520	20,510	20,488	20,351	20,490	20,544	20,419	Non durables
Durable	*803240*	44,020	42,247	44,237	43,887	43,589	43,119	42,454	42,288	42,247	41,801	41,725	41,373	41,359	41,164	41,500	Durables
Raw materials	*801800*	28,663	27,219	28,443	28,022	28,009	27,739	27,646	27,402	27,219	27,124	27,095	26,689	26,874	26,987	26,955	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,446	9,460	9,447	9,270	9,445	9,615	9,673	9,575	9,460	9,527	9,499	9,311	9,446	9,546	9,472	Non durables
Durable	*801813*	19,217	17,760	18,996	18,752	18,564	18,123	17,972	17,827	17,760	17,597	17,596	17,378	17,427	17,440	17,482	Durables
Goods in process	*802263*	16,377	16,028	16,479	16,593	16,577	16,431	16,085	16,020	16,028	15,712	15,689	15,531	15,614	15,580	15,874	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,310	2,295	2,263	2,258	2,289	2,281	2,297	2,271	2,295	2,288	2,322	2,340	2,361	2,410	2,383	Non durables
Durable	*802276*	14,067	13,733	14,216	14,335	14,288	14,150	13,788	13,749	13,733	13,424	13,367	13,191	13,253	13,170	13,491	Durables
Finished goods	*802726*	19,635	19,519	20,224	19,970	19,818	19,828	19,662	19,531	19,519	19,475	19,429	19,505	19,362	19,142	19,091	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,898	8,766	9,199	9,169	9,081	8,983	8,968	8,819	8,766	8,695	8,668	8,700	8,683	8,588	8,564	Non durables
Durable	*802739*	10,737	10,754	11,025	10,801	10,737	10,845	10,694	10,712	10,754	10,780	10,761	10,804	10,679	10,554	10,527	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,666	2,373	219	104	220	197	220	214	157	178	209	209	226	230	203	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-2.5	-11.0	-14.5	-7.6	1.1	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.7	-5.7	11.1	0.0	-7.4	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,496	1,297	124	70	116	96	115	121	88	100	119	115	128	129	123	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,171	1,076	95	33	104	101	105	92	69	78	90	95	98	101	91	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,588	1,598	133	132	134	130	134	145	146	146	145	140	142	146	143	**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	849	869	73	73	73	72	74	77	79	79	78	77	78	78	77	Voitures particulières
North American	*2678*	641	620	52	52	52	50	52	54	56	55	54	54	54	54	53	D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	208	249	21	21	22	22	22	23	22	23	24	23	23	24	24	D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	738	729	60	59	61	58	61	68	68	68	68	63	65	67	66	Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,410	13,532	13,680	13,226	13,474	13,000	13,298	13,206	13,218	13,574	13,724	13,790	14,057	14,092	14,100	PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,845	2,898	217	236	245	232	273	250	182	242	241	202	279	222	216	Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,406	6,051	514	504	503	413	576	440	412	518	506	517	571	560	467	Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	10,076	9,946	857	766	869	815	869	828	651	815	783	873	890	935	898	Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*192268*	6,145	6,532	551	493	519	500	503	680	466	490	503	554	531	555	567	Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	9,141	9,461	810	783	850	832	815	693	624	725	721	791	819	840	818	Caoutchouc
Inventory	*802737*	2,000	2,006	2,305	2,269	2,259	2,220	2,230	2,150	2,074	2,017	2,011	2,011	2,001	1,940	1,937	Stocks
Shipments	*800461*	35,207	36,315	3,024	2,927	3,003	2,906	2,927	3,038	2,853	2,997	3,010	2,902	3,069	3,082	3,088	Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	105.7	107.6	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	103.6	105.1	105.1	104.7	105.6	105.9	106.1	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	114.6	120.2	117.4	113.7	114.7	118.2	115.3	116.1	111.6	114.9	113.0	111.5	113.1	114.0	113.6	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	43.0	44.5	45.7	45.2	44.9	44.9	44.5	42.8	42.5	42.6	42.6	43.0	42.0	40.7	40.0	Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.86	20.99	21.09	20.63	21.00	21.10	21.40	21.64	21.80	21.45	21.35	21.15	21.47	21.81	22.15	Horaire
Weekly	*1558697*	1,083.84	1,086.08	1,063.31	1,081.89	1,084.61	1,089.47	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,104.76	1,106.01	1,098.03	1,088.82	1,102.38	Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	15,277	15,137	15,757	15,066	14,836	14,816	14,706	14,519	14,433	14,533	14,554	14,513	14,446	14,407	14,532	Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB). Information Officer (951-9647).*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue). Agent d'information (951-9647).*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	%												
Total non-farm	*4331081*	86.0	82.3	86.2	86.3	86.2	85.1	84.0	83.4	81.4	80.4	81.7	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	90.3	89.8	91.2	90.0	89.9	89.9	90.3	89.6	89.4	89.8	90.7	Construction
Forestry	*4331082*	88.1	82.1	86.3	93.2	90.1	82.8	88.4	84.7	79.5	75.8	70.0	Forêts
Mining	*4331083*	78.8	76.7	78.9	80.0	78.2	78.2	78.4	79.0	76.1	73.4	74.2	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	87.5	87.4	88.0	88.7	89.9	89.0	89.1	85.7	86.2	87.7	Services publics
Manufacturing	*4331088*	86.0	80.9	86.3	86.2	86.5	84.9	82.8	81.9	80.0	78.8	80.6	Fabrication
Machinery	*4331109*	83.6	79.3	85.3	86.9	81.9	80.3	80.2	79.9	79.3	77.6	77.9	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.0	84.5	91.6	89.6	89.6	85.2	82.3	85.6	85.4	84.8	88.1	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	96.1	70.9	92.4	97.5	99.5	95.0	81.6	74.7	66.4	61.0	65.7	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	92.1	74.8	94.6	93.4	92.0	88.5	82.5	78.0	72.1	66.5	66.9	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.5	86.3	92.9	90.5	90.3	88.3	85.7	87.8	85.8	85.9	87.0	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	85.1	82.1	86.6	85.4	83.9	84.6	82.7	82.5	82.4	80.9	85.5	Bois
Clothing	*4331096*	84.0	82.7	82.4	82.3	83.4	88.0	86.4	84.7	81.9	77.8	81.6	Vêtements
Paper	*4331099*	92.1	89.1	90.6	91.2	93.9	92.7	91.3	89.4	87.5	88.3	86.6	Papiers
Petroleum	*4331101*	93.6	95.2	92.6	92.5	94.3	95.0	96.8	94.0	94.1	95.8	95.9	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.1	78.5	78.8	80.0	80.7	80.9	82.6	80.1	75.9	75.4	78.4	Produits chimiques

Source: *Industrial Capacity Utilization Rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$'000,000												
Total	*170328*	33,008	36,196	8,253	7,817	8,798	8,829	9,105	8,775	9,488	8,729	8,151	**Total**
Animal products	*170368*	17,023	18,851	4,285	4,161	4,522	4,543	4,754	4,796	4,758	4,662	4,478	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	6,826	7,816	1,714	1,608	1,952	1,884	1,948	1,953	2,031	1,883	1,905	Boeuf
Hogs	*170380*	3,387	3,851	894	882	821	885	1,039	1,056	872	947	832	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,625	1,770	420	419	405	406	445	463	457	414	445	Volaille
Dairy	*170383*	4,030	4,142	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	1,046	1,022	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,158	13,593	3,091	3,077	3,344	3,489	3,302	3,215	3,586	3,331	3,279	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,352	2,521	628	658	461	528	619	741	633	527	525	Blé
Barley	*170365*	477	622	114	126	115	157	161	153	151	117	117	Orge
Canola	*170334*	1,560	1,718	294	466	424	567	354	416	382	320	319	Colza
Corn	*170336*	677	622	154	133	201	134	103	114	271	171	151	Maïs
Floriculture	*170345*	1,616	1,698	658	283	386	305	689	298	406	329	741	Floricole
Vegetables	*170339*	1,249	1,349	371	470	263	143	417	501	289	151	430	Légumes
Direct payments	*170387*	2,827	3,752	877	579	932	796	1,049	764	1,144	737	393	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,769	128,951	10,636	11,017	10,982	10,082	11,194	10,324	11,040	10,367	10,729	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	4,732	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	3,998	4,694	Importations
Total supply	*17953*	180,807	182,468	15,368	15,982	16,480	14,261	16,334	14,654	15,909	14,365	15,423	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,571	6,248	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	6,848	6,875	6,428	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	173,803	175,030	15,566	19,062	18,859	16,762	16,527	14,267	12,940	12,084	13,015	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246	108,240	8,883	10,483	10,685	9,074	9,340	8,508	8,457	8,387	9,400	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,557	66,790	6,682	8,579	8,175	7,688	7,187	5,759	4,483	3,697	3,614	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564	103,076	8,973	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	7,976	9,477	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290	115,585	9,760	9,675	10,507	9,472	10,162	8,889	9,212	9,349	10,400	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,759	93,732	8,309	8,393	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	7,831	8,021	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113	9,748	9,540	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	9,613	10,182	Stocks de fermeture

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,909	10,152	11,050	10,888	11,235	11,351	10,507	11,616	11,402	11,323	11,175	Production nette
Imports	*17952*	4,379	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	4,297	3,623	3,922	4,297	Importations
Total supply	*17953*	15,288	14,561	14,681	14,769	15,745	15,690	14,760	15,912				Total des ressources
Exports	*17969*	6,308	5,849	6,974	6,546	6,963	6,640	6,347	6,916	7,057	7,344	7,050	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	13,420	12,178	14,527	14,654	15,796	17,828						Approvisionnement total
Exports	*47600*	9,515	8,345	9,190	8,661	8,678	9,593						Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,905	3,833	5,338	5,993	7,118	8,235						Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,870	8,136	8,003	8,492	8,613	9,065	8,305	8,875	8,098			Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	10,227	8,601	9,019	9,698	10,049	10,489	9,311	9,905	8,839			Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	8,545	7,251	7,927	7,812	7,427	7,792	7,079	7,744	7,257	7,737	7,787	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,833	9,602	9,765	9,771	9,748	10,468	10,728	10,678	10,254			Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	537,232	520,808	40,280	40,786	42,141	37,220	40,338	42,725	47,502	50,137	45,827	48,187	42,882	41,456	39,889	Des services publics
Industry	*222426*	46,140	43,658	3,473	3,486	3,622	3,391	3,941	3,947	3,981	4,136	3,717	3,950	3,766	3,817	3,691	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	3,842	3,809	3,903	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	3,016	3,282	2,687	3,124	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,311	542,212	41,301	41,748	43,075	39,948	43,271	45,404	49,120	51,977	48,999	50,292	44,759	44,363	41,851	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	6,146	5,870	5,745	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525	5,136	5,863	5,679	6,097	5,524	Production
Exports	*198*	32,083	30,376	2,208	2,944	2,297	1,878	2,647	2,386	2,123	1,722	2,513	2,419	2,476	2,217	2,341	Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	27	27	22	20	24	21	21	23	26	20	24	21	19	Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	690	708	599	669	711	681	590	733	612	651	684	715	798	Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	1,232	1,329	1,323	1,396	1,339	1,150	955	566	631	787	973	1,216	1,404	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	192	185	179	171	195	183	175	187	157	174	180	185	181	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	1,057	1,018	1,049	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	726	472	919	1,074	1,018	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	608	439	621	675	610	619	584	711	636	850	1,094	832	522	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	52	53	47	54	54	51	54	50	46	53	52	51	50	Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	47	40	39	41	51	50	48	54	47	47	48	49	40	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	18	11	10	16	17	17	18	16	14	20	15	15	15	Nickel
Lead	*220*	143	147	11	3	19	11	30	13	8	7	5	5	6	8	7	Plomb
Refined lead	*221*	159	127	12	6	6	7	9	10	13	14	12	12	13	12	12	Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	72	110	123	78	119	90	64	60	51	60	72	64	64	Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	58	45	40	42	60	65	61	67	64	68	67	66	65	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	2,480	3,071	2,647	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	1,837	2,414	3,634	2,442	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	12,838	12,857	11,933	12,612	13,757	13,192	14,567	12,770	11,325	11,518	11,683	12,323	12,943	Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	95,031	111,988	86,967	100,523	116,429	100,207	126,209	116,306	93,564	131,748	118,384	131,274	100,852	Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,038	298	1,026	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	1,097	1,025	1,358	945	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB).Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB),
Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue). Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue),
Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,328	3,238	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,716	3,645	3,898	3,667	3,861	3,975	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	11.0	-3.3	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	8.9	22.7	24.0	13.6	16.2	19.4	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,570	1,420	1,365	1,429	1,495	1,342	1,454	1,295	1,251	1,228	1,312	1,584	1,558	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	238	292	336	354	391	156	248	307	195	316	245	251	291	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	830	700	581	591	663	663	802	587	698	644	653	813	755	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	503	428	449	484	441	523	404	401	359	268	413	520	512	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,758	1,818	1,817	1,865	1,979	1,912	2,386	2,420	2,394	2,670	2,355	2,277	2,418	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	149	166	154	173	168	174	215	190	208	185	203	201	201	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	-13.3	12.6	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	34.2	15.0	30.5	12.8	35.4	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	130	147	135	153	148	154	185	160	179	160	178	176	176	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	73	80	80	85	84	86	89	100	103	98	107	103	99	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	57	67	55	67	64	68	96	60	75	62	71	74	77	Multifamiliales

		2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	*1992123*	46,043	48,201	44,503	44,843	45,725	45,883	44,608	46,549	47,133	47,378	47,001	47,936	50,489	54,456	54,253	Total en bâtiments
New Housing	*1992120*	22,475	23,866	22,131	22,638	23,314	22,775	21,550	22,630	22,943	23,488	23,055	23,576	25,345	27,907	28,704	Construction neuve
Renovations	*1992121*	16,521	16,529	15,104	14,780	15,476	15,956	16,152	16,768	17,208	16,788	16,392	16,444	16,492	16,916	17,028	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	7,050	7,754	7,256	7,416	6,928	7,144	6,908	7,152	6,996	7,092	7,516	7,860	8,548	9,464	8,432	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	29,987	32,380	28,357	29,167	30,974	29,663	29,234	30,891	30,161	30,947	31,893	32,814	33,865	36,913	36,204	Ventes Total
Single	*1992127*	22,714	24,762	22,104	22,460	23,488	22,444	21,868	23,324	23,220	24,248	24,140	24,472	26,188	27,248	27,436	Unifamilial
Multiple	*1992128*	7,275	7,624	6,260	6,712	7,488	7,220	7,364	7,568	6,948	6,712	7,756	8,340	7,688	9,652	8,772	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Information Officer (951-3640).

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

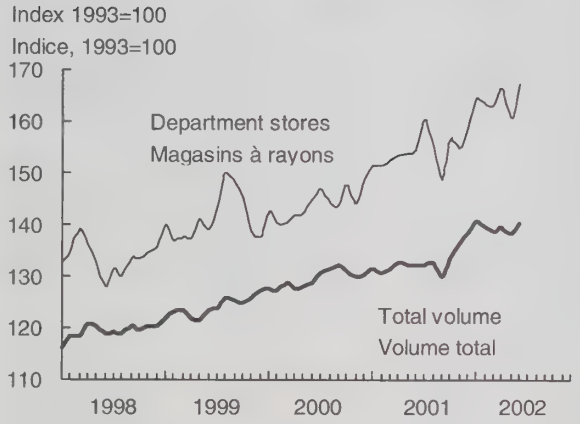
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

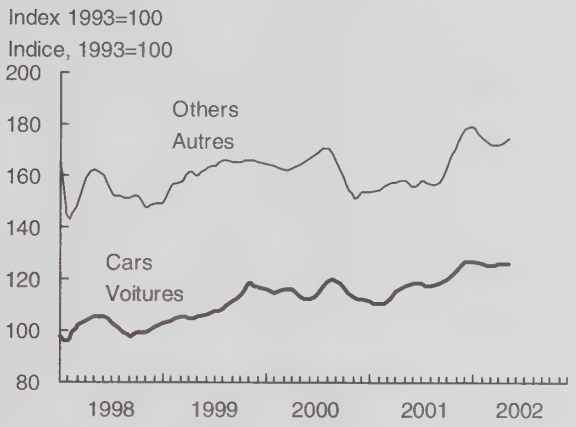
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

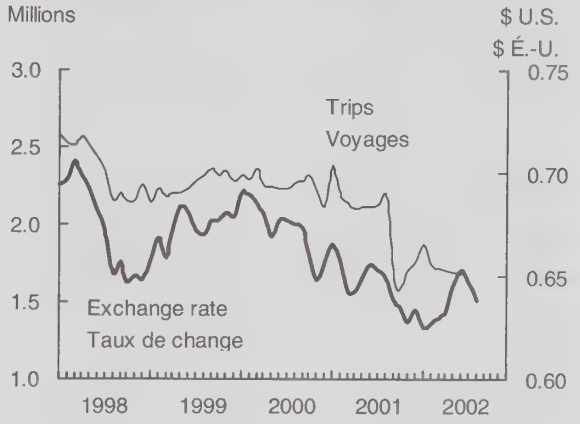
Retail Sales
Ventes au détail



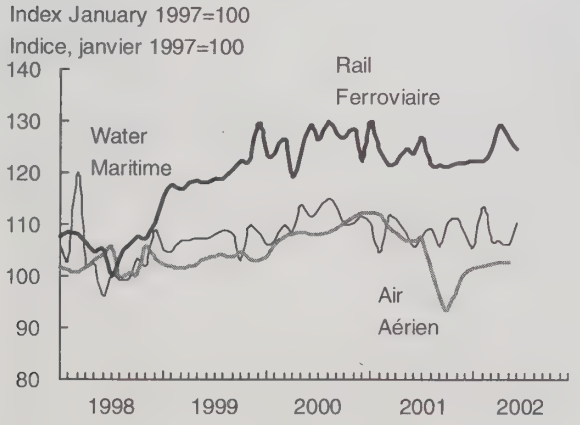
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



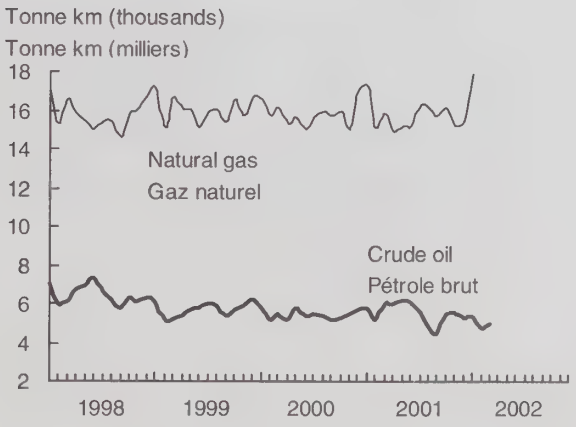
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

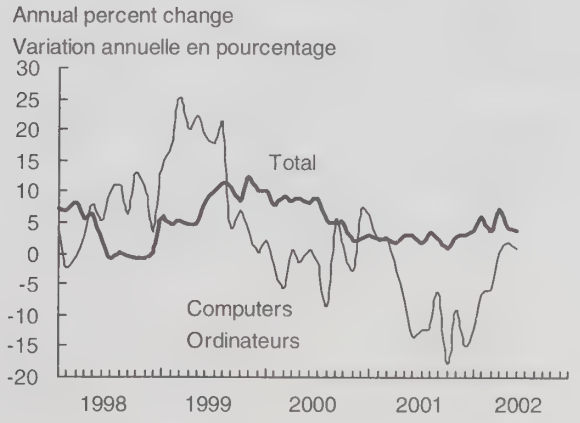


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000												
Total	*115584*	277,033	289,130	23,410	23,478	23,621	23,615	23,735	24,122	24,192	24,146	24,053	**Total**
Motor vehicles	*115586*	73,104	76,618	6,044	6,018	6,191	6,034	6,128	6,417	6,350	6,384	6,390	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	203,929	212,512	17,366	17,461	17,430	17,581	17,606	17,705	17,842	17,763	17,662	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	56,592	58,858	4,802	4,848	4,745	4,857	4,855	4,851	4,901	4,900	4,911	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,498	4,793	380	381	385	387	389	397	397	398	405	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	31,297	32,294	2,621	2,656	2,674	2,674	2,688	2,692	2,685	2,705	2,747	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	22,364	22,415	2,013	2,011	1,956	1,965	1,928	1,963	2,044	1,956	1,789	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	15,583	16,491	1,311	1,354	1,328	1,354	1,352	1,376	1,387	1,380	1,379	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,770	1,772	145	146	143	144	143	148	149	146	146	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,531	1,421	123	123	124	120	120	121	122	120	118	Hommes
Women's	*115601*	4,627	4,774	390	384	402	399	403	418	401	392	383	Femmes
Other	*115602*	7,350	7,901	636	629	646	635	645	679	645	648	646	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	12,276	13,254	1,041	1,043	1,070	1,074	1,104	1,070	1,070	1,093	1,093	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,883	3,110	251	246	253	251	251	250	254	257	257	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	13,499	14,416	1,153	1,150	1,158	1,168	1,179	1,185	1,200	1,201	1,201	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,721	8,952	707	715	738	734	737	734	753	743	754	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	7,460	7,694	647	639	644	649	645	647	647	639	639	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	13,478	14,365	1,149	1,138	1,163	1,169	1,168	1,173	1,186	1,186	1,194	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	267,323	274,199	22,384	22,418	22,629	22,513	22,611	22,783	22,719	22,753	22,772	Volume ($ de 1997)
Annual % change			4.5	2.6	3.4	2.4	3.1	2.7	2.0	3.8	3.2	2.8	1.3	*Variation annuelle (%)*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
	$'000,000												
Total	*115584*	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,467	25,187	25,639	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,366	6,109	6,440	6,808	7,001	7,089	6,996	6,916	6,862	6,851	6,933	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,758	17,640	17,806	17,775	17,945	18,173	18,215	18,292	18,605	18,336	18,706	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,949	4,967	4,967	4,957	4,999	4,993	5,032	5,052	5,087	5,092	5,138	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	405	404	406	406	414	415	417	400	397	391	390	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,685	2,616	2,700	2,689	2,737	2,795	2,796	2,793	2,834	2,788	2,896	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,834	1,915	1,772	1,670	1,620	1,735	1,729	1,848	1,926	1,857	1,873	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,402	1,327	1,407	1,402	1,396	1,424	1,431	1,388	1,475	1,416	1,478	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	147	147	148	152	159	153	151	146	152	144	155	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	116	112	116	116	116	121	117	117	124	117	119	Hommes
Women's	*115601*	396	388	396	397	400	394	402	399	421	394	414	Femmes
Other	*115602*	656	647	678	682	693	686	689	679	692	665	703	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,099	1,100	1,122	1,149	1,210	1,196	1,188	1,200	1,219	1,243	1,233	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	263	263	261	273	278	295	283	287	292	286	291	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,209	1,208	1,222	1,236	1,249	1,280	1,286	1,291	1,284	1,305	1,299	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	734	722	741	770	793	772	777	780	774	771	800	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	640	619	640	637	648	652	651	661	667	657	667	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,223	1,204	1,229	1,238	1,232	1,263	1,265	1,249	1,262	1,208	1,250	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,823	22,335	22,965	23,459	23,837	24,192	24,019	23,890	23,978	23,775	24,168	Volume ($ de 1997)
Annual % change		0.8	-1.7	1.9	4.8	6.3	6.9	6.7	5.7	5.2	4.6	6.2	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
	$'000,000												
Total	25411	384,567	394,168	32,072	32,121	32,624	32,032	32,705	32,424	33,076	33,277	33,131	**Total**
Annual % change		6.7	2.5	2.2	2.4	3.1	2.4	2.5	1.9	2.9	3.0	1.8	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	72,549	72,114	5,680	5,642	5,908	5,287	5,943	5,814	6,088	6,437	6,148	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	7,253	7,867	602	572	605	619	640	608	659	684	663	Agricoles
Non farm	25422	59,201	60,455	5,098	4,911	5,052	5,082	5,184	5,060	5,132	5,006	4,955	Non agricoles
Computer & software	25423	35,060	32,570	2,820	3,033	3,020	2,877	2,857	2,836	2,729	2,612	2,643	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	28,527	28,887	2,359	2,314	2,306	2,339	2,324	2,316	2,456	2,455	2,426	Bois et matériaux de construction
Food	25413	59,183	63,911	5,131	5,172	5,133	5,197	5,168	5,220	5,313	5,324	5,391	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	28,341	32,598	2,466	2,527	2,498	2,594	2,651	2,609	2,599	2,714	2,771	Boissons, médicaments et tabac

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Total	25411	33,271	32,897	32,672	33,000	33,058	33,852	33,894	33,874	34,748	34,481	34,501	**Total**
Annual % change		3.3	2.3	1.0	2.9	2.9	3.8	5.8	3.6	7.2	4.2	3.7	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	6,292	6,179	5,980	6,128	5,841	6,455	6,625	6,605	6,828	6,803	6,662	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	661	642	669	671	738	668	688	676	765	734	716	Agricoles
Non farm	25422	5,104	4,991	4,956	4,899	4,977	4,927	4,943	4,838	4,981	4,808	4,855	Non agricoles
Computer & software	25423	2,588	2,740	2,486	2,563	2,587	2,650	2,685	2,694	2,839	2,779	2,631	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	2,433	2,380	2,450	2,497	2,476	2,675	2,556	2,602	2,688	2,658	2,744	Bois et matériaux de construction
Food	25413	5,402	5,347	5,474	5,411	5,469	5,493	5,462	5,395	5,365	5,509	5,581	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	2,754	2,744	2,804	2,868	2,961	2,903	2,930	2,942	3,005	2,995	3,016	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	47,182	43,201	3,908	3,721	4,169	3,860	3,841	3,772	3,772	3,750	3,830	**Total**
From US	*129472*	42,666	38,368	3,523	3,321	3,749	3,444	3,424	3,356	3,357	3,338	3,405	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	27,105	24,048	2,215	2,110	2,381	2,181	2,135	2,107	2,111	2,115	2,126	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,967	7,593	669	629	699	648	656	637	633	637	628	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	14,648	13,516	1,246	1,168	1,244	1,196	1,196	1,173	1,180	1,168	1,156	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,516	4,832	384	400	420	415	418	415	415	412	424	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,638	47,147	4,096	4,092	4,263	4,146	4,182	4,112	4,103	4,178	4,187	**Total**
From US	*129450*	43,994	42,871	3,692	3,687	3,862	3,762	3,788	3,730	3,740	3,813	3,825	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	26,646	25,313	2,214	2,168	2,316	2,250	2,284	2,261	2,265	2,289	2,329	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,457	9,889	797	811	838	830	846	819	816	824	817	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	15,225	15,588	1,295	1,299	1,358	1,323	1,348	1,321	1,314	1,319	1,301	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,644	4,275	404	404	401	383	394	382	363	365	362	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,843	3,100	2,959	3,101	3,203	3,401	3,214	3,207	3,213	3,195	3,201	**Total**
From US	*129472*	3,431	2,706	2,582	2,747	2,828	3,031	2,844	2,825	2,824	2,800	2,802	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	2,190	1,651	1,578	1,708	1,761	1,869	1,749	1,720	1,699	1,687	1,677	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	642	643	558	612	619	630	621	629	620	632	643	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,156	1,042	978	1,009	1,027	1,039	1,047	1,054	1,053	1,062	1,077	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	412	394	378	354	375	370	370	382	389	396	399	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	4,179	3,246	3,200	3,570	3,771	3,782	3,796	3,762	3,722	3,657	3,615	**Total**
From US	*129450*	3,829	2,933	2,895	3,252	3,417	3,444	3,451	3,427	3,399	3,342	3,308	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	2,293	1,637	1,582	1,873	1,954	1,995	1,968	1,935	1,905	1,856	1,794	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	850	729	756	849	922	879	899	877	902	874	860	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,339	1,141	1,197	1,264	1,367	1,327	1,344	1,322	1,338	1,312	1,309	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	350	313	305	318	354	338	345	336	322	315	307	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471	78,779	6,716	6,833	6,137	7,104	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286	6,522	6,618	6,255	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392	66,497	5,669	5,768	5,180	5,996	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462	5,505	5,586	5,280	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701	24,930	2,662	2,337	2,082	2,163	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898	1,976	2,424	2,348	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616	18,981	2,027	1,779	1,585	1,647	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445	1,505	1,845	1,788	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626	258,450	23,232	23,755	20,631	21,663	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172	20,875	21,206	(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527	188,668	16,959	17,341	15,061	15,814	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186	15,239	15,480	(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		705,480	638,514	626,490	703,767	679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651				Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		933,269	797,698	724,885	726,033	733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469				Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,838	1,834	1,777	2,031	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776	Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,191	5,265	4,793	5,656	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061	Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	36,301	29,191	29,414	34,166	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109	Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	169,954	133,318	137,210	157,293	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148,668	143,554	156,955	Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	252,116	239,623	18,506	20,685	18,877	20,025	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB).

Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).

Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº55-001-XIB au catalogue).*
Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue).

Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (951-0146).

Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

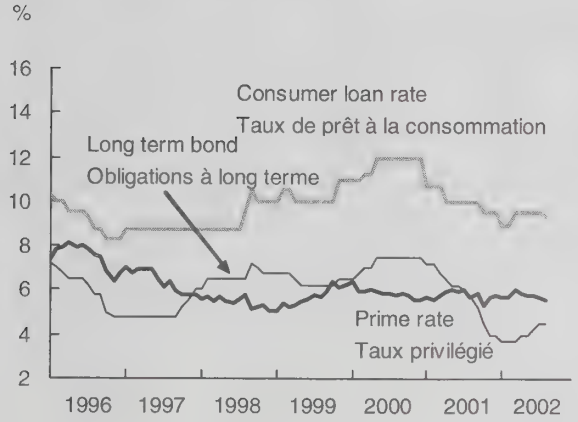
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

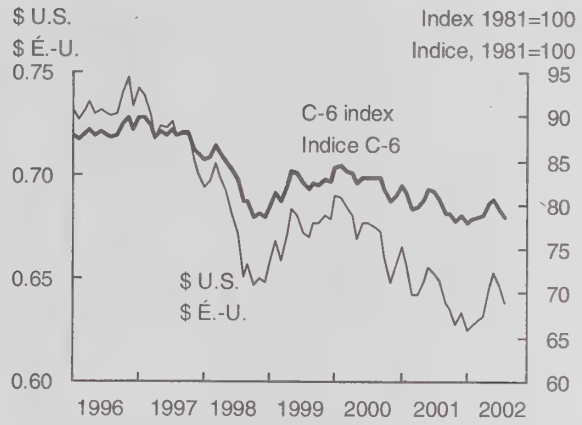
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

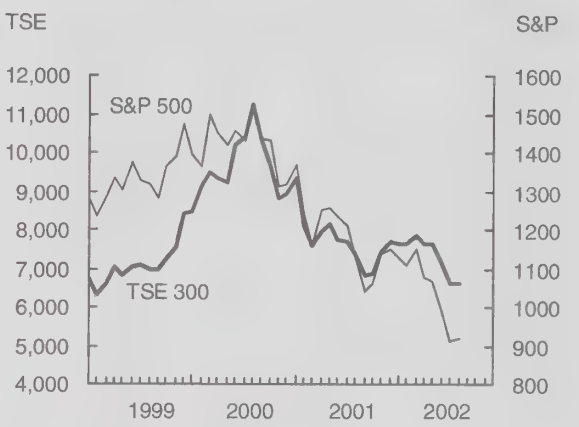
Interest Rates
Taux d'intérêt



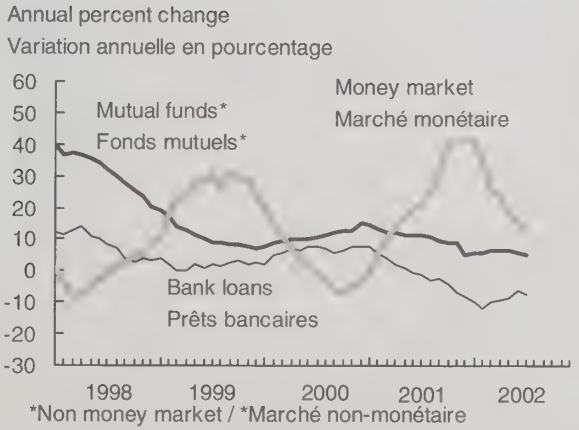
Exchange Rates
Taux de change



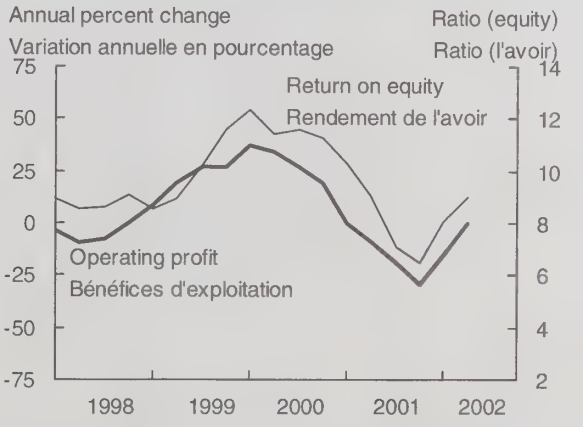
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

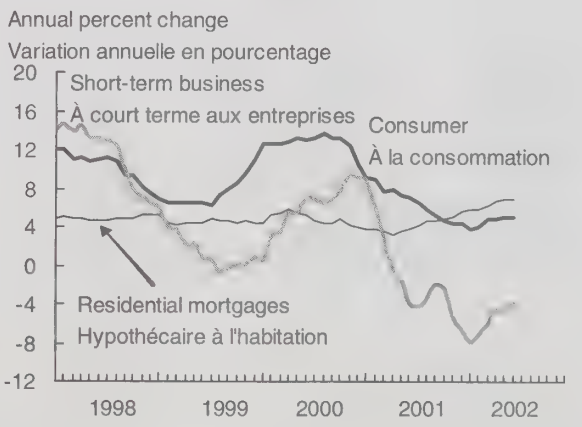


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.77	4.31	5.75	5.75	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.27	5.81	7.25	7.25	6.75	6.50	6.25	6.25	6.00	5.75	5.25	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.48	3.85	5.27	4.97	4.63	4.45	4.36	4.28	4.19	3.88	3.19	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	3.87	5.29	5.05	4.66	4.49	4.49	4.38	4.22	3.96	3.19	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.85	6.14	7.40	7.20	6.70	6.80	6.70	6.70	6.45	6.20	5.45	1 an
5-year	*122521*	8.35	7.40	7.75	7.75	7.25	7.50	7.75	7.75	7.75	7.60	7.15	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.89	5.78	5.71	5.63	5.74	5.94	6.08	5.97	6.01	5.72	5.86	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.485	1.549	1.503	1.522	1.559	1.557	1.541	1.524	1.530	1.540	1.568	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.673	0.646	0.665	0.657	0.642	0.642	0.649	0.656	0.653	0.649	0.638	inversé
British pound	*37430*	2.250	2.231	2.221	2.210	2.251	2.235	2.198	2.138	2.165	2.215	2.296	Livre britannique
French franc	*37453*	0.209	0.211	0.215	0.214	0.216	0.212	0.206	0.198	0.201	0.212	0.218	Franc français
German mark	*37454*	0.701	0.709	0.721	0.716	0.724	0.711	0.689	0.665	0.674	0.711	0.731	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.78	12.75	12.88	13.10	12.83	12.59	12.67	12.46	12.29	12.71	13.22	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.84	80.21	82.15	81.26	79.62	79.85	80.73	81.82	81.51	80.60	79.01	Indice C-6(3)

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.50	2.75	3.00	3.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.50	4.00	4.00	3.75	3.75	3.75	4.00	4.00	4.25	4.50	4.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.75	2.24	2.02	1.93	2.04	2.25	2.39	2.54	2.70	2.81	2.91	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.45	2.17	2.08	2.07	2.16	2.36	2.46	2.68	2.78	2.88	3.09	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.90	4.60	4.60	4.55	4.55	5.30	5.40	5.55	5.55	5.35	5.35	1 an
5-year	*122521*	6.90	6.85	6.85	7.00	6.85	7.30	7.45	7.40	7.25	7.05	6.80	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.32	5.66	5.75	5.72	5.68	6.00	5.89	5.76	5.73	5.70	5.55	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.571	1.592	1.577	1.600	1.596	1.587	1.581	1.550	1.532	1.546	1.568	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.636	0.628	0.634	0.625	0.627	0.630	0.632	0.645	0.653	0.647	0.638	inversé
British pound	*37430*	2.279	2.285	2.273	2.293	2.271	2.258	2.282	2.262	2.273	2.406	2.408	Livre britannique
French franc	*37453*	0.217	0.216	0.214									Franc français
German mark	*37454*	0.727	0.723	0.719									Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	12.94	13.00	12.38	12.06	11.95	12.12	12.09	12.27	12.43	13.11	13.18	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	78.98	78.08	78.95	78.05	78.38	78.69	78.89	80.15	80.73	79.53	78.54	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Volume(1)	*6379*	40,752	37,190	3,059	3,353	3,286	3,381	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	944,254	712,515	72,898	73,814	68,357	69,703	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,608	7,732	8,934	9,322	8,079	7,608	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	6.2	9.9	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	30.33		23.03	23.67	20.50	19.72	23.49	26.90	26.31	25.99		Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.15	1.56	1.26	1.23	1.45	1.55	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Volume(1)	*6379*	3,039	3,145	3,426	2,913	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	4,545	3,852	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	63,534	59,158	54,794	49,138	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	54,834	53,761	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	6,839	6,886	7,426	7,688	7,648	7,638	7,851	7,663	7,656	7,146	6,605	Indice des prix(2)
Annual % change		-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	3.2	-3.6	-6.2	-7.6	-14.1	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*												Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.78	1.73	1.59	1.54	1.57	1.62	1.57	1.61	1.66	1.77	1.94	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,545	118,891	111,917	111,701	113,866	115,151	116,282	115,355	117,329	117,023	118,573	M1
M2	*37128*	489,510	515,075	501,972	501,576	505,389	507,212	509,833	510,738	512,431	513,910	515,421	M2
M2++	*37150*	1,009,338	1,085,200	1,045,838	1,049,316	1,056,124	1,061,813	1,069,194	1,075,331	1,080,861	1,085,909	1,091,154	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	293,317	325,189	313,914	316,997	316,953	317,070	320,555	322,578	324,802	327,156	328,808	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	619,250	649,791	632,895	635,613	638,070	638,954	641,902	644,857	648,151	651,282	653,989	Total
Consumer	*122707*	189,345	201,708	196,799	197,777	198,656	197,898	199,584	200,636	201,865	202,460	203,395	À la consommation
Mortgage	*122746*	429,904	448,083	436,096	437,836	439,415	441,056	442,318	444,221	446,286	448,823	450,594	Hypothécaire
Business credit	*122643*	791,014	832,700	815,933	816,273	819,603	821,745	821,147	826,041	828,687	833,046	837,621	**Crédit aux entreprises**

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	121,243	124,212	127,274	128,684	131,016	129,961	128,623	131,136	131,001	134,925	137,193	M1
M2	*37128*	520,366	523,723	529,073	531,227	534,496	534,856	534,114	537,843	539,002	546,457	550,036	M2
M2++	*37150*	1,099,864	1,109,354	1,120,365	1,123,118	1,131,460	1,133,089	1,133,693	1,139,867	1,143,255	1,150,587		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	329,943	331,373	334,904	331,124	335,375	335,867	337,346	340,493	342,865	343,552	343,695	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	656,648	658,960	661,898	666,624	669,207	671,612	676,217	680,946	685,548	689,268		Total
Consumer	*122707*	203,757	203,914	204,863	205,603	205,353	206,701	207,473	209,292	210,708	212,029		À la consommation
Mortgage	*122746*	452,891	455,046	457,035	461,020	463,855	464,911	468,743	471,654	474,841	477,239		Hypothécaire
Business credit	*122643*	843,481	846,794	847,961	850,003	847,280	849,012	851,285	854,712	855,374	855,333	857,122	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	173,029	147,758	42,355	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	35,001	38,754	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,172,386	2,184,670	532,903	547,647	561,737	559,767	551,630	542,401	530,872	547,605	560,792	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.96	6.76	7.95	8.05	8.07	7.40	7.04	6.58	5.99	6.39	6.91	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	102,885	78,278	24,895	25,858	25,839	23,945	21,550	17,180	15,603	19,857	22,477	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	11.66	8.23	11.44	11.62	11.29	10.31	9.05	7.11	6.52	8.10	8.97	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Total	*634671*	173,029	147,758	41,276	42,355	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,688	**Total**
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	26,101	24,143	4,318	6,219	6,962	8,602	8,520	6,667	5,303	3,653	3,524	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,178	2,830	903	444	389	442	448	624	1,138	620	782	Services publics
Manufacturing	*635463*	54,714	36,748	14,020	13,713	13,630	13,351	11,079	9,746	7,521	8,402	9,949	Fabrication
Construction	*635364*	4,479	3,314	973	1,003	1,311	1,192	907	859	902	646	557	Construction
Transportation	*635760*	6,748	4,671	1,503	2,121	1,862	1,262	1,276	1,222	1,023	1,150	1,424	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	17,415	15,825	4,296	4,184	4,418	4,517	3,951	4,035	3,755	4,084	4,492	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	75,165	52,829	19,858	19,635	19,100	16,572	14,033	15,749	11,432	11,615	12,755	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	16,332	17,077	3,762	4,396	3,967	4,207	4,472	4,401	4,429	3,775	3,818	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	905	1,698	11	207	405	282	247	498	479	474	524	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,182	6,917	2,047	1,984	2,225	1,926	1,828	1,807	1,839	1,443	1,480	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	2,131	2,174	630	484	421	596	556	465	577	576	602	Hébergement et restauration
Health & social	*636453*	1,321	1,399	347	315	299	360	362	326	375	336	355	Santé et social
Educational	*636354*	-240	-257	-71	-59	-63	-47	-70	-59	-62	-66	-60	Enseignement
Other services	*636750*	1,559	857	413	435	370	341	221	96	268	272	307	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	21,518	16,928	5,343	4,179	5,592	3,241	4,338	1,964	7,385	2,885	6,559	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	51,912	68,804	25,557	17,722	5,739	11,256	24,913	8,762	23,873	17,443	1,968	Total(1)
Federal	*122305*	-4,958	-17,089	5,976	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,827	-5,980	Fédéral
Provincial	*122308*	988	5,515	3,679	2,970	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,541	-5,079	Provinciales
Corporate	*122314*	22,484	60,207	9,890	7,237	751	14,696	15,954	9,830	19,727	9,889	3,756	Des sociétés

		2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	14,025	30,869	13,099	6,350	1,760	99	1,041	936	997	2,599	2,896	Total
Stocks	*113419*	34,973	4,609	-1,353	823	1,420	-174	-288	-3,591	-244	488	3,981	Actions
Bonds	*113390*	-22,655	33,609	13,217	7,259	-1,984	-71	1,612	3,283	1,344	2,062	-1,482	Obligations
Money market	*113422*	1,704	-7,349	1,235	-1,732	2,323	343	-282	1,244	-103	50	397	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052)..*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	444,903	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,811	440,746	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	11,251	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	9,700	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	4,715	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,210	15,384	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	39,291	40,793	13,449	10,806	6,653	8,818	14,589	7,013	10,373	4,653	8,481	Émissions brutes
Retirements	*122286*	38,303	35,279	9,771	7,836	9,947	10,050	8,349	5,666	11,214	7,194	13,560	Remboursements
Net new issues	*122308*	988	5,515	3,679	2,970	-3,295	-1,232	6,240	1,347	-840	-2,541	-5,079	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	51,375	89,663	16,826	15,946	7,126	22,886	24,681	16,526	25,570	15,601	17,879	Émissions brutes
Retirements	*122292*	28,890	29,454	6,936	8,709	6,374	8,190	8,727	6,695	5,842	5,712	14,122	Remboursements
Net new issues	*122314*	22,484	60,207	9,890	7,237	751	14,696	15,954	9,830	19,727	9,889	3,756	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,438	1,507	1,363	1,310	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	9	0	593	0	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,438	1,498	1,363	717	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	20,356	10,827	5,044	4,064	5,473	2,097	2,948	1,403	4,379	2,031	5,563	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,255	337	1,199	1,248	598	42	6	278	11	0	238	Remboursements
Net new issues	*122320*	16,101	10,490	3,845	2,816	4,875	2,055	2,942	1,125	4,368	2,031	5,325	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*

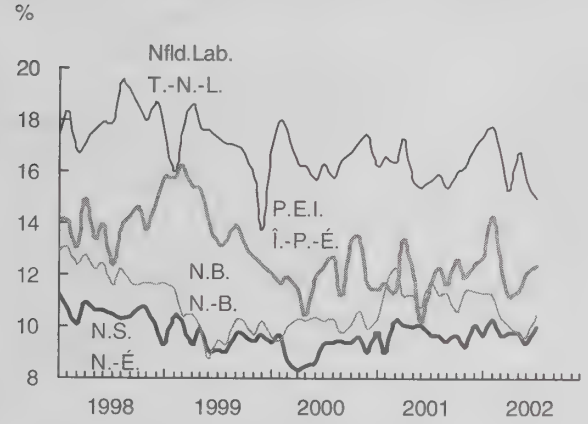
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

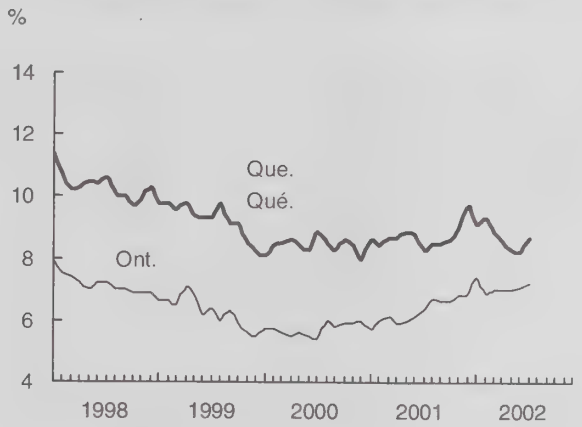
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

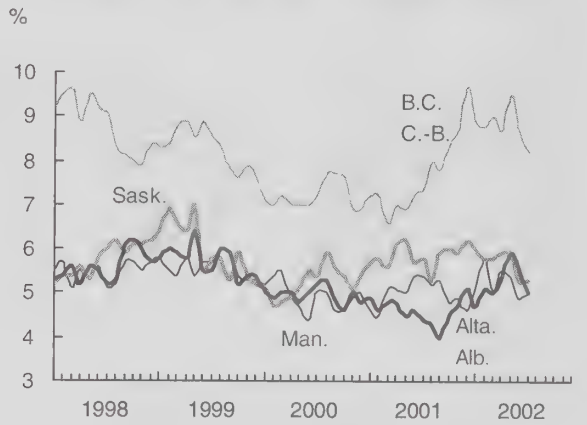
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



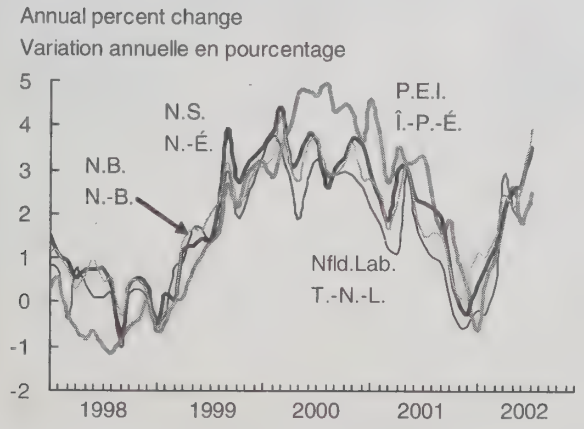
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



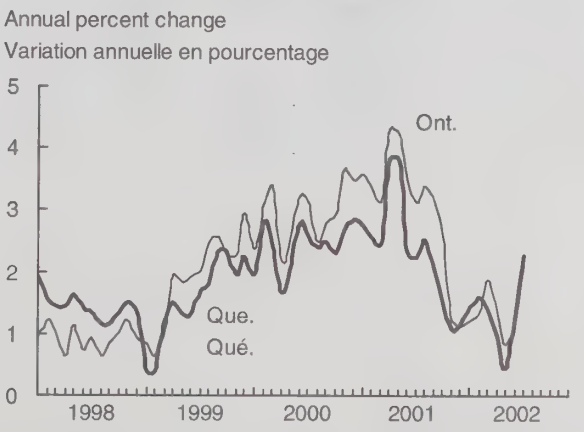
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

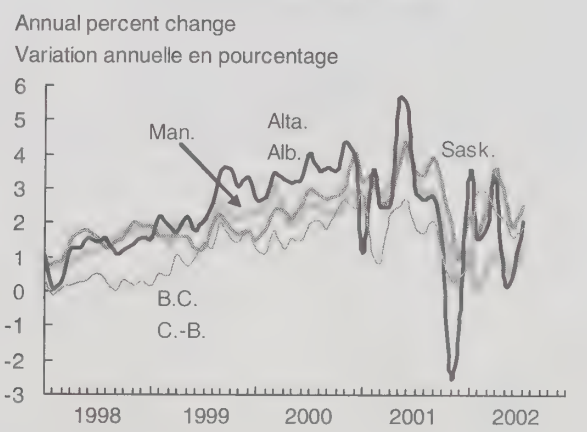


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1996	1997	1998	1999	2000	2001	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	839,064	885,022	915,865	975,913	1,056,910	1,085,141	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	10,450	10,575	11,242	12,369	14,081	13,916	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,829	2,808	2,979	3,115	3,344	3,423	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,543	20,399	21,343	22,982	24,061	24,917	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,667	16,888	17,578	18,688	19,709	20,211	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	181,560	189,524	197,705	209,490	223,481	228,516	Québec
Ontario	*687251*	338,763	359,953	378,124	405,625	429,530	440,051	Ontario
Manitoba	*687263*	28,492	29,810	30,913	31,760	33,780	35,084	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	29,055	29,218	29,112	30,103	33,512	33,059	Saskatchewan
Alberta	*687287*	98,738	107,170	107,267	116,801	143,034	150,284	Alberta
British Columbia	*687299*	109,049	114,601	115,604	120,608	127,564	130,396	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	846,928	885,021	920,075	967,820	1,012,809	1,024,931	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	10,457	10,575	11,397	12,160	12,835	13,000	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,817	2,808	2,964	3,078	3,170	3,174	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,752	20,399	21,100	22,298	22,815	23,368	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,745	16,888	17,483	18,283	18,606	18,739	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	183,143	189,523	195,976	206,133	214,978	216,988	Québec
Ontario	*3840163*	343,113	359,953	377,397	405,234	426,625	430,957	Ontario
Manitoba	*3840209*	28,609	29,810	31,089	31,937	32,842	33,305	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,705	29,218	30,077	30,452	31,441	30,836	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	99,677	107,170	111,983	114,104	120,466	123,955	Alberta
British Columbia	*3840347*	110,784	114,601	116,502	119,821	124,464	125,534	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	815,442	859,580	882,906	921,636	961,507	982,992	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	13,009	13,523	13,903	15,011	15,121	15,306	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,340	3,301	3,412	3,593	3,727	3,801	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,781	25,024	25,789	27,650	27,553	28,095	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	18,176	18,423	19,401	20,894	21,248	20,880	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	182,482	188,044	193,435	201,403	208,219	211,694	Québec
Ontario	*3840165*	310,051	327,665	338,019	356,343	373,886	379,754	Ontario
Manitoba	*3840211*	29,406	30,738	31,063	32,269	33,088	33,822	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	27,335	29,849	29,349	30,016	30,404	30,320	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	88,140	98,600	104,167	106,391	115,331	121,699	Alberta
British Columbia	*3840349*	114,272	119,026	118,747	122,445	126,916	130,887	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*

Source: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	14,910	15,077	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	205	211	213	212	213	211	214	212	212	215	218	215	219	217	217	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	65	66	66	66	66	67	66	66	66	66	68	67	67	66	67	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	420	423	424	426	429	430	428	426	423	425	427	431	429	424	430	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	334	334	333	334	337	337	337	340	342	347	347	346	345	343	343	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,438	3,475	3,475	3,496	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	3,607	3,615	3,600	3,594	Québec
Ontario	*2063945*	5,872	5,963	5,963	5,955	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	6,025	6,037	6,043	6,087	Ontario
Manitoba	*2064134*	554	558	554	559	564	564	566	566	561	567	563	563	568	568	566	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	485	472	475	469	468	467	466	470	476	475	473	479	482	479	481	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,588	1,632	1,632	1,637	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	1,654	1,665	1,691	1,689	Alberta
British Columbia	*2064701*	1,949	1,942	1,932	1,930	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	1,942	1,969	1,985	2,001	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	65.9	66.0	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	55.8	57.3	57.8	57.1	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	58.7	59.1	58.1	58.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	66.9	67.6	67.6	67.7	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	67.5	67.9	67.7	68.7	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	61.7	62.4	62.5	62.5	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	63.3	62.6	62.2	63.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	61.6	62.2	61.8	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	63.2	62.8	63.1	63.0	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	63.2	63.6	63.4	63.7	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	65.2	65.2	65.3	65.1	Québec
Ontario	*2063950*	67.2	67.3	67.4	67.1	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	67.4	67.5	67.6	68.0	Ontario
Manitoba	*2064139*	67.9	68.1	67.7	68.4	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	68.8	69.0	69.2	69.0	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.0	65.8	66.0	65.4	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	67.0	66.9	66.7	67.1	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	72.2	72.3	71.9	71.7	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	72.8	72.9	73.5	73.4	Alberta
British Columbia	*2064706*	64.9	64.1	63.9	63.7	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	64.6	64.9	65.0	65.2	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	6.8	7.2	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.7	16.1	15.9	15.4	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	16.8	15.7	15.0	15.7	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	12.0	11.9	12.3	11.7	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	11.4	12.1	12.4	12.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	9.7	9.7	9.5	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	9.8	9.4	10.0	9.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.0	11.2	11.2	11.3	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	9.8	9.6	10.5	10.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	8.4	8.7	8.5	8.5	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	8.3	8.2	8.7	8.5	Québec
Ontario	*2063949*	5.7	6.3	6.7	6.6	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.2	7.2	Ontario
Manitoba	*2064138*	4.9	5.0	5.2	5.3	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	5.4	4.9	5.0	5.0	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.2	5.8	5.3	5.9	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	5.9	5.3	5.3	5.4	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.0	4.6	4.3	4.0	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	5.9	5.6	5.0	5.1	Alberta
British Columbia	*2064705*	7.2	7.7	8.0	7.8	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	9.5	8.7	8.2	7.8	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	545,110	568,864	47,381	47,328	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,553	48,622	48,663	48,867	49,324	49,442	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,281	6,539	549	542	547	541	547	558	566	570	569	569	574	579	575	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,734	1,832	152	150	153	152	156	159	163	162	160	158	158	162	160	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	13,107	13,617	1,129	1,118	1,125	1,130	1,149	1,163	1,189	1,174	1,180	1,167	1,171	1,188	1,194	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,604	11,064	921	896	906	907	922	941	954	949	944	943	951	951	947	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	117,658	122,172	10,139	10,131	10,155	10,185	10,224	10,248	10,392	10,467	10,479	10,524	10,552	10,628	10,667	Québec
Ontario	*1996491*	233,886	244,386	20,390	20,436	20,421	20,388	20,409	20,429	20,605	20,752	20,839	20,857	20,940	21,202	21,271	Ontario
Manitoba	*1996494*	17,146	17,738	1,475	1,469	1,478	1,479	1,486	1,497	1,523	1,517	1,526	1,519	1,523	1,540	1,534	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,383	13,747	1,140	1,131	1,134	1,134	1,149	1,158	1,175	1,167	1,171	1,166	1,168	1,173	1,167	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	60,392	65,112	5,428	5,418	5,426	5,441	5,476	5,519	5,579	5,683	5,642	5,681	5,732	5,769	5,801	Alberta
British Columbia	*1996503*	68,369	69,903	5,828	5,811	5,812	5,783	5,781	5,811	5,853	5,871	5,872	5,840	5,855	5,888	5,881	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,779	12,778	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,051	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	170	177	177	174	177	177	179	180	182	183	184	184	184	185	184	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	53	57	56	57	57	57	57	58	58	58	59	59	58	58	57	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	360	356	358	357	358	360	359	358	360	361	362	363	366	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	291	288	292	292	295	297	297	298	298	297	298	297	297	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,010	3,015	3,013	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,033	3,051	3,056	3,075	3,079	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	5,002	5,002	5,004	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,010	5,013	5,043	5,092	5,107	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	499	499	503	503	506	506	507	507	510	510	511	513	514	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	369	368	369	370	372	372	374	373	374	375	375	375	375	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,371	1,370	1,374	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	1,402	1,409	1,407	1,414	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,595	1,591	1,595	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,603	1,603	1,604	1,605	1,605	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	663.17	666.02	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	673.13	673.51	674.99	675.94	676.61	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	592.94	603.13	599.63	601.87	604.59	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	618.40	616.01	612.54	611.34	614.32	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	521.57	522.52	528.64	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	529.78	527.23	532.24	535.71	534.77	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	564.35	565.80	569.59	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.58	582.52	580.54	582.65	582.15	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	588.39	591.56	595.24	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	597.07	597.30	597.02	599.81	601.43	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	621.27	622.59	624.96	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	635.54	635.44	636.38	637.20	639.44	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	709.98	713.47	715.65	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	716.76	718.38	720.07	721.49	722.10	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	594.04	597.82	599.11	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	599.80	599.98	600.64	601.16	604.26	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	593.26	597.55	601.69	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.31	608.98	608.45	607.36	605.74	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	680.40	686.65	688.55	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	695.50	696.08	696.87	695.30	697.60	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	664.24	666.15	666.83	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	669.56	668.92	668.14	667.69	669.32	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	107.1	107.9	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.2	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	106.8	107.2	106.4	105.8	105.9	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.1	109.6	108.8	109.2	110.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	110.4	112.5	111.4	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.2	113.7	112.5	114.9	115.5	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	111.6	112.0	112.6	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	132.7	117.2	114.8	112.6	112.3	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	109.4	110.9	111.8	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	112.7	112.7	113.1	113.9	114.2	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	104.6	105.3	106.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.6	108.6	109.1	109.0	108.8	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	106.8	107.7	108.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.6	108.8	109.6	109.2	109.8	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	116.2	118.2	118.7	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.4	114.5	113.9	114.5	114.0	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	108.5	110.1	110.8	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	110.8	111.6	111.7	111.7	111.0	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	111.8	112.5	113.9	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	114.7	115.2	115.7	116.0	116.0	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	105.3	105.6	105.5	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.4	106.7	107.1	106.8	107.4	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	3,870	3,552	3,317	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,623	4,493	4,587	4,447	4,542	Canada
Nfld.Lab.	*5407*	283	298	40	38	26	26	24	10	6	8	19	40	53	39	56	T.-N.-L.
P.E.I.	*5439*	99	217	15	35	29	17	11	12	4	2	8	9	24	20	14	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	95	73	56	49	43	54	41	38	50	88	100	96	106	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	58	63	59	65	31	23	19	18	36	81	73	69	68	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	555	580	615	779	703	589	381	462	792	832	882	799	679	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,832	1,558	1,462	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,633	2,066	2,100	2,021	2,161	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	77	70	61	75	57	36	44	78	59	78	104	81	94	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	88	50	63	70	72	27	43	55	35	70	63	79	71	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	538	632	521	484	541	388	406	392	552	632	658	669	734	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	531	429	407	447	267	278	260	341	439	577	504	564	541	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	129.7	147.2	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	160.3	178.1	176.4	175.9	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.0	1.2	1.1	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	1.7	2.3	1.7	1.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.6	0.2	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	0.5	1.1	0.4	0.8	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	2.9	3.1	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	3.0	3.4	3.3	2.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	1.9	2.4	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	2.9	2.3	2.9	1.7	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	22.1	21.5	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	31.3	30.8	32.1	34.4	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	58.2	79.0	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	72.1	81.9	76.9	86.9	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	2.4	1.6	1.5	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	1.7	2.3	2.1	1.9	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	2.5	1.2	2.0	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	2.1	1.8	1.6	2.2	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	22.3	24.1	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	30.9	32.3	33.9	23.3	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	15.7	12.9	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	14.1	19.9	21.5	20.5	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3		Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*734239*	98.6	100.6	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3	103.1	104.5	104.8		St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	117.9	118.7	118.7	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2	122.4	122.6	122.6		Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	94.1	94.1	94.2	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7	94.7	96.3	96.1		Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	105.8	105.7	106.0	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3	107.9	108.5	108.8		Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	114.1	114.4	114.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5	119.3	120.0	120.2		Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	120.5	120.7	120.7	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7	128.6	129.5	129.8		Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	109.4	109.6	109.7	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4	112.0	112.6	112.6		Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	104.1	104.2	104.5	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0	106.6	106.3	106.9		London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	119.3	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3	121.6	121.6	122.3		Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	120.0	120.0	120.0	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4	121.4	121.4	121.6		Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	135.8	136.0	136.5	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4	141.0	142.0	142.6		Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	114.2	114.5	114.6	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2	119.8	121.6	122.5		Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	84.1	84.2	84.5	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7	86.0	86.0	86.0		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,130	24,053	24,125	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,467	25,187	25,639		Canada
Nfld.Lab.	*115696*	4,522	4,943	424	421	414	424	424	414	424	428	416	432	415	417		T.-N.-L.
P.E.I.	*115697*	1,230	1,281	108	108	104	108	109	108	111	110	111	113	111	104		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,703	729	721	723	737	748	744	764	761	771	760	763	761		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	578	581	573	596	603	603	613	605	618	601	605	609		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,036	5,477	5,496	5,390	5,495	5,558	5,711	5,655	5,770	5,792	5,840	5,818	5,881		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,194	9,049	9,104	8,923	9,110	9,270	9,426	9,643	9,443	9,475	9,570	9,284	9,577		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,937	835	827	831	845	861	847	871	879	867	906	880	892		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,395	697	693	699	711	715	724	735	728	737	739	743	753		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,602	2,895	2,913	2,850	2,944	2,984	3,008	3,080	3,080	3,033	3,085	3,113	3,154		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,979	3,180	3,180	3,159	3,190	3,223	3,273	3,273	3,315	3,300	3,332	3,367	3,401		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	113.3	114.5	115.3	115.0	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	116.9	118.0	117.7	117.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	115.7	115.2	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	116.8	118.0	117.6	118.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	116.7	116.5	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	118.9	120.0	120.1	120.8	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	115.1	115.1	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	117.6	118.3	118.6	119.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	113.6	113.8	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	114.9	114.8	115.2	116.2	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	113.8	114.0	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	115.1	114.9	115.4	116.4	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	118.3	118.3	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	119.5	119.5	119.9	120.8	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	118.5	118.4	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	120.0	120.0	120.5	120.9	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	122.2	121.9	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	122.5	123.2	123.6	123.8	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	121.1	121.2	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	123.5	123.7	123.9	124.2	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	121.6	121.5	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	122.9	123.5	124.1	124.1	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	116.3	116.1	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	117.7	118.1	118.2	118.5	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	117.0	117.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	118.4	119.0	119.0	119.2	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

(1) Non désaisonnalisés.
Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2000	2001	2000 N	D	2001 J	F	M	A	M	J	J	
Liabilities	***$'000***												**Passif**
Canada	*5081*	4,383,939	5,799,068	314,222	284,041	418,865	338,350	369,911	565,999	497,050	858,269	251,430	Canada
Nfld.Lab.	*5082*	24,873	16,619	7,450	1,709	1,324	461	2,894	1,505	2,341	915	1,089	T.-N.-L.
P.E.I.	*5224*	2,706	14,363	174	90	168	766	456	464	132	1,109	364	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5198*	63,135	71,980	2,612	13,676	4,104	12,895	5,244	3,352	6,035	5,254	4,600	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5250*	49,537	70,222	3,385	3,735	2,855	12,118	6,265	10,323	3,642	4,555	9,031	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5276*	676,136	1,020,123	56,136	44,142	202,483	59,864	72,719	151,221	91,294	49,416	38,618	Québec
Ontario	*5302*	1,273,868	2,755,552	93,127	138,352	148,839	133,593	199,777	245,231	270,752	621,101	143,386	Ontario
Manitoba	*5328*	49,684	665,919	4,106	2,001	5,329	3,736	12,674	2,987	4,554	24,704	4,648	Manitoba
Saskatchewan	*5354*	94,110	79,863	4,313	6,605	4,889	9,666	8,687	4,508	6,127	9,071	8,600	Saskatchewan
Alberta	*5380*	1,691,538	431,503	42,637	56,102	28,602	31,613	31,763	21,381	39,887	42,585	19,392	Alberta
British Columbia	*5108*	456,249	670,293	100,245	17,629	20,270	73,639	29,432	124,962	72,287	99,560	21,543	Colombie-Britannique

		2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Liabilities													**Passif**
Canada	*5081*	246,071	252,690	339,025	513,964	1,147,444	931,243	316,921	596,387	3,667,421	275,301	527,403	Canada
Nfld.Lab.	*5082*	1,226	643	2,212	426	1,583	577	1,690	1,764	1,163	877	1,272	T.-N.-L.
P.E.I.	*5224*	3,456	2,883	136	4,429	0	2,339	488	3,280	682	497	1,883	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5198*	6,496	7,833	7,825	4,457	3,885	3,691	2,699	7,603	12,288	4,200	3,714	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5250*	4,306	3,142	5,601	5,653	2,731	3,659	5,002	5,281	3,381	2,498	184,175	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5276*	49,592	100,700	53,751	103,331	47,134	62,518	50,242	45,962	64,845	66,841	51,026	Québec
Ontario	*5302*	113,707	82,075	167,683	224,573	404,835	776,359	205,458	253,665	2,191,233	87,952	223,154	Ontario
Manitoba	*5328*	5,036	1,641	7,468	4,473	588,669	7,127	2,313	195,750	5,134	3,396	12,264	Manitoba
Saskatchewan	*5354*	6,044	2,393	5,684	5,074	9,120	6,692	1,116	5,102	9,199	3,545	2,797	Saskatchewan
Alberta	*5380*	18,165	19,011	27,078	113,988	38,038	44,007	22,044	56,559	33,497	42,091	25,918	Alberta
British Columbia	*5108*	37,774	32,370	61,250	45,839	51,367	23,702	25,869	21,421	1,345,400	63,403	21,066	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*

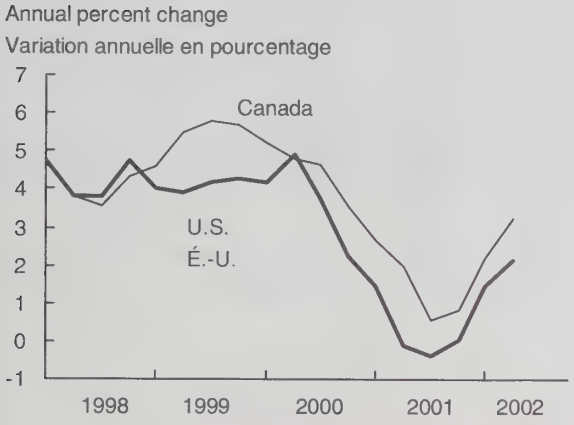
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

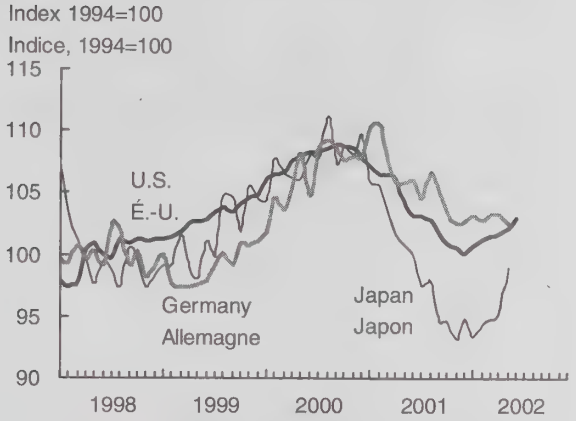
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

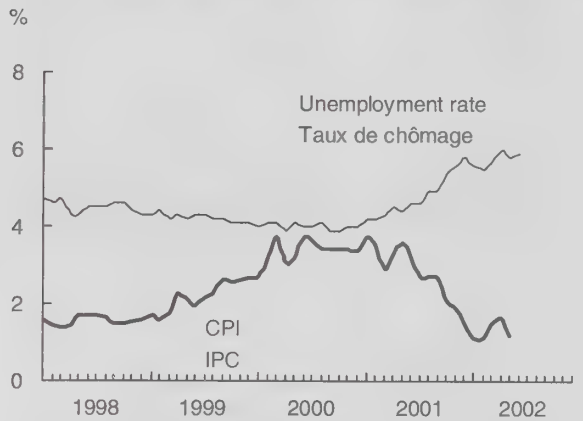
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



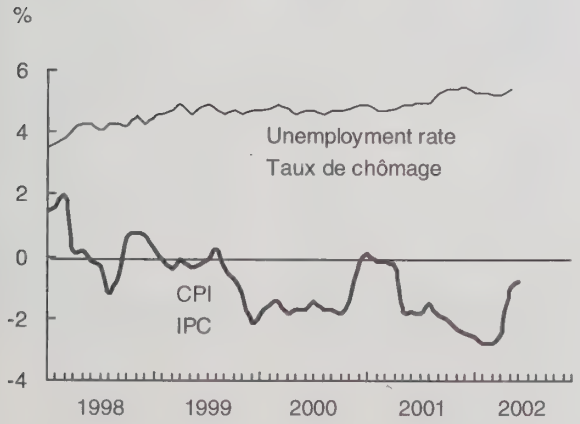
Industrial Production
Production industrielle



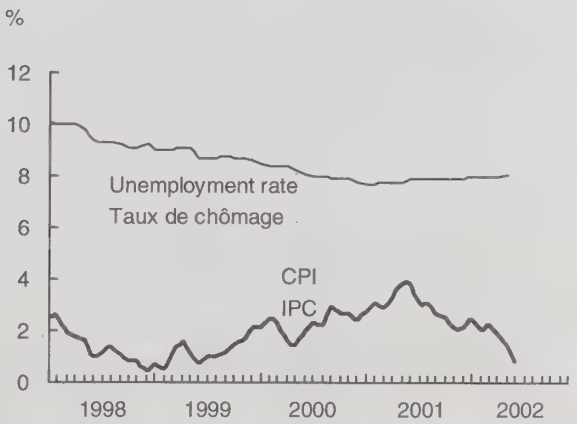
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



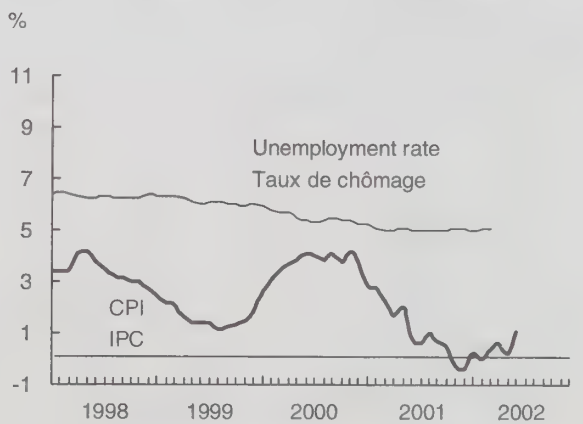
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



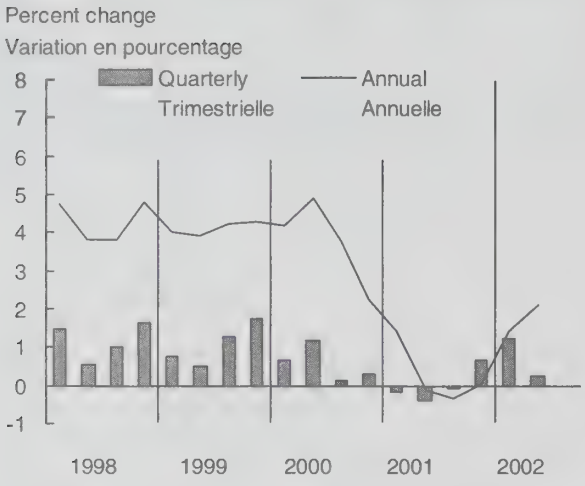
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



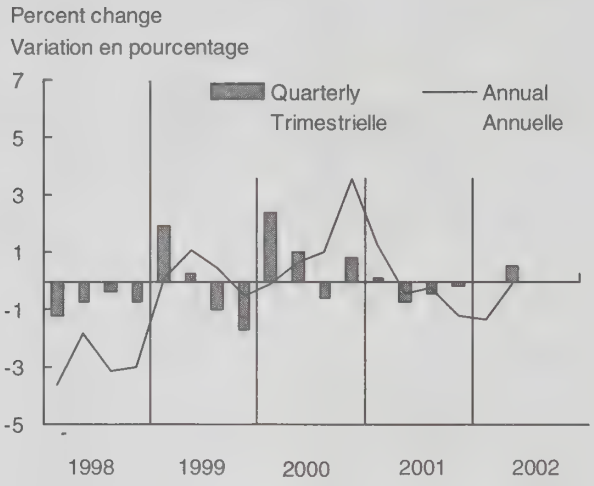
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



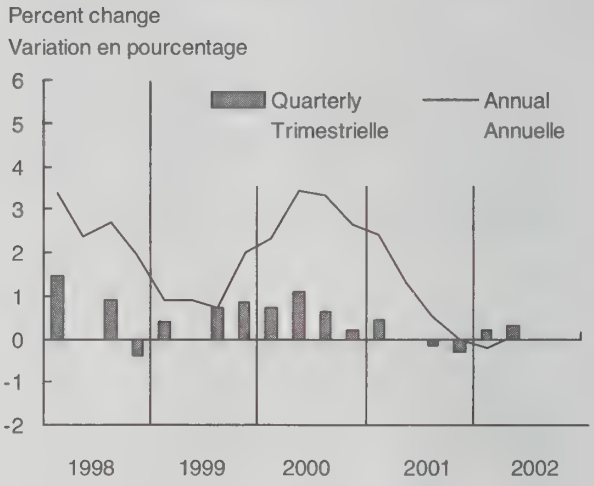
United States - GDP
États-Unis - PIB



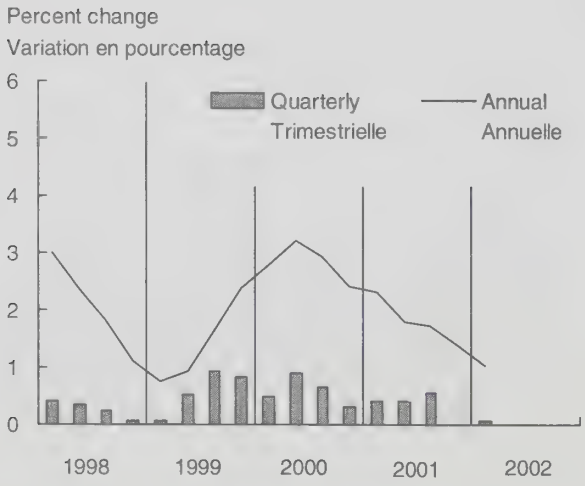
Japan - GDP
Japon - PIB



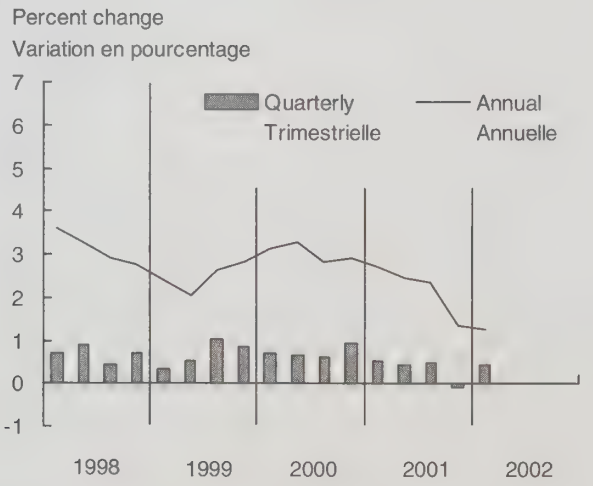
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

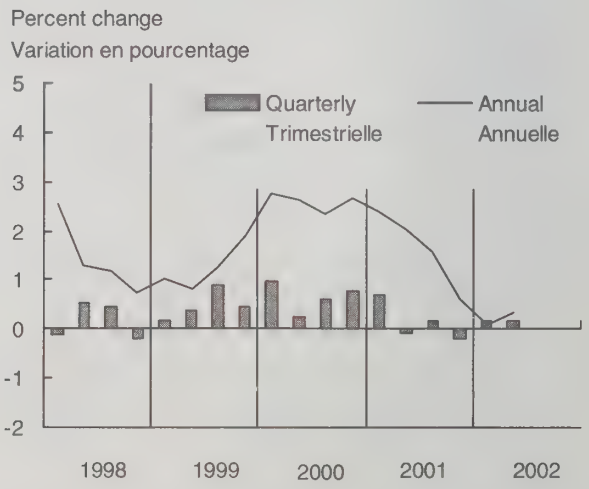


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	27,782	30,050	2,574	-954	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,290	4,903	Canada ($millions)
US ($billions)	-410.3	-393.4	-88.1	-92.5	-94.1	-98.1	-107.2	-111.0	-107.7	-99.2	-91.3	-95.1	-112.5		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,875	10,652	3,133	2,765	3,352	3,406	3,390	2,682	2,711	2,275	2,962	3,127	3,885		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-19.21	-20.45	-4.53	-5.23	-2.73	-5.73	-3.97	-6.28	-4.30	-6.10	-3.59	-6.46	-5.62		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	2.0	-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	7.4	-15.0	4.3		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8		6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15	7.77		France (EUR milliards)
Germany . (EUR billions)(1)	-22.6	4.60		-6.2	-3.3	-4.9	-7.7	-8.4	-2.2	-6.9	6.1	7.6	11.1		Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.13	-0.18		-0.57	-1.07	-3.50	1.54	-3.27	-2.02	-2.02	1.78	2.08	-2.42		Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	1,012.3	1,027.5	974.2	989.2	999.3	1,006.6	1,019.2	1,024.2	1,025.7	1,026.5	1,025.2	1,032.7	1,048.2	1,059.4	Canada (1997 $)
US (1996 $)	9,224.0	9,333.8	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,229.4	9,260.1	9,303.9	9,334.5	9,341.7	9,310.4	9,348.6	9,488.6		États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	534,150	531,060	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,040	530,050	523,500	530,830		Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	829.5	845.6	807.5	817.9	821.5	827.7	832.5	836.3	840.4	845.1	848.0	848.8	850.0		Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	6,130.0	6,218.9	5,943.6	6,011.9	6,066.2	6,120.4	6,145.9	6,187.5	6,214.7	6,217.7	6,229.5	6,213.6	6,233.2		Zone euro (1995 EUR)
France (1995 EUR)	1,353.7	1,378.9	1,303.0	1,324.2	1,338.4	1,350.0	1,356.5	1,373.9	1,378.6	1,377.7	1,384.2	1,378.1	1,383.5		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,968.5	1,979.6	1,913.2	1,929.2	1,948.9	1,971.9	1,974.0	1,977.0	1,984.8	1,985.7	1,982.4	1,977.4	1,980.7		Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.8	987.9	997.7	1,004.9	1,008.5	1,014.4	1,023.4	1,030.5	1,031.5	1,031.8	1,029.3	1,031.3		Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	123.2	119.6	119.4	119.8	116.9	117.2	117.3	116.5	118.6	120.5	120.7	123.1			Canada
US	127.4	122.5	122.8	122.4	121.1	120.4	120.0	119.5	120.3	120.8	121.2	121.4	121.9	122.9	États-Unis
Japan	105.4	97.8	96.3	96.6	93.4	93.5	92.1	93.7	92.3	93.1	93.6	93.9	97.7		Japon
UK	105.8	103.5	102.3	104.0	102.7	101.3	101.1	100.8	99.9	99.8	99.7	101.1	102.0		Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	116.1	118.1	116.9	115.6	114.6	115.0	115.5	115.7	116.4	116.1	116.1		Zone euro
France	116.3	117.1	118.6	117.3	117.6	116.5	116.3	115.4	116.0	116.6	117.2	117.8	117.5		France
Germany	117.2	117.8	116.8	119.1	117.2	115.5	114.5	114.6	115.1	114.8	115.2	115.3	114.3		Allemagne
Italy	107.8	106.5	106.3	106.9	105.9	103.0	104.6	104.7	104.9	104.9	104.2	103.2	104.9		Italie
Unemployment rate(2)	*%*														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.9	6.1	6.3	6.4	6.5	6.5	6.7	7.2	7.3	7.1	7.0	7.0	7.0	6.9	Canada
US	4.0	4.8	4.6	4.9	5.0	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	5.7	6.0	5.8	5.9	États-Unis
Japan	4.7	5.0	5.0	5.0	5.3	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3	5.2	5.2	5.4		Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.0	5.0	5.0	5.1	5.1	5.0	5.1	5.1				Royaume-Uni
Euro zone	8.5	8.0	8.3	8.3	8.0	8.1	8.1	8.1	8.2	8.2	8.2	8.3	8.3		Zone euro
France	9.3	8.6	8.6	8.6	8.6	8.7	8.8	8.8	8.9	9.0	9.0	9.1	9.2		France
Germany	7.7	7.7	7.9	7.9	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.0	8.1		Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des Ètas-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux Ètas-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2000	2001	2001 J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Consumer price index (1) *(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	108.9	111.7	112.4	112.4	112.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2	112.9	113.6	113.8	114.2		Canada
US	113.0	116.2	116.5	116.5	117.0	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7	117.3	118.0	118.0	118.1		États-Unis
Japan	101.5	100.8	100.5	100.9	100.7	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4	99.6	99.9	100.2	100.1		Japon
UK	114.2	116.3	116.3	116.7	117.1	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6	117.1	117.9	118.2	118.2		Royaume-Uni
Euro zone	106.5	109.1	109.6	109.7	109.9	109.8	109.7	109.9	110.3	110.4	111.1	111.6	111.8	111.7		Zone euro
France	106.3	108.1	108.4	108.4	108.6	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1	109.6	110.0	110.2	110.2		France
Germany	107.0	109.6	110.2	110.0	110.0	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9	111.1	111.2	111.2	111.1		Allemagne
Italy	112.8	115.9	116.3	116.3	116.3	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9	118.0	118.4	118.6	118.7	118.9	Italie
Central bank discount rate *%*																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	5.77	4.31	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.50	2.50	2.50	2.75	3.00	Canada
US	5.77	3.23	3.25	3.00	2.50	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	États-Unis
Japan		0.50	0.23	0.25	0.25	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(2)	5.96	5.12	5.25	5.00	4.88	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00		Royaume-Uni(2)
Euro (3)	4.08	4.27	4.50	4.50	4.00	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	2000	2001	2001 J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	
Merchandise trade balance(4)																**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	64,015	62,155	4,849	4,343	4,051	4,394	3,818	4,658	4,480	4,979	4,731	4,208	5,326	4,578	3,803	Canada ($millions)
US ($billions)	-477.4	-450.1	-37.4	-37.5	-36.5	-37.6	-36.9	-35.9	-33.3	-35.4	-38.1	-38.2	-42.1	-43.5		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	648	351	579	641	471	621	539	661	675	1,057	775	908		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-33.60	-38.52	-3.68	-3.07	-3.72	-2.74	-2.77	-3.25	-3.76	-3.20	-3.09	-2.84	-3.07	-1.73		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-20.64	48.60	5.21	8.59	5.36	4.61	9.76	7.10	8.74	1.72	5.97	12.02	5.02	8.27		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	-3.72	3.84	0.23	-0.16	1.77	0.29	1.26	0.77	0.29	1.08	0.42	0.66	1.32	2.14		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	7.0	8.2	10.2	7.8	8.4	6.6	10.8	11.7	9.5	11.2	9.2	9.9		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	0.30	-0.23	-0.10	0.86	1.07	1.71	1.45	0.44	0.71	0.60	0.76	1.39		Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts..... 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts..... 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts..... 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1

- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province..... 41

Help-wanted index..... 10

Housing starts 29
- by province..... 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux..... 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux..... 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux..... 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux..... 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux..... 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes..... 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks..... 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

Lacking October 2002

Publications

November 2002 | Novembre 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

Nº 11-010-XPB au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN

LIBRARY
NOV 27 2002

Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada | Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

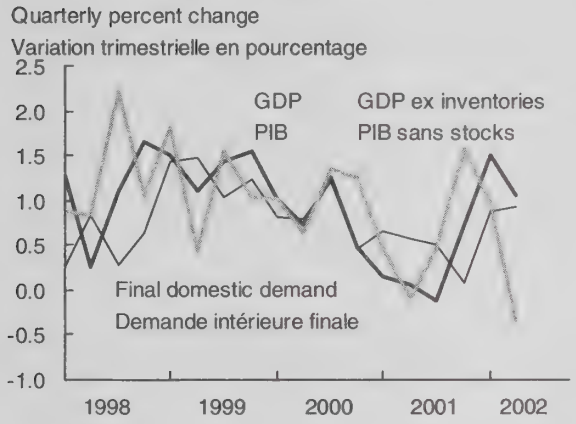
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

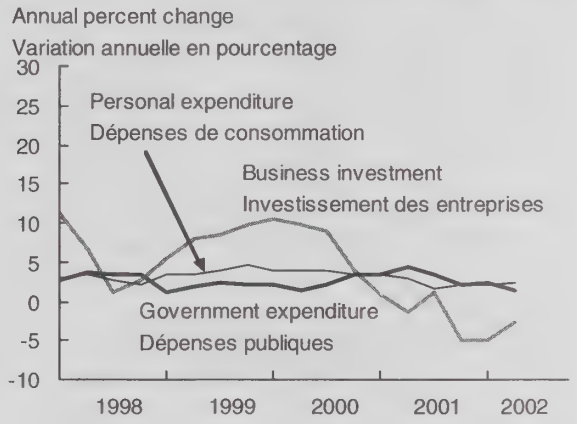
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

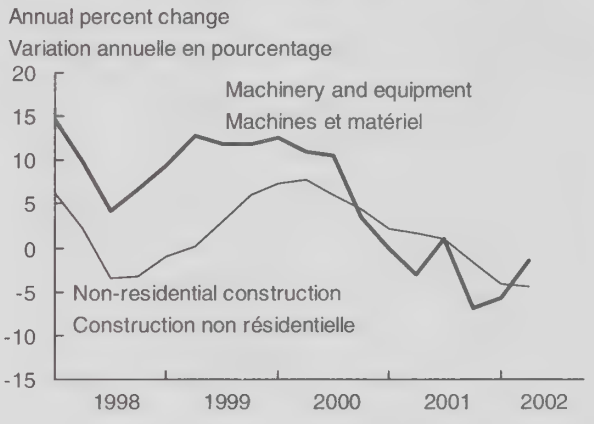
GDP and Demand
PIB et demande



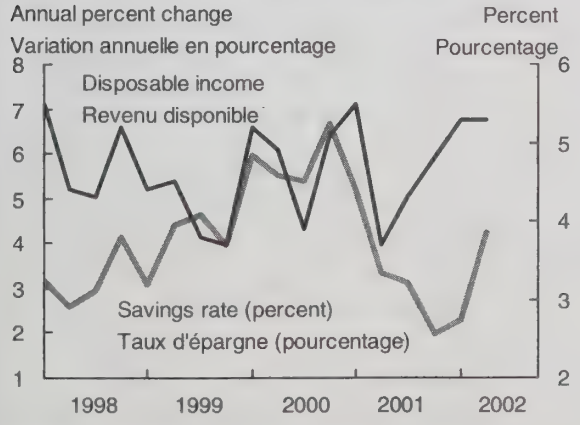
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



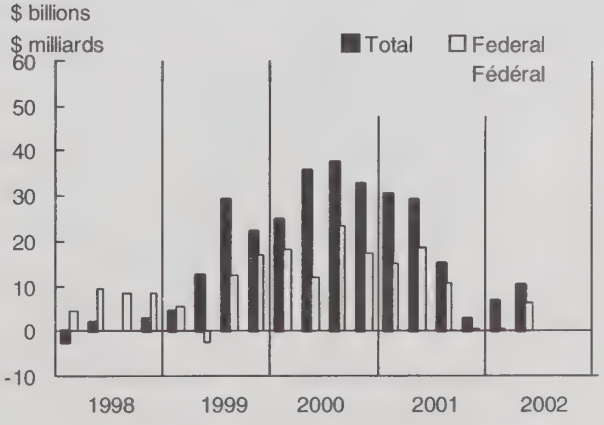
Business Investment
Investissement des entreprises



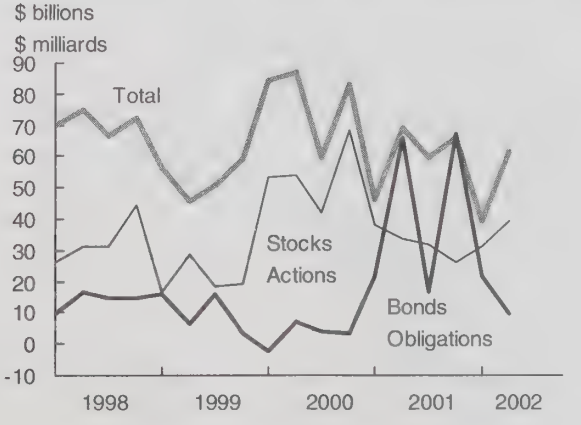
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



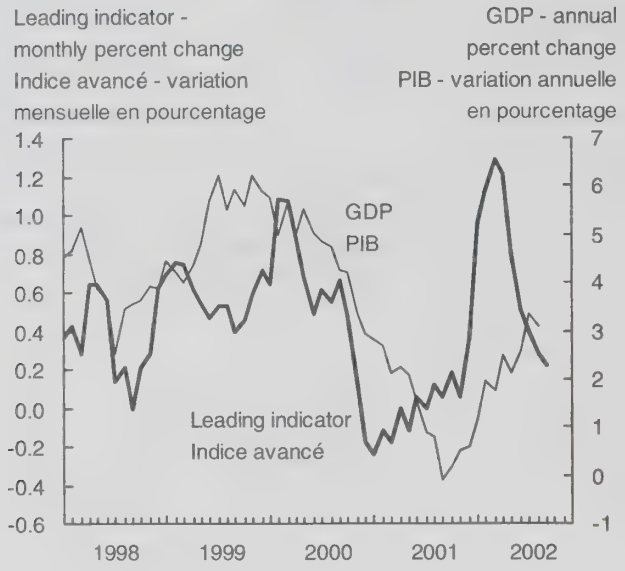
Budget Balance
Solde budgétaire



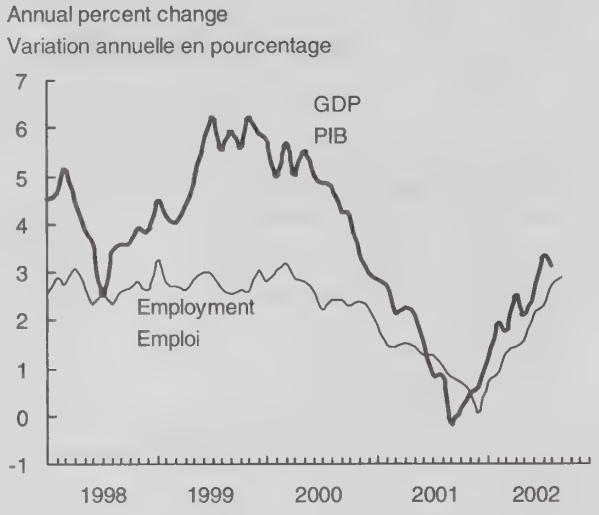
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



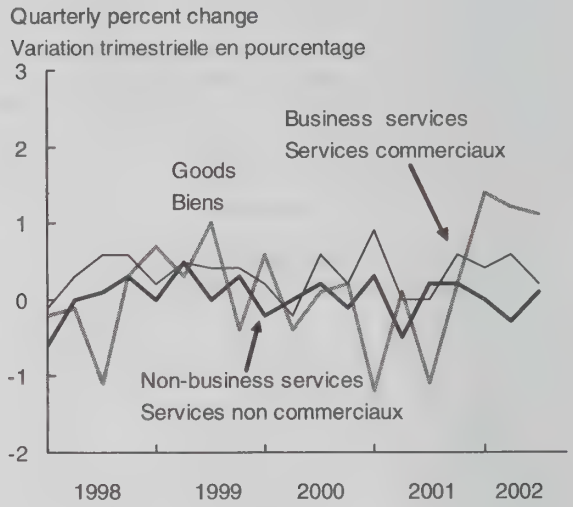
Leading Indicator
Indicateur avancé



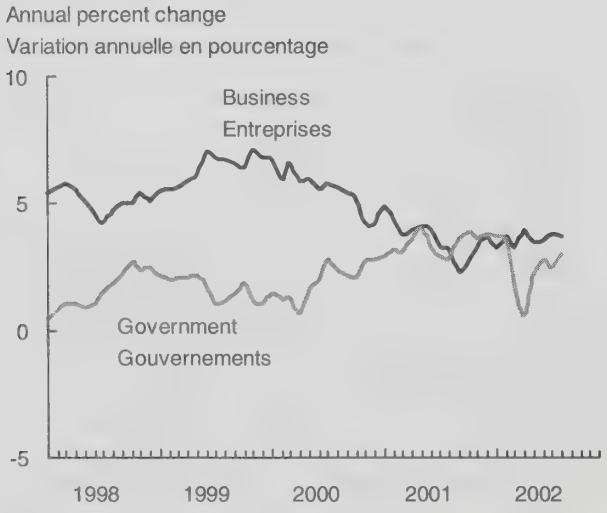
Output and Jobs
PIB et emploi



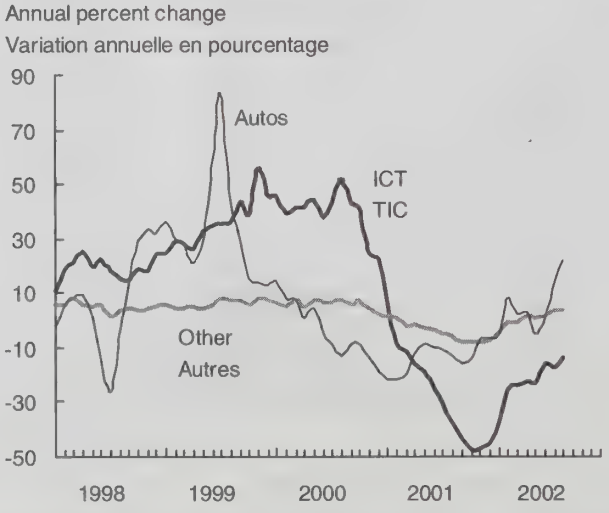
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

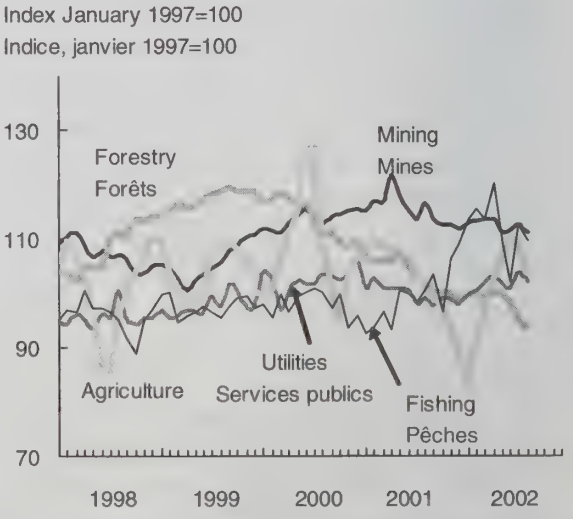


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
INCOME BASIS	***$'000,000***												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	545,110	568,864	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,356	590,528	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	129,821	118,227	128,540	131,100	132,756	132,948	127,196	111,484	101,280	113,152	124,252	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,832	10,127	11,676	13,324	11,936	10,800	10,932	9,400	9,376	9,740	10,688	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	53,933	53,238	52,640	54,788	56,704	58,268	55,200	51,576	47,908	47,912	49,924	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,758	2,972	1,892	1,524	1,632	2,740	2,944	3,244	2,960	2,704	2,624	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	63,962	66,551	63,788	64,144	64,492	65,520	65,920	66,872	67,892	70,144	72,120	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-3,431	21	-3,052	172	-6,576	-1,900	324	912	748	-4,152	204	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	51,716	52,577	51,576	52,012	51,928	52,248	52,916	52,492	52,652	52,804	52,828	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	875,660	903,168	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,152	82,972	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,888	150,804	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,512	1,268	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,107,212	1,138,212	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	594,089	620,777	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,612	645,092	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	196,004	204,492	197,724	197,848	198,940	200,272	203,140	205,920	208,636	209,416	211,752	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	23,788	26,561	23,504	23,964	24,212	25,404	26,060	26,768	28,012	28,716	29,660	Capital fixe
Inventories	*498094*	24	13	-28	48	72	4	-16	88	-24	8	-20	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	186,149	189,926	186,004	187,788	188,220	189,152	190,420	192,780	187,352	194,308	197,916	Investissements
Residential	*498096*	48,566	52,154	47,036	48,820	50,040	50,620	50,688	51,932	55,376	60,376	60,776	Résidentiels
Non-residential	*498097*	137,583	137,772	138,968	138,968	138,180	138,532	139,732	140,848	131,976	133,932	137,140	Non résidentiels
Structures	*498098*	50,890	52,268	50,864	50,908	51,740	52,280	52,644	52,356	51,792	51,244	51,568	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	86,693	85,504	88,104	88,060	86,440	86,252	87,088	88,492	80,184	82,688	85,572	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	8,028	-6,040	9,584	9,944	2,212	-3,544	132	-6,400	-14,348	-9,400	7,080	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	8,189	-4,740	9,740	10,136	1,972	-2,680	1,672	-4,980	-12,972	-8,832	7,756	Non agricoles
Farm	*498102*	-161	-1,300	-156	-192	240	-864	-1,540	-1,420	-1,376	-568	-676	Agricoles
Exports	*498103*	484,331	473,000	479,828	489,680	503,016	503,592	485,080	459,160	444,168	456,228	466,132	**Exportations**
Imports	*498106*	428,934	416,498	428,704	433,476	437,724	426,380	425,864	415,528	398,220	406,164	418,132	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	1,516	15	1,900	2,176	404	-208	364	880	-976	-1,512	-1,268	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,064,995	1,092,246	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,107,212	1,138,212	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		8.6	2.6	9.2	8.6	7.5	6.1	4.0	0.7	-0.4	0.6	3.4	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	565,487	579,999	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,822	593,119	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	184,787	190,967	183,018	185,420	188,397	188,440	191,057	191,959	192,412	193,001	193,598	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	23,173	25,846	22,916	23,214	23,346	24,632	25,308	26,157	27,288	27,614	28,496	Capital fixe
Inventories	*1992051*	23	13	-28	44	72	8	-16	84	-24	8	-20	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	182,423	183,228	182,248	183,977	183,026	183,008	183,005	186,869	180,030	183,809	187,277	Investissements
Residential	*1992053*	45,796	47,967	44,317	46,265	46,918	47,183	46,726	47,669	50,288	54,276	53,995	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	136,704	135,216	138,083	137,789	136,142	135,845	136,324	139,248	129,448	129,011	132,856	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,762	48,126	47,836	47,679	48,044	48,465	48,644	48,165	47,230	46,470	46,514	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	89,094	87,145	90,439	90,306	88,202	87,433	87,732	91,295	82,118	82,509	86,456	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	955,705	979,919	950,672	962,311	966,681	973,049	978,585	983,644	984,397	993,135	1,002,304	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	9,940	-3,516	12,509	11,746	3,933	489	2,098	-3,992	-12,657	-7,214	7,503	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	9,451	-2,728	12,015	11,537	3,103	656	2,999	-2,908	-11,658	-6,776	8,594	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	384	-902	394	105	709	-272	-966	-1,182	-1,189	-617	-1,064	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	451,677	434,523	450,105	453,801	456,277	444,220	436,713	428,896	428,263	433,932	435,861	Exportations
Imports	*1992063*	405,785	382,378	407,753	409,980	402,660	390,945	389,969	382,959	365,639	369,491	384,147	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	1,443	11	1,807	2,057	381	-194	339	831	-932	-1,431	-1,180	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,012,335	1,027,523	1,006,599	1,019,232	1,024,162	1,025,741	1,026,454	1,025,210	1,032,685	1,048,249	1,059,412	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	1.5	4.8	4.6	3.5	2.6	2.0	0.6	0.8	2.2	3.2	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,058,644	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,107,212	1,138,212	PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	75,348	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,152	82,972	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	134,144	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,888	150,804	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-1,896	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,512	1,268	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	851,048	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	875,660	903,168	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

Sources		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$'000,000												**Provenance**
Labour income	*498166*	545,110	568,864	543,988	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,356	590,528	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	65,720	69,523	65,680	65,668	66,124	68,260	68,864	70,116	70,852	72,848	74,744	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	114,097	113,672	112,840	113,728	118,260	114,720	114,376	113,920	111,672	108,636	107,268	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	110,424	116,891	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	122,692	122,940	Transferts
Total personal income	*498165*	838,880	872,657	834,376	843,028	856,180	870,740	868,384	872,272	879,232	891,584	899,208	**Revenu personnel total**
Annual % change		7.1	4.0	7.1	6.9	7.3	5.9	4.1	3.5	2.7	2.4	3.5	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	594,089	620,777	588,832	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,612	645,092	En biens et services
To governments	*498180*	201,207	206,733	201,476	204,132	201,992	207,364	207,812	206,648	205,108	206,040	203,612	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	143,488	144,435	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,404	138,408	Impôts sur le revenu
Employment contributions	*498182*	50,433	54,410	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,408	56,660	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	*498184*	11,607	12,901	11,324	11,964	12,600	12,892	12,948	12,860	12,904	12,068	11,780	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	1,555	1,805	1,544	1,572	1,600	1,656	1,808	1,868	1,888	1,752	1,896	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	30,422	30,441	31,200	24,928	33,272	36,516	24,136	28,720	32,392	36,112	36,828	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	637,673	665,924	632,900	638,896	654,188	663,376	660,572	665,624	674,124	685,544	695,596	**Revenu disponible**
Annual % change		6.9	4.4	6.5	6.3	7.7	6.2	4.4	4.2	3.0	3.3	5.3	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	4.8	4.6	4.9	3.9	5.1	5.5	3.7	4.3	4.8	5.3	5.3	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	565,487	579,999	562,681	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,822	593,119	**Total**
Annual % change		3.7	2.6	3.8	3.8	3.4	3.5	3.0	1.6	2.2	2.0	2.4	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	73,571	74,229	73,510	73,689	73,984	74,273	74,352	74,186	74,104	74,299	74,409	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	26,980	28,026	26,753	27,339	27,272	27,657	28,266	27,674	28,507	29,124	29,154	Vêtements
Housing	*1992077*	129,699	132,317	129,216	130,240	131,303	131,500	131,918	132,770	133,079	133,574	135,051	Logements
Furniture	*1992084*	46,404	48,224	46,104	46,768	47,035	47,861	47,951	48,003	49,080	50,009	50,316	Meubles
Medical care	*1992091*	26,499	27,442	26,451	26,584	26,752	27,065	27,344	27,540	27,818	28,179	28,290	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	95,071	97,011	94,545	96,921	94,666	96,607	96,619	95,598	99,221	100,578	99,748	Transports
Recreation	*1992103*	64,370	67,241	63,661	64,847	65,878	66,650	67,037	67,123	68,154	68,904	70,436	Loisirs
Other	*1992108*	105,573	108,434	104,771	106,028	107,639	108,083	108,485	108,370	108,799	108,870	109,790	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,521	-2,632	-2,204	-2,392	-2,341	-2,447	-2,420	-2,164	-3,497	-4,062	-3,422	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	82,234	85,939	81,655	84,340	82,039	84,652	85,373	84,470	89,262	91,251	91,091	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	50,440	52,360	49,890	51,088	51,129	51,751	52,486	51,951	53,253	54,287	54,369	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	131,791	133,186	131,449	132,025	132,999	133,309	133,020	133,072	133,341	134,207	134,739	Biens non durables
Services	*1992119*	301,173	308,888	299,817	302,692	305,934	307,616	308,777	309,646	309,512	309,896	313,672	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	465,718	469,050	464,468	471,304	472,368	480,460	474,384	463,008	458,348	464,272	468,164	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,488	144,435	144,400	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	141,404	138,408	Des particuliers
Enterprises	*498319*	45,360	38,303	46,568	44,700	44,552	43,264	41,568	35,952	32,428	35,424	39,308	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,746	4,529	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,104	3,564	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,433	54,410	49,800	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,408	56,660	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	138,709	143,918	137,696	139,604	140,732	142,768	143,832	143,896	145,176	146,884	148,668	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	7,286	7,888	7,276	7,288	7,472	7,876	7,868	7,856	7,952	8,228	8,544	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,737	41,204	41,128	44,664	46,904	48,224	42,600	37,656	36,336	36,688	37,296	Revenus de placements
Sales	*498325*	33,959	34,363	33,704	34,316	34,556	34,580	34,288	34,252	34,332	35,132	35,716	Ventes
Expenditure	*498326*	430,884	447,469	428,868	432,492	438,708	449,216	443,504	445,016	452,140	452,712	452,964	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	229,963	238,855	231,428	232,164	233,496	234,852	237,428	240,172	242,968	244,548	247,468	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	110,424	116,891	108,440	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	122,692	122,940	Aux particuliers
Businesses	*498330*	10,964	15,971	10,772	11,296	11,472	17,580	16,444	14,324	15,536	12,928	12,868	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,765	2,999	2,424	3,028	2,848	2,988	2,996	2,960	3,052	3,188	2,628	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,768	72,753	75,804	76,352	79,660	75,232	72,680	71,528	71,572	69,356	67,060	Service de la dette publique
Saving	*498315*	34,834	21,581	35,600	38,812	33,660	31,244	30,880	17,992	6,208	11,560	15,200	Épargne
Net lending	*498333*	32,619	19,410	35,664	37,504	32,600	30,632	29,248	14,904	2,856	6,600	10,212	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	23,522	26,113	23,072	24,016	24,692	25,276	25,684	26,496	26,996	27,708	28,128	Recettes
Spending	*499662*	19,803	20,610	19,636	19,856	20,220	20,352	20,480	20,712	20,896	21,276	21,712	Dépenses
Saving	*499658*	3,719	5,503	3,436	4,160	4,472	4,924	5,204	5,784	6,100	6,432	6,416	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	6,503	7,303	6,276	6,696	7,044	7,196	7,212	7,260	7,544	7,808	7,712	Recettes
Spending	*499670*	6,071	6,400	6,040	6,108	6,172	6,248	6,360	6,472	6,520	6,672	6,748	Dépenses
Saving	*499666*	432	903	236	588	872	948	852	788	1,024	1,136	964	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	193,231	191,448	192,824	194,176	195,872	195,104	194,976	190,320	185,392	187,184	187,820	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	89,993	89,787	89,532	90,944	91,444	90,628	90,720	89,912	87,888	87,572	85,500	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,859	25,104	30,740	29,164	29,156	28,100	27,348	23,820	21,148	22,436	25,180	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	3,746	4,529	3,896	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,104	3,564	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,743	18,408	18,704	18,796	18,888	18,660	18,552	18,340	18,080	18,252	18,216	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	38,131	40,439	37,700	38,544	38,956	39,932	40,316	40,556	40,952	42,312	43,192	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	30	35	16	40	20	128	4	4	4	204	136	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,287	7,958	6,896	7,224	8,184	8,032	8,384	7,948	7,468	7,248	6,724	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,676	4,437	4,572	4,816	4,836	4,612	4,616	4,384	4,136	4,332	4,588	Ventes
Expenditure	*498371*	179,505	184,703	185,664	175,204	182,464	184,332	181,340	184,184	188,956	188,812	185,488	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	42,598	43,559	45,496	43,040	42,212	41,748	43,728	44,048	44,712	44,840	45,268	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	53,646	58,679	51,948	52,712	53,564	60,924	56,000	57,784	60,008	62,780	62,192	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,612	3,914	3,508	3,636	3,664	3,680	3,760	3,824	4,392	4,076	3,868	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,608	2,833	2,268	2,872	2,692	2,824	2,832	2,796	2,880	3,016	2,452	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	31,971	34,224	38,404	28,380	32,480	31,928	33,648	35,108	36,212	35,676	34,900	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	45,070	41,494	44,040	44,564	47,852	43,228	41,372	40,624	40,752	38,424	36,808	Service de la dette publique
Saving	*498357*	13,726	6,745	7,160	18,972	13,408	10,772	13,636	6,136	-3,564	-1,628	2,332	Épargne
Net lending	*498381*	17,750	11,244	12,224	23,284	17,324	15,180	18,396	10,664	736	552	6,308	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	226,947	230,302	233,096	226,808	229,652	236,680	232,104	225,960	226,464	228,580	230,208	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	53,495	54,648	54,868	54,656	50,860	55,348	55,228	54,156	53,860	53,832	52,908	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,501	13,199	15,828	15,536	15,396	15,164	14,220	12,132	11,280	12,988	14,128	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,420	6,537	6,424	6,500	6,472	6,652	6,512	6,480	6,504	6,552	6,608	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	67,693	70,309	67,200	68,136	68,836	69,748	70,356	70,180	70,952	70,968	71,644	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	6,458	7,015	6,472	6,416	6,600	6,904	7,024	7,016	7,116	7,188	7,576	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,856	26,341	26,732	29,820	30,956	33,012	27,312	22,884	22,156	22,536	23,520	Revenus de placements
Federal government	*498402*	31,698	34,029	38,128	28,116	32,244	31,692	33,488	34,900	36,036	35,504	34,600	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	329	91	76	84	564	84	96	96	88	88	88	Adm. locales
Sales	*498405*	17,497	18,133	17,368	17,544	17,724	18,076	17,868	18,116	18,472	18,924	19,136	Ventes
Expenditure	*498406*	213,485	225,619	211,828	215,248	217,448	226,324	224,964	224,084	227,104	227,292	228,800	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	120,325	126,719	118,856	121,832	123,620	124,920	125,504	127,432	129,020	130,072	131,400	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	27,990	28,299	27,908	28,000	28,288	28,104	28,204	28,176	28,712	29,080	29,400	Aux particuliers
Businesses	*498410*	6,250	10,955	6,164	6,548	6,696	12,792	11,580	9,400	10,048	7,752	7,904	Aux entreprises
Government	*498411*	30,409	31,541	30,328	30,256	30,196	31,660	31,524	31,328	31,652	32,556	32,944	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	28,511	28,105	28,572	28,612	28,648	28,848	28,152	27,748	27,672	27,832	27,152	Service de la dette publique
Saving	*498417*	13,462	4,683	21,268	11,560	12,204	10,356	7,140	1,876	-640	1,288	1,408	Épargne
Net lending	*498415*	9,933	1,695	18,936	8,688	9,768	8,660	4,316	-1,828	-4,368	-1,696	-2,820	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
LOCAL GOVERNMENTS	*$'000,000*												**ADMINISTRATIONS MUNICIPALES**
Revenue	*498426*	78,224	79,740	78,008	78,328	78,348	79,876	79,676	79,504	79,904	81,312	82,228	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	32,885	33,170	32,796	32,924	32,940	33,088	33,160	33,160	33,272	33,604	33,832	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	798	838	788	832	852	844	840	836	832	836	832	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,839	2,954	2,824	2,856	2,884	2,908	2,940	2,972	2,996	2,992	3,048	Revenus de placements
Federal government	*498430*	273	195	276	264	236	236	160	208	176	172	300	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	29,643	30,790	29,560	29,496	29,440	30,908	30,772	30,576	30,904	31,832	32,224	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,786	11,793	11,764	11,956	11,996	11,892	11,804	11,752	11,724	11,876	11,992	Ventes
Expenditure	*498434*	74,729	75,993	74,508	74,796	75,644	75,632	75,628	76,096	76,616	76,980	78,148	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	66,676	68,117	66,724	66,920	67,260	67,752	67,740	68,220	68,756	69,172	70,340	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,435	3,529	3,416	3,504	3,548	3,532	3,532	3,524	3,528	3,520	3,524	Particuliers
Businesses	*498438*	1,102	1,102	1,100	1,112	1,112	1,108	1,104	1,100	1,096	1,100	1,096	Entreprises
Government	*498439*	329	91	76	84	564	84	96	96	88	88	88	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,187	3,154	3,192	3,176	3,160	3,156	3,156	3,156	3,148	3,100	3,100	Service de la dette publique
Saving	*498425*	3,495	3,747	3,500	3,532	2,704	4,244	4,048	3,408	3,288	4,332	4,080	Épargne
Net lending	*498443*	785	65	832	784	164	920	480	-504	-636	176	-656	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	933,713	947,039	948,594	941,688	945,737	949,479	952,655	959,479	964,000	964,307	970,694	971,884	973,702	978,578	979,345	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.6	1.4	1.0	0.0	0.3	0.7	0.9	1.4	2.2	2.0	2.8	2.2	2.6	3.4	3.2	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	791,306	801,870	803,256	795,617	799,389	802,984	805,916	812,681	817,564	817,919	824,754	823,891	825,594	830,418	830,723	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	302,774	295,429	294,928	290,414	290,986	291,231	289,781	294,146	298,557	298,659	302,417	300,958	301,060	304,760	303,651	Biens
Services	*14182622*	488,518	506,670	508,576	505,488	508,707	512,081	516,516	518,882	519,299	519,555	522,607	523,227	524,854	525,915	527,346	Services
Non-business sector	*14182623*	142,560	145,320	145,479	146,205	146,497	146,638	146,884	146,954	146,603	146,556	146,123	148,160	148,265	148,336	148,804	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,002	2,042	2,037	2,037	2,037	2,049	2,061	2,061	2,061	2,085	2,073	2,073	2,049	2,037	2,025	Biens
Services	*14182625*	140,561	143,282	143,455	144,169	144,462	144,591	144,837	144,895	144,544	144,474	144,052	146,089	146,229	146,298	146,778	Services
Industrial production	*14182628*	232,965	225,036	224,569	220,199	220,649	220,985	219,459	223,910	227,560	227,318	230,532	228,864	228,610	232,240	231,419	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,858	57,222	57,254	56,309	55,648	55,674	56,347	57,189	57,810	57,733	58,120	58,392	58,418	58,664	59,026	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	18,062	12,788	12,391	11,074	10,278	10,069	10,448	10,644	10,944	10,996	10,918	10,814	10,683	10,331	10,253	Manufacturières
Services	*14182620*	39,870	44,457	44,881	45,243	45,372	45,605	45,902	46,561	46,884	46,755	47,220	47,581	47,736	48,331	48,770	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	23,265	22,036	21,902	21,554	21,479	21,268	20,956	20,719	21,179	21,253	21,875	21,812	21,899	21,637	21,139	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,868	37,485	37,715	36,947	36,804	36,683	36,562	37,220	37,375	37,614	37,625	36,843	36,830	37,166	36,565	Mines
Utilities	*14182835*	28,079	27,419	27,256	26,819	27,159	27,147	27,001	27,451	27,596	28,046	28,301	27,888	27,706	28,483	28,021	Services publics
Manufacturing	*14182897*	167,604	159,853	159,333	156,178	156,439	156,893	155,645	158,970	162,272	161,387	164,293	163,782	163,712	166,243	166,424	Manufacturières
Construction	*14182880*	48,470	50,347	50,442	50,655	50,857	50,975	51,378	51,485	51,782	52,079	51,996	52,280	52,530	52,826	53,004	Construction
Transportation	*14182795*	45,198	44,898	44,894	43,584	43,453	43,846	43,763	43,846	44,526	44,502	45,205	45,157	45,420	45,241	45,205	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	53,493	54,534	55,221	54,074	54,224	54,548	56,081	56,070	55,834	55,935	57,194	57,170	57,120	57,719	57,869	De gros
Retail	*14182794*	49,488	51,399	51,354	50,312	51,740	52,851	53,682	54,385	53,964	53,660	53,719	53,274	54,129	53,872	53,837	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	180,944	187,421	187,735	188,815	189,641	190,615	191,262	192,008	192,068	192,286	192,466	192,600	192,876	193,356	193,452	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	19,310	20,205	20,273	20,169	20,297	20,435	20,609	20,701	20,748	20,771	20,817	20,898	21,083	21,245	21,430	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	41,417	44,107	44,358	44,254	44,162	44,105	44,266	44,335	44,623	44,727	44,876	44,957	44,877	44,773	45,187	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	8,547	8,757	8,730	8,765	8,858	8,939	9,009	9,079	8,579	9,102	9,160	9,915	9,241	9,009	9,264	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	38,527	42,376	42,842	43,277	43,545	43,839	44,183	44,797	45,014	44,975	45,307	45,576	45,831	46,406	46,866	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,394	22,798	22,859	21,762	22,299	22,439	23,022	22,882	22,917	22,753	23,010	22,905	23,080	22,928	22,917	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	54,025	55,105	55,319	55,571	55,721	55,709	55,836	55,939	56,122	56,214	56,364	56,490	56,731	56,950	57,122	Santé et social
Educational	*14182866*	43,355	43,655	43,767	43,778	43,755	43,709	43,767	43,732	43,351	43,789	43,916	44,147	44,239	44,308	44,400	Enseignement
Public administration	*14182887*	51,885	53,672	53,635	54,192	54,358	54,500	54,690	54,760	54,855	54,037	53,349	54,901	55,114	55,079	55,304	Administration publique
Other services	*14182883*	20,818	21,481	21,538	21,631	21,619	21,677	21,769	21,838	21,838	21,873	21,907	21,976	21,999	22,023	22,022	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. MacMillan (951-7248)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. MacMillan (951-7248).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	167.1	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	166.1	166.3	166.4	166.7	Lissé
Unsmoothed	*7687*	166.2	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	167.1	166.8	166.2	166.3	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,545	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	1,627	1,628	1,629	1,639	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,075	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	7,207	7,224	7,149	7,154	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	94,081	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	96,922	96,970	97,310	98,826	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	9,804	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	7,829	7,787	7,565	7,310	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	23,188	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	21,576	21,455	21,100	20,499	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.85	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	1.70	1.69	1.67	1.66	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,485	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	2,494	2,486	2,477	2,476	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	99.6	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	107.6	109.4	109.5	111.5	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.6	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	107.4	107.6	107.7	107.7	Indice des É.-U.(1)

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.8	167.4	169.0	170.9	173.1	175.2	176.6	177.5	178.2	178.7	179.1	Lissé
Unsmoothed	*7687*	167.5	170.3	174.8	175.7	177.3	177.7	177.4	179.6	179.1	179.6	179.6	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,650	1,673	1,701	1,730	1,750	1,767	1,773	1,778	1,782			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,225	7,336	7,484	7,668	7,755	7,780	7,750	7,713	7,683			Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	100,671	102,837	105,097	106,657	107,258	107,423	107,312	107,434	108,162	109,207	110,182	Offre de monnaie(2)
TSE300 (1975=1000)	*7678*	7,248	7,248	7,297	7,457	7,650	7,697	7,691	7,591	7,384	7,136	6,840	TSE300 (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,278	20,080	20,060	20,368	20,859	21,329	21,745	22,014	22,042			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments to inventories ratio	*7686*	1.65	1.65	1.66	1.68	1.70	1.74	1.77	1.79	1.81			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	39.0	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.1	39.2	39.2	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,482	2,489	2,503	2,517	2,528	2,534	2,541	2,544	2,544	2,542	2,543	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	112.4	115.9	121.9	126.7	129.8	131.2	132.1	128.0	126.5	126.1	126.7	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.8	108.2	108.6	109.2	109.7	110.0	110.2	110.3	110.3	110.3		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1998	1999	2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	106,444	103,305	102,479	105,496	94,808	121,812	111,132	113,420	**Demande totale**
Persons	*33310*	38,324	39,178	39,376	40,989	37,436	40,360	39,296	39,828	Particuliers
Private corporations	*33315*	70,858	52,970	78,642	60,117	50,652	59,072	84,600	86,948	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	33,252	20,625	54,259	32,248	18,604	19,068	53,280	53,700	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-752	-2,888	-5,488	-1,892	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	-6,048	20,600	-16,204	-15,004	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,241	12,637	5,954	8,944	13,520	4,668	8,928	3,540	Autres administrations publiques

		2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Total raised	*33343*	65,356	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	96,380	111,360	**Demande totale**
Persons	*33310*	40,804	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	42,728	41,612	Particuliers
Private corporations	*33315*	59,784	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	39,212	61,628	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	41,584	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	31,356	39,076	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-784	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	-2,116	-12,596	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-37,684	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,324	8,840	4,920	Administration fédérale
Other governments	*33335*	3,236	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	7,716	15,796	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,249	32,139	34,588	35,109	33,031	33,852	34,485	35,024	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,739	25,684	27,244	28,050	26,075	26,835	27,180	27,379	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,803	19,557	20,710	21,405	19,858	20,396	20,617	20,750	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,560	18,386	19,294	19,954	18,746	18,948	19,181	19,500	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,379	31,743	32,878	33,028	32,332	32,627	32,790	33,102	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,350	17,869	18,365	18,643	18,088	18,197	18,329	18,508	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,509	30,791	31,111	30,596	30,629	30,699	30,791	**Population**

		2000 IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,166	35,594	35,512	34,903	34,654	35,442	36,347		**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	27,722	28,160	28,009	28,038	28,171	28,539	28,715		Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,182	21,454	21,306	21,395	21,600	21,944	22,213		Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,645	19,802	20,052	19,999	20,088	20,346	20,600		Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,162	33,173	33,108	32,954	33,088	33,554	33,831		**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,522	18,663	18,685	18,608	18,735	18,848	18,940		Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,884	30,921	31,004	31,111	31,210	31,240	31,315	31,414	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

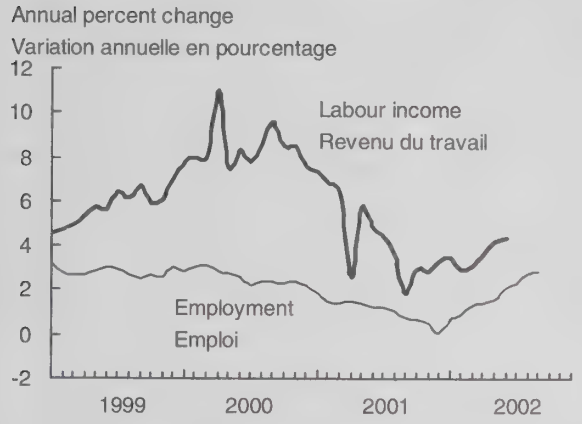
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

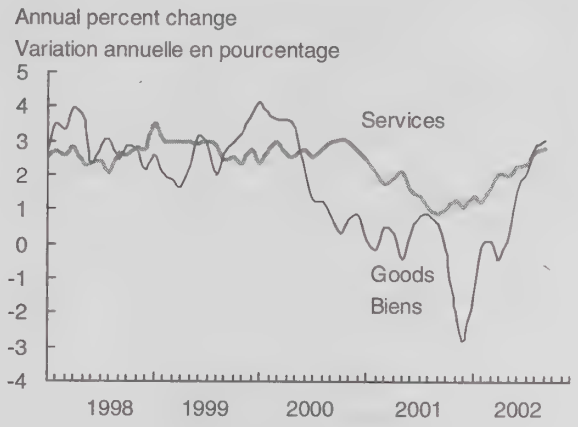
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

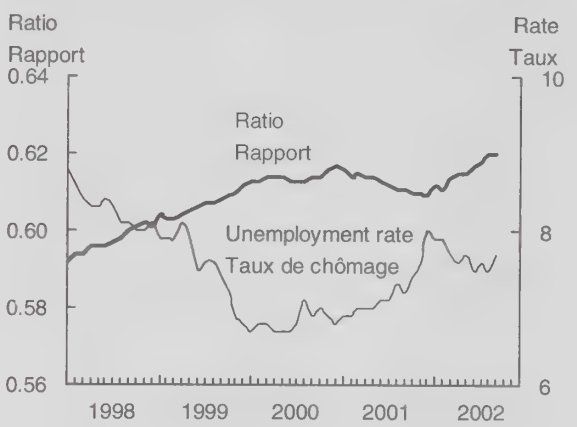
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



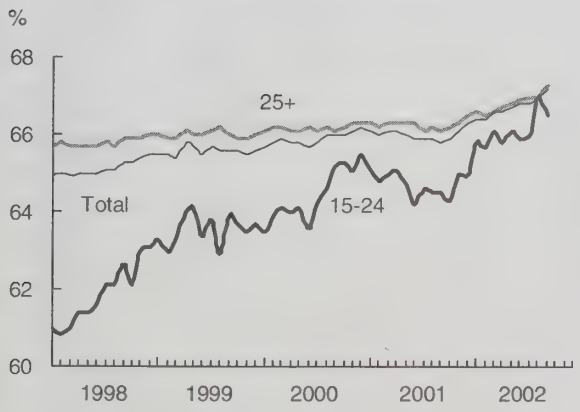
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



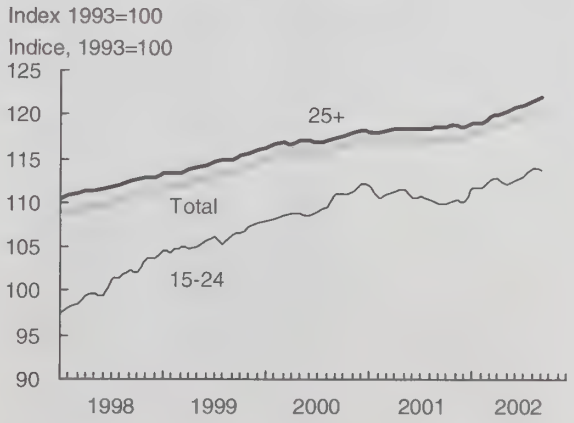
Employment/Population Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



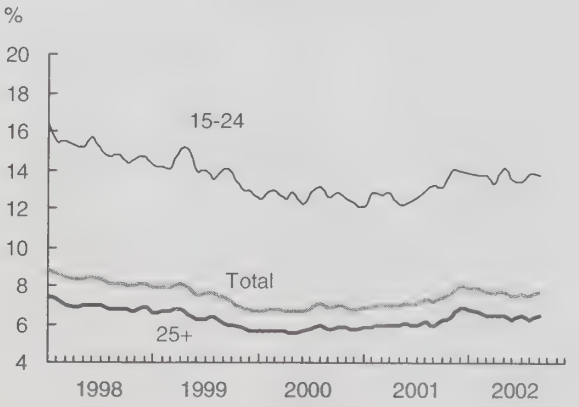
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



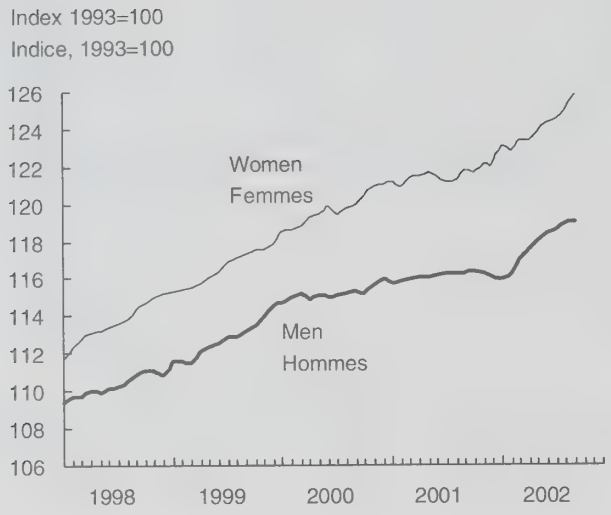
Employment by Age
Emploi par âge



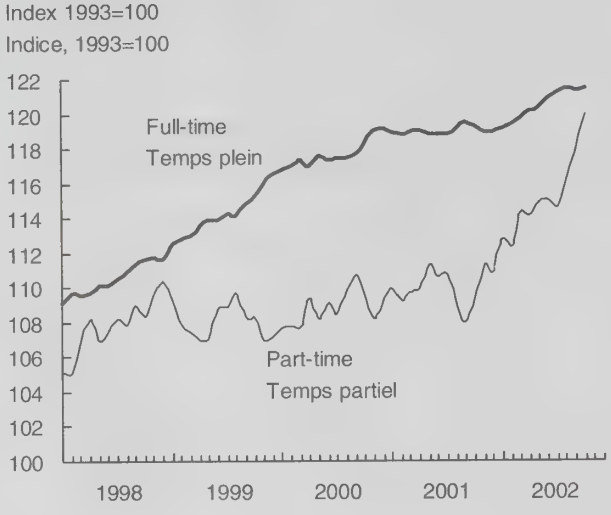
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



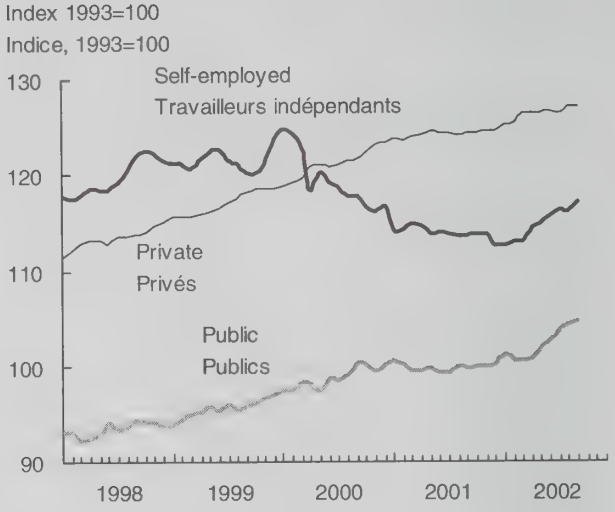
Adult Employment
Emploi adulte



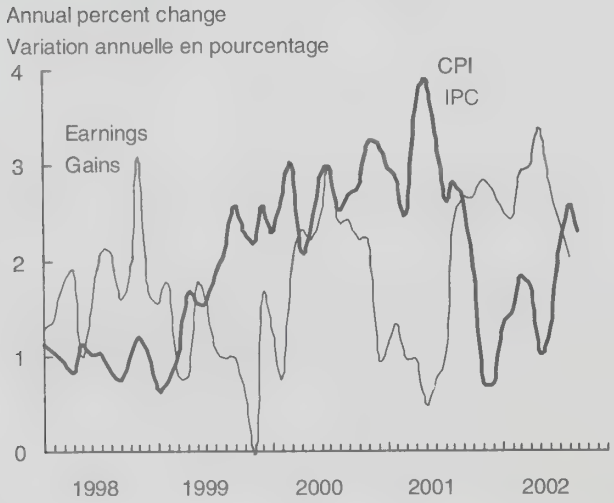
Type of Employment
Emploi par classe



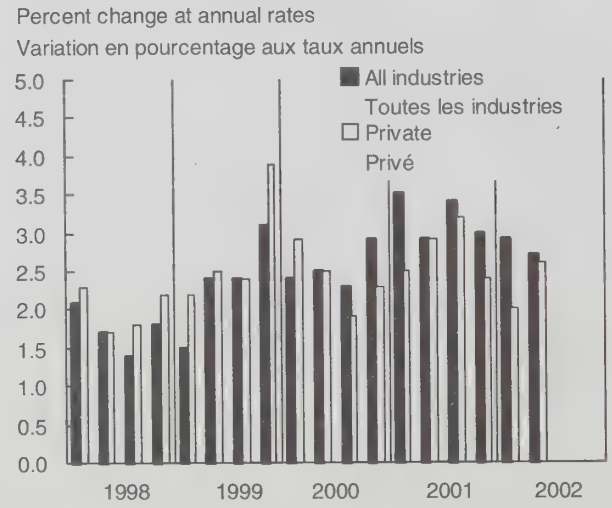
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

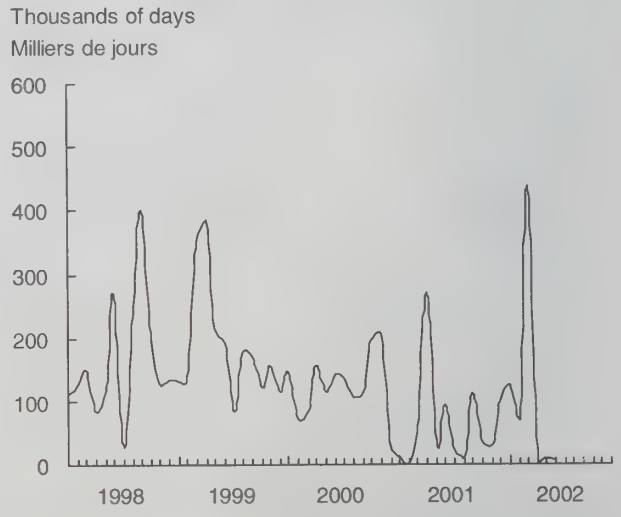


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	'000												
Labour force	*2062810*	15,999	16,246	16,207	16,224	16,231	16,224	16,225	16,252	16,257	16,290	16,343	**Population active**
Employed	*2062811*	14,910	15,077	15,065	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,208	12,345	12,340	12,353	12,330	12,329	12,322	12,363	12,403	12,374	12,342	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,702	2,732	2,724	2,728	2,763	2,747	2,750	2,704	2,681	2,714	2,763	À temps partiel
Men	*2062820*	8,049	8,110	8,107	8,117	8,113	8,115	8,116	8,113	8,111	8,112	8,102	Hommes
Women	*2062829*	6,860	6,967	6,957	6,964	6,980	6,961	6,957	6,953	6,973	6,977	7,002	Femmes
15-24	*2062838*	2,289	2,314	2,321	2,326	2,329	2,309	2,316	2,306	2,298	2,298	2,304	15-24
25+	*2062919*	12,621	12,763	12,744	12,755	12,764	12,767	12,757	12,760	12,786	12,791	12,800	25+
Employees	*2066968*	12,488	12,768	12,737	12,756	12,786	12,765	12,764	12,763	12,779	12,782	12,795	Employés
Men	*2067023*	6,481	6,584	6,565	6,582	6,593	6,584	6,582	6,568	6,576	6,593	6,591	Hommes
Women	*2067078*	6,008	6,184	6,171	6,173	6,193	6,181	6,182	6,195	6,203	6,189	6,204	Femmes
Public	*2066969*	2,792	2,822	2,815	2,816	2,817	2,809	2,808	2,823	2,821	2,825	2,823	Public
Men	*2067024*	1,129	1,134	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	1,143	1,134	1,139	1,120	Hommes
Women	*2067079*	1,663	1,688	1,681	1,676	1,681	1,677	1,677	1,680	1,687	1,686	1,703	Femmes
Private	*2066970*	9,696	9,946	9,922	9,939	9,969	9,956	9,956	9,939	9,958	9,957	9,972	Privé
Men	*2067025*	5,351	5,450	5,431	5,442	5,457	5,452	5,451	5,425	5,442	5,454	5,471	Hommes
Women	*2067080*	4,344	4,496	4,491	4,498	4,512	4,503	4,505	4,515	4,517	4,503	4,501	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,421	2,309	2,328	2,326	2,307	2,311	2,309	2,304	2,305	2,307	2,309	Autonomes
Men	*2067026*	1,569	1,526	1,542	1,535	1,520	1,531	1,534	1,545	1,536	1,519	1,511	Hommes
Women	*2067081*	853	783	786	791	787	780	775	759	769	788	798	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	513,732	509,164	515,332	502,849	512,546	511,317	508,655	508,374	510,541	495,419	512,689	**Heures travaillées**

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Labour force	*2062810*	16,409	16,471	16,465	16,533	16,559	16,611	16,646	16,686	16,738	16,806	16,832	**Population active**
Employed	*2062811*	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	15,517	15,550	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,337	12,367	12,383	12,423	12,464	12,476	12,537	12,572	12,597	12,592	12,572	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,753	2,799	2,789	2,838	2,833	2,851	2,857	2,844	2,879	2,924	2,977	À temps partiel
Men	*2062820*	8,089	8,115	8,132	8,192	8,222	8,241	8,265	8,282	8,304	8,320	8,314	Hommes
Women	*2062829*	7,001	7,051	7,040	7,069	7,075	7,086	7,129	7,134	7,172	7,197	7,236	Femmes
15-24	*2062838*	2,300	2,336	2,335	2,354	2,356	2,343	2,354	2,362	2,382	2,377	2,383	15-24
25+	*2062919*	12,790	12,830	12,837	12,906	12,941	12,984	13,039	13,054	13,094	13,140	13,167	25+
Employees	*2066968*	12,809	12,883	12,882	12,971	12,978	13,000	13,049	13,059	13,121	13,143	13,138	Employés
Men	*2067023*	6,596	6,627	6,637	6,719	6,710	6,725	6,738	6,744	6,759	6,780	6,767	Hommes
Women	*2067078*	6,213	6,257	6,245	6,252	6,269	6,275	6,311	6,314	6,362	6,363	6,371	Femmes
Public	*2066969*	2,834	2,863	2,842	2,844	2,846	2,877	2,901	2,936	2,947	2,961	2,940	Public
Men	*2067024*	1,111	1,127	1,119	1,128	1,120	1,143	1,153	1,171	1,167	1,170	1,156	Hommes
Women	*2067079*	1,723	1,735	1,723	1,716	1,726	1,734	1,748	1,765	1,781	1,791	1,784	Femmes
Private	*2066970*	9,975	10,021	10,040	10,127	10,132	10,123	10,148	10,123	10,174	10,183	10,198	Privé
Men	*2067025*	5,485	5,499	5,518	5,591	5,589	5,582	5,585	5,573	5,593	5,610	5,611	Hommes
Women	*2067080*	4,490	4,521	4,522	4,536	4,543	4,541	4,563	4,549	4,581	4,572	4,587	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,282	2,283	2,290	2,289	2,318	2,327	2,344	2,358	2,355	2,374	2,412	Autonomes
Men	*2067026*	1,493	1,488	1,495	1,472	1,513	1,516	1,527	1,538	1,545	1,540	1,547	Hommes
Women	*2067081*	788	795	795	817	806	811	818	820	811	834	865	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	507,004	511,564	510,189	512,833	517,613	514,681	518,375	516,865	513,435	516,776	508,670	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	66.0	66.1	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.5	72.5	72.7	72.7	72.5	72.5	72.3	72.4	72.2	72.4	72.4	Hommes
Women	*2062834*	59.5	59.7	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.7	59.7	59.6	59.9	Femmes
15-24	*2062843*	64.4	64.7	65.0	65.1	64.7	64.2	64.6	64.5	64.5	64.3	65.0	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	6.8	7.2	7.0	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	6.9	7.5	7.4	7.4	7.4	7.4	7.3	7.5	7.4	7.8	8.0	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.8	6.6	6.6	6.5	6.6	6.9	7.1	6.9	6.9	7.1	Femmes
15-24	*2062842*	12.6	12.8	12.7	12.8	12.2	12.3	12.6	12.9	13.2	13.1	13.9	15-24
25+	*2062923*	5.7	6.1	5.9	5.9	6.0	6.1	6.0	6.2	6.0	6.3	6.4	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,090	1,170	1,142	1,143	1,138	1,149	1,152	1,185	1,173	1,201	1,239	**Chômeurs**
Men	*2062823*	600	660	652	647	649	653	638	657	652	682	705	Hommes
Women	*2062832*	490	510	491	495	489	496	514	529	520	519	534	Femmes
15-24	*2062841*	331	340	338	342	322	324	333	342	351	347	371	15-24
25+	*2062922*	758	830	804	801	816	824	819	844	822	855	868	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,286	8,372	8,539	8,490	8,192	8,109	7,976	7,997	8,454	8,479	8,503	**Inactifs (3)**

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	67.2	67.2	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.8	72.9	72.9	73.1	73.1	73.3	73.2	73.4	73.4	73.5	73.5	Hommes
Women	*2062834*	60.0	60.2	60.0	60.3	60.3	60.3	60.5	60.5	60.8	61.0	61.1	Femmes
15-24	*2062843*	65.0	65.8	65.7	66.1	65.8	66.1	65.9	66.0	67.0	66.5	66.8	15-24
25+	*2062924*	66.5	66.6	66.5	66.6	66.7	66.8	66.9	67.0	67.0	67.3	67.3	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	7.7	7.6	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.6	8.7	8.5	8.2	8.0	8.1	7.9	8.0	7.8	8.0	8.1	Hommes
Women	*2062833*	7.3	7.0	7.1	7.1	7.2	7.3	7.1	7.2	7.2	7.3	7.1	Femmes
15-24	*2062842*	14.0	13.8	13.7	13.7	13.3	14.2	13.5	13.4	13.8	13.7	13.9	15-24
25+	*2062923*	6.9	6.8	6.7	6.5	6.5	6.5	6.3	6.5	6.3	6.5	6.4	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,319	1,305	1,293	1,273	1,263	1,284	1,253	1,269	1,262	1,289	1,282	**Chômeurs**
Men	*2062823*	766	771	758	731	715	730	705	719	707	722	731	Hommes
Women	*2062832*	553	534	535	542	547	554	547	549	555	567	551	Femmes
15-24	*2062841*	374	373	370	372	360	387	369	366	382	376	383	15-24
25+	*2062922*	944	932	923	901	902	897	884	903	880	913	899	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,544	8,596	8,586	8,506	8,462	8,119	8,011	7,833	7,799	8,234	8,271	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,537	14,748	14,728	14,741	14,765	14,748	14,741	14,741	14,763	14,768	14,782	Non agricole
Total goods	2057604	3,868	3,863	3,894	3,893	3,874	3,867	3,875	3,877	3,872	3,841	3,804	**Total des biens**
Agriculture	2057605	373	329	337	341	328	327	332	326	321	320	322	Agriculture
Other primary	2057606	283	293	296	288	293	288	296	301	303	297	291	Industries primaires
Utilities	2057607	116	123	118	121	122	125	125	129	123	124	123	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,275	2,300	2,297	2,286	2,271	2,285	2,280	2,278	2,249	2,222	Fabrication
Construction	2057608	816	843	843	847	845	855	838	842	847	851	846	Construction
Total services	2057610	11,042	11,214	11,171	11,189	11,219	11,209	11,198	11,189	11,212	11,248	11,300	**Total des services**
Transportation	2057612	780	773	783	782	783	777	773	783	767	765	751	Transports
Trade	2057611	2,318	2,384	2,338	2,347	2,376	2,377	2,389	2,367	2,392	2,414	2,448	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	867	875	869	880	883	882	875	870	875	870	869	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	546	555	547	543	547	548	559	562	566	567	569	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	946	987	1,009	1,014	997	1,005	974	956	969	969	985	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	666	707	708	707	715	704	719	724	704	710	704	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	961	976	977	974	978	975	982	980	953	980	979	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,526	1,542	1,543	1,531	1,529	1,530	1,529	1,545	1,553	1,547	1,558	Santé et social
Educational	2057616	975	966	962	964	959	962	969	960	970	980	973	Enseignement
Public administration	2057621	762	766	755	766	774	768	753	767	766	771	777	Administration publique
Other services	2057620	696	683	680	680	677	682	675	676	698	676	687	Autres services

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,778	14,860	14,872	14,948	14,985	15,009	15,072	15,089	15,149	15,175	15,197	Non agricole
Total goods	2057604	3,791	3,833	3,873	3,896	3,877	3,887	3,928	3,957	3,987	3,989	3,997	**Total des biens**
Agriculture	2057605	313	306	301	312	312	318	322	328	327	342	353	Agriculture
Other primary	2057606	291	288	284	285	277	263	265	270	268	267	268	Industries primaires
Utilities	2057607	122	129	125	129	130	137	131	133	132	138	130	Services publics
Manufacturing	2057609	2,217	2,242	2,304	2,317	2,298	2,300	2,331	2,345	2,366	2,349	2,334	Fabrication
Construction	2057608	849	869	860	853	861	868	879	882	893	893	913	Construction
Total services	2057610	11,299	11,333	11,299	11,364	11,420	11,441	11,466	11,459	11,489	11,528	11,552	**Total des services**
Transportation	2057612	746	733	740	730	741	746	748	768	757	788	773	Transports
Trade	2057611	2,433	2,416	2,416	2,434	2,458	2,450	2,434	2,411	2,418	2,428	2,426	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	873	876	869	881	886	890	911	903	910	908	905	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	569	571	568	595	592	589	601	588	592	585	602	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	970	973	977	977	975	990	994	992	997	1,013	1,008	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	697	707	704	710	718	706	715	718	726	690	683	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	991	1,010	1,008	1,009	1,010	1,004	991	980	985	996	1,016	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,565	1,573	1,561	1,557	1,582	1,577	1,591	1,627	1,611	1,631	1,643	Santé et social
Educational	2057616	971	996	979	982	993	1,020	1,020	1,014	1,032	1,035	1,019	Enseignement
Public administration	2057621	788	785	783	792	769	771	767	774	772	776	782	Administration publique
Other services	2057620	698	694	695	698	696	699	694	686	690	680	697	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*
Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB). Client Services (951-4090).*
CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*
Source: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	545,110	568,864	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,553	48,622	48,663	48,867	49,324	49,442			**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		8.4	4.4	3.5	1.8	3.0	2.8	3.3	3.4	3.0	3.1	3.5	4.2	4.3			*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,078	6,900	566	554	548	555	558	606	575	571	568	566	551			Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	9,914	10,318	847	865	837	868	872	865	870	878	883	889	883			Mines
Manufacturing	*1996455*	82,937	84,804	7,078	7,068	7,026	7,034	7,049	7,096	7,166	7,199	7,188	7,253	7,331			Fabrication
Construction	*1996456*	28,765	30,879	2,542	2,574	2,605	2,609	2,719	2,755	2,735	2,739	2,736	2,715	2,724			Construction
Transportation	*1996460*	25,491	26,485	2,214	2,231	2,243	2,230	2,245	2,233	2,234	2,254	2,261	2,268	2,282			Transports
Trade	*1996459*	66,668	69,811	5,816	5,791	5,807	5,835	5,851	5,889	5,935	5,917	5,948	6,024	6,041			Commerce
Finance	*1996462*	46,508	49,068	4,093	4,074	4,077	4,093	4,103	4,232	4,166	4,170	4,199	4,244	4,246			Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	157,805	167,904	15,478	15,521	15,632	15,697	15,770	15,944	16,002	16,039	16,170	16,219	16,270			Services
Public administration	*(...66...69...70)*	35,434	34,671	2,878	2,821	2,883	2,887	3,131	2,934	2,921	2,885	2,866	3,053	3,002			Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,483	12,781	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,063	13,118	13,171	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,913	2,941	2,938	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,953	2,959	2,958	2,961	2,966	2,985	2,997	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	76	76	74	73	72	72	71	69	68	65	63	63	60	59	Forêts
Mining	*1596768*	136	139	138	140	139	141	140	138	137	137	138	138	138	139	140	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,048	2,038	2,030	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,029	2,033	2,035	2,045	2,051	2,066	2,074	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	932	939	939	936	935	936	932	935	936	938	939	943	943	948	953	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,115	1,098	1,094	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,092	1,095	1,096	1,103	1,109	1,119	1,125	Biens durables
Construction	*1596770*	541	576	578	583	585	586	602	597	603	606	602	600	601	609	614	Construction
Services producing	*1596774*	9,506	9,768	9,778	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,847	9,864	9,921	9,993	10,012	10,043	10,078	**Total des services**
Transportation	*1596783*	603	613	615	616	614	611	611	611	611	613	611	610	608	611	611	Transports
Trade	*1596775*	2,154	2,212	2,213	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,231	2,242	2,257	2,272	2,283	2,296	2,309	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	540	556	555	555	558	560	560	560	560	562	563	568	569	569	572	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,193	1,250	1,255	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,261	1,269	1,291	1,307	1,310	1,313	1,322	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	906	942	941	942	943	946	948	952	953	954	955	961	958	956	957	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,175	2,211	2,218	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,231	2,233	2,242	2,251	2,258	2,270	2,277	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	713	723	715	716	717	719	720	723	720	696	698	725	723	727	728	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	654	665	668	669	669	671	671	672	673	674	675	676	676	677	679	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	823	831	835	835	834	836	836	839	842	842	844	845	847	848	852	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	810	831	836	839	844	839	844	849	849	849	856	862	851	847	850	Forêts
Mining	*1597107*	1,137	1,153	1,157	1,159	1,157	1,160	1,159	1,162	1,160	1,160	1,157	1,162	1,170	1,176	1,174	Mines
Manufacturing	*1597110*	797	808	815	814	812	814	814	817	822	823	824	826	830	832	835	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	728	737	743	744	744	746	747	751	753	755	754	753	755	758	761	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	855	869	876	874	872	873	872	874	880	882	884	888	895	895	899	Biens durables
Construction	*1597109*	808	801	796	796	796	800	803	806	803	799	806	802	799	798	806	Construction
Services producing	*1597113*	602	615	618	619	621	622	621	622	622	623	625	626	626	627	628	**Total des services**
Transportation	*1597122*	725	742	743	748	752	751	751	754	757	760	762	764	766	765	766	Transports
Trade	*1597114*	535	542	542	544	544	546	545	543	542	540	540	542	541	544	545	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	836	842	854	845	838	841	839	838	833	837	843	836	834	834	837	Finances et assurances
Education	*1597129*	674	694	705	702	706	708	706	702	706	707	711	716	721	727	732	Éducation
Professional	*1597126*	867	885	893	889	886	881	888	901	899	900	892	899	899	893	897	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	273	286	288	288	289	291	293	298	297	299	300	296	293	292	290	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	562	581	583	587	592	593	594	597	599	602	602	602	607	607	607	Santé
Public administration	*1597121*	748	752	759	758	760	762	761	763	764	767	772	776	775	782	784	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.49	16.79	16.98	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.03	17.07	17.14	17.13	17.14	17.16	17.19	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	19.27	19.45	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.84	19.95	19.99	19.98	20.06	20.09	20.17	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.90	24.40	24.02	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.45	24.50	24.46	24.68	24.71	25.01	24.92	Mines
Manufacturing	*1597788*	18.29	18.58	18.67	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.93	18.99	19.01	18.99	19.05	19.13	19.19	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.04	20.87	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.57	21.73	22.01	22.06	22.28	22.22	22.34	Construction
Services producing	*1597791*	14.98	15.34	15.57	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.49	15.49	15.55	15.57	15.56	15.55	15.54	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.74	18.13	18.40	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.32	18.28	18.37	18.36	18.35	18.26	18.28	Transports
Finance and insurance	*1597802*	16.73	17.01	17.47	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.67	17.17	17.08	17.02	16.92	16.81	16.95	Finances et assurances
Professional	*1597804*	19.42	19.65	19.77	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.78	18.27	18.26	17.96	18.14	18.11	18.14	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.22	9.92	10.19	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.39	10.52	10.56	10.43	10.18	10.19	10.22	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	18.84	19.32	19.64	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.75	19.81	19.93	20.06	20.11	19.97	20.03	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	105.8	107.6	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.1	110.5	110.8	**Total des industries**
Annual % change		2.0	1.7	2.4	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.4	2.9	3.0	3.4	2.8	2.4	2.0	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	108.6	110.6	110.7	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	113.2	114.2	114.2	113.9	113.4	113.4	113.1	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	105.2	110.7	112.3	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	111.2	112.2	112.8	112.6	113.1	113.9	113.6	Forêts
Mining	*1606083*	104.1	105.4	105.8	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	111.4	107.8	108.6	108.0	107.9	107.5	107.7	Mines
Manufacturing	*1606086*	110.1	113.0	113.3	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.3	116.9	117.0	116.5	115.8	116.2	115.7	Fabrication
Construction	*1606085*	102.4	101.9	100.6	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	104.3	105.4	104.8	105.7	106.4	106.4	107.1	Construction
Services producing	*1606089*	104.8	106.4	107.8	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	107.7	107.8	108.5	108.4	108.9	109.4	109.9	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.3	109.5	110.6	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.7	112.5	111.4	111.5	110.8	110.8	111.3	Transports
Retail trade	*1606092*	109.8	111.9	111.8	112.2	111.4	113.5	113.3	113.3	113.4	114.0	114.2	113.8	114.2	114.7	114.5	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	111.5	108.1	107.8	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	108.9	109.0	108.8	110.4	110.0	110.7	112.3	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	106.1	112.7	115.2	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	110.0	110.1	112.7	111.1	110.9	111.4	110.3	Finances et assurances
Professional	*1606102*	105.2	108.1	109.2	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.3	109.8	111.4	110.3	109.4	108.2	108.7	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	102.7	107.5	108.6	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	112.3	113.6	113.4	109.8	106.7	107.3	106.8	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	105.8	109.0	110.6	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.7	113.5	113.6	113.7	113.8	112.9	113.8	Santé
Public administration	*1606097*	107.1	106.1	107.2	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	105.5	105.7	108.6	109.1	109.9	110.9	111.3	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.2	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	31.9	31.8	31.8	31.7	31.7	31.7	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.9	39.1	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.8	38.7	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.1	41.6	41.4	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	42.0	42.2	42.2	42.2	42.2	42.2	42.3	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	39.0	39.1	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.1	39.1	39.1	39.1	39.1	39.3	39.2	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.1	38.2	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.4	37.1	37.1	36.8	36.3	36.1	36.3	Construction
Services producing	*1597452*	28.7	28.7	28.0	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	29.1	29.0	28.9	28.9	28.9	28.6	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.2	37.4	36.9	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.1	38.2	38.1	38.0	37.9	37.9	37.9	Transports
Finance and insurance	*1597463*	29.2	28.7	27.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.4	27.7	27.8	27.6	27.6	27.8	27.1	Finances et assurances
Professional	*1597465*	32.3	31.5	30.9	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	31.8	31.4	31.4	31.0	31.1	31.2	30.7	Professionnel
Health	*1597456*	28.6	28.8	28.4	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	29.0	28.9	28.7	28.6	28.8	28.9	28.9	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039) Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,502	12,790	12,872	12,805	12,744	12,560	12,613	12,716	12,801	13,150	13,386	13,443	13,495			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	654	736	660	772	880	1,042	1,032	1,003	892	768	689	769	757			Bénéficiaires
Regular	*384652*	484	524	547	560	559	561	554	550	536	560	557	573	558			Réguliers
Claims received	*383886*	2,593	2,942	310	316	318	357	193	183	206	169	155	328	169			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	34,482	38,609	2,965	3,124	3,933	4,687	4,203	4,043	4,629	3,313	2,858	3,518	3,139			Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	268.71	279.89	278.80	282.71	287.65	290.57	292.46	292.17	292.32	282.34	286.32	285.45	286.84			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*(1996=100)* *3759*	174	149	134	129	127	126	126	126	127	127	128	128	127	124	121	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,492.4	768.5	35.3	30.9	100.0	124.7	75.6	438.7	5.3	9.8	6.9					Toutes les industries
Primary	*4391648*	286.0	132.4	5.8	5.9	3.5	0.0	0.0	0.0	0.8	9.8	10.8					Primaires
Construction	*4391650*	15.5	11.6	0.3	0.0	0.0	0.0	1.0	0.5	0.0	0.4	1.6					Construction
Manufacturing	*4391651*	405.0	513.3	16.1	19.7	43.7	51.4	21.3	19.8	123.8	52.9	41.0					Fabrication
Trade	*4391652*	89.7	127.4	11.1	11.2	11.0	10.4	8.9	16.8	19.0	10.4	1.9					Commerce
Transportation	*4391653*	79.5	423.1	3.7	2.5	5.3	6.2	5.5	5.6	4.7	5.0	7.1					Transports
Education, health and social services	*4391656*	307.5	585.8	35.4	31.0	4.5	40.8	30.6	17.8								Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	219.1	218.9	0.2	0.2	0.3	11.6	6.1	367.4	586.2	84.7	15.9					Administration publique

		2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
D. Wage settlements(4)	*%*																**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327079*	2.5	3.2	2.4	2.4	3.1	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.9	3.4	3.0	2.9	2.7	Toutes les industries
Private	*4327223*	2.3	2.9	2.5	2.4	3.9	2.9	2.5	1.9	2.3	2.5	2.9	3.2	2.4	2.0	2.6	Privé
Public	*4327235*	2.5	3.2	2.4	2.3	2.1	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.8	3.5	3.1	3.1	2.7	Public
Employees ('000)	*4327080*	1,081	976	272	177	127	537	243	138	163	178	311	241	246	204	442	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).*
B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).*
B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

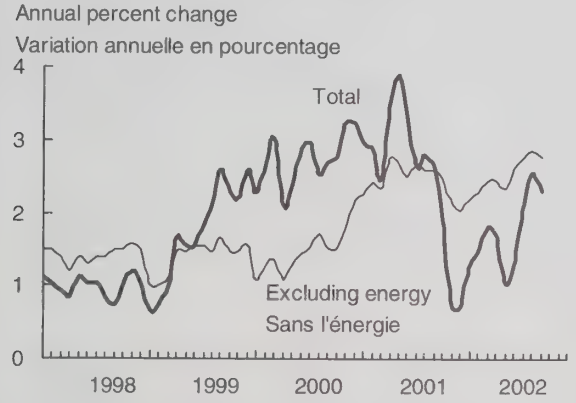
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

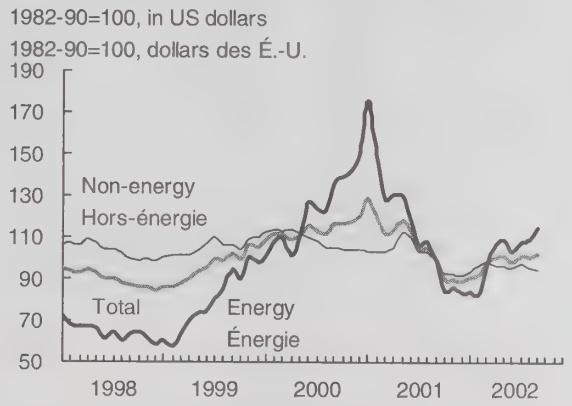
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

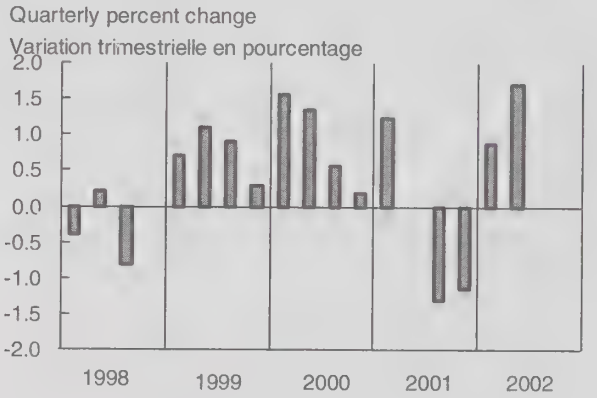
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



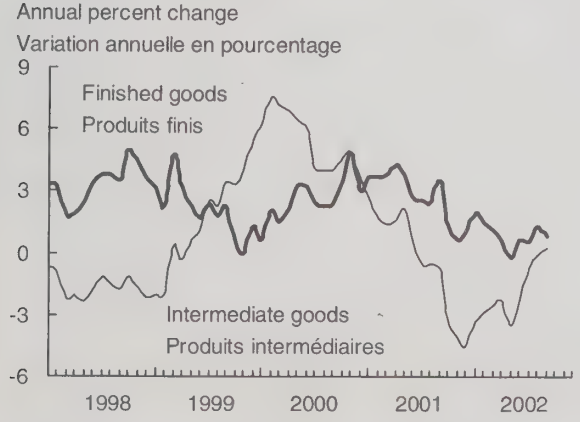
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



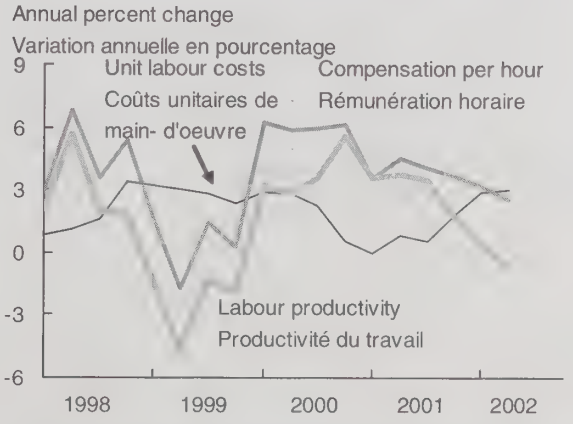
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

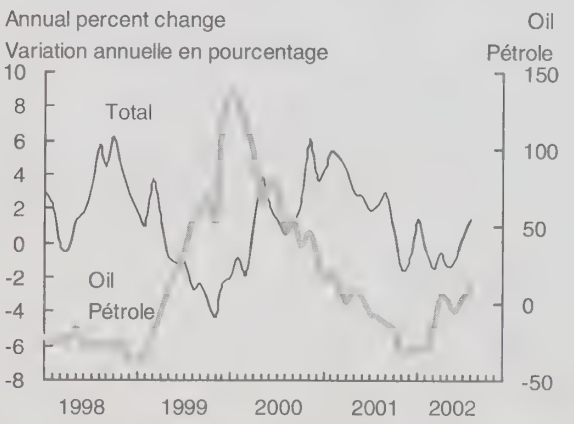


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	105.0	107.0	104.6	105.4	106.1	106.1	107.3	107.5	107.2	107.9	108.8	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.3	98.7	99.4	99.0	98.9	98.4	98.9	98.9	98.6	98.6	99.0	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.3	104.0	103.1	103.2	104.0	104.0	103.9	103.9	104.1	104.0	104.9	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	108.2	112.2	107.2	109.2	110.6	110.3	114.0	113.2	111.3	112.8	114.9	Biens non durables
Services	*1997742*	105.5	107.5	105.2	105.7	106.3	106.7	107.2	107.9	108.3	109.0	109.4	Services
Government expenditure	*1997743*	106.0	107.1	108.0	106.7	105.6	106.3	106.3	107.3	108.4	108.5	109.4	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	102.0	103.7	102.1	102.1	102.8	103.4	104.1	103.2	104.1	105.7	105.7	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	106.0	108.7	106.1	105.5	106.7	107.3	108.5	108.9	110.1	111.2	112.6	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	100.7	101.9	100.6	100.9	101.5	102.0	102.5	101.1	102.0	103.8	103.2	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	106.5	108.6	106.3	106.8	107.7	107.9	108.2	108.7	109.7	110.3	110.9	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	97.3	98.1	97.4	97.5	98.0	98.6	99.3	96.9	97.6	100.2	99.0	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	104.7	106.3	104.8	105.0	105.3	105.6	106.4	106.5	106.8	107.5	108.2	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	107.2	108.8	106.6	107.9	110.2	113.4	111.1	107.1	103.7	105.1	106.9	Exportations
Imports	*1997753*	105.7	108.9	105.1	105.7	108.7	109.1	109.2	108.5	108.9	109.9	108.8	Importations
Gross domestic product	*1997756*	105.2	106.3	105.2	105.8	106.0	107.3	107.3	105.9	104.7	105.6	107.4	Produit intérieur brut
Annual % change		3.9	1.0	4.2	3.8	3.7	3.4	2.0	0.1	-1.2	-1.6	0.1	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	113.5	116.4	115.2	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.7	2.6	2.9	2.5	3.6	3.9	3.3	2.6	2.8	2.6	1.9		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.2	114.4	113.4	113.5	113.9	114.3	114.5	114.9	115.1	115.2	115.1	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	2.0	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0	2.2	2.2	2.1	1.9		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	112.2	117.2	115.6	116.6	117.0	117.9	118.1	118.6	117.7	116.9	116.8	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	108.8	112.8	110.8	111.9	112.5	113.8	114.2	113.7	113.7	113.4	113.6	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.0	112.2	111.0	111.3	112.0	112.2	112.4	112.4	112.5	113.2	113.0	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.5	106.0	106.5	107.9	106.5	104.9	104.5	105.8	106.6	107.9	107.2	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.7	130.8	131.5	130.1	132.1	134.0	133.0	130.4	130.9	133.0	130.3	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.0	114.2	113.6	113.5	114.0	114.4	114.9	114.8	114.2	114.2	115.0	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.5	124.3	122.9	123.5	123.9	125.3	125.6	126.2	126.2	126.0	124.5	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	97.6	105.1	99.4	99.4	103.3	105.2	105.4	105.7	106.4	106.5	106.8	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	111.1	113.9	112.7	113.5	114.7	116.2	115.8	114.5	114.3	114.8	113.8	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.5	110.8	110.7	110.7	111.3	111.6	111.4	110.5	110.6	110.8	110.4	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.7	108.4	108.7	110.4	109.1	107.6	107.1	108.0	108.6	109.9	109.8	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	111.3	116.1	114.0	115.0	117.0	119.7	119.4	117.3	116.8	117.3	115.6	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	116.4	119.3	118.1	118.1	118.5	119.0	119.5	120.2	120.4	120.4	120.3	**49.72**	**Services**

			2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S		
All items	**100.00**	*735319*	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	120.1	120.1	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			0.7	0.7	1.3	1.5	1.8	1.7	1.0	1.3	2.1	2.6	2.3		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	114.9	114.8	114.7	115.4	116.0	116.5	117.0	117.5	118.2	118.5	118.7	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.7	1.6	1.7	1.8	2.2	2.3	2.4	2.6	2.9	3.0	3.0		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	117.3	118.6	120.0	120.6	120.4	120.9	120.4	120.9	120.9	120.2	119.2	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	112.0	112.6	113.0	113.1	113.1	112.8	113.1	113.1	113.2	114.2	114.6	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	112.7	113.0	112.9	113.1	113.7	113.9	113.8	114.0	114.2	114.3	113.8	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.2	103.7	102.3	105.4	107.1	106.6	104.6	104.2	105.0	105.0	107.3	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	126.9	126.0	126.9	127.5	130.5	133.8	134.1	134.0	135.4	137.0	136.8	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	114.7	114.5	114.3	114.8	114.5	115.3	115.7	115.9	115.4	115.6	115.7	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	123.2	122.9	122.3	124.1	124.9	124.7	126.8	127.2	128.4	128.5	128.7	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	111.7	111.9	112.2	112.9	114.1	116.8	118.8	124.1	129.5	129.8	129.9	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	112.1	112.3	112.8	113.7	114.8	115.7	115.3	115.6	116.3	116.8	116.8	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	110.2	110.2	109.7	109.9	110.2	110.9	111.1	111.0	110.6	110.6	110.4	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.8	106.6	105.1	107.8	109.6	109.3	107.6	107.5	108.3	108.3	110.1	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	113.4	114.1	115.5	116.2	117.5	118.8	118.4	119.0	120.2	121.0	120.7	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	119.9	120.0	120.2	120.7	121.1	121.6	122.5	122.8	123.5	123.9	123.9	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.5	107.5	107.9	108.5	108.9	109.4	108.0	107.2	107.2	108.0	106.4	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	2.6	2.4	2.7	2.8	1.5	0.8	0.8	1.0	-1.3	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.3	105.0	106.1	106.5	106.7	107.5	106.0	104.6	104.6	105.0	103.0	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	111.9	104.5	113.0	112.9	111.0	108.6	103.7	100.0	98.6	99.1	97.4	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.3	105.1	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	105.3	105.5	105.9	103.9	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.3	111.3	110.6	111.5	112.2	112.2	111.1	111.1	111.1	112.4	111.5	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	104.3	106.4	105.7	106.3	106.9	106.5	106.4	107.0	107.0	106.7	106.7	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.3	110.7	109.8	110.8	111.0	110.7	109.9	110.5	110.1	111.4	111.2	Biens de capital
Other	*1574518*	110.7	113.8	113.2	114.1	115.3	115.5	113.8	113.3	113.6	115.5	113.7	Autres

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
All commodities	*1574377*	106.3	105.3	106.3	106.7	107.4	107.7	107.0	106.8	107.1	107.7	108.5	Tous les produits
Annual % change		-2.1	-2.4	-1.1	-1.1	-1.0	-1.1	-2.2	-1.1	-0.1	0.5	0.5	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	102.7	101.6	102.5	103.0	103.8	104.3	103.7	103.4	103.9	104.5	105.3	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	98.9	96.6	98.6	98.9	99.5	100.4	100.0	101.3	102.1	102.9	103.8	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	103.3	102.3	103.1	103.7	104.5	104.8	104.2	103.7	104.2	104.7	105.5	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	111.6	110.9	112.0	112.3	112.7	112.9	111.9	111.8	111.7	112.5	113.3	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	106.3	106.4	106.6	107.4	107.9	107.7	107.5	107.7	108.3	108.3	108.4	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	112.1	111.6	113.3	113.1	113.1	112.9	112.0	111.7	111.2	112.1	113.0	Biens de capital
Other	*1574518*	113.5	112.3	113.7	113.9	114.5	115.1	113.8	113.7	113.5	114.6	115.6	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	101.1	103.9	102.8	103.5	104.3	103.8	104.1	105.1	105.1	104.5	104.2	Aliments
Rubber	*3822682*	101.2	102.3	101.9	101.9	102.6	102.6	102.4	102.3	102.4	102.4	102.6	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	106.7	106.2	107.0	107.1	107.5	107.1	107.4	106.7	107.1	106.2	Plastiques
Textiles	*3825184*	99.9	101.5	101.3	101.3	101.8	101.8	101.8	101.7	101.7	101.3	101.3	Textiles
Leather	*3822619*	104.9	107.5	106.1	106.2	107.2	107.1	106.9	107.2	107.1	107.5	109.0	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	103.2	102.8	103.0	103.1	103.1	103.1	103.2	103.1	103.4	103.5	Vêtements

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Food	*3825178*	103.6	103.7	103.9	104.6	105.2	104.7	104.5	104.8	106.0	106.0	106.3	Aliments
Rubber	*3822682*	102.7	102.3	102.7	101.6	101.6	102.0	101.9	102.0	101.8	101.9	102.0	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	106.2	105.8	105.4	105.4	104.8	105.1	105.7	105.4	105.3	105.1	105.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.4	101.2	101.1	101.3	101.1	101.1	101.0	100.9	100.9	101.1	101.2	Textiles
Leather	*3822619*	109.3	109.8	109.4	109.7	110.1	110.4	110.2	110.2	110.4	110.4	110.6	Cuir
Clothing	*3822609*	103.6	103.6	103.4	103.7	103.7	103.7	103.7	103.9	103.9	103.9	103.8	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	95.8	94.3	88.5	90.2	93.0	103.4	101.4	97.3	100.5	97.8	90.1	Bois
Furniture	*3822783*	104.5	106.2	105.6	105.9	106.0	106.1	106.5	106.6	106.5	106.5	106.5	Meubles
Paper	*3822635*	115.4	115.0	121.5	122.3	119.9	117.9	114.7	112.6	110.9	111.1	109.3	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	109.2	111.8	111.2	111.9	112.0	112.0	111.4	111.7	111.6	112.0	112.0	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.0	94.2	97.1	97.0	96.3	96.2	94.8	93.7	92.3	92.4	91.2	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.2	103.3	103.4	103.5	103.3	103.5	103.2	103.5	103.5	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.3	109.0	108.6	108.9	109.1	109.1	108.9	108.7	108.6	109.3	109.2	Machines
Transportation equipment	*3822763*	109.5	114.0	112.7	114.4	114.6	114.0	112.6	113.7	113.4	115.4	114.7	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	97.4	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	96.8	96.3	97.5	97.3	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	102.5	103.7	103.8	104.2	104.2	104.0	103.8	103.3	103.2	103.4	103.1	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	105.3	107.6	107.1	107.6	107.6	107.6	107.6	107.7	107.7	107.8	107.6	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.0	134.3	144.1	138.5	143.8	147.7	141.8	129.5	133.0	139.2	126.6	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.7	107.6	109.7	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	105.1	107.2	106.2	106.9	106.9	107.1	106.9	107.4	107.5	108.0	107.9	Produits divers

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Wood	*3822623*	91.6	90.9	92.6	96.6	101.6	100.4	97.1	92.1	92.2	91.7	90.8	Bois
Furniture	*3822783*	106.5	106.7	106.8	106.9	106.9	106.9	106.9	106.9	107.0	107.0	107.0	Meubles
Paper	*3822635*	109.7	108.1	107.5	106.2	104.4	104.1	103.7	104.1	104.4	106.3	107.4	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.4	112.4	113.4	113.5	113.4	113.7	114.0	114.0	113.9	113.9	114.2	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	91.8	91.0	93.0	94.0	95.4	96.1	95.0	96.6	97.0	96.2	97.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	103.4	103.2	103.7	103.7	103.7	104.0	104.2	104.5	104.9	105.4	105.8	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.5	109.7	110.1	110.2	110.2	110.3	110.0	110.0	109.9	110.0	110.3	Machines
Transportation equipment	*3822763*	116.3	115.1	116.9	117.0	116.8	116.4	114.7	114.3	113.8	115.1	116.6	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	98.1	97.7	100.1	99.9	99.5	99.6	98.6	98.7	98.1	98.7	99.6	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	103.5	103.6	104.2	104.2	104.2	104.2	104.0	104.1	104.0	104.1	104.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	107.7	107.8	108.8	108.8	108.8	109.3	109.4	109.5	109.7	109.8	109.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	114.2	106.7	107.8	109.4	117.8	124.8	124.4	123.2	126.0	129.8	133.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.5	103.6	105.1	105.1	104.6	105.6	106.0	106.1	106.8	108.3	109.0	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	107.9	107.8	108.6	109.0	108.9	109.2	109.1	109.3	109.1	109.3	109.6	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	119.8	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	93.6	92.7	95.2	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	92.2	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.1	109.0	107.7	109.0	109.1	108.9	108.6	109.2	109.4	109.3	109.6	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.8	87.0	82.5	86.7	87.7	87.8	87.4	88.3	88.2	89.2	88.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	90.4	82.0	87.8	87.7	86.0	85.6	82.0	79.6	77.9	78.3	76.2	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	160.2	157.5	173.0	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	78.7	84.8	81.6	82.2	81.6	83.4	82.9	85.4	85.8	86.5	86.4	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.9	108.9	110.2	115.3	112.8	113.9	109.9	110.8	108.9	107.0	105.8	Substances animales

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	101.8	100.7	102.8	105.1	110.8	112.4	113.6	110.8	112.9	114.5	116.9	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	90.2	89.3	91.2	92.3	92.5	91.3	92.1	92.4	93.1	93.1	93.5	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	79.0	80.1	79.2	79.7	79.9	81.8	84.8	85.8	84.3	85.0	85.7	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	109.2	109.4	109.3	109.3	109.1	109.5	109.4	109.4	110.1	110.1	110.1	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	87.0	86.6	88.7	89.1	90.4	94.2	95.3	94.6	93.6	93.8	94.6	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	78.9	76.4	81.8	81.1	83.2	82.2	80.6	80.9	81.9	78.5	80.4	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	126.9	125.4	127.9	132.8	150.3	158.1	160.1	150.5	155.8	160.9	167.4	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	90.2	89.1	89.5	89.0	90.0	91.0	92.9	94.0	99.0	103.1	108.1	Substances végétales
Animal products	*1576460*	104.5	102.9	105.4	109.5	107.9	101.9	102.2	101.9	101.8	101.3	98.3	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	113.7	106.9	118.1	112.2	114.2	118.7	112.5	104.4	105.2	99.5	90.1	**Total(1)**
Annual % change		3.5	-6.3	-9.0	-8.4	-7.0	1.0	0.2	-4.3	-1.5	-5.7	-10.9	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	108.8	101.9	103.2	103.6	105.5	112.8	109.8	103.4	103.8	99.7	93.0	Énergie exclue
Energy	*36384*	122.9	116.1	145.9	128.2	130.5	129.6	117.5	106.1	107.8	99.0	84.7	Énergie
Food	*36385*	93.9	97.4	96.1	99.4	101.7	103.5	103.6	103.2	99.7	94.5	91.7	Alimentation
Industrial materials	*36386*	114.8	103.7	106.0	105.4	107.1	116.7	112.3	103.5	105.4	101.8	93.5	Matières industrielles

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	90.3	88.7	90.6	91.7	97.8	100.2	101.0	98.5	101.1	100.5	102.0	**Total(1)**
Annual % change		-11.0	-11.9	-9.2	-6.2	-4.5	-8.5	-14.5	-12.8	-5.7	-7.6	-4.5	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	92.6	91.8	94.1	96.8	98.9	96.5	96.5	95.8	97.5	95.9	95.2	Énergie exclue
Energy	*36384*	85.9	83.0	83.9	82.3	95.6	107.1	109.3	103.5	107.8	109.1	114.5	Énergie
Food	*36385*	90.4	89.9	92.1	95.9	93.7	90.4	92.3	92.7	98.5	101.1	103.6	Alimentation
Industrial materials	*36386*	93.5	92.6	95.0	97.2	101.0	99.0	98.2	97.0	97.1	93.7	91.8	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing (1992=100)

Tableau 17. Logements (1992=100)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	110.8	112.2	111.6	111.6	111.6	112.0	112.0	112.0	112.0	112.1	112.9	Taux de base
Including supplements	*734362*	116.7	118.7	117.8	117.8	117.8	118.4	118.4	118.5	118.5	118.5	119.7	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	103.2	106.0	104.9	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.2	2.7	2.4	2.6	2.7	2.6	2.9	3.0	2.9	2.9	2.8	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	105.1	108.8	107.3	107.7	108.1	108.3	108.8	109.2	109.4	109.7	109.8	Maison seulement
Land only	*734291*	102.7	103.7	103.3	103.3	103.4	103.6	103.7	103.7	103.8	103.8	103.9	Terrain seulement

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	113.2	114.4	114.4	114.4	114.4	114.4	Taux de base
Including supplements	*734362*	120.3	120.3	120.3	120.3	120.3	120.3	121.8	121.8	121.8	121.8	121.8	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3	110.5	111.0		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.7	2.8	2.9	3.2	3.3	3.7	4.2	4.1	4.0	4.2		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	110.2	110.4	110.9	112.0	112.4	113.4	114.3	114.6	114.8	115.5		Maison seulement
Land only	*734291*	104.1	104.0	104.1	104.2	104.4	104.6	104.8	104.9	104.9	105.1		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chaîné (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Annual average													**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	106.8	107.7	106.7	107.2	106.6	106.7	107.6	107.8	108.6	109.8	110.8	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	117.5	118.5	116.9	118.4	118.6	118.8	118.4	118.0	119.0	121.3	122.9	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.0	110.1	109.5	110.5	111.3	111.3	110.1	109.5	109.6	110.5	111.0	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	111.4	115.8	110.9	111.8	112.7	114.3	115.9	116.3	116.8	118.0	118.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	104.3	107.6	103.9	104.3	105.8	107.1	107.8	107.9	107.6	107.5	107.3	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupes par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

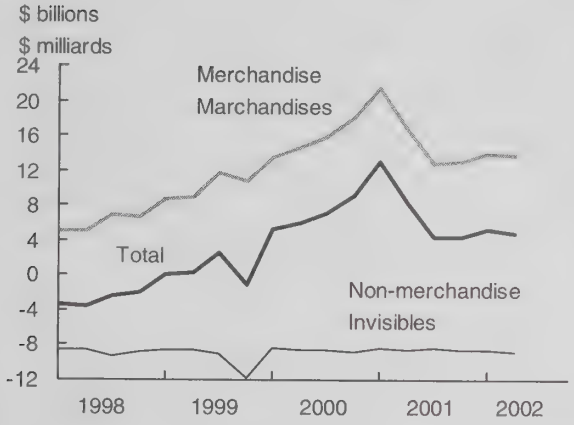
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

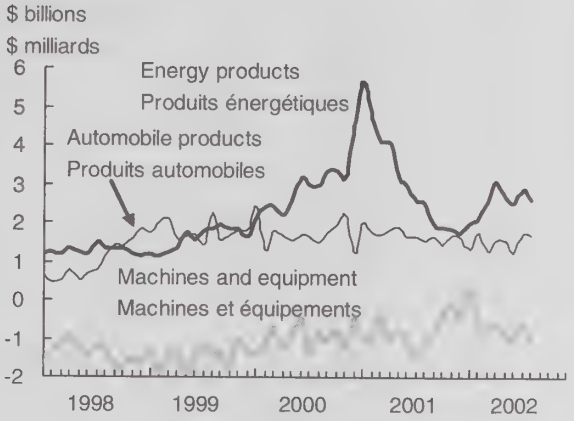
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

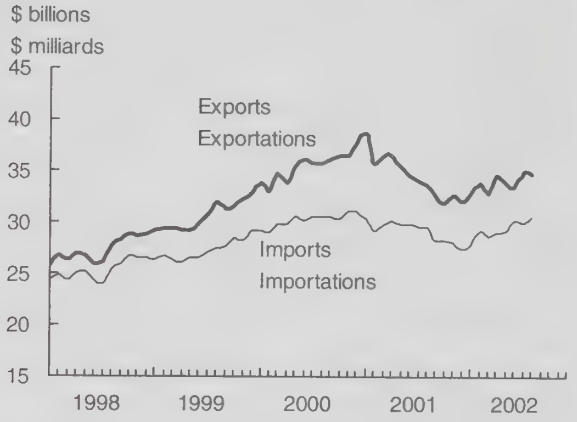
Current Account Balance
Solde du compte courant



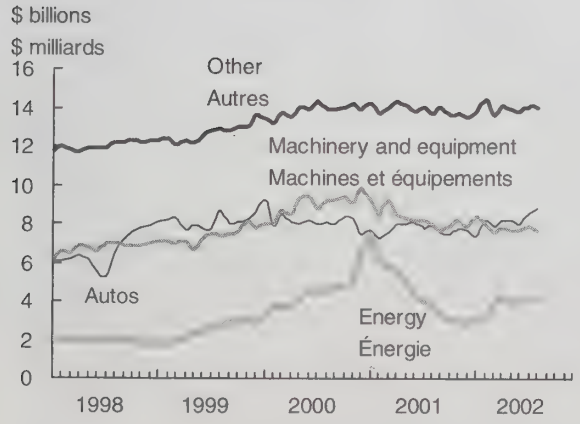
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



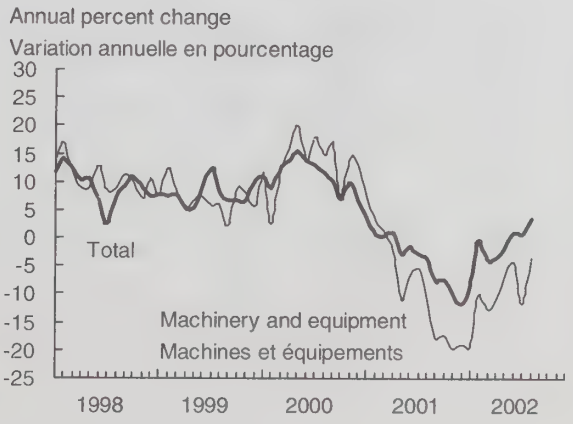
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix

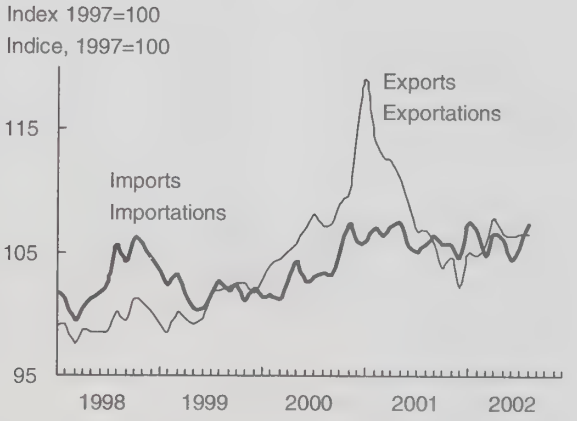


Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	528,643	513,264	131,084	133,945	136,887	137,090	132,084	124,498	119,592	122,025	125,076	Recettes
Payments	*114397*	500,862	483,216	125,071	126,720	127,664	124,040	123,904	120,106	115,165	116,734	120,173	Paiements
Balance	*114421*	27,781	30,049	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,290	4,903	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	482,731	471,250	119,585	122,025	125,300	125,466	120,844	114,349	110,592	113,645	116,158	Exportations
Imports	*114398*	427,997	415,617	106,934	108,141	109,212	106,377	106,248	103,660	99,333	101,324	104,329	Importations
Balance	*114422*	54,735	55,633	12,651	13,884	16,088	19,089	14,596	10,689	11,259	12,321	11,829	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	425,587	414,638	105,410	107,680	110,804	110,960	106,547	100,417	96,714	99,512	101,824	Recettes
Payments	*114399*	363,432	350,623	90,763	91,841	92,756	89,497	89,737	87,630	83,759	85,594	88,116	Paiements
Balance	*114423*	62,155	64,016	14,647	15,839	18,047	21,462	16,811	12,787	12,955	13,918	13,708	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	57,144	56,612	14,175	14,345	14,496	14,506	14,296	13,931	13,878	14,133	14,334	Recettes
Payments	*114400*	64,565	64,994	16,171	16,300	16,455	16,879	16,511	16,030	15,574	15,730	16,213	Paiements
Balance	*114425*	-7,421	-8,382	-1,996	-1,955	-1,959	-2,373	-2,215	-2,098	-1,696	-1,597	-1,879	Solde
of which: travel	*114426*	-2,214	-1,316	-683	-566	-547	-460	-383	-383	-90	-189	-418	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	39,815	34,990	9,961	10,352	10,101	9,921	9,585	8,342	7,143	6,652	7,407	Recettes
Payments	*114405*	68,241	62,524	17,057	17,359	17,261	16,445	16,382	15,171	14,526	14,103	14,631	Paiements
of which: interest	*114410*	29,240	29,652	7,403	7,238	7,250	7,263	7,363	7,438	7,588	7,237	7,280	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,427	-27,534	-7,096	-7,006	-7,160	-6,524	-6,797	-6,829	-7,383	-7,451	-7,223	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,473	1,949	458	348	295	485	381	532	551	420	297	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-21,518	-20,918	-14,559	-6,841	-2,064	-4,026	-12,308	1,130	-5,715	3,084	1,413	**Total**
Financial account	*114557*	-26,788	-26,596	-15,982	-8,333	-3,208	-5,462	-13,885	-517	-6,732	1,573	-261	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-70,545	-54,924	-26,653	-3,223	-26,170	-13,413	-21,182	-12,675	-7,654	-6,578	-8,273	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-58,316	-35,836	-17,492	-9,499	-20,250	-13,898	-12,452	-4,129	-5,356	-8,947	-4,042	Actions
Bonds	*114561*	-3,958	-1,882	401	-4,837	2,352	-1,039	189	-1,345	313	-2,434	-2,295	Obligations
Other investment assets	*114563*	-9,610	-17,743	-9,688	-2,986	973	1,505	2,747	2,665	-24,661	-6,577	2,828	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-142,429	-110,385	-53,432	-20,544	-43,094	-26,845	-30,698	-15,484	-37,359	-24,537	-11,782	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	98,940	42,527	29,959	10,934	47,351	8,289	15,201	7,265	11,772	17,212	7,853	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	34,973	4,608	10,956	9,492	-8,010	6,406	852	-3,540	890	-4,052	4,225	Actions
Bonds	*114578*	-22,655	33,609	-5,743	-3,820	-4,509	6,843	7,352	921	18,493	4,823	1,923	Obligations
Money market	*114580*	1,707	-7,349	-1,738	-2,756	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	1,305	344	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	2,677	10,394	4,017	-1,639	1,972	4,740	-6,269	14,277	-2,354	6,822	-2,825	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	115,641	83,789	37,450	12,211	39,886	21,383	16,813	14,966	30,627	26,110	11,521	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	5,270	5,678	1,424	1,491	1,144	1,436	1,577	1,648	1,017	1,511	1,674	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.
Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*
CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.
Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*
Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	425,587	414,638	38,617	35,730	36,610	36,489	35,404	34,655	34,034	33,643	32,742	Total
Annual % change		15.9	-2.6	13.9	8.2	5.3	8.0	0.0	-4.3	-4.8	-6.2	-9.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	359,672	350,908	32,957	30,536	30,632	30,876	29,855	29,492	28,842	28,599	27,794	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,903	6,574	545	531	713	568	594	548	531	511	630	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	15,982	15,727	1,416	1,421	1,441	1,436	1,389	1,165	1,300	1,161	1,196	Autres UE
Japan	*191562*	10,701	9,482	924	893	869	809	813	768	789	688	727	Japon
Other OECD	*191563*	10,899	10,925	991	758	1,098	913	948	793	772	957	756	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	21,430	21,023	1,784	1,592	1,857	1,887	1,805	1,888	1,801	1,727	1,639	Autres pays
Agricultural & fish products		27,501	30,883	2,435	2,419	2,554	2,599	2,587	2,579	2,616	2,541	2,701	Produits agricoles et poisson
Energy products		53,159	54,743	7,442	6,250	5,723	5,655	4,917	4,451	4,015	4,005	3,367	Produits énergétiques
Forest products		42,164	39,309	3,475	3,327	3,333	3,421	3,407	3,335	3,356	3,280	3,154	Produits forestiers
Industrial goods		67,245	66,797	5,784	5,408	5,614	5,738	5,593	5,467	5,576	5,480	5,764	Biens industriels
Machines & equipment		107,799	99,732	9,226	8,472	9,195	8,500	8,344	8,224	8,169	7,975	7,694	Machines et équipements
Automobile products		98,112	92,861	7,697	7,257	7,601	7,962	7,965	8,110	7,784	7,904	7,587	Produits automobiles
Consumer goods		14,899	15,973	1,308	1,333	1,388	1,360	1,341	1,278	1,322	1,306	1,338	Biens de consommation

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	32,007	32,672	32,037	32,839	33,879	32,938	34,566	33,834	33,495	34,946	34,750	Total
Annual % change		-12.3	-10.8	-15.0	-15.0	-5.2	-10.0	-5.3	-4.4	-3.3	2.7	3.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	26,975	27,242	27,109	27,922	28,336	28,045	29,396	28,917	28,178	29,666	29,762	États-Unis
United Kingdom	*191560*	475	484	444	534	785	438	471	437	589	490	389	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,227	1,479	1,097	1,250	1,446	1,127	1,307	1,184	1,293	1,386	1,066	Autres UE
Japan	*191562*	716	797	689	702	736	781	774	801	782	792	851	Japon
Other OECD	*191563*	995	1,039	905	828	932	913	924	872	924	898	825	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,619	1,632	1,792	1,603	1,644	1,635	1,695	1,624	1,728	1,714	1,858	Autres pays
Agricultural & fish products		2,602	2,622	2,628	2,573	2,670	2,466	2,565	2,470	2,551	2,586	2,630	Produits agricoles et poisson
Energy products		3,059	2,963	2,898	3,167	3,223	3,747	4,356	3,969	3,944	4,217	4,136	Produits énergétiques
Forest products		3,167	3,042	3,010	3,063	3,165	3,173	3,178	3,211	2,792	2,900	2,987	Produits forestiers
Industrial goods		5,393	5,569	5,412	5,581	5,958	5,410	5,790	5,687	5,916	6,001	5,869	Biens industriels
Machines & equipment		7,876	8,196	7,861	8,394	7,975	7,616	7,756	7,701	7,731	7,907	7,736	Machines et équipements
Automobile products		7,467	7,820	7,708	7,393	8,250	7,904	8,256	8,226	8,014	8,661	8,815	Produits automobiles
Consumer goods		1,317	1,314	1,369	1,493	1,414	1,405	1,426	1,388	1,355	1,490	1,415	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786)*
Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000												**Importations**
Total	*183406*	363,432	350,623	30,339	29,274	29,885	30,126	29,805	29,806	29,691	29,591	28,348	Total
Annual % change		11.2	-3.5	3.8	0.8	0.3	0.9	-2.8	-1.5	-3.0	-3.4	-7.4	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	267,754	255,028	21,706	21,506	21,893	22,037	21,775	22,021	21,758	21,236	20,362	États-Unis
United Kingdom	*183475*	12,287	11,863	1,229	1,011	1,060	1,066	1,219	770	865	919	987	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	21,176	23,225	2,018	1,897	1,816	1,934	1,759	1,887	1,896	1,948	2,085	Autres UE
Japan	*183477*	11,729	10,585	905	896	804	946	751	815	941	1,019	805	Japon
Other OECD	*183478*	18,947	18,626	1,656	1,579	1,556	1,406	1,513	1,734	1,571	1,642	1,475	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	31,539	31,295	2,825	2,385	2,756	2,739	2,788	2,578	2,661	2,827	2,633	Autres pays
Agricultural & fish products		18,558	20,359	1,649	1,622	1,652	1,707	1,672	1,684	1,652	1,753	1,720	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,860	17,753	1,824	1,647	1,637	1,613	1,741	1,501	1,475	1,472	1,413	Produits énergétiques
Forest products		3,063	2,886	256	239	248	242	240	246	241	238	239	Produits forestiers
Industrial goods		70,476	68,457	5,937	5,998	5,840	5,891	6,024	5,640	5,536	5,666	5,616	Biens industriels
Machines & equipment		122,787	112,422	10,378	9,768	9,890	9,793	9,392	9,472	9,938	9,329	8,694	Machines et équipements
Automobile products		77,431	72,546	5,698	5,495	5,923	6,114	6,069	6,489	6,157	6,390	5,965	Produits automobiles
Consumer goods		40,109	42,927	3,514	3,417	3,584	3,590	3,534	3,643	3,590	3,654	3,616	Biens de consommation

Imports		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
													Importations
Total	*183406*	28,189	28,014	27,557	27,864	29,153	28,740	29,106	29,320	30,125	29,908	30,674	Total
Annual % change		-7.5	-10.0	-11.6	-8.2	-0.4	-3.8	-3.4	-1.6	1.1	0.7	3.7	*Variation annuelle(%)*
United States	*183474*	20,330	20,407	19,998	20,479	20,882	20,893	20,876	21,190	21,316	21,494	22,092	États-Unis
United Kingdom	*183475*	955	905	877	741	1,057	754	912	802	877	817	880	Royaume-Uni
Other EU	*183476*	1,984	1,948	2,052	1,860	1,869	1,894	2,101	2,095	2,570	2,267	2,256	Autres UE
Japan	*183477*	868	939	897	781	956	986	1,027	1,005	963	908	964	Japon
Other OECD	*183478*	1,549	1,515	1,432	1,481	1,574	1,577	1,560	1,557	1,636	1,553	1,566	Autres OCDÉ
Other countries	*183479*	2,503	2,299	2,300	2,522	2,814	2,637	2,630	2,671	2,762	2,869	2,917	Autres pays
Agricultural & fish products		1,781	1,770	1,699	1,776	1,808	1,787	1,772	1,788	1,770	1,887	1,871	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,178	1,122	1,131	1,186	1,095	1,165	1,294	1,318	1,440	1,350	1,542	Produits énergétiques
Forest products		236	235	228	251	251	242	270	262	264	269	273	Produits forestiers
Industrial goods		5,653	5,518	5,138	5,574	5,873	5,495	5,638	5,718	5,831	5,800	5,868	Biens industriels
Machines & equipment		8,616	8,558	8,596	8,358	8,756	8,655	8,712	8,736	9,071	8,771	8,995	Machines et équipements
Automobile products		6,048	6,121	6,077	6,079	6,503	6,611	6,706	6,712	6,809	6,896	7,143	Produits automobiles
Consumer goods		3,570	3,610	3,606	3,628	3,797	3,742	3,728	3,791	3,909	3,939	3,918	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) –(Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	62,155	64,016	8,278	6,456	6,725	6,362	5,599	4,849	4,343	4,052	4,394	Total
US	*(191559-183474)*	91,918	95,880	11,251	9,029	8,739	8,839	8,081	7,471	7,084	7,363	7,432	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-5,384	-5,290	-684	-480	-347	-498	-625	-223	-334	-409	-357	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,194	-7,498	-603	-476	-375	-497	-371	-721	-597	-788	-889	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-1,027	-1,104	19	-3	65	-137	62	-47	-153	-331	-78	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-8,048	-7,701	-665	-821	-458	-492	-566	-940	-799	-685	-719	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-10,109	-10,272	-1,041	-794	-899	-853	-983	-691	-859	-1,099	-994	Autres pays

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	3,818	4,658	4,480	4,975	4,727	4,198	5,460	4,515	3,371	5,037	4,077	Total
US	*(191559-183474)*	6,645	6,835	7,111	7,443	7,455	7,152	8,519	7,727	6,862	8,172	7,671	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-481	-421	-433	-206	-272	-317	-441	-365	-288	-328	-491	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-757	-470	-956	-610	-423	-768	-794	-910	-1,277	-882	-1,190	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-152	-142	-208	-79	-221	-205	-252	-204	-181	-116	-112	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-553	-476	-527	-653	-641	-664	-637	-686	-712	-655	-741	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-884	-667	-508	-919	-1,170	-1,002	-935	-1,047	-1,034	-1,155	-1,060	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	107.2	109.1	107.3	106.0	103.6	103.8	102.8	104.5	104.5	105.8	107.8	106.4	106.7	107.1	107.2	Total
Agricultural & fish products		98.7	104.7	106.1	107.0	105.8	106.1	104.1	104.3	106.0	104.1	104.7	102.3	102.7	104.2	104.9	Produits agricoles et poisson
Energy products		169.2	170.8	154.3	136.5	115.2	113.0	112.5	118.2	116.2	131.4	149.8	149.7	147.1	153.5	152.5	Produits énergétiques
Forest products		105.8	106.6	108.0	107.6	103.2	104.0	102.1	101.8	103.2	103.4	103.9	100.5	100.8	96.7	96.6	Produits forestiers
Industrial goods		102.5	100.5	99.5	99.3	97.7	96.7	95.2	98.2	97.5	98.3	98.6	98.5	99.2	99.5	99.0	Biens industriels
Machines & equipment		96.4	97.4	96.3	96.1	97.5	98.5	97.6	99.4	98.5	97.8	98.3	97.3	98.3	98.6	98.7	Machines et équipements
Automobile products		105.9	109.7	109.2	110.9	109.6	110.8	110.0	111.5	112.1	111.4	111.7	110.4	110.4	110.5	111.8	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	105.6	106.0	106.3	106.2	106.3	106.5	106.7	106.6	106.4	105.9	106.0	106.3	106.0	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,003	380,053	31,354	30,889	30,895	31,476	31,164	31,425	32,420	31,132	32,065	31,799	31,392	32,629	32,416	Total(1)
Agricultural & fish products		27,873	29,483	2,394	2,525	2,458	2,472	2,523	2,468	2,520	2,368	2,449	2,413	2,484	2,482	2,508	Produits agricoles et poisson
Energy products		31,427	32,056	2,595	2,468	2,656	2,622	2,576	2,680	2,773	2,852	2,908	2,652	2,680	2,747	2,713	Produits énergétiques
Forest products		39,867	36,875	3,039	2,932	3,070	2,926	2,948	3,008	3,067	3,069	3,058	3,195	2,770	3,000	3,091	Produits forestiers
Industrial goods		65,157	65,304	5,507	5,805	5,517	5,760	5,684	5,686	6,108	5,504	5,872	5,775	5,963	6,032	5,926	Biens industriels
Machines & equipment		111,771	102,399	8,283	8,004	8,077	8,321	8,053	8,447	8,100	7,790	7,888	7,914	7,861	8,019	7,835	Machines et équipements
Automobile products		92,663	84,657	7,240	6,842	6,813	7,056	7,008	6,632	7,359	7,093	7,393	7,454	7,258	7,835	7,888	Produits automobiles
Consumer goods		14,326	15,097	1,236	1,262	1,239	1,237	1,288	1,402	1,325	1,318	1,340	1,311	1,278	1,402	1,335	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	105.5	106.4	105.6	105.8	105.5	107.1	106.6	105.6	106.3	105.3	104.5	105.6	107.0	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	100.9	102.6	100.7	98.4	98.6	101.1	101.8	101.2	99.6	99.8	99.4	100.9	102.5	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.5	133.7	133.6	129.5	119.0	118.4	121.6	119.3	124.3	144.1	143.3	140.8	143.7	149.2	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	107.6	108.1	107.7	106.6	104.8	106.2	106.3	106.6	105.8	106.0	104.7	105.8	105.9	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	107.7	108.7	107.7	108.1	107.3	107.8	105.6	105.7	105.6	104.6	104.7	105.3	106.6	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.9	97.8	97.3	97.9	98.7	100.3	100.5	98.0	98.8	97.8	96.5	97.4	99.0	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	106.6	108.4	108.0	109.2	107.8	109.6	109.7	108.4	108.7	107.5	106.9	108.4	108.9	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	112.4	114.0	113.9	115.1	114.5	115.8	115.2	114.8	113.9	111.9	110.9	111.7	112.6	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		351,142	330,776	28,049	26,642	26,694	26,478	26,120	26,017	27,348	27,216	27,381	27,844	28,827	28,322	28,667	Total(1)
Agricultural & fish products		19,093	20,353	1,736	1,677	1,768	1,799	1,723	1,756	1,775	1,766	1,778	1,792	1,781	1,870	1,826	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,657	12,914	1,101	1,057	910	943	955	976	918	937	898	920	1,023	940	1,033	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,696	221	221	220	220	217	236	237	226	255	247	252	254	258	Produits forestiers
Industrial goods		66,838	62,711	5,263	5,169	5,251	5,103	4,788	5,169	5,561	5,197	5,339	5,469	5,570	5,507	5,505	Biens industriels
Machines & equipment		126,937	114,824	9,526	8,893	8,855	8,739	8,712	8,334	8,716	8,836	8,818	8,929	9,405	9,008	9,082	Machines et équipements
Automobile products		73,790	67,586	5,992	5,500	5,598	5,608	5,637	5,546	5,927	6,099	6,168	6,244	6,370	6,360	6,562	Produits automobiles
Consumer goods		37,104	38,010	3,250	3,172	3,135	3,137	3,150	3,134	3,295	3,258	3,273	3,387	3,523	3,528	3,481	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

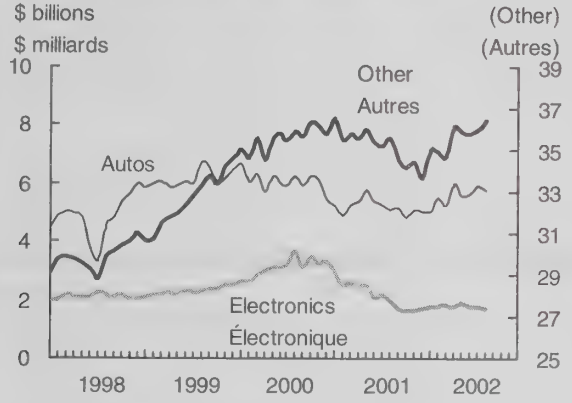
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories,	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

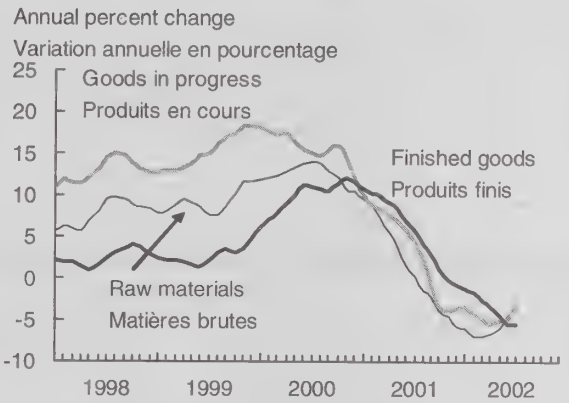
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

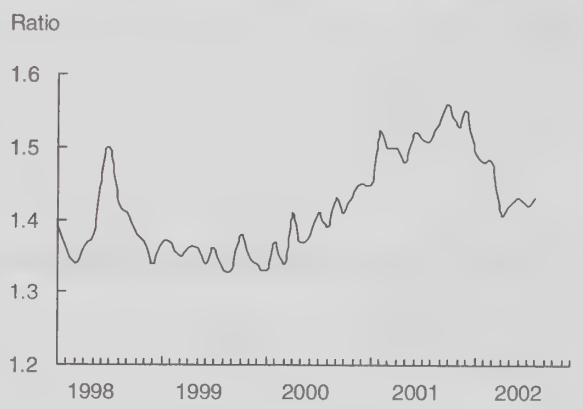
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



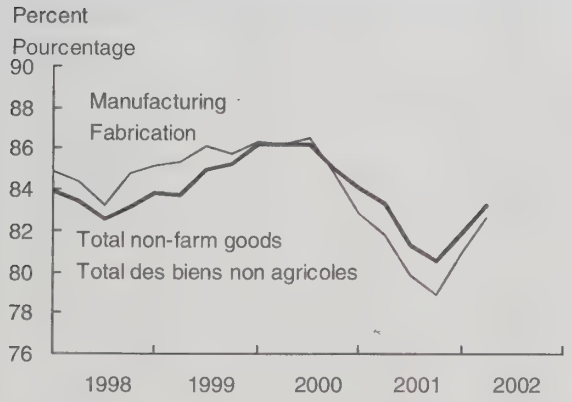
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



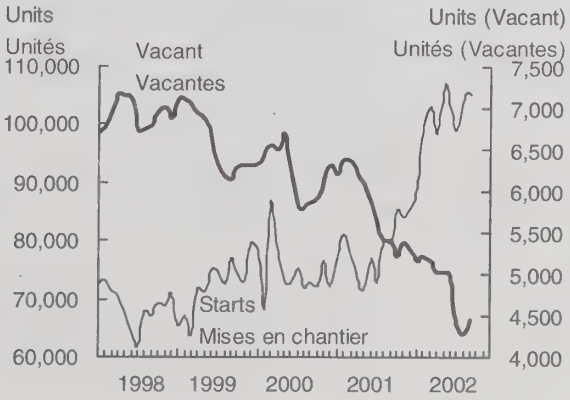
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

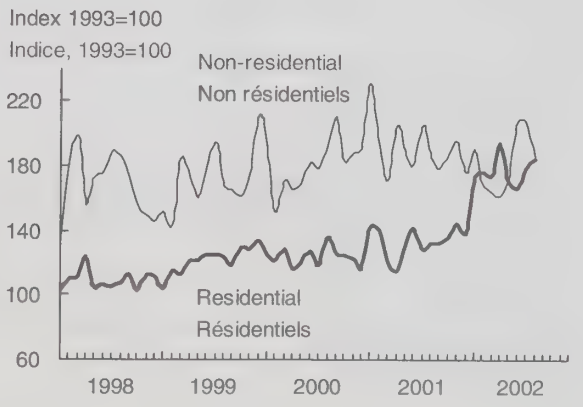


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	537,005	508,804	42,651	41,429	40,570	41,190	40,380	41,782	42,168	41,803	43,982	43,380	43,226	43,657	43,907	**Livraisons**
Annual % change		9.2	-5.3	-6.9	-7.4	-11.9	-9.5	-9.4	-6.5	-1.6	-4.0	1.3	-1.9	0.8	2.4	2.9	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	214,324	216,355	18,287	17,713	17,600	17,637	17,099	17,428	17,302	17,450	18,047	18,083	18,097	18,399	18,666	Biens non durables
Durable goods	*800463*	322,682	292,448	24,363	23,716	22,970	23,553	23,280	24,353	24,866	24,353	25,935	25,296	25,129	25,259	25,241	Biens durables
New orders	*800913*	539,642	505,167	42,165	41,317	39,756	40,712	39,768	41,170	42,586	42,137	43,693	43,500	43,565	43,000	44,288	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.40	1.52	1.51	1.54	1.56	1.53	1.55	1.49	1.48	1.48	1.41	1.42	1.43	1.42	1.43	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	50,302	46,789	48,806	48,694	47,880	47,401	46,789	46,178	46,596	46,931	46,641	46,761	47,100	46,442	46,823	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	2,551	2,833	2,418	2,711	2,781	2,782	2,833	2,755	2,728	2,788	2,780	2,766	2,839	2,904	2,879	Biens non durables
Durable goods	*803202*	47,750	43,956	46,388	45,982	45,099	44,619	43,956	43,423	43,868	44,142	43,861	43,996	44,261	43,538	43,944	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000																
Total	*803227*	64,675	62,767	64,404	63,998	63,392	62,954	62,767	62,311	62,213	61,724	61,861	61,657	61,791	62,118	62,603	**Total**
Non-durable	*803228*	20,654	20,520	20,815	20,879	20,938	20,666	20,520	20,510	20,488	20,351	20,512	20,522	20,415	20,566	20,698	Non durables
Durable	*803240*	44,020	42,247	43,589	43,119	42,454	42,288	42,247	41,801	41,725	41,373	41,349	41,135	41,376	41,552	41,905	Durables
Raw materials	*801800*	28,663	27,219	28,009	27,739	27,646	27,402	27,219	27,124	27,095	26,689	26,882	26,985	26,917	27,348	27,440	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,446	9,460	9,445	9,615	9,673	9,575	9,460	9,527	9,499	9,311	9,473	9,578	9,514	9,663	9,763	Non durables
Durable	*801813*	19,217	17,760	18,564	18,123	17,972	17,827	17,760	17,597	17,596	17,378	17,409	17,407	17,402	17,685	17,677	Durables
Goods in process	*802263*	16,377	16,028	16,577	16,431	16,085	16,020	16,028	15,712	15,689	15,531	15,628	15,593	15,877	15,933	16,284	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,310	2,295	2,289	2,281	2,297	2,271	2,295	2,288	2,322	2,340	2,365	2,410	2,376	2,382	2,373	Non durables
Durable	*802276*	14,067	13,733	14,288	14,150	13,788	13,749	13,733	13,424	13,367	13,191	13,263	13,183	13,501	13,551	13,911	Durables
Finished goods	*802726*	19,635	19,519	19,818	19,828	19,662	19,531	19,519	19,475	19,429	19,505	19,351	19,078	18,997	18,837	18,879	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,898	8,766	9,081	8,983	8,968	8,819	8,766	8,695	8,668	8,700	8,674	8,534	8,524	8,521	8,562	Non durables
Durable	*802739*	10,737	10,754	10,737	10,845	10,694	10,712	10,754	10,780	10,761	10,804	10,677	10,544	10,473	10,317	10,317	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,666	2,373	197	220	214	157	178	209	209	226	230	214	119	218	193	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-2.5	-11.0	-10.6	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.7	-5.7	11.1	0.0	-2.4	14.7	-1.0	-1.7	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,496	1,297	96	115	121	88	100	119	115	128	129	123	79	128	105	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,171	1,076	101	105	92	69	78	90	95	98	101	91	40	90	89	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,588	1,598	130	134	145	146	146	145	140	142	145	143	140	146		**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	849	869	72	74	77	79	79	78	77	77	78	77	76	79		Voitures particulières
North American	*2678*	641	620	50	52	54	56	55	54	54	54	54	53	53	56		D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	208	249	22	22	23	22	23	24	23	23	24	24	24	23		D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	738	729	58	61	68	68	68	68	63	65	67	65	64	67		Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,689	13,867	13,333	13,622	13,643	13,540	14,057	14,018	14,139	14,396	14,393	14,355	14,609	14,613		PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,845	2,898	232	273	250	182	242	241	202	279	223	228	207	249		Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,406	6,051	413	576	440	412	520	506	517	571	560	467	472	472		Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	10,076	9,946	815	869	828	651	815	782	872	890	935	898	883	933		Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*192268*	6,145	6,532	500	503	680	466	490	503	554	531	556	551	512	638		Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	9,141	9,461	832	815	693	624	725	721	791	819	840	819	832	820		Caoutchouc
Inventory	*802737*	2,000	2,006	2,220	2,230	2,150	2,074	2,017	2,011	2,011	2,002	1,928	1,928	1,925	1,940		Stocks
Shipments	*800461*	35,207	36,315	2,906	2,927	3,038	2,853	2,997	3,010	2,902	3,081	3,102	3,131	3,133	3,210		Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	105.7	107.6	106.5	105 9	105.5	103.6	105.1	105.1	104.6	105.6	106.0	106.1	106.8	108.3	109.0	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	114.6	120.2	118.2	115.3	116.1	111.6	114.9	113.0	111.5	113.2	114.0	113.4	115.0	119.2	120.2	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	43.0	44.5	44.9	44.5	42.8	42.5	42.6	42.6	43.0	42.0	40.7	40.0	40.3	39.7		Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.86	20.99	21.10	21.40	21.64	21.80	21.45	21.35	21.15	21.47	21.81	22.17	21.78	21.98		Horaire
Weekly	*1558697*	1,083.84	1,086.08	1,089.47	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,104.76	1,106.01	1,098.03	1,088.82	1,100.74	1,109.04	1,123.19		Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	15,277	15,137	14,816	14,706	14,519	14,433	14,533	14,554	14,513	14,446	14,407	14,540	14,886	14,883		Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363), Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB), Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB). Information Officer (951-9647).*
CANSIM tables: *079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363), Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue), Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue). Agent d'information (951-9647).*
Tableaux CANSIM: *079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	%												
Total non-farm	*4331081*	85.9	82.3	86.2	86.2	85.1	84.1	83.3	81.3	80.5	81.9	83.2	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	90.3	89.8	90.0	89.9	89.9	90.3	89.6	89.4	89.8	90.3	90.8	Construction
Forestry	*4331082*	88.1	81.9	93.2	90.1	82.8	89.0	84.3	78.7	75.7	72.0	80.7	Forêts
Mining	*4331083*	78.8	76.7	80.0	78.2	78.2	78.4	78.8	75.8	73.6	74.5	74.0	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	87.5	88.0	88.7	89.9	89.0	88.8	85.8	86.4	87.9	88.5	Services publics
Manufacturing	*4331088*	86.0	80.9	86.2	86.5	84.9	82.9	81.8	79.9	78.9	80.9	82.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	83.6	79.3	86.9	81.9	80.3	80.5	80.0	79.4	77.3	77.6	78.6	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.0	84.5	89.6	89.6	85.3	82.5	85.5	85.1	84.9	88.2	90.5	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	96.1	70.9	97.5	99.5	95.0	81.5	74.5	66.4	61.3	65.9	66.9	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	92.1	74.8	93.4	92.0	88.5	82.5	78.0	72.1	66.5	66.7	67.9	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.5	86.3	90.5	90.3	88.3	86.0	87.5	85.5	86.3	88.3	89.3	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	85.1	82.1	85.4	83.9	84.5	82.6	82.5	82.4	80.9	86.4	91.5	Bois
Clothing	*4331096*	84.0	82.7	82.3	83.4	88.0	86.4	84.3	81.7	78.4	82.1	84.9	Vêtements
Paper	*4331099*	92.1	89.1	91.2	93.9	92.8	91.5	89.0	87.5	88.4	87.4	90.1	Papiers
Petroleum	*4331101*	93.6	95.2	92.5	94.3	95.0	96.8	94.0	94.1	95.8	95.9	96.8	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.1	78.5	80.0	80.7	80.9	82.7	79.8	76.0	75.5	78.2	80.7	Produits chimiques

Source: *Industrial Capacity Utilization Rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$'000,000												
Total	*170328*	33,008	36,196	8,253	7,817	8,798	8,829	9,105	8,775	9,488	8,729	8,151	**Total**
Animal products	*170368*	17,023	18,851	4,285	4,161	4,522	4,543	4,754	4,796	4,758	4,662	4,478	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	6,826	7,816	1,714	1,608	1,952	1,884	1,948	1,953	2,031	1,883	1,905	Boeuf
Hogs	*170380*	3,387	3,851	894	882	821	885	1,039	1,056	872	947	832	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,625	1,770	420	419	405	406	445	463	457	414	445	Volaille
Dairy	*170383*	4,030	4,142	1,011	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	1,046	1,022	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,158	13,593	3,091	3,077	3,344	3,489	3,302	3,215	3,586	3,331	3,279	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,352	2,521	628	658	461	528	619	741	633	527	525	Blé
Barley	*170365*	477	622	114	126	115	157	161	153	151	117	117	Orge
Canola	*170334*	1,560	1,718	294	466	424	567	354	416	382	320	319	Colza
Corn	*170336*	677	622	154	133	201	134	103	114	271	171	151	Maïs
Floriculture	*170345*	1,616	1,698	658	283	386	305	689	298	406	329	741	Floricole
Vegetables	*170339*	1,249	1,349	371	470	263	143	417	501	289	151	430	Légumes
Direct payments	*170387*	2,827	3,752	877	579	932	796	1,049	764	1,144	737	393	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,769	128,951	11,017	10,982	10,082	11,194	10,324	11,040	10,367	10,729	10,909	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	3,998	4,694	4,379	Importations
Total supply	*17953*	180,807	182,468	15,982	16,480	14,261	16,334	14,654	15,909	14,365	15,423	15,288	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,571	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	6,848	6,875	6,428	6,308	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	173,803	175,030	19,062	18,859	16,762	16,527	14,267	12,940	12,084	13,015	13,420	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246	108,240	10,483	10,685	9,074	9,340	8,508	8,457	8,387	9,400	9,515	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,557	66,790	8,579	8,175	7,688	7,187	5,759	4,483	3,697	3,614	3,905	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564	103,076	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	7,976	9,477	8,870	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290	115,429	9,675	10,493	9,457	10,148	8,875	9,198	9,335	10,386	10,213	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,759	93,803	8,393	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	7,880	8,044	8,568	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113	9,748	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	9,613	10,182	9,833	Stocks de fermeture

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,152	11,050	10,888	11,235	11,351	10,507	11,616	11,402	11,323	11,175	11,661	Production nette
Imports	*17952*	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	4,297	3,623	3,922	4,297	4,127	Importations
Total supply	*17953*	14,561	14,681	14,769	15,745	15,690	14,760	15,912					Total des ressources
Exports	*17969*	5,849	6,974	6,546	6,963	6,640	6,347	6,916	7,057	7,344	7,050	6,671	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,178	14,527	14,654	15,796	17,798	16,321	17,267					Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,345	9,190	8,661	8,678	9,531	8,909	9,395					Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,833	5,338	5,993	7,118	8,266	7,412	7,871					Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,136	8,003	8,492	8,613	9,065	8,305	8,969	8,049	8,350	8,327		Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	8,601	9,005	9,684	10,034	10,489	9,311	9,905	8,839	9,401	9,425		Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	7,275	7,876	7,746	7,495	7,695	7,098	7,717	7,258	7,718	7,794	8,351	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,602	9,765	9,771	9,748	10,468	10,728	10,678	10,254	9,878	9,630		Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003. 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	537,232	520,737	37,229	40,282	42,668	47,446	50,166	45,827	48,187	42,882	40,614	39,890	44,223	43,289		Des services publics
Industry	*222426*	46,142	43,586	3,397	3,919	3,918	3,951	4,143	3,726	3,960	3,771	3,829	3,708	3,697	3,790		Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	3,016	3,282	2,687	3,124	3,990	3,913		Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,313	542,069	39,963	43,192	45,319	49,034	52,013	49,009	50,303	44,764	43,534	41,869	44,966	43,724		Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525	5,136	5,863	5,679	6,097	5,524				Production
Exports	*198*	32,083	30,376	1,878	2,647	2,386	2,123	1,722	2,513	2,419	2,476	2,217	2,341				Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	20	24	21	21	23	26	20	24	21	19	23	18		Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	669	711	681	590	733	612	651	684	715	798	688	686		Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	1,396	1,339	1,150	955	566	631	825	973	1,216	1,404	1,345	1,395	1,333	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	171	195	183	175	187	157	174	180	185	184	191	182		Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	726	472	919	1,074	1,018	905	1,029		Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	675	610	619	584	711	636	850	1,094	832	522	445	613		Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	54	54	51	54	50	46	53	52	49	51	41	45		Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	41	51	50	48	54	47	47	48	49	40	30	23		Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	16	17	17	18	16	14	20	15	13	18	7	12		Nickel
Lead	*220*	143	147	11	30	13	8	7	5	5	6	8	7	6	21		Plomb
Refined lead	*221*	159	127	7	9	10	13	14	12	12	13	12	12	5	3		Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	78	119	90	64	60	51	60	72	64	68	82	123		Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	42	60	65	61	67	64	68	67	66	65	72	49		Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	1,837	2,414	3,634	2,367	3,317	2,501		Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	12,612	13,757	13,192	14,567	12,770	11,325	11,518	11,683	12,296	12,990	11,189	11,682		Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	100,523	116,429	100,207	126,209	116,306	93,564	131,748	118,384	128,738	101,197	98,134	120,228		Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	1,097	1,025	1,358	945	546	1,039		Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB).Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB),
Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue). Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue),
Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,716	3,645	3,898	3,667	3,861	4,037	3,995	3,720	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	8.9	22.7	24.0	13.6	16.2	21.3	23.4	16.9	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,365	1,429	1,495	1,342	1,454	1,295	1,251	1,228	1,312	1,584	1,590	1,437	1,274	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	336	354	391	156	248	307	195	316	245	251	314	288	237	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	581	591	663	663	802	587	698	644	653	813	745	686	638	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	449	484	441	523	404	401	359	268	413	520	532	464	400	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,817	1,865	1,979	1,912	2,386	2,420	2,394	2,670	2,355	2,277	2,447	2,558	2,446	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	154	173	168	174	215	190	208	185	203	201	204	215	200	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	34.2	15.0	30.5	12.8	37.6	29.6	29.8	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	135	153	148	154	185	160	179	160	178	176	179	190	174	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	80	85	84	86	89	100	103	98	107	103	99	105	105	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	55	67	64	68	96	60	75	62	71	74	80	85	69	Multifamiliales
		2000	2001	1999 II	III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total Structures	*1992123*	46,043	48,201	44,503	44,843	45,725	45,883	44,608	46,549	47,133	47,378	47,001	47,936	50,489	54,456	54,253	Total en bâtiments
New Housing	*1992120*	22,475	23,866	22,131	22,638	23,314	22,775	21,550	22,630	22,943	23,488	23,055	23,576	25,345	27,907	28,704	Construction neuve
Renovations	*1992121*	16,521	16,529	15,104	14,780	15,476	15,956	16,152	16,768	17,208	16,788	16,392	16,444	16,492	16,916	17,028	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	7,050	7,754	7,256	7,416	6,928	7,144	6,908	7,152	6,996	7,092	7,516	7,860	8,548	9,464	8,432	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	29,987	32,380	28,357	29,167	30,974	29,663	29,234	30,891	30,161	30,947	31,893	32,814	33,865	36,913	36,204	Ventes Total
Single	*1992127*	22,714	24,762	22,104	22,460	23,488	22,444	21,868	23,324	23,220	24,248	24,140	24,472	26,188	27,248	27,436	Unifamilial
Multiple	*1992128*	7,275	7,624	6,260	6,712	7,488	7,220	7,364	7,568	6,948	6,712	7,756	8,340	7,688	9,652	8,772	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB).
Information Officer (951-3640).

CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue).
Agent d'information (951-3640).

Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

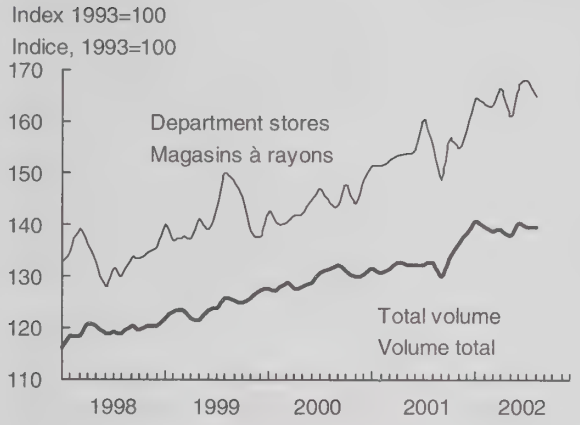
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

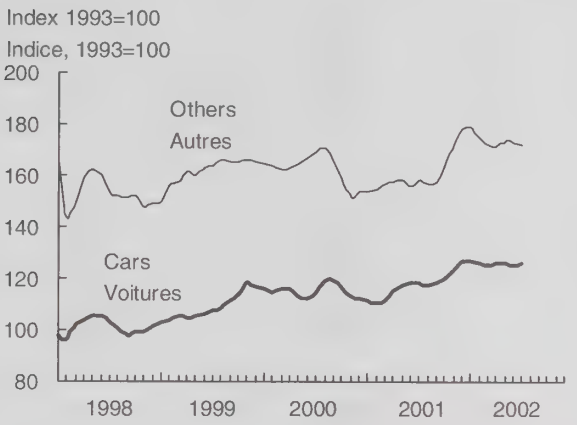
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

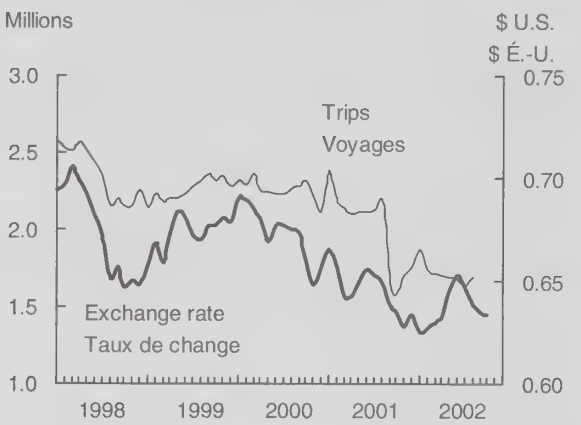
Retail Sales
Ventes au détail



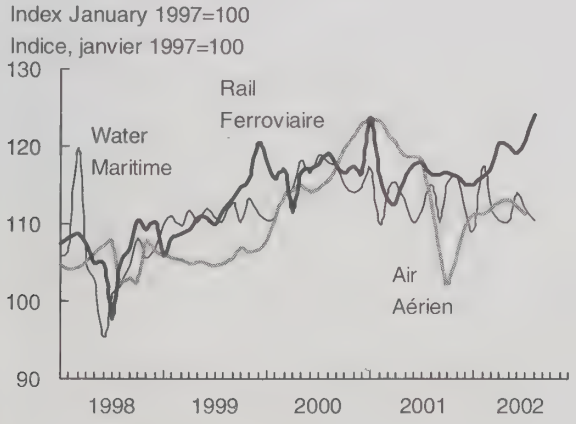
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



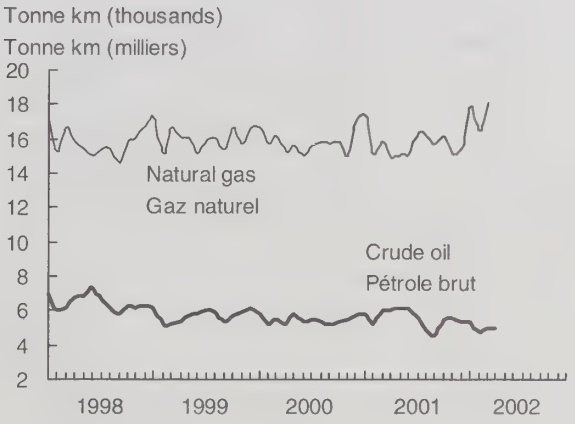
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

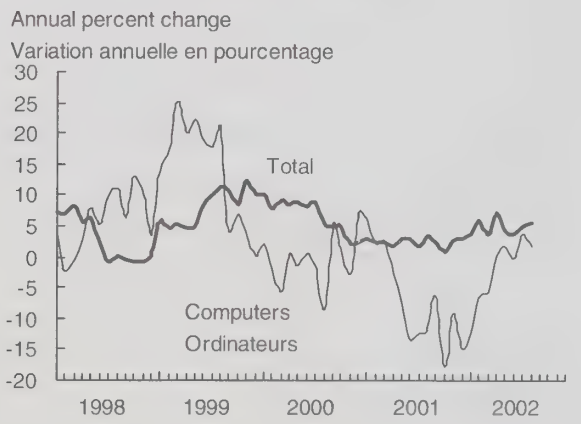


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000												
Total	*115584*	277,033	289,130	23,621	23,615	23,735	24,122	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	**Total**
Motor vehicles	*115586*	73,104	76,618	6,191	6,034	6,128	6,417	6,350	6,384	6,390	6,366	6,109	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	203,929	212,512	17,430	17,581	17,606	17,705	17,842	17,763	17,662	17,758	17,640	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	56,592	58,858	4,745	4,857	4,855	4,851	4,901	4,900	4,911	4,949	4,967	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,498	4,793	385	387	389	397	397	398	405	405	404	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	31,297	32,294	2,674	2,674	2,688	2,692	2,685	2,705	2,747	2,685	2,616	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	22,364	22,415	1,956	1,965	1,928	1,963	2,044	1,956	1,789	1,834	1,915	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	15,583	16,491	1,328	1,354	1,352	1,376	1,387	1,380	1,379	1,402	1,327	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,770	1,772	143	144	143	148	149	146	146	147	147	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,531	1,421	124	120	120	121	122	120	118	116	112	Hommes
Women's	*115601*	4,627	4,774	402	399	403	418	401	392	383	396	388	Femmes
Other	*115602*	7,350	7,901	646	635	645	679	645	648	646	656	647	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	12,276	13,254	1,070	1,074	1,104	1,070	1,070	1,093	1,093	1,099	1,100	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,883	3,110	253	251	251	250	254	257	257	263	263	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	13,499	14,416	1,158	1,168	1,179	1,185	1,200	1,201	1,201	1,209	1,208	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,721	8,952	738	734	737	734	753	743	754	734	722	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	7,460	7,694	644	649	645	647	647	639	639	640	619	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	13,478	14,365	1,163	1,169	1,168	1,173	1,186	1,186	1,194	1,223	1,204	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	267,323	274,199	22,629	22,513	22,611	22,783	22,719	22,753	22,772	22,823	22,335	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.5	2.6	3.1	2.7	2.0	3.8	3.2	2.8	1.3	0.8	-1.7	*Variation annuelle (%)*

CANSIM tables: *080-0001, 080-0003*

Tableaux CANSIM: *080-0001, 080-0003*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
	$'000,000												
Total	*115584*	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,461	25,200	25,676	25,631	25,671	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,440	6,808	7,001	7,089	6,996	6,916	6,856	6,841	6,918	6,851	6,840	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,806	17,775	17,945	18,173	18,215	18,292	18,605	18,359	18,758	18,779	18,831	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,967	4,957	4,999	4,993	5,032	5,052	5,091	5,100	5,148	5,185	5,200	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	406	406	414	415	417	400	397	392	394	394	397	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,700	2,689	2,737	2,795	2,796	2,793	2,832	2,787	2,891	2,860	2,834	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,772	1,670	1,620	1,735	1,729	1,848	1,933	1,872	1,898	1,969	2,040	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,407	1,402	1,396	1,424	1,431	1,388	1,475	1,412	1,487	1,500	1,471	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	148	152	159	153	151	146	153	144	156	155	151	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	116	116	116	121	117	117	124	117	118	115	114	Hommes
Women's	*115601*	396	397	400	394	402	399	420	393	418	404	399	Femmes
Other	*115602*	678	682	693	686	689	679	690	666	707	683	693	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,122	1,149	1,210	1,196	1,188	1,200	1,215	1,243	1,222	1,206	1,200	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	261	273	278	295	283	287	292	286	292	291	298	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,222	1,236	1,249	1,280	1,286	1,291	1,284	1,305	1,299	1,301	1,309	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	741	770	793	772	777	780	771	766	803	775	786	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	640	637	648	652	651	661	667	658	667	670	668	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,229	1,238	1,232	1,263	1,265	1,249	1,264	1,218	1,258	1,272	1,271	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	22,965	23,459	23,837	24,192	24,019	23,890	23,922	23,735	24,154	24,015	24,004	Volume ($ de 1997)
Annual % change		1.9	4.8	6.3	6.9	6.7	5.7	5.0	4.5	6.2	5.5	5.2	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
CANSIM tables: *080-0001, 080-0003*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Tableaux CANSIM: *080-0001, 080-0003*

Table 31. Wholesale Trade

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000												
Total	25411	384,567	394,168	32,624	32,032	32,705	32,424	33,076	33,277	33,131	33,271	32,897	**Total**
Annual % change		6.7	2.5	3.1	2.4	2.5	1.9	2.9	3.0	1.8	3.3	2.3	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	72,549	72,114	5,908	5,287	5,943	5,814	6,088	6,437	6,148	6,292	6,179	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	7,253	7,867	605	619	640	608	659	684	663	661	642	Agricoles
Non farm	25422	59,201	60,455	5,052	5,082	5,184	5,060	5,132	5,006	4,955	5,104	4,991	Non agricoles
Computer & software	25423	35,060	32,570	3,020	2,877	2,857	2,836	2,729	2,612	2,643	2,588	2,740	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	28,527	28,887	2,306	2,339	2,324	2,316	2,456	2,455	2,426	2,433	2,380	Bois et matériaux de construction
Food	25413	59,183	63,911	5,133	5,197	5,168	5,220	5,313	5,324	5,391	5,402	5,347	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	28,341	32,598	2,498	2,594	2,651	2,609	2,599	2,714	2,771	2,754	2,744	Boissons, médicaments et tabac

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Total	25411	32,672	33,000	33,058	33,852	33,894	33,874	34,762	34,523	34,559	34,754	35,141	**Total**
Annual % change		1.0	2.9	2.9	3.8	5.8	3.6	7.2	4.4	3.9	4.9	5.6	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	5,980	6,128	5,841	6,455	6,625	6,605	6,838	6,852	6,750	6,785	7,013	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	669	671	738	668	688	676	766	723	700	676	615	Agricoles
Non farm	25422	4,956	4,899	4,977	4,927	4,943	4,838	4,978	4,802	4,836	4,791	4,890	Non agricoles
Computer & software	25423	2,486	2,563	2,587	2,650	2,685	2,694	2,842	2,778	2,610	2,740	2,632	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	2,450	2,497	2,476	2,675	2,556	2,602	2,691	2,665	2,763	2,831	2,847	Bois et matériaux de construction
Food	25413	5,474	5,411	5,469	5,493	5,462	5,395	5,368	5,515	5,580	5,570	5,664	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	2,804	2,868	2,961	2,903	2,930	2,942	2,998	2,977	3,003	2,998	3,011	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).*
CANSIM table: *081-0002*

Tableau 31. Commerce de gros

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).*
Tableau CANSIM: *081-0002*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	47,182	43,201	4,169	3,860	3,841	3,772	3,772	3,750	3,830	3,843	3,100	**Total**
From US	*129472*	42,666	38,368	3,749	3,444	3,424	3,356	3,357	3,338	3,405	3,431	2,706	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	27,105	24,048	2,381	2,181	2,135	2,107	2,111	2,115	2,126	2,190	1,651	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,967	7,593	699	648	656	637	633	637	628	642	643	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	14,648	13,516	1,244	1,196	1,196	1,173	1,180	1,168	1,156	1,156	1,042	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,516	4,832	420	415	418	415	415	412	424	412	394	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,638	47,147	4,263	4,146	4,182	4,112	4,103	4,178	4,187	4,179	3,246	**Total**
From US	*129450*	43,994	42,871	3,862	3,762	3,788	3,730	3,740	3,813	3,825	3,829	2,933	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	26,646	25,313	2,316	2,250	2,284	2,261	2,265	2,289	2,329	2,293	1,637	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,457	9,889	838	830	846	819	816	824	817	850	729	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	15,225	15,588	1,358	1,323	1,348	1,321	1,314	1,319	1,301	1,339	1,141	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,644	4,275	401	383	394	382	363	365	362	350	313	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	2,959	3,101	3,203	3,401	3,214	3,207	3,215	3,205	3,214	3,217	3,258	**Total**
From US	*129472*	2,582	2,747	2,828	3,031	2,844	2,825	2,826	2,810	2,816	2,819	2,862	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,578	1,708	1,761	1,869	1,749	1,720	1,699	1,690	1,681	1,645	1,689	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	558	612	619	630	621	629	617	629	638	616	626	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	978	1,009	1,027	1,039	1,047	1,054	1,052	1,060	1,075	1,062	1,067	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	378	354	375	370	370	382	389	395	398	398	397	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,200	3,570	3,771	3,782	3,796	3,762	3,712	3,652	3,609	3,596	3,626	**Total**
From US	*129450*	2,895	3,252	3,417	3,444	3,451	3,427	3,387	3,335	3,299	3,260	3,311	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,582	1,873	1,954	1,995	1,968	1,935	1,887	1,840	1,775	1,659	1,730	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	756	849	922	879	899	877	903	873	860	866	866	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,197	1,264	1,367	1,327	1,344	1,322	1,343	1,316	1,316	1,339	1,334	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	305	318	354	338	345	336	325	317	309	337	316	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471	78,779	7,059	7,322	7,206	6,587	5,850	5,286	6,522	6,618	6,255	6,388	5,629	5,983	5,883	(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392	66,497	5,958	6,181	6,083	5,560	4,938	4,462	5,505	5,586	5,280	5,392	4,751	5,050	4,966	(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701	24,930	1,960	1,861	1,958	2,185	1,738	1,898	1,976	2,424	2,348	2,628	2,283	2,306	2,222	(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616	18,981	1,492	1,417	1,491	1,664	1,323	1,445	1,505	1,845	1,788	2,001	1,738	1,756	1,692	(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626	258,450	20,471	20,798	20,793	22,451	22,166	21,469	22,172	20,875	21,206	24,512	22,612	24,867		(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527	188,668	14,944	15,182	15,179	16,389	16,181	15,672	16,186	15,239	15,480	17,894	16,507	18,153		(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		679,854	720,102	782,601	796,055	837,783	615,651								Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		733,688	773,808	756,986	785,065	767,864	735,469								Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,967	2,092	2,192	2,344	2,481	1,603	1,683	1,634	1,776					Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,358	5,741	6,294	7,056	7,488	5,198	4,800	4,307	5,061					Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	29,706	29,747	30,013	31,768	31,096	26,189	30,740	29,695	30,109					Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	136,276	135,482	142,152	154,574	148,846	130,997	148,668	143,554	156,955					Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	252,116	239,623	20,034	21,366	20,064	19,717	18,559	19,654	21,458	21,062	18,123	18,374	17,456	19,992	21,178	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº 55-001-XIB au catalogue).*
Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (951-0146).
Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

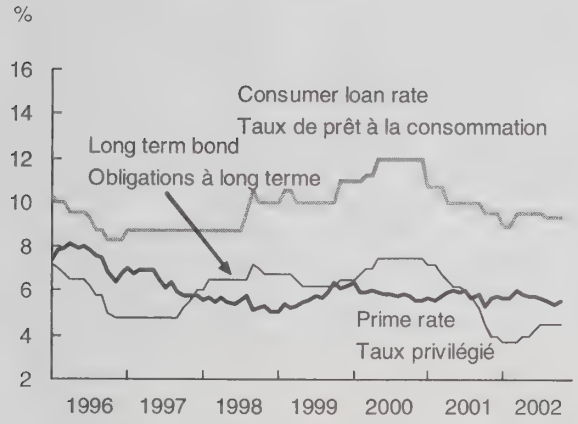
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

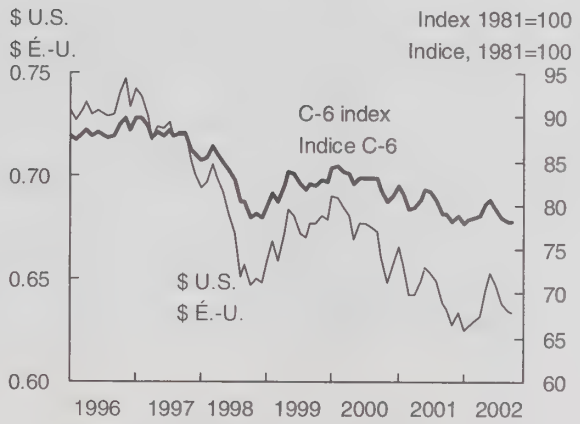
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

Interest Rates
Taux d'intérêt



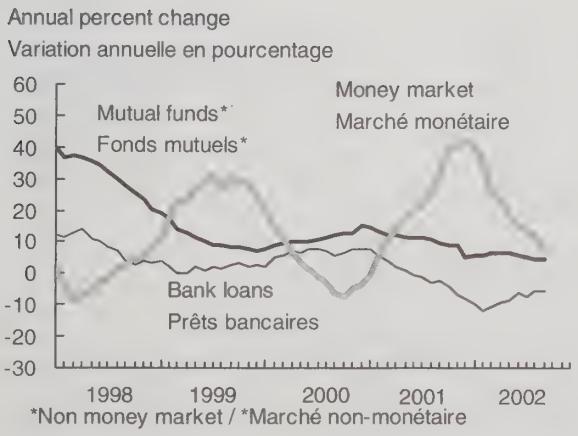
Exchange Rates
Taux de change



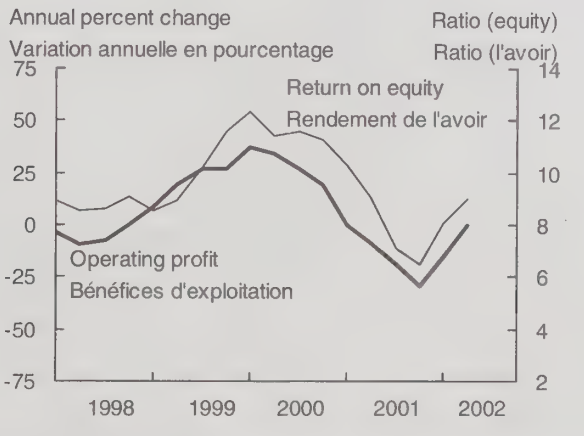
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

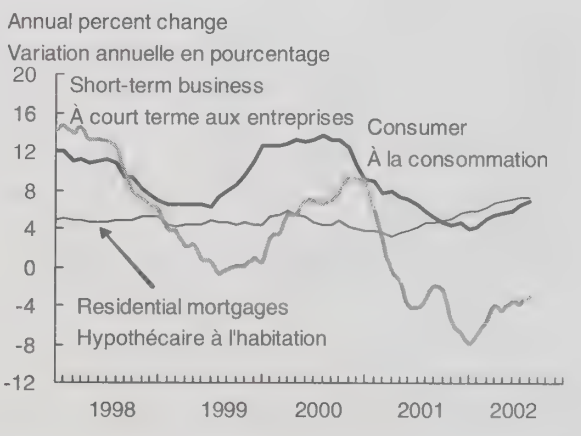


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.77	4.31	5.25	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.27	5.81	6.75	6.50	6.25	6.25	6.00	5.75	5.25	4.50	4.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.48	3.85	4.63	4.45	4.36	4.28	4.19	3.88	3.19	2.75	2.24	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	3.87	4.66	4.49	4.49	4.38	4.22	3.96	3.19	2.45	2.17	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.85	6.14	6.70	6.80	6.70	6.70	6.45	6.20	5.45	4.90	4.60	1 an
5-year	*122521*	8.35	7.40	7.25	7.50	7.75	7.75	7.75	7.60	7.15	6.90	6.85	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.89	5.78	5.74	5.94	6.08	5.97	6.01	5.72	5.86	5.32	5.66	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.485	1.549	1.559	1.557	1.541	1.524	1.530	1.540	1.568	1.571	1.592	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.673	0.646	0.642	0.642	0.649	0.656	0.653	0.649	0.638	0.636	0.628	inversé
British pound	*37430*	2.250	2.231	2.251	2.235	2.198	2.138	2.165	2.215	2.296	2.279	2.285	Livre britannique
French franc	*37453*	0.209	0.211	0.216	0.212	0.206	0.198	0.201	0.212	0.218	0.217	0.216	Franc français
German mark	*37454*	0.701	0.709	0.724	0.711	0.689	0.665	0.674	0.711	0.731	0.727	0.723	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.78	12.75	12.83	12.59	12.67	12.46	12.29	12.71	13.22	12.94	13.00	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.84	80.21	79.62	79.85	80.73	81.82	81.51	80.60	79.01	78.98	78.08	Indice C-6(3)

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.50	2.25	2.25	2.25	2.50	2.50	2.75	3.00	3.00	3.00	3.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	4.00	3.75	3.75	3.75	4.00	4.00	4.25	4.50	4.50	4.50	4.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	2.02	1.93	2.04	2.25	2.39	2.54	2.70	2.81	2.91	2.83	2.81	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.08	2.07	2.16	2.36	2.46	2.68	2.78	2.88	3.09	2.90	2.83	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.60	4.55	4.55	5.30	5.40	5.55	5.55	5.35	5.35	5.30	5.30	1 an
5-year	*122521*	6.85	7.00	6.85	7.30	7.45	7.40	7.25	7.05	6.80	6.70	7.00	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.75	5.72	5.68	6.00	5.89	5.76	5.73	5.70	5.55	5.38	5.61	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.577	1.600	1.596	1.587	1.581	1.550	1.532	1.546	1.568	1.576	1.578	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.634	0.625	0.627	0.630	0.632	0.645	0.653	0.647	0.638	0.635	0.634	inversé
British pound	*37430*	2.273	2.293	2.271	2.258	2.282	2.262	2.273	2.406	2.408	2.453	2.458	Livre britannique
French franc	*37453*	0.214											Franc français
German mark	*37454*	0.719											Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	12.38	12.06	11.95	12.12	12.09	12.27	12.43	13.11	13.18	13.02	12.73	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	78.95	78.05	78.38	78.69	78.89	80.15	80.73	79.53	78.54	78.18	78.17	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
***Source:** Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
***CANSIM tables:** 176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
***Source:** Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
***Tableaux CANSIM:** 176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Volume(1)	*6379*	40,752	37,190	3,286	3,381	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	3,039	3,145	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	944,254	712,515	68,357	69,703	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	63,534	59,158	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,608	7,732	8,079	7,608	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	6,839	6,886	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	-11.5	-19.6	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	30.33	-402.78	20.50	19.72	23.49	26.90	26.31	25.99	-999.99	-999.99	-999.99	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.15	1.56	1.45	1.55	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	1.78	1.73	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Volume(1)	*6379*	3,426	2,913	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	4,545	3,852	2,996	3,489	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	54,794	49,138	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	54,834	53,761	41,857	45,335	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,426	7,688	7,648	7,638	7,851	7,663	7,656	7,146	6,605	6,612	6,180	Indice des prix(2)
Annual % change		-15.8	-13.9	-18.0	-5.5	3.2	-3.6	-6.2	-7.6	-14.1	-10.6	-9.6	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	-999.99	-999.99	-999.99	-999.99	-999.99	-999.99	-999.99	-999.99	-999.99	69.81	66.12	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.59	1.54	1.57	1.62	1.57	1.61	1.66	1.77	1.94	1.83	2.00	Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSE 300, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Monetary aggregates	***$'000,000***												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,549	118,902	113,873	115,158	116,290	115,364	117,341	117,036	118,586	121,257	124,226	M1
M2	*37128*	491,695	517,482	507,817	509,630	512,243	513,133	514,834	516,268	517,775	522,696	526,049	M2
M2++	*37150*	1,010,964	1,086,947	1,057,918	1,063,592	1,070,962	1,077,080	1,082,604	1,087,591	1,092,826	1,101,521	1,111,007	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	293,317	325,189	316,953	317,070	320,555	322,578	324,802	327,156	328,808	329,943	331,373	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	619,250	649,819	638,070	638,954	641,902	644,857	648,151	651,282	653,989	656,678	659,037	Total
Consumer	*122707*	189,345	201,736	198,656	197,898	199,584	200,636	201,865	202,460	203,395	203,787	203,991	À la consommation
Mortgage	*122746*	429,904	448,083	439,415	441,056	442,318	444,221	446,286	448,823	450,594	452,891	455,046	Hypothécaire
Business credit	*122643*	791,278	832,896	819,883	822,025	821,428	826,309	828,943	833,303	837,877	843,708	846,973	**Crédit aux entreprises**

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	127,289	128,699	131,032	129,978	128,640	131,153	131,018	134,942	137,478	137,754	139,085	M1
M2	*37128*	531,602	533,710	537,012	537,521	536,900	540,839	542,321	549,770	553,560	556,882	558,972	M2
M2++	*37150*	1,122,208	1,124,928	1,133,350	1,135,111	1,135,890	1,142,354	1,146,360	1,154,086	1,158,810	1,164,235		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	334,904	331,124	335,375	335,867	337,346	340,493	342,865	343,552	343,695	344,413	345,383	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	662,004	666,745	669,408	671,929	676,710	682,067	686,984	691,435	697,086	701,258		Total
Consumer	*122707*	204,969	205,725	205,538	206,972	207,898	210,255	211,981	213,803	215,554	217,461		À la consommation
Mortgage	*122746*	457,035	461,020	463,870	464,957	468,812	471,811	475,003	477,632	481,532	483,798		Hypothécaire
Business credit	*122643*	847,953	849,801	847,252	849,498	852,192	855,798	856,394	856,318	858,434	860,884	862,981	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	173,029	147,758	42,355	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	35,001	38,754	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,172,386	2,184,670	532,903	547,647	561,737	559,767	551,630	542,401	530,872	547,605	560,792	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.96	6.76	7.95	8.05	8.07	7.40	7.04	6.58	5.99	6.39	6.91	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	102,885	78,278	24,895	25,858	25,839	23,945	21,550	17,180	15,603	19,857	22,477	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	11.66	8.23	11.44	11.62	11.29	10.31	9.05	7.11	6.52	8.10	8.97	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2000	2001	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	
	$'000,000												
Total	*634671*	173,029	147,758	41,276	42,355	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,688	**Total**
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	26,101	24,143	4,318	6,219	6,962	8,602	8,520	6,667	5,303	3,653	3,524	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,178	2,830	903	444	389	442	448	624	1,138	620	782	Services publics
Manufacturing	*635463*	54,714	36,748	14,020	13,713	13,630	13,351	11,079	9,746	7,521	8,402	9,949	Fabrication
Construction	*635364*	4,479	3,314	973	1,003	1,311	1,192	907	859	902	646	557	Construction
Transportation	*635760*	6,748	4,671	1,503	2,121	1,862	1,262	1,276	1,222	1,023	1,150	1,424	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	17,415	15,825	4,296	4,184	4,418	4,517	3,951	4,035	3,755	4,084	4,492	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	75,165	52,829	19,858	19,635	19,100	16,572	14,033	15,749	11,432	11,615	12,755	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	16,332	17,077	3,762	4,396	3,967	4,207	4,472	4,401	4,429	3,775	3,818	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	905	1,698	11	207	405	282	247	498	479	474	524	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,182	6,917	2,047	1,984	2,225	1,926	1,828	1,807	1,839	1,443	1,480	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	2,131	2,174	630	484	421	596	556	465	577	576	602	Hébergement et restauration
Health & social	*636453*	1,321	1,399	347	315	299	360	362	326	375	336	355	Santé et social
Educational	*636354*	-240	-257	-71	-59	-63	-47	-70	-59	-62	-66	-60	Enseignement
Other services	*636750*	1,559	857	413	435	370	341	221	96	268	272	307	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662). J. P. Simard (951-0741).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	21,518	17,397	4,179	5,592	3,241	4,338	2,232	7,586	2,885	6,587	3,600	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	51,220	68,073	17,722	5,047	11,231	24,913	8,377	23,552	17,766	3,168		Total(1)
Federal	*122305*	-4,958	-17,089	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,827	-5,980	-4,031	Fédéral
Provincial	*122308*	297	5,399	2,970	-3,986	-1,257	6,240	1,347	-931	-2,557	-4,975	1,699	Provinciales
Corporate	*122314*	22,484	59,124	7,237	751	14,696	15,954	9,178	19,296	10,228	3,881	-385	Des sociétés

		2000	2001	2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	14,025	30,869	1,760	238	1,120	1,006	981	2,601	2,854	-3,522	1,525	Total
Stocks	*113419*	34,973	4,609	1,420	-174	-288	-3,591	-244	488	4,231	-3,547	144	Actions
Bonds	*113390*	-22,655	33,609	-1,984	69	1,690	3,354	1,328	2,063	-1,774	-198	2,642	Obligations
Money market	*113422*	1,704	-7,349	2,323	343	-282	1,244	-103	50	397	223	-1,261	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisées.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,811	440,746	437,026	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	9,700	11,300	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,210	15,384	15,062	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	39,291	40,793	10,806	6,653	8,818	14,589	7,013	10,373	4,653	8,581	7,503	Émissions brutes
Retirements	*122286*	38,995	35,394	7,836	10,639	10,075	8,349	5,666	11,304	7,210	13,556	5,804	Remboursements
Net new issues	*122308*	297	5,399	2,970	-3,986	-1,257	6,240	1,347	-931	-2,557	-4,975	1,699	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	51,375	89,403	15,946	7,126	22,886	24,681	16,141	25,695	15,940	18,004	10,137	Émissions brutes
Retirements	*122292*	28,890	30,278	8,709	6,374	8,190	8,727	6,963	6,398	5,712	14,122	10,523	Remboursements
Net new issues	*122314*	22,484	59,124	7,237	751	14,696	15,954	9,178	19,296	10,228	3,881	-385	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,438	1,363	1,310	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	586	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	0	593	0	0	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,438	1,363	717	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	586	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	20,356	11,296	4,064	5,473	2,097	2,948	1,671	4,580	2,031	5,590	3,015	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,255	337	1,248	598	42	6	278	11	0	238	0	Remboursements
Net new issues	*122320*	16,101	10,959	2,816	4,875	2,055	2,942	1,393	4,569	2,031	5,353	3,015	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

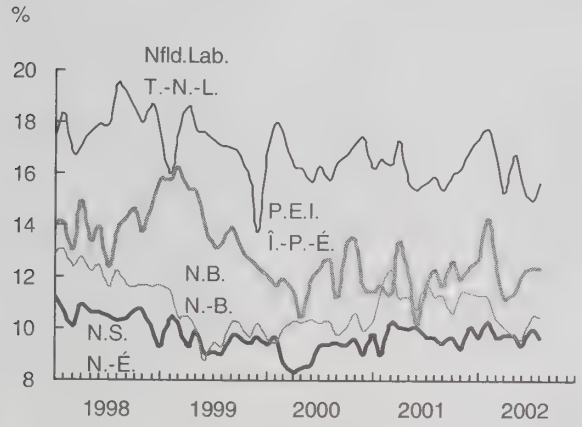
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

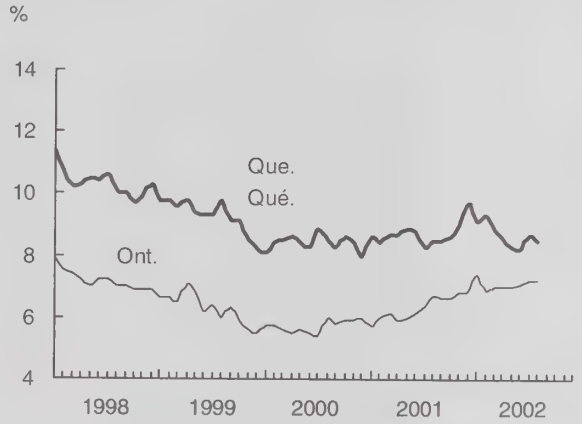
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

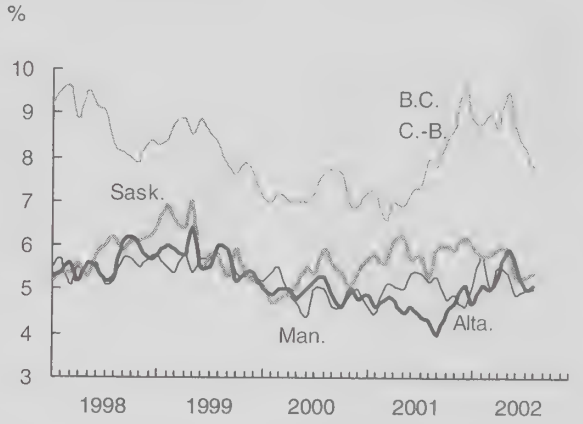
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



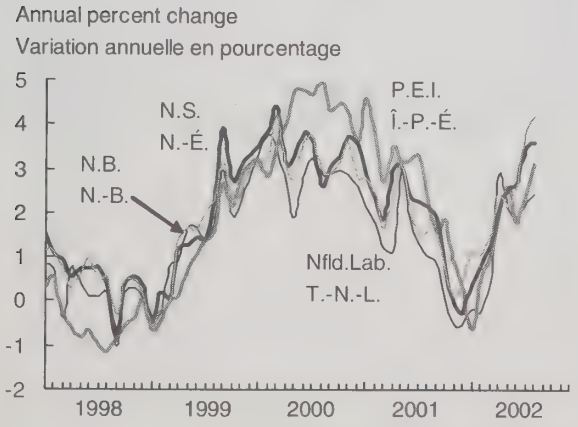
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



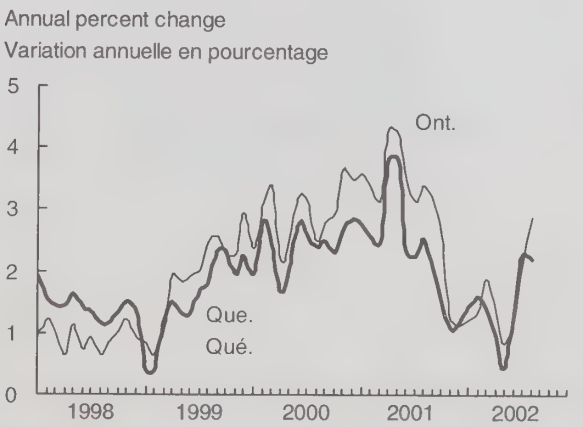
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

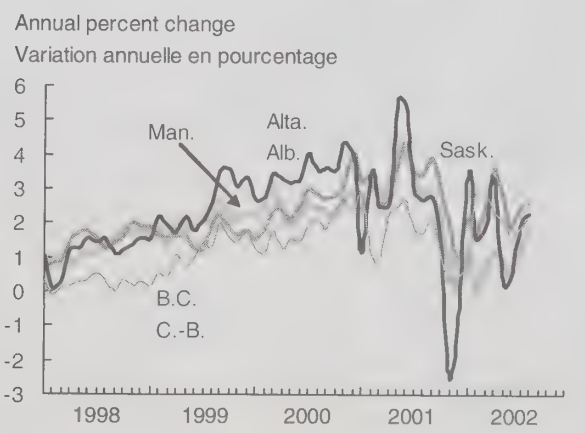


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1996	1997	1998	1999	2000	2001	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	836,864	882,733	914,973	980,524	1,064,995	1,092,246	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	10,417	10,533	11,176	12,186	13,770	13,761	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,823	2,800	2,981	3,173	3,394	3,480	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,512	20,368	21,401	22,970	24,224	25,203	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,626	16,845	17,633	19,005	20,008	20,507	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	180,526	188,424	196,258	210,166	224,165	229,617	Québec
Ontario	*687251*	338,173	359,353	377,897	409,099	433,446	443,852	Ontario
Manitoba	*687263*	28,434	29,751	30,972	31,943	33,486	34,707	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	28,944	29,157	29,550	30,497	33,708	33,305	Saskatchewan
Alberta	*687287*	98,634	107,048	107,439	116,467	144,672	151,319	Alberta
British Columbia	*687299*	108,865	114,383	115,641	120,599	129,356	130,859	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*		882,734	919,000	967,648	1,013,066	1,026,867	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*		10,533	11,253	11,944	12,559	12,685	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*		2,800	2,936	3,071	3,179	3,185	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*		20,368	21,180	22,299	22,811	23,399	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*		16,845	17,488	18,543	18,892	19,021	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*		188,423	194,672	206,383	216,236	218,589	Québec
Ontario	*3840163*		359,353	376,790	405,586	425,408	431,081	Ontario
Manitoba	*3840209*		29,751	31,059	31,693	32,575	33,012	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*		29,157	30,549	30,616	31,521	30,829	Saskatchewan
Alberta	*3840301*		107,048	112,862	114,029	121,094	124,486	Alberta
British Columbia	*3840347*		114,383	116,052	119,106	124,390	125,334	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*		857,292	881,815	920,832	960,455	985,329	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*		13,483	13,916	15,143	15,295	15,377	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*		3,293	3,426	3,664	3,798	3,892	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*		24,993	25,866	27,703	27,857	28,501	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*		18,381	19,436	20,979	21,607	21,241	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*		186,974	192,195	200,650	206,907	210,272	Québec
Ontario	*3840165*		327,052	337,602	357,397	373,566	381,403	Ontario
Manitoba	*3840211*		30,678	30,925	31,856	32,727	33,372	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*		29,784	29,240	29,723	30,292	30,152	Saskatchewan
Alberta	*3840303*		98,469	104,768	106,682	116,397	123,225	Alberta
British Columbia	*3840349*		118,803	118,759	121,236	125,893	130,883	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	14,910	15,077	15,088	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	15,517	15,550	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	205	211	213	211	214	212	212	215	218	215	219	217	217	214	211	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	65	66	66	67	66	66	66	66	68	67	67	66	67	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	420	423	429	430	428	426	423	425	427	431	429	424	430	430	429	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	334	334	337	337	337	340	342	347	347	346	345	343	343	348	347	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,438	3,475	3,498	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	3,607	3,615	3,600	3,594	3,603	3,614	Québec
Ontario	*2063945*	5,872	5,963	5,956	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	6,025	6,037	6,043	6,087	6,119	6,140	Ontario
Manitoba	*2064134*	554	558	564	564	566	566	561	567	563	563	568	568	566	568	569	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	485	472	468	467	466	470	476	475	473	479	482	479	481	487	490	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,588	1,632	1,641	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	1,654	1,665	1,691	1,689	1,677	1,683	Alberta
British Columbia	*2064701*	1,949	1,942	1,918	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	1,942	1,969	1,985	2,001	2,003	2,000	Colombie-Britannique
Participation rates	%																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	65.9	66.0	65.9	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	67.2	67.2	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	55.8	57.3	57.7	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	58.7	59.1	58.1	58.7	58.6	58.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	66.9	67.6	68.1	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	67.5	67.9	67.7	68.7	69.1	68.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	61.7	62.4	63.2	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	63.3	62.6	62.2	63.0	62.9	62.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	61.6	62.2	62.1	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	63.2	62.8	63.1	63.0	63.8	63.9	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	63.2	63.6	63.8	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	65.2	65.2	65.3	65.1	65.1	65.0	Québec
Ontario	*2063950*	67.2	67.3	67.1	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	67.4	67.5	67.6	68.0	68.3	68.3	Ontario
Manitoba	*2064139*	67.9	68.1	68.6	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	68.8	69.0	69.2	69.0	69.0	69.5	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.0	65.8	65.4	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	67.0	66.9	66.7	67.1	68.0	68.6	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	72.2	72.3	72.1	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	72.8	72.9	73.5	73.4	73.2	73.3	Alberta
British Columbia	*2064706*	64.9	64.1	63.6	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	64.6	64.9	65.0	65.2	65.4	65.3	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	6.8	7.2	7.4	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	7.7	7.6	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.7	16.1	16.0	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	16.8	15.7	15.0	15.7	16.8	18,3	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	12.0	11.9	12.6	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	11.4	12.1	12.4	12.4	12.0	11.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	9.7	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	9.8	9.4	10.0	9.7	9.7	9.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.0	11.2	10.6	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	9.8	9.6	10.5	10.5	10.2	10.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	8.4	8.7	8.6	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	8.3	8.2	8.7	8.5	8.4	8.1	Québec
Ontario	*2063949*	5.7	6.3	6.6	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.2	7.2	7.3	7.2	Ontario
Manitoba	*2064138*	4.9	5.0	4.8	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	5.4	4.9	5.0	5.0	4.8	5.3	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.2	5.8	6.0	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	5.9	5.3	5.3	5.4	5.5	5.8	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.0	4.6	4.5	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	5.9	5.6	5.0	5.1	5.8	5.7	Alberta
British Columbia	*2064705*	7.2	7.7	8.4	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	9.5	8.7	8.2	7.8	8.1	8.3	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	545,110	568,864	47,388	47,370	47,532	47,719	48,242	48,553	48,622	48,663	48,867	49,324	49,442			Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,281	6,539	547	541	547	558	566	570	569	569	574	579	575			T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,734	1,832	153	152	156	159	163	162	160	158	158	162	160			Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	13,107	13,617	1,125	1,130	1,149	1,163	1,189	1,174	1,180	1,167	1,171	1,188	1,194			Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,604	11,064	906	907	922	941	954	949	944	943	951	951	947			Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	117,658	122,172	10,155	10,185	10,224	10,248	10,392	10,467	10,479	10,524	10,552	10,628	10,667			Québec
Ontario	*1996491*	233,886	244,386	20,421	20,388	20,409	20,429	20,605	20,752	20,839	20,857	20,940	21,202	21,271			Ontario
Manitoba	*1996494*	17,146	17,738	1,478	1,479	1,486	1,497	1,523	1,517	1,526	1,519	1,523	1,540	1,534			Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,383	13,747	1,134	1,134	1,149	1,158	1,175	1,167	1,171	1,166	1,168	1,173	1,167			Saskatchewan
Alberta	*1996500*	60,392	65,112	5,426	5,441	5,476	5,519	5,579	5,683	5,642	5,681	5,732	5,769	5,801			Alberta
British Columbia	*1996503*	68,369	69,903	5,812	5,783	5,781	5,811	5,853	5,871	5,872	5,840	5,855	5,888	5,881			Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,788	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,063	13,118	13,171	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	170	177	177	177	179	180	182	183	184	184	184	185	184	183	185	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	53	57	57	57	57	58	58	58	59	59	58	58	58	58	58	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	358	357	358	360	359	358	360	361	362	363	366	369	372	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	292	292	295	297	297	298	298	297	298	297	296	296	298	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,013	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,033	3,051	3,056	3,075	3,081	3,098	3,116	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	5,004	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,010	5,013	5,043	5,092	5,111	5,132	5,156	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	503	503	506	506	507	507	510	510	511	513	514	514	518	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	369	370	372	372	374	373	374	375	375	375	376	377	378	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,374	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	1,402	1,409	1,407	1,417	1,420	1,423	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,595	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,603	1,603	1,604	1,605	1,606	1,611	1,615	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Average weekly earnings(1)	**$**																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	668.14	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	673.13	673.51	674.99	675.94	676.24	677.15	679.08	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	592.94	603.13	604.59	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	618.40	616.01	612.54	611.34	612.28	615.50	619.62	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	528.64	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	529.78	527.23	532.24	535.71	532.68	537.67	539.28	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	569.59	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.58	582.52	580.54	582.65	581.69	583.21	586.54	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	595.24	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	597.07	597.30	597.02	599.81	602.09	606.95	609.71	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	624.96	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	635.54	635.44	636.38	637.20	638.59	638.63	641.91	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	715.65	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	716.76	718.38	720.07	721.49	721.80	722.92	725.09	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	599.11	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	599.80	599.98	600.64	601.16	602.28	605.02	605.44	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	601.69	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.31	608.98	608.45	607.36	605.62	606.53	609.53	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	688.55	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	695.50	696.08	696.87	695.30	697.01	699.90	700.77	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	666.83	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	669.56	668.92	668.14	667.69	668.99	669.82	671.04	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	***(1996=100)***																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	108.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.1	110.5	110.8	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	106.8	107.2	105.9	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.1	109.6	108.8	109.2	109.4	110.6	111.3	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	111.4	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.2	113.7	112.5	114.9	114.9	116.4	116.6	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	112.6	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	132.7	117.2	114.8	112.6	113.4	111.8	114.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	111.8	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	112.7	112.7	113.1	113.9	113.9	115.1	115.8	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	106.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.6	108.6	109.1	109.0	108.5	108.9	109.2	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	108.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.6	108.8	109.6	109.2	109.7	109.9	110.2	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	118.7	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.4	114.5	113.9	114.5	113.8	114.6	115.0	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	110.8	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	110.8	111.6	111.7	111.7	110.9	112.2	112.4	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	113.9	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	114.7	115.2	115.7	116.0	116.5	117.5	117.5	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	105.5	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.4	106.7	107.1	106.8	107.2	107.3	107.3	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	3,317	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,623	4,493	4,587	4,447	4,580	4,312	3,764	Canada
Nfld.Lab.	*5407*	283	298	26	26	24	10	6	8	19	40	53	39	64	34	41	T.-N.-L.
P.E.I.	*5439*	99	217	29	17	11	12	4	2	8	9	24	20	14	19	14	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	56	49	43	54	41	38	50	88	100	96	106	68	70	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	59	65	31	23	19	18	36	81	73	69	77	74	62	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	615	779	703	589	381	462	792	832	882	799	679	759	789	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,462	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,633	2,066	2,100	2,021	2,149	2,053	1,580	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	61	75	57	36	44	78	59	78	104	81	95	81	77	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	63	70	72	27	43	55	35	70	63	79	71	55	55	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	521	484	541	388	406	392	552	632	658	669	762	617	599	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	407	447	267	278	260	341	439	577	504	564	542	528	461	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	135.0	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	160.3	178.1	176.4	179.0	189.9	174.4	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.0	1.2	1.4	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	1.7	2.3	1.7	1.5	1.2	1.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	0.5	1.1	0.4	0.8	0.4	0.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	1.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	3.0	3.4	3.3	2.6	3.9	3.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	2.7	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	2.9	2.3	2.9	1.8	2.0	2.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	19.7	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	31.3	30.8	32.1	33.3	36.7	36.2	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	64.5	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	72.1	81.9	76.9	91.0	77.3	73.2	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	1.5	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	1.7	2.3	2.1	2.0	2.0	3.8	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	2.0	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	2.1	1.8	1.6	2.3	2.4	4.2	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	25.6	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	30.9	32.3	33.9	24.3	34.5	31.2	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	15.4	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	14.1	19.9	21.5	19.4	29.5	17.8	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	106.7	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3	110.5	111.0		Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*734239*	98.6	100.6	101.7	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3	103.1	104.5	104.8	105.2	105.7		St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	118.7	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2	122.4	122.6	122.6	123.0	123.1		Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	94.2	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7	94.7	96.3	96.1	96.1	96.4		Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	106.0	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3	107.9	108.5	108.8	108.8	110.3		Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	114.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5	119.3	120.0	120.2	120.2	121.3		Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	120.7	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7	128.6	129.5	129.8	129.7	130.7		Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	109.7	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4	112.0	112.6	112.6	112.9	113.4		Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	104.5	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0	106.6	106.3	106.9	106.7	106.9		London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	119.5	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3	121.6	121.6	122.3	122.6	122.6		Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	120.0	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4	121.4	121.4	121.6	121.6	121.6		Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	136.5	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4	141.0	142.0	142.6	143.0	143.7		Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	114.6	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2	119.8	121.6	122.5	123.0	123.5		Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	84.5	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7	86.0	86.0	86.0	86.0	86.0		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisée.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 027-0002, 327-0005*

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,130	23,748	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,461	25,200	25,676	25,631	25,671		Canada
Nfld.Lab.	*115696*	4,522	4,943	414	424	424	414	424	428	416	432	415	417	425	423		T.-N.-L.
P.E.I.	*115697*	1,230	1,281	104	108	109	108	111	110	111	113	111	105	111	111		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,703	723	737	748	744	764	761	771	759	762	758	763	765		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	573	596	603	603	613	605	618	601	605	611	612	610		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,036	5,390	5,495	5,558	5,711	5,655	5,770	5,792	5,841	5,822	5,885	5,880	5,862		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,194	8,923	9,110	9,270	9,426	9,643	9,443	9,475	9,571	9,302	9,602	9,632	9,694		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,937	831	845	861	847	871	879	867	906	882	894	895	901		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,395	699	711	715	724	735	728	737	740	745	755	764	760		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,602	2,850	2,944	2,984	3,008	3,080	3,080	3,033	3,083	3,109	3,157	3,121	3,119		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,979	3,159	3,190	3,223	3,273	3,273	3,315	3,300	3,326	3,357	3,402	3,334	3,332		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	117.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	120.1	120.1	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	113.3	114.5	115.0	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	116.9	118.0	117.7	117.9	117.8	118.1	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	114.7	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	116.8	118.0	117.6	118.6	118.8	119.2	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	117.2	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	118.9	120.0	120.1	120.8	120.7	121.2	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	115.4	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	117.6	118.3	118.6	119.6	119.9	120.1	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	113.7	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	114.9	114.8	115.2	116.2	116.3	116.3	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	113.8	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	115.1	114.9	115.4	116.4	116.5	116.4	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	118.5	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	119.5	119.5	119.9	120.8	121.7	121.2	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	118.7	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	120.0	120.0	120.5	120.9	121.6	121.0	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	122.4	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	122.5	123.2	123.6	123.8	124.1	123.9	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	122.1	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	123.5	123.7	123.9	124.2	124.4	125.0	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	122.4	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	122.9	123.5	124.1	124.1	124.3	125.9	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	116.7	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	117.7	118.1	118.2	118.5	118.7	118.8	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	117.5	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	118.4	119.0	119.0	119.2	119.3	119.6	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

CANSIM tables: *080-0001, 326-0001*

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Tableaux CANSIM: *080-0001, 326-0001*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Liabilities	*$'000*												**Passif**
Canada	*5081*	4,383,939	5,799,068	338,350	369,911	565,999	497,050	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	Canada
Nfld.Lab.	*5082*	24,873	16,619	461	2,894	1,505	2,341	915	1,089	1,226	643	2,212	T.-N.-L.
P.E.I.	*5224*	2,706	14,363	766	456	464	132	1,109	364	3,456	2,883	136	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5198*	63,135	71,980	12,895	5,244	3,352	6,035	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5250*	49,537	70,222	12,118	6,265	10,323	3,642	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5276*	676,136	1,020,123	59,864	72,719	151,221	91,294	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	Québec
Ontario	*5302*	1,273,868	2,755,552	133,593	199,777	245,231	270,752	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	Ontario
Manitoba	*5328*	49,684	665,919	3,736	12,674	2,987	4,554	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	Manitoba
Saskatchewan	*5354*	94,110	79,863	9,666	8,687	4,508	6,127	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	Saskatchewan
Alberta	*5380*	1,691,538	431,503	31,613	31,763	21,381	39,887	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	Alberta
British Columbia	*5108*	456,249	670,293	73,639	29,432	124,962	72,287	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	Colombie-Britannique

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Liabilities													**Passif**
Canada	*5081*	513,964	1,147,444	931,243	316,921	596,387	3,667,421	275,301	527,403	264,867	271,630	284,089	Canada
Nfld.Lab.	*5082*	426	1,583	577	1,690	1,764	1,163	877	1,272	836	374	2,237	T.-N.-L.
P.E.I.	*5224*	4,429	0	2,339	488	3,280	682	497	1,883	0	125	591	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5198*	4,457	3,885	3,691	2,699	7,603	12,288	4,200	3,714	1,687	27,841	2,639	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5250*	5,653	2,731	3,659	5,002	5,281	3,381	2,498	184,175	1,556	4,632	2,355	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5276*	103,331	47,134	62,518	50,242	45,962	64,845	66,841	51,026	44,155	43,002	29,187	Québec
Ontario	*5302*	224,573	404,835	776,359	205,458	253,665	2,191,233	87,952	223,154	109,665	139,311	129,184	Ontario
Manitoba	*5328*	4,473	588,669	7,127	2,313	195,750	5,134	3,396	12,264	49,352	6,329	4,337	Manitoba
Saskatchewan	*5354*	5,074	9,120	6,692	1,116	5,102	9,199	3,545	2,797	2,978	4,019	3,939	Saskatchewan
Alberta	*5380*	113,988	38,038	44,007	22,044	56,559	33,497	42,091	25,918	23,330	20,248	99,651	Alberta
British Columbia	*5108*	45,839	51,367	23,702	25,869	21,421	1,345,400	63,403	21,066	31,309	25,749	9,969	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*
CANSIM table: *177-0004*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*
Tableau CANSIM: *177-0004*

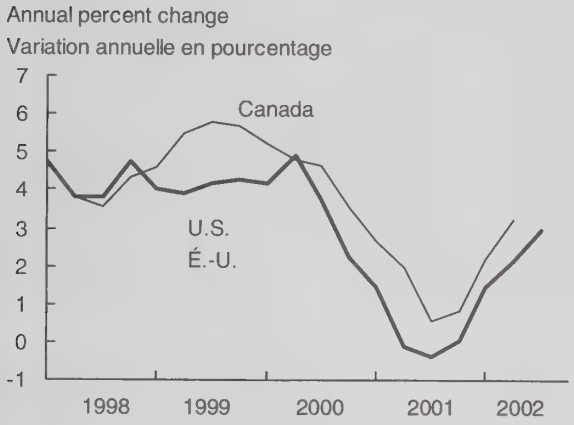
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

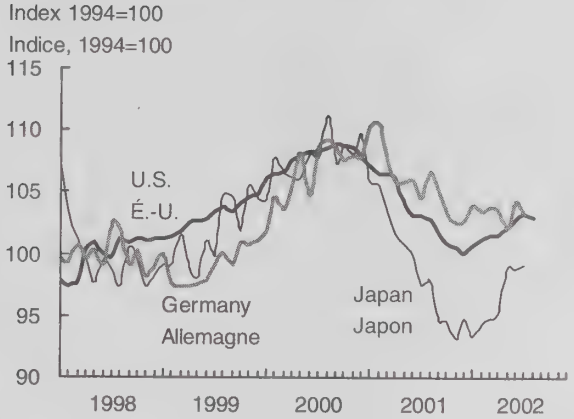
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

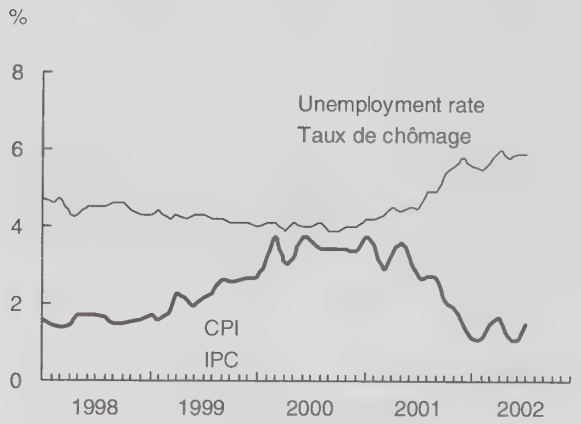
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



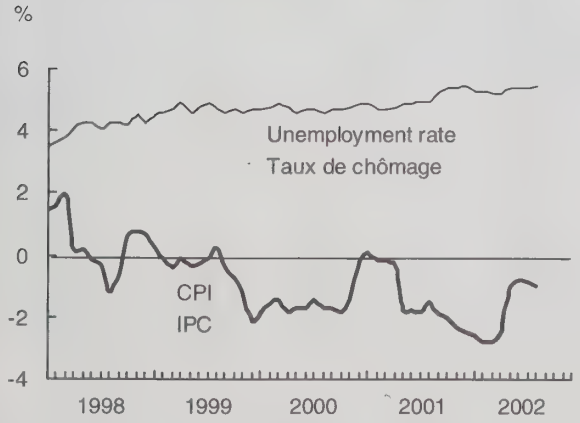
Industrial Production
Production industrielle



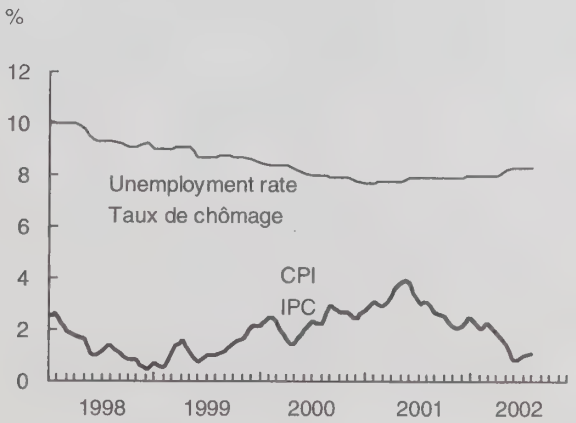
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



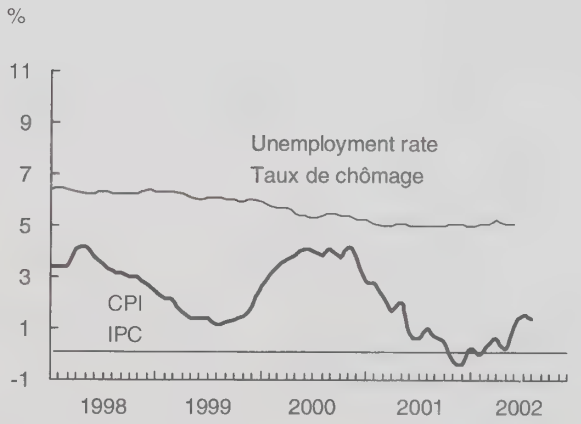
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



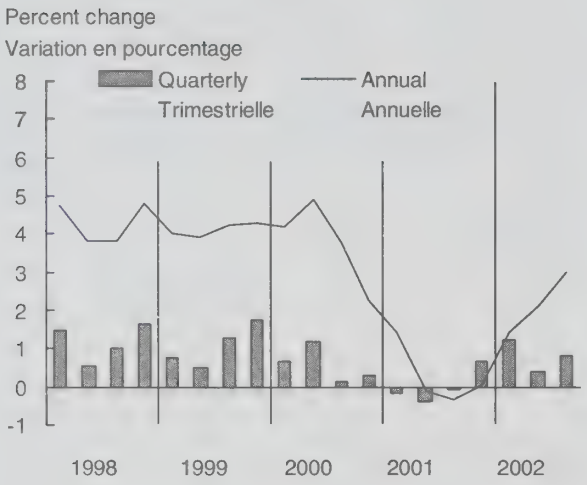
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



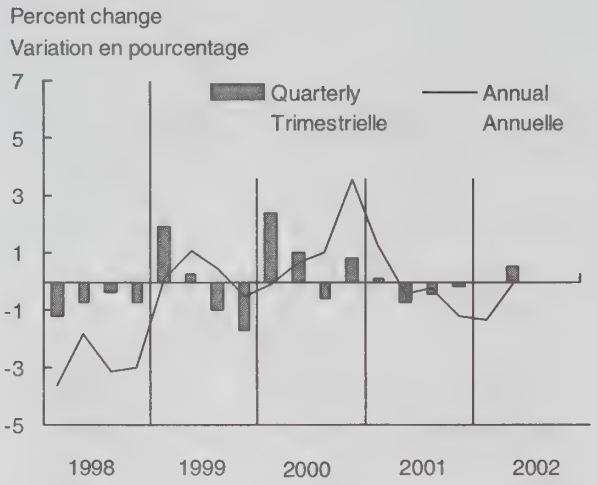
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



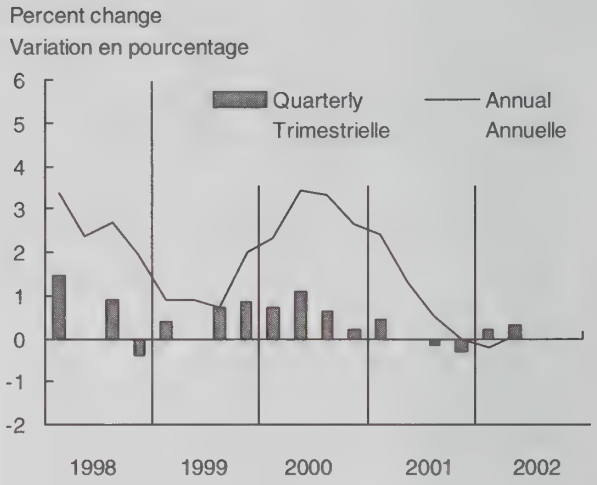
United States - GDP
États-Unis - PIB



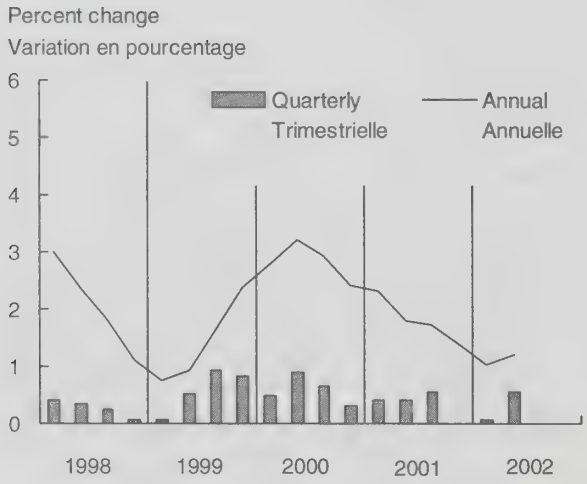
Japan - GDP
Japon - PIB



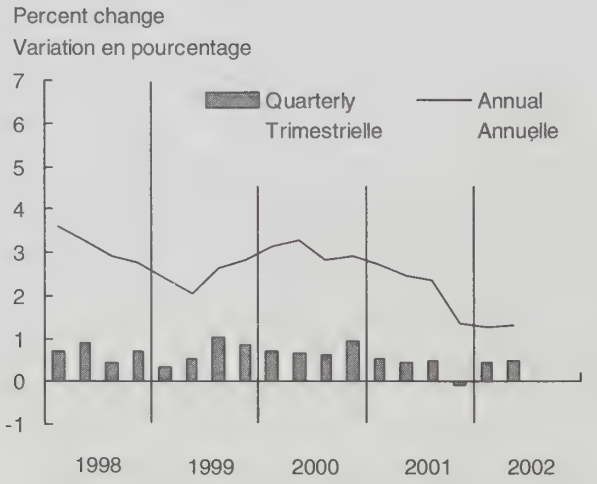
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

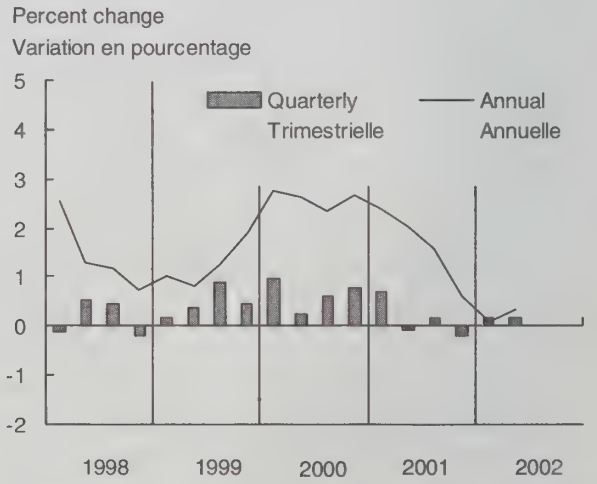


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999 III	1999 IV	2000 I	2000 II	2000 III	2000 IV	2001 I	2001 II	2001 III	2001 IV	2002 I	2002 II	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	27,782	30,050	2,574	-954	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,290	4,903	Canada ($millions)
US ($billions)	-410.3	-393.4	-88.1	-92.5	-94.1	-98.1	-107.2	-111.0	-107.7	-99.2	-91.3	-95.1	-112.5	-129.9	États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,875	10,652	3,133	2,765	3,352	3,406	3,390	2,682	2,711	2,275	2,962	3,127	3,885	3,813	Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-19.21	-21.09	-4.53	-5.23	-2.73	-5.73	-3.97	-6.28	-3.62	-6.26	-4.37	-6.84	-3.81	-4.00	Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	2.0	-6.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	7.4	-15.0	4.3	-1.8	Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8		6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15	7.77	6.57	France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)(1)	-22.6	2.7		-6.2	-3.3	-4.6	-7.0	-9.4	-2.3	-6.2	7.1	6.6	11.0	9.7	Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.13	-0.18		-0.57	-1.07	-3.50	1.54	-3.27	-2.02	-2.02	1.78	2.08	-2.64	-4.66	Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	1,012.3	1,027.5	974.2	989.2	999.3	1,006.6	1,019.2	1,024.2	1,025.7	1,026.5	1,025.2	1,032.7	1,048.2	1,059.4	Canada (1997 $)
US (1996 $)	9,191.4	9,214.6	8,871.5	9,049.9	9,102.5	9,097.4	9,205.5	9,218.7	9,229.9	9,193.1	9,186.4	9,248.8	9,363.2	9,392.4	États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	534,150	531,510	528,940	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,390	529,900	526,120	526,060	529,420	Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	829.5	845.6	807.5	817.9	821.5	827.7	832.5	836.3	841.7	844.6	847.6	849.4	850.5	855.9	Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (1995 EUR)	6,130.0	6,218.9	5,943.6	6,011.9	6,066.2	6,120.4	6,145.9	6,187.5	6,214.7	6,217.7	6,229.5	6,213.6	6,233.2		Zone euro (1995 EUR)
France (1995 EUR)	1,353.7	1,378.7	1,303.0	1,324.2	1,338.9	1,350.1	1,356.5	1,374.1	1,378.7	1,377.6	1,384.0	1,377.0	1,384.2	1,391.0	France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,969.5	1,980.8	1,913.2	1,929.2	1,952.3	1,973.1	1,974.0	1,975.3	1,987.1	1,986.7	1,982.9	1,976.9	1,984.2	1,987.9	Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.8	987.9	997.7	1,004.9	1,008.3	1,014.2	1,023.9	1,030.5	1,031.2	1,031.8	1,029.5	1,030.7	1,033.1	Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	2002 J	2002 F	2002 M	2002 A	2002 M	2002 J	2002 J	2002 A	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	122.9	118.7	116.9	117.2	117.3	116.5	118.7	119.4	119.3	121.0	120.2	120.1	121.8		Canada
US	127.4	122.5	121.1	120.4	120.0	119.5	120.3	120.8	121.2	121.3	121.9	122.7	123.2	122.9	États-Unis
Japan	105.4	97.8	93.4	93.5	92.1	93.7	92.3	93.1	93.6	93.9	97.7	97.5	97.9		Japon
UK	105.9	103.6	102.7	101.3	101.1	100.8	99.9	99.7	99.8	100.8	101.9	97.5	100.8		Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	116.9	115.6	114.6	115.0	115.8	116.0	116.7	116.3	116.2	117.0	115.8		Zone euro
France	116.4	117.3	117.6	116.5	116.3	115.4	116.1	116.4	117.1	117.3	117.1	117.4	116.2		France
Germany	117.2	117.8	117.2	115.5	114.5	114.6	116.0	115.5	115.8	115.7	114.2	116.5	115.3		Allemagne
Italy	107.8	106.5	105.9	103.0	104.6	104.7	104.9	105.4	104.7	103.7	105.4	104.3	104.9		Italie
Unemployment rate(2)	*%*														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.5	6.1	6.6	6.6	6.8	7.1	7.2	7.0	7.0	6.9	7.0	6.9	6.8	7.0	Canada
US	4.0	4.8	5.0	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	5.7	6.0	5.8	5.9	5.9	5.7	États-Unis
Japan	4.7	5.0	5.3	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3	5.2	5.2	5.4	5.4	5.4	5.5	Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.0	5.1	5.1	5.0	5.1	5.1	5.2	5.1	5.1			Royaume-Uni
Euro zone	8.5	8.0	8.0	8.1	8.1	8.1	8.1	8.1	8.2	8.2	8.3	8.3	8.3	8.3	Zone euro
France	9.3	8.5	8.6	8.7	8.6	8.6	8.7	8.7	8.8	8.8	8.8	8.9	8.9	8.9	France
Germany	7.7	7.7	7.9	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.0	8.2	8.3	8.3	8.3	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux Ètas-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

	2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Consumer price index (1) *(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada	108.9	111.7	112.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2	112.9	113.6	113.8	114.2	114.8	115.2		Canada
US	113.0	116.2	117.0	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7	117.3	118.0	118.0	118.1	118.2	118.6		États-Unis
Japan	101.5	100.8	100.7	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4	99.6	99.9	100.2	100.1	99.7	100.0		Japon
UK	114.2	116.3	117.1	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6	117.1	117.9	118.2	118.2	118.0	118.3		Royaume-Uni
Euro zone	106.5	109.1	109.9	109.8	109.7	109.9	110.3	110.4	111.1	111.6	111.8	111.7	111.6	111.7		Zone euro
France	106.3	108.1	108.6	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1	109.6	110.0	110.2	110.2	110.2	110.4		France
Germany	107.0	109.6	110.0	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9	111.1	111.2	111.2	111.1	111.3	111.2		Allemagne
Italy	112.8	115.9	116.3	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9	118.0	118.4	118.6	118.7	118.9	119.1	119.3	Italie
Central bank discount rate %																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada	5.77	4.31	3.75	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.50	2.50	2.50	2.75	3.00	3.00	3.00	Canada
US	5.77	3.23	2.50	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	États-Unis
Japan	0.50	0.23	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(2)	5.96	5.12	4.88	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	Royaume-Uni(2)
Euro (3)	4.08	4.27	4.00	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	2000	2001	2001 A	S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	
Merchandise trade balance(4)																**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	64,015	62,155	4,051	4,394	3,818	4,658	4,480	4,980	4,727	4,198	5,460	4,515	3,371	5,037	4,077	Canada ($millions)
US ($billions)	-477.4	-450.1	-36.5	-37.6	-36.9	-35.9	-33.3	-35.4	-38.1	-38.2	-42.1	-43.7	-42.7	-40.9		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	579	641	471	621	539	661	675	1,057	775	908	1,116	674		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-34.80	-38.76	-3.72	-2.76	-2.78	-3.34	-3.79	-3.30	-3.03	-2.97	-2.92	-1.80	-3.19	-2.93		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-20.64	48.84	5.27	4.36	9.95	6.56	8.77	0.68	5.53	11.12	5.07	8.60	11.00	12.04		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	-3.72	3.48	1.77	0.25	1.32	0.72	-0.51	1.08	0.45	0.59	1.04	1.55	0.83	2.38		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	10.2	8.1	8.5	6.2	10.8	11.3	9.7	11.1	9.3	10.3	9.7	10.6		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	-0.12	0.85	1.07	1.72	1.48	0.41	0.66	0.53	0.70	1.25	0.80	0.19		Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1
- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Help-wanted index 10

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods 23
- goods-in-process 23
- raw materials 23

Labour income
- by industry 9
- by province 43

Manufacturing
- inventories 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending 2
- chained 1997 dollars 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

December 2002 Décembre 2002

Catalogue no. 11-010-XPB

N° 11-010-XPB au catalogue

CANADIAN ECONOMIC OBSERVER

L'OBSERVATEUR ÉCONOMIQUE CANADIEN



Statistical Summary

Aperçu statistique

Statistics Canada Statistique Canada

Canada

Table of contents

		Page
I.	National Accounts	1
II.	Labour Markets	13
III.	Prices	21
IV.	International Trade	29
V.	Goods-producing Industries *(Manufacturing, construction and resources)*	35
VI.	Services *(Trade, transportation, travel and communications)*	43
VII.	Financial Markets	49
VIII.	Provincial	55
IX.	International (Canada, US, UK, France, Germany, Italy, Japan)	63
Index		67

NOTE: Data contained in the tables are seasonally adjusted unless otherwise noted.

The Cansim numbers for the series reported in this publication, also referred to as vector numbers, are displayed in the second column of the tables. The units of measure are displayed in bold.

Symbols
The following standard symbols are used in this Statistics Canada publication:
. not available for any reference period
.. not available for a specific reference period
... not applicable
x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act

E use with caution
F too unreliable to be published

Table des matières

		Page
I.	Comptes nationaux	1
II.	Marchés du travail	13
III.	Prix	21
IV.	Commerce international	29
V.	Industries de biens *(Fabrication, construction et ressources)*	35
VI.	Services *(Commerce, transports, voyages et communications)*	43
VII.	Marchés financiers	49
VIII.	Les provinces	55
IX.	Internationale (Canada, É.-U., R.-U., France, Allemagne, Italie, Japon)	63
Index		67

NOTA: Les données publiées dans les tableaux sont désaisonnalisées, sauf indication contraire.

Les numéros de CANSIM correspondant aux données de cette publication, aussi appelés les nombres vecteurs apparaissent à la seconde colonne des tableaux. Les unités de mesure sont également inscrites, en caractères gras.

Signes conventionnels
Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada :
. indisponible pour toute période de référence
.. indisponible pour une période de référence précise
... n'ayant pas lieu de figurer
x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret
E à utiliser avec prudence
F trop peu fiable pour être publié

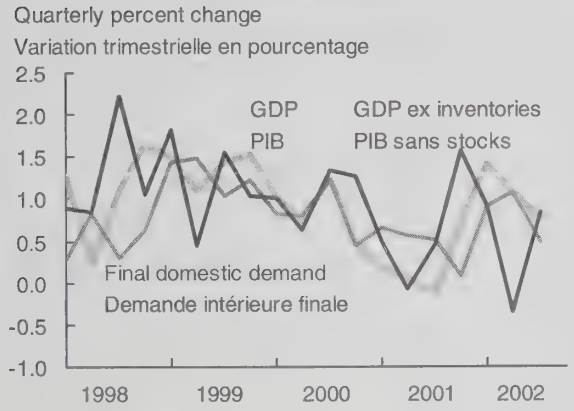
I. National Accounts

		Page
1.	Gross domestic product (current and constant dollars)	3
2.	Personal income and spending	5
3.	Government revenue and expenditure	6
4.	GDP by industry	9
5.	Leading indicators	10
6.	Funds raised by non-financial sectors	11
7.	Selected per person income and product series	12

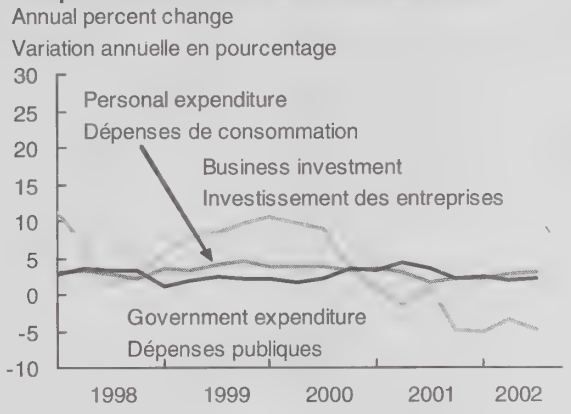
I. Comptes nationaux

		Page
1.	Produit intérieur brut (en dollars courants et constants)	3
2.	Revenu et dépenses personnelles	5
3.	Recettes et dépenses des administrations publiques	6
4.	PIB par industrie	9
5.	Indicateurs avancés	10
6.	Demande de capital, secteurs non financiers	11
7.	Certaines séries du revenu et du produit par habitant	12

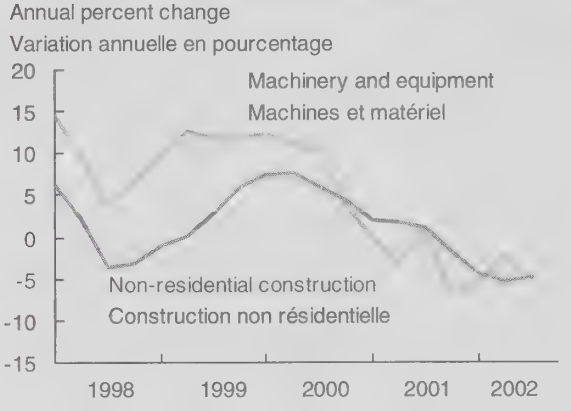
GDP and Demand
PIB et demande



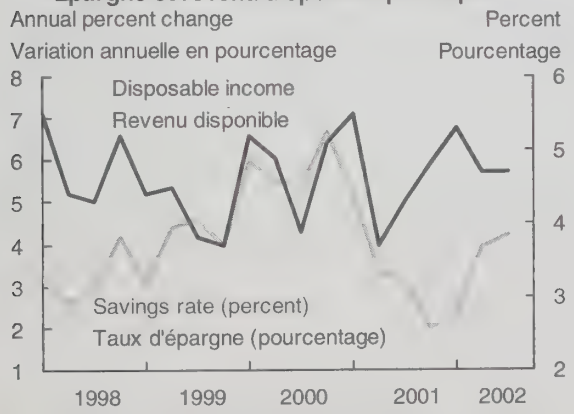
Components of Final Domestic Demand
Composantes de la demande intérieure finale



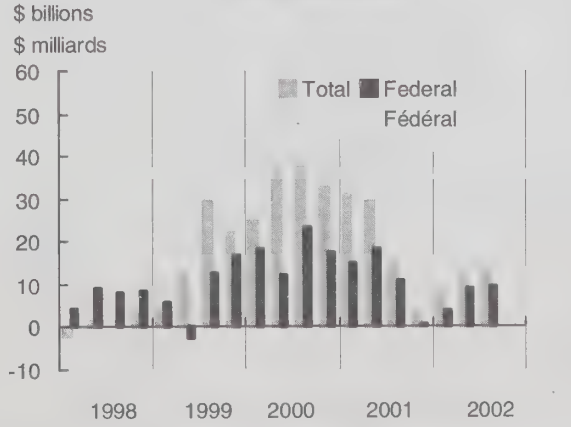
Business Investment
Investissement des entreprises



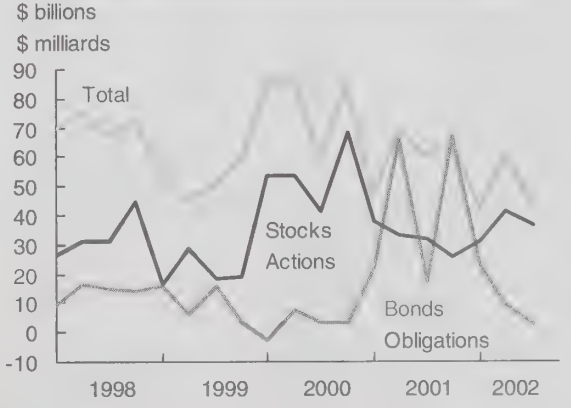
Savings and Per Capita Disposable Income
Épargne et revenu disponible per capita



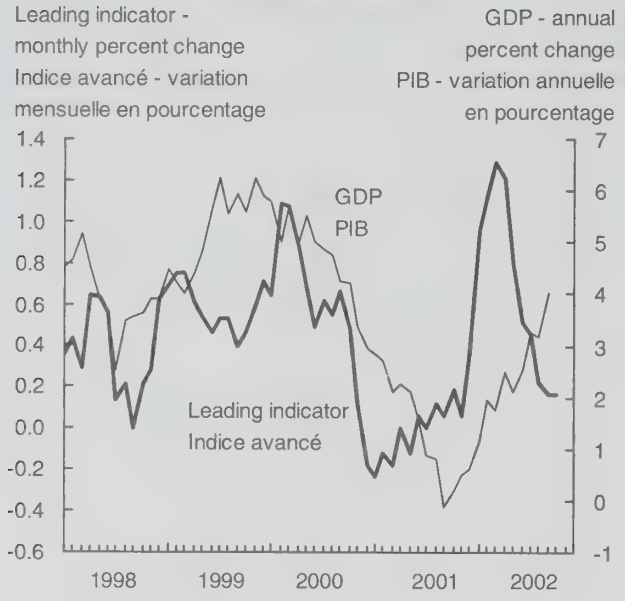
Budget Balance
Solde budgétaire



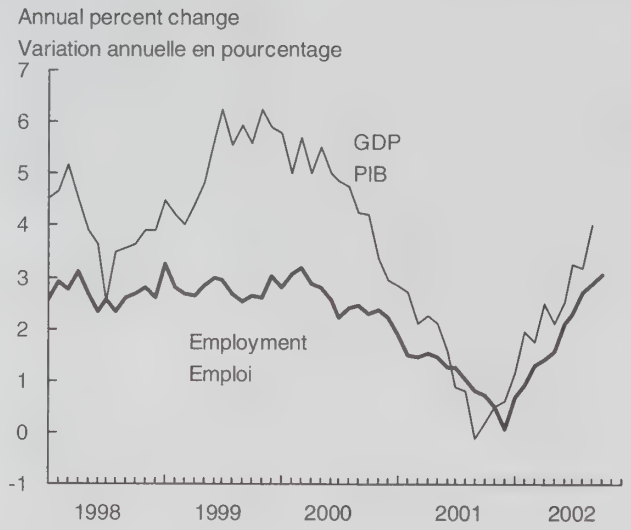
Funds Raised by Firms
Mobilisations de fonds des entreprises



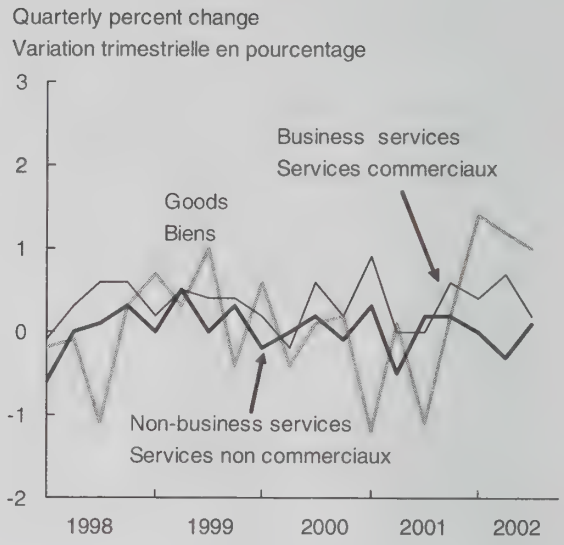
Leading Indicator
Indicateur avancé



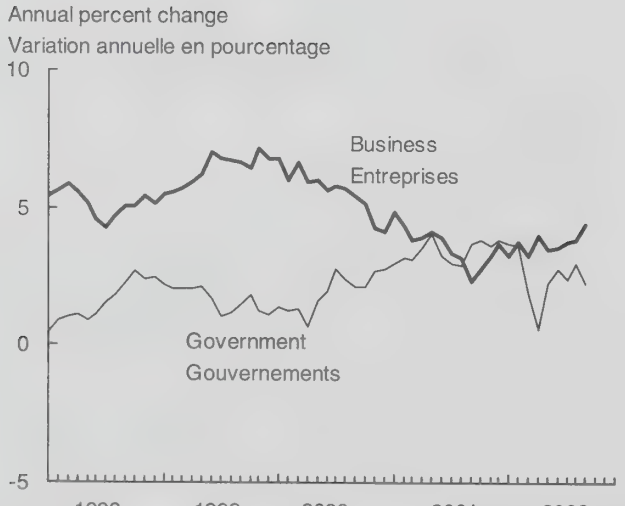
Output and Jobs
PIB et emploi



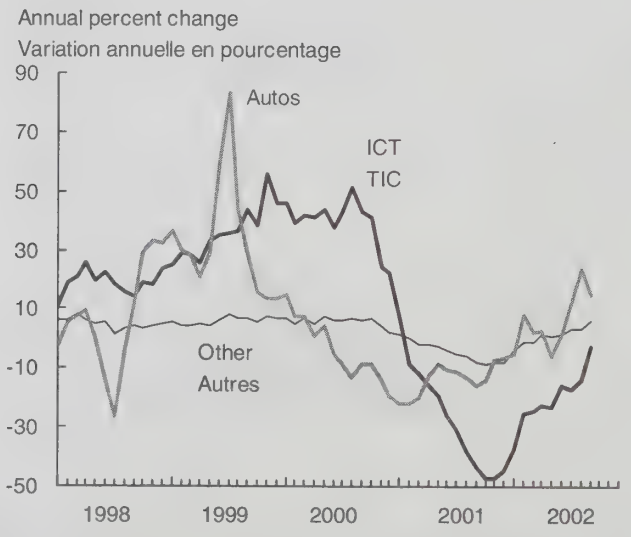
GDP
PIB



GDP - Services
PIB, Services



GDP - Manufacturing
PIB, Fabrication



GDP - Primary Industries
PIB, industries primaires

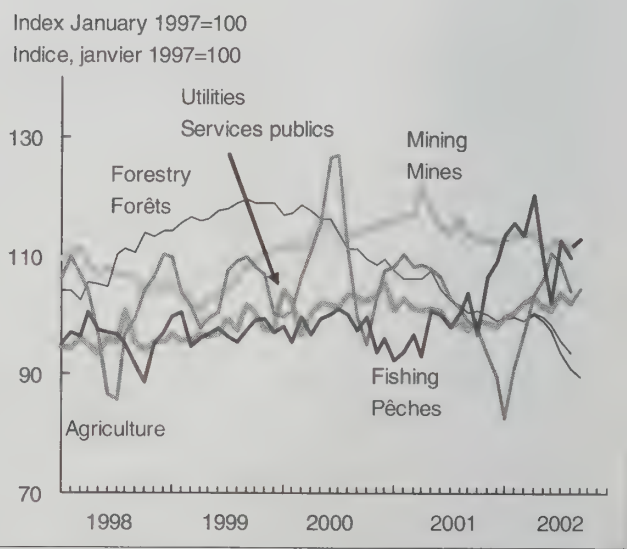


Table 1. Gross Domestic Product, by income and expenditure

Tableau 1. Produit intérieur brut, en termes de revenus et dépenses

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
INCOME BASIS	*$'000,000*												**EN TERMES DE REVENUS**
Labour income	*498076*	545,110	568,864	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,284	590,364	597,808	Rémunération salariale
Corporate profits before taxes	*498077*	129,821	118,227	131,100	132,756	132,948	127,196	111,484	101,280	111,848	124,000	127,744	Bénéfices des sociétés avant impôts
Government enterprise profits	*498078*	11,832	10,127	13,324	11,936	10,800	10,932	9,400	9,376	9,992	11,036	11,344	Bénéfices des entreprises publiques
Interest & investment income	*498079*	53,933	53,238	54,788	56,704	58,268	55,200	51,576	47,908	49,156	50,692	50,892	Intérêts et revenus de placements
Accrued net farm income	*498080*	1,758	2,972	1,524	1,632	2,740	2,944	3,244	2,960	2,228	1,916	1,788	Revenu comptable net agricole
Unincorporated business income	*498081*	63,962	66,551	64,144	64,492	65,520	65,920	66,872	67,892	70,044	71,616	73,576	Revenu des entreprises individuelles
Inventory valuation adjustment	*498082*	-3,431	21	172	-6,576	-1,900	324	912	748	-4,244	-120	-4,284	Ajustement de la valeur des stocks
Taxes, less subsidies on factors of production	*1992216*	51,716	52,577	52,012	51,928	52,248	52,916	52,492	52,652	52,628	53,128	53,328	Impôts, moins subventions sur les facteurs de production
Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,936	902,632	912,196	**Produit intérieur net au prix de base**
Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,012	83,248	85,096	Impôts, moins subventions sur les produits
Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,948	151,104	153,384	Provisions pour consommation de capital
Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,328	1,060	1,156	Divergence statistique
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,224	1,138,044	1,151,832	**PIB aux prix du marché**
EXPENDITURE BASIS													**EN TERME DE DÉPENSES**
Personal	*498087*	594,089	620,777	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,684	647,588	653,944	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*498092*	196,004	204,492	197,848	198,940	200,272	203,140	205,920	208,636	209,684	213,088	215,516	Courantes
Investment													Investissements
Fixed capital	*498093*	23,788	26,561	23,964	24,212	25,404	26,060	26,768	28,012	28,812	29,432	29,620	Capital fixe
Inventories	*498094*	24	13	48	72	4	-16	88	-24	4	-28	-88	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*498095*	186,149	189,926	187,788	188,220	189,152	190,420	192,780	187,352	193,920	196,812	200,140	Investissements
Residential	*498096*	48,566	52,154	48,820	50,040	50,620	50,688	51,932	55,376	60,212	60,816	63,496	Résidentiels
Non-residential	*498097*	137,583	137,772	138,968	138,180	138,532	139,732	140,848	131,976	133,708	135,996	136,644	Non résidentiels
Structures	*498098*	50,890	52,268	50,908	51,740	52,280	52,644	52,356	51,792	51,076	51,040	51,016	Bâtiments
Machinery & equipment	*498099*	86,693	85,504	88,060	86,440	86,252	87,088	88,492	80,184	82,632	84,956	85,628	Machines & matériel
Inventory change	*498100*	8,028	-6,040	9,944	2,212	-3,544	132	-6,400	-14,348	-9,744	6,572	5,692	Variation des stocks
Non-farm	*498101*	8,189	-4,740	10,136	1,972	-2,680	1,672	-4,980	-12,972	-8,588	7,776	7,264	Non agricoles
Farm	*498102*	-161	-1,300	-192	240	-864	-1,540	-1,420	-1,376	-1,156	-1,204	-1,572	Agricoles
Exports	*498103*	484,331	473,000	489,680	503,016	503,592	485,080	459,160	444,168	456,264	466,432	478,544	**Exportations**
Imports	*498106*	428,934	416,498	433,476	437,724	426,380	425,864	415,528	398,220	407,072	420,796	430,384	**Importations**
Statistical discrepancy	*498109*	1,516	15	2,176	404	-208	364	880	-976	-1,328	-1,056	-1,152	Divergence statistique
GDP at market prices	*498086*	1,064,995	1,092,246	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,224	1,138,044	1,151,832	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		8.6	2.6	8.6	7.5	6.1	4.0	0.7	-0.4	0.5	3.4	6.1	Variation annuelle (%)

NOTE: ***Data in the Income and Expenditure Accounts are seasonally adjusted at annual rates. Applicable also for tables 2, 3 and 7.***

CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

NOTA: ***Les données dans les comptes des revenus et dépenses sont désaisonnalisées aux taux annuels. Applicable aussi pour les tableaux 2, 3 et 7.***

Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 1. Gross Domestic Product – (Concluded)

Tableau 1. Produit intérieur brut – (fin)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
GDP IN CHAINED (1997) DOLLARS, EXPENDITURE BASED	*$'000,000*												**PIB EN DOLLARS ENCHAÎNÉS DE 1997, EN TERMES DE DÉPENSES**
Personal	*1992044*	565,487	579,999	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,949	595,055	595,857	**Particuliers**
Government													**Gouvernements**
Current	*1992049*	184,787	190,967	185,420	188,397	188,440	191,057	191,959	192,412	193,241	194,800	196,145	Courantes
Investment													Investissements
Gross fixed capital	*1992050*	23,173	25,846	23,214	23,346	24,632	25,308	26,157	27,288	27,759	28,315	28,363	Capital fixe
Inventories	*1992051*	23	13	44	72	8	-16	84	-24	4	-24	-80	Stocks
Business													**Entreprises**
Fixed investment	*1992052*	182,423	183,228	183,977	183,026	183,008	183,005	186,869	180,030	183,564	186,153	188,985	Investissements
Residential	*1992053*	45,796	47,967	46,265	46,918	47,183	46,726	47,669	50,288	54,229	53,996	56,024	Résidentiels
Non-residential	*1992054*	136,704	135,216	137,789	136,142	135,845	136,324	139,248	129,448	128,815	131,710	132,392	Non résidentiels
Structures	*1992055*	47,762	48,126	47,679	48,044	48,465	48,644	48,165	47,230	46,299	46,081	45,819	Bâtiments
Machinery & equipment	*1992056*	89,094	87,145	90,306	88,202	87,433	87,732	91,295	82,118	82,495	85,745	86,751	Machines & matériel
Final domestic demand	*1992068*	955,705	979,919	962,311	966,681	973,049	978,585	983,644	984,397	993,406	1,004,185	1,009,157	**Demande intérieure finale**
Inventory change	*1992057*	9,940	-3,516	11,746	3,933	489	2,098	-3,992	-12,657	-7,754	7,172	6,402	Variation des stocks
Non-farm	*1992058*	9,451	-2,728	11,537	3,103	656	2,999	-2,908	-11,658	-7,295	8,331	7,786	Non agricoles
Farm(1)	*1992059*	384	-902	105	709	-272	-966	-1,182	-1,189	-642	-1,203	-1,424	Agricoles(1)
Exports	*1992060*	451,677	434,523	453,801	456,277	444,220	436,713	428,896	428,263	433,804	435,927	445,985	Exportations
Imports	*1992063*	405,785	382,378	409,980	402,660	390,945	389,969	382,959	365,639	370,292	386,637	392,598	Importations
Statistical discrepancy	*1992066*	1,443	11	2,057	381	-194	339	831	-932	-1,257	-982	-1,067	Divergence statistique
GDP at market prices	*1992067*	1,012,335	1,027,523	1,019,232	1,024,162	1,025,741	1,026,454	1,025,210	1,032,685	1,047,168	1,058,486	1,066,551	**PIB aux prix du marché**
Annual % change		4.5	1.5	4.6	3.5	2.6	2.0	0.6	0.8	2.1	3.1	4.0	Variation annuelle (%)
GDP AND NET PRODUCT													**PIB ET PRODUIT NET**
GDP at market prices	*498074*	1,064,995	1,092,246	1,078,404	1,086,068	1,100,604	1,100,996	1,085,844	1,081,540	1,106,224	1,138,044	1,151,832	PIB aux prix du marché
- Taxes, less subsidies on products	*1997473*	76,029	75,370	76,296	77,332	72,940	74,472	77,080	76,988	81,012	83,248	85,096	- Impôts, moins subventions sur les produits
- Capital consumption allowances	*498084*	135,781	144,315	136,888	139,204	141,364	143,776	145,324	146,796	148,948	151,104	153,384	- Provisions pour consommation de capital
- Statistical discrepancy	*498085*	-1,516	-16	-2,176	-404	208	-360	-884	972	1,328	1,060	1,156	- Divergence statistique
= Net domestic product at basic prices	*1997472*	854,701	872,577	867,396	869,936	886,092	883,108	864,324	856,784	874,936	902,632	912,196	= Produit intérieur net au prix de base

(1) Includes grain in commercial channels.
Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0001, 380-0002*

(1) Incluent les céréales en circuit commercial.
Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0001, 380-0002*

Table 2. Personal Income – Spending

Tableau 2. Revenu – dépenses personnelles

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
Sources	*$'000,000*												**Provenance**
Labour income	*498166*	545,110	568,864	550,332	557,064	565,468	567,676	568,344	573,968	583,284	590,364	597,808	Rémunération des salariés
Unincorporated business	*498170*	65,720	69,523	65,668	66,124	68,260	68,864	70,116	70,852	72,272	73,532	75,364	Entreprises individuelles
Interest & investments	*498171*	114,097	113,672	113,728	118,260	114,720	114,376	113,920	111,672	108,444	107,068	105,452	Intérêts & placements
Government transfers	*498172*	110,424	116,891	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,540	120,888	121,192	Transferts
Total personal income	*498165*	838,880	872,657	843,028	856,180	870,740	868,384	872,272	879,232	889,528	895,624	903,776	**Revenu personnel total**
Annual % change		7.1	4.0	6.9	7.3	5.9	4.1	3.5	2.7	2.2	3.1	3.6	*Variation annuelle (%)*
Disposition													**Emploi**
Goods and services	*498179*	594,089	620,777	600,432	606,716	612,312	621,680	622,176	626,940	635,684	647,588	653,944	En biens et services
To governments	*498180*	201,207	206,733	204,132	201,992	207,364	207,812	206,648	205,108	203,564	202,148	203,376	Aux gouvernements
Income taxes	*498181*	143,488	144,435	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	139,088	136,912	136,872	Impôts sur le revenu
Employment contributions	*498182*	50,433	54,410	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,360	56,692	57,844	Cotisations des employeurs et salariés
To corporations	*498184*	11,607	12,901	11,964	12,600	12,892	12,948	12,860	12,904	11,932	11,668	11,752	Aux sociétés
To non-residents	*498185*	1,555	1,805	1,572	1,600	1,656	1,808	1,868	1,888	1,752	1,892	1,896	Aux non-résidents
Personal saving	*498164*	30,422	30,441	24,928	33,272	36,516	24,136	28,720	32,392	36,596	32,328	32,808	Épargne personnelle
Disposable income	*498186*	637,673	665,924	638,896	654,188	663,376	660,572	665,624	674,124	685,964	693,476	700,400	**Revenu disponible**
Annual % change		6.9	4.4	6.3	7.7	6.2	4.4	4.2	3.0	3.4	5.0	5.2	*Variation annuelle (%)*
Saving rate (%)	*498187*	4.8	4.6	3.9	5.1	5.5	3.7	4.3	4.8	5.3	4.7	4.7	**Taux d'épargne (%)**
Expenditures on goods and services, in chained 1997 $													**Dépenses en biens et services, en $ enchaînés de 1997**
Total	*1992115*	565,487	579,999	569,876	572,025	577,075	579,317	578,893	584,710	588,949	595,055	595,857	**Total**
Annual % change		3.7	2.6	3.8	3.4	3.5	3.0	1.6	2.2	2.1	2.7	2.9	*Variation annuelle (%)*
Food, beverages & tobacco	*1992069*	73,571	74,229	73,689	73,984	74,273	74,352	74,186	74,104	74,332	74,624	74,856	Aliments, boissons & tabac
Clothing	*1992073*	26,980	28,026	27,339	27,272	27,657	28,266	27,674	28,507	29,112	29,189	28,902	Vêtements
Housing	*1992077*	129,699	132,317	130,240	131,303	131,500	131,918	132,770	133,079	133,567	134,954	135,681	Logements
Furniture	*1992084*	46,404	48,224	46,768	47,035	47,861	47,951	48,003	49,080	49,852	50,171	50,170	Meubles
Medical care	*1992091*	26,499	27,442	26,584	26,752	27,065	27,344	27,540	27,818	28,179	28,333	28,538	Soins médicaux
Transportation	*1992096*	95,071	97,011	96,921	94,666	96,607	96,619	95,598	99,221	100,662	100,192	99,636	Transports
Recreation	*1992103*	64,370	67,241	64,847	65,878	66,650	67,037	67,123	68,154	68,858	70,436	69,864	Loisirs
Other	*1992108*	105,573	108,434	106,028	107,639	108,083	108,485	108,370	108,799	109,021	110,124	110,936	Autres
Net travel abroad	*1992114*	-2,521	-2,632	-2,392	-2,341	-2,447	-2,420	-2,164	-3,497	-3,982	-2,465	-2,316	Dépenses nettes à l'étranger
Durable goods	*1992116*	82,234	85,939	84,340	82,039	84,652	85,373	84,470	89,262	91,101	90,894	89,822	Biens durables
Semi-durable goods	*1992117*	50,440	52,360	51,088	51,129	51,751	52,486	51,951	53,253	54,236	54,364	54,046	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1992118*	131,791	133,186	132,025	132,999	133,309	133,020	133,072	133,341	134,241	135,273	135,826	Biens non durables
Services	*1992119*	301,173	308,888	302,692	305,934	307,616	308,777	309,646	309,512	310,171	315,219	316,703	Services

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *380-0004, 380-0009*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *380-0004, 380-0009*

Table 3. Government Revenue and Expenditure

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
ALL LEVELS	*$'000,000*												**TOUS LES PALIERS**
Revenue	*498316*	465,718	469,050	471,304	472,368	480,460	474,384	463,008	458,348	462,236	467,604	471,732	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498318*	143,488	144,435	145,600	142,304	145,976	145,948	144,068	141,748	139,088	136,912	136,872	Des particuliers
Enterprises	*498319*	45,360	38,303	44,700	44,552	43,264	41,568	35,952	32,428	35,360	39,300	40,400	Des entreprises
Non-residents	*498320*	3,746	4,529	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,228	3,912	3,780	Des non-résidents
Social insurance	*498321*	50,433	54,410	51,244	52,216	53,512	53,996	54,724	55,408	56,360	56,692	57,844	Assurance sociale
Taxes on product	*498322*	138,709	143,918	139,604	140,732	142,768	143,832	143,896	145,176	146,672	149,272	151,264	Impôts sur production
Other transfers	*498323*	7,286	7,888	7,288	7,472	7,876	7,868	7,856	7,952	8,116	8,544	8,660	Autres transferts
Investment income	*498324*	42,737	41,204	44,664	46,904	48,224	42,600	37,656	36,336	36,752	37,508	37,408	Revenus de placements
Sales	*498325*	33,959	34,363	34,316	34,556	34,580	34,288	34,252	34,332	35,660	35,464	35,504	Ventes
Expenditure	*498326*	430,884	447,469	432,492	438,708	449,216	443,504	445,016	452,140	451,424	452,048	453,616	**Dépenses**
Goods & services	*498327*	229,963	238,855	232,164	233,496	234,852	237,428	240,172	242,968	245,344	248,552	251,020	Biens et services
Transfer payments to													Transferts courants
Persons	*498329*	110,424	116,891	109,652	111,232	118,564	113,956	116,032	119,012	121,540	120,888	121,192	Aux particuliers
Businesses	*498330*	10,964	15,971	11,296	11,472	17,580	16,444	14,324	15,536	13,032	12,896	12,840	Aux entreprises
Non-residents	*498331*	2,765	2,999	3,028	2,848	2,988	2,996	2,960	3,052	3,164	2,732	2,840	Aux non-résidents
Interest on public debt	*498332*	76,768	72,753	76,352	79,660	75,232	72,680	71,528	71,572	68,344	66,980	65,724	Service de la dette publique
Saving	*498315*	34,834	21,581	38,812	33,660	31,244	30,880	17,992	6,208	10,812	15,556	18,116	Épargne
Net lending	*498333*	32,619	19,410	37,504	32,600	30,632	29,248	14,904	2,856	7,428	11,200	13,132	**Prêt net**
PENSION PLANS													**RÉGIMES DE PENSIONS**
Canada													**Canada**
Revenue	*499659*	23,522	26,113	24,016	24,692	25,276	25,684	26,496	26,996	27,844	28,316	29,324	Recettes
Spending	*499662*	19,803	20,610	19,856	20,220	20,352	20,480	20,712	20,896	21,276	21,664	21,960	Dépenses
Saving	*499658*	3,719	5,503	4,160	4,472	4,924	5,204	5,784	6,100	6,568	6,652	7,364	Épargne
Quebec													**Québec**
Revenue	*499667*	6,503	7,303	6,696	7,044	7,196	7,212	7,260	7,544	7,768	7,700	8,004	Recettes
Spending	*499670*	6,071	6,400	6,108	6,172	6,248	6,360	6,472	6,520	6,664	6,744	6,788	Dépenses
Saving	*499666*	432	903	588	872	948	852	788	1,024	1,104	956	1,216	Épargne

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Continued)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (suite)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
FEDERAL GOVERNMENT	*$'000,000*												**ADMINISTRATION FÉDÉRALE**
Revenue	*498358*	193,231	191,448	194,176	195,872	195,104	194,976	190,320	185,392	185,528	187,180	187,520	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498360*	89,993	89,787	90,944	91,444	90,628	90,720	89,912	87,888	85,944	84,984	84,348	Des particuliers
Business enterprises	*498361*	29,859	25,104	29,164	29,156	28,100	27,348	23,820	21,148	22,256	24,776	25,448	Des sociétés & entreprises
Non-residents	*498362*	3,746	4,529	3,888	3,632	4,260	4,284	4,604	4,968	4,228	3,912	3,780	Des non-résidents
Social insurance	*498363*	18,743	18,408	18,796	18,888	18,660	18,552	18,340	18,080	18,252	18,272	18,340	Assurance sociale
Taxes on product	*498364*	38,131	40,439	38,544	38,956	39,932	40,316	40,556	40,952	42,052	43,044	43,852	Impôts sur production
Other transfers	*498365*	30	35	40	20	128	4	4	4	208	136	232	Autres transferts
Investment income	*498369*	7,287	7,958	7,224	8,184	8,032	8,384	7,948	7,468	7,256	6,916	6,608	Revenus de placements
Sales	*498370*	4,676	4,437	4,816	4,836	4,612	4,616	4,384	4,136	4,624	4,436	4,208	Ventes
Expenditure	*498371*	179,505	184,703	175,204	182,464	184,332	181,340	184,184	188,956	185,664	182,552	182,172	**Dépenses**
Goods & services	*498372*	42,598	43,559	43,040	42,212	41,748	43,728	44,048	44,712	45,532	45,900	46,020	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498374*	53,646	58,679	52,712	53,564	60,924	56,000	57,784	60,008	62,404	61,084	61,060	Aux particuliers
Businesses	*498375*	3,612	3,914	3,636	3,664	3,680	3,760	3,824	4,392	4,128	3,868	3,936	Aux entreprises
Non-residents	*498376*	2,608	2,833	2,872	2,692	2,824	2,832	2,796	2,880	2,992	2,556	2,664	Aux non-résidents
Provinces and local	*498377*	31,971	34,224	28,380	32,480	31,928	33,648	35,108	36,212	32,788	32,484	32,800	Provinces et municipalités
Interest on public debt	*498380*	45,070	41,494	44,564	47,852	43,228	41,372	40,624	40,752	37,820	36,660	35,692	Service de la dette publique
Saving	*498357*	13,726	6,745	18,972	13,408	10,772	13,636	6,136	-3,564	-136	4,628	5,348	Épargne
Net lending	*498381*	17,750	11,244	23,284	17,324	15,180	18,396	10,664	736	3,788	9,012	9,512	**Prêt net**
PROVINCIAL GOVERNMENTS													**ADMINISTRATIONS PROVINCIALES**
Revenue	*498394*	226,947	230,302	226,808	229,652	236,680	232,104	225,960	226,464	225,140	227,744	230,520	**Recettes**
Taxes on incomes from													Impôts sur les revenus
Persons	*498396*	53,495	54,648	54,656	50,860	55,348	55,228	54,156	53,860	53,144	51,928	52,524	Des particuliers
Business enterprises	*498397*	15,501	13,199	15,536	15,396	15,164	14,220	12,132	11,280	13,104	14,524	14,952	Des sociétés & entreprises
Social insurance	*498398*	6,420	6,537	6,500	6,472	6,652	6,512	6,480	6,504	6,564	6,580	6,560	Assurance sociale
Taxes on product	*498399*	67,693	70,309	68,136	68,836	69,748	70,356	70,180	70,952	70,932	72,428	73,548	Impôts sur production
Other transfers	*498400*	6,458	7,015	6,416	6,600	6,904	7,024	7,016	7,116	7,072	7,576	7,596	Autres transferts
Investment income	*498404*	27,856	26,341	29,820	30,956	33,012	27,312	22,884	22,156	22,440	23,316	23,276	Revenus de placements
Federal government	*498402*	31,698	34,029	28,116	32,244	31,692	33,488	34,900	36,036	32,640	32,264	32,724	Adm. fédérale
Local governments	*498403*	329	91	84	564	84	96	96	88	80	92	92	Adm. locales
Sales	*498405*	17,497	18,133	17,544	17,724	18,076	17,868	18,116	18,472	19,164	19,036	19,248	Ventes
Expenditure	*498406*	213,485	225,619	215,248	217,448	226,324	224,964	224,084	227,104	225,556	227,536	228,424	**Dépenses**
Goods & services	*498407*	120,325	126,719	121,832	123,620	124,920	125,504	127,432	129,020	130,232	131,860	133,136	Biens & services
Transfers to													Transferts courants
Persons	*498409*	27,990	28,299	28,000	28,288	28,104	28,204	28,176	28,712	28,328	28,512	28,508	Aux particuliers
Businesses	*498410*	6,250	10,955	6,548	6,696	12,792	11,580	9,400	10,048	7,804	7,928	7,808	Aux entreprises
Government	*498411*	30,409	31,541	30,256	30,196	31,660	31,524	31,328	31,652	31,776	32,016	32,040	Administrations publiques
Interest on public debt	*498414*	28,511	28,105	28,612	28,648	28,848	28,152	27,748	27,672	27,416	27,220	26,932	Service de la dette publique
Saving	*498417*	13,462	4,683	11,560	12,204	10,356	7,140	1,876	-640	-416	208	2,096	Épargne
Net lending	*498415*	9,933	1,695	8,688	9,768	8,660	4,316	-1,828	-4,368	-3,528	-3,892	-2,484	**Prêt net**

CANSIM table: *380-0007*

Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 3. Government Revenue and Expenditure – (Concluded)

Tableau 3. Recettes et dépenses des administrations publiques – (fin)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
LOCAL GOVERNMENTS	***$'000,000***												**ADMINIS-TRATIONS MUNICIPALES**
Revenue	*498426*	78,224	79,740	78,328	78,348	79,876	79,676	79,504	79,904	80,600	81,256	81,296	**Recettes**
Taxes on incomes	*498427*	32,885	33,170	32,924	32,940	33,088	33,160	33,160	33,272	33,688	33,800	33,864	Impôts sur revenus
Other transfers	*498428*	798	838	832	852	844	840	836	832	836	832	832	Autres transferts
Investment income	*498432*	2,839	2,954	2,856	2,884	2,908	2,940	2,972	2,996	2,988	3,100	3,140	Revenus de placements
Federal government	*498430*	273	195	264	236	236	160	208	176	148	220	76	Administration fédérale
Provincial governments	*498431*	29,643	30,790	29,496	29,440	30,908	30,772	30,576	30,904	31,068	31,312	31,336	Administration provinciale
Sales	*498433*	11,786	11,793	11,956	11,996	11,892	11,804	11,752	11,724	11,872	11,992	12,048	Ventes
Expenditure	*498434*	74,729	75,993	74,796	75,644	75,632	75,628	76,096	76,616	76,908	78,144	79,204	**Dépenses**
Goods & services	*498435*	66,676	68,117	66,920	67,260	67,752	67,740	68,220	68,756	69,100	70,324	71,392	Biens & services
Transfers to													Transferts aux
Persons	*498437*	3,435	3,529	3,504	3,548	3,532	3,532	3,524	3,528	3,520	3,528	3,524	Particuliers
Businesses	*498438*	1,102	1,102	1,112	1,112	1,108	1,104	1,100	1,096	1,100	1,100	1,096	Entreprises
Government	*498439*	329	91	84	564	84	96	96	88	80	92	92	Administration publique
Interest on public debt	*498442*	3,187	3,154	3,176	3,160	3,156	3,156	3,156	3,148	3,108	3,100	3,100	Service de la dette publique
Saving	*498425*	3,495	3,747	3,532	2,704	4,244	4,048	3,408	3,288	3,692	3,112	2,092	Épargne
Net lending	*498443*	785	65	784	164	920	480	-504	-636	-504	-1,528	-2,476	**Prêt net**

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0007*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0007*

Table 4. GDP at basic prices, by industry (chained 1997 dollars)

Tableau 4. PIB au prix de base, par industrie (dollars enchaînés 1997)

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
TOTAL	*14182657*	933,713	947,039	941,688	945,737	949,479	952,655	959,556	964,143	964,458	970,743	971,822	973,591	977,962	979,586	980,716	**ENSEMBLE**
Annual % change		4.6	1.4	0.0	0.3	0.7	0.9	1.4	2.2	2.0	2.8	2.2	2.6	3.4	3.3	4.1	*Variation annuelle (%)*
Special aggregates																	**Agrégations spéciales**
Business sector	*14182615*	791,306	801,870	795,617	799,389	802,984	805,916	812,761	817,699	818,072	824,807	823,842	825,478	829,800	830,901	831,808	**Secteur des entreprises**
Goods	*14182621*	302,774	295,429	290,414	290,986	291,231	289,781	294,202	298,642	298,729	302,386	300,954	300,990	304,356	303,733	304,226	Biens
Services	*14182622*	488,518	506,670	505,488	508,707	512,081	516,516	518,905	519,349	519,637	522,694	523,183	524,797	525,716	527,454	527,865	Services
Non-business sector	*14182623*	142,560	145,320	146,205	146,497	146,638	146,884	146,952	146,611	146,555	146,119	148,134	148,270	148,326	148,854	149,077	**Secteur non commercial**
Goods	*14182624*	2,002	2,042	2,037	2,037	2,049	2,061	2,064	2,061	2,087	2,072	2,071	2,044	2,028	2,009	2,015	Biens
Services	*14182625*	140,561	143,282	144,169	144,462	144,591	144,837	144,892	144,552	144,471	144,050	146,064	146,227	146,296	146,845	147,061	Services
Industrial production	*14182628*	232,965	225,036	220,199	220,649	220,985	219,459	223,793	227,412	227,227	230,443	228,852	228,644	231,960	231,629	232,398	**Production industrielle**
ICT	*14182618*	57,858	57,222	56,309	55,648	55,674	56,347	57,151	57,828	57,691	58,107	58,277	58,291	58,300	58,782	59,041	**TIC**
Manufacturing	*14182619*	18,062	12,788	11,074	10,278	10,069	10,448	10,590	10,895	10,940	10,893	10,817	10,713	10,344	10,315	10,583	Manufacturières
Services	*14182620*	39,870	44,457	45,243	45,372	45,605	45,902	46,564	46,938	46,756	47,219	47,462	47,579	47,955	48,464	48,457	Services
Agriculture, forestry, fishing and hunting	*14182768*	23,265	22,036	21,554	21,479	21,268	20,956	20,491	21,051	21,143	21,772	21,720	21,702	21,374	20,775	20,258	Agriculture, foresterie, pêche et chasse
Mining	*14182958*	36,868	37,485	36,947	36,804	36,683	36,562	37,206	37,339	37,611	37,623	36,871	36,886	37,195	36,631	37,197	Mines
Utilities	*14182835*	28,079	27,419	26,819	27,159	27,147	27,001	27,454	27,602	28,054	28,340	27,928	27,763	28,551	28,008	28,632	Services publics
Manufacturing	*14182897*	167,604	159,853	156,178	156,439	156,893	155,645	158,867	162,156	161,293	164,171	163,706	163,641	165,866	166,580	166,217	Manufacturières
Construction	*14182880*	48,470	50,347	50,655	50,857	50,975	51,378	51,869	52,130	52,349	52,152	52,374	52,619	52,936	53,192	53,402	Construction
Transportation	*14182795*	45,198	44,898	43,584	43,453	43,846	43,763	43,832	44,443	44,427	45,075	44,958	45,157	44,923	44,952	45,081	Transports
Trade																	Commerce
Wholesale	*14182793*	53,493	54,534	54,074	54,224	54,548	56,081	56,091	55,820	55,954	57,185	57,095	57,097	57,698	57,855	57,675	De gros
Retail	*14182794*	49,488	51,399	50,312	51,740	52,851	53,682	54,381	53,956	53,653	53,723	53,280	54,177	53,839	53,941	53,646	De détail
Finance, insurance and real estate	*14182854*	180,944	187,421	188,815	189,641	190,615	191,262	192,061	192,198	192,456	192,683	192,849	193,154	193,682	193,659	194,010	Finances, assurances et affaires immobilières
Administrative & support	*14182863*	19,310	20,205	20,169	20,297	20,435	20,609	20,690	20,730	20,777	20,831	20,887	21,073	21,238	21,454	21,575	Services administratifs, services de soutien
Professional & related	*14182856*	41,417	44,107	44,254	44,162	44,105	44,266	44,327	44,626	44,724	44,889	44,987	44,920	44,843	45,508	45,618	Professionnels et connexes
Recreation	*14182873*	8,547	8,757	8,765	8,858	8,939	9,009	9,072	8,588	9,098	9,153	9,878	9,213	9,046	9,233	9,134	Loisir
Info. and cultural	*14182817*	38,527	42,376	43,277	43,545	43,839	44,183	44,758	45,050	44,945	45,266	45,444	45,650	45,996	46,290	46,289	Info. et culture
Accomm. & food	*14182878*	22,394	22,798	21,762	22,299	22,439	23,022	22,898	22,925	22,736	23,012	22,965	23,093	23,044	23,089	23,241	Hébergement et restauration
Health & social	*14182870*	54,025	55,105	55,571	55,721	55,709	55,836	55,937	56,117	56,224	56,388	56,528	56,781	57,053	57,235	57,392	Santé et social
Educational	*14182866*	43,355	43,655	43,778	43,755	43,709	43,767	43,735	43,351	43,785	43,910	44,146	44,243	44,280	44,395	44,447	Enseignement
Public administration	*14182887*	51,885	53,672	54,192	54,358	54,500	54,690	54,765	54,860	54,038	53,345	54,893	55,106	55,043	55,290	55,431	Administration publique
Other services	*14182883*	20,818	21,481	21,631	21,619	21,677	21,769	21,842	21,847	21,880	21,911	21,976	21,996	22,011	22,065	22,044	Autres services

Source: *Gross Domestic Product by Industry (Catalogue no.15-001-XPB), contact: J. MacMillan (951-7248)*
CANSIM tables: *379-0019, 379-0022*

Source: *Produit intérieur brut par industrie (nº 15-001-XPB au catalogue), personne ressource: J. MacMillan (951-7248).*
Tableaux CANSIM: *379-0019, 379-0022*

Table 5. Leading Indicators

Tableau 5. Indicateurs avancés

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	166.7	166.5	166.2	166.2	166.0	166.1	166.1	166.3	166.4	166.7	166.8	Lissé
Unsmoothed	*7687*	166.3	167.1	165.9	165.7	164.8	167.0	167.1	166.8	166.2	166.3	167.5	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,568	1,581	1,598	1,611	1,617	1,619	1,627	1,628	1,629	1,639	1,650	Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,082	7,062	7,081	7,140	7,177	7,175	7,207	7,224	7,149	7,154	7,225	Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	94,240	94,953	95,551	96,355	96,390	96,929	96,922	96,970	97,310	98,826	100,671	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	9,419	8,959	8,552	8,378	8,223	7,906	7,829	7,787	7,565	7,310	7,248	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	22,850	22,971	22,628	22,347	22,046	21,946	21,576	21,455	21,100	20,499	20,278	Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.83	1.81	1.78	1.77	1.74	1.72	1.70	1.69	1.67	1.66	1.65	Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.8	38.8	38.9	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.0	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,495	2,500	2,500	2,503	2,500	2,500	2,494	2,486	2,477	2,476	2,482	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	102.0	103.0	102.9	103.9	106.5	107.5	107.6	109.4	109.5	111.5	112.4	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	107.5	107.3	107.1	107.0	107.1	107.2	107.4	107.6	107.7	107.7	107.8	Indice des É.-U.(1)

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Composite index(1)													**Indice composite(1)**
Smoothed	*7688*	167.4	169.0	170.9	173.1	175.2	176.6	177.5	178.3	178.7	179.0	179.3	Lissé
Unsmoothed	*7687*	170.3	174.8	175.7	177.3	177.7	177.4	179.7	179.2	179.4	179.4	179.0	Non lissé
Retail sales(2)													**Ventes au détail(2)**
Furniture & appliances	*7684*	1,673	1,701	1,730	1,750	1,767	1,773	1,777	1,782	1,783			Meubles & articles ménagers
Other durables	*7685*	7,336	7,484	7,668	7,756	7,780	7,750	7,713	7,683	7,673			Autres durables
Financial													**Financière**
Money supply(2)	*7682*	102,837	105,097	106,657	107,258	107,423	107,312	107,434	108,162	109,207	110,182	111,269	Offre de monnaie(2)
TSX (1975=1000)	*7678*	7,248	7,297	7,457	7,650	7,697	7,691	7,591	7,384	7,136	6,840	6,558	TSX (1975=1000)
Manufacturing													**Fabrication**
New orders, durables(2)	*7683*	20,080	20,060	20,368	20,864	21,341	21,762	22,060	22,047	22,148			Nouvelles commandes, durables(2)
Shipments-to-inventories ratio	*7686*	1.65	1.66	1.68	1.70	1.74	1.77	1.79	1.81	1.83			Ratio des livraisons aux stocks
Work week (hrs)	*7677*	38.9	38.9	38.9	39.0	39.0	39.1	39.1	39.1	39.2	39.2	39.1	Semaine de travail
Business and personal services employment ('000)	*7679*	2,489	2,503	2,517	2,528	2,534	2,541	2,544	2,545	2,543	2,545	2,553	Emploi, services aux entreprises et aux personnes ('000)
House spending(1)	*7680*	115.9	121.9	126.7	129.8	131.2	132.1	127.9	126.4	125.9	126.2	128.3	Dépenses en logement(1)
US index(1)	*7681*	108.2	108.6	109.2	109.7	110.0	110.2	110.3	110.3	110.2	110.2		Indice des É.-U.(1)

(1) 1992 = 100.
(2) Millions of 1992 dollars.
Contact: Francine Roy (951-3627).
***CANSIM table:** 377-0003*

(1) 1992 = 100.
(2) Millions de dollars de 1992.
Personne ressource: Francine Roy (951-3627).
***Tableau CANSIM:** 377-0003*

Table 6. Funds Raised by Non-financial Sectors

Tableau 6. Demande de financement capital, secteurs non financiers

		1998	1999	2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	
	$'000,000									
Total raised	*33343*	106,444	103,305	102,479	105,496	121,812	111,132	113,420	65,356	**Demande totale**
Persons	*33310*	38,324	39,178	39,376	40,989	40,360	39,296	39,828	40,804	Particuliers
Private corporations	*33315*	70,858	52,970	78,642	60,117	59,072	84,600	86,948	59,784	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	33,252	20,625	54,259	32,248	19,068	53,280	53,700	41,584	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-1,076	-4,974	-3,198	-1,716	-2,888	-5,488	-1,892	-784	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-9,903	3,494	-18,295	-2,838	20,600	-16,204	-15,004	-37,684	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,241	12,637	5,954	8,944	4,668	8,928	3,540	3,236	Autres administrations publiques

		2000 IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
Total raised	*33343*	120,008	91,040	120,668	104,548	105,728	103,320	117,160	101,896	**Demande totale**
Persons	*33310*	37,576	41,012	39,480	41,984	41,480	44,036	42,876	42,096	Particuliers
Private corporations	*33315*	83,236	46,068	68,892	59,664	65,844	42,820	60,640	44,360	Sociétés privées
of which: equity	*33321*	68,472	37,960	33,548	31,636	25,848	31,168	41,108	36,544	dont : actions
Government enterprises	*33322*	-4,628	-2,856	2,216	-4,608	-1,616	-1,876	-12,156	1,980	Entreprises publiques
Federal government	*33329*	-4,288	7,196	-7,676	-8,048	-2,824	11,616	10,436	5,768	Administration fédérale
Other governments	*33335*	8,112	-380	17,756	15,556	2,844	6,724	15,364	7,692	Autres administrations publiques

Source: *Financial Flow Accounts (Catalogue no.13-014-XPB), contact: C. Wright (951-9044).*
CANSIM table: *378-0002*

Source: *Comptes des flux financiers (nº 13-014-XPB au catalogue), personne ressource: C. Wright (951-9044).*
Tableau CANSIM: *378-0002*

Table 7. Selected Per Person Income and Product Series

Tableau 7. Certaines séries du revenu et du produit par habitant

		1998	1999	2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	30,249	32,139	34,588	35,109	33,031	33,852	34,485	35,024	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	24,739	25,684	27,244	28,050	26,075	26,835	27,180	27,379	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	18,803	19,557	20,710	21,405	19,858	20,396	20,617	20,750	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	17,560	18,386	19,294	19,954	18,746	18,948	19,181	19,500	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	30,379	31,743	32,878	33,028	32,332	32,627	32,790	33,102	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	17,350	17,869	18,365	18,643	18,088	18,197	18,329	18,508	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,248	30,509	30,791	31,111	30,596	30,629	30,699	30,791	**Population**

		2000 IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	$									
GDP at market prices	*498074÷V1*	35,166	35,594	35,512	34,903	34,654	35,410	36,341	36,666	**PIB aux prix du marché**
Personal income	*498165÷V1*	27,722	28,160	28,009	28,038	28,171	28,474	28,600	28.770	Revenu personnel
Personal disposable income	*498186÷V1*	21,182	21,454	21,306	21,395	21,600	21,958	22,145	22,296	Revenu personnel disponible
Personal expenditure on consumer goods and services	*498087÷V1*	19,645	19,802	20,052	19,999	20,088	20,348	20,680	20,817	Dépenses personnelles - biens et services
GDP in chained 1997 $	*1992067÷V1*	33,162	33,173	33,108	32,954	33,088	33,520	33,801	33,951	**PIB en $ enchaînés de 1997**
Personal expenditure on consumer goods and services in chained 1997 $	*1992044÷V1*	18,522	18,663	18,685	18,608	18,735	18,852	19,002	18,968	Dépenses personnelles - biens et services en $ enchaînés de 1997
	'000									
Population	*1*	30,884	30,921	31,004	31,111	31,210	31,240	31,315	31,414	**Population**

Sources: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-001-XPB). Information Officer (951-3640). Contact for population: L. Champagne (951-2320).*
CANSIM tables: *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

Sources: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue). Agent d'information (951-3640). Personne ressource pour population: L. Champagne (951-2320).*
Tableaux CANSIM : *051-0005, 380-0001, 380-0002, 380-0004*

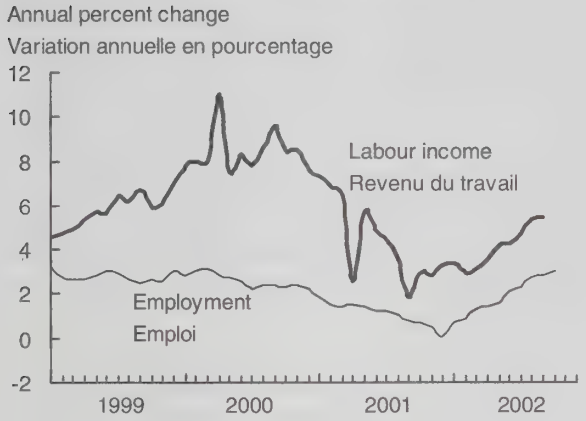
II. Labour Markets

		Page
8.	Labour force statistics	15
9.	Labour income, employment and earnings by industry	18
10.	Miscellaneous labour statistics	20

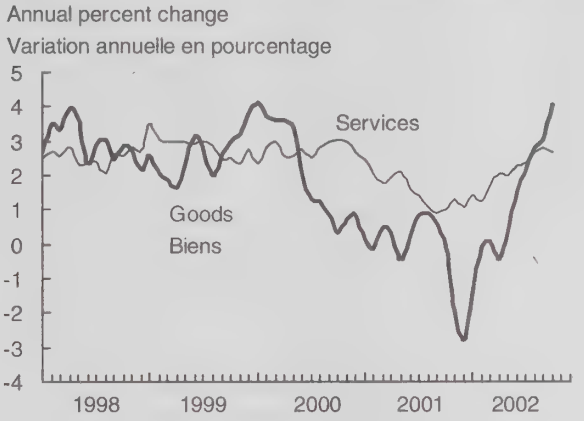
II. Marchés du travail

		Page
8.	Statistiques sur la population active	15
9.	Revenu du travail, salariés et rémunération, par industrie	18
10.	Travail, statistiques diverses	20

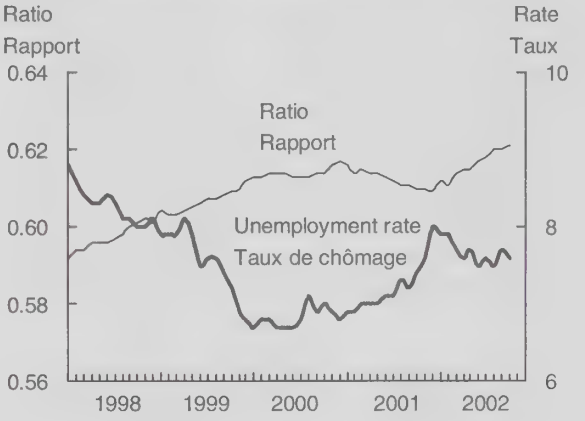
Employment and Labour Income
Emploi et revenu du travail



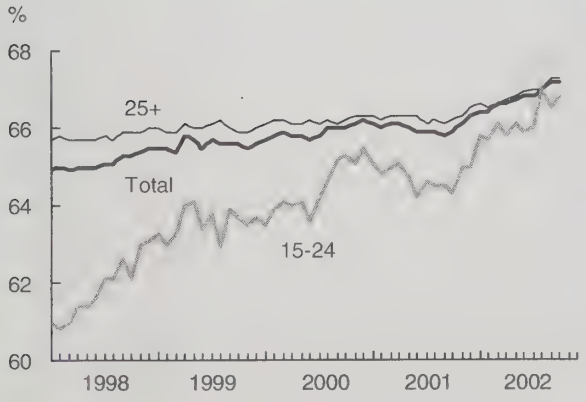
Employment in Goods and Services
Emploi dans les industries de biens et services



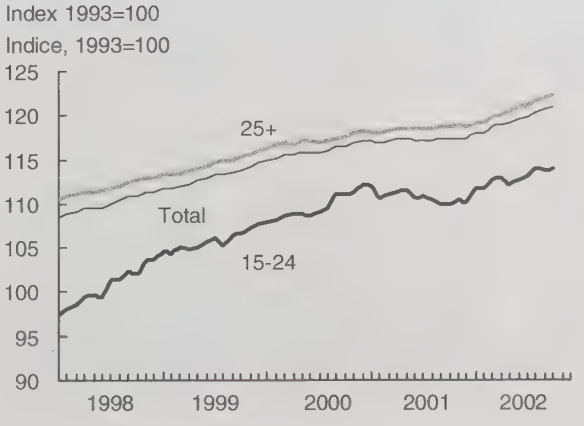
Employment/Pop. Ratio and Unemployment
Rapport emploi/population et chômage



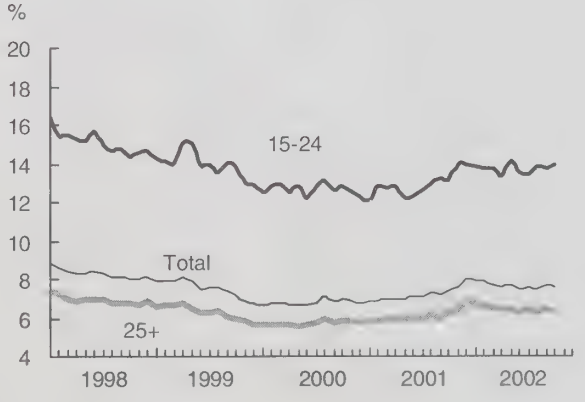
Participation Rate by Age
Taux d'activité par âge



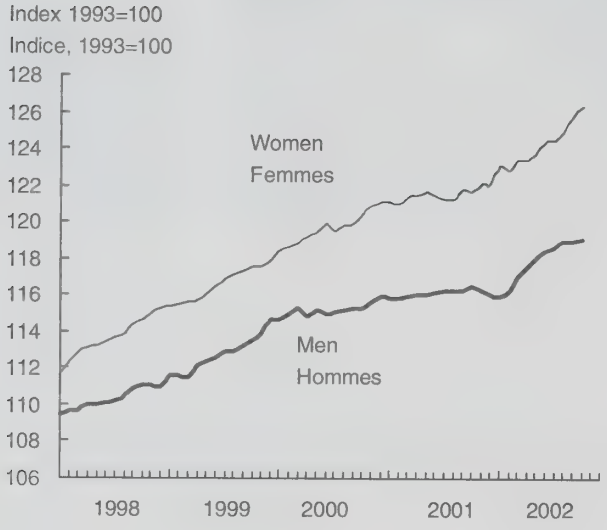
Employment by Age
Emploi par âge



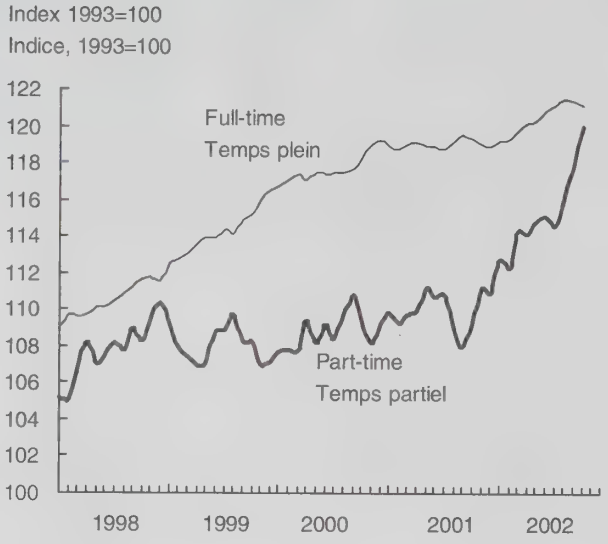
Unemployment Rate by Age
Taux de chômage par âge



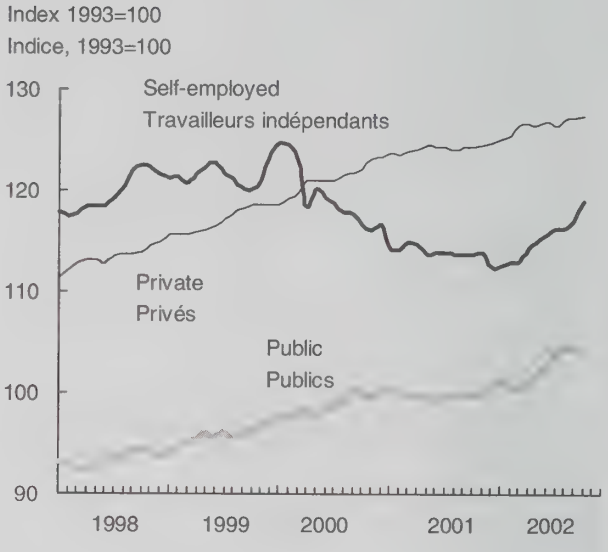
Adult Employment
Emploi adulte



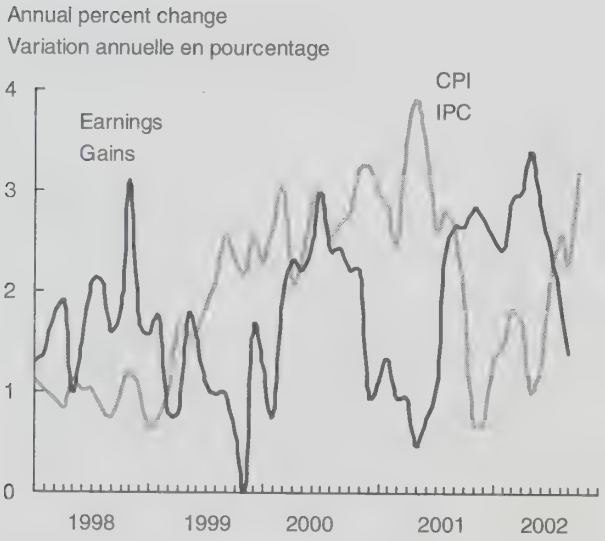
Type of Employment
Emploi par classe



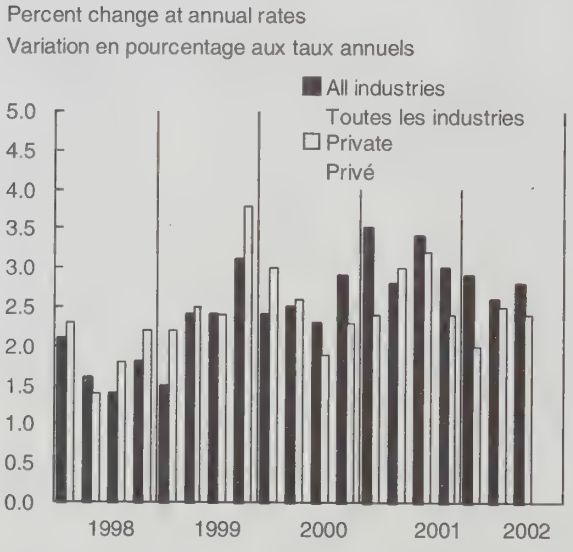
Class of Worker
Catégorie de travailleurs



Average Hourly Earnings and Inflation
Gains horaires moyens et inflation



Wage Settlements
Règlements salariaux



Work Stoppages
Arrêts de travail

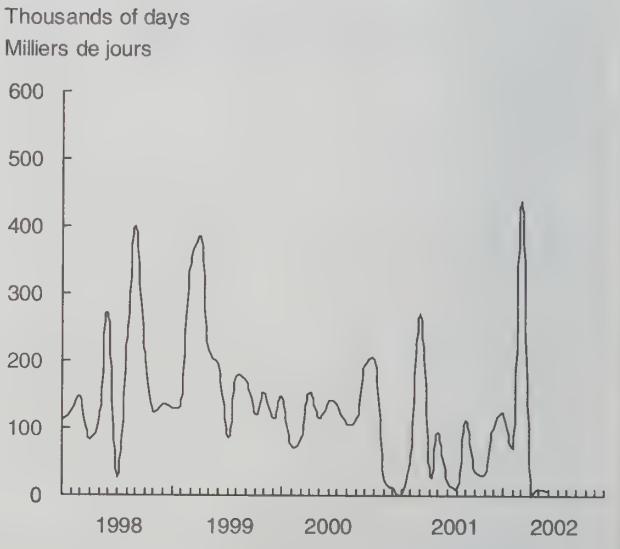


Table 8. Labour Force Statistics

Tableau 8. Statistiques sur la population active

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	'000												
Labour force	*2062810*	15,999	16,246	16,224	16,231	16,224	16,225	16,252	16,257	16,290	16,343	16,409	**Population active**
Employed	*2062811*	14,910	15,077	15,081	15,093	15,076	15,073	15,066	15,084	15,088	15,104	15,090	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,208	12,345	12,353	12,330	12,329	12,322	12,363	12,403	12,374	12,342	12,337	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,702	2,732	2,728	2,763	2,747	2,750	2,704	2,681	2,714	2,763	2,753	À temps partiel
Men	*2062820*	8,049	8,110	8,117	8,113	8,115	8,116	8,113	8,111	8,112	8,102	8,089	Hommes
Women	*2062829*	6,860	6,967	6,964	6,980	6,961	6,957	6,953	6,973	6,977	7,002	7,001	Femmes
15-24	*2062838*	2,289	2,314	2,326	2,329	2,309	2,316	2,306	2,298	2,298	2,304	2,300	15-24
25+	*2062919*	12,621	12,763	12,755	12,764	12,767	12,757	12,760	12,786	12,791	12,800	12,790	25+
Employees	*2066968*	12,488	12,768	12,756	12,786	12,765	12,764	12,763	12,779	12,782	12,795	12,809	Employés
Men	*2067023*	6,481	6,584	6,582	6,593	6,584	6,582	6,568	6,576	6,593	6,591	6,596	Hommes
Women	*2067078*	6,008	6,184	6,173	6,193	6,181	6,182	6,195	6,203	6,189	6,204	6,213	Femmes
Public	*2066969*	2,792	2,822	2,816	2,817	2,809	2,808	2,823	2,821	2,825	2,823	2,834	Public
Men	*2067024*	1,129	1,134	1,141	1,136	1,132	1,131	1,143	1,134	1,139	1,120	1,111	Hommes
Women	*2067079*	1,663	1,688	1,676	1,681	1,677	1,677	1,680	1,687	1,686	1,703	1,723	Femmes
Private	*2066970*	9,696	9,946	9,939	9,969	9,956	9,956	9,939	9,958	9,957	9,972	9,975	Privé
Men	*2067025*	5,351	5,450	5,442	5,457	5,452	5,451	5,425	5,442	5,454	5,471	5,485	Hommes
Women	*2067080*	4,344	4,496	4,498	4,512	4,503	4,505	4,515	4,517	4,503	4,501	4,490	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,421	2,309	2,326	2,307	2,311	2,309	2,304	2,305	2,307	2,309	2,282	Autonomes
Men	*2067026*	1,569	1,526	1,535	1,520	1,531	1,534	1,545	1,536	1,519	1,511	1,493	Hommes
Women	*2067081*	853	783	791	787	780	775	759	769	788	798	788	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	513,732	509,164	502,849	512,546	511,317	508,655	508,374	510,541	495,419	512,689	507,004	**Heures travaillées**

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Labour force	*2062810*	16,471	16,465	16,533	16,559	16,611	16,646	16,686	16,738	16,806	16,832	16,862	**Population active**
Employed	*2062811*	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	15,517	15,550	15,592	**Pers. occupées**
Full-time	*2062812*	12,367	12,383	12,423	12,464	12,476	12,537	12,572	12,597	12,592	12,572	12,627	À plein temps
Part-time	*2062813*	2,799	2,789	2,838	2,833	2,851	2,857	2,844	2,879	2,924	2,977	2,965	À temps partiel
Men	*2062820*	8,115	8,132	8,192	8,222	8,241	8,265	8,282	8,304	8,320	8,314	8,334	Hommes
Women	*2062829*	7,051	7,040	7,069	7,075	7,086	7,129	7,134	7,172	7,197	7,236	7,258	Femmes
15-24	*2062838*	2,336	2,335	2,354	2,356	2,343	2,354	2,362	2,382	2,377	2,383	2,398	15-24
25+	*2062919*	12,830	12,837	12,906	12,941	12,984	13,039	13,054	13,094	13,140	13,167	13,194	25+
Employees	*2066968*	12,883	12,882	12,971	12,978	13,000	13,049	13,059	13,121	13,143	13,138	13,211	Employés
Men	*2067023*	6,627	6,637	6,719	6,710	6,725	6,738	6,744	6,759	6,780	6,767	6,792	Hommes
Women	*2067078*	6,257	6,245	6,252	6,269	6,275	6,311	6,314	6,362	6,363	6,371	6,419	Femmes
Public	*2066969*	2,863	2,842	2,844	2,846	2,877	2,901	2,936	2,947	2,961	2,940	2,956	Public
Men	*2067024*	1,127	1,119	1,128	1,120	1,143	1,153	1,171	1,167	1,170	1,156	1,159	Hommes
Women	*2067079*	1,735	1,723	1,716	1,726	1,734	1,748	1,765	1,781	1,791	1,784	1,798	Femmes
Private	*2066970*	10,021	10,040	10,127	10,132	10,123	10,148	10,123	10,174	10,183	10,198	10,255	Privé
Men	*2067025*	5,499	5,518	5,591	5,589	5,582	5,585	5,573	5,593	5,610	5,611	5,633	Hommes
Women	*2067080*	4,521	4,522	4,536	4,543	4,541	4,563	4,549	4,581	4,572	4,587	4,621	Femmes
Self-employed	*2066971*	2,283	2,290	2,289	2,318	2,327	2,344	2,358	2,355	2,374	2,412	2,381	Autonomes
Men	*2067026*	1,488	1,495	1,472	1,513	1,516	1,527	1,538	1,545	1,540	1,547	1,542	Hommes
Women	*2067081*	795	795	817	806	811	818	820	811	834	865	839	Femmes
Actual hours worked	*4391505*	511,564	510,189	512,833	517,613	514,681	518,375	516,865	513,435	516,776	508,670	514,893	**Heures travaillées**

CANSIM tables: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0089, 282-0092*

Table 8. Labour Force Statistics – (Continued)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (suite)

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	65.9	66.0	66.1	66.0	65.9	65.9	65.9	65.8	65.9	66.1	66.3	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.5	72.5	72.7	72.5	72.5	72.3	72.4	72.2	72.4	72.4	72.8	Hommes
Women	*2062834*	59.5	59.7	59.7	59.7	59.6	59.6	59.7	59.7	59.6	59.9	60.0	Femmes
15-24	*2062843*	64.4	64.7	65.1	64.7	64.2	64.6	64.5	64.5	64.3	65.0	65.0	15-24
25+	*2062924*	66.2	66.3	66.3	66.3	66.3	66.1	66.2	66.1	66.2	66.3	66.5	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	6.8	7.2	7.0	7.0	7.1	7.1	7.3	7.2	7.4	7.6	8.0	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	6.9	7.5	7.4	7.4	7.4	7.3	7.5	7.4	7.8	8.0	8.6	Hommes
Women	*2062833*	6.7	6.8	6.6	6.5	6.6	6.9	7.1	6.9	6.9	7.1	7.3	Femmes
15-24	*2062842*	12.6	12.8	12.8	12.2	12.3	12.6	12.9	13.2	13.1	13.9	14.0	15-24
25+	*2062923*	5.7	6.1	5.9	6.0	6.1	6.0	6.2	6.0	6.3	6.4	6.9	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,090	1,170	1,143	1,138	1,149	1,152	1,185	1,173	1,201	1,239	1,319	**Chômeurs**
Men	*2062823*	600	660	647	649	653	638	657	652	682	705	766	Hommes
Women	*2062832*	490	510	495	489	496	514	529	520	519	534	553	Femmes
15-24	*2062841*	331	340	342	322	324	333	342	351	347	371	374	15-24
25+	*2062922*	758	830	801	816	824	819	844	822	855	868	944	25+
Not in labour force (3)	*(2091030-2091051)*	8,286	8,372	8,490	8,192	8,109	7,976	7,997	8,454	8,479	8,503	8,544	**Inactifs (3)**

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	%												
Participation rate(1)	*2062816*	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	67.2	67.2	67.3	**Taux d'activité(1)**
Men	*2062825*	72.9	72.9	73.1	73.1	73.3	73.2	73.4	73.4	73.5	73.5	73.5	Hommes
Women	*2062834*	60.2	60.0	60.3	60.3	60.3	60.5	60.5	60.8	61.0	61.1	61.2	Femmes
15-24	*2062843*	65.8	65.7	66.1	65.8	66.1	65.9	66.0	67.0	66.5	66.8	67.0	15-24
25+	*2062924*	66.6	66.5	66.6	66.7	66.8	66.9	67.0	67.0	67.3	67.3	67.3	25+
Unemployment rate(2)	*2062815*	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	7.7	7.6	7.5	**Taux de chômage(2)**
Men	*2062824*	8.7	8.5	8.2	8.0	8.1	7.9	8.0	7.8	8.0	8.1	8.0	Hommes
Women	*2062833*	7.0	7.1	7.1	7.2	7.3	7.1	7.2	7.2	7.3	7.1	7.0	Femmes
15-24	*2062842*	13.8	13.7	13.7	13.3	14.2	13.5	13.4	13.8	13.7	13.9	13.6	15-24
25+	*2062923*	6.8	6.7	6.5	6.5	6.5	6.3	6.5	6.3	6.5	6.4	6.3	25+
	'000												
Unemployed	*2062814*	1,305	1,293	1,273	1,263	1,284	1,253	1,269	1,262	1,289	1,282	1,270	**Chômeurs**
Men	*2062823*	771	758	731	715	730	705	719	707	722	731	722	Hommes
Women	*2062832*	534	535	542	547	554	547	549	555	567	551	549	Femmes
15-24	*2062841*	373	370	372	360	387	369	366	382	376	383	379	15-24
25+	*2062922*	932	923	901	902	897	884	903	880	913	899	892	25+
Not in labour force(3)	*(2091030-2091051)*	8,596	8,586	8,506	8,462	8,119	8,011	7,833	7,799	8,234	8,271	8,291	**Inactifs(3)**

(1) The labour force as a percentage of the population 15 years of age and older.
(2) The unemployed as a percentage of the labour force.
(3) Not seasonally adjusted
***CANSIM tables:** 282-0001, 282-0087*

(1) La population active en pourcentage de la population âgée de 15 ans et plus.
(2) Le nombre de chômeurs en pourcentage de la population active.
(3) Non désaisonnalisés
***Tableaux CANSIM:** 282-0001, 282-0087*

Table 8. Labour Force Statistics – (Concluded)

Tableau 8. Statistiques sur la population active – (fin)

Employment by industry	'000	2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	Emploi selon l'industrie
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,537	14,748	14,741	14,765	14,748	14,741	14,741	14,763	14,768	14,782	14,778	Non agricole
Total goods	2057604	3,868	3,863	3,893	3,874	3,867	3,875	3,877	3,872	3,841	3,804	3,791	**Total des biens**
Agriculture	2057605	373	329	341	328	327	332	326	321	320	322	313	Agriculture
Other primary	2057606	283	293	288	293	288	296	301	303	297	291	291	Industries primaires
Utilities	2057607	116	123	121	122	125	125	129	123	124	123	122	Services publics
Manufacturing	2057609	2,280	2,275	2,297	2,286	2,271	2,285	2,280	2,278	2,249	2,222	2,217	Fabrication
Construction	2057608	816	843	847	845	855	838	842	847	851	846	849	Construction
Total services	2057610	11,042	11,214	11,189	11,219	11,209	11,198	11,189	11,212	11,248	11,300	11,299	**Total des services**
Transportation	2057612	780	773	782	783	777	773	783	767	765	751	746	Transports
Trade	2057611	2,318	2,384	2,347	2,376	2,377	2,389	2,367	2,392	2,414	2,448	2,433	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	867	875	880	883	882	875	870	875	870	869	873	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	546	555	543	547	548	559	562	566	567	569	569	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	946	987	1,014	997	1,005	974	956	969	969	985	970	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	666	707	707	715	704	719	724	704	710	704	697	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	961	976	974	978	975	982	980	953	980	979	991	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,526	1,542	1,531	1,529	1,530	1,529	1,545	1,553	1,547	1,558	1,565	Santé et social
Educational	2057616	975	966	964	959	962	969	960	970	980	973	971	Enseignement
Public administration	2057621	762	766	766	774	768	753	767	766	771	777	788	Administration publique
Other services	2057620	696	683	680	677	682	675	676	698	676	687	698	Autres services

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Non-agricultural	(2062811-2057605)	14,860	14,872	14,948	14,985	15,009	15,072	15,089	15,149	15,175	15,197	15,236	Non agricole
Total goods	2057604	3,833	3,873	3,896	3,877	3,887	3,928	3,957	3,987	3,989	3,997	4,021	**Total des biens**
Agriculture	2057605	306	301	312	312	318	322	328	327	342	353	356	Agriculture
Other primary	2057606	288	284	285	277	263	265	270	268	267	268	269	Industries primaires
Utilities	2057607	129	125	129	130	137	131	133	132	138	130	132	Services publics
Manufacturing	2057609	2,242	2,304	2,317	2,298	2,300	2,331	2,345	2,366	2,349	2,334	2,368	Fabrication
Construction	2057608	869	860	853	861	868	879	882	893	893	913	897	Construction
Total services	2057610	11,333	11,299	11,364	11,420	11,441	11,466	11,459	11,489	11,528	11,552	11,571	**Total des services**
Transportation	2057612	733	740	730	741	746	748	768	757	788	773	772	Transports
Trade	2057611	2,416	2,416	2,434	2,458	2,450	2,434	2,411	2,418	2,428	2,426	2,427	Commerce
Finance, insurance and real estate	2057613	876	869	881	886	890	911	903	910	908	905	900	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	2057615	571	568	595	592	589	601	588	592	585	602	597	Gestion et connexes
Professional & related	2057614	973	977	977	975	990	994	992	997	1,013	1,008	1,008	Professionnels et connexes
Info. , cult. and recreation	2057618	707	704	710	718	706	715	718	726	690	683	688	Info., cult. et loisirs
Accomm. & food	2057619	1,010	1,008	1,009	1,010	1,004	991	980	985	996	1,016	1,025	Hébergement et restauration
Health & social	2057617	1,573	1,561	1,557	1,582	1,577	1,591	1,627	1,611	1,631	1,643	1,646	Santé et social
Educational	2057616	996	979	982	993	1,020	1,020	1,014	1,032	1,035	1,019	1,030	Enseignement
Public administration	2057621	785	783	792	769	771	767	774	772	776	782	785	Administration publique
Other services	2057620	694	695	698	696	699	694	686	690	680	697	693	Autres services

Note: *Estimates exclude inmates of institutions, members of the armed services, persons living on Indian reserves and residents of the territories.*

Source: *The Labour Force (Catalogue no.71-001-XPB), Client Services (951-4090).*

CANSIM tables: *282-0087, 282-0088*

Nota: *Les données ne comprennent pas les pensionnaires des institutions, les membres des Forces armées, les personnes vivant dans les réserves indiennes ni les résidents des territoires.*

Source: *La population active (n° 71-001-XPB au catalogue), Service aux clients (951-4090).*

Tableaux CANSIM: *282-0087, 282-0088*

Table 9. Labour Income, Employment, Earnings and Hours by Industry

Tableau 9. Revenu du travail, salariés, rémunération et heures de travail par industrie

		2000	2001	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	2002 J	2002 F	2002 M	2002 A	2002 M	2002 J	2002 J	2002 A	2002 S	
	$'000,000																
LABOUR INCOME	*1996473*	545,110	568,864	47,370	47,532	47,719	48,242	48,548	48,615	48,658	48,857	49,313	49,420	49,553	49,928	49,970	**REVENU DU TRAVAIL**
Annual % change		8.4	4.4	1.8	3.0	2.8	3.3	3.4	2.9	3.1	3.5	4.2	4.3	4.7	5.4	5.5	*Variation annuelle (%)*
Agric., forestry, fishing, hunting	*1996453*	7,078	6,900	554	548	555	558	609	581	572	566	565	554	542	542	532	Agri., forêts, pêche & chasse
Mining	*1996454*	9,914	10,318	865	837	868	872	866	871	879	884	889	886	886	889	892	Mines
Manufacturing	*1996455*	82,937	84,804	7,068	7,026	7,034	7,049	7,102	7,175	7,206	7,195	7,261	7,358	7,394	7,454	7,392	Fabrication
Construction	*1996456*	28,765	30,879	2,574	2,605	2,609	2,719	2,745	2,726	2,734	2,737	2,726	2,728	2,763	2,790	2,816	Construction
Transportation	*1996460*	25,491	26,485	2,231	2,243	2,230	2,245	2,232	2,234	2,254	2,259	2,267	2,277	2,267	2,286	2,298	Transports
Trade	*1996459*	66,668	69,811	5,791	5,807	5,835	5,851	5,891	5,938	5,921	5,952	6,027	6,044	6,084	6,152	6,143	Commerce
Finance	*1996462*	46,508	49,068	4,074	4,077	4,093	4,103	4,231	4,163	4,164	4,191	4,231	4,222	4,217	4,205	4,228	Finances
Services	*(1996461+ ...63...64...65)*	157,805	167,904	15,521	15,632	15,697	15,770	15,944	15,991	16,035	16,171	16,217	16,263	16,274	16,424	16,439	Services
Public administration	*(...66...69...70)*	35,434	34,671	2,821	2,883	2,887	3,131	2,934	2,921	2,885	2,868	3,055	3,003	3,011	3,023	3,057	Administration publique
EMPLOYEES	*'000*																**NOMBRE DE SALARIÉS**
Industrial aggregate	*1596764*	12,483	12,781	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,063	13,118	13,176	13,186	**Total des industries**
Goods producing	*1596766*	2,913	2,941	2,929	2,925	2,925	2,932	2,943	2,953	2,959	2,958	2,961	2,966	2,985	2,997	3,000	**Productrices de biens**
Forestry	*1596767*	78	76	74	73	72	72	71	69	68	65	63	63	60	60	60	Forêts
Mining	*1596768*	136	139	140	139	141	140	138	137	137	138	138	138	139	140	142	Mines
Manufacturing	*1596771*	2,048	2,038	2,024	2,018	2,015	2,012	2,022	2,029	2,033	2,035	2,045	2,051	2,066	2,071	2,063	Fabrication
Non-durable goods	*1596772*	932	939	936	935	936	932	935	936	938	939	943	943	948	952	950	Biens non durables
Durable goods	*1596773*	1,115	1,098	1,087	1,081	1,078	1,079	1,087	1,092	1,095	1,096	1,103	1,109	1,119	1,123	1,114	Biens durables
Construction	*1596770*	541	576	583	585	586	602	597	603	606	602	600	601	609	618	621	Construction
Services producing	*1596774*	9,506	9,768	9,783	9,795	9,796	9,807	9,821	9,847	9,864	9,921	9,993	10,012	10,043	10,087	10,097	**Total des services**
Transportation	*1596783*	603	613	616	614	611	611	611	611	613	611	610	608	611	612	614	Transports
Trade	*1596775*	2,154	2,212	2,210	2,213	2,209	2,211	2,220	2,231	2,242	2,257	2,272	2,283	2,296	2,312	2,311	Commerce
Finance and insurance	*1596785*	540	556	555	558	560	560	560	560	562	563	568	569	569	572	572	Finances et assurances
Professional	*(...87...88...89)*	1,193	1,250	1,250	1,246	1,244	1,254	1,252	1,261	1,269	1,291	1,307	1,310	1,313	1,328	1,330	Professionnel
Acc. and food	*1596780*	906	942	942	943	946	948	952	953	954	955	961	958	956	955	958	Héberg. et restau.
Health and education	*(1596790+...78)*	2,175	2,211	2,222	2,230	2,229	2,227	2,228	2,231	2,233	2,242	2,251	2,258	2,270	2,279	2,284	Santé et éducation
Public administration	*1596782*	713	723	716	717	719	720	723	720	696	698	725	723	727	728	731	Administration publique
AVERAGE WEEKLY EARNINGS(1)	*$*																**RÉMUNÉRATION HEBDOMADAIRE MOYENNE(1)**
Industrial aggregate	*1597104*	654	665	669	669	671	671	672	673	674	675	676	676	677	679	680	**Total des industries**
Goods producing	*1597105*	823	831	835	834	836	836	839	842	842	844	845	847	848	851	854	**Productrices de biens**
Forestry	*1597106*	810	831	839	844	839	844	849	849	849	856	862	851	847	849	851	Forêts
Mining	*1597107*	1,137	1,153	1,159	1,157	1,160	1,159	1,162	1,160	1,160	1,157	1,162	1,170	1,176	1,173	1,174	Mines
Manufacturing	*1597110*	797	808	814	812	814	814	817	822	823	824	826	830	832	835	836	Fabrication
Non-durable goods	*1597111*	728	737	744	744	746	747	751	753	755	754	753	755	758	761	760	Biens non durables
Durable goods	*1597112*	855	869	874	872	873	872	874	880	882	884	888	895	895	897	901	Biens durables
Construction	*1597109*	808	801	796	796	800	803	806	803	799	806	802	799	798	804	810	Construction
Services producing	*1597113*	602	615	619	621	622	621	622	622	623	625	626	626	627	627	628	**Total des services**
Transportation	*1597122*	725	742	748	752	751	751	754	757	760	762	764	766	765	766	765	Transports
Trade	*1597114*	535	542	544	544	546	545	543	542	540	540	542	541	544	544	544	Commerce
Finance and insurance	*1597124*	836	842	845	838	841	839	838	833	837	843	836	834	834	836	836	Finances et assurances
Education	*1597129*	674	694	702	706	708	706	702	706	707	711	716	721	727	732	738	Éducation
Professional	*1597126*	867	885	889	886	881	888	901	899	900	892	899	899	893	894	908	Professionnel
Acc. and food	*1597119*	273	286	288	289	291	293	298	297	299	300	296	293	292	291	290	Héberg. et restau.
Health	*1597117*	562	581	587	592	593	594	597	599	602	602	602	607	607	606	605	Santé
Public administration	*1597121*	748	752	758	760	762	761	763	764	767	772	776	775	782	784	782	Administration publique

(1) Includes overtime.

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment.*

CANSIM tables: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

(1) Inclut le temps supplémentaire.

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition d'emploi industriel.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 281-0028, 382-0006*

Table 9. Earnings and Hours – (Concluded)

Tableau 9. Rémunération et heures de travail – (fin)

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
AVERAGE HOURLY EARNINGS	*$*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE**
Industrial aggregate	*1597782*	16.49	16.79	17.01	17.04	17.09	17.03	17.08	17.03	17.07	17.14	17.13	17.14	17.16	17.17	17.14	**Total des industries**
Goods producing	*1597783*	19.27	19.45	19.57	19.65	19.76	19.76	19.88	19.84	19.95	19.99	19.98	20.06	20.09	20.15	20.25	**Productrices de biens**
Mining	*1597785*	24.90	24.40	23.90	24.48	24.80	24.58	24.96	24.45	24.50	24.46	24.68	24.71	25.01	24.89	24.88	Mines
Manufacturing	*1597788*	18.29	18.58	18.79	18.81	18.90	18.83	18.91	18.93	18.99	19.01	18.99	19.05	19.13	19.18	19.27	Fabrication
Construction	*1597787*	21.31	21.04	20.84	20.89	20.96	21.24	21.67	21.57	21.73	22.01	22.06	22.28	22.22	22.23	22.25	Construction
Services producing	*1597791*	14.98	15.34	15.58	15.61	15.60	15.51	15.56	15.49	15.49	15.55	15.57	15.56	15.55	15.51	15.41	**Total des services**
Transportation	*1597800*	17.74	18.13	18.41	18.38	18.41	18.27	18.35	18.32	18.28	18.37	18.36	18.35	18.26	18.25	18.23	Transports
Finance and insurance	*1597802*	16.73	17.01	17.50	17.62	17.64	17.59	17.75	17.67	17.17	17.08	17.02	16.92	16.81	16.88	16.73	Finances et assurances
Professional	*1597804*	19.42	19.65	19.22	19.30	19.19	19.60	19.63	18.78	18.27	18.26	17.96	18.14	18.11	18.04	17.55	Professionnel
Acc. and food	*1597797*	9.22	9.92	10.25	10.18	10.23	10.21	10.39	10.39	10.52	10.56	10.43	10.18	10.19	10.18	10.10	Héberg. et restau.
Health	*1597795*	18.84	19.32	19.77	19.89	19.79	19.65	19.77	19.75	19.81	19.93	20.06	20.11	19.97	19.95	19.81	Santé
FIXED-WEIGHTED AVERAGE HOURLY EARNINGS(1)	*1996=100*																**RÉMUNÉRATION HORAIRE MOYENNE, PONDÉRATION FIXE(1)**
Industrial aggregate	*1606080*	105.8	107.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.1	110.5	110.6	109.8	**Total des industries**
Annual % change		2.0	1.7	2.7	2.6	2.8	2.7	2.5	2.4	2.9	3.0	3.4	2.8	2.4	1.8	1.4	*Variation annuelle(%)*
Goods producing	*1606081*	108.6	110.6	111.3	111.3	111.7	112.6	113.0	113.2	114.2	114.2	113.9	113.4	113.4	113.1	113.0	**Productrices de biens**
Forestry	*1606082*	105.2	110.7	113.9	112.8	113.0	113.6	112.1	111.2	112.2	112.8	112.6	113.1	113.9	113.8	113.3	Forêts
Mining	*1606083*	104.1	105.4	107.9	106.6	106.0	107.7	107.2	111.4	107.8	108.6	108.0	107.9	107.5	107.5	107.4	Mines
Manufacturing	*1606086*	110.1	113.0	113.8	114.0	114.2	114.9	115.5	115.3	116.9	117.0	116.5	115.8	116.2	115.9	116.3	Fabrication
Construction	*1606085*	102.4	101.9	101.5	102.0	101.4	103.6	105.5	104.3	105.4	104.8	105.7	106.4	106.4	106.2	104.5	Construction
Services producing	*1606089*	104.8	106.4	107.1	107.5	107.5	107.6	107.6	107.7	107.8	108.5	108.4	108.9	109.4	109.6	108.6	**Total des services**
Transportation	*1606098*	109.3	109.5	111.0	111.4	111.1	111.3	110.9	111.7	112.5	111.4	111.5	110.8	110.8	110.3	110.0	Transports
Retail trade	*1606092*	109.8	111.9	112.2	111.4	113.5	113.3	113.3	113.4	114.0	114.2	113.8	114.2	114.7	114.3	114.0	Commerce de détail
Wholesale trade	*1606091*	111.5	108.1	107.5	108.0	107.4	107.3	108.3	108.9	109.0	108.8	110.4	110.0	110.7	110.6	109.8	Commerce de gros
Finance and insurance	*1606100*	106.1	112.7	113.7	112.7	115.0	109.5	110.7	110.0	110.1	112.7	111.1	110.9	111.4	110.6	110.1	Finances et assurances
Professional	*1606102*	105.2	108.1	108.5	109.3	109.5	109.6	110.0	110.3	109.8	111.4	110.3	109.4	108.2	108.2	107.4	Professionnel
Acc. and food	*1606095*	102.7	107.5	109.0	107.9	109.4	111.6	113.2	112.3	113.6	113.4	109.8	106.7	107.3	106.9	106.7	Héberg. et restau.
Health	*1606093*	105.8	109.0	110.9	111.8	112.0	112.1	112.3	112.7	113.5	113.6	113.7	113.8	112.9	113.3	111.5	Santé
Public administration	*1606097*	107.1	106.1	106.3	108.8	105.6	105.3	107.4	105.5	105.7	108.6	109.1	109.9	110.9	112.0	112.1	Administration publique
AVERAGE WEEKLY HOURS	*Hours – Heures*																**HEURES HEBDOMADAIRES MOYENNES**
Industrial aggregate	*1597443*	31.6	31.6	31.4	31.5	31.7	32.0	32.0	32.0	31.9	31.8	31.8	31.7	31.7	31.7	31.8	**Total des industries**
Goods producing	*1597444*	38.7	38.9	38.8	38.7	38.8	39.0	38.8	38.8	38.7	38.8	38.7	38.7	38.7	38.7	38.8	**Productrices de biens**
Mining	*1597446*	42.1	41.6	42.0	42.3	42.3	42.4	41.7	42.0	42.2	42.2	42.2	42.2	42.2	42.2	42.3	Mines
Manufacturing	*1597449*	38.9	39.0	38.9	38.8	38.8	38.9	39.0	39.1	39.1	39.1	39.1	39.1	39.3	39.2	39.2	Fabrication
Construction	*1597448*	37.3	38.1	37.9	37.9	38.1	38.5	37.8	37.4	37.1	37.1	36.8	36.3	36.1	36.4	36.7	Construction
Services producing	*1597452*	28.7	28.7	28.4	28.6	28.7	29.2	29.3	29.2	29.1	29.0	28.9	28.9	28.9	28.8	28.9	**Total des services**
Transportation	*1597461*	36.2	37.4	37.3	37.4	37.5	38.1	38.1	38.1	38.2	38.1	38.0	37.9	37.9	38.0	38.1	Transports
Finance and insurance	*1597463*	29.2	28.7	27.7	27.1	27.5	27.4	27.4	27.4	27.7	27.8	27.6	27.6	27.8	27.0	26.4	Finances et assurances
Professional	*1597465*	32.3	31.5	31.4	31.4	31.7	32.1	32.3	31.8	31.4	31.4	31.0	31.1	31.2	30.8	31.3	Professionnel
Health	*1597456*	28.6	28.8	28.5	28.6	28.7	28.8	29.0	29.0	28.9	28.7	28.6	28.8	28.9	29.0	29.2	Santé

(1) Unadjusted for seasonality. Annual data are the averages of the monthly indexes. How these fixed-weighted indexes (1996=100) are constructed is described in the September 1989 issue of the CEO.

Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB), contact: S. Picard (951-4003).*

CANSIM tables: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

(1) Non désaisonnalisés. Les données annuelles sont la moyenne des indices mensuels. L'article de l'édition de septembre 1989 de L'OÉC décrit en détail la construction de ces indices à pondération fixe (1996=100).

Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039) Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue), personne ressource: S. Picard (951-4003).*

Tableaux CANSIM: *281-0031, 281-0034, 281-0039*

Table 10. Miscellaneous Labour Statistics(1)

Tableau 10. Travail, statistiques diverses(1)

		2000	2001	2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
A. Employment insurance(2)	*'000*																**A. Assurance -Emploi(2)**
Persons covered	*844*	12,502	12,790	12,805	12,744	12,560	12,613	12,716	12,801	13,150	13,386	13,443	13,495	13,262			Personnes visées
Beneficiaries	*384606*	654	736	772	880	1,042	1,032	1,003	892	768	689	779	757	643			Bénéficiaires
Regular	*384652*	484	524	560	559	561	554	550	536	560	557	579	558	553			Réguliers
Claims received	*383886*	2,593	2,942	316	318	357	193	183	206	169	155	328	169	208			Demandes reçues
Weeks paid	*384270*	34,482	38,609	3,124	3,933	4,687	4,203	4,043	4,629	3,313	2,858	3,518	3,139	3,322			Semaines payées
Average weekly payment	*$* *384452*	268.71	279.89	282.71	287.65	290.57	292.46	292.17	292.32	282.34	286.32	285.45	286.84	286.16			Prestation hebdomadaire moyenne
B. Help wanted index	*(1996=100)* *3759*	174	149	129	127	126	126	126	127	127	128	128	127	124	121	118	**B. Indice d'offre d'emploi**
C. Person days lost in work stoppages(3)	*'000*																**C. Jours-personnes perdus dans les arrêts de travail(3)**
All industries	*4391647*	1,656.8	2,203.8	74.9	100.0	124.7	256.0	440.0	770.4	244.6	142.0	259.4	158.1	167.8			Toutes les industries
Primary	*4391648*	286.0	132.4	5.9	3.5	0.0	0.0	0.0	0.8	9.8	10.8	13.1	12.4	11.3			Primaires
Construction	*4391650*	15.5	11.6	0.0	0.0	0.0	1.0	0.5	0.0	0.4	1.6	1.6	1.6	1.0			Construction
Manufacturing	*4391651*	405.0	513.3	19.7	43.7	51.4	21.3	19.8	123.8	52.9	41.0	35.9	33.4	32.4			Fabrication
Trade	*4391652*	89.7	127.4	11.2	11.0	10.4	8.9	16.8	19.0	10.4	1.9	0.1	24.4	6.2			Commerce
Transportation	*4391653*	79.5	423.1	2.5	5.3	6.2	5.5	5.6	4.7	4.6	6.7	6.6	8.7	12.7			Transports
Education, health and social services	*4391656*	301.4	585.7	30.9	4.5	40.8	211.1	17.8	5.3	9.8	6.8	3.9	5.2	15.6			Éducation, santé et services sociaux
Public administration	*4391658*	219.1	218.9	0.2	0.3	11.6	6.1	367.4	586.2	84.7	15.9	106.4	0.7	18.7			Administration publique

		2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
D. Wage settlements(4)	*%*																**D. Règlements salariaux(4)**
All industries	*4327078*	2.5	3.1	2.4	3.1	2.4	2.5	2.3	2.9	3.5	2.8	3.4	3.0	2.9	2.6	2.8	Toutes les industries
Private	*4327222*	2.4	2.9	2.4	3.8	3.0	2.6	1.9	2.3	2.4	3.0	3.2	2.4	2.0	2.5	2.4	Privé
Public	*4327234*	2.5	3.2	2.3	2.2	2.3	2.5	2.6	3.0	3.8	2.7	3.5	3.1	3.1	2.7	3.2	Public
Employees ('000)	*4327079*	1,081	983	177	127	537	243	138	164	178	314	243	247	207	452	182	Employés ('000)

(1) Unadjusted for seasonality, except regular beneficiaries and help wanted index.
(2) Annual data are averages of the monthly estimates except for benefit weeks and claims received, where the sums are used. Another estimate of EI coverage, derived from annual tax returns filed with Revenue Canada, is also available on request.
(3) Includes all strikes and lockouts, legal or illegal, lasting one-half day or more and amounting to 10 or more person-days lost. Time lost by workers indirectly affected, such as those laid off because of a stoppage by other employees, is not included.
(4) Effective annual % increase in base rates.
Sources: *A. Employment Insurance Statistics (Catalogue no. 73-001-XPB), discontinued, and Annual Supplement (Catalogue no. 73-202-SPB), contact: D. Pérusse (951-4064).*
B. Labour Division, contact: D. Pérusse (951-4064).
C. and D. Human Resources Development Canada, contact: [1-800-567-6866].
CANSIM tables: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

(1) Non désaisonnalisés, sauf les estimations de prestations régulières et l'indice d'offre d'emploi.
(2) Les données annuelles sont obtenues en calculant la moyenne des totaux mensuels sauf dans le cas du nombre de prestations et des demandes initiales et renouvelées pour lesquels on prend la somme. Une autre estimation annuelle du nombre de personnes visées par l'assurance-emploi, tirée des déclarations d'impôt de Revenu Canada, est disponible.
(3) Comprennent tous les lock-out et les grèves, qu'ils soient légaux ou illégaux, d'une durée d'une demi-journée ou plus et représentant 10 jours-personnes ou plus de temps perdu. Le temps perdu par les travailleurs indirectement touchés, comme ceux qui sont mis à pied par suite de l'arrêt de travail d'autres employés, n'est pas compris.
(4) Augmentation annuelle en % en vigueur des taux de base.
Sources: *A. Statistiques sur l'assurance-emploi (nº 73-001-XPB au catalogue), ne paraît plus, et son supplément annuel (nº 73-202-SPB au catalogue), personne ressource: D. Pérusse (951-4064).*
B. Division du travail, personne ressource: D. Pérusse (951-4064).
C. et D. Développement des ressources humaines Canada, personne ressource: [1-800-567-6866].
Tableaux CANSIM: *276-0001, 276-0004, 276-0011, 276-0015, 276-0016, 277-0002, 278-0007, 278-0009*

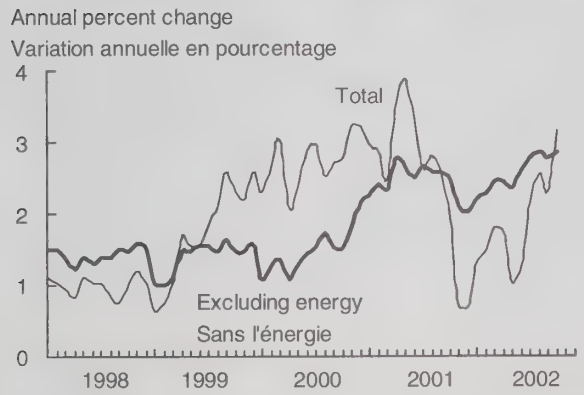
III. Prices

		Page
11.	GDP price indexes	22
12.	Consumer price indexes	23
13.	Industrial product price indexes by commodity	24
14.	Industrial product price indexes by industry	24
15.	Raw materials	26
16.	Commodity prices	27
17.	Housing	28
18.	Unit labour costs	28

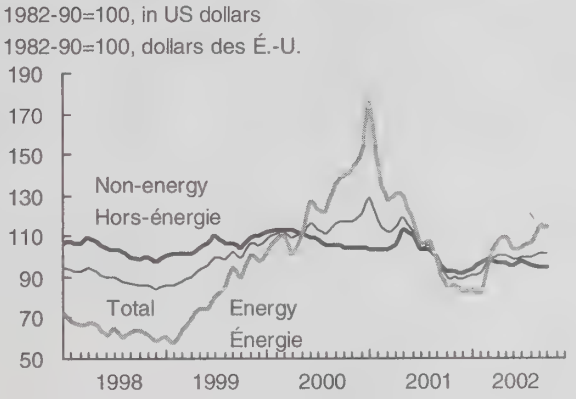
III. Prix

		Page
11.	PIB, indices de prix	22
12.	Indices des prix à la consommation	23
13.	Indices des prix des produits industriels par produit	24
14.	Indices des prix des produits industriels selon l'industrie	24
15.	Matières brutes	26
16.	Prix des produits de base	27
17.	Logements	28
18.	Coûts unitaires de main-d'oeuvre	28

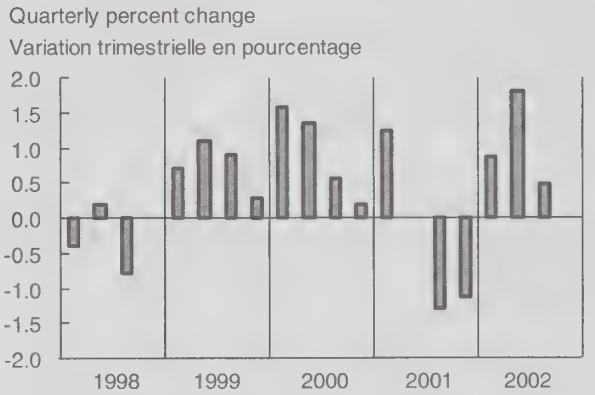
Consumer Price Index
Indice de prix à la consommation



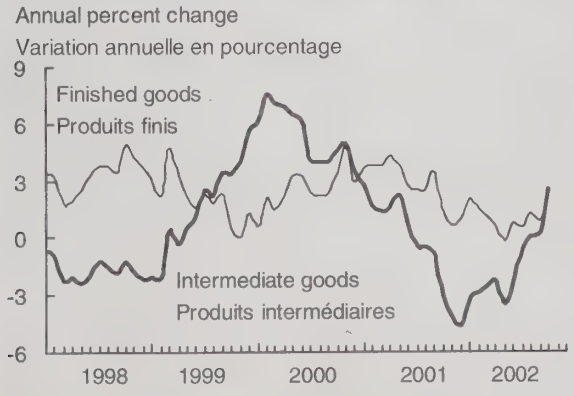
Commodity Price Index
Indice de prix des marchandises



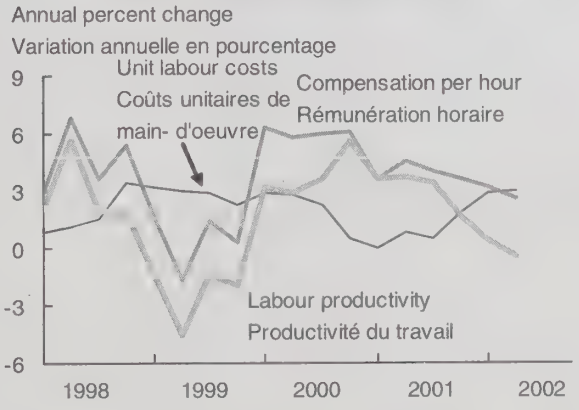
GDP Chain Price Index
Indice-chaîne de prix, PIB



Industrial Product Price Index
Indice de prix des produits industriels



Unit Labour Costs
Coûts unitaires de main-d'oeuvre



Import Prices
Prix à l'importation

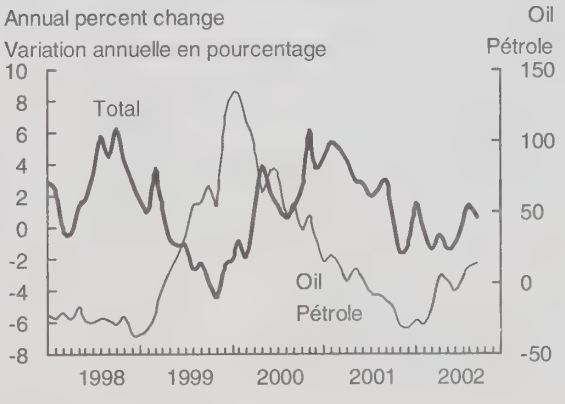


Table 11. GDP Price Indexes (1997 = 100)

Tableau 11. PIB, indices de prix (1997 = 100)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
Chain indexes													**Indices-chaînes**
Personal expenditure	*1997738*	105.0	107.0	105.4	106.1	106.1	107.3	107.5	107.2	107.9	108.8	109.7	Dépenses personnelles
Durable goods	*1997739*	99.3	98.7	99.0	98.9	98.4	98.9	98.9	98.6	98.5	98.9	99.2	Biens durables
Semi-durable goods	*1997740*	103.3	104.0	103.2	104.0	104.0	103.9	103.9	104.1	104.0	104.8	104.9	Biens semi-durables
Non-durable goods	*1997741*	108.2	112.2	109.2	110.6	110.3	114.0	113.2	111.3	112.8	115.0	117.2	Biens non durables
Services	*1997742*	105.5	107.5	105.7	106.3	106.7	107.2	107.9	108.3	109.0	109.5	110.2	Services
Government expenditure	*1997743*	106.0	107.1	106.7	105.6	106.3	106.3	107.3	108.4	108.5	109.4	109.9	Dépenses publiques
Business fixed investment	*1997745*	102.0	103.7	102.1	102.8	103.4	104.1	103.2	104.1	105.6	105.7	105.9	Investissement fixe des entreprises
Residential	*1997746*	106.0	108.7	105.5	106.7	107.3	108.5	108.9	110.1	111.0	112.6	113.3	Résidentiel
Non-residential	*1997747*	100.7	101.9	100.9	101.5	102.0	102.5	101.1	102.0	103.8	103.3	103.2	Non-résidentiel
Structures	*1997748*	106.5	108.6	106.8	107.7	107.9	108.2	108.7	109.7	110.3	110.8	111.3	Bâtiments
Machinery & equipment	*1997749*	97.3	98.1	97.5	98.0	98.6	99.3	96.9	97.6	100.2	99.1	98.7	Machines et matériel
Final domestic demand	*1997757*	104.7	106.3	105.0	105.3	105.6	106.4	106.5	106.8	107.5	108.2	108.9	Demande intérieure finale
Exports	*1997750*	107.2	108.8	107.9	110.2	113.4	111.1	107.1	103.7	105.2	107.0	107.3	Exportations
Imports	*1997753*	105.7	108.9	105.7	108.7	109.1	109.2	108.5	108.9	109.9	108.8	109.6	Importations
Gross domestic product	*1997756*	105.2	106.3	105.8	106.0	107.3	107.3	105.9	104.7	105.6	107.5	108.0	Produit intérieur brut
Annual % change		3.9	1.0	3.8	3.7	3.4	2.0	0.1	-1.2	-1.6	0.2	2.0	*Variation annuelle(%)*

Source: *National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), Statistics Canada. Information Officer (951-3640).*
CANSIM table: *380-0003*

Source: *Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), Statistique Canada. Agent d'information (951-3640).*
Tableau CANSIM: *380-0003*

Table 12. Consumer Price Indexes (1992=100)

Tableau 12. Indices des prix à la consommation (1992=100)

	Weights (1)		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	Pondération(1)	
All items	**100.00**	*735319*	113.5	116.4	115.6	116.4	117.4	117.5	117.1	117.1	117.4	116.8	115.8	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			2.7	2.6	2.5	3.6	3.9	3.3	2.6	2.8	2.6	1.9	0.7		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	112.2	114.4	113.5	113.9	114.3	114.5	114.9	115.1	115.2	115.1	114.9	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.5	2.0	1.7	2.1	2.1	2.0	2.2	2.2	2.1	1.9	1.7		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	112.2	117.2	116.6	117.0	117.9	118.1	118.6	117.7	116.9	116.8	117.3	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	108.8	112.8	111.9	112.5	113.8	114.2	113.7	113.7	113.4	113.6	112.0	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	110.0	112.2	111.3	112.0	112.2	112.4	112.4	112.5	113.2	113.0	112.7	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	105.5	106.0	107.9	106.5	104.9	104.5	105.8	106.6	107.9	107.2	105.2	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	130.7	130.8	130.1	132.1	134.0	133.0	130.4	130.9	133.0	130.3	126.9	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	112.0	114.2	113.5	114.0	114.4	114.9	114.8	114.2	114.2	115.0	114.7	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.5	124.3	123.5	123.9	125.3	125.6	126.2	126.2	126.0	124.5	123.2	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	97.6	105.1	99.4	103.3	105.2	105.4	105.7	106.4	106.5	106.8	111.7	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	111.1	113.9	113.5	114.7	116.2	115.8	114.5	114.3	114.8	113.8	112.1	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	111.5	110.8	110.7	111.3	111.6	111.4	110.5	110.6	110.8	110.4	110.2	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	107.7	108.4	110.4	109.1	107.6	107.1	108.0	108.6	109.9	109.8	107.8	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	111.3	116.1	115.0	117.0	119.7	119.4	117.3	116.8	117.3	115.6	113.4	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	116.4	119.3	118.1	118.5	119.0	119.5	120.2	120.4	120.4	120.3	119.9	**49.72**	**Services**

			2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O		
All items	**100.00**	*735319*	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	120.1	120.1	120.5	**100.00**	**Ensemble**
Annual % change			0.7	1.3	1.5	1.8	1.7	1.0	1.3	2.1	2.6	2.3	3.2		Variation annuelle(%)
Excluding food & energy	**73.74**	*735600*	114.8	114.7	115.4	116.0	116.5	117.0	117.5	118.2	118.5	118.7	118.9	**73.74**	Sans aliments & énergie
Annual % change			1.6	1.7	1.8	2.2	2.3	2.4	2.6	2.9	3.0	3.0	3.3		Variation annuelle(%)
Food	**17.89**	*735320*	118.6	120.0	120.6	120.4	120.9	120.4	120.9	120.9	120.2	119.2	118.5	**17.89**	Aliments
Shelter	**26.75**	*735396*	112.6	113.0	113.1	113.1	112.8	113.1	113.1	113.2	114.2	114.6	115.8	**26.75**	Logements
Household operations & furnishings	**10.76**	*735413*	113.0	112.9	113.1	113.7	113.9	113.8	114.0	114.2	114.3	113.8	113.9	**10.76**	Dépenses & équipement du ménage
Clothing & footwear	**6.25**	*735456*	103.7	102.3	105.4	107.1	106.6	104.6	104.2	105.0	105.0	107.3	107.1	**6.25**	Habillement & chaussures
Transportation	**18.96**	*735493*	126.0	126.9	127.5	130.5	133.8	134.1	134.0	135.4	137.0	136.8	137.9	**18.96**	Transports
Health & personal care	**4.60**	*735518*	114.5	114.3	114.8	114.5	115.3	115.7	115.9	115.4	115.6	115.7	116.2	**4.60**	Santé & soins personnels
Recreation & education	**11.25**	*735536*	122.9	122.3	124.1	124.9	124.7	126.8	127.2	128.4	128.5	128.7	127.7	**11.25**	Loisirs & formation
Tobacco & alcohol	**3.54**	*735573*	111.9	112.2	112.9	114.1	116.8	118.8	124.1	129.5	129.8	129.9	131.2	**3.54**	Tabac & alcool
Goods	**50.28**	*735589*	112.3	112.8	113.7	114.8	115.7	115.3	115.6	116.3	116.8	116.8	117.3	**50.28**	**Biens**
Durable	**13.38**	*735590*	110.2	109.7	109.9	110.2	110.9	111.1	111.0	110.6	110.6	110.4	110.2	**13.38**	Durables
Semi-durable	**7.67**	*735591*	106.6	105.1	107.8	109.6	109.3	107.6	107.5	108.3	108.3	110.1	110.2	**7.67**	Semi-durables
Non-durable	**29.24**	*735592*	114.1	115.5	116.2	117.5	118.8	118.4	119.0	120.2	121.0	120.7	121.6	**29.24**	Non durables
Services	**49.72**	*735597*	120.0	120.2	120.7	121.1	121.6	122.5	122.8	123.5	123.9	123.9	124.1	**49.72**	**Services**

(1) Based on expenditure weights derived from 1996 consumer spending patterns.
Source: *Consumer Prices and Price Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*
NOTE: ***Tables 12 to 15 data are not seasonally adjusted.***
CANSIM table: *326-0001*

(1) Fondée sur les pondérations dérivées de la composition des dépenses des consommateurs en 1996.
Source: *Prix à la consommation et indices des prix (nº 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).*
NOTA: ***Dans les tableaux 12 à 15, les données sont non désaisonnalisées.***
Tableau CANSIM: *326-0001*

Table 13. Industrial Product Price Indexes by Commodity

Tableau 13. Indices des prix des produits industriels par produit

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
All commodities	*1574377*	106.5	107.5	108.5	108.9	109.4	108.0	107.2	107.2	108.0	106.4	106.3	Tous les produits
Annual % change		4.3	1.0	2.4	2.7	2.8	1.5	0.8	0.8	1.0	-1.3	-2.1	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	105.3	105.0	106.5	106.7	107.5	106.0	104.6	104.6	105.0	103.0	102.7	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	111.9	104.5	112.9	111.0	108.6	103.7	100.0	98.6	99.1	97.4	98.9	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	104.3	105.1	105.5	106.0	107.3	106.3	105.3	105.5	105.9	103.9	103.3	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	108.3	111.3	111.5	112.2	112.2	111.1	111.1	111.1	112.4	111.5	111.6	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	104.3	106.4	106.3	106.9	106.5	106.4	107.0	107.0	106.7	106.7	106.3	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	107.3	110.7	110.8	111.0	110.7	109.9	110.5	110.1	111.4	111.2	112.1	Biens de capital
Other	*1574518*	110.7	113.8	114.1	115.3	115.5	113.8	113.3	113.6	115.5	113.7	113.5	Autres

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
All commodities	*1574377*	105.3	106.3	106.7	107.4	107.7	107.0	106.8	107.1	107.8	108.6	109.0	Tous les produits
Annual % change		-2.4	-1.1	-1.1	-1.0	-1.1	-2.2	-1.1	-0.1	0.6	0.6	2.4	*Variation annuelle(%)*
Intermediate goods	*1574379*	101.6	102.5	103.0	103.8	104.3	103.7	103.4	104.0	104.6	105.3	105.6	Produits semi-finis
First stage(1)	*1574380*	96.6	98.6	98.9	99.5	100.4	100.0	101.3	102.1	102.9	103.9	103.4	Première étape(1)
Second stage(2)	*1574406*	102.3	103.1	103.7	104.5	104.9	104.3	103.8	104.3	104.8	105.5	106.0	Deuxième étape(2)
Finished goods	*1574476*	110.9	112.0	112.3	112.7	112.9	112.0	111.9	111.7	112.5	113.4	114.0	Produits finis
Foods & feeds	*1574477*	106.4	106.6	107.4	107.9	107.7	107.8	107.9	108.5	108.5	108.5	108.9	Alimentaires
Capital equipment	*1574492*	111.6	113.3	113.1	113.1	112.9	112.0	111.7	111.1	112.0	113.0	113.4	Biens de capital
Other	*1574518*	112.3	113.7	113.9	114.5	115.1	113.9	113.7	113.5	114.6	115.8	116.5	Autres

(1) Goods used primarily for the manufacture of intermediate goods.
(2) Goods used primarily for the manufacture of finished goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0039*

(1) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits semi-finis.
(2) Les produits utilisés principalement pour la fabrication de produits finis.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0039*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
Food	*3825178*	101.1	103.9	103.5	104.3	103.8	104.1	105.1	105.1	104.5	104.2	103.6	Aliments
Rubber	*3822682*	101.2	102.3	101.9	102.6	102.6	102.4	102.3	102.4	102.4	102.6	102.7	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	106.7	107.0	107.1	107.5	107.1	107.4	106.7	107.1	106.2	106.2	Plastiques
Textiles	*3825184*	99.9	101.5	101.3	101.8	101.8	101.8	101.7	101.7	101.3	101.3	101.4	Textiles
Leather	*3822619*	104.9	107.5	106.2	107.2	107.1	106.9	107.2	107.1	107.5	109.0	109.3	Cuir
Clothing	*3822609*	102.8	103.2	103.0	103.1	103.1	103.1	103.2	103.1	103.4	103.5	103.6	Vêtements

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Food	*3825178*	103.7	103.9	104.6	105.2	104.7	104.8	105.0	106.2	106.2	106.5	107.2	Aliments
Rubber	*3822682*	102.3	102.7	101.6	101.6	102.1	102.0	102.0	101.8	101.9	102.0	102.1	Caoutchouc
Plastics	*3822673*	105.8	105.4	105.4	104.8	104.9	106.0	105.5	105.8	106.4	106.6	106.7	Plastiques
Textiles	*3825184*	101.2	101.1	101.3	101.1	101.7	101.6	101.5	101.6	101.7	101.8	102.0	Textiles
Leather	*3822619*	109.8	109.4	109.7	110.1	110.4	110.2	110.2	110.5	110.5	110.7	110.7	Cuir
Clothing	*3822609*	103.6	103.4	103.7	103.7	103.8	103.7	103.9	104.0	104.1	103.9	104.0	Vêtements

CANSIM table: *329-0038*

Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 14. Industrial Product Price Indexes by Industry – (Concluded)

Tableau 14. Indices des prix des produits industriels selon l'industrie – (fin)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
	(1997=100)												
Wood	*3822623*	95.8	94.3	90.2	93.0	103.4	101.4	97.3	100.5	97.8	90.1	91.6	Bois
Furniture	*3822783*	104.5	106.2	105.9	106.0	106.1	106.5	106.6	106.5	106.5	106.5	106.5	Meubles
Paper	*3822635*	115.4	115.0	122.3	119.9	117.9	114.7	112.6	110.9	111.1	109.3	109.7	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	109.2	111.8	111.9	112.0	112.0	111.4	111.7	111.6	112.0	112.0	112.4	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	100.0	94.2	97.0	96.3	96.2	94.8	93.7	92.3	92.4	91.2	91.8	Produits métalliques primaires
Fabricated metal	*3822709*	103.5	103.3	103.3	103.4	103.5	103.3	103.5	103.2	103.5	103.5	103.4	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	107.3	109.0	108.9	109.1	109.1	108.9	108.7	108.6	109.3	109.2	109.5	Machines
Transportation equipment	*3822763*	109.5	114.0	114.4	114.6	114.0	112.6	113.7	113.4	115.4	114.7	116.3	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	96.8	97.4	98.1	98.3	97.7	96.7	96.8	96.3	97.5	97.3	98.1	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	102.5	103.7	104.2	104.2	104.0	103.8	103.3	103.2	103.4	103.1	103.5	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	105.3	107.6	107.6	107.6	107.6	107.6	107.7	107.7	107.8	107.6	107.7	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	141.0	134.3	138.5	143.8	147.7	141.8	129.5	133.0	139.2	126.6	114.2	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	105.7	107.6	110.4	110.8	110.6	107.1	105.5	105.5	106.5	105.9	105.5	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	105.1	107.2	106.9	106.9	107.1	106.9	107.4	107.5	108.0	107.9	107.9	Produits divers

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Wood	*3822623*	90.9	92.6	96.6	101.6	100.3	97.1	92.1	92.2	91.6	90.4	90.9	Bois
Furniture	*3822783*	106.7	106.8	106.9	106.9	106.9	106.9	106.9	107.0	107.1	107.1	107.4	Meubles
Paper	*3822635*	108.1	107.5	106.2	104.4	104.1	103.7	104.1	104.4	106.1	107.3	107.5	Papiers
Printing & publishing	*3822647*	112.4	113.4	113.5	113.4	113.7	114.0	114.0	113.9	113.9	114.3	114.3	Impression & édition
Primary metals	*3822695*	91.0	93.0	94.0	95.4	96.1	95.0	96.7	96.9	96.2	97.2	97.0	Produits métalliques primaires
Fabricated metals	*3822709*	103.2	103.7	103.7	103.7	104.0	104.2	104.5	104.9	105.5	105.9	105.9	Semi-produits métalliques
Machinery	*3822728*	109.7	110.1	110.2	110.2	110.3	110.0	110.0	109.9	110.0	110.3	110.3	Machines
Transportation equipment	*3822763*	115.1	116.9	117.0	116.8	116.4	114.7	114.3	113.7	115.0	116.5	117.1	Équipement de transport
Computer and electronic products	*3822742*	97.7	100.1	99.9	99.5	99.6	98.5	98.7	98.1	98.7	99.5	99.5	Ordinateurs et produits électroniques
Electical products	*3822752*	103.6	104.2	104.2	104.2	104.2	104.0	104.1	104.1	104.2	104.3	104.3	Appareils électriques
Non-metallic minerals	*3822686*	107.8	108.8	108.8	108.8	109.3	109.4	109.5	109.7	109.8	110.0	109.9	Minéraux non métalliques
Refined petroleum	*3822651*	106.7	107.8	109.4	117.8	124.8	124.4	123.2	126.0	129.8	133.1	137.5	Pétrole raffiné
Chemical products	*3822654*	103.6	105.1	105.1	104.6	105.6	106.0	106.2	106.9	108.4	109.1	108.4	Produits chimiques
Miscellaneous products	*3822799*	107.8	108.6	109.0	108.9	109.2	109.1	109.3	109.2	109.3	109.8	109.7	Produits divers

Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *329-0038*

Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *329-0038*

Table 15. Raw materials

Tableau 15. Matières brutes

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
RAW MATERIALS	*(1997=100)*												**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	114.7	113.2	119.3	118.8	119.0	116.3	114.3	114.1	110.7	105.0	101.8	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	93.6	92.7	97.3	96.2	95.0	92.2	92.4	91.1	90.5	89.8	90.2	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	91.9	85.0	93.0	93.3	85.6	82.8	82.3	80.5	79.5	80.1	79.0	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	108.1	109.0	109.0	109.1	108.9	108.6	109.2	109.4	109.3	109.6	109.2	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	88.8	87.0	86.7	87.7	87.8	87.4	88.3	88.2	89.2	88.6	87.0	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	90.4	82.0	87.7	86.0	85.6	82.0	79.6	77.9	78.3	76.2	78.9	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	160.2	157.5	167.0	167.8	170.9	168.5	161.6	163.9	154.2	137.9	126.9	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	78.7	84.8	82.2	81.6	83.4	82.9	85.4	85.8	86.5	86.4	90.2	Substances végétales
Animal products	*1576460*	103.9	108.9	115.3	112.8	113.9	109.9	110.8	108.9	107.0	105.8	104.5	Substances animales

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
RAW MATERIALS													**MATIÈRES BRUTES**
Total(1)	*1576432*	100.7	102.8	105.1	110.8	112.4	113.6	110.8	112.8	114.4	116.8	116.7	**Total(1)**
Total less mineral fuels	*1576532*	89.3	91.2	92.3	92.5	91.3	92.1	92.4	93.1	93.1	93.5	94.9	Ensemble moins combustibles minéraux
Wood	*1576480*	80.1	79.2	79.7	79.9	81.8	84.8	85.8	84.3	85.0	85.7	86.0	Bois
Non-metallic minerals	*1576511*	109.4	109.3	109.3	109.1	109.5	109.4	109.4	110.1	110.1	110.1	109.8	Minéraux non métalliques
Ferrous metals	*1576488*	86.6	88.7	89.1	90.4	94.1	95.2	94.5	93.5	93.7	94.3	94.1	Métaux ferreux
Non-ferrous metals	*1576491*	76.4	81.8	81.1	83.2	82.2	80.6	80.9	81.9	78.5	80.5	79.9	Métaux non ferreux
Mineral fuels	*1576528*	125.4	127.9	132.8	150.3	158.1	160.1	150.5	155.5	160.6	167.2	163.6	Combustibles minéraux
Vegetable products	*1576433*	89.1	89.5	89.0	90.0	91.0	92.9	94.0	99.0	103.1	108.1	108.9	Substances végétales
Animal products	*1576460*	102.9	105.4	109.5	107.9	101.9	102.2	101.9	101.8	101.3	98.3	102.6	Substances animales

(1) These purchase-price indexes include domestic and imported goods.
Source: *Industry Price Indexes (Catalogue no. 62-011-XPB). Client services (951-9606).*
CANSIM table: *330-0006*

(1) Ces indices basés sur le prix d'achat comprennent à la fois des produits domestiques et importés.
Source: *Indices des prix de l'industrie (nº 62-011-XPB au catalogue). Service aux clients (951-9606).*
Tableau CANSIM: *330-0006*

Table 16. Commodity prices

Tableau 16. Prix des produits de base

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
COMMODITY PRICE INDEX	*(1982-90=100)*												**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	113.7	106.9	112.2	114.2	118.7	112.5	104.4	105.2	99.5	90.1	90.3	**Total(1)**
Annual % change		3.5	-6.3	-8.4	-7.0	1.0	0.2	-4.3	-1.5	-5.7	-10.9	-11.0	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	108.8	101.9	103.6	105.5	112.8	109.8	103.4	103.8	99.7	93.0	92.6	Énergie exclue
Energy	*36384*	122.9	116.1	128.2	130.5	129.6	117.5	106.1	107.8	99.0	84.7	85.9	Énergie
Food	*36385*	93.9	97.4	99.4	101.7	103.5	103.6	103.2	99.7	94.5	91.7	90.4	Alimentation
Industrial materials	*36386*	114.8	103.7	105.4	107.1	116.7	112.3	103.5	105.4	101.8	93.5	93.5	Matières industrielles

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
COMMODITY PRICE INDEX													**INDICE DES PRIX DES PRODUITS DE BASE**
Total(1)	*36382*	88.7	90.6	91.7	97.8	100.2	101.0	98.5	100.0	99.6	101.9	101.8	**Total(1)**
Annual % change		-11.9	-9.2	-6.2	-4.5	-8.5	-14.5	-12.8	-5.7	-7.6	-4.5	2.3	*Variation annuelle (%)*
Excluding energy	*36383*	91.8	94.1	96.8	98.9	96.5	96.5	95.8	97.5	95.9	95.2	95.1	Énergie exclue
Energy	*36384*	83.0	83.9	82.3	95.6	107.1	109.3	103.5	104.5	106.7	114.3	114.3	Énergie
Food	*36385*	89.9	92.1	95.9	93.7	90.4	92.3	92.7	98.5	101.1	103.6	104.3	Alimentation
Industrial materials	*36386*	92.6	95.0	97.2	101.0	99.0	98.2	97.0	97.1	93.7	91.8	91.3	Matières industrielles

(1) Prices measured in US dollars .
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM table: *176-0001*

(1) Les prix sont mesurés en dollars américains.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableau CANSIM: *176-0001*

Table 17. Housing (1992=100)

Tableau 17. Logements (1992=100)

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	110.8	112.2	111.6	111.6	112.0	112.0	112.2	112.2	112.2	113.0	113.4	Taux de base
Including supplements	*734362*	116.7	118.8	117.9	117.9	118.5	118.5	118.7	118.7	118.7	119.9	120.5	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	103.2	106.0	105.2	105.5	105.7	106.0	106.3	106.5	106.7	106.8	107.1	**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.2	2.7	2.6	2.7	2.6	2.9	3.0	2.9	2.9	2.8	2.7	*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	105.1	108.8	107.7	108.1	108.3	108.8	109.2	109.4	109.7	109.8	110.2	Maison seulement
Land only	*734291*	102.7	103.7	103.3	103.4	103.6	103.7	103.7	103.8	103.8	103.9	104.1	Terrain seulement

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Construction union wage rates													**Salaires syndicaux de la construction**
Base	*734336*	113.4	113.4	113.4	113.4	113.4	114.7	114.7	114.7	114.7	114.7	114.7	Taux de base
Including supplements	*734362*	120.5	120.5	120.5	120.5	120.5	122.2	122.2	122.2	122.2	122.2	122.2	Englobant les suppléments
New housing prices	*734237*	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3	110.5	111.0	111.2		**Prix des logements neufs**
Annual % change		2.8	2.9	3.2	3.3	3.7	4.2	4.1	4.0	4.2	4.2		*Variation annuelle(%)*
House only	*734264*	110.4	110.9	112.0	112.4	113.4	114.3	114.6	114.8	115.5	115.7		Maison seulement
Land only	*734291*	104.0	104.1	104.2	104.4	104.6	104.8	104.9	104.9	105.1	105.2		Terrain seulement

Source: *Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).*
CANSIM tables: *327-0004, 327-0005*

Source: *Statistiques des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), contact: L. Chaîné (951-9606).*
Tableaux CANSIM: *327-0004, 327-0005*

Table 18. Unit labour costs (business sector) (1997=100)

Tableau 18. Coûts unitaires de main-d'oeuvre (secteur des entreprises) (1997=100)

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
Annual average													**Moyenne annuelle**
Labour productivity	*1409153*	106.8	107.7	106.7	107.2	106.6	106.7	107.6	107.8	108.6	109.8	110.8	Productivité du travail
Real value added	*1409154*	117.5	118.5	116.9	118.4	118.6	118.8	118.4	118.0	119.0	121.3	122.9	Valeur ajoutée réelle
Hours worked	*1409155*	110.0	110.1	109.5	110.5	111.3	111.3	110.1	109.5	109.6	110.5	111.0	Heures travaillées
Hourly compensation	*1409158*	111.4	115.8	110.9	111.8	112.7	114.3	115.9	116.3	116.8	118.0	118.9	Rémunération horaire
Unit labour costs	*1409159*	104.3	107.6	103.9	104.3	105.8	107.1	107.8	107.9	107.6	107.5	107.3	Coûts unitaires de main-d'oeuvre

Note: *For productivity measures, real value added excludes rents of owner occupied dwellings and it is valued at basic prices.*
Source: *Productivity Growth in Canada (Catalogue no. 15-204-XIE), contact: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*

CANSIM table: *383-0008*

Nota: *Dans les mesures de productivité, la valeur réelle ajoutée ne comprend pas la valeur des loyers occupés par leur propriétaire et est évaluée au prix de base.*
Source: *Croissance de la productivité au Canada (n° 15-204-XIFau catalogue), personne ressource: Jean-Pierre Maynard (951-3654).*
Tableau CANSIM: *383-0008*

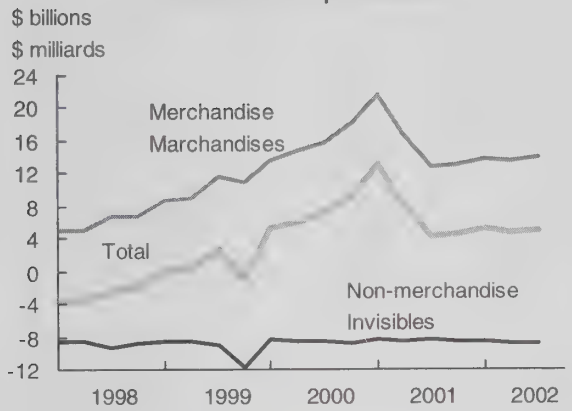
IV. International Trade

		Page
19.	Canadian balance of international payments	30
20.	Merchandise trade	31
21.	Merchandise trade, prices and volumes	34

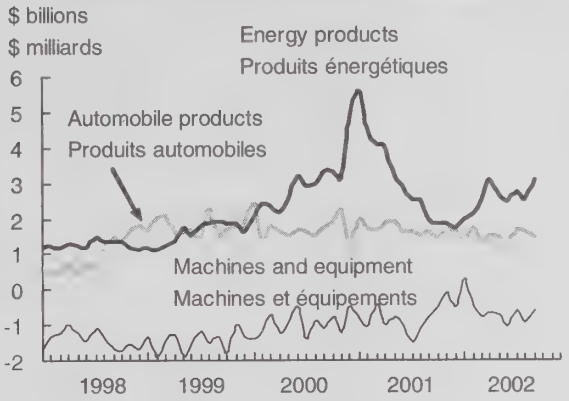
IV. Commerce international

		Page
19.	Balance canadienne des paiements internationaux	30
20.	Commerce de marchandises	31
21.	Commerce des marchandises, prix et volumes	34

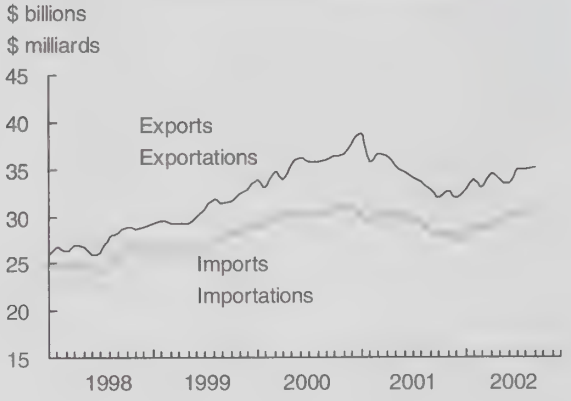
Current Account Balance
Solde du compte courant



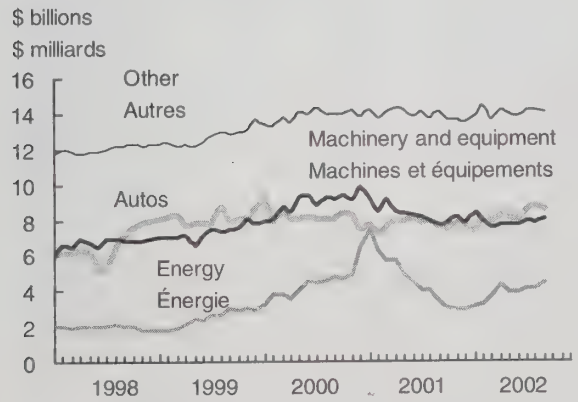
Merchandise Trade Balance
Solde du commerce de marchandises



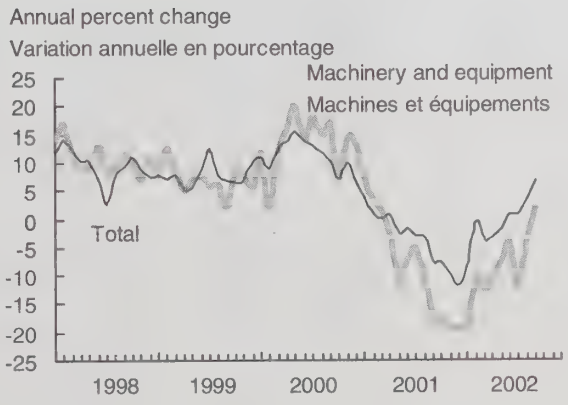
Exports and Imports
Exportations et importations



Exports
Exportations



Imports
Importations



Prices
Prix



Table 19. Canadian Balance of International Payments

Tableau 19. Balance canadienne des paiements internationaux

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
CURRENT ACCOUNT													**COMPTE COURANT**
Total	*$'000,000*												**Total**
Receipts	*114364*	528,643	513,264	133,945	136,887	137,090	132,084	124,498	119,592	122,122	125,391	128,249	Recettes
Payments	*114397*	500,862	483,216	126,720	127,664	124,040	123,904	120,106	115,165	116,785	120,680	123,146	Paiements
Balance	*114421*	27,781	30,049	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,336	4,711	5,104	Solde
Goods & services													**Biens et services**
Exports	*114365*	482,731	471,250	122,025	125,300	125,466	120,844	114,349	110,592	113,656	116,233	119,249	Exportations
Imports	*114398*	427,997	415,617	108,141	109,212	106,377	106,248	103,660	99,333	101,547	104,985	107,389	Importations
Balance	*114422*	54,735	55,633	13,884	16,088	19,089	14,596	10,689	11,259	12,109	11,248	11,860	Solde
Goods													**Biens**
Receipts	*114366*	425,587	414,638	107,680	110,804	110,960	106,547	100,417	96,714	99,661	102,017	104,946	Recettes
Payments	*114399*	363,432	350,623	91,841	92,756	89,497	89,737	87,630	83,759	85,779	88,526	90,943	Paiements
Balance	*114423*	62,155	64,016	15,839	18,047	21,462	16,811	12,787	12,955	13,883	13,491	14,003	Solde
Services													**Services**
Receipts	*114368*	57,144	56,612	14,345	14,496	14,506	14,296	13,931	13,878	13,994	14,216	14,303	Recettes
Payments	*114400*	64,565	64,994	16,300	16,455	16,879	16,511	16,030	15,574	15,768	16,459	16,446	Paiements
Balance	*114425*	-7,421	-8,382	-1,955	-1,959	-2,373	-2,215	-2,098	-1,696	-1,774	-2,243	-2,143	Solde
of which: travel	*114426*	-2,214	-1,316	-566	-547	-460	-383	-383	-90	-311	-613	-580	dont: voyages
Investment income													**Revenu d'investissement**
Receipts	*114373*	39,815	34,990	10,352	10,101	9,921	9,585	8,342	7,143	6,723	7,552	7,382	Recettes
Payments	*114405*	68,241	62,524	17,359	17,261	16,445	16,382	15,171	14,526	13,938	14,458	14,497	Paiements
of which: interest	*114410*	29,240	29,652	7,238	7,250	7,263	7,363	7,438	7,588	7,198	7,238	7,382	dont: intérêt
Balance	*114430*	-28,427	-27,534	-7,006	-7,160	-6,524	-6,797	-6,829	-7,383	-7,215	-6,906	-7,116	Solde
Current transfers													**Transferts courants**
Balance	*114441*	1,473	1,949	348	295	485	381	532	551	443	369	359	Solde
CAPITAL & FINANCIAL ACCOUNT(1) (net flows)													**COMPTES CAPITAL ET FINANCIER(1) (flux nets)**
Total	*114553*	-21,518	-20,918	-6,841	-2,064	-4,026	-12,308	1,130	-5,715	2,321	564	-7,574	**Total**
Financial account	*114557*	-26,788	-26,596	-8,333	-3,208	-5,462	-13,885	-517	-6,732	821	-1,114	-8,507	**Compte financier**
Direct investment abroad	*114559*	-70,545	-54,924	-3,223	-26,170	-13,413	-21,182	-12,675	-7,654	-7,052	-8,620	-12,814	Investissements directs à l'étranger
Portfolio assets													Actifs de portefeuille
Stocks	*114562*	-58,316	-35,836	-9,499	-20,250	-13,898	-12,452	-4,129	-5,356	-8,947	-4,027	-540	Actions
Bonds	*114561*	-3,958	-1,882	-4,837	2,352	-1,039	189	-1,345	313	-2,434	-2,289	-1,528	Obligations
Other investment assets	*114563*	-9,610	-17,743	-2,986	973	1,505	2,747	2,665	-24,661	-7,313	3,100	1,764	Autres actifs d'investissements
Total Canadian assets abroad	*114558*	-142,429	-110,385	-20,544	-43,094	-26,845	-30,698	-15,484	-37,359	-25,747	-11,837	-13,118	Total des actifs canadiens à l'étranger
Direct investment in Canada	*114576*	98,940	42,527	10,934	47,351	8,289	15,201	7,265	11,772	17,466	7,027	1,569	Investissement direct au Canada
Portfolio liabilities													Engagements de portefeuille
Stocks	*114579*	34,973	4,608	9,492	-8,010	6,406	852	-3,540	890	-3,961	4,692	-4,514	Actions
Bonds	*114578*	-22,655	33,609	-3,820	-4,509	6,843	7,352	921	18,493	4,937	1,597	2,748	Obligations
Money market	*114580*	1,707	-7,349	-2,756	3,083	-4,896	-322	-3,957	1,826	1,305	344	-1,791	Marché monétaire
Other investment liabilities	*114581*	2,677	10,394	-1,639	1,972	4,740	-6,269	14,277	-2,354	6,821	-2,936	6,599	Autres engagements d'investissements
Total Canadian liabilities to non-residents	*114575*	115,641	83,789	12,211	39,886	21,383	16,813	14,966	30,627	26,568	10,724	4,611	Total des engagements canadiens envers les non-résidents
Capital account	*114554*	5,270	5,678	1,491	1,144	1,436	1,577	1,648	1,017	1,500	1,678	934	**Compte capital**

(1) Unadjusted for seasonality.

Source: *Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB). Capital account: B. Mersereau (951-9052); Current account: D. Caron (951-1861).*

CANSIM tables: *376-0004, 376-0005*

(1) Non désaisonnalisés.

Source: *Balance des paiements internationaux du Canada (nº 67-001-XIB au catalogue). Compte de capital: B. Mersereau (951-9052); Compte courant: D. Caron (951-1861).*

Tableaux CANSIM: *376-0004, 376-0005*

Table 20. Merchandise Trade(1)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Exports	*$'000,000*												**Exportations**
Total	*191490*	425,587	414,638	35,730	36,610	36,489	35,404	34,655	34,034	33,643	32,742	32,007	Total
Annual % change		15.9	-2.6	8.2	5.3	8.0	0.0	-4.3	-4.8	-6.2	-9.3	-12.3	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	359,672	350,908	30,536	30,632	30,876	29,855	29,492	28,842	28,599	27,794	26,975	États-Unis
United Kingdom	*191560*	6,903	6,574	531	713	568	594	548	531	511	630	475	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	15,982	15,727	1,421	1,441	1,436	1,389	1,165	1,300	1,161	1,196	1,227	Autres UE
Japan	*191562*	10,701	9,482	893	869	809	813	768	789	688	727	716	Japon
Other OECD	*191563*	10,899	10,925	758	1,098	913	948	793	772	957	756	995	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	21,430	21,023	1,592	1,857	1,887	1,805	1,888	1,801	1,727	1,639	1,619	Autres pays
Agricultural & fish products		27,501	30,883	2,419	2,554	2,599	2,587	2,579	2,616	2,541	2,701	2,602	Produits agricoles et poisson
Energy products		53,159	54,743	6,250	5,723	5,655	4,917	4,451	4,015	4,005	3,367	3,059	Produits énergétiques
Forest products		42,164	39,309	3,327	3,333	3,421	3,407	3,335	3,356	3,280	3,154	3,167	Produits forestiers
Industrial goods		67,245	66,797	5,408	5,614	5,738	5,593	5,467	5,576	5,480	5,764	5,393	Biens industriels
Machines & equipment		107,799	99,732	8,472	9,195	8,500	8,344	8,224	8,169	7,975	7,694	7,876	Machines et équipements
Automobile products		98,112	92,861	7,257	7,601	7,962	7,965	8,110	7,784	7,904	7,587	7,467	Produits automobiles
Consumer goods		14,899	15,973	1,333	1,388	1,360	1,341	1,278	1,322	1,306	1,338	1,317	Biens de consommation

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Exports													**Exportations**
Total	*191490*	32,672	32,037	32,842	33,879	32,941	34,609	33,857	33,551	34,851	34,905	35,190	Total
Annual % change		-10.8	-15.0	-15.0	-5.2	-10.0	-5.2	-4.4	-3.2	2.4	3.8	7.5	*Variation annuelle(%)*
United States	*191559*	27,242	27,109	27,918	28,323	28,043	29,433	28,939	28,252	29,591	29,694	29,988	États-Unis
United Kingdom	*191560*	484	444	535	788	441	472	438	589	495	394	499	Royaume-Uni
Other EU	*191561*	1,479	1,097	1,251	1,450	1,128	1,313	1,189	1,297	1,383	1,103	1,281	Autres UE
Japan	*191562*	797	689	704	738	781	775	801	780	782	890	709	Japon
Other OECD	*191563*	1,039	905	828	937	915	926	872	919	901	889	985	Autres OCDÉ
Other countries	*191564*	1,632	1,792	1,606	1,644	1,633	1,691	1,619	1,714	1,700	1,936	1,728	Autres pays
Agricultural & fish products		2,622	2,628	2,575	2,671	2,471	2,565	2,475	2,546	2,590	2,662	2,472	Produits agricoles et poisson
Energy products		2,963	2,898	3,162	3,212	3,728	4,366	3,937	3,933	4,105	4,112	4,463	Produits énergétiques
Forest products		3,042	3,010	3,061	3,163	3,169	3,179	3,213	2,798	2,909	3,014	3,044	Produits forestiers
Industrial goods		5,569	5,412	5,592	5,955	5,413	5,798	5,695	5,920	6,018	5,906	5,819	Biens industriels
Machines & equipment		8,196	7,861	8,387	7,968	7,624	7,768	7,737	7,744	7,920	7,801	8,032	Machines et équipements
Automobile products		7,820	7,708	7,392	8,262	7,904	8,253	8,214	8,050	8,634	8,790	8,606	Produits automobiles
Consumer goods		1,314	1,369	1,496	1,421	1,413	1,437	1,400	1,361	1,488	1,409	1,546	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) – (Continued)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (suite)

Imports	$'000,000	2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	Importations
Total	183406	363,432	350,623	29,274	29,885	30,126	29,805	29,806	29,691	29,591	28,348	28,189	Total
Annual % change		11.2	-3.5	0.8	0.3	0.9	-2.8	-1.5	-3.0	-3.4	-7.4	-7.5	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	267,754	255,028	21,506	21,893	22,037	21,775	22,021	21,758	21,236	20,362	20,330	États-Unis
United Kingdom	183475	12,287	11,863	1,011	1,060	1,066	1,219	770	865	919	987	955	Royaume-Uni
Other EU	183476	21,176	23,225	1,897	1,816	1,934	1,759	1,887	1,896	1,948	2,085	1,984	Autres UE
Japan	183477	11,729	10,585	896	804	946	751	815	941	1,019	805	868	Japon
Other OECD	183478	18,947	18,626	1,579	1,556	1,406	1,513	1,734	1,571	1,642	1,475	1,549	Autres OCDÉ
Other countries	183479	31,539	31,295	2,385	2,756	2,739	2,788	2,578	2,661	2,827	2,633	2,503	Autres pays
Agricultural & fish products		18,558	20,359	1,622	1,652	1,707	1,672	1,684	1,652	1,753	1,720	1,781	Produits agricoles et poisson
Energy products		17,860	17,753	1,647	1,637	1,613	1,741	1,501	1,475	1,472	1,413	1,178	Produits énergétiques
Forest products		3,063	2,886	239	248	242	240	246	241	238	239	236	Produits forestiers
Industrial goods		70,476	68,457	5,998	5,840	5,891	6,024	5,640	5,536	5,666	5,616	5,653	Biens industriels
Machines & equipment		122,787	112,422	9,768	9,890	9,793	9,392	9,472	9,938	9,329	8,694	8,616	Machines et équipements
Automobile products		77,431	72,546	5,495	5,923	6,114	6,069	6,489	6,157	6,390	5,965	6,048	Produits automobiles
Consumer goods		40,109	42,927	3,417	3,584	3,590	3,534	3,643	3,590	3,654	3,616	3,570	Biens de consommation

Imports		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Importations
Total	183406	28,014	27,557	27,858	29,165	28,756	29,100	29,320	30,106	29,956	30,698	30,289	Total
Annual % change		-10.0	-11.6	-8.2	-0.4	-3.8	-3.4	-1.6	1.0	0.9	3.7	6.8	*Variation annuelle(%)*
United States	183474	20,407	19,998	20,474	20,889	20,893	20,857	21,166	21,261	21,510	22,102	21,509	États-Unis
United Kingdom	183475	905	877	741	1,058	755	913	803	878	822	854	790	Royaume-Uni
Other EU	183476	1,948	2,052	1,863	1,872	1,898	2,104	2,095	2,573	2,269	2,203	2,236	Autres UE
Japan	183477	939	897	781	958	990	1,020	1,010	971	899	973	1,067	Japon
Other OECD	183478	1,515	1,432	1,479	1,575	1,583	1,574	1,571	1,658	1,575	1,639	1,770	Autres OCDÉ
Other countries	183479	2,299	2,300	2,521	2,814	2,638	2,632	2,675	2,766	2,881	2,927	2,918	Autres pays
Agricultural & fish products		1,770	1,699	1,775	1,807	1,787	1,771	1,789	1,768	1,885	1,875	1,889	Produits agricoles et poisson
Energy products		1,122	1,131	1,180	1,097	1,172	1,291	1,313	1,433	1,344	1,559	1,377	Produits énergétiques
Forest products		235	228	250	254	241	270	262	263	269	272	269	Produits forestiers
Industrial goods		5,518	5,138	5,577	5,875	5,495	5,636	5,715	5,819	5,804	5,868	5,749	Biens industriels
Machines & equipment		8,558	8,596	8,353	8,758	8,658	8,708	8,732	9,081	8,781	9,009	8,881	Machines et équipements
Automobile products		6,121	6,077	6,081	6,505	6,613	6,705	6,722	6,799	6,921	7,145	7,144	Produits automobiles
Consumer goods		3,610	3,606	3,628	3,799	3,745	3,732	3,796	3,914	3,956	3,907	3,947	Biens de consommation

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 20. Merchandise Trade(1) –(Concluded)

Tableau 20. Commerce de marchandises(1) – (fin)

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Trade balance (exports - imports)	***$'000,000***												**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	62,155	64,016	6,456	6,725	6,362	5,599	4,849	4,343	4,052	4,394	3,818	Total
US	*(191559-183474)*	91,918	95,880	9,029	8,739	8,839	8,081	7,471	7,084	7,363	7,432	6,645	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-5,384	-5,290	-480	-347	-498	-625	-223	-334	-409	-357	-481	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-5,194	-7,498	-476	-375	-497	-371	-721	-597	-788	-889	-757	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-1,027	-1,104	-3	65	-137	62	-47	-153	-331	-78	-152	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-8,048	-7,701	-821	-458	-492	-566	-940	-799	-685	-719	-553	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-10,109	-10,272	-794	-899	-853	-983	-691	-859	-1,099	-994	-884	Autres pays

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Trade balance (exports - imports)													**Solde de marchandises (exportations - importations)**
Total	*(191490-183406)*	4,658	4,480	4,984	4,714	4,185	5,509	4,537	3,445	4,895	4,207	4,900	Total
US	*(191559-183474)*	6,835	7,111	7,444	7,435	7,150	8,576	7,772	6,991	8,081	7,592	8,479	États-Unis
UK	*(191560-183475)*	-421	-433	-206	-270	-314	-441	-364	-290	-327	-460	-292	Royaume-Uni
Other EU	*(191561-183476)*	-470	-956	-612	-423	-770	-792	-907	-1,276	-886	-1,100	-955	Autres UE
Japan	*(191562-183477)*	-142	-208	-77	-220	-209	-246	-209	-191	-117	-83	-358	Japon
Other OECD	*(191563-183478)*	-476	-527	-651	-638	-668	-647	-699	-738	-675	-751	-785	Autres OCDÉ
Other	*(191564-183479)*	-667	-508	-915	-1,170	-1,004	-942	-1,056	-1,051	-1,181	-992	-1,189	Autres pays

(1) Exports include re-exports. The figures reflect balance of payments adjustments to the customs totals to make them consistent with the definitions used in the system of national accounts. For more information, please refer to Quarterly Estimates of the Canadian Balance of International Payments (Catalogue no. 67-001-XIB).

Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0001*

(1) Les exportations comprennent les réexportations. Les chiffres tiennent compte des ajustements de la balance des paiements apportés aux totaux douaniers afin de les rendre compatibles avec les définitions du système des comptes nationaux. Pour plus de renseignements, voir la publication Estimations trimestrielles de la balance canadienne des paiements internationaux (nº 67-001-XIB au catalogue).

Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0001*

Table 21. Merchandise Trade, Prices and Volumes

Tableau 21. Commerce des marchandises, prix et volumes

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
EXPORTS																	**EXPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2001030*	107.2	109.1	106.0	103.6	103.8	102.8	104.5	104.6	105.8	107.8	106.3	106.7	106.9	107.6	108.7	Total
Agricultural & fish products		98.7	104.7	107.0	105.8	106.1	104.1	104.2	105.8	104.0	104.9	102.4	102.8	104.3	105.3	105.6	Produits agricoles et poisson
Energy products		169.2	170.8	136.5	115.2	113.0	112.5	118.6	116.8	131.7	149.7	149.4	147.2	150.0	152.1	158.0	Produits énergétiques
Forest products		105.8	106.6	107.6	103.2	104.0	102.1	101.9	103.2	103.4	103.9	100.5	100.8	96.5	96.6	96.8	Produits forestiers
Industrial goods		102.5	100.5	99.3	97.7	96.7	95.2	98.2	97.5	98.3	98.6	98.5	99.5	100.1	100.6	101.2	Biens industriels
Machines & equipment		96.4	97.4	96.1	97.5	98.5	97.6	99.4	98.5	97.7	98.3	97.3	98.3	98.5	98.6	98.9	Machines et équipements
Automobile products		105.9	109.7	110.9	109.6	110.8	110.0	111.4	112.1	111.4	111.7	110.4	110.5	110.5	111.8	112.8	Produits automobiles
Consumer goods		104.0	105.8	106.0	106.3	106.2	106.3	106.5	106.6	106.6	106.5	105.9	106.0	106.2	106.0	106.2	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		397,003	380,053	30,889	30,895	31,476	31,164	31,427	32,389	31,135	32,105	31,850	31,444	32,602	32,440	32,373	Total(1)
Agricultural & fish products		27,873	29,483	2,525	2,458	2,472	2,523	2,471	2,524	2,376	2,445	2,417	2,476	2,483	2,528	2,340	Produits agricoles et poisson
Energy products		31,427	32,056	2,468	2,656	2,622	2,576	2,665	2,749	2,830	2,916	2,635	2,672	2,737	2,703	2,824	Produits énergétiques
Forest products		39,867	36,875	2,932	3,070	2,926	2,948	3,005	3,064	3,064	3,059	3,197	2,777	3,014	3,121	3,145	Produits forestiers
Industrial goods		65,157	65,304	5,805	5,517	5,760	5,684	5,696	6,106	5,509	5,879	5,779	5,952	6,014	5,869	5,748	Biens industriels
Machines & equipment		111,771	102,399	8,004	8,077	8,321	8,053	8,439	8,092	7,800	7,900	7,953	7,880	8,040	7,912	8,119	Machines et équipements
Automobile products		92,663	84,657	6,842	6,813	7,056	7,008	6,633	7,369	7,093	7,387	7,440	7,287	7,815	7,859	7,627	Produits automobiles
Consumer goods		14,326	15,097	1,262	1,239	1,237	1,288	1,405	1,333	1,325	1,349	1,322	1,283	1,401	1,329	1,456	Biens de consommation
IMPORTS																	**IMPORTATIONS**
Current weight price index	*(1997=100)*																**Indice des prix à pondération courante**
Total	*2000007*	103.5	106.0	106.4	105.6	105.8	105.5	107.1	106.6	105.6	106.3	105.2	104.5	105.5	107.0	107.1	Total
Agricultural & fish products		97.2	100.0	102.6	100.7	98.4	98.6	101.1	101.8	101.2	99.6	99.8	99.4	101.1	102.6	103.0	Produits agricoles et poisson
Energy products		141.1	137.5	133.6	129.5	119.0	118.4	121.5	119.3	124.3	144.1	143.3	140.9	143.7	149.4	154.2	Produits énergétiques
Forest products		107.2	107.0	108.1	107.7	106.6	104.8	106.2	106.3	106.6	105.8	105.9	104.7	105.8	105.9	106.5	Produits forestiers
Industrial goods		105.4	109.2	108.7	107.7	108.1	107.3	107.8	105.6	105.7	105.6	104.4	104.6	105.3	106.6	106.8	Biens industriels
Machines & equipment		96.7	97.9	97.8	97.3	97.9	98.7	100.3	100.5	97.9	98.7	97.7	96.5	97.3	98.9	98.9	Machines et équipements
Automobile products		104.9	107.3	108.4	108.0	109.2	107.8	109.6	109.8	108.4	108.7	107.7	106.9	108.4	108.8	108.8	Produits automobiles
Consumer goods		108.1	112.9	114.0	113.9	115.1	114.5	115.7	115.2	114.8	113.9	111.8	111.0	111.7	112.6	113.5	Biens de consommation
Volume (1997 dollars)	*$'000,000*																**Volume (dollars de 1997)**
Total(1)		351,142	330,776	26,642	26,694	26,478	26,120	26,011	27,359	27,231	27,376	27,870	28,810	28,394	28,690	28,281	Total(1)
Agricultural & fish products		19,093	20,353	1,677	1,768	1,799	1,723	1,755	1,774	1,765	1,778	1,792	1,778	1,864	1,828	1,834	Produits agricoles et poisson
Energy products		12,657	12,914	1,057	910	943	955	971	919	943	896	916	1,017	935	1,043	893	Produits énergétiques
Forest products		2,858	2,696	221	220	220	217	236	239	226	255	247	251	254	257	253	Produits forestiers
Industrial goods		66,838	62,711	5,169	5,251	5,103	4,788	5,172	5,563	5,197	5,336	5,472	5,560	5,510	5,502	5,383	Biens industriels
Machines & equipment		126,937	114,824	8,893	8,855	8,739	8,712	8,331	8,715	8,843	8,824	8,938	9,411	9,026	9,113	8,980	Machines et équipements
Automobile products		73,790	67,586	5,500	5,598	5,608	5,637	5,548	5,927	6,101	6,166	6,244	6,360	6,386	6,569	6,567	Produits automobiles
Consumer goods		37,104	38,010	3,172	3,135	3,137	3,150	3,135	3,297	3,261	3,276	3,394	3,527	3,541	3,470	3,476	Biens de consommation

(1) Includes balance of payments adjustments.
Source: *Summary of Canadian International Trade (Catalogue no. 65-001-XIB), contact: J. Elibani (951-9786).*
CANSIM table: *228-0035*

(1) Le total inclut des ajustements de la balance des paiements.
Source: *Sommaire du commerce international du Canada (nº 65-001-XIB au catalogue), personne ressource: J. Elibani (951-9786).*
Tableau CANSIM: *228-0035*

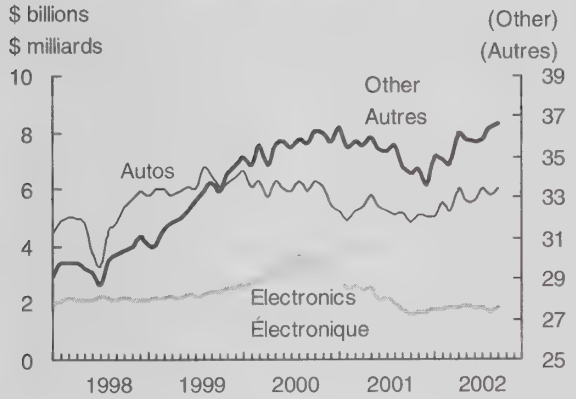
V. Good-producing Industries

		Page
22.	Manufacturing shipments, orders and inventories	36
23.	Inventories held	36
24.	Miscellaneous manufacturing statistics	37
25.	Capacity utilization rates	38
26.	Construction	39
27.	Farm cash receipts	39
28.	Petroleum and natural gas	40
29.	Energy and mining	41

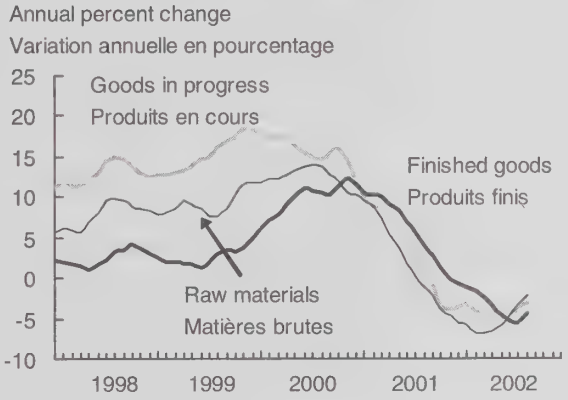
V. Industries de biens

		Page
22.	Livraisons, commandes et stocks manufacturiers	36
23.	Stocks détenus	36
24.	Statistiques diverses sur la fabrication	37
25.	Taux d'utilisation des capacités	38
26.	Construction	39
27.	Recettes monétaires	39
28.	Pétrole et gaz naturel	40
29.	Énergie et mines	41

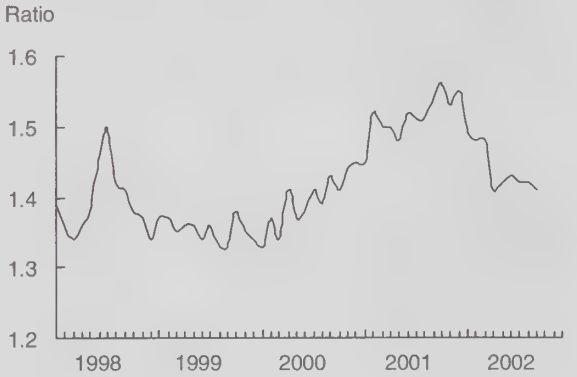
Manufacturing Shipments
Livraisons manufacturières



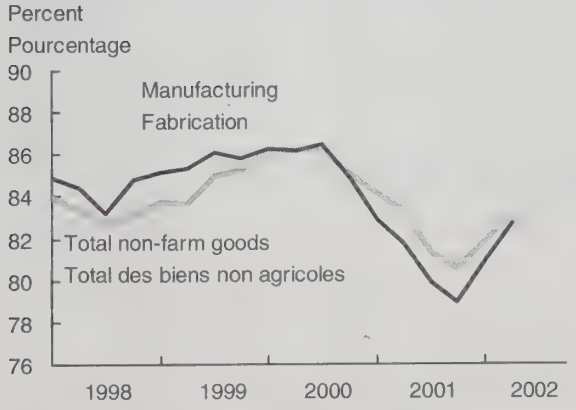
Inventories (smoothed)
Stocks (lissés)



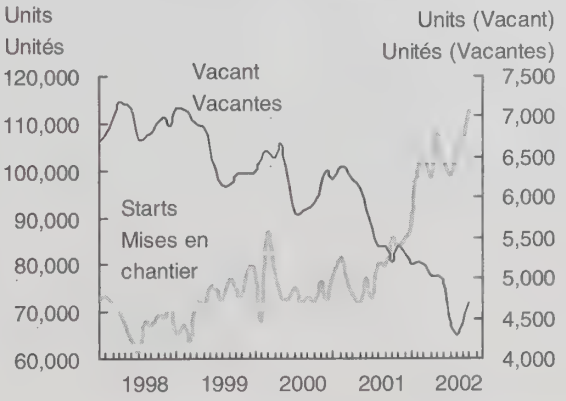
Ratio of Manufacturing Stocks to Shipments
Ratio des stocks aux livraisons, fabrication



Capacity Utilization Rates
Taux d'utilisation de la capacité



Single Family Homes
Maisons unifamiliales



Building Permits
Permis de bâtir

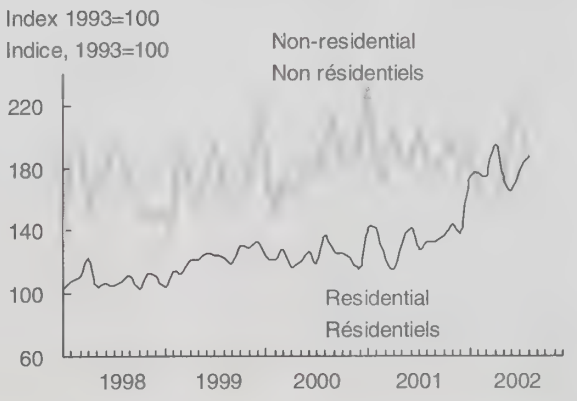


Table 22. Manufacturing Shipments, Orders and Inventories

Tableau 22. Livraisons, commandes et stocks manufacturiers

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
Shipments	*800450*	537,005	508,804	41,429	40,570	41,190	40,380	41,782	42,168	41,803	43,982	43,380	43,228	43,709	43,983	44,495	**Livraisons**
Annual % change		9.2	-5.3	-7.4	-11.9	-9.5	-9.4	-6.5	-1.6	-4.0	1.3	-1.9	0.8	2.5	3.1	7.4	*Variation annuelle(%)*
Non-durable goods	*800451*	214,324	216,355	17,713	17,600	17,637	17,099	17,428	17,302	17,450	18,047	18,083	18,130	18,333	18,596	18,658	Biens non durables
Durable goods	*800463*	322,682	292,448	23,716	22,970	23,553	23,280	24,353	24,866	24,353	25,935	25,296	25,098	25,376	25,386	25,837	Biens durables
New orders	*800913*	539,642	505,167	41,317	39,756	40,712	39,768	41,170	42,586	42,137	43,693	43,500	43,400	43,181	44,645	44,087	**Nouvelles commandes**
Ratio of inventories to shipments	*803313*	1.40	1.52	1.54	1.56	1.53	1.55	1.49	1.48	1.48	1.41	1.42	1.43	1.42	1.42	1.41	**Rapport des stocks aux livraisons**
Month-end unfilled orders	*803189*	50,302	46,789	48,694	47,880	47,401	46,789	46,178	46,596	46,931	46,641	46,761	46,933	46,404	47,067	46,659	**Commandes en carnet à la fin du mois**
Non-durable goods	*803190*	2,551	2,833	2,711	2,781	2,782	2,833	2,755	2,728	2,788	2,780	2,766	2,847	2,916	2,939	3,102	Biens non durables
Durable goods	*803202*	47,750	43,956	45,982	45,099	44,619	43,956	43,423	43,868	44,142	43,861	43,996	44,086	43,488	44,128	43,558	Biens durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 23. Inventories

Tableau 23. Stocks

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
Total	*803227*	64,675	62,767	63,998	63,392	62,954	62,767	62,311	62,213	61,724	61,861	61,657	61,612	61,969	62,402	62,588	**Total**
Non-durable	*803228*	20,654	20,520	20,879	20,938	20,666	20,520	20,510	20,488	20,351	20,512	20,522	20,427	20,563	20,689	20,859	Non durables
Durable	*803240*	44,020	42,247	43,119	42,454	42,288	42,247	41,801	41,725	41,373	41,349	41,135	41,185	41,406	41,713	41,729	Durables
Raw materials	*801800*	28,663	27,219	27,739	27,646	27,402	27,219	27,124	27,095	26,689	26,882	26,985	26,840	27,321	27,354	27,242	**Matières premières**
Non-durable	*801801*	9,446	9,460	9,615	9,673	9,575	9,460	9,527	9,499	9,311	9,473	9,578	9,510	9,656	9,752	9,670	Non durables
Durable	*801813*	19,217	17,760	18,123	17,972	17,827	17,760	17,597	17,596	17,378	17,409	17,407	17,331	17,665	17,603	17,572	Durables
Goods in process	*802263*	16,377	16,028	16,431	16,085	16,020	16,028	15,712	15,689	15,531	15,628	15,593	15,780	15,822	16,199	16,041	**Produits en cours**
Non-durable	*802264*	2,310	2,295	2,281	2,297	2,271	2,295	2,288	2,322	2,340	2,365	2,410	2,370	2,359	2,362	2,349	Non durables
Durable	*802276*	14,067	13,733	14,150	13,788	13,749	13,733	13,424	13,367	13,191	13,263	13,183	13,409	13,463	13,837	13,692	Durables
Finished goods	*802726*	19,635	19,519	19,828	19,662	19,531	19,519	19,475	19,429	19,505	19,351	19,078	18,992	18,826	18,848	19,305	**Produits finis**
Non-durable	*802727*	8,898	8,766	8,983	8,968	8,819	8,766	8,695	8,668	8,700	8,674	8,534	8,547	8,548	8,576	8,840	Non durables
Durable	*802739*	10,737	10,754	10,845	10,694	10,712	10,754	10,780	10,761	10,804	10,677	10,544	10,446	10,278	10,273	10,465	Durables

Source: *Monthly Survey of Manufacturing (Catalogue no. 31-001-XPB), contact: R. Kowaluk (951-0060).*
CANSIM table: *304-0014*

Source: *Enquête mensuelle sur les industries manufacturières (nº 31-001-XPB au catalogue), personne ressource: C. Bilodeau (951-9833).*
Tableau CANSIM: *304-0014*

Table 24. Miscellaneous Manufacturing Statistics

Tableau 24. Statistiques diverses sur la fabrication

		2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
MOTOR VEHICLES	*'000*																**VÉHICULES AUTOMOBILES**
Canadian production(1)	*2835*	2,666	2,373	220	214	157	178	209	209	226	230	214	119	218	193	206	**Production au Canada(1)**
Annual % change		-2.5	-11.0	0.9	-6.1	-2.7	-7.9	7.7	-5.7	11.1	0.0	-2.4	14.7	-1.0	-1.7	-6.5	*Variation annuelle(%)*
Passenger cars	*2836*	1,496	1,297	115	121	88	100	119	115	128	129	123	79	128	105	117	Voitures particulières
Trucks and vans	*2939*	1,171	1,076	105	92	69	78	90	95	98	101	91	40	90	89	89	Camions et camionnettes
New vehicle sales	*2676*	1,588	1,598	134	145	146	146	145	140	142	145	143	140	146	145		**Ventes de véhicules neufs**
Passenger cars	*2677*	849	869	74	77	79	79	78	77	77	78	77	77	79	79		Voitures particulières
North American	*2678*	641	620	52	54	56	55	54	54	54	54	53	53	57	56		D'Amérique du Nord
Overseas	*2679*	208	249	22	23	22	23	24	23	23	24	24	24	23	24		D'outre-mer
Trucks and vans	*2680*	738	729	61	68	68	68	68	63	65	67	65	64	67	66		Camions et camionnettes
CHEMICALS INDUSTRIES	*$'000,000*																**INDUSTRIES CHIMIQUES**
GDP	*2036242*	13,689	13,867	13,622	13,643	13,540	14,046	14,008	14,119	14,398	14,389	14,324	14,571	14,615	14,812		PIB
Imports(1)																	Importations(1)
Inorganic chemicals	*212705*	2,845	2,898	273	250	182	242	241	202	279	223	229	207	249	231		Produits inorganiques
Organic chemicals	*212706*	5,406	6,051	576	440	412	520	506	517	571	560	467	472	463	472		Produits organiques
Plastics and synthetic rubber	*212707*	10,076	9,945	869	828	650	815	783	872	889	935	898	883	934	899		Matières plastiques et caoutchouc
Exports(1)																	Exportations(1)
Chemicals	*192268*	6,145	6,532	503	680	466	492	506	558	533	556	555	512	628	500		Produits chimiques
Synthetic rubber	*192273*	9,141	9,461	815	693	624	725	721	791	819	840	819	832	822	860		Caoutchouc
Inventory	*802737*	2,000	2,006	2,230	2,150	2,074	2,017	2,011	2,011	2,002	1,928	1,926	1,926	1,942	2,005		Stocks
Shipments	*800461*	35,207	36,315	2,927	3,038	2,853	2,997	3,010	2,902	3,081	3,102	3,134	3,115	3,186	3,223		Livraisons
IPPI (1997=100)(1)																	IPPI (1997=100)(1)
Chemicals	*3822654*	105.7	107.6	105.9	105.5	103.6	105.1	105.1	104.6	105.6	106.0	106.2	106.9	108.4	109.1	108.4	Produits chimiques
Base chemicals(2)	*3822655*	114.6	120.2	115.3	116.1	111.6	114.9	113.0	111.5	113.2	114.0	113.4	115.0	119.3	120.6	118.6	Chimiques de base(2)
Weekly hours(2)	*1593722*	43.0	44.5	44.5	42.8	42.5	42.6	42.6	43.0	42.0	40.7	40.0	40.3	40.2	39.6		Heures hebdomadaires(2)
Earnings($)(2)																	Rémunération($)(2)
Hourly	*1592186*	20.86	20.99	21.40	21.64	21.80	21.45	21.35	21.15	21.47	21.81	22.17	21.78	21.88	21.99		Horaire
Weekly	*1558697*	1,083.84	1,086.08	1,096.10	1,083.96	1,107.36	1,099.25	1,104.76	1,106.01	1,098.03	1,088.82	1,100.74	1,109.04	1,128.31	1,127.69		Hebdomadaire
Employees(2)	*1556572*	15,277	15,137	14,706	14,519	14,433	14,533	14,554	14,513	14,446	14,407	14,540	14,886	14,907	14,751		Travailleurs(2)

(1) Not seasonally adjusted.
(2) Base chemical products.
Sources: *Motor Vehicle Manufacturers' Association of Canada, New Motor Vehicle Sales (Catalogue no. 63-007-XIB), contact: C. Kimanyi (951-6363).*
Imports by Commodities (Catalogue no. 65-007-XPB); Exports by Commodities (Catalogue no. 65-004-XPB), Information Officer (951-9647).
CANSIM tables: *079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Produits chimiques de base
Sources: *Association des fabricants de véhicules automobiles, Ventes de véhicules automobiles neufs (nº 63-007-XIB au catalogue), personne ressource: C. Kimanyi (951-6363).*
Importations par marchandises (nº 65-007-XPB au catalogue); Exportations par marchandises (nº 65-004-XPB au catalogue), Agent d'information (951-9647).
Tableaux CANSIM: *079-0002, 226-0001, 226-0002, 281-0023, 281-0026, 281-0029, 281-0032, 303-0018, 304-0014, 329-0038, 379-0019*

Table 25. Capacity Utilization Rates

Tableau 25. Taux d'utilisation des capacités

		2000	2001	2000 II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	
	%												
Total non-farm	*4331081*	85.9	82.3	86.2	86.2	85.1	84.1	83.3	81.3	80.5	81.9	83.2	**Total non agricole**
Construction	*4331087*	90.3	89.8	90.0	89.9	89.9	90.3	89.6	89.4	89.8	90.3	90.8	Construction
Forestry	*4331082*	88.1	81.9	93.2	90.1	82.8	89.0	84.3	78.7	75.7	72.0	80.7	Forêts
Mining	*4331083*	78.8	76.7	80.0	78.2	78.2	78.4	78.8	75.8	73.6	74.5	74.0	Mines
Utilities	*4331086*	88.5	87.5	88.0	88.7	89.9	89.0	88.8	85.8	86.4	87.9	88.5	Services publics
Manufacturing	*4331088*	86.0	80.9	86.2	86.5	84.9	82.9	81.8	79.9	78.9	80.9	82.7	Fabrication
Machinery	*4331109*	83.6	79.3	86.9	81.9	80.3	80.5	80.0	79.4	77.3	77.6	78.6	Machinerie
Transportation equipment	*4331112*	89.0	84.5	89.6	89.6	85.3	82.5	85.5	85.1	84.9	88.2	90.5	Matériel de transport
Computer and electronic products	*4331110*	96.1	70.9	97.5	99.5	95.0	81.5	74.5	66.4	61.3	65.9	66.9	Ordinateurs et produits électroniques
Electrical products	*4331111*	92.1	74.8	93.4	92.0	88.5	82.5	78.0	72.1	66.5	66.7	67.9	Produits électriques
Primary metals	*4331107*	90.5	86.3	90.5	90.3	88.3	86.0	87.5	85.5	86.3	88.3	89.3	Première transformation des métaux
Wood	*4331098*	85.1	82.1	85.4	83.9	84.5	82.6	82.5	82.4	80.9	86.4	91.5	Bois
Clothing	*4331096*	84.0	82.7	82.3	83.4	88.0	86.4	84.3	81.7	78.4	82.1	84.9	Vêtements
Paper	*4331099*	92.1	89.1	91.2	93.9	92.8	91.5	89.0	87.5	88.4	87.4	90.1	Papiers
Petroleum	*4331101*	93.6	95.2	92.5	94.3	95.0	96.8	94.0	94.1	95.8	95.9	96.8	Pétrole
Chemicals	*4331102*	80.1	78.5	80.0	80.7	80.9	82.7	79.8	76.0	75.5	78.2	80.7	Produits chimiques

Source: *Industrial Capacity Utilization Rates in Canada (Catalogue no. 31-003-XPB), contact: M. Gagnon (951-0994).*
CANSIM table: *028-0002*

Source: *Taux d'utilisation de la capacité industrielle au Canada (nº 31-003-XPB au catalogue), personne ressource: M. Gagnon (951-0994).*
Tableau CANSIM: *028-0002*

Table 26. Farm Cash Receipts(1)

Tableau 26. Recettes monétaires(1)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	$'000,000												
Total	*170328*	33,027	36,254	7,821	8,813	8,852	9,116	8,789	9,497	8,746	8,032	8,467	**Total**
Animal products	*170368*	17,026	18,886	4,162	4,523	4,554	4,761	4,805	4,766	4,681	4,356	4,261	**Produits du bétail**
Beef	*(170369+ 170379)*	6,826	7,834	1,608	1,952	1,894	1,954	1,955	2,031	1,894	1,806	1,717	Boeuf
Hogs	*170380*	3,388	3,851	883	822	884	1,038	1,055	873	947	809	815	Porc
Poultry	*(170384+ 170385)*	1,625	1,770	419	405	406	445	463	457	414	442	432	Volaille
Dairy	*170383*	4,030	4,142	985	1,026	1,012	1,045	1,029	1,056	1,046	1,022	998	Produits laitiers
Crops	*170329*	13,173	13,618	3,081	3,358	3,501	3,306	3,220	3,590	3,330	3,264	3,282	**Cultures**
Wheat	*(170330+ 170352)*	2,352	2,530	658	461	528	619	750	633	529	525	619	Blé
Barley	*170365*	477	622	126	115	157	161	153	150	117	117	140	Orge
Canola	*170334*	1,560	1,718	466	424	567	354	416	382	319	313	488	Colza
Corn	*170336*	678	636	133	202	134	103	114	285	177	155	153	Maïs
Floriculture	*170345*	1,589	1,672	278	381	304	674	294	401	325	722	317	Floricole
Vegetables	*170339*	1,273	1,397	475	270	155	428	513	301	152	433	513	Légumes
Direct payments	*170387*	2,827	3,750	579	933	796	1,049	764	1,142	736	412	924	**Paiements directs**

(1) Not seasonally adjusted.
Source: *Farm Cash Receipts (Catalogue no. 21-001-XIB), contact: K. Boyuk (951-2510).*
CANSIM table: *002-0002*

(1) Non désaisonnalisées.
Source: *Recettes monétaires agricoles (nº 21-001-XIB au catalogue), personne ressource: K. Boyuk (951-2510).*
Tableau CANSIM: *002-0002*

Table 27. Petroleum and Natural Gas(1)

Tableau 27. Pétrole et gaz naturel(1)

		2000	2001	2000 D	2001 J	F	M	A	M	J	J	A	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	127,769	128,951	11,017	10,982	10,082	11,194	10,324	11,040	10,367	10,729	10,909	Production nette
Imports	*17952*	53,038	53,517	4,965	5,497	4,180	5,140	4,330	4,869	3,998	4,694	4,379	Importations
Total supply	*17953*	180,807	182,468	15,982	16,480	14,261	16,334	14,654	15,909	14,365	15,423	15,288	Total des ressources
Exports	*17969*	80,317	79,571	7,261	6,886	6,195	6,887	6,813	6,848	6,875	6,428	6,308	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	173,803	175,030	19,062	18,859	16,762	16,527	14,267	12,940	12,084	13,015	13,420	Approvisionnement total
Exports	*47600*	101,246	108,240	10,483	10,685	9,074	9,340	8,508	8,457	8,387	9,400	9,515	Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	72,557	66,790	8,579	8,175	7,688	7,187	5,759	4,483	3,697	3,614	3,905	Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	100,564	103,076	8,890	9,607	8,240	9,312	7,845	8,506	7,976	9,477	8,870	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	112,290	115,429	9,675	10,493	9,457	10,148	8,875	9,198	9,335	10,386	10,213	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	94,759	93,803	8,393	8,042	7,572	7,866	7,331	8,109	7,880	8,044	8,568	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,113	9,748	9,113	9,596	10,034	10,432	10,242	9,710	9,613	10,182	9,833	Stocks de fermeture

		2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	
Crude oil & equivalent(2)	*'000 m3*												**Pétrole brut et équivalent(2)**
Net production	*17951*	10,152	11,050	10,888	11,235	11,351	10,507	11,616	11,402	11,323	11,175	11,661	Production nette
Imports	*17952*	4,409	3,631	3,881	4,509	4,339	4,253	4,297	3,623	3,922	4,297	4,127	Importations
Total supply	*17953*	14,561	14,681	14,769	15,745	15,690	14,760	15,912					Total des ressources
Exports	*17969*	5,849	6,974	6,546	6,963	6,640	6,347	6,916	7,057	7,344	7,050	6,671	Exportations
Natural gas	*'000,000m3*												**Gaz naturel**
Total demand	*47598*	12,178	14,527	14,654	15,796	17,798	16,321	17,267					Approvisionnement total
Exports	*47600*	8,345	9,190	8,661	8,678	9,531	8,909	9,395					Exportations
Domestic sales	*(47599+ 47601)*	3,833	5,338	5,993	7,118	8,266	7,412	7,871					Ventes intérieures
Refined petroleum products	*'000 m3*												**Produits pétroliers raffinés**
Refinery receipts	*21122*	8,136	8,003	8,492	8,613	9,065	8,305	8,969	8,049	8,405	8,327	8,852	Arrivages aux raffineries
Saleable production	*203*	8,601	9,005	9,684	10,034	10,489	9,311	9,905	8,839	9,401	9,425	10,230	Production pour la vente
Net domestic sales	*24729*	7,275	7,876	7,746	7,495	7,695	7,098	7,717	7,258	7,718	7,794	8,345	Ventes nettes au Canada
Closing inventories	*24724*	9,602	9,765	9,771	9,748	10,468	10,728	10,678	10,254	9,884	9,636	9,819	Stocks de fermeture

(1) Supply and disposition will not agree because of losses, inventory changes, pipeline fuel used, etc.

(2) Includes crude oil, condensate and pentanes plus.

Sources: *Crude Petroleum and Natural Gas Production (Catalogue no. 26-006-XPB). Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB) and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 45-004-XPB), contact: G. Desjardins (951-4368).*

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

CANSIM tables: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

(1) Les ressources disponibles et utilisées ne concordent pas en raison des pertes, des variations de stocks, du carburant de pipe-lines utilisé, etc.

(2) Comprend le pétrole brut, les condensates et les pentanes plus.

Sources: *Production de pétrole brut et de gaz naturel (nº 26-006-XPB au catalogue). Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue) et Produits pétroliers raffinés (nº 45-004-XPB au catalogue), personne ressource: G. Desjardins (951-4368).*

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Tableaux CANSIM: *126-0001, 129-0002, 134-0001, 134-0003, 134-0004*

Table 28. Energy and mining(1)

Tableau 28. Énergie et mines(1)

		2000	2001	2001 S	2001 O	2001 N	2001 D	2002 J	2002 F	2002 M	2002 A	2002 M	2002 J	2002 J	2002 A	2002 S	
Energy	*'000 MWh*																**Énergie**
Electric																	Électrique
Generated by:																	Production:
Utilities	*222421*	537,232	521,092	37,256	40,312	42,698	47,476	50,176	45,838	48,211	42,882	40,614	39,891	44,256	43,318	41,321	Des services publics
Industry	*222426*	46,142	43,630	3,398	3,930	3,929	3,962	4,157	3,740	3,974	3,785	3,842	3,723	3,708	3,799	3,602	Industrielle
Deliveries to US	*222437*	49,774	40,165	2,087	1,984	2,491	3,302	3,431	2,690	3,016	3,282	2,687	3,124	3,990	3,913	2,614	Livraisons aux É.-U.
Total available	*222441*	547,313	542,468	39,992	43,233	45,359	49,075	52,037	49,034	50,340	44,778	43,547	41,884	45,009	43,762	43,135	Total disponible
Coal	*'000 tonnes*																Charbon
Production	*187*	69,164	70,469	5,822	5,929	6,226	5,316	5,525	5,136	5,863	5,679	6,097	5,524				Production
Exports	*198*	32,083	30,376	1,878	2,647	2,386	2,123	1,722	2,513	2,419	2,476	2,217	2,341				Exportations
Non-metallic minerals production	*'000 tonnes*																**Production de minéraux non métalliques**
Asbestos(2)	*3339*	310	276	20	24	21	21	23	26	20	24	21	19	23	18	18	Amiante(2)
Gypsum(2)	*3440*	8,572	8,008	669	711	681	590	733	612	648	683	714	798	688	686	700	Gypse(2)
Cement	*3443*	12,753	12,793	1,396	1,339	1,150	955	566	631	825	973	1,216	1,404	1,345	1,395	1,333	Ciment
Lime(2)	*3441*	2,525	2,230	171	195	183	175	187	157	174	180	185	184	191	185	192	Chaux(2)
	tonnes																
Salt & brine(2)	*3445*	12,164	13,643	1,094	1,432	1,250	1,409	1,205	726	472	919	1,074	1,018	905	941	1,124	Sel et saumure(2)
Potash	*3442*	9,033	8,129	675	610	619	584	711	636	850	1,094	832	522	445	613	729	Potasse
Metal production	*'000 tonnes*																**Production de métaux**
Copper	*595*	622	614	54	54	51	54	50	46	53	52	49	51	41	44	46	Cuivre
Refined copper	*596*	552	565	41	51	50	48	54	47	47	48	49	40	30	23	31	Cuivre raffiné
Nickel	*597*	181	184	16	17	17	18	16	14	20	15	13	18	7	10	16	Nickel
Lead	*220*	143	147	11	30	13	8	7	5	5	6	8	7	6	21	12	Plomb
Refined lead	*221*	159	127	7	9	10	13	14	12	12	13	12	12	5	3	9	Plomb raffiné
Zinc	*222*	936	990	78	119	90	64	60	51	60	72	64	68	82	125	125	Zinc
Refined zinc	*223*	780	658	42	60	65	61	67	64	68	67	66	65	72	49	67	Zinc raffiné
Iron ore(2)	*591*	35,247	26,961	2,304	3,120	2,811	2,154	1,423	1,064	1,837	2,414	3,634	2,367	3,317	2,716	3,218	Minerai de fer(2)
	kg																
Gold	*229*	154,384	157,350	12,612	13,757	13,192	14,567	12,770	11,325	11,518	11,683	12,296	12,990	11,290	11,840	12,825	Or
Silver	*224*	1,168,631	1,234,685	100,523	116,429	100,207	126,209	116,306	93,564	131,748	118,384	128,738	101,197	97,668	120,083	113,402	Argent
Uranium	*593*	9,921	12,992	1,423	1,515	1,221	491	1,052	1,226	1,097	1,025	1,358	945	546	1,039	1,159	Uranium

(1) All estimates are unadjusted for seasonality.
(2) Shipments.
Sources: *Electric Power (Catalogue no. 57-001-XIB), Client services (951-9497).*
Coal and Coke Statistics (Catalogue no. 45-002-XIB), Client services (951-9497).
Cement (Catalogue no. 44-001-XPB), contact: Y. Sheikh (951-2518).
Natural Resources Canada, contact: J. Paquette [(613) 992-9005].
CANSIM tables: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

(1) Toutes les données sont non désaisonnalisées.
(2) Livraisons.
Sources: *Statistique de l'énergie (nº 57-001-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).*
Statistique du charbon et du coke (nº 45-002-XIB au catalogue), Service aux clients (951-9497).
Ciments (nº 44-001-XPB au catalogue), personne ressource: Y. Sheikh (951-2518).
Ressources Naturelles du Canada, personne ressource: J. Paquette [(613) 992-9005].
Tableaux CANSIM: *127-0001, 152-0001, 152-0004, 303-0001, 303-0016*

Table 29. Construction

Tableau 29. Construction

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000																
BUILDING PERMITS	*4667*	36,950	39,555	3,182	3,294	3,474	3,254	3,840	3,716	3,645	3,898	3,667	3,861	4,037	3,995	3,720	**PERMIS DE BÂTIR**
Annual % change		3.4	7.0	-4.5	5.6	11.6	6.3	3.7	8.9	22.7	24.0	13.6	16.2	21.3	23.4	16.9	*Variation annuelle(%)*
Non-residential	*4669*	16,608	17,560	1,365	1,429	1,495	1,342	1,454	1,295	1,251	1,228	1,312	1,584	1,590	1,437	1,274	**Non-résidentiel**
Industrial	*4670*	3,976	3,598	336	354	391	156	248	307	195	316	245	251	314	288	237	Industrielle
Commercial	*4671*	8,907	8,856	581	591	663	663	802	587	698	644	653	813	745	686	638	Commerciale
Institutional and government	*4672*	3,726	5,105	449	484	441	523	404	401	359	268	413	520	532	464	400	Institutionnelle et gouvernementale
Residential	*4668*	20,342	21,996	1,817	1,865	1,979	1,912	2,386	2,420	2,394	2,670	2,355	2,277	2,447	2,558	2,446	**Résidentiel**
HOUSING STARTS (at annual rates)	*'000 units/'000 unités*																**MISES EN CHANTIER DE LOGEMENTS (aux taux annuels)**
All areas	*730390*	153	163	154	173	168	174	215	190	208	185	203	201	204	215	200	Toutes régions
Annual % change		2.3	6.8	-4.4	4.5	9.8	21.9	25.0	21.4	34.2	15.0	30.5	12.8	37.6	29.6	29.8	*Variation annuelle(%)*
Urban centres	*730040*	132	143	135	153	148	154	185	160	179	160	178	176	179	190	174	Centres urbains
Singles	*730041*	75	79	80	85	84	86	89	100	103	98	107	103	99	105	105	Unifamiliales
Multiples	*730047*	57	64	55	67	64	68	96	60	75	62	71	74	80	85	69	Multifamiliales

		2000	2001	1999 III	IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
RESIDENTIAL INVESTMENT (at annual rates)	*$'000,000*																**INVESTISSEMENT RÉSIDENTIEL (aux taux annuels)**
Total structures	*1992123*	46,043	48,201	44,843	45,725	45,883	44,608	46,549	47,133	47,378	47,001	47,936	50,489	54,409	54,253	56,273	Total en bâtiments
New housing	*1992120*	22,475	23,866	22,638	23,314	22,775	21,550	22,630	22,943	23,488	23,055	23,576	25,345	27,908	28,625	30,674	Construction neuve
Renovations	*1992121*	16,521	16,529	14,780	15,476	15,956	16,152	16,768	17,208	16,788	16,392	16,444	16,492	16,916	17,036	17,308	Rénovations
Transfer costs	*1992122*	7,050	7,754	7,416	6,928	7,144	6,908	7,152	6,996	7,092	7,516	7,860	8,548	9,420	8,500	8,216	Coûts de transfert
Sales Total	*1992126*	29,987	32,380	29,167	30,974	29,663	29,234	30,891	30,161	30,947	31,893	32,814	33,865	36,665	36,446	38,723	Ventes Total
Single	*1992127*	22,714	24,762	22,460	23,488	22,444	21,868	23,324	23,220	24,248	24,140	24,472	26,188	26,952	27,532	29,104	Unifamilial
Multiple	*1992128*	7,275	7,624	6,712	7,488	7,220	7,364	7,568	6,948	6,712	7,756	8,340	7,688	9,708	8,916	9,620	Multiple

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, Canada Mortgage and Housing Corporation, contact: (613-748-2000).
National Income and Expenditure Accounts (Catalogue no.13-001-XPB), Information Officer (951-3640).
CANSIM tables: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, Société canadienne d'hypothèque et de logement, personne ressource: (613-748-2000).
Comptes nationaux des revenus et dépenses (nº 13-001-XPB au catalogue), Agent d'information (951-3640).
Tableaux CANSIM: *026-0008, 027-0002, 027-0007, 380-0010*

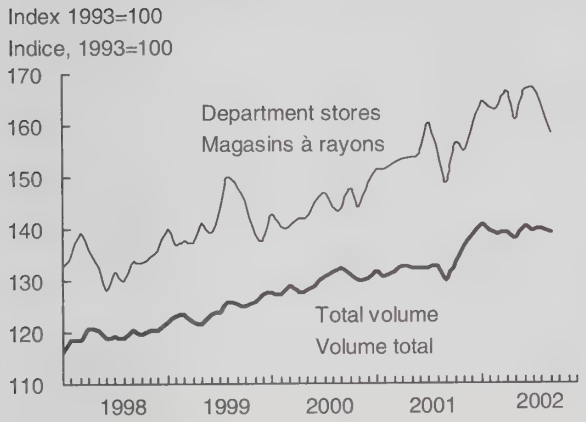
VI. Services

		Page
30.	Retail trade	44
31.	Wholesale trade	46
32.	Canadian travellers	47
33.	Transportation and communication	48

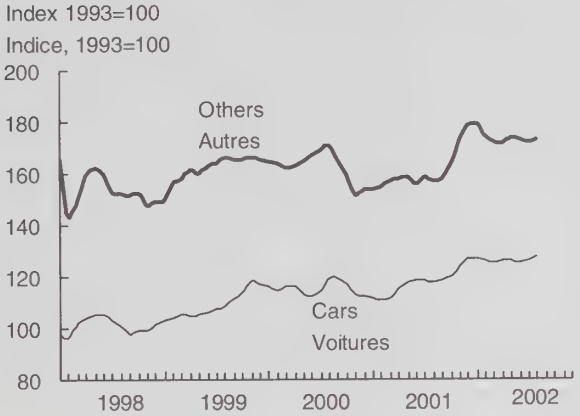
VI. Services

		Page
30.	Commerce de détail	44
31.	Commerce de gros	46
32.	Voyageurs canadiens	47
33.	Transports et communications	48

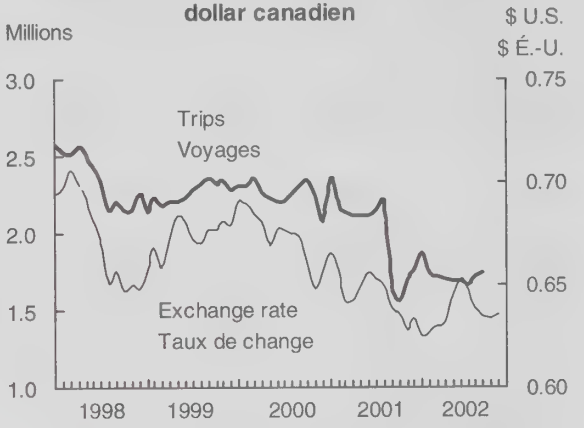
Retail Sales
Ventes au détail



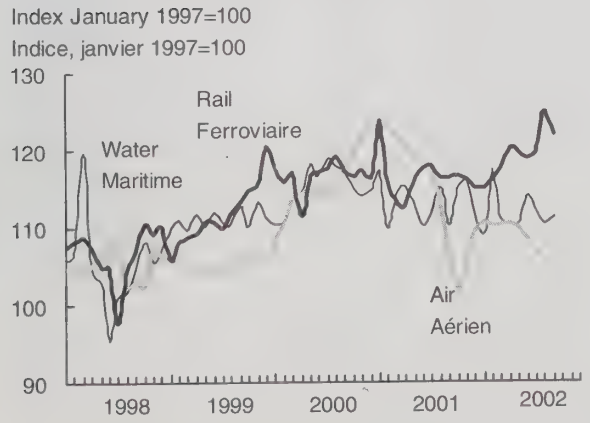
Motor Vehicle Sales (smoothed)
Ventes de véhicules automobiles (lissées)



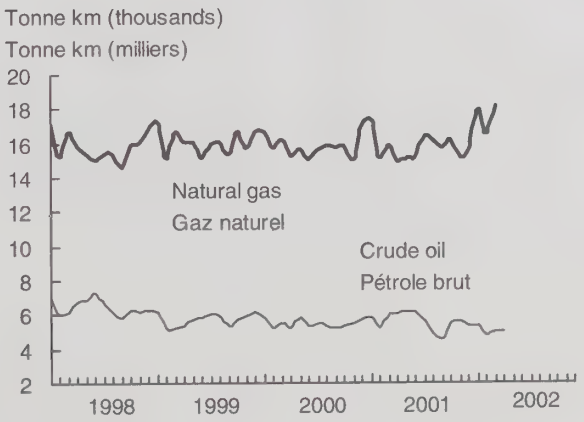
Same Day Auto Trips and the Canadian Dollar
Voyages aller-retour le même jour par auto et dollar canadien



GDP Transportation
PIB dans les transports



Pipelines



Wholesale Trade
Commerce de gros

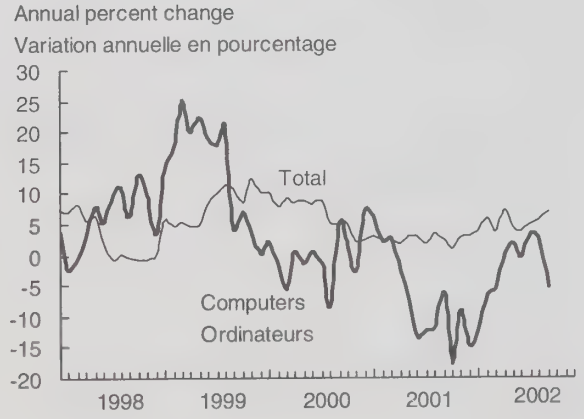


Table 30. Retail Trade

Tableau 30. Commerce de détail

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000												
Total	*115584*	277,033	289,130	23,615	23,735	24,122	24,192	24,146	24,053	24,125	23,748	24,246	**Total**
Motor vehicles	*115586*	73,104	76,618	6,034	6,128	6,417	6,350	6,384	6,390	6,366	6,109	6,440	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	203,929	212,512	17,581	17,606	17,705	17,842	17,763	17,662	17,758	17,640	17,806	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	56,592	58,858	4,857	4,855	4,851	4,901	4,900	4,911	4,949	4,967	4,967	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	4,498	4,793	387	389	397	397	398	405	405	404	406	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	31,297	32,294	2,674	2,688	2,692	2,685	2,705	2,747	2,685	2,616	2,700	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	22,364	22,415	1,965	1,928	1,963	2,044	1,956	1,789	1,834	1,915	1,772	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	15,583	16,491	1,354	1,352	1,376	1,387	1,380	1,379	1,402	1,327	1,407	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	1,770	1,772	144	143	148	149	146	146	147	147	148	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	1,531	1,421	120	120	121	122	120	118	116	112	116	Hommes
Women's	*115601*	4,627	4,774	399	403	418	401	392	383	396	388	396	Femmes
Other	*115602*	7,350	7,901	635	645	679	645	648	646	656	647	678	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	12,276	13,254	1,074	1,104	1,070	1,070	1,093	1,093	1,099	1,100	1,122	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	2,883	3,110	251	251	250	254	257	257	263	263	261	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	13,499	14,416	1,168	1,179	1,185	1,200	1,201	1,201	1,209	1,208	1,222	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	8,721	8,952	734	737	734	753	743	754	734	722	741	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	7,460	7,694	649	645	647	647	639	639	640	619	640	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	13,478	14,365	1,169	1,168	1,173	1,186	1,186	1,194	1,223	1,204	1,229	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	267,323	274,199	22,513	22,611	22,783	22,719	22,753	22,772	22,823	22,335	22,965	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.5	2.6	2.7	2.0	3.8	3.2	2.8	1.3	0.8	-1.7	1.9	*Variation annuelle (%)*

CANSIM tables: *080-0001, 080-0003*

Tableaux CANSIM: *080-0001, 080-0003*

Table 30. Retail Trade – (Concluded)

Tableau 30. Commerce de détail – (fin)

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
	$'000,000												
Total	*115584*	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,461	25,200	25,661	25,609	25,712	25,572	**Total**
Motor vehicles	*115586*	6,808	7,001	7,089	6,996	6,916	6,856	6,841	6,920	6,851	6,851	6,854	Automobiles
Total excluding motor vehicles	*(115584-115586)*	17,775	17,945	18,173	18,215	18,292	18,605	18,359	18,741	18,757	18,861	18,718	Total excluant les automobiles
Supermarkets and grocery stores	*115585*	4,957	4,999	4,993	5,032	5,052	5,091	5,100	5,147	5,184	5,198	5,196	Supermarchés d'alimentation et épiceries
Other food stores	*115597*	406	414	415	417	400	397	392	394	394	407	401	Autres magasins d'aliments
General merchandise stores	*115589*	2,689	2,737	2,795	2,796	2,793	2,832	2,787	2,891	2,857	2,834	2,796	Magasins de marchandises diverses
Service stations	*115587*	1,670	1,620	1,735	1,729	1,848	1,933	1,872	1,885	1,953	2,043	1,973	Stations-service
Automotive parts, accessories & service	*115588*	1,402	1,396	1,424	1,431	1,388	1,475	1,412	1,483	1,496	1,469	1,443	Pièces et acces. pour automobiles et service
Shoe stores	*115599*	152	159	153	151	146	153	144	156	154	150	145	Magasins de chaussures
Clothing stores													Magasins de vêtements
Men's	*115600*	116	116	121	117	117	124	117	118	114	113	111	Hommes
Women's	*115601*	397	400	394	402	399	420	393	417	402	399	390	Femmes
Other	*115602*	682	693	686	689	679	690	666	705	680	688	672	Autres
Furniture & appliance stores	*115603*	1,149	1,210	1,196	1,188	1,200	1,215	1,243	1,227	1,211	1,227	1,231	Magasins de meubles et d'appareils ménagers
Other household furnishings stores	*115604*	273	278	295	283	287	292	286	291	291	295	301	Autres magasins d'ameublement
Drug stores	*115598*	1,236	1,249	1,280	1,286	1,291	1,284	1,305	1,299	1,300	1,309	1,306	Pharmacies
Other semi-durable goods stores	*115592*	770	793	772	777	780	771	766	802	778	792	795	Autres magasins de produits semi-durables
Other durable goods stores	*115593*	637	648	652	651	661	667	658	666	669	664	663	Autres magasins de produits durables
Other	*115594*	1,238	1,232	1,263	1,265	1,249	1,264	1,218	1,259	1,274	1,274	1,294	Autres
Volume (1997 $)	*3821565*	23,459	23,837	24,192	24,019	23,890	23,922	23,735	24,141	23,995	24,045	23,915	Volume ($ de 1997)
Annual % change		4.8	6.3	6.9	6.7	5.7	5.0	4.5	6.1	5.4	5.4	7.1	*Variation annuelle (%)*

Source: *Retail Trade (Catalogue no. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
CANSIM tables: *080-0001, 080-0003*

Source: *Commerce de détail (nº 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Tableaux CANSIM: *080-0001, 080-0003*

Table 31. Wholesale Trade

Tableau 31. Commerce de gros

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
	$'000,000												
Total	25411	384,567	394,168	32,032	32,705	32,424	33,076	33,277	33,131	33,271	32,897	32,672	**Total**
Annual % change		6.7	2.5	2.4	2.5	1.9	2.9	3.0	1.8	3.3	2.3	1.0	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	72,549	72,114	5,287	5,943	5,814	6,088	6,437	6,148	6,292	6,179	5,980	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	7,253	7,867	619	640	608	659	684	663	661	642	669	Agricoles
Non farm	25422	59,201	60,455	5,082	5,184	5,060	5,132	5,006	4,955	5,104	4,991	4,956	Non agricoles
Computer & software	25423	35,060	32,570	2,877	2,857	2,836	2,729	2,612	2,643	2,588	2,740	2,486	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	28,527	28,887	2,339	2,324	2,316	2,456	2,455	2,426	2,433	2,380	2,450	Bois et matériaux de construction
Food	25413	59,183	63,911	5,197	5,168	5,220	5,313	5,324	5,391	5,402	5,347	5,474	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	28,341	32,598	2,594	2,651	2,609	2,599	2,714	2,771	2,754	2,744	2,804	Boissons, médicaments et tabac

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Total	25411	33,000	33,058	33,852	33,894	33,874	34,762	34,523	34,554	34,753	35,172	35,160	**Total**
Annual % change		2.9	2.9	3.8	5.8	3.6	7.2	4.4	3.8	4.9	5.7	6.9	Variation *annuelle (%)*
Motor vehicles parts and accessories	25417	6,128	5,841	6,455	6,625	6,605	6,838	6,852	6,738	6,772	6,991	6,902	Véhicules automobiles, pièces et accessoires
Machinery, equipment & supplies													Machines, matériel et fournitures
Farm	25420	671	738	668	688	676	766	723	698	673	623	638	Agricoles
Non farm	25422	4,899	4,977	4,927	4,943	4,838	4,978	4,802	4,832	4,786	4,890	4,811	Non agricoles
Computer & software	25423	2,563	2,587	2,650	2,685	2,694	2,842	2,778	2,604	2,733	2,656	2,593	Ordinateurs et logiciels
Lumber and building materials	25419	2,497	2,476	2,675	2,556	2,602	2,691	2,665	2,761	2,831	2,839	2,868	Bois et matériaux de construction
Food	25413	5,411	5,469	5,493	5,462	5,395	5,368	5,515	5,583	5,574	5,688	5,701	Produits alimentaires
Beverages, drug and tobacco products	25414	2,868	2,961	2,903	2,930	2,942	2,998	2,977	2,998	2,987	2,994	2,978	Boissons, médicaments et tabac

Source: *Wholesale Trade (Catalogue no. 63-008-XIB), contact: A. Hays (951-3552).*
CANSIM table: *081-0002*

Source: *Commerce de gros (nº 63-008-XIB au catalogue), personne ressource: A. Hays (951-3552).*
Tableau CANSIM: *081-0002*

Table 32. Travel

Tableau 32. Voyages

		2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Canadian Travellers	*'000*												**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	47,182	43,201	3,880	3,850	3,769	3,778	3,749	3,851	3,853	3,065	2,943	**Total**
From US	*129472*	42,666	38,368	3,459	3,432	3,357	3,367	3,342	3,428	3,436	2,674	2,566	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	27,105	24,048	2,189	2,141	2,120	2,120	2,112	2,152	2,199	1,633	1,566	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	7,967	7,593	651	652	642	623	633	643	655	621	550	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	14,667	13,514	1,207	1,200	1,184	1,168	1,166	1,172	1,175	1,003	962	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	4,516	4,832	421	418	413	411	407	423	417	391	377	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	48,638	47,147	4,100	4,166	4,107	4,124	4,228	4,248	4,215	3,201	3,187	**Total**
From US	*129450*	43,994	42,871	3,729	3,779	3,728	3,758	3,856	3,886	3,862	2,891	2,880	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	26,646	25,313	2,230	2,264	2,240	2,257	2,302	2,371	2,339	1,605	1,566	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	9,457	9,889	815	834	806	812	826	817	861	735	755	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	15,189	15,570	1,309	1,336	1,315	1,319	1,322	1,292	1,343	1,138	1,194	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	4,644	4,275	371	387	379	366	372	362	353	310	306	**D'ailleurs que des É.-U.**

		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Canadian Travellers													**Voyageurs canadiens**
Total	*129471*	3,090	3,198	3,408	3,214	3,209	3,224	3,214	3,229	3,241	3,295	3,349	**Total**
From US	*129472*	2,736	2,822	3,037	2,844	2,827	2,834	2,819	2,831	2,841	2,894	2,943	**Revenant des É.-U.**
By car, same day	*129491*	1,699	1,754	1,873	1,745	1,719	1,703	1,696	1,691	1,661	1,713	1,749	Par auto, même journée
By car, other	*129500*	607	621	629	620	627	620	634	646	629	643	687	Par auto, autre
One or more nights	*129588*	1,000	1,022	1,040	1,048	1,055	1,057	1,069	1,089	1,085	1,097	1,153	Après une ou plusieurs nuits
From other than US	*129482*	354	376	371	371	382	389	395	399	400	401	405	**D'ailleurs que des É.-U.**
Travellers to Canada													**Voyageurs au Canada**
Total	*129449*	3,568	3,770	3,766	3,784	3,764	3,714	3,660	3,625	3,617	3,659	3,696	**Total**
From US	*129450*	3,249	3,419	3,429	3,441	3,428	3,390	3,343	3,315	3,279	3,342	3,372	**Venant des É.-U.**
By car, same day	*129504*	1,867	1,963	1,990	1,957	1,933	1,902	1,857	1,798	1,642	1,779	1,875	Par auto, même journée
By car, other	*129505*	844	927	873	894	874	899	872	859	865	865	859	Par auto, autre
One or more nights	*129567*	1,260	1,366	1,324	1,343	1,322	1,340	1,315	1,316	1,341	1,336	1,329	Une ou plusieurs nuits
From other than US	*129460*	318	351	337	343	336	324	318	310	338	316	324	**D'ailleurs que des É.-U.**

Source: *International Travel (Catalogue no. 66-001-XPB), contact: P. Bellefeuille (951-1674).*
CANSIM tables: *427-0004, 427-0005*

Source: *Voyages internationaux (nº 66-001-XPB au catalogue), personne ressource: P. Bellefeuille (951-1674).*
Tableaux CANSIM: *427-0004, 427-0005*

Table 33. Transportation and Communication

Tableau 33. Transports et communications

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Pipelines	*'000,000*																**Pipe-lines**
Crude oil																	Pétrole brut
(m^3-km)	*7472*	77,471	78,779	5,286	6,522	6,618	6,255	6,388	5,629	5,983	5,883						(m^3-km)
(tonne km)	*7473*	65,392	66,497	4,462	5,505	5,586	5,280	5,392	4,751	5,050	4,966						(tonnes km)
Oil products																	Produits pétroliers
(m^3-km)	*7477*	29,701	24,930	1,898	1,976	2,424	2,348	2,628	2,283	2,306	2,222						(m^3-km)
(tonne km)	*7469*	22,616	18,981	1,445	1,505	1,845	1,788	2,001	1,738	1,756	1,692						(tonnes km)
Natural gas	*'000,000,000*																Gaz naturel
(m^3-km)	*7481*	259,626	258,450	21,469	22,172	20,875	21,206	24,512	22,612	24,867							(m^3-km)
(tonne km)	*7482*	189,527	188,668	15,672	16,186	15,239	15,480	17,894	16,507	18,153							(tonnes km)
Major Canadian airlines	*'000*																**Transporteurs aériens canadiens**
Operating revenues ($)	*11749*	9,194,576		615,651													Recettes d'exploitation ($)
Operating expenses ($)	*11750*	9,350,994		735,469													Dépenses d'exploitation ($)
Passengers	*11743*	24,480	23,414	1,603	1,683	1,634	1,776										Passagers
Passenger-km ('000,000)	*11744*	68,517	67,019	5,198	4,800	4,307	5,061										Passagers-km ('000 000)
Cargo																	Marchandises
Kilograms	*11745*	407,876	361,834	26,189	30,740	29,695	30,109										Kilogrammes
Tonne-kilometres	*11746*	1,934,683	1,725,325	130,997	148,668	143,554	156,955										Tonnes-km
Rail																	**Rail**
Car loadings (tonnes)	*74870*	252,116	239,623	19,654	21,458	21,062	18,123	18,374	17,456	19,992	21,178	20,921	19,140	19,034	18,926	19,541	Chargements (tonnes)

Sources: *Pipeline Transportation of Crude Oil and Refined Petroleum Products (Catalogue no. 55-001-XIB).*
Gas Utilities (Catalogue no. 55-002-XIB).
Aviation Statistics Centre Service Bulletin (Catalogue no. 51-004-XIB), contact: L. DiPietro (951-0146).
Railway Car Loadings (Catalogue no. 52-001-XIE), contact: J.R. Larocque (951-2486).

NOTE: *Not seasonally adjusted.*

CANSIM tables: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

Sources: *Transport du pétrole brut et des produits pétroliers raffinés par pipe-lines (nº 55-001-XIB au catalogue).*
Services de gaz (nº 55-002-XIB au catalogue).
Centre des statistiques de l'aviation, Bulletin de service (nº 51-004-XIB au catalogue), personne ressource: L. DiPietro (951-0146).
Chargements ferroviaires (nº 52-001-XIF au catalogue), personne ressource: J.R. Larocque (951-2486).

NOTA: *Non désaisonnalisés.*

Tableaux CANSIM: *129-0001, 133-0005, 401-0001, 404-0002*

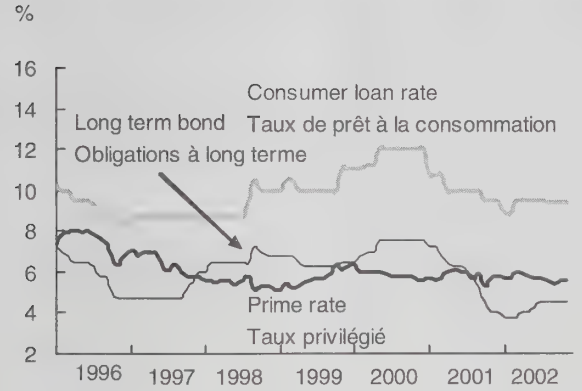
VII. Financial Markets

		Page
34.	Interest rates and exchange rates	50
35.	Stock exchanges	51
36.	Money supply and credit	52
37.	Corporate finances	52
38.	Operating profits by major industry	53
39.	Net new issues of securities	53
40.	Security issues and retirements	54

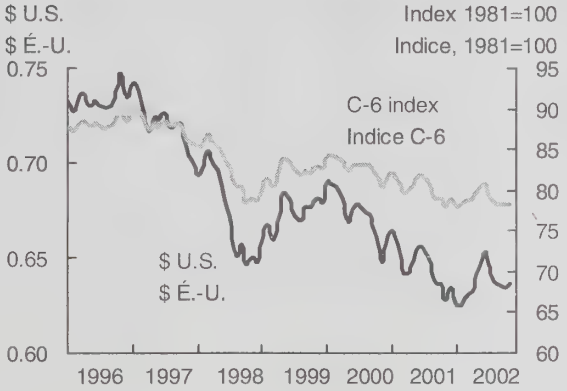
VII. Marchés financiers

		Page
34.	Taux d'intérêts et taux de change	50
35.	Les bourses	51
36.	Offre de monnaie et crédit	52
37.	Finances des entreprises	52
38.	Bénéfices d'exploitation par industrie principale	53
39.	Émissions nettes de titres	53
40.	Émissions de titres et amortissements	54

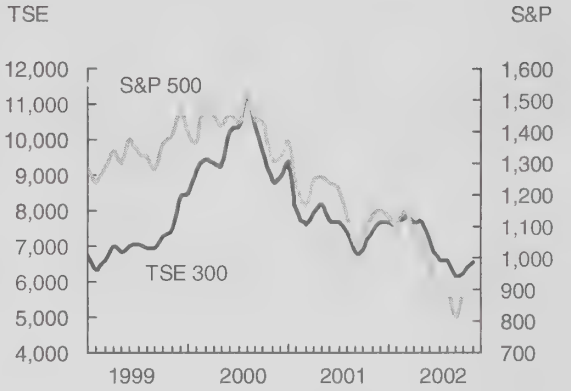
Interest Rates
Taux d'intérêt



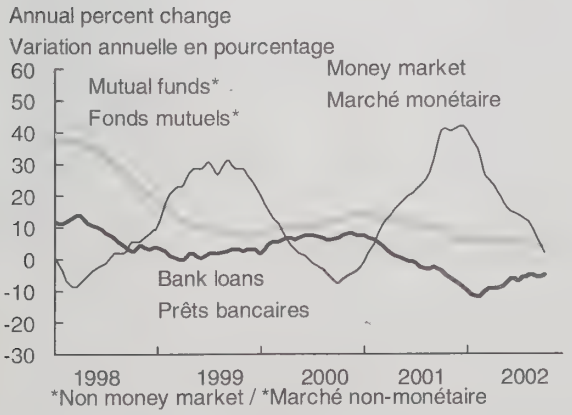
Exchange Rates
Taux de change



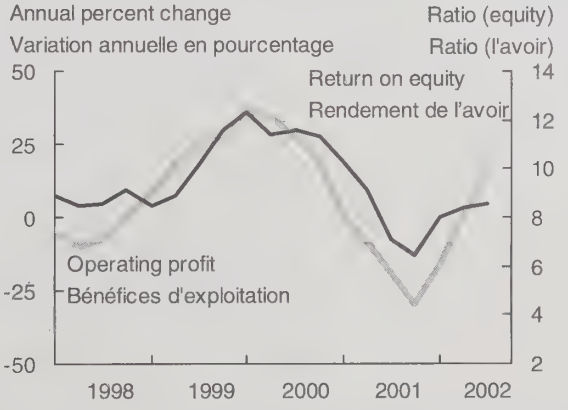
Stock Markets
Marchés boursiers



Finance



Corporate Finances
Finances des entreprises



Credit
Crédit

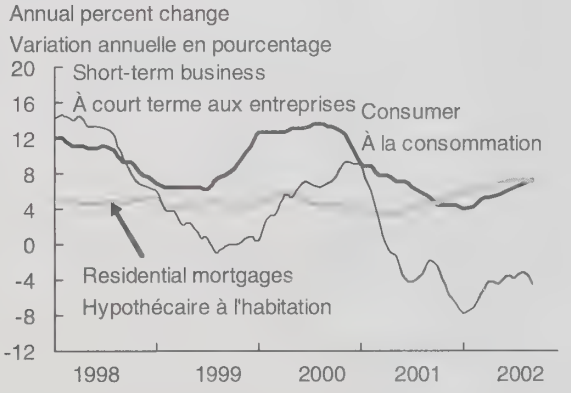


Table 34. Interest Rates and Exchange Rates(1)

Tableau 34. Taux d'intérêts et taux de change(1)

		2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	5.77	4.31	5.00	4.75	4.75	4.50	4.25	3.75	3.00	2.50	2.50	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	7.27	5.81	6.50	6.25	6.25	6.00	5.75	5.25	4.50	4.00	4.00	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	5.48	3.85	4.45	4.36	4.28	4.19	3.88	3.19	2.75	2.24	2.02	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	5.71	3.87	4.49	4.49	4.38	4.22	3.96	3.19	2.45	2.17	2.08	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	7.85	6.14	6.80	6.70	6.70	6.45	6.20	5.45	4.90	4.60	4.60	1 an
5-year	*122521*	8.35	7.40	7.50	7.75	7.75	7.75	7.60	7.15	6.90	6.85	6.85	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.89	5.78	5.94	6.08	5.97	6.01	5.72	5.86	5.32	5.66	5.75	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.485	1.549	1.557	1.541	1.524	1.530	1.540	1.568	1.571	1.592	1.577	Dollar américain
reciprocal	*1/37426*	0.673	0.646	0.642	0.649	0.656	0.653	0.649	0.638	0.636	0.628	0.634	inversé
British pound	*37430*	2.250	2.231	2.235	2.198	2.138	2.165	2.215	2.296	2.279	2.285	2.273	Livre britannique
French franc	*37453*	0.209	0.211	0.212	0.206	0.198	0.201	0.212	0.218	0.217	0.216	0.214	Franc français
German mark	*37454*	0.701	0.709	0.711	0.689	0.665	0.674	0.711	0.731	0.727	0.723	0.719	Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	13.78	12.75	12.59	12.67	12.46	12.29	12.71	13.22	12.94	13.00	12.38	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	82.84	80.21	79.85	80.73	81.82	81.51	80.60	79.01	78.98	78.08	78.95	Indice C-6(3)

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Interest rates													**Taux d'intérêts**
Bank rate(2)	*122530*	2.25	2.25	2.25	2.50	2.50	2.75	3.00	3.00	3.00	3.00	3.00	Taux d'escompte(2)
Prime rate	*122495*	3.75	3.75	3.75	4.00	4.00	4.25	4.50	4.50	4.50	4.50	4.50	Taux privilégié
90-day treasury bills	*122484*	1.93	2.04	2.25	2.39	2.54	2.70	2.81	2.91	2.83	2.81	2.73	Bons du trésor à 90 jours
90-day commercial paper	*122491*	2.07	2.16	2.36	2.46	2.68	2.78	2.88	3.09	2.90	2.83	2.85	Papier commercial à 90 jours
Conventional mortgages													Hypothécaires ordinaires
1-year	*122520*	4.55	4.55	5.30	5.40	5.55	5.55	5.35	5.35	5.30	5.30	4.90	1 an
5-year	*122521*	7.00	6.85	7.30	7.45	7.40	7.25	7.05	6.80	6.70	7.00	6.70	5 ans
Long-term Canada bonds	*122487*	5.72	5.68	6.00	5.89	5.76	5.73	5.70	5.55	5.38	5.61	5.55	Obligations à long terme
Exchange rates(1)													**Taux de change(1)**
US dollar	*37426*	1.600	1.596	1.587	1.581	1.550	1.532	1.546	1.568	1.576	1.578	1.571	Dollar américain
reciprocal	*(1/37426)*	0.625	0.627	0.630	0.632	0.645	0.653	0.647	0.638	0.635	0.634	0.636	inversé
British pound	*37430*	2.293	2.271	2.258	2.282	2.262	2.273	2.406	2.408	2.453	2.458	2.468	Livre britannique
French franc	*37453*												Franc français
German mark	*37454*												Mark allemand
Japanese yen ('000)	*37456*	12.06	11.95	12.12	12.09	12.27	12.43	13.11	13.18	13.02	12.73	12.92	Yen japonais ('000)
C-6 index(3)	*37451*	78.05	78.38	78.69	78.89	80.15	80.73	79.53	78.54	78.18	78.17	78.29	Indice C-6(3)

(1) Canadian dollars per unit.
(2) Last Wednesday of the month.
(3) 1992 = 100. A rise in the index indicates an increase in the Canadian dollar.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0043, 176-0064*

(1) Dollars canadiens par unité.
(2) Le dernier mercredi du mois.
(3) 1992 = 100. Une hausse de l'indice signale une augmentation du dollar canadien.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0043, 176-0064*

Table 35. Toronto stock Exchange

Tableau 35. La bourse de Toronto

	'000,000	2000	2001	2001 A	M	J	J	A	S	O	N	D	
Volume(1)	*6379*	40,752	37,190	3,035	3,628	3,248	2,296	2,440	3,039	3,145	3,426	2,913	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	944,254	712,515	59,805	67,626	57,802	41,918	46,870	63,534	59,158	54,794	49,138	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	9,608	7,732	7,947	8,162	7,736	7,690	7,399	6,839	6,886	7,426	7,688	Indice des prix(2)
Annual % change		36.1	-19.5	-15.0	-11.8	-24.1	-26.1	-34.2	-34.1	-28.6	-15.8	-13.9	Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	30.33	..	23.49	26.90	26.31	25.99	..	..	..	..	..	Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.15	1.56	1.50	1.50	1.58	1.61	1.69	1.78	1.73	1.59	1.54	Rendement en dividende sur action (%)

		2001 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Volume(1)	*6379*	3,319	3,736	3,707	3,871	4,317	4,545	3,852	2,996	3,489	4,179	4,054	Volume(1)
Value($)(1)	*6384*	58,201	55,121	62,822	60,396	55,186	54,834	53,761	41,857	45,335	56,806	45,773	Valeur($)(1)
Price index(2)	*122620*	7,648	7,638	7,851	7,663	7,656	7,146	6,605	6,612	6,180	6,249		Indice des prix(2)
Annual % change		-18.0	-5.5	3.2	-3.6	-6.2	-7.6	-14.1	-10.6	-9.6	-9.2		Variation annuelle(%)
Price earnings ratio	*122629*	..	..	..	..	..	..	..	69.81	66.12			Ratio Prix/Bénéfice
Stock dividend yield (%)	*122628*	1.57	1.62	1.57	1.61	1.66	1.77	1.94	1.83	2.00	1.94		Rendement en dividende sur action (%)

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1,000
Source: *Toronto Stock Exchange Review.*
CANSIM tables: *176-0047, 184-0002*

(1) '000,000
(2) TSX, 1975=1 000
Source: *Revue de la bourse de Toronto.*
Tableaux CANSIM: *176-0047, 184-0002*

Table 36. Money Supply and Credit

Tableau 36. Offre de monnaie et crédit

		2000	2001	2001 M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Monetary aggregates	*$'000,000*												**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	106,549	118,902	115,158	116,290	115,364	117,341	117,036	118,586	121,257	124,226	127,289	M1
M2	*37128*	491,695	517,482	509,630	512,243	513,133	514,834	516,268	517,775	522,696	526,049	531,602	M2
M2++	*37150*	1,010,964	1,086,947	1,063,592	1,070,962	1,077,080	1,082,604	1,087,591	1,092,826	1,101,521	1,111,007	1,122,208	M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	293,317	325,189	317,070	320,555	322,578	324,802	327,156	328,808	329,943	331,373	334,904	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	619,250	649,819	638,954	641,902	644,857	648,151	651,282	653,989	656,678	659,037	662,004	Total
Consumer	*122707*	189,345	201,736	197,898	199,584	200,636	201,865	202,460	203,395	203,787	203,991	204,969	À la consommation
Mortgage	*122746*	429,904	448,083	441,056	442,318	444,221	446,286	448,823	450,594	452,891	455,046	457,035	Hypothécaire
Business credit	*122643*	791,278	832,931	822,025	821,463	826,382	828,990	833,371	838,004	843,775	846,973	847,953	**Crédit aux entreprises**

		2001 D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Monetary aggregates													**Agrégats monétaires**
M1	*37124*	128,699	131,032	129,978	128,640	131,153	131,018	134,942	137,478	137,754	138,679	138,072	M1
M2	*37128*	533,710	537,012	537,521	536,900	540,839	542,321	549,770	553,560	556,882	558,571	560,087	M2
M2++	*37150*	1,124,928	1,133,367	1,135,161	1,135,972	1,142,451	1,146,437	1,154,155	1,158,930	1,164,459	1,167,425		M2++
Mutual Funds(1)	*37149*	331,124	335,375	335,867	337,346	340,493	342,865	343,552	343,695	344,413	345,383	345,236	Fonds mutuels(1)
Household credit													**Crédit aux ménages**
Total	*36415*	666,745	669,408	671,929	676,710	682,067	686,984	691,435	697,086	701,258	703,504		Total
Consumer	*122707*	205,725	205,538	206,972	207,898	210,255	211,981	213,803	215,554	217,461	218,658		À la consommation
Mortgage	*122746*	461,020	463,870	464,957	468,812	471,811	475,003	477,632	481,532	483,798	484,846		Hypothécaire
Business credit	*122643*	849,801	847,252	849,512	852,206	855,798	856,396	856,321	858,436	860,887	862,970	864,757	**Crédit aux entreprises**

(1) Non-money market.
Source: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282).*
CANSIM tables: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

(1) Autres que ceux du marché monétaire.
Source: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282).*
Tableaux CANSIM: *176-0023, 176-0025, 176-0027, 176-0032, 176-0069*

Table 37. Corporate Finances

Tableau 37. Finances des entreprises

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	$'000,000												
Operating profit	*634671*	173,029	147,758	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,751	39,265	40,284	Bénéfices d'exploitation
Revenues	*634670*	2,172,386	2,184,670	547,647	561,737	559,767	551,630	542,401	530,872	545,538	563,376	571,252	Revenus
	ratio												
Profit margins(1)	*(634671/ 634670)*	7.96	6.76	8.05	8.07	7.40	7.04	6.58	5.99	6.37	6.97	7.05	Marges bénéficiaires(1)
	$'000,000												
Net profit(2)	*634673*	102,885	78,278	25,858	25,839	23,945	21,550	17,180	15,603	19,546	20,826	21,841	Bénéfices nets(2)
	ratio												
Return on equity(3)	*(634672/ 634628)*	11.66	8.23	11.62	11.29	10.31	9.05	7.11	6.52	8.02	8.36	8.60	Rendement de l'avoir(3)

(1) Ratio of operating profit to operating revenue.
(2) Profit after one-time charges.
(3) Ratio of profit before extraordinary gains to total equity.
Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue No. 61-008), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*
CANSIM tables: *187-0001, 187-0002*

(1) Ratio des bénéfices d'exploitation aux revenus d'exploitation.
(2) Bénéfices moins déductions ponctuelles.
(3) Ratio des bénéfices avant gains extraordinaires sur l'avoir total.
Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (no 61-008 au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*
Tableaux CANSIM: *187-0001, 187-0002*

Table 38. Operating Profits by Major Industry

Tableau 38. Bénéfices d'exploitation par industrie principale

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	$'000,000												
Total	*634671*	173,029	147,758	44,062	45,336	41,436	38,838	35,672	31,812	34,751	39,265	40,284	**Total**
Agriculture & other primary	*(634968+ 635067+ 635166)*	26,101	24,143	6,962	8,602	8,520	6,667	5,303	3,653	3,493	5,041	5,059	Agriculture et industries primaires
Utilities	*635265*	2,178	2,830	389	442	448	624	1,138	620	950	814	615	Services publics
Manufacturing	*635463*	54,714	36,748	13,630	13,351	11,079	9,746	7,521	8,402	9,060	10,007	11,009	Fabrication
Construction	*635364*	4,479	3,314	1,311	1,192	907	859	902	646	700	893	841	Construction
Transportation	*635760*	6,748	4,671	1,862	1,262	1,276	1,222	1,023	1,150	1,449	1,884	2,056	Transports
Trade	*(635562+ 635661)*	17,415	15,825	4,418	4,517	3,951	4,035	3,755	4,084	4,438	4,965	5,234	Commerce
Finance, insurance & real estate	*(635958+ 637047+ ...849+...948+ ...146+...245)*	75,165	52,829	19,100	16,572	14,033	15,749	11,432	11,615	11,975	10,039	7,141	Finances, assurances & affaires imm.
Managerial & related	*(636156+ 636255)*	16,332	17,077	3,967	4,207	4,472	4,401	4,429	3,775	3,551	3,792	3,517	Gestion et connexes
Professional & related	*636057*	905	1,698	405	282	247	498	479	474	591	684	636	Professionnels et connexes
Info. & recreation	*(635859+ 636552)*	8,182	6,917	2,225	1,926	1,828	1,807	1,839	1,443	1,943	1,993	2,057	Info. et loisirs
Accomm. & food	*636651*	2,131	2,174	421	596	556	465	577	576	652	625	701	Hébergement et restauration
Health & social	*636453*	1,321	1,399	299	360	362	326	375	336	376	381	386	Santé et social
Educational	*636354*	-240	-257	-63	-47	-70	-59	-62	-66	-57	-48	-45	Enseignement
Other services	*636750*	1,559	857	370	341	221	96	268	272	279	333	330	Autres services

Source: *Quarterly Financial Statistics for Enterprises, (Catalogue no. 61-008-XPB), contact: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*
CANSIM table: *187-0002*

Source: *Statistiques financières trimestrielles des entreprises, (nº 61-008-XPB au catalogue), personne ressource: B. Potter (951-2662), J. P. Simard (951-0741).*
Tableau CANSIM: *187-0002*

Table 39. Net New Issues of Securities(1)

Tableau 39. Émissions nettes de titres(1)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
	$'000,000												
Stocks	*122335*	21,518	17,397	4,179	5,592	3,241	4,338	2,232	7,586	2,885	6,587	3,600	**Actions**
Bonds													**Obligations**
Total(1)	*122328*	51,435	67,877	17,682	5,316	11,275	24,800	8,010	23,792	17,726	3,097	3,228	Total(1)
Federal	*122305*	-4,958	-17,089	-3,708	2,117	-6,631	-4,538	-3,421	-2,499	4,827	-5,993	-4,023	Fédéral
Provincial	*122308*	297	5,399	2,970	-3,986	-1,257	6,240	1,347	-931	-2,557	-4,975	2,449	Provinciales
Corporate	*122314*	22,484	59,124	7,237	751	14,696	15,954	9,178	19,296	10,228	3,881	-345	Des sociétés

		2000	2001	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Securities bought by non-residents(2)	*$'000,000*												**Titres vendus aux non-résidents(2)**
Total	*113389*	14,025	30,869	214	968	1,099	887	2,559	3,187	-3,523	1,571	-1,605	Total
Stocks	*113419*	34,973	4,609	-123	-267	-3,571	-247	513	4,426	-3,460	251	-1,305	Actions
Bonds	*113390*	-22,655	33,609	-7	1,518	3,426	1,237	1,996	-1,636	-286	2,581	453	Obligations
Money market	*113422*	1,704	-7,349	343	-282	1,244	-103	50	397	223	-1,261	-753	Marché monétaire

(1) Selected components do not add to the total.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Bank of Canada, Public Information Service (1-800-303-1282). Canada's International Transactions in Securities (Catalogue no. 67-002-XPB), contact: B. Mersereau (951-9052).*
CANSIM table: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

(1) La somme des composantes choisies diffère du total.
(2) Non désaisonnalisés.
Sources: *Banque du Canada, service d'information au public (1-800-303-1282). Opérations internationales du Canada en valeurs mobilières (nº 67-002-XPB au catalogue), personne ressource: B. Mersereau (951-9052).*
Tableaux CANSIM: *176-0034, 176-0035, 376-0020*

Table 40. Security Issues and Retirements (par Values)(1)

Tableau 40. Émissions de titres et amortissements (valeur nominale)(1)

		2000	2001	2000 III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
Government of Canada	*$'000,000*												**Gouvernement canadien**
Funded debt(2)	*37289*	434,263	434,807	433,367	434,263	438,664	428,462	426,839	434,807	438,811	440,732	437,021	Dette consolidée totale(2)
Gross new issues(3)	*37303*	43,002	39,790	9,150	10,651	9,488	10,751	8,700	10,851	11,250	9,700	11,300	Émissions brutes(3)
Retirements(3)	*37306*	46,126	55,341	12,375	8,435	16,602	15,103	11,917	11,719	6,210	15,384	15,062	Remboursements(3)
Provincial securities													**Titres des provinces**
Gross new issues	*122264*	39,291	40,793	10,806	6,653	8,818	14,589	7,013	10,373	4,653	8,581	8,253	Émissions brutes
Retirements	*122286*	38,995	35,394	7,836	10,639	10,075	8,349	5,666	11,304	7,210	13,556	5,804	Remboursements
Net new issues	*122308*	297	5,399	2,970	-3,986	-1,257	6,240	1,347	-931	-2,557	-4,975	2,449	Émissions nettes
Corporate bonds													**Obligations des sociétés**
Gross new issues	*122270*	51,375	89,403	15,946	7,126	22,886	24,681	16,141	25,695	15,940	18,004	10,177	Émissions brutes
Retirements	*122292*	28,890	30,278	8,709	6,374	8,190	8,727	6,963	6,398	5,712	14,122	10,523	Remboursements
Net new issues	*122314*	22,484	59,124	7,237	751	14,696	15,954	9,178	19,296	10,228	3,881	-345	Émissions nettes
Preferred stocks													**Actions privilégiées**
Gross new issues	*122273*	6,060	6,438	1,363	1,310	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	586	Émissions brutes
Retirements	*122295*	644	0	0	593	0	0	0	0	0	0	0	Remboursements
Net new issues	*122317*	5,416	6,438	1,363	717	1,186	1,396	839	3,017	854	1,234	586	Émissions nettes
Common stocks													**Actions ordinaires**
Gross new issues	*122276*	20,356	11,296	4,064	5,473	2,097	2,948	1,671	4,580	2,031	5,590	3,015	Émissions brutes
Retirements	*122298*	4,255	337	1,248	598	42	6	278	11	0	238	0	Remboursements
Net new issues	*122320*	16,101	10,959	2,816	4,875	2,055	2,942	1,393	4,569	2,031	5,353	3,014	Émissions nettes

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) End of period.
(3) Excluding Treasury Bills, Canada Savings Bonds and other non-market issues.
Source: *Bank of Canada Review.*
CANSIM tables: *176-0022, 176-0034*

(1) Non désaisonnalisés.
(2) En fin de période.
(3) Ne comprend pas les bons du Trésor, les obligations d'épargne du Canada et les autres titres non négociables.
Source: *Revue de la Banque du Canada.*
Tableaux CANSIM: *176-0022, 176-0034*

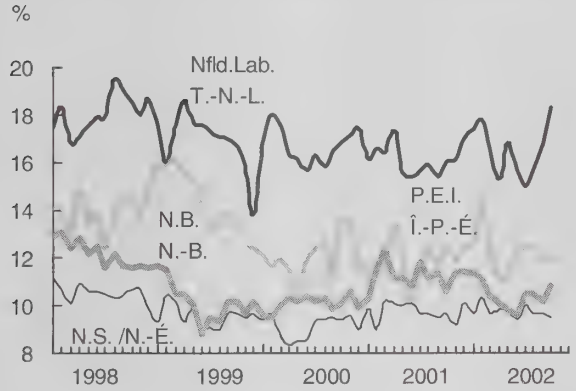
VIII. Provincial

		Page
41.	Provincial GDP	56
42.	Provincial labour force estimates	57
43.	Provincial employment and earnings	58
44.	Provincial building and housing	60
45.	Provincial retail sales and consumer prices	61
46.	Bankruptcies by province	62

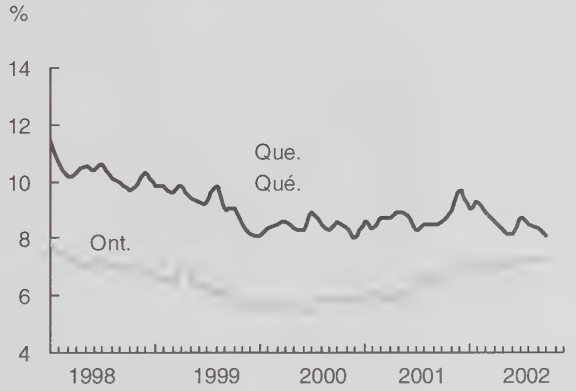
VIII. Les provinces

		Page
41.	PIB par province	56
42.	Estimations de la population active par province	57
43.	Rémunération et emploi par province	58
44.	Construction et logements par province	60
45.	Commerce de détail et prix à la consommation par province	61
46.	Faillites par province	62

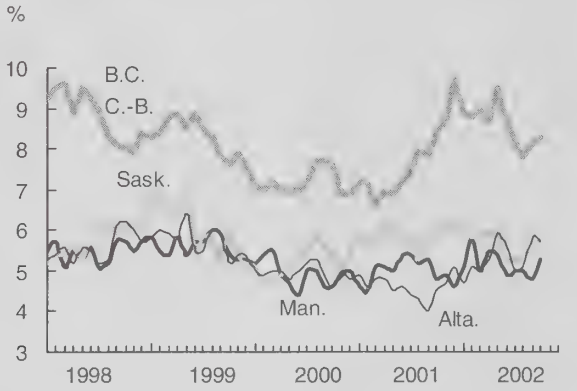
Unemployment Rate - Atlantic Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Atlantique



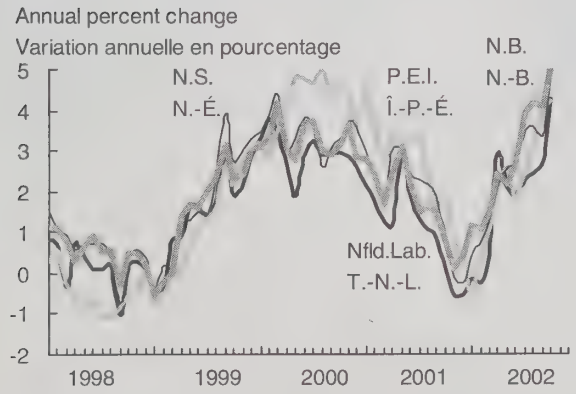
Unemployment Rate - Central Provinces
Taux de chômage - Provinces centrales



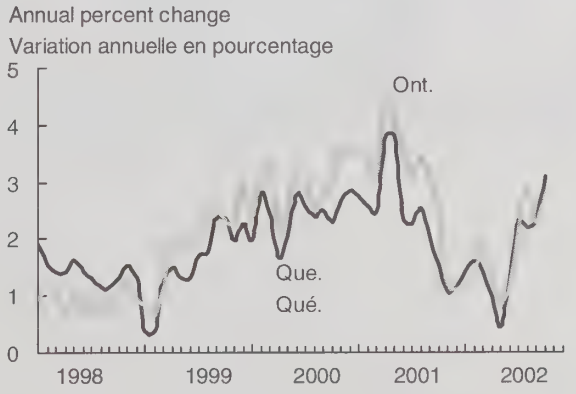
Unemployment Rate - Western Provinces
Taux de chômage - Provinces de l'Ouest



CPI - Atlantic Provinces
IPC - Provinces de l'Atlantique



CPI - Central Provinces
IPC - Provinces centrales



CPI - Western Provinces
IPC - Provinces de l'Ouest

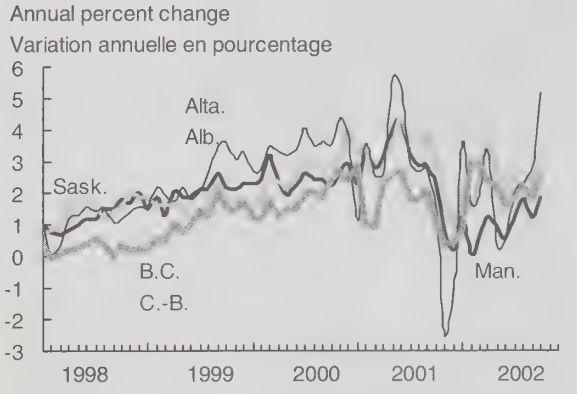


Table 41. Provincial Accounts

Tableau 41. Comptes provinciaux

		1996	1997	1998	1999	2000	2001	
GDP at market prices	*$'000,000*							**PIB aux prix du marché**
Canada	*687179*	836,864	882,733	914,973	980,524	1,064,995	1,092,246	Canada
Nfld.Lab.	*687191*	10,417	10,533	11,176	12,186	13,770	13,761	T.-N.-L.
P.E.I.	*687203*	2,823	2,800	2,981	3,173	3,394	3,480	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*687215*	19,512	20,368	21,401	22,970	24,224	25,203	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*687227*	16,626	16,845	17,633	19,005	20,008	20,507	Nouveau-Brunswick
Quebec	*687239*	180,526	188,424	196,258	210,166	224,165	229,617	Québec
Ontario	*687251*	338,173	359,353	377,897	409,099	433,446	443,852	Ontario
Manitoba	*687263*	28,434	29,751	30,972	31,943	33,486	34,707	Manitoba
Saskatchewan	*687275*	28,944	29,157	29,550	30,497	33,708	33,305	Saskatchewan
Alberta	*687287*	98,634	107,048	107,439	116,467	144,672	151,319	Alberta
British Columbia	*687299*	108,865	114,383	115,641	120,599	129,356	130,859	Colombie-Britannique
GDP at 1997 prices								**PIB aux prix de 1997**
Canada	*3839887*	845,157	882,734	919,000	967,648	1,013,066	1,026,867	Canada
Nfld.Lab.	*3839933*	10,424	10,533	11,253	11,944	12,559	12,685	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839979*	2,810	2,800	2,936	3,071	3,179	3,185	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840025*	19,722	20,368	21,180	22,299	22,811	23,399	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840071*	16,706	16,845	17,488	18,543	18,892	19,021	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840117*	182,506	188,423	194,672	206,383	216,236	218,589	Québec
Ontario	*3840163*	342,527	359,353	376,790	405,586	425,408	431,081	Ontario
Manitoba	*3840209*	28,554	29,751	31,059	31,693	32,575	33,012	Manitoba
Saskatchewan	*3840255*	27,610	29,157	30,549	30,616	31,521	30,829	Saskatchewan
Alberta	*3840301*	99,581	107,048	112,862	114,029	121,094	124,486	Alberta
British Columbia	*3840347*	110,591	114,383	116,052	119,106	124,390	125,334	Colombie-Britannique
Final domestic demand at 1997 prices								**Demande intérieure finale aux prix de 1997**
Canada	*3839889*	813,705	857,292	881,815	920,832	960,455	985,329	Canada
Nfld.Lab.	*3839935*	12,976	13,483	13,916	15,143	15,295	15,377	T.-N.-L.
P.E.I.	*3839981*	3,333	3,293	3,426	3,664	3,798	3,892	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*3840027*	23,749	24,993	25,866	27,703	27,857	28,501	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*3840073*	18,138	18,381	19,436	20,979	21,607	21,241	Nouveau-Brunswick
Quebec	*3840119*	181,861	186,974	192,195	200,650	206,907	210,272	Québec
Ontario	*3840165*	309,452	327,052	337,602	357,397	373,566	381,403	Ontario
Manitoba	*3840211*	29,353	30,678	30,925	31,856	32,727	33,372	Manitoba
Saskatchewan	*3840257*	27,273	29,784	29,240	29,723	30,292	30,152	Saskatchewan
Alberta	*3840303*	88,048	98,469	104,768	106,682	116,397	123,225	Alberta
British Columbia	*3840349*	114,077	118,803	118,759	121,236	125,893	130,883	Colombie-Britannique

Source: *Provincial Income and Expenditure Accounts (Catalogue no. 13-213-PPB). Information Officer (951-3640).*
CANSIM tables: *384-0001, 384-0002*

Source: *Comptes provinciaux des revenus et dépenses (nº 13-213-PPB au catalogue). Agent d'information (951-3640).*
Tableaux CANSIM: *384-0001, 384-0002*

Table 42. Provincial Labour Force Estimates

Tableau 42. Estimations de la population active par province

		2000	2001	2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	N	
Employment	*'000*																**Emploi**
Canada	*2062811*	14,910	15,077	15,104	15,090	15,166	15,172	15,260	15,297	15,327	15,394	15,417	15,476	15,517	15,550	15,592	Canada
Nfld.Lab.	*2063000*	205	211	211	214	212	212	215	218	215	219	217	217	214	211	210	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063189*	65	66	67	66	66	66	66	68	67	67	66	67	68	68	68	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063378*	420	423	430	428	426	423	425	427	431	429	424	430	430	429	432	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063567*	334	334	337	337	340	342	347	347	346	345	343	343	348	347	349	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063756*	3,438	3,475	3,496	3,486	3,513	3,523	3,555	3,584	3,607	3,615	3,600	3,594	3,603	3,614	3,624	Québec
Ontario	*2063945*	5,872	5,963	5,968	5,970	5,977	5,997	6,014	6,013	6,025	6,037	6,043	6,087	6,119	6,140	6,152	Ontario
Manitoba	*2064134*	554	558	564	566	566	561	567	563	563	568	568	566	568	569	570	Manitoba
Saskatchewan	*2064323*	485	472	467	466	470	476	475	473	479	482	479	481	487	490	492	Saskatchewan
Alberta	*2064512*	1,588	1,632	1,642	1,644	1,655	1,645	1,656	1,651	1,654	1,665	1,691	1,689	1,677	1,683	1,699	Alberta
British Columbia	*2064701*	1,949	1,942	1,923	1,913	1,940	1,929	1,940	1,953	1,942	1,969	1,985	2,001	2,003	2,000	1,997	Colombie-Britannique
Participation rates	*%*																**Taux d'activité**
Canada	*2062816*	65.9	66.0	66.1	66.3	66.4	66.4	66.6	66.6	66.7	66.8	66.8	67.0	67.2	67.2	67.3	Canada
Nfld.Lab.	*2063005*	55.8	57.3	57.3	58.8	58.5	58.6	58.6	58.6	58.7	59.1	58.1	58.7	58.6	58.9	58.6	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063194*	66.9	67.6	68.0	68.2	67.7	69.1	68.0	68.6	67.5	67.9	67.7	68.7	69.1	68.2	68.0	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063383*	61.7	62.4	62.9	63.1	62.6	62.5	62.4	62.8	63.3	62.6	62.2	63.0	62.9	62.5	62.9	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063572*	61.6	62.2	62.6	62.7	63.2	63.4	63.9	63.7	63.2	62.8	63.1	63.0	63.8	63.9	64.0	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063761*	63.2	63.6	64.0	64.3	64.3	64.6	64.8	65.1	65.2	65.2	65.3	65.1	65.1	65.0	65.5	Québec
Ontario	*2063950*	67.2	67.3	67.3	67.3	67.6	67.4	67.6	67.4	67.4	67.5	67.6	68.0	68.3	68.3	68.0	Ontario
Manitoba	*2064139*	67.9	68.1	68.6	68.7	69.1	68.9	69.2	68.9	68.8	69.0	69.2	69.0	69.0	69.5	69.7	Manitoba
Saskatchewan	*2064328*	67.0	65.8	65.3	65.4	65.8	66.5	66.3	66.2	67.0	66.9	66.7	67.1	68.0	68.6	68.9	Saskatchewan
Alberta	*2064517*	72.2	72.3	72.2	72.5	72.5	72.2	72.5	72.3	72.8	72.9	73.5	73.4	73.2	73.3	73.5	Alberta
British Columbia	*2064706*	64.9	64.1	63.9	64.2	64.4	63.9	64.4	64.5	64.6	64.9	65.0	65.2	65.4	65.3	65.3	Colombie-Britannique
Unemployment rates																	**Taux de chômage**
Canada	*2062815*	6.8	7.2	7.6	8.0	7.9	7.9	7.7	7.6	7.7	7.5	7.6	7.5	7.7	7.6	7.5	Canada
Nfld.Lab.	*2063004*	16.7	16.1	16.2	17.0	17.4	17.8	16.6	15.3	16.8	15.7	15.0	15.7	16.8	18.3	18.5	T.-N.-L.
P.E.I.	*2063193*	12.0	11.9	11.9	12.5	12.7	14.3	12.4	11.2	11.4	12.1	12.4	12.4	12.0	11.9	11.4	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*2063382*	9.1	9.7	9.2	10.1	9.7	10.3	9.7	9.8	9.8	9.4	10.0	9.7	9.7	9.5	9.5	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*2063571*	10.0	11.2	11.4	11.4	11.3	11.2	10.4	10.1	9.8	9.6	10.5	10.5	10.2	10.8	10.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*2063760*	8.4	8.7	9.0	9.7	9.1	9.3	8.9	8.6	8.3	8.2	8.7	8.5	8.4	8.1	8.6	Québec
Ontario	*2063949*	5.7	6.3	6.8	6.9	7.4	6.9	7.0	7.0	7.0	7.1	7.2	7.2	7.3	7.2	6.7	Ontario
Manitoba	*2064138*	4.9	5.0	4.9	4.6	5.1	5.8	5.0	5.5	5.4	4.9	5.0	5.0	4.8	5.3	5.4	Manitoba
Saskatchewan	*2064327*	5.2	5.8	5.9	6.2	6.0	5.8	5.8	5.9	5.9	5.3	5.3	5.4	5.5	5.8	5.8	Saskatchewan
Alberta	*2064516*	5.0	4.6	4.7	5.1	4.7	5.1	5.0	5.3	5.9	5.6	5.0	5.1	5.8	5.7	5.3	Alberta
British Columbia	*2064705*	7.2	7.7	8.7	9.7	8.9	8.8	9.0	8.7	9.5	8.7	8.2	7.8	8.1	8.3	8.5	Colombie-Britannique

Source: *The Labour force (Catalogue no. 71-001-XPB). Client Services (951-4090)*
CANSIM table: *282-0087*

Source: *La population active (nº 71-001-XPB au catalogue). Services aux clients (951-4090)*
Tableau CANSIM: *282-0087*

Table 43. Provincial Employment and Earnings

Tableau 43. Rémunération et emploi par province

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Labour income	*$'000,000*																**Revenu du travail**
Canada	*1996473*	545,110	568,864	47,370	47,532	47,719	48,242	48,548	48,615	48,658	48,857	49,313	49,420	49,553	49,928	49,970	Canada
Nfld.Lab.	*1996476*	6,281	6,541	541	548	558	567	570	569	569	574	579	575	577	582	584	T.-N.-L.
P.E.I.	*1996479*	1,734	1,832	153	157	159	163	162	160	158	158	161	159	160	162	163	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1996482*	13,107	13,615	1,130	1,148	1,163	1,189	1,174	1,179	1,165	1,170	1,187	1,194	1,193	1,202	1,206	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1996485*	10,604	11,016	903	917	935	947	943	937	936	943	944	941	944	950	950	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1996488*	117,658	122,155	10,188	10,223	10,250	10,381	10,459	10,471	10,522	10,550	10,634	10,651	10,707	10,835	10,800	Québec
Ontario	*1996491*	233,886	244,060	20,353	20,373	20,382	20,570	20,719	20,808	20,826	20,905	21,156	21,217	21,259	21,424	21,413	Ontario
Manitoba	*1996494*	17,146	17,720	1,477	1,486	1,495	1,521	1,515	1,525	1,516	1,519	1,537	1,532	1,535	1,543	1,547	Manitoba
Saskatchewan	*1996497*	13,383	13,764	1,137	1,151	1,159	1,177	1,168	1,171	1,167	1,169	1,174	1,172	1,163	1,173	1,175	Saskatchewan
Alberta	*1996500*	60,392	65,503	5,477	5,516	5,568	5,630	5,727	5,683	5,719	5,768	5,802	5,840	5,848	5,861	5,910	Alberta
British Columbia	*1996503*	68,369	69,882	5,780	5,778	5,811	5,851	5,868	5,868	5,837	5,856	5,890	5,893	5,917	5,941	5,965	Colombie-Britannique
Industrial aggregate employment	*'000*																**Salariés, toutes les industries**
Canada	*1596764*	12,483	12,781	12,790	12,800	12,798	12,806	12,833	12,869	12,897	12,957	13,040	13,063	13,118	13,176	13,186	Canada
Nfld.Lab.	*1596792*	170	177	177	179	180	182	183	184	184	184	185	184	183	185	186	T.-N.-L.
P.E.I.	*1596820*	53	57	57	57	58	58	58	59	59	58	58	58	58	59	59	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1596845*	348	359	357	358	360	359	358	360	361	362	363	366	369	371	371	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1596870*	283	293	292	295	297	297	298	298	297	298	297	296	296	299	299	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1596898*	2,963	3,017	3,016	3,013	3,015	3,019	3,024	3,033	3,051	3,056	3,075	3,081	3,098	3,125	3,117	Québec
Ontario	*1596926*	4,896	4,999	4,997	4,996	4,987	4,995	5,002	5,010	5,013	5,043	5,092	5,111	5,132	5,155	5,148	Ontario
Manitoba	*1596955*	484	501	503	506	506	507	507	510	510	511	513	514	514	519	521	Manitoba
Saskatchewan	*1596982*	366	371	370	372	372	374	373	374	375	375	375	376	377	377	376	Saskatchewan
Alberta	*1597010*	1,302	1,368	1,378	1,377	1,379	1,380	1,390	1,398	1,402	1,409	1,407	1,417	1,420	1,426	1,434	Alberta
British Columbia	*1597038*	1,574	1,596	1,593	1,594	1,593	1,593	1,600	1,603	1,603	1,604	1,605	1,606	1,611	1,616	1,620	Colombie-Britannique

Note: *STC is monitoring the impact of using more administrative data in SEPH. In the interim, users are reminded that employment data from SEPH are best used in the context of longer time periods and for the distribution of industrial employment. The same applies to Table 9.*

CANSIM tables: *281-0025, 382-0006*

Note: *Suite à l'augmentation des données administratives dans la composition des estimations, STC étudie l'impact sur l'EERH. Entre temps il est préférable d'utiliser les estimations de l'EERH sur une plus longue période de référence et pour la répartition de l'emploi industriel. La même note s'applique au tableau 9.*

Tableaux CANSIM: *281-0025, 382-0006*

Table 43. Provincial Employment and Earnings – (Concluded)

Tableau 43. Rémunération et emploi par province – (fin)

		2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Average weekly earnings(1)	*$*																**Rémunération hebdomadaire moyenne(1)**
Canada	*1597104*	653.60	665.12	668.53	669.48	671.02	670.83	672.31	673.13	673.51	674.99	675.94	676.24	677.15	678.56	679.61	Canada
Nfld.Lab.	*1597132*	592.94	603.13	606.57	607.49	610.14	613.42	616.74	618.40	616.01	612.54	611.34	612.28	615.50	618.25	617.07	T.-N.-L.
P.E.I.	*1597160*	518.98	522.11	522.90	525.59	529.24	526.51	532.71	529.78	527.23	532.24	535.71	532.68	537.67	536.91	533.79	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1597185*	558.88	569.61	571.44	574.62	576.69	576.50	582.97	585.58	582.52	580.54	582.65	581.69	583.21	585.59	586.85	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1597210*	584.44	591.51	592.23	595.86	596.05	597.92	597.49	597.07	597.30	597.02	599.81	602.09	606.95	607.69	608.27	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1597238*	612.90	623.90	627.43	629.86	630.66	630.93	635.08	635.54	635.44	636.38	637.20	638.59	638.63	641.22	641.76	Québec
Ontario	*1597266*	697.77	711.04	715.91	716.07	717.04	716.09	715.81	716.76	718.38	720.07	721.49	721.80	722.92	724.72	725.23	Ontario
Manitoba	*1597295*	586.36	591.47	595.18	594.92	594.83	599.01	597.55	599.80	599.98	600.64	601.16	602.28	605.02	604.90	601.64	Manitoba
Saskatchewan	*1597322*	586.94	597.91	602.14	600.51	605.19	603.29	605.58	606.31	608.98	608.45	607.36	605.62	606.53	608.67	611.67	Saskatchewan
Alberta	*1597350*	664.91	683.59	687.50	688.38	689.29	692.28	695.13	695.50	696.08	696.87	695.30	697.01	699.90	699.02	701.84	Alberta
British Columbia	*1597378*	660.15	665.33	664.05	665.48	666.50	667.22	666.58	669.56	668.92	668.14	667.69	668.99	669.82	670.92	672.78	Colombie-Britannique
Fixed-weighted average hourly earnings(2)	*(1996=100)*																**Rémunération horaire moyenne à pondération fixe(2)**
Canada	*1606080*	105.8	107.6	108.3	108.6	108.7	109.0	109.1	109.2	109.6	110.1	110.0	110.1	110.5	110.6	109.8	Canada
Nfld.Lab.	*1606108*	106.8	107.2	107.7	109.9	109.0	110.5	110.1	110.1	109.6	108.8	109.2	109.4	110.6	110.9	111.0	T.-N.-L.
P.E.I.	*1606136*	110.5	110.8	110.9	111.6	112.7	111.7	113.4	113.2	113.7	112.5	114.9	114.9	116.4	116.1	114.9	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*1606162*	109.1	112.3	113.8	114.0	113.5	114.5	116.9	132.7	117.2	114.8	112.6	113.4	111.8	113.7	111.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*1606186*	108.8	110.3	110.3	111.4	111.8	112.8	112.4	112.7	112.7	113.1	113.9	113.9	115.1	115.3	114.3	Nouveau-Brunswick
Quebec	*1606214*	103.5	105.1	105.7	106.5	106.7	107.1	107.4	107.6	108.6	109.1	109.0	108.5	108.9	108.9	107.9	Québec
Ontario	*1606242*	105.7	107.5	108.5	108.2	108.1	108.5	108.5	108.6	108.8	109.6	109.2	109.7	109.9	110.1	109.4	Ontario
Manitoba	*1606271*	109.6	114.9	118.5	118.3	120.5	113.7	113.1	113.4	114.5	113.9	114.5	113.8	114.6	114.4	113.1	Manitoba
Saskatchewan	*1606298*	108.3	109.1	110.2	110.1	110.1	110.9	111.0	110.8	111.6	111.7	111.7	110.9	112.2	112.2	111.9	Saskatchewan
Alberta	*1606326*	111.6	113.1	113.3	114.2	113.3	114.5	115.7	114.7	115.2	115.7	116.0	116.5	117.5	117.9	117.4	Alberta
British Columbia	*1606354*	103.5	105.1	105.0	105.4	106.4	107.2	106.1	106.4	106.7	107.1	106.8	107.2	107.3	107.0	106.5	Colombie-Britannique

(1) Includes overtime.
(2) Unadjusted for seasonality.
Sources: *Estimates of Labour Income (Catalogue no. 13E-0016-XPB), contact: C. Fraser (951-4039). Employment, Earnings and Hours (Catalogue no. 72-002-XPB). Client Services (951-4090).*
CANSIM tables: *281-0028, 281-0039*

(1) Comprend le temps supplémentaire.
(2) Non désaisonnalisée.
Sources: *Estimations du revenu du travail (nº 13F-0016-XPB au catalogue), personne ressource: C. Fraser (951-4039). Emploi, gains et durée du travail (nº 72-002-XPB au catalogue). Service aux clients (951-4090).*
Tableaux CANSIM: *281-0028, 281-0039*

Table 44. Provincial Building and Housing

Tableau 44. Construction et logements par province

		2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Building permits(1)	*$'000,000*																**Permis de construire(1)**
Canada	*5406*	36,950	39,555	3,624	3,482	2,437	2,406	2,482	3,623	4,493	4,587	4,447	4,580	4,312	3,798	4,410	Canada
Nfld.Lab.	*5407*	283	298	26	24	10	6	8	19	40	53	39	64	34	42	38	T.-N.-L.
P.E.I.	*5439*	99	217	17	11	12	4	2	8	9	24	20	14	19	14	14	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*5446*	878	700	49	43	54	41	38	50	88	100	96	106	68	70	70	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*5453*	485	535	65	31	23	19	18	36	81	73	69	77	74	63	79	Nouveau-Brunswick
Quebec	*5460*	6,272	7,571	779	703	589	381	462	792	832	882	799	679	759	798	838	Québec
Ontario	*5467*	17,557	17,768	1,595	1,725	1,018	1,190	1,087	1,633	2,066	2,100	2,021	2,149	2,053	1,582	2,053	Ontario
Manitoba	*5474*	854	739	75	57	36	44	78	59	78	104	81	95	81	78	94	Manitoba
Saskatchewan	*5481*	609	703	70	72	27	43	55	35	70	63	79	71	55	55	57	Saskatchewan
Alberta	*5488*	5,296	5,912	484	541	388	406	392	552	632	658	669	762	617	621	574	Alberta
British Columbia	*5414*	4,492	4,955	447	267	278	260	341	439	577	504	564	542	528	461	579	Colombie-Britannique
Housing starts in urban areas (at annual rates)	*'000*																**Logements urbains mis en chantier aux taux annuels**
Canada	*730040*	131.1	142.3	152.7	147.5	154.0	185.1	160.1	178.5	160.3	178.1	176.4	179.0	189.9	174.4	196.2	Canada
Nfld.Lab.	*729972*	1.0	1.2	1.2	1.6	1.8	1.3	2.1	1.6	1.7	2.3	1.7	1.5	1.2	1.6	1.9	T.-N.-L.
P.E.I.	*729973*	0.4	0.4	0.4	0.6	0.3	0.2	0.4	0.7	0.5	1.1	0.4	0.8	0.4	0.3	0.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*729974*	3.0	2.8	2.3	2.9	4.2	4.0	2.5	2.4	3.0	3.4	3.3	2.6	3.9	3.5	3.7	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*729975*	2.0	2.2	5.6	1.8	3.0	1.1	1.6	1.7	2.9	2.3	2.9	1.8	2.0	2.6	3.5	Nouveau-Brunswick
Quebec	*729976*	19.9	21.9	23.1	22.6	29.5	32.7	30.9	30.9	31.3	30.8	32.1	33.3	36.7	36.2	38.3	Québec
Ontario	*729981*	67.4	70.3	69.0	70.0	69.8	94.3	74.6	80.6	72.1	81.9	76.9	91.0	77.3	73.2	85.7	Ontario
Manitoba	*729987*	1.5	1.6	1.5	1.6	1.4	1.5	1.9	1.9	1.7	2.3	2.1	2.0	2.0	3.8	2.5	Manitoba
Saskatchewan	*729988*	1.9	1.8	3.6	1.8	1.8	2.1	2.1	1.3	2.1	1.8	1.6	2.3	2.4	4.2	2.6	Saskatchewan
Alberta	*729989*	21.5	24.5	28.4	27.8	27.4	28.8	28.2	39.5	30.9	32.3	33.9	24.3	34.5	31.2	36.3	Alberta
British Columbia	*729990*	12.4	15.7	17.6	16.8	14.8	19.1	15.8	17.9	14.1	19.9	21.5	19.4	29.5	17.8	21.4	Colombie-Britannique
New housing price index(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix des logements neufs(1)**
Canada	*734237*	103.2	106.0	106.8	107.1	107.3	107.6	108.3	108.7	109.4	110.1	110.3	110.5	111.0	111.2		Canada
St. John's(Nfld.Lab.)	*734239*	98.6	100.6	101.7	101.7	101.7	101.7	102.9	103.3	103.1	104.5	104.8	105.2	105.7	106.8		St. John's(T.-N.-L.)
Halifax	*734240*	115.1	118.4	119.3	119.9	119.9	121.2	121.2	121.2	122.4	122.6	122.6	123.0	123.1	123.2		Halifax
Saint John-Moncton	*734241*	93.7	93.8	94.4	94.4	94.5	94.5	94.7	94.7	94.7	96.3	96.1	96.1	96.4	96.5		Saint John-Moncton
Quebec	*734244*	102.5	105.1	105.4	105.4	105.4	106.2	106.8	107.3	107.9	108.5	108.8	108.8	110.3	110.9		Québec
Montreal	*734245*	108.4	113.8	115.2	115.5	115.5	115.8	116.4	117.5	119.3	120.0	120.2	120.2	121.3	121.9		Montréal
Ottawa-Hull	*734247*	107.6	120.1	121.5	121.7	122.8	124.4	125.0	125.7	128.6	129.5	129.8	129.7	130.7	130.7		Ottawa-Hull
Toronto	*734249*	106.6	109.2	109.7	110.1	110.1	110.3	111.4	111.4	112.0	112.6	112.6	112.9	113.4	113.5		Toronto
London	*734252*	101.5	104.0	104.6	105.3	105.1	106.3	106.3	106.0	106.6	106.3	106.9	106.7	106.9	107.3		London
Winnipeg	*734256*	117.1	119.3	119.5	120.1	120.4	120.4	120.7	121.3	121.6	121.6	122.3	122.6	122.6	123.8		Winnipeg
Saskatoon	*734258*	116.3	119.6	120.0	120.0	120.4	120.4	120.4	121.4	121.4	121.4	121.6	121.6	121.6	121.6		Saskatoon
Calgary	*734259*	132.1	135.4	136.7	137.5	137.7	138.3	139.0	140.4	141.0	142.0	142.6	143.0	143.7	144.0		Calgary
Edmonton	*734260*	112.1	113.8	114.7	115.3	115.6	116.2	117.9	119.2	119.8	121.6	122.5	123.0	123.5	124.0		Edmonton
Vancouver	*734262*	83.3	84.0	84.8	85.1	85.0	85.2	85.4	85.7	86.0	86.0	86.0	86.0	86.0	86.2		Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Building Permits (Catalogue no. 64-001-XPB), contact: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Canadian Housing Statistics, CMHC, contact: [(613) 748-2000].
Construction Price Statistics (Catalogue no. 62-007-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

CANSIM tables: *026-0003, 027-0002, 327-0005*

(1) Non désaisonnalisé.

Sources: *Permis de bâtir (nº 64-001-XPB au catalogue), personne ressource: É. Saint-Pierre (951-2025).*
Statistique du logement au Canada, SCHL, personne ressource: [(613) 748-2000].
Statistique des prix de la construction (nº 62-007-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Tableaux CANSIM: *026-0003, 027-0002, 327-0005*

Table 45. Retail Sales and Consumer Prices by Province

Tableau 45. Commerce de détail et prix à la consommation par province

		2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Retail trade	*$'000,000*																**Commerce de détail**
Canada	*115584*	277,033	289,130	24,246	24,583	24,946	25,262	25,211	25,207	25,461	25,200	25,661	25,609	25,712	25,572		Canada
Nfld.Lab.	*115696*	4,522	4,943	424	424	414	424	428	416	432	415	418	427	426	438		T.-N.-L.
P.E.I.	*115697*	1,230	1,281	108	109	108	111	110	111	113	111	105	111	110	111		Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*115698*	8,485	8,703	737	748	744	764	761	771	759	762	758	763	766	772		Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*115699*	6,905	7,070	596	603	603	613	605	618	601	605	610	611	610	610		Nouveau-Brunswick
Quebec	*115700*	63,481	66,036	5,495	5,558	5,711	5,655	5,770	5,792	5,841	5,822	5,884	5,880	5,889	5,855		Québec
Ontario	*115702*	106,426	109,194	9,110	9,270	9,426	9,643	9,443	9,475	9,571	9,302	9,595	9,621	9,703	9,630		Ontario
Manitoba	*115644*	9,396	9,937	845	861	847	871	879	867	906	882	892	893	899	873		Manitoba
Saskatchewan	*115646*	8,132	8,395	711	715	724	735	728	737	740	745	753	761	756	739		Saskatchewan
Alberta	*115647*	31,712	34,602	2,944	2,984	3,008	3,080	3,080	3,033	3,083	3,109	3,155	3,117	3,119	3,118		Alberta
British Columbia	*115648*	35,821	37,979	3,190	3,223	3,273	3,273	3,315	3,300	3,326	3,357	3,399	3,329	3,338	3,332		Colombie-Britannique
Consumer prices(1)	*(1992=100)*																**Indices des prix(1)**
Canada	*735319*	113.5	116.4	116.8	115.8	115.9	116.2	116.9	117.7	118.4	118.6	119.0	119.6	120.1	120.1	120.5	Canada
Nfld.Lab.	*735613*	113.3	114.5	114.3	113.7	113.4	113.8	114.2	114.9	116.9	118.0	117.7	117.9	117.8	118.1	119.2	T.-N.-L.
P.E.I.	*735748*	111.7	114.6	115.4	115.1	113.8	113.4	113.7	114.5	116.8	118.0	117.6	118.6	118.8	119.2	120.3	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	*735882*	114.2	116.3	116.4	116.1	115.7	115.8	116.4	117.1	118.9	120.0	120.1	120.8	120.7	121.2	122.0	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	*736017*	112.8	114.7	114.8	114.5	114.3	114.7	115.0	115.8	117.6	118.3	118.6	119.6	119.9	120.1	120.6	Nouveau-Brunswick
Quebec	*736152*	110.6	113.2	113.2	112.9	113.1	113.3	114.2	114.3	114.9	114.8	115.2	116.2	116.3	116.3	116.7	Québec
Montreal	*737245*	110.7	113.4	113.3	113.1	113.5	113.5	114.4	114.5	115.1	114.9	115.4	116.4	116.5	116.4	116.9	Montréal
Ontario	*736288*	114.2	117.7	118.2	117.3	117.3	117.3	118.2	119.5	119.5	119.5	119.9	120.8	121.7	121.2	121.5	Ontario
Toronto	*737257*	114.5	118.1	118.5	118.0	118.1	117.8	118.8	120.1	120.0	120.0	120.5	120.9	121.6	121.0	121.7	Toronto
Manitoba	*736424*	118.1	121.2	121.5	120.2	120.1	120.6	120.6	121.5	122.5	123.2	123.6	123.8	124.1	123.9	123.8	Manitoba
Saskatchewan	*736560*	116.7	120.3	121.2	120.4	120.3	120.9	120.8	121.8	123.5	123.7	123.9	124.2	124.4	125.0	125.1	Saskatchewan
Alberta	*736696*	117.4	120.1	121.0	116.6	118.5	120.1	120.7	121.0	122.9	123.5	124.1	124.1	124.3	125.9	127.3	Alberta
British Columbia	*736831*	113.3	115.2	115.8	114.9	114.8	115.4	115.9	116.6	117.7	118.1	118.2	118.5	118.7	118.8	118.7	Colombie-Britannique
Vancouver	*737299*	113.9	116.0	116.5	115.6	115.8	116.3	116.6	117.4	118.4	119.0	119.0	119.2	119.3	119.6	119.6	Vancouver

(1) Unadjusted for seasonality.

Sources: *Retail trade (Catalogue No. 63-005-XPB), contact: P. Gratton (951-3541).*
Consumer Prices and Prices Indexes (Catalogue no. 62-010-XPB), contact: L. Chaîné (951-9606).

CANSIM tables: *080-0001, 326-0001*

(1) Non désaisonnalisés.

Sources: *Commerce de détail (no 63-005-XPB au catalogue), personne ressource: P. Gratton (951-3541).*
Indices de prix (no 62-010-XPB au catalogue), personne ressource: L. Chaîné (951-9606).

Tableaux CANSIM: *080-0001, 326-0001*

Table 46. Business Bankruptcies by Province

Tableau 46. Faillites commerciales par province

Liabilities	$'000	2000	2001	2001 F	M	A	M	J	J	A	S	O	Passif
Canada	5081	4,383,939	5,799,068	338,350	369,911	565,999	497,050	858,269	251,430	246,071	252,690	339,025	Canada
Nfld.Lab.	5082	24,873	16,619	461	2,894	1,505	2,341	915	1,089	1,226	643	2,212	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	2,706	14,363	766	456	464	132	1,109	364	3,456	2,883	136	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	63,135	71,980	12,895	5,244	3,352	6,035	5,254	4,600	6,496	7,833	7,825	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	49,537	70,222	12,118	6,265	10,323	3,642	4,555	9,031	4,306	3,142	5,601	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	676,136	1,020,123	59,864	72,719	151,221	91,294	49,416	38,618	49,592	100,700	53,751	Québec
Ontario	5302	1,273,868	2,755,552	133,593	199,777	245,231	270,752	621,101	143,386	113,707	82,075	167,683	Ontario
Manitoba	5328	49,684	665,919	3,736	12,674	2,987	4,554	24,704	4,648	5,036	1,641	7,468	Manitoba
Saskatchewan	5354	94,110	79,863	9,666	8,687	4,508	6,127	9,071	8,600	6,044	2,393	5,684	Saskatchewan
Alberta	5380	1,691,538	431,503	31,613	31,763	21,381	39,887	42,585	19,392	18,165	19,011	27,078	Alberta
British Columbia	5108	456,249	670,293	73,639	29,432	124,962	72,287	99,560	21,543	37,774	32,370	61,250	Colombie-Britannique

Liabilities		2001 N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	Passif
Canada	5081	513,964	1,147,444	931,243	316,921	596,387	3,667,421	275,301	527,403	264,867	271,630	284,089	Canada
Nfld.Lab.	5082	426	1,583	577	1,690	1,764	1,163	877	1,272	836	374	2,237	T.-N.-L.
P.E.I.	5224	4,429	0	2,339	488	3,280	682	497	1,883	0	125	591	Île-du-Prince-Édouard
Nova Scotia	5198	4,457	3,885	3,691	2,699	7,603	12,288	4,200	3,714	1,687	27,841	2,639	Nouvelle-Écosse
New Brunswick	5250	5,653	2,731	3,659	5,002	5,281	3,381	2,498	184,175	1,556	4,632	2,355	Nouveau-Brunswick
Quebec	5276	103,331	47,134	62,518	50,242	45,962	64,845	66,841	51,026	44,155	43,002	29,187	Québec
Ontario	5302	224,573	404,835	776,359	205,458	253,665	2,191,233	87,952	223,154	109,665	139,311	129,184	Ontario
Manitoba	5328	4,473	588,669	7,127	2,313	195,750	5,134	3,396	12,264	49,352	6,329	4,337	Manitoba
Saskatchewan	5354	5,074	9,120	6,692	1,116	5,102	9,199	3,545	2,797	2,978	4,019	3,939	Saskatchewan
Alberta	5380	113,988	38,038	44,007	22,044	56,559	33,497	42,091	25,918	23,330	20,248	99,651	Alberta
British Columbia	5108	45,839	51,367	23,702	25,869	21,421	1,345,400	63,403	21,066	31,309	25,749	9,969	Colombie-Britannique

Source: *Insolvency Bulletin, Bankruptcy Branch, Industry Canada, contact: M. Leclair [(613) 941-9054].*
CANSIM table: *177-0004*

Source: *Bulletin sur l'insolvabilité, Direction des faillites, Industrie Canada, personne ressource: M. Leclair [(613) 941-9054].*
Tableau CANSIM: *177-0004*

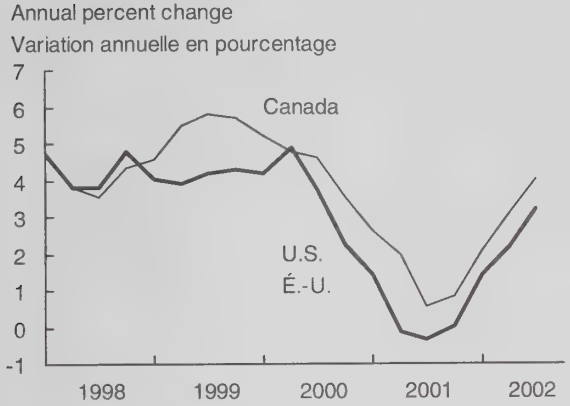
IX. International (G7)

	Page
47. International (G7) data	65

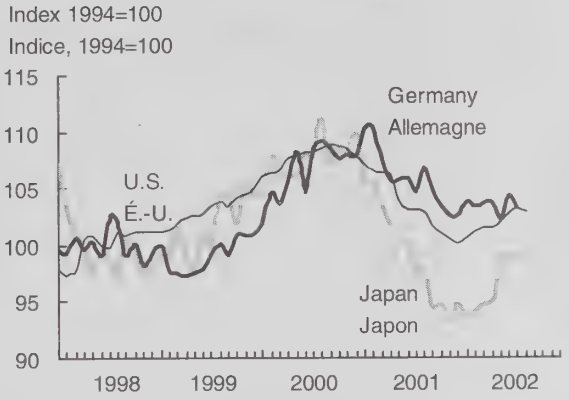
IX. Internationale (G-7)

	Page
47. Données internationales (G-7)	65

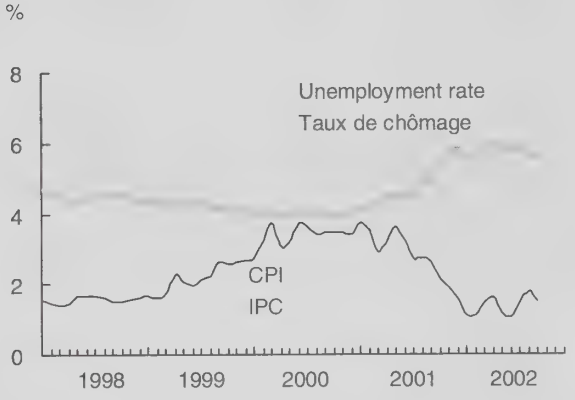
United States and Canada GDP
États-Unis et Canada, PIB



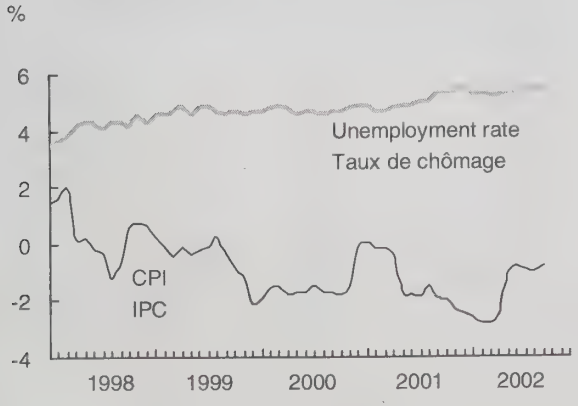
Industrial Production
Production industrielle



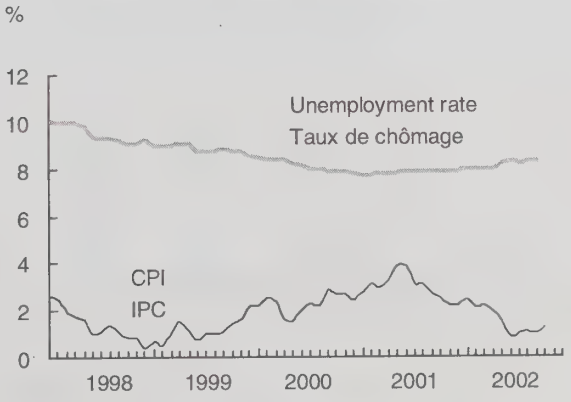
United States, Inflation and Unemployment
États-Unis, inflation et chômage



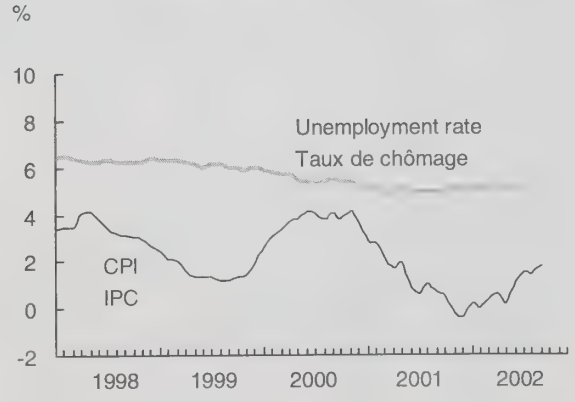
Japan, Inflation and Unemployment
Japon, inflation et chômage



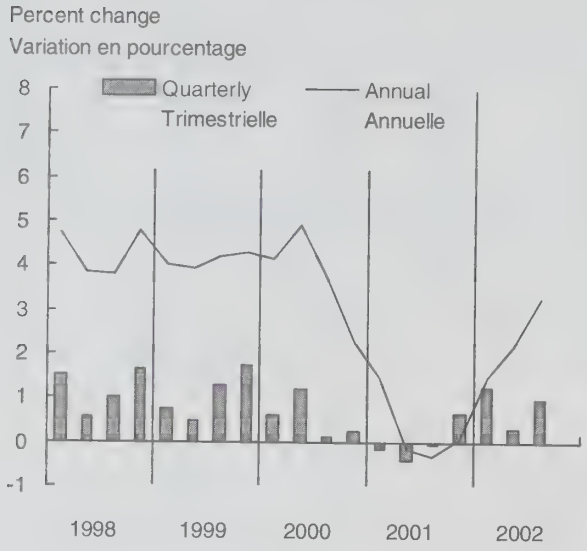
Germany, Inflation and Unemployment
Allemagne, inflation et chômage



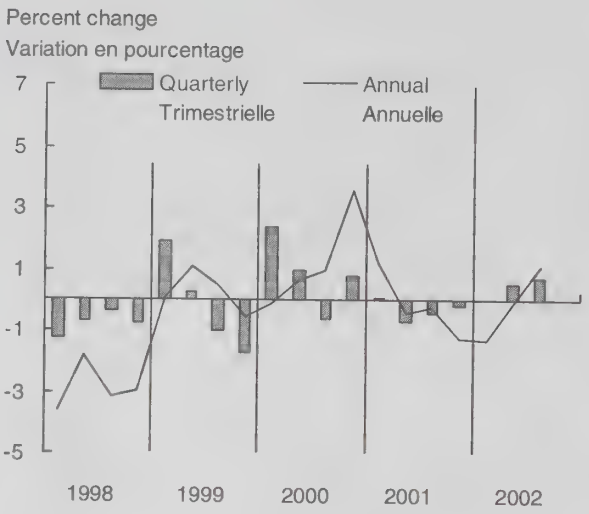
United Kingdom, Inflation and Unemployment
Royaume-Uni, inflation et chômage



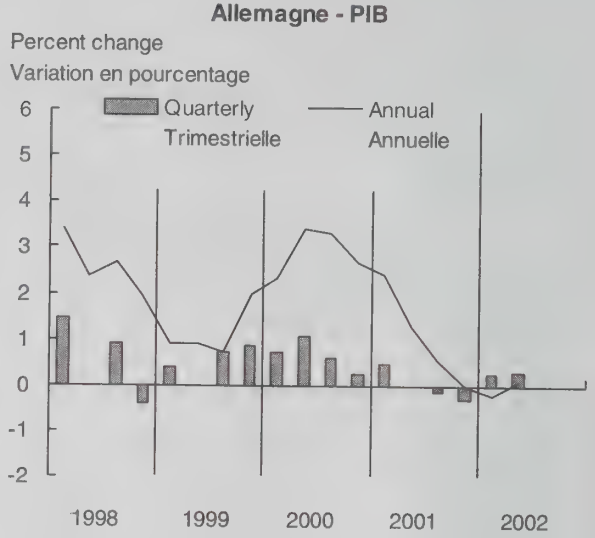
United States - GDP
États-Unis - PIB



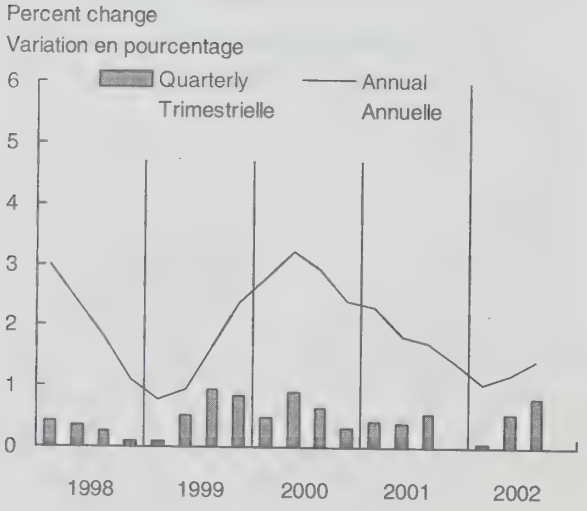
Japan - GDP
Japon - PIB



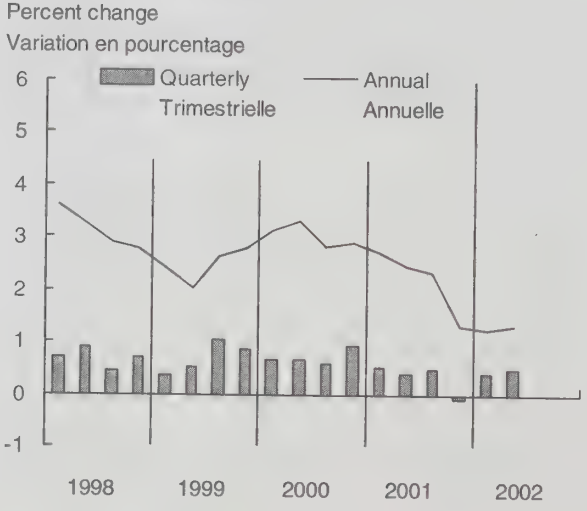
Germany - GDP
Allemagne - PIB



United Kingdom - GDP
Royaume-Uni - PIB



France - GDP
France - PIB



Italy - GDP
Italie - PIB

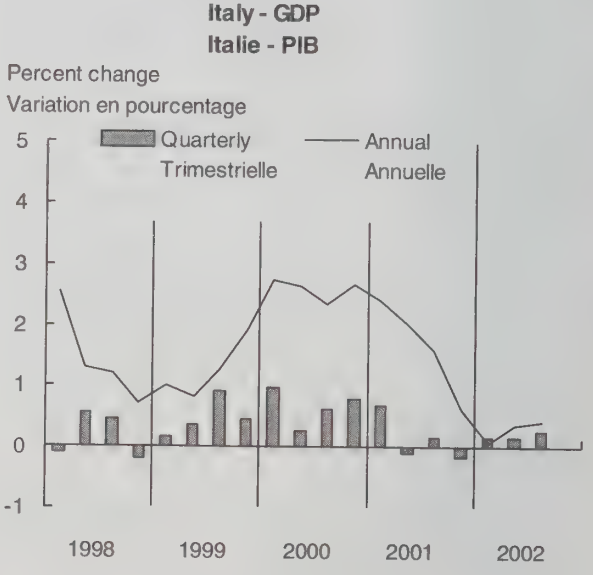


Table 47. International (G7) Data

Tableau 47. Données internationales (G-7)

	2000	2001	1999 IV	2000 I	II	III	IV	2001 I	II	III	IV	2002 I	II	III	
Current account balance															**Solde du compte courant**
Canada ($millions)	27,782	30,050	-954	5,321	6,013	7,225	9,223	13,050	8,180	4,392	4,428	5,336	4,711	5,104	Canada ($millions)
US ($billions)	-410.3	-393.4	-92.5	-94.1	-98.1	-107.2	-111.0	-107.7	-99.2	-91.3	-95.1	-112.5	-129.9		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	12,875	10,652	2,765	3,352	3,406	3,390	2,682	2,711	2,275	2,718	3,046	3,885	3,756		Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-19.21	-21.09	-5.23	-2.73	-5.73	-3.97	-6.28	-3.62	-6.26	-4.37	-6.84	-3.81	-4.00		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-70.1	2.0	-15.1	-14.6	-19.3	-15.1	-21.1	-10.5	-9.9	7.4	-15.0	4.3	-1.8		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	21.0	26.8	6.11	8.97	6.17	2.35	3.54	8.12	2.08	9.42	7.15	7.77	6.57		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)(1)	-22.6	2.7	-6.2	-3.3	-4.6	-7.0	-9.4	-2.3	-6.2	7.1	6.6	11.0	9.7		Allemagne (EUR milliards)(1)
Italy (EUR billions)	-6.13	-0.18	-0.57	-1.07	-3.50	1.54	-3.27	-2.02	-2.02	1.78	2.08	-2.64	-4.29		Italie (EUR milliards)
GDP in constant prices	*'000,000,000*														**PIB aux prix constants**
Canada (1997 $)	1,012.3	1,027.5	989.2	999.3	1,006.6	1,019.2	1,024.2	1,025.7	1,026.5	1,025.2	1,032.7	1,047.2	1,058.5	1,066.6	Canada (1997 $)
US (1996 $)	9,191.4	9,214.6	9,049.9	9,102.5	9,097.4	9,205.5	9,218.7	9,229.9	9,193.1	9,186.4	9,248.8	9,363.2	9,392.4	9,465.2	États-Unis (1996 $)
Japan (1995 yen)	534,150	531,510	522,120	532,530	536,630	532,750	534,280	539,720	533,390	529,900	526,120	526,060	529,420		Japon (yens de 1995)
UK (1995 £)	829.5	845.6	817.9	821.5	827.7	832.5	836.3	841.7	844.6	847.6	849.4	850.5	855.9		Royaume-Uni (1995 £)
Euro zone (2001 EUR)	6,723.3	6,825.8			6,710.0	6,741.4	6,787.1	6,815.8	6,822.1	6,840.0	6,825.1	6,841.3	6,868.9		Zone euro (2001 EUR)
France (1995 EUR)	1,353.7	1,378.7	1,324.2	1,338.9	1,350.2	1,356.5	1,374.2	1,378.5	1,377.4	1,384.2	1,377.1	1,385.3	1,390.8		France (1995 EUR)
Germany (1995 EUR)(1)	1,969.5	1,980.8	1,929.2	1,952.3	1,973.1	1,974.0	1,975.3	1,987.1	1,986.7	1,982.9	1,976.9	1,984.2	1,987.9		Allemagne (1995 EUR)(1)
Italy (1995 EUR)	1,012.8	1,030.8	997.7	1,004.9	1,008.3	1,014.2	1,023.9	1,030.5	1,031.2	1,031.8	1,029.5	1,030.7	1,033.1		Italie (1995 EUR)

	2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Industrial production	*(1995=100)*														**Production industrielle**
Canada	122.9	118.7	117.2	117.3	116.5	118.7	119.4	119.3	121.0	120.2	120.1	121.8	121.3		Canada
US	127.4	122.5	120.4	120.0	119.5	120.3	120.8	121.2	121.3	121.9	122.7	123.3	123.0	122.8	États-Unis
Japan	105.4	97.8	93.5	92.1	93.7	92.3	93.1	93.6	93.9	97.7	97.5	97.9	99.1	98.5	Japon
UK	105.9	103.6	101.3	101.1	100.8	99.9	99.7	99.8	100.8	101.9	97.5	100.8	100.4	100.1	Royaume-Uni
Euro zone	117.0	117.2	115.6	114.6	115.0	115.8	116.0	116.8	116.6	116.6	117.4	116.4	117.4		Zone euro
France	116.4	117.3	116.5	116.3	115.4	116.1	116.4	117.1	117.3	117.1	117.3	116.5	116.9		France
Germany	117.2	117.8	115.5	114.5	114.6	116.0	115.5	115.8	116.4	115.0	117.3	116.3	118.0		Allemagne
Italy	107.8	106.5	103.0	104.6	104.7	104.9	105.4	104.7	103.8	105.4	104.4	105.0	105.4		Italie
Unemployment rate(2)	*%*														**Taux de chômage(2)**
Canada	6.5	6.1	6.6	6.8	7.1	7.2	7.0	7.0	6.9	7.0	6.9	6.8	7.0	7.1	Canada
US	4.0	4.8	5.4	5.6	5.8	5.6	5.5	5.7	6.0	5.8	5.9	5.9	5.7	5.6	États-Unis
Japan	4.7	5.0	5.4	5.4	5.5	5.3	5.3	5.2	5.2	5.4	5.4	5.4	5.5	5.4	Japon
UK	5.4	5.0	5.0	5.1	5.1	5.0	5.1	5.1	5.2	5.1	5.1	5.2			Royaume-Uni
Euro zone	8.5	8.0	8.1	8.1	8.1	8.1	8.1	8.2	8.2	8.3	8.3	8.3	8.3	8.3	Zone euro
France	9.3	8.5	8.7	8.6	8.6	8.6	8.6	8.7	8.7	8.7	8.7	8.8	8.8	8.8	France
Germany	7.7	7.7	7.9	7.9	7.9	8.0	8.0	8.0	8.0	8.2	8.3	8.2	8.3	8.3	Allemagne

(1) From July 1990 data refer to the united Germany.
(2) Standardized by the OECD except for the US and Canada, which is adjusted to US concepts.

(1) Dès juillet 1990, les données s'appliquent à l'Allemagne réunie.
(2) Standardisés par l'OCDÉ sauf dans le cas des États-Unis et du Canada où ils sont ajustés selon les concepts utilisés aux États-Unis.

Table 47. International (G7) Data – (Concluded)

Tableau 47. Données internationales (G-7) – (fin)

		2000	2001	2001 O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	O	
Consumer price index (1)	*(1995=100)*																**Indice des prix à la consommation (1)**
Canada		108.9	111.7	112.1	111.1	111.2	111.5	112.2	112.9	113.6	113.8	114.2	114.8	115.2	115.2		Canada
US		113.0	116.2	116.6	116.4	116.0	116.2	116.7	117.3	118.0	118.0	118.1	118.2	118.6	118.8		États-Unis
Japan		101.5	100.8	100.7	100.2	100.1	99.9	99.4	99.6	99.9	100.2	100.1	99.7	100.0	100.0		Japon
UK		114.2	116.3	116.9	116.5	116.3	116.3	116.6	117.1	117.9	118.2	118.2	118.0	118.3	119.1		Royaume-Uni
Euro zone		106.5	109.1	109.8	109.7	109.9	110.3	110.4	111.1	111.6	111.8	111.7	111.6	111.7	112.0		Zone euro
France		106.3	108.1	108.7	108.4	108.5	109.0	109.1	109.6	110.0	110.2	110.2	110.2	110.4	110.6		France
Germany		107.0	109.6	109.7	109.5	109.6	110.6	110.9	111.1	111.2	111.2	111.1	111.3	111.2	111.1	111.1	Allemagne
Italy		112.8	115.9	116.5	116.7	116.8	117.4	117.9	118.0	118.4	118.6	118.7	118.9	119.1	119.1	119.6	Italie
Central bank discount rate	%																**Taux d'escompte de la banque centrale**
Canada		5.77	4.31	3.00	2.50	2.50	2.25	2.25	2.50	2.50	2.50	2.75	3.00	3.00	3.00	3.00	Canada
US		5.77	3.23	2.00	1.50	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	1.25	États-Unis
Japan		0.50	0.23	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	0.10	Japon
UK(2)		5.96	5.12	4.53	4.11	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	4.00	Royaume-Uni(2)
Euro (3)		4.08	4.27	3.75	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	3.25	Euro(3)

	2000	2001	2001 S	O	N	D	2002 J	F	M	A	M	J	J	A	S	
Merchandise trade balance(4)																**Balance commerciale(4)**
Canada ($millions)	64,015	62,155	4,394	3,818	4,658	4,480	4,984	4,714	4,185	5,509	4,537	3,445	4,895	4,207	4,900	Canada ($millions)
US ($billions)	-477.4	-450.1	-37.6	-36.9	-35.9	-33.3	-35.4	-38.1	-38.2	-42.1	-43.7	-42.7	-41.1	-44.4		États-Unis ($milliards)
Japan (billions of yen)	10,716	6,576	641	471	621	539	661	675	1,057	775	908	1,116	674	925	609	Japon (milliards de yens)
UK (£billions)	-34.80	-38.76	-2.76	-2.78	-3.34	-3.79	-3.30	-3.03	-2.97	-2.92	-1.80	-3.19	-2.90	-3.59		Royaume-Uni (£milliards)
Euro zone (EUR billions)	-20.64	48.84	4.36	10.07	6.43	8.58	0.92	6.92	11.04	4.70	8.83	10.98	13.88	9.62		Zone euro (EUR milliards)
France (EUR billions)	-3.84	3.36	0.25	1.31	0.69	-0.54	0.92	0.44	0.52	0.97	1.44	0.60	2.15	1.59		France (EUR milliards)
Germany (EUR billions)	59.2	94.2	8.1	8.5	6.2	10.8	11.3	9.7	11.1	9.3	10.3	9.7	10.4	12.4		Allemagne (EUR milliards)
Italy (EUR billions)	2.16	9.96	0.85	1.07	1.72	1.48	0.41	0.66	0.54	0.71	1.25	0.81	0.25	0.48		Italie (EUR milliards)

(1) Unadjusted for seasonality.
(2) London clearing bank's base rate.
(3) Main refinancing operations of the ECB.
(4) Customs basis except for Canada, the UK and Japan.
Source: *OECD, Main Economic Indicators.*

(1) Non désaisonnalisé.
(2) Le taux de base des banques commerciales à Londres.
(3) Principales opérations de refinancement de la BCE.
(4) Base douanière sauf pour le Canada, le Royaume-Uni et le Japon.
Source: *OCDÉ, Principaux Indicateurs Économiques.*

Index to Tables

(The numbers refer to table numbers, not page numbers.)

Average hourly earnings 9
- fixed-weighted (1996=100) 9
- by province 43

Average weekly earnings 9
- by province 43

Average work week 9

Balance of payments
- capital and financial account 19
- current account 19
- investment positions 19

Bankruptcies 46

Building permits 29
- by province 44

Capacity utilization rates 25

Chemicals industries 24

Coal 28

Commodity prices 16

Consumer prices 12
- by province 45

Crude oil 27

Corporate finances 37

Electric power 28

Employment, total 8, 9
- by age and sex 8
- by industry 8,9
- by province 43
- by class of worker 8

Index des tableaux

(Les chiffres représentent les numéros des tableaux et non des pages.)

Balance des paiements
- comptes capital et financier 19
- compte courant 19
- bilan des investissements 19

Bénéfices, par industrie 38

Commandes en carnet 22

Commerce de détail
- ventes par genre d'entreprise 30
- ventes par province 45

Commerce de gros 31

Commerce de marchandises 20
- solde par pays 20

Charbon 28

Chômage
- taux 8
- par sexe et âge 8
- prestations 10
- par province 42

Coûts unitaires de main-d'oeuvre 18

Dépenses personnelles 2
- en dollars enchaînés de 1997 2

Données internationales (G-7) 47

Emploi, total 8, 9
- par âge et sexe 8
- par industrie 8,9
- par province 43
- par catégorie de travailleurs 8

Énergie électrique 28

Index to Tables – (Continued)

Exchange rates 34

Exports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Farm cash receipts 26

Financial flows 6

Government finances
- total revenue, national accounts 3
- total expenditure, national accounts 3
- federal revenue, national accounts 3
- federal expenditure, national accounts 3
- provincial revenue, national accounts 3
- provincial expenditure, national accounts 3
- local revenue, national accounts 3
- local expenditure, national accounts 3
- Canada and Quebec Pensions Plans, national accounts 3

Gross domestic product
- income-based 1

- expenditure-based 1
- expenditure-based, chained 1997 dollars 1
- expenditure per capita 7
- by industry, 1997 dollars 4
- implicit price indexes 11
- chain price indexes 11
- by province 41

Help-wanted index 10

Housing starts 29
- by province 44

Imports, merchandise
- current dollars 20
- 1997 dollars 21
- prices 21

Index des tableaux – (suite)

Exportations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Faillites 46

Finances des administrations publiques
- recettes totales selon les comptes nationaux 3
- dépenses totales selon les comptes nationaux 3
- recettes fédérales selon les comptes nationaux 3
- dépenses fédérales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations provinciales selon les comptes nationaux 3
- recettes des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- dépenses des administrations municipales selon les comptes nationaux 3
- régimes de pensions du Canada et du Québec selon les comptes nationaux 3

Finances des entreprises 37

Flux financiers 6

Heures hebdomadaires moyennes 9

Importations de marchandises
- dollars courants 20
- dollars de 1997 21
- prix 21

Indice d'offre d'emploi 10

Industries chimiques 24

Livraisons de la fabrication 22
- par industrie 22

Manufactures
- stocks 22

Index to Tables – (Continued)

Industrial prices 13, 14

Interest rates 34

International (G7) Data..... 47

Inventories, manufacturing 22
- finished goods..... 23
- goods-in-process 23
- raw materials..... 23

Labour income
- by industry 9
- by province..... 43

Manufacturing
- inventories..... 22
- new orders 22
- shipments 22
- unfilled orders 22

Merchandise trade..... 20
- balance, by country 20

Metal, production 28

Money supply 36

Motor vehicles
- sales 24
- production 24

Non-metallic minerals 28

Personal incomes, sources 2
- per capita 7

Personal spending..... 2
- chained 1997 dollars..... 2

Population 7

Index des tableaux – (suite)

- nouvelles commandes 22
- livraisons 22
- commandes en carnet 22

Marchés boursiers 35

Métaux, production 28

Minéraux non métalliques 28

Mises en chantier de logements..... 29
- par province 44

Nouvelle émissions nettes des titres 39
- titres et amortissements..... 40

Offre de monnaie 36

Permis de bâtir 29
- par province 44

Pétrole brut..... 27

Pétrole raffiné 27

Population 7

Prix
- consommation, Canada 12
- consommation, par province 45
- construction 17
- industriels..... 13
- logements neufs par province 44
- matières brutes 15
- PIB 11
- produits de base..... 16

Prix industriels 13, 14

Prix à la consommation 12
- par province 45

Index to Tables – (Continued)

Prices
- commodity 16
- construction 17
- consumer, national 12
- consumer, by province 45
- GDP 11
- industrial products 13
- new housing, by province 44
- raw materials 15

Profits, by industry 38

Refined petroleum 27

Retail sales
- by type of business 30
- by province 45

Security, net new issues 39
- issues and retirements 40

Shipments, manufacturing 22
- by industry 22

Stock markets 35

Time lost in work stoppages 10

Travel 32

Transportation
- aviation 33
- pipeline 33

Unemployment
- rate 8
- by sex and age 8
- insurance benefits 10
- by province 42

Unfilled orders 22

Index des tableaux – (suite)

Produit intérieur brut
- en terme de revenus 1
- en terme de dépenses 1
- dépenses par habitant 7
- en termes de dépenses, dollars enchaînés de 1997 1
- par industrie, dollars de 1997 4
- prix implicites 11
- indice-chaîne des prix 11
- par province 41

Recettes monétaires 26

Rémunération hebdomadaire moyenne 9
- par province 43

Rémunération horaire moyenne 9
- pondération fixe (1996=100) 9
- par province 43

Règlements salariaux 10

Revenu du travail
- par industrie 9
- par province 43

Revenu personnel, provenance 2
- par habitant 7

Salaires et traitements - Voir Revenu du travail

Stocks de la fabrication 22
- produits finis 23
- produits en cours 23
- matières premières 23

Taux de change 34

Taux d'intérêt 34

Temps perdu dans les conflits de travail 10

Transports
- aviation 33
- pipe-lines 33

Index to Tables – (Concluded)

Unit labour costs 18

Wages and salaries - see Labour income

Wage settlements 10

Wholesale trade 31

Index des tableaux – (fin)

Utilisation de la capacité 25

Véhicules automobiles
- ventes 24
- production 24

Voyages 32

17850